

二十五年十月  
北平水災賑濟  
名編

253.232057  
472.3



ECNULIB



10009813179644

聖約翰大學圖書館

惠存

周啟邦敬贈

總 理 遺 像



## 總 理 遺 囑

余致力國民革命凡四十年其目的在求中國之自由平等積四十年之經驗深知欲達到此目的必須喚起民衆及聯合世界上以平等待我之民族共同奮鬥

現在革命尙未成功凡我同志務須依照余所著建國方略建國大綱三民主義及第一次全國代表大會宣言繼續努力以求貫徹最近主張開國民會議及廢除不平等條約尤須於最短期間促其實現是所至囑

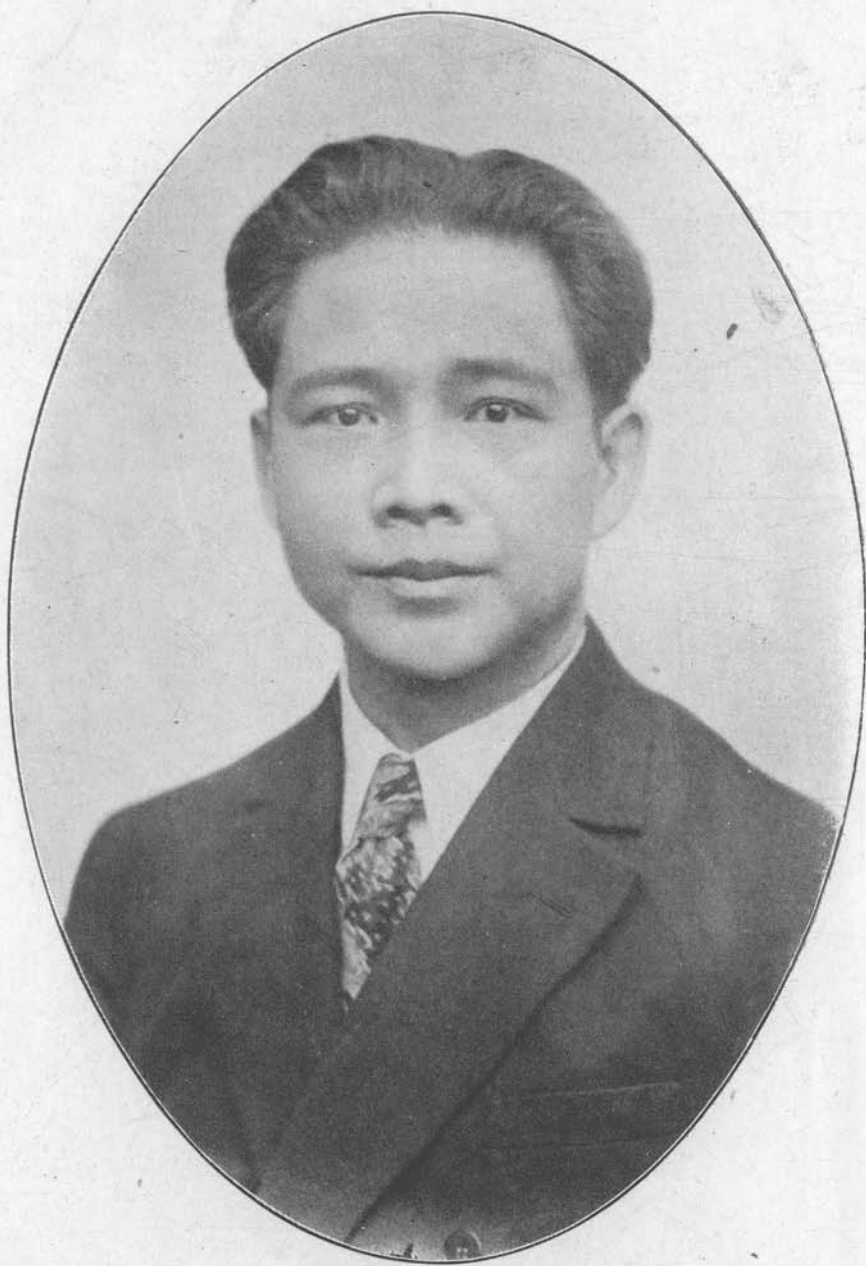


林 主 席



蔣 委 員 長



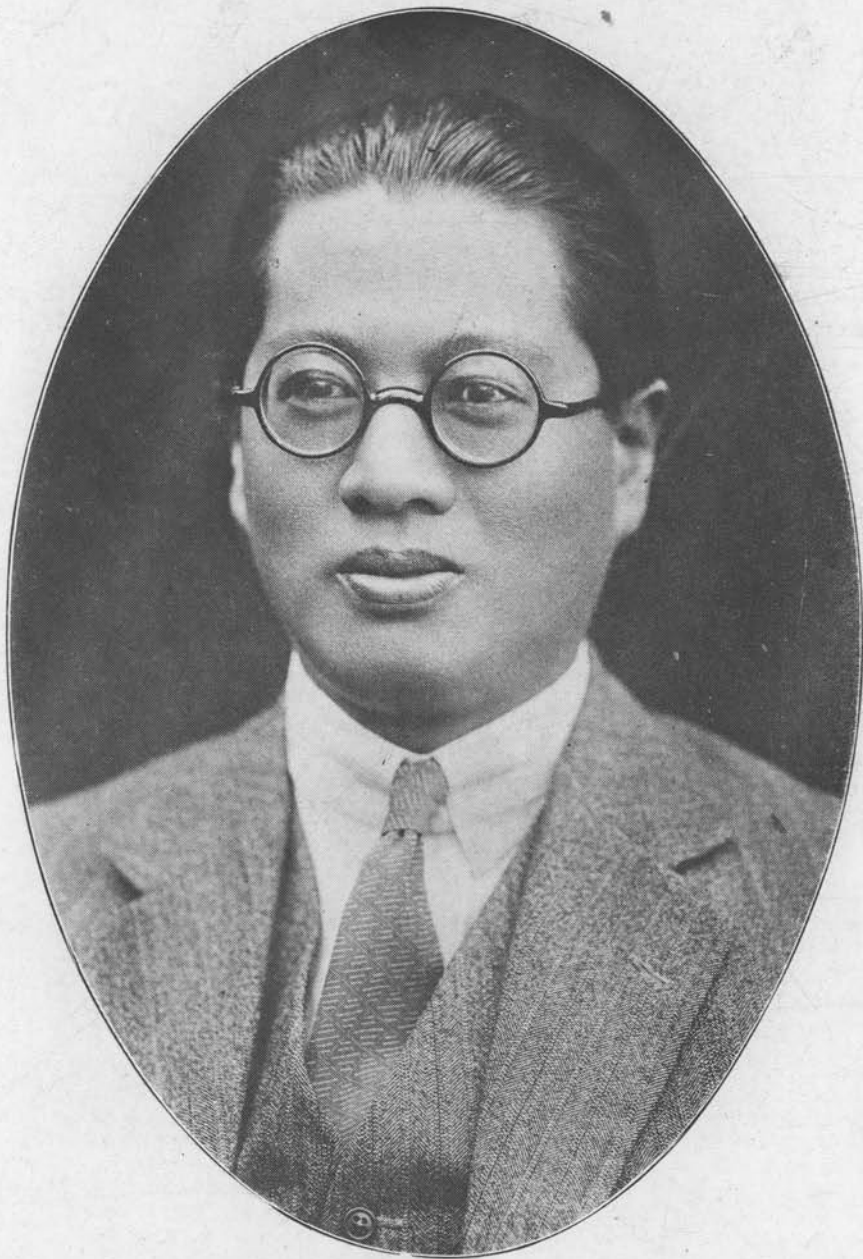


長 院 汪 院 政 行





長 院 居 院 法 司



長員委宋會員委災水濟救府政民國



民國政府救濟水災委員會副委員長辛博森



民國政府救濟水災委員會主任朱慶瀾



中央賑務委員會委員許世英





軍政何部部長應欽



國民政府張委員之江



山東省政府韓主席復榘



城鐵長市吳府政市別特海上



組 耀 軍 參 贊



年珍長師劉師一十二第軍陸



城虎席主楊府政省西陝





烈鴻沈員委任主會員委賑籌災水北湖濟救島青



賓作蔣員委任主處事辦賑籌滬駐會賑急災水北湖



遙寄康席主會務賑省西陝



初旭席主黃府政省西廣



駐鄂綏靖公署主任兼湖北水災急賑善後兩會常務委員何成潛



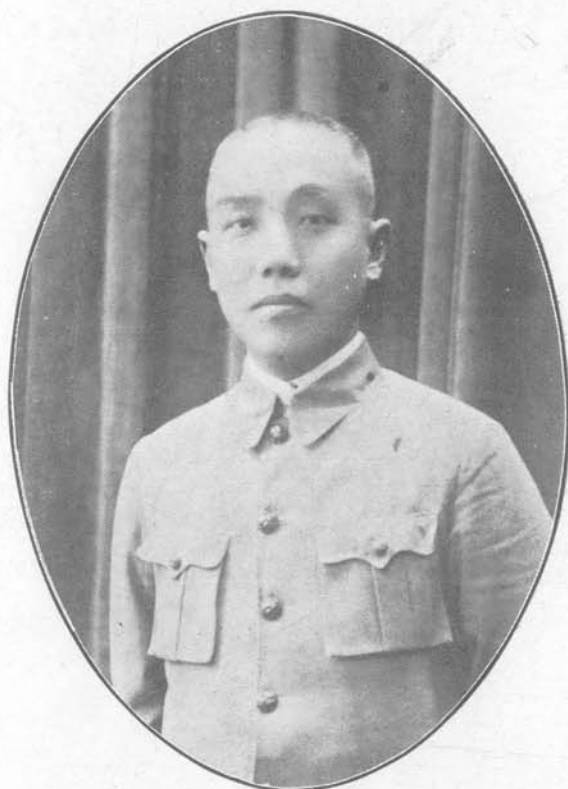
仁本方席主會分北湖會員委災水濟救府政民國



寅斗夏席主府政省北湖



泉源徐令司總匪剿區邊鄂湘川



湖 北 省 黨 部 常 務 委 員  
兼 湖 北 水 災 善 後 委 員 會 執 行 委 員 喻 育 之



漢 口 市 黨 部 常 務 委 員  
兼 湖 北 水 災 善 後 兩 會 執 行 委 員 問 鈞 天



湖 北 省 黨 部 常 務 委 員  
兼 湖 北 水 災 急 賑 會 常 務 委 員 左 鐸





湖北民政廳長兼湖北水災  
急賑善後會執行委員朱懷水



湖北民政廳長劉文島



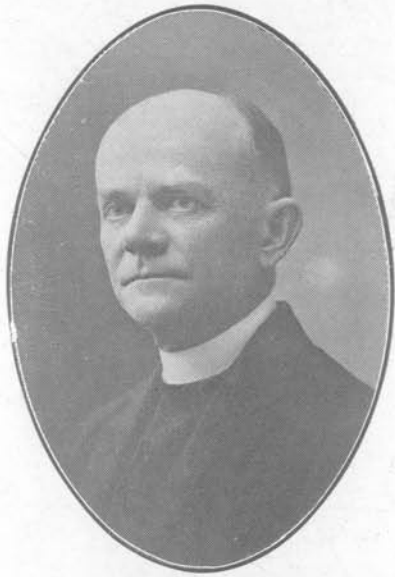
國民政府救濟水災委員會  
災區工作組武漢區主任李晉



漢口市市政府長兼國民政府救濟水災  
災區工作組武漢區主任委員同華



湖北民政廳長李書城



會分北湖會員委災水濟救府政民國  
施德吳員委行執會賑急災水北湖暨



災水濟救府政民國  
今獻安員委會員委



兼員委員會委災水濟救府政民國  
克員員委行執會員委後善災水北湖



丁馬汪任主處賑施州黃屬眷工災



理員委艾





湖 北 水 災 善 後 委 員 會 常 務 委 員 徐 維 榮



湖 北 水 災 急 賑 善 後 兩 會 常 務 委 員 會 分 會 執 行 委 員 周 星 堂



湖 北 水 災 急 賑 善 後 委 員 會 常 務 委 員 馬 登 瀛



湖 北 水 災 急 賑 善 後 委 員 會 常 務 委 員 陳 經 甫



湖 北 水 災 急 賑 善 後 委 員 會 常 務 委 員 會 執 行 委 員 賀 衡 夫



民國暨員委務常會賑急災水北湖  
及會分北湖會員委災水濟救府政  
章換趙員委行執會員委後善災水



會員委災水濟救府政民國  
會員委後善災水北湖暨會分北湖  
柏蒼周員委行執



會員委後善災水北湖  
組光陳員委行執



員委行執會員委後善災水北湖  
武祖趙



席主會公業錢市口漢  
齋德李事幹會賑急災水北湖



北湖暨員委務常會賑急災水北湖  
餘汰蘇員委行執會員委後善災水



員委務常會賑急災水北湖  
會員委災水濟救府政民國暨  
植文黃員委行執會分北湖



靈毅王員委務常會賑急災水北湖



員委行執會員委後善災水北湖  
亭 吉 黃



員委行執會員委後善災水北湖  
卿 文 沈



北湖暨員委務常會賑急災水北湖  
垣少周員委行執會員委後善災水



廷綬岳員委務常會賑急災水北湖



卿輔禁員委務常會賑急災水北湖



長院院醫時臨會賑急災水北湖  
澤 德 陸



卿燮任主勤外鄭





徐外勤主任榮廷



王外勤主任森甫



資遺災民回籍辦事處楊主任松圃



萬外勤主任松濤



王外勤主任聘卿



藍外勤主任熙周



亭 益 任 主 鍾 所 容 收



齋 允 任 主 周 所 容 收



常 伯 任 主 高 所 容 收



山 秀 任 主 勤 外 周



泉 幼 任 主 張 所 容 收



卿 榮 任 主 勤 外 程





樵 蓉 任 主 余 所 容 收



岩 少 任 主 方 所 容 收



東 卓 任 主 勤 外 蕭



夫 善 任 主 周 所 容 收



湘 和 任 主 石 所 容 收



卿 燮 任 主 喻 所 容 收



夏 順 任 主 林 所 容 收



卿 顯 任 主 楊 所 容 收



波 鏡 任 主 吳 所 容 收



宗 勝 任 主 劉 處 賑 施 審 灰 石 屬 眷 工 災



之 仰 任 主 項 處 事 辦 會 省 會 賑 急



德 永 任 主 侯 廠 粥 昌 武



漢陽辦事處畢任主蔚如



救濟分會宋幹事如海



武昌洪山搭棚辦事處陳幹事金瑞



善後會駱查放委員柏



金口胡放賑專員和安



省會辦事處易幹事蘭生



本邦張任主會員委濟賑災水昌宜



民保王纂編總編彙濟賑災水北湖



英廷陳任主副股務總兼員委會兩賑急災水北湖  
後善





湖北京水災賑濟彙編編纂處全體同人攝影

飢

溺

闕

懷

林

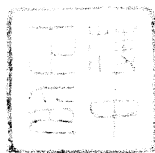
森



題湖北水災賑濟彙編

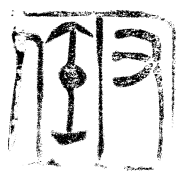
懲  
苛  
賦  
送

蔣中正



雖則勛勞  
其究安宅

于右任題





湖北水災賑濟彙編題詞

胞與為懷

宋子文

狂瀾克挽

居正



襄陵永奠

秋浦許世英題



視鄭俠流民國意義何如

何應欽題



饑  
溺  
為  
懷

黃紹竑題



信  
以  
成  
之

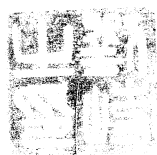
二十五年冬 王震題





天行  
用科學的頭腦發揮力量征服

劉峙敬題



援  
之  
以  
道

楊永泰

災  
黎  
謳  
歌

己  
溺  
己  
饑

何 題



羅文翰題

博

施

濟

泉

韓

浚

槩



飢

溺

猶

已

楊

虎

城

題



行

善

薩

道

賀耀祖敬題



援

溺

拯

飢

鈕永建敬題





勞

來

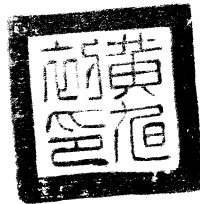
安

集

黃

旭

初



仁

將

義

粟

林  
雲  
陔  
題



澤流江漢

甘乃光題



登之衽席

張之江



人

滿

已

滿

吳鐵城題



登

諸

衽

席

郭志新敬題

痼瘰在抱

李調生



澤溥流長

劉崇傑題



慈航壽古

羅貞華題



痛懷在抱

蔣夢麟敬題



大德曰生

曹仲鳴題



胞與為懷

劉珍年敬題





出水火而登衽席

上海市商會主席王曉籟

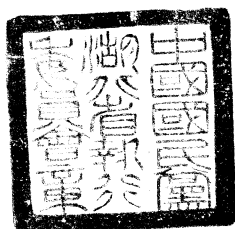


慈航普渡

陝西省振務會主席康寄遥敬題

為疾用舒

湖北省黨部敬題



水災振濟彙編

飢溺愴懷

何成濬題



沈

澹

為

懷

夏斗寅謹題



力

澹

沈

灾

徐源泉題

己飢己溺

左口誦敬題

微也 肯 然 後

陳卷組題



極羣黎於浩劫  
蔚萬彙而回春

朱懷水



飢溺為懷

吳國楨題





圍紉流民

花熙績題



普惠灾黎

徐榮廷題



惠濟灾黎

湖北省會公安局代行局務督察長陳金瑞題



飢溺為懷

徐祖善



湖北水災賑濟彙編題詞

昔子產以其乘輿濟人於溱洧孟子識其惠而不知為政以為政之道在乎思患而預防之卒遇大  
災人民亦不至流離失所觀于唐堯之世其民熙熙皞皞但知耕食饗飲至忘帝力於何有即禹有  
九年之水湯有七年之旱亦未聞在朝在野起而為振濟之謀者豈坐視人民之死而不救哉毋亦有備  
無患為治之道得也後世昧于政本諸事湮壞於宴昧之中馴至上下相蒙名實相反國無九年之  
蓄家無隔歲之糧故一遇水旱即哀鴻遍野慘不忍言于是仁人君子不得已出而奔走呼號多  
方乞賑冀以救此子遺此其用心不可為不忠矣雖然吾民處於有國家有政治之下乃至煩仁  
人君子為不得已之事此誠生民之至不幸而拯救柄者尤宜引咎以自責也國民政府成立以來從  
事建設日異不遑其于人民之災患亦既辟于畫設計而欲有以免除之矣乃前年洪水為災江漢  
流域盡成澤國下民昏墊莫可告訴吾鄂適當其衝災狀尤慘幸賴仁人君子奮起籌賑  
始免其魚之患鄙人忝屬鄂籍方且感激之不暇願乃諄諄以政本為言者蓋痛定思痛誠  
不忍再罹浩劫重煩仁人君子之指辭而尤望我政府同志奔走遠大之計畫思患預防  
根本博濟毋使小惠小惠為事而為孟子所識也質之編纂會諸公為何如

民國二十一年十一月

居正識



湖北水灾赈济彙编

己溺己飢仁心仁政  
施濟功成昭示大信

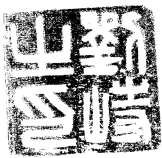
顧祝同題



湟霖繩漏江漢奔湍懷衾昏墊  
魚鼈同歎迺道可授衣施餐遺  
黎全活彼岸轉歡展卷紀績經緯  
萬端詔來鑒往永祈安瀾

湖北水災賑濟彙編題詞

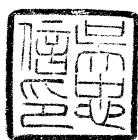
劉峙



江漢湯、橫絕古今  
邦人作乂 澹蓄救沈  
修禹之績 天命所湛  
書諸方策 永奠荆琛

湖北水災賑濟彙編題詞

吳忠信





題詞

天作霖雨  
江漢橫流  
災黎百萬  
凍餒為憂  
己飢己溺  
仁人之藎  
宏籌賑濟  
美譽千秋

徐永昌拜題

泲水湯之襄陵稽天  
折我桑麻覆我廬田  
哀此黎蒸命在疇歛  
衣之食之勞來安輯  
經始慮終親率畢厯  
百尔君子視此顯績

中華民國二十一年十一月

蔣作賓題



慷慨賑濟拯救災黎  
有功于國有功于世

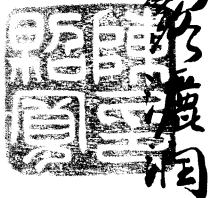
吳老宸題贈



湖北水災賑濟彙編題辭

礪甯能藍華慘淡經營注江決漢  
高功尤宏荆襄環拱陵谷迭更洪流  
洶湧駭浪砰訃田園蕪沒廬舍圯  
傾澤鴻濛泊風鶴震驚淪於溝瘠  
哀我編氓楚國寶善善教舉羣  
擊監門圖畫佛子心情高衡義  
重策筭擇財輕田拓續命倉廩常  
平沈災以澹塵劫以清其魚患  
泯有象化成不忘前事跡見血  
誠晴川芳草漢水方城惠如灑瀟湘  
信史彪彌

陳紹寬敬題



## 湖北水災善後委員會水災賑濟彙編題辭

昔讀曾子固越州趙公救菑記敘述當時豫籌之法振濟之方委曲詳盡未嘗不歎古人所見者大而所慮者遠也夫天災流行雖治世亦所難免要在殫人力之經營以資補救若能先事豫爲之備則用力省而收效尤宏子固之記越州救菑非僅紀清獻惠政蓋欲使後世留心民事者得所取法耳吾鄂上年水災奇慘爲百年所僅見其籌振之艱鉅亦爲近今所無自去夏迄今秋一歲以來幸經當道諸公與地方賢士大夫奔走呼籲殫心擘畫舉凡勦辦急振及籌度善後各事宜無不次第完整所以嘉惠災黎者至優且渥第恐事過境遷無以昭示來許爰由湖北水災善後委員會蒼萃各地施振情形編纂專册刊布遐邇竊謂斯編之輯實與子固越州救菑一記用意正復相似惟災區既廣則需費多而歷時久一切科條案牘尤加詳焉吾鄂據長江上游綰轂南北形勢輿衍民物殷阜罹茲巨浸創鉅痛深自非綏輯培養假以歲月未易恢復元氣然則懲前毖後鑒於此次補苴之艱苦思爲異時未雨之綢繆固尤我全鄂官民所宜上下一心黽勉以圖之者也吾願瀏覽是編者交相儆惕前事不忘則化沴爲祥自不難竭人力以挽回天意善乎曾子固之言曰其施雖在越其仁足以示天下其事雖行於一時其法足以傳後鴻烈遠處海隅辱書徵題謹舉子固是言以當尸祝且爲吾鄉之人告焉

中華民國二十一年十一月竟陵沈鴻烈謹撰

# 痛定思痛

韓退之之言痛定之人思當  
痛之時不知何能自處武漢  
水災為百季來所未有迄  
今回思猶有餘痛編纂是  
冊蓋思之又款有以豫防之耳

何成濟題





湖北水災善後委員會水災賑濟彙編題詞

滔二江漢 百萬爲魚  
稽天之浸 曠古所無  
輯彼流凶 全其耄倪  
曰維善政 永示楷模

葉蓬敬題



痛定思痛急起堤防  
堤苟不與水爭地水  
亦不與民爭地

劉文山 敬題



劉文山  
桂林

湖北水蓄賑濟彙編

馮夷肆虐江漢波揚民罹昏墊市浸汪  
洋執子訶衣瘡痍待起茲政施仁慈傷  
如燬急籌善遠振濟蓄黎出水登席  
量米調糜閱歲徂冬百端紛舉力殫  
諸賢罔辭艱阻劫回龍澤民慶未蕪  
予遺收賴謳無袴襦爰澹沈蓄功勤  
編纂原始要終專書結構氣稜邊條  
道軫鑑車手編致慨微禹其魚

沈肇年跋題



大浸稽天神州陸沈  
是編所紀創鉅痛深  
何以善其造惟疏江  
與植林

李書城題



湖北水災善後委員會水災賑濟彙編題辭

滔滔江漢 洪水汎濫 民患其魚 廬舍坵墟

田園淹沒 老弱流離 哀鴻遍野 滿目瘡痍

幸賴羣公 博施拯濟 仁漿義粟 澤惠災黎

勞瘁弗辭 救此孑遺 厥功豐偉 媿美禹稷

豫鄂皖三省勸賑總司令部党政委員會委員 耿伯鈞題



湖北水災善後委員會 特刊紀念

災區遼瀾 四野蒼涼 居無廬舍 儲乏蓋藏  
亟宜貸款 俾治農桑 各理經界 築堰開塘  
或購種籽 或修堤防 借牛耕地 播種春秧  
賴有餘賑 用作仁漿 培養元氣 物阜民康

蘇汰餘敬題





題水災賑濟彙編

辛未水災 天奔地吼 浩劫遽臨  
空前未有 瀾漫通衢 幾若崩數  
鬼泣神號 同期援手 億萬難民  
積茲拯拯 饑溺為懷 不居人後  
宏願如斯 仰瞻泰斗 大功告成  
賢勞德懋 績著彙編 永垂不朽

漢口市

商會常務委員  
錢業公會主席

李德燾敬題

已溺已饑病瘵在  
抱蕩蕩巍然起頌  
都一載道

漢口保安聯合會主席藍熙  
  
頌

題水災善後委員會專刊

三千大千世界微塵娑婆國土際外末  
劫慘遭洪荒本我佛大慈大悲之旨  
助政府拯飢拯溺之圖誓願深弘  
衆生蒙被伊誰為之水災委員會  
是今者輒刊報告索予一言是無量  
功德本不可說即題以不可說不可說

王林甫



湖北水災賑濟彙編發刊頌詞

吾鄂念年

天降喪亂

陸地行舟

洪水氾濫

遍野哀鴻

流離顛沛

待哺嗷々

傷心墮淚

善士仁人

飢溺猶已

急賑同殷

救生恤死

廣廈萬千

災黎感惠

善後完全

難能可貴

彙編發刊

俾昭激勸

仁風闡揚

為寶為善

前急賑會漢口第十二收容所主任方



敬頌

湖北水災賑濟專刊題詞

粵稽在昔 馮夷肆虐 魏々神禹 八平寥廓  
越數千禩 歲厄洪羊 江漢澎湃 浩蕩汪洋  
蚩々衆庶 罹茲旣殃 龍戰于野 楚澤披猖  
厥維政府 篤念殘瘼 羣策羣力 痼瘵是握  
動歎鉅萬 民命攸託 救死扶生 拯濟功卓  
時閱一紀 再更表萬 都邑若墟 田園荒落  
振衰起敝 廼奠厥居 勞來綏集 足泐簡書  
隄防水利 炯鑑前車 痛定思痛 方獲蘇舒  
安瀾共慶 永劫無虞

湖北水災急賑會漢口第九收容所主任張幼泉題



辛未之夏余師次宜昌奉命剿赤值江水陡漲氾濫沿江數省鄂西爲長  
江上游附江州縣受害尤甚都人士怒焉傷之有宜昌水災賑濟委員會  
成立之舉推余爲主席募捐撥款賑濟災黎雖未敢自矜河潤而升斗之  
需能甦渴鮒以致救濟者衆今余率師返川此會亦告完竣編輯王君保  
民函索余相并囑爲文余雖不敏情不能却因舉所知者爲詞以誌之

鄂民不幸 罹此荼毒 洪水爲災  
人民飄沒 廬舍成墟 室家難復  
時窮勢迫 進退維谷 已饑已溺  
人所同具 爰募貲金 以資挹注  
哀哀生靈 藉爲救護 博施濟衆  
古訓足錄 昭茲來許 痼瘵共負

張邦本題



# 序一

天災流行何代蔑有滔天之水胡見於今今距洪水又兩年矣溯憶兩年前江淮暴漲川湘漢諸水益肆泛濫水面高出於鄂中隄圍者達六七尺亘古之災非人力所能預防大浸稽天田廬盡沒災民漂流就食者近千萬人省府據報待振者達卅餘縣都會如武昌商埠如漢口亦以隄防漫溢驟成池沼積四十餘日不得洩災浸至斯殆近數百年所未有也先是成濬囑徐克成軍長夏靈炳司令合組防險處於漢市商會籌計防水兼顧警備自就漢市商會集中外士商組會施急振而省庫久虛奇稜難濟議以籌募與救濟並進諸委員蒿目艱辛羣力襄贊或擔負借墊或輸納鉅金或分途勸募或躬親發放或分任會務或奔告京滬於是 政府迭頒銀米復繼以大多數之美麥各友邦各省政府與省內外慈善團體之欸糧藥品先後輸濟會事乃拓至通省之急農工振諸委員既互推賢能分掌其事以收分工合作之效成濬復得請於 政府允爲克復匪區之拯救泊諸軍掃盪荆襄匪穴交通恢復麇集武漢卅餘萬災民始歸故里既給遣送之資復補急工之振而民居以奠農事以復斯役也急振救濟兩會通籌併計越三月而合爲一會以善其後歷兩載方歲其事民生之苦何如荒政之難何如撫今思昔如病方瘥如痛初定執筆而序斯編固猶念念於創深痛鉅時也世之覽者其亦省諸

中華民國二十二年八月漢東何成濬

二十年湖北水災賑濟彙編

序  
言



## 序二

賑濟有顛政鈔官書陸氏康濟錄楊氏籌濟編皆私門箸述汪氏之荒政輯要近官書矣非專載一省已行事蹟那繹堂制府在隴刻賑紀一書最稱翔確惟所辦者旱荒非水災上年夏患水之省十六鄂當江漢衝災特重方事之殷也斗寅與徐督辦源泉同尸防險之役維時漢市已成澤國省垣城根在罅漏日涉泥淖中夜就工次宿焉浹旬堵築竣勢寢殺迺舉其職事併之急賑卽今水災善後會也肇艫迄茲忽忽經歲矣回思汜濫時全省陷鉅浸沿江漢流域日與洪濤駭浪相搏因之壞堤防沒田廬漂人畜公私損失億萬中外人士奔走號呼旣解囊指困爭先恐後中樞復移粟貸麥靡千萬源源傾助不稍靳苟無滙萃之書則事過境遷一切散無友紀何以彰往察來乎周禮救荒之政十二西人有年鑑統計水災賑濟彙編之作固其宜聞已起例發凡釐訂綱要羅詰彥於一室就湖北賑濟已行事蹟孜孜搜索雖載筆從公無異陸楊之殿門撰著他日授手民卽爲一省單行官書可與那刻並傳不朽於以資洞鑒昭信史關繫詎不重歟漢上來書以弁詞相屬撰數語歸之卽以促其成也

中華民國二十一年夏六月夏斗寅序

二十年湖北水災賑濟彙編

序  
言

### 序三

中國四大水曰江淮河漢余魯籍地瀕河而近淮河之患親見之自黃奪運穿淮河災淮靡不災者故清制設河運總督駐袁浦治河實兼治淮也河既淤導淮之計又未實施而江漢流域如鄂省者雖設水利專官亦惟從事堤防堵築而已於宣洩疏決之方無所用其力一遇霖潦盛漲冰雪融消而陝之襄蜀之川湘之南河上游諸巨浸合衆支流如建瓴下注汎爲澤國尾閭不暢勢不能容而沈蓄見告矣去年秋患水者十餘省而以鄂爲最鄂患大水者四十餘縣而以鄂中爲最余領軍適逢其會盡然憂之比各方謀施救之法而

督部何公首先發起賑濟屬余勦會事代畫諾自始賑迄善後終結蠶居踰歲愧尠成績惟以茲舉關係國賦民生至爲密切誓竭駑鈍藉効壤流抑以賑欸出自善人傾助及繇中樞暨鄰邦所籌濟不敢稍涉冒濫夙興夜寐開誠布公以期盡一分心力減一分罪戾語云當於水鑑又曰救災卹患何國蔑有爰諏寮椽哀所治案牘輯爲湖北水災賑濟彙編昔人治河有行水鑑治淮有淮揚水道圖說治江漢有楚北江漢宣防備覽楚北水利紀要至因災蠲卹雖有歷代訪冊檔案而災情之鉅救濟之繁紀述之詳且盡實無專書再有緩急何從措手抑懲前毖後何所取資然則區區斯編之輯或亦留心國聞者所不棄歟

中華民國二十一年冬山東馬登瀛

二十年湖北水災賑濟彙編

序  
言

## 序四

湖北水災善後委員會原爲湖北水災急賑會成立於民國二十年洪流暴發期間余適以省府委員受推襄理救濟事宜其時大浸稽天汪洋無接舟行市上魚鮒於衢哀禱求救之聲不忍卒聽加以各縣難民以無棲無食扶老携幼因糧於武漢附近者數溢四五十萬人以上災區之廣受禍之烈實爲近百年絕無而僅有嗚呼慘矣吾鄂承軍閥培克之餘元氣凋謝赤匪乘間搆亂又重以滔天之水患來相逼臨言準備則官廩私倉顆粒無積言救濟則籌欸一難得法二難用人三難而況此曠世奇災承事者率皆未經未見無所證驗越稽史乘亦鮮良規可循幸商會賀衡夫陳經畚諸君子慈善爲懷勇於任事相與日夕籌畫於驚濤駭浪之中乞助於中外大紳富大善士之側而中央救濟會復軫念災黎撥款分糧於吾鄂獨厚余等當此創深痛鉅權衡緩急先治其標舟楫以渡之棚廠以棲之餅粥以飼之醫藥以衛之兒童失學鬻教之貧病致死者瘞埋之而又慮赤匪鼓簧而滑疑之也區其部居嚴其約束廣其教導務使其心恬然而不爲軌外之行一時好善樂施者風起雲發分工合濟勞苦不怨積時數月爲善之堅毅無間於中外用是人心得轉安靜華洋互商之武漢亦相幸無事各外縣地臨江漢者均瀦爲澤國卽遠於幹流者亦爲山洪所淹沒全省六十八縣以災聞者五十有五杼柚飄搖田廬蕩析哀鴻遍野鷄犬無聲乃分途舉辦寒衣急賑以資救濟並用工振以修堤防用農振以興農村而存活者實衆迨余任民廳時賴此餘惠以謀善後在省庫如洗時猶能於巡視時按災情以資

澤潤則當時籌募規模之宏大可以想見綜此災厄之經過盡中外人士之力費款近千萬從役者數千人然一考其實效而仍不免於流亡餓殍析子易骸藉草根以爲食者余因而有感焉長江自夷陵而下兩岸無高山峻嶺奔流瀕洞千里向賴以宣洩如穴口如湖澤者今多淤塞或闢爲阡陌堤壩密布河床日高人爭其地水爭其流一旦洪波汹涌潰決之災勢所必至人力之未盡曷可諉之天殃是當根究致災之源而急從事於疏濬之舉先事綢繆有備無患若待災之既發而侈談救濟之功未有不嗤其陋者今當本會結束之期同人等以此百年巨災痛定思痛不可以無徵於後也雖其經過之事實無精邃之統計而文牘尙斑斑可攷特請陳豫生先生分類彙集印刷成帙俾當其時當其事者懲前毖後知所儆惕後之觀此書者亦得觸目警心知人事之不可疏忽當致力於天災之消弭此後之歲月人熙物阜共慶祥和水災之誌是爲絕筆此則本編之意也是爲序

中華民國二十二年八月朱懷冰

## 序五

溯水災急賑會與救濟分會合併改組善後會以來星堂廁身其間謬承推爲常委之一不敢告勞更不敢言功以爲此次水災全市竟成澤國倖免者鮮所有救濟工作之經過次第刻諸簡篇勿庸覲縷惟念入漢經商數十寒暑僅見如斯浩劫 中央政府軫念災黎宏施賑濟而武漢各界諸君子提倡急賑於前籌維補助於後他省埠及中外慈善大家亦復互相調卹實心實事義舉義聲仰體政府悲憫之懷平察商民損失之鉅輸將恐後艱苦弗辭今幸工作告成結束有日矣編纂旣竣剗將宣白媿不文謹追隨諸君子後附末光而盡職司藉片言以留紀念云爾

中華民國二十二年夏八月紹興周星堂識

二十年湖北水災賑濟彙編

序

言



## 序六

堯有九年水湯有七年旱災也而賑不見於經籍稷之民飢如己飢民溺如己溺賑也而災不載於史冊何也聖賢視民如傷念念以出水火登衽席爲民治之本固不待災而後賑卽有災則有備無患亦無所謂賑梁惠移民移粟孟子謂非仁政殆以此歟後世賢良之吏侈言荒政累牘盈篇說者猶言賑無良策因災而賑治標而非治本也何公雪竹拯救湖北水災勸立急賑會旋與救濟分會併爲善後會其於災民也食用則有糧與款衣則有棉衣住則有蓆棚又以災工修武漢隄路以貸麥復各縣民堤以利斯民之居與行匪區被水者克復後審時度勢補給急工兩賑貸以耕牛又以朱委員懷冰長民政者巡視賑區組織民衆是本

總理遺教以賑災謂爲準今而酌古治標而固本疇曰不宜維榮經商旅漢何不幸而罹此奇災亦何幸從諸委員之後得親何公之指導以襄斯善舉顧以政府所頒布友邦所恤助地方所籌募都數百萬而災重區廣難言博施以濟衆斯則此心所耿耿也今編次其事而弁言於簡端其亦中外賢人君子所共鑒者歟

中華民國二十二年八月徐維榮識

二十年湖北水災賑濟彙編

序  
言

## 序七

湖北位於長江中游湖汶最多自古號爲澤國武昌夏口又當漢水合流之衝洪濤所注泛濫不免明成化間襄河竟自郭師口改道十萬戶躑頓異舊觀前人詩云長湖百里水中有楚王墳足徵歷來水患之鉅辛未之秋長江流域同時被水而湖北尤陷巨浸武漢三鎮舉爲澤鄉政府懷已溺之憂人民興其魚之嘆萬家宅舟十里哀鴻浩劫奇災莫斯爲甚主席何公本悲天憫人之抱宏匡時濟變之謨於努力禦水外籌設湖北水災急賑會集中官民力量從事救濟規模宏大計劃嚴密慘淡經營全活甚衆尋改組爲湖北水災善後委員會擴大賑區益見成效衡夫適主漢口市商會議席當然隨諸君子之後預聞賑務賑委會原設於市商會委員亦以商業同仁爲多何公暨諸委員因利乘便囑爲就近酌量每至情迫勢急各組股主任委員先見商而後提議者有之國府救濟總會復令經理農賑自顧輕才曷勝繁棘惟庶事悉決於會議雖農賑亦不另設局而事或未協力或未逮回念及此耿耿於中耳慨夫武漢自被水之後元氣大傷商業銳減昔年景象迄難恢復益足見災賑之僅能濟一時之變也善哉朱懷水廳長之言曰人力之未盡曷可委之天殃是當根究致災之源而急從事於疏濬之舉先事綢繆有備無患若待災之既發而侈談救濟之功則未有不嗤其陋者語中肯要事爲至圖懲前毖後曲突徙薪斯則昕夕所企禱於我政府我同胞暨我全漢口市民者也茲當水災賑濟彙編發刊之際用綴數語藉誌痛定之痛兼述所希望焉云爾

二十年湖北水災賑濟彙編 序 言

中華民國二十二年十一月 賀衡夫

## 序八

天生人者也而有時能災人人生於天者也而有時能助天天有人助而後敢於災人者天之道也人有天災而不能不助天者人之責也古時九年水七年旱不損堯湯之盛治是必有盡人事以助天者但代遠世遷記載之文佚耳辛未大浸稽天武漢尤甚舉經籍所載懷山襄陵沈竈產蛙者一日覩遠近災黎纏負鬻集置舍數百不能容鎖尾流離皆顛賴無人色噫天之災人何酷虐乃爾賴我當道何公率黨政軍商各界善士慷慨蠲輸集會救濟益以政府之仁施友邦之同情始辦急賑繼辦善後殫精竭慮以援斯民於凶濤惡浪之中饑食之渴飲之寒衣之病藥之撫瘡痍而噢咻之解倒懸而衽席之婦孺有救濟之所沿江興堵防之工俾數十萬奄奄垂斃之民咸慶更生被水縣區靡弗移粟以救之因民而利之不得謂人力之不能助天矣經畬無似從諸賢後被任賑救事務自顧不才勉竭人力上承長官指示下賴員司宣勞兩載以來幸無隕越非敢云助天勉爲助天者助耳事既歲會中同仁擬以賑濟經過事蹟輯爲彙編經畬甚踴其議蓋以此次水患爲前此所罕見者而竟見之安能保此後之不再見記今日之設施作將來之考鏡較之俞存齋荒政叢編尤爲翔實可徵或臨事急救或先事預防救災紓防災弭天以災人者啟人之謀人卽以助天者消天之憾皆可於斯編求之其卽付手民毋緩

中華民國二十二年八月江甯陳經畬識

二十年湖北水災賑濟彙編

序

言

## 序九

言荒政者首備荒之策次救災之方而縣倉社倉官賑義賑因糧之所自出定公與義之名良以賑民故事史載遣使虛郡國倉廩漢平發倉庾以賑貧民而因歲凶致米四域散貲宗里納穀助官者更書不勝書賑之有公有義自古然已近代公賑義賑各自爲政非故立門戶也政府之於人民宏胞與之量程普濟之功若地方籌濟者則因時因地以制其宜而已雖然二十年吾鄂水災重於東南各省賑務之叢雜繁棘亦過於各省而異於往事本省組設急賑會專注籌募賑之義者也

國民政府救濟水災總會設分會於漢口賑之公者也公與義顯然分也汨分會與急賑會併爲善後會則由分而合矣溯憶兩會未併之先各以銀糧查放於外縣分也救濟分會撥其糧物於急賑會之武漢收容所與賑區粥廠分而不分也中央賑務會頒帑於急賑會美國紅十字會指捐武漢者隸屬於救濟總會亦分而亦合也賑濟事業若者屬總會之銀麥若者屬中外士商之輸貲若者屬本省特稅之附捐端緒雖多界限極嚴又如急賑之麥奉撥於防水小工賑農貸之麥支配於籽種民堤與農民借貸則又分而合而分也若夫克復匪區工急兩賑之審勢而施者鄂省府預陳於府院總會而得其請行之於二十一年秋冬之交會期因是而延長其性質無公與義之分其事蹟則爲各省之所無矣夫賑之於災也

政府悲天憫人友邦恤隣救災慈善家急公好義振廩輸家事固不同其饑溺之懷則一也執行會務

者推大德之仁災黎轉徙者受涓滴之惠靡弗同此事同此心同此理何有於公與義何有於分與合矧夫公賑義賑銀糧所值都五百萬元合之不爲不多以之分於四十餘縣九百餘萬被災之民則未免見少博施濟衆堯舜猶病古人豈欺我哉今者會務結束輯爲是編聊表籌濟始末與出納狀況敢云備來者之參考乎噫天荒流行何代蔑有江漢流域鄂居上游瘠地民鮮蓋藏災後子遺痛猶未定所幸

政府興復農業規劃積穀政令徧行省縣有司奉行維謹洵探本溯源之至計尤冀江河疏濬水行地中永絕懷襄之禍也是爲序

中華民國二十二年十二月湖北水災善後委員會



## 序十

治水之編浩如烟海救荒之政史不絕書顧各爲一事彼此不相謀中國治水書最古莫如禹貢言救災最詳莫如周禮禹貢言九河故道雖兼述九州土宜未及防災之法也周禮地官載荒政雖列舉大綱十二亦未及致荒之由與荒之爲水爲旱也下此者踵事有作亦皆劃若鴻溝如元代沙克什撰河防通議備載物料工程丁夫及椿掃之法論者推爲治河防水專書清代錢泳作履園叢話特列水學一門注意江湖水利亦稱善本然均與賑濟無涉清代災賑書亦夥矣陸禹曾作救飢譜其先事之政首列興水利誠知本矣所舉皆秦漢以來史蹟與現勢枘鑿然則治水賑災其書縱浩如煙海備列乙部究何補哉湖北大水災由於江漢泛濫元明迄今代必數見特是江漢二水雖合流而實異源上游軌道所經各有塗轍故受災多在一隅從未有如上年辛未之鉅徧及全省漫於各屬之甚者也事見本編各門不贅災象既成預會諸君子汲汲皇皇昕夕籌賑濟之方復究受災之由合官紳士庶全力設法補救期懲前毖後緜歷數稔卷牘盈屋昔人有言作始也簡其將成也鉅又云前事不忘後事之師凡卷牘所載事蹟瞭然哀而輯之可爲後來考鏡之資藉爲隨時徵信之助從事編訂亦載歷寒暑既付手民將舉以問世廷英久蝨會職略識緣起例不能無言第水患源流與賑濟始末諸君子既一再言之奚踈喋喋爲茲勵言彙編之情趣俾世知此書爲標本兼治明以往可詔將來非如公私箸錄之各自爲謀也抑以賑政彙集爲編多爲事先貢獻如籌濟編荒政輯要等皆未辦賑以前所作語云

無徵不信本編皆已辦成蹟事又在最近非往籍之茫昧難稽也更有近者昔那制府督秦隴爲賑紀一書以公家信史流傳坊肆可謂通行可昭徵信矣惟所辦者係旱荒初非水災僅冊報而無圖表閱者病焉此書舉一事必有一圖用一欸必製一表於受水患區域界分色別既已另楮刊行復鈎元提要祇其梗概非所謂後事之師耶而從事諸君子之再歷寒暑者又豈得已耶此編之成是否如那紀之流傳未可知而昔人所謂將成也鉅愈可知其繇矣遂序於後

民國二十三年元月陳廷英

## 例言

- 一 是編紀載民國二十年湖北水災急賑會國民政府救濟水災會湖北分會湖北水災善後會賑務之經過以縷述事實公佈賬款爲主悒
- 一 是編照檔案選輯其檔卷內展轉咨行及駢複文件或文件中之未成事實與無關事實者限於篇幅概行從略
- 一 是編依國民政府救濟水災總會頒定會計科目之直放查放名義凡屬急賑救濟善後三會發放武漢及附近災區者編爲直放類仍分列子目其分發各縣之急賑者列爲查放類
- 一 是編依總會規定將分貸各縣籽種民堤美麥及湖北省政府農民借貸處借撥之欸列爲農賑類耕牛亦借貸性質附列此類
- 一 是編於防水小工賑係奉總會准在急賑美麥內撥用與總會幹堤工賑及各縣工賑有別故別爲一類
- 一 是編於克復被水匪區之急工各賑係依湖北省政府電奉總會准就撥到賑糧斟酌辦理之案由善後會請民政廳負責派員散放事在二十一年秋冬之間故於查放之外別爲一類
- 一 是編所載書表之表明工作者如直放類之收容外勤粥廠婦孺救濟所又如農賑之支配貸麥

各種書表清單均分列於各類以便閱覽其賑款賑品收付之正副各表有徵信之關繫別爲會計類

一 是編因工務股有刊行之工賑專刊故於防水小工賑僅列總圖總表以節篇幅

一 是編會計類文件單簡因救濟會善後會先後奉總會頒發款糧係由總會災區工作組武漢區辦事處轉撥而來率以印領爲根據並無書面通知至若特稅附加捐及慈善家或機關團體個人蠲輸或義務捐分別製表列入籌募類

一 是編因急賑救濟兩會同時併辦通力合作旋併爲善後會其工作彼此交互先後銜結故各件標目冠以急賑會救濟分會善後會字樣以明時效而省繁文

一 是編於收容外勤賑區之報告僅擇要輯載因此類工作多由急賑善後會委員經辦在水漲時倉卒舉辦端緒叢複其報告亦繁簡不一並有面陳事實未經書面報告者故按照施賑之實況分別製表以存其真

一 是編因武漢及各縣被災區域前由急賑會繪製湖北水災區域圖早經印行故未編列以免重複

一 是編編纂之始函致三會各委員徵求相片請賜題跋多未奉復間有以近年無相片函復者茲就交到者編印於卷首致未完備尙鑒諒之

# 二十年湖北水災賑濟彙編目次

卷首

總理遺像

總理遺囑

相片

題字

題詞

序言

凡例

目錄

## 法規類

行政院頒佈辦理賑務公務員獎勵條例

行政院頒佈辦理團體及在事人員獎勵條例

行政院頒佈賑賑人員懲罰條例

二十年湖北水災賑濟彙編

目錄

湖北水災急賑會組織簡章

湖北水災急賑會辦事細則

湖北水災急賑會各縣辦事處規則

急賑會通令各縣政府速組水災急賑辦事處須查災情輕重規定救濟辦法具報由

湖北水災急賑會各地水災情形調查辦法

湖北水災急賑會各縣查災專員派遣規程

各縣支用賑款簡章條例

急賑會訓令各縣縣長為發各縣支用賑款簡章條例仰即遵照辦理列表報會由

湖北水災急賑會查災專員應注意事項

急賑會函復本會駐滬辦事處組織章程准備案由

國民政府救濟水災委員會湖北分會組織大綱

國民政府救濟水災委員會湖北分會辦理急賑綱要

湖北水災善後委員會組織章程

湖北水災善後委員會辦事細則

湖北水災善後委員會設立武漢臨時老弱婦孺救濟所組織大綱

善後會函放賑委員武漢各婦孺救濟所抄同核發賑糧手續簡章一份請查照辦理由

湖北水災善後委員會各縣辦事處組織規則

湖北水災善後委員會貸牛還款簡章

補助修復湖北各縣潰決支堤民垵貸麥辦法

湖北水災善後委員會散發籽種章程

善後會訓令孝感等三十縣為所發麥種係暫時借貸一俟明春麥熟即須繳還由

善後會訓令孝感等三十縣為仰各該被災縣政府派員來會具領麥種以資散放災民播種萬勿遲延由

善後會函武漢各婦孺救濟所為擬具辦法八條請查照施行由

## 組織類

湖北水災急賑會全體委員姓名一覽表

湖北水災急賑會駐京滬籌賑辦事處委員姓名一覽表

湖北水災急賑會各股職員姓名一覽表

國民政府救濟水災委員會湖北分會全體委員姓名一覽表

國民政府救濟水災委員會湖北分會各處組織職員姓名一覽表

湖北水災善後委員會全體委員姓名一覽表

湖北水災善後委員會各股職員姓名一覽表

急賑會呈中央黨部國民政府報告成立日期并懇轉飭中央賑務會迅撥賑款施放急賑由

救濟分會電呈國民政府救濟水災委員會報告已會同派鄂勘災各委員及地方官紳合組成立湖北分會并啓用關防日期由

救濟分會通電中央黨部國民政府總司令蔣副司令張暨各院部各省市黨政機關團體報告組成湖北水災救濟分會並懇懇公同籌濟

由

湖北省政府函知奉行政院訓令以准函轉奉令派宋子文等爲救濟水災委員會委員請查照由

宋委員長電告朱委員梓橋負責辦理災區工作組並派劉署長暨貝克李組紳諸人協辦漢口區工作由

救濟分會急賑會聯銜電復總會以本分會與急賑會合併改組湖北水災善後委員會即日成立協助災區工作組辦理水災善後事宜由

善後會登報通告成立及啓用關防日期啓事

救濟分會電告總會以本分會現當結束并截止新的進行關於以後賑務移轉工作組接辦由

救濟分會函災區工作組武漢辦事處以本分會依照總會查放通則之規定并經聯席會議決截止新的進行以後賑務應請貴組接辦由

救濟分會函湖北省政府暨武漢行營以本分會依照總會通則規定各省無設分會之組織應即日截止新的進行以後賑務歸災工組接

辦請轉行各縣知照由

救濟分會函知武昌漢陽辦事處以本分會現已結束與急賑會合併改組善後會凡各該處所自應即日結束具報由

## 紀錄類

- 湖北水災急賑會常務委員會會議出席表
- 湖北水災急賑會常務委員會會議時間表
- 湖北水災急賑會成立大會紀錄
- 湖北水災急賑會常會會議紀錄 (計二十一次)
- 湖北水災急賑會臨時會議紀錄 (計一次)
- 湖北水災急賑會臨時會議紀錄 (計一次)
- 國民政府救濟水災委員會湖北分會執行委員會會議出席表
- 國民政府救濟水災委員會湖北分會全體委員會會議出席表
- 國民政府救濟水災委員會湖北分會會議時間表
- 國民政府救濟水災委員會湖北分會成立暨執行委員會會議紀錄 (計二十五次)
- 國民政府救濟水災委員會湖北分會全體委員臨時會議紀錄 (計二次)
- 國民政府救濟水災委員會湖北分會結束會議紀錄 (計一次)
- 國民政府救濟水災委員會湖北分會聯席會議出席表
- 國民政府救濟水災委員會湖北分會聯席會議時間表
- 湖北水災急賑會聯席會議紀錄 (計六次)
- 湖北水災善後委員會執行委員會會議出席表
- 湖北水災善後委員會執行委員會會議時間表
- 湖北水災善後委員會成立大會紀錄
- 湖北水災善後委員會執行委員會會議紀錄 (計五十二次)
- 湖北水災善後委員會臨時會議紀錄 (計二次)
- 湖北水災善後委員會臨時會議紀錄 (計三次)



## 調查類

- 湖北水災善後委員會結束會議紀錄 (計一次)
- 湖北水災善後委員會小組委員會委員出席會議表、
- 湖北水災善後委員會小組委員會委員出席時間表
- 湖北水災善後委員會小組委員會會議紀錄 (計六次)
- 湖北水災善後委員會結束委員會委員會議出席表
- 湖北水災善後委員會結束委員會委員會議時間表
- 湖北水災善後會結束委員會常會紀錄 (計六次)
- 湖北水災善後會結束委員會談話會紀錄 (計一次)
- 湖北水災善後會結束委員會召集結束會議紀錄 (計一次)
- 湖北水災善後會結束會常務委員召集臨時會議紀錄 (計一次)
- 急賑會函雲夢等縣縣政府 附送水災調查表及災民救濟表請迅填過會由
- 急賑會函湖北民政廳請酌量各縣被災輕重劃分等級以便統籌由
- 急賑會函湖北民政廳請將各縣水災災情等級兩次規定不同之點見復由
- 湖北各縣水災等級表
- 急賑會函救濟分會為報災各縣除公安等六縣應先派員調查其餘各縣請商同辦理由
- 急賑會函 湖北水利局 請將武陽夏三鎮各堤閘潰決情形詳列送會以憑製表由
- 急賑會函 漢口市政府 請繪列武陽夏受災圖表由
- 急賑會函 湖北水利局 請繪列武陽夏受災圖表由
- 急賑會函 漢口市政府 請繪列武陽夏受災圖表由
- 急賑會調查員胡茂珊桂燮卿等之調查報告
- 民國二十年湖北水災各縣調查概况表
- 湖北水災急賑會接收武漢城市鄉區請賑案件暨受災概况表

救濟分會電復公安縣現正派員分途調查俟統籌就緒即行發放由  
救濟分會電復宜都縣以前接灰電經提會決議俟調查具報再行核辦由  
救濟分會電復松滋縣據呈該縣災情俟調查報告到會即當運送賑品由  
最近六十七年武漢水量最高及最低比較圖

## 乞賑類

急賑會通電各省市市政府各商會乞賑由  
急賑會電上海華洋義賑會中國濟生會紅十字會陳述災情懇賜賑濟由  
急賑會電各省市同鄉會陳述災情懇請助賑由  
急賑會電上海高君鑑清等並轉同鄉陳述災况乞賑由  
急賑會登京津滬漢各報乞賑啓事  
急賑會登報乞賑啓事  
急賑會第二次登報乞賑啓事  
急賑會函各方善士乞賑由  
急賑會呈中央黨部國民政府行政院監察院報告鄂省災情請充分接濟并派朱聞周王四委員赴京滬面陳請轉飭延接由  
救濟分會急賑會聯銜呈國民政府蔣主席報告鄂災奇重與他省情形不同請飭內財兩部籌撥鉅款糧食源源賑濟由  
救濟分會電復國民政府救濟水災委員會貝克顧問以鄂省災重區廣望賑急迫由  
救濟分會爲稀世水災籲告中外人士書  
救濟分會電呈總會現因英美人士重視鄂災除將籲告全球人士求賑書等件交郵另寄外乞賜核辦由  
救濟分會電呈宋副院長孔劉兩部長許委員長朱委員僅收到貝克顧問轉交賑洋五萬元并賑品嗣後未配撥款糧到漢而各縣請賑  
迫切請迅撥多款接濟由

## 籌募類

急賑會募捐啓

救濟分會電復北平陸海空軍副司令張代災民先陳感悃由  
急賑會

急賑會電上海劉善甫本會第十次常會遵照來單聘為京滬委員捐冊三十本同日付郵由

急賑會電復本會駐滬辦事處航空寄來捐冊七十本請查收賜復由

急賑會電上海劉善甫捐冊三十本已經付郵并加聘高鑑青為駐滬委員由

急賑會函各善士檢送捐冊請多方勸募由

急賑會通函前送捐冊仍請廣為勸募以資賑濟由

急賑會改併後通電各省市水災籌賑會仍希鼎力籌募由

急賑會函復漢口市紗業同業公會請再助賑由

急賑救濟善後三會經收地方捐款彙誌 附表十二

急賑會經收冊募賑品彙誌 附表一

國民政府救濟水災委員會湖北分會經收藥品一覽表

急賑會  
善後會經收各界捐助藥品 附表一

急賑救濟善後三會經收義務捐 附表一

## 二美金十萬

救濟分會函復美總領事價值美金十萬元之銀幣可保專作漢口水災急賑之用備函聲明由

救濟分會電上海總會報告收到美領事交到美國紅十字會十萬美金捐款由

## 二特稅附加

急賑會函復宜昌特業清理會附加減收十萬元未便應允由

急賑會函復行營宜昌特業清理會請減收附加未便應允請轉知由

急賑會呈復行營特稅解款二萬元早經照收由

急賑會呈復行營為轉發特稅附加費呈收據懇予給領由

急賑會函清理湖北特稅處籌解附加經派員領訖復請查照由

急賑會函清理湖北特稅處請查照前案認定賑捐數目即日撥交附加由

善後會呈復行營派員執據前來領取特稅附加賑款祈鑒核由

善後會函清理湖北特稅處准函解附加急賑洋四萬元計期條七紙復已照收存兌由

善後會函復卸任清理湖北特稅處處長李准函解到捐款核與相符惟交由宜昌水災會轉解之款至今尚未收到仍請催解由

清理湖北特稅處經收水災賑捐表 (計二件)

## 二 電報免費

急賑會函湖北電政管理局請電催交通部將賑務免費執照迅予填給寄鄂由

救濟分會分函漢口電報局以接總會電准交通部業飭各電局電台凡關於急賑發電准作免費等因請查照由

救濟分會電請總會轉飭漢口無線電台對於本分會賑務電報繼續免費一月由

## 採辦類

### 二 米糧

急賑會電復南昌何部長米欸已由上海銀行滙上八萬五千元米由何人交付何處起運請一併示復由

救濟分會函平漢鐵路管委會本分會擬派員赴廣水運米來漢發賑希查照由

救濟分會函漢口公安局第十一署請派警守護特一區三碼頭賑米由

救濟分會函平漢路車務處請飭信陽廣水兩站迅將堆存賑米運漢由

救濟分會電懇總會迅撥鄂賑洋四十萬元以備在江西購米萬擔安徽先購米三萬擔之用由

救濟分會採辦組廣水分組採辦員常叔同來函

救濟分會採辦組廣水分組採辦員常叔同來函

救濟分會採辦組廣水分組採辦員常叔同來電

救濟分會採辦組復廣水分組採辦員常叔同電

救濟分會採辦組廣水分組採辦員常叔同來函  
救濟分會採辦組廣水分組採辦員常叔同來電  
救濟分會採辦組復廣水分組採辦員常叔同函  
救濟分會採辦組復廣水分組採辦員常叔同函  
救濟分會採辦組復廣水分組採辦員常叔同電  
救濟分會採辦組廣水分組採辦員常叔同來函  
救濟分會採辦組廣水分組收支對照表

救濟分會採辦組信陽分組採辦員余明卿來函  
救濟分會採辦組信陽分組採辦員余明卿來電  
救濟分會採辦組復信陽分組採辦員余明卿來函  
救濟分會採辦組復信陽分組採辦員余明卿來電  
救濟分會採辦組信陽分組採辦員余明卿來函  
救濟分會採辦組信陽分組採辦員余明卿來電  
救濟分會採辦組信陽分組採辦員余明卿來電  
救濟分會採辦組信陽分組收支對照表

善後會函復湖北籌賑事務所為運米變價洋逕由本會撥付茲先開具收條俟米款撥清再換函據由

## 一 蘆 蓆 二

救濟分會函復平漢路警處以本分會前託鄭州車站代購蘆蓆已到二千條議決交湖北急賑會應用由  
救濟分會函開封行營辦公廳以蘆蓆一萬零六百七十張如數收到款已託由平漢路局鄭站撥交由  
救濟分會函復河南省會公安局以呂督察長押運蘆蓆一萬一千條如數收到由  
救濟分會電復開封公安局李局長承代購蘆蓆萬五千張仍希派員運漢其價若干電復即滙由  
救濟分會電復開封公安局李局長承代購蘆蓆之價款已由中國銀行滙鄭轉交由  
救濟分會函平漢鐵路委員會送運蘆蓆護照號表請迅飭給車運漢由

救濟分會函平漢鐵路委員會請將許昌運來大蓆車輛運至劉家廟江岸以便轉運由

救濟分會函請平漢鐵路管理委員會撥車由許昌輸運蘆蓆三萬條來漢由

救濟分會採辦組許昌分組採辦員黎瀛洲來函

救濟分會採辦組復許昌分組採辦員黎瀛洲函

救濟分會採辦組許昌分組採辦員黎瀛洲來函

救濟分會採辦組復許昌分組採辦員黎瀛洲函

救濟分會採辦組復許昌分組採辦員黎瀛洲函

救濟分會採辦組許昌分組採辦員黎瀛洲來電

救濟分會採辦組許昌分組採辦員黎瀛洲來電

救濟分會採辦組幹事蕭佐良簽呈幹事長趙爲國府救災會防疫組在許昌借用蘆蓆可否通融請提會討論由

救濟分會採辦組復許昌分組採辦員黎瀛洲電

救濟分會採辦組致許昌分組採辦員黎瀛洲電

救濟分會採辦組許昌分組採辦員黎瀛洲來電

救濟分會採辦組復許昌分組採辦員黎瀛洲電

救濟分會採辦組函總務處爲許昌分組因失蘆蓆請示由

救濟分會採辦組許昌分組採辦蘆蓆收支對照表

急賑  
善後 兩會自製藥品一覽表

## 直放類

### 收容所

湖北水災急賑會武漢收容所主任姓名表

急賑會佈告各處設立收容所地址俾衆週知由

急賑會佈告漢市災民前往武昌洪山愷字營各收容所安身就食由

急賑會佈告爲本會定於十一月十日將各收容所及省會粥廠截止仰各災民查照由

急賑會函復漢口公安局第五署准函收容災民五千餘人囑速賑濟等由本會設有收容所請逕與接洽由

急賑會函復漢口特別市第五區黨務指導委員會准函送災民名冊囑安置救濟等由本會業經設法收容由

急賑會函第二收容所准函送圖章符號式樣業遵囑備案水電費亦已函請水電公司通融由

急賑會指令漢口第十收容所爲辦理收容經過事實尙稱合法設將來有必須本會維持之處自當量爲補助由

急賑會指令漢口第四收容所據呈報辦理賑濟情形准予備案由

漢口各收容所

急賑會函省會辦事處爲關於衛生及放糧多寡應分別改良由

漢陽縣辦事處

急賑會指令漢口第六收容所對於災民仍盡力維護切實勸慰由

急賑會指令漢口第十三收容所爲呈報成立准予備案並發蘆席五百條由

急賑會通函省會辦事處武漢各收容所將各項賬目抄送來會以昭慎重由

急賑會函復救濟分會准函爲漢口災民一併遷移洪山等處收容以便管理等情自應照辦由

急賑會訓令武漢各收容所及省會辦事處爲省府函請各收容所棚廠應備稻草以免災民感受潮濕等由仰各遵照由

急賑會指令漢陽第一收容所呈送簡章准予備案由

湖北水災急賑會漢口漢陽收容所賑濟災民概況一覽表

湖北水災急賑會武漢各收容所災民人數統計圖

## 二 搭 棚

急賑會函復漢口警察九署本會已擇定惠民工廠後敝地搭蓋蘆棚由

急賑會函復湖北省會公安局據報告蓋棚及支配各情形希逕與武昌辦事處商洽辦理由

急賑會總務股致左委員函錄第十一次常會議決搭蓋大規模之棚廠案請與蘇局長接商辦理由

急賑會函復漢口公安局以本會決議先在洪山儘量搭蓋大棚收容由

急賑會函復武漢防險事務處以本會早經決定在洪山及武漢附近各高山搭蓋大規模之棚廠但購材蓋屋當須時日

急賑會函復湖北省會公安局為千家街搭棚告一段落擬向洪山擇地進展蘆蓆一項已請賀委員籌畫由

救濟分會函武昌公安局及公安五署請派警照料蘆蓆油紙由

急賑會函復湖北省會公安局准報告在洪山蓋棚情形辦法甚妥仍希努力由

急賑會函復湖北省會公安局准報告蓋棚情形甚慰仍希轉飭努力以竟全功由

急賑會函復省會公安局准來呈以洪山等處搭棚結束情形暨所存蘆蓆等件隨即派員接收由

急賑會函本會第一外勤請查衛生防疫組規劃條例搭蓋棚廠事宜并抄錄原函送達即希查照辦理由

善後會函復省會公安局據呈租借民田搭棚請給租價以示體恤等情自應照給但須取得各田戶收據繳會以便照發由

## 二外勤

湖北水災急賑會外勤隊專員姓名表

急賑會函復行營辦公廳為赫山一帶災民已派員携米二十擔往發又囑永安善堂發饅一萬枚以後並繼續派員携米往發由

急賑會函復 湖北省政府 為沔陽流來難民集居赫山等處已分別散糧救濟由

急賑會函復湖北省民政廳為赫山皇經堂一帶難民業已賑濟茲再派員前往續放由

急賑會函復漢口紗廠業產公會為赫山一帶工友待賑約數萬人已疊次救濟由

急賑會救濟股函知第二外勤辦理徐家棚災民作一次之救濟由

急賑會救濟股函知第一外勤自行調查戶口不必賴諸警署以便急賑由

急賑會救濟股函第十外勤 趙典之 鄭燮卿 請往武昌鄉豹子澗發賑由

急賑會函第一·四·六·七·八·九外勤委員將裝米蓆袋速即交還原處由

急賑會救濟股函請胡和安先生分任武昌南鄉法泗洲等處放賑事務由

急賑會函第二外勤以奉交漢陽縣轉呈東成垵災民冊請查照辦理由

急賑會函第二外勤以奉交漢陽縣轉呈同興垵永豐垵災情請查照辦理由

急賑會救濟股函第六外勤以奉交民政廳轉據漢陽第五區商會呈報新溝災况請查照辦理由



急賑會函第二外勤以奉交漢陽縣轉報紅廟三堡等處災情請查照辦理由  
急賑會救濟股第二外勤爲據漢陽辦事處呈奉前救濟分會交下長豐垸災民代表楊晉棠等請賑粟一件函請前往查核具復由  
湖北水災急賑會各外勤隊賑救災民概況一覽表

## 二 粥 廠 二

急賑會佈告武昌城內災民分赴長春觀音寺吃粥由  
急賑會省會辦事處設立粥廠實錄  
急賑會令各縣尅日開辦粥廠並檢發粥賑須知由  
急賑會指令省會辦事處爲據呈請派隊彈壓粥廠已轉請行營指派由  
急賑會函請武漢行營迅予派隊常川駐紮各粥廠彈壓由  
急賑會批金口臨時救濟水災會據函呈已轉武漢行營辦公廳指派軍警彈壓由  
急賑會函請武漢行營辦公廳請轉飭迅予派隊彈壓金口粥廠由  
蔡甸市商會主席張星垣呈報結束粥廠情形由 (附表)  
湖北水災急賑會武昌各粥廠逐日吃粥災民人數比較圖

## 二 施 水 二

急賑會佈告禁止其他民衆偷用水電公司放給橋口災民飲料由  
急賑會函水電公司設法維持橋口附近災民飲料由  
急賑會函復漢口市政府爲大智門以上水深既無法安置水管本會已指令精鹽業僱船專送飲料以資救濟由  
急賑會函水電公司請派工接裝進村水管以濟災民飲料由  
急賑會函復漢口市政府爲大智門送水除令飭精鹽公會僱船運送外本會又僱船十五隻逐日輸送由  
急賑會函請施送食水委員王松山施送食水切勿間斷由  
急賑會函施送食水委員王松山對於濟生三四馬路送水切勿間斷由  
急賑會函復漢口水電公司爲公興存棧確住有災民用水請仍照前案另填本會收據由

急賑會函漢口既濟水電公司爲橋口前青年會操場地方飲水不良以致病者頗衆請維持清潔由

善後會函復漢口水電公司爲八九月供給水電兩費承移作賑捐特函鳴謝由

## 二舊賑區二

善後會函復湖北省政府准函據漢陽縣長呈報赫山災民現狀如何善後請核辦見復等由本會已委沈文卿負責辦理據報查竣已於日前開始散放由

善後會函赫山駐軍公安派出所請酌派軍士隨同散發通告由

善後會指令赫山辦事處應即補送臨時費單據以憑核銷由

善後會指令赫山辦事處仰補具臨時費單據再行核銷由

湖北水災善後委員會舊賑區散放災民賑品一覽表

## 二新賑區二

善後會綏靖公署省政府警備司令部會銜佈告武漢各處災民遵照指定新賑區迅速遷往就賑由

善後會佈告災民到達新賑地不論新舊調查證一律發麥十斤又新賑區災民搭蓋棚屋者每棚給洋五角由

善後會佈告獎勵災民遷移發麥十斤發洋五角由

善後會佈告城頭山災民每戶發麥四十斤由

善後會佈告城頭山災民每戶發麥四十五斤米十斤作最後賑濟由

善後會函致徐榮廷借徐家祠堂爲石渚辦事處辦公請允予照借由

善後會函請紅十字會迅即籌備新賑區辦公及堆積賑品房屋以便開始施賑由  
沈文卿先生

善後會函綏靖公署請將派駐新賑地點之軍隊長官姓名函會以便派員會同劃界以免混淆由

善後會函請黃陂縣政府  
橫店公安局  
橫店駐軍二十師輜重營  
維護遷移新賑區災民由

善後會函 沈文卿 蔡甸 請担任 金口 新賑區主任並檢同圖記條章希查收辦理由

黃吉亭 王森甫

善後會函復武漢警備司令部除已照會報丙條二三四各項分別辦理外茲錄議案並抄朱梓橋先生感電希查照由

善後會函金口辦事處主任黃吉亭請往查勘石嘴地方可否容納災民有無障礙迅予見復以憑核辦由

善後會電復國府救災會朱梓橋先生武漢遷移災民至較遠區域繼續放賑且係和平勸導並非武力驅逐由

善後會函陸軍三十師輜重連連附請該軍加意保護橫店辦事處免致紛擾由

善後會函 蔡甸石嘴 橫店青山 四賑區辦事處請將災民遷移數目人員支配及辦理各情形見復由

善後會函 蔡甸石嘴 橫店青山 辦事處為獎勵災民遷移無分新舊調查證於到達新賑區者每名發麥十斤棚費五角附佈告希查照辦理由

善後會函請武昌省會公安局轉飭金口警署就近派警前往石嘴施賑辦事處保護由

善後會函復警備部將本會辦理遷移災民事項復希查照由

善後會函各新賑區辦事處准警備部函請廣為宣傳以期災民樂於移轉希查照辦理由

善後會函請警備司令部派隊前往石嘴賑區維持秩序由

善後會函復石嘴辦事處已函請警備部派隊保護由

善後會函復蕭澤如等已據呈轉知石嘴辦事處請即轉知聽候調查酌賑由

善後會函復綏靖公署武漢不再施賑災民遷至新賑區自無絕食之虞希查照由

善後會函上海籌募各省水災急賑湖北義賑事務所准函金口災民遷往石嘴請與武漢遷往災民同一待遇等由已函石嘴辦事處照辦由

善後會函石嘴辦事處准湖北義賑事務所函請以金口災民遷往該處一體待遇等由請查照辦理由

善後會函石嘴辦事處據金口民人呈金口粥廠停辦災民又不能回籍擬給證遷往就賑等情轉達如果實係無告之災民須經調查方可

給賑由

善後會函 金口 兩辦事處該處災民如能遵照本會新賑區辦事處規定辦法仍應救濟惟不得再給搭棚費請查照由

黃吉亭函復組織石嘴辦事處情形及散賑數量由

善後會函蔡甸駐軍張旅長爲蔡甸城頭山續發賑麥介紹沈主任文卿前來請賜接洽飭隊維護由

善後會函錦華輪船公司請拖運賑米至城頭山散放本會照給煤費由

橫店新賑區主任來呈報告結束由

蔡甸辦事處來呈報告經辦發麥情形繳呈麥證存根由

蔡甸辦事處來呈報告辦理災童學校及發麥情形繳呈各件由

善後會指令石嘴施賑辦事處主任黃吉亭爲呈暨圖戳附件均悉除圖戳准予備查外餘均交由武昌救濟所取具收據送會備查由

湖北水災善後委員會各新賑區賑濟災民一覽表

湖北水災善後委員會各新賑區救濟災民戶口人數統計圖

## 一 救濟所二

善後會武漢老弱婦孺救濟所主任姓名表

善後會佈告武漢無力自食老弱婦孺往救濟所就賑由

善後會函武漢各婦孺救濟所爲近日老弱婦孺來會滋擾除佈告開具姓名年籍投報各所外函達查照果係孤寡無依者得隨時收入由

善後會佈告禁止軍人強住婦孺救濟所由

善後會爲在太平會館設立第二婦孺救濟所佈告週知由

善後會佈告爲設立第二·三·婦孺救濟所仰災民遵章投所收容由

善後會佈告爲禁止軍人入武昌救濟所遊覽由

善後會函武漢救濟所各主任請即日開辦以便拯救災黎由

善後會兩省會公安局爲武昌婦孺救濟所即日開辦請將現住青年男子驅逐並隨時派警照料由

善後會指令漢陽第一婦孺救濟所如再商得兵工學校勻撥地址加廣名額更善仰認真洽商由

善後會函武漢三救濟所本會有仰光米一千包業經按照各所分配望速具領條派人來會領取由

善後會指令漢陽第一婦孺救濟所爲擬按口發給蠶豆以免災民藉口購菜自由出入准予備案由

善後會函漢口第二婦孺救濟所向希積極進行早日開辦以免災民凍餒并檢同圖記及災民符號函請查照由

善後會指令漢陽第一婦孺救濟所據稱大生堂地址不敷收容災民已在空坪搭蓋棚屋兩大間等情准予備案由

善後會函武漢各婦孺救濟所爲所內婦孺專使坐食易生懶惰曾經規定災婦使其司理清潔災童教以讀書識字特再函請迅予辦理由

善後會函請漢口蘇湖公所擬借負公所房屋藉便收容婦孺由

善後會函復漢陽第一救濟所請將前次規定辦法未經施行之各條仍希從速斟酌辦理由

善後會函漢口公安局請飭十五十六兩署迅派幹警常川保護救濟所由

善後會函武漢警備司令部爲漢口第三婦孺救濟所業經開辦請飭屬保護由

善後會函漢口及省會兩公安局爲此次遣散武漢災民各婦孺救濟所不在遣散之內請轉飭各該署知照由

善後會函謝漢口中華聖公會主教吳德施孟良佐暨漢口青年會准武昌婦孺救濟所函爲災童教育深感協助擬請道謝等情用特函謝

藉表微忱由

漢口第二婦孺救濟所呈報接收漢口第一所繼續救濟各情形祈鑒核由

善後會訓令漢口婦孺救濟第二所爲據漢陽救濟一所呈報結束後尚有餘存之米二十七包等情仰即前往如數搬運該所以應賑濟由

善後會指令漢陽老弱婦孺救濟所爲據報該所餘存之米仰候轉令漢口第二救濟所自行搬運由

漢口第二婦孺救濟所爲呈報第二屆災童學校開學日期請鑒核由

善後會據武昌婦孺救濟所函爲開辦以來經發賑品由各方捐助者另行分報外所有收容及結束移交情形復請鑒核由

善後會武漢各臨時老弱婦孺救濟所賑濟災民概況表

湖北水災善後會武漢各臨時老弱婦孺救濟所災民人數統計圖

## 二 災工眷屬

善後會所屬災工眷屬施賑處主任姓名單

善後會電請駐鄂特派綏靖主任公署迅派軍隊赴青山賑區防獲由

善後會函國府救災會災工組武漢辦事處爲本會已聘高伯常爲青山放賑主任請轉知所屬由

青山施賑處主任呈報開辦情形及啓用圖記日期請備案由

善後會函黃州行道會汪牧師請担任黃州一段災工眷屬補賑事宜由

善後會函復青山施賑處據報開辦情形均屬妥善准備查由

善後會函復青山辦事處詢問查票究有多寡由

善後會指令黃州災工眷屬施賑處災眷既經發麥三次應即停止俟通告後再補由

善後會指令鄂城災工眷屬施賑處據呈刊用印信製定調查證及聘用助理員各情准予備查由

善後會函知鄂城災工眷屬施賑處災眷發麥以武漢遷往者為限如已發二三次即行停止由

善後會指令鄂城災工眷屬辦事處據呈兩次發麥單據及調查施放情形准予備查由

善後會函黃州施賑主任汪馬丁黃州鄂城兩處施賑辦事人員薪資雜用請核明報會撥發由

善後會函黃州災工眷屬施賑處仍請查照議決案除壯丁外每口助麥十斤由

鄂城災工眷屬施賑處來呈

善後會函復鄂城糶舖災工眷屬施賑辦事處錄議決案各處災工眷屬除壯丁外每月每口助麥十斤請照案辦理由

善後會指令鄂城災工眷屬施賑處據呈糶舖災眷是否仍照三月份續賑請示遵仰照議決案辦理由

善後會函知各災工眷屬施賑處災眷是否續賑已函請災區工作組電呈總會請示由

善後會電黃州循道會司牧師皓電悉本會急賑麥已發完由

善後會函國府救濟水災委員會第五區糧站為請查明青山及黃州等處領麥數目由

善後會電鄂城災眷施賑處據呈發麪二百九十九包已悉以後勿再發放由

善後會函知各災工眷屬施賑處災眷賑濟事宜一律停止由

善後會電復大冶劉勝宗牧師蔡閣如牧師急振美麥發完已電總會核辦俟得復再達由

青山施賑主任高伯常呈報施賑情形暨糧棧撥麥數量擬再賑一次收回新證遺散以便結束由

青山施賑主任高伯常呈報結束情形由

善後會函國府救濟水災委員會第五區糧站專員辦事處准函以請將高伯常領取未發完之美麥交還青山糧站等因錄決議案函復由

善後會函國府救濟水災委員會第五區糧站前次高伯常交還貴棧取得收條美麥數目不符應請補足由

善後會函高委員伯常為准第五區糧站函開青山站交還急賑剩麥欠秤未經雙方眼同過秤欠數不能負責等情函請轉詢辦理見復由

善後會函復高主任伯常以清理青山急賑剩麥欠秤請准核銷等因經提會議決仍由高前主任再行查復錄案請查照辦理由

## 查放類

善後會函國府救濟水災委員會工賑處駐鄂督理委員會爲青山災工眷屬施賑處剩麥欠秤一案請飭第五區糧站照補由

善後會函國民政府救濟水災委員會函報青山災工眷屬施賑處餘麥欠秤應歸糧站負責請予核銷由

善後會函致汪馬丁爲糧站所發領之麵粉與賑票數不符請查明見復由

善後會函致張東輝爲糧站所領美麥與發放數不符請查明即復由

善後會電張東輝將領放美麥賑據不符之處查明見復由

善後會函復汪馬丁爲該處領麥粉領據均係該牧師與張亞倫會同簽章現在本會負有施賑專責其麵粉不符之數該牧師應負全責無可推諉由

急賑會代電各縣縣長迅即出具印領遴員來會先領急賑五千元散放由

急賑會函復湖北民政廳救濟各縣災民業經議定被災區域每縣發洋五千元祈轉飭知照由

急賑會訓令沔陽等三十一縣速將已領賑款用途報會否則嗣後應發賑款概不發給錄案通令遵照由

急賑會訓令各縣辦事處應按災情輕重分配賑款不得按區均分及移作別用由

急賑會通令各縣縣長凡領到賑款應按照各該縣受災區域之輕重平均分配不得以無災之區而與有災之區同等受賑更不得移作別用違即兩省府嚴懲由

急賑會訓令 各縣辦事處  
省會辦事處 以領賑各處應遵照前頒支用賑款條例將支用數目造報到會以憑彙轉由

救濟分會電呈總會宋委員長爲陳送武漢暨各縣災情調查與災民統計表并收發各項物品及聯席會議次數列表祈鑒核由

國民政府救濟水災委員會湖北分會所屬各縣給養分組主任及幹事姓名單

善後會通令各縣迅速具報急賑賑款五千元用途以憑核銷由

善後會函復湖北省政府爲武漢饑民均經妥籌賑濟至撥到賑款賑麥亦經支配發放請查照轉呈由

善後會函災工組武漢區辦事處准函轉總會抄發監察委員邵鴻基視察鄂豫賑務情形請查照見復函復支配賑款辦法請先行轉呈由  
湖北各縣領賑賑款賑品未報者經民政廳派員清查彙報清冊

## 濟渡類

### 一救生二

- 急賑會函漢口特三區管理局請放行救濟船隻由
- 急賑會函船舶檢查所以本會救濟船隻請勿扣留撥作別用由
- 急賑會函法國領事館請飭屬駁明敵會船隻即予放行由
- 急賑會電南昌熊參謀長天翼爲准省府抄來馬電敬悉派輪來漢救濟災民謹代致謝由
- 急賑會函濟生堂請派紅船兩隻常川駛赴救命墩地方拯救溺斃人民由
- 急賑會函復漢口市黨部已在各重要區域安設公渡渡濟行人請查照轉知由
- 武漢防險事務處函知改用中號船隻以便濟渡由
- 武漢防險事務處函爲本處定期結束本市各支綫義渡即由貴會查核准予廢續發給開支請查照辦理由
- 急賑會函復武漢警備司令部准囑預發五日划費業由貴部路科長領去并希於結束時統計領支數目列表送會備查由
- 善後會函復武漢警備司令部准函送義渡日報表核與貴部證明冊是漢口公安局欄內多支洋十四元如何錯誤請轉令呈明以昭核實由

### 二搭橋二

- 救濟分會函漢口營造公會請預備木料以資搭橋由
- 善後會工務股搭橋工作彙報
- 救濟分會搭橋收支對照表

## 遣送類

### 一資遣二

- 急賑會函行營辦公廳爲據第八收容所遣送災民六百名往湘請發護照一紙以便通行由
- 急賑會函武漢行營辦公廳請發護照以便送湘省災民回籍由
- 急賑會訓令武漢各收容所及省會辦事處爲災民如回籍有投靠者本會可資遣回籍不加強迫由



急賑會函平漢湘鄂兩鐵路局爲製就災民回籍乘車免票式樣四張請查核准予施行由

急賑會訓令災民回籍辦事處主任楊松圃爲發圖記一顆仰啓用具報由

急賑會訓令災民回籍辦事處主任楊松圃爲災民回籍已商妥太古等五公司輪船隨時載送由

急賑會函漢口招商局爲災民附船回籍如能免去伙食固深感代感否則請將伙食票彙交本會結算由

急賑會函武漢航業公會請將災民回籍票交本會照價每元折洋二角以助炭資由

急賑會訓令救濟股爲准航業公會函復災民回籍乘輪免票船價一元折洋二角已轉知各公司知照辦理仰該股知照由

急賑會函復平漢鐵路管理委員會爲由漢回籍災民乘車免費係全路通行請查照轉飭遵照由

急賑會函 武昌漢陽辦事處及各收容所爲遣送災民回籍須造冊送招待災民回籍辦事處照領車船免票由

急賑會函復省政府爲遣散災民回籍事項已委負責人楊松圃專司其事請查照由

急賑會訓令災民回籍辦事處主任楊松圃爲准粵漢路局函以災民乘車回籍免予繳費等由令仰知照由

急賑會訓令省會辦事處迅速設立災民遣送分處由

急賑會函復陸海軍總司令部交通部運軍用船舶運輸事務漢口分所准送交江安等輪二隻已函招待災民回籍辦事處查照由

急賑會函招待災民回籍辦事處及武漢各收容所以給資遣送災民回籍務須妥慎辦理由

急賑會指令災民回籍辦事處呈請津貼小火輪煤炭伙食費等情令仰核實報銷由

急賑會函招待災民回籍辦事處及漢陽漢口各收容所如外省災民回籍每大口給洋二元小口給洋一元仰查照辦理由

急賑會救濟股函發各收容所資遣回籍領款單一百張請填送股以資查考由

救濟分會函請平漢鐵路管理委員會轉飭掛車遣送河南災民二百餘人回籍並請飭沿路各站勿許災民來漢由

急賑會函平漢管理委員會爲遣送豫省災民五百餘人請查照給車裝運由

救濟分會函復武漢警備司令部凡關於收容及遣送災民各辦法請查照急賑會函復辦法辦理由

急賑會呈復總司令行營爲各收容所未結束以前災民回籍擬請仍飭平漢路局查照原案繼續資遣并祈指令祇遵由

漢口第二婦孺救濟所呈爲遵令結束資遣災民出所并將殘廢孤孀災民遷移慈善會內照常救濟由

湖北水災 急賑 善後兩會資遣武漢災民由各路綫回籍統計圖

## 「遷 移」

- 善後會函平漢鐵路管理委員會為遷移災民至黃陂橫店請免費備車以便送往由
- 善後會函順大輪船公司請派輪拖運災民至石嘴由
- 善後會函請聯合輪船公司派輪拖運災民至蔡甸由
- 善後會函漢口招商局請借用利源小輪拖帶災民至蔡甸由

## 寒 衣 類

- 急賑會募寒衣啓事
- 急賑會函王主任森甫密查無衣災民以便設法施救由
- 急賑會函復湖北省政府准函請速籌備災民寒衣等由已商同救濟分會計劃訂製新衣并提前勸募舊衣由
- 急賑會訓令武漢各收容所及省會辦事處為本會決議各收容所對於災民寒衣應密查註冊報會以憑查核由
- 急賑會電請宜昌籌賑會將所募寒衣運漢轉發災民由
- 急賑會指令金口臨時救濟會據呈請發寒衣以衛災黎等情候衣製就酌予照給仰知照由
- 救濟分會函陸海空軍總司令行營請轉知各軍舊廢軍衣量予捐助由
- 救濟分會函請萬國慈濟會水災分會負責勸募寒衣由
- 救濟分會登報募寒衣啓事
- 救濟分會函請各報登載勸募孩童寒衣啓事
- 救濟分會函湖北省政府請轉飭教育廳分派男女小學生勸募寒衣由
- 救濟分會 為勸募寒衣告武漢各界人士書
- 救濟分會電復沙市急賑水災會儉電請發寒衣應俟統籌藥品可發萬分由
- 救濟分會電呈總會為奉電加撥鄂賑四十萬已訂製寒衣十萬套尙缺洋二萬元請予籌撥由
- 軍政部第二被服廠來函

軍政部第二被服廠來函 附表

軍服業承製寒衣合同

軍服業承製寒衣合同

擷雲工廠承製寒衣包字

擷雲工廠承製寒衣保單

善後會電令各縣派員來會領取寒衣由 附表

善後會訓令各縣政府應慎重散發寒衣填表呈會並須佈告列榜昭信以備將來派員覈查由

善後會指令漢川旅省水災救濟會准予加給該縣寒衣二千套由

善後會指令沔陽縣政府准予加給寒衣二千套仰派員來會具領由

善後會函漢口市政府請示諭本市當商不得收當本會所發災民寒衣由

善後會函鄂城給養主任余子祥等該縣寒衣准增給三千套連前共六千套一併交實主任具領由

善後會函復民政廳為轉請派員携糧至潛江散放等由復以無糧可撥該縣寒衣可增加二千套請飭派員來領由

善後會指令黃陂旅漢同鄉水災協濟會准加給棉衣二千套仰費印領來會具領由

善後會指令孝感縣政府准予加發寒衣二千套仰派員具領由

善後會通令各縣政府將具領寒衣災民性別年齡姓名及其住址開單具報並須出示佈告週知仰遵照由

善後會函復監利同鄉會會員鄭瀚濤除於規定發給寒衣三千套外准勉為增給三千套由

善後會指令漢川旅省同鄉會准再加給寒衣一千套由

善後會指令天門縣政府該縣應領之寒衣三千套連同增給三千套一併檢交來員具領由

善後會電 沔陽 石首 縣縣長本會第十九次執委會議決議該兩縣各加寒衣二千套仰派員具領由

善後會指令沔陽縣政府為加發寒衣二千套已點交該縣來員領收仰知照由

善後會函 胡茂珊 陳雲樵 三君為城頭山未發完之寒衣請分神儲藏由  
胡坤山

善後會函城頭山主任沈文卿請將未發完之寒衣分送 依 善兩堂代為保存請與胡君茂珊等接洽辦理由

善後會函蔡甸 樂 善堂各撥交棉衣十捆並請分撥敬節堂一百套文昌寶堂二十套由

善後會電復上海災區工作組朱子橋先生准刪電由滬連漢單夾衣二十箱俟運到即照發由

善後會函漢口紅卍字會請將查放賑衣情形及地點人數件數並振票根報會以憑轉報由

善後會代電上海朱子橋先生前承撥鄂賑衣二十箱查係單夾衣袴且破爛者居多擬請變通方法辦理希查照由

善後會函復劉專員為寒衣四百套已交李劉兩君運去請造冊轉報註銷由

漢口地方法院看守所來函

善後會函朱委員懷冰為本會及蔡甸等處現存新寒衣請查照配發並開單附送取衣函據由

湖北水災 急賑會 善後會 經收總會暨湖北分會撥來寒衣及各界捐助寒衣數量一覽表

國民政府救濟水災委員會湖北分會經收寒衣一覽表

湖北水災善後委員會經收寒衣數量一覽表

## 衛生類

### 一醫藥二

急賑會函請漢口市立醫院隨時診治災民或准予住院就醫所有醫藥等費務祈概予免收以示體恤由

湖北省政府 急賑會函 漢口紅卍字會 為請 轉令武昌及漢口市立醫院 各派醫士組織救護隊分赴武漢兩方面難民麇集處診治疾病由  
漢口梅神父醫院

急賑會函謝漢口梅神父醫院陸院長組織救護隊送診施藥由

急賑會函省立醫院為據報該區災情轉重疫癘頗凶請對診斷斷方面積極努力由

急賑會函漢口市立醫院李院長博仁准函述八月二日至十九日治療災民工作大概等由函復查照由

急賑會函武漢各收容所本會臨時醫院於九月一日開辦如送診災民須先領入院證由

急賑會訓令市立醫院為張公堤戴家山一帶災民多染疾病飭派醫生前往診治由

急賑會函請漢口市立醫院召集各醫院會議分配地點以便按日施診免致重復遺漏由

急賑會函各收容所准送婦女入臨時醫院診治由

急賑會函聘陸德澤爲本會臨時醫院院長由

急賑會訓令漢口市立醫院院長李博仁爲婦女分娩病人養病諸辦法統由擬具方案轉發各院遵辦由

急賑會函武昌學醫兩界臨時防疫會接油印所述組織工作概況深爲欣佩希努力工作以期普渡由

急賑會函復市立醫院准函業經分配災區巡診工作由

漢口市立醫院  
急賑會訓令湖北省立醫院 仰逐日多派醫務人員前往赫山一帶施診由

漢口市衛生管理處

急賑會函復湖北省政府准函漢陽赫山災民死亡甚衆請救治等情已組織送藥隊療治武陽夏三區災民請查照由

救濟分會函復湖北省政府准函以據公民黃理章函稱災民染病請予隔離診治擬將武昌市醫院經費移助施診所以期多設分所便利

災民函請酌核見復由

急賑會函復湖北省立醫院爲十月一日以後之醫藥等費逕向湖北分會接洽具領由

武昌貧苦災民臨時施診所函報十月份第一星期逐日診治人數報告表由

救濟分會函復漢口市國醫分館經以提交第五次執行委員聯席會議決議交蔡委員輔卿接洽由急賑會酌量補助藥費等語紀錄在卷

請查照由

武昌貧苦災民臨時施診所函報十月份第二星期逐日診治人數報告表由

善後會函復湖北省立醫院仍請督飭診務人員逐日分赴各災區工作勿得間斷由

急賑會函復湖北省政府爲准函請加發各種藥品業經由貴府派員領去由

國民政府救濟水災委員會湖北分會經放藥品一覽表

## 一 清潔

漢口公安局來函

漢口公安局來函

湖北省政府來函

漢口公安局來函

急賑會函復漢口市政府衛生管理處爲擬具防疫消毒計劃頗爲詳明消毒材料已函中央衛生組照發由

急賑會令省會辦事處注重武昌收容所災民衛生由

急賑會函漢口市棉業產業工會准函建議災民住處衛生三項囑施行防疫等因函復均已舉行由

急賑會函漢口市公安局請禁止挑夫就近担運江水并請洒布石灰以免潮濕而重防疫由

救濟分會函特三區管理局漢口公安第十署為送交石灰三百石望督令警士遍洒各街巷以重衛生由

急賑會函請漢口公安局及市政府衛生管理處以本市堤街僻巷水雖已退而淤泥渣滓尚在擬請會同派夫掃除由

急賑會函漢口市政府衛生管理處請派人清除大火路中路一帶泥渣由

急賑會函漢口市政府衛生管理處暨衛生防疫組駐鄂辦事處請迅飭清除各街里巷淤泥由

漢口市政府來函 附表

救濟分會清除街道工作地點日期人數表

救濟分會清除淤泥收支對照表

救濟分會分函漢口市公安局漢口市政府請查照第一次聯席會議協助辦理排洩漢市鐵路堤內積水由  
本會趙委員

救濟分會函復漢口市黨委員准函以鐵路內積水經聯席會議已由本會趙委員煥章即日舉辦由

救濟分會函平漢鐵路管理委員會以准漢市政府函稱戴家山掘口處與其掘寬不如掘深經決議函請查照辦理由

救濟分會電復漢口市第五區黨部十四分部准電以漢市搭橋原屬暫維現狀仍須積極抽水刻正着手進行由

救濟分會函湖北水利局以准美孚洋行函告丹水池堤內積水高於堤外七寸轉請速派工程師查勘宣洩由

救濟分會函請平漢鐵路管理委員會堵截雙洞門以上二里許之路梗潰口處至水成平線以便抽水由

救濟分會函請平漢鐵路管理委員會加派督工人員督促速掘後湖堤以洩積水備災民早復舊業由

救濟分會函復平漢鐵路管理委員會請查明工人如果染病不能工作時本分會願派員工幫同掘挖以期積水早放由

救濟分會函請武漢要塞司令部轉飭駐堤部隊協助工人開掘後湖土堤以慰民望由  
漢口公安局 公安局 十九區警署

平漢路管理委員會來函

急賑會趙委員煥章對於後湖積水請督責進行以期迅赴事功由

急賑會函赴委員煥章請以泔泮後潑積水情形見復由

漢口市一三三四區農會聯合會辦事處代電

救濟分會包工掘挖民族路放水溝合同

本分會趙委員

救濟分會分局 漢口市公安局 請合組委員會依照修理市區街道原則通過之議案辦理由

本分會劉汪兩幹事

救濟分會函知貝克委員等十月二十日開談話會由

救濟分會函漢口市政府以漢市被水毀馬路應採以工代賑法請將各路工程所需工料工資食等費開列預算送會議辦由

救濟分會分局 漢口市公安局 漢口市政府修復市區馬路請依照本分會與急賑會聯席會決議案辦理函報由

本分會趙委員

救濟分會函復漢口公安局漢市馬路經聯席會決議即日動工填補請轉知由

救濟分會函復漢口市政府准函轉准據報法院附近馬路挖斷臨時架橋請修復一案本分會現關市區各路即日動工填補請轉知由

救濟分會函復漢口市公安局以准市政府函業調工人填補怡園榆蔭里等處馬路請派員會同點名並監工由

救濟分會填補中山路華商兩柏油路收支對照表

## 檢埋類

急賑會佈告在六渡橋蕭家院地方搭蓋高台收堆屍棺每日運埋一次由

急賑會佈告堆積屍棺改設橋口玉帶門由

急賑會函善堂聯合會請將已收殮之姓名籍貫男女及厝埋處所列表見示藉備查攷由

急賑會函復漢口特別市黨部整理委員會本會業經派人分途收殮浮屍由

急賑會函復漢口市善堂聯合會准函以准慧心善堂函為收撈一男屍請登水災日刊俾該親屬具領等由復以照登由

急賑會函紅十字會漢口分會暨岳委員綏廷為准湖北省黨部臨時整理委員會函請掩埋漢陽山野浮棺及清除糞穢等情請查照酌辦由

由

急賑會函漢口紅十字會並岳委員綏廷請派隊前往博學書院收埋拋屍由

急賑會函陸海空軍總司令行營辦公廳請通令軍警嚴加禁止災民拋屍劈棺以作燃料由

急賑會函復漢口公安局為發給公安第十六署搬運浮棺墊用工資費請查照轉飭來會具領由

急賑會函知警察四署於蕭家院地方搭蓋高台收堆屍棺並佈告一體知悉由

急賑會函復紅十字會漢口分會為鐵路邊浮屍浮棺業經收埋以後當隨時奉告由

急賑會函第一外勤請往錢業公會領取大小棺木一百具運往赫山備用由

急賑會分函岳委員漢口紅十字分會善堂聯合會速收鐵路外浮屍由

急賑會函復紅十字分會檢理表當登日刊由

急賑會指令本會省會辦事處為寶通寺住持問賢施地埋屍着代致謝仍仰將捐地立記手續具報以便轉知民廳立案由

急賑會函善堂聯合會等准寧紹臨時醫院函稱所有非寧紹同鄉而病故者請轉知培心堂善堂聯合會殮埋等情函請查照辦理由

急賑會函陸海空軍總司令武漢行營辦公廳前准函囑派員前往赫山掩埋當即轉函紅十字會前往掩埋茲准函復工作情形到會特轉

函查照由

急賑會函湖北民政廳為據省會辦事處呈報寶通寺住持問賢捐地埋屍等情請查核立案並分別咨行各有關係機關知照由

急賑會函善堂聯合會為請備棺掩埋大智鐵路怡和側首屍棺由

急賑會函復公安第八署本會已函知岳委員迅予設法備棺收埋由

急賑會分函紅十字分會善堂聯合會及岳委員綬廷請收埋慎昌台子一帶浮棺由

急賑會函復岳委員綬廷為所需板棺即向經管人陳煥章處照領由

急賑會分函漢口善堂聯合會等派員收埋大智門一帶露屍由

急賑會分函岳委員綬廷逐日派人往臨時醫院收埋屍棺  
臨時醫院以後如有屍棺請函知轉函岳君派人收埋 由

世界紅十字會武漢分會呈請將漢陽財局收併致本善堂之義地建築白骨塔安埋枯骨而垂久遠並請豁免租課由

善後會函復平漢鐵路委員會以路地停放屍棺本會已派收埋專員趕即設法辦理由

善後會訓令收埋專員岳綬廷尅日飭工趕速設法掩埋具報由

善後會分函黃委員吉亭項委員仰之岳委員綬廷易先生蘭生為嗣後埋葬死亡災民請將姓名籍貫年齡性別等書明木板植立塚前由

善後會函省會公安局請覓公地理葬死亡災民由



善後會函復岳委員綬廷准函收運屍棺二千餘具請派員會同點數掩埋等由已派本會職員胡彝前來辦理由

善後會訓令各收容所救濟所搭棚辦事處嗣後埋葬死亡災民仰將姓名籍貫年齡性別等書明木板植立塚前並於棺首正面亦照載明由

善後會函漢口公安局爲本市浮棺暴露業由本會責成紅十字會負責掩埋請轉飭各署該管區內有死亡未殮及浮棺暴露等事迅即電知紅十字會以便裝殮及掩理由

善後會函漢口紅十字會爲准軍政部漢口營房保管處函查家墩地方又有荒屍浮棺數十具請再爲掩埋等情請派人前往檢理由

善後會函復紅十字會漢口分會已轉飭各股如見有浮屍浮棺即隨時通知由

善後會函復紅十字會漢口分會請購置板棺五百具以便拾用而利工作由

善後會函紅十字會漢口分會暨漢口市善堂聯合會爲漢市掩埋工作仍責成紅十字會延辦一月並補助洋一千元以後並請善堂聯合會接辦由

善後會函漢口紅十字會爲接善堂聯合會函濟生堂側邊土墩置有屍棺百具業經運埋誠恐紅十字會拾夫誤會請轉函查照等情即希查照由

善後會函漢口紅十字會爲接准武漢警備旅司令部函以漢陽隙地掩埋浮棺工作已飭一團二營一連勿得阻止並希飭掩埋人員掩埋浮棺距該連駐地稍遠等由請查照辦理由

省會掩埋辦事處呈請建立災民義塚墓碑並附義塚一覽表墓碑式樣由

善後會函復漢口善堂聯合會主席岳綬廷准予撥助掩埋屍棺費五百元即希查照具領由

湖北水災<sup>急賑</sup>善後兩會各處掩埋死亡災民比較圖

## 工賑類

### 二防 水二

善後會函湖北<sup>省政府</sup>水利局爲修築漢市防水堤大概經過情形請查照由

善後會函復漢口市政府准函縮減漢口環市馬路工程另擬防水工程計劃及圖說已提會決議交工務股參考由

善後會爲修築漢市沿江防水堤凡堤綫經過之地佈告屋主折讓墳主遷葬仰即知照由

善後會建築漢市防水工程覓定取土地方會同市政府佈告各地主知照由

## 一大段

善後會函平漢鐵路管理委員會請將皮子街口雙軌拆去俟橋口至博學書院土堤完竣後將鐵軌升高由

善後會函平漢鐵路管理委員會為建築橋口至博學書院一帶防水土堤在該處附近菜園取土希查照由

善後會建築漢市沿河防水土堤工程施工說明書

善後會為建築橋口至博學書院一帶防水土堤在該處附近菜園取土佈告週知由

善後會函平漢鐵路管理委員會為修築橋口至博學書院一段防水土堤希飭玉帶門車站轉知該管地畝員對於該堤取土勿得阻止由

善後會函復平漢鐵路管理委員會為修築橋口防水堤准函派員接洽指地取土除飭該堤員工遵照外函復查照由

善後會函復漢陽鋼鐵廠為修築防水土堤在貴產地內取土請仍允取由

善後會函復漢陽鋼鐵廠為宗關下首修堤擬仍在貴廠基地內取土由

善後會函信德公司為建築橋口至博學書院一帶防水土堤希將應拆房屋早日拆讓以便建築由  
民生  
德記

善後會函漢口電話總局為建築橋口至博學書院一帶土堤請將電桿遷移水門提高由  
既濟水電公司

善後會函漢口既濟水電公司為修築橋口一帶土堤電燈桿請早日移植以利工程由

善後會函武漢電話局前准函復以准函橋口路面電桿有礙土堤工程囑即派工遷移等由當經派工辦理函復查照等中仍請早日派工  
遷移請查照由

## 二一大段

善後會函召自橋口至打扣巷一帶各保安會議陸街防水工程由

善後會工務股漢市防水計劃陸高街面會議 (附紀錄二次)

善後會工務股建築漢市沿河防水工程由打扣巷至橋口施工說明書

漢正街升高街道整修暗溝計劃說明書

漢正街升高街道整修暗溝施工說明書

集稼嘴至沿江馬路防水計劃說明書

工程師雷仲雲來函

打扣巷至河街保安里陸高街道計劃說明書

善後會佈告辦理橋口至打扣巷一帶陸高街面如有房屋妨礙工程自應拆讓佈告商店住戶一體知悉由

善後會函漢口市政府爲准保安聯合會函述升街七項請求關於第五項改建房屋破除成例一節轉請查照見復由

善後會函復保安聯合會爲請將仁義上段等七會負責協修升街街名送會由

善後會函漢口市保安聯合會爲前准函送防水升街關於改建房屋一節經函准市府函開打扣巷至橋口一帶升街路線各戶建屋不准

退讓特函查照轉知由

漢口仁義下段保安會呈爲開溝通河需費約兩千餘元籌集不易懇概予補助千元由

漢口仁義中段保安會呈請疏通升高該段溝道約需洋一千五百元附工程計劃書一紙懇請賜辦而慰衆望由

善後會函漢口既濟水電公司爲陸高街面其原裝之太平水門陸高工料等費素仰熱心公益請免予計算由

善後會函復漢口四段保安會爲准函請提議勘修新碼頭河街一帶水道經提會議決交工務股酌量補助等語函復查照由

善後會函漢口保安聯合會爲准市政府函防水陸街免讓街道辦法限二十一年十二月底止請轉知由

善後會函復漢口市政府爲准函以防水陸街免讓街道辦法限二十一年十二月底止已函保安聯合會轉知遵照由

### 三大段

善後會工務股建築漢口市沿江防水洋灰鐵筋堤施工說明書

善後會工務股建築漢口市沿江洋灰鐵筋防水堤估計表

善後會函市政府以沿江防水工程請召集有關機關會議解決由

善後會漢口市防水計劃會議紀錄 (計四次)

漢口防水堤技術委員會會議紀錄 (計二次)

善後會牌示洋灰鐵筋牆投標何茂記等五家一律無效仍由本會收回自辦由  
工程施行預算書

洋灰鐵筋防水牆工賑辦事處來呈

善後會函漢口市政府爲修築防水堤掘開柏油路請飭工程處補修由

善後會函漢口公安局請再飭十一警署速備儲存處所接收洋松閘板閘柱由

(附表)

善後會函漢口市政府爲請飭工程處將十一署防水堤坡下草皮敷設完善由

善後會函漢口市政府請派員接收江漢關至龍王廟江邊各碼頭閘板閘柱由

善後會函漢口市政府請查照前函派員接收江漢關至龍王廟江邊各碼頭閘板閘柱並盼見復由

善後會函漢口市政府爲准函請敷設本市十一署防水堤坡下草皮經提會決議交工務股辦理函復查照由

善後會函漢口市政府函送貴府三科出具之閘板閘柱存放板柱洋灰台臨時收據各一紙請換正式印收交會由

善後會函漢口市政府函復收到閘板閘柱存放板柱洋灰台二座印收二紙已轉發工務股存查由

防水工程完竣報告表

防水堤上馬路工程報告表

加做陰溝防水閘孔略表

陰溝閘孔二項工料費統計表

## 四 大 段

善後會工務股建築漢市沿江防水堤由中央棧至譙家磯全堤土方計算書

領工規則

各營造廠承領建築沿江防水堤工程約據

營造廠何承厚承領字據

工程師余興良來呈

善後會函太古洋行請予商洽以便拆卸經過坡岸興工築堤由

善後會函太古洋行爲附還原收據希查收由

善後會函復太古洋行送協助防水工程費用款項由

工程師雷仲雲來呈

善後會函駐漢美國領事請轉飭德士古公司拆去門房一部份以利防水建築由

善後會函復德士古油棧候防水工竣仍照拆毀原樣修復由

工程師雷仲雲報告（附表）

善後會函漢口市政府爲分金爐開板辦就請查照管理見復由

工程師雷仲雲來呈（附表）

### 採石借石及廁所

善後會函漢口市政府爲請撥用赫山片石一千方希查照見復由

善後會函復漢口市政府請轉知赫山辦事處速用機器炸取片石希查照見復由

開採赫山石子預算詳細書

善後會函復漢口市政府爲准函囑註明借用打扣巷江邊所存麻石數目等由請借用紅白石三千塊希查照速辦由

善後會函漢口市政府請取消撥用赫山存石前案另以開山採石計劃呈報省政府備案由

善後會函漢口市政府請再借龍王廟所存紅石八千塊周家巷所存白石四千塊及打扣巷龍王廟等處所存舊石希查照一併見復由

善後會函漢口市政府請勒限赫山監工張鈺德等將片石如數交齊希查照見復由

善後會函漢口市政府爲續採赫山石料抵償前次欠繳石價爲止請查照由

善後會函復漢口市政府爲已變更辦法責令監工張鈺德繼續開採減少方價抵償欠繳方數函達在案復請查照前案予以諒解并見復由

善後會函漢口市政府請撥用沿江馬路一帶存石建修江漢關至打扣巷一帶陰溝防水閘由

善後會函漢口市政府爲擬由米廠至打扣巷止加高江岸四英尺請借紅白石七千塊由

善後會函漢口市政府爲前請借紅白石七千塊加高米廠至打扣巷沿江瀾岸經如數收到函送正式印收請查收由

善後會函漢口市政府檢送借撥龍王廟紅石八千塊周家巷白石四千塊印收請查收見復由

善後會函漢口市政府爲函送修建江漢關至打扣巷一帶陰溝防水閘借撥存石正式印收由  
善後會函復漢口市政府爲准函囑代建龍王廟米廠兩地下廁所卽以迭次借撥石料作抵等由檢送估計表請查照備案由（附表）

### 鐵路滑坡委員會建築滑坡

善後會代電南京行政院鐵道部水災賑濟委員會爲懇請准飭平漢路局將收存賑款掃數撥作平漢路堤修築費用由

善後會函平漢鐵路管理委員會爲函知電請行政院鐵道部水災賑濟委員會將平漢路局經收賑款飭撥堤工費用外並希照撥見復由

善後會函平漢鐵路管理委員會請轉鐵道部撥給防水堤滑坡等項工程工料費洋二十四萬零三百餘元并希迅復由

善後會函平漢鐵路管理委員會爲本會決議舊比國碼頭以下至譙家磯沿平漢路江岸石坡工程仍請担任希查照由

鐵路滑坡委員會會議紀錄（計七次）

鐵道滑坡委員會發包工程合同

平漢鐵路管理委員會工務處呈文

善後會函平漢鐵路管理委員會爲涵洞工料費二千九百二十一元撥歸江岸石坡工程案內辦理請查照由

漢口水災善後沿江鐵道滑坡委員會函平漢鐵路管理委員會爲工程告竣會務結束請將蒂欠各項工料費卽予撥付並照造計算及各項清冊送請查核見復由

項清冊送請查核見復由

漢口水災善後沿江鐵道滑坡工程委員會呈國府救災會爲工程告竣會務結束所有經收賑款暨動支情形分別造具清冊呈請鑒核備

案由

漢口水災善後滑坡委員會函平漢鐵路管理委員會爲張公堤角及平漢路頭工程告竣請轉鐵道部派員來漢會勘希查照議案辦理由

漢口水災善後沿江鐵道滑坡委員會函雷史兩工程師迅同商定勘驗日期報會以便轉達往驗由

漢口水災善後沿江鐵道滑坡委員會函知各委員准期會同往勘已竣各工程由

### 工賑驗收

善後會電總會朱子樵委員爲漢口沿江防水各工程現告完竣請轉懇派員驗收由

善後會電國府救災會爲奉文電經提會決議推徐常委吳委員會同楊委員驗收漢口防水工程由

善後會函 督理會楊委員思濂 爲本會承修之漢口沿江防水堤已工竣請定期驗收由  
本會 徐常務委員維榮 吳委員德施

善後會函驗收委員楊送沿江防水及小工賑書圖報告請示期會同驗收由  
湖北水災善後委員會工務股漢口防水工程成績一覽表

## 二小工賑

### 橋口至博學書院馬路

善後會佈告橋口橫街至博學書院馬路兩旁居民遷讓房屋由

善後會工務股小工賑新修橋口至博學書院碎石馬路施工說明書

善後會工務股建築橋口橫街至博學書院碎石馬路預算書

建築橋口橫街馬路碎石路面及人字溝工具材料人工預算表

善後會函漢口公安局爲修築橋口橫街至博學書院一段馬路請轉飭該管警署派警飭令附近棚戶遷讓由

善後會函循道會承樂捐洋八千元爲修博學書院一帶路堤之用請交沈委員文卿轉交本會以便奉上收據特先函謝由

### 漢口大智門車站馬路

善後會函復漢口市政府准函大智門車站路所需柏油費由本會全數担任經提會決議本會只能担任以災民施小工賑材料請市府另

籌希查照由

善後會函復漢口市政府准函以翻修大智門前車站街所需人工雜費撥付以便興工等由函復工資由本會担任並由會派員監工由

### 太昌路

工程師雷仲雲來呈 (附表)

工程師雷仲雲來呈

呂書樵承領字

善後會佈告爲修築太昌路取土一事佈告附近各地主毋得阻撓由

呂書樵來呈

漢口公安局警察第十八署來函

漢口市姑嫂樹公益保安會籌備委員長李先卿來呈

呂書樵來呈

工程師雷仲雲來呈

善後會函張公堤董李尙珍接贖囑將姑嫂樹等馬路鋪石加修等由本會正辦結束俟斟酌情形再辦由

善後會函復漢口市政府准函據商民袁子芳等呈請試辦智樹長途汽車可否准予通行囑復等由復請貴府主持辦理由

## 民族路

善後會函漢口市政府本會二十四次會議民族路以災民施小工賑函達查照由

善後會函漢口市政府培修民族路工資費經本會決議撥麥二百噸請查照由

善後會函漢口市房產會墊修民族路工程會接函關於修築民族路一節前經本會撥美麥二百噸協助如不足當勉爲籌畫總以完成該路爲目的希查照轉知由

漢口市政府來函

副工程師吳國柄來呈

善後會函漢口市政府請撥石料石灰洋灰管派員率石匠裝民族路集稼嘴一帶人字溝及支溝由

善後會函漢口市政府請撥柏油並派員工往民族路會同本會工程人員切實辦理希查照見復由

善後會工務股建築民族路洋灰人行道施工說明書

善後會工務股建築柏油混凝土施工說明書

## 中正路中山公園路飛機場航空各馬路



善後會函復陸海空軍總司令行營已飭工務股撥領災民修復漢口飛機場航空路由

漢口市長何葆華來函 計二件

漢口市政府技正吳國柄修理飛機場航空路中正路中山公園及各馬路工程報告書

善後會函復漢口市政府准函以赫山存石核與修補中正路飛機場需石尙差二百九十方如必須用時將赫山脚被大水冲入泥土之石

派工清查湊用等由函復照辦由

善後會工務股翻修航空路施工說明書

善後會工務股翻修中正路施工說明書

善後會工務股補修中正路材料人工表

善後會函復漢口市政府本會現因修飛機場中正路石料用盡經商妥由市政府材料處撥用希賜函以便派員前往接洽由

善後會函復漢口市政府准函爲修飛機場中正路需石若干請定數目見復等由函復需石料六百漢方請查照轉呈由

善後會函復漢口市政府前請借撥赫山石料六百漢方已收到三百七十三方九尺九寸備具印收送請備案並希見復由

### 橋口橫馬路

善後會函復漢口市政府橋口馬路自鐵路至河邊一帶路基路面業已分別補墊片石紅砂請查照轉知由

善後會函復漢口保安聯合會准函據橋口外五甲保安會請派員勘修橋口馬路溝渠經提會決議交工務股照辦等語函復查照由

善後會工務股建築橋口至玉帶門車站橫馬路起至橋口外循道會前炭渣馬路工料表

### 橋口至香煙廠路

善後會工務股建築橋口外循道會至水廠上香煙廠後堤角炭渣馬路工料表

修築馬路施工說明書

### 香煙廠至守望台角路

善後會工務股建築水廠上香煙廠後堤角起至張公堤接川漢路守望台角止炭渣馬路工料表

修築馬路施工說明書

守望台

善後會函復武漢警備司令部准函指撥以工代賑之工人建築守望台希卓核見復等由函復照撥由

善後會函復武漢警備司令部為准函請核發添修各守望台各物價款等由函復本會行將結束無款可撥由

建築守望台估單

善後會函災區工作組據漢陽區建築守望台委員會呈請照決議案撥下美麥一百噸以便興工等情函請撥麥百噸交漢陽縣政府具領由

挖溝放水

開挖張公堤逐日災民人數及洩水情形報告表

開挖張公堤洩水水勢下落情形表

掘挖晒甲山堤口放水清溝報告表

挖武泰關新河洩水水勢情形表

武昌閱馬廠及東湖各馬路

善後會函復方廳長達智王校長世杰准函建議利用工賑修築武昌閱馬廠至街口頭馬路請派員到本會面議由

善後會函國立武漢大學湖北建設廳為修築武昌閱馬廠至街口頭馬路一案定美麥三百噸作工資派僉友三前來接洽一切由

善後會工務股修築武昌閱馬廠至街口頭東頭馬路工程簡明計劃書

均利公司估價單

均利公司承領字

善後會武昌工賑辦事處修築閱馬廠至街口頭馬路工程施工說明書

包工規則

修築武昌大東門外街口頭至卓刀泉又由卓刀泉至武漢大學十八棟馬路估計書

善後會工務股建築街口頭至卓刀泉馬路施工說明書

武昌工賑辦事處來呈 (計二件)

善後會函湖北建設廳爲武昌閱馬廠至街口頭馬路業由本會築成函請速籌養路辦法以資保護由

水菓湖路

修築水菓湖接老鼠尾馬路估計書

修築水菓湖馬路施工說明書

篸子湖堤

善後會函復湖北建設廳准函請修復鄂東漢宜兩省道路基及武昌篸子湖堤經提會決議篸子湖可施小工賑鄂東漢宜兩路應由建設

廳修復由

修理篸子湖堤籌備員李林森來呈

修築武昌篸子堤工程經費預算書

篸子湖堤加高說明書

三民建築公司文青山領工字

和記三民煤焦商號保結

善後會函湖北建設廳以篸子湖堤基附近地點多係瓦石可否修築請指示辦法見復由

李林森等來呈

武昌篸子湖土堤工賑辦事處來呈

善後會函復湖北省政府准函據水利局呈請修築篸子街至大堤口一段防水堤函請辦理復以修篸子湖堤計劃全由建設廳主持本會  
未便變更由

善後會函八十九師司令部爲本會培修武昌筷子湖堤在鳳凰山取土希飭駐該處砲兵營維護由  
領工三民建築公司文青山來呈

善後會函湖北建設廳請派員驗收筷子湖堤工程并見復由

### 大堤口至水菓湖路

善後會佈告大堤口至水菓湖馬路附近墳墓限自佈告之日起於二星期內遷徙完竣由

善後會函湖北建設廳送大堤口至水菓湖馬路工程圖樣說明書等件并請轉飭李技士林森前往工程地點會同切實辦理希查照見復  
由

修築武昌大堤口至水菓湖馬路工程說明書

均益公司承領字

大堤口馬路領工規則

大堤口至水菓湖馬路施工說明書

善後會函湘鄂路局爲修大堤口至水菓湖馬路經過貴路基地二十丈備作馬路線請查照見復由

湖北省建設廳來函

善後會函湖北建設廳爲武昌大堤口至水菓湖馬路工程停止進行請查照由

武昌武勝門外箍桶街沙湖巷業主聯合會主任程秉彝等來呈

善後會函湖北建設廳請主持佈告沙湖巷箍桶街等處人民拆遷房屋以利進行大堤口至水菓湖馬路工程由

善後會函湖北建設廳送大堤口至水菓湖馬路案內沙湖巷箍桶街房屋拆遷表及價洋查酌迅復由

武昌大堤口至沙湖巷一帶房屋拆遷方數價目表

湖北省會工程處來函

善後會函湖北建設廳送大堤口至水菓湖馬路案內沙湖巷箍桶街房屋拆遷費價目表連同表列價洋請查收製給收據由

善後會函復湖北省政府准函據周福堂等呈懇變更沙湖巷箍桶街等處馬路綫囑爲查照見復等由函復已將該路工程停止進行請轉  
知由

湖北省政府來函

善後會呈豫鄂皖剿匪總司令部呈復大堤口至水菓湖馬路工程已停止進行業函湖北建設廳直接與辦乞賜鑒核由  
豫鄂皖三省剿匪總司令部訓令 (計二件)

湖北建設廳來函

武昌辦事處來呈

黃委員吉亭來函

### 武漢大學馬路

修築水菓湖碼頭接武漢大學馬路估計書

善後會工務股建築武昌水菓湖碼頭至武漢大學馬路施工說明書

### 工資證

善後會佈告武陽漢三市商民爲便利災工發行二串十串兩種工資證券由

善後會佈告限期兌清工資証券由

善後會函黃委員吉亭請屆時來會監視焚燬工資證由

善後會工務股工資證兌換處收支對照表

### 附補修張公堤

善後會佈告補修張公堤工程招用災工規則

善後會佈告爲張公堤災工懶惰倘再不加勤奮即將天雨一串口食取消仰各災工知悉由

善後會佈告張公堤晒甲山至謀家磯一帶不得在七公尺以內修造房屋由

善後會函第五區工賑局准函以張公堤未竣工程併入本會防水辦理經提會決議先請工賑局撥麥五百噸不足仍由工賑局負責  
災工組武漢辦事處

轉求撥濟萬一不足則由本會擔任等語函達查照由

善後會工務股補修張公堤施工說明書

張公堤補修土堤施工概則

善後會函十三師師長萬為承派工兵營第二連駐防姑嫂樹一帶鎮攝至佩蓋壽本會刻擬接辦張公堤請飭該連就近維護晒甲山等處堤工由

善後會函十三師師長萬請迅飭原駐戴家山部隊調駐姑嫂樹以維工賑由

善後會函漢口公安局為准十三師司令部函已派戴家山部隊移駐姑嫂樹等由函請飭屬知照由

善後會函復十三師司令部為准函已派戴家山部隊移駐姑嫂樹等由已函公安局飭屬知照由

善後會函第五區工賑局為張公堤未竣工程撥美麥五百噸請照本會議決案辦理由  
災工組武漢辦事處

善後會函第五工賑局請將議決續修張公堤美麥五百噸撥發過會由

善後會函武漢警備司令部為張公堤工程容納災工多名請派兵兩排前赴戴家山姑嫂樹維護以利工程由

善後會函湖北省政府函復為張公堤補修土工工程已於六月一日分段開工災工在六千人以上請查照由

善後會函武漢警備司令葉為張公堤由博學書院至禁口一段逐漸進展災工日多人類複雜請撥兵一排駐紮堡壘藉維秩序由

善後會函湖北省政府復以視察員黃格君續報張公堤工程與現在辦法不符請查照由

善後會函武漢警備司令部為張公堤班目朱旺喜煽動罷工希查照核辦由

善後會函漢口公安局請佈告張公堤災工須服從工程人員指揮並轉飭該管警署派警協助巡查以資保護工程由

善後會函湖北省水利局函請迅予修復張公堤六段附近數處坦坡希查照見復由

善後會函漢口公安局請嚴懲張公堤第二段災工羅遠耀希查照辦理見復由

善後會函湖北省政府准函據視察員黃格君呈報督修張公堤情形未能深明原委請查照由

善後會函湖北省水利局請趕修晒家山開門以免灌水希查照辦理並見復由

善後會函市政府為張公堤晒甲山至譙家磯堤面修築馬路七公尺以內不得修造房屋請查照備案併佈告由  
公安局

善後會函第五區工賑局請迅撥大多數美麥或鉅萬賑款交會完成張公堤工程由

工賑處駐鄂督理委員會來函

工程師雷仲雲來呈 (附表)

善後會函漢口公安局爲張公堤業已停工所有以前修堤災民請轉飭第十九署自行取締由

善後會函鐵道滑坡委員會准漢口公安局以據十九署呈報晒甲山等處修堤工人複雜擬具辦法請查照酌辦等由希查照辦理由

善後會函張公堤工賑辦事處爲准漢口公安局以據十九署呈報晒甲山等處修堤工人複雜擬具辦法請查照酌辦等由希查照辦理由

善後會函復漢口公安局爲准函據十九署呈報晒甲山等處修堤工人複雜擬具辦法請查照酌辦等由業經轉函遵辦函復查照轉知由

善後會函第五工賑局爲代修張公堤工竣檢同圖表報告說明及粘存單據請查核並撥款歸墊由

善後會函第五工賑局請將代修張公堤墊付不敷洋九千六百九十七元零二分迅撥歸墊由

善後會呈國民政府救濟水災委員會爲補修張公堤工竣檢同圖表報告說明及粘存單據費請核銷令遵由

湖北水災善後委員會工務股武漢各處小工賑工程成績一覽表

湖北水災善後委員會漢口工賑全圖

湖北水災善後委員會武昌工賑全圖

## 農賑類

善後會函復工作組武漢區辦事處關於撥美麥一萬噸請於總會函到時示知由

善後會函湖北民政廳准函各縣農賑貸麥貸款屆期難繳囑擬一轉借手續以便令飭遵照等由提會議決呈請總會核示復請查照由

善後會函陳總會湖北農賑貸麥貸款償還辦法乞迅核示復由

善後會函總會陳報農賑經過及現時情形附送各表乞備案由

湖北水災善後委員會造報華洋義賑分會孝感等縣籽種貸麥借據清冊

湖北水災善後委員會造報華洋義賑分會沔陽等縣民堤貸麥借據清冊

善後會代電總會爲農賑案俟大會文到即移交由

善後會函華洋義賑會湖北分會請派員接收農賑事項由

善後會令孝感鍾祥枝江圻水廣濟雲夢折春咸寧黃陂鄂城江陵松滋陽新黃岡武昌漢陽監利應城石首嘉魚黃梅沔陽安陸漢川大冶

公安潛江荊門天門宜都宜城等縣政府本會關於農賑事宜均經移交華洋義賑會湖北分會接辦以後該縣民堤籽種兩種貸麥未了

手續仰逕請該會辦理由

善後會函省政府等機關本會關於農振事宜已移交華洋義賑會湖北分會接辦以後農振事宜統由該會負責辦理請查照由

善後會令黃岡等縣縣長將農實手續照單開各節趕辦具報以憑核轉勿再片延由

善後會函湖北省政府及民政廳請嚴飭各縣政府將農貸欠完手續遵照單開各節趕辦具報以憑核轉由

善後會函華洋義賑會湖北分會請接收農振款項帳簿表冊借據文卷等件見復由

善後會代電總會工作組農振部份已移交華洋義賑會湖北分會接辦請鑒察備案由

善後會函總會工作組轉送華洋義賑會湖北分會接收農振各項清冊印收等件請查核備案見復由

善後會電復總會工作組元電查詢農振貸麥斤石算法由

## 二 籽 種

善後會各縣水災面積與分配麥種比例表

善後會函復工作組武漢區辦事處准函美麥四千五百噸陸續運漢囑擬定分配方案經提會決議錄案函復查照由

善後會函漢口勝新麵粉公司請撥給圻水黃岡黃陂鄂城四縣麥種由

善後會函圻水等縣各領麥專員請持函往勝新麵粉公司照數領取由

善後會訓令孝感等縣縣長美麥改用磅秤每百斤爲一石以免歧異而昭一律仰遵照由

善後會代電漢川等縣縣長派德維新牧師襄助散發籽種仰與接洽辦理由

善後會訓令漢川等縣縣長本會函請該縣教堂司鐸數十協助散放麥種仰知照由

善後會函湖北省政府及民政廳建設廳水利局爲分配各縣麥種係根據中英規定暫時貸給農民明春新麥成熟即須繳還請查照由

善後會函復湖北省建設廳本會業經借麥種三千噸並分令各災縣及函請漢市府即日來領復請查照由

善後會函湖北省民政廳請令飭鍾祥縣長查明有無就地借麥作種情事呈廳核轉過會以憑核辦由

善後會指令石首縣水災辦事處盧澤東據呈賣運麥費用川資清冊單據等件請核示等情指令輪船費及起坡脚力費應予核銷至其他

費用得難報銷應即繳還由

善後會訓令嘉魚縣縣長仰將麥種領據及領麥人姓名冊等迅速報會由

善後會訓令鄂城等縣政府將麥種印領送會由



善後會函復民政廳准函當經提會決議錄案復希查照由

善後會訓令孝感等縣政府為籽種貸麥經會決議准折價歸還仰遵照由

善後會支配各縣籽種貸麥一覽表

## 二 民 堤

補助各縣支堤民垵分等貸麥數目單

善後會函湖北民政廳等機關請將此次水災各縣<sup>縣</sup>修堤整個計劃迅復由

善後會函湖北全省水利局請迅將本年潰決各堤以縣為單位分為甲乙丙各等見復由

善後會通令各縣政府民堤民垵已潰決者遵照迭令日籌經費漏夜修築詳細具報由

善後會函湖北省政府等機關請參加本會執委會討論撥借各縣修堤美麥支配辦法由

善後會函湖北省政府等機關請派員於下星期一來本會討論撥借美麥修復民堤支配辦法由

善後會函湖北省政府等機關請於本星期三派員來會通過貸麥修復民堤支配辦法由

善後會函工作組武漢區辦事處檢送本會議定補助各縣修復支堤民垵貸麥辦法暨各縣貸麥數目單請查照並希轉呈總會審核備案由

善後會函工作組武漢區辦事處請提前撥麥七千噸以憑轉貸各縣修復民堤之用由

善後會函湖北省政府檢送本會議定補助各縣修復支堤民垵貸麥辦法暨各縣貸麥數目單請備案由

善後會函<sup>民政廳</sup>水利局檢送本會議定補助各縣修復支堤民垵貸麥辦法暨各縣貸麥數目單請備案由

善後會通令沔陽等有堤三十縣令發本會議定補助各縣修復支堤民垵貸麥辦法暨該縣貸麥數目仰即遵照辦理由

善後會通令沔陽等三十縣將民堤狀況紳首姓名並預計配麥辦法報會查核由

善後會函工作組武漢區辦事處請在農賑貸借民堤美麥七千噸內撥漢川等縣貸麥希分別逕運由

善後會令催各縣政府趕修民堤民垵由

善後會令各縣政府應領貸麥已如數發給仰檢收並照貸麥辦法第八九十等條辦理報核由

善後會令各縣政府再催並轉飭趕修民堤民垵以禦桃汎並將辦理情形速行具報由

善後會函湖北省政府等機關抄送迭次文稿請轉飭各縣迅將民堤民院修復具報以重民命而維功令由  
善後會訓令漢川等縣政府所撥該縣貸麥到時照數點收具報備查由  
善後會令催各縣政府造報支堤民院貸麥冊表及借據由  
善後會令漢川縣政府該縣民堤貸麥協平糧站欠交之數照市價折洋給領仰查收具報由  
善後會令石首縣政府該縣民堤貸麥協平糧站欠交之數折洋如數發給具領仰查收具報由  
鄂城縣長胡干城來電  
善後會支配各縣補助修復民堤貸麥一覽表

## 二農 貸

善後會函湖北省政府本會撥農賑及小組會各五萬元交農賑局及省政府商訂借還契約專作農民借貸請商辦見復以憑轉請總會核  
行由

湖北省政府農民借貸處來函

湖北省政府農民借貸處來函

善後會函總會致送本會與湖北省政府農民借貸處簽訂農賑借款合同請鑒核由

湖北省政府來函

善後會函復省政府業經提會決議候籌有的款再行撥付等語復希查照由

湖北省政府農民借貸處來函

湖北省政府來函

善後會函農民借貸處准函已提會議決撥洋五萬元錄案請洽辦由

善後會函湖北省政府准函已提會議決撥洋五萬元錄案請查照由

善後會呈總會以湖北省農民借貸處續借農賑款議決五萬元照前次手續辦理先行呈明由

## 二耕 牛

急賑會函湖北省政府令各縣維持耕牛並禁宰耕牛由

急賑會函漢口公安局據報販運耕牛經過丁七署境內者甚多等情請轉飭該署幫同辦理勿令放行由

急賑會訓令各縣政府據嘉魚縣長盧邦燮擬具借貸耕牛辦法及喂養規則等項經會決議分令迅速成立保護耕牛處妥擬辦法報核由

急賑會指令嘉魚縣政府飭迅速成立保護耕牛處斟酌情形妥慎辦理仍須具報審核由

急賑會訓令漢陽縣長查禁宰殺耕牛並設立保護耕牛處以資處理由

急賑會訓令武昌縣辦事處本會據報該縣南鄉各處宰牛較前尤多等情仰即嚴禁查辦具報由

急賑會指令代理武昌縣長陳嘉呈報遵令禁宰耕牛情形准予備案由

善後會委令高承薰等爲新堤等處耕牛查放員由

善後會訓令各縣辦事處爲民政廳所訂處置收買耕牛變通辦法八條仰辦理並呈報由

善後會函朱委員懷冰爲耕牛事經決議撥洋八萬元購辦錄案請查照由

善後會函新堤等商會請擔任領發購牛價款由

善後會函新堤等商會送購牛委員印鑑由

善後會令石首等縣政府爲委員購辦耕牛轉運查放仰協助由

王履豐呈報查放耕牛情形

高承勳呈報查放耕牛情形

高承勳呈報收支情形暨各種單據由

善後會指令藕池口耕牛查放員孫鴻鈞據呈賣耕牛查放清冊與以前歷次所報價格表數目不符應退還更正再報審核由

善後會派員採辦耕牛及貧牛地點數目價款一覽表

## 被水匪區類

善後會准國府救濟會災區工作組武漢區辦事處轉奉總會函請查看情勢就撥到賑糧妥爲照辦由

善後會函國民政府救濟水災委員會軍隊收復失地奉函示就撥到賑糧妥辦一案應如何辦理請示遵由

善後會函湖北省政府漢河天澗等縣克復匪區本會前議撥善後款洋五萬元仍請民政廳負責辦理如不敷另由會籌撥由

善後會函復湖北省政府本會議決救濟收復被水匪區各縣賑款八萬元內撥二萬元請程委員汝懷先行查放請見復由

馬委員登瀛等函復朱廳長奉函極感卓識至囑預爲救濟當候台示遵辦由

善後會函民政廳朱廳長議決在捐款項下撥三萬元加撥項下撥二萬元請於收復匪區被水災民統籌支配由

- 善後會函湖北民政廳錄三十五次議決案關於新收復匪區經上次會議決定撥洋五萬元函請斟酌情形支配辦理由
- 善後會電復湖北民政廳准電天門縣屬及沿途災情慘重請設法救濟等由經提會決議前撥五萬元請積進實施不敷由本會接濟由
- 善後會訓令查放員駱柏心何述先仰隨同朱廳長查放賑務由
- 善後會函朱廳長本會已委駱柏心何述先為查放員請查照由
- 善後會訓令駱柏心何述先隨同朱廳長前往收復匪區秉承意旨切實查放賑濟由
- 善後會訓令余燦如秉承朱廳長切實查放由
- 善後會函復民政廳長朱請將巡視情形隨時函知由
- 善後會電朱廳長懷冰已函貴廳請余燦如來會接洽一切由
- 善後會電復朱廳長馬電
- 善後會電復朱廳長三萬元交余燦如領存待信出發由
- 善後會函民政廳撥急賑洋五萬元交朱委員懷冰統籌支配廣濟等縣收復匪區由
- 善後會函湖北民政廳本會再撥急賑洋五萬元賑濟倉子埠新堤岳口大冶麻城宜城廣濟等縣仍交朱委員統籌支配請查照由
- 善後會電復朱廳長懷冰以賑款尚能接濟數萬由
- 善後會呈三省剿匪總司令蔣遵令縷陳賑濟收復匪區經過情形祈鑒核由
- 善後會函湖北民政廳以蕎麥種子無處購買僅蘿葡種六石餘已電朱廳長派員來取請查照由
- 善後會函復朱委員懷冰為訂臨時放賑人員旅費表請核准施行等因函復已提會議決照辦由
- 善後會呈豫鄂皖三省剿匪總司令部呈復各縣收復被水匪區盡力籌濟請鑒核由
- 善後會函復朱委員懷冰以石首移賑修堤尚屬可行希查照由
- 善後會函復民政廳請將石首賑款一萬元抵冲省賑會款以清界限而便報銷由

## 二 沔陽縣

- 善後會接函朱委員懷冰本會撥洋一萬元由張難先先生領收派鄴習之前往接洽散放由
- 善後會函朱委員懷冰據沔陽縣長呈為據情懇撥款修復西黃九堤堤壑等情函希核辦由
- 善後會函朱委員懷冰據沔陽縣長呈請以工代賑修理堤壑等情函希查照轉飭由

善後會指令沔陽縣政府該縣堤款業經民政廳發給有案仰即知照由

## 二 棗陽縣

善後會函復國府救災會災工組以棗北一帶災民撥洋一萬元交董視察憲章携往散發請轉呈由

善後會電劉督辦鎮華請派員洽辦支配老河口賑款二萬由

善後會函復綏靖公署以劉督辦鎮華及老河口商會函電粥廠款糧兩乏請撥鉅款接濟提案撥二萬元交劉督辦支配由

善後會函棗陽放賑董委員憲章以籽種款洋一千八百元請仍在一萬元內酌量支配由

善後會函老河口商會請將貧民工廠基金保管手續備具正式保管書呈會備查由

善後會函平漢鐵路管理委員會請發由花園至漢口乘車免費證以便起運孤兒至漢賑濟由

善後會函董委員憲章為災童免票已辦妥函寄查收見復由

善後會函董委員憲章以運費三百元印電紙十張防疫藥品均檢交黃和帶來請查照由

善後會致上海籌募各省水災急賑會證明董憲章在棗陽唐河兩縣所發賑糧請備案由

善後會函復湖北民政廳准函據棗陽縣長呈請協助匪災麥種農具轉請查核賑濟等因經決議交朱委員核辦復請查照由

豫鄂皖三省剿匪總司令部訓令

湖北省政府來函

湖北省民政廳來函

善後會函復民政廳以老河口前領賑款二萬元係電請劉督辦鎮華派員洽領由

善後會函復民政廳准轉送第八區行政督察專員劉驥咨呈領發宜城等縣賑款印領到會暫予備查餘俟彙送各縣賑票查核是否相符由

善後會函復民政廳錄案函復老河口賑款仍撥作貧民工廠基金並令老河口正式法團負責保管由

善後會函復民政廳長准函撥款五百元補助修復沔陽阜成堤工除照發外復希查照由

## 二 樊城孤兒院

善後會函復民政廳准函據樊城公安局詳陳該處孤兒所困苦情形轉函撥款救濟等由經提會議決撥洋三千元以資補助等語錄請查照由

## 漢川縣

善後會函復朱委員懷冰沔等縣本會加派委員携款救濟由

善後會函復第十軍司令部核放楊達蝦子溝等區民划急賑經議撥麵粉四百包請徐軍長轉發希查照由

善後會指令查放員駱柏心該員查放賑務不辭勞瘁殊堪嘉尚至放賑數目俟民廳函到審核漢川賑案仍候函請民政廳嚴督催辦由

## 襄陽縣

善後會函湖北省民政廳准襄陽行政專員電請救濟災童暨荊門縣黨部縣政府會呈援例放賑兩案併經提會決議錄案希查照辦理由

善後會代電襄陽行政專員公署准電業提交臨時會議決議歸朱委員懷冰統籌辦理希查照由

## 江陵縣

善後會指令江陵縣放賑委員何德溫等據呈支配賑款既經召會決議應准備查由

善後會函復湖北民政廳准函已派定曹巽佛爲江陵工賑委員囑加委等由除委令另發外函請查照由

善後會函陸軍第十六路總指揮部准函送江陵等縣印領囑備案惟對各該縣分配之賑款多發一千元請作樂捐另具收據一紙送請察

照備案由

## 禮山縣

善後會函復民政廳准函囑賑濟禮山縣業提會決議撥洋一萬元請貴廳辦理並希將辦理情形見復由

善後會電復禮山縣長已檢發賑票一百本計一萬張交由來人領轉務即妥慎散放由

## 英山縣

湖北省民政廳來函一

湖北省民政廳來函二

善後會函朱委員懷冰准函欸已備就請派員來領由

善後會函朱委員懷冰准函經提會決議錄原件交查放員查明呈報核奪等語在卷復希查照轉知由

善後會函朱委員懷冰准先後來函請撥欸賑濟英山等由經提會決議歸貴委員統籌支配紀錄在案希查照由

善後會指令英山放賑委員羅陌農等查賑欸業歸朱委員統籌辦理寒衣亦議交朱委員支配仰知照由

善後會代電英山縣政府英山縣政協進會來電已提會決議令查放員查明呈報仰知照由

善後會訓令英山查放員駱柏心仰將英山縣災情查明具報以憑核奪由

後善會訓令英山放賑委員駱柏心准民政廳函據英山放賑委員請加發瘧痢等藥品等情轉請核發等因令仰來會具領由

善後會指令英山縣政府寒衣已發給來員具領由

湖北省民政廳來函

英山查放員駱柏心來呈

## 二陽新縣二

陽新縣放賑委員駱介吾李培文來呈

善後會函復湖北民政廳先令吳錦芬等將存米一千石發完再行議辦餘款請查照由

善後會委令陽新縣查放委員吳錦芬先行散放賑米由

善後會訓令陽新縣政府仰將原存賑米一千石由該員等先發餘款再行議辦其寒衣仍存縣府由

善後會訓令陽新縣政府錄第三次會議決案令仰遵照並轉各法團知照由

善後會電復二十六師長陽新除存賑款經會同民廳委員查勘俟查復再行核辦希查照由

善後會函復民廳准函據陽新縣查放委員等電請續發賑款等情函請查核照撥等由惟本會辦理結束以後不再放賑陽新餘款指作

工賑請飭該縣造具計劃送會再辦由

善後會函民政廳此次查放各縣被水匪區賑款報銷如有呈送貴廳者希即檢送過會並派本會職員錢鵬笙前來接洽由

善後會電復陽新清鄉會以該縣賑餘之款二萬四千元業經提會決議指作該縣工賑已函民廳轉令該縣政府遵辦由

善後會函復民政廳以陽新賑款應照本會原議移辦工賑請飭遵由

## 二麻城救濟商城難民二

善後函復省政府查商城難民已決議加撥美麥一百噸由

善後會函復民政廳賑濟商城難民美麥經決議變價發領除款已付訖外請查照由

善後會函湖北民政廳准函據呈前發商城難民賑款尚餘洋四千一百〇三元五角擬賑濟麻城災民仍照工賑辦法請核辦並見復

等由經提會決議請轉令將工程計劃工賑辦法呈報轉會核奪由

善後會函民政廳請將吳子雲經放麻城賑款賬冊票據及餘款撥作工賑全案送會彙報請核銷由

善後會函民政廳廳長准函送吳子雲經發商城逃麻難民賑款清單銷票經核照無訛復希查照轉知由

善後會總務股函復民政廳第三科准函借用賑票當檢發未列號賑票一萬七千五百張交由來員携轉復請查照由

## 二 孝感縣

善後會函復民政廳撥款修理孝感黃家冲民房經提會決議補助一千元賑濟該區貧苦災民請轉知由

## 二 黃安縣

善後會函朱委員懷冰以撥洋二萬元交程委員汝懷先行查放黃安請查照由

善後會函復民政廳以本會共撥洋十萬元除前次領去二萬元又撥二萬元交程委員汝懷先行查放外其餘六萬元一併交余燦如領去

希查收散發由

## 二 潛江縣

湖北民政廳復函

湖北民政廳來函一

湖北民政廳來函二

湖北民政廳來函三

善後會代電徐督辦源泉籌修潛江浩子口等處公路一案經議決撥洋二萬元仍請詳造預算及支配辦法過會以憑轉報由

## 二 監利縣

湖北民政廳來函

## 二 青山遣散災民

善後會函民政廳長朱委員准函查放員杜啓賢說明各節既係體恤災民權宜辦理自應准予核轉復希轉知由

籌商工賑會議紀錄

國民政府救濟水災委員會爲農賑餘款二萬元請移交華洋義賑分會留作農賑基金至急賑五萬元亦應請確切答復究竟是何餘款由



工作組以農賑應請華洋義賑會從速接收三萬元礙難移作他用辛副委員長安委員赴漢又切託轉致此意希竭力維持鵠候電復由  
湖北省政府函

善後會呈請總司令部轉商上海總會函知華洋義賑分會能否將農賑餘款三萬元撥出以符工賑定案由

湖北省政府奉總司令部令飭將農賑項下之三萬元掃數繳解等因轉函查照辦理見復由

工作組准魚代電除請北平華洋義賑會具報接收外請查照由

善後會再復省政府農賑三萬元係奉電交華洋義賑會抑既交出無權追還應請貴府查照據情轉呈由

農村金融救濟處為准總部秘書長通知請撥付工賑會議決議移用賑款八萬元由

善後會函復農村金融救濟處餘款五萬元業交派員王翔貴等當面如數收訖請查照由

湖北水災善後委員會會同民政廳發放收復匪區賑款一覽表

## 會計類

急賑會函湖北省政府附送用款九千九百二十三元四角五分預計算各一份收支對照表一份及結存洋二百七十六元五角五分請察

核見復由

湖北水災急賑會經費收支對照表

急賑會電上海湖北同鄉會中央撥鄂賑款十七萬請速匯漢由

省政府來函准救濟水災委員會有代電以本省災情特重復撥四十萬元交李委員散放急賑由

救濟會湯生會計師查帳報告書 (附洋文報告及表)

善後會函災工組武漢辦事處准函奉總會加撥賑款二十萬元備具印領函請核撥由

善後會函災工組武漢區辦事處加撥賑款二十萬元業經議決另組小組委員會支配用途其款項專存候撥各情形函復查照由

善後會電復朱委員慶瀾續撥賑款十萬元由

善後會電復朱委員子橋收到麥款二十二萬二千元惟麥數價格祈詳示由

善後會准湖北省政府函請移撥賑美麥修武昌防水堤錄本會決議案函復希查照由

善後會函漢口四段商團保安會為准函以建修禹王閣報水警鐘請撥款補助經會決議至多不過一千元函希查照由

善後會函湖北省賑務會准函囑將餘存賑款撥辦各縣賑務等由茲撥一萬八千元先請出具印領派員來會領取由  
總會電本會為急農兩振存款利息經結束委員會議決作為撥款請出具印領送會彙核由  
善後會電復總會為本會所存銀行之賑款係綜合本省籌款在內其息無法劃分除照數出具印領電達外特申明敬希垂察由  
善後會呈總會賑款利息項下動支本會員工津貼工資報請核銷由

## 二急 振

急振會中央振務會撥款收支表

急振會捐款收支表 (捐款人名見籌募類)

急振會特稅附加捐款收支表

湖北分會振款收支表 (內有個人捐款人名見籌募類)

善後會總會直發款收支表

善後會美麥變售現款收支表

附防水小工振款收支表

善後會小組會加撥款收支表

善後會特稅附加捐款收支表

善後會捐款收支表

善後會存款利息收支表

善後會美麥收付表

附美麥變價表

附美粉變價表

附美麥對換本粉收付表

湖北水災急振救濟善後三會振款收支總表

湖北水災急振救濟善後三會急振款支付分類表 共二十五件

收容所 外勤隊 粥廠 施水 救生 義渡 振區 新振區 老弱婦孺救濟所 搭橋 採辦

醫藥 掩埋 寒衣 清潔 資遣 查放 被水匪區 運費 補助 防水工程 小工振 省府民  
廳借撥移交各項 撫卹 經費 雜項 編印費 結束預備費

湖北水災急賑救濟善後三會振款振糧支付一覽表

## 農賑

善後會農賑美麥收付表

善後會農賑美麥換發各縣籽種本麥一覽表

善後會農賑美麥變售現款收支表

## 賑品

急賑會賑糧收付表

急賑會賑品收付表

湖北分會賑品收付表

善後會賑糧收付表

善後會賑品收付表

## 專載類

湖北省政府與急賑會會銜佈告

急賑會通告各界請關於本會辦理各項賑務情形恐有體察未週之處隨時指導以便改善由

急賑會何主席暨全體委員請各界勸募賑款演詞彙誌

錄救濟總會呈請國府明令監察院派員考察各省賑務由

急賑會訓令各縣辦事處以准湖北省政府轉准 賑務會 內政部 會派熊視察員蒞鄂查災等由仰即知照由

救濟分會第一次委員臨時大會方主席之報告及何主席之演詞

急賑會批國醫公會謝滙東據摺呈防疫意見極是已轉函送省市兩醫院酌予採納由

急賑會函復湖北省政府准函送十六省救濟水災意見書以備採擇由

錄熊希齡先生十六省水災救濟意見書

急賑會批本會籌募股職員王保民呈費建議武漢水災善後救荒八條深堪嘉納由

救災第一泉記

義塚記

災賑防水紀念碑

江漢防水紀念碑

## 獎懲類

急賑會指令省會辦事處據呈竊賣賑糧之葉澤麟等本會業函省會公安局責懲看管令仰知照由

急賑會函復漢口善堂聯合會以同德善堂常委申耀堂辦賑勞瘁因病身故請褒揚案應候彙送內政部褒揚由

急賑會函漢口市公安局請  
善堂聯合會業轉知被溺之警士鄒誠然家屬鄒李氏來會具領卹金三百元以資撫卹由

急賑會函漢口市善堂聯合會准省府函送給李德齋好善樂施獎匾一方請查放轉發具領由

救濟分會函湖北高等法院以據漢口公安局長代電稱該縣沈笙甫劉止善等夥賣賑米業解縣懲究等情茲請轉知黃州地方法院提訊  
法辦由

救濟分會函湖北省政府以據廣濟公民張楚強等呈控該縣長王丹侯吞賑有據轉請依法懲辦由

救濟分會函漢口公安局請嚴懲偷竊蘆蓆人犯由

救濟分會函公安局秦盧氏竊取蘆蓆既經追還原贓拘留三日應予從寬開釋其餘蘆蓆三十三捆請仍飭探追還由

善後會函陝豫鄂邊防督辦徐以致送百元犒賞前承派來本會守衛憲兵由

善後會函武漢警備司令部以公安局隊長押運賑糧匪徒得力已轉函災工組酌獎希即查照由

善後會函復湖北省政府准漢口商會賀主席衡夫函辭獎案請查照函轉由

善後會函湖北省政府送漢口既濟水電公司經理劉少岩防護水災事實清冊請核轉由

善後會函蔡甸鎮公安局請偵察偽造賑票主犯由

## 附錄類

急賑會訓令各縣政府以武漢同在鉅浸已無高阜可容應由各縣官紳設法安輯災民勿令遠來武漢以免進退維谷仰即知照由

急賑會函請湖北建設廳轉飭武漢輪渡改駛慢車以免妨害堤防由

急賑會函請漢口市政府轉飭行駛各輪在武漢二十里內近江岸時不得開駛快車免礙堤防由

急賑會函復武漢防險事務處准函囑責成各縣長就地收容災民等因業再分電嚴禁請查照由

急賑會電漢川等縣禁止災民出境由

善後會函重慶劉督辦請查照前案如值山洪暴發即飭主管人員先期電示由

善後會函江漢關監督公署關於水位高低標準擬請仍照前案開單見示由

善後會通令各縣認真預防水患由

善後會函江漢關監督公署請查照前案逐日將水標度數函示藉資準備由

善後會函四川善後督辦公署以迭承電告水勢洶函鳴謝由

善後會函復湖北民政廳以武陽城區冬賑勢難呈銷請飭照原數籌還歸墊由

善後會函復湖北省政府以武陽冬賑挪用本會洋三千六百三十二元六角請飭民廳補填印收過會以憑核銷由

善後會函湖北民政廳以准函補送二十一年辦理冬賑借款收據應予核銷由

二十年湖北水災賑濟彙編

目 錄

法

規

# 法 規

## 行政院頒佈辦理賑務公務員獎勵條例

第一條 辦理賑務之公務員其著有成績者依本條例之規定獎勵之

第二條 獎勵分左列八項

- 一 明令褒獎
- 二 升叙
- 三 進級
- 四 加俸
- 五 記功
- 六 給予賑務委員會金質褒章
- 七 給予賑務委員會銀質褒章
- 八 嘉獎

第三條 有左列成績之一者依照前條之規定分別獎勵之

- 一 遇非常鉅災統籌綜劃轉危爲安者
- 一 負有地方治安水利河防衛生交通救濟各責任人員克盡厥職先事籌防消滅鉅災者
- 一 盡心設法救濟特著成效者
- 一 查覈嚴明散放周密異常出力者
- 一 奔走呼籲募集鉅款者
- 一 立身刻苦辦事敏捷特著勤勞者
- 一 辦理賑務在三年以上著有成績者



第四條 應受獎勵者須由主管機關具詳細事實依左列各款規定辦理

一 政務官之獎勵由賑務委員會及內政部呈請 國民政府行之

一 荐任以上公務員之獎勵由各該主管長官呈請 國民政府核准行之並通知內政部銓叙部

一 荐任以下公務員之獎勵由各該主管長官行之並通知內政部銓叙部

第五條 曾犯辦賑人員懲罰條例第五條各款經受處分者于應受本條例獎勵時得按照輕重分別抵銷之

第六條 因辦賑受傷以致殘廢或死亡者應由主管長官開具事實呈請依例給卹

第七條 本條例自公佈之日施行

## 行政院頒佈辦賑團體及在事人員獎勵條例

第一條 以賑濟國內災疫為目的依法組織團體及在事人員辦理賑務著有成績者依本條例之規定獎勵之

第二條 獎勵分左列七種

一 明令褒獎

二 國民政府頒給褒狀或匾額

三 國民政府頒給褒章

四 國民政府准予建立紀念碑碣

五 賑務委員會頒予褒狀或匾額

六 賑務委員會頒予褒章

七 刊名紀念碑碣

第三條 賑災團體其所辦救濟範圍遍及全國各災區活人在十萬以上或成立在五年以上成績卓著由內政部會同賑務委員會開具事實呈行政院轉呈

國民政府頒予褒狀或匾額

第四條 賑災團體其所辦救濟範圍在數省或一省市者由主管官廳開具事實送由賑務委員會頒予褒狀或匾額並報內政部備案

第五條 熱心災賑特著成績者予以左列之獎勵

- 甲 熱心賑濟聲譽素著所辦災賑範圍普遍全國各災區或捐助賑款在十萬元以上募籌賑款在五十萬元以上者由賑務委員會同內政部開具事實專案呈請 行政院轉呈 國民政府明令褒獎並得於所賑濟各地方建立紀念碑碣
- 乙 創辦災賑團體成績卓著者由賑務委員會同內政部開具事實呈請 國民政府頒予褒章並得刊名於所賑地方之紀念碑碣
- 丙 熱心公益所辦災賑範圍及於數省或一省市或捐款在一萬元以上募款在五萬元以上者由所在地方官廳或所屬法團開具事實送由賑務委員會及內政部呈由 行政院轉呈 國民政府給予褒章並得刊名於所賑地方之紀念碑碣
- 丁 海外華僑以私資創辦國內賑災團體或募集鉅款助賑者應由駐在使領開具事實送由外交部呈請 行政院轉呈 國民政府頒予匾額並給予褒章
- 戊 在事人員有下列事實之一者應由所屬團體開具事實呈由賑務委員會頒予褒章並得刊名於所賑地方之紀念碑碣
  - 一 不避艱險躬往災區勘查散放全活多數人命者
  - 二 辦理義賑多次不辭勞瘁者
  - 三 奔走呼籲募集賑款者
- 第六條 以私資捐助賑災或募集鉅款助賑者除前條各款之規定外仍得適用捐助救濟事業獎勵條例各條之規定
- 第七條 因辦賑受傷致疾或身故者由所屬團體開具事實呈請內政部轉呈依例給卹
- 第八條 本條例所稱褒章適用賑務委員會制定之賑務褒章
- 第九條 本條例自公佈日施行

## 行政院頒佈辦賑人員懲罰條例

### 第一章 總 則

- 第一條 辦賑人員之懲罰除法令別有規定外依本條例行之
  - 第二條 本條例所稱辦賑人員係指負有辦理賑務之公務員及其他人員或法團
- ### 第二章 罰 則
- 第三條 辦理賑務人員有左列各款情事之一者由該主管長官或所屬社團詳具事實移送法院按情節輕重分別依照刑法本刑加重三分之一處斷

一 捲逃賑款者

一 購買賑糧賑物浮報價目者

一 與商民通同作弊于採購賑糧賑物等費扣取折扣者

一 意圖侵吞賑款賑物假造或塗改單據帳目者

一 意圖冒領所經管賑款賑物浮報災民名額者

一 經放賑物人員以劣品抵換賑物者

一 負有辦賑任務人員假借職務上之權力機會購買販運物品漏稅漁利者

第四條 辦理賑務之公務員有上條各款犯行之一者俟刑事判決後仍應移付懲戒機關依照公務員懲戒法之規定懲罰之

第五條 辦理賑務之公務員有左列各款情事之一者按情節輕重分別依法懲戒

一 未呈經中央核准擅自挪用賑款變更其性質者

二 負有地方治安振濟水利河防衛生責任人員荒廢職務未能先事籌防釀成鉅災者

三 負有地方責任人員於所屬發生災歉事前之拯救事後之賑濟未盡其權能之所能至者

四 負有地方責任之官吏犯勘災條例第十三條各款者

五 負有辦賑責任人員於其職務荒怠疏忽稽延以致遺誤賑濟者

六 調查災況不實者

七 呈報稽遲者

八 負有救濟災民之衛生人員辦理草率遲延者

九 交通機關人員非因特要事故而于振物之運輸漠視稽延以致遺誤賑濟者

十 管理賑款不依照賑務委員會所定各省賑務會振款管理規則辦理者

十一 出納賑款不依照賑務委員會所定各省賑務會及縣市分會會計規程辦理者

十二 所屬人員犯上列各條失于覺察者

第六條 辦理賑務公務員之懲戒其程序適用公務員懲戒法之規定

第七條 辦理災賑之社團有本條例第五條第十十一兩款情事之一者所在地方官廳應依照慈善團體監督法取締之

### 第三章 監察

第八條 監察院得隨時派員監察及調閱各賑務機關及辦賑團體之單據賬目其違法或失職者依法彈劾之

### 第四章 附則

第九條 本條例自公佈日施行

## 湖北水災急賑會組織簡章

第一條 湖北水災急賑會（以下簡稱本會）集中各界力量辦理本省水災急賑事務

第二條 本會委員由下列各機關團體領袖組織之

- 一·省政府各委員
- 二·省黨部各委員
- 三·中央駐鄂各稅收機關
- 四·漢口市黨部各委員
- 五·川湘鄂邊區勸匪督辦公署
- 六·豫鄂皖邊區剿匪督辦公署
- 七·警備司令部
- 八·民政廳
- 九·建設廳
- 十·財政廳
- 十一·教育廳
- 十二·水利局
- 十三·漢口市政府
- 十四·湖北賑務會
- 十五·漢口商會
- 十六·武昌商會
- 十七·漢陽商會
- 十八·銀行公會
- 十九·錢業公會
- 二十·特業公會
- 二十一·漢口善堂聯合會
- 二十二·武昌善社聯合會
- 二十三·漢陽善堂聯合會
- 二十四·漢口業主會
- 二十五·武昌業主會

第三條 本會由全體委員互推九人至十五人爲常務委員由常務委員中互推一人爲主席主持會務但常務委員如因事實之必要時得酌量增推之（第七次常會修正）

第四條 本會每星期二四六開常務委員會每月開全體委員會一次於必要時得召集臨時會議

第五條 本會議決案之執行及事務之處理以主席名義行之但對外募捐啓事得由全體委員列名

第六條 本會設總務救濟籌賑調查審核五股

第七條 總務股掌理事務如左

- 一 關於撰擬保存收發文件事項
- 二 關於會計庶務事項
- 三 關於典守印信事項
- 四 關於其他不屬於他股事項

第八條 救濟股掌理事務如左

- 一 關於收容難民事項
- 二 關於放賑事項

第九條 籌賑股掌理事務如左

- 一 關於勸捐事項
- 二 關於收捐事項
- 三 關於賑款保管事項

第十條 審核股掌理事務如左

- 一 關於審核各屬報災事項
- 二 關於賑款收支及用途之審核事項
- 三 關於災區各項統計及報告事項

第十一條 調查股掌理事務如左

- 一 關於各處災况之實際情形
- 二 關於施賑之實際情形

第十二條 本會各股設主任副主任各一人由委員兼任幹事若干人由各股主任選員充任爲無給職

第十三條 本會因事務上之必要得酌用臨時事務員及書記若干人

第十四條 本會經費呈由 省政府照撥不得在賑款內開支

第十五條 本會發放急賑經本會調查屬實由本會派員會同各縣縣長督同地方士紳辦理之

第十六條 凡熱心捐助及勸募災款者得分別呈請 省政府或由 省政府咨行 內政部發給獎章以資褒揚（詳細辦法另定之）

第十七條 本會以本年水災救濟完畢爲止

第十八條 本章程如有未盡事宜由全體委員會議通過後修改之

第十九條 本章程呈准 湖北省政府施行并由 省政府咨行 內政部備案

# 湖北水災急賑會辦事細則

- 第一條 本細則根據本會組織章程擬定之
- 第二條 本會除組織章程規定之各股主任副主任幹事外爲使各股事務推行起見得於各股斟酌事務之繁簡設辦事員書記各若干人
- 第三條 各股主任副主任秉承主席督率幹事以下各職員辦理各該股一切事宜
- 第四條 到文由總務股抽出登簿送總務股主任核閱按性質分交各股辦理呈送主席核閱判行再交總務股繕發
- 第五條 本會辦事時間自上午八時起至下午六時止
- 第六條 在急賑期間本會各辦事人員一律不放假如有特別事故須呈明各該股主任副主任核准
- 第七條 各股主任副主任須輪流值日
- 第八條 在辦公時間外各股須由主任副主任指定辦事員輪流值班負責
- 第九條 本細則由常務會議通過施行

## 湖北水災急賑會各縣辦事處規則

- 第一條 本處承湖北水災急賑會之命辦理各地方水災急賑事宜
- 第二條 本處設幹事若干人由湖北水災急賑會就下列各團體或個人酌量聘用之
  - 一 縣黨部各委員
  - 二 縣政府縣長
  - 三 縣財政局長
  - 四 縣教育局長
  - 五 縣屬各保衛團
  - 六 各民衆團體
  - 七 公正紳耆
- 第三條 本處日常事務之處理由幹事中互推五人至七人爲常務幹事組織幹事會並推一人爲主任負責主持處內外一切事務
- 第四條 本會每星期開會二次每月開全體大會一次必要時得召集臨時會議
- 第五條 本處議決案之執行及事務之處理以主任名義行之
- 第六條 本處幹事掌理事務如左
  - 一 關於文件印信事項
  - 二 關於賑品領取及保管事項
  - 三 關於收容災民事項
  - 四 關於放賑事項

五 關於災民衛生事項  
六 關於調查考核事項

第七條 前項事務由幹事會推定專員分別負責

第八條 籌賑事項由湖北水災急賑會統籌辦理之

第九條 本處幹事均為無給職其因事務上之必要得酌用事務員及臨時錄事若干人由當地各機關調用之

第十條 本處放賑手續應先經調查核議辦法由本處派員會同各災區保衛團團董及地方正紳辦理之並呈請湖北水災急賑會查核備案

第十一條 凡熱心捐助賑款者一律呈報湖北水災急賑會並轉函省政府咨行內政部發給獎章以資褒揚（內政部頒發捐款獎勵辦法另寄）

第十二條 本處以本年水災救濟完畢為止

第十三條 本規則由湖北水災急賑會令發施行如有未盡事宜得由全體幹事會議具明理由呈請湖北水災急賑會修改之

急賑會通令各縣政府速組水災急賑辦事處須查災情輕重規定救濟辦法具報由二十年八月十一日

為令遵事查今歲水災奇重亟待賑濟本會於第五次常會擬定就各縣縣長及各法團正紳組織救濟機關定名為湖北水災急賑會□□縣辦事處統籌全縣賑濟事宜所有各縣災區情況務宜從速調查按災情輕重規定救濟辦法具報除分令外合行檢發簡章及圖記式樣令仰該縣遵照辦理此令

附簡章一份

湖北水災急賑會各地水災情形調查辦法

一 水災情形之調查由湖北急賑會調查股依照本辦法辦理之

二 調查方法分直接間接二種

三 直接間接同時並舉如有特殊情形得斟酌辦理

四 直接調查由調查股派員逕赴災區調查

五 間接調查由調查股製定各種表冊分發於各縣政府各縣黨部負責辦理或就各縣黨部負責人員中選聘一人就近調查

六 調查股對於前項之調查報告如認有復查之必要時得派員分別查考

七 調查員于調查完竣後應將辦理經過具總報告呈報調查股其報告方式另定之

八 調查員除災情外尚有應注意之左列各點

(甲) 災後民生問題之解決與恢復

(乙) 災民之良否有無包藏別具作用之人

(丙) 災民之行動與言論趨勢

(丁) 妨礙社會治安與否

(戊) 應如何謀補救辦法

九 本辦法由湖北急賑會決議施行

## 湖北水災急賑會各縣查災專員派遣規程

第一條 本會根據第十三次常會之決議每縣選派查災專員一人前往督促并指導各縣辦事處辦理賑務事宜

第二條 各縣查災專員由本會就各機關中遴選廉潔幹練人員充任之但一律為無給職

第三條 各縣查災專員之查勘期限另定之

第四條 各縣查災專員之任務如左

一 查明災區各種實際情形

二 指導監督賑濟工作之進行

三 糾正賑務工作之錯誤

第五條 各縣查災專員除重要事件須隨時報告外應按期呈報下列各項報告

一 每週報告 每週呈報一次

二 總報告 于全縣查勘完畢後呈報

第六條 各縣查災專員所必需之交通伙食等費于出發時由主任核准按照規定數目向總務股具領

第七條 各縣查災專員如有辦事不力或其他不當行為本會得隨時予以相當處分

第八條 本規程由湖北水災急賑會決議施行如有未盡事宜得由調查股隨時提請修改之

## 各縣支用賑款簡章條例

一 凡各災縣所領賑款何日到縣存在何處何人保管擬如何賑濟(如發米發錢設粥廠或以工代賑之類)何日動用統計需用若干須逐一詳



報本會以憑查核

- 一 支付時係以銀元給領抑劃作錢碼銀錢市價如何折算均應覈實
- 一 賑濟各災區應權衡災情輕重分別給賑不准有偏重及遺漏之弊
- 以上三條凡已領賑款各縣應用快郵呈報
- 一 賑款如用在粥廠應將每日買米石數米價若干每日煮米若干石逐日吃粥之人數若干如發米發錢應將領者姓名月日米數錢數註明賑簿
- 如以工代賑應將工作情形每人每日發給工資若干以及賑款盈虧情形統希詳報
- 以上一條已領賑款各縣應于舉辦時逐日填表報會月終彙報告竣詳報

### 急賑會訓令各縣縣長為發各縣支用賑款簡章條例仰即遵照辦理列表報會由二十年九月十二日

為通令事案查本會第十七次常會討論第二項總務股提議前次常會討論各縣支用賑款簡章條例茲已修正請予審核案決議照修正案通過頒發各縣遵照辦理等因紀錄在卷查此項賑災條例關於領款各縣務須實報實銷不得稍涉虛糜俾災民得沾實惠除分令外合行檢發簡章條例 份令仰該縣縣長會同縣黨部商會查照切實辦理並將逐日辦理情形填表彙報到會審核是為切要此令

附檢發簡章條例 份(見前)

## 湖北水災急賑會查災專員應注意事項

甲 關於調查者

- 一 全縣人數被災人數及待賑人數
- 二 全縣面積被災面積與未被災面積
- 三 全縣災民男女老幼以及壯丁之確數
- 四 各災區所受之損失(須量定價值)
- 五 各災區水勢之深淺
- 六 成災時所死之人數及其姓名
- 七 災民轉徙情形(向何方何地轉徙及轉徙人數)
- 八 成災原因(須指明潰某處堤埂並製成災圖)

九 防險經過

十 匪共騷擾情形

乙 關於賑濟者

一 救濟團體負責人姓名及其略歷

二 經費來源及其收支總數

三 救濟情形

四 有無借公營私情事

五 救濟方法

六 收容概況

七 善後計劃

急賑會函復本會駐滬辦事處組織章程准備案由二十年九月二十九日

逕復者頃接

貴處函送修正組織簡章二份除已飭股備案並登日刊外相應函復

貴處查照此復

湖北水災急賑會駐滬籌賑辦事處

附來函 九月十九日

敬啓者查本處組織簡章於九月十二日第三次全體委員會議修正通過除印發各委員查照外理合檢寄二份送請察核備案此上  
湖北水災急賑會 附組織簡章二份

## 湖北水災急賑會駐滬籌賑辦事處組織簡章

第一條 本處依據湖北水災急賑會第十次常務會議決議案組織之

第二條 本處定名曰湖北水災急賑會駐滬籌賑辦事處

二十年湖北水災賑濟彙編

法 規

一一

- 第三條 本處專辦籌募賑款不涉其他事項
- 第四條 本處辦公地點暫設五馬路公順里七十八號
- 第五條 本處內部組織爲委員制以湖北水災急賑會正式函聘者爲本處執行委員
- 第六條 本處由執行委員公推主席委員一人常務委員九人至十一人主持本處一切事務
- 第七條 本處設文書經濟宣傳交際四股各股事務由常務委員負責分擔
- 第八條 本處全體執委會定爲每月一日十五日各召集一次如有特別事故由委員五人以上之提議得隨時召集臨時會議
- 第九條 本處重要事務須提出全體執委會決議由常務委員執行
- 第十條 本處常務會以每日午後一時至五時爲會議時間一切應辦事務由常委過半數之通過交主管事務股執行之
- 第十一條 本處爲宣傳賑務廣募賑款起見得聘用幹事若干人
- 第十二條 本處因辦事之需要得聘用辦事員若干人
- 第十三條 本處幹事及辦事員由本處聘任陳報湖北水災急賑會備案
- 第十四條 本處執行委員常務委員均爲純粹義務不得開支薪水伕馬費
- 第十五條 本處辦事員及雇役得酌支津貼
- 第十六條 本處辦事細則另訂之
- 第十七條 本處經常費特別費另訂之
- 第十八條 本處經常費特別費正式開支俟結束時由各委員捐認外如有不敷者再行陳請漢會核銷
- 第十九條 本處爲湖北水災急賑會分設機關所有經辦一切事務須隨時陳報湖北水災急賑會查核
- 第二十條 本處委員幹事及各員役除關於賑務向各界正式辦理一切事務外不得假用本處名義在外接洽任何事項
- 第二十一條 本簡章如有未盡事宜得由全體執委會議修改之
- 第二十二條 本簡章由全體執委會通過陳報湖北水災急賑會備案後施行

## 國民政府救濟水災委員會湖北分會組織大綱

- 第一條 本會定名爲國民政府救濟水災委員會湖北分會

第二條 本會由左列委員組織之。

(一) 執行委員七人由總會指派

(二) 委員三十人至六十人由執行委員聘任

第三條 本會執行委員中推定一人為主席綜理對內對外一切事宜

第四條 本會設總務文書勸募會計出納衛生六處各處設主任一人必要時得設副主任

第五條 本會總務處分設採辦給養運輸調查聯絡各組每組設幹事長一人幹事若干人

第六條 本會衛生處由總會派衛生署劉署長主持之

第七條 本會各處主任各組幹事長由委員擔任外餘由本會執行委員會推定聘任之

第八條 本會執行委員及各處主任各組幹事長均須按日到會辦公

第九條 本會例會每星期開會一次遇有必要事故臨時召集之

第十條 本會因事務需要得設僱員

第十一條 本會除僱員外概不支給薪水津貼等費

第十二條 本組織大綱自議決之日施行如有未盡事宜得由執行委員會議決修正之

## 國民政府救濟水災委員會湖北分會辦理急賑綱要

(一) 本分會應救濟災民之需要得隨時請求中央及國民政府救濟水災委員會籌給之

(二) 本分會賑濟物品及款項除由中央或國民政府救濟水災委員會籌給外得向中外士紳公司商店及慈善救濟團體勸募或請其援助

(三) 本分會收受或採辦之賑濟物品得隨時函託湖北水災急賑會及其他舉辦賑務之團體核計散發

(四) 各賑務團體遇有賑品缺乏時得函知本分會酌量補助

(五) 各賑務團體須將擔任賑濟之地段及種類并賑濟情形隨時函知本分會以資接洽而免重複

(六) 本分會收受各項賑品及款項立給正式印收各賑務團體向本分會領用時亦須出具正式印收以昭鄭重

(七) 武漢及各縣災民人數住址除由本分會自行調查外得向各關係機關團體索取報告書表

(八) 本綱要自執行委員會議決之日實行

## 湖北水災善後委員會組織章程

- 第一條 本會爲謀水災澈底之救濟辦理本省水災善後事宜並補助中央救災計劃之推行而設立之
- 第二條 本會由國民政府救濟水災委員會湖北分會湖北水災急賑會合併改組而成凡兩會內所有款項文卷摺簿及未了事件均由本會接管辦理之
- 第三條 本會組合份子仍就國民政府救濟水災委員會湖北分會及水災急賑會原章列舉各機關團體並聘請地方公正紳耆及友邦各慈善大家專門技術人才組織之
- 第四條 本會委員由湖北分會及湖北水災急賑會兩會原有委員合組之
- 第五條 本會由全體委員推舉十九人至二十一人爲執行委員並由執行委員中互推三人爲常務委員辦理日常事務
- 第六條 本會每星期三六開執行委員會一次必要時召集臨時會議
- 第七條 本會議決案之執行及日常事務之處理以常務委員名義行之
- 第八條 本會設總務調查審核籌募賑務工務保管會計採辦九股
- 第九條 總務股掌理事務如左
  - 一 關於核擬保存收發文件及會內各股一應文件事項
  - 二 關於編纂及統計事項
  - 三 關於會內庶務事項
  - 四 關於典守印信事項
  - 五 關於其他不屬於各股事項
- 第十條 調查股掌理事務如左
  - 一 關於各處災况及施放之實際情形
  - 二 關於工程上之實際情形
  - 三 關於其他應行調查事項
- 第十一條 審核股掌理事務如左

第十二條 籌募股掌理事務如左  
一 關於賑款賑品收支及一切用途之審核事項

第十三條 賑務股掌理事務如左  
一 關於災民收容及遣散事項  
二 關於放賑事項  
三 關於籌備災民居住事項

第十四條 工務股掌理事務如左

- 一 關於工賑設計及施行事項
- 二 關於工賑實行之核定與監督事項
- 三 關於工賑之統計計劃報告事項
- 四 關於其他工賑事項

第十五條 保管股掌理事務如左

- 一 關於賑品物料核收交付事項

第十六條 會計股掌理事務如左

- 一 關於賑款賑品之出納事項

第十七條 採辦股掌理事務如左

- 一 關於施賑所需之材料服食及物品等採買事項

第十八條 本會各股設主任一人並酌量事務之繁簡得設副主任一人至三人由委員兼任為無給職幹事若干人由各股主任選員充任亦為無給職但事實上有必需時得酌給津貼惟事關賑務必須撙節

第十九條 本會因事務上之必要得酌用事務員及書記若干人

第二十條 各縣屬視事實之需要得設湖北水災善後某某縣辦事處

第二十一條 凡熱心捐助及勸募賑款賑品者得分別函請 省政府或內政部中央賑務會查核給獎（詳細辦法另定之）

- 第廿二條 本會以此次水災善後事務完畢爲止
- 第廿三條 本章程分別函請 省政府 內政部及 國府救濟會查照備案
- 第廿四條 本會委員因事實上之需要得由常務委員加聘之
- 第廿五條 本章程如有未盡事宜由全體委員會議通過後修改之

## 湖北水災善後委員會辦事細則

- 第一條 本細則根據本會組織章程擬定之
  - 第二條 本會除組織章程規定之各股主任副主任及幹事外得斟酌各股事務之繁簡設辦事員及書記若干人
  - 第三條 各股主任副主任商承常務委員督率幹事以下各職員辦理各股一切事宜
  - 第四條 到文由總務股摘由登簿送主任及副主任核閱按性質分交各股辦理呈送常務委員核判再交總務股繕發
  - 第五條 各股至少須有一負責人在股常川輪值以便接洽處理事務
  - 第六條 本會辦公時間自上午八時至下午六時止無論星期例假均照常辦公但有特別事故或患病時得呈明各該股主任核准休息
  - 第七條 各股主任副主任須輪流按日到會
  - 第八條 本細則由執行委員會議決施行如有未盡事宜得隨時修改之
- ### 湖北水災善後委員會設立武漢臨時老弱婦孺救濟所組織大綱
- (一) 本所因被水災無依之老弱婦孺而設立之
  - (二) 本所係臨時救濟性質故定名為臨時婦孺救濟所
  - (三) 本所專收被水災孤寡無依之婦女及十三歲以下之童孩須經本所調查確實無依歸者方能收入自投來所者一概不收
  - (四) 本所婦孺住所配有布證遇必要出入時須憑布證換領出入證方准出入所仍照繳換
  - (五) 本所每日發粥兩次上午十一時下午五時爲度所外不得放給以示限制
  - (六) 本所發粥凡住所婦孺不得自炊
  - (七) 本所所發之粥除盡量飽食外不得竊取私藏以重公物

(八) 本所備有厠屋住所婦孺不得在宿舍任意便溺有礙衛生

(九) 本所備有電燈夜間不得燃火點燭及私自吸烟

(十) 本所住所婦孺要服從指導並遵守紀律

(十一) 本所受災無依之婦孺名額暫以二千名為率

(十二) 如有未盡事宜隨時修正之

### 善後會函放賑委員武漢各婦孺救濟所抄同核發賑糧手續簡章一份請查照辦理由二十二年一月十三日

逕啓者頃准中央災區工作組武漢辦事處公函開逕啓者奉上海總會蒸日快郵代電內開本會辦賑美麥業已開始分運各災區並在各災區運輸便利之處設立糧站以便轉運分交業經先後電達在案茲由運儲處規定核發賑糧手續六條於設站在站憑單領糧並放糧時應備據票收據各辦法均極簡便易行除出站憑單印就另寄外茲先附上核發賑糧手續簡章四份希即查照并轉飭各查放局長勸廠主任一體遵照辦理為荷等由准此除分行外相應抄同核發賑糧手續簡章一份隨函送請查照辦理為荷此致

項先生仰之

黃先生吉亭

沈先生文卿

武陽夏各救濟所

本會工務股

計抄核發賑糧手續簡章一份

附原核發賑糧手續

## 國民政府救濟水災委員會災區工作組運儲處核發賑糧手續

- 1 運儲處設(一)運儲處設在上海(二)轉運糧站按運輸便利在沿江沿河或沿鐵路分設十八處(三)縣市或工段糧站分設被災各縣或及工程分段附近(四)支應站分設於各村鎮地方四種機關
- 2 災區工作組主任商同運儲處工賑處或農賑處(統稱工作部分)決定在某地需用賑糧之數目查明支配表指定糧額一面開單通知運儲



處及領糧機關

- 3 運儲處得到上項通知之後即行知照所管各站備案
- 4 工作部分實際需用糧食之時即開「出站憑單」向站取糧如與原案相符該站即可照發運儲處所設各站發糧概憑出站憑單編造報銷
- 5 各工作部分散放糧食急賑根據賑票粥廠根據收據工賑根據收工表及排頭收據農賑根據得糧人或互助社收條
- 6 前條各項賑票收條概按所屬機關之規定辦理報銷

二十年十二月八日訂行

## 湖北水災善後委員會各縣辦事處組織規則

- 第一條 本處由前湖北水災急賑會某縣辦事處改組而成所有前辦事處欸項文卷及未竣事務均由本處接管辦理之
- 第二條 本處承湖北水災善後委員會之命辦理本縣水災善後事宜
- 第三條 本處設幹事若干人以前辦事處各幹事充之
- 第四條 本處日常事務之處理由幹事中互推五人至七人為常務幹事組織幹事會行之並推一人為主任主持內外一切事務
- 第五條 本處每星期三六開常務幹事會一次每月開全體幹事會一次但必要時得召集臨時會
- 第六條 本處開會以主任為主席但主任缺席及未指定代理人時由出席幹事中互推之
- 第七條 本處議決案之執行及事務之處理以主任名義行之
- 第八條 本處幹事會掌理事務如左：
  - 一 關於賑款賑品領散事項
  - 二 關於本縣地方災况調查事項
  - 三 關於災民收容遣散事項
  - 四 關於小工賑設計及施行事項
  - 五 關於本縣一切水災善後事項
  - 六 關於文件圖記之保管收發及處內經費事項
- 第九條 前條事務由幹事會推定專員分別負責

- 第十條 本處主任及各幹事均為無給職但事實上有必需時得呈請湖北水災善後委員會核准酌給津貼
- 第十一條 本處事務員及書記均由當地各機關調用之為無給職但事實上有必需時得呈請湖北水災善後委員會核准酌給津貼或僱用之
- 第十二條 本處對於第八條第五款事項須先詳加設計呈經湖北水災善後委員會核定飭辦
- 第十三條 本處辦事細則由各處自定之呈報湖北水災善後委員會備案
- 第十四條 本處圖記由本處照附發式樣刻用將印模寄送湖北水災善後委員會備案其原有急賑會辦事處圖記應即繳銷
- 第十五條 本規則由湖北水災善後委員會令發施行如有未盡事宜或窒礙情形得由全體幹事會議決呈請修改之

附圖記式樣

湖北水災
善後委員
會縣辦
事處圖記

說明

- 一·用篆字體
- 二·照式定寸徑不能加大或縮小
- 三·照式以四十咪哩為度不得放大及縮小

## 湖北水災善後委員會貸牛還款簡章

- 第一條 本簡章依湖北水災善後委員會第四十八次執行委員會議案訂定之
- 第二條 本簡章於二十一年收復被水匪區受災最重各區適用之
- 第三條 貸牛以一頭為單位
- 第四條 貸牛以數戶合借一頭為原則亦得一村合借一頭或二頭以上每戶應擔負之牛價於貸牛時定之
- 第五條 農村農戶之貸牛應備具左列之手續

- (一) 正副借據各一紙
- (二) 正副借據應列必要之事項如左

- 甲 村名
- 乙 戶口 數戶借牛一頭者各戶戶名逐一列入其一村合借牛一頭或二頭以上者應將全村戶名列入
- 丙 籍貫 某縣某區或某鄉

丁 田 畝 某戶自有田若干佃田若干

戊 牛 價

己 保證人 卽同條第三項之保證人

(三) 邀同本村有田地者三人作保證人連帶負債還之責如係一村合借一頭者卽邀鄰村有田地者三人爲保證人

第六條 農村需要耕牛者由本會查放專員查看當地情形會同縣政府配貸各農村農戶亦得聲請專員核辦

第七條 第五條所列正借據繳存本會副借據存該管縣政府均由專員分別交存備案

第八條 貸牛各村各戶照借據內所列牛價備款償還

第九條 貸牛各村各戶之還款照借據內所列田畝數平均分担亦得按戶分担

第十條 還款期限定爲二十二年春收後至遲不得過秋收後一個月之期

第十一條 還款之催收由該管縣政府負責辦理於收到還款時先將副收據並將還款繳送本會領取正借據發還貸牛各村戶書立收據繳會銷案

第十二條 貸牛各村各戶在還款以前將牛宰殺或私賣者以違法論

第十三條 本簡章自湖北水災善後委員會執行委員會通過施行如有未盡事宜得隨時提會修正之

## 補助修復湖北各縣潰決支堤民垸貸麥辦法

第一條 本辦法由國民政府救濟水災委員會災區工作組武漢辦事處(以下簡稱本處)湖北水災善後委員會(以下簡稱本會)會議訂定之

第二條 湖北被水各縣沿江沿河以外之支堤民垸有左列情形者得依本辦法受貸麥之補助

一 確係二十年被水沖潰經民政廳水利局及本會據報調查有案者

二 前項沖潰堤垸因障礙未經具報者

三 確已自籌修復者

第三條 本會於國民政府救濟水災委員會發來農賑美麥一萬噸內劃撥七千噸專作此項貸麥

第四條 前條劃撥之貸麥由本會按照被水之有堤各縣支配之以各該縣支堤民垸之多寡定分配之等級

- 第五條 貸麥之償還以一次交清爲原則其期限定爲二十一年九月秋收後如有特殊情形者亦不得逾二十二年六月麥秋之期
- 第六條 貸麥之發領及償還均由該管縣政府負責辦理
- 第七條 各縣政府接到本會分配貸麥數目之通知時備具印領向本會領麥回縣按照各支堤民堤潰口丈尺之長短工程之大小平均分配之
- 第八條 各堤垸紳首邀同本垸公止業戶三人以上之連署填具聲請書呈候該管縣政府核配貸麥數目再由原聲請人備具正副借據各一份繳縣政府存轉
- 第九條 各縣政府將全縣受貸之堤垸名稱紳首姓名貸麥數目造具冊表分送民政廳及本會備案所有正借據連同冊表彙送本會其副借據存縣均於貸麥償清時發還
- 第十條 貸麥之償還由各堤垸紳首繳由縣政府轉解本會核收但爲便利繳解起見得折合銀元其折合以貸麥時之麥價爲率
- 第十一條 本會收回各堤垸償還之貸麥或折銀專案保管或照國民政府救濟水災委員會農賑章程辦理
- 第十二條 此項貸麥專作支堤民堤修復之補助各縣不得移作他項賑濟及不屬賑濟之用
- 第十三條 各縣政府及各堤垸與貸麥有關係之人員如違背本辦法之規定或營私舞弊者以侵吞公款請法院處辦
- 第十四條 本辦法如有未盡事宜由本會議決修改之
- 第十五條 本辦法由本處呈請國民政府救濟水災委員會及由本會呈請湖北省政府分別立案

## 湖北水災善後委員會散發籽種章程

- 第一條 本會執行委員會第二次會議決定以美麥三千噸爲被水災地區貧苦災民籽種
- 第二條 籽種之支配按各縣被水區域之面積勻攤之（如另表）
- 第三條 被水區域應攤之籽種按縣政府糧冊所列戶名內調查其窮苦者按畝數勻攤之但有力購籽種者不在攤派之列
- 第四條 散發籽種斗量以漢斗爲標準
- 第五條 被災區域田地被沙壓或坍塌不能耕種者應將其畝數劃出後再行攤派
- 第六條 被災區域之農戶無論自種佃種凡有逃亡者不得由他戶代領
- 第七條 逃亡之戶所餘籽種悉數撥工賑不得作地方他項用途
- 第八條 被水各縣有因全縣或區域地方未靖農民不能及時耕種或籽種不能運往者均移作工賑之用

第九條 冬令已屆種麥在即各縣有因運散需時緩急不濟者得由各該縣就近借麥作種即以美麥價還但不能超過本會攤派之數

第十條 散發籽種以本會所製賑票爲準

第十一條 籽種由本會派定專員分赴各縣會同縣政府派員散放

第十二條 散發籽種有需地方都團區長協助時由縣政府督飭之

第十三條 本會所派人員於籽種散竣後會同縣政府將區名戶名領種數量詳開清單於各該區張貼宣佈並造冊送會

第十四條 本會派出散放籽種人員不得受地方供給

第十五條 本章程由執行委員會通過施行如有未盡事宜得提會修訂之

### 善後會訓令

孝感黃岡鍾祥武昌枝江漢陽圻水監利京山廣濟應城雲夢圻春石首嘉魚咸寧蒲圻黃梅黃陂沔陽鄂城安陸江陵漢川松滋大冶陽秋公安天門潛江

等縣爲所發麥種係暫時借貸

### 一 俟明春麥熟即須繳還由二十年十一月二十七日

爲令知事案查本會前以頒發麥種會令飭該縣遴選委員來會具領在案查此項麥種係依據中央規定暫時貸於農民一俟明春新麥成熟即須由原領麥種人如數繳還除分令外合行仰該縣知照並佈告各鄉農知悉此令

### 善後會訓令

孝感應城鄂城黃岡雲夢安陸鍾祥圻春江陵武昌石首漢川枝江嘉魚松滋漢陽咸甯大冶圻水蒲圻陽新監利黃梅公安京山黃陂天門廣濟沔陽潛江

爲仰各該被災縣政府派員來

### 會具領麥種以資散放災民播種萬勿遲延由二十年十一月二十四日

爲令遵事查現在水已退落所有各縣災民業由前急賑會發給賑米遣送回籍以復舊業但災民中農民實居多數自經水災以後人民既流離失所籽種亦必漂沒無存此時無籽播種不但田地荒蕪回籍災民何以爲生本會有見及此經會議決定於美麥尙未到漢時先行借來麥種並擬定散放章程提會修正各在案除分行外合亟仰該縣長迅速遴派委員即日來會具領麥種會同各團體及本會派員遵章散放以資播種而救災黎萬勿遲延爲要切切此令

附散放籽種章程（見前）

### 善後會函武漢各婦孺救濟所爲擬具辦法八條請查照施行由二十一年一月十一日

逕啓者查本會以災後無依之婦孺深堪憫惻設所收容以資救濟但濟困扶危事本關乎慈善行仁好義法尤期其精良因特擬具辦法八條送請貴主任斟酌情形辦理以臻完善而惠災黎除分函外用特連同油印八條函達即希查照施行見覆爲荷此致

武漢各婦孺救濟所主任

附擬具辦法八條

- 一 在收容中之災童男女最少限度須組織一識字學堂一堂分兩班（一）上午（一）下午輪流散授行一堂可得兩堂之益災童男女無鞋襪帽及書籍紙筆等費由所供給作正式開支其教師即以所內職員選充之
- 一 災民住居之室應在年輕婦女中挑選若干每日以十名或六名責令打掃清潔每名給資三二百文逐日更換免致坐食不勞以前所僱男役即行辭退
- 一 每所須備一生產室如有婦女生產須僱所內災婦一名專司照料亦給以少數工資惟產婦在生產十日內須加以特別優待
- 一 每所須備一病人隔離室如天花等症以免傳染
- 一 在天花盛行之時每所即行趕種牛痘
- 一 每所除已聘用中醫外倘有疑難危險重症除就近送往省市立醫院外得送往就近私立醫院其費商其特減外准由各該所出資作正開支
- 一 每所必備浴室一所以便災民沐浴之用
- 一 各該所除備茶飲外仍備清水以應洗水之用

二十年湖北水災賑濟彙編

法  
規

組

織



# 組 織

## 湖北水災急賑會全體委員姓名一覽表

明 說	本會委員完全義務職																										
	何成濬	方本仁	徐源泉	夏斗寅	李鳴鐘	劉文島	左 鐸	聞鈞天	賀衡夫	周星棠	黃文植	俞重威	蘇汰餘	周少垣	蔡輔卿	彭介石	朱懷冰	馬登瀛	黃建中	方達智	吳國楨	陳光組	劉少岩	范石生	蕭之楚	郭汝棟	
	謝 彬	趙冠英	張萬信	袁 彬	何奇陽	李治東	楊尙時	姜明經	劉培緒	徐德佐	容景芳	張邦本	郭 勛	李定五	王光榮	徐榮廷	葉 蓬	何葆華	李慕青	吳德施	鄭燮卿	胡硯農	蔡寄鷗	湯濟民	趙典之	席德柄	
	余仲虎	黃季偉	丁壽石	高啓圭	徐則曾	王麗生	陳經畲	蘇世安	汪世鏊	謝奮程	汪厚源	南經庸	黃振興	陳企佛	徐少秋	楊子和	劉 雲	李翼中	龐鏡塘	楊培仁	張雲淵	王毅靈	殷惠昶	方少岩	喻覺先	浦心雅	
	陳仲璧	胡彭壽	李德齋	萬克哉	高伯常	吳新銘	王逸軒	帥雲屏	謝楚珩	鄒碧痕	藍熙周	蕭純卿	陳宗文	鍾嘉桐	李堯卿	錢叔錚	劉策安	梁俊華	周蒼柏	王森甫	黃吉亨	黃馥亭	劉華程	項仰之	簡業敬	姚少山	
	劉金山	蘇仲愚	孟調辰	楊介眉	楊季謙	華棟臣	譙華堂	張松樵	姚玉堂	劉鵠臣	劉季五	李雲良	李鼎安	胡芹生	萬澤生	陳錦如	萬松濤	孫昆山	王聘卿	朱松珊	胡瑞芝	潘用五	梅雲章	朱有孚	周繡山	余服民	
	胡治初	汪書城	魯方才	李養和	葉苑香	蔣蓉卿	余仙梅	曹延祥	商壽山	王善誠	譚芝屏	楊顯卿	黃厚卿	陳仙洲	倪端方	陳讓泉	任漢臣	余蓉樵	陶公迪	何文炳	楊輝庭	楊松圃	周允齋	朱瑞豐	吳叔雲	馬煜垣	
	吳鏡波	徐熾卿	潘雲鵬	喻燮卿	朱福田	胡桂森	萬鳳逸	石和湘	文崑山	潘恕安	呂超伯	楊靜吾	陸德澤	舒賓如	謝偉卿	周命之	錢大鈞	毛樹棠	岳綬廷								

湖北水災急賑會駐京滬籌賑辦事處委員姓名一覽表

駐京籌賑辦事處										處名							
駐滬										委員姓名	備						
明潤身	羅步洲	韓永清	汪少丞	李鼎安	劉萬青	蔣雨岩	劉小階	聞亦有	徐蘭如	朱子英	彭臨九	唐仲揆	耿伯釗	劉禹生	蕭叙秋	方子樵	考
							以上委員十名係本會第十次常會議決聘任										考
籌賑辦事處															處名		
駐滬															委員姓名	備	
勞敬修	溫宗堯	田寄葦	李衡平	潘守仁	陳炳謙	葉競秋	趙半跋	李子寬	陳民正	張乾妙	易楠楨	劉善甫	蕭綬之	常采臣	樂鶴亭	馬少卿	考
以上委員十一名係本會第十四次常會議決加聘															以上委員十三名係本會第十次常會議決聘任		考

湖北水災急賑會各股職員姓名一覽表

駐	滬	籌	賑
黃子蔭	李玉山	汪曉齋	陳香圃
劉子谷	鄭少坪	李馥齋	
	以上委員六名係二十年九月三日加聘	二十年九月二十四日加聘	

總務												股別	
辦事員	文牘						會計	幹事		秘書	副主任	主任	職別
譚子文	陳祖壽	彭大侃	楊超	吳勗周	黃止敬	何體乾	劉漢彝	張選澄	楊葆潛	陳廷英	朱懷冰	馬登瀛	姓名
無給	無給	無給	無給	有給	有給	無給	無給	無給	有給	無給	無給	無給	附註
調股												股別	
副主任	主任	書記						校對	管卷	收發	庶務	職別	
聞鈞天	左鐸	陳立華	胡聖輔	姚範臣	徐森階	王明卿	張澤三	陳恭安	錢鵬笙	邱壽椿	盧蔚林	程稚明	姓名
無給	無給	有給	有給	有給	有給	有給	有給	有給	有給	無給	無給	無給	附註

救				股												查					
文 牘	會 計	副 主 任	主 任	書 記						辦 事 員	調 查						文 牘	編 纂	統 計		
				董	陳	劉	劉	李	陳		李	劉	魏	鄭	方	聶				包	
吳 黃 菴	張 紹 良	周 少 垣	陳 經 禽	蔡 輔 卿	魯 素 生	董 鈞	陳 煥 階	劉 達 三	劉 冠 瀛	李 和 孫	陳 又 羣	李 綬 新	劉 澄 宇	魏 文 裕	鄭 少 菴	方 承 焱	聶 克 剛	包 君 遠			
有給	無給	無給	無給	無給	有給	有給	有給	有給	有給	無給	有給	無給	有給	無給	無給	無給	無給	有給			
股 核 審				股 賑 籌						股 濟											
幹 事	副 主 任	主 任	辦 事 員	會 計	副 主 任	主 任	書 記	辦 事 員	書 記	辦 事 員	書 記	辦 事 員	書 記	辦 事 員	書 記	辦 事 員	書 記	辦 事 員			
																			陳 露 園	岳 綬 廷	俞 重 威
有給	無給	無給	有給	有給	無給	無給	無給	無給	無給	無給	有給	有給	有給	有給	有給	有給	有給	有給	無給		

說明

- 一·本會無給職員或由委員兼任或由武漢各機關團體調用
- 一·本會有給職員概係僱用

國民政府救濟水災委員會湖北分會全體委員姓名一覽表

明 說	岳 綬 廷	殷 惠 昶	黃 吉 亨	賀 衡 夫	方 本 仁
		貝勒成閣	加籐尙三	王森甫	李 晉
		斐錫爾	海克斯	王毅靈	何葆華
		席彬儒	杜百里	俞重威	周星堂
		謝英士	裴考克	徐維榮	吳德施
		後富賀美	取瑞火	浦心雅	周蒼柏
		周澤春	赫其生	李德齋	趙煥章
		黃離明	德可施	蘇汰餘	貝 克
		聞鈞天	龔成德	王世杰	舒厚仁
		馬登瀛	基利生	劉文島	吳任之
		陳克明	赫 地	喻育之	黃建中
		朱懷冰	巴金生	徐克成	黃文植
		左 鐸	愛德華	夏靈炳	劉少岩
	本會委員完全義務職				

國民政府救濟水災委員會湖北分會各處組職員一覽表

總 務		處 別	職 別	姓 名	附 註
副 主 任	主 任	吳 任 之	方 本 仁	方 本 仁	九月一日辭退推由何葆華兼
			何 葆 華	何 葆 華	九月七日辭退推由周蒼柏兼
		朱 懷 冰	周 蒼 柏	周 蒼 柏	十月九日辭退推由朱懷冰兼
處 別					
職 別					
姓 名					
附 註					
洪 勛 初	胡 慶 生	何 濟 華	陳 雪 濤	張 道 南	

處 務 總																		
給		組 辦 採										辦 事 員						
幹 事 長		幹 事										幹 事 長						
賀 衡 夫	王 森 甫	鄧 潔 卿	宋 雲 卿	黎 瀛 洲	蕭 佐 良	李 仲 池	袁 子 春	羅 燦 之	魯 乾 一	趙 舜 琴	魯 方 才	陳 煥 章	趙 煥 章	張 寶 亭	劉 鑫	張 炳 榮	汪 華 陸	劉 績 熙

處 務 總																		
組										養								
幹 事																副 幹 事 長		
文 崑 山	余 選 臣	沈 文 卿	李 國 楨	黃 吉 亭	白 克	康 明 德	繆 恩 釗	陳 其 善	朱 雨 亭	吳 邦 榮	吳 桂 芳	倪 寶 珊	吳 子 昂	李 子 英	董 明 藏	程 本 安	帥 古 鏡	崔 思 恭

處 務 總																		
組 養 給																		
事																		
范坤侯	劉俊安	朱潤石	李國鏞	陳桂元	晏寅東	楊錫彬	李光耀	黃明卿	汪伯勛	陳宗仁	岳綬廷	文采卿	黃俊卿	黃遠芳	車慶堂	馮幼平	魏仲山	黃厚卿
處 務 總																		
輸 幹 事				運 副 幹 事 長		組 幹 事 長		養 幹 事							給			
廖荆南	沈仙橋	高秉衡	屠企伯	陶繼侃	殷惠昶	藍步青	張曜賓	狄爾耐	陳子舟	熊持中	雷夢蘇	陳鈺山	劉駿	陳樹嵐	夏益贊	石錫爵	許鄧侯	汪銘三

處 務 總																		
組 查 調															組			
幹 事															幹 事 長			
吳國璋	王安業	劉昌言	王明	祝國華	高荆	林曙光	王康生	李維卿	胡榮欣	丁約翰	葉蔭華	李毓芳	孫洪烈	羅運甓	諶有鼎	趙德驥	吳德振	呂國鈞
處 務 總																		
組 查 調															組			
幹 事															幹 事 長			
龔子雲	萬鈞	張以焜	周振宇	徐爾熾	吳瑞麟	岳覺民	張學周	管植青	董國賢	喻德昭	王伯燭	凌肖鴻	閔子貞	車潤濃	蔡德銘	劉宗道	周自華	吳廷楨



處 務 總																		
組 查 調																		
幹 事																		
田幼臣	王庚甫	張立成	潘顯承	陳慶復	田子祥	王靜生	邵家鑫	劉叔明	徐聲和	王惜青	張弛道	林承福	蘇明德	楊廷樟	張順貞	劉瑞芳	王正	葉連城

處 務 總																		
組 查 調																		
幹 事																		
彭子達	王正德	張啓祥	徐逢章	李鴻才	曾慶保	方約翰	魏仲山	徐慕孺	范熙績	文恕	吳銘謙	吳匯卿	吳國華	陶俊釜	劉勝宗	韓光國	安利達	蕭明鑒

總 務 處																		
查 幹 事															調			
樊致祥	熊持中	吳伯芳	台鼎臣	吳星菴	胡家榮	徐運卿	張繼黃	王小芳	吳鴻升	吳山甫	段茂勳	趙志清夫人	龔瑞龍	吳錦峯	陳維卿	劉利川	朱郁章	胡家賓
總 務 處																		
組 絡 幹 事															聯 組			
															副幹事長	幹事長	辦事員	
蔡惠莊	張廷樑	林芳伯	鄒允中	唐性一	愉覺先	畢成駿	劉斯達	羅雲樵	劉靜哉	鍾嘉桐	李堯卿	曹蔭樞	張明	劉明遠	宋如海	何葆華	王誠	范志宜

書 文										處 務 總												
幹 事										主 任	組			絡 幹		聯						
											事											
邊清辰	何立	干屏	史平	吳鈺麟	余新伯	劉承林	吳偃	李紹漢	路幼琴	殷安華	何葆華	徐維榮	宇郁宮	江文漢	劉信芳	舒焰	王雲槐	鄭維				
出 處 募 勸										處												
主 任					幹 事					主 任					辦 事 員				幹 事			
俞重威	徐維榮	海克斯	鄒允中	吳任之	皮考克	吳德施	何玉山	吳後樹	張興悅	彭煥彩	王楚民	馮樹謙	楊孝先	周敏	江俊華	姜廷榮	李延年	李家斌				

明 說	納		處	
	副主任	賀一雁	主任	周蒼柏
明 說	辦事員	沈祖基	副主任	賀衡夫
	辦事員	哈鏡秋	辦事員	德可施
明 說	辦事員	丁寅彬	辦事員	黃華國
	一·本會主任副主任幹事長副幹事長幹事均係完全義務職 一·本會辦事員係支給津貼			

湖北水災善後委員會全體委員姓名一覽表

明 說	何成濟	徐源泉	夏斗寅	賀衡夫	陳經畬	馬登瀛	俞重威	周少垣	蘇汰餘	朱懷冰	左 鐸	聞鈞天	趙煥
	周星堂	周蒼柏	吳德施	方本仁	李鳴鐘	劉文島	黃文植	彭介石	黃建中	方達智	陳光組	劉少岩	范石生
	蕭之楚	郭汝棟	謝 彬	趙冠英	張萬信	袁 彬	劉培緒	容景芳	張邦本	郭 勛	李定五	王光榮	徐榮廷
	何葆華	李慕青	鄭燮卿	胡硯農	蔡寄鷗	湯濟民	席德柄	余仲篋	黃季偉	丁壽石	高啟圭	徐則曾	王麗生
	蘇世安	汪世鑿	謝奮程	汪原潤	南經庸	陳企佛	徐少秋	楊子和	劉 雲	李翼中	龐鏡塘	楊培仁	張雲淵
	王毅靈	殷惠昶	方少岩	喻覺先	浦心雅	陳仲璧	胡彭壽	李德齋	萬克哉	高伯常	吳新銘	王逸軒	邵雲屏
	謝楚珩	鄒碧痕	藍熙周	蕭純卿	陳宗如	鍾嘉桐	李堯卿	錢叔增	劉策安	梁俊華	王森甫	黃馥亭	劉華程
	項仰之	簡業敬	姚少山	劉金山	舒厚仁	王世杰	海克斯	杜百里	裴考克	取端火	赫其生	龔成德	基利生
	赫 地	巴金生	愛德華	葉 蓬	陳廷英	殷安華	貝勸成	周澤春	姜明經	程汝懷	洛 克	劉菊村	黃吉亭
	貝 克	吳任之	德可施	徐維榮	喻育之	李 晉	沈文卿	趙祖武					
本會委員完全義務職													

# 湖北水災善後委員會各股職員姓名一覽表

總															股別		
務															職別		
文牘															姓名		
辦事員															附註		
馮樹謙	張澤三	錢鵬笙	陳恭安	張選澄	王楚民	陳祖壽	彭大侃	楊超	吳勗周	黃止敬	何體乾	楊葆潛	宋以畏	殷安華	陳廷英	馬登瀛	無給
有給	有給	有給	有給	有給	有給	有給	無給	無給	有給	有給	無給	有給	無給	無給	無給	無給	
募籌															股別		
賑務股															職別		
書記															姓名		
辦事員															附註		
張馨一	張紹良	朱肅聞	王保民	陳經畬	賀衡夫	吳任之	吳德施	胡彝	王燕生	陳經畬	陳光組	姚範臣	陳茂林	胡聖輔	陳立華	張瑞卿	有給
無給	無給	有給	有給	無給	無給	無給	無給	有給	有給	無給	無給	有給	有給	有給	有給	有給	

二十年湖北水災賑濟彙編

組織

明 說	股 管 保				股 務 工								股		
	辦 事 員		幹 事		主 任	書 記	辦 事 員			文 牘	幹 事		副 主 任	主 任	辦 事 員
<p>一·本會有給職員概係僱用</p> <p>一·本會無給職員或由本會委員兼任或由各機關團體調用</p>	侯民卿	朱春亭	孫瑞麟	張棟臣	蘇汰餘	葉仲棠	陳少鼎	葉超然	宋雲卿	吳黃菴	傅芷馨	蕭佐良	趙煥章	貝克	劉立峰
	有給	有給	無給	無給	無給	有給	有給	有給	有給	有給	有給	有給	無給	無給	有給
	股 辦 採		股 查 調		股 核 審				股 計 會						
	辦 事 員	主 任	收 發	主 任	辦 事 員	幹 事	主 任	辦 事 員	幹 事	主 任	辦 事 員	幹 事	主 任		
	朱肅聞	賀衡夫	劉冠瀛	喻育之	周訓徵	武灝	金鼎	陳霽園	趙祖武	俞重威	丁寅彬	黃華國	沈祖基	周蒼柏	
	兼職	無給	有給	無給	有給	有給	有給	有給	無給	無給	有給	有給	有給	無給	

## 急賑會呈中央黨部國民政府報告成立日期並懇轉飭中央賑務會迅撥賑款施放急賑由

南京中央黨部國民政府鈞鑒查鄂省本年入夏以來霖雨不止江襄暴漲高阜變為澤國低窪淪為巨浸武漢通商大埠大半被水浸凌各縣隄防紛告冲決災區四十餘縣災民數百萬人田廬淹沉禾黍漂浮人民牲畜隨波上下其幸而未死者大抵棲遲無所覓食無從老少男婦哭泣震野慘澈心目不忍卒述兼值匪患未清蓋藏久竭兇歲暴民尤為堪虞施放急賑何可須臾緩耶成濬等目擊心傷怒焉如擣爰共同發起就漢口市商會組織湖北水災急賑會已於七月二十八日成立除通電乞賑並繕擬組織章程分別轉請備案外謹電呈鈞府鑒核即懇轉飭中央賑務委員會俯念鄂省災情奇重為近古所無迅予匯撥巨款以便施放急賑拯救災黎臨電不勝迫切感盼之至湖北水災急賑會常務委員何成濬左鐸聞鈞天賀衡夫周星堂黃文植俞重威蘇馮周少垣馬登瀛蔡輔卿朱懷水陳經畬岳綬廷趙典之發起人何成濬方本仁徐源泉夏斗寅李鳴鐘劉文島左鐸聞鈞天賀衡夫周星堂黃文植俞重威蘇馮周少垣蔡輔卿馬登瀛彭介石黃建中方達智朱懷水陳光組劉少岩范石生蕭之楚郭汝棟謝彬趙冠英張萬信王俊傑袁彬劉培緒徐德佐容景芳張邦本郭勳李定五王光宗徐榮廷葉蓬何葆華李慕青吳德施鄭燮卿胡硯農蔡寄鷗湯濟民趙典之席德柄余仲篋黃季偉丁壽石高啓圭徐則曾王麗生陳經畬蘇世安汪世鑾謝奮程汪原潤南經庸陳企佛徐少秋楊子和劉雲李翼中龐鏡塘楊培仁張雲淵王毅靈殷惠昶方少岩喻覺先浦心雅陳仲璧胡彭壽李德齋萬克哉高伯常吳新銘王逸軒邵雲屏謝楚珩鄒碧痕監照周蕭純卿陳宗如鍾嘉桐李堯卿錢叔增劉策安梁俊華周蒼柏王森甫黃吉亭黃馥亭劉華程項仰之簡業敬姚少山劉金山同仰乞察照一致呼籲為感湖北水災急賑會陽世印

## 救濟分會電呈國民政府救濟水災委員會報告已會同派鄂勘災各委員及地方官紳合組成立

### 湖北分會並啓用關防日期由

上海國民政府水災救濟委員會偉鑒鄂省災重區廣前承大會特派劉署長瑞恒貝克顧問來鄂查勘災情籌辦防疫賑濟由貝克顧問與地方官商組設救濟分會以資統籌於八月二十日會議推定方本仁何葆華周星堂吳德施周蒼柏趙煥章為本會執行委員並推定方本仁為主席委員當經貝克顧問電陳在案旋奉派李晉常駐本分會主持一切茲經組織成立並聘中外士紳為本會委員假漢口四民街市立第一女子中學校為會址刊刻木質關防一顆文曰國民政府水災救濟委員會湖北分會之關防於八月二十七日啓用即於是日開始辦公除本會組織大綱十二條暨全體委員名單另行呈送外謹電陳祈鑒核備案方本仁李晉何葆華周星堂周蒼柏吳德施趙煥章叩感印

## 救濟分會通電中央黨部國民政府總司令蔣副司令張暨各院部各省市黨政機關團體報告組 成湖北水災救濟分會並籲懇公同籌濟由

南京中央黨部國民政府總司令蔣天津副司令張鈞鑒南京各院部會勸鑒各省市黨部各省市政府上海全國水災急賑會天津水災救濟會天津北平上海廣州各銀行公會各省市商會各機關各慈善團體各省湖北同鄉會各報館均鑒鄂省此次水災為數百年所未有現計報災者共四十五縣災民達一千萬人以上田廬盡成湖沼秋收顆粒俱無生者蕩析離居嗷嗷待哺死者屍橫遍野逐浪浮沉慘象畢呈目不忍觀前承中央特派劉署長瑞恒及貝克顧問李委員晉先後來鄂查勘災情籌辦防疫賑濟當與地方官商組設國民政府救濟水災委員會湖北分會以資統籌於八月二十日會議推定仁等主辦其事並假漢口四民街市立第一女子中學校為會址即於八月二十七日開始辦公一面調查災民一面籌放急賑惟念災區過廣災民過多此時收容住所賑濟食料在需巨款轉瞬秋深寒起衣服又費躊躇欲救此人類空前浩劫實非合全國義士仁人之力公同籌濟詎能渡此難關諸公痾瘵在抱舉國欽遲尙乞本已饑已溺之懷抒救世救人之願解衣推食多少在所不拘起死回生災民同沾盛德特電陳情伏維垂察主席委員方本仁執行委員李晉何葆華周星堂周蒼柏吳德施稍煥章叩印

### 湖北省政府函知奉行政院訓令以准函轉奉令派宋子文等為救濟水災委員會委員請查

照由 二十年九月五日

逕啓者案奉行政院訓令開准國民政府文官處第六七三八號公函開案奉國民政府令開特派宋子文許世英劉尙清孔祥熙朱慶瀾為救濟水災委員會委員並以宋子文為委員長此令等因奉此除填發特派狀并公佈外相應錄令函達查照等由准此除分令外合行仰該省政府知照此令等因奉此除分行外相應函請貴會查照為荷此致湖北水災急賑會 主席何成濬

### 宋委員長電告朱委員梓橋負責辦理災區工作組並派劉署長暨貝克李組紳諸人協辦漢

#### 口區工作由

武昌何主席勸鑒頃致劉署長瑞恒及貝克李組紳兩委員電譯如下朱委員梓橋本日到滬本會災區工作組事宜均由朱委員負責主持一切所有漢口區內工作亦應分別配定俾專責成關於全部及漢口衛生防疫事務應歸劉署長負責辦理其餘救濟工作應歸貝克負責辦理李委員組紳協助劉貝兩委員辦理一切並担任與地方當局聯絡接洽事宜等語即希察照弟宋子文謹印

### 救濟分會急賑會聯銜電復總會以本分會與急賑會合併改組湖北水災善後委員會即日成立

#### 協助災區工作組辦理水災善後事宜由

上海國民政府救濟水災委員會委員長宋鈞鑒各委員均鑒世電敬悉鄂省慘遭百來未有之奇災迭荷大會苦心擘畫接濟賑款賑品並派中外大員來



鄂主辦活人無算感佩同深當大水發現之初貝克委員與鄂省官商議組湖北分會原以大會所轄災區過廣鄂省災情獨重救濟刻不容緩協助之責義無可辭既已勉竭棉力何敢中途諉卸祇以大會公佈災區工作組通則規定甚詳專員負責進行鄂省團體機關自能體念災民盡力臂助結束分會職此之由茲奉電示經即與急賑會聯席會議決議本分會與湖北急賑會決定合併改組為湖北水災善後委員會即日成立仍請貝克委員李督專員來漢主持所有各縣急賑事務由善後委員會照舊接辦至災區工作組之設立專任主辦湖北賑務水災善後委員會當遵電示及通則提携協助通力合作棉衣費二萬元仍請匯撥等語似此改辦則善後委員會與災區工作組自可相携併進期副大會拯濟災黎之指是否有當敬乞核示湖北分會水災急賑會同叩虞印

### 附總會復電

漢口市商會湖北分會方主席耀庭先生並轉委員諸公均鑒前奉電詢貴分會與工作組專員辦公處畫分權限及請補發棉衣費二萬元兩案事關職權及經費須提交常會通過因宋委員長未能蒞會不克開會解決故未電復頃奉徑電示以貴會即日截止新的進行原定方案繼續辦理等因本會工作組尙未組織完成之時武漢賑務賴貴分會主持救濟良多至深感佩惟辦賑古無良法得人尤感困難務望以災民爲念仍冀繼續維持原定方案各縣之急賑亦祈查照通則早日散放並望與災區工作組提携協進通力合作滌斯沉災而挽劫運除棉衣二萬元俟常會議決後另行奉達外謹先代電奉復乞爲查照國府救濟水災委員會世印

## 善後會登報通告成立及啓用關防日期啓事

本會近爲賑濟湖北水災輔助 中央救災計劃實施起見由國民政府救濟水災委員會湖北分會及湖北水災急賑會合併改組經兩會聯席議決即日成立並刻木質關防一顆文曰湖北水災善後委員會之關防即日啓用除分別呈函暨令行外特此通告週知

### 救濟分會電告總會以本分會現當結束並截止新的進行關於以後賑務移轉工作組接辦由

上海<sup>182</sup>委員長宋鈞鑒各委員均鑒接閱大會印行災區工作組查放局收容所通則敬悉大會對於災區工作規定省設專員縣設局所且各省亦無分會之組織爲遵照中央法令統一賑務起見經於十月二十三日與湖北水災急賑會聯席會議提案議決即日截止新的進行原定方案繼續辦理所有以後賑務通知大會武漢工作組接辦等語紀錄在案除通知該工作組辦事處並飭本分會各處組趕辦結束外特電奉陳乞賜備案並乞轉武漢災區工作組辦事處查照爲禱湖北分會方本仁等叩徑印

## 救濟分會函災區工作組武漢辦事處以本分會依照總會查放通則之規定並經聯席會議決截止新的進行以後賑務應請貴組接辦由

逕啟者接閱

國民政府救濟水災委員會印行災區工作組查放局收容所通則得悉總會對於災區工作規定省設專員縣設局所且各省亦無分會之組織為遵照中央法令統一賑務起見經於十月二十三日與湖北水災急賑會聯席會議提案議決即日截止新的進行原定方案繼續辦理所有以後賑務通知大會武漢工作組接辦等語紀錄在卷除電請

國民政府救濟水災委員會備案並請轉知

貴處外相應先行函達

貴處請煩查照為荷此致

國民政府救濟水災委員會災區工作組武漢區辦事處

附通則（列入法規）

## 救濟分會函湖北省政府暨武漢行營以本分會依照總會通則規定各省無設分會之組織應即日截止新的進行以後賑務歸災工組接辦請轉行各縣知照由

逕啟者接閱

國民政府救濟水災委員會印行災區工作組查放局收容所通則得悉總會對於災區工作規定省設專員縣設局所且各省亦無分會之組織為遵照中央法令統一賑務起見經於十月二十三日與湖北水災急賑會聯席會議提案議決即日截止新的進行原定方案繼續辦理所有以後賑務通知國民政府救濟水災委員會武漢工作組接辦等語紀錄在卷除電請

國民政府救濟水災委員會備案外相應函達

貴政府請煩查照 并轉行被災各縣縣長一體知照 為荷此致

湖北省政府

陸海空軍總司令武漢行營

救濟分會函知武昌漢陽辦事處以本分會現已結束與急賑會合併改組善後會凡各該處所自

### 應即日結束具報由

逕啓者本分會結束以後關於武昌漢陽各收容所賑濟事宜以及武昌漢陽城廂待賑區域各案均經本分會於十月二十七日結束會議提出討論決議均歸水災急賑會辦理在卷茲水災急賑會亦因停止急賑改組善後委員會所有各該處所自應一律結束除分函知照外相應函達即希將武昌漢陽各收容所發糧等事即日結束具報爲要此致

武昌漢陽辦事處

附武昌漢陽兩辦事處結束具報文件

二十年湖北水災賑濟彙編

組  
織

紀

錄

# 紀 錄

## 湖北水災急賑會常務委員會會議出席表

委員姓名	委員會別													
	常											會		
趙典之	○	○	○	○	○	○	○	○	○	○	○	○	一	會 話 談 會 時 臨
	○	○	○	○	○	○	○	○	○	○	○	○	二	
	○		○	○	○	○	○	○		○	○	○	三	
	○		○	○	○	○	○	○	○		○	○	四	
代	○		○	○	○	○	○	○					五	
○	○			○	○	○	○	○	○	○		○	六	
○			○	○	○	○	○	○	○	○		○	七	
代	○		○		○	○	○		○	○			八	
	○		○	○	○	○		○	○		○		九	
			○	○	○	○		○	○	○		○	十	
代	○	○		○	○	○	○	○	○	○			十一	
	○	○	○			○	○	○	○				十二	
○	○		○		○	○	○	○	○	○		○	十三	
○	○	○	○	○	○	○	○			○			十四	
○	○	○	○		○	○	○						十五	
○	○		○	○	○	○	○			○	○		十六	
○		○	○	○	○	○				○			十七	
○	○		○	○	○	○	○			○			十八	
○	○		○	○	○	○	○	○	○				十九	
○	○		○	○	○			○	○	○			二十	
○	○		○		○	○		○	○	○			廿一	
		○	○	○	○			○	○	○			一	
○		○		○	○	○	○		○	○	○		一	

明 說	王 毅 靈	周 星 堂	黃 文 植	周 少 垣
<p>一·本表係根據歷次會議紀事錄編製之</p> <p>一·本表所列委員如躬自出席者用一圓圈表示派員代表者用一代字表示因事缺席者則存空格</p> <p>一·表列趙周兩委員自五次會議以上黃周兩委員自八次會議以上王委員自十三次會議以上所存空格並非缺席蓋以前均未受任常務委員固無所謂出席缺席祇亦以空格存之</p>				
				代
				○
				代
		○	○	
		○	○	
		○	○	
			○	○
			○	○
		○	代	
			○	
			○	
			○	

# 湖北水災急賑會常務委員會會議時間表

明 說	時 份	日 份	月 份	年 份	時、 會議 次數	
					間	別
本表係根據歷次會議紀事錄編製之	時五午下	日八十二	月 七	年十二	一	常
	時五午下	日 十三	月 七	年十二	二	
	時三午下	日 一	月 八	年十二	三	
	時四午下	日 四	月 八	年十二	四	
	時五午下	日 六	月 八	年十二	五	
	時四午下	日 八	月 八	年十二	六	
	時二午下	日 一十	月 八	年十二	七	
	時六午下	日 三十	月 八	年十二	八	
	時五午下	日 五十	月 八	年十二	九	
	時四午下	日 八十	月 八	年十二	十	
	時四午下	日 十二	月 八	年十二	一十	
	時六午下	日二十二	月 八	年十二	二十	
	時六午下	日六十二	月 八	年十二	三十	
	時六午下	日九十二	月 八	年十二	四十	
	時六午下	日 二	月 九	年十二	五十	
	時六午下	日 六	月 九	年十二	六十	
	時六午下	日 九	月 九	年十二	七十	
	時六午	日 二十	月 九	年十二	八十	
	時五午下	日 六十	月 九	年十二	九十	
	時四午下	日三十二	月 九	年十二	十二	
	時四午下	日 七	月 十	年十二	一廿	會
	時四午下	日 十三	月 九	年十二	一	會話談
	二午下	日 十三	月 十	年十二	一	會時臨

二十年湖北水災賑濟彙編

紀 錄



# 湖北水災急賑會成立大會

時 間 七月二十六日下午二時

出席委員 何成濬 馬登瀛 朱懷冰 劉文島 周少垣 劉少岩 賀衡夫 蔡輔卿 黃振興 何葆華 陳經畬 左鐸 聞鈞天

汪世鑾 楊輝廷 俞重威 項仰之 蘇汰餘 岳綬廷 蘇世安 方達智 陶公迪 王森甫 黃建中

列席人 陳廷英

主席 何成濬

紀錄 田鉅源

## 報告事項

一 何主席報告本會成立宗旨

## 討論事項

一 何主席提議本會應推舉常務委員十一人案

決議 推舉何成濬馬登瀛朱懷冰賀衡夫蔡輔卿陳經畬左鐸聞鈞天俞重威蘇汰餘岳綬廷等十一人為常務委員

二 何主席提議急賑會各股正副主任應即推舉以便負責案

決議 推舉馬委員登瀛為總務股正主任朱委員懷冰為副主任左委員鐸為調查股正主任聞委員鈞天為副主任蔡委員輔卿為救濟股正

主任陳委員經畬為副主任賀委員衡夫為籌賑股正主任蘇委員汰餘為副主任俞委員重威為審核股正主任岳委員綬廷為副主任

# 湖北水災急賑會第一次常會

## 報告事項

一 何主席報告本會成立後之經過情形

## 討論事項

一 賀委員衡夫提議武漢難民觸目皆是應如何立予救濟案

決議 交救濟股妥籌辦理

二 陳委員經畬提議在此災情奇重時間應急籌賑款案

決議 通過並交籌賑股擬發電募捐啓事

三 何主席提議銀行借款未成立以前先由賀衡夫墊用五萬元蘇汰餘墊用一萬元以救急用案  
決議 通過

## 第二次常會

### 報告事項

一 何主席報告據劇場業公會函擬演劇籌賑已交籌賑股統籌辦理

二 何主席報告准總司令部行營據羅立青等函請收容難民已交救濟股照辦

三 中央陸軍第四十八師爲分金爐堤潰函請發給難民食糧已交救濟股辦理

四 何主席報告本會成立呈 中央政府及中央黨部備案電稿修正通過照成立大會到會簽名簿署名

五 何主席報告乞賑通電暨募捐啓

六 武昌慈善會會長項仰之報告武慶間前日崩潰五十餘丈農民淹斃甚多本會目擊慘狀分兩項救濟辦法（一）搭大棚兩個容難民約千名  
（二）派大船赴被淹各村落救援

### 討論事項

一 賀委員衡夫提議組織臨時救護隊施行附近急賑案

決議 通過

二 何主席提議籌賑辦法（一）全省官吏按級捐俸助賑（二）中央稅收機關及鐵路局附徵賑款（三）漢口抽半個月房捐助賑（四）武漢各善堂就原有財產收入酌量撥款助賑案

決議 除善堂隨時各就該地區內儘量施行補助外餘由籌賑股擬具辦法次第施行

附中央稅收機關（一）漢口權運局（二）湘鄂贛區統稅局（三）清理湖北特稅局（四）漢口印花烟酒稅局（五）漢口硝磺局  
（六）江漢關（七）湘鄂鐵路局（八）平漢鐵路局

三 蔡委員輔卿提議拍照災區照片案

二十年湖北水災賑濟彙編

紀錄

- 四 決議 由調查股負責辦理
- 四 賀委員衛夫提議應指定收支賑款負責人案
- 決議 本會收入賑款歸籌賑股主辦支付賑款歸救濟股主辦
- 五 賀委員衛夫提議公推委員一人代主席判行日常文件以期迅速而免停滯案
- 決議 推朱委員懷冰
- 六 朱委員懷冰提議決定本會辦事時間各股應指定專人無分日夜駐會負責辦公案
- 決議 由總務股擬定辦事細則提會決定
- 七 救濟股提議現到武昌警察分署報到難民計有數千名其溺斃者漂浮至王家湖一帶正擬撈起掩埋情形慘痛請速派員前往設法救濟案
- 決議 由本會左委員鐸會同武昌慈善會先往調查確實再行設法收容

## 第三次常會

### 報告事項

- 一 調查股左委員鐸及聞委員鈞天報告七月三十一日調查武漢兩方面水災情形（報告書可另印隨紀事錄分送）
- 二 經濟股陳委員經甯報告七月二十九日本股收容所約收難民兩百人三十日又收兩百人三十一日又收容六百八十四人本日又收容五百餘人在丹水池僱划子九隻救護難民難民不肯出門發饅頭一萬五千四百枚
- 再武昌難民據報告四五千人已備饅頭一萬五千餘枚於今日散發
- 三 籌賑股賀委員衛夫報告培心堂捐饅頭二千一百枚陳君捐灰麪四百包
- 漢口各善堂分水陸兩組到各處救援難民
- 四 蘇委員汰餘報告本市徐君榮廷可先墊賑款兩萬元又云昨親往中山公園及張公堤一帶視察張公堤雖未潰但丹水池子堤奔潰水已貫入難民麤集鐵路兩旁男女雜沓屎尿狼籍更易染生疾病應設法救濟
- 五 何主席報告丹水池子堤潰決難民集於鐵路兩旁者工人極多應速設法搭棚收容否則鐵路堤埧踏壞更覺發生險象
- 又外面竊議本會成立不要各善堂辦理慈善事業本會可登報通告各私人並各善堂辦理慈善事業
- 又天氣雖晴然防禦堤工工作不可稍緩並設法抽出漢口積水應由本會派員調查各堤防弱點注意防範並須派員帶醫生至各難民地點施

治醫療及通知公安局到各處安設便池以重衛生

- 六 朱委員懷冰報告如下(一)已在惠民亭後面即日興工搭建大棚約可收容難民一二萬人由岳委員綬廷主辦(二)已通知各善堂及私人自由籌辦慈善事業現外面既有上項竊議當再登報勸告(三)隄防弱點自當派員調查惟須水利局主辦請由行營省府轉令照辦(四)各難民屬集處之便池大體約已辦好現於惠民亭搭建大棚當請岳委員綬廷注意此事(五)已函知市立醫院隨時醫診難民並免除掛號醫藥等費

## 討論事項

- 一 何主席提議加推常務委員二人案  
決議 加推趙典之周少垣由本會通知
- 二 賀委員衡夫提議預購米糧平糶案  
決議 暫先定購十六萬石函漢商會辦理
- 三 陳委員經畬提議武漢兩方救濟災民辦法案  
決議 武昌方面定設粥場至收容辦法地址由救濟股酌量情形辦理漢口方面決搭蘆棚先行收容
- 四 賀委員衡夫提議設置救護隊分往各災區救護難民案  
決議 函省政府轉令武昌漢口兩市立醫院各派醫士組織救護隊分赴武昌漢口被災處診治並另函紅十字會梅神父醫院組織救護隊協助辦理
- 五 總務股提議請修正本會辦事細則案  
決議 修正通過
- 六 調查股提議請修正本會外出交通費案  
決議 原案留作參攷
- 七 總務股提議擬發行水災急賑日刊案  
決議 通過由總務股主辦
- 八 蔡委員輔卿提議救濟事務繁願添辦事人員案  
決議 (一)請賀委員衡夫隨時協助(二)多聘幹事

九 何主席提議趙典之推為籌賑股副主任周少垣加推為救濟股副主任案

決議 通過

十 調查股提議製災民證案

決議 交總務庶務處辦

十一 賀委員衡夫提議聘王森甫藍熙周徐耀之程榮卿為救濟股幹事案

決議 照聘

## 第四次常會

### 報告事項

一 聞委員鈞天報告武漢方面災情水勢及工作由

二 朱委員懷水報告本會一般之情形及總務股工作由

三 陳委員經甯報告惠民亭搭蓋棚屋及交涉太平會館長沙會館收容所及武漢收容難民情形由

四 賀委員衡夫報告救濟工作及收支款項情形由

五 黃委員振興報告平漢鐵路上之難民應即遷移由

### 討論事項

一 何主席提議應通知軍警檢查各慈善團體所收容之難民以別良莠案

決議 (一) 登報通告各慈善團體及私人方面將所收容難民數量地點通知本會 (二) 函警備部公安局隨時檢查

二 何主席提議省賑務會餘款二十萬元概撥歸本會辦理各縣急賑案

決議 (一) 函省政府轉移 (二) 省賑會人員歸併急賑會辦公

三 何主席提議分函行營及省府再電飭各縣縣長及駐軍嚴禁難民出境案

決議 通過

四 賀委員衡夫提議本會辦公人員徽章旗幟擬一律改換黃色案

決議 通過並通告武漢各機關

- 五 聞委員鈞天提議據報金口有洪湖難民二三萬人似宜特別注意應如何處理案  
決議 先由行營派巡艦赴金口檢查其船隻有無別項情形再行往賑或分別遣散
- 六 朱委員懷冰提議由各機關調到急賑會辦公人員不得任意呈請調回案  
決議 照辦並函各機關如有業經調用之職員任意回職者即行撤去原職
- 七 朱委員懷冰提議各股交通費由各股主任負責撙節審核案  
決議 通過
- 八 朱聞兩委員提議最近注重武漢賑救對於各縣亦應同時舉辦案  
決議 通過詳細辦法交救濟股擬定提交下次會議討論
- 九 蔡委員輔卿提議長郡會館來函擬將湘籍災民五百餘人派輪護送回湘請發給護照案  
決議 照准請行營發給
- 十 蔡委員輔卿提議平漢路上難民不肯他移如仍固執應停給食品案  
決議 先行詳加勸告至十日晨間再往勒令遷移
- 十一 聞委員鈞天提議茲擬定調查各地水災辦法請核議施行以利工作案  
決議 照辦
- 十二 黃委員文植提議此次水災難民多係自食其力既無生產又乏殷實戚友倘久開漢上恐被引誘釀成意外應遷往青山陽邏洪山各處或勸其回家作農以杜隱患案  
決議 用省府名義行文各縣將災情呈報如有需用土工修堤等事可將難民遣往該處作工
- 十三 周行長蒼柏臨時動議關於鐵路以內之水上自橋口下至法租界汙積不堪宜即設法宣洩案  
決議 如擬辦理請周行長負責接洽

## 第五次常會

### 報告事項

- 一 左委員鐸報告調查災民工作及救濟上之意見

二十年湖北水災賑濟彙編

紀 錄

- 二 陳委員經翁報告五六兩日救濟工作
- 三 賀委員衡夫報告賑款收支情形並補充救濟工作之實施
- 四 省黨部組織水災調查團

### 討論事項

- 一 武昌省會公安局蘇世安及武昌慈善會長項仰之來函組織武昌分會臨時辦公處案  
決議 (一) 名義定為湖北水災急賑會武昌辦事處 (二) 處內負責人員一律稱為幹事 (三) 刻發圖記
- 二 漢口水災難民收容救濟會函請撥款維持案  
決議 凡私人或慈善團體所設之臨時救濟與本會無直接系統者本會例不補助
- 三 朱委員懷永提議各縣應以縣長及各法團正紳組設急賑辦事機關以專責成名義應如何規定案  
決議 援照武昌辦事處成例稱為某縣辦事處組織由本會總務股擬定
- 四 蔡委員輔卿提議漢口警察第十三署來函林三毛淹斃為其妻林張氏孤苦無依請卹賑案  
決議 死者撫卹從緩辦理其妻林張氏如孤苦無依可送入就近收容所收容
- 五 聞委員鈞天提議本會日刊即須發行應如何辦理案  
決議 由聞委員鈞天負責編輯請漢口各報館刊行
- 六 武昌武泰堤災情武昌縣長及該區難民紛紛請賑應如何辦理案  
決議 將調查所得情形交由本會武昌辦事處辦理具報

## 第六次常會

### 報告事項

- 一 調查股報告水勢由六日下午至八日上午江水增漲約計四寸餘
- 二 賀委員衡夫報告收支款項情形及遷移災民辦法
- 三 蘇委員汰餘報告武昌籌賑情形

## 討論事項

- 一 左委員鐸提議漢口各電影戲院各遊戲場均移作災民收容所案  
決議 交救濟股酌量辦理
- 二 朱委員懷冰提議最近發現各處往往有三數人私組救濟會等名稱在外招搖者應加取締請公決案  
決議 函軍警各機關從嚴取締但私人或固有團體熱心賑濟者不在此例
- 三 朱委員懷冰提議各私人及各慈善團體施放賑品者應先通知本會或到本會登記以免遺漏而便統籌案  
決議 登報通知到本會領用旗幟以免軍警誤會而資統一
- 四 朱委員懷冰提議本會赴各處公用輪船應向何處駁用案  
決議 函省政府向漢冶萍債券局借用差輪二隻並請免租費以作本會赴各縣調查放賑之用
- 五 賀委員衡夫提議各處捐款捐食應否逐日登報或彙齊發表請公決案  
決議 逐日登報宣布並申謝
- 六 總務股提議請修正各縣辦事處組織及辦事細則案  
決議 指定賀聞左三委員審核由賀委員召集

## 第七次常會

### 報告事項

- 一 左委員鐸報告江水由八日下午至十一日上午水退落一寸五分又湘鄂路災民向城廂兩方轉移之情形由
- 二 賀委員衡夫報告收支情形各收容所用費由
- 三 朱委員懷冰報告本會日刊交晨報印發除隨晨報附送外每日以一千五百份交本會送外埠及本省各機關
- 四 何主席報告山東吉林南京及川軍袁彬等復乞賑電

### 討論事項

- 一 朱委員懷冰提議請修正本會組織條例第三條變更常委額數案  
決議 原文應改為本會由全體委員推十五人爲常務委員由常委中互推一人爲主席主持會務但常務委員如因事實之必要時得酌量增



推之

二 朱委員懷冰提議本會應於武昌縣辦事處外另設省會辦事處辦理城廂賑救事宜案

決議 通過

三 救濟股提議據漢口各劇場同業會函稱各電影院各遊戲場請勿移作收容所體恤商艱應如何處理請公決案

決議 交救濟股查照前案辦理

四 賀左聞三委員提議審查各屬辦事處組織條例及辦事細則案

決議 照審查意見修正通過

五 賀委員衡夫提議請增推黃文植周星堂爲本會常委案

決議 通過

六 賀委員衡夫提議擬請設立駐滬募捐辦事機關案

決議 名稱及負責人由籌賑股擬定辦法提會決定

七 聞委員鈞天提議私人設立之收容所多未呈報無法調查且關於募捐及份子考查諸問題均宜切實注意究應如何處理請核議案

決議 (一) 函知武漢警備司令部轉飭武漢各公安局責成各署限三日內將各管轄區域內凡私人收容所容納人數多少區別壯丁婦孺

細數以防不良份子濶跡其間妨害地方治安嗣後各署將查報各收容所情形每三日轉報本會一次以備考查(二) 再登報通告

## 第八次常會

### 報告事項

一 左委員鐸報告由十一日下午至十三日上午江水增漲五寸八分又武昌方面萬年閘浸水等情形

二 賀委員衡夫報告救濟股慈善會及所屬十一處災民之近狀又籌賑股近兩日收款數目及開支等情形

三 朱委員懷冰報告本會日刊原請晨報代印一千五百份復以不夠支配已改印兩千份由

### 討論事項

一 朱委員懷冰提議各縣應按災情輕重第一步先由本會發賑款若干舉辦急賑案

決議 (一) 已報災各縣先發洋五千元(二) 由縣長黨部商會地方正紳會領(三) 函民廳速區分各縣災情等級

二 湖北省政府真代電據劉旅長及監利縣長呈報水災情形請發賑款救濟案

決議 照前案決議辦理

三 武昌縣辦事處代表尹性初等請由政府提倡責成各縣辦事處召集當地紳商籌集賑款案

決議 所請不准但私人熱心賑濟准其自由賑濟如有熱心捐款者由捐款人直接送交本會由本會發給收條

四 賀委員衛夫提議市鎮上及鐵路上皇經堂等處災民麋集應如何處理案

決議 布告各災民由本會備船運遷武昌豐字營洪山各收容所

五 賀委員衛夫提議電各縣及本市須將被水地區佔全部幾分之幾限令繪圖併被災人數待賑人數呈查案

決議 照辦

六 黃委員文植提議江水增漲未已全省淹沒過半餓殍載途百業皆輟續電中央及總副司令賑務委員會各省地同鄉會乞賑案

決議 照辦

## 第九次常會

### 報告事項

一 聞委員鈞天報告江水十四日五丈一尺八寸至十五日增漲四寸五分又宜注意收容難民從速多搭棚屋分容以彌隱患由

二 賀委員衛夫報告近兩日收支數目及救濟股資遺旅鄂回湘之難民概數并籌劃在武昌搭大規模之棚廠以備轉移漢口災民之用由

三 何主席報告前日親視武昌塞湖堤大堤口筷子街各堤閘確實危險萬狀雖瀕於危仍囑努力搶護並囑救濟股迅在蛇山預搭棚屋以資救濟由

### 討論事項

一 朱委員懷冰提議水漲未已退落無期所收容災民中應分別遣送回籍案

決議 由各收容所主任勸導並詢問災民中如回籍有投靠者本會可資遣回籍不加強迫

二 黃委員文植提議武漢各地收容所應否通知各地署長為該所監督以便稽考災民狀況請公決案

決議 函武漢兩公安局長責令各署長對於各該署境內各收容所內災民應負隨時檢查之責並對各收容所主任切實予以協助不用名義

## 第十次常會

### 報告事項

- 一 朱委員懷冰報告刻因漢口各收容所多半上水已在鳳凰山等處搭棚以備災民遷居又整頓義渡幹路支路分擔責任並劃定的款厲行搬運  
糞便辦法由
- 二 聞委員鈞天報告江水前日深五丈三尺二寸本日增漲二寸五分又武漢各處積水之深淺萬人坑災民惡劣新堤鎮災民參雜至日刊材料請  
各股補助由
- 三 陳委員經齋報告漢陽赫山龜山之災民施賑情形由
- 四 何主席報告本會工作尙未開始各地災民於一月之後借貸無門須打起精神積極籌備云云

### 討論事項

- 一 漢冶萍債券局差輪均已借出別無船隻究應如何辦理請公決案  
決議 致函行營及省府建設廳各先撥差輪一支以備作本會臨時赴各地調查施賑之用
- 二 漢口公論日報胡硯農等呈報組織報界水災賑務協進會應如何答覆請公決案  
決議 函復省府轉呈行營核辦
- 三 賀委員衡夫臨時提議第八次議決已報水災各縣先給洋五千元應有若干縣請規定照發案  
決議 在決議日以前各縣向本會已報水災者應一律給洋五千元在決議後呈報水災者俟調查確鑿後再行核辦
- 四 賀委員衡夫提議上海南京應否設勸募賑款辦事處請討論案  
決議 南京上海各設本會駐京駐滬籌賑辦事處南京聘方子樵蕭叙秋劉禹生耿伯釗唐仲揆彭臨九朱子英徐蘭如聞亦有劉小階等爲委員上海聘蔣雨巖劉萬青李鼎安汪少丞韓永清羅步洲明潤身馬少卿樂鵠亭常采臣蕭綬之劉善甫易楠楨等爲委員南京上海如尙  
有熱心爲桑梓盡力者由現在京滬兩方委員推定函告本會加聘
- 五 黃委員吉亭提議市面之電常觸斃人命應分別轉知加意防範案  
決議 函水電公司及漢口電燈公司多派工人整理壞綫及距水面太近之電綫以維民命並請將辦理情形見覆
- 六 黃委員吉亭提議街面積水深者減頂應禁止遊泳以重生命案

決議 出示禁止人民當街遊泳

## 第十一次常會

### 報告事項

- 一 朱委員懷冰報告本日上午親視武昌災情較漢口爲重除圖書館科學實驗館外其餘各大小學校均已收容難民無線電台附近能搭可容兩萬人之最大棚屋珞珈山之武漢大學校可容千人以上省城之山阜岡陵均有多數災民麋集由
- 二 蘇委員汰餘報告昨晚武昌張公祠堤潰淹斃多人裕華紗廠仍照常開工
- 三 聞委員鈞天報告嘉魚咸寧黃梅蒲圻各縣續報水災之種種情況
- 四 賀委員衡夫報告收支款項概數及救濟股在龜山發米難民與梅子山難民待賑各情形
- 五 岳委員綬廷報告已收埋浮屍計四百二十一名惟各善堂收屍之船恒被軍人拉用由

### 討論事項

- 一 保留暫密不宣
- 二 朱委員懷冰提議本市被水摧毀勢將傾倒之房屋應預行設法免除危險案  
決議 以第一步剪去電綫第二步勒令遷居爲預防標準函公安局酌辦
- 三 朱委員懷冰提議武昌災情畸重應設法酌量救濟案  
決議 交救濟股從速救濟
- 四 聞委員鈞天提議日來水勢洶湧武陽夏三鎮難民棲息無地可否另擇距城較遠之高埠如洪山青山陽邏馬鐸等地搭蓋大規模之棚廠逐漸設法遷送而利收容案  
決議 第一步先就洪山儘量搭蓋其餘地點交救濟股酌量辦理
- 五 馬委員登瀛臨時提議宋幹事如海等熱心賑濟願代本會向國際募捐宣傳可否聘爲本會委員案  
決議 照聘爲本會委員餘俟馬委員名單開到後再提會決定
- 六 周委員星堂臨時提議金城銀行行長王毅靈對於本會願盡籌賑義務應否聘爲本會常委案  
決議 照聘

七 朱委員懷冰提議現在災民驟增急須搭蓋大規模之棚廠以資收容前曾請托蘇局長世安負責辦理茲爲速成起見可否推定本會委員一人催促進行案

決議 推左委員鐸向蘇局長接商辦理並由本會辦文轉知蘇局長

## 第十二次常會

### 報告事項

一 左委員鐸報告凱字營棚屋已無用宜折毀洪山能搭容十萬人之棚屋無綫電台附近已搭成可容千人之棚屋並與蘇局長世安詳商迅速搭棚及購辦材料各辦法

二 聞委員鈞天報告皇經堂災民多移至赫山本會今日發米秩序極佳武昌張公祠堤潰決後武昌小東門外死災民數人凱字營無淹斃災民情事

三 蔡委員輔卿報告赫山皇經堂等處發米餽數量及在聖約瑟女校增設十一收容所情形

四 陳委員經俞代籌賑股報告收支款項及所收救濟藥品各情形

五 岳委員綬廷報告大駁船行駛街心及巷口有礙交通由

六 黃委員文植報告中央十分注意鄂省災情可望有大規模之救濟

七 朱委員懷冰報告（一）（略）（二）洪山棚宜速搭（三）省立醫院宜加力救濟（四）張次長電囑沈主任到本會詳詢災况並調查需要之物品以資救濟（五）河南省政府黑龍江省黨部兩處復乞賑電及民廳派員查勘孝感雲夢應城水災情形由

### 討論事項

一 黃委員文植周委員星堂賀委員衡夫提議以後擬每星期三六爲常會規定下午四時開議請公決案  
決議 通過

二 准省府轉據湖南衡州災民代表擬在武漢設立臨時急賑分會請核辦擬請公決以便轉復案

決議 本會救濟未分畛域無另立分會之必要如衡州會館財力不足該處災民可轉向本會報告以資救濟  
三 准省府秘書處函青島海軍司令沈鴻烈等成立青島湖北水災急賑分會案

決議 覆謝

四 聞委員鈞天提議擬請將受災各縣劃為若干區由本股派員前往各該區查勘并調查散賑有無舞弊情事請公決案

決議 交調查股救濟股會商辦法施行

五 武漢行營轉據蕭相年函陳貸借美麥救荒意見請公決案  
決議 保留

## 第十三次常會

### 報告事項

一 朱委員懷冰報告急賑應注重防疫與治安等問題

二 左委員鐸報告近兩日江水退落八寸及灾民秩序情形

三 聞委員鈞天報告各收容所壯丁從速分別遣散以維治安

四 蔡委員輔卿報告外勤工作已有四隊努力救濟

五 賀委員衡夫報告收支款項及收入藥品之概數

六 何主席報告（一）北平管冀賢等組織籌賑分會由（二）民政廳厘定各縣災情輕重表（三）皖省府覆弛米禁電（四）浙省張主席石廳長匯款拯救等由

### 討論事項

一 朱委員懷冰提議責令各災區維持耕牛並絕對禁止宰殺耕牛請公決案

決議 移交省府擬定辦法令知各縣辦理

二 朱委員懷冰提議本會應即舉辦臨時消費合作以輔助急賑請公決案

決議 交救濟股照辦

三 朱委員懷冰提議災民日衆苦於無地收容本會應於總務或救濟股內設住地組以專責成而利速進案

決議 於本會救濟內設住地組惟在洪山已搭蓋之棚廠仍照舊進行

四 聞委員鈞天提議同益街遠東巷內水深七尺巷又寬遠放賑人向未往賑請速前往救濟案

決議 交救濟股迅速往賑

五 聞委員鈞天提議武昌災民廣衆之處擬由本會令知武昌辦事處多掘廁所以重衛生案

決議 令知省會辦事處照辦

六 蔡委員輔卿提議武昌災民廣衆之處應由本會令知省會辦事處多設飲茶所以免災民飲污穢濁水發生疫痢案

決議 令知省會辦事處迅速辦理

七 蔡委員輔卿提議武昌洪山及保安門外多設粥廠以便災民前往就食案

決議 迅即舉辦並分設多處

八 聞委員鈞天提議各縣賑務辦事處本會應派廉潔幹練專員督勵進行以免疎忽案

決議 照辦並先就武昌漢陽附近兩縣派員前往仍用調查名義

九 聞委員鈞天提議關於災民之開導及訓誨本會應函請各黨部學校慈善團體或其他宣傳機關協助宣導之責請公決案

決議 (一) 由本會區分地點及宣傳時間通知各處 (二) 由本會多製標語傳單以資勸導

十 救濟股提議武昌省會公安局長蘇世安呈報購辦材料監工搭棚請分工合作案

決議 仍請蘇局長負責辦理如需材料本會當充分援助

十一 救濟股提議漢口紅十字會函請撥鉅款以利進行應否撥給請公決案

決議 暫發一千元正

十二 救濟股提議沔陽縣災民擬往浙江就食請予維持案

決議 電徵蘇浙二省能否收容災民或能容若干俟復電後再定統籌辦法

十三 賀委員衡夫提議漢陽縣城鄉擬分設辦事處又蔡甸亦在請賑應如何辦理請公決案

決議 縣辦事處不另設機關蔡甸請賑本會先派員調查確實情形再行核辦

十四 賀委員衡夫提議省賑會移歸本會公文款項應如何管理請公決案

決議 (一) 原有賑務會公文仍由民廳保管 (二) 款項轉移本會 (三) 人員願來服務者支配工作否則概行撤銷以上三項函省政府

並復民政廳

十五 普委員文植臨時提議本省災情過大應否派員赴中央請賑藉面呈災况請公決案 朱委員懷冰附議

# 第十四次常會

## 報告事項

決議 推定本會常委朱懷冰聞鈞天王毅靈周星堂等四委員尅日赴京

一 馬委員登瀛報告已電催速解蘆蓆來鄂搭棚轉移露宿災民及策劃災民住食與整理辦法

二 左委員鐸報告武漢災民擬列壯丁婦孺表又漢沔廣濟雲夢各縣災民之概數

三 蔡委員輔卿報告救濟災民情形及漢陽赫山搭棚比洪山之運輸交通爲便

四 賀委員衡夫報告收支款項與已收蘆蓆之概數

## 討論事項

一 馬委員登瀛提議駐滬辦事處函請加聘滬杭兩紅十字會長張乾妙陳民正二人及李子寬等九人爲籌賑委員請公決案  
決議 照聘

二 馬委員登瀛提議漢口市衛生管理處王觀海函請援助防疫經費案  
決議 俟前款項工作報告後再行酌議

三 馬委員登瀛提議湖北省政府各機關聯席會議請在武昌設立災民遣送分處請公決案  
決議 令省會辦事處設立分處

四 陳委員經翁臨時提議災民回籍應由各收容所造冊回遣送辦事處領取免票轉給災民請公決案  
決議 俟下次核議

五 俞委員重威臨時動議國民政府水災救濟會湖北分會業已成立開始放賑本會應否聯絡合作請公決案  
決議 理應合作

六 左委員鐸提議鄂城縣長陳軼塵呈具施賑辦法請核議示遵案  
決議 准予照辦

七 岳委員綬廷提議刻以收埋浮屍經過各污穢地推測其腐臭將來定生瘟疫可否多購木棺以備疫災案  
決議 購木棺之事毋庸舉辦仍請努力收埋浮屍



- 八 黃委員吉亭臨時報告及勸議武昌文華書院及各教堂收容災民概數並募有賑款二萬元但須改良賑濟並請援助蘆席案  
決議 賑濟辦法暫行仍舊如到有大批蘆席再行核議
- 九 宋委員如海臨時勸議災區慘狀宜照片訂成冊頁加以西文單簡說明分送歐美人士以廣宣傳案  
決議 照辦

## 第十五次常會

### 報告事項

- 一 馬委員登瀛報告秋後雨多天氣已涼應督催速搭棚屋以防災民露宿生病
- 二 左委員鐸報告水勢從八月三十日起至本日止退落八寸又南漳孝感各縣災情及軍人奪船災民奪食與漢陽武昌兩縣長對於賑務情形由賀委員衛夫報告收支款項概數
- 三 救濟股報告各外勤隊照常担任武漢各地之賑務又兩湖書院傷兵干涉賑務及本會擬不發災民證由察哈爾省政府主席劉翼飛復乞賑電
- 四 湖北省政府函請收容鄂省上遊各縣難民由
- 五 報告本會朱開王周四委員自京來電

### 討論事項

- 一 總務股提議前賑務會核准撥給賑款各縣嗣後向本會請領應否補發請公決案  
決議 本會對於各縣急賑之五千元當然照發至賑務會前准撥給之款一律停止
- 二 馬委員登瀛提議各縣推定幹事呈請加聘案  
決議 已開履歷者照聘未開者函知開來
- 三 籌賑股提議每災縣給賑五千元以民廳規定之最重大重及公安二十九縣為標準並限報在八月十三日決議案以前者但鍾祥當陽報災最早既不列於給賑災縣則須變更議案應提案討論以便補入議事錄案  
決議 函民政廳將水災各縣災情等級兩次規定不同之點迅予見覆但兩次均列入二十九縣內者概給五千元至鍾祥當陽鄖縣三縣下次

提案討論

四 救濟股提議貸資保存耕牛案

決議 函知各縣嚴禁宰殺耕牛如有低窪之縣可由本會貸資將耕牛保存

五 左委員鐸提議博學書院鐵路邊多浮棺災民常拋屍劈棺以作燃料於人道衛生均不相合請函公安局禁止並函紅十字會收埋案

決議 函武漢行營通令軍警嚴加禁止並函本會岳委員及紅十字會前往收埋

六 左委員鐸提議擬定各縣查災專員派遣規程及交通火食各辦法請審核案

決議 交賀黃馬三委員審查由左委員列席說明

七 救濟股提議防險事務處撤銷函請接收義渡發給開支請公決案

決議 歸義渡者由本會接收開支至關於治安方面者由各該管用機關開支

八 各縣災民不識西藥擬製中藥四種計四十萬份分發各縣水淹災區案

決議 照辦

## 第十六次常會

### 報告事項

一 馬委員登瀛報告因搭棚在急其杉木蘆蓆正在積極購辦中陸軍七十七團所住之新華公司四樓已與劉團長漢濤商妥交臨時醫院陸院長接收開始佈置

二 左委員鐸報告水勢由四號至昨日止計退落三寸五分洪山已搭棚屋可容三萬人又應城水淹面積災民概數

三 蔡委員輔卿報告發賑赫山災民米餼概數又蔡甸災民情況及武漢施粥情形

四 賀委員衡夫報告收支款項及收到上海等處藥品之概數

五 何主席報告(一)平津同鄉陳登山等成立水災賑濟會(二)威海衛各省水災急賑會匯款來鄂電(三)蔣公使雨巖悉力籌賑電(四)駐滬辦事處及青島分會匯賑款電(五)本會黃委員文植請假由

六 何主席報告本會朱聞王周四委員京滬各函電(一)函報在京進行情形(二)電告離京赴滬(三)電告哈同捐賑二萬元(四)電告沙船寒衣情形及解蘆蓆來漢等由

### 討論事項

- 一 何主席提議北平管冀賢電請查辦川漢路股款百萬元粵漢路股款三十萬元及華洋義賑十四萬元應請公決案  
決議 (一)川漢路股款華洋義賑款函省府查復(二)粵漢路股款由本會查復
- 二 總務股提議武昌省會辦事處八月份收支款項數目請核銷案  
決議 交審核股審核
- 三 總務股提議漢口職業學校呈述善後意見請採擇案  
決議 交救濟股採擇
- 四 總務股提議擬具各縣賑款支用簡章條例請審查公決案  
決議 俟修正後審查
- 五 總務股提議本會朱聞周王四委員電請主席禁止宜沙蠶豆出境案  
決議 函省政府禁止出口
- 六 總務股提議鍾祥當陽鄖縣應否發給賑款五千元請公決案  
決議 鍾祥縣賑款五千元照發至當陽鄖縣京山俟調查確鑿再行核辦
- 七 總務股提議本會朱聞王周四委員電請購辦關外剩餘雜糧請公決案  
決議 暫時保留
- 八 馬賀黃三委員提議前次常會交下各縣查災專員派遣規程茲經審查修正請公決案  
決議 照審查修正通過
- 九 馬委員登瀛提議查搭棚工作杉木蘆蓆時感缺乏可否派人至湖南採辦請公決案  
決議 交趙李賀三委員辦理
- 十 救濟股提議蔡甸及武泰閘等處災情特重可否變更救濟案  
決議 蔡甸接濟賑米二百石武泰閘等處交救濟股酌量辦理
- 十一 救濟股提議各縣屬災情最重區域可否先作一次之救濟以延殘喘案  
決議 准先救濟一次
- 十二 救濟股提議本會各收容所災民資遣回籍應否區別籍貫請公決案

決議 資遣回籍自應不分籍貫但以各收容所內之災民爲限

三 俞委員重威提議擬請旅鄂各省人士電告各該省政府以鄂災特重歐美各國皆捐巨款各省對於鄂災應加重視從豐捐助是否有當請公決案

決議 請賀委員向旅鄂各省人士辦理之

四 救濟股提議黃委員赴贛可否請彼接洽採辦米糧案

決議 分電何部長魯主席請求仍准運米來鄂並電黃委員文植前往接洽

五 賀委員衡夫臨時動議本省市立醫院不敷應用可否設立本會臨時醫院以陸德澤爲院長案

決議 以陸德澤爲本會臨時醫院院長

六 救濟股提議浙江省政府對於容納災民可否電詢究竟已否決定以便統籌案

決議 電浙省府將決定辦法見復

## 第十七次常會

### 報告事項

一 蔡委員輔卿報告各外勤隊施賑情形

二 岳委員綬廷報告檢收浮屍隨送漢陽並詳述舵落口災情

三 賀委員衡夫報告收支款項與所收藥品概數

四 馬委員登瀛報告（一）本會朱聞兩委員自滬來電（二）交通部通令受災各縣免收拍電費（三）河南省公安局長李國盛復乞賑電（

四）安徽省政府陳主席復米禁難弛電

### 討論事項

一 駐沙市旅長郭勛擬請籌荆沙賑款請公決案

決議 函省府及行營江陵縣賑款五千元早經領訖請即督飭該縣縣長妥爲辦理

二 總務股提議前次常會討論各縣支用賑款簡章條例茲已修正請予審核案

決議 照修正案通過頒發各縣遵照

三 蔡委員輔卿臨時動議金口大軍山鳳凰山盜器山各處災民愁苦萬狀可否援照特重水災案例准先救濟一次請公決案  
決議 發給金口等處賑米二百石

## 第十八次常會

### 報告事項

- 一 左委員鐸報告嘉魚水淹區域之狀況及敦促武昌須辦食品施賑由
- 二 蔡委員輔卿報告各外勤隊救濟照常工作後湖災民不願遷移並詳述黃孝大冶藕池口各地待賑情形
- 三 賀委員衡夫報告收支款項及擬賑黃孝雲夢樊口與美國捐賑由
- 四 旅皖同鄉委員會李崙高等代電募捐助賑

### 討論事項

- 一 武昌省會公安局長蘇世安呈稱搭棚缺乏材料案  
決議 復已催賀趙二委員迅速籌辦
- 二 國府水災救濟會湖北分會函請會辦賑務互推委員列席案  
決議 派賀委員衡夫前往列席
- 三 本會漢陽辦事處組織條例及細則請查核施行案  
決議 交賀馬陳三委員審查
- 四 鶴峯縣災民代表黃敬叔等請領匪災賑款請公決案  
決議 查前案辦理
- 五 劉子駿函請移難民於哈爾濱請公決案  
決議 電復派人回鄂接洽
- 六 馬委員登瀛提議本會武昌辦事處呈請懲辦監守自盜之葉澤麟請公決案  
決議 指令省會公安局將葉澤麟責懲看管並通令本會各收容所各縣辦事處各醫院各外勤隊知照
- 七 馬委員登瀛提議漢口第十四區黨部代電陳排水管見請採擇案

決議 俟江岸現出實行排水

八 馬委員登瀛提議各軍現索伙役者頗多可否在災民中擇選志願充當者充之以符以工代賑之意並可使其自謀生計之處請公決案

決議 志願充當者充之每名伙役每日給工資洋五角函知各收容所負責辦理

九 本市災民陳明璋等函請轉函水電公司免收水管業主吳善記水費並制止該善記售水以免災民無食水之苦應否轉函請公決案

決議 批示事關行政範圍本會未便處理如苦無食水本會早備船分送

十 賀委員衡夫臨時動議擬於漢陽方面設立粥廠以救災民請公決案

決議 暫設粥廠一處以救唐集漢陽之災民

十一 賀委員衡夫臨時動議近來各處水面浮屍甚多可否酌予經費仍由紅十字會收埋並隨帶蘆蓆棺木前往金口陽邏等處收檢案

決議 給紅十字會洋一千元以資續辦

## 第十九次常會

### 報告事項

一 朱委員懷冰報告赴京滬向各方接洽經過情形

二 左委員鐸報告江水逐日退落及各收容所災民情形又鍾祥江陵兩縣被淹畝數與災民生死之概數

三 蔡委員輔卿報告各外勤隊各收容所施賑情形

四 賀委員衡夫報告收支款項概數又敦實堂豹子澗與日租界下一帶災民待賑情形

### 討論事項

一 沔陽縣長王星一呈報賑米賑款被匪搶劫請予核銷案（主席交議）

決議 賑款重大碍難核銷並函省政府嚴予查辦

二 大冶縣黨部代電因縣屬各地水災奇重擬定救濟辦法二項乞予備案如何請公決案（主席交議）

決議 函省府核辦見復

三 嘉魚縣長盧邦燮擬具借貸耕牛喂養費規則及執照收據申請書等件可否施行應請公決案（主席交議）

決議 （一）令各縣尅日設立保護耕牛處就當地情形自擬辦法先行成立隨即報會審核（二）令各縣遵照辦理（三）函民政廳知照

四 京山縣長張春山呈請發給賑款如何請公決案（主席交議）

決議 俟調查確鑿後再行核辦

五 漢口市商會周善夫函稱在孝感辦米二千石現被扣留不准出境武漢民食有關懇核辦案（主席交議）

決議 兩省府通令各縣在本省境內轉運米糧一律放行不准各縣自行阻禁並由本會先行飭令孝感縣長將周善夫之米二千石准予通行

六 左委員鐸提議擬將水災狀況照片製版成分寄各國感動人類同情俾得立募鉅款以濟災民可否請公決案

決議 照辦並函請宋委員如海負責辦理

七 救濟股提議本會漢陽辦事處組織條例及細則業經審查請予施行案

決議 照審查案通過惟第七條所列交通費之另表未曾隨文附報應令飭該縣辦事處迅予呈會核奪

八 蔡委員輔卿臨時動議武漢水災空前擬請彙編誌書以垂災情奇重之紀念可否請公決案

決議 合編全省水災誌書並令各縣將災情詳報以便編纂

九 趙委員煥章臨時動議樊口洪鄉西陽畝西山雷山各地災民慘萬狀其已領賑米因支節橫生尙未施放應如何分別賑濟請公決案

決議 由賀委員衡夫函該處放賑人員加緊辦理賑濟

十 朱委員懷冰臨時動議中央頒發鄂省水災賑款四十萬元應購辦米糧或雜糧完全發給各縣施行工賑應推代表出席湖北分會商定放賑區域案

決議 由本會賀趙二委員前赴該分會接洽

十一 朱委員懷冰臨時動議已領賑款五千元之各縣應嚴令呈報用途由本會審核案

決議 令已領各縣迅速呈報否則嗣後應發賑款概不發給

十二 朱委員懷冰臨時動議在此水災期內應由本會函省府以各縣長報災是否詳細救災是否努力以定成績之標準否則應予嚴懲案

決議 照擬辦理

## 第二十二次常會

### 報告事項

一 聞委員鈞天報告江水比前日退落三寸許又邇來宣城等九縣報災與鍾祥黃梅災情奇重由

- 二 賀委員衡夫報告收支款項與收到藥品概數本會外勤隊十隊分赴武陽夏施放急賑由
- 三 陳委員經畬報告賑濟金口災民概數與目前急賑及酌量補充各辦法
- 四 趙委員煥章報告禁甸金口災民不准來漢宜補助由
- 五 朱委員懷冰報告(一)黑龍江省黨部代電復助賑(二)陝西籌濟各省水災急賑會復乞賑電(三)哈爾濱分會電達奉令改名稱(四)浙江省政府匯款救災並請勿令難民來浙電(五)安徽省政府代電愛莫能助由(六)湖北旅粵籌賑水災委員會電告成立籌賑由(七)皖贛湘三省政府咨復弛米禁由(八)貴州省政府代電籌賑困難情形

## 討論事項

- 一 宜昌張司令成立賑濟會請撥款施賑案(主席交議)  
議決 復張司令轉令公安縣長照本會規定領款辦法即遴員來會具領急賑款五千元隨即統籌以後辦法
- 二 漢口善堂聯合會爲警士鄒誠然因公淹斃懇予撫卹可否請公決案(主席交議)  
議決 鄒誠然因救災斃命殊深憫惻着給一次撫卹洋三百元分函漢口公安局善堂知照並由公安局轉飭該警士親屬來會具領
- 三 北平王林生等代電請將旅平同鄉會存款提賑鄂災可否提款應請公決案(主席交議)  
議決 轉函湖北旅津同鄉水災救濟會就近接洽並將接洽情形見復
- 四 總務股提議鄂省水災奇重米價日昂而各地糖酒作坊日糜糧食擬請照向例函省府嚴令禁止以裕民食可否之處提請公決案  
議決 函省府核辦
- 五 聞委員鈞天提議最近新報水災計宜城應山南漳均縣宣恩咸豐長陽通山通城等九縣災情甚重如何救濟請討論案  
議決 (一)即派員調查(二)並函民廳調查見復(三)函達中央救濟分會
- 六 聞委員鈞天提議據鍾祥縣特約調查幹事報稱鍾祥水災甚重請急予賑濟並函省府豁免災區新舊田賦附圖說明可否請公決案  
議決 函湖北救濟分會賑濟至豁免災區田賦彙案辦理
- 七 救濟股提議本會漢陽辦事處請撥賑款十萬元擬辦粥廠可否請公決案  
議決 批令該辦事處設立粥廠須與湖北救濟分會接商辦理前領賑款五千元之用途仍須詳報呈核
- 八 救濟股提議鄂省政府咨請劃撥賑款支配各縣以工代賑修復民堤並希見復請公決案  
議決 函湖北救濟分會現在擬定所發各縣賑款是否急賑抑係工賑迅即見復並請將賑款整個支配計劃示知



九 宋委員如海提議擬請函聘上海青年會全國協會總幹事余同章爲本會國際宣傳委員可否請公決案  
決議 通過照聘

## 本會九月三十日談話會(第二十一次常會追認)

### 報告事項

一 朱委員懷冰報告(一)民政廳翻印地方賑濟處工作計劃請查考由(二)武昌業主會代表姚衡馨建議被水災區房屋准災民自由整理恢復俾獲早日歸宿由

### 討論事項

- 一 朱委員懷冰提議本會第一收容所夫頭嚴錦錫因公病故應否酌予撫恤請公決案  
決議 交救濟股擬辦
- 二 總務股提議當陽縣長張登平三次來電懇照本會日刊原案給予賑款五千元請公決案  
決議 交調查股迅派員前往調查以憑核辦
- 三 總務股提議沔陽同鄉救災會李國鏞爲已勘定高阜地點請派員搭棚施賑案  
決議 該處災民已經本會分別救濟所呈各節候調查後再行核辦
- 四 總務股提議各收容所災民多無寒衣應飭令詳查註冊報會以憑核辦請公決案  
決議 令各收容所密查報會
- 五 救濟股提議本會賑款收支單據及各縣報災圖表應由審核股派員審核請公決案  
決議 函僉委員派負責人員到會審核
- 六 救濟股提議本會擬採定相當空地蓋造臨時棚屋萬餘間以便漢口各收容所災民遷居武昌漢陽應否同時並辦請公決案  
決議 在漢口覓地搭棚
- 七 籌賑股提議粵漢鐵路湘鄂段管理局職工俱樂部擬演劇助賑可否准行應提請公決案  
決議 俟本會募捐辦法決定後再行函約
- 八 調查股提議大冶縣政府擬懇再撥賑款以資救濟案

決議 檢同原件函分會辦理

## 第二十二次常會

### 報告事項

一 朱委員懷冰報告(一)湖北省政府函復已飭民政廳嚴禁糖酒作坊由(二)黃岡賑務已定急賑工賑借貸三種辦法情形

### 討論事項

- 一 本會九月三十日談話會解決各案應提請追認案(主席交議)  
決議 通過追認
- 二 莫葆存函請武漢免租展期各節可否准行應請公決案(主席交議)  
決議 房租屬行政範圍本會未便處理其餘各案均已次第辦理
- 三 省政府函請迅將各校災民遷移以全學業案(主席交議)  
決議 函復佔住學校之收容所儘先結束
- 四 民政廳劉廳長前定公安匪災一萬元請核辦案(主席交議)  
決議 函復匪災賑款根據前次議案早經停發至該縣水災俟調查後酌量賑濟
- 五 漢川災民撈菱船隻武漢警備司令部嚴禁入境武漢要塞司令部查驗放行究應如何辦理請公決案(主席交議)  
決議 函要塞司令部知照
- 六 漢陽縣辦事處交通費規定表請備查案(主席交議)  
決議 准予備案
- 七 漢口市商會擬設國醫分館防疫醫院治療所案 附簡章(主席交議)  
決議 交救濟股酌辦
- 八 漢口紅十字會函請續撥掩埋費以竟全功如何請公決案(主席交議)  
決議 俟籌有的款再行撥給
- 九 湖北省會公安局長蘇世安呈請撥給蘆蓆搭蓋棚屋案(主席交議)

決議 照撥

十 孝感縣政府爲水災募捐案（主席交議）

決議（一）各縣募捐僅准在各該縣籍貫以內勸募不准越籍致啓紛擾（二）捐冊退還復函知照

十一 中央救濟分會擬與本會于星期二五開聯席會議本會星期三六常會應否照常舉行請公決案（主席交議）

決議 本會星期三六常會暫行停止如有必要召集聯席會議

十二 聞委員鈞天提議擬將報災各縣劃分調查區域派員分別勸查案

決議 除公安石首京山當陽鍾祥宜都各縣應先派員調查外其他各縣與分會商同辦理

十三 賀委員衡夫提議本會各收容所應如何結束請公決案

決議（一）佈告武漢準備結束急賑會各收容所災民歸謀生活或回縣領賑（二）各收容所即日截止增加災民（三）出所災民每口

發米五升（四）應急設法構造大規模之臨時棚屋（五）外人堆棧學校儘先結束

十四 賀委員衡夫提議本會外勤隊擬分別停止請公決案

決議 原定發放地點已發者停止未發者俟發畢後停止

十五 朱委員懷冰臨時動議救濟分會派出各縣分組工作應請隨時函知本會備查案

決議 通過

十六 籌賑股提議擬定本月十三日午後二時東請各界募捐請公決案

決議 通過

## 本會十月三十日臨時會議

### 報告事項

一 何主席報告本會改組之意義

二 賀委員衡夫報告本會成立以來收支款項數目及實存概數

三 陳委員經甯報告各收容所各外勤隊對於武漢災民施放賑米藥品經過情形

四 周委員星堂報告華北義賑會擬撥賑米救濟金口災民

## 討論事項

- 一 何主席提議本會結束急賑其名稱擬改為湖北水災善後委員會以資進行請公決案  
決議 通過
- 二 賀委員衛夫提議擬具善後委員會組織意見案  
決議 照辦原則推朱馬左賀陳五委員擬定草案提下次會審核
- 三 朱委員懷冰提議以後本會會議日期仍回復星期三六可否請公決案  
決議 通過
- 四 朱委員懷冰提議原由湖北賑務會移交急賑會之賑款一十萬元多係債券借款應如何處置案  
決議 將前賑務會移交賑款情形及款額全數仍移還賑務會並通知各縣長省府民政廳
- 五 朱委員懷冰提議本會原定各縣五千元急賑現尚有繼續請求者應否截止案  
決議 應即停止
- 六 賀委員衛夫提議金口蔡甸兩處粥廠之補助米款應否繼續案  
決議 均暫繼續補助至開辦工賑時止
- 七 賀委員衛夫提議武昌省會辦事處所設各粥廠如何收束案  
決議 佈告限定十一月十日截止令各災民回籍領賑
- 八 賀委員衛夫提議漢陽赫山發糧工作可否繼續舉辦案  
決議 繼續發糧
- 九 賀委員衛夫提議沌口荊河及清灘口一帶災民應否賑濟案  
決議 商請義賑會辦理
- 十 賀委員衛夫提議武昌零星遺漏災民請予補發案  
決議 俟調查確鑿後照補
- 十一 蔡委員輔卿提議各收容所應如何結束案  
決議 除第一收容所繼續辦理外餘均結束

三 陳委員經會提議急賑會各股經過手續俟善後委員會正式成立後即行移交案

決議 照辦

三 救濟股提議開封彭啟彪電告蘆席數目價目能否購辦請核奪案

決議 電復停止購辦

三 救濟股提議武昌省會公安局長蘇世安呈報搭棚暫行結束所存材料嗣後應否繼續搭蓋請公決案

決議 應即結束所存材料暫行保管隨即派員接收

# 國民政府救濟水災委員會湖北分會執行委員會會議出席表

明	說	趙煥章	周星堂	周蒼柏	何葆華	吳德施	李晉	方本仁	例	
			○	○	○	○		○	一	
			○	○	○	○	○	代	二	
		○		○	○	○	○	○	三	
		○	○	○	○		○	○	四	
		○		○	○	○	○	○	五	
		○			○	○	○	○	六	
		○		○	○	○	○	○	七	
		○	代	○	○	○	○	○	八	
			代	○	○	○	○	○	九	
				○	○	○	○	○	十	
				○	○	○	○	○	十一	
		○		○	○	○	○		十二	
				○	○	○	○		十三	
				○	○	○	○		十四	
		○		○	○	○	○		十五	
		○		○	○	○			十六	
		○	代	○	○	○	代		十七	
		○	代	○	○	○	○		十八	
		○		○	○	○	代		十九	
		○		○	○	○			二十	
		○		○	○	○			廿一	
		○		○		○			廿二	
		○		○		○	代		廿三	
		○	○	○	○	○		○	廿四	
		○		○	○	○	代	○	廿五	
		○			○		代	○	一	會東結

一·本表係根據歷次會議紀事錄編製之  
 一·本表所列委員如躬自出席者用一圓圈表示派員代表者用一代字表示因事缺席者則存空格

明 說

一、本表所列委員如躬親出席者用一圓圈表示派員代表者用一代字表示因事缺席者則存空格  
 二、本表係根據會議紀事錄編製之

委員姓名	開會次數	
	一	二
方本仁	○	
李何傑	○	○
周吳星	○	○
周趙德	○	○
員舒厚	○	○
吳任建	○	○
黃黃文	○	○
劉少衡		
費王甫	○	○
王俞靈	○	○
徐浦維	○	
李蘇德	○	○
王劉世		
俞徐育	○	
夏克靈	代	代
黃吉	○	○
加藤尚	○	
海克	○	○
杜百	○	○
裴瑞		
取其	○	
赫德		
龔成		
基利	○	
巴金	○	
愛德	代	代
殷惠		○
貝勒	○	
裴錫		○
席彬		○
謝英		○
後富		○
周澤		
黃離		
聞鈞		
馬登		
陳克		
朱懷		
左鏗		
岳綬		

國民政府救濟水災委員會湖北分會全體委員會議出席表

# 國民政府救濟水災委員會湖北分會會議時間表

明 說	時 份	日 份	月 份	年 份	時 會 會 間 別 別	
					例	會
本表係根據歷次會議紀事錄編製之	時八午下	日 十二	月 八	年十二	一	
	時五午下	日三十二	月 八	年十二	二	
	時十午上	日七十二	月 八	年十二	三	
	時十午上	日八十二	月 八	年十二	四	
	時十午上	日九十二	月 八	年十二	五	
	時十午上	日 十三	月 八	年十二	六	
	時十午上	日一十三	月 八	年十二	七	
	時十午上	日 一	月 九	年十二	八	
	時十午上	日 二	月 九	年十二	九	
	時十午上	日 三	月 九	年十二	十	
	時十午上	日 四	月 九	年十二	十一	
	時十午上	日 七	月 九	年十二	十二	
	時十午上	日 八	月 九	年十二	十三	
	時十午上	日 九	月 九	年十二	十四	
	時十午上	日 十	月 九	年十二	十五	
	時十午上	日一十	月 九	年十二	十六	
	時十午上	日二十	月 九	年十二	十七	
	時十午上	日五十	月 九	年十二	十八	
	時十午上	日六十	月 九	年十二	十九	
	時十午上	日七十	月 九	年十二	二十	
	時十午上	日八十	月 九	年十二	廿一	
	時十午上	日一十二	月 九	年十二	廿二	
	時十午上	日八十二	月 九	年十二	廿三	
	時十午上	日 一	月 十	年十二	廿四	
	時十午上	日 五	月 十	年十二	廿五	
	時二午下	日 五	月 九	年十二	一	會時臨
	時二午下	日二十二	月 九	年十二	二	會時臨
	時一午下	日七十二	月 十	年十二	一	會束結



# 國民政府救濟水災委員會湖北分會成立第一次會議

## 報告事項

何主席報告開會意義

## 討論事項

- (一) 何主席提議本分會執行委員暫定七人擬推方本仁周蒼柏周星堂吳德施趙煥章何葆華爲執行委員餘一人請中央選派並擬推方本仁爲主席委員  
議決 通過
- (二) 周委員蒼柏提議 推舉何委員葆華爲秘書主任吳委員附議  
議決 通過
- (三) 吳委員德施提議 推舉周委員蒼柏爲出納主任周委員星堂附議  
議決 通過
- (四) 周委員星堂提議 本分會一切款項支取須總務主任認可會計主任照認可之款數備具單據簽字後出納主任始得按照單據付款吳委員德施附議  
議決 通過
- (五) 周委員蒼柏提議 推舉俞重威爲會計主任周委員星堂附議  
議決 通過
- (六) 周委員蒼柏提議 會計處所有付款單據須照總會章程辦理周委員星堂附議  
議決 通過
- (七) 何委員葆華提議 總務主任由方委員本仁兼任周委員蒼柏附議  
議決 通過

## 第二次執行委員會

報告事項 (略)

### 討論事項

- (一) 何委員葆華提議 暫借四民街第一女中爲分會會址周委員星堂謂俄國總會房屋較寬可向該會商借  
議決、推周委員星堂商借
- (二) 李委員晉提議 難民尙多露天散居急應另覓高原搭蓋蘆棚分別收容  
議決 (一) 請行營何主任電河南劉主席採辦蘆席一萬條  
(二) 就吳委員德施提議以武昌撫台衙門爲搭棚地點  
(三) 貝顧問提議 規定中央撥交賑款五萬元用途案  
議決 (一) 衛生防疫一萬元交劉署長瑞恒  
(二) 給養及採辦蘆席二萬元  
(三) 本會基金二萬元交由周會計主任蒼柏保管

## 第三次執行委員會

報告事項

方主席報告開會意義 (略)

### 討論事項

- 方主席提議擬請討論本會組織大綱案
- 第一條 本會定名爲國民政府救濟水災委員會湖北分會  
議決 通過
- 第二條 本會由左列委員組織之

一 執行委員七人由總會指派 二 委員三十人至六十人由執行委員聘任

決議 修正通過

第三條 本會執行委員中推定一人爲主席綜理對內對外一切事宜

決議 修正通過

第四條 本會設總務文書勸募會計出納衛生六處各處設主任一人必要時得設副主任

決議 修正通過

第五條 本會總務處分設採辦給養運輸調查聯絡各組每組設幹事長一人幹事若干人

決議 修正通過

第六條 本會衛生處由總會派衛生署劉署長主持之

決議 修正通過

第七條 本會各處主任各組幹事長由委員担任外餘由各會執行委員會推定聘任之

決議 修正通過

第八條 本會執行委員及各處主任各組幹事長均須按日到會辦公

決議 修正通過

第九條 本會例會每星期開會一次遇有必要時臨時召集之

決議 修正通過

第十條 本會因事務需要得設僱員

決議 通過

第十一條 本會除僱員外概不支給薪水津貼等費

決議 通過

第十二條 本組織大綱自議決之日施行如有未盡事宜得由執行委員會議決修正之

決議 修正通過

# 第四次執行委員會

## 報告事項

主席報告應辦各事 一 電報總會備案 二 函知各機關 三 電交通部請對本分會電報免費拍發 四 函市府轉函各國駐漢各領事

## 討論事項

- 一 李委員晉提議災區工作本會隨時酌函湖北水災急賑會分任辦理案  
決議 通過
- 二 趙委員煥章提議江漢路全路怡園至六渡橋交通路至後花樓沿馬路兩旁架設板橋以利交通而復商業案  
決議 原則通過公推趙委員擬具辦法再行討論
- 三 何委員葆華提議本會辦事人員伙食茶水及本會交通費紙張文具筆墨等雜費應由會供給案  
決議 由會供給先由出納主任付洋一千元交總務主任核支隨後備具單據依式報銷
- 四 周委員蒼柏推舉趙委員煥章為總務處採辦幹事長案黃委員文植俞委員重威附議  
決議 通過
- 五 黃委員文植提議推舉王森甫為總務處給養幹事長案周委員蒼柏附議  
決議 通過
- 六 周委員蒼柏提議推舉李雲良為運輸幹事長案何委員葆華附議  
決議 通過
- 七 趙委員煥章提議推舉吳德振為調查幹事長案周委員附議  
決議 通過
- 八 趙委員煥章提議推舉何委員葆華為總務處聯絡組幹事長案賀委員黃委員附議  
決議 通過
- 九 周委員蒼柏提議推舉吳委員德施為勸募處主任案  
決議 通過

十 周委員蒼柏提議推舉滙豐德可施經理爲出納處副主任案

決議 通過

十一 周委員蒼柏提議推舉賀一雁爲會計處副主任案

決議 通過

十二 李委員晉提議各處辦事規則由各處主任擬定交會通過案

十三 何委員葆華提議本會例會定爲每星期二下午二時

決議 通過

## 第五次執行委員會

### 報告事項 (略)

### 討論事項

一 主席提議奉

國民政府主席蔣面諭湖北災民實數及應需賑款若干查明列呈以憑核辦應如何辦理案

決議 由本分會暨湖北水災急賑會將災區實情及約計賑款數目列摺呈報請轉飭財內兩部及水災救濟會俯念鄂省災情奇重與各省情形不同速籌巨款糧食及應需之物源源接濟至災民確數暨受災實況查竣再行呈報

二 趙委員煥章提議先行墊款採購洋松按照所定路線架設木橋估計拆除後損失約一萬五千餘元似應即日辦理

決議 請趙委員煥章負責辦理

三 李委員晉推舉姜廷榮先生爲本會文書幹事吳委員德施附議

決議 通過

四 主席提議會計處擬定辦事細則八條請討論案

決議 通過

五 李委員晉提議將所有擬訂規程譯爲英文以便本會聘請之外國委員隨時查閱案

決議 通過

六 李委員晉提議函請萬國慈濟會水災委員會負責勸募寒衣案

議決 通過

七 周委員蒼柏提議推舉愛德華先生爲本會委員案

議決 通過

八 吳委員德施提議推舉徐維榮皮克斯吳任之鄒允中海克斯爲勸募處幹事案

議決 通過

## 第六次執行委員會會議

### 報告事項 (略)

### 討論事項

一 李委員晉提議上海水災救濟委員會採辦股黃主任仁霖來電有蘆席一萬五千四百條油紙二萬張已由江大輪裝運來漢尙有蘆席四萬四千六百條油紙二萬張俟船兌定即續運來漢等語請派員點收案

議決 交採辦組派員點收

二 李委員晉提議平漢路管理委員會來函現已在豫省採辦蘆席二千條運抵溝口定今(三十)日晨轉裝駁船運至鴻安碼頭起卸請派員點收案

議決 函復平漢路局將運來蘆席二千條交急賑會應用並一面函知急賑會派員持本會函前往鴻安碼頭點收

三 李委員晉提議北平來電平津各機關現已組織水災救濟委員會公推天津市長張學銘爲委員長正設法募款賑濟災民等語應如何電復案

議決 由李委員將鄂省水災奇重情形及災民苦况電復查照請求賑濟

四 李委員晉提議湖北省災區工作前經本會第四次執行委員會議決隨時函商湖北水災急賑會分任辦理本分會似應依據此案擬訂辦事綱要以免救濟事務發生重複紛亂之弊請公決案

議決 通過並推何委員葆華即日起草辦事綱要提會討論

五 李委員晉提議擬分函急賑會及民政廳市政府將調查漢市及各縣災區情形列表彙送本會以便參考案

議決 交文書處照辦

六 調查組提議征聘調查幹事及調查辦法 一 人數 約須四十人至六十人以任事熱心耐勞者爲宜 二 調查區域 武漢及各縣被災各地方 三 調查事件 詳調查表 四 需要日期 一星期至三星期 五 需要費用 先由會支給必要之川資旅費事竣後實報不願支給者聽 六 調查幹事 由本會委員及辦事人員推薦或向各機關調用請討論案

七 本會總務處辦事細則業經該處擬定請討論案  
決議 修正通過

八 本會採辦組辦事細則業經該組擬定請討論案  
決議 修正通過

九 李委員晉提議本會運輸組幹事長李雲良因事辭職應推繼任人員案  
決議 推殷惠昶繼任

十 上海救濟委員會運來粉餅四百餘包應如何散發案  
決議 交給養組幹事長王森甫會商急賑會散發

## 第七次執行委員會

### 報告事項 (略)

### 討論事項

一 主席提議據給養組幹事長王森甫報告上海救濟委員會已運來麪餅四百餘包因儲放船艙天氣炎熱多已腐壞擬變賣醬坊做醬請公決案  
決議 交王森甫幹事長照所擬酌核辦理

二 主席提議長沙會館負責人對於該館所住災民拒絕發放給養又天成洋行平台災民居住不宜應如何辦理案  
決議 一函急賑會轉知散放賑糧人員對長沙會館災民隨時加以注意並勸該館負責人不得托詞拒放 二函急賑會對天成洋行平台災

民或先商該行讓出空房以便居住俟蘆棚搭成後即儘先遷移  
三 主席提議本會辦理急賑綱要業經何委員葆華起草完竣請逐條討論案

決議 修正通過

四 俞委員重威提議本分會成立應通知中外各銀行並將本會會計處簽章樣本送各銀行存驗嗣後各處匯來賑款應有本會會計處簽具收據方為有效請公決案

決議 交會計處擬辦

五 李委員晉提議擬將中央允撥之小火輪移交本會供救濟放賑之用請公決案

決議 請何委員葆華與省政府何主席接洽

六 李委員晉提議救濟外縣重要災區難民辦法請公決案

附救濟辦法

甲 組織外縣災區難民賑濟組數組

乙 每組須備小拖輪一艘木駁船十艘或八艘以一艘為醫藥衛生人員需用一艘為存儲糧米之用一艘為製作麵餅飯食之用一艘為護送

軍警及辦賑人員乘坐兩艘為輸流運送賑糧之用餘四艘或二艘為救濟災區婦孺之用

決議 修正通過 先試辦賑濟組一二組每組備小拖輪一二艘駁船五艘其製作災民食品及救濟災區婦孺船隻從緩再議

## 第八次執行委員會

### 報告事項 (略)

### 討論事項

一 主席提議通電全國各機關團體報告本分會成立日期並請求援助請討論案

決議 原電通過交文書處即日拍發

二 主席提議刻值秋涼風雨不時各處災民所住蘆席棚皆無圍牆水溝於衛生甚有妨礙擬函請急賑會對於災民席棚酌添挖掘水溝以避風雨

潮濕而重衛生請公決案

決議 函請急賑會查照辦理

三 主席提議本會事務繁冗總務處主任一職實難兼顧擬改推何委員葆華兼任請公決案

決議 通過

四 何委員葆華提議擬聘陶繼侃為運輸組副幹事長請公決案



決議 通過

五 周委員蒼柏提議擬聘崔思恭爲給養組副幹事長請公決案

決議 通過

六 殷委員惠昶提議擬聘屠企伯爲運輸組幹事請公決案

決議 通過

七 趙委員煥章提議擬聘趙德驥徐爾熾爲調查組幹事請公決案

決議 通過

八 俞委員重威提議會計處賑冊單據日內即可印就所有總會撥交本分會之基金應由會計處接收以備本分會執委會議決支用會計處可隨時支付請公決案

決議 由會計處會同出納處照所擬自行商辦

九 李委員晉提議擬定漢市抽水計劃請公決案

決議 事先準備俟水退相當程度時即照計劃實行

## 第九次執行委員會

報告事項 (略)

討論事項

一 主席提議本會總務處運輸組擬具辦事細則請討論案

決議 修正通過

二 主席提議黃岡縣難民代表孫際寅等呈報該縣各災區難民苦況請求賑濟請公決案

決議 各縣賑濟事宜本會正在進行該縣災區奇重難民衣食無着自當統籌辦理

三 何委員葆華提議鄂省各屬災區計有四十五縣之多而急待賑濟者又有三十九縣擬酌量災情輕重分別散發賑糧並電請總會籌辦大批米糧運漢以便轉運各縣散發請公決案

決議 電催上海總會將李委員晉請發之賑糧從速運漢以便轉運各縣分等酌放並述明鄂災奇重情形請購大批米糧及寒衣源源接濟

四 何委員葆華提議近來天氣轉涼災民寒衣急須籌備擬由本會函請行營轉知各軍如存有單夾棉舊廢軍衣請酌量捐助撥交本會彙發災民以資禦寒請公決案

決議 照辦

五 李委員晉提議頃接貝克顧問由上海來電詢問鄂省災情應如何電復案

決議 先由本會函請省府照表填送過會以憑轉復

六 吳委員德施提議擬聘太古洋行裴錫爾大西洋領事員勒成闢爲本會委員請公決案

決議 通過

## 第十次執行委員會議

報告事項 (略)

討論事項

一 主席提議本會定星期六午後二時召集全體委員臨時會議所有執行委員會提案應推員起草請公決案

決議 推何委員葆華起草

二 主席提議本會文書處擬具辦事細則請討論案

決議 通過

三 吳委員德施提議茲編訂本會告中外人士書詳述鄂省水災嚴重情形請各界予以經濟上之協助並擬將原書譯成英文在外報存載以廣宣傳請公決案

決議 照原書通過

## 第十一次執行委員會議

報告事項

一 上海總會訂購蘆蓆六萬條現由招商局江大輪運來一萬五千四百條交湖北水災急賑會收存候撥

二 上海總會由沙市輪運來蘆蓆一萬條今日可到交本分會出納處收存候撥

- 三 南京衛生署運來石灰五十石消毒水二十五桶漂粉一百桶交本分會出納處收存候撥
  - 四 李委員晉託平漢路局代購之蘆蓆二千條前經第六次會議決交急賑會應用嗣以本分會在撫台衙門搭棚需用甚急改交吳委員德施應用
- 討論事項

一 吳委員德施提議擬撥文華書院災民育嬰費五百元請公決案  
決議 通過

二 俞委員重威提議本分會組織原設會計出納二處會計處辦理賬目登記出納處專管現金及物品收入發付事宜故關於捐款贈品之收入其各種收據應歸出納處蓋章前次提議關於各處匯來賑災捐款由會計處正副主任出具收據一案應請撤銷以專責任請公決案  
決議 通過

## 第十二次執行委員會

### 報告事項

- 一 淮急賑會函復以長沙會館及天成洋行兩收容所辦理不善已分別飭令改善待遇
- 二 電陳上海總會本分會已收到美國政府轉交紅十字會賑捐美金十萬元專作救濟漢口災民之用
- 三 本分會籲告全球人士求賑書及執行委員會報告書已寄呈總會請據情分電各國人士籌募巨款
- 四 函謝平漢路管理委員會捐蘆蓆四千條

### 討論事項

一 主席提議擬請假一星期赴廬山省親所有開會時主席職務擬推李委員晉代理日行公事擬推何委員葆華代行請公決案  
決議 通過

二 主席提議教育廳已派督學劉昌言等八員來會工作請分配職務案  
決議 交總務處分配任務

三 主席提議漢口軍服業同業公會代表彭幹卿等函懇轉請軍政部對該業失業工人准予撥製軍服實行以工代賑等語請公決案  
決議 由本分會函請行營何主任商辦

四 主席提議全省商聯會主席蘇汰餘函以鄂城縣災情重大請撥款急賑應如何辦理請公決案

五 主席提議據調查組幹事長吳德施報告據王青等來會面稱鄂城縣西北因樊口等處堤垸潰決一片汪洋鄂黃交界處峒山約有災民二千人以上迄今二十餘日無人賑救請急賑等情應如何辦理請公決案

決議 以上兩案併案辦理由李委員晉請萬國道德會杜紹彭會同本分會衛生處攜帶賑糧藥品前往賑濟一俟準備就緒即行出發施賑

六 主席提議上海總會來電已由江新輪運蘆席一萬條油紙二萬張來漢似應派員點收請公決案

決議 由運輸組派員點收後再交出納處保管候撥

七 主席提議行營何主任轉交河南劉主席電已代購蘆席一萬條需洋二千元左右請派員赴汴押運等語請公決案

決議 (一) 函請何主任電復劉主席該項蘆席本分會已托平漢路局代為繳款運漢 (二) 函平漢路局就近派員與劉主席接洽起運并代

繳席價 (三) 由本分會出納處撥蘆席價款三千元交由平漢路局轉交

八 主席提議據新堤商會主席盧芷香呈以該鎮南區災情奇重望賑者船約五千隻人約萬餘口請撥款賑濟等情應如何辦理請公決案

九 主席提議據調查組黎瀛洲傅炳南報告新堤災民共計約七萬餘人房屋均被淹沒除逃往他處破難有四五萬人以外尚有二萬餘口急待賑濟應如何辦理請公決案

決議 以上兩案併案辦理由李委員晉請東北四省慈善聯合會會長楊子功會同本分會衛生處攜帶賑糧藥品前往救濟並定本日出發

主席提議據武泰開堤內災民代表左仁親等呈以該處災民無人施賑請求賑濟等情應如何辦理請公決案

十 據調查組趙德驥報告武豐堤磯窩青山下鳳凰山尾棚居災民約四千八九百口又鳳頭嘴臺灣等處棚居災民約一千人日食無着均待急賑等情請公決案

決議 以上兩案併案辦理由本分會據情函請急賑會設法救濟

主席提議據漢口寧紹臨時醫院籌備會主任幹事殷惠起呈以組織寧紹臨時醫院懇乞備案請公決案

決議 准予備案並由本分會衛生處隨時與該院接洽辦理防疫施診等事宜

十一 主席提議江漢關監督公署函復煤焦公司僱用外洋船運煤至武昌碼頭起卸事關外輪停泊非通商口岸碼頭起卸貨物無權辦理等語應如何辦理請公決案

決議 由本分會電請總會宋委員長轉電江漢關准在武昌碼頭起卸以免發生煤荒

十二 何委員葆華提議本分會文書處事務繁冗所有總務處主任一職無暇兼顧請推員繼任案

決議 推吳委員任之繼任

二十二年湖北水災賑濟彙編

紀 錄

五 周委員蒼柏提議本分會賬務極關重要擬請湯笙洋行担任查賬事宜請公決案

決議 通過即函請該行遴選簿記人員二人會同本分會稽核員王逸軒辦理查賬事宜

### 臨時動議

一 周委員蒼柏動議運轍組請購辦小輪用煤二百噸以便隨時應用請公決案

決議 交採辦組照章購辦

二 俞委員重威動議會計處各項表冊賬簿業已印就各處組已用之款應補具單據數目交由會計處簽字以清手續請公決案

決議 通知各處組照辦

三 徐委員維榮動議本分會勸募處應印製募捐冊據以便出發勸募時應用請公決案

決議 由勸募處會同會計處印製

四 周委員蒼柏動議本分會各處組所需用圖記印章應即備辦發交各該處組應用請公決案

決議 交總務處照辦已辦就者照發未辦者速辦

五 吳委員德施動議擬將本月五日開臨時大會情形及用英文譯成之為湖北水災告各國人士書由個人致函宋委員長並各國有關係之慈善

團體請公決案

決議 通過

六 徐委員維榮動議上海時報館經募賑款甚多似應由本分會向該報館接洽撥用請公決案

決議 交勸募處以本分會名義致函該報館並總會聯絡組請與上海各募款人員接洽多多撥款到漢

七 殷委員惠昶動議據運輸組副幹事長陶繼侃報告本分會需用火輪已向武漢航業公會接洽妥當擬請由本分會函知該會以便照辦請公決

案

決議 由總務處去函通知

## 第十三次執行委員會

### 報告事項

一 本分會成立通電發出後頃接江西省政府覆電文中有救災恤鄰義當如命等語

- 二 上海總會由江新輪運來蘆席三萬條油紙二萬張現已運到依照第十二次執委會議決案已由運輸組點收後再交出納處保管
- 三 漢口公安局函送轄境被淹情形及統計表已交調查組彙編
- 四 省會公安局呈復遷移一中災民情形已交總務處存查
- 五 急賑會函覆舊德國學堂災民已飭派人員前往救濟
- 六 財政廳所派各員前已來會報到已交總務處分配工作
- 七 英文楚報館函請本分會嗣後將每次會議紀錄抄錄一份以廣宣傳由文書處按日抄送

## 討論事項

- 一 主席提議漢口公安局函請轉飭本市架設木橋承辦人迅即改善設置以策安全請公決案  
決議 將原函抄送趙委員煥章核辦
- 二 主席提議黃岡縣樊口公安局長周蔭松呈報查勘災區情形應如何辦理請公決案
- 三 主席提議黃岡縣屬第二十五保衛團區域內災民代表余輯五等呈報該縣西鄉六大區災情奇重請求賑濟應如何辦理請公決案  
決議 以上兩案併案抄錄原件函請急賑會查核辦理
- 四 主席提議據運輸組報告將來本分會應用小拖輪租金應如何辦理請公決案  
決議 租金由本分會負擔俟拖輪確定後由總務處會同會計處酌量核辦
- 五 吳委員德施提議本分會收到所有賑款似應電呈總會述明用途並請撥款接濟請公決案  
決議 由本分會先用電報簡單向總會述明具克顧問交到之賑款五萬元除撥一萬元交衛生署劉署長辦理防疫事宜兩萬元交吳主教德施採辦蘆席木架搭蓋席棚外餘二萬元作為本分會基金至美政府交到紅十字會捐款十萬美金係指定專作漢口賑災之用現各縣待賑急迫需款甚鉅請迅撥大批款項以便救濟並一面將各款用途詳細情形另行呈報
- 六 吳委員德施提議擬將湖北水災奇重情形分函駐漢法意兩國領事請據情轉電各該國人士或紅十字會予以援助請公決案  
決議 通過
- 七 吳委員任之提議總務處主任一職無暇兼顧請另推員繼任案  
決議 推周委員蒼柏兼總務主任吳委員任之兼副主任
- 八 周委員蒼柏提議關於漢口急賑事宜擬會同急賑會辦理請公決案

決議 原案通過與急賑會洽商  
九 賀委員衛夫提議擬由本分會在江西購米一萬担需洋八萬五千元先由本分會墊付後再申請總會撥還請公決案  
決議 通過

## 第十四次執行委員會

### 報告事項

- 一 主席報告接上海揚子水利委員會周委員長來電浙江水利局總工程師白郎都（奧國人）定於本月十日晨由京乘洛陽丸來漢
- 二 張副司令通電本年南中各省水災奇重特於副司令行營設立各省水災籌賑會並於東北各省及河北山西等省設立北平天津青島哈爾濱威海衛各市分會對於賑濟物品廣事募集隨時趕解中央轉發災區施放等語登報宣佈外並會同急賑會電復
- 三 張副司令電復本會東電現已通盤籌劃募集賑款容即匯解中央轉發等語登報宣佈外由本分會電復致謝
- 四 總務處報告旅鄂鄂城災民代表黃貴謙等為該縣洪水為災損失慘重請速頒急賑一案已函湖北急賑會儘先籌濟
- 五 漢口市合作學術研究會印送條陳獎勵農村合作代賑意見代電存備採擇
- 六 省府秘書處函請將本分會重要文件送刊公報應照辦

### 討論事項

- 一 主席提議本分會給養組擬就該組辦事細則草案請討論案  
決議 原則通過交總務處會同文書處審查整理
- 二 李委員晉提議擬由本分會撥蘆席二千條交樊口救濟組應用請公決案  
決議 交出納組照撥
- 三 李委員晉提議本分會辦理賑務宣傳至關重要擬請曹蔭樞李堯卿鍾家桐劉靜哉羅雲樵劉斯達畢成駿喻覺先唐性一鄒允中林芳伯張廷樞諸君參加本會擔任宣傳事宜應如何辦理請公決案  
決議 均聘為本分會聯絡組宣傳幹事
- 四 李委員晉提議推徐委員維榮為本分會聯絡組副幹事長請公決案  
決議 通過

五 主席提議上海宋委員長來電請於美國紅十字會匯來賑款美金十萬元內撥給二萬元為衛生防疫用費應如何辦理請公決案

決議 照辦並電復紅十字會所捐之款指賑武漢現在本分會需款甚為急迫祈將賑款多撥本分會以資接濟

六 李委員晉提議本分會所收各處乞賑文電似應轉呈總會俾使明瞭災區情況可否請公決案

決議 交文書處照辦

七 周委員蒼柏提議武昌青山災情重大業具詳明調查報告來會請儘先發蘆蓆一萬條米糧若干應如何辦理請公決案

決議 發蘆蓆五千條米二百担並組織青山災區救濟隊由董明藏君負責辦理

八 主席提議湖北急賑會來函請撥蘆蓆四百條應如何辦理請公決案

決議 交出納處照撥

九 主席提議本分會調查組擬就該組辦事細則草案請討論案

決議 交總務處會同文書處審查辦理

十 主席提議衛生組請購皮篤四千一百根應如何辦理案

決議 交採辦處照辦

十一 周委員蒼柏提議本分會已經通過之各項法規似不無衝突扞格之處應由文書處會同總務處審查提出修正以昭劃一而免窒碍如何請公

決案

決議 通過

## 第十五次執行委員會會議

### 報告事項

一 旅京湖南水災救濟會常委賀耀組等來電聲述湘省水災奇重情形請予救濟

二 湘鄂川邊剿匪清鄉督辦徐源泉代電稱因出發剿匪未獲出席本分會本月五日之臨時大會並聲請給假候剿匪事竣再行來會等語

三 上海總會來電以本分會因辦理急賑用印電紙發寄電報准作賑電免費拍發至本年十月底為止

四 本分會電復宋委員長佳電囑撥衛生款項一節業已遵辦並懇多撥賑款俾濟眉急

五 漢口市政府函知萬國慈濟會呈請備案業經照准並附抄該會簡章一份請查照由



## 討論事項

- 六 漢口市政府送來調查通報一份
- 七 國府救濟水災委員會衛生防疫組駐鄂辦事處函知該處設立地點及成立日期
- 一 主席提議樊湖北岸災民代表朱吉甫等呈以該處水災奇重請求派員查勘撥款救濟等情應如何辦理請公決案  
決議 交調查組調查具報後再行核辦
- 二 主席提議貝克顧問由上海來電請將武漢各收容所地點及收容災民人數與辦理賑濟情形詳細告知請公決案  
決議 將現在調查所得情形先抄寄一份至以後災情候調查後再行續寄
- 三 李委員晉提議本分會因武漢及各縣災重區廣待賑急迫各情恐非函電所能盡應推委員赴京滬而陳並請求盡量撥款接濟可否請公決案  
決議 通過請李委員晉赴京滬而陳
- 四 李委員晉提議本人赴滬後所有本分會執委會議推周委員蒼柏代表出席請公決案  
決議 通過
- 五 周委員蒼柏提議據給養組副幹事長崔思恭報告赫山金龍嶺昌家灣一帶災民一萬四千人露宿者居十分之四擬搭蓋蘆棚並施行防疫約需用蘆席八千條藥品若干並請遴派專員前往主持等語應如何辦理請公決案  
決議 所用蘆席就現在存有者儘先撥濟至需用藥品由衛生處核辦
- 六 吳委員德施提議省府近有通令各校所住災民限本月十六日以前移出以便開學應如何辦理請公決案  
決議 函請省政府對各校所住災民在蘆棚未搭就以前仍准予居住並推何委員葆華與省府何主席洽商
- 七 吳委員任之提議本分會因擴大宣傳擬聘路透社及漢口日日新聞社記者宇都宮朝日新聞上海特派員尾崎秀實等為本分會宣傳幹事請公決案  
決議 通過
- 八 周委員蒼柏提議擬在武昌珞珈山設一收容所由武漢大學繆恩釗君負責辦理至需用搭棚蘆席及賑糧則由本分會撥發請公決案  
決議 通過交總務處核辦
- 九 何委員葆華提議擬聘李國楨為總務處給養組幹事請公決案  
決議 通過

十 徐委員維榮提議武漢各收容所收容之災民人數及賑濟情形似應由本分會調查組每星期調查一次列表報告以便考核請公決案

決議 通過由調查組製定表式交給養組填報

十一 徐委員維榮提議美國紅十字會所捐美金十萬元折合銀元四十五萬七千餘元應先定支配原則如衣食住等項某項預定若干以資統計分配請公決案

決議 原則通過由總務處擬定提會討論

十二 周委員蒼柏提議本分會外勤人員交通伙食等費應如何支給請公決案

決議 由總務處擬定後提會討論

十三 李委員晉提議本分會執行委員如開會時有缺席者似應推定代表出席請公決案

決議 通過

十四 李委員晉提議本分會賑災事務前已決定會同急賑會辦理應計議聯絡方法以期靈通而免重複請公決案

決議 交總務處籌酌辦理

## 第十六次執行委員會

### 報告事項

一 民政廳來函以奉省政府令武昌南湖李家橋災民錢楚三自籌現金採辦米糧請發護照一票抄送本分會酌辦逕飭遵照等語俟接洽妥貼再行核辦

二 要塞司令部函請由慈德里口至偉雄路搭木橋一座

三 漢市黨部函請將木橋由行營搭至該會會址 以上兩案均交由趙委員核辦

四 黃梅旅省公民劉光黎等呈以該縣災情奇重請發急賑等語應俟統籌就緒即行配發

五 新堤公安局長呈懇將發放該處之食物藥品逕飭新堤商會領發已由東北慈善聯合會前往賑濟

六 行營第二宣傳大隊來函據該隊參加救護工作之分隊報告漢陽晴川閣及漢口第四收容所難民放賑未能普及請予補救等語函請急賑會通知各該處所儘量補發

七 公產經理處派來職員李子英已聘為總務處幹事

八 何委員葆華報告本分會第十五次執委會議對省府通令各校住所災民限十六日以前移出一案當經決議推本人與省府何主席接洽茲與何主席接洽結果由省府令飭公安局限十六日以前將洪山席棚搭蓋完成以便各校災民如期遷往至屆期未能遷往之災民一俟蘆棚搭就即儘先遷移

### 討論事項

一 周委員蒼柏提議趙委員典之爲搭本市木橋便利交通擬請由本分會暫借洋二萬元隨後仍由趙委員負責如數歸還可否請公決案  
決議 通過

二 周委員蒼柏提議本分會現存蘆席恐難敷收容及近移民搭棚之用似應預先籌購若干請公決案  
決議 交採辦組酌量辦理

三 徐委員維榮提議本人現因事務紛繁難以兼任聯絡組副幹事長推荐宋如海君繼任可否請公決案  
決議 通過

四 周委員蒼柏提議本分會各執行委員提案於開會之先送交文書處彙齊交由各處整理後由各本處主任於開會時提出討論但臨時動議不在此例可否請公決案  
決議 通過

## 第十七次執行委員會

### 報告事項

- 一 漢口市政府奉行營函知開封蘆席一萬條接開封行營電知派員於虞日押運來漢（已由本分會函知平漢路於運到時通知本分會接洽辦理）
- 二 漢口市黨部十四分部執委段錫三等代電木橋搭就毋以抽水爲緩圖（函復抽水已經計劃俟水稍退後即進行）
- 三 麻城各界賑災聯合會代電報告成立侯集成數匯上（存）
- 四 監利災民代表越培先等請施急賑摺（侯統籌就緒即行辦理）
- 五 辛亥首義鐵血傷軍代表陳光漢持函到會遵批請指導辦法（請急賑會辦理）
- 六 漢市貿易人力車公會呈被水苦况請准設法救濟（本會爲救濟被災人民而設查營業之損失不在本會範圍之內）

- 七 漢市煤焦公會代表請呈外交部令江漢關准外輪傍武昌卸煤（函復已電財政部俟得復再告）
- 八 漢口電報局函復本分會掛號 2183 振字與振華重復請改用 6321 賑字每月掛號費一元（函復照辦並電知總會）
- 九 民政廳函復調查表式已分令各縣遵辦（存）
- 十 武昌天主堂主教艾原道函請派人携米券分發棚戶災民（函省會公安局交艾主教派人接洽）
- 十一 警備部公函據災民代表吳漢卿等稟現住日本營盤樓上約計人丁八百請按時接濟（轉函急賑會按時接濟食品水退預備蘆蓆分發塔棚並函復）
- 十二 急賑會復洪山路珈山收容災民應照辦（存）
- 十三 省府函復調查表駐明識字不識字應飭辦（存）
- 十四 漢市府調查通報（交調查組）
- 十五 急賑會漢陽辦事處畢蔚如呈送調查概況表（調查組）
- 十六 上海粵僑商業聯合會霍鑑泉請發特價船票以濟受災同鄉（函復現在正與六公司接洽遣送災民辦法俟定妥後再行通知）
- 十七 吳委員德施接貝克顧問由上海來電謂下星期二三將來漢（已由吳德施委員復電速駕）
- 十八 調查組副幹事長崔思恭報告調查漢陽災情並附漢陽縣長畢蔚如對於救濟災民計劃（存）

## 討論事項

- 一 吳委員德施提議丹水池堤內積水較堤外水量約高七寸恐續退時水壓失均致壞堤身請速設法宣洩請公決案  
決議 函知水利局請速派工程師前往查勘斟酌
- 二 主席提議據逆輸組報告該組僱用之艙口木駁四隻自九月八日起至九月十二日止五天每天每隻租洋十元計共租洋二百元應否如數支  
付請公決案  
決議 如數支付
- 三 總務處提議美國紅十字會所捐四十五萬七千餘元根據第十五次執委會決議由本處擬定支配數目如下（一）撥衛生處九萬元  
（二）購辦蘆蓆五萬五千元（三）購置寒衣五萬元（四）購辦賑米二十六萬二千一百四十四元可否請公決案  
決議 通過
- 四 總務處提議本分會外勤人員支給交通火食等費數目根據第十五次執委會決議由本處擬定標準如下（一）漢口市內自江漢路以下

- 洋三角江漢路以上洋四角下鄉洋一元 (二) 武昌漢陽城內洋六角城外洋八角下鄉洋一元 (三) 火食費職員洋一元勤務洋五角 (四) 外縣出動旅費(武陽夏以外)按遠近規定(略)可否請公決案
- 決議 照原定標準通過由總務處酌量增減辦理
- 五 周委員蒼柏提議擬聘黃委員吉庭兼任本分會給養組幹事唐明德為本分會給養組幹事請公決案
- 決議 通過

## 第十八次執行委員會

### 報告事項

- 一 急賑會據省會公安局請領油紙轉請本分會迅發(將所存儘先撥用)
- 二 行營函復本分會請以舊廢軍服捐作寒衣一函已分令各部隊并請軍政部軍需署將漢庫所存廢舊物品指撥俟得復函並請翻染藍色免與散兵遊勇混淆(存俟續函再辦)
- 三 李委員晉交來甯紹船裝蘆席一萬條提單
- 四 李委員晉函接總會運輸組函知寧紹船蘆席退關二千實八千(交運輸組辦)
- 五 雲夢災民龔華甫等控遞稟請勸之王助伯兄弟顛倒是非最潰口置之不理請委勸持平辦理(函急賑會調查真相)
- 六 鄂城公民劉迪人等補報第二區屬三坂等處堤潰水冲情形(函省政府核辦)
- 七 鄂城百城災民孟洙等請派員調查災情代電(本分會已製表式函省政府轉民政廳飭縣澈查並派幹事分隊赴各縣調查)
- 八 急賑會鄂城辦事處送水災調查表請特別賑濟(已派員放賑並分隊赴縣調查)
- 九 孝感縣長縷陳奇重災情迅予救濟
- 十 黃梅縣長報水災慘况懇速放發急賑(以上兩件候統籌辦法先為散放)
- 十一 無名氏捐洋一元(交宣傳組宣傳)
- 十二 市民會勸條陳 (一) 房屋免租典當展期 (二) 武昌圖書館測量局實驗學校官書處分設中央衛生處及省立醫院附辦法(民刑事件本分會例不受理)
- 十三 太原同鄉會復本會東電請寄災情以便宣傳(交調查組聯絡組搜集材料彙寄)

十四 李委員晉報告接貝克顧問來電准本日(十五)乘飛機來漢

十五 總務處報告昨日召集調查組工作人員會議經過及分配出發工作情形

十六 總務處報告湯笙洋行函復承允担任本分會稽核事宜並薦記帳人一員來會服務擬定月薪六十元由本分會開支

十七 總務處報告支配各處蘆蓆數目計漢陽赫山領取八千條武昌洪山領取一萬條文華領取八千條

十八 李委員晉報告接朱慶瀾先生電日本所捐賑品准由天城丸於十五日自橫濱直開漢口計十九日可到(由總務處預備棧房起卸)

十九 給養組崔副幹專長思恭報告調查武漢各收容所災民給養狀況

二十 蘇德幹事報告漢陽縣政府及各慈善團體已經成立賑濟機關關於本分會聯絡事宜推定沈文卿隨時來會接洽(聘為本分會給養組幹事)

二十一 董明藏幹事報告奉派赴青山區救濟工作情形及善後計劃(俟書面報告到會再辦)

## 討論事項

一 衛生防疫組來函現正籌設重病醫院需用鉅款請由指定衛生防疫費項下撥洋三萬元應用可否請公決案 (主席交議)

決議 照撥

二 周委員蒼柏提議(一)請衛生組對於用款單據隨時彙齊交出納處稽核(二)武漢辦理施診衛生防疫之其他機關團體有須醫藥材料或費用呈請到會時應請衛生組負責酌量辦理(三)衛生組將施療衛生防疫等計劃及實施情形隨時報告本分會藉備參考可否請公決案

決議 通過交衛生組查照

三 李委員晉提議中央總會決定發給鄂省棉衣三十萬套內十萬套可於二十日內趕製連鄂其餘二十萬套可否在鄂定製濟急請公決案

決議 請李委員電請總會將二十萬套棉衣款項匯由本分會在鄂趕製

四 趙委員煥章提議現在天氣漸寒擬儘先定購棉衣十萬套由被服廠承辦每套訂定棉褲新棉花半斤棉襖棉花十二兩外藍本機布裡白土布製成價洋二元四角可否請公決案

決議 通過

五 趙委員煥章提議購辦賑米刻不容緩請本分會指派會計人員幫助以便負責採辦當否請公決案

決議 由總務處會同出納處按照前次決議賑款支配標準酌量辦理

## 第十九次執行委員會會議

### 報告事項

- 一 漢口職業學校校長鄭遵方等條呈災民習藝工廠辦法（本會現正辦理急賑條呈各節存總務參考）
- 二 軍服同業會代表彭幹卿等承製寒衣以工代賑（交採辦組接洽核辦）
- 三 武昌武泰閘內災民代表賀幼輔等請發急賑摺附冊三本
- 四 武昌南湖災民代表林開發等請予急賑摺附冊一本（交總務處核辦）
- 五 調查組幹事吳國華報告調查金口之鳳凰山螃蟹夾楊家園赤熾山等處災情奇重請予救濟等語（由給養組速派專員前往辦賑並一面由衛生處酌派醫師若干人前往施診）
- 六 調查組幹事吳錫謙報告調查樊口災情以西洋販被災最重請速辦理急賑等語（已由杜紹彭攜帶賑品前往救濟）
- 七 給養組幹事董明藏報告調查青山從善鄉武豐鄉等處災民餐風宿露病者甚重亟應搭蓋蘆棚散放賑米並施行防疫計需蘆席七千條賑米一千二百石等語（由總務處酌撥蘆席若干條賑米三百石並由衛生處派員前往施行注射）
- 八 給養組幹事程本安報告調查珞珈山卓刀泉一帶災情現在急待救濟者一搭棚二散放賑米三防疫（由總務處酌辦）
- 九 貝克委員報告
  - 一 總會發行公債向美國訂購麥四百五十萬噸合同正在起草所有麥價償還期限成分及運麥噸數分別如左
    - 一 償還期限及成分 第一期三分之一 第三年還 第二期三分之一 第四年還 第三期三分之一 第五年還
    - 二 運麥噸數及日期 第一月三萬噸每日平均一千噸 第二月六萬噸每日平均二千噸 第三月以後每月七萬五千噸每日平均二千五百噸
    - 三 麥價息金週息四厘
  - 頭批運到約須一個月但均係無袋之散麥本分會亟應準備事項如下甲存麥堆棧乙裝麥麻袋丙轉運辦法
  - 二 以工代賑擬組設工賑委員會分兩步進行甲設計乙施工各堤閘需用工人八百餘萬以全國劃為五十處每處約需工人二萬名以美麥為工人之食料
- 三 本分會目前最重要工作

甲 派員赴各縣災區切實調查以便美麥到時即可散放急賑

乙 在美麥未運到以前可先向各處借用糧食將來即以美麥歸還

四 中央現發行賑災公債八千萬元以八七五折計算有七千萬元其用途分配如左

(甲) 麥價計三千七百五十萬 (乙) 美麥麻袋及運費計一千二百萬 (丙) 修堤工料及工作費 (如工人房屋工程師薪水等項) 計一千萬 (丁) 寒衣費計三百五十萬 (戊) 衛生防疫費計一百萬 (己) 已派之款計一百萬 (庚) 留備之款計五百萬

## 討論事項

一 貝克委員報告美麥一月內即可運華本分會似應事先準備存麥堆棧轉運方法及裝麥麻袋以期運抵漢口時起卸便利請公決案

決議 交總務處擬訂辦法提會討論

二 貝克委員報告本分會目前最要工作應即派員赴各縣災區切實調查以便美麥到時即可散放急賑請公決案

決議 由調查組派員極積進行

三 徐委員維榮提議美麥運華既無袋裝則起卸時多感困難擬請貝克委員電請總會轉電美國改用袋裝可否請公決案

決議 通過

四 周委員蒼柏提議擬將漢陽赫山市府工人宿舍移作臨時醫院之用所有該宿舍工人二百餘名擬移居武昌舊撫台衙門蘆棚可否請公決案

決議 通過

五 吳委員任之提議聘日清公司經理後藤佐賀美為本分會委員兼勸募處幹事請公決案

決議 通過

## 第二十二次執行委員會

### 報告事項

一 急賑會函請酌撥蘆席交武昌縣應用並抄附武昌縣政府原呈二件 (第十九次會議據董幹事明藏報告武豐鄉等處災情需蘆席七千條已由總務處酌撥若干)

二 武昌公安局呈請撥發油紙以便搭蓋棚廠 (已撥油紙三十捆由沈山橋幹事接洽點交)

三 行營函據武漢要塞司令錢大鈞轉據該部第一團團長蔣國濤條陳鴿子口及赫山一帶避難民兩萬生者衣食住之賑濟病者醫藥之施送死



- 者戶體之收埋均急待救濟（函復行營生者已由急賑會放賑死者已由紅十字會收埋病者已由衛生防疫組辦理）
- 四 省政府函以舊撫署蘆棚聞有專留備華中及各教會學校難民之說請儘先收容各校災民以便開學（函復舊撫署蘆棚專備收容災民並未以教會學校災民為限決先儘露宿災民移住如有空棚即移住各校災民）
- 五 黃喻兩委員函送草擬專門委員會組織條例及細則（油印後先由執委會討論再提出星期二大會討論）
- 六 漢陽西湖德豐世成三垸災民代表王壽臣等呈請調查散放急賑附草圖（函請急賑會酌為救濟）
- 七 字都宮函辭宣傳幹事（存）
- 八 帥古鏡幹事報告捐資辦賑經過附相片（存）
- 九 出納處報告（甲）在河南採辦蘆席已付定洋一千元（乙）運輸組運蘆席油紙赴各處應用共支用運費五十八元五角（丙）運輸組僱用木駁四隻租五日共支洋二百零三元三角四分（丁）採辦大小油紙二千四百二十張共支用洋七百八十五元六角

### 討論事項

- 一 本分會總務處調查組及給養組辦事細則業經文書總務兩處會同審查完竣請討論案（主席交議）  
決議 照審查通過
- 二 省政府函請劃撥賑款支配各縣以工代賑修復民堤並希見復等因應如何辦理請公決案（主席交議）  
決議 以總會配撥賑款四十萬元掃數作為外縣急賑之用由總務處擬具分配辦法提會討論至修復民堤一節容後籌辦函復省府
- 三 賀委員衡夫提議本分會辦賑情形及一切賑務消息似應指派人員搜集材料交由湖北水災日刊登載可否請公決案  
決議 由劉幹事明遠負責搜集材料送交該報刊載

## 第二十一 次 執行 委員會 議

### 報告事項

- 一 蔡甸保安第二團團長朱明善代表請派員携款賑濟（現正由本分會與漢陽地方官紳籌辦賑濟）
- 二 漢口公安局第十六七署災民韓滙東等呈兩分署所轄一萬二千人口暨附近村莊來者三百餘戶請施急賑（函急賑會辦理）
- 三 武昌恆善堂委員長甄海清條陳救濟水災善後具體辦法（交總務處存備參考）
- 四 總會條電美紅十字會捐款支配細數請詳復（交總務處照議決案電復）

## 討論事項

- 五 嘉魚縣縣長盧邦燮遵急賑會令呈報水災（交總務處籌辦）
  - 六 察哈爾省政府劉主席條電公務員捐薪助賑先墊二萬圓匯京（存查）
  - 七 紅十字會代電掩埋隊員劉幼卿因收險勞苦過度染疫殞命擇期追悼（交總務處核辦）
  - 八 漢口市軍服同業會呈請轉懇總會撥給寒衣限期趕製藉工代賑（交總務處酌辦）
  - 九 信康軍服公司等摺呈求工蘇因聲明續繳寒衣樣式（交總務處酌辦）
  - 十 省政府函轉武昌紡織業產業公會請赴各廠散藥並注射（廠內作業工人非災民可比應由廠主負責辦理）
  - 十一 財政部宋部長來電煤焦公會請在武昌卸煤一節姑予暫准一俟水退仍應照章辦理（函知江漢關及煤焦公會遵辦）
- ## 討論事項
- 一 貝克委員提議本分會總務處應存款一千元備作臨時支用事後開列賬目報告執委會如欸用去若干得隨時請求補足一千元之數可否請公決案  
決議 通過
  - 二 貝克委員提議擬請總務處主任蔣救濟鄂省沿江河一帶各災區工作及預算詳細擬具計劃與數目提出下次執委會討論可否請公決案  
決議 通過交總務處
  - 三 貝克委員提議本分會執行委員會擬改爲每星期一四兩日開會所有各處組主任及幹事長均須按日到會辦公可否請公決案  
決議 通過
  - 四 喻黃兩委員起草各種專門委員會組織條例及工作大綱請討論案（主席交議）  
決議 將各項條例大綱分送各委員簽註意見提出執委會討論

## 第二十二次執行委員會

## 報告事項

- 一 中央軍校武漢分校捐送舊軍服二千四百套（函復致謝俟收到後交萬國慈濟會轉發）
- 二 接天津市黨部真日代電捐助賑款一千元
- 三 東省特區路警處捐送普濟茶五千包（以上兩件俟收到後復謝）

- 四 漢口市政府轉送安徽財政廳劉廳長復電皖米禁運請向贛運（存）
- 五 急賑會函公安局查復民生路代表查品記控該段不良份子藉橋斂費一案請查明見復（函復急賑會本分會所搭木橋每丈木墩及損失費計洋三元）
- 六 總會來電推貝克委員代李委員晉為本分會執行委員（存）

### 討論事項

- 一 本分會對於救濟沿江河一帶各災區工作大綱及預算業經總務處按災情之輕重定災區之等級擬定方案請討論案（主席交議）  
決議 修正通過
- 二 黃委員吉亭來函擬在武昌勸農亭搭蓋蓆棚以便收容災民可否請公決案（主席交議）  
決議 通過
- 三 據武昌辦事處報告擬在武昌設一野外病院可否請公決案（主席交議）  
決議 通過由衛生處在勸農亭組設
- 四 據武昌辦事處報告舊撫署收容所蓆棚日內即可完工擬先收容就近各校災民可否請公決案（主席交議）  
決議 函請省府轉飭公安局照辦
- 五 給養組幹事長崔思恭報告各收容所散放之粥秋後蒼蠅繁殖恐疫菌傳染應否通知各收容所注意請公決案  
決議 通函各散賑及收容處所隨時注意清潔
- 六 趙委員煥章提議現因米價漸漲擬購辦大批蚕豆將來散發各縣賑糧時與稻米酌量搭放可否請公決案  
決議 通過

## 第二十三次執行委員會

### 報告事項

- 一 貝克委員報告總會續撥賑款四十萬元匯漢賑濟
- 二 開封省會公安局李局長來電本分會託購蓆一萬五千條已購就需價洋肆千二百八十七圓五角（卽照匯）
- 三 衛生處報告美國飛行家林白本日下午二時飛行來漢請推代表歡迎（推定吳任之委員徐維榮委員）

- 四 調查組報告據派赴廣濟折春漢川等處調查各幹事報告災情奇重疫癘流行請給養醫藥情形
- 五 貝克委員報告購美麥事接總會電已接洽就緒
- 六 周委員蒼柏報告水退後街市積污穢泥即應清潔漢口市政府有工人五百名撥充此項工作由本分會津貼每人每日兩角監工員每日三角  
(無異議)

### 討論事項

- 一 賀委員衛夫提議擬以工代賑修理市區街道請公決案  
決議 原則通過總務處詳擬辦法提會討論
- 二 賀委員衛夫提議漢陽方面本分會與急賑會均設有辦事處擬合併以一事權請公決案  
決議 通過
- 三 貝克委員提議照總會章程總務出納兩處主任應分立以明權責擬請另推出納主任案  
決議 推賀委員衛夫兼任出納處主任

## 第二十四次執行委員會

### 報告事項

- 一 方主席報告本分會各調查幹事送來各縣災情報告應由總務處彙齊按災情輕重擬定等級提會討論
- 二 方主席報告本分會對於放賑事宜應由給養組擬具辦法提會討論
- 三 周委員蒼柏報告本分會第二十三次執委會關於以工代賑修理市區街道一案決議由總務處詳擬辦法現擬請趙委員煥章劉幹事明遠汪幹事華陸漢口公安局汪金門局長合組委員會担任工程事宜
- 四 黃委員吉亭報告武昌舊撫署蘆棚搭就所有一中荆南文華九中等校災民約三千餘人均已遷移該處居住一俟洪山珞珈山等處蘆棚搭就再遷移其他各校災民
- 五 民人王幼卿等稟以武昌文昌門花堤八旗會館兩湖書院等處災民二千餘人無人救濟請派員調查予以賑濟一案已函復省會公安局派員勸各該處災民赴洪山就賑

### 討論事項

- 一 湖北急賑會漢陽辦事處呈請設立五千人粥廠預算草案請公決案（主席交議）
- 二 漢陽修德善堂呈請開辦五千人粥廠計劃書并附組織條例汽鍋略圖請公決案（主席交議）  
決議 武漢賑務已將由急賑而入工賑時期原案保留
- 三 武昌漢陽兩辦事處擬各支洋五百元備用可否請公決案（主席交議）  
決議 照撥事後須檢齊單據送會核銷
- 四 湖北急賑會函據鍾祥縣特約幹事胡少民呈報該縣災情請予急賑請公決案（主席交議）  
決議 交總務處核辦
- 五 大冶縣黨部呈報災情奇重應列該縣為一等災區請公決案  
決議 該縣除匪區外應酌撥米糧賑濟至災情等級俟本分會調查組將被災各縣調查情形彙齊報告到會再行核定
- 六 總務處聯絡組辦事細則請討論案（主席交議）  
決議 通過
- 七 本分會施賑單據應規定式樣以便印製請公決案（主席交議）  
決議 照中央規定式樣印製

## 第二十五次執行委員會會議

### 報告事項

- 一 旅京湖北同鄉籌賑救災會報告經收賑款數目（交急賑會存查）
- 二 行營函復准軍需署電復所存廢軍衣無多未便照撥（存）
- 三 王委員森甫提下次會議案（甲）請速抽排後湖積水以便搭棚移住漢口各收容所災民（乙）由會撥洋十六萬元在後湖建築常屋一千棟作為災民住所（保留）

### 討論事項

- 一 本分會各種專門委員會組織條例及計劃建議事項根據第二次大會決議特簽註意見請討論案（主席交議）  
決議 修正通過

二 湖北省政府函據漢口市市政府轉據衛生管理處擬具防疫消毒計劃並預算請統籌辦理等由請公決案（主席交議）

決議 交衛生組籌撥

三 漢口總商會函以漢口市國醫分館擬設治療所三處附設宣傳所一處每月應需經費洋七千五百四十元並繕具預算書請審核設立等由請公決案（主席交議）

決議 函急賑會核辦

四 湖北急賑會漢陽辦事處呈請撥發棺板一百具以便掩埋路尸請公決案（主席交議）

決議（一）函復逕向急賑會請領（二）函省政府轉飭武昌縣政府在距各收容所較遠地方覓定掩埋死亡災民義地以防傳染而重衛生（三）函衛生處對於武漢三鎮死亡災民妥為掩埋

五 樊口堤內鄂城神鄉水災急賑會主席張盡臣呈以災情奇重請迅頒賑品並推委員柳紹華來會請示裝運賑品及散放辦法各等情請公決案（主席交議）

決議 候本分會派員前往該縣查放

六 英美烟公司函以該公司烟葉堆棧屋頂上住有災民二百五十人請設法遷移等語請公決案（主席交議）

決議（一）函復該公司所住災民本分會正在籌劃遷移（二）分函住有災民之各公司行棧收容災民盛意表示謝忱一俟積水退落即籌劃遷移在未遷移以前災民如有不規則行為請函告本分會以便取締

七 准湖北急賑會函據黃陂縣特約幹事吳清塵呈請撥發蘆席五萬條以便搭蓋災民棚屋請酌予核發等由請公決案（主席交議）

決議 函復急賑會本分會對於被災各縣祇能籌濟賑糧蘆席一項並無準備

八 關於排除漢市積水案

甲 湖北省政府函復洩水辦法（並附會議紀錄）

乙 漢口公安局函據十二署報請築塞鐵路單洞門潰口並設法排除轄內積水請查照辦理案

丙 漢口濟生保安會暨商團廣益保安會呈請迅予排除該段積水案

丁 漢口市各界防疫宣傳委員會函請宣洩鐵路外及濟生三四五馬路一帶積水案

戊 急賑會函據法租界公德輔堂兩里居民呈請排除該兩里積水請查照辦理案

決議 以上五案併案辦理候水退至相當程度時再行設法抽排

九 漢口市政府函據第十六署境內災民代表毛志五等呈請就地施賑並附抄災民戶口數目請公決案（主席交議）

決議 該署境內災民已由急賑會就地施賑附抄災民戶口數目交調查組存查

十 漢陽水災辦事處呈懇在粥廠未成立以前迅撥賑品請公決案（主席交議）

決議 函復切實調查漢陽城區附近赤貧災民造冊送會俟本分會抽查後施行一次之救濟

十一 漢陽水災辦事處呈報鸚鵡洲災情奇重請放賑救濟等情請公決案（主席交議）

決議 交總務處調查具復再行核辦

### 臨時動議

一 本分會對受賑災民應嚴加限制以期實惠及於赤貧之災民請公決案（主席交議）

決議 凡受賑災民專以赤貧為限凡曾經被災而力能自籌救濟者概不賑濟函請省政府轉飭各縣以後散賑須照此規定辦理並將此規定

印發各散賑人員注意

二 本分會與急賑會為便利辦事起見似有聯絡之必要擬定於星期二五兩日舉行聯席會議本分會星期一四兩日之執委會議取消請公決案

（主席交議）

決議 通過

三 黃委員吉亭動議武昌蛇山北坡鳳凰山兩湖書院等處災民因洪山路遠不能前往就食者計有三萬三千五百零八名擬每十日每名發米四

升計需賑米一千三百四十石三斗二升可否撥發請公決案

決議 蛇山等處不能往洪山就食之災民由本分會作一次之救濟

四 黃委員吉亭動議武昌長春觀無線電台等處災民現在粥廠就食者計有二萬四千四百六十八名其餘並非真正災民亦前往就食應如何辦理請公決案

決議

嗣後凡就食災民由本分會切實調查印發食粥證以免非赤貧者混淆就食

## 湖北分會全體委員第一次臨時會議

### 報告事項

一 主席報告駐漢美國總領事歐敦司代美國紅十字會捐來美金十萬元折合中國國幣四十五萬七千餘元本日已如數收到

二 李委員報告上海救濟水災委員會來電云已商得海關同意運載抽水機來漢排除市內積水同時並請揚子江水利工程委員會工程師二人不日來漢設計排水事宜

## 討論事項

一 省政府函請改就洪山路珈山及城外其他寬廠地點搭蓋蘆棚收容災民以維治安請公決案

決議 原案通過 並決定漢口災民將來一併移往洪山路珈山收容以便管理

二 喻委員育之提議由本會聘請專門人材組織各種專門委員會請公決案

決議 照原案修正通過 並推喻委員育之黃委員建中起草各種組織條例交執委會討論

## 臨時動議

一 黃委員建中動議武漢及各縣災民戶口調查表附記欄內似宜註明「識字」或「不識字」可否由本分會函請省政府分飭各調查人員注意請公決案

決議 通過 交執委會辦理

二 愛德華委員提議湖北災情較任何處爲大專恃武漢各方面中外人士之力恐做不到英美各報近日對湖北災情用大號字宣傳各方甚爲感動如趁此時募捐或能得數百萬或數千萬鉅款久則冷淡雖小款亦非易事應一面電請國民政府救濟水災委員會迅將湖北水災奇重情形向各國報告請求捐助一面電請國府先撥鉅款救濟案

決議 通過 交執委會辦理

# 湖北分會第二次全體委員臨時大會

## 報告事項

一 總務處主任周蒼柏報告工作經過

總務處工作分兩步進行第一步各縣災區已由調查組分長江襄河兩區共七隊出發調查報告已陸續到會第二步根據調查報告由給養組實行派員前往放賑已派賑者計有洪山赫山新堤樊口青山等處正在進行組織者計有黃岡鄂城黃陂廣濟雲夢孝感等縣武漢災區賑濟情形茲分述如左

甲 漢口方面 共有收容所十六處由本分會直接放賑之災民共有一萬八千一百五十五人其餘由其他處公私團體私人放賑本會酌量



補助者約十餘萬人不在此內急賑會過去工作成績甚佳社會早有定評今後賑濟事宜自仍賴急賑會熟手人員通力合作繼續努力至所需賑糧及一切物品本會自當盡量接濟

乙 武昌方面 共有收容所十三處前係急賑會及各團體或個人放賑惟麇集長春觀洪山一帶災民因飲料不潔現已發生流行症（如霍亂痢疾等類）除請衛生處速施療治外刻正僱役挑取江水燒沸供給飲料冀免減輕病症現與急賑會商權將武昌所有辦理救濟公私團體聯合組織武昌辦事處由該處會商按日統籌分配給養

丙 漢陽方面 因施賑不久故對於災民總數尚無確實統計約共有六七萬人惟災情最重及災民衆多者厥爲赫山該處計有災民一萬二千餘人歸元寺蔡甸等處計約五萬人現與急賑會商權將在漢陽辦理救濟團體聯合一起組織辦事處聯合辦公發放急養惟赫山災民人數過多飲料不潔掃除困難以致發生疫病現擬將該處災民移一部到十里埠居住衛生處除在該處成立臨時病院外並每日派醫生前往診治

二 總務會計兩處報告總會撥來四十萬元依據第二十次執委會議決案支配外縣其數目俟調查報告到會即按災情輕重定賑品多寡若災情較輕或因匪共滋擾交通不便者均作第二步辦理

三 會計出納兩處報告賑款收支數目 表另附

四 出納處報告賑品收發數目（俟單據完備再行公告）

### 討論事項

一 杜百里委員擬請遷移大智門怡和堆棧災民案

決議 儘先設法遷移

二 黃委員建中喻委員育之起草各專門委員會條例及大綱案

決議 請各委員於一星期內簽註意見送會再提執委會討論

### 臨時動議

一 王委員森甫動議擬由本分會建築貧民土屋以便水退後災民得以遷居案

決議 請王委員擬具計劃提出執委會討論

二 黃委員建中動議擬限期將武昌城外席棚蓋搭完竣遷移學校所住災民以便各校開學上課案

決議 通過

# 國民政府救濟水災委員會湖北分會結束會議

報告事項 (略)

## 討論事項

- 一 本分會結束以後關於武昌各收容所賑濟事宜應如何辦理請公決案  
決議 凱字營收容所席棚停止搭蓋至舊撫署及卓刀泉兩處收容所仍由原負責人繼續辦理所需款米由急賑會撥發
- 二 武昌漢陽兩縣城廂以外未經放賑之區前經決定作一次之賑濟應如何辦理請公決案  
決議 交急賑會查照酌辦
- 三 凡已賑未賑縣份似應由總務處將賑濟數目及調查情形分別詳細列表函知災區工作組武漢區辦事處查照繼續辦理可否請公決案  
決議 照辦
- 四 赫山黃陵礮兩處賑濟事宜似應由本分會交由急賑會繼續辦理可否請公決案  
決議 照辦
- 五 河南省會公安局李局長宥電稱蘆蓆已購就所需價款三千一百六十五元請電匯案  
決議 此係由周委員蒼柏囑辦之件應交周委員如數照匯

二十年湖北水災賑濟彙編

紀  
錄

國民政府救濟水災委員會湖北分會聯席會議出席表

委員姓名別		第一	第二	第三	第四	第五	第六	備
方	本仁		○	○	○	○		分會執委
何	成濬			○			代	急賑會常委
貝	克						代	分會委員兼代執委
馬	登瀛	○		○	○	○	○	急賑會常委
朱	懷冰	○	○	○	○	○		急賑會常委
聞	鈞天	○	○	○	○	○		急賑會常委
左	鐸			○	○			急賑會常委
吳	德施		代	代	○	○	代	分會執委
何	葆華	○	○	○	○	○	○	分會執委
周	蒼柏	○	○				○	分會執委
蔡	輔卿	○	○	○	○			急賑會常委
周	星堂					○	○	急賑會常委
賀	衡夫	○	○					急賑會常委
俞	重威		○	○	○	○		急賑會常委
陳	經畬	○		○	○		○	急賑會常委

明 說	趙 煥 章	○	○	○	○	○	○	分會執委
	蘇 汰 餘		○	○	○			急賑會常委
	岳 綬 廷		○	○	○			急賑會常委
	周 少 垣				○	○		急賑會常委
明 說	一·本表係根據歷次會議紀事錄編製之							
	一·本表所列委員如躬自出席者用一圓圈表示派員代表者用一代字表示因事缺席者則存空格							

國民政府救濟水災委員會湖北分會 聯席會議時間表

明 說	時 間	會 議 次 數	年 份	月 份	日 份	時 份
		一	二十	十	九	上午十時
		二	二十	十	十三	上午十時
		三	二十	十	十六	下午一時
		四	二十	十	二十	下午一時
		五	二十	十	二十三	下午一時
		六	二十	十一	六	下午三時

本表係依據歷次會議紀事錄編製之

國民政府救濟水災委員會湖北分會  
湖北水災急賑會  
第一次執行委員會聯席會議

報告事項

- 一 周委員蒼柏報告武漢三鎮災民最近調查統計
- 二 朱委員懷冰報告由急賑轉爲工賑接續間之辦法
- 三 賀委員衡夫報告武漢三鎮外勤工作情形
- 四 陳委員經甯報告武昌墩子湖外勤工作情形

討論事項

- 一 怡和洋行函以居住該行堆棧災民仍須由救濟分會每名每月繳納租銀八錢等情請公決案（主席交議）  
決議（一）根據急賑會第二十一次會議議決案關於各外人學校堆棧內所住災民儘先結束案怡和收容所即日結束（二）函復即日遷移該行災民並通明救濟分會賑款有限實難照付租金代表災民致謝
- 二 漢市鐵路堤內積冰似應從速排除以便搭蓋災民席棚請公決案（主席交議）  
決議（一）推趙委員煥章主持辦理並函漢口市政府公安局協助進行（二）所需經費由急賑會擔任（三）實行以工代賑（四）一切詳細辦法及預算由趙委員擬定提會討論（五）請趙委員即日着手舉辦
- 三 衛生防疫組駐鄂辦事處函以駐黃陂縣之四十四師所佔住房屋本爲醫院院舍以致染病災民不能入院診治請函該師遷讓等語請公決案（主席交議）  
決議（一）轉函四十四師蕭師長暫予遷讓並告知已函請該縣縣長代覓房屋（二）函黃陂縣政府請覓定四十四師在該縣駐軍房屋以便騰出診病地點
- 四 急賑會函轉沔陽同鄉救災會呈以蒙發急賑五千元災重款微請求酌加並補發匪劫米款等語請公決案（主席交議）  
決議 函復該縣賑濟事宜業經指派專員即日籌備散發
- 五 松滋縣長陳英武電陳省府轉給賑款五千元不敷分配又呈請本分會迅撥大宗賑款以工代賑等情請公決案（主席交議）  
決議 松滋多屬山鄉函該縣長速將工賑辦法及預算確數開列覆候核辦
- 六 大冶縣黨部黃石港商會會呈楊葉散花兩洲分隸鄂城圻水圻春與黃石港僅距離一里或三里請劃作特別災區派員賑救又接汪同深君函

同前情請公決案（主席交議）

決議 已請濟生分會前往賑濟函復知照

七 急賑會函據潛江縣長高季浦呈請將該縣列爲一等災區分給二次賑款等語請公決案（主席交議）

決議 俟調查確實後再行規定賑濟辦法

八 陽新縣長張鵬呈報該縣水災情況懇發鉅款賑濟等語請公決案（主席交議）

決議 該縣正由華北義賑會籌放餘俟調查後再行核辦

九 漢口市政府照本分會以工代賑修復市區馬路辦法造送工資工料工食預算書請公決案（主席交議）

決議 （一）先修理怡園至水塔柏油路行營至款生路又同豐里至榆蔭里碎石路及其餘小部份之補修（二）所需材料工資暫由市府

担任工食暫由本分會担任（三）即日動工修理

十 漢口市政府函以戴家山下首掘口處與其掘寬不如掘深等語請公決案（主席交議）

決議 轉函平漢路局照辦並函復市府

十一 圻春縣長王治錫代電以該縣待賑孔殷撥發賑款一萬六千元應如何發放請電示由請公決案

決議 函復正籌備派員散放

十二 廣濟陳鳳坡等呈以組織國民政府救濟水災委員會湖北分會廣濟支會請准予備案請公決案（主席交議）

決議 各縣無設支會之規定該縣未便獨異碍難照辦着即撤消

### 臨時動議

一 周委員蒼柏動議本分會總務處主任擬推朱委員懷冰兼任給養組幹事長擬推賀委員衡夫兼任請公決案

決議 通過

二 賀委員衡夫動議本分會出納處主任擬推周委員蒼柏兼任請公決案

決議 通過

三 周委員蒼柏動議中央訂購美麥正依工賑辦法按工程計劃分配擬派熟悉本省堤工情形專員赴京陳述及協商工賑辦法可否請公決案

決議 函省政府擬請水利局長陳克明代表分會即日赴京報告鄂省官民各堤亟待修復情形提出以工代賑計劃協商修理辦法並請將鄂

省官民各堤待修情形詳細函知本會以憑籌劃

四 趙委員煥章動議市府衛生處清潔街巷污泥費用預算除已付之款外餘款應否撥付請公決案  
決議 准予撥付實報實銷並限該處星夜趕工早日完成

## 第二次執行委員聯席會議

### 報告事項

一 周委員蒼柏報告自九月一日起至十月十二日止分會收進發出賑品如下

甲 收米三萬一千五百七十二石零五升八合

發米二萬二千二百一十五石零五升八合

存米九千三百五十七石

乙 收豆一萬一千六百零四包

發豆八千一百九十八包

存豆三千四百零六包

丙 收蘆蓆十萬九千三百五十條

發蘆蓆九萬九千三百五十條

存蘆蓆一萬條

二 賀委員衡夫報告準備結束各收容所及停止外勤工作各情形

三 聞委員鈞天報告急賑會調查股對於武漢暨外縣調查計劃及工作情形

### 討論事項

一 武漢警備司令部函請設法將武漢市區內各較小之收容所及各災民自行集團處酌量移轉歸併以便監護而嚴警備並請將各外屬來漢災

民遣送回籍自謀生計以免長作流民請查核辦理見復（附武漢災民收容場所監護警戒配備圖一份）請公決案（湖北分會提）

決議 關於收容及遣送災民一切辦法業經急賑會函復警備部本分會可函請查照急賑會函復辦法辦理

二 湖北急賑會漢陽辦事處呈報診治藥品缺乏請示撥發等語請公決案（湖北分會提）

決議 已由急賑會撥發



三 武昌貧苦災民臨時施診所函請酌量撥款補助請公決案（湖北分會提）

決議 由急賑會撥已製中藥一萬份分會撥洋三千元以資補助

四 應城縣長蔣作均呈以急賑會頒發賑款五千元已發交該縣辦事處具領存放公益錢號並決定以工代賑先從搶築決口培修冲毀各堤入手計需工程費五萬元等情請公決案（湖北分會提）

決議 函復前急賑會所發之賑款五千元准以工代賑由該縣長詳擬工賑辦法速呈核奪其餘應俟統籌辦理

五 漢川天門兩縣水災救濟會欲將賑款會同存放銀行保存請公決案（湖北分會提）

決議 應照分會決定辦法發給米糧以資劃一所請賑款會存銀行之處得難照准

六 湖北急賑會漢陽辦事處呈據該縣十四區及石湖災民代表全競存羅錦堂等呈報災情慘重請求賑濟特據情轉請核示辦理等語請公決案（湖北分會提）

決議 交急賑會統籌辦理

七 湖北急賑會漢陽辦事處呈請組設赫山辦事處並直屬分會請公決案（湖北分會提）

決議 交救濟分會總務處核辦

八 湖北急賑會漢陽辦事處呈費預算書及工作人員表冊請鑒核由請公決案（湖北分會提）

決議 交急賑會審核

九 民政廳送各縣賑款已發未發及移交賑務會款項二十餘萬元各節應如何函復請公決案（急賑會提）

決議 由急賑會查案照覆

十 監利縣辦事處代電懇列該縣為最重災區請公決案（急賑會提）

決議 已將該縣列為最重災區

十一 湖北堤工經費管理委員會函請在限定期內將前担保之款三十萬元如數分還各銀行請公決案（急賑會提）

決議 由急賑會照還

十二 湖北省政府秘書處函復省府各機關職員出差旅費細則請查考案（急賑會提）

決議 存查

十三 各縣災民如由本縣逃往外縣者可否提出一部份施賑請公決案（賀委員衡夫提）

決議 關於賑濟事宜以縣爲單位如甲縣災民流亡乙縣集團居住者應由甲縣放賑人員在所領賑糧內散放

四 監利災民代表羅振東以該縣災民逃在沔陽新堤請查勘格外急賑等情請公決案（急賑會提）

決議 照第十三案決議辦理

五 襄陽縣黨部呈報該縣水災慘狀請核辦案（急賑會提）

決議 照救濟分會決定調查辦法函復

六 宜都縣政府縷陳該縣災情仍請照前令撥款以資賑濟案（急賑會提）

決議 應俟調查具復後再行核辦

七 天門縣政府代電前領五千元擬儲存以工代賑等語請公決案（急賑會提）

決議 准以工代賑着擬具工賑地點及辦法迅速呈報以憑核奪

八 應城縣長蔣作均對於不敷賑款擬以公產抵借並懇源源撥款請公決案（急賑會提）

決議 不敷賑款應否以公產抵借事關行政範圍應逕呈省府核辦

九 孝感縣政府辦事處成立保護耕牛處其用費擬以賑款開支並擬具細則請備案案（急賑會提）

決議 准予備案

三 漢口公安局函以上海收容災民辦事處電稱有災民五百六十名真晨乘輪回漢請預派船隻屆時送往洪山收容所請公決案（急賑會提）

決議 交急賑會辦理

## 臨時動議

一 主席動議擬推定工賑專門委員會委員以便籌劃工賑事宜請公決案

決議 推貝克趙煥章吳任之劉明遠邱志道高俊雲張鏡爲工賑專門委員分別函聘

二 聞委員鈞天動議擬將水災急賑會調查股與救濟分會調查組合併以利工作請公決案

決議 通過

三 聞委員鈞天動議關於湖北水災日刊編輯問題應如何進行請公決議

決議 推救濟分會文書處幹事史平担任編輯

四 吳德施委員動議（蘇德代表）救濟分會與急賑會聯席會議擬改定時間案

決議 定每星期二五兩日午後一時開聯席會議

## 第三次執行委員聯席會議

### 報告事項

- 一 馬委員登瀛報告駐漢各國領事紛紛請遷移各洋行堆棧災民由
- 二 陳委員經甯報告(一)急賑會救濟工作情形(二)天成洋行收容所即日辦理結束(三)新市場及第十一兩收容所辦理結束之經過

三 岳委員綬廷報告調查孝感災區情形

四 宋委員懷冰報告(一)總務處調查組調查武漢三鎮災民增減數目(二)遣送河南來漢災民情形(三)已電河南省政府轉飭各縣勿令災民出境(四)電平漢鐵路局勿再輸送豫省災民來漢(五)擬令飭各縣辦賑人員對各該縣災民盡力賑濟勿令來漢

五 主席報告鄂岸駐滬稽核處鄂岸樞運局經募孫雲山朱茂亭捐洋三千元

六 主席報告王委員毅靈來函因事赴京請假兩星期

七 主席報告據救濟分會武昌辦事處報告已與急賑會武昌辦事處歸併

八 主席報告武昌辦事處函報席棚內舖地稻草已由急賑會辦事處購備

### 討論事項

一 湖北急賑會函請查核漢陽鸚鵡洲樓閣亭及武昌第九中學等處災民救濟事宜併案分飭酌予救濟等由請公決案(湖北分會提)

決議 鸚鵡洲樓閣亭兩處由總務處派員調查確實後再行核辦

二 湖北急賑會函據漢陽辦事處幹事李介侯摺呈籌辦平糶寒衣及漢陽北區災况請查照原議辦法酌予救濟等由請公決案(湖北分會提)

決議 各縣平糶及耕牛飼料應由各縣官紳自行籌辦至漢陽北區災况已由急賑會派員散放賑糧

三 漢陽十二區災民代表宋啟東等呈以該區災情奇重懇予根本救濟以工代賑等情請決案(湖北分會提)

決議 俟武昌漢陽兩縣調查完竣後再行查放

四 漢市山湖北抗災民代表王正之等呈以受災慘重懇予急賑並實行工賑等情請公決案(湖北分會提)

決議 急賑業已結束至工賑一節應俟統籌辦理

五 漢口市政府衛生管理處呈報消毒材料無處具領應如何辦理請示遵由請公決案（湖北分會提）

決議 由衛生管理處擬具消毒辦法佈告除市街外各里歸業主消毒各家歸居民自行消毒

六 嚴冬將屆亟宜籌募寒衣並先籌散發辦法請公決案（吳委員任之維榮提）

決議 由救濟分會函請省政府轉飭教育廳令武漢各小學校於先一星期日分派男女小學生分區赴各街巷挨戶散發勸募傳單並口頭宣

傳再於下一星期日分派男女小學生分區挨戶收取傳單由救濟分會印備日期由教育廳規定街市區分由教育廳會同公安局商定

至散發辦法容緩討論

七 武昌辦事處擬將原議洪山搭棚改在凱字營搭蓋請公決案（湖北分會提）

決議 照辦

八 武昌辦事處函送該處第八次委員會議案五則請鑒核施行請公決案（湖北分會提）附錄原議案於後

（一）撫署災民已達二千以上天雨不便赴長春觀等處就食請另設粥廠案（二）南湖白沙洲武勝門外一帶災民三萬餘人請提早發給

賑糧案（三）千家街收容所內之災民小孩請由救濟分會每月撥米十五石以資接濟案（四）武昌收容所應聘管理員一人勤務一人以

及雜費每處每月應需費八十元請核奪案（五）武泰同一帶積水請設法排除案

決議 （一）撫署粥廠暫不設立（二）南湖白沙洲等處前撥發放賑米一次交急賑會查案辦理（三）由總務處派員調查應需米若干

再行核發（四）交總務處審查（五）函省政府轉飭水利局查案辦理

九 江陵縣第四區以龍灣水災慘重懇予逾格急賑請公決案（急賑會提）

決議 函知派往江陵之調查員詳查具復再行核辦

十 漢川縣政府辦事處詳擬以工代賑辦法十六條祈鑒核示遵案（急賑會提）

決議 交工賑委員會查核辦理

十一 湖北省政府函據孝感縣長轉呈以縣屬西南鄉各垸破壞擬辦工賑經費無着請核辦見復請公決案（急賑會提）

決議 交工賑委員會查核辦理

十二 擬派鄭少庵調查當陽陳敏靈調查公安魏文裕調查宜都請公決案（急賑會調查股提）

決議 照派但派往宜都之調查員須附帶調查松滋縣

十三 民政廳函據來鳳縣長馬代電陳報匪害水災情形請查賑濟等情查該縣無縣黨部不能就近查明應如何辦理請公決案（急賑會調查股

縣查照並由會通知各處組知照)

- 七 崇陽縣政府呈贖災民照片四張
- 八 武昌辦事處報告梅家山附近災民自搭棚屋破壞頗多請由救濟分會撥給蘆蓆以便另搭蓆棚（候救濟分會統籌辦理）
- 九 武昌辦事處報告介紹總幹事狄爾耐副幹事張耀賓列席聯席會議
- 十 武昌辦事處報告關於舊撫署收容所一切需用擬由該所長狄爾耐與救濟分會直接接洽
- 十一 武昌辦事處送來南湖災民請求書共十七份

## 討論事項

- 一 國府救濟水災委員會災區工作組武漢區辦事處函復總會發來四十萬元除寒衣價款二十二萬元已撥交外其餘十八萬元已由贛購米二萬包目前並無餘款附抄朱委員慶瀾致貝克委員電一件應如何辦理請公決案（湖北分會提）
  - 決議（一）電陳總會寒衣先經李委員晉趙委員煥章與第二被服廠訂立合同製就十萬套價洋二十四萬元頃見宿電所定數目尙不敷二萬元請籌撥（二）請劃分災區工作組武漢區辦事處與本分會權限
- 二 湖北省政府函據建設廳呈復核辦漢宜路鋪蓋長皂段砂石情形經提會決議派朱委員何市長向湖北分會商洽又長安支綫一段亦請併案商洽並摘抄長安綫計劃書請公決案（湖北分會提）
  - 決議 交工賑專門委員會核議
- 三 天門給養分組幹事藍步青等呈請將該縣賑務改作工賑並改撥現金由商家匯撥又該縣北京山歲收尙豐穀價低廉可以就地購米等情請公決案（湖北分會提）
- 四 湖北省政府函據天門縣公民代表朱潤石等呈以該縣宜以工代賑懇轉函改發賑款並令縣調查縣屬應行培修堤垸暨按南北區域分配賑款等情請公決案（湖北分會提）
  - 決議 三四兩案併案討論核與第二次聯席會議第五案應照分會決定辦法發給米糧以資劃一之決議案不符碍難照准
- 五 湖北民政廳函據松滋縣長陳英武呈以江水漲落無常晚收失望災民增多懇迅予救濟等情請公決案（湖北分會提）
  - 決議 准撥該縣賑米一千二百石公安縣亦照此數撥給
- 六 羅田旅省同鄉會代表王葆心等呈以前領賑款五千元不敷分配懇增撥賑款水匪並濟等情請公決案（湖北分會提）
- 七 廣濟縣災民代表李慕蓮等呈以該縣災情奇重賑米不敷懇請列入一等災區請公決案（湖北分會提）
  - 決議 照原案辦理

八 漢口市政府函以派員查勘劉家廟以下丹水池以上有沙灘可容萬人請搭蓋蘆棚遷移日本營房附近及各洋行災民請公決案（湖北分會提）

決議 交急賑會核辦

九 武昌漢陽赫山一帶災民席棚毗連日風勢甚烈一旦失慎危險堪虞請對於消防特別注意請公決案（金處長寶善提）

決議 交賀委員衡夫岳委員綬廷沈幹事文卿核辦

十 漢市第四區農會正幹事黃少卿呈請酌議災農借貸規則調劑牛工種籽等情請公決案（湖北分會提）

決議 事關整個善後問題俟本會統籌後再行核辦

十一 總務處調查組幹事吳德振報告據派赴雲夢應城等縣調查幹事張順真呈稱在新溝地方被匪擄劫身受重傷所帶衣物被掠一空等情可否酌予補助以示體恤請公決案

決議 損失照給並給養傷費一百元以示體恤

### 臨時動議

一 賀委員衡夫動議函詢漢市各類粉廠美麥掉換麵粉之成分請討論案

決議 函商會轉詢

## 第五次執行委員聯席會議

### 報告事項

一 朱委員懷冰報告（一）武漢三鎮災民最近之增減數目（二）漢市各街巷淤泥截至本日止清除工作告竣

二 賀委員衡夫報告急賑會救濟股與救濟分會給養組工作情形

三 俞委員重威報告救濟分會會計處自十月一日起至十五日止收付款項數目

四 主席報告武昌貧苦災民臨時施診所函送開診後第一星期逐日診治人數報告表

五 主席報告頃接河南省會公安局督察長呂國鈞函稱前囑購蘆蓆五萬條現已設法購得一萬餘條其餘尙未辦（電復已購蘆蓆請即連漢未購者停止購辦）

六 主席報告湖北省政府函准南昌行營電現存軍米一萬五千石如願購買請兌價款（由急賑會函復無現款暫不購買）

## 討論事項

- 一 主席提議查閱國民政府救濟水災委員會災區工作組查放局通則第一條載本會查放賑款賑衣賑糧均照本通則辦理又第二條載應賑縣分每縣設查放局定名國民政府救濟水災委員會災區工作組某縣查放局又第三條載每局由本組賑務專員函請操守堅正心地慈祥熟悉賑務者一人為查放長主持查放事宜並得由本組賑務專員函請各該縣縣長兼任會辦各等語是該通則所定查放賑款賑衣賑糧皆由國民政府救濟水災委員會災區工作組賑務專員函聘查放長在各縣設局辦理並請各該縣縣長兼任會辦詞意至為顯明且查各省亦無分會組織茲為遵照中央法令統一賑務起見本分會擬即結束請公決案
- 決議 即日截止新的進行原定方案繼續辦理所有以後賑濟事務通知國民政府救濟水災委員會武漢災區工作組接辦一面電國民政府救濟水災委員會備案並轉行該工作組知照
- 二 總務處調查組幹事長吳德振呈以該組派赴各縣調查幹事借支之交通費均向總務處存款項下借支擬改逕向會計處支借其以前借支之款亦轉入會計處記賬可否請公決案（湖北分會提）
- 決議 准借調查旅費二千元實報實銷
- 三 湖北民政廳函據興山縣長呈報災情及救濟辦法懇撥賑濟等情請查核辦理（湖北分會提）
- 決議 俟調查後再行核辦
- 四 大冶縣給養分組幹事鄭森生等呈送各災區團董正紳會議議決案及進行事項請鑒核示遵案（湖北分會提）
- 決議 准如所擬辦理
- 五 孝感縣辦事處呈以查災委員查勘未週報告不實祈派員復查等情請公決案（湖北分會提）
- 六 孝感縣辦事處呈以查災委員李楚善李鴻才懈怠職務貽誤災民懇祈救濟等情請公決案（湖北分會提）
- 決議 五六兩案併案討論應照原定賑款數目具領俟散發後如何不敷再托義賑會散放
- 七 宣來咸三縣旅省士紳吳寶炬等呈三縣水災奇重懇撥賑濟等情請公決案（湖北分會提）
- 決議 俟調查後再行核辦
- 八 江陵縣長盧本權刪電稱急賑會所撥賑款五千元不敷分配懇列為一等災區並迅撥大批賑款寒衣舉辦急賑等情請公決案（湖北分會提）
- 決議 俟調查具報再行核辦
- 九 宜都縣長李繼膺電稱奉急賑會批款已用完另行籌發災民惶惑異常懇撥賑款寒衣舉辦急賑等情請公決案（湖北分會提）



決議 俟調查具報再行核辦

十 查會計出納兩處原有帳簿及各種簿據不甚完備謹將會計科目及應用帳簿表單增訂概略可否請公決案（湖北分會會計處提）

決議 照辦

十一 擬由急賑會請聞委員鈞天赴京向中央報告湖北賑務情形請公決案（何主席提）

決議 通過

十二 據枝江縣辦事處主任張明之呈懇將該縣改列一等災區請公決案（聞委員鈞天提）

決議 准撥賑米一千二百石救濟

十三 漢口市國醫分館函派陳讓泉等保管治療所經費請予隨時接洽等語請公決案（急賑會提）

議決 交禁委員輔卿接洽由急賑會酌量補助藥費

國民政府救濟水災委員會湖北分會  
湖北水災急賑會 執行委員聯席會議

報告事項（略）

討論事項

一 上海總會來電囑本分會仍繼續維持原定方案各縣急賑查照通則散放並望與災區工作組提携協進通力合作至棉衣二萬元俟常會議決後再行奉達等語應如何辦理請公決案（主席交議）

決議 電復本分會與湖北急提會決定合併改組為湖北水災善後委員會即日成立仍請貝克委員李晉專員來漢主持所有各縣急賑事務

由善後委員會照舊接辦至災區工作組之設立專任主辦湖北賑務水災善後會當遵電示及通則提携協進通力合作棉衣費二萬元仍請撥匯



# 湖北水災善後委員會執行委員會會議時間表

常

會時  
會談話  
會東結

明	說	時份	日份	月份	年份	年份	年份
	本表係根據歷次會議紀事錄編製之	下午四時	十四日	十一月	二十一年	二十一年	一
		下午四時	十八日	十一月	二十一年	二十一年	二
		下午四時	二十五日	十一月	二十一年	二十一年	三
		下午四時	二十八日	十一月	二十一年	二十一年	四
		下午四時	二十九日	十一月	二十一年	二十一年	五
		下午四時	三十日	十一月	二十一年	二十一年	六
		下午四時	十二月一日	十二月	二十一年	二十一年	七
		下午四時	二日	十二月	二十一年	二十一年	八
		下午四時	三日	十二月	二十一年	二十一年	九
		下午四時	四日	十二月	二十一年	二十一年	十
		下午四時	五日	十二月	二十一年	二十一年	十一
		下午四時	六日	十二月	二十一年	二十一年	十二
		下午四時	七日	十二月	二十一年	二十一年	十三
		下午四時	八日	十二月	二十一年	二十一年	十四
		下午四時	九日	十二月	二十一年	二十一年	十五
		下午四時	十日	十二月	二十一年	二十一年	十六
		下午四時	十一日	十二月	二十一年	二十一年	十七
		下午四時	十二日	十二月	二十一年	二十一年	十八
		下午四時	十三日	十二月	二十一年	二十一年	十九
		下午四時	十四日	十二月	二十一年	二十一年	二十
		下午四時	十五日	十二月	二十一年	二十一年	二十一
		下午四時	十六日	十二月	二十一年	二十一年	二十二
		下午四時	十七日	十二月	二十一年	二十一年	二十三
		下午四時	十八日	十二月	二十一年	二十一年	二十四
		下午四時	十九日	十二月	二十一年	二十一年	二十五
		下午四時	二十日	十二月	二十一年	二十一年	二十六
		下午四時	二十一日	十二月	二十一年	二十一年	二十七
		下午四時	二十二日	十二月	二十一年	二十一年	二十八
		下午四時	二十三日	十二月	二十一年	二十一年	二十九
		下午四時	二十四日	十二月	二十一年	二十一年	三十
		下午四時	二十五日	十二月	二十一年	二十一年	三十一
		下午四時	二十六日	十二月	二十一年	二十一年	三十二
		下午四時	二十七日	十二月	二十一年	二十一年	三十三
		下午四時	二十八日	十二月	二十一年	二十一年	三十四
		下午四時	二十九日	十二月	二十一年	二十一年	三十五
		下午四時	三十日	十二月	二十一年	二十一年	三十六
		下午四時	三十一日	十二月	二十一年	二十一年	三十七
		下午四時	一月一日	一月	二十二年	二十二年	三十八
		下午四時	二日	一月	二十二年	二十二年	三十九
		下午四時	三日	一月	二十二年	二十二年	四十
		下午四時	四日	一月	二十二年	二十二年	四十一
		下午四時	五日	一月	二十二年	二十二年	四十二
		下午四時	六日	一月	二十二年	二十二年	四十三
		下午四時	七日	一月	二十二年	二十二年	四十四
		下午四時	八日	一月	二十二年	二十二年	四十五
		下午四時	九日	一月	二十二年	二十二年	四十六
		下午四時	十日	一月	二十二年	二十二年	四十七
		下午四時	十一日	一月	二十二年	二十二年	四十八
	下午四時	十二日	一月	二十二年	二十二年	四十九	
	下午四時	十三日	一月	二十二年	二十二年	五十	
	下午四時	十四日	一月	二十二年	二十二年	五十一	
	下午四時	十五日	一月	二十二年	二十二年	五十二	
	下午四時	十六日	一月	二十二年	二十二年	五十三	
	下午四時	十七日	一月	二十二年	二十二年	五十四	
	下午四時	十八日	一月	二十二年	二十二年	五十五	
	下午四時	十九日	一月	二十二年	二十二年	五十六	
	下午四時	二十日	一月	二十二年	二十二年	五十七	
	下午四時	二十一日	一月	二十二年	二十二年	五十八	
	下午四時	二十二日	一月	二十二年	二十二年	五十九	
	下午四時	二十三日	一月	二十二年	二十二年	六十	
	下午四時	二十四日	一月	二十二年	二十二年	六十一	
	下午四時	二十五日	一月	二十二年	二十二年	六十二	
	下午四時	二十六日	一月	二十二年	二十二年	六十三	
	下午四時	二十七日	一月	二十二年	二十二年	六十四	
	下午四時	二十八日	一月	二十二年	二十二年	六十五	
	下午四時	二十九日	一月	二十二年	二十二年	六十六	
	下午四時	三十日	一月	二十二年	二十二年	六十七	
	下午四時	三十一日	一月	二十二年	二十二年	六十八	
	下午四時	二月一日	二月	二十二年	二十二年	六十九	
	下午四時	二日	二月	二十二年	二十二年	七十	
	下午四時	三日	二月	二十二年	二十二年	七十一	
	下午四時	四日	二月	二十二年	二十二年	七十二	
	下午四時	五日	二月	二十二年	二十二年	七十三	
	下午四時	六日	二月	二十二年	二十二年	七十四	
	下午四時	七日	二月	二十二年	二十二年	七十五	
	下午四時	八日	二月	二十二年	二十二年	七十六	
	下午四時	九日	二月	二十二年	二十二年	七十七	
	下午四時	十日	二月	二十二年	二十二年	七十八	
	下午四時	十一日	二月	二十二年	二十二年	七十九	
	下午四時	十二日	二月	二十二年	二十二年	八十	
	下午四時	十三日	二月	二十二年	二十二年	八十一	
	下午四時	十四日	二月	二十二年	二十二年	八十二	
	下午四時	十五日	二月	二十二年	二十二年	八十三	
	下午四時	十六日	二月	二十二年	二十二年	八十四	
	下午四時	十七日	二月	二十二年	二十二年	八十五	
	下午四時	十八日	二月	二十二年	二十二年	八十六	
	下午四時	十九日	二月	二十二年	二十二年	八十七	
	下午四時	二十日	二月	二十二年	二十二年	八十八	
	下午四時	二十一日	二月	二十二年	二十二年	八十九	
	下午四時	二十二日	二月	二十二年	二十二年	九十	
	下午四時	二十三日	二月	二十二年	二十二年	九十一	
	下午四時	二十四日	二月	二十二年	二十二年	九十二	
	下午四時	二十五日	二月	二十二年	二十二年	九十三	
	下午四時	二十六日	二月	二十二年	二十二年	九十四	
	下午四時	二十七日	二月	二十二年	二十二年	九十五	
	下午四時	二十八日	二月	二十二年	二十二年	九十六	
	下午四時	二十九日	二月	二十二年	二十二年	九十七	
	下午四時	三十日	二月	二十二年	二十二年	九十八	
	下午四時	三十一日	二月	二十二年	二十二年	九十九	
	下午四時	三月一日	三月	二十二年	二十二年	一百	

# 湖北水災善後委員會成立大會紀錄

時間 十一月十一日下午四時

出席委員 何成濬 馬登瀛 黃建中 吳任之 周澤春 宋如海 俞重威 岳綬廷 徐維榮 周蒼柏 周星堂 陳經畬 賀衛夫

貝勒成關（胡必祥代） 貝克（施邦瑞代） 趙煥章 謝奮程 席德柄 何葆華 王森甫 迪考司

列席人 陳廷英

主席 何成濬

紀錄 楊葆潛

開會如儀

## 報告事項

一 主席何成濬報告國府救濟水災委員會湖北分會與湖北水災急賑會可否合併改組成立湖北水災善後委員會以便辦理水災未竟事宜

決議 全體通過

二 主席何成濬報告本會成立宗旨

三 主席何成濬報告善後會組織草案

四 主席何成濬報告兩會合併改組情形應函知各委員知照

五 主席何成濬報告兩會委員仍充善後委員會委員

## 討論事項

一 主席何成濬提議本會應推舉執行委員二十一人案

決議 推舉何成濬俞重威賀衛夫陳經畬周少垣馬登瀛蘇汰餘聞鈞天趙煥章方本仁朱懷冰周星堂黃吉亭貝克李晉周蒼柏吳德施吳任之德可施徐維榮喻育之等二十一人為執行委員

一 主席何成濬提議本會應於執行委員中推舉常務委員三人但應推舉商團中人以便將善後事宜推歸地方辦理案

三 趙委員煥章提議本善後會仍應推舉何主席成濬廣續負主席之責以馬委員登瀛代行職權庶水災善後諸事方可有濟其餘於執委中互推請公決案

決議 二三兩案合併討論推舉何成濬周星堂徐維榮等三人爲常務委員如何委員成濬缺席時以馬委員登瀛代理之

四 賀委員衡夫提議善後會各股正副主任應即推舉俾便負責案

決議 推舉馬委員登瀛爲總務股正主任陳廷英爲副主任喻委員育之爲調查股正主任喻委員重威爲審核股正主任吳委員施德爲籌募

股正主任吳委員任之賀委員衡夫陳委員經翁等爲籌募股副主任李委員晉爲賑務股正主任陳委員經翁爲副主任員委員克爲工  
務股正主任趙委員煥章爲副主任蘇委員汰餘爲保管股正主任周委員蒼柏爲會計股正主任賀委員衡夫爲採辦股正主任

五 總務股提議善後會經費應由何處開支案

決議 俟下次審核組織簡章再行決定

## 第一次執行委員會會議紀錄

### 報告事項

一 主席何成濬報告本會上次合併改組成立經過情形

### 討論事項

一 何主席成濬提議本會組織草案應請審核公決案

決議 照修正案通過

二 本會調查股鄭少菴電呈當陽災情請核奪案

決議 急賑已過停止發給

三 張師長萬信等電述收買耕牛辦法請公決案

決議 照前案辦理

四 賀委員衡夫提議赫山洪山之賑濟如何辦理案

五 賀委員衡夫提議武漢可否設婦孺收容所請公決案

決議 四五兩案合併討論本會對於災民仍停止急賑惟將來對於赤貧無告者籌劃收容嚴加限制並派黃吉亭周少垣兩委員親赴各處調

查災民實況於下次開會時核辦

六 賀委員衡夫提議前急賑會未辦完竣各事（一）武昌東南鄉賑米約需一千三百石（二）漢陽沌口至青灘口一帶除義賑外約需米千餘

石(三)第三外勤發橋口十五畧球場一帶約需米八百石(四)另外零星補發未經發過之戶(五)續定之虐疾藥應照收(六)已承認繼續補助國醫分館之費以上六端應如何辦理之處提請公議  
決議 繼續辦理

七 賀委員衡夫提議國府救濟水災委員會有電續撥賑麥一萬五千噸指定急賑如何支配請公決案  
決議 由總務股賑務股工務股會同賀委員詳訂辦法下次提會解決

## 第二次執行委員會會議紀錄

### 報告事項

- 一 周委員少垣報告第一第七兩收容所災民之概數與實況并已結束之各收容所災民無處投奔風餐露宿情形
- 二 黃委員吉亭報告武昌漢陽各處災民概數及不願離開收容所情形
- 三 陳委員經甯報告武漢各收容處災民婦孺老幼占十分之八情狀慘苦由
- 四 湖北旅平津同鄉賑濟會函復前同鄉會有無存款尚待查悉

### 討論事項

- 一 馬委員登瀛提議上次何委員成濬交議姜明經程汝懷陳廷英洛克等四人加聘為本會委員案  
決議 通過
- 二 賀委員衡夫提議美麥一萬五千噸俟李委員晉來漢會商分配辦法擬先以三千噸為麥種請公決案  
決議 以三千噸作種子
- 三 賀委員衡夫提議各縣分配麥種應如何規定案  
決議 按受災之縣被害地區面積大小支配
- 四 賀委員衡夫提議發麥種時期截至下月五日止如因匪風阻隔不能達到之縣以致逾期可否移作小工賑案  
決議 通過
- 五 賀委員衡夫提議美麥到漢過遲或不適用作種擬先就地借麥作種以免誤期請公決案  
決議 由賀委員負責代借麥種

六 賑務股提議擬於武漢三鎮各設一老弱婦孺臨時救濟所應推負責案

決議 因水災孤寡無依之婦孺嚴格收容漢口臨時救濟所推陳委員經畝負責武昌臨時救濟所推黃委員吉亭負責漢陽方面下次開會時再推

七 賑務股提議武漢急賑結束後外縣災民不能回籍擬請開始小工賑俾獲謀食案

決議 交工務股詳訂辦法

八 趙委員煥章提議天氣已寒本會冬衣何日發放案

決議 先以舊衣小衣發放各收容所及本會醫院與乞丐收容所之災民餘者俟工賑開始時再定辦法

九 趙委員煥章提議國府救災總會寒衣十萬套迄今未運來漢應否迅催運漢案

決議 電催

十 趙委員煥章提議武陽夏三鎮各堤垸亟待修理請公決案

決議 交工務股將各堤垸潰口及低凹地點名稱詳細計劃

十一 周委員星堂提議現時天花流行應否請衛生組到災民住所種牛痘案

決議 照辦

十二 湖北省政府函據財政廳呈復查明川粵漢兩鐵路股款案

決議 函復省政府轉飭財政廳照數提交本會

十三 總務股提議本會辦事細則請審核公決案

決議 俟修正後審核至各股細則另行擬定下次提會

## 第三次執行委員會會議紀錄

### 報告事項

一 趙委員煥章報告會同各委赴張公堤查看洩水情形

### 討論事項

一 陸軍五十一師旅長李柱中電復房縣災情奇重請予賑濟案

決議 急賑停止俟統籌工賑時再行核辦

二 王委員森甫提議擬請派員採辦稻草分發棚戶災民請公決案

三 賑務股提議武昌赫山災民除已放過一次賑米外可否繼續散放請公決案

決議 二三兩案合併討論俟下次開會時再行議決

四 賑務股提議散放麥種擬具辦理手續之簡章請討論案

決議 照賀委員所擬簡章通過

五 賑務股提議武漢災民現仍聚集未走死亡日衆應否施給棺木及掩埋工作案

決議 交賑務股酌量辦理

六 漢口市政府函述縮減漢口環市馬路工程另擬防水工程計劃請查核研究案

決議 交工務股參考並查核辦理

## 第四次執行委員會會議紀錄

### 報告事項

一 賀委員衡夫報告前急賑會籌賑股發行捐簿及嗣後收支移交款項情形

二 趙委員煥章報告前漢市水淹搭跳木板及損壞撥借各情形

三 黃委員吉亭報告武昌搬棚公物受損災民痛苦目擊心傷各情形

四 沈主任文卿報告漢陽赫山災民慘狀目不忍睹此後賑濟當此歲暮天寒比前更加緊要等情

### 討論事項

一 賀徐姜三委員提議本省被水淹各縣以工代賑修堤須有整個計劃以免延誤請公決案

決議 函民政廳建設廳水利局市政府將此次水災各處各縣修理堤垸整個計劃迅復本會以資參考并將前中央分會及急賑會凡各處各

縣呈報災圖檔案一並調集以憑查核辦理

二 賀委員衡夫提議當陽縣代表曹靜佛面述該縣災情奇重懇發急賑及麥種等語請公決案

決議 該縣地形尚高急賑早經決議不發麥種亦難支配



- 三 姜委員士庭函述黃岡江堤關係重大應列爲官堤并將實地勘測情形請核辦案  
決議 交工務股核辦
- 四 本會臨時醫院院長陸德澤函述自開辦以來診治藥品費用各情形懇請援助案  
決議 該院長爲臨時醫院所用各費本會可酌予補助由賑務股核辦
- 五 漢口市商會函請以工賑建築漢陽北區全琮以固漢市案  
決議 交工務股統籌計劃
- 六 總務股提議上次王森甫擬請採辦稻草分發棚戶災民及賑務股擬續放武昌赫山災民賑米請決議案  
決議 (暫略)
- 七 石首縣長盧澤東呈報水災奇重懇予賑濟案  
決議 該縣情形特殊另案設法補助
- 八 國府救濟會駐漢衛生組函述爲赫山隔離區患天花災民可否給予賑米俾獲聚集一處以免傳染案  
決議 交赫山組主任沈文卿統籌辦理
- 九 趙委員煥章提議修理武泰閘武豐堤張公堤搭棚及購辦器具等項共需洋一萬五千元應如何籌措請公決案  
決議 由本會暫墊
- 十 趙委員煥章提議本會以工代賑工人每人每日工資及口糧應給若干請公決案  
決議 電國府救濟會請示辦理
- 十一 趙委員煥章提議本會各收容所內能作工之災民姓名數目應即造冊送交工務股以便支配作工人數案  
決議 迅令各收容所立即造冊送交本會
- 十二 賑務股提議據省會辦事處呈述遣送災民極端困難擬懇整個組織派一負責專員辦理請公決議案  
決議 由原人負責辦理發餉時由賑務股酌量散給
- 十三 賑務股提議麥種已向勝新公司借好應用如何手續提借請討論案  
決議 用本會名義具函向勝新公司借用
- 十四 賑務股提議各縣運麥腳力運費應如何開支請討論案

決議 由本會暫墊

五 賀委員衛夫提議各縣運麥人員旅費應如何辦理案

決議 能自行担任者甚佳不能担任者由本會酌給但最多以兩人為限

## 第五次執行委員會會議紀錄

### 報告事項

- 一 周委員蒼柏報告收支款項概數及支款手續情形
- 二 陳委員經甯報告以後賑務股關於支款情事須有常委簽字蓋章方為有效
- 三 沈主任文卿報告漢陽赫山存留賑米數目及待賑情況
- 四 賀委員衛夫報告赫山之賑米已令本會第二外勤接收

### 討論事項

- 一 馬委員登瀛提議漢口惠民亭附近之災民每日死亡十五六人之多可否令國醫前往治療之處請公決案  
決議 函知國醫分館酌量派醫士前往惠民亭附近診治災民
- 二 總務股提議本會辦事細則草案請審核案  
決議 由各股加簽審定後再提會討論
- 三 陳委員經甯提議天寒凜冽災民無衣蔽體擬請將本會所存新舊寒衣提出五萬套擇災民無衣者酌給之可否請公決案  
決議 通過但散給寒衣之辦法必須妥籌
- 四 黃委員吉亭提議本會迭次議決應發之米應尅日分發以資救濟案  
決議 米仍未到准以麪粉作抵散放
- 五 國府救濟會駐漢工作組函述美麥一萬五千噸應擬定支配分撥之方案函復辦理請討論案  
決議 現擬以一千噸作小工賑及臨時急賑以三千噸作發各災縣籽種之用至農賑及工賑規定本省若干未見明文應候示再定整個支配
- 六 賀委員衛夫提議漢口市立醫院繼續送診施藥於災民其經費應否歸會担任案  
決議 每月至多不得過一千元以示限制

七 石首縣災民代表黃振亞等稟控該縣縣長盧澤東侵蝕賑款請將美麥緩發另派幹員督放請公決案  
決議 派監利縣長切實調查具報核辦

## 第六次執行委員會會議紀錄

### 報告事項

- 一 馬委員登瀛報告上海中華慈幼協濟會派吳維德來會接洽孤兒教養一切事項
- 二 陳委員經甯報告（一）武陽漢三處災民散發麪粉現已着手調查災民實數尙未完竣（二）籌設老幼婦孺臨時救濟所漢口在慈善會武昌在舊撫署內漢陽指定蕭純卿負責在大生善堂均已着手開辦
- 三 李委員晉報告向京滬籌賑之經過與冬深水涸美麥轉運艱滯各情形並聲明本人因京會救濟水災及煤荒任務不能常川駐漢原担任之災區工作組專員已另由陳熾新君担任所有本會執委以及賑務股主任職務難以負責僅能任本會委員遇到漢時或本會請京會籌核事項願盡量襄助

### 討論事項

- 一 賀委員衡夫提議李委員晉因京會任務重要不能常川駐漢擬即推陳委員光組爲本會執行委員兼賑務股正主任請公決案  
決議 通過由本會備函聘任
- 二 國府救濟會駐漢工作組函送中央規定工賑工資標準案  
決議 交工務股查核辦理
- 三 賀委員衡夫提議前湖北分會議決漢川縣賑款洋二萬五千元枝江縣賑款洋一萬二千元擬請照付請公決案  
決議 枝江縣照發漢川縣二萬五千元作爲該縣小工賑應將政府工賑區所做幹堤以外之堤工擬具小工賑方案呈報到會以便分配
- 四 當陽縣災民代表曹靜佛再呈該縣河溶慈化馬山三區防堤潰決擬懇以工代賑案  
決議 交工務股核辦
- 五 賑務股提議據圻春給養分組主任幹事紀趾祥呈請頒發寒衣以資救濟應如何發給案  
決議 俟工賑開始時統籌支配
- 六 油印各縣辦事細則請交審核案

- 決議 交陳委員廷英殷幹事安華審核
- 七 賑務股提議據省會辦事處呈送經常臨時預算書請討論案  
決議 交賑務股核減

## 第七次執行委員會會議紀錄

### 報告事項

- 一 主席報告國府救濟會武漢工作組函復農賑工賑規定本省美麥若干已向總會請示
- 二 賀委員衡夫說明中央對美麥支配農賑工賑辦法與急賑時之區別
- 三 周委員蒼柏報告前湖北救濟分會收支賑款經過並截存物品款項數目各情形

### 討論事項

- 一 省府函送建設廳擬具修築武昌沿江馬路堤閘概算書請本會併入工賑辦理案  
決議 交工務股審核並函省府飭造工程圖樣送會
- 二 採辦股提議准漢市商會函復據裕隆麵粉廠擬具美麥製粉數量以及工繳費用袋樣請規定標準案  
決議 仍交該股酌量辦理
- 三 國府救濟會武漢工作組來函奉總會朱主任電中央決再撥寒衣七萬套請將連漢製就寒衣分配各縣數目一併開單見復以憑轉報案  
決議 俟支配後再復
- 四 本會漢陽辦事處主任畢蔚如呈述赫山賑務停止後災民十餘萬人衣食無着請設法救濟案  
決議 已派員散發麵粉每災民五斤
- 五 賀委員衡夫提議前湖北分會議決監利縣賑款洋二萬五千元松滋縣賑款洋一萬二千元擬即照付請公決案  
決議 監利縣由本會派員會同該縣辦理松滋照付但均應以工代賑
- 六 周委員蒼柏提議前救濟分會所存蘆蓆煤炭應如何辦法請公決案  
決議 蘆蓆撥交本會轉賑煤炭准其變價

## 第八次執行委員會會議紀錄

### 報告事項

- 一 主席報告准水利局函復檢送國府救濟會修復堤垸整個計劃附規定堤式暨施工規範請查照由（交工務股將前救濟分會移交各圖表所列幹堤與非幹堤分別列表）

### 討論事項

- 一 警備部函依第八十六次警備會報現留武漢災民請籌徹底救濟辦法以謀善後並抄錄第八十次警備會報議決第二第四兩項辦法請採擇辦理見復案
- 二 賑務股提議查武昌漢陽災民除提壯丁兩萬人工賑外尚有老弱婦孺十三四萬人應繼續放賑擬由本會請朱子樵李組紳兩委員轉向中央請求加派美麥或在規定美麥中特別劃撥一部份施救請公決案
- 三 漢市府函送臨時參議會第一次常會議決籌辦冬賑一案由本會統籌辦理將來應如何辦理請討論案
- 四 據監利縣本會辦事處暨堤工協會委員會呈該縣大江幹堤潰口補修各工程擬由災民領堤修築以資救濟懇請據情轉呈中央核准案  
決議 轉送災區工作組核辦
- 五 准紅十字會漢口分會函為平糶售額增加增基金薄弱擬請助借五千元俾便流通期限兩個月歸還請公決案  
決議 借洋三千元由王會長森甫負責如期歸還
- 六 賑務股提議據外縣及大治縣長江文波呈請賜發大批寒衣廣惠災黎應如何發給案
- 七 賑務股提議據漢陽三保垸災民代表余誠齋呈請發寒衣千套以救災黎應如何發給案  
決議 六七兩案併案討論以寒衣十萬套交賑務股支配外縣但各縣應按最苦之老弱災民及工賑中最苦工人發給
- 八 國府救濟會武漢衛生防疫組函請將武昌沿鐵路散處災民一律搬遷至洪山梅家山長春觀舊撫衙四處以便辦理衛生又舊撫衙災民衛生工作擬歸併婦孺救濟所辦理請討論案

決議 派員勸告歸併

九 審核修正本會各縣辦事處組織規則請公決案

決議 照審核修正通過

## 第九次執行委員會會議紀錄

### 報告事項

一 主席報告上次會議紀錄

### 討論事項

一 工務股提議據各縣呈請修復官堤民提潰口閘境及附呈圖表應否轉請災區工作組接收辦理請公決案

決議 函請災區工作組迅將政府指修幹堤開單見示再行分別辦理

二 工務股提議據武陽夏暨各縣災民請求以工代賑附呈名冊應否轉交災區工作組分配工作藉資救濟請公決案

決議 仍由工務股酌量分配小工賑如有餘工即轉交災區工作組支配工作

三 工務股提議青山張公堤武泰開三處所搭工人蓆棚及所辦築堤工具是否交災區工作組並按照搭棚購具原價給款收回請公決案

決議 棚具撥交災區工作組接收並請照價給款

四 賑務股提議擬用美麥修理市政馬路及飛機廠一帶從速設施小工賑以容納災民請公決案

決議 交工務股次第實施其材料函請市政府担任

五 據武昌金口徐家鄉等處災民代表郭琴村等呈因前急賑未沿實惠請援照賑濟金口後石湖原案改辦冬賑以惠災黎請討論案

決議 交賑務股酌核辦理

六 工務股提議據測量員周建勛等報告本月十一日奉測量夫沿鐵路至江岸勘測有測量夫杜明順攀車失足頭碰鐵軌腦漿洩出診治無效斃

命該夫因公殞命情殊可憫擬請撫卹及安葬費洋一百五十元可否請公決案

決議 通過

# 第十次執行委員會會議紀錄

## 報告事項

一 主席報告上次會議紀錄

## 討論事項

- 一 工務股提議准水利局函送各縣潰決待修民堤開浚各表前來應如何辦理案  
決議 仍交工務股會同籌募賑務兩股審核支配辦法提會討論
- 二 賑務股提議漢口收容所解散後災民分住席棚及露宿街邊飢寒交迫擬籌辦粥廠以惠災黎可否請公決案  
決議 仍交賑務股按照下列辦法辦理（一）漢口冬賑原則通過（二）由本會調查以老弱婦孺為限（三）發賑糧不設粥廠（四）與本市慈善機關能否合作先行洽商再定辦法
- 三 賑務股提議據武漢婦孺救濟所報告定額已滿繼續請求收容者紛至沓來考查多屬合格可否續加名額或各再增添一所請公決案  
決議 名額由該股酌量增加地址推馬委員登瀛趙委員煥章向警備部洽商退讓
- 四 准建設廳長方達智民政廳長朱懷冰教育廳長黃建中武大校長王世杰會同建議利用工賑修築武昌大東門至街口頭東頭馬路應如何辦理案  
決議 交工務股審核辦理其材料費仍歸地方政府担任
- 五 賑務股提議查武昌資遣災民現已停止僅辦掩埋工作是否應設辦事處請公決案  
決議 省會辦事處取消由項仰之易南生專辦施棺掩埋事務
- 六 賑務股提議為組織合作社收發災工賑麥票以利工人請公決案  
決議 通過交採辦股核辦
- 七 賑務股提議本會所存賑米應否變價請公決案  
決議 准變價其價率由該股照現市規定
- 八 本會調查股工作現在不甚繁要除留用劉冠瀛為管卷兼收發外其餘調查人員擬暫不設俟必要時再行選用可否請公決案  
決議 通過

## 臨時提議

- 一 陳委員經甯提議國府救濟水災會衛生防疫組函請本會撥米二百包轉發各醫院所收容之患病災民應用可否請公決案  
決議 以赫山存米一百四十餘包撥付

# 第十一次執行委員會會議紀錄

## 報告事項

- 一 馬委員登瀛報告向警備部商洽遷讓慈善會房屋暨武昌舊撫署駐軍退讓各情形
- 二 周委員蒼柏報告本會收支款項及存款無多各情形

## 討論事項

- 一 准民政廳函據漢陽縣長呈報赫山災民十萬餘人咸感凍餒天寒歲暮冬防吃緊應如何善後請鑒核示遵等情請查核辦理案  
決議 函復本會已在設法救濟
- 二 准民政廳函據省會公安局武昌縣政府會呈為武昌舊撫署容留災民窒碍殊多懇轉妥籌安置以策兩全等情請查核辦理見復案  
決議 函復武昌舊撫署原任災民業經陸續遣散現僅辦收容老弱婦孺一所並裝設電燈多盞以策火患之安全
- 三 准國府救濟水災會衛生防疫組函為武昌舊撫署所設醫院診所均被駐軍佔住無法施診至該處災民能否繼續辦理希示復以定工作方針案  
決議 查案照復
- 四 馬委員登瀛提議據籌募股職員王保民建議擬於本會內附設編纂委員會編行賑務特刊暨賑務月刊以誌災史藉作永久紀念附具簡章呈請採擇案  
決議 交常務委員酌核辦理
- 五 本會款項需要頗多應開造婦孺救濟所預算俾向災區工作組在國府救濟會續撥之十八萬元款內提用請討論案  
決議 交賑務股造具預算再函災區工作組取欵
- 六 賑務股提議國府救濟會指撥急賑美麥一萬五千噸因災民衆多兼施小工賑實感不敷支配擬呈請酌量加撥萬噸可否請公決案
- 七 賑務股提議國府救濟會預定工賑農賑辦法極為詳密惟各縣水鄉農田以堤爲母堤坑冲潰過多農事無從着手擬呈請將農賑美麥借作民



堤工賑可否請公決案

決議 六七兩案併案討論分別函請災區工作組轉呈加撥

## 第十二次執行委員會會議紀錄

### 報告事項

一 主席報告上次議案

### 討論事項

一 既濟水電公司以八九月月份供給災民及賑災團體已用水電兩費計洋十四萬八千六百餘元移作賑捐以憑登賬抵銷營業上損失函請查

照備案案

決議 覆謝

二 賑務股提議據省會辦事處呈轉武昌培善三善誠善等堂區域內所住瓦屋災民懇援例作一度賑濟可否請公決案

決議 急賑已停所請礙難補辦應請各該善堂自行設法賑濟

三 賑務股提議據武昌縣長呈轉武豐堤居民徐鴻川等稟報奇災慘禍仰懇垂憐救濟等情請公決案

決議 急賑已停所請礙難補辦

四 賑務股提議據武昌縣長呈轉金口鄉白衣鄉災民代表鄧波生等稟報遭災獨早飢寒尤迫懇補施急賑等情請公決案

決議 急賑已停無從補辦

五 賑務股提議准省府函轉據沔陽縣長呈請繼續撥款賑濟請查照核辦案

決議 函復該縣迭經賑濟至所請續賑一節俟農賑開始時再行查核辦理

六 據房縣災民代表丁芴卿等呈述災情奇慘報查確實懇撥款賑救等情請公決案

決議 所請無從補發

七 賑務股提議據武昌武泰堤內第四十一二三三區災民代表左仁親等呈報災情重大懇請發給冬賑請公決案

決議 查該區已經開始工賑可就近工作以資救濟

八 馬委員登瀛提議查武漢三鎮災民請求工賑者頗多本會及工賑區亦難盡行安置可否移築各公共汽車路以工代賑藉資救濟請公決案

決議 交工務股在小工賑內酌擬辦理

九 工務股提議據工程師雷仲雲勘測本市沿江防水工程並估計圖表應如何規定以便速施小工賑請公決案

決議 估計圖表原則通過函請市政府召集有關各部分會議後再行核辦本會推趙委員煥章與市府接洽

### 臨時動議

一 主席提議各縣民堤修築案

決議 本會擬以美麥七千噸撥借各縣修築民堤之用函請水利局斟酌各縣支配標準送交本會再行討論

二 賑務股提議漢陽赫山武昌珞珈山洪山梅家山災民均係外縣逃來前次發給賑粉每人五斤行將告罄可否繼續施放請公決案

決議 (一) 壯丁須帶眷至工區工作其餘無作工之老弱婦孺作一次之救濟每人各發麥二十斤作為一個月之糧並佈告災民從速各自回籍謀生以後不再賑濟(二) 赫山災民推沈文卿負責查放(三) 武昌三處災民推黃委員吉亭項仰之會同查放

## 第十三次執行委員會會議紀錄

### 報告事項

一 主席報告吳任之委員因事赴京請假十五日祈查照由

二 主席報告准武漢大學函關於修築大東門外馬路已派本校工程師繆恩釗前來請賜接洽由(工務股趙委員接洽)

三 賑務股報告(一) 漢陽赫山武昌洪山等處災民均經分別調查關於洪山方面本日即可調查完畢(二) 寒衣票已在發放(三) 查漢口婦孺救濟所設慈善會內只能收容一千八百人現在商借太平會館設第二救濟所已在籌備數日內即可開始收容(四) 昨(二十九)日召集各慈善團體開冬賑會議討論結果多數主張開辦粥廠

四 賀委員衡夫報告本會前次函請災區工作組轉向總會呈請加撥急賑美麥一萬噸又農賑美麥撥借民堤工賑昨奉總會電復農賑美麥仍撥一萬噸等因請從速規定各縣民堤借貸支配辦法

五 周委員蒼柏報告存款無多經濟極感困難以後賑濟用款應請先列預算並應由他方面募款方能接濟再各救濟所整領款項請將用途隨時報會以便轉賑至各縣請領賑票亦應依照手續呈報到會以備稽考

### 討論事項

一 准省政府暨武昌慈善會長項仰之先後函請援歷年成例設立擴大冬賑會酌撥美麥拯濟窮黎請討論案

決議 關於水災災民本會已有拯濟至武昌漢陽兩處冬賑既有成例由本會撥助武昌美麥一百五十噸漢陽撥助五十噸仍請省政府轉令兩縣慈善機關按照舊有區域發放

二 馬委員登瀛提議查武漢三鎮災民中之無告婦孺本會業已設所救濟至一般鬚髮皆白年在六十歲以上之老者未經規定辦法不免向隅可否設所救濟請公決案

決議 交賑務股轉知各救濟所酌量收容救濟

三 馬委員登瀛提議據漢川南屏垸代表呈述該垸被水沖潰後人民無力修復惟該垸扼襄河要衝關係官堤甚鉅請予特別補助以便修復等情請公決案

決議 在民堤案內統籌借貸辦法辦理

四 准綏靖主任公署辦及廳函據安陸縣長楊濟時電為災民代表等情急請願懇垂情急救檢送原電等由請公決案

五 賑務股提議據宜都旅省同鄉會代表朱肇靄等呈述受災慘重懇請撥給賑品救濟等情請公決案

決議 四五兩案併案討論在工賑項下統籌辦理

六 據國醫分館常委范小村等呈為遵令添設惠民亭醫所各項用費不敷甚鉅請設法撥助等情請公決案

決議 本會再補助二千元期限延長

七 賑務股提議據張及堤外夾洲子長樂賑兩處代表李介侯呈述該處被淹最苦災民飢寒交迫請撥款辦理平糶兼製寒衣以救民命等情請公決案

決議 本會無款救濟應由當地紳耆自行籌辦

八 准警備部函依八十九次警備會報據范營長報告災民棚屋無冊可攷但聞彼等自言住址不僅一處多領棚屋藉圖多領賑糧惟住所複雜恐匪類洩跡請注意等由請討論案

決議 函請武漢兩公安局按照戶籍調查法將各災民棚戶分段調查如有上項情形即將災棚撤去並通知本會散放賑糧人員隨時注意

九 工務股提議武昌大東門外暨大堤口兩處小工賑容納災民衆多工資數目畸零擬發行三串十串之工賑臨時工資證便利災工之用並由本會工務股隨時兌換銅元至工竣時為止可否請公決案

決議 准發行工資証但不得超過銅元五萬串之數

十 工務股提議青山武泰閣晒甲山三處蕭棚前經決議移交工作組接收並借用工作器具歷時已久原價尙未交來擬請函催工作組照價撥還

請公決案

決議 照抄前案函請災區工作組撥還

十二 保管股提議本會尚存各界捐助新舊破軍襖棉衣及舊制服軍氈帽襪等應如何發放請公決案  
決議 交賑務股酌量支配發放

## 第十四次執行委員會會議紀錄

### 報告事項

- 一 主席報告准水利局函復前送各縣冲潰堤垸調查表不無挂漏茲另製表式電令各縣填報一俟送到再行彙送核辦希查照
- 二 賑務股報告(一)上次會議報告關於召集各慈善團體討論本市冬賑辦法到會諸君僉謂回去討論再復截至昨日未見答復惟天寒歲暮舉辦冬賑刻不容緩本會擬着手籌備依公安局調查標準發給調查證俟該證印成後即舉行(二)太平會館所設之第二救濟所業已開辦計收容婦孺九百八十八人自本月四日起開始發粥至第三救濟所因地址未定稍緩再辦
- 三 沈文卿報告赫山災民調查完畢計十萬九千五百七十七人

### 討論事項

- 一 賑務股提議本市籌辦冬賑經前次會議議決交賑務股統籌辦理等因查普通冬賑歷年均由市府會同地方團體舉辦是冬賑不屬本會範圍茲擬分工合作凡棚戶災民歸本會救濟瓦屋貧民由市府舉辦冬賑可否請公決案  
決議 關於本市冬賑仍由本會統籌惟本會經濟困難不易普及應請市府援照成例極力募捐以資補助
- 二 賑務股提議查球場搭蓋席棚五十棟已經住滿而繼續來會請求者現又登記一千六百餘戶可否再搭棚數十棟俾安棲息請討論案  
決議 仍交賑務股按照登記災戶酌發席棚
- 三 賑務股提議近查本市荒貨店及舊貨攤專收災民寒衣賤收貴賣剝削災民妨害善舉應由本會函請武漢公安局轉令各局署所切實查禁違即嚴懲可否請公決案  
決議 函請武漢兩公安局轉飭各局署所切實嚴禁並飭偵緝隊隨時密查
- 四 總務股提議查本市自遭水災後百業蕭條惟各遊藝場影戲院及各旅館無不人山人海利市三倍可否酌收賑災附加捐請公決案  
決議 事實可行轉請漢商會向戲劇公會暨旅棧公會負責人洽商辦法即日實行事關善舉想兩會必能熱心贊助

五 准市府函據衛生管理處呈報接收橋口等處收容所衛生設備所需款項應在何處支領等情轉函查核辦理請討論案  
決議 函復由衛生管理處自行酌辦

六 總務股提議查水災日刊停刊後災民痛苦以及本會辦理善後工作無法對外宣傳擬改辦週刊一張每期印刷一千份月只需洋五十元可否請公決案  
決議 照辦

七 何主席提議推舉劉君菊村爲本會委員請公決案  
決議 通過

八 賑務股提議前經議決撥美麥七千噸借作修復民堤之用究竟如何支配請公決案  
決議 俟水利局將各縣填列潰決堤垸調查表彙送到會後再定支配辦法

### 臨時動議

一 前湖北救濟分會已告結束所有收支賬項應請趕速移送本會以便召集委員大會提出報告案  
決議 通過

二 本會擬召集委員大會以便報告經辦事項案  
決議 由常務委員定期召集並通知各股預作報告以便開會時宣佈

## 第十五次執行委員會會議紀錄

### 報告事項

- 一 主席指定陳委員廷英報告上次會議紀錄
- 二 主席報告准省府轉國府救災會函已照單刪去新堤陽新等處加入天門漢口共爲二十二縣市等因請查照由
- 三 黃委員吉亭報告武昌災民數目調查完畢計洪山六千二百三十七戶三萬二千零九十二人梅家山五千五百戶三萬零一百人長春觀五千零十六戶二萬三千四百零一人共計一萬六千七百五十三戶八萬五千五百九十三人
- 四 朱委員懷冰報告本席親查洪山一帶災棚搭蓋工作不甚堅固恐大雪一下卽有倒塌之虞應請設法補救（賑務股在大風之次日卽派員前往散發皮稿交由災民幫同補救）

## 討論事項

- 一 准建設廳函以鄂東漢宜兩省道路基及武昌筷子湖堤關係交通要道請迅予派工興修等由請討論案  
決議 筷子湖堤本會可實施小工賑只能担任災工工資至鄂東漢宜兩路係有收入之省道應由建廳自行修復
- 二 趙委員煥章提議前在湖北救濟分會領洋二萬元辦理本市搭橋工作惟所費不貲當以撤橋松板變價作抵現在災區工作組陸續借去松板三千七百五十塊值洋二萬六千五百四十三元一角六分可否函請工作組撥還上項松板價款以便抵銷救濟分會掛款以及清償外欠之處請公決案  
決議 交會計股查案清結至所存洋松板按照折合變價後再行歸墊
- 三 據黃委員吉亭呈報本會交下各地補賑名冊因不在放賑範圍如必要賑濟請指定賑品當盡力分發等情請討論案  
決議 原冊收回候冬賑具體辦法解決再作一次之賑濟
- 四 賀委員衛夫提議查武漢三鎮慘遭水災後因種種影響無法生計之貧民較往年增加數倍是今年冬賑宜從擴大方面舉辦上次會議決定撥助武陽冬賑美麥共二百噸勢難普及應請另議以惠窮黎案  
決議 四五兩案併案討論前次決議撥助武陽兩處冬賑美麥原案撤銷至武陽漢三鎮冬賑事項由本會統籌按照各該鎮公安局管轄範圍內着手調查作一次之賑濟惟舉辦粥廠雖歷年已有成例今年環境不同困難殊多另由總務股將種種困難之點詳述公佈以釋疑慮
- 六 據本會漢陽辦事處呈為沔陽籍災民危振生等不在城區災民一次賑濟之內請撥麵粉一千袋另行賑濟等情請討論案  
決議 該處所領城區一次賑濟之麵粉四千包着暫存緩發將來依照冬賑原案統作一次之賑濟
- 七 准國府衛生防疫組函據赫山衛生工程隊稽查長報告災民日食維艱特糠度命奸民販運劣糠雜以灰質石粉希圖漁利災民食後多患腸胃病請厲行查禁請公決案  
決議 函請公安局嚴厲查禁

## 第十六次執行委員會會議紀錄

### 報告事項

- 一 主席指定陳委員廷英報告上次會議紀錄

- 二 葉參謀長蓬報告武漢災民近來之概況與武漢警備區現在及將來治安之關係（詞長從略）
- 三 會計股報告（一）按照前湖北救濟分會採辦賑米數目除分配各縣者已經發給暨餘存數目業經遵案變價外因升斗與斤兩之區別由秤碼項下餘米一百包又第六堆棧餘掃倉米六包（二）前承製寒衣商店所送寒衣式樣計存八套一件

### 討論事項

- 一 武漢災民發賑地點可否分別遷移距離城市較遠區域以及賑濟辦法應否另行規定請討論案  
決議（一）原公佈之賑麥每災民二十斤限一星期內發放半數餘由新指定放賑地點發放（二）武漢以後絕對不放賑（三）本會冬賑停辦（四）新賑地本會不代搭蓋棚屋（五）新賑地指定漢陽之蔡甸與興隆集之中間地區黃陂之橫店與祁家灣之中間地區武昌之金口附近（六）新賑地點函請綏靖公署加駐軍隊防護（七）請綏靖公署湖北省政府警備司令部及本會會銜佈告凡武漢廣集災民自佈告之日起限七日內一律遷移新賑地點如抗不搬遷者由軍警機關強制執行
- 二 據武漢災童識字運動委員會報告各校開學日期及地點名冊並請領經費及學生獎勵費等情請討論案  
決議 在廢曆年內所需費用由本會擔任年外再議
- 三 賑務股提議據房縣縣長宋子明再呈該縣受災慘重遍地哀鴻懇請援鄖陽前例發給大批糧款寒衣俾資救濟等情請公決案  
決議 迭經議決有案仍照前案函復
- 四 據監利縣縣長高樹銘擬具預防堤防計劃並擬培修各堤遷移堤上房屋補助費辦法祈示祇遵並請令飭縣工賑人員協助辦理等情請公決案  
決議 所請補助遷移費得難照准
- 五 馬委員登瀛提議查近來各縣及各慈善機關所領發放賑糧寒衣有報缺少數目再請補發者究應如何辦理請公決案  
決議 賑糧交賑務股酌辦寒衣本會業已悉數發出無法再補
- 六 會計股提議據鄂城縣前給養組呈報所領賑米短少一百十九石等情擬補發六十石可否請公決案  
決議 准在餘存項下補米六十石

## 第十七次執行委員會議紀錄

### 報告事項

- 一 主席指定陳委員廷英報告上次會議紀錄
- 二 賀委員衡夫報告本席擬於明日赴滬向總會商洽工賑農賑進行各事項並請假一星期由
- 三 沈文卿報告赫山災民照前決議案每名發給賑麥十斤預計今日即可發竣惟昨今兩日因天雨停發俟天晴後只須兩日即可如數發完
- 四 黃委員吉亭報告洪山長春觀兩處災民均照決議案發給賑麥半數自十六日至十八日已發給三分之二旋因天雨停發俟天晴後連同梅家山再發三日即可發完

## 討論事項

- 一 賑務股提議武漢災民業經議決指定新賑區遷移但漢市收容所結束後之武陽放賑區域以外之災民未受一次之賑濟者仍行逗留可否變通辦理請公決案  
 決議 原則通過先由本會在武陽夏三市着手調查凡屬外縣災民按照本會指定新賑區遷移者仍依前案辦理但賑品數目候調查完畢再議
- 二 徐委員維榮馬委員登瀛周委員星堂趙委員煥章賀委員衡夫陳委員經甯提議查本會急賑項下之小工賑暨國府災區工作組所轄之湖北工賑工資原定以美麥代替但事實上障礙極多非變通辦理無法進行擬由善後會設立合作社將美麥照市變價仍按原計劃分配以利工賑請討論案(密)  
 決議 本會急賑項下之美麥由本會自行處理至各工賑區工賑美麥由各方工區會同合作社酌辦
- 三 賑務股提議查本市浮棺暴露愈積愈多估計有三千具之譜善聯會紅十字會均因經濟困難無力掩埋擬仍責成兩會趕速掩埋另由本會補助請討論案  
 決議 由紅十字會負責掩埋以三個月為限每月由本會補助掩埋費一千元但不得再有屍棺暴露及久停等情事

## 臨時動議

- 一 賑務股提議迭據武陽各鄉區災民代表呈述慘遭水災後未受賑濟請求援例補發等情應否補賑請公決案  
 決議 不再補賑
- 二 據鍾祥縣請領麥種寒衣人員開具運費清單列至三千五百元之多應如何發給請公決案  
 決議 查麥種時期已過該縣應領美麥暫緩發給留作該縣小工賑開始時再行支配寒衣運費交賑務股酌量辦理



## 第十八次執行委員會會議紀錄

### 報告事項

- 一 主席指定王楚民報告上次會議紀錄
- 二 主席報告准省政府函轉行政院令開准文官處函以監察院委員周利生等呈送調查湖北水災及賑濟報告等抄檢原件奉諭函達查照分別辦理等由節經遵諭函達查照理由
- 三 工務股報告本股僱用災民修理王家墩附近馬路中山公園及中正路第二段各工程現已完畢共計用洋五千零九十六元五角七分由
- 四 陳委員經翁報告(一)依照上次決議案調查武陽夏三市賑區以外之災民上星期六已召集各幹事討論調查範圍和災民標準三日內即可調查完畢(二)武昌增設第二救濟所預計兩所可收容三千人(三)漢陽增設第二救濟所已收入百餘人連同第一所共有三千人(四)在慈善會後面再搭蓋席棚一座能容八百人又在江蘇會館商借厝屋一部份可容六百人二三日內即開始收容均作為慈善會第一救濟所之分所統計能容三千八百人至四千人之譜(五)以武漢三市五個救濟所統計可收容一萬一千人惟所收災民因恐養成懶惰習慣本股規定災童教育及婦女勤務清潔產育各工作之辦法八條已交各所施行
- 五 黃委員吉亭報告繼續發放武昌長春觀梅家山洪山三處災民半數賑麥及白沙洲一帶災民散發麵粉各情形並辦理災童教育擬製發帽襪式樣
- 六 陳委員光組報告頃接辛博森先生來函以本會上次會議決定將災民遷移新賑地深為繫念如萬一無法遷移最好將災民移作工賑等語擬將移賑辦法詳細解釋並將提撥災民以工代賑情形分別函復

### 討論事項

- 一 准漢商會函轉旅棧業公會函復旅棧加收附捐一切困難情形並聲明再向同業籌募賑款一千元略襄善舉可否請公決案  
決議 函復漢商會查旅棧業對於附加賑捐既有種種困難而所陳同業籌募賑款千元又為數過微應請轉函加募
- 二 賑務股提議據鍾祥縣具領美麥代表王獻芳等呈請仍照原案發給用以償還當地預借麥種並商得漢市大豐姚順記在鍾祥購辦小麥之兩商號同意雙方掉換以省運費可否請公決案  
決議 錄前次撥作工賑原案函請民政廳嚴令鍾縣長查明有無就地借麥作種之事如其虛詞朦朧領應仍照工賑原議辦理該縣長如扶同朦領並應予以處分

# 臨時緊急執行委員會紀錄

## 報告事項

- 一 主席報告准朱梓橋先生來電災民移賑宜以溫和手段勸導遷移由
- 二 主席報告接賀委員衡夫由滬來電蔓青菜已請朱梓老在滬代購衡夫遵即回漢由

## 討論事項

- 一 劃青山爲武漢區修堤災工眷屬居住地點仍按原發調查証賑濟請公決案  
決議 通過並分別函知各關係機關
- 二 准警備部感代電錄九十四次警備會報決議案希查照丙條第二三四各項迅賜辦理見復等由請討論案  
決議 (一) 災民遷往新賑區武漢不再放賑之原則仍照前次決議案但依總會朱梓橋委員感電函復警備部請於可能範圍內用和緩辦法勸促遷移(二) 函復警備部代電九十四次警備會報丙條第二三四各項(第二項) 賑品業已設法分運各新賑區(第三項) 災民人數過多車船備辦維艱每一災棚發遷移費洋五角連同每人應發之賑麥十斤於到達新賑區時發放(第四項) 已派人分途勸促並於各新賑區派定負責施賑人員分往辦理
- 三 准民致廳函據武昌縣長陳嘉電呈金口災民人數衆多萬難容納請改遷金口附近石嘴等情核辦逕行飭遵並見復等由請討論案  
決議 由派赴金口負責人員先到石嘴查看如該地妥善自可變更

## 第十九次執行委員會會議紀錄

## 報告事項

- 一 主席指定殷安華報告上次臨時會議紀錄

## 討論事項

- 一 准省政府函轉據漢口公安局呈報水災期間辦理收糞事宜除由急賑會領過三千元尙不敷一千五百餘元造具清冊單據請撥給歸墊等情函請查照等由請公決案

決議 查該局前領之三千元本係暫時借墊所請得難照撥應據前案函請歸還

二 據新堤商會盧芷香等呈為災民衆多所領賑物不敷散發懇請核添以資普惠等情請公決案

決議 第六工賑區既已開工災民應就地工作本會不再賑濟

三 准民政廳函據視察員李竹谿呈報監利災情奇重函請設法救濟等由請公決案

決議 函復該縣已撥款賑濟矣

四 准紅十字會漢口分會兩轉黃陵礮災民余季雅等呈為因受赤匪洗劫請急施寒衣賑糧棺板派員親赴該處拯救等由並據該災民逕呈本會

呈同前由併請討論案

決議 查該鎮既遭水災又受匪患前撥賑品因匪患損失着再撥寒衣一千套交紅十字會散發

五 據石首縣長呈為所領寒衣不敷分配懇增加七千套以救災黎等情請公決案

決議 加撥寒衣二千套速電該縣派員來會具領

六 據沔陽同鄉救災會呈為災民衆多前領寒衣不敷分配請續發寒衣五千套以恤災黎等情請公決案

決議 加撥寒衣二千套速電該縣派員來會具領

七 准既濟水電公司函以本會暨慈善會內之救濟所共欠水電費洋二千五百餘元經董事會決議前項欠費全數捐作賑款請賜捐款收據以便

登賬等由應如何給據之處請公決案

決議 函謝並以謝函作代收據

八 據蒲圻縣長李建唐呈為奉民廳令飭查前縣長余聯輝損失新店賑洋情形具復核奪惟茲事體大應請派員會查以明真象等情請公決案

決議 函請民政廳另行派員澈底查究

### 臨時動議

一 賑務股提議本會尚存寒衣二萬五千套應如何支配案

決議 發給第五六七八九等五工賑區暨本會工務股每處三千套交賑務股於本月底悉數發清

二 擬聘艾理高伯常王森甫沈文卿四君為本會委員可否請公決案

決議 通過

## 第二十次執行委員會會議紀錄

### 報告事項

- 一 主席指定王楚民報告上次會議紀錄
- 二 賑務股報告（一）武昌珞珈山災民業已完全遷往新賑地洪山長春觀兩處尚餘不過三千餘戶正陸續遷移中（二）赫山災民已派員分途宣傳勸導定本月十五日以前一律搬遷同時由本會佈告說明輪船火車運送地點並派員在各指定碼頭照料如遇船隻不敷分運隨時可以增加

### 討論事項

- 一 賑務股提議依本會佈告中規定凡武漢災民到達新賑區無論有無調查證均應一律發麥究竟有無限制請討論案  
決議（一）本會僱船運往新賑區之災民凡無證者應由辦事人員指定住所搭蓋席棚後補給調查證（二）各新賑區辦事處均須憑證發麥無證者一律不發（三）續函警備部水陸公安局暨平漢路管理局以後一律不准災民入境
- 二 據天門縣旅武漢同鄉會主席徐聲鈺呈為護送災民回籍關於資遣輸送等事公推賀錫璋劉采文來會請示等情請討論案  
決議 按本會輪運給予半價辦法派員先向岳口商輪公司商妥後再函該會同派員點送回籍
- 三 准災區工作組奉總會函轉據王森甫函為災童學校因災民遷移校費抵撥至舊曆年底為止請轉函照撥各校款項兩月等情如果災童學校不遷則經費延長兩個月為限並見復等由請討論案  
決議 查災民移地放賑災童有連帶遷移之必要將來新賑地應否設校容緩再議
- 四 第五工賑區之團風以下各段辦理災工眷屬補助施賑事宜擬每段聘請負責人前往辦理是否可行請公決案  
決議 照辦

## 第二十一次執行委員會會議紀錄

### 報告事項

- 一 主席指定王楚民報告上次會議紀錄
- 二 陳委員經甯報告（一）逐日派員護送災民遷移新賑區之經過情形（二）橫店賑區災民遷往領賑者不在少數但屬流動性棚屋搭蓋不多該區已發賑麥四十噸（三）災工眷屬遷往青山賑區者約八百餘人

- 三 黃委員吉亭報告(一)武昌婦孺救濟所已收三千六百餘人(二)石嘴附近亦有梅家山一座連日遷往災民達六百餘戶惟災民以蘆席柴薪兩項最爲缺乏
- 四 沈委員文卿報告蔡甸賑區設城頭山下五里之林家台鍾家台附近由赫山遷往災民尙只三千餘人但赫山災民並有遷往其他賑區者至遷蔡甸災民仍按赫山保甲排原有之組織秩序極佳
- 五 徐委員維榮報告關於團風黃州郭家灣三處增設災工眷屬補賑區之性質及負責人姓名已運去災工暨其眷屬達一萬三千五百人現由艾委員理又在赫山等處集合災工一萬五千人正待運中
- 六 工務股報告據漢市沿江防水堤工賑辦事處費送建築由中央棧至譚家磯全堤土方各項工程計算書並附圖二份係以三個月計算共需洋十一萬七千八百九十元由

### 討論事項

- 一 據恩施縣長楊禮呈報遵令會勘來鳳縣去年受災特殊情形繪具圖表乞核撥賑款以惠災黎等情查前次民廳圖表未將該縣災情列入故未給賑茲據查報前來應否賑濟請討論案  
決議 查本省堤工最關緊要本會現在辦理工賑無力再行賑濟
- 二 准災區工作組函轉水利局函查七九兩區堤工未列入工賑範圍擬請總會撥麥五千噸或由各區提撥一千噸但在重測未竣以前恐難辦到惟該區工程重要可否由農急賑項下先行挪移希見復等由請討論案  
決議 由農賑項下撥借美麥二千噸請省政府民政廳水利局會同負責規定歸還辦法函會備案另由急賑項下撥美麥一千噸補助農賑修築民堤之用
- 三 查鍾祥縣前派代表具領麥種當經提出本會第十八次會議議決函請民廳嚴令該縣長查明有無就地借麥作種之事在案茲據縣長嚴祥鑒庚代電稱因將美麥改作修築北門湖豐冠兩民堤潰口及鍾東鍾白兩汽車道現已開工祈折價仍交代表等領回應用等情應如何發給請討論案  
決議 候民政廳查明函復再行核給

## 第二十二次執行委員會會議紀錄

### 報告事項

- 一 主席指定王楚民報告上次會議紀錄
- 二 工務報告據武昌工賑辦事處呈實修築閱馬廠至街口頭馬路工程施工計劃圖表係以八十晴天計算共需洋二萬五千一百五十一元由主席報告上次會議關於鍾祥縣請領麥種一案決議候民廳查明函復再行核給茲准民政廳公函證明屬實業於昨日如數批發
- 三 黃委員吉亭報告武昌災民遷往石嘴新賑區達萬人以上請加撥賑品俾資散發並請速函武昌縣政府派員前往照料
- 四 陳委員經甯報告准華北義賑會來函以金口蔡甸之粥廠現已停辦兩處災民請由本會救濟等由但兩處災民如能遵照本會新賑區辦事處規定辦法就各該地搭蓋棚屋者似應一律設法救濟惟不得再給搭棚費

## 討論事項

- 一 據金沙洲至善堂委員長雷子貞呈擬將餘存急賑麵粉二百二十四包做工賑辦法修補武金支堤請提會核示等情請討論案  
決議 查該堂前次散發賑力杜冒濫竟能餘存賑粉二百餘包辦事認真殊屬可嘉所呈做工賑辦法修補武金支堤准予照辦仍責成該堂堂董擬具辦法切實施行
- 二 准綏靖公署函准湖南清鄉司令電據岳陽縣政府呈以鄂屬監沔災民流入岳境時屆春令均應遣送回籍從事耕作希見覆各等由請討論案  
決議 鄂省江漢交流上年災重區廣為各省之尤災民流亡於鄰省近縣及隣境災民之來鄂就賑者均所難免中央嘉惠災黎通籌普濟鄂省仰體斯旨不論省界隨地拯救湘省事同一律應請矜域不分設法暫濟用示大同之旨本會亦深感謝
- 三 准省府函准河南民政廳電為商城雪雨兼旬糧絕失陷難民逃集麻城各處請設法救濟並撥發美麥等由除電麻城縣長設法救濟外所請撥發美麥一節請查酌辦理見復等由請討論案  
決議 本會撥發美麥一百噸函請湖北民政廳派員負責前往辦理賑濟
- 四 據天門辦事處主任陳大中馬電以修築方家灣潰口因美麥未到不能開工擬商借天門工賑款項一部提前施工可否於候電遵等情請討論案  
決議 轉請災區工作組責成該段工賑局趕將美麥運往開工

## 臨時動議

- 一 本會前次決議以美麥七千噸撥借各縣修築民堤案擬請省政府指派委員並請民政廳長水利局長于本星期六參與本會執委會議以便討論借貸支配辦法可否請公決案  
決議 通過

## 第二十三次執行委員會會議紀錄

### 報告事項

- 一 主席指定王楚民報告上次會議紀錄
- 二 主席報告頃接吳委員任之來函因調署實業部技監不能出席本會應即辭去委員職務

### 討論事項

- 一 本會前准武漢警備部函請以工賑辦法容納災民擬在漢市建造守望臺四座等由茲據漢興昌建築廠估計約需美麥六百餘噸等情請討論案  
決議 撥美麥五百噸實施此項小工賑仍交工務股辦理至款項不足時請警備部及地方團體另行籌措
- 二 准漢市劇場業公會函送演劇助賑券資洋一千一百六十五元七角請查收給據並請體念商艱予以取銷附加捐等由請討論案  
決議 附加捐准予取銷仍須勉力籌募以濟災黎
- 三 准省政府函轉復據漢市公安局呈報辦理水災期內收糞事宜不敷之款檢同單據仍請撥給歸墊等情轉請查照辦理見復等由再請討論案  
決議 交審核股切實審核後再行提會討論
- 四 准災區工作組函轉總會刪電以續到之麥以若干查放老弱殘廢以若干辦小工賑請將籌定辦法詳細函報等因請查照見復等由請討論案  
決議 交賑務股擬具詳細辦法提會通過後再復
- 五 本會前次決議以農賑美麥七千噸撥借各縣修築民堤之用時屆春令堤工最關重要茲就已經呈報潰決民堤各縣並擬具貸麥辦法請討論案  
支配案  
決議 請省政府民政廳水利局災區工作組武漢辦事處各推代表一人本會推賀委員衛夫陳委員經會同組織借貸美麥修復民堤支配辦法臨時討論會定下星期一討論確切辦法提交本會第二十四次會議通過施行

## 第二十四次執行委員會會議紀錄

### 報告事項

- 一 主席指定王楚民報告上次會議紀錄

## 討論事項

二 工務股報告本股遵照前次議決案實施小工賑已經修復中正全路計循禮門至雙洞門一段航空路至鐵路邊一段鐵路邊至橋口中山馬路接頭處一段又中正路重要過街陰溝四道共計用洋八千八百七十五元

一 准民政廳函以河南商城逃集麻城縣難民本會決議撥美麥百噸請派員前往散放惟災民數十萬所撥美麥似覺過少請加撥一百噸以全垂斃災民等由請討論案

決議 加撥美麥一百噸仍請民政廳派員查放並將查放情形見復以憑備案

二 准警備部函以漢口保安第一大隊第二中隊區隊長劉華冕押運賑糧赴監利岳州途中迭次禦匪得力請對於出力士兵酌給獎金以昭激勵等由請討論案

決議 轉請災區工作組酌予獎金

三 准災區工作組函轉市政府函據本市農民代表熊光廷等呈請培修長豐坑以工代賑希核辦等由請討論案

決議 歸民堤借貸案辦理

四 准漢市第三特別區市政管理局函以建築該區內沿江防水堤財力不足擬請由國府撥給美麥五千噸辦理漢口全區工賑項下分撥美麥三百噸以作工賑不足之數等由請討論案

決議 總會撥給漢口工賑美麥五千噸查與全市防水工程費相差甚巨將來不足之款須由地方人民攤認如該區市民能由本會直接攤派即將上項美麥按照工程大小平均支配

五 工務股提議本鎮民族路未完成之水溝已由市政府辦理惟馬路因舖戶無力籌修以至泥土垢穢臭異常於市鎮觀瞻及防水工作均有重要關繫擬由小工賑內暫行墊款修石子路將來由市政府於民族路收欸內撥還歸墊可否請討論案

決議 貸款墊款不合本會性質如容納災民工作本會可實施小工賑由工務股會同漢市府計算工程需工若干造具預算提會核定

六 本會執行委員吳任之因奉調實業部不能出席函請辭職請公推繼任執委案

決議 推沈委員文卿補充執行委員並推股幹事安華為本會委員

七 准借貸美麥修復民堤支配辦法臨時討論會擬具補助各縣民堤分等貸麥數目請討論案

決議 修正通過



## 第二十五次執行委員會會議紀錄

### 報告事項

- 一 主席指定王楚民報告上次會議紀錄
- 二 黃委員吉亭報告災民棚戶遷往石嘴數目暨照調查證發給賑麥數目並經武昌縣政府派團丁五名前往保護同時金口駐軍又派兵二十四名前往鎮攝各情形
- 三 沈委員文卿報告災民遷往城頭山人數暨憑證兌麥約兩日即可兌完

### 討論事項

- 一 查上次會議決定補助各縣修復民堤貸麥數目單嘉魚縣列入三等係因該縣蘆洲鎮四週民堤面積較廣應否將蘆洲一部份配麥數目規定請公決案  
決議 在該縣應領貸麥四千五百石之內提撥一千石專作蘆洲民堤補助其餘三千五百石由該縣長按照全縣民堤平均支配蘆洲民堤仍在支配之列
- 二 本會議決武昌漢子湖堤小工賑據建設廳省會工程處主任李林森及本會工務股工程員顏克強會同估計修築工程經費預算書共需洋一萬零四百零三元二角九分請核定案  
決議 交工務股辦理核減預算
- 三 本會第二十二次及第二十四次會議關於河南商城難民逃至麻城其救濟辦法決定共撥美麥二百噸函請民政廳派員前往散放茲准民廳函復以道遠不便起連請變價發領請公決案  
決議 准變價作洋一萬六千五百元發領
- 四 本會前次議定災民遷至新賑區維持原發領麥證再兌賑麥十斤現逾匝月各新賑區災民仍有尚未持證往兌者應如何限制兌麥日期俾作一次結束以便另訂續賑辦法請討論案  
決議 (一)災棚遷移費五角即日截止(二)自布告日起無論何種賑票限一星期內兌清逾限作廢(三)續賑辦法從新調查後再規定

## 臨時動議

- 一 本會會務漸次減少可否改爲每星期六開會一次請公決案  
決議 通過但遇特殊事件得臨時召集仍應由總務股先期備函通知

## 第二十六次執行委員會會議紀錄

### 報告事項

- 一 主席指定王楚民報告上次會議紀錄
- 二 工務股報告（一）建築漢市沿江洋灰鐵筋防水堤由打扣巷以下至特一區啣接口租界止合計工料需洋十四萬二千五百零四元四角（二）又由打扣巷經漢正街至橋口陸高街道總計土石價需洋一萬八千七百九十八元六角（三）又由橋口至博學書院之土堤計分爲四段總計土石工價需洋八千八百九十八元四角五分並檢同各項圖表說明書預算請察核由
- 三 賑務股報告遵照上次會議第四案決定一面分撥賑麥一面檢同佈告分發各新賑區依照限期將舊賑票如數兌清惟橫店賑區因平漢路局未奉鐵道部令准掛車運麥轉請示以至逾限數日
- 四 黃委員吉亭報告（一）石嘴賑區遵照佈告限期於十七日兌清（二）武昌收容所現有婦孺三千七百零七人
- 五 沈委員文卿報告（一）赫山災民遷移完竣該辦事處亦已結束（二）蔡甸之城頭山賑區因賑麥於十七日運到連日開始發兌應依麥到日起以一星期內兌完
- 六 高委員伯常報告青山賑區兌麥情形於十六日截止

### 討論事項

- 一 賑務股提議各新賑區以及青山團風災工眷屬賑區廣集之災民以老弱婦孺不能作工者爲多前發賑麥計已告罄擬提前續發以資救濟請公決案  
決議（一）青山橫店石嘴蔡甸各賑區舊有賑票發放至限期日爲止即將舊賑票取消再就原地所住災民另用新式賑票詳細調查作一次賑濟（二）各工區災工眷屬之賑濟應即停止決不能按期照發將來遇必要時得由該辦事人呈會再行核辦
- 二 准災區工作組武漢辦事處轉接視察專員孫志鴻函據報漢市平漢鐵路以西農民春耕無力請酌予加撥麥種設立借貸所等情轉請查酌辦

理等由請討論案

決議 漢市原撥麥種一百零三石該處因數少未領現在麥種支配已定無從增加

三 據鄂城災民代表汪雅卿呈以撥借鄂城之美麥一千五百石即使全數撥充樊口堤工猶爲不足請提會議決轉飭與樊堤有關之武昌黃岡大冶三縣各撥助美麥若干並飭鄂城將借麥悉數撥歸樊口堤以資培修等情請討論案

決議 錄案轉飭有關係各縣會同查看情形聯合辦理

四 准災區工作組武漢辦事處函奉總會撥卹縣紅十字慈善十善等會以所發灰麵甚微請撥大批賑糧賑款救濟災民等由請討論案

決議 急賑會已告結束無款撥付

五 准省政府暨民政廳先後函轉潛江縣因匪亂失賑款三千一百三十圓各情並據該縣長朱維漢號代電各具各機關各法團證明書請予核銷到會本會先據潛江旅省同鄉會執委張筱緒等江代電稱朱縣長損失賑款要挾縣執委會教育局等證明潛民誓死極端否認並派代表來會請派員直接查辦各等情應如何辦理請公決案

決議 既經省政府民政廳先後來函證明准予核銷

六 准市政府函以本市大智門車站馬路培修工程需洋陸千餘元請本會與平漢路市政府分担並派工程師金華錦來會聲請撥給工資可否請公決案

決議 本會只能担任以災民實施小工賑至應需材料仍請市府另籌

七 據長豐號農會幹事長林堯欽等呈請撥借美麥修復潰堤並來會面稱長豐號隸於漢口市向在市府納稅與二十四次議決列入漢陽貸麥案不符請再提議等情請討論案

決議 交賀委員銜夫查明漢陽民堤補助辦法辦理

八 准省政府函據咸寧縣呈報馬橋災區赤匪業已擊散請轉函賑濟災黎等情轉函辦理等由請公決案

九 准省政府函據雲夢縣長呈報被匪擾之水災區現已克復請優撥賑糧派員散放等情轉請查酌辦理見復等由請討論案

十 決議 八九兩案併案討論急賑已經結束無法照辦

十一 准紅十字會漢口分會函請將前借平糶基金三千元延長三個月歸還以便延長平糶祈查核見復請公決案

決議 本會行將結束只准延長一個月

十二 准災區工作組函奉總會朱主任刪電請在武漢輪船車站設立災民及戰區難民照料所並會議救濟辦法籌商進行希見復以便轉陳等由請

### 討論案

決議 已經照辦

三 工務股提議本市民族路培修馬路以容納災民實施小工賑照第二十四次決議案會同市政府擬具預算書除材料費二萬三千餘元由業主會擔任外本會擔任工資計需洋一萬九千二百二十八圓七角可否請公決案

決議 本會撥災民工作以賑麥二百噸為限

三 總務股提議依照第二十三次會議決議案審核漢口公安局在水災期內辦理收糞事宜所用各款惟五六七三項殊有未合提出審核意見請公決案

決議 照審核意見通過交急賑會用款項下併案撥付

四 本會支配貸修各縣民堤美麥因感運輸困難擬按漢市麥價每石洋五元五角發給可否請公決案  
決議 准照市變價付款以節運費

## 第二十七次執行委員會會議紀錄

### 報告事項

一 主席指定王楚民報告上次會議紀錄

二 主席報告頃接執委俞重威來函因奉總行調往他處請辭執委及審核主任各職由

三 賑務股報告各新賑區遵照本會佈告將賑票依限兌清惟武漢所發之冬賑票尚有要求展期照免者經由本股簽呈常委核准從寬限期五天每一賑票給麥二十斤逾限再不延展業經佈告週知由

### 討論事項

一 據漢陽警備區建築守望台委員會主席周文軒等呈以漢陽縣郊外仿漢市辦法建築守望台五座共需洋三萬五千元除材料費由漢陽房租籌募外所需工資洋一萬七千五百元請撥美麥以工代賑等情請討論案

決議 須撥用災民工作至災工口食以美麥一百噸為限

二 據潛江縣辦事處主任張嘯山呈報據裝運賑米船戶熊順元報稱承運賑米一百三十包至城隍港地方被赤匪搶劫一空並呈繳赤匪收據一紙等情當經派員調查屬實檢具收據呈報鑒核等情請討論案

決議 證據確鑿准予核銷

三 准省政府函轉據應城縣長呈報縣屬第二三四各水災區被匪蹂躪情形懇請函轉派員發賑救濟等情函請查照核辦等由請討論案

決議 急賑已告結束無法照辦

四 查本會第五次會議擬撥助漢口市立醫院繼續送診施藥費決議每月以一千元為限該院計已領上年十二月暨本年一二三等月份共四個月應否繼續撥助請公決案

決議 查漢市災民已經遷往新賑地本市自無繼續施診之必要應自三月底止即行停付

五 據黃州災工眷屬施賑處主任汪馬丁呈以災工眷屬人數衆多仍請每十天發賑一次否則無法維持等情請討論案

決議 黃州黃石港團風三處災工眷屬除壯丁外自四月份起每月每口助麥十斤

六 准省政府函轉據黃陂縣長呈據橫店公安分駐所呈為橫店賑區災民除遵令回籍外尚有一千五百餘人以天河漢等籍而無領麥證者居多

惟各縣匪禍頻仍無家可歸請飭駐橫店發賑人一律賑濟等情請討論案

決議 交賑務股轉詢橫店賑區主任酌量辦理

七 准民政廳函奉駐鄂綏靖公署令據八十五師師長謝彬呈以大沙坪地方災民請予設法救濟以免為匪利用等情請查核辦理案

決議 該地尙屬匪區無法救濟

八 准中華慈幼協會孤兒教養所函為上海協助之款未到請予接濟三月份經費等由請公決案

決議 查本會經濟極感困難而該所撫育孤兒經費又不能間斷在上海助款未到以前暫由本會接濟千元藉資維持

九 工務股提議築子湖堤土工招標投標商人計十餘家當衆開標檢定三民公司又孫玉春又運興昌建築公司三家為投標合格茲檢同標單請

審定案

十 工務股提議橋口至博學書院土堤招標投標者計九家經當衆開標檢定惠昌公司泰記公司森記公司裕記公司四家為投標合格茲檢同標

單請審定案

決議 九十兩案併案討論依照檢定投標合格商號次第標榜先行牌示飭即遵照本會規定章程備具手續交由工務股切實核定

## 第二十八次執行委員會會議紀錄

報告事項

一 主席指定王楚民報告上次會議紀錄

二 工務股報告打扣巷至日本租界脚接處三段鐵筋洋灰防水堤投標開標各情形

## 討論事項

一 准災區工作組函奉總會函轉馬伯援先生函爲湖北棗陽縣北區災重請速救濟等由轉請設法救濟並復等由請討論案

決議 該縣因非水災應函民政廳轉請賑務會設法救濟

二 准省政府函長陽縣長呈克復匪區請撥款賑濟據情轉請查酌辦理等由請討論案

三 准省政府函襄陽縣長呈報雙溝等處克復後難民望救甚殷據情轉請撥款賑濟等由請討論案

四 准民政廳函房縣縣長呈報該縣水災後被匪蹂躪災民亟待賑濟據情轉請核辦等由請討論案

決議 三案合併討論急賑已告結束無法照辦

五 准第五區工賑局長呈工程將竣災工及其眷屬約四萬人類多沔盩漢等縣農民應如何善後之處請查照設法維持等由請討論案

決議 急賑美麥早已發罄至遣散災民應請總會核定善後辦法再辦

六 准省立師範學校函爲武昌三道街年久失修擬請援照建築閱馬廠至街口頭成例測量建修等由請討論案

決議 小工賑已經支配完畢無法照辦

七 修正補助修復湖北各縣潰決支堤民垸貸麥辦法第二條案

決議 照修正通過

# 第二十九次執行委員會會議紀錄

## 報告事項

一 主席指定王楚民報告上次會議紀錄

二 河南民政廳長張鈞由光州來電致謝商城逃赴麻城難民承撥賑麥救濟由

三 黃委員吉亭報告石嘴續發賑麥計災戶七千五百戶災民三萬七千人

四 沈委員文卿報告(一)蔡甸災民續發賑麥調查災戶計一萬九千七百九十七戶災民十三萬零一百四十三人(二)災民遷往蔡甸踏壞

該地農民青苗情形

## 討論事項

- 一 賑務股提議各新賑區每災民經此次續發賑麥後是否結束請公決案  
決議 本會計算急賑美麥業已發竣各新賑區此次每名續賑美麥十斤發齊後佈告災民各自回籍謀生各辦事處亟應結束具報
- 二 賑務股提議貴州團風黃石港石灰窖等處災工眷屬是否繼續助麥請公決案  
決議 查災工眷屬與各工區堤工有連帶關係本會因急賑美麥發竣無法補助函請災區工作組電呈總會請示辦法
- 三 賑務股提議為指定經辦武漢婦孺救濟所經費行將告竣應否繼續延長請討論案  
決議 暫行維持應候電呈總會請示辦法
- 四 准民政廳函奉省政府令以均房兩縣匪災春荒尤亟前經賑務會撥濟千元茲因災情慘重請查核辦理等由請討論案  
決議 急賑賑品發罄無法救濟
- 五 准執委會重威函因奉總行他調請辭執委及審核主任等由請另推委員繼任案  
決議 暫行保留
- 六 工務股提議修築武昌大堤口至水口湖馬路約需洋三萬四千八百七十元除上海銀行捐助洋一萬二千元其餘可否實施小工賑請討論案  
決議 保留
- 七 主席提議擬推安獻今先生為本會委員請公決案  
決議 通過

## 第三十次執行委員會會議紀錄

### 報告事項

- 一 主席指定王楚民報告上次會議紀錄
- 二 工務股報告本會以建築漢市沿江鐵筋洋灰防水堤招商投標并經檢定合格商號標單五件交由本股審核查標單估價需洋十四萬餘元不等所列物價較市價相距甚遠本股計算只需十一萬餘元比較節省三萬餘元（交工務股按照原定計劃收回自辦用資攬節）
- 三 陳委員經翁報告各救濟所遵照上次會議決案一面暫時維持一面聽候總會復示但最近各所有自由出所者臨走時由各所每人發米五升另由趙委員煥章賀委員衡夫諸君個人資助每人銅元二串慈善會已走二千餘人太平會館已走二百餘人漢陽各所計走有半數約計共走

四千餘人

四 賀委員衡夫報告辛卜森爵士來漢見面已將本會賑麥支配數目報告急賑項下直發急賑一萬一千噸實施小工賑四千噸漢口防水計劃五千噸又農賑項下發各縣麥種三千噸借助修復民隄七千噸惟發各縣麥種暨急賑項下各挪一千噸借給水利局修築七九兩區堤工議決有案因償還辦法未定尙未實行

### 討論事項

一 准趙祖武函復因事繁才短無力兼願本會審核主任檢繳聘函到會請討論案

決議 推賀委員衡夫周委員蒼柏前往敦勸

二 主席提議推本會委員湖北省政府夏主席靈炳爲本會執行委員案

決議 通過

三 徐委員維榮提議漢市沿江防水堤將來工程告竣擬建立碑銘用資紀念可否請公決案

決議 照辦

四 賑務股提議漢市掩埋工作本會責成紅十字會辦理期以三個月爲限每月補助洋千元預計本月二十日即告期滿可否延長請公決案  
決議 准延長一個月仍由本會補助一千元一兩函請漢市善堂聯合會嗣後繼續接辦

## 第三十一次執行委員會會議紀錄

### 報告事項

一 主席指定王楚民報告上次會議紀錄

二 主席報告頃奉總會寒電災民望賑至深惻念惟欸麥均支配無餘無從籌撥心力細尙希亮察由

三 黃委員吉亭報告石嘴災民經發給一次賑糧後即將本會佈告張貼勸令回籍並辦理收束情形

四 沈委員文卿報告奉派密查匿名信所舉侵吞賑麥各情因係匿名信無發查明請出示令其以真姓名指出侵吞證據以便澈底詳查

五 馬委員登瀛報告准派漢寶郡五屬同鄉會函報船商劉助乾裝運賑麥經過江漢關碼頭被小輪撞沉一案因在黑夜不辨船名請轉函建設廳設法救濟等語經本會分函各航政機關調查並無火輪撞沉民船情事仍應函復該會轉知該船商負責賠償

六 石效中先生報告第五工賑區前次運往災工約二萬餘人並附帶眷屬現因堤工停頓各災工紛紛請求運漢救濟等語應如何規定救濟或遣



散辦法請各位委員加以討論

## 討論事項

- 一 准民政廳函准省府秘書處函送襄陽縣長摺呈潰決各堤情形請依照工賑修復民堤辦法核准施行請討論案  
決議 貸修民堤美麥早經支配完竣無法再辦
- 二 迭據宜都縣長暨請賑代表鮮子錫汝等電呈前領貸麥不敷分配懇加撥美麥六十石請討論案  
決議 貸麥早經支配完竣無法再補
- 三 工務股提議查分金爐一帶江堤業已培修加高並新建碼頭三座請命名案  
決議 堤名爲善後堤新建碼頭名爲善後一二三碼頭路則名爲善後馬路
- 四 准前急賑會臨時醫院函送四千元收條並以欠餘墊款八千五百八十餘圓作爲梅神父醫院捐助水災等由可否認作捐款請公決案  
決議 函謝
- 五 賑務股提議本會所辦婦孺救濟六所現因指定經費用竣除自動出所不計外尚有六千人內多孀殘老弱擬將六所中確係孀殘老弱歸併一所續辦三個月可否請公決案
- 六 賑務股提議石嘴青山橫店新賑區已經結束尙有城頭山一區仍未放竣現查各該區逗留未走之災民數約十五萬餘人恐難自謀生存應否變更前次議決案繼續發賑請公決案  
決議 五六兩案併案討論本會急賑款糧俱罄總會來電亦謂款麥支配無餘無從籌撥應於本月底概行結束
- 七 漢市公安局函爲水災期間收糞事宜支用各款將經本會審核三項詳細聲明並請將墊支洋一千五百零三元撥發請討論案  
決議 聞該局捐款尙未繳到亦應提前送會以濟災黎該項墊款即由該捐款內撥還

## 臨時動議

- 一 周委員星堂提議查各新賑區及各救濟所災民自動回籍中途被匪所阻折回武漢應如何救濟請討論案  
決議 將詳細情形電呈總會請示辦法

## 第三十二次執行委員會會議紀錄

## 報告事項

一 陳委員經會報告赴武昌參加災重畢業情形

## 討論事項

一 據城頭山災民黃佩之等呈川沔赤匪未竣欲歸不得小康及讀書者去年劫後貧苦更甚請急予救濟等情請討論案

決議 本會急賑麥已告罄總會電謂欸麥無從籌撥無法再賑

二 災工組武漢區辦事處奉總會函以本會請籌辦遣散災工及善後事宜無從籌撥應與省政府接洽商榷善後辦法與地方紳商妥辦等因請討論案

決議 函省府聲叙本會艱難情形請籌善後辦法

三 本會前議七九兩區堤工撥麥二千噸請省府民廳水利局規定歸還辦法一案現准水利局函請以堤防爲重不附歸還條件應如何辦理請公決案

決議 農賑美麥國府總會有償還之規定若不附歸還條件前議只可作罷

四 紅十字會以本會借墊牛糶基金三千元因米價陡漲售額大增折耗四千元左右函請援照掩埋補助辦法派員調查追認代募捐款俾早還清請公決案

決議 募捐應由紅十字會自辦前借三千元仍請歸還但本會承認略展還期

五 視察委員董憲章以棗襄等縣匪禍水患瘟疫連累三年空前極苦災狀自棗陽電經總會朱委員皓日代電災工組武漢辦事處函轉迅予設法救濟應如何辦理請公決案

決議 急賑美麥現已支配無餘愛莫能助函述歉意

六 民政廳函據麻城縣長呈據報地震淋雨災狀轉會賑濟請討論案

決議 本會因水災而設對於經辦水災賑務尙難盡善後之責無法賑濟

七 本會審核股主任俞重威辭職聘趙仲宜繼任請追認并推爲本會執行委員案  
決議 通過

# 湖北水災善後委員會執行委員談話會紀錄

## 報告事項

二十年湖北水災賑濟彙編

紀 錄

一二五

- 一 賀委員衛夫報告朱委員懷冰赴各縣視察同時查看災後情況遇必要賑濟者得隨時報告本會酌量辦理
- 二 陳委員經翁報告本會委託上海銀行第六堆棧運送災民回籍一事據經辦人崔思恭開單報告至五月七日止陸續運回者計五千八百六十四名用去洋一千七百六十三元一角詳細帳單隨後列報並詢是否繼續照辦本會應屬其續辦一星期後再定行止

### 討論事項

- 一 賑務股提議據青山災民費鏡堂等呈請發給歸家路途口糧免填溝壑等情請討論案  
決議 該災民如願回家可歸入第六堆棧運送
- 二 准漢市善堂聯合會函復以掩埋工作紅十字會既負責擔任於先必能永久於後囑為接辦如果力所能及仍當隨時協助等語再請討論案  
決議 本會因水災產生係臨時性質上年恐疫癘發生及棺木漂流始有補助紅十字會辦理掩埋之舉至漢市掩埋工作向例由各善堂經辦  
本月二十日以後請其按照向例辦理
- 三 准石嘴施賑處函已遷令結束職員亦已解散惟借用徐氏祠堂除損毀牆院照樣修復外擬請以本會名義題贈匾額用示獎勵請公決案  
決議 以本會名義函謝

## 第三十三次執行委員會會議紀錄

### 報告事項

- 一 主席指定王楚民報告第三十二次會議紀錄
- 二 主席報告准省政府函復籌辦遣散各賑區災民暨各工區災工眷屬善後辦法除令民政廳商同妥籌辦理外函復查照由
- 三 主席報告奉總會朱慶瀾先生真電續貸美麥尙無把握募捐週辦法最好先由鄂倡辦就近商何主任提倡以救鄂災由
- 四 主席報告准災區工作組函奉總會蒸電匯款二十萬元交本會商同安獻令君於災民收容方面救濟事宜仍照稽核手續辦理又蒸電謂此款經過千萬困難必須切實辦理云
- 五 何委員成濬報告武漢賑濟結束後逗留災民尙不在少數但謀武漢治安及災民恢復舊業不得不遣送回籍同時綏靖公署接黃岡大冶兩縣長暨駐軍長官來電謂團風黃州黃石港一帶災工及其眷屬尙有四萬餘人請求遣送回籍以免流離而襄河各縣又來電拒絕遣送災民回籍在住有客籍災民各縣請求資遣回籍原為保衛地方亦屬正當在拒絕遣送災民回籍各縣如天澗漢沔等因為匪共尙未肅清若將災民送歸不啻為虎作倀甚或趨災民於死路同時匪區附近災民仍盼救濟這是希望諸位設法救濟的一點再如襄樊老河口聚集災民數萬頃接劉督

辦鎮華暨地方團來電勉力暫辦粥廠請轉會設法接濟今天希望諸位切實討論一下云云

## 討論事項

### 一 主席提議上次談話會議各案請追認案

決議 通過

### 二 安委員獻今提議此次總會加撥湖北賑款二十萬元指定本席商同支配惟本席在外縣工作時間很多不能長在漢市關于上項賑款支配擬

另組小組委員會並推定負責委員專案辦理可否請公決案

決議 由本會另組小組委員會推安委員獻今賀委員衡夫徐委員維榮陳委員經甯馬委員登瀛周委員星堂為小組會委員

### 三 准綏靖公署函准劉督辦鎮華電鄂北均耶一帶被匪蹂躪難民逃避河口者多至數萬經捐款會同商會分設粥廠多處而款糧兩乏請頒鉅款

接濟又准文代電轉據老河口商會蒸電稱粥廠每日需款三四百元商業凋敝實難為繼請撥款接濟各等由又准馬伯援先生暨孫視察專員等先後來函謂棗陽縣鹿頭鎮棗北災重抄寄總會原函囑從速設法救濟應如何辦理請討論案

決議 交小組委員會併案辦理

### 四 准第五區工賑局函將張公堤未竣工程併入本會漢市沿江防水計劃範圍內繼續辦理請討論案

決議 張公堤未竣工程由本會接續完工先請第五區工賑局撥美麥五百噸其餘不足之數仍由五區工賑局負責轉向總會極力請求撥濟萬一不足則由本會担任

### 五 工務股提議查本會建築漢市防水堤原定祇有土工並無石工因平漢路變更計劃加修滑坡碼頭經雷工程師往商平漢路局僅承認橋石料

費二萬八千餘元不敷甚鉅若繼續延修尚需洋十六萬九千餘元連同升高街巷共洋十八萬九千元除原撥美麥五千噸外應如何辦理請討論案

決議 分金爐至舊比國碼頭石坡由本會担任舊比國碼頭以下至謙家磯沿平漢鐵路江岸石坡工程仍請平漢路局担任

### 六 工務股提議洋灰鐵筋防水堤全堤牆身加高一尺五寸每丈估加洋三十元全堤計長一萬零六百四十五英尺共加價洋三萬一千九百三十

五元又加花鉢五百二十個每個估價洋三元共洋一千五百六十元兩共加洋三萬三千四百九十五元請公決案

決議 通過

### 七 工務股提議漢正街防水工程應清理暗溝升高街道前議定預算一萬八千七百九十八元茲因事實上必須改定計劃兩種第一項需洋七萬

一千二百餘元第二項需洋二萬一千七百餘元應用何種辦法請公決案

決議 照第二項辦法辦理

八 工務股提議建修橋口橫街碎石馬路據工程師吳國柄計劃預算需洋一萬四千九百餘元可否請公決案  
決議 留下次會討論

九 據穀城縣政府儉代電縣屬水匪災重數萬災民待賑請發賑款賑品以救災黎請討論案  
十 據宜都請賑代表鮮于錫汝等呈為縣屬災情慘重賑款終未獲領懇設法補救請討論案  
決議 九十兩案併案討論本會款糧俱已告罄無款可撥

## 第三十四次執行委員會會議紀錄

### 報報事項

- 一 主席指定王楚民報告第三十三次會議紀錄
- 二 工務股報告橋口至博學書院防水土堤第一段橋口橫馬路至平漢路實用洋三千二百五十八元一角三分第三段平漢川漢兩線啣接處至仁壽路張公堤交汊處實用洋二千五百六十四元均已竣工惟第二段現已成十分之四預計需洋七千八百六十九元四角
- 三 趙委員煥章報告關於舊比國碼頭以下駁岸本席昨在平漢路局會商決定平漢路担任十三萬數千元不足之數由本會與平漢路局分認並推本席為正委員長何局長為副委員長工程師會計等人員雙方分派互相監視以免流弊

### 討論事項

- 一 准民政廳朱廳長由孝感行次電述劉家隔上下人民慘痛所帶賑款已發一部與刁汝湖餘款帶往新收復匪區惟劉家隔請另等大批賑款派公正善士親發勿假手地方紳士又刁汝湖中及西南西北等處亦請預籌賑濟等由請討論案  
決議 (一)由本會捐款項下撥洋三萬元(二)轉請小組委員會在加撥賑款項下撥洋二萬元(三)以上撥款交朱委員煥冰對於收復各縣匪區被水災民統籌支配
- 二 黃安旅武漢同鄉會呈請撥款救濟該縣被匪流離武漢災民等由請討論案  
決議 本會為賑濟水災而設被匪區域無款接濟
- 三 賑務股提議青山災民代表費鏡棠等呈自上次放賑截止後已經一個半月賑麥早已食完刻以樹根草皮充飢每日餓死數人請求迅頒賑糧以救倒懸等語請討論案

決議 青山災民就餘存賑麥再發一次每人十斤如有餘麥交還糧站

四 工務股提議建修橋口橫街碎石馬路據工程師吳國柄計劃預算需洋一萬四千九百餘元經上次會議決議留下次會議討論再請討論案  
決議 通過

五 清理特稅處函解附加賑捐十七萬零一百九十九元八角較原定二十萬元應短二萬九千八百八十元其中有撥漢口公安局洋三萬元宜昌水災委員會代收轉交之三千元均未收到應如何辦理請公決案

決議 兩請特業公會將上年九月至本年三月底止附加賑捐實數見覆再辦

## 第三十五次執行委員會會議紀錄

### 報告事項

一 主席指定王楚民報告上次會議紀錄

二 徐委員維榮報告黃州團風黃石港等處負責人對於散發災工眷屬賑麥數目

### 討論事項

一 准朱廳長懷冰由蔡甸行次先後來電以此次總會增撥賑款攤分漢沔天潛僅得三萬元似覺太少請優撥賑款多方籌募並派員携款赴新收復地區散放等由請討論案

決議 本會上次會議決定關於收復匪區被水災民撥洋五萬元請朱委員懷冰統籌支配俟此款發完後酌量情形再辦

二 綏靖公署轉劉督辦鎮華電以穀城水匪災重轉請撥款賑濟等由請討論案

三 省政府函准行政院秘書處函奉諭交辦第三十五師師長馬鴻逵電請拯救平漢路各站至信陽一帶難民一案函請查照迅予酌辦見復等由請討論案

決議 二三兩案併案討論急賑早經停辦無款可撥

四 民政廳函據麻城縣長等呈報發放商城難民賑款情形餘存賑款擬即仍照工賑辦法賑濟麻城縣災民請飭遵等情請見復案

決議 函請民政廳轉令該縣先將工程計劃及工賑辦法呈報轉會再行核奪

五 奉總會函據鱗洲江堤代表陳養真等呈報水災慘重請設法救濟等情請於續發急賑項下酌予救濟等因並據嘉魚縣長暨該代表呈前由請討論案

決議 急賑早已告罄無法接濟

六 嘉魚縣長呈報收復匪區被水災民慘狀請派員攜帶賑品賑濟等情請討論案

決議 轉請朱委員懷冰統籌

七 民政廳函轉黃梅縣長呈報潰堤已督促興工修復再懇俯念災重補撥賑款完成堤工等由請討論案

決議 仰逕向九江華洋義賑會直接請求

八 城頭山災民保長劉玉林呈訴欲歸不得不歸不能請予設法續賑以維生命等情請討論案

決議 交小組委員會核辦

九 據李邦楨等呈述漢川匪水交困民不聊生流漢災民請招往省城予以工作等情請討論案

決議 交工務股查照辦理

十 據漢陽永和皖修防主任李遠震呈請撥借賑款以維堤工等情請討論案

決議 無款可撥

十一 准省政府函據武漢航業公會呈為黃武災工強搭小輪危險萬狀請分令制止等情請查照案

決議 保留

### 臨時動議

一 周委員蒼柏提議擬修築武昌大堤口至水口湖馬路已向上海銀行募捐洋一萬二千元再請將移存本會之貝克委員交吳主教所搭武昌席

棚費二萬元內餘存洋七千元悉數撥歸上項馬路修築費萬一不足再由本會補撥並請交工務股辦理可否請公決案

決議 通過

## 湖北水災善後委員會執行委員談話會議紀錄

### 報告事項

一 主席指定王楚民報告上次會議紀錄

二 准朱委員慶瀾電匯款一萬元為遣散災民之用着轉交安獻今先生查收由

三 沈委員文卿報告調查城頭山現有災棚六千四百零一戶災民二萬七千一百三十四人口

四 趙委員煥章報告張公隄隄根已被水淹沒無法取土且六七八三段第五區工賑局從前並未培修現值陰雨不斷災工不能冒雨工作每日仍發口食錢一串文

### 討論事項

一 據武昌檢埋辦事處呈請建立死亡災民墓碑以誌慘慟而垂永久祈示遵案

決議 交賑務股核辦

二 據漢陽永和垵李遠震再呈請借給賑款五千元以工代賑完成隄工案

決議 暫行保留

三 賑務股提議錢業公會尙存單夾衣一萬七千餘件應否變賣充賑仰交朱委員懷冰散放請公決案

決議 第一步變賣萬一無法變賣則翻成棉衣留待冬季再發

四 賑務股提議城頭山逗留災民已經調查確數應規定賑糧數量定期散發請公決案

決議 轉小組委員會核辦

## 第三十六次執行委員會會議紀錄

### 報告事項

一 主席指定王楚民報告上次會議紀錄

二 工務股報告建築沿江防水堤附帶建造漢江街陰溝人孔水閘板每個工料需洋五百零三元五角

### 討論事項

一 主席提議上次談話會議決各案請追認案

決議 通過

二 工務股提議建築漢口沿江堤上馬路由日租界起至善後四碼頭一段估計需工料洋一萬三千八百十元請討論案

決議 由本會修理滑坡餘款項下撥洋七千元不足之數向沿該路各大行號公司募捐

三 准朱廳長懷冰來電謂剿匪清鄉極爲順利惟天門縣屬及沿途災情慘重痛苦情形目不忍睹請設法救濟案

決議 前撥五萬元請積進實施如不敷分配由本會設法接濟



- 四 准民政廳函購辦耕牛農具請撥款二萬元並派科員杜啟賢會同辦理請討論案
- 五 賀委員衡夫提議擬具牛具貸款章程請討論案  
決議 四五兩案併案討論章程修正通過在農賑項下暫撥洋二萬元先行開辦
- 六 准陸軍第五十一師函轉樊城各法團呈為災情慘重請撥款賑濟等由請討論案  
決議 無款可撥
- 七 准民政廳函轉宜都請賑代表鮮于錫汝等呈請緜查全案特予救濟等由並據該代表呈同前由請討論案  
決議 無款可撥
- 八 漢市水電公司函請迅將二三四月水電欠費洋二千零零三元二角九分繳付以維公用請公決案  
決議 本會為慈善事業一切預算均有限制該公司熱心善舉素所欽佩仍請援照前案捐作賑款
- 九 清鄉促進會函據城頭山河陽災民代表請製發良民證俾便回里等情請連同天門災民併案辦理案  
決議 查此項良民證係由民廳製發仍照前次決議函請民政廳致核發給
- 十 黃陂縣政府呈請急頒賑款於克復地方分途散發以固人心而奠治安請討論案  
決議 據羅田難民代表方國香稟為縣屬迭遭水旱匪共之禍餓殍相尋懇撥放急賑以救流亡請討論案
- 十一 兩案併案討論應由朱委員懷冰統籌支配

## 第三十七次執行委員會會議紀錄

### 報告事項

- 一 主席指定王楚民報告上次會議紀錄

### 討論事項

- 一 總務股提議現在收復被匪之水災區域由縣政府呈請賑濟者不僅襄河一帶應如何辦理請公決案  
決議 現查收復匪區地域寬廣本會能力有限萬難普及應力為籌募如有賑款再按各地情形酌量辦理
- 二 中華慈幼協會武漢水災孤兒救養所請廣續撥給食米以濟孤兒案  
決議 交小組委員會核辦

三 准駐漢日本領事署來函以本市沿江防水堤工程該租界不能照做並提出理由六項等由請討論答復案  
決議 查案據理駁覆

## 第三十八次執行委員會會議紀錄

### 報告事項

- 一 主席指定王楚民報告上次會議紀錄
- 二 陳委員經翁報告前決議城頭山災民按棚戶每戶發麥四十斤計棚戶七千零三十三戶發美麥一百八十二噸有零已經發完
- 三 朱委員懷冰報告本席此次赴襄河一帶視察因以民政廳長之職責改善各縣地方政治同時以本會委員資格考查各地以前經發急賑工賑農賑各款情形是否實惠災黎所得印象殊出人意料之外上年吾鄂慘遭水災由中央政府撥給米麥賑款並承各方面慈善大家捐款救濟吾人苦心孤詣向各方呼籲得來賑款期望拯救垂斃之災民並訂定兩種辦法（一）由地方人領發（二）由本會派人監發依本席此次考查均不澈底究其原因各縣既被水災又受匪擾平民亦難安居正紳自逃避一空由漢派往發賑者雖係當地土著好人不肯得罪地方壞人不能舞弊更有所謂同鄉會領放者以自利心太重偏於一方再各地縣政府及保衛團代發之賑款自款領到後因地方政費和團餉無着任意挪用故賑款確實惠給於災民的成分不過幾分之幾既不知募賑之不易又不憐恤無告災民任意挪用侵吞殊屬可恨已極其中毛病很多茲擇其尤者如漢川縣長已撤差聽候查辦又保衛團長侵吞賑款亦已收押本席尚在調查證據如證據確鑿則非槍斃不可天門縣長已解省訊究又兩商會會長尚在追押仙桃鎮商會會長亦正查究中雲夢縣因賑款遲發孝感南鄉有一部不實不盡現在澈底查考水災總會視察員孫志鴻先生所派之駱柏心君在鄂中各縣考查放賑情形非常細心如某處如何發放某人舞弊某人熱心真是不偏不倚本席得其臂助不少就本席目擊各地荒涼景象人民痛苦不堪略為普遍救濟非十萬八萬所能濟事不過就最苦者酌給濟急但發賑決不能假手地方人最好由本會派人直接發放比較災民或能多受點實惠云
- 四 楊代表在春報告將才聽到朱廳長報告考查各地放賑情形因假手地方士紳引起許多糾紛現在省府接到控訴侵吞賑款案件很多自應依法懲辦在水災會募款不易竟被貧劣者侵吞殊為可惜今後放賑亟宜另定良法或以工代賑方式使其能有工作免致墮落
- 五 賀委員衡夫報告本會現在急賑工賑均告結束惟農賑一項擬設農村合作社代辦耕牛農具云

### 討論事項

- 一 賑務股提議上年水災後時疫流行經各方慈善家捐助藥品現在武漢三市時疫發生本會各收容所及未收進之災民災工紛紛求索藥品苦

無應付擬籌洋五千元分製藥品散發請公決案

決議 通過仍交賑務股酌量購製並電總會轉囑衛生防疫組增加醫生來鄂作普遍防疫針注射

二 工務股提議修築武昌筷子湖開井土堤因取土中含有磚石瓦礫應加工揀提估計需加洋六百三十三元請討論案  
決議 通過

三 工務股提議擬用災工築修飛機場至張公堤之舊太昌路全路工程以工代賑需洋八千三百零一元請討論案  
決議 通過仍交工務股辦理

## 第三十九次執行委員會會議紀錄

### 報告事項

一 主席指定王楚民報告上次會議紀錄

二 孫視察員志鴻函為奉令結束請辭小組會委員並述朱主任函請在資遣災民八萬圓內劃撥若干創辦工廠基金一案請商辦法後逕復朱主任查核

三 工務股報告勘估橋口皮子街外土堤滑坡工程計長漢尺五百六十六尺斜坡平均七尺半需工料洋一千七百十七圓

### 討論事項

一 災區工作組武漢區視察事務所函轉朱慶瀾主任函准夏主席斗寅等函請籌撥工廠開辦費十萬圓以便收容武漢災民作工等由查前撥款二十萬元聞以八萬預備資遣災民請在此款內劃撥若干作工廠基金並見復等因請討論案  
決議 查加撥撥款內之八萬元業經發給城頭山災民賑濟及資遣之用實無餘款可撥

二 准省府函請撥借賑賑美麥二千噸修復武昌防水堤將來由省庫設法籌還請討論案  
決議 撥借賑麥一千噸合洋七萬四千圓歸省庫負責償還

三 襄府河南商輪營業局函為輪租油煤均貴懇請體念商艱將運送災民津貼酌予規定案  
決議 查本會前委託崔思恭代辦資遣災民回籍每名發給船資二角事關善舉未便多發

四 准第十軍軍部函據報楊達蝦子溝等區民划二千餘隻封鎖於桃堯港月餘染疫及餓死者甚衆請設法賑濟案  
決議 由本會撥麵粉四百包請徐軍長轉發

- 五 據圻春恒豐琨災民甘幼初等代電爲貸麥挪用遲遲發放少數民堤又受潰淹懇憐情賑濟以救災黎請討論案
- 六 准大冶縣黨部代電縣屬五六兩區霪雨不止山洪暴發每日水漲三尺災象以成請迅予撥款救濟案  
決議 五六兩案併案討論無款可撥

- 七 據視察員董憲章報告擬由棗赴河口視察並赴蒼台等處散賑請給運費三百元再襄陽河口災民餓斃甚多無告孤兒是否繼續收容運漢救濟案  
決議 關於一萬元賑濟事宜辦畢後暫作結束運費照付

## 第四十次執行委員會會議紀錄

### 報告事項

- 一 主席指定王楚民報告上次會議紀錄
- 二 綏靖署函轉國府文官處函准救濟水災委員會函復以鄂省災狀已續撥二十萬元至續借美麥磋商絕少希望由
- 三 綏靖署剿匪宣撫會函送聯席會議決議案查照由
- 四 總會衛生防疫組駐鄂辦事處長梅貽琳來會談武昌漢口已各設防療會臨時霍亂醫院宗旨係地方官廳組設總會暨衛生署接濟人力財力刻正注射平戶如本會有所計劃可商議辦理
- 五 災區工作組刪電謂有泗水保虞社平棺局募交舊賑衣二十箱交輪運漢請查收由賀衛夫會同世界紅萬字會散放由
- 六 周委員蒼柏報告湯遜會計師審核湖北分會賑項報告書如何發表（刷印多份分送各委員並抄送本市外國報紙發表）

### 討論事項

- 一 賑務股提議本會行將結束救濟所自應隨同收束但收束後遺留無家可歸之孤兒幼女如何救濟請討論案  
決議 本會將來結束後如查確係無家可歸之孤兒幼女得酌量人數移送新籌設之漢口慈幼院由本會酌補基金
- 二 （密）
- 三 工務股提議准太古洋行函請補助洋灰墻後之土砂費洋一千元其餘工程費用由該行自行担任請討論案  
決議 工務股將太古前捐一千元交回抵作土砂之用
- 四 工務股提議查修理民族路經本會前次決議撥發二百噸除將兩旁人行道完成麥已告罄並挪墊三千餘元外至車馬道已函漢市府撥給柏

油並派員工會同建築但所需煤柴石砂等物以及小工工資仍歸本會担任可否續撥賑麥完成請討論案  
決議 准予完成

五 准災區工作組函准夏主席等函請酌發賑麥分散武漢各叢林居士林佛學院賑濟被水災逃漢各僧衆等由請討論案  
決議 籌有的款再為核議

六 據武惠堤紳代表董明藏等呈請補助賑麥完成武惠堤工案

決議 本會無款可撥仍逕向工賑督理委員會要求補助

七 賑務股提議永和堤請撥借賑款救濟工程一案前已保留查該堤因前在匪區災黎未領一次賑品可否予以補救請討論案  
決議 交賑務股補發急賑至多不得超過二千元

## 第四十一次執行委員會會議紀錄

### 報告事項

一 主席指定王楚民報告上次談話會議紀錄

二 賑務股報告依照前次會議決案購辦暑藥共計用洋五千三百六十元 附單一件

### 討論事項

一 上次談話會討論各案請追認案

決議 追認惟第四案因警鐘有報水關繫其決議應改為准以小工賑撥工幫修所需工資至多不得超過一千圓

二 省政府函為籌辦農民借貸處經常會議決該處資金定五十萬元請將善後會農賑急賑存款儘量籌交俾資運用並附簡章請討論案

決議 本會由農賑項下及小組會各撥洋五萬元共洋十萬元交農賑局由該局再與省府商訂借還契約專作農民借貸之用

三 民政廳據黃岡縣保衛團團長代電陳倉子埠匪後慘狀請籌救劫後災黎轉函核辦等由請討論案

四 民政廳奉省府令准三省剿匪總部參謀處函以石首第九區災農痛苦情形請設法補助等由請討論案

五 民政廳據潛江縣長電請賑濟潛屬逃居岳口災民請核辦等由請討論案

六 沔嘉浦邊區民團指揮官朱鼎鈞代電為新堤避難災民廣集請派員携款往濟請討論案

七 民政廳奉省府令准三省剿匪總部函准省黨部函據大冶縣黨部代電為新收復匪區災民嗷嗷待哺請設法賜賑等由並准該縣黨部函同前

由請討論案

- 八 民政廳據麻城災民代表余晉芳呈為匪患頻仍民食斷絕懇撥糧款救濟轉請查核辦理並准清鄉促進會該縣黨部函同前由請一併討論案
- 九 民政廳據宣城縣代電為收復匪區災民請派員携款賑濟等由並據該縣長電同前情請討論案
- 十 民政廳據廣濟難民夏禹侯等呈請派員隨軍散發急賑一案請核辦見復等由請討論案
- 十一 據姑嫂樹公民雷興泰稟請將該處築修馬路與太昌路啣接以利行旅等情請討論案

### 臨時動議

- 一 賀委員衡夫提議今夏天氣亢陽熱度增高本會前次議決撥洋五千圓購辦暑藥救濟災民業已發罄時屆秋令疫痢在所難免擬再撥洋五千圓購辦藥品可否請公決案

決議 照撥

## 第四十二次執行委員會會議紀錄

### 報告事項

- 一 主席指定王楚民報告上次會議紀錄
- 二 工務股報告(一)橋口橫馬路玉帶門車站前涵洞工竣計用洋四百九十四元六角(二)橋口橫馬路接平漢路出水涵洞工竣計用洋三百零五元六角(三)分金爐上涵洞工竣計用洋四百二十三元
- 三 陳委員經甯函為病尚未痊再行續假十天由

### 討論事項

- 一 總務股提議據江陵鄂城圻春漢陽松滋監利公安等縣呈報前領民堤貸麥有因匪區未領者有因堤未興工迄未具領者並有聲明未領而未註明原因者其款由縣政府保存現修復民堤時期已過各縣匪區收復後擬將原定區內應領之民堤貸麥改為農具借貸仍由各縣政府按照農具借貸手續另案辦理可否請討論案
- 決議 仍以補修民堤為原則如各該縣民堤已經修復者則改作原定區內農事借貸

二 據漢口市婦女救濟院呈以新收災民婦女增多經費奇絀請撥美麥俾資救濟等情請討論案

決議 由本會撥米一百石作一次補助

三 據蒲圻縣政府呈支配蒲圻民堤貸麥六百石迄未具領請發給俾作夏秋之間防險工程之用等情請討論案

決議 仍作民堤貸麥或農事借貸但須由該縣將前領各賑款結報清楚後再行給領

四 工務股提議據武昌水菓湖馬路工賑辦事處呈復折遷辦法略予增加每方最低限度給予費洋六元等由請討論案

決議 由本會派員察勘所測馬路綫報會後如房屋必須折遷者得由工務股議具折遷費實數提會核定

五 工務股提議據漢市仁義中段保安會以疎通下水道升高街面需洋一千五百元請撥款施工等情請討論案

決議 交工務股連同仁義下段酌量補助

六 黃安旅武漢同鄉會呈為收復匪區顆粒無存請撥鉅款安輯流亡而謀善後等情請討論案

決議 請朱委員懷冰照案辦理

七 長春觀住持侯永德呈請補助孤兒學校賑米三十包以資接濟等情請討論案

決議 交賑務股辦理

八 本會承修漢市防水堤工告竣總會派楊委員思廉前來驗收擬推委員陪同往驗請推定案

決議 推吳委員德施徐委員維榮陪同前往驗收

九 漢市府函為敷設警察第十一署轄境內沿江防水堤坡下草皮呈奉省府令轉請本會辦理等由請討論案

決議 交工務股辦理

十 據仁義中段保安會上段同益自治會會呈為長堤街上年被水沖洗崩潰估計工程需洋二萬四千餘元請查勘興修等情請討論案

決議 無款照辦

### 臨時動議

一 武漢各婦孺救濟所應否定期結束請討論案

決議 定八月底止一律結束至遣散時無論大小口每名給洋一元以作回籍川資應提前佈告

# 第四十三次執行委員會會議紀錄

## 報告事項

- 一 主席指定王楚民報告上次會議紀錄
- 二 聞委員鈞天函爲奉令出發視察黨政特函請假不能出席列會由
- 三 朱委員懷冰報告上次出巡鄂中散發賑糧數目並沿途察看災民情形清查各縣領發賑款賑糧各數目惟嗣後發賑務宜直接派員散發比假手地方官吏士紳較爲妥當

## 討論事項

- 一 湖北清鄉促進會准綏靖署代電據稱沔陽沙湖等處收復請籌急賑等由轉請查核辦理請討論案  
決議 仍由朱委員懷冰統籌
- 二 武昌箍桶街沙湖巷業主會請俯順輿情變更大堤口至咯啣山馬路路綫並請明白批示以定人心等情請討論案  
決議 請黃委員吉亭查勘後提會再議
- 三 漢口善堂聯合會函爲現收有屍棺二千餘具實無法募款掩埋請予撥款援助請討論案  
決議 撥助五百元
- 四 城頭山公民胡博健等呈爲災民來去無常請予澈底遣散以保治安請討論案  
決議 查城頭山賑區災民業經本會發給麥米作最後之賑濟並布告遣散現留該地各棚戶應函請民政廳轉飭蔡甸公安局嚴飭折銷
- 五 徐督辦源泉電河南次第收復人民絡繹回鄉田地荒蕪苦無種籽惟蕎麥尙可下種請速籌蕎麥籽種運沔以資救濟請討論案  
決議 先復徐督辦辦蕎麥籽種漢市缺貨本會盡量向各處採辦已分電隨縣蕪湖兩商會查詢有無存貨其價若干俟復到再行議購

## 湖北水災善後委員會執行委員談話會議紀錄

## 報告事項

- 一 主席報告因奉總會迭催結束必須提會討論惟不足法定人數故改爲談話會作一次商討云

## 討論事項



- 一 主席提議總會函催結束本會究以何時爲終了請討論案  
決議 儘九月底爲結束期
- 二 黃委員吉亭報告大堤口路綫可以變更免拆民房請討論案  
決議 交徐周兩委員會同趙委員商酌辦理

## 第四十四次執行委員會會議紀錄

### 報告事項

- 一 主席指定王楚民報告上次會議紀錄

### 討論事項

- 一 請追認上次談話會討論各案案  
決議 追認通過
- 二 綏署函據潘旅長善齋沔陽縣長等請派員携款隨同軍隊賑濟匪區民衆以恤災黎等由並准三省剿匪總部黨政會監察處暨湖北清鄉促進會清鄉徐督辦源泉函同前由請一併討論案
- 三 湖北清鄉促進會函准第十軍司令部轉據潛江縣長懇請設法賑救收復匪區被水災民等由請討論案
- 四 漢川西江區駐軍暨保衛團清鄉委員會聯名代電爲西江等區收復後被水災民餓殍載途請設法救濟等情請討論案  
決議 以上三案併案討論由本會加派委員携款隨同朱委員懷冰酌量各縣情形辦理
- 五 孤兒院籌備處函武漢各救濟所慈幼協濟會結束後孤兒三百數十名此外請求收容者尙不在內每月需款甚巨請按月撥助以濟需要等語  
請討論案  
決議 交賑務股酌量接濟
- 六 工務股提議據橋口外五甲自治保安會呈爲牌樓中街等處橫馬路修高後後面溝渠閉塞行居兩感不便請勘疏溝渠案
- 七 沈委員文卿提議皇經堂碼頭至鐵路小叉路之馬路請舖碎石案  
決議 仍交工務股照辦
- 八 工務股提議打扣巷至鮑家巷升街築閘工程業經完竣應請派員驗收案

決議 歸沿江防水堤全部工程仍請總會指派之楊委員一併驗收

## 第四十五次執行委員會會議紀錄

### 報告事項

一 主席指定王楚民報告上次會議紀錄

### 討論事項

一 農賑之籽種民堤兩項貸麥均屆償還時期總會來電查詢而各縣尚有請求賑貸者似無償還之力可否酌予展限請公決案

決議 再函催各縣並請省政府飭催仍將催還情形呈報總會

二 襄府河南輪局函以迭次運送災民達五六萬名虧累甚巨請特別設法維持以免交通停頓否則自十月一日起不能接受裝送災民等由請討論案

決議

交賑務股酌辦

三 荊門縣政府暨荊門小江湖堤紳姚斌等先後呈請具領前貸該縣未領之美麥一千五百石以竣未完堤工等由請公決案

決議 仍照民堤貸麥辦法由荊門縣政府負責具領轉發限二十二年春收歸還

四 准朱委員懷冰函為訂定臨時放賑人員差費表請核准施行等由請公決案

決議 照辦

五 奉總會運來泗水張錦禧募捐寒衣二十箱全係西式布呢單夾衣褲似不合寒衣之用究應如何變賣或改做之處請公決案

決議 交賑務股查核辦理

## 第四十六次執行委員會會議紀錄

### 報告事項

一 工務股報告本股担任防水工程及小工賑各項圖表賬目說明書等均已造具齊全內分已完成工程有工竣報告表至單冊等均按照手續交

審核後轉由會計股報請核銷未竣工程有預報表以預算數儘先造報俟完工後再行報銷

防水堤之洋灰牆節餘洋七萬餘元現撥作沿江防水土堤修築堤上馬路之用茲將各土堤馬路工料估計列後(一)日租界至分金爐

一段需洋六千一百九十二元五角七分(二)分金爐至舊比國碼頭一段需洋六千一百七十九元九角一分(三)舊比國碼頭至六河溝卸煤處一段需洋一萬八千九百九十三元四角(四)劉家廟下碼頭六河溝卸煤處至亞細亞油棧側橫馬路一段需洋一萬四千七百三十二元八角(五)循道會前堤角起至水廠上香煙廠後堤角止需洋一萬零七百七十八元(六)水廠上香煙廠後堤角起至張公堤守望台角止需洋一萬六千二百零八元五角(七)橋口平漢鐵路玉帶門車站橋口橫馬路起至橋口外循道會前止需洋一萬六千七百四十一元六角二分以上總共需洋八萬九千八百二十六元八角

### 討論事項

一 第四十四次追認談話會議案本會儘九月底結束今日是否爲結束會議抑或再有延會之必要請公決案  
決議 延長一月

二 勸匪總部黨政會政務處函沔陽縣收復匪區被水災民數達二三十萬以上請迅速籌款救濟等由請討論案  
決議 盡力籌措

三 工務股提議前次決議培修之太昌路現在土路工程竣竣若加鋪碎石工料等費需洋二萬四千餘元應如何辦理請公決案  
決議 仍交工務股由本會各項工賑預算節餘之款培修

## 第四十七次執行委員會會議紀錄

### 報告事項

- 一 主席指定王楚民報告上次召集臨時會議紀錄
- 二 主席報告准上海結束委員會結束專員沈維新函爲奉命來漢結束糧站並受工作組囑催詢各項報銷請十月十五日以前彙齊送滬再農賑貸款請從速收回由(限三日內趕先送出)
- 三 朱委員懷冰報告出巡漢川沔陽潛江監利石首等處附帶放賑情形

### 討論事項

- 一 民政廳函准剿匪總部政訓處函據報南屏境災民缺乏種子請籌發救濟等情轉請查核辦理等由請討論案
- 二 綏署宣委會據鄖西士紳余寶廷等呈報該縣匪災奇重懇請撫輯流亡請查核辦理等由請討論案

- 三 綏署宣委會據黃陂縣黨委兼宣撫隊長呈請拯救該縣收復匪區流亡災民等由請討論案
- 四 准第十軍長徐源泉代電為請賑鄂中收復各縣承復以交朱廳長統籌惟杯水車薪仍屬無濟請酌撥鉅款多置糧種牲畜遴員實察計口給賑俾沾實惠並准清鄉促進進會函轉第十軍部代電請救濟峰口等處被匪災民等由請一併討論案
- 五 准省政府函據漢陽縣長柳濟呈為收復之侏儒山等處匪區災民流離請派員賑撫等由並據該縣長逕呈本會呈同前由請一併討論案  
決議 以上五案彙交朱委員懷冰統籌支配
- 六 嘉魚縣政府呈為據第四區區長王轉煜轉呈該區護部垵墜無力修復請轉呈派員查勘撥款修復等情請討論案
- 七 沔陽縣政府呈為沔屬大興西圻等五垵及天星洲三垵堤墜潰洗無力修復請撥款以工代賑等情請討論案  
決議 各縣民堤已經在農賑項下分配貸麥本會現告結束無款再濟
- 八 孝感縣政府呈復貸款發放情形並懇緩期收回以恤民艱等情請討論案  
決議 仍應由該縣縣長如期催還
- 九 據武惠堤紳魯方才等再呈堤工告竣無力償還借款懇准補助洋一萬五千元俾還積債等情請討論案  
決議 仍照前案函復
- 十 准工賑處督理會函據監利縣第七工賑局呈為察南粥廠借麥十五噸茲經撥還前來請點收等情函請收作發賑之用並就近在福新廠撥麥歸還請洽辦等由請討論案  
決議 撥交朱委員懷冰核收後在監利縣散放並由本會撥麥歸還

## 第四十八次執行委員會議紀錄

### 報告事項

- 一 主席指定王楚民報告四十七次會議紀錄
- 二 工務股報告大堤口至水菓湖馬路准建設廳函屬繼續完成經將折遷費一千二百餘元送請建廳拆除後再行接續興工

### 討論事項

- 一 民政廳函招商承買耕牛辦法九條並准朱廳長電購耕牛一千五百頭需洋六萬元請照撥各等由請討論案  
決議 原則通過應依農貸性質擬具借牛還款辦法

- 二 省政府函請續撥借款俾收復匪區各縣籌設農民借貸分處請公決案  
決議 候籌有的款再行撥付
- 三 本會剩餘新舊寒衣應如何支配分發請討論案
- 四 沔陽同鄉會呈沙湖匪患水災衣被無餘蒙朱廳長允撥寒衣六千套並具領前來請公決案  
決議 三四兩案併議由保管股造具儲存新舊寒衣數目移送賑務股酌量支配
- 五 前青山賑區主任高伯常再呈急賑剩麥情形及存儲撥交各手續取有正式收據至欠秤一節應歸糧站負責等情請公決案  
決議 專案呈報總會併在表冊內詳細聲明
- 六 工務股提議遵照三十三次決案繼續完成張公堤未竣工程除第五工賑區撥麥一千噸外本股墊洋九千六百九十七元二角迭函工作組催還頃准楊局長函復無款撥還應如何歸墊請公決案  
決議 查照三十三次決案應歸本會撥還
- 七 十字分會上年舉辦平糶由會撥借基金三千元迭次展限茲僅還洋一千五百元其餘一千五百元據稱虧折無法籌還請予補助可否請公決案  
決議 應將平糶工作及損失情形詳細報會再行核辦
- 八 漢陽縣長柳濟呈為第四區水匪交侵災情奇重請派員散放急賑以救收復匪區災黎請討論案  
決議 照前案辦理

## 第四十九次執行委員會會議紀錄

### 報告事項

- 一 主席指定王楚民報告上次會議紀錄
- 二 主席報告工務股所辦沿江防水及小工賑工程已經楊局長於本月十八日驗收由
- 三 保管股主任報告收支物品賬目以及新舊寒衣與工具之結存數目附表四份
- 四 陳委員經畬報告保管股儲存新舊寒衣及漢陽青山蔡甸等處尚存寒衣萬餘套擬一併撥交朱委員懷冰就受災最重區域酌量支配

### 討論事項

- 一 准民政廳函迭奉總部暨省政府令以英山受災甚重迅予撥款賑濟等由函請撥款放賑並准駐軍各長官函電略同前情請討論案  
決議 歸朱委員懷冰統籌支配
- 二 武昌業主會函該會常委夏子文函為祖產被開闢水菓湖馬路壓去菜地田畝二百二十八方請轉函付給田價並請免去田賦請酌核辦理見復等由請討論案  
決議 函轉建設廳查核辦理
- 三 據續濟會收容所主任黃吉亭函該所遵照定額業已收滿惟連日扶老携幼之婦孺宿門環請收容者頗多啼飢號寒情殊可憫可否由本會補助收容數百名仍照該所章程以七個月為限請討論案  
決議 以急賑項下救濟所餘款八千二百餘元悉數補助
- 四 貸牛還款簡章草案請討論案  
決議 修正通過
- 五 警備部函送建築漢口郊外各守望台內外另添各物計洋一萬六千四百六十一元七角請派員勘驗核發等由惟查此案前准葉司令函送漢興昌賬單到本會工務股內分添加各物估單列洋九千一百八十一元三角三分又代辦五金電料單列洋七千二百八十九元零四角一分應如何辦理請討論案  
決議 交工務股查核確係建築上需要各物之價款提會核付餘則仍請自行担任
- 六 民廳函奉省府轉奉總部令據黨務指導員視察漢川報告第三項該縣回籍災民缺乏耕牛種子農具等語節轉核辦等由請討論案  
決議 歸朱委員懷冰統籌辦理
- 七 鄂西旅省同鄉會呈為災情奇重待賑孔殷懇乞查放急賑以維善後等情請討論案  
決議 本會款已支配完竣無法接濟
- 八 市府函請推舉代表出席籌備冬賑委員會案  
決議 本會正辦結束未便參加

## 湖北水災善後委員會召集臨時執行委員會議紀錄

### 報告事項

二十年湖北水災賑濟彙編

紀 錄

一四五

一 主席指定王楚民報告四十九次例會紀錄

### 討論事項

- 一 民政廳函以各縣原領貸麥農賑因災後元氣未復現尙不能遵章歸還請議一轉借手續飭縣遵辦等由請討論案  
決議 交賀委員衛夫擬具辦法呈請總會核示
- 二 據黃陂大興皖護城堤修防處主任鄧振國呈以前由縣領借民堤貸麥洋一千七百二十七元除繳還縣政府一千三百餘元外未齊之數請念民衆困苦令縣緩追等情請討論案  
決議 俟本會請示總會後再行核辦
- 三 據英山縣長黃覺民代電呈報災情奇重哀鴻遍野可否於賑款萬元外酌予增加等情並據該縣縣政協進會呈同前由請一併討論案  
決議 錄原件交查放員查明呈報核奪
- 四 民政廳函據棗陽縣長呈述匪災奇重懇代請協助麥種農具或其他物品以救子遺等情函請查核賑濟等由請討論案  
決議 交朱委員懷冰核辦
- 五 第十區行政專員蔡繼倫電謂屬區鶴峯江陵難民相率回籍鵠面鳩形時值嚴寒病飢可憫懇速撥寒衣二千套藉惠災黎等由請討論案  
決議 交朱委員懷冰核辦
- 六 漢口四段商團保安會函請提案交議勘修新碼頭河街一帶水道等由請討論案  
決議 交工務股酌量補助
- 七 紅十字會漢口分會詳報牛糶經過虧折情形復請查核撥銷借款洋一千五百元等由請討論案  
決議 准予核銷
- 八 檢具招商承辦耕牛各牛商投標價格比較表請公決案  
決議 查各牛商所投標價相差懸殊無法規定且投價最小者牛又不能足數標單應即撤銷另由本會派員自行購牛投標各牛商得自運耕牛向承購員商售
- 九 民政廳函准第二區行政專員唐肯電請速撥大冶賑款以工代賑建築公路礮樓等由函請查照核辦等由請討論案  
決議 所請特難照准
- 十 各縣以前放賑無災民清冊及賑票可憑者究應令其補具何種合法手續請討論案

決議 查明原來用何方式放賑即照原式補報

二 如經查出有舞弊之人究用何法處理請討論案

決議 依照辦賑懲獎條例辦理

三 如經領人不在本縣或因他故必須延長查賑時間可否准予補發旅費請公決案

決議 准予補發

## 第五十次執行委員會會議紀錄

### 告事項

一 主席指定王楚民報告上次召集臨時會議紀錄

二 主席報告奉總會銑電因結束在即委託安委員獻今並派稽核專員陳華新稽核組二課副課長陸宇清會同稽核鄂省賬目催促報銷等由安委員等已乘輪抵漢由

### 討論事項

一 農民借貸處先後函請再行撥借款項一兩即時成立黃安農民借貸分處又准省政府函囑籌撥基金各等由請一併討論案

決議 撥洋五萬圓照前次手續辦理

二 民政廳第三科函送胡宗翰採辦耕牛標準請查照辦理等由另據調查購買耕牛委員高承薰王履豐兩員回報尙能便於採買情形請一併討論案

決議 撥洋八萬圓以備購牛之用至購牛辦法候朱委員懷冰回省再議

三 准徐軍長源泉巧電謂新收復匪區殘破萬狀請籌措鉅款集合災民修路以工代賑等由請討論案

決議 撥洋二萬圓仍請詳造工程路線預算及如何支配災工辦法函送過會以憑轉報

四 前次泗水華僑捐助單夾舊衣二十箱惟查衣褲純屬西式且多破壞因不合災民穿着以致久存未發現屆冬令擬將上項衣褲發交孤兒院可

否請公決案

決議 撥捐漢口孤兒院

五 賀委員提議接總會災區工作組函擬將農賑善後辦法歸入華洋義賑分會辦理即希示覆等由請公決案



決議 電覆總會極表贊同文到即遵照移交

六 民政廳函據樊城公安局詳陳該處孤兒所困苦情形懇轉函撥款救濟等情函請撥款救濟案

決議 撥洋三千元用資補助

七 民政廳據江陵縣長呈據報告熊家河分區團長李瑞周挪用貸麥洋六百零五圓奉令逮捕追繳查該員已被共匪戕害無從追繳轉呈核不等情請查核辦理見復案

決議 轉呈總會求請銷案並覆

八 民政廳函奉總部分第一軍軍長陳繼承電請在黃安河口等處設立難民收容所等情飭廳籌辦等因查黃孝北鄉現隸禮山縣管轄擬發給賑款萬圓交禮山將縣長會同辦理請迅即查核辦理見復飭遵案

決議 撥洋一萬元請民政廳辦理並希將辦理情形見復

九 民政廳轉據兼隨縣縣長虞典書呈經地方團體會議決將所存賑款掃數移作購辦積穀費用等由並據該兼縣長呈同前由到會請一併討論案

決議 賑款不能移作別用

十 民政廳函據新堤工讀學校校長馬繼堯呈擬續開災童工讀學校懇指導援助等情請酌予補助見復飭遵案

決議 本會已將結束款已告罄無法補助

決議 函復無款接濟

十一 漢市商會函准省區救濟院婦孺所函請救濟等由請查核辦理案

十二 民政廳轉奉總部分容景芳請救濟成寧白沙舖等處災黎一案仰迅籌急賑等因函請查核辦理案

十三 民政廳轉據第八區劉專員呈報奉總部分設法賑濟襄陽等縣災民請轉函賑濟等情節轉查照辦理見復案

十四 嘉魚縣旅省同鄉會推舉回縣士紳熊蕙浦等呈請援照各災區成例施賑等情請討論案

十五 民政廳准第十一區行政專員代電請撥款賑濟災黎等由請查核辦理見復案

十六 民政廳函據漢川旅省同鄉會呈請賑濟災黎請查核見復案

十七 據竹谿縣長謝懷鼎呈為據情轉懇賑濟災民等情請討論案

決議 以上六案併案討論無款賑濟

## 臨時動議

- 一 民政廳長兼本會執行委員朱懷冰代表提議民政廳接省府代主席李廳長電話奉總部楊秘書長面諭賑款撥作鄂中修理民堤及鄂東築路不必分散可與江漢工程局楊局長會商等由請討論案
- 決議 本會賑款均經支配卽以少數未領之款對於急賑者已派員查放其以工代賑者正在興工未竣俱難中途停止

# 第五十一次執行委員會會議紀錄

## 報告事項

- 一 主席指定王楚民報告上次會議紀錄

## 討論事項

- 一 民政廳函據咸寧查賑委員石攻玉等呈爲原領籽種貸麥應否還麥抑或折價呈繳等情轉請查核見復等由惟去年發貸麥種並未定價應如何歸還請討論案
- 決議 通令各縣准其折價歸還但上年發放麥種原以美麥掉換本國小麥發放美麥原價爲五元五角合本國小麥價九折應照五元五角原價九折歸還

## 臨時動議

- 一 本會欸糧俱罄應造冊報已在趕辦中但自何時結束請討論案
- 決議 本會自本年二月底結束並酌留人員辦理結束後一切事件

# 湖北水災善後委員會召集結束會議紀錄

## 報告事項

- 一 主席指定王楚民報告上次會議紀錄
- 二 主席報告各股函復指定留用人員辦理結束由
- 三 賀委員衡夫報告遵照總會電令將農賑部份原領賑麥一萬噸除陸續散放借貸外餘洋三萬八千餘元連同案卷悉數移交華洋義賑會接收各情形

四 賀委員衡夫報告本會職員於公餘延長時期編纂彙編事務歷時數月頗著勤勞現屆結束期間擬分別工作成績酌致酬金以示獎勵請常務委員核辦由

五 主席指定股委員安華報告此次留用職員名單

### 討論事項

一 民政廳函據孝感縣長呈請撥款補修該縣黃家冲房屋請查照辦理等由請討論案

決議 補助一千元賑濟該區貧苦災民不能作為補助培修房屋

二 工務股提議本會借給協平糧站墊倉松板湖腐極多除警備部取用及本會工用外折價出售損失洋三千九百八十一元四角七分如何核銷請討論案

決議 分別轉賬損失洋三千餘元照數核銷

三 工務股提議漢口防水堤及武漢小工賑各項工程賑款節省頗多除撥修江漢關至打扣巷柏油路一帶馬路接修舊比界至鐵路邊橫馬路即飛機廠馬路太昌路姑嫂樹張公堤加石子馬路又武昌街頭至卓刀泉再卓刀泉東湖邊至武漢大學十八家前土石子馬路各工賑仍有餘款及指捐工賑之捐款擬作沿江防水堤及張公堤培修費請組織保管委員會聲明不得移作別用可否請公決案

決議 成立培修漢口市沿江防水堤款保管委員會並推定吳德施趙煥章周蒼柏徐維榮賀衡夫周星堂陳經畬七委員負責保管

四 本會已告結束擬另組湖北水災善後會結束委員會辦理結束後一切手續請推委員組織案

決議 推何成濬夏斗寅朱懷冰周星堂徐維榮賀衡夫馬登瀛吳德施趙煥章陳經畬周蒼柏趙祖武黃吉亭沈文卿蘇汰餘等十五委員組織並互推何委員成濬周委員星堂徐委員維榮為常務委員何委員成濬缺席時以馬委員登瀛負責代理

湖北水災善後委員會小組委員會委員出席會議表

會議次數 委員姓名	一	二	三	四	五	六	說明
	馬 登 瀛	○	○			○	
賀 衡 夫	○	○	○	○	○	○	
徐 維 榮	○	○	○	○	○	○	
周 星 堂	○					○	
安 獻 今	○	○		○		代	
陳 經 禽	○	○	○		○		
孫 治 鴻	○	代	○	○	○		
吳 德 施				○		○	

湖北水災善後委員會小組委員會會議時間表

時間 會議次數	年 份	月 份	日 份	時 份	說明
	一	二十一年	五 月	二十一日	
二	二十一年	五 月	二十八日	下午六時	
三	二十一年	六 月	四 日	下午五時	
四	二十一年	六 月	十一日	下午五時	
五	二十一年	六 月	十八日	下午五時	
六	二十一年	七 月	十六日	下午五時	

## 湖北水災善後委員會小組委員會第一次會議紀錄

### 報告事項

- 一 主席報告開會意義

### 討論事項

- 一 善後會接綏靖公署函准劉督辦鎮華電鄂北難民逃避河口者多至數萬經捐款會同商會分設粥廠多處而款糧兩乏請頒鉅款接濟等由又准馬伯援先生暨孫視察專員等先後來函謂棗陽縣鹿頭鎮棗北災重抄寄總會原函囑從速設法救濟案經第三十三次會決議交本會併案辦理等由請討論案

決議 逃避老河口災民撥洋二萬元交劉督辦鎮華就近支配棗陽鹿頭鎮棗北一帶災民撥洋一萬元由董視察憲章携款前往直接散發

- 二 善後會准民政廳朱廳長由孝感行次電述劉家隔上下人民慘痛請籌大批賑款賑濟又刁汊湖及西南西北等處亦請預籌賑濟當經第三十

四次會決議第二項轉請本會再加撥賑款項下撥洋兩萬元等由請討論案

決議 准撥洋兩萬元交朱委員懷冰統籌文配

- 三 陳委員經翁提議武陽漢三市救濟所收容災民預算賑濟至九月底止需洋七萬元請公決案

決議 准照預算範圍實用實銷

- 四 主席提議請規定本會下次開會日期案

決議 定本月二十四日下午六時開會

## 湖北水災善後委員會小組委員會第二次會議紀錄

### 報告事項

- 一 主席指定王楚民報告上次會議紀錄

### 討論事項

- 一 賀委員衡夫提議擬推趙委員祖武為小組會委員案

決議 通過

二 此次總會加撥賑款二十萬元經過千萬困難本會動支此款極宜格外慎重擬推馬登瀛趙祖武兩委員並善後會會計主任周蒼柏會同負責  
簽字案

決議 通過

三 准善後會交來城頭山災民保長劉玉林呈訴慘狀請予設法續賑經第三十五次會議決議交本會核辦等由請討論案

決議 先請調查災民人數再行酌量散發

四 本會會議時間定每星期六善後會執委會開會後舉行以省通知手續案

決議 通過

## 湖北水災善後委員會小組委員會第三次會議紀錄

### 報告事項

一 主席指定王楚民報告上次會議紀錄

### 討論事項

一 賀委員衡夫提議擬推吳德施委員為小組會委員案

決議 通過

二 准善後會交來調查城頭山災民確數請規定賑糧數量定期散發案

決議 每災民發美麥二十斤

三 徐委員維榮提議監利災民厥狀極慘急待賑濟可否在八萬元內提撥四千元交安委員獻今酌量散發請討論案

決議 通過

## 湖北水災善後委員會小組委員會第四次會議紀錄

### 報告事項

一 主席報告上次會議紀錄

### 討論事項

一 上次會議決定城頭山災民每名發麥二十斤現因倉卒調查遺漏尙多應請再議案

決議 上次決議每災民發麥二十斤原案撤銷改爲每戶發麥四十斤

## 湖北水災善後委員會小組委員會第五次會議紀錄

### 報告事項

一 主席指定王楚民報告上次會議紀錄

二 沈委員文卿報告城頭山發麥情形

### 討論事項

一 准善後會交來中慈幼協會武漢水災孤兒教養所請贖續撥米以濟孤兒案

決議 在七萬元之內撥洋一千元作爲該所一次補助

## 湖北水災善後委員會小組委員會第六次會議紀錄

### 報告事項

一 主席指定王楚民報告上次會議紀錄

### 討論事項

一 奉總會續撥遣散災民費洋十萬圓如何支配請討論案

決議 農具借貸及遣散費各半

二 災區工作組文電謂先後撥急賑三十萬元因本會已在辦理結束該款如何用途散放請連同票根造送稽核分所轉組希限七月底放竣請討論案

決議

決議 電復三十萬預算業已支配惟散放須八月底始能完竣

### 湖北水災善後結束委員會委員會議出席表

委員姓名	常 會						談話會	召集會	臨時會	說明
	一	二	三	四	五	六	一	一		
何 成 潛										代表者用一代字表示因事缺席者則存空格 一、本表所列委員如躬自出席者用一圓圈表示派人 一、本表係根據歷次會議紀事錄編製之
夏 斗 寅			代	代	代	代	代	代		
朱 懷 冰			代							
周 星 堂	○	○	○	○	○	○		○	○	
徐 維 榮	○	○	○	○			○	○		
賀 衡 夫	○			○				○		
馬 登 瀛				○	○	○	○	○	○	
吳 德 施	○	代			○	○			代	
趙 煥 章	代	代		○	○	代		○	代	
陳 經 禽	○	○	○	○	○			代	○	
周 蒼 柏	代	代	代	代		代		代	代	
趙 祖 武								代		
黃 吉 亭		代	○	○	○	○	○	○	○	
沈 文 卿	○	○	○	○	○	○		○	○	
蘇 汰 餘								○	○	

二十年湖北水災賑濟彙編

紀 錄

明 說	時 份	日 份	月 份	年 份	時 間		會 別
					開 會 次 數	會 別	
本表係根據歷次會議紀事錄編製之	時六午下	日 八 十	月 三	年二十二	一	常 會	
	時五午下	日 八	月 四	年二十二	二		
	時五午下	日二十二	月 四	年二十二	三		
	時五午下	日 十二	月 五	年二十二	四		
	時五午下	日 三	月 六	年二十二	五		
	時五午下	日 七	月 六	年二十二	六		
	時五午下	日四十二	月 六	年二十二	一	談話會 召集會 臨時會	
	時五午下	日九十二	月 六	年二十二	一		
	時四午下	日二十二	月 七	年二十二	一		

湖北水災善後結束委員會委員會議時間表



## 湖北水災善後會結束委員會第一次會議紀錄

### 報告事項

- 一 主席指定王楚民報告執行善後會結束會議議案經過

### 討論事項

- 一 准華洋義賑湖北分會函爲小組會內撥借農民借貸處之五萬元既經併入農賑移交將來收回此款時是否全權移交支配請示復等由請討論案

決議 此項係在農賑美麥一萬噸以外之款仍應由本會另函移交華洋義賑會歸併農賑彙辦按期收欸

- 二 省政府函民政廳前辦理武陽城區冬賑挪借貴會洋三千六百三十二元六角經委員會議決請貴會核銷錄案請查照等由請討論案
- 決議 請掉換正式印收并說明冬賑情形以便核銷

- 三 民政廳先後來函據黃安縣查賑委員呈報清查賑務情形所領賑欸能否改辦工賑請核復以便轉函總部秘書處等由請討論案
- 決議 准予改辦工賑應請飭該縣將工賑計劃及實施辦法呈會備查

- 四 據新堤採辦耕牛專員高承薰先後呈報第二號第四號及第二一號水砂三頭病斃情形請鑒核等情請公決案
- 決議 查採辦耕牛如遇病斃應由當地縣政府或商會出具證明書一併呈會備考

- 五 總部黨政會監察處函據沔陽旅省同鄉會呈請救濟流離漢上災民等情請設法救濟等由請討論案
- 決議 本會辦理結束無欸接濟

- 六 民政廳據光化縣長呈報處理賑欸辦法並擬附設興復災區辦事處暨賑計劃祈核示等情請核復等由請討論案
- 決議 准予照辦函請民政廳轉知第八區行政專員督同辦理

七 密

## 湖北水災善後會結束委員會第二次會議紀錄

### 報告事項

- 一 主席指定王楚民報告上次會議紀錄

## 討論事項

- 一 據新堤採辦耕牛查放專員高承薰呈前領經費一千二百元不敷甚鉅請迅撥洋一千八百元俾早結束等情請討論案  
決議 連牛費應先列表粘據呈報審核後再行議辦至購牛經過亦應遵章詳報
- 二 會計股提議培修漢市沿江堤款保管委員會款存何處由幾委員負責簽字請公決案  
決議 函轉漢市堤款保管委員會核辦
- 三 漢口市商會函准陝西白河縣匪災救濟會代電請求施濟等由轉請酌量惠施等由請討論案  
決議 函復市商會本會辦理結束無款接濟
- 四 民政廳函據監利縣長呈擬將餘存賑款五千餘元改作修築汽車路之用可否照准請查核見復等由請討論案  
決議 農貸籽種照章不能挪作別用應即繳還如係急賑款項尚可移作以工代賑函復民廳令飭監利縣詳查究係何種賑款再行核辦
- 五 工務股提議前據武昌業主會函為業主夏子文報告本會修築水菓湖馬路壓去菜地良田二百二十八方丈請給地價並請代請減免錢漕等情經前四十九次會議議決函轉建設廳查核辦理等語比經建廳函復檢送收用土地暫行章程送請查照酌辦頃據武昌業主會函催前來應如何辦理請公決案  
決議 仍交工務股轉飭武昌工賑辦事處查明具復再行核辦
- 六 據武昌水災婦孺續濟所函為本所約在五月底結束前接收臨時婦孺救濟所移交蓆棚用具什物等項如何處置請示覆以便照辦等情請討論案  
決議 函復應先將各項器具什物等詳細造冊送會由下次會議討論核奪

## 湖北水災善後會結束委員會第三次會議紀錄

### 報告事項

- 一 主席指定王楚民報告上次會議紀錄

### 討論事項

- 一 農賑貸麥各縣收回之款目應照章繳還但各縣請以賑貸各款作食穀之用者頗多惟賑款一項移作食穀省府議行有案本會是否准辦請討

論案

決議 農賑貸麥照總會定章絕對不能挪用且農賑全部本會業已移交華洋義賑會接辦各縣收回之款亟應逕繳華洋義賑會照收并函請省府民廳轉令各縣遵照辦理

二 前由民政廳撥撥陽新縣賑款三萬元經派鍾黃兩委員查放第一次領洋一萬五千元先辦米千担赴縣因匪區交通不便米存縣署餘款由民廳轉交本會儲存頃據該縣各法團代電略謂匪區次第收復歸來災民二十餘萬待賑請將存餘二萬四千餘元掃數撥發急放等情可否發給請討論案

決議 查該縣前因收復匪區交通不便不能發放復經本會與民廳會派委員下縣切查迄未具復應俟該委員呈復查看情形到會再行核辦  
民政廳函據天門縣長呈報前岳口工賑襄理員郭楚湘損失寒衣五百五十七套情形可否准予核銷請查核逕飭遵照等由請公決案

決議 郭楚湘所損失寒衣五百五十七套應由當地商會及各民衆團體出具證明書來會證明再行核銷

四 據武昌水災婦孺續濟會救濟所依照本會上次決議案造具前接收之器具清冊前來並因結束期屆請派員驗收等情請公決案  
決議 儘先由孤兒院派員查看提取適用各器具下餘物件均交青山愛的學院及救濟院等分別接收應用並取收條

## 湖北水災善後會結束委員會第四次會議紀錄

### 報告事項

一 工務股報告鐵道滑坡委員會議決撥該會解款加修護堤馬路以資鞏固如餘款用罄工料款項仍有不敷則請本會撥助等語現該護堤馬路完成經本股審核不敷之數尙屬覈實當依照本會第四十六次會議議決之洋灰鐵筋防水堤工程節餘撥修各堤而馬路四萬四千餘元款內提撥補助費洋二萬零五百九十六元二角三分四厘但此項修堤馬路工程單據由滑坡委員會直接彙報總會核銷本會只有滑坡會領款收條爲證合併聲明

二 工務股報告查龍王廟地下廁所係准漢口市政府函請代爲完成即以前後所借舊石作抵正修築間又據漢市公民等呈請修復龍王廟等情本股以該處污穢不堪於公共衛生不無妨碍故僱工芟除培植以作修復龍王廟之預備其工程費仍依照本會第四十六次會議議決在洋灰鐵筋防水堤餘料餘款項下撥用洋九千餘元

### 討論事項

一 主席提議上次談話會討論各案請追認案

決議 追認通過

二 工務股提議據武豹長途汽車公司函以本股修築閘馬廠至街口頭及卓刀泉馬路自上年九月起至本年五月計九閱月裝運材料及員工往返車費共洋二千二百零八元願作義務捐款請登記發收據等情請公決案

決議 照義務捐款轉賬並函謝

三 工務股提議本股於上年舉辦武漢小工賑擬發行二串十串兩種臨時工資證券當經本會第十三次會議議決准予發行計截至本年五月底止除兌換處員役薪工外尚餘七百六十八元七角二分擬請撥助本股工務專刊印刷之費至工資證券數收回後並請派員監視焚燬以昭慎重請公決案

決議 通過並推黃委員吉亭監視焚燬

四 工務股提議查修築水菓湖馬路迭據武昌業主會函業主夏子文報稱壓去田地二百二十八方丈請給地價並代請減免錢漕等情提會討論經決議仍交工務股轉飭武昌工賑辦事處查明具覆再行核辦等語當飭該處詳查據實壓夏子文禾田七十方取土者一百零六方三尺九寸等情附齊清冊前來請公決案

決議 本會修築馬路係以工代賑礙難以賑款發給地價而夏子文禾田又實因開闢馬路被壓亟應函請省政府俯念民產權益酌量辦理以示體卹

五 本會賑濟彙編早經編竣請推委員審核發刊案

決議 限六月初間以前將編竣文稿表冊清理齊全並推馬委員登瀛周委員星堂徐委員維榮審定發刊

六 本會辦理結束案

決議 結束期間停止新的進行俟各種手續大致齊全即行收束如有未完事件均移省賑務會辦理

## 湖北水災善後會結束委員會第五次會議紀錄

### 報告事項

一 主席指定王楚報告上次會議紀錄

### 討論事項

一 民政廳函復准函以老河口賑款仍應依據原案辦理至續議撥充光化縣賑賑一案亟應撤銷囑轉知照辦等由查上項賑款究應撥作辦理貧

民工廠基金抑或撥歸農村興復會辦理賑賑仍請再行斟酌見復等由請討論案

決議 查老河口既以賑款作為貧民工廠基金實與當地貧民謀永久救濟辦理似覺妥善應照前議仍撥作貧民工廠基金並令老河口正式法團負責保管

## 湖北水災善後會結束委員會第六次會議紀錄

### 臨時動議

- 一 主席指定王楚民報告上次會議紀錄
- 二 黃委員吉亭報告監視焚燬工資証數目相符請核銷由
- 三 主席報告本會委員兼辦秘書事宜殷安華請辭職務由

決議 慰留

### 討論事項

- 一 民政廳函據黃安縣長呈擬工賑計劃及實施辦法與工賑築路估計表請核辦見復等由請討論案
- 決議 准將前領賑款兩萬元移辦工賑並核實具報

### 臨時動議

- 一 查新堤耕牛轉運所委員高承薰所報購牛價最高每頭達九十三元查本會以前規定每頭最高價不得逾五十元上項超過之數應如何辦理請討論案

決議 查購牛超過定價事前未據呈報聲明後經民廳視察員所查牛價高達九十三元平均約六十四元其中有無浮報請派員密查惟牛價與成色比較不免稍高如照原價繳還災民損失不堪能否免還或折半繳還等語足以證明該員牛價不實應函知該員負責賠償并函請民政廳查照

## 湖北水災善後會結束委員會談話會紀錄

### 報告事項

- 一 主席指定王楚民報告上次會議紀錄

## 討論事項

一 民政廳函據通山縣呈報匪勢猖獗民情困難請轉函將該縣未發之急賑五千元迅予照發等情茲由廳擬具發放會令稿請判行繕印等由前來應如何辦理請討論案

決議 依據省政府從前議案函復民政廳該縣五千元急賑應移辦地方工賑並令該縣趕造切實工賑計劃各書呈核仍請民政廳委員負責辦理

二 民政廳函據陽新縣長呈擬將餘存賑款仍發急賑請核辦見復等由請討論案

決議 仍照本會原議案移辦工賑並援省政府前案函請民政廳飭遵

## 湖北水災善後委員會結束委員會召集結束會議紀錄

## 報告事項

一 主席報告本會辦理結束事件漸次完竣特召集會議報告一切以便宣告結束云

## 討論事項

一 主席報告上次談話會討論各案請追認案

決議 追認通過

二 工務股提議所有武昌街頭至卓刀泉馬路東湖馬路水菓湖馬路等各小工賑均已完竣請派員驗收案

決議 推黃委員吉亭就近驗收惟本會現告結束嗣後該路照料應函請省政府轉知主管機關辦理

三 工務股提議查準備修復龍王廟之基地業照前次會議將該處一切污穢整理潔淨並闢一花園適合市民公共衛生可否交由漢市府接收保管請公決案

決議 函請市政府接收照料

四 賑務股提議查武陽夏三鎮前辦各收容所及各粥廠購置各項什物器具現均散存武昌寶通寺長春觀漢陽大生堂懷善堂及漢口慈善會佛教會等處並經派員點驗封存應移交何處保管請公決案

決議 就原存處所負責保管

五 賑務股提議本會由青山等處運回寒衣多件現交漢口孤兒院保管又本會尚存藥品兩箱上項寒衣藥品應如何處置請討論案

決議 寒衣撥給孤兒院改用藥品分交漢口紅卍字會紅十字會代發

### 臨時動議

一 查各處採辦耕牛大小不一其價又超過甚鉅將來災民償還損失太重且各處用費溢出原定預算應如何處置案

決議 (一)對於牛價及用費應照所報單據切實審核如有手續不合者仍應批駁(二)各縣借貸耕牛在本會購辦時牛價不免稍高若按價償還災民所受損失太重嗣後每牛一頭按原價半價繳還以示體恤

二 本會編纂事務應限期促成案

決議 限一星期完成

三 本會如何結束案

決議 (一)本會定於七月十五日結束(二)結束以後應留人員不得超過五人(三)以後不再按期召集會議遇必要時由常務委員召集之(四)結束後所有文卷尾款依照前案移交省賑務會接管

四 據趙委員煥章報告二十年洪水為災總會頒發欸糧由本會舉辦急農及防水小工賑本省官商各界或捐款品或盡義務均有紀念之可能查張公堤角與平漢鐵路毗連地方有水澗一處經本股填土四萬餘方成為平地佈置花園建立紀念碑兩座其用費除泐碑一項請由本會動支外其餘煥章向中外士商勸募並由個人捐資完成為尊重碑亭報請題名以垂永久等語請討論案

決議 題為「中華民國二十年」「水災紀念碑」

## 湖北水災善後委員會結束會常務委員召集臨時會議紀錄

### 報告事項

一 工務股報告漢口防水及武漢小工賑各項工程餘欸除撥修江漢關至打扣巷柏油馬路暨各處馬路業經提會通過外茲又在此項餘欸內撥付下列四項工程費用敬希公鑒(一)武漢大學來函擬利用工賑完成鴛子山至武大橋頭馬路請補助完成等語由會補助工賑費洋一千元(二)水災紀念公園建立紀念石碑又沿堤馬路砌岸工料費洋四千五百五十一元六角四分(三)撥付警察十署代培植沿江洋灰牆花草洋六百四十元(四)各堤路種樹各費洋一千三百二十九元八角

決議 追認

### 討論事項

一 查各縣經放振款振品呈報單據手續多屬不合始則發還更正繼因結束期近令其派員來會更正至今尚未齊全本會既告結束不能久待擬照前次已報未報辦法先報總會聲明俟據報後廣續再報可否請公決案

決議 各縣已領振款賑品手續尚未完備者應先摘要呈報總會將來各縣補報單據於在本會結束之後者如何轉報先向總會請示辦法並將本會必須結束詳情敘明

二 黃安縣前領賑款二萬元經本會迭次議決移辦工賑該縣工賑計劃業已報會可否將原計劃先行轉報總會請公決案

決議 本會結束應先將該縣工賑計劃轉報總會并聲明該縣冊據報會後再依前案請示辦法轉報核銷

三 總會發還不合手續單據約二千件之多內分補辦查詢剔除三項惟剔除中總會認為不確者不易申述理由迭經函催原經手人來會更正間有因事遠離不及前來或單據無從補取者總會催促甚緊本會又結束在即應如何辦理以完手續請討論案

決議 總會駁回單據除補辦查詢兩項應詳細申述事實理由呈復外至剔除中有一部份總會認為不確者由本會查追聲復

四 平漢鐵路對於沿江防水堤路滑坡以保全地產主權問題函致本會叙明將來如因業務發達時有隨時變更該堤路綫之權又堤角建立碑亭為工務股填平之地來函不允作公用應如何應付請討論案

決議 本會現告結束函復平漢路務請注重全鎮市民安全

## 臨時動議

一 會計股提議各項賬目準備挽結本會刷印賑濟彙編以及補報未完手續所需各款擬提出儲存備用應由何項提撥請公決案  
決議 以賑款息金提撥應用隨後實報實銷



二十年湖北水災賑濟彙編

紀  
錄

調

査

# 調查

## 急賑會函

雲夢 天門 應城 松滋 沔陽 漢陽 咸寧 羅田 黃梅 鍾祥 黃陂 嘉魚 圻春  
孝感 潛江 圻水 石首 黃岡 漢川 安陸 陽新 武昌 江陵 鄂城 廣濟

## 等縣縣

政府 黨部

## 附送水災調查表及災

## 民救濟表請迅填過會由 二十年八月五日

逕啓者查敝會迭准民政廳代電以

貴縣水災奇重列表請迅救濟等由到會節經函復並飭屬遵辦各在卷惟振濟災民須調查詳確方克實施

貴縣被水區域廣袤如何人數若干擬請於文到三日內核實填明過會以憑辦理除分函外相應檢同水災調查表及災民救濟表各十份函達

貴黨部  
政府請煩

查照辦理爲荷此致

□□ 縣黨部  
□□ 縣政府

計檢送水災調查表及災民救濟表各十份

## 急賑會函湖北民政廳請酌量各縣被災輕重劃分等級以便統籌由

二十年八月十五日

逕啓者查敝會本月十三日第八次常會討論事項第一案朱委員提議各縣應按災情輕重第一步先由本會發賑若干舉辦急賑案經決議(一)已報災各縣先發洋五千元(二)由縣長黨部商會地方正紳會領(三)函民廳速區分各縣災情等級等因紀錄在案除賑款另發外相應函請貴廳查照酌量各縣被災輕重劃分等級函復過會以便統籌爲荷此致

湖北省政府民政廳

## 急賑會函湖北民政廳請將各縣水災災情等級兩次規定不同之點見復由

二十年九月五日

逕復者案准

貴廳禮字第一零九八號公函以復製定各縣水災等級表囑查照見復等因准此查本會九月二日第十五次常會討論事項第三案籌賑股提議被災縣份給洋五千元以民政廳規定之最重次重及公安二十九縣爲標準前經主席報告惟本會議案係不分等級凡報災在八月十三日以前者一律洋五給

千元此次剔出於二十九縣外之鍾祥當陽報災最早既不照發則須變更議案應提案討論經決議函民政廳將水災各縣災情等級兩次規定不同之點迅即見復但兩次均列入二十九縣內者概給五千元至鍾祥當陽鄖縣俟下次提會討論等因紀錄在卷查本會所列一律給洋五千元之二十九縣係根據八月十三日以前

貴廳迭次轉會之表而定嗣以報災者紛至沓來不免以無報有以輕報重之弊即如鍾祥

貴廳轉會最早而八月二十二日各縣災情輕重表竟列為受災較輕二十九日各縣水災等級表亦列為三等因擬稍加變更發款仍限定二十九縣欲於樽節賑款之中寓折衷盡善之意災鉅款絀良非得已究竟前項辦法是否允當好在迭次彙報表及輕重等級表均由

貴廳轉送茲再附檢水災日刊最初刊布各縣水災表擬請

統籌前後通盤籌劃悉心厘定期昭核實以憑准駁相應函請

貴廳查照再水災日刊所刊布水災調查表即係就

貴廳以前彙報轉載並希

見復為荷此致

湖北省政府民政廳

### 附原函

敬啓者案查前准貴會函囑查明各縣水災情形劃分輕重等級見復以憑核辦賑濟等因過廳當將武昌等三十六縣各就所報劃分受災最重次重較輕三等列表函送貴會查照在案茲截至本月二十六日止各縣陸續呈報水災者計有京山長陽荊門穀城南漳襄陽等六縣其原已報災縣分亦因嗣後所續報者較前不同劃分災情等級亦應稍異茲復製定各縣水災等級函送貴會查酌見復為荷此致湖北水災急賑會計送各縣水災等級表一份 廳長劉文島二十年八月二十九日

### 附復函

敬復者案准貴會賑字第六八八號函囑將各縣水災等級兩次規定不同之點迅予見復等因准此查本廳函送第一次各縣水災等級表時因各縣報災者較少故僅列為最重次重較輕三等嗣後因各縣報災者紛至沓來縣份既多災情又復各異加以水勢日增災情時變各縣陸續報災自應根據最後情形酌定輕重因之小災等級未能以前表為準為求詳明起見特就各縣最後報災之輕重重行擬定分別為一二三四等藉供參考再查本省水災奇重江漢泛漲山洪暴發各縣被災多係實情截至八月底止報災到廳者計共四十五縣表列四等災情祇可用以規各縣災情之輕重至應分配賑款多少仍請貴會統籌准函前因相應函復查照敬致 湖北水災急賑會 廳長劉文島二十年九月十一日

湖北各縣水災等級表 二十年八月二十七日製

一等災	武昌	漢陽	雲夢	孝感	潛江	沔陽	漢川	廣濟	黃梅	石首	天門	江陵	鄒城	監利	以上共十四縣
二等災	應城	蘄水	黃岡	陽新	圻春	大冶	嘉魚	黃陂	咸甯	枝江	松滋	麻城	京山	以上共十三縣	
三等災	安陸	公安	鍾祥	蒲圻	荊門	以上共五縣									
四等災	隨縣	鄖縣	當陽	宜都	崇陽	羅田	長陽	穀城	南漳	襄陽	以上共十縣				
備															
考															

急賑會函救濟分會為報災各縣除公安等六縣應先派員調查其餘各縣請商同辦理由

廿年十月廿五日

逕啓者案查本會第二十二次常會開委員鈞天提議擬將報災各縣劃分調查區派員分別勘查並開具縣名請討論一案經決議除公安石首京山當陽

鍾祥宜都各縣應先派員調查外其他各縣與湖北救濟分會商同辦理等語紀錄在卷除令飭本會調查股遵照外相應照錄原議案並照列其他各縣名單函送

貴會即希

查照並將如何辦理之處見復為荷此致

國民政府水災救濟委員會湖北分會

計開各縣名單一紙

- 武昌 漢陽 安陸 應城 咸豐 黃岡 鄂城 漢川 沔陽 來鳳 圻水 大冶 長陽 枝江 鶴峯 圻春 廣濟 五峯 宜昌
- 興山 黃梅 陽新 江陵 松滋 通山 通城 天門 監利 崇陽 咸甯 荊門 宜城 嘉魚 蒲圻 南漳 襄陽 黃陂 孝感
- 棗陽 均縣 雲夢 應山 穀城 宣恩

### 急賑會函

湖北水利局 漢口市政府 請將武陽夏三鎮各堤閘潰決情形詳列送會以憑製表由

廿年十月三十日

逕啓者查本會爲此次水災擬繪具圖說以便瀏覽起見會函

貴局請將武陽夏三鎮市面被淹及各堤閘潰決經過情形詳細開列送會俾定繪圖標準在案但迄今日久未准

貴局送會茲因本會不日結束所有繪圖事宜亟應從早完竣除分函外相應函達

貴局查照迅予開送以便轉知照製至級公誼此致

湖北水利局

漢口市政府

### 急賑會函

湖北水利局 漢口市政府 請繪列武陽夏受災圖表由

逕啓者查此次吾鄂水災幾遍全省本會爲便於瀏覽及利於賑濟起見會令飭受災各縣繪具圖說實會並由建設廳及水利局調用製圖專員多人漏夜彙製總圖惟查武陽夏受災區域尤廣亟應放製較大地圖以作參攷標準相應函請

貴府將上列三鎮各堤圍坑潰決若干及其地點名稱並經過情形又被水淹沒深度與面積廣袤及損失概數詳細開列送會愈速愈妙又武漢淹沒市面街道擬請會同公安局查填此次漢市水災聞未被淹者僅千分之一擬於圖中標出並希查照以便轉飭照製至級公誼此致

湖北水利局  
漢口市政府

### 急賑會調查員胡茂珊桂燮卿等之調查報告

為報告事竊職等派查武昌全城及洪山長春觀蛇山公安局所屬各區各私學校所住災民查第一署段內湖南會館住有災民三百八十四人兩廣會館大小災民五十八人江西會館住有大小災民五十四人黃鶴樓土皇宮住有大小災民八十一人首義公園住有大小災民三百一十人先賢宮街住有大小災民八十九人軒轅殿住有大小災民二百零五人武昌中學住有大小災民一百六十人電話局住有災民二百二十四人麻布局棚戶大小災民六百六十一人以上均無口食醫藥兩湖書院住有大小災民七百七十五人每日武昌商會發餽一次第二署段內烈士祠內（烈士街三號）住有災民一百三十四戶大人三百八十二人小孩一百八十二人共五百六十四人安徽會館（小朝街南三十號）住有災民八戶大人三十八人小孩十一人共四十九人清真寺街二十號住有災民十一戶大人三十五小孩二十共五十五人恆善堂（大朝街北段一百零二號）二戶大人八名小孩七名共十五人保安門城牆上住有災民大小三十九人廣里堤城牆上住有二十三人望山門外馬路邊住有大小災民八十五人三署段內千家街無綫電台災民二千餘名尙在搭棚每日武昌商會電話通知該署領餽一次發給災民第四署段內第一收容所牙厘局街荆南中學住有災民大人五百五十三名小孩一百九十八名共七百五十一人第二收容所曇華林街文華中學住有九百餘名第三收容所第一中學住有大小災民二千九百餘名第四收容所正衛街女師範住有大小災民六百餘名文學中學朗家巷九號住有大小災民三百六十餘名衛生堂曇華林三十一號住有大小災民一百餘名文家廠山上住有災民二百七十餘名第五署段內黃鶴樓前住有災民四千餘名以上每日武昌商會同該署警察發餽首一次鳳凰山住有二千餘名三十一小學洪祥巷住有二百餘名尙無口食長春觀路宿積極設備棚屋搭棚人數難以查悉長春觀侯長家云每日發餽一次大人八個小孩六個難以支持惟蛇山高寬可以搭棚茲將調查情形報請主席鑒核

民國二十年湖北水災各縣調查概況表

縣市別	災情等級	受災慘況	待賑人數	被淹面積	報災日期	備致
漢口	等一	該市自丹水池分金爐單洞門皇經堂張公堤等堤先後潰決全市除大夾街黃陂街高地外其餘全行淹沒災區佔全市面積百分之九十九淹斃人畜損失財產不可數計全市災民達五十餘萬以上昔日繁華盡付巨浸災情慘重莫與比倫	二七〇・〇〇〇	一一五・〇〇〇	八月一日	
武昌	等一	該縣武慶武泰武惠武豐等堤垸相繼潰決居民田宅沖洗一空全縣災情以第一二兩區最重六區次之三四五三區較輕省會因狹子湖堤潰山後北城角至糧道街一帶盡成澤國此外平湖門花堤津水開漏水災民麇集城內外高埠地待賑者數達二十萬以上	二〇〇・〇〇〇	六八・〇〇〇	七月二十七日	
漢陽	等一	該縣計沖潰大小州及六合等四十五堤院除城內鳳凰山西門橋等處未淹外其餘濱江臨河盡成澤國深夜潰堤並淹斃划夫百餘名災民多棲息樹梢妻啼子哭慘不忍聞	三〇〇・〇〇〇	七六三・二〇〇	七月三十一日	
漢川	等一	該縣潰決大小官堤民堤達二百有餘全縣除彭公羣帶索子洪湖北四堤未遭波及稻田屋宇悉沉波底人民牲畜淹沒無計災民老哭少啼賣子鬻妻並有結隊出外乞食者	三八〇・〇〇〇	三八五・二八〇	七月二十六日	
雲夢	等一	該縣府河堤馬家堤余家灣相繼沖潰綜計全縣七十二合盡成澤國人畜漂沒田廬蕩然尤以第一二三區被災為重四區較輕災民多棲息汽車道上餐風露宿厥狀頗慘	一九・五六六	一六六・八〇〇	七月十八日	
沔陽	等一	該縣共計潰決二百二十餘堤垸廬舍田園悉沉波底人畜死亡不可數計災民十分之六七逃外乞食或搭棚露居或棲息划船兼之流疫盛行受災慘重實為全省冠	二二・七四〇	一七六・九〇〇	七月二十一日	
江陵	等一	該縣因襄江之蓮花寺荆江之朱三弓易公等堤垸相繼潰缺尤以龍灣一汛為最重災情捕沙郝虎各汛次之災民或露宿或棲息划船或逃往荆沙乞食流離失所厥狀頗慘	九〇六・八二〇	七三二・四〇〇	七月二十九日	
監利	等一	全縣被沖淹五百餘民堤地九十餘畝悉遭沉淪沖毀房屋淹斃人畜無算下中朱河八百螺柳集分鹽等六區縣北新溝荆河等處餐風露宿逃外乞食者亦多	一三〇・〇〇〇	九八二・八〇〇	八月三日	



黃陂	石首	黃梅	鄂城	天門	潛江	咸寧	廣濟	陽新	蘄春
等一	等一	等一	等一	等一	等一	等二	等二	等二	等二
該縣十三堤先後潰決東至倉子埠西至黃花撈南至沙套北至鹿耳均在巨浸之中東西南沿河各區盡成澤國災民多就未淹高埠處露居	該縣除東北西在匪區外中西南三區多被淹沒田禾盡成波濤計被水沖潰堤壩有顧興永鞏合興護堤張惠泉南六合等堤被災者居全縣十分之六七	該縣各圩概被潰水漂沒迨江水暴漲宿松七路涇江劉左口等堤相繼沖潰後江洪直入全境四十八圩概行淹沒縣治亦成澤國江湖貫通茫無涯際	該縣五自治區受災以第一二五三區為重三四兩區較輕先後潰決計有楊葉洲琵琶湖張北湖蚌兒湖甫塘湖二房灣月堤等各堤堤全縣田畝四十餘萬被淹三分之一災民死亡甚多縣城亦成澤國	該縣東南西南四區被水淹者十分之八而尤以東南鄉七十里之大小七十二堤潰人畜田禾均被淹沒厥狀至慘	該縣地濱荆襄兩河受堤潰影響全縣四區計一百五十堤而被淹沒者在百堤以上房屋多被沖倒牲畜殞尸水面	該縣濱湖第二十都為最重上七都一下七都八九等都次之二十三都下十三都又次之田禾均被淹沒災民無家可歸者為數不少	該縣羅城橫堤倒灌沖潰多堤外戴家洲等十八圩及堤內之四十八圩亦均沖破全鄉已淹五鄉田舍悉被沖毀牲畜遍處漂沒災民因餓斃染疫而死者甚夥	該縣海口黃鰲口葛湖等堤相繼潰決東西中三鄉盡成澤國縣城亦被水淹兼之山洪暴發陰雨連綿災民斃命於倒屋飢餓投水者其數亦多	該縣自永保永固茅山等堤圍計五十二處次第潰決致一二三區受災甚重災民多擠居祠堂廟宇或搭棚或露宿瘟疫流行死亡甚多
一六〇・〇〇〇	九〇・〇〇〇	二〇〇・〇〇〇	一三〇・〇〇〇	六〇二・二五	三七・五九三	三〇〇・〇〇〇	一八〇・〇〇〇	七〇・〇〇〇	一一・五一一
三一五・四〇	三三三・二九	三三八・二七〇	四三六・六〇	九四三・〇〇	五七一・五〇〇	一一五三・三〇	一九二・七〇	一〇八六・〇〇	二〇二〇・〇一
七月二十六日	七月二十七日	七月二十八日	七月二十八日	七月二十一日	七月二十五日	七月二十日	七月二十八日	同上	七月二十七日

枝江	松滋	京山	大冶	麻城	蕪水	黃岡	嘉魚	應城	孝感
三等	二等	二等	二等	二等	二等	二等	二等	二等	二等
該縣六合大垸上白里洲等堤垸先後潰決災情以三四兩區較重者一二兩區次之災民多逃居廟宇或搭棚露宿並有結隊出外乞食	該縣沿江各堤垸概行潰淹第一二三四等區亦盡成澤國淹沒田畝約四十餘萬畝潰口水深約一二丈不等災民多麇集野處	陰雨兼旬山洪暴發田禾屋宇悉被沖洗人畜淹斃無算	該縣沿江各堤垸先後漫潰淹沒田畝屋宇不可數計官鑛涼亭車站鐵路水深數八黃石港全鎮被淹全縣災區計有第一二三四等區佔面積三分之二	該縣東北多山西南多販諸水廣貫致第六區之河堤沖潰約三十餘丈第七區堤潰第一區堤梗被水沖破第八區臨河一帶田禾屋宇均被淹沒	該縣北永幹堤永固支堤永保堤垸先後潰決茅山堤亦被江水沖潰田廬淹沒收成無望	該縣除大成老龍等幹堤沖潰外其餘全縣大小堤埝八十三處悉被潰淹沿江直長二百餘里如孫家嘴團風陽邏倉子埠樊口等處均被淹沒	淹全縣以簾湖最重災民泗居屋頂哀聲震哭慘不忍聞	該縣合鎮垸暨韓家磯等十餘垸垸先後潰決僅護城堤山兩垸未最重二五兩處次之禾苗盡湮屋宇倒塌人畜淹斃甚多	該縣東西南三鄉九十餘垸堤潰淹八十八處南垸北崗被淹二次城廂附近村落亦被淹沒人畜死亡甚夥災民或居屋巔或攀樹梢
一〇・八七三	九〇・七二	七〇・〇〇〇	五〇・〇〇〇	一〇・〇〇〇	三三〇・〇〇〇	三〇〇・〇〇〇	一七六・三五	一三七・四六〇	一三〇・〇〇〇
二二六・二〇	三三九・四〇	二〇六・八〇	二二七・二〇〇	四三二・〇〇	一五二・四〇	六四四・一〇	三七〇・八五	二〇八・五・三〇	四〇八・六〇
八月三日	七月二十三日	八月十一日	八月四日	八月九日	七月十八日	七月二日	七月二十九日	七月二十一日	七月二十五日

隨縣	宜都	襄陽	均縣	鄖縣	公安	荊門	安陸	鍾祥	蒲圻	
四等	四等	四等	四等	四等	三等	三等	三等	三等	三等	
該縣山洪暴發平地水深丈餘西北沿河村落俱成澤國附郭街市汪洋一片房屋倒塌災民多在高埠處棲息鳩形鵠面厥狀至慘	沒無數災民流離失所厥狀甚慘	該縣沿江二十九堤垸先後潰決稻田被淹達三萬畝人畜屋宇漂沒無數災民流離失所厥狀甚慘	該縣因山水時發平地水深數尺致縣屬襄河唐河白河兩岸淹沒數次縣城河街水上水焚城市四週被水包圍全境低處俱成澤國	該縣因大雨傾盆幾無休息各鄉村田禾房屋概被沖毀並有人民淹斃尤以第四區官山河縣至遠河白浪等處受災較重	該縣山洪暴發雷雨為災兼之迭經兵災匪禍荆天棘地哀鴻遍野待賑孔殷	該縣天保同和鄒郝張思大定大興東大接福等境相繼潰決全縣半成澤國穀麥禾麻沉諸水底「哀鴻遍野」	廬屋舍損失甚巨災民逃走無力棚居露宿者亦夥	該縣自黃堤壩至沙洋橫堤先後潰決堤長五六十里俱被水浸田淹者約計一萬五千餘戶	該縣一二三四五各區均成澤國淹沒田畝一萬五千餘畝人民被淹者約計一萬五千餘戶	該縣東北鄉之韓家磯橫堤西鄉之鴨兒等堤垸相繼潰決田舍蕩然災民攀居山崗或流亡異域乞食者甚夥
12,200	40,000	30,000	10,000	30,000	60,000	54,832	50,000	40,000	15,000	
22,200,000	1,874,880	1,409,000	1,302,000	2,759,000	3,888,000	4,554,000	2,339,480	1,016,800	1,640,000	
七月二十六日	八月十日	八月十五日	八月十五日	八月五日	七月二十六日	八月二十二日	七月十一日	七月二十三日	八月十九日	

明	說	五	南	通	崇	穀	宜
		峯	漳	城	陽	城	城
		四	四	四	四	四	四
		該縣霪雨為災通路橋樑悉遭圮毀稻田低處盡成澤國	該縣霪雨連綿各地山洪暴發高低田禾概行沖淹廬舍倒塌牲畜漂沒觸目皆是	該縣河水泛漲田舍多被淹沒蟲害同時並起被災區為一二三四等區	該縣山洪暴發霪雨為災雋河兩岸之上中下三津東岳小港鹿門河等處概行淹沒	該縣霪雨兼旬山洪暴發城區縱橫三十里傾成澤國城墻崩潰田舍蕩然	該縣黃家巷牛路口等堤垸深淤沖潰以致田廬為墟人畜淹斃無數城墻亦被沖倒數處
		10,000	10,000	15,000	15,000	10,000	10,000
		136,000	147,500	458,000	781,000	97,000	681,000
		八月二十七日	八月十二日	七月二十一日	七月三十一日	八月十三日	八月十日

一·本表係根據各縣縣政府湖北民政廳及各縣特約調查幹事所報來之文電酌量參製之

二·本表劃分受災等級一項係以各縣災情輕重列定

三·本表除漢口市外已列入者共計四十三縣

四·本表災况純係簡摘各被災區域慘狀要點故從略記載

# 湖北水災急賑會接收武漢城市鄉區請賑案件暨受災概況表

時期	請賑人姓名或團體機關名稱	災民人數	戶數	地點	受災概況	備
八，一，	公安十三署		五千戶	分金爐鐵路一帶		
八，四，	李炳南等	五百餘		漢口汾幫公所內	後湖鐵路堤潰家產蕩然	災民係由利濟巷逃來
八，四，	漢口四區公益會			東洋營盤萬家廟等處	災民飢餓嗷嗷待哺	
八，四，	左親仁等	數千以上		武泰閘內湯孫青林等湖	堤身沖潰盡成澤國丁口房屋牲畜盡行淹沒	
八，六，	湖北省政府		九七九	武泰閘堤面東邊		該處災民自白沙洲及大堤東街一帶逃來
八，六，	湖北省政府		一八〇	武泰閘堤面西邊		該處災民自大堤西街逃來
八，六，	湖北省政府		二〇〇	武泰閘堤面中間		該處災民自河街一帶逃來
八，六，	湖北省政府		二〇〇餘	梅家山		該處災民自竹廠正街河街岩陀寺壽山寺等街逃來
八，六，	湖北省政府		三二〇餘	梅家山坡		該處災民自巡司街長虹橋欄口等街逃來
八，六，	湖北省政府		一七〇〇餘	象鼻街前廠		該處災民自梅隱寺街逃來
八，六，	湖北省政府	一千餘		象鼻街後廠		該處災民自賽寶巷逃來
八，六，	堤口下段保安會	一千五百餘				
八，十三，	漢口公安局	三百餘		十七署境內	堤潰水淹災情奇重	
八，十四，	武漢防險事務所	一千餘		漢陽天主堂內		該堂災民係由襄河上遊逃來
八，十四，	武漢防險事務所	一五七四人		武昌各分局轄境內		此案由省會公安局在未淹水前之第一次調查內中多係客籍災民
八，十五，	李南軒等	二百零餘		赫山	居同水國人屬波臣妻離子散餬口無資	災民係由沔陽第二區張家溝逃來
八，十五，	武漢防險事務所			赫山	生計斷絕	自漢川沔陽一帶逃來

八，十五，	漢口公安局		張公堤一帶			
八，十五，	湖北省政府		武昌武惠堤		堤潰水淹賦命兩懸	
八，十六，	漢口市政府		九署內高聳處及鐵路一帶		衣食房屋蕩蕩漂流	
八，十七，	漢口市黨部	四戶	單洞門		所有財物盡行淹沒	
八，十九，	漢口濟生堂	二百餘	濟生堂附近		均有飢色嗷嗷待哺	
八，二十，	張星垣等		蔡甸鎮		七十堡盡行淹沒淹斃人民倒塌房屋無算	
八，二十，	漢口商會		上段同益自治會		地勢低窪被災較重	
八，二五，	漢口公安局	三千餘	張公堤一帶		待賑孔急	
八，二九，	劉有鍾等	二百六十餘	漢陽武義堂			災民自沔陽逃來
八，二九，	漢口公安局	九百餘	大智門禮和餘記里美最時			災民由他處逃來
九，一，	本會調查股	三百六十餘	英美烟公司樓上			災民由他處逃來
九，一，	本會調查股	五七六	橋口阜成軋石廠			災民由他處逃來
九，一，	吳瑞廷等	三七〇	集稼嘴			沔陽逃來
九，四，	張庚生	一〇	漢市天寶巷		房屋倒塌	
九，五，	漢口九署	四百餘	漢口大智門鐵路外三眼橋德國學堂等處			
九，六，	魏福秋等	一百餘	三眼橋德國學堂		一片汪洋浮居水面	
九，七，	漢口第四區農會黃少卿等	一萬餘	漢宜路至姑嫂樹一帶		房屋被淹棲身無所	災民自後湖一帶逃來
九，七，	省會辦事處	八千餘	武昌青山堤內		堤潰房屋被淹	該處現搬在徐家棚堤上
九，七，	濟生三馬路全體災民	三百餘	濟生三馬路一帶		室廬颯沒蕩析離居	

九，八，	陳舜田	三百餘		英美烟廠平台上		他處逃來
九，八，	利濟後巷災民	數百餘		利濟後巷		
九，八，	旅漢廣東同鄉賑災會			民權路新月華館內		該處災民係由他處逃來先歸該會賑濟後請求本會派員繼續施賑
九，八，	馮念僧等	三千餘		晒甲山張公堤等處		災民自張公堤內外十八堵牛湖簾子岡等處逃來
九，九，	賀子昭等			廣昌和街		沔陽逃來
九，十，	林堯卿等	三千三百餘	七百餘	羅家墩	房屋被淹	
九，十一，	漢市義品里街面全體災民	二百卅三		義品里街面新屋內		沔陽逃來
九，十二，	鄒國楨等	一百餘		橋口阜成軋石廠內		他處逃來
九，十三，	周發成等	一千餘		長豐垸蔡家廟竺台寺等處	屋倒墻塌汪洋似海	
九，十三，	楊玉山等	三百餘	三十	羅家墩上首一帶	房屋沖塌棲身無所	
九，十三，	李三連等			橋口雙廠巷鐵路邊		災民自鐵路外逃來
九，十四，	王金壽等	六十八	十二	江家墩曾家墩崔家墩等處	廬舍倒塌顆粒無收	
九，十五，	武漢行營	一千餘		育嬰下巷	生計斷絕	
九，十六，	馮念僧等			長豐垸蔡家廟竺台寺等處	房屋倒塌汪洋似海	災民搬居在蔡家廟最高土壘張公堤上重陽涇等處
九，十六，	張星陔等	一百五十		張公堤內外三十八壩等處	房屋被淹衣物漂沒	
九，十七，	何希祚等	八百七十七		漢口玉皇閣橫巷		
九，十七，	熊子謙等	六千七百六十三	一七七二	漢口小司灣三屋嘴魏家嘴張湖嘴焦家灣等處	桑田滄海顆粒無收	
九，十七，	懋華茶樓災民等	四千餘		武昌東鄉豹子澗等處	房屋倒塌災民餐風露宿	
				懋華茶樓內		他處逃來

九，十七，	何琳等	六十二		興隆橫巷		
九，十七，	范惠臣等		數十	橋口惠民亭至張家車站		
九，十八，	周洪啓等	二十四		九署陳家湖	房屋被淹待食嗷嗷	
九，十八，	漢口富源里三巷 災民	九十五		富源里第三條巷	被水交通不便生活 維艱	
九，十八，	漢口下段同益自 治會	一〇五一		同益自治會轄境內	地勢低窪被水較重	
九，十八，	漢市黨部	三千餘		漢陽郭司口稻屋基一帶		災民自羅墩逃來
九，十八，	莫玉林等	五千餘		漢陽鸚鵡洲	房屋被淹生計維艱	
九，十八，	黃傳啓等	二四七〇餘	四四〇	竺台寺蔡家廟蘆家灣羅 家灣鐵路大廠等處	編成澤國浮居水面 堤潰房屋田地被淹 餬口無策	
九，十八，	劉待之等	一〇〇〇餘	一五〇〇餘	漢陽永豐鄉		他處逃來
九，十九，	康成酒廠	一二六		康成酒廠內		
九，十九，	李燕春等	一八七七		金口後石湖	沿湖盡成澤國田內 已成糧食均被淹沒	
九，十九，	朱雲臣等	四二五二		武昌南鄉黃合區	田地房屋均被淹沒	
九，二十，	楊彰五等			漢陽寶豐垸	衣物牲畜流散無存 房屋沖沒無數	
九，二十，	朱敬德等	八〇七九		武昌南鄉法泗洲	廬舍倒塌牲畜漂沒	
九，二一，	王義順等	數百		橋口鐵路上	房屋傢俱被水沖散	災民自橋口寶豐垸搬來
九，二一，	董際華等	四百餘		張公堤外小山頭林嘴 各山上	房屋倒塌殆盡	災民自夏口縣屬塔兒頭白馬潭等逃來
九，二二，	楊清階等	七六七	五六七	張公堤邊大小金潭張 家墩	地畝淹沒殆盡	
九，二三，	救濟分會	八百餘		漢市後湖內	田地房屋均被淹沒	該處災民現逃在德國學堂內
九，二三，	李修福等	一千餘	三百餘	橋口雙廠巷鐵路邊	生活斷絕	



九，二四，	劉金山等	四一		漢口循禮門票房對面	衣食無着	他處逃來
九，二四，	王鉅等		一百餘	漢陽水府鄉郭司口等處	房屋禾苗被淹	
九，二四，	章靜齋等	數千餘		漢陽紫霞觀護國寺水府廟	房屋禾苗被淹	
九，二四，	舒聚階等		四百餘	漢陽琴斷口	房屋被淹殆	
九，二四，	劉華清等	二八〇餘	三七	橋口劉家墩	房屋器俱隨水飄沒	
九，二四，	李三連等			橋口外雙廠巷鐵路邊	房舍全淹浮居水面	
九，二四，	漢口十六署	數百		水廠上張公堤一帶		
九，二五，	韓匯東等	一五〇〇餘		公安十六十七兩署境內	房屋被淹無法謀生	
九，二七，	漢口公安局	一〇六		日本租界分金爐一帶	房屋被淹	災民搬遷日界毗連太古碼頭上首新房內
九，二八，	徐佐臣等			武昌南鄉依仁里	村屋滅頂牲畜漂流	
十，一，	毛春山等	九百餘	一三七	水廠背後	衣食無着	災民他處搬來
十，三，	彭開金等	一百九十餘	五〇餘	水廠上街德源磚廠內		
十，四，	漢口市政府	二五二〇	四八四	十六署境內		災民多係老弱不能移就賑者
十，六，	尹先春等	三二六	五八	橋口復興里對面空場	房屋傢俱被水冲散	災民自橋口寶豐路搬來
十，七，	張有才等	數十		橋口復興里對面空場	房屋傢俱被水冲散	橋口洋火廠東側搬來
十，十二，	金競存等	二〇〇〇餘		漢陽鄧家口鄰石湖等處	禾苗淹沒房屋倒塌	此案由漢陽縣政府轉來
十，十二，	漢口公安局	一〇〇〇餘		雙洞門鐵路一帶	路堤冲潰房屋淹沒殆盡	
十，十二，	田長清等	一〇四〇〇	一九三三	武昌南鄉太平里	田苗淹沒房屋倒塌	
十，十二，	陳恆山等	一〇三三〇		武昌鄉二十八區	房屋淹沒生計斷絕	

十，十三，	賀書麟等	一一八	二五	廣昌和街河邊		沔陽逃來
十，十四，	陳光揚等	一四〇餘	三〇餘	水廠上街德源磚廠外		
十，十四，	章家玉等			漢陽紫霞觀護國寺等處	高埠田地變成澤國	
十，十五，	漢口公安局			日本公園內		外來災民
十，十七，	周清波等	五〇〇餘	一二〇〇	武昌南鄉長樂鄉湯生湖	房屋颯沒人民失所	
十，二三，	劉忠友等			漢陽同興垸永豐垸等處		此案由漢陽縣政府轉來
十，二四，	張貫一等			漢陽紅廟鎮林松柏三堡		此案由漢陽縣政府轉來
十，二四，	王堅山等			漢陽北區貓兒湖	全垸淹沒	
十，二四，	劉傳先等	一五一	三七	水廠一帶		
十，二四，	河南中牟縣全體 災民	二〇〇餘		大智門車站		災民自河南逃來
十，二五，	許敬臣等	五〇〇餘		武昌許店鄉	堤潰產淹顆粒無收	
十，二八，	李仲卿等			漢陽玉成東成四合南豐 金城永和復興等垸	田地淹沒殆盡	
十，十一，	楊晉棠等		二〇〇〇	漢陽長豐垸	田地淹沒殆盡	
十，十一，	徐明坤等	一八三四	三四九	漢陽保豐垸關聖鄉等處	田地淹沒殆盡	
十，二六，	高傳譜等		三七〇	漢陽大興垸高家坊	田地淹沒殆盡	

## 救濟分會電復公安縣現正派員分途調查俟統籌就緒即行發放由

公安縣長吳法團代表杜同鑾來電悉本分會刻正派員分途調查並統籌賑濟特復希查照救濟水災湖北分會印

### 附來電

國府救濟水災會湖北分會湖北水災急賑會鈞鑒公安災民二十萬人待賑萬急職府領賑人員守候匝月未蒙頒發羣情惶惑請速示遵公安縣長吳春霍叩法團代表杜光裕等四十八人同叩

## 救濟分會電復宜都縣以前接灰電經提會決議俟調查具報再行核辦由

宜都縣長鑒皓電悉前接灰電經已提交本分會與急賑會第五次聯席會議決議俟調查具報再行核辦復經廿七日本分會結束會議決定未賑各縣概移交災區工作組武漢區辦事處接收辦理各等語紀錄在案特先電復救濟分會儉印

### 附來電

主席方鈞鑒本縣災民衆多急待賑救各情業經蕭選兩委員查勘報告諒邀洞鑒現天氣澆冷餘糧告罄啼飢號寒慘不忍聞伏祈鈞會迅撥賑款寒衣俾資全活迫切電呈不勝待命之至宜都縣長李繼膺印皓

## 救濟分會電復松滋縣據呈該縣災情俟調查報告到會即當運送賑品由

松滋陳縣長鑒敬電悉貴治水災業派幹事徐逢章等馳往調查俟報告到會即運賑品救濟希按本會調查表詳細調查填實爲要救濟水災湖北分會江印

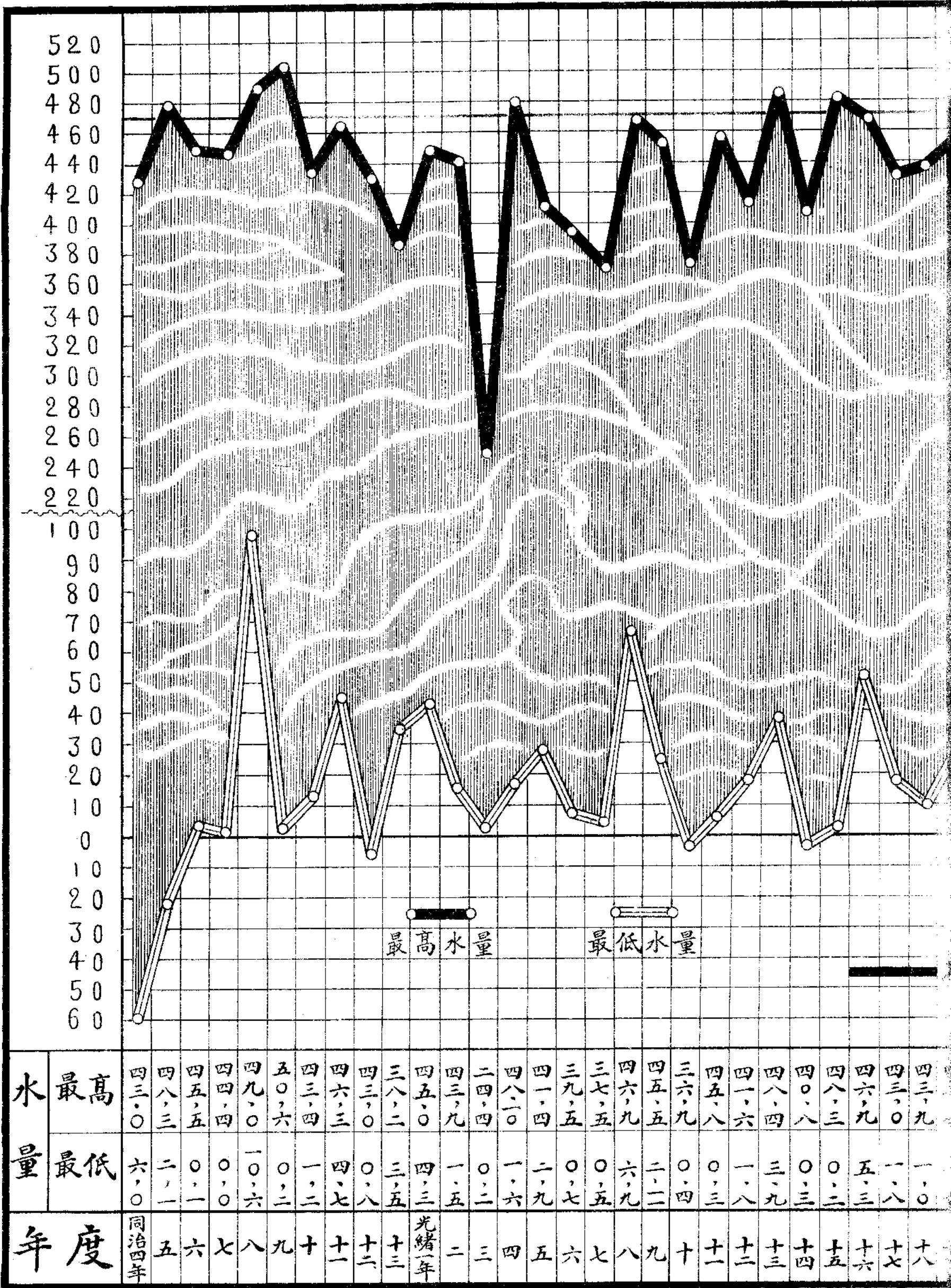
### 附來電

分送國府救濟水災會湖北分會湖北水災急賑會湖北省政府主席何民政廳長劉鈞鑒屬縣水災奇重蒙惠給賑款五千元恩澤下逮涕零感謝但以五千元賑款分配於四萬災民所得能有幾何因之饑民載途哀鴻遍野窮迫自殺者日有所聞尤慘者災民以賣兒鬻女之錢趁水落時補種秋禾以圖晚收詎邇來江水復泛田苗又被巨浸黃台之瓜再摘蒼生之命何依生機告絕延頸待斃就今日食水草野藪得緩死須臾轉瞬天寒無衣無褲何以卒歲瞻念前途怒焉如擣頃召集富戶勸捐錢米縷陳災况莫不感動泣下傾囊相助奈頻年匪劫富室如洗捐助無多難資救濟用懇重沛恩膏解衣推食俾刳後餘生苟延殘喘臨電涕泣候德音松滋縣長陳英武九叩首敬印

二十年湖北水災賑濟彙編

調查

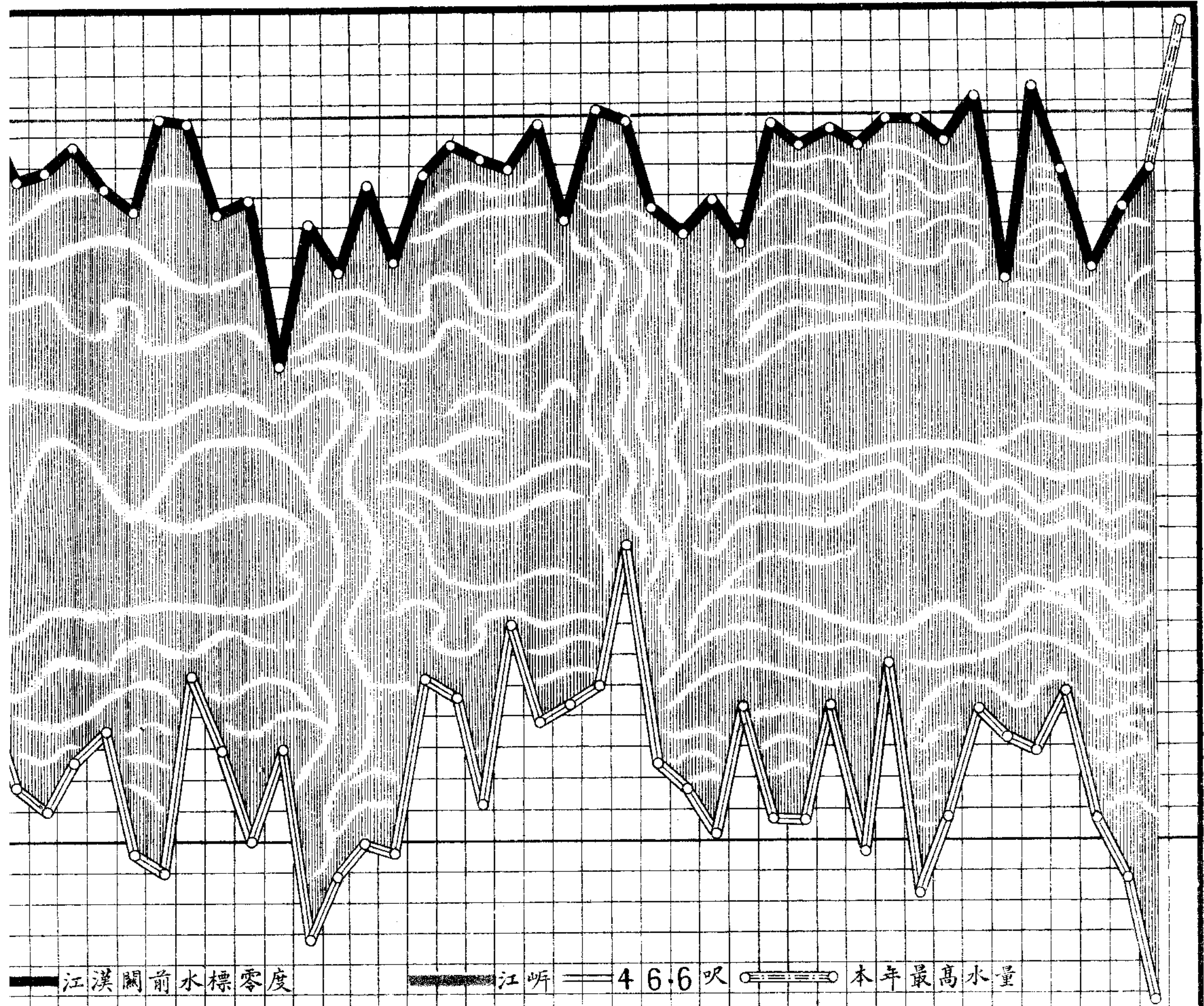
# 最近六十七年武漢



說明

1. 本圖係根據江漢關前舊岸為標準計自零度上至岍為四  
 2. 本圖係根據江漢關前舊岸為標準計自零度上至岍為四  
 3. 本圖係根據江漢關前舊岸為標準計自零度上至岍為四  
 4. 本圖係根據江漢關前舊岸為標準計自零度上至岍為四

# 漢水量最高及最低比較圖



四三、〇	四三、九	四五、八	四二、一	四一、一	四六、七	四六、六	四〇、五	四一、九	三一、六	四六、六	三七、一	四二、六	三七、七	四三、五	四五、〇	四四、三	四三、九	四六、五	三九、七	四七、八	四六、八	四一、〇	三九、五	四一、七	三八、七	四六、一	四五、三	四六、〇	四五、六	四七、〇	四七、二	四五、五	四八、二	三六、一	四九、〇	四三、九	三七、三	四一、〇	四三、八	五三、六				
一、八	一、〇	二、六	三、六	〇、四	一、〇	五、五	三、〇	〇、〇	三、一	三、二	一、一	〇、二	〇、三	五、〇	四、七	一、一	六、九	三、九	四、一	五、〇	九、七	二、四	一、七	〇、一	四、一	〇、六	〇、六	四、〇	〇、三	五、八	五、〇	〇、七	四、〇	三、三	二、九	五、〇	〇、七	一、一	一、〇	一〇、八				
十七	十八	十九	二十	二十一	二十二	二十三	二十四	二十五	二十六	二十七	二十八	二十九	三十	三十一	三十二	三十三	三十四	宣統一年	三十五	三十六	三十七	三十八	三十九	四十	四十一	四十二	四十三	四十四	四十五	四十六	四十七	四十八	四十九	五十	五十一	五十二	五十三	五十四	五十五	五十六	五十七	五十八	五十九	六十

乞

賑

# 乞 賑

## 急賑會通電各省市政府各商會乞賑由

各省市政府各級黨部各商會各省市湖北同鄉會均鑒查鄂省自本年入夏以來霖雨不止江襄暴漲高阜變為澤國低窪淪為巨浸武漢通商大埠大半被水浸凌各縣隄防紛告沖決災區四十餘縣災民數百萬人田廬淹沉禾黍漂浮人民牲畜隨波上下其幸而未死者大抵棲遲無所覓食無從老少男婦哭泣震野慘澈心目不忍卒述兼值匪患未清蓋藏久竭兇歲暴民尤為堪虞施放急賑何可須臾緩耶成濬等目擊心傷怒焉如擣爰共同發起組織湖北水災急賑會除電呈

中央黨部國民政府鑒核備案外夙欽

貴府部會飢溺為懷救災恤憐仁風共仰用特電陳即懇施惠災黎募集鉅額振歎匯寄本會源源發放起垂斃之赤子拜挾纊之宏恩下情感荷永堅金石矣伏希垂察并盼賜復湖北水災急賑會世印

## 急賑會電上海華洋義賑會中國濟生會紅十字會陳述災情懇賜賑濟由

上海華洋義賑會轉中國濟生會王一亭先生中國紅十字會湖北旅滬同鄉會中國道德會南京珠寶廊賑務委員會轉許主席江蘇菸酒印花稅局轉關炯之先生均鑒鄂省連旬大雨江漢暴漲兩岸堤垸衝潰既多三鎮居民同罹浩劫情形之慘累楮難書現聯合武漢機關團體成立湖北水災急賑會並經電呈國民政府備案暨分電各省市政府各商會乞賑各在卷惟災區過廣待賑孔殷貴會諸公飢溺為懷痾瘵在抱滬上為通商第一鉅埠首都縮全國政治中樞尚祈作登高之呼為將伯之助一言九鼎佇聽德音義粟仁漿源源惠賜臨風引領專電抒忱湖北水災急賑會世印

## 急賑會電各省市同鄉會陳述災情懇請助賑由

各省市湖北同鄉會各報館均鑒吾鄂水災情形前曾電達諒邀洞鑒查此次水災為近古未有武漢三鎮交通要路及繁盛市場均在鉅浸之中一片汪洋盡成澤國已由敝會先後在漢設立收容所十餘處復在武昌洪山凱字營星夜趕設大規模收容所漢陽亦然每日食宿者將近二三十萬人各縣被水沖沒田廬及淹斃人口牲畜者已據報有武昌折水廣濟天門圻春應城黃梅鍾祥漢川松滋監利沔陽鄂城陽新咸寧江陵公安石首孝感潛江黃岡羅田鄖縣當陽枝江雲夢嘉魚安陸漢陽黃陂等縣查以上各縣強半先已被匪蹂躪或連歲偏災今復一再呈報水災情形倍極慘重敵會雖已撥款賑濟而水漲



未已危險不知所極來日方長杯車有限除已呈 中央迅撥大批賑款外尙望同鄉旅外諸君子切纓冠之救期衽席之登速涸廉泉廣集衆腋源源輸助多多益善如有成數先盼惠示掬誠奉告臨電神馳湖北水災急賑會主席何成濬 印

### 急賑會電上海高君鑑清等並轉同鄉陳述災况乞賑由

上海三洋徑橋平安旅社轉高鑑清汪少丞易植劉萬青諸先生鑒並轉湖北同鄉諸公均鑒前三十一日電計達吾鄂此次水災爲歷來所未視遍地汪洋禾廬漂沒武漢一地集合難民已達八十餘萬各縣報災者猶復紛至沓來約計四十餘縣市塵既成澤國江漢流域同在鉅浸之中情形慘不忍言業由武漢各界同人湊集十餘萬元先就武漢所有難民提前趕辦粥廠及散發饅頭一面分設收容所二十餘處惟災區太廣難民過多且已籌集之款早已告罄杯車有限來日方長諸先生關懷桑梓睹茲慘狀當爲惻憫乞速惠解廉泉同謀救濟延頸以待佇候福音弟何成濬徐源泉夏斗寅賀衛夫蔡輔卿同叩 麻印

### 急賑會登京津滬漢各報乞賑啓事

敬啓者此次天禍鄂省鉅浸稽天災區之廣達四五十縣災民之衆達一千餘萬各省蕞斯慘劇史乘鮮茲浩劫前經湖北水災急賑會將伯四籲庚癸頌呼荷蒙國內仁人海外義士指困發粟鼎惠紛頒俾無衣奄奄待斃之哀鴻得延一綫生機高誼盛德寧有涯涘本會成立之初業將經過情形合併緣起與夫未來責任分別呈函各行暨布告各在卷惟查邇來江漢之水雖漸退落各地積潦亦已徐消而武漢尙屬集災民數十萬各屬潰決之堤垸亟待修復闕塞之溝渠亟須疏濬傾倒之房屋莫由葺治乏牛種之農戶比比皆是以言善後經緯萬端加以時降隆冬氣候日冽號寒啼飢之情形較前更烈非有大批之款項充分之接濟作工冬各賑之準備則三秋幸免之黎災將仍作冰天雪地之餒殍來牟之災勢將愈烈與言及此不寒而慄諸君子胞與爲懷諒亦惻然伏乞 仍本初衷宏生死肉骨之心存慈航普渡之念救災救溺一施再施聽福音無任拜禱掬誠奉懇敬希 需察 收欸處 中國銀行 上海銀行 浙江興業銀行 湖北省銀行 總收欸處漢口市中山路商會內本會會計股

### 急賑會登報乞賑啓事

啓者吾鄂此次水災爲近數十年所未有江漢同時暴漲郊市幾成澤國堤垸潰決交通阻隔鴻嗷遍野慘不忍聞一切情形筆難罄述因待賑甚急業由武漢各機關各團體聯合組織於七月二十八日在漢口市總商會內成立湖北水災急賑會已電呈國民政府備案並分電各省市政府各團體乞賑惟災區太廣需款甚多尙望各界同襄義舉慨滙廉泉矢悲憫之懷宏胞與之量語云救災救溺又救人一命勝造七級浮屠謹爲數百萬災黎九頓首以請如蒙捐助或有公文信件同寄漢口市總商會內本急賑會爲荷謹啓 收欸處 中國銀行 上海銀行 浙江興業銀行 湖北省銀行 總收欸處 漢口

市總商會內本會總收捐處

## 急賑會第二次登報乞賑啓事

逕啓者本會成立之初即通電并登報乞賑諒蒙譽及現月來情勢愈形慘重節交白露漢市尤水深數尺外來災民麇集於武漢三鎮數逾百萬而各縣堤防潰決沿江漢數千里崩流急湍倒灌奔騰向日平地頓時水已丈餘淹壞人畜田廬不可以數計在本省因為空前浩劫即比較同時被水成災各省皆行過之無不及務望中外慈善大家各界同胞推食解衣仁漿義粟充分接濟語云凶年荒歲為行善大好機會又云行道有福如承捐募希將欸件逕寄漢口市總商會內本急賑會收收到立奉上收條並登報奉揚仁風鶴候福音岐禱無量

### 急賑會函各方善士乞賑由

逕啓者近頃江河泛漲大水為災漢市全區已成澤國此從來未有之患害也惟查武漢附近各堤防先後潰決死者隨流漂沒生者無地可容矮屋有渡頂之舟長足無行陸之野其倖免於魚而離苦得地者類皆麇集於後湖張公堤上以及鐵路兩旁如蟻附灘形狀極慘赤身之外無物可長待斃奄奄垂首涕泣此情此景無人不目擊而心傷敝會已在慈善會內設所收容儘力賑濟

諸公素以慈善為懷惻隱在抱濟難有方務希各盡人力之所能為分途設法拯救救人一命勝造七級浮屠矧

諸公義務責任兩有不容辭卸者乎敝會鑒於災情之重難民之慘雖斯夕籌措限於物力之艱難杯水車薪時恐臨危之莫救尚乞諸公分工合作隨地推情庶使嗷嗷待哺之災黎咸有一線生機之望此不獨敝會代感無既也緣掬前情相應函達即希

查照迅賜如函辦理實為至禱此致

### 急賑會呈中央黨部國民政府行政院監察院報告鄂省災情請充分接濟並派朱聞周王四委員赴京滬面陳請轉飭延接由

#### 員赴京滬面陳請轉飭延接由

呈為呈報事竊以鄂省水災奇重待賑殷殷遠溯百年既屬劫見橫覽各省無此鉅浸現節交處暑而武漢尚一片汪洋各屬報災者尚紛至沓來共達四十縣以上所有概況迭經呈電呼籲並為中外人士共見共聞惟詳細情形限於篇幅經過事實均須面陳經於職會第十三次常會議決推定常委朱懷冰聞鈞天周星堂王毅靈四員赴京代表本會翔實報告災情以上四員皆本會重要負責人一切詳情均能縷晰伏乞鈞院推誠延接俾得儘量陳述並祈轉飭主管部處予以充分接濟藉資賑救而利進行除分呈外理合備文呈請鑒核施行謹呈

中央黨部  
國民政府

行政院  
監察院

### 附南京來電

武昌湖北水災急賑會鑒儉電誦悉朱懷冰諸君到會報告鄂省災情極表歡迎特復救濟水災委員會世印

### 附上海來電

武昌何主席勛鑒感電誦悉急賑會推派周星堂諸君到會報告鄂省災情極表歡迎特復救濟水災委員會世印

## 救濟分會急賑會聯銜呈國民政府蔣主席報告鄂災奇重與他省情形不同請飭內財兩部籌

### 撥鉅款糧食源源賑濟由

敬呈者鄂省此次水災為數百年所未有迭承

中央派遣大員查詢賑濟復荷

主席親臨巡視俾垂斃災民頓呈生氣慈祥愷惻靡不感激涕零謹將現時被災情形及救濟需要約略陳之鄂省災情在八月中旬左右先後報災者共四十五縣約計須待賑濟災民在一千萬人以上業由湖北省政府民政廳填印湖北各縣水災概況表分送查閱自後水勢繼續漲各處堤防失效沖潰益多如鄂東樊口堤於本月十八日沖潰數百丈一時波浪瀾天淹沒鄂城陽新大冶等七縣人民除死亡外逃聚山坡嗷嗷待哺續增災民約計又不在少此次被災待賑之民秋收既顆粒俱無明歲春收尙不知何時始能下種若第一步先暫備救濟一月每人至少以三元計算約需洋三十萬元水退之後有家可歸者其農具種籽耕牛必須公家籌給無家可歸者或移地墾殖或擇其壯丁實行以工代賑之法如開河修堤築路等項需款尤鉅誠以鄂省庫空如洗分途勸募亦屬杯水車薪於事無濟況自十六年以來赤匪騷擾至今尙待肅清迭據密報並時發現共匪冒充難民混入災區活動此項災民若不負責救濟則飢寒交迫煽惑自易勢必流為赤匪不可收拾小之關係一省之利害大之關係全國之安危伏懇

主席轉令財內兩部及水災救濟會俯念鄂省受災奇重與各省情形不同速籌巨款糧食以及各項應用之物源源賑濟以救災黎而維大局至全省災民確數及受災實況正分途派員調查一俟查復再呈核閱謹呈

國民政府主席蔣

救濟分會電復國民政府救濟水災委員會貝克顧問以鄂省災重區廣望賑急迫由 廿年九月四日

國民政府救濟水災委員會轉上海<sup>182</sup>貝克顧問鑒鄂省災區四十五縣被淹田地約三千九百六十三萬餘畝災民在一千萬以上情重區廣望賑急迫承電詢查特先奉復湖北分會方本仁印

## 救濟分會爲稀世水災籲告中外人士書

洪水橫流氾濫於中國報紙記述驚心注目每使世人震悼認爲非人力所能挽救賑災工作因以極感困難國民政府救濟水災委員會湖北分會爲此特將湖北被災實况昭告中外人士

### 被災實况

揚子流域膏腴之壤幾全部淹沒爲中國自有詳實紀載以來所未有之奇災全國農產最豐之區本年將毫無所出人烟稠密之武漢多數蕩析離居關於損失確數一時雖不能有詳細報告然災區廣數千里里淹斃者不知凡幾幸而獲救又乏衣食災情之重可想見矣現狀固極可憫而瞻望將來長江流域本年將無粒米產生種籽耕牛田具蕩然無存繼隨而來之饑饉何堪設想寒冬瞬至千萬災黎衣不蔽體又乏居處以避風雨大水之後必有痲疫痢瘧傷寒各症已迭有發現經醫藥界竭力施救幸未蔓延然水退後污物不能流洩疫癘勢仍難免是未來之恐怖更甚目前也

### 救災要務

糧食衣服預防及治療痲疫之醫藥等均所必需而不可或少刻下募集購買大批食物衣服以備賑濟營建大規模之茅棚以容數百萬之災民注射預防時疫針藥及隔離已染疫者凡此種種均有賴於各方公私團體通力合作

### 已行之救災工作

湖北各鄉鎮城市於堤破水溢後立有本地各機關與以相當之救濟各慈善團體中外商號教會及醫院並公私機關努力合作以減輕災苦爲事同時市政府及省政府因大水中政務商務停滯之暇亦均盡力賑務是以災後一月中募捐賑款已逾百萬圓南京國民政府接閱各省災報後立撥賑款百萬元並籌發賑災公債以資救濟委派財政部長宋子文實業部長孔祥熙內政部長劉尚清賑災委員會股長許世英西北救濟委員朱慶瀾及多數公正有爲者爲政府救濟水災委員會委員又派衛生署署長劉瑞恒鐵道部顧問貝克衛生工程師戴耳及李組紳先生等四委員來鄂視察災區補助及監督各地賑務成效卓著

諸委員來鄂後當與省政府主席漢口市長及中外各界代表合組國民政府救濟水災委員會湖北分會開中國救濟水災歷史上中外公私各團體合作救濟之創例會中委員有居留武漢之中西名人四十餘人前湖北省政府主席方本仁爲主席委員上海商業儲蓄銀行漢口分行經理周蒼柏漢口匯豐銀行經理狄考司爲會計美國紅十字會亦捐贈賑款十萬美金於本會

本會募捐委員組主任委員吳主效福中公司經理徐維榮安利英行經理裴考克實業部漢口商品檢驗局局長吳任之漢口美孚油行經理海克司自由西報主筆鄒允中謹將以上各情公告中外人士並向各界乞賑如蒙賜捐賑款請將上述二會計或下列之各銀行漢口分行代收計匯豐銀行橫濱正金銀行花旗銀行德華銀行東方匯理銀行華比銀行及麥加利銀行捐款務請書明交漢口國民政府救濟水災委員會湖北分會爲荷

湖北嚴重被災區域佔全省面積三分之二雖僅爲長江流域災區之一部份而災情重大冠於各省是以望賑亦較各處爲殷本會謹代表湖北難民籲告全球人士賑濟非不可能而工作偉大非全世界共同襄扶難觀成效是望各界人士共與以經濟之協助則災民受惠無窮矣

**救濟分會電呈總會現因英美人士重視鄂災除將籲告全球人士求賑書等件交郵另寄外乞**

**賜核辦由** 二十年九月七日

上海國民政府救濟水災委員會宋副院長劉部長孔部長許委員長朱委員鈞鑒分會徵日開第一次大會報告工作經過及討論救濟方法到中外委員四十餘人美商愛德華提議鄂災較他省爲重現時英美各界所重視應將分會籲告全球人士求賑書及執委會報告書寄呈大會請據情分電各國各界速捐巨款賑濟急可收效遲則冷淡云云當決議通過除求賑書及報告書連同會員名單並決議案交郵另寄外乞賜核辦爲禱湖北分會主席方本仁委員李晉何葆華等叩印

**救濟分會電呈宋副院長孔劉兩部長許委員長朱委員僅收到貝克顧問轉交賑洋五萬元并**

**賑品嗣後毫未配撥款糧到漢而各縣請賑迫切請迅撥多欸接濟由**

上海<sup>182</sup>宋委員長孔委員劉委員許委員朱委員勳鑒本分會成立僅收到貝克顧問轉交洋五萬元大會撥運粉餅七百餘包兩次運漢蘆席五萬五千條油紙四萬張除粉餅糜爛外蘆席油紙已分別在武昌洪山舊撫台衙門各處趕搭棚屋此外關於救濟災民欸項米糧絲毫未奉配撥到漢各災區請賑函電紛至沓來實屬無法應付萬懇大會俯念鄂災奇重選撥賑欸多多接濟毋任企禱湖北分會執行委員會叩佳印

籌

募

# 籌募

## 急賑會募捐啓

敬啓者蓋聞輓粟汎舟左氏重救災之誼扶危濟困周官著任卹之文而況洪水成災哀鴻滿地能不動惻隱之心授援弱以手也哉吾鄂荆沔雲夢古稱澤國夏口武昌湖港灣環自本年入夏以來霖雨不止江襄暴漲高阜積爲潢潦低窪淪爲巨浸武漢通商巨埠強半被水侵陵舟楫掉乎通衢魚蝦游於牖戶商旅閉門行人裹足至於各縣堤防冲潰尤多受災已達四十餘縣災民不下數百萬人天黍漂流田廬淹沒惡風怒號濁浪凌空人民牲畜與波濤而上下其慘痛情形即鐵石人見之當無不傷心墮淚者尙有未死子遺垂斃赤子或棲息於木末或偃塞於土梗鵠面鳩形奄奄一息老幼男婦淚枯聲嘶恐鄭俠之流民圖未能寫其彷彿也惟當茲匪患未清蓋藏早竭轉瞬時屆秋冬飢寒交迫前途至爲可慮成濟等日擊鴻嗷慘懷靡已用是預謀賑濟全茲災黎惟災區寬廣非棉力所能普及伏願當道諸公中外賢達憫茲昏墊實施惻隱或者不急之費或減酒食之資傾囊相助共襄善舉庶幾尺縑寸縷皆屬挾纊之恩義粟仁漿同拜蠲酬之賜謹布忱悃諸維垂察謹啓

## 救濟分會 急賑會 電復北平陸海空軍副司令張代災民先陳感悃由

北平陸海空軍副司令張鈞鑒齊電奉悉鈞座民胞物與悲天憫人聚北地之福星挽南中之浩劫宏慈普濟傾慕同深本年鄂災重於他省雖由官商合力籌維並懇中央多方撥濟而災重區廣供求難應今承鈞座通籌廣募統解分施災區共戴深仁鄂民尤特厚澤謹代千萬災民先陳感悃維祈垂察國民政府救濟水災委員會湖北分會湖北水災急賑會全體委員全叩

## 附原電

中央黨部國民政府總司令部鈞鑒各院部會省市區黨部各省市政府國民政府救濟水災委員會各法團各報館均鑒本年南中各省江河漫溢巨災浩劫亘古罕聞迭接各方來電呼籲備悉慘况哀我災黎怒焉如擣勢非集合羣策羣力無以匡救淪胥特於本副司令行營設立各省水災籌賑會並於河北山西遼寧吉林黑龍江熱河察哈爾濱威海衛各特別區北平天津青島各市政府設立分會由學良兼任會長各省區市長官兼任分會副會長即日組織成立嚴厲進行對於賑款賑糧賑事募集隨時趕解中央救濟水災委員會運往災區分別施放庶期勉效壤流稍回劫運瘡痍待起臨穎徬徨特此奉陳諸希鑒察張學良齊副總印

## 急賑會電上海劉善甫本會第十次常會遵照來單聘爲京滬委員捐冊三十本同日付郵由

上海靜安寺路新世界西福源里十二號劉善甫先生惠鑒賀鄭二君轉來真寒兩函及篠電敬悉敝會第十次常會已遵照附單聘爲本會駐滬籌賑辦事

處委員並經分別電請回鄂指示一切捐冊三十本同日付郵祈查收爲盼湖北水災急賑會叩馬印

### 急賑會電復本會駐滬辦事處航空寄來捐冊七十本請查收賜復由

上海五馬路公順里七十八號湖北水災急賑會駐滬籌賑辦事處鑒沁電悉籌墊萬元俟收到電達航寄捐冊七十本請查收賜復 湖北水災急賑會叩  
豔印

#### 附來電

湖北水災急賑會鑒本處有日會議由各委先行籌墊一萬元尅日匯漢捐冊不敷應用請速寄七十冊交輪友帶申或航寄駐滬籌賑辦事處叩  
沁印

### 急賑會電上海劉善甫捐冊三十本已經付郵並加聘高鑑青爲駐滬委員由

上海靜安寺路新世界西福源里十二號劉善甫先生台鑒賀鄭兩公交閱皓電敬悉敝會皓馬兩電諒達捐冊三十本業經付郵已聘高鑑青先生爲本會駐滬籌賑辦事處委員請轉達餘詳皓電湖北水災急賑會個印

#### 附來電

市商會賀鄭均鑒條電諒達滬江可否設分會捐冊寄否請即電復以便勸募際此千鈞一髮遲延恐礙進行善甫皓

### 急賑會函各善士檢送捐冊請多方勸募由

敬啓者鄂省此次水災情形之重區域之廣時日之長遠稽史乘實爲創見近較各省無其倫比故本會成立即通電分向京省市瀝誠呼籲期集大宗整欸俾資充分救濟並經印就捐冊以便散發惟其時漢市積水甚深無從着手今市面漸見恢復凡百安平而災民猶麇集棚屋善後爲艱各縣堤防潰決培修匪易借前車之鑒不可再忽於來茲籌永逸之勞端賴慈航普渡用特具柬奉邀幸荷

當場慨允想見

飢溺猶已

推解情殷緼戢之私匪可言罄茲遵奉上捐冊一份賸函奉佈即希察入並祈

廉泉惠涸可期涸鮪之甦庶幾

道岸同登藉解嗷鴻之厄更望

多方勸募轉相託寫多一文有一文之益早一日應一日之急募有成數即同捐冊擲交本會一俟事竣即彙刊昭信錄公佈也敬頌



善祺

### 急賑會通函前送捐冊仍請廣為勸募以資賑濟由

二十年十一月十九日

敬啓者本會前以賑務殷繁需款孔亟曾經印製捐冊函懇台端惠予解囊施與並廣為勸募以資賑濟現雖急賑已告結束而善後一切待辦之事需用尚多正資挹注即希推食解衣藉免子遺於凍餒紓籌借箸益充本會之源泉共濟春台同襄善舉茲已於本月十二日改組水災善後委員會繼續辦理工賑冬賑各事宜萬緒千端非財莫舉特此附達敬頌 善祺

### 急賑會改併後通電各省市水災籌賑會仍希鼎力籌募由

二十年十一月十九日

漢口特派湖北省辦理急賑事宜辦事處華北慈善聯合會辦理水災義賑駐漢事務所國民政府水災救濟委員會衛生防疫組駐鄂辦事處沙市沙市荆沙水災急賑委員會宜昌宜昌籌賑水災會上海五馬路公順里七十二號湖北水災急賑會駐滬籌賑辦事處上海上海籌募各省水災急賑會上海英租界南無錫路一一九號湖北旅滬同鄉會籌賑鄂省水災急賑會南京四條巷三十號旅京湖北同鄉籌賑救濟會南京四條巷三十號湖北水災急賑會駐京籌賑辦事處南京滬湖北同鄉籌賑救災會青島青島全國水災救濟會青島湖北旅青同鄉會烟台膠東各界全國水災籌賑會威海衛威海衛各省水災急賑會天津天津市救濟水災委員會北平北京湖北同鄉鄂省水災賑濟會北平北平各省水災籌賑會北平湖北旅平津同鄉水災救濟會開封開封兩湖旅汴同鄉賑災委員會太原鄂州湖北會館太原山西省賑務會西安陝西籌濟各省水災急賑會西安陝西省賑務會南昌湖北旅贛同鄉會安慶湖北旅皖同鄉會汕頭汕頭籌賑委員會廣州湖北旅粵籌賑水災委員會公鑒本會前以鄂省水災奇重哀黎遍野為急則治標計於是發款發米散藥施粥舉凡救生瘞死之事靡不積極進行迭荷仁風遠揚拯此子遺高誼雲情無任代感近為澈底救濟湖北水災輔助中央救災計劃施行起見業經決議與國民政府救濟水災委員會湖北分會合併改組為湖北水災善後委員會惟念善後萬端需款尤急舉其概要如堤垸潰決之修補房屋沖倒之整理寒衣之製送種籽之貸發皆為善後要圖至武漢三鎮災民尚有數十萬發粥發米日需四五百石捐款用罄來日方長貴會信義素孚仁聲遠播仍希鼎力籌募源源惠賜作根本之救濟竟善後之全功除由湖北水災善後委員會電達暨分電外特電奉聞敬希垂察 湖北水災急賑會叩真印

### 急賑會函復漢口市紗業同業公會請再助賑由

逕復者案查接管卷內准

貴會來函以生意凋敝籌募困難由經費項下樽節六百元送請散給附還捐冊二本祈台收註銷等因附(627)(630)(644)號捐冊二本捐洋六百元准此具領之下拜  
推解之隆情仰

胞與之宏量惟是吾鄂災况奇重時日過久轉瞬寒冬卽屆遍地哀鴻既無果腹之糧更乏蒙體之衣其慘痛將有倍於今日者與言及此不得不再呼將伯之助尙望

諸公本救人救世之忱廣爲募化當不僅百千萬災民感謝無既矣准函前因除登報鳴謝並填達收據外相應檢同附還捐冊三本函送貴會仍希查照分別勸募至級善誼此致

漢口市紗業同業公會

### 附來函

逕啓者查本年水災敝同業從事救濟兩月於茲輸助捐款達五六千元之鉅近月生意凋敝籌募捐款實感困難惟軍以台命謹由敝會經費項下樽節六百元送請大會散給災黎附還(627)(630)(614)號捐冊三本卽祈台收註銷爲荷此致 湖北水災急賑會

### 急賑救濟善後三會經收地方捐款彙誌

- 收·直接捐款洋九萬六千三百零七元九角六分(詳見另表)
  - 收·各慈善家代募捐款洋九千三百四十八元八角八分(詳見另表)
  - 收·冊募捐款洋陸萬四千三百八十三元五角二分(詳見另表)
  - 收·各省湖北同鄉會捐款洋八萬零三百零一元陸角一分(詳見另表)
  - 收·各賑濟團體捐款洋十一萬二千二百元零零四角三分(詳見另表)
  - 收·各省政府機關捐款洋十三萬八千七百陸十元零七角四分(詳見另表)
  - 收·各機關扣薪捐款洋二萬七千四百三十一元五角陸分八厘(詳見另表)
  - 收·各學校捐款洋二百零八元九角一分(詳見另表)
  - 收·各團體捐款洋十二萬三千三百八十八元九角八分(詳見另表)
  - 收·各銀行商號捐款洋陸萬四千八百九十二元陸角二分四厘(詳見另表)
  - 收·急賑會駐滬辦事處募捐款洋二萬陸千元(詳見另表)
  - 收·工賑捐款洋三萬一千零五十元(詳見另表)
- 共收洋七十七萬四千二百七十五元二角二分二厘

### 直接捐款表

捐款人姓名		捐	款	數	經收機關
張	宣明		一〇〇〇	〇〇〇	同右
周	了如		五〇〇	〇〇〇	同右
戴	登兆		一〇〇	〇〇〇	同右
徐	榮廷		一〇〇〇〇	〇〇〇	同右
同	右		一〇〇〇〇	〇〇〇	同右
劉	鵠臣		一〇〇〇	〇〇〇	同右
九十老人	馬靜山		一〇〇〇	〇〇〇	同右
陳	紹嫻		一〇〇〇	〇〇〇	同右
陳	星帆		一〇〇〇	〇〇〇	同右
孫	傳芳		一〇〇〇	〇〇〇	同右
威	海衛		二〇〇〇	〇〇〇	同右
同	右		二〇〇〇	〇〇〇	同右
同	右		一〇〇〇	〇〇〇	同右
同	右		一二九四	二七〇	同右
南京	朱和中		二〇〇〇	〇〇〇	同右
張	貫時		五〇〇〇	〇〇〇	同右
何	雪竹		一〇〇〇〇	〇〇〇	急賑會
上海	江葦卿		一〇〇〇	〇〇〇	急賑會
劉佐宸	徐松滋		五〇〇〇	〇〇〇	同右
石志學	劉人璜		五〇〇〇	〇〇〇	同右
山西	無名氏		一〇〇〇	〇〇〇	同右
紹興	陳詠之		八五九	四四〇	同右
長春	彭樹棠		一〇〇〇	〇〇〇	同右
劉佐宸	石志學		五〇〇〇	〇〇〇	同右
秦超海	劉人璜		五〇〇〇	〇〇〇	同右
張	徐氏		一〇〇〇	〇〇〇	同右
求	缺齋		一〇〇〇	〇〇〇	同右
周	紹金		一〇〇〇	〇〇〇	同右
沈季宣	陳健安		三〇〇〇	〇〇〇	同右
陳蔗青	唐壽明		二〇〇〇	〇〇〇	同右
周	命之		二〇〇〇	〇〇〇	同右
無	名氏		一〇〇〇	〇〇〇	同右
同	右		一二〇	〇〇〇	同右
周	君		一二四	〇〇〇	同右
鄧	希周		二〇〇	〇〇〇	同右
隱	名氏		二〇〇	〇〇〇	同右
南	韻初		一〇〇	〇〇〇	同右

桂衡齋	徐澹鎔	永護氏	孫瑞慶	胡和安	汪伯庄	郭肇黃	許興安	節用愛人許金氏	熊文卿	劉靜哉	無名氏	周福東	劉蘭陔	戴子清	呂友璠	柴大振	許慶安	許興安
	五〇	五〇〇	一〇	一〇	一〇	二〇	五	一〇〇	三〇	一〇	一〇	四四	一〇〇	一〇	五〇	五	五	五〇
〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇
同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右
汪勝瓌	祁免哉	同右	無名氏	王玉屏	周植巖	桂燮卿	吳嘉壽	梅初步	梅廷墀	汪誦虞	黃茂卿	石鼎芬	張顯彝	黃振興	曹孫長裕	姚君	徐敬亭	王保民
	一八五	一〇	五〇	二	二	三	五〇	一〇	二〇	三〇	一〇	一〇〇	二〇〇	一〇〇	五〇〇	一〇	二〇	一〇
〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇
同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右

易英法	周李氏	林晉賢	王祇承	王滋源	劉克紹	許竹邨	蕭韻笙	蕭梅臣	胡漢章	羅光甫	丁次循	胡茂珊	李績成	徐鼎興	徐胡淑英	張馨一	姚心甫	石練青
二	二〇	五〇	一〇	三〇	一〇	五	四〇	二〇	一〇	一〇	五	一〇	三	一〇	一〇〇	一二	一	三
〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇
同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右
許慎修	彭啓彪	劉宗紀	桑次榮	杜百齋	吳適園	臧祿亭	萬選生	悟浮生	沈德修	劉仁隱	林清庭	李嘉禾	陳逸風	梁君環	汪勝環	劉畏三	洛陽李滋生	王乃安
一〇	六一〇	二〇〇	一〇〇	二〇〇	一〇	二〇〇	五〇	一	二〇	二〇〇	一〇	一〇	一〇〇	五〇	一〇	一〇	一〇	一〇
〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇
同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右

葉景松	臨城縣張鑑堂	西安李映庚	魏道禾	吳佩之	李海清	陳紫原	大松氏	吳國華	王冠一	郭公館	羅仁	蔣含齋	陳君	龔欽榆	周午峯	胡英初	謝健	宋仙儕
一〇〇〇〇	一〇〇〇〇	一〇〇〇〇	一五〇〇〇	二〇〇〇〇	二〇〇〇〇	五〇〇〇〇	二〇〇〇〇	五〇〇〇〇	五〇〇〇〇	一三〇〇〇	五〇〇〇〇	五〇〇〇〇	二五〇〇〇	一〇〇〇〇	三〇〇〇〇	一〇〇〇〇	一〇〇〇〇	五〇〇〇〇
同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右
無名氏	浙江安吉袁國治	吳名義	項氏不書名	羅鄒氏	京山陳讓仁	綏定劉邦俊	許道皋	林材	北平黃伯川	吳紹先	香港鄭錫球	免災子	寶寶	瀏陽劉賢葆	吳健盛	張良萱	王汝欽	程守愚
五〇〇〇〇	一〇〇〇〇	二〇〇〇〇	一〇〇〇〇	一〇〇〇〇	一〇〇〇〇	五〇〇〇〇	二〇〇〇〇	二〇〇〇〇	五〇〇〇〇	一〇〇〇〇	一〇〇〇〇	二〇〇〇〇	二〇〇〇〇	三〇〇〇〇	一〇〇〇〇	三〇〇〇〇	五〇〇〇〇	一〇〇〇〇
同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右

胡杰初	楊符雄	李佩欽	楊文光	王蘭陵	沈賢臣	東魯無名氏	無名氏	郭寶賢	張懷玉	朱維民	陳又新	高蒼柏	沈毅垣	張霖生	徐瑞華	陳位濂	張祿康	顧金水
五〇	五〇	三〇	一〇	五〇	五〇	一〇〇	一〇	五	三	三	三	一〇	一五	五	三	三	一	一〇
〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇
同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右
湖南曾茂萱	楊鴻年	劉浣蒼	雷天一	養性居士	韓交修	張蘭池	無名氏	隱者	塞幼樵	秦澤周	郭藩甫	翁德怡	侯皋生	唐用九	蔣寅五	蔡仲畦	楊品相	東魯無名氏
一〇〇	一〇	一〇〇	一〇	一〇〇	一〇	一〇	九五	一〇〇	二〇	五〇	一〇	一〇〇	五〇	一〇	五〇	一〇	五〇	七二
〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇
同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右

劉岐山	無名氏	無名氏	邵海峰	戴仰山	司傑豫	徐萬祥	王同然	田邁泉	唐甫丞	劉文·安	周純熙	黃康侯	葉慎忠	馮爾翼	劉鳳池	黃思讓	隱名氏	寄跡愚
一	二	一	一	一	二	一	二	一	三	二	五	一〇	一〇〇	一〇〇	一〇〇〇	一四	二〇	
〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇
同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右
田家興	岳建中	饒孟侯	馮仲藩	無名氏	周自立	蕭本生	范舜卿	畢璽	熊竹青	無名氏	侶常三	劉玉之	王槐庭	牛愛民	牛麟星	黃耕硯	鄔舜雨	李聘卿
二	二	一	一	一	一	一	三	二		一	二	一	六	一	一〇	一	二	二
〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	五〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇
同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右



黃道成	夏福生	陳寶輝	郭先俊	楊廷元	甘輝道	陳金三	王善輔	蔣秀村	趙雲卿	楊興華	黃桂芳	張書義	張伯純	裘潤身	王俊才	陳竹波	陶麗洲	阮適啓
—	—	—	—	—	—		二	—	—	—	—	—	—	—	—	二〇	—	
〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	五〇〇	五〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	五〇〇
同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右
趙家濱	羅耀庭	趙承翔	盧勵榮	吳午樵	李遂鑫	汪子林	無名氏	孫光榮	王紹東	于家起	彭言孝	廖世淵	朱少良	石漢卿	周海堂	馬屬辛	劉進五	蕭潤之
—	—	—	五	一〇	二	—	—	—	—	—	—	二	—	二	—			—
〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	五〇〇	五〇〇	〇〇〇
同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右

伍崇培	馮爾翼	毓綬衡	王普三	西君序	胡玉琴	嚴乾清	李震宇	史老太	陳宗如	張永年	徐家慶	李子辛	史海嘯	李勤補	王太太	徐金穗	雷漢亭	張克元
一	二〇	四	五〇〇	一	一〇	一〇	二	五	五	一	一	五	五	五	三	四	一	
〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	五〇〇
同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右
蔣公勳	涂道愷	熊炳棠	羅君	西君序	易英法	隱名氏	無名氏	張信臣	袁至剛	沈誦清	余勳武	隱者	吳子宣	李英超	敦厚堂	陶菊泉	趙一民	隱名氏
四	七	一〇	一〇〇	八	三	五〇	二〇	一	二	二	一	一	一	一	一〇〇	二	一	一四〇
〇〇〇	五〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇
同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右

韓賢志	李玉山	沈賢臣	吳硯青	李西善	西蓉蓀	辛鼎臣	朱撫民	萬順蓀	余綱有	黃順生	賈捷三	韓占奎	涂瑞元	讓梅卿	黎澤生	姜瑞昌	左仲皋	徐印侯
二	一〇〇	二〇	二	一〇〇	一〇	一	一	一	一	一	三	一	三	四	四	七	七	一〇
〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	五〇〇	五〇〇	〇〇〇
同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右
周厚菴	楊重新	郭漢卿	黃幼林	劉忠信	熊白庄	駱萬德	王士鑑	張永利	王兆樓	王仁章	羅亞西	程祖武	戴清旭	駱國發	駱善玉女士	萬聲堅	黃琅璞	林壽愷
一	一	五	五	二	一	一	一	二	一	一	一	一	五	一	一	一	五	五〇
〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇
同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右

王	熊	廖	潘	彭	王	魏	艾	黃	祝	李	鄭	王	周	劉	石	朱	萬	舒
金	竹	惠	潤	起	淑	月	立	燕	永	靜	汝	耀		裕	棠	俊	壽	淑
枝	英	蘭	洪	鳳	如	皓	越	亭	春	芬	賢	南	斌	銘	華	英	卿	媛
一	一	一	一	五	一	一	一	一	一	一	一	一	一	一	一	一	一	一
○ ○ ○	○ ○ ○	○ ○ ○	○ ○ ○	○ ○ ○	○ ○ ○	○ ○ ○	○ ○ ○	○ ○ ○	○ ○ ○	○ ○ ○	○ ○ ○	○ ○ ○	○ ○ ○	○ ○ ○	○ ○ ○	○ ○ ○	○ ○ ○	○ ○ ○
同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同
右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右
劉	胡	汪	王	陳	陳	劉	魏	楊	胡	王	陳	陳	黃	陳	余	陶	李	郭
	書	奉	榮	守	守	運	法	會	招	盛	守	守	馥	慕	家	漢	金	珮
時	城	特	生	基	成	慶	銓	佑	珍	清	長	志	亭	輜	傳	珍	善	璜
		捐皮衣兩 件售洋																
五 ○ ○ ○	五 ○ ○ ○	五 ○	一	二	二	一 ○	一	一	一	一	二	二	一 ○	六 ○	一	一	一	一
○ ○ ○	○ ○ ○	○ ○ ○	○ ○ ○	○ ○ ○	○ ○ ○	○ ○ ○	○ ○ ○	○ ○ ○	○ ○ ○	○ ○ ○	○ ○ ○	○ ○ ○	○ ○ ○	○ ○ ○	○ ○ ○	○ ○ ○	○ ○ ○	○ ○ ○
救濟分會	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同
	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右

慈善家代募捐款表

捐款人姓名	捐款數	經募人姓名	經收機關
隱名氏	一〇〇〇	陳榮卿	同右
	五〇〇	何華澄	同右
	四〇〇	郭成九 張邦本 袁彬 冷開太	急賑會
無名氏	四〇〇	自立公	同右
	一四八	周良譽	同右
	二〇八〇	香港中國銀行	同右

俞總監	三〇〇	劉楚玉	五〇〇〇	同右
羅逸民	一〇〇〇	鐵仙君	五〇〇〇	同右
賴廣藩	五〇〇	艾理委員	三〇〇〇	同右
鄂岸樞運局	三〇〇〇	應城梅季丹	二〇〇〇	同右
孫雲山朱茂廷	一六〇	甫皇敬之	二〇〇〇	同右
香港洋人	一六〇	南京金曹瑜	一〇〇〇	同右
海倫女士	三三三	李子英	一〇〇〇	同右
唐逸飛	三〇〇	王森甫	五〇〇〇	同右
楊太太	三〇〇	徐源泉	一〇〇〇	同右
李濟航	一〇〇	無名氏	一〇〇〇	急賑會
無名氏	一〇〇	施素蘭	一〇〇〇	同右
李慕青	一〇〇	上海同昌和方奶奶	一〇〇〇	同右
吳務生	一〇〇			
定信居士	一〇〇			



魯興茂	德昌新	錢青選	樂玉珊	協成公司	茂記	永豐鹽號	同興協	邵海峯	夏協臣	劉月良	馮顯臣	胡克仁	天德恒	楊曜丞	吳懷珍	許植齋	美利公司	宏大公司
一〇	五	一〇	三〇	二〇	一〇	二〇	五	五	五	五	五	二〇	一〇	一〇	一〇	一〇	一〇	一〇
〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇
同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同
右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右
同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同
右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右
方叙卿	倪禹欽	程馨階	賀鏡銘	王士和	唐天水	項子翔	夏忠祥	余承佐	朱成知	李錫工	徐益工	山晉卿	王惠安	彭燮卿	魏葆夫	大同公司	趙錫九	阮元昌
一	一	一	一	一	一	一	一	一	一	一	一	一	一	一	三〇	一五	一五	二〇
〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇
同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	王森甫	同	同	同	同
右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	急賑會	右	右	右	右
同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同
右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	同	右	右	右	右

王義陶	王慈引	王義賓	王壽山	王耘青	王先學	王先志	王先志	王莫珩青	王李琇青	何雨宜	何慶容	何迷鼎	何功佑	趙少和	劉有賢	張忠信	沈慶華	石敬堂
一	一	一	一	一	一	一	一	一	一	一	一	一	一	一	一	一	一	一
○○○	○○○	○○○	○○○	○○○	○○○	○○○	○○○	○○○	○○○	○○○	○○○	○○○	○○○	○○○	○○○	○○○	○○○	○○○
同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同
右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右
同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右
陳幼南	周翰屏	鎮奎元	關法堯	喻泮香	蕭靜堂	陳仲喈	盧鈞衡	熊兆慈	熊兆慧	熊翼祿	熊翼壽	熊翼瑞	熊翼射	熊翼雄	熊五寶	熊七寶	熊雲程	王老太太
一	一	一	一	一	一	一	一	一	一	一	一	一	一	一	一	一	一	一
○○○	○○○	○○○	○○○	○○○	○○○	○○○	○○○	○○○	○○○	○○○	○○○	○○○	○○○	○○○	○○○	○○○	○○○	○○○
同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同
右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右
同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右



夏大爺	夏本陳	胡朝銀	梅禮堂	胡敬之	項爾湘	周舉軒	羅明亮	項丹成	羅順臣	陳少燧	湯友蓀	方監予	蕭鴻鈞	張欣吾	崔壽吾	熊濟舟	黃彩章	蘇庚申
一	一	一	一	一	一	一	一	一	一	一	一	一	一	一	一	一	一	一
○○○	○○○	○○○	○○○	○○○	○○○	○○○	○○○	○○○	○○○	○○○	○○○	○○○	○○○	○○○	○○○	○○○	○○○	○○○
同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同
右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右
同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同
右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右

王新倫	王新民	王德超	王森甫	張太婆	張澤三	陳本楊	陳福根	陳善松	陳榮英	宗尊五	陳金山	高玉峯	八月男孩子	夏璧雲	夏權藏	夏權芬	夏三爺	夏二爺
一	一	一	一	一	一	一	一	一	一	一	一	一	一	一	一	一	一	一
○○○	○○○	○○○	○○○	○○○	○○○	○○○	○○○	○○○	○○○	○○○	○○○	○○○	○○○	○○○	○○○	○○○	○○○	○○○
同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同
右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右
同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同
右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右



倉積玉	香齋	圖凌烟	諸宜	伏見龍	國步艱	賴女翼	裘一輕	夏木支	程兼途	官去非	方正	閻民生	端木均	牛犁凡	尤所需	既無計	施實惠	般正望
一	一	二	二	一	二	一	二	二	二	二	二	二	二	二	二	二	二	二
○○○	○○○	○○○	○○○	○○○	○○○	○○○	○○○	○○○	○○○	○○○	○○○	○○○	○○○	○○○	○○○	○○○	○○○	○○○
同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右
同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右
胡金標	吳時乘	何賓書	傅質夫	章小嵐	羅崇正	劉幼屏	嚴直甫	陳無災	徐慶雲	趙澤夫	墨君	董其祥	胡文斌	郭叔萍	張俊卿	王品三	滬海青	邊無際
	一	一	一	一	二	一	一	二	一	一	二	一	一	一	一	一	一	二
五○○	○○○	○○○	○○○	○○○	○○○	○○○	○○○	○○○	○○○	○○○	○○○	○○○	○○○	○○○	○○○	○○○	○○○	○○○
同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右
同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右

趙啟發	董淇祥	劉炎漢	張迎春	李茂春	李長春	吳廣德	徐得標	曾繼祖	馬得勝	任得先	鍾剛	關武	劉先俊	葉績臣	葉振聲	杜占奎	傅文彬	胡煥南
一	一	二	一	一	一	一	一	一	一	一	一	一	一	一	一	一	一	一
○○○	○○○	○○○	○○○	○○○	○○○	○○○	○○○	○○○	五○○	○○○	○○○	○○○	○○○	○○○	○○○	五○○	○○○	○○○
同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右
同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右
何紹興	張自強	李品山	錢撫德	倪換章	左文祥	錢雲香	孫有富	武長德	周長勝	宋玉發	李有亮	羅定剛	高正基	蘇世安	賴駿華	傅立相	吳毓靈	徐棟丞
一	一	一	一	一	一	一	一	一	一	一	一	二	二	三○○	一○	一○	一○	一
○○○	○○○	五○○	○○○	○○○	○○○	五○○	○○○	○○○	○○○	○○○	○○○	五○○	○○○	○○○	○○○	○○○	○○○	○○○
同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	蘇世安	同右	同右	同右	同右
同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	急賑會	同右	同右	同右	同右

段岐山	段鳴鶴	唐正鶴	李建真	陳壯安	蔡成樑	萬成熙	何繩武	夏翰屏	陳金俊	王百剛	李銘心	宗哲宣	熊星漢	徐和羹	黃溥泉	陳鳳鳴	楊衡舟	陳金瑞
五	五	五	一〇	一〇	一〇	八	八	八	一〇	一〇	一〇	一〇	一〇	一〇	一〇	一〇	一〇	一〇
〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇
同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同
右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右
同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同
右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右
王研農	舒明德	胡本璋	魏漢璋	陳邦緯	殷愛生	魏國幹	戴仁	易宏濂	譚守宇	朱楚材	沈炳南	蔡步青	楊海濤	田準棠	李大觀	周濟民	王述先	饒允文
三	二	二	二	二	二	二	三	三	一	二	二	四	五	五	八	八	一〇	一〇
〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇
同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同
右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右
同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同
右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右

章玉璋	方楚珩	周召南	饒雲	董福堂	范雲普	吳光正	胡維漢	黃厚培	廖蔭庭	胡石瑛	劉德華	陶廣堯	賴心田	鄭兆濂	龔明	陳國光	江華清	凌俊堯
二	二	二	二	二	二	三	三	二	三	三	三	三	二	二	三	二	二	二
○○○	○○○	○○○	○○○	○○○	○○○	○○○	○○○	○○○	○○○	○○○	○○○	○○○	○○○	○○○	○○○	○○○	○○○	○○○
同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同
右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右
同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同
右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右
彭漢斑	文慕亮	張雲雁	袁景燮	殷震亞	魯祖軫	彭增壽	劉光	桂雲珊	黃鑄	孫振華	劉耀武	姚晉卿	王文鑄	汪聲振	金銑	蔡芬	向海潛	田志安
二	二	八	三	三	三	三	三	三	三	二	二	二	二	五	三	二	三	二
○○○	○○○	○○○	○○○	○○○	○○○	○○○	○○○	○○○	○○○	○○○	○○○	○○○	○○○	○○○	○○○	○○○	○○○	○○○
同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同
右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右
同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同
右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右

文宗祥	盧清塘	徐俊臣	王榮中	張蕪	馬俊夫	葉興榮	陳仲清	黃錫剛	胡謙	鄒舜初	陳香古	方承英	張蔭棠	米樹華	閔瑤清	池化之	王植槐	程煥
一	一	一	一	一	一	一	一	一	一	一	一	一	一	一	一	一	一	三
○○○	○○○	○○○	○○○	○○○	○○○	○○○	○○○	○○○	○○○	○○○	○○○	○○○	○○○	○○○	○○○	○○○	○○○	○○○
同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同
右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右
同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同
右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右

鍾彝凌	雷應時	張克兆	駱晉恒	胡汝霖	楊亞	靳善戎	樊立中	彭名惠	邊廷瑞	劉樹	許燾貴	易漢傑	朱立勛	劉振基	羅友梅	解振鵬	陳星閣	蕭秀焯
三	二	二	二	三	二	三	二	三	二	三	二	三	二	二	二	三	一	一
○○○	○○○	○○○	○○○	○○○	○○○	○○○	○○○	○○○	○○○	○○○	○○○	○○○	○○○	○○○	○○○	○○○	○○○	○○○
同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同
右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右
同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同
右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右

會恒先	張鳳山	天勝	湖北印花稅局全體職員	徐少秋	余壽濤	胡振邦	周桂清	黃天驥	夏柏良	倪克美	陳洪勝	王鐵山	柳雲青	王光校	程濟支	李得成	邱鴻鈞	王霞飛
一〇	一〇	一〇	二一九	二〇〇	八	二	二	三	二	二	一	二	三	二	三	二	三	二
〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇
同右	同右	張鳳山	同右	徐少秋	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右
同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右
吳萬順	茅泰順	蕭錦記	江永長	易興順	艾興發	周洪興	彭萬泰	高春記	徐厚記	楊新泰	黃萬興	李萬興	易大順	張和記	蕭萬順	黃元記	黃裕泰	李洪先
三	一	二	一	三	二	一	二	二	三	五	五	五	五	五	五	五	一〇	一〇
〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇
同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右
同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右



陳傳中	高復興	鼎昌	天福興	公信昌	長源	倪鳴鸞	倪榮甫	倪端方	李陶顏	王雨時	易子厚	雷致中	陳澄生	楊漢臣	羅靈	楊鼎元	何葆華	燻皮公所
一〇〇〇〇	二〇〇〇〇	一〇〇〇〇	一〇〇〇〇	一〇〇〇〇	二〇〇〇〇	二〇〇〇〇	二〇〇〇〇	一〇〇〇〇	五〇〇〇〇	五〇〇〇〇	五〇〇〇〇	一〇〇〇〇	一〇〇〇〇	一〇〇〇〇	三〇〇〇〇	一五〇〇〇	一五〇〇〇	一五〇〇〇
同	同	同	同	同	同	同	同	倪端方	同	同	同	同	同	同	同	同	何葆華	同
右	右	右	右	右	右	右	右	方	右	右	右	右	右	右	右	右	華	右
同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同
右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右
六五〇		六〇九	六五四	六五五	六六四					七三〇	七七五			六四二	六三七			
精鹽同業	富華煤礦公司	富源煤礦公司	呂超伯	王逸軒	周命之	照記	棟記	中央藥房	祥康	華昶公司	姚玉堂	胡芹記	樂記	德裕昌	無名氏	湯新紀	孫紹堂	韓啓榮
一〇〇〇〇	一〇〇〇〇	四〇〇〇	一〇〇〇	四〇〇〇	一〇〇〇	五〇〇〇	五〇〇〇	一〇〇〇	一〇〇〇	一〇〇〇	二〇〇〇	一〇〇〇	五〇〇〇	五〇〇〇	一〇〇〇	二〇〇〇	一〇〇〇	一〇〇〇
謝偉卿	同	陶公迪	呂超伯	舒賓如	周命之	同	同	同	同	舒厚仁	張松樵	同	同	胡芹生	陸德澤	同	同	同
同	右	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同
同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同

張雋青	方一山	徐中齋	謝鼎新	葉少錢	郁奉瑗	章駿綺	謝守之	魏廷鶴	陳清機	楊松圃	漢口國藥公會	謹華堂	星記	公記	盛星	汪慕周	漢口市金銀首飾業同業公會	毛樹棠
二	二	二	三	三	三	二	五	一〇	一〇	一〇〇	二〇〇	一〇〇	一〇	六	四	一〇〇	五〇〇	五〇〇
〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇
同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	李翼中	楊松圃	漢口國藥公會	謹華堂	同右	同右	楊輝庭	汪慕周	梅瑞芝	毛樹棠
同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	善後會	同右	同右	同右
														五八九	七七六			
翁香山	杜小安	李正悅	李正瑞	熊焱靈	馮金娃	彭氏	李氏	左耀明	張萬興	異鄉客	馮庭裕	田忠漢	雷程九	無名氏	張松樵	林疊	許鏡瑩	周輕鼎
															二〇〇〇			
四〇〇	二〇〇	三〇〇	三〇〇	三〇〇	二〇〇	二〇〇	二〇〇	五〇〇	五〇〇	五〇〇	五〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇
同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	薛坤民	姚玉堂	同右	同右	同右
同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	急賑會	同右	同右	同右

薛坤記	江元祥	樂長清	左耀良	李榮昌	聶惠君	李喜榮	崔永福	李善慶	孫作仁	郭居福	馮思恭	李東來	馮繼武	湯萬祿	王光學	周小鐘	王兆君	左躍亨
一																		
〇〇〇	五〇〇	二〇〇	二〇〇	二〇〇	二〇〇	二〇〇	二〇〇	一〇〇	二〇〇	二〇〇	二〇〇	二〇〇	二〇〇	二〇〇	三〇〇	二〇〇	二〇〇	二〇〇
同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同
右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右
同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右
雷佛因	雷官中	索探真	李正文	劉德祿	彭老	彭宣山	陳長元	田四忠	章海保	彭忠湖	田楚恒	周老	魏榮修	呂灿金	嚴治賢	薛淑記	薛得記	薛漢記
																一	一	一
一〇〇	一〇〇	二〇〇	一〇〇	一〇〇	一〇〇	一〇〇	一〇〇	一〇〇	一〇〇	一〇〇	一〇〇	一〇〇	三〇〇	五〇〇	二〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇
同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同
右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右
同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右



																			五五一
增	美	裕	福	義	晉	貞	福	榮	豫	鼎	集	裕	楊	集	復	正	厚	致	
大	明	康	記	成	康	記	大	記	康	康	和	通	萬	豐	源	大	昌	和	
六	六	六	四	四	六	四	六	六	六	六	四	四	四	六	四	六	四	六	
〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	
同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	黃子權	
右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	同右	
同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	
右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	
											七二一		七四五						
王	陳	何	曹	諸	文	唐	馬	何	權	李	錢	周	程	福	仁	王	鈞	美	
寶	民	盼	仲	鯤	心	汝	省	振	伯	祖	大	少	稻	大	康	昶	和	大	
康	康	蓀	道	化	瑀	昌	三	新	雲	植	鈞	垣	蓀	大	康	記	和	大	
二	四	二	二	二	四	二	二	三	五	三〇	五〇	二〇〇	五〇〇	二	四	四	四	六	
〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	
同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	錢大鈞	周少垣	周少垣	同	同	同	同	同	
右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	
同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	
右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	同	急賑會	同	同	同	同	同	同	

永興裕	永盛興	肇泰保險公司	肇興輪船公司	浦心雅	國產紙張公會	華洋百貨業公會	陳經畲	精鹽同業	王述曾	蔡寄鷗	漢口市盜業公會	裕昌公司	同和公司	富源公司	漢口市筆料雜皮業同業公會	張達	方若炬	雷震
二五〇〇〇	二五〇〇〇	五〇〇〇〇	五〇〇〇〇	二〇〇〇〇	一〇〇〇〇	一〇〇〇〇	一〇〇〇〇	三〇〇〇〇	四〇〇〇〇	一〇〇〇〇	三〇〇〇〇	三〇〇〇〇	三〇〇〇〇	一〇〇〇〇	四〇〇〇〇	五〇〇〇〇	二〇〇〇〇	二〇〇〇〇
同右	同右	同右	馬登瀛	浦心雅	成禹門	同右	陳經畲	黃文植	同右	蔡寄鷗	王叔槐	同右	同右	萬鳳逸	宋仁卿	同右	同右	同右
同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	急賑會	同右	同右	善後會	同右	同右	急賑會	善後會	同右	同右	同右
和興	和昌	昭新	有	六八九	李界平	駿源號	怡昌五金號	汪棣章	瑞昌成	北方航業公司	通成長	直東輪船公司	泉記	百記	葆記	隆茂公司	隆茂同人	王春雲
三〇〇〇	三〇〇〇	三〇〇〇	二〇〇〇	二五五〇〇	二五〇〇〇	二〇〇〇〇	二〇〇〇〇	二〇〇〇〇	二〇〇〇〇	二五〇〇〇	一五〇〇〇	二五〇〇〇	一五〇〇〇	一五〇〇〇	二〇〇〇〇	二〇〇〇〇	三〇〇〇〇	二〇〇〇〇
同右	同右	同右	周允齋	楊伯常	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右
同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右

		五五九											五〇五									
謙	聚	同	蘇	盧	仁	蘇	盧	吳	美	泰	瑞	永	三	同	鼎	寶	慶	漢				
吉	和	裕	德	瑞	聲	德	恒	德	隆	昌	和	安	江	興	新	光	興	章				
慶	公	生	茂	興	隆	興	茂	隆	隆	昌	和	安	江	興	新	光	興	章				
一	一	五	一		三	五	五	一	一	一	二	二	二	三	三	三	三	三				
〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	五〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇				
同	同	雷	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	鄭	同	同	同	同	同				
右	右	少	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	慶	右	右	右	右	右				
同	同	芸	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	雲	同	同	同	同	同				
右	右	同	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	善	同	同	同	同	同				
同	同	右	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	後	右	右	右	右	右				
會	會	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	會	同	同	同	同	同				
六〇七	六〇一				六二七		六三〇	六四四														
周	海	協	厚	戴	吳	胡	張	號	永	紫	漢	公	慶	復	滙	岳	聚					
繡	味	通	餘	宗	裔	瑞	燮	棧	和	來	吉	記	安	泰	源	安	成					
山	塘	同	同	鵬	增	記	記	同	公	公	利	同	棧	棧	泰	公	福					
五〇〇	二〇〇	一五	一五	一五	一五	五〇	一〇〇	六〇〇	一	一	二	一	一	一	一	一	一					
〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇					
周	何	同	同	同	潘	同	胡	朱	同	同	同	同	同	同	同	同	同					
繡	文	右	右	右	用	右	瑞	松	右	右	右	右	右	右	右	右	右					
山	炳	同	同	同	五	右	芝	珊	同	同	同	同	同	同	同	同	同					
急	同	同	同	同	同	同	善	急	同	同	同	同	同	同	同	同	同					
賑	右	右	右	右	右	右	後	賑	同	同	同	同	同	同	同	同	同					
會	同	右	右	右	右	右	會	會	右	右	右	右	右	右	右	右	右					

六九二	五六七	五一																五二二
同業公會	顧蘭州	雜貨店業	安吉衣莊	義昌正衣莊	福泰衣莊	義泰衣莊	老恒升衣莊	人和衣莊	協記衣莊	昌記衣莊	公記衣莊	和昌衣莊	泰和衣莊	天吉衣莊	裕隆衣莊	泰豐衣莊	新號衣莊	昌號衣莊
一〇〇	九〇〇	二〇〇	一〇	一〇	一〇	一〇	一〇	一〇	一〇	一〇	一〇	一〇	一〇	一〇	一〇	一〇	一〇	一〇
〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇
伍義廷	宋立峯	傅清波	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	吳南輝
同右	同右	急賑會	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右
														七四九				五九六
李連仲	劉醉華	夏沛典	董進	汪博昌	高楚珩	路之炳	尤自煌	范天印	段海山	孫季衡	任本昭	李起治	蔣恩綽	汪宗藩	金巨堂	無名氏	裕華公司	蘇汰餘
一	一	一		一	一	一	一	一	二	二	五	五	五	五	五	六〇〇〇	五〇〇〇	五〇〇〇
〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	五〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇
同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	夏斗寅	同右	同右	蘇汰餘
同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右





			五五〇	五六〇															
公慶祥	福昌	恒發祥	錢源昌	中西人館等業	阮仁臣	李興發	彭洪發	楊漢昌	孫天順	李萬興	張萬順	陳體亭	潘益卿	石振華	彭耀堂	韓少卿	周世昌	孫幹康	
一〇	一〇	一〇	一〇	一八〇	五	二	三	五	二	三	二	五	一〇	一〇	一〇	一〇	一〇	一〇	
〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	
同右	同右	同右	錢厚臣	王春山	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	
同右	同右	同右	同右	急賑會	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	
	七四六	七六四		五一七	七四三														
民生紗廠	湖北省銀行	葉蓬	萬順德號	漢口市平漢路轉運同業公會	湖北全省水上公安局	同春福	善記	興泰	同豐	劉洪茂	恆春茂	周祥盛	協興祥	林振興	德大生	同春	公益祥	同順	
二〇〇	三〇〇〇	二〇	五〇	二〇〇	一〇〇	二	二	二	三	二	五	五	五	五	一〇	一〇	一〇	一〇	
〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	
同右	南經庸	葉蓬	同右	林順夏	陶勤夫	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	
同右	急賑會	同右	同右	同右	善後會	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	

元順	雷義順	魯謙益	同昌泰	協昌永	馬美記	同昌永	彭鑫盛	五四七 陳煥章	五一九 糧食行業公會	畢宏謨	夏定太	沈伯銑	方惠人	劉知敏	徐震東	倪明善	程梅生	王德芳	黃明舟	
二	一	一	二	一		二	一	一〇〇〇	二	二	二	一〇	一〇	五	五	二	二	二	二	
〇〇〇	〇〇〇	一二〇	〇〇〇	〇〇〇	四九〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	
同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	鄭才性	陳煥章	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	
同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右
嘉利蛋廠賬房	美最時賬房	安利英行	禮和賬房	董源興	翼生瑞	姚順記	陳翼生	王永興	張福興	蔡和記	協和	陳德茂	余義興	王義興	洪茂	吳萬順	胡梅記	順康		
三〇	五〇	五〇	五〇	一	二	二	一		一	一	一	一	二	一		二	一	一		
〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	五〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	七五〇	〇〇〇	〇〇〇	二六〇		
同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右		
同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	







劉潤身	徐永清	丁宣	呂祖培	瞿世藩	瞿世藩	陳遠祿	湯文煥	張人傑	魏宏盛	熊樹堂	黃子蔭	朱明亮	謝蓬瀛	簡蓉欽	蔣浩然	雷士樹	趙友立	宋應泰
一	二	一	二	二	三	二	二	一	一	一	二	二	二	一	一	一	二	二
○○○	○○○	○○○	○○○	○○○	○○○	○○○	○○○	○○○	○○○	○○○	○○○	○○○	○○○	○○○	○○○	○○○	○○○	○○○
同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同
右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右
同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右
															六四八			
同春參號	阜康參號	保康參號	壽康參號	福康參號	益康參號	益元參號	葆元分號	葆元參號	漢昌祥參號	永昌參號	元昌分號	元昌參號	同豐泰參號	保泰參號	蔡同泰參號	沈佐卿	張椿福	陳敬羣
三	三	三	三	三	三	三	三	三	三	三	三	三	三	三	三	八	一	二
○○○	○○○	○○○	○○○	○○○	○○○	○○○	○○○	○○○	○○○	○○○	○○○	○○○	○○○	○○○	○○○	○○○	○○○	○○○
同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	蔡嶽臣	同	同	同
右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	善後會	右	右	右
同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右





姚舜五	汪滋生	沈濟方	劉秉欽	劉震新	徐悅庭	王理原	張日乾	黃秉森	汪世鑿	吳奎記	信通	新日光	光明	南方	景華	仁記	東華	王銘江
五	六	六	一〇	一〇	一〇	一〇	一〇	一〇	六四〇	二	一	一	一	一	一	一	一	二
〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇
同	同	同	同	同	同	同	同	同	汪世鑿	同	同	同	同	同	同	同	同	同
右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右
同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同
右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右
吳紉秋	姚震業	張鍾秀	周佑啟	程登庸	陳季烈	石欽若	程亞濱	程汝霖	劉振廷	凌超羣	饒邦藩	李鴻藻	李治熙	宋采譽	李焜春	盧智泉	伍樹帆	周劍秋
二	二	二	二	二	二	二	三	三	三	五	五	五	五	五	五	五	五	五
〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	五〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇
同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同
右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右
同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同
右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右

楊在瀛	馬希賢	朱朗如	曹學彬	陶治通	張繼載	朱延鼎	陳桂年	羅松森	王鳳熹	周俊三	江啟昶	范邦翰	王一鷗	魏偉卿	何厚甫	王之洪	周孟蘭	楊選丞
一	二	三	二	三	二	五	二	二	二	二	二	二	二	二	二	二	二	二
○○○	○○○	○○○	○○○	○○○	○○○	○○○	○○○	○○○	○○○	○○○	○○○	○○○	○○○	○○○	○○○	○○○	○○○	○○○
同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右
同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右
陳玉堂	王振華	萬迪麻	劉漢英	方海屏	王文彬	何靜田	皮震	劉漢基	陳德謨	汪思源	沈良夫	余超遠	胡豐厚	余蕺青	張彝	柯維新	胡有科	鍾鳴九
三	三	三	五	五	五	五	五	五	五	五	五	五	五	一〇	二	二	一	二
○○○	○○○	○○○	○○○	○○○	○○○	○○○	○○○	○○○	○○○	○○○	○○○	○○○	○○○	○○○	○○○	○○○	○○○	○○○
同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右
同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右

來炳	吳均惠	金際昱	宋以畏	喻金柱	饒毓蘭	程光烈	楊澤武	鄒芬	鄭德恒	劉明夏	譚作校	雷聲	李遠震	黃輔臣	劉德馨	關忠義	柯庭	孫濟瀛
一	一	一	一	一	一	二	四	二	二	五	五	五	五	六	三	三	三	三
○○○	○○○	○○○	○○○	○○○	○○○	○○○	○○○	○○○	○○○	○○○	○○○	○○○	○○○	○○○	○○○	○○○	○○○	○○○
同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同
右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右
同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同
右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右
						五二二	據來函云 捐冊遺失	據來函云 捐冊遺失	據來函云 捐冊遺失	據來函云 捐冊遺失	據來函云 捐冊遺失	漢口西北口皮 貨雜業公會	六五七	六二八	五八七	六三一		
同興福	天吉	怡太	隆昌	同泰福	日新	同興泰	車木生	陳訓記	春源油行	貨業公會	漢口西北口皮 貨雜業公會	文崑山	無名氏	無名氏	無名氏	汪光靈	汪鬪難	耿若萍
五	一	五	二	五	一〇	一〇	二〇	二〇	二〇	五〇	一九六	一〇〇	五〇	二〇	五〇	七六	一	一
○○○	○○○	○○○	○○○	○○○	○○○	○○○	○○○	○○○	○○○	○○○	○○○	○○○	○○○	○○○	○○○	○○○	○○○	○○○
						漢口棉花行 業同業公會	同右	同右	李幼軒		羅雨村	文崑山	王聘卿	張寶田	孫坤山	同右	同右	同右
同右	同右	同右	同右	善後會	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右





本省各機關扣薪捐款表

捐款人	捐款數	經募機關	經收機關
湖北省黨部職員	一二〇〇〇	湖北省黨部	急賑會
第二剿匪宣傳處職員	一〇〇〇〇	第二剿匪宣傳處	同右
武漢電報局	二七五〇〇	武漢電報局	同右
十三師司令部職員	四六〇二五	十三師司令部	同右
行營政訓處第二宣傳大隊職員	一〇〇〇〇	行營政訓處第二宣傳大隊	同右
漢口市黨部職員	五〇〇〇〇	漢口市黨部	同右
中央軍官武漢分校特別黨部執行委員會職員	二〇〇〇〇	中央軍官武漢分校特別黨部執行委員會	同右
河南特稅處歸虞稽征處職員	二〇〇〇	河南特稅處歸虞稽征處	急賑會
十三師司令部職員	一二九〇〇	十三師司令部	同右
河南信陽十三師司令部職員	八七九〇〇	河南信陽十三師司令部	同右
湖北特稅處員兵	四五七〇〇	湖北特稅處	善後會
漢口公安局職員	二九〇六〇	漢口公安局	同右
湖北特稅處職員	一三三九〇	湖北特稅處	同右
湖北水利局職員	一八〇八三	湖北水利局	同右

學校捐款表

捐款學校	捐款數	經收機關
武昌第六小學校	七〇〇〇	急賑會
湖北省立第五小學校	二〇〇〇	同右
武昌中華大學	六二七九〇	同右
私立聖保羅女中初中三年級	四〇〇〇	同右
聖保羅三年級	一〇〇〇	同右
江西桂橋小學校	七〇〇〇	同右
湖北省立第八小學校	一〇〇〇	同右
湖北省立第十小學校	二一〇〇	賑急會
湖北省立第一小學校	一〇〇〇	同右
私立聖保羅女中附小三年級	五〇〇〇	同右
湖北省立第六小學校	一〇〇〇	同右
漢口聖約翰學校	二一〇〇〇	救濟分會
美國麥加氏學校	四七二〇	善後會

# 團體捐款表

捐款團體	捐款數	經收機關	捐款團體	捐款數	經收機關
吉安號棧各寶號	三六〇〇〇〇	急賑會	杭州電廠全體員工	一〇〇〇〇〇	同右
勤慎號棧各寶號	四六〇〇〇〇	同右	恒信洋行華人	三〇〇〇〇	同右
棉絮捲花同業公會	一一〇〇〇〇	同右	山東博山慈院丁慈修王孝修	一〇〇〇〇〇	同右
電料同業公會	一〇〇〇〇〇	同右	太原諸位師人	一五〇〇〇〇	同右
武昌紡織業公會	一二一二八〇〇	同右	統益紗廠漢口同人	四〇〇〇〇	同右
廣州強華體育會	二〇〇〇〇〇	同右	宜昌聚興誠銀行同人	六〇〇〇〇	同右
四行儲蓄會	二七〇〇〇〇	同右	上海無線電台事務員同益會	一一六一〇〇〇	同右
香港華商會所	三四九六二七〇	同右	無綫電局	一〇〇〇〇	同右
上海先施公司職員	四〇〇〇〇〇	同右	甘肅中衛縣商會	一〇七〇〇〇	同右
六河溝煤礦產業	五〇〇〇〇〇	同右	白布行同業	一〇〇〇〇〇	同右
武漢有綫電報局同人	四一〇〇〇〇	同右	雲南省婆兮區商會	六七一八〇〇	同右
四十一師全體官兵	五〇〇〇〇〇	同右	海陸空軍總司令行營	一〇〇〇〇〇	同右
招商漢局同人	五〇〇〇〇〇	急賑會	精鹽同業	二〇〇〇〇〇	同右
新聞報同人	一〇〇〇〇〇	同右	廣東深圳商會	一〇五〇〇〇	同右
金銀首飾同業	一五〇〇〇〇	同右	四行準備會	二八〇〇〇〇	同右
英艦金百靈全體華人	一五〇〇〇〇	同右	上海葆大參號同人	二〇〇〇〇〇	同右
武漢日報社同人	三〇〇〇〇〇	同右	聚興誠漢行同人	五〇〇〇〇〇	同右

香港東華醫院	一〇〇〇〇	〇〇〇	同	右	華北慈善會	三六一〇	八二〇	同	右
信陽輪帳房同人	一〇〇	〇〇〇	同	右	同	一〇〇〇〇	〇〇〇	同	右
漢口協和醫院男女全體職工	一三七	九〇〇	同	右	辰州天主堂	一〇〇〇	〇〇〇	救濟分會	
報關同業	二〇〇	〇〇〇	同	右	武漢軍分校全體職員學生	一七三六	〇四〇	同	右
鄭州中法儲蓄會同人	一〇	〇〇〇	同	右	二十六師二旅六團官兵	四〇〇	〇〇〇	同	右
瓊州商會	一〇〇〇	〇〇〇	同	右	天津南星顏料廠中西同人	二三〇	〇〇〇	同	右
國產紙張同業	三八九	九〇〇	同	右	漢口宣道會	一〇	〇〇〇	同	右
國產紙張行業	一二六	四〇〇	同	右	分校入伍第五隊全體官生	七〇	九三〇	救濟分會	
蛋行同業	二三〇	〇〇〇	同	右	漢口循道會	一〇〇〇	〇〇〇	善後會	
漢口上海銀行同人	二〇	〇〇〇	同	右	漢口劇場公會捐來券資	一一六五	七〇〇	同	右
山陝西會館	一〇〇	〇〇〇	同	右	漢口旅棧公會	八〇六	〇〇〇	同	右
積善堂	一〇〇	〇〇〇	同	右	漢口魚行業同業公會	四〇	〇〇〇	同	右
舊金山屋倫埠遠福堂	六〇〇	〇〇〇	同	右	漢口皮業公會	一〇〇	〇〇〇	同	右
老晉隆洋行同人	五〇	〇〇〇	同	右	雜貨店業同業	二〇〇	〇〇〇	急賑會	
華北慈善會	一〇〇〇〇	〇〇〇	同	右	梅神父醫院	八五八一	一〇〇	同	右
同	三〇〇〇〇	〇〇〇	同	右	私立鄂省災民幼童臨時寄養所	二〇八	三四〇	善後會	



# 銀行商號捐款表

捐款行商牌名	捐款數	經收機關	捐款行商牌名	捐款數	經收機關
中國銀行	六〇〇〇	急賑會	廣東銀行	一五〇〇	急賑會
交通銀行	六〇〇〇	同右	宜昌聚興誠銀行	一〇〇〇	同右
上海銀行	五〇〇〇	同右	厚大錢莊	五〇〇	同右
大陸銀行	四〇〇〇	同右	上海晉昌祥廠	二〇〇	同右
四明銀行	四〇〇〇	同右	掘井騰寫堂	二〇〇	同右
浙江實業銀行	三〇〇〇	同右	錫泰恒號	二〇〇	同右
聚興誠銀行	一五〇〇	同右	華平春福	二〇〇	同右
同右	六〇	同右	大美烟公司	一四五	同右
應城石膏商號	五〇〇	同右	永昌和	一〇〇	同右
胡餘慶堂	一〇〇	同右	存記	一〇〇	同右
廣元永生恒	三〇〇	同右	勝記	五〇	同右
上海大章紙廠	四〇〇	同右	悔予記	五〇〇	同右
金城銀行	五〇〇〇	同右	天津元順祥	二〇〇	同右
鹽業銀行	四〇〇〇	同右	補過堂	四〇〇	同右
中南銀行	四〇〇〇	同右	兆泰米店	一五〇	同右
浙江興業銀行	四〇〇〇	同右	北平商務印書館	一〇〇	同右
中國實業銀行	二〇〇〇	同右	鹽價	一八六	同右

慶	協	民	紗	宜	天	楊	程	同	杰	立	漢	高	卓	惠	怡	泰	裕	仁
成	利	信	布	昌	吉	四	良	記							慶	興	昶	記
號	昌	肥	紗	喻	賓	知	記	號	記	記	記	記	記	記	厚	堂	公	廠
一	一	五	一	五	五	四	一	一	五	一	一	一	二	二	一	一	二	一
〇	〇	〇	〇	〇	〇	〇	〇	〇	〇	〇	〇	〇	〇	〇	〇	〇	〇	〇
〇	〇	〇	〇	〇	〇	〇	〇	〇	〇	〇	〇	〇	〇	〇	〇	〇	〇	〇
〇	〇	〇	〇	〇	〇	〇	〇	〇	〇	〇	〇	〇	〇	〇	〇	〇	〇	〇
同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同
右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右
長	大	春	興	立	銀	瑞	德	公	廣	余	義	同	復	天	姓	福	鴻	協
	同	雷	記	興		興	興		州	灼	昌	信	義	利	記	昌	興	義
記	公	記	仁	長	記	盛	隆	記	同	恒	恒	公	和	豐	號	田	源	昌
				新					珍	號	號	司	號	號	號	記	司	昌
				棧					茶	記	號	號	號	號	號	公	源	昌
									行	記	號	號	號	號	號	司	源	昌
二	二	一	二	三	四	五	三	五	二	五	一	一	二	二	五	一	一	二
〇	〇	〇	〇	〇	〇	〇	〇	〇	〇	〇	〇	〇	〇	〇	〇	〇	〇	〇
〇	〇	〇	〇	〇	〇	〇	〇	〇	〇	〇	〇	〇	〇	〇	〇	〇	〇	〇
〇	〇	〇	〇	〇	〇	〇	〇	〇	〇	〇	〇	〇	〇	〇	〇	〇	〇	〇
同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同
右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右

余	義	同	周	同	寶	愛	李	真	永	中	華	珠	劉	品	真	啓	聚	德
盛	元		慶	豐	樹	禮	素	光	真	瀛	景		有	芳			成	
記	貞	右	昌	厚	堂	司	記	照	照	照	照	江	餘	照	真	新	號	記
		一五〇〇	三	五一	五〇	一〇	二〇〇	五	三	二	三	二	四一五	五〇	五	一〇	二	一
〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	七九四	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇
同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同
右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右
李	李	雅	陳	丁	傅	徐	郭	舒	何	王	曾	裕	見	鏡	華	新	天	永
志	森	爵	永	長	正	長	永	永	廣	聚	廣	民	義	中	芳	新	津	記
昌	祥	堂	興	興	興	春	興	昌	發	泰	泰	廠	公	天	照	照	照	照
		一〇〇〇	一	一	一	一	一	一	一	一	一	三	六	二	一	一	一	一
〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇
同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同
右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右	右

許慎德堂	震泰	乾泰	賈安堂	劉培德堂	劉善慶堂	正誠堂	梅鴻軒	狀猷堂	緣記	元生記	沙口公所	尹興茂	德昌厚	范正興	王義和	郭恒豐	苗永春	柯仲記
一〇〇	三〇	一五〇	五〇〇	五〇〇	一〇〇	三〇〇	一〇〇	五〇〇	一〇〇	一〇〇	一〇〇	一〇〇	一〇〇	一〇〇	一〇〇	一〇〇	二〇〇	一〇〇
同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右
上海銀行漢口堆棧	徐榮昌祥號	存知堂	王勳記	上海太古洋行大班	包顯記	鴻復綢莊	游資記	行素堂	李義興	承啓堂	永思堂	惠豐堂	聯芳堂	柏林堂	毓德堂	黃松記	陳華記	阜東
二六六	六四	一〇	七〇	七〇	五〇〇	一〇〇	二〇	一〇	一〇	一〇	一〇	一〇	五〇	五	一二	一五	五	六
五二〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	六七〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇	〇〇〇
救濟分會	同右	同右	同右	同右	善後會	救濟分會	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右

### 駐滬辦事處募捐款表

經募辦事處	捐款數	經收機關
急賑會駐滬辦事處	一〇〇〇〇	急賑會
同右	〇〇〇	同右
經募辦事處	捐款數	經收機關
急賑會駐滬辦事處	一〇〇〇〇	急賑會
同右	五〇〇〇	同右

### 工賑捐款表

捐款行商牌名	捐款數	經收機關
上海銀行	一二〇〇〇	善後會
英美烟公司	三〇〇〇	同右
穗豐公司	二〇〇〇	同右
德士古洋行	一〇〇〇	同右
福新公司	一五〇〇	同右
同慶公司	一〇〇〇	同右
袁瑞泰	一〇〇〇	同右
何茂記	一〇〇〇	同右
捐款行商牌名	捐款數	經收機關
漢興昌	一〇〇〇	善後會
恒興和	一〇〇〇	同右
太古洋行	一〇〇〇	同右
亞細亞	五〇〇〇	同右
循道會	四〇〇〇	同右
循道會	四〇〇〇	同右
武豹汽車公司	二〇〇〇	同右

### 急賑會經收册募賑品彙誌

- 收麵粉 叁百袋 (詳見另表)
- 收餅乾 壹百箱 (詳見另表)
- 收藥水 三千瓶 (詳見另表)
- 善後會收李慕青先生捐助汽車一輛

冊募賑品表

捐冊號數	捐助人	捐助賑品數目	經募人	經收機關
六五一	網緞業同業公會	麵粉三〇〇袋	徐熾卿	急賑會
徐熾卿	餅乾一〇〇箱	同右	同右	同右
捐冊號數	捐助人	捐助賑品數目 <td>經募人</td> <td>經收機關</td>	經募人	經收機關
	徐熾卿	藥水三〇〇瓶	徐熾卿	急賑會

國民政府救濟水災委員會湖北分會經收藥品一覽表

頒發	捐	助	藥品來源	藥名	數量	量	備	考
	南京衛生署		南京衛生署	白灰	五十	石		
	南京衛生署		南京衛生署	消毒水	二十五	桶		
	南京衛生署		南京衛生署	漂粉	一百	桶		
	美國錠料廠		美國錠料廠	痧藥水	二千五百	瓶		
	美國錠料廠		美國錠料廠	午時茶	一百	包		
	美國錠料廠		美國錠料廠	甘露茶	一百	包		
	美國錠料廠		美國錠料廠	臥龍丹	一百	瓶		
	美國錠料廠		美國錠料廠	痧氣丸	二百	瓶		
	美國錠料廠		美國錠料廠	紅靈丹	二百	瓶		

明	助	捐
	上海振寰藥廠	至聖水
	哈爾濱特區路警處	茶
	藥	一千四百二十五包

湖北水災賑濟彙編籌募處調製

急賑會  
善後委員會  
經收各界捐助藥品

收各種藥品一百零三萬五千四百一十份（詳見另表）

湖北水災急賑會善後委員會經收各界捐助藥品數量一覽表

藥名	捐助人	數量	經收機關
藿香丸	漢口藥業飲片公會	三二〇〇〇	急賑會
救急丹	同	三〇〇	同上
救急水	同	六〇〇	同上
救疫丹	同	五〇〇	同上
救急水	漢口懷義善堂	二〇〇〇	同上
化氣丸	同	五〇〇	同上
申公水	同	二〇〇	同上
瘧疾散	漢口懷義善堂	一〇五〇	急賑會
純陽丸	漢口藥業飲片公會	二五〇〇〇	同上
痧藥	同	一〇〇〇	同上
十滴水	同	四〇〇	同上
平安散	同	二〇〇	同上
保安油	漢口懷義善堂	六〇〇〇	同上
湯火油	同	一	同上

雷繫散	行軍散	紅靈丹	如意丹	人丹	申公水	長春丹	瘡疾丹	霍香丸	仙鶴丹	霍香丸	臥龍丹	平安散	救急水	痧藥	雷繫散	救急水	救急水	活命散
漢口藥材同業公會	同上	同上	同上	同上	漢口行營職員	紅卍字會	同上	吳壽康藥局	漢口田善才君	漢口藥材同業公會	同上	同上	同上	漢口行營職員	感化善堂	紅卍字會	漢口周星棠君	漢口懷義善堂
六八〇〇	一〇〇	二〇〇	四〇〇	五〇	二〇〇〇	八八〇	一〇〇〇	一〇〇〇	一〇〇〇	三〇〇〇	五〇	一五〇	一〇〇〇	二〇〇〇	五〇〇	一〇〇〇	三〇〇〇	三〇〇〇
同上	同上	同上	同上	同上	同上	急賑會	同上	同上	同上	同上	同上	同上	同上	同上	同上	同上	同上	急賑會
痧藥	午時茶	霍香丸	長春丹	救急丹	救急水	至聖水	純陽丸	救急丹	濟生散	臥龍丹	純陽丸	救急水	救急水	救急丹	痧藥	救急水	純陽丸	救急水
同上	同上	上海胡慶餘堂	武漢道德分會	上海宋子良君	上海胡敬軒劉金山四君	上海陳波同鄉會	同上	上海陳健菴沈季萱四君	同上	同上	上海胡慶餘堂	乾順泰鹽號	漢口煤焦同業公會	上海胡敬軒劉金山四君	同上	同上	吳壽康藥局	綢緞同業公會
三〇〇	一〇〇〇	二〇〇〇	四〇〇〇	一〇〇〇	一六五〇〇	一二〇〇〇	二〇〇〇	一〇〇〇	六〇〇	一〇〇〇	五〇〇	一〇〇〇〇	一〇〇〇	三〇〇〇	五〇〇	五〇〇	一〇〇〇	三〇〇〇
同上	同上	同上	同上	同上	同上	同上	同上	同上	同上	同上	同上	同上	同上	同上	同上	同上	同上	急賑會



救急水	上海陳健菴沈季萱 唐壽民陳蔗青四君	六五二一六	同	上	救急水	漢口四行儲蓄會同人	五〇〇	同	上
神糶茶	同	一九二七〇	同	上	救疫丹	漢口劉天保藥局	三〇〇〇	同	上
痢疾散	同	一六〇〇	同	上	瘧疾散	漢口中和善堂	一〇〇〇	同	上
防疫散	漢口藍文彬君	一〇〇〇〇〇	同	上	太和膏	漢口太和醫院	一五〇〇	同	上
救急水	上海神農製藥公司	三〇〇	同	上	藥茶	水委會湖花分會	五四二五	同	上
救急水	旅滬湖北同鄉會	五〇〇〇	同	上	至聖水	同	八〇四	同	上
痧藥	漢口劉天保藥局	一〇〇〇	同	上	保安油	上海籌賑辦事處	五一〇〇〇	同	上
純陽丸	同	一〇〇〇	同	上	防疫散	漢口各團體	三〇〇〇	同	上
濟世丹	漢口董葆元參號	五〇〇〇	同	上	保安油	漢口第十四收容所	二四五〇	同	上
痢疾散	漢口三多軒藥房	一〇〇〇	同	上	防疫散	漢口四川善後督辦 公署辦事處	五六四〇	同	上
救急水	湖北分會	一一六四	同	上	純陽丸	漢口仁壽康藥局	五〇〇〇	同	上
救急水	上海鄂省水災委員會 旅滬同鄉會	八〇〇〇	同	上	救急水	上海耀明公司	五〇〇	同	上
痢疾散	上海籌賑辦事處	三三〇〇	同	上	救急水	漢口佛心無量社	五〇〇〇	同	上
神糶茶	上海陳健菴唐壽民 陳蔗青沈季萱四君	四四〇〇	同	上	霍香丸	漢口仁壽康藥局	三〇〇〇	同	上
救疫丹	上海神農製藥公司	一〇〇	同	上	可寶茶	漢口周星堂君	八〇〇〇	同	上

### 急賑救濟善後三會經收義務捐

收義務捐洋十六萬四千七百四十二元五角九分（詳見另表）

義務捐款表

捐款公司院棧	捐	款	數	經收機關	備	考
漢口既濟水電公司	捐	一四八六六〇	三八〇	善後會	此係捐助急賑會時八九兩月露天災民用船送水供給飲料之水費及各收容所各賑濟團體電費合共如上數	
同	右	二五五七	四五〇	同	此係捐助急賑善後兩會由二十年十月至二十一年一月水電兩費及慈善會內收容所二十年八月至二十一年一月水費合共如上數	
同	右	二〇〇三	二九〇	同	此係捐助善後會二十一年二三四等月份水電兩費如上數	
同	右	一七五四	二三〇	同	同右	
同	右	四六六八	七五〇	同	此係捐助善後會二十一年五月至十一月份水電兩費及救濟所二十一年二月至十月份水費收容所二十年十二月至二十一年四月水費合共如上數	
同	右	二二二八	六七〇	同	此係捐助善後會二十一年十二月至二十二年六月水費如上數	
同	右	二九六九	八二〇	同	此係捐助善後會二十一年十二月至二十二年六月電費如上數	

# 一美金十萬二

救濟分會函復美總領事價值美金十萬元之銀幣可保專作漢口水災急賑之用備函聲明由

二十年九月二日

逕復者頃准

貴總領事函開逕啓者奉本國（中略）則不勝盼禱之至等因准此具見

貴國政府與

貴總領事及

貴國紅十字會嘉惠漢口災民之盛意極爲感荷本分會對於前項價值美金十萬元之銀幣可保專備賑濟漢口水災不作他處賑災之用特此備函聲明即希

查照撥交本分會以作賑濟漢口急需至本分會之擴大爲湖北全省賑災工作係因全省災區有四十五縣之多災民在一千萬以上情狀極慘待賑維艱知關

貴總領事注念併以奉

聞此覆

大美國駐漢總領事歐敦司

## 附原函

逕啓者奉本國國務院訓令以本國紅十字會請託代爲轉交全國救濟水災委員會武漢分會司庫價值美金十萬元之銀幣以爲漢口水災急賑之用等因本總領事不勝快慰之至惟現聞貴會已經更名曰全國救濟水災委員會湖北分會爲此本總領事卽有再行電呈華盛頓懇請批准以便將款轉交全國救濟水災委員會湖北分會司庫之必要查此項捐款宗旨既係在漢口爲水災急賑之用而貴會現已擴大爲湖北全省工作則本總領事在能將本國紅十字會捐款交付貴會司庫之前須得貴會以本國紅十字會所指之款担保將來祇在漢口爲水災急賑之用以書面聲明函致本署按本總領事以此函達貴主席其宗旨係在詢問全國救濟水災委員會湖北分會是否情願照上列條件接受此項捐款貴會如果情願卽請貴會以此捐款担保其全數在漢爲水災急賑之用聲明担保函致前來則不勝盼禱之至此致 全國救濟水災委員會湖北分會主席方 歐敦司啓

AMERICAN CONSULATE GENERAL,  
Hankow, China, August 31, 1931.

General Fong Peng-jen,  
Chairman, National Flood Relief Commission,  
Hupeh, Branch,  
Hankow.

Sir:

I am very happy to inform you that I have been instructed by the Department of State, on behalf of the American Red Cross, to deliver to the Treasurer of the National Flood Relief Commission, Wuhan Branch, the silver equivalent of Gold \$100,000 for immediate emergency flood relief work at Hankow

I now find, however, that the name of your organization has been changed so that it now reads: National Flood Relief Commission, Hupeh Branch. This will necessitate my wiring again to Washington and obtaining permission to deliver the money to the Treasurer of the National Flood Relief Commission, Hupeh Branch.

Since the object of the gift is immediate emergency flood relief work at Hankow and since your branch has now extended its activities to cover the province of Hupeh, it will be necessary, before I can deliver the gift of the American Red Cross to your Treasurer, to receive in writing the assurance of your organization that the money donated by the American Red Cross will be expended for immediate emergency relief work at Hankow.

The object of this letter is to inquire whether the gift will be acceptable to the National Flood Relief Commission, Hupeh Branch, on the above terms. If so, I request that your organization kindly assure me that the donation will be expended entirely for immediate emergency flood relief work at Hankow.

Accept, Sir, the renewed assurance of my high consideration.

Walter A. Adams,  
American Consul General.

# 救濟分會電上海總會報告收到美領事交到美國紅十字會十萬美金捐款由

二十年九月七日

上海國民政府水災救濟委員會宋副院長劉部長孔部長許委員長朱委員鈞鑒頃由駐漢美領事歐敦司交到美國政府轉交紅十字會賑捐美金十萬元合洋例折洋四十五萬七千餘元指明專作救濟漢口災民之用除函謝外特電陳報湖北分會主席方本仁委員李晉周蒼相何葆華等魚二印

## 一特稅附加一

### 急賑會函復宜昌特業清理會附加減收十萬元未便應允由

二十年九月二十七日

逕啓者案准陸海空軍總司令武漢行營辦公廳字第四二二號公函以奉主任交下宜昌特稅清理會委員李棟臣呈一件爲請轉令湖北特稅處將附徵急賑減收十萬元以恤商艱由奉批交急賑會等因檢送原呈函請查照辦理等因附原呈一件到會查鄂省水災奇重需款浩繁此項帶徵之二十萬元已預列爲固定收入貴會特商領袖素願公誼仍應勉力擔負襄此善舉所請減收十萬元之處碍難照辦除函復外相應函請貴會查照爲荷此致  
宜昌特業清理會監察委員會

### 急賑會函復行營宜昌特業清理會請減收附加未便應允請轉知由

逕復者案准

貴廳字第四二二號公函以奉

主任交下宜昌特稅清理會委員李棟臣呈爲請轉令湖北特稅處將附徵急賑減收十萬元一件奉

批交急賑會等因檢附原呈囑查照辦理等因准此除以查鄂省水災奇重需款浩繁此項帶徵之二十萬元本會已預列爲固定收入貴會特商領袖素願公誼仍應勉力擔負襄此善舉所請減收十萬元之處礙難照辦等語函達外相應復請

查照轉陳令知爲荷此致

陸海空軍總司令行營辦公廳

### 附陸海空軍總司令行營辦公廳公函

逕啓者奉主任交下宜昌特稅清理會委員李棟臣呈一件爲請轉令湖北特稅處將附徵急賑減收十萬元以恤商艱由奉批交急賑會等因相應檢送原呈函請查照辦理爲荷此致 湖北水災急賑會

### 附原呈一件

呈爲續陳商困懇准減募水災急賑以示均惠仰祈鑒核轉飭遵行事竊屬會前奉清理湖北特稅處轉奉鈞令每担特貨帶徵湖北水災急賑一

十元於令到六個月內募足二十萬爲止等因轉行下會當即通告各特商遵照去後旋據各商痛陳困苦如水益深初請以特稅搭募湖北善後公債之款挹注此次所派急賑以緩救急未蒙特稅處批准復請援照宜昌鹽邦呈准核減攤派水災急賑成例懇予減募十萬元以資兼顧經已據情呈請特稅處轉呈核示在案迄今日久未奉批示負擔之重實有難堪茲據各特商再請縷陳困苦呈請示前來查近年各特商負擔之重有加靡已兼因各地道路多梗又受其他省分產貨抵制之影響以致由宜出口之貨成本日高銷路日微虧累不已倒塌相循加之本年入夏以來水災爲患鄂湘皖贛向爲特貨之銷場者多成澤國災區民衆求生不遑特貨銷路愈不堪問積貨莫售難以爲繼相顧束手進退維谷此猶特商間接所受之影響而直接因水災所受之損失更有不堪設想者原宜昌出口特貨素以漢口爲總滙之區此次漢口水災蔓延全市積久不銷各商特貨之在漢者或被水湮沒或無從收交或因兌款所逼削本賤售或因周轉不及迫而倒塌此皆特商直接所受水災重大之損失實亦災民之一也今宜昌鹽邦奉派急賑既蒙核減受災地方備荷矜恤以特商凋敝之餘值受災之秋原有各項捐稅既未要求減免宜昌救濟漢災且已儘先捐輸各特商急公好義無不惟力是視今該商等所請減徵急賑十萬元不僅因其有例可援亦實苦于力之不逮夙仰鈞座痛癢在抱胞與爲懷民厄商艱兩視若傷屬會代表特商未便壅于上聞理合轉呈鈞鑒伏乞體恤商艱准予轉令湖北特稅處將附徵湖北急賑減收十萬元以資兼顧而示均惠不勝待命之至謹呈 陸海空軍總司令武漢行營主任 何

### 急賑會呈復行營特稅解款二萬元早經照收由 二十年九月十四日

呈爲呈復事案奉

鈞營廳字第八五八五號公函內開逕啓者案據清理湖北特稅處處長李慕青呈稱呈爲呈解特稅附加賑款仰祈核收轉撥事案奉鈞令以湖北水災奇重難民載途非廣募賑款難資救濟飭即在特稅項下每担附加急賑十元限六個月收足二十萬元並着按日儘先繳解以應急需等因奉此經遵辦在案惟查特稅目前正值疲滯之時此項附加能否如期收足實無把握當茲災情慘重待款孔殷深恐緩不濟急因將連滙特貨運費項下每担亦附收二十元俾鉅數易於集或可溢出二十萬元以外裨益賑務藉以仰副鈞座飢溺爲懷之至意茲將前項附加所收賑款湊齊洋二萬元理合備文呈解伏乞核收轉撥散放並懇指令備案等情計解申鈔二萬元據此除指令外相應將特款二萬元錄呈函送即希查收見復爲荷等因准此查該處解請轉交賑款二萬元早經照收除收據先已填請轉發外理合具文呈復伏祈

鑒核並賜令飭迅速續解以應急賑實爲公便謹呈  
陸海空軍總司令行營

### 急賑會呈復行營爲轉發特稅附加資呈收據懇予給領由 二十年九月十九日

爲贖呈收據懇予給領事案奉鈞行營會字第二六九號公函內開逕啓者頃據湖北特稅處解到本日期特稅附加賑款票洋二萬元相應函達即希派員

携據來領爲荷等因奉此理合派張馨一執據前來請予給領實爲公便謹呈  
總司令行營

附收據一紙

### 急賑會函清理湖北特稅處籌解附加經派員領訖復請查照由

逕啓者案准

貴處第一二二號公函略以茲又籌湊特稅附加賑款洋二萬元呈解陸海空軍總司令武漢行營核收轉撥復囑查照等由准此正擬請領間適奉  
陸海空軍總司令武漢行營函飭派員携據往領當經遵往收訖在卷准函前由相應復請貴處查照仍希隨時設法籌解以利賑務爲荷此致  
清理湖北特稅處

### 急賑會函清理湖北特稅處請查照前案認定賑捐數目即日撥交附加由

逕啓者案查前奉

陸海空軍總司令行營廳字第八五八號公函以據貴處呈解特稅附加賑款二萬元飭查收見復等因到會業經填具收據呈請轉發並呈復各在卷惟此  
次災區過廣時日太長前此用費既多現在需款尤急相應函請貴處查照前案認定數目迅即撥交若干以便急賑並希見復爲荷此致  
清理湖北特稅處

### 附錄來函

逕復者准貴會賑字第一七零八號公函以敝處前解特稅附加賑款二萬元業已照收仍囑查照認定數目迅再撥交若干以憑急賑等由准此  
查特稅附加賑款係隨稅附收前因稅收疲滯所收無多深恐緩不濟急已先設法籌解二萬元茲於本月十六日又復籌湊洋二萬元呈解陸海  
空軍總司令武漢行營核收轉撥矣緣准前由除仍俟收有成數隨時解撥外相應函復貴會請煩查照爲荷此致 湖北水災急賑會

### 善後會呈復行營派員執據前來領取特稅附加賑款祈鑒核由 二十年十一月二十四日

爲呈復事案查接管卷內奉

鈞行營會字第四零一號公函內開逕啓者頃據清理湖北特稅處處長李慕青解到特稅附加急賑款三萬元除由本行營會計處給臨時收據外相應函  
達即希派員携據向會計處具領爲荷等因奉此遵即派屬會會計處執據前來

鈞行營領收奉函前因理合檢同收據備文呈復

鑒核實爲公使謹呈

陸海空軍總司令行營

附三萬元收據一紙

善後會函清理湖北特稅處准函解附加急賑洋四萬元計期票七紙復已照收存兌由

二十一年一月三十一日

逕復者頃准

貴處二一四號公函續解附加急賑洋四萬元請給收據備查等由計函送附加急賑款洋四萬元計期票七紙准此除將該期票照收存兌並掣收據交來員携回外相應函復即希

查照爲荷此致

清理湖北特稅處

### 附原函

逕啓者案查前奉

前陸海空軍總司令武漢行營主任何令以湖北水災奇重難民載途非廣募賑款難以救濟飭卽在特稅項下每担附加急賑十元限六個月收足二十萬元並着按月儘先繳解以應急需等因奉此經遵照辦理旋以稅收疲滯此項附加急賑一時收足因將運滬特貨項下每擔亦附收二十元俾鉅數易於集成以惠災黎亦經呈明奉令核准並先後湊解賑款七萬元各在案茲復湊齊前項附加急賑洋四萬元相應函解請煩查收並希截給收據備查爲荷此致 湖北水災善後委員會 計函送附加賑款洋四萬元 卸任處長李慕青

善後會函復卸任清理湖北特稅處處長李准函解到捐款核與相符惟交由宜昌水災會轉解之款至今尚未收到仍請催解由 二十一年三月四日

逕復者案准

貴處第二一七號公函略以特稅附加賑款一案自二十年九月奉令搭募起至十二月二十一日交卸前一日止共計募收洋十一萬七千二百六十元零



八角又敵處全體職員兵役捐集新餉洋一萬八千二百二十六元四角八分內除已交宜昌水災委員會轉解洋三千五百十六元三角五分外尚存洋一萬四千七百十元零一角三分又敵處長特捐洋一千元總計共洋十三萬二千九百七十元零九角三分除已解過十一萬元外尚應找洋二萬二千九百七十元零九角三分並表單一紙准此查前急賑會暨本會原案先後共收之數核與來函相符惟來函所開交由宜昌水災委員會轉解之三千五百十六元三角五分前今兩會均未收到仍請催解到會以清手續除收據當經掣給外相應函復即希  
查照爲荷此致

卸任清理湖北特稅處處長李

## 清理湖北特稅處經收水災賑捐表

摘 要	金 額			備 考
進 口 附 收				
九 月 份	8	277	54	川滇貨 818.240兩 <sup>e.01</sup> 施南貨 18.64兩 <sup>e.005</sup>
十 月 份	24	563	64	川滇貨2,073.048兩 ” 施南貨550.178兩 ” 豫 貨 89.479 <sup>46</sup> ” 沙 市 37.492兩 ”
十 一 月 份	21	315	28	川滇貨1,964.137兩 ” 施南貨175.010兩 ” 豫 貨 54.923 <sup>60</sup> ” 沙 市 49.925兩 ”
十 二 月 份	9	567	10	川滇貨 900.148兩 ” 施南貨 87.775兩 ” 豫 貨 1 ” ”
進口附收合計	63	723	56	
出 口 附 收				
八 月 份 下 旬	7	129	42	特貨淨重356.471兩 <sup>e.02</sup>
九 月 份	13	338	28	” ” 666.914兩 ”
十 月 份	19	728	48	” ” 986.424兩 ”
十 一 月 份	13	341	06	” ” 667.053兩 ”
出口附收合計	53	537	24	
特稅處全體職員兵役				提扣共計洋18,226.48除已交由宜昌水災委員會
提扣薪餉捐助	14	710	13	轉 解 洋 3,516.35實存洋如上數
處 長 特 捐	1	000	00	
合 計	\$132	970	93	

(此表係特稅處函送)

## 清理湖北特稅處經收水災賑捐表

摘 要	金 額			備 考
進 口 附 收				
十二月份下旬	3	008	74	川滇貨 282,699,兩@.01 施南貨36,350,兩@.005
一 月 份	15	287	31	滇 貨1447,243,兩 ” 施南貨162,976,兩 ”
二 月 份	13	047	92	川滇貨1283,750,兩 ” 施南貨42,084,10兩 ”
三 月 份	9	708	26	川滇貨 897,410,兩 ” 施南貨146,837,兩 ”
進口附收總計	41	052	26	
出 口 附 收				
一 月 份	11	806	74	淨 重 590,337,兩.02
出口附收總計	11	806	74	
合 計	\$52	859	00	

二十年湖北水災賑濟彙編

籌

募

六九

(此表係特稅處函送)

## 一電報免費

急賑會函湖北電政管理局請電催交通部將賑務免費執照迅予填給寄鄂由 二十年八月十四日

逕啓者查本會自成立以來每日發出電報極爲繁夥如每件均按定章收費則本會經費有限而救災急如救焚往返稽延又易誤事前經函請貴局請按照賑災通例先填給免費證送會以憑辦理嗣准

貴局區字第一九一號公函尾開除急電交通部迅予填給賑務免費執照由航空寄鄂以憑轉送外相應先行函覆即希查照等由准此仰見

貴局饑溺爲懷無任欽感現爲時既久此項執照諒已到鄂如交通部尙未寄來即煩

貴局電催爲荷此致

湖北電政管理局

### 附復函

逕覆者案准貴會賑字第五六號公函節開本省水災甚重本會與各屬災區時需通電應請按照賑災通例先填給免費証送會等由准此除急電交通部迅予填給賑務免費執照由航空寄鄂以憑轉送外相應先行函復即希查照是荷此致 湖北水災急賑會 局長郭受冠 二十年八月七日

救濟分會分函漢口 電報局 無線電台 以接總會電准交通部業飭各電局電台凡關於急賑發電准作免

### 費等因請查照由

逕啓者本分會關於免費發電一事業經

國民政府救濟水災委員會電准

交通部陽電復稱業已電飭湖北電政管理局國際電信局轉飭該省各電局電台遵照凡該分會因辦理急賑用印紙發寄電報應准作賑電免費拍發至本年十月底爲止等因電知到會嗣後本分會發遞賑災電報應即用本分會印電紙鈐用關防送請

貴局免費拍發又本分會掛號用<sup>182</sup>振字譯文爲 字相應一併函請

貴局查照辦理爲荷此致

漢口電報局

交通部漢口無線電台

### 附總會歌電

救濟水災委員會湖北分會鑒前接感電請轉交通部分行各電局電台准免費發電各等因即於(二十九)日電轉茲准陽電復稱業已電飭湖北電政管理局國際電信局轉飭該省各電局電台遵照凡該分會因辦理急賑用印紙發寄電報應准作賑電免費拍發至本年底爲止等因特此轉知查照救濟水災委員會歌印

### 附漢口電報局復函

逕復者接准貴會賑字第四八號公函敬悉所有免費發電一節本局已奉到部電并經通飭屬局照辦惟以<sup>182</sup>振字爲掛號查該<sup>182</sup>振字已有振華公司掛號於先貴會再用似嫌重複擬請改用<sup>6331</sup>賑字爲掛號該項掛號費截至十月底止每月一元並請照章繳納至級公誼此致 國民政府救濟水災委員會湖北分會

### 附漢口無線電總臺來件

各總台各台均覽奉部電規定中國銀行等拍發關於報告水災情狀電報免費辦法如下各災區中國銀行英美煙公司美孚行及各救災會與上海各該公司行會關於水災事務往來之電報得援照賑務電報辦法免費拍發(一)上列各機關拍發水災免費辦法係屬臨時性質此項免費電報電文除關於水災事務之外不涉其他事項(一)此項免費電報每電祇限發寄收報地名一處(一)此項免費電報祇限用華文明碼一種每電不逾一百字(一)此項免費電報報底上須由發報機關之負責人加蓋印章或簽名(一)此項免費電報祇限經由本國各電局電台之綫路上傳遞(一)此項免費電報應於收報局名之前加註 一字以載識別等因合亟電仰遵照做台拍發賑務電報均須遵奉部令辦理茲特檢送一份至煩查照爲荷此致 水災救濟委員會湖北分會 漢口無線電總臺啓

### 救濟分會電請總會轉飭漢口無線電台對於本分會賑務電報繼續免費一月由

上海<sup>182</sup>委員長宋鈞鑒賑電免費前經交通部照准有案茲屆期滿准漢口無線電台函知到會查本分會雖議決結束但本月內恐難完全辦竣應請大會轉請交通部允予展期一月飭漢口無線電總台繼續免費收拍爲禱湖北分會叩 印

### 附漢口無線電總台來函

二十年湖北水災賑濟彙編

籌 募

逕啓者查本台前奉 國際電信局轉示 交通部九月陽日電令收拍貴會免費賑務電報至十月底爲止茲以限期將屆相應函請查照如  
貴會在十月以後仍須交拍該項電報者煩請先行逕電 交通部要求展期以憑收拍爲荷此致 國民政府水災委員會湖北分會 交通  
部漢口無線電總台啓

採

辦

# 探辦

## 一 米糧

急賑會電復南昌何部長米款已由上海銀行滙上八萬五千元米由何人交付何處起運請一

併示復由 二十年九月八日

南昌何敬之部長助鑒本會已於今日由上海銀行滙上大洋八萬五千元收到時祈賜復米由何人交付起運何處希一併電示以便接洽爲感湖北水災急賑會主席何成濟叩佳

### 附原電

急武昌水災急賑會何主席雪竹兄勳鑒兩佳電奉悉貴會所匯八萬五千元米款已轉發兵站監程澤潤收訖代購之米一萬石亦已由程兵站暨積存南昌即請派員逕與洽運爲禱至托續購五萬石一事並飭程兵站監與魯主席商籌逕復矣特復弟何應欽印

救濟分會函平漢鐵路管委會本分會擬派員赴廣水運米來漢發賑希查照由

逕啓者本分會因購運賑米派萬雲卿攜帶蘇袋三千個大油布十三張前往廣水裝米運漢以備賑濟茲填給護照二紙派朱華雄持函前來貴處接洽事關賑務即希查照逕賜核辦至級公誼此致  
平漢鐵路車務處處長黃

救濟分會函漢口公安第十一署請派警守護特一區三碼頭賑米由 二十年十月二十八日

逕啓者本分會由廣水運來賑米二千五百五十包計裝五車停在特一區三碼頭河邊軌道因今日天晚不能卸車特函請  
貴署飭派警士前往守護至級公誼此致  
漢口公安第十一署署長張

救濟分會函平漢路車務處請飭信陽廣水兩站迅將堆存賑米運漢由

逕啓者本分會賑米堆存信陽站者一萬包堆存廣水站者二千包迭次派員前詣貴路洽商迄未掛車起運各縣來會領賑者極多急待前項米石到漢發



放相應函達貴路請煩迅飭信陽廣水兩站將賑米尅日運漢免礙賑務之進行是所至盼此致  
平漢鐵路車務處

### 附復函

逕啓者接准第三一零號公函以信陽廣水兩站積存賑米甚夥急待運漢囑爲撥車等因准此自應照辦惟查敵路南段現時軍運異常殷繁原有車機概由軍運截用以致該項賑米無法疏運除飭信廣兩站設法酌撥車輛裝運外相應函復即希查照爲荷此致  
會湖北分會 國府水災救濟委員

### 救濟分會電懇總會迅撥鄂賑洋四十萬元以備在江西購米萬石安徽先購米三萬石之理由

上海<sup>2182</sup>宋委員長孔委員劉委員許委員朱委員勛鑒前請江西行營何主任代購賑米一萬石准復需洋八萬五千元又電商安徽陳主席准購賑米十萬石已允先購三萬石均急須派員携款前往分途採運各縣災民需賑至迫分會所收美國賑款指明專作救濟武漢之用碍難通融湖北水災急賑會現亦無力籌墊切懇大會將購米所需洋四十萬元迅予賜撥下會以便尅期辦理是所至禱湖北分會執行委員會叩佳印

### 救濟分會採辦組廣水分組採辦員常叔同來函

典公委員鈞鑒竊職等遵於上月三十日奉派到廣即分途調查該地米糧情形以前尙屬踴躍現因廣水東鄉保衛團禁米搬運西有小股土匪騷擾故來源減少到此買米者亦絡繹不絕各糧行資本微薄均無力墊款惟匯兌一層尙可勉強辦理而運費甚昂刻下該地上庄米價十三元七八角中庄米價十三元零最次米價十二元六七角廣斗每担合錢平秤二百三十斤按廣斗每担合漢斗能出一担六斗零現在中次庄米不多職擬與該糧行等先行定米千餘担其米價務須以格外從廉力求節省而裕賑濟此次議買之米一俟商定即與依照手續訂立合同再行費呈鑒核日來着手採辦急需現款務請迅派員帶款來此接濟以免延緩廣水電報掛號係三四四號合併奉聞敬請鈞安廣水分組幹事常叔同謹上 計送上(上)(中)(次)庄米樣各一包

### 救濟分會採辦組廣水分組採辦員常叔同函

叔同先生鑒來函並附米樣備悉據稱廣水地方現存米糧稀少望與各糧行磋商多買辦法惟米要乾淨價要公道如能減少一點價目便可多購一點賑米即能多救幾名災黎現在武漢災民麇集急待施賑希迅速辦米裝車運漢爲要該地中下兩庄米既一時無出可先將上庄米辦些來漢以後即專買中下兩庄之米需款一節不日交由趙澍生君携帶鈔洋六千元前來以後辦米交款陸續照匯可也特此復頌  
近祉

### 救濟分會採辦組廣水分組採辦員常叔同來電

漢口國府救濟會趙委員鈞鑒定米廣斗一千石價十三元五角合漢斗八元零希速匯款並帶蘇袋帆布來用常叩陽

### 救濟分會採辦組覆廣水分組採辦員常叔同電

廣水三四四號常叔同鑒陽電悉已解申鈔六千元在途蘇袋帆布各項辦妥即發米速運漢趙庚

### 救濟分會採辦組廣水分組採辦員常叔同來函

典公委員鈞鑒頃奉覆示并庚電敬悉一是職于日前會同余明卿君在聶正興行定買上庄米一千担實價十三元五角繳費在外查此地每担二百三十斤合漢斗一千担能出一千六百餘担總計扣洋一萬三千五百元現由趙樹生君解來申鈔六千元除交鈔洋五千元外尚欠米款八千五百元但該地市面狹小金融困難各糧行亦無力墊款只得立就十六日期申鈔二萬元之滙票交行照兌以便續辦麻袋五千條及帆布蘇綫均經先後如數收到所有米糧灌包是否按六斗或七斗如用七斗只可稍節費用倘以七斗成包合漢秤一百四十斤之譜正符漢斗一担對於放賑撥米計算担斗便利甚多運米護照二張收到火車免費事經再三交涉該站只准半費職亦莫可如何暫為照繳俟請鈞會交涉停妥再當設法追回也專陳敬請 鈞安 職常叔同謹上

### 救濟分會採辦組廣水分組採辦員常叔同來電

漢口國府救濟會趙委員鈞鑒續定米廣斗一千八百石價十二元七角匯款二萬元候車運漢常叩元

### 救濟分會採辦組覆廣水分組採辦員常叔同電

廣水三四四號常叔同鑒函電均悉米按六斗灌包車價免費商妥速裝運漢趙咸

### 救濟分會採辦組覆廣水分組採辦員常叔同函

叔同先生鑒元咸電悉匯票二萬元業經照兌蘇袋帆布等項已專送前來矣辦存賑米速按六斗灌包裝運來漢以供急需此後辦米價值務希掣緊為要火車免費已經總務處與鐵路總站商得同意並由該總站函知廣水分站查照辦理如裝運時可與該分站接洽諒無異議第三次定米完竣望即結束返漢所有各項費用速即詳細列單具報以便轉銷勿延此頌 刻祺

### 救濟分會採辦組覆廣水分組採辦員常叔同電

廣水三四四號常叔同鑒頭二兩次賑米照收無訛款已如數兌清米裝齊即結束手續掃數押回趙靄

### 救濟分會採辦組廣水分組採辦員常叔同來函



### 救濟分會採辦組信陽分組採辦員余明卿來函

典公委員鈞鑒竊職等遵于本月三日乘車到信之後即與該地各糧行接洽購米情形據稱以前米市頗滯現因四十四及四十八兩師來此採買致將米價提漲在八元七角左右職等以放賑需米孔殷乃與該地六家糧行購定白米五千包貨色乾燥無砂合潮秤每包連皮一百六十二斤實價八元五角每包加匯水縫工裝運各雜費約計四角之譜每包卸漢斗一石一斗五升划漢斗每石扯價七圓七角五分蘇袋火車費均未加在內款項一層已與祥聚德各錢莊商妥撥兌現洋五萬元期限陸續交惟此地匯水過高每千元（補申水十三四元）我方僅認匯水八元職擬出本月十號期匯票洋一萬元其票根寄漢羣記請代向鈞會撥解其餘四萬元期係見票遲一日照兌屆時請即照兌以昭信用為荷火車運輸此地甚是困難務祈先向路局接洽妥協函知分站預備車皮以免延誤電報掛號三四四四號並附送米樣二包統乞鑒核以後如何辦理之處伏祈示遵為禱專陳敬請 鈞安 職余明卿謹上十月八日

### 救濟分會採辦組信陽分組採辦員余明卿來電

漢口救濟分會趙委員鈞鑒定米五千包價八元五角合漢斗價七元七角五分匯票萬圓在途蘇袋帆布各項請速飭運信余叩青

### 救濟分會採辦組覆信陽分組採辦員余明卿電

信陽三四四四號余明卿鑒函電均悉匯款照兌匯水八元提會通過米准購五千袋俟運漢後再議續辦趙蒸

### 救濟分會採辦組信陽分組採辦員余明卿來函

典公委員鈞鑒覆電敬悉護照蘇袋等項已於昨日領到大約五日內可能裝齊頃經職與分站站長接洽車輛事宜據謂此時兵車過往恐一次不能如數裝齊即二三次掃數運歸所訂合同與成本單據一併附呈

鑒核以後繼續辦否統祈詳示祇遵為禱專肅敬請 鈞安 職余明卿謹上十月十二日

### 救濟分會採辦組信陽分組採辦員余明卿來電

漢口救濟分會趙委員鈞鑒前運米漢斗六百三十包今運一千六百九十包諒均驗收俟車齊裝漢余叩寒

### 救濟分會採辦組覆信陽分組採辦員余明卿電

信陽三四四四號余明卿鑒寒電悉兩次裝回賑米照收會中結束在即趕速將所買之米掃數運漢各種單據報來為要趙蒸



善後會函覆湖北義賑事務所爲遲米變價洋逕由本會撥付茲先開具收條俟米款撥清再換

函據由 二十一年七月十五日

逕復者案准

貴事務所函開案查敝處前准上海籌募各省水災急賑會運到遲米五百包係指定賑濟棗陽災區嗣敝處以漢棗間運輸困難擬將賑米在漢變價後再匯交棗陽放賑員董憲章就近購糧查放並經商准貴會承受上項賑米議定共計價款洋五千元等情各在案茲查上項賑米五百包每包約重一百七十七斤現存招商局二號棧房相應檢同提單一紙隨函送達即希查收掣發收據並請將賑米價款洋五千元即日撥交敝處各等情附賑米五百包提單一紙准此查遲米變價洋五千元會與

貴主任磋商妥適毋須撥交

貴所只憑棗陽放賑員董憲章來函即逕由敝會隨時撥付茲先開具收到提單收據一紙一俟此項米款撥清再換函據相應函復即希查照爲荷此致

上海籌募各省水災急賑湖北省義賑事務所

二十年湖北水災賑濟彙編

探  
辦

## 一 蘆 蓆 一

救濟分會函復平漢路警處以本分會前託鄭州車站代購蘆蓆已到二千條議決交湖北急賑會應用由 二十年八月二十九日

逕啓者頃接

貴處函以敝分會前託鄭州車站墊款代購之蘆蓆已有二千條運到灤口本日轉裝木駁前來鴻安碼頭函囑派人接收等因查此項蘆蓆已由敝分會議決交湖北水災急賑會應用相應函復貴處煩爲查照一俟湖北水災急賑會派員持函來領前項蘆蓆請卽照發俾便應用爲荷此致  
平漢鐵路管理委員會路警管理處

### 附原函

逕啓者頃准本路車務處函開查全國水災救濟委員會湖北分會前託本路鄭州車站墊款代購之蘆蓆一批現已有一部份約二千條運到灤口站明晨卽可由該站轉裝木駁前來鴻安碼頭起卸惟此項蘆蓆係由本路派人押運到地時尙須派警暫爲照料相應函達卽請查照辦理並祈轉該分會卽速派人接收等由准此除飭鄧漢警務段派警前往照料外相應函達查照迅速派人接收爲荷此致

全國水災救濟委員會湖北分會 平漢鐵路管理委員會路警管理處啓 八·二十九·

救濟分會函開封行營辦公廳以蘆蓆一萬零六百七十張如數收到欸已託由平漢路局鄭站

撥交由 二十年九月十三日

逕啓者本分會前接漢口市何市長葆華交來奉

武漢行營發下

開封行營主任劉電知購定蘆蓆一萬張需欸三千左右請派員押運等因當經備具價欸三千元交平漢鐵路管理委員會黃委員長代繳並就近派員領運在卷旋復由何市長奉

武漢行營交辦開封派員運來蘆蓆飭卽接收茲由開封公安局督察長呂國鈞運到蘆蓆一萬零六百七十張本分會遵卽照數點收計共價欸二千八百七十五元七角前託平漢鐵路管理局代滙三千元據復已轉令鄭站撥交撥到卽希



見復相應函達

貴廳請煩查照轉呈爲荷此致

陸海空軍總司令部開封行營辦公廳

**救濟分會函復河南省會公安局以呂督察長押運蘆蓆一萬一千條如數收到由** 廿年十一月八日

逕啟者案准

貴局公函略開本分會已購之蘆蓆一萬一千條遴派督察長呂國鈞押運來漢如數點交即希查收賜復等因准此經即派員將運來蘆蓆一萬一千條檢收無訛相應函復

貴局長請煩查照爲荷此致

河南省會公安局局長李

**附原函**

逕啟者案奉開封行營主任劉令准武漢行營主任何來電飭代購蘆蓆五萬條運交漢口中央水災救濟會湖北分會驗收等因奉此遵經招集各蘆蓆商議定大蓆一條價洋二角九分中蓆一條價洋二角四分現僅能製出蘆蓆一萬一千條共價洋三千一百六十五元即經隨時函達貴會並准電復已購之蘆蓆一萬一千張請即運漢其未購者即停辦等由到局茲經遴派敵局督察長呂國鈞押運赴漢惟事關兩行營命令賑濟災民需用迫切沿途各車站屬各軍事機關應即提前運送不得留難除呈由開封行營發給運送護照外茲派該員押運來漢如數點交即希查收賜復是荷此致 中央救濟水災委員會湖北分會 局長李國盛二十年十月三十一日

**救濟分會電復開封公安局李局長承代購蘆蓆一萬五千張仍希派員運漢其價若干電復即**

**滙由** 二十年九月二十二日

開封公安局李靖亞局長勛鑒馬電敬悉承代購蘆蓆一萬五千張仍希迅賜派員押運來漢應急價洋若干電復即匯本會電報掛號爲賑字六三三一并開救濟水災湖北分會印

**附復函**

救濟水災湖北分會公鑒皓電敬悉承囑代購蘆蓆一萬五千張刻已派敵局督察長呂國鈞收買有款即付請即派員携款來汴取運再敵局公務繁忙不能派員押運併開李國盛叩馬印

# 救濟分會電復開封公安局李局長承代購蘆席之價款已由中國銀行匯鄭轉交由

開封省會公安局李局長勛鑒有儉兩電敬悉蘆席價款已照數由中國銀行匯鄭轉交請將蘆席速派員運濟至盼救濟分會印

## 附來電

急漢口救濟水災湖北分會公鑒有電計蘆席已購齊計洋四千二百八十七元五毛請速匯款盼復李國盛叩儉印

# 救濟分會函平漢鐵路委員會送運輸蘆席護照號表請迅飭給車運漢由

逕啓者本分會在許購辦蘆席一萬五千捆每捆十張即待起運填發護照十五張派員持函前詣貴委員會請求給車運輸相應將運輸蘆席護照號數列表函請貴委員煩爲查照迅飭接洽並行許昌車站驗照給車輸送以期捷速而資救濟至緝公誼此致  
平漢鐵路管理委員會委員長黃

## 國民政府救濟水災委員會湖北分會由平漢路運輸蘆席護照號數表

護照號數	品名	數量	起點	地點	備考
五十八	蘆席	壹千捆	許昌運至漢口		每捆十張
五十九	蘆席	壹千捆	許昌運至漢口		
六十	蘆席	壹千捆	許昌運至漢口		
六十一	蘆席	壹千捆	許昌運至漢口		
六十二	蘆席	壹千捆	許昌運至漢口		
六十三	蘆席	壹千捆	許昌運至漢口		
六十四	蘆席	壹千捆	許昌運至漢口		
六十五	蘆席	壹千捆	許昌運至漢口		
六十六	蘆席	壹千捆	許昌運至漢口		

六	十	七	蘆	席	壹	千	捆	許昌運至漢口
六	十	八	蘆	席	壹	千	捆	許昌運至漢口
六	十	九	蘆	席	壹	千	捆	許昌運至漢口
七	十	十	蘆	席	壹	千	捆	許昌運至漢口
七	十	一	蘆	席	壹	千	捆	許昌運至漢口
七	十	二	蘆	席	壹	千	捆	許昌運至漢口

### 救濟分會函平漢鐵路委員會請將許昌運來大蓆車輛運至劉家廟江岸以便轉運由

逕啓者頃據本分會採辦組報稱許昌採辦紅白大蓆一千二百五十一捆分裝第301號暨3103號兩車並派閻潤生劉魁堂二人押運來漢已抵大智門車站等語查此項蘆蓆本分會分配運往武昌等處搭棚若由大智門起運既耗時間又糜運費相應函請貴會煩為查照轉知車務處務將該兩車運至劉家廟江邊以便轉運而恤災黎至紉公誼此致

平漢鐵路管理委員會委員長黃

### 救濟分會函請平漢鐵路管理委員會撥車由許昌輸運蘆蓆三萬條來漢由

逕啓者本分會現在許昌購就蘆蓆三萬條由許運漢救濟災民業與貴路洽定照付半價車費相應函請貴會迅飭車務處撥給車輛以資運濟至紉公誼此致

平漢鐵路管理委員會委員長黃

### 救濟分會採辦組許昌分組採辦員黎瀛洲來函

典公委員鈞鑒竊職於九月十八日奉

諭派同業益三採辦蘆蓆事宜於二十日上午乘車到達許昌後即往各商店切實探明該地存蓆不多須要預為訂買其貨色尺碼及每條價目約分數種

- (一) 大紅蓆價二角二三分長四尺七寸至五尺寬均三尺
- (二) 小紅蓆價一角五六分尺碼較小甚形稀鬆

(一) 大白蓆價二角零長四尺七寸至五尺寬均五尺

(二) 白蓆子蓆價四角零尺碼較均寬長緊密

所有送至轉運公司力洋均一併批價在內究以採買何項爲標準應請核示照辦匯欸一節請就近派員與漢口公興存接洽停妥較爲便利火車轉運費用能否免除務祈交涉結果迅予示遵爲禱專陳敬請 鈞安 職黎瀛洲謹上九月二十二日

### 救濟分會採辦組復許昌分組採辦員黎瀛洲函 九月二十五日

瀛洲先生鑒兩次快函及電均悉應答復者詳列於後

- 一 蓆子無論大小均要緊密不要鬆稀以免不經久並望火速採辦愈快愈好
- 一 蓆子價目均已閱悉能減少更好否則照辦望酌量情形辦理惟四圓五六角之大白蓆子蓆切勿採辦仍僅二元餘之蓆速辦
- 一 起運一層俟與鐵路說妥再行電知就近之公興存辦理
- 一 昨得來電當已送交漢宏康洋二千元並復
- 一 電文曰(許昌第一賓館八號黎瀛洲鑒電悉宏康欸交妥速辦大蓆五萬已進多少速復典敬)等字諒已收閱欸諒已收到即望照電速辦爲要
- 一 查電報掛號每月祇須去洋一元五角可在許昌電局掛號以免拍電耗費掛妥函知爲要

以上各節即希

查照辦理並頌

刻綏

### 救濟分會採辦組許昌分組採辦員黎瀛洲來函

典公委員鈞鑒頃奉九月二十五日覆示各節自當遵照辦理以紓屢系職現在許買就大紅蓆五百六十四網大白蓆一千五百九十三網小白蓆一百零五網總計二千二百六十二網茲派公興存執事劉魁堂閻潤生官秀德三人押車裝運來漢所有此次購買蓆價暨一切雜費另行具報鑒核至以後辦買之蓆當遵迅速運漢以備應用惟火車運費經多方交涉始行勉允半價照算如要完全免費仍請迅予與鐵路局商妥示遵爲禱肅覆敬請鈞安 職黎瀛洲謹上十月六日

### 救濟分會採辦組復許昌分組採辦員黎瀛洲函

二十年湖北水災賑濟彙編

採辦

瀛洲先生鑒函悉蘆蓆裝車免費一節業經與平漢鐵路局交涉停妥並准函開案准賑字第804號公函並附送運輸賑品及連帶物品護照號碼表迅飭許昌信陽廣水各段站驗照給車輸送以期捷速而資救濟等因除飭知車務處迅飭有關各段站照撥車輛准予備運外相應函復查照等由前來用特隨函附發護照即希

查照妥與接洽迅速辦理爲要此頌

旅社

### 救濟分會採辦組復許昌分組採辦員黎瀛洲函

瀛洲先生鑒函悉連來大小蘆蓆二千二百六十二細照收無訛以後辦蓆仍照來樣購買大蓆以每十條一細小蓆以每十五條一細並希按原價酌量增減趕緊速收遠漢以便賑濟災民之急需即有他人採買亦可商量儘我處先行辦齊事關賑務必能通融需欸當陸續照匯即希妥速辦理爲要此頌  
刻綏

救濟分會採辦組許昌分組採辦員黎瀛洲來電 二十年十月十一日

漢口救濟分會採辦組趙委員鈞鑒茲派劉魁堂等押車二輛運大中小蓆一千二百五十一細二條飭收電覆黎叩蒸

救濟分會採辦組許昌分組採辦員黎瀛洲來電

漢口救濟分會採辦組趙委員鈞鑒衛生組陳榮安君來許探蓆難購商借存蓆他方裝車由漢撥用可否黎叩宥

救濟分會採辦組幹事蕭佐良簽呈幹事長趙爲國府救災會防疫組在許昌借用蘆蓆可否通融請提會

討論由

爲簽呈事頃據許昌分組採辦員黎瀛洲復電稱國府救災會駐鄂辦事處衛生防疫組採辦員陳榮安在許昌因見蓆缺難購商借分組存蓆萬二千餘條已與車站交涉免資裝漢如何之處請在會中提出討論俾便電覆遵照爲此簽呈 幹事長趙鑒核

### 救濟分會採辦組復許昌分組採辦員黎瀛洲電

許昌三六六一黎瀛洲鑒有電悉防疫組商借存蓆萬餘條經提會決議准予通融希照借撥趙檢

### 救濟分會採辦組致許昌分組採辦員黎瀛洲電

許昌3661黎瀛洲鑒本會現與賑賑會合組爲湖北水災善後委員會所有已辦蘆蓆掃數運漢以後即停辦望速結束回漢趙寒

### 救濟分會採辦組許昌分組採辦員黎瀛洲來電

漢口救濟分會採辦組趙委員鈞鑒寒電奉悉遵即結束除派官秀德等先押席三千二百捆到漢外餘俟結楚返漢黎叩刪

### 救濟分會採辦組復許昌分組採辦員黎瀛洲電

許昌0331黎瀛洲鑒蒸刪電悉二三兩批蘆席運漢照收本會結束在邇停辦速回趙啟

### 救濟分會採辦組函總務處爲許昌分組因失蘆席請示由

謹啓者頃據許昌採辦分組幹事黎瀛洲報稱奉命收束回漢前後四次共購蘆席八萬零四百零四條計用洋一萬八千七百七十九元六角九分四厘每條批價二角三分三釐六所有單據均繳出納處核查在案然運席三次均無錯誤惟第四次內據運輸組點收交棧時云其中短少席四百三十四條職復當邀同押車人李華堂前往運輸組眼同復查清出三百二十條尙有不敷之數一百一十四條按許昌買價計算應值洋二十六元六角查此席究失何所實難揣測且職自由許昌公興存轉運公司點交押車人負責裝漢尙無錯誤然押車人均係該公司選派穩妥之人未敢稍事疏忽自取干咎不過卸席時搬運複雜押車人勢難兼顧恐有遺失等情前來理合轉呈鑒核是否將押席人押追賠償或從寬免究應請示辦理此上 總務處主任

國民政府救濟水災委員會湖北分會採辦組許昌分組採辦蘆蓆

收支對照表(第 號)

中華民國 年 月份

二十年湖北水災賑濟彙編

採辦

收 入						摘 要	支 出					
萬	千	百	十	元	角 分		萬	千	百	十	元	角 分
						收 入						
	1	0	0	0	0	探辦組漢口交 9.18						
	2	0	0	0	0	探辦組電滙宏康 9.25						
	2	0	0	0	0	探辦組電滙宏康 9.30						
	3	0	0	0	0	探辦組電滙宏康 10.10						
	2	0	0	0	0	探辦組電滙永記 10.18						
	3	0	0	0	0	探辦組電滙永記 10.22						
	3	0	0	0	0	探辦組電滙永記 10.28						
	3	0	0	0	0	探辦組電滙永記 11.2						
						支 出						
						第1次3車蘆蓆大中小計22.660條價.227147	4	6	9	3	9	5
						第2次2車蘆蓆大中小計12.512條價.207147	2	5	9	1	8	54
						第3次4車蘆蓆大中小計32.000條價.22128	7	0	8	0	9	6
						第4次2車蘆蓆大中小計13.232條價.22128	2	9	2	7	9	8
						3242 120 33033三車半價車皮	5	0	8	6	4	
						漢補現申水洋			4	3	5	0
						許昌滙水補洋	1	1	3	0	0	
						郵費				3	0	0
						電報費			6	3	4	0
						四次木杆攀車繩押車人工資席上車力看守車席工資	5	1	4	1	6	
						二人由許昌九月二十日起十一月九日止旅館計五十天			3	5	0	0
						二人伙食九月十八日起十一月十日正每日二人2.55計五十三天	1	3	5	2	5	
						二人由漢往許往返車票		5	4	7	0	
						筆墨信紙信封				2	3	0
						打發公興成學徒旅館雜役酒資			1	2	0	0
						繳還會計處	2	2	0	3	06	
1	9	0	0	0	0	合 計	1	9	0	0	0	0

一六

湖北水災急賑委員會自製藥品數量一覽表

藥名	代製人	數量	製藥機關
瘧疾散	漢口飲片公會	一六九·七〇〇份	急賑會
痢疾散	同	一六九·〇〇〇份	同
消毒丹	同	一一〇·〇〇〇份	同
霍香丸	同	七·〇〇〇份	同
純陽丸	同	八·五〇〇份	同
速效丹	同	一〇〇·〇〇〇份	同
痢疾丹	漢口同仁堂	四二·四〇〇份	同
痢疾膏	同	一八·〇〇〇份	同
保安油	漢口張耀青	六七·〇〇〇份	善後會
防疫丹	漢口仁壽康	五〇·〇〇〇份	同
瘧疾散	漢口佛教正信會	二〇·〇〇〇份	同
痢疾散	漢口佛教正信會	二〇·〇〇〇份	同
救急水	漢口佛心無量社	一六六·〇〇〇份	善後會
萬應丹	漢口仁壽康	一四·四三五份	同
痢疾散	漢口佛教正信會	二〇·〇〇〇份	同
救急水	同	一四·五〇〇份	同
活命散	漢口懷義善堂	一六·〇〇〇份	同
救急水	同	五〇·〇〇〇份	同
痢疾散	漢口三多軒藥房	五·〇〇〇份	同
救急水	同	四·〇〇〇份	同
申公水	救濟股會計處	二·〇〇〇份	同
申公水	本會賬房	一〇·〇〇〇份	同
仙鶴丹	漢口田善才	二·〇〇〇份	急賑會

一、兩會共製藥品計一百零六萬五千五百三十五份

一、查自製各種藥品係由急賑會轉請市商會向藥商購製並無往來公牘合併聲明



二十年湖北水災賑濟彙編

探  
辦

直

放

# 收容所

## 直放

湖北水災急賑會武漢收容所主任姓名表

區		別		所		別		主任姓名		職		業	
武						第一所	段海卿						
武						第二所	徐是法						
武						第三所	傅炳如						
武						第四所	盛伯常						
武						第五所	侯永德			長春觀醫院住持			
武						第六所	葉華廷						
武						第六所	黃壽山						
武						第六所	鄧金海						
武						第六所	江奎軒						
武						第六所	周椿臣						
武						第七所	張正齊						
昌													

明 說	漢 口															
	第 二 所	第 一 所	第 十 四 所	第 十 三 所	第 十 二 所	第 十 一 所	第 十 所	第 九 所	第 八 所	第 七 所	第 六 所	第 五 所	第 四 所	第 三 所	第 二 所	第 一 所
一·表列武昌各收容所係武昌省會辦事處設立不直接於急賑會其主任職業有不諳悉者則未註明	徐 耀 之	蕭 純 卿	余 蓉 樵	陳 煥 章	方 少 岩	喻 燮 卿	楊 顯 卿	張 幼 泉	石 和 湘	鍾 益 亭	吳 鏡 波	周 善 夫	林 順 夏	高 伯 常	周 允 齋	賀 衡 夫
	鹽業	紗業	煤焦業同業公會	糧食行	酒廠經理	廣貨業	棉花業	牛皮業	紙張業	磁業	紙張業	商會職員	轉運業	旅館同業公會主席	新市場經理	商會主席

## 急賑會佈告各處設立收容所地址俾衆週知由

爲佈告事本會自成立以來在武漢三鎮先後分設收容所專備被水災民棲息之地但武漢地勢遼闊災民衆多除散居各處經苦口勸慰不肯遷移者外尚有私人或團體收容未據報到本會正設法調查者今將固定各處逐一列表俾衆週知此佈

### 漢口各收容所

名稱	地點	名稱	地點
第一所	慈善會	第六所	萬壽宮
第二所	新市場	第七所	太平會館
第三所	怡和牛皮棧	第八所	長沙會館
第四所	三井	第九所	天成牛皮棧
第五所	寶林洋行	第十所	帝主宮
	同前		瞿家巷

### 武昌各收容所

名稱	地點	名稱	地點
第一所	蘇布局	第四所	洪山
第二所	梅家山	第五所	凱字營
第三所	長春觀		

### 漢陽各收容所

名稱	地點	名稱	地點
第一所	西門內文廟	第三所	明德學校內
第二所	懷善善堂		
	歸元寺隔壁		

以上武漢三鎮收容所名稱地點係本會有案者其各私人所設未據報者正調查中以後名稱地點如有變更或加增處所陸續公佈

## 急賑會佈告漢市災民前往武昌洪山凱字營各收容所安身就食由

爲佈告事查漢市慘遭水災盡成澤國各市場會館所設立之收容所均已住滿災民本會已在武昌凱字營洪山一帶搭蓋蓬廠可容兩萬餘人且備有粥

餓藉以充饑橋口皇經堂及上下鐵路一帶與各街口簷頭掩臥之災民餐風宿露殊堪憫惻本會曾一再派人分途婉勸並願負責代為保存器具而各災民以不恐與水中之田廬及隨身之用具相離百呼不應現水漲未已退落無期鐵路堤身亦岌岌可危望即前往武昌洪山凱字營各收容所安身就食如能自去者固當儘量收容如有稚弱行動不便者本會備有船隻渡送至民生路招商局碼頭再由招商局碼頭用本會專備船隻運載過江本會船隻有黃旗為識隨到隨送決無阻滯事關生命安全幸勿遲疑觀望其各一體知照此佈

### 急賑會佈告為本會定於十一月十日將各收容所及省會粥廠截止仰各災民知照由

二十年十一月一日

為布告事查本會當洪水氾濫之際武漢先後設立各收容所復以洪山一帶災民甚眾特設各粥廠原以災民無居無食救濟臨時現在各處水勢均已退落且各屬多已撥款辦賑所有災民來自各縣者亦應歸復舊業藉以就近領賑茲本會開會議議決定於十一月十日將各收容所及省會粥廠一律截止凡住所就食災民須各早自為計或另謀生活作衣食之永圖或仍返故鄉免田園之久曠切勿觀望免遺後悔除令各收容所暨省會辦事處遵照外合亟佈告仰各災民一體知照此佈

### 急賑會函復漢口公安局第五署准函收容災民五千餘人屬速賑濟等由本會設有收容所請

逕與接洽由 二十年八月七日

逕復者案准八月四日

函開以收容災民五千餘人請速派員前來本區負責賑濟等由准此查敝會救濟股業經推定貴署轄境內萬壽宮為第六收容所其主任係吳鏡波太平會館為第七收容所其主任係任漢臣長沙會館為第八收容所其主任係石和湘均各辦理收容事宜相應函復即希查照迅與接洽為荷除分致外此致

漢口市公安局警察第五署

### 附原函

逕啟者查本市自單洞門潰後水勢浸及全市難民紛紛麇集本區各街巷當於日前召集各團體代表開緊急會議討論收容辦法業經覓定萬壽宮帝王宮長沙會館等十處為收容所昨日約計各處難民已有二千七百餘人本晚統計將近五千餘人連日皆由本區各團體擔任麪包稀飯並會同本署前往分發關於難民秩序及衛生事宜亦經分別辦理但難民數目增加無已而本區能力有限恐難繼續擔負大會任急賑全責必有統籌計劃務請速派專員前來本區負責賑濟俾本區數千難民得沾恩惠無任感盼特此函達請煩查照為荷此致 湖北水災急賑會

漢口市政府公安局警察第五署二十年八月四日

急賑會函復漢口特別市第五區黨務指導委員會准函送災民名冊囑安置救濟等由本會業經設法收容由 二十年八月十日

逕復者准

貴會函以收容災民三百餘名地點窄狹食品不濟檢同災民名冊囑接續安置等因准此查案前據報告前來業經飭屬設法收容在卷茲准前因相應復請

查照爲荷此致

漢口特別市第五區黨務指導委員會

急賑會函第二收容所准函送圖章符號式樣業遵囑備案水電費亦已函請水電公司通融由

二十年八月十二日

逕復者頃准

大函附送

貴所四方木質圖章及白布符號式樣各一紙囑即備案並囑自七月二十八日起無論久暫函請水電公司將

貴所需用水電各費免收等因准此查備案一節自應遵囑辦理水電免費亦已函請該公司通融相應復請

查照爲荷此致

漢口第二收容所

附來函

敬啟者准大會函開以周允齋爲第二收容所主任並頒發木質長方圖章一顆文曰湖北水災急賑會第二收容所圖章等由准此本所即於八月四日成立啓用圖章開始辦公查未奉到大會簡章手續未行完備之先屬所自辦四方木質圖章一顆及刷印白布災民符號理應附上樣式具報備案至所內需用水電各費自七月二十八日起即在籌備期間應請大會函達水電公司在急賑時期無論久暫一律請予免費以襄善舉所有收容災民各情形除按日列表具報外相應函達請煩查照備案是荷此致 湖北水災急賑會 第二收容所主任周允齋 附送四方木質圖章樣式一紙 刷印白布災民符號樣式一紙

### 急賑會指令漢口第十收容所爲辦理收容經過事實尙稱合法設將來有必須本會維持之處

自當量爲補助由 二十年八月二十一日

來呈已悉查該所辦理收容經過事實尙稱合法此後仍望努力進行以維善舉設將來有必須本會維持之處屆時自當量爲補助俾竟全功也仰即知照此令

#### 附來呈

呈爲呈報事竊屬所因水災浩大竭力收容共一千餘人曾將担負情形並災民清冊呈報在案查屬所組織原爲黃岡麻城三縣旅漢商人共十八人所發起日前會議當推定發起人楊顯卿爲主任楊曉峯爲幹事常川駐所辦事其餘十六人分爲四班逐日輪流到所工作其內部辦法每日上午九時發粥一次下午二時發饅頭一次下午六時發粥一次另聘醫士一名坐診並代給藥資如有歸家者代購船票以免流落現在遣散約二百人而逐日陸續收容約三百人較之前呈之清冊有加無減惟募款有限來日方長屬所同人祇得免竭棉薄以維現象如將不能繼續時務望鈞會通盤籌劃力予救濟則不獨災民之幸抑亦屬所同人所感戴矣除將辦事人姓名列表附呈外理合將辦理經過情形呈報鈞會鑒核謹呈 湖北水災急賑會主席席何 第十收容所主任楊顯卿謹呈二十年八月十六日

值日人姓名 胡履安 謝松青 程耀廷 謝幼臣 鮑殿臣 梅子香 熊象山 林協甫 易雨村 張履坪 張平階 張地山

毛鼎卿 周金山 楊洪元 王述曾

### 急賑會指令漢口第四收容所據呈報辦理賑濟情形准予備案由 八月二十六日

呈悉准予備案所請撥款一節仰該主任來會面商可也此令

漢口第四收容所來呈 二十年八月二十三日

呈爲呈報事項奉賑字第二五九號訓令內開爲令遵事案查本會第九次常務會議討論事項第一案朱委員懷永提議水漲未已退落無期所收容災民中應分別遣送回籍決議由收容所主任勸導並詢問災民中如同籍有投靠者本會可資遣回籍不加強迫記錄有案除分令外合行令仰該主任即便遵照並將遵辦情形具報此令等因奉此竊查屬所收容災民計分三井棧公興存元順東方同益永昌轉運棧六處除三井棧水淹最早災民均已遷出外計公興存棧原收容朱義順等男女孩童合共四百三十九名元順棧原收容葉名益等男女孩童合共二百零七名東方棧原收容王義順等男女孩童合共二百五十七名同益計四十七名永昌棧計八名當時本擬即行領賑照發不料江水突漲各棧同時被



淹順夏會同各棧助理員一面婉勸各災民回籍及分送華街遷避外一面將無可回籍不願遷出者高搭木板俾便安居現在僅公興存棧仍收容男女孩童五十五名元順東方兩棧及同益永昌地勢較低水深難住完全遷出自下按名稍發食米俾免饑餓此現時順夏辦理第四收容所之情形也惟慮水退延期財力不足不得不仰望隨時分撥麵米以資接濟奉令前因理合將辦理經過及目下賑濟情形備文呈報鈞會鑒核請予備案並乞分撥賑濟是為至荷謹呈 湖北省水災急賑會主席何 漢口第四收容所主任林順夏謹呈

### 急賑會函

漢口各收容所  
省會辦事處  
漢陽縣辦事處

### 為關於衛生及放糧多寡應分別改良由

二十年九月一日

逕啓者案准

行營副官處副字第三六六號公函內開逕啓者頃奉主任何交下文一件(一)各收容所無公共廁所似可派人指導由難民自行構築(二)饅頭之分發不甚均勻有只發過一次者或二次者亦有發過五次者且有有飯票而領不到饅頭者亦有領三個饅頭充饑六天者對於饅頭之分發宜使普及或平均似宜將各處難民嚴密組織將人數調查清楚或可分發普及或平均並批函知急賑會查照等因奉此相應函達即希查照辦理為荷等由除函復並分行外相應函達請煩

查照為荷此致

漢口第 收容所

省會辦事處

漢陽縣辦事處

### 急賑會指令漢口第六收容所對於災民仍盡力維護切實勸慰由

二十年九月一日

如呈備查仍仰對於災民盡力維護切實勸慰此令

### 附來呈

呈為呈覆事案奉鈞會賑字第四四一號訓令開為令遵事案准陸海空軍總司令行營政訓部第二宣傳大隊第三隊函開敝隊奉令留漢積極參加救濟水災難民工作業於本日開始分赴各收容所接洽用特函達即煩查照轉飭知照並希賜予指示至級公誼等由准此除函復外合行令仰該所即便遵照妥為接洽為要切切此令等因奉此竊屬所於二十六日曾由陸海空軍總司令行營政訓部第二宣傳大隊派來隊員謝偉莫之伉黃錫璋二人蒞所察看收容災民情況業經報告救濟股廳核備查在案茲奉前因自應謹遵妥為接洽除祇候責臨外理合呈覆敬祈鈞鑒再前奉准賑字第二五九號訓令開略以災民收容應婉辭勸慰或資遣回籍等因奉此謹當仰體德意婉詞勸導上慰宵旰下憫流離合併呈

明謹呈 湖北水災急賑會主席何 湖北水災急賑會漢口第六收容所主任吳鏡波

**急賑會指令漢口第十三收容所爲呈報成立准予備案并發蘆蓆五百條由** 二十年九月十日

呈悉准予備案並給蘆蓆五百條來會具領可也仰即知照此令（辦事細則存）

**附來呈**

呈爲呈報事竊屬所於八月三十日領到大會所發湖北水災急賑會漢口第十三收容所條印一口簡章一份調查表三十份災民證章八百份黃綾章十五份黃布袖章十份白布船旗二面卽于是日在濟仁善堂開始籌備當卽指定該堂後棟作爲收容地點旋因屋宇略小並在該後棟側面添蓋棚屋以便兩處收容計自八月三十日起至九月三日止已收男女大小災民共三百零八人惟所蓋之屋雖上有鐵釘下有地板而四面空空難免風寒之苦卽希發給蘆蓆以資遮攔茲除蓋棚費用並每日所用米炭和柴數目以及九月三日以後收容人數統于嗣後另行呈報外理合將已收災民名冊暨屬所辦事細則先行呈報大會伏乞鑒核備案實爲公便謹呈 湖北水災急賑會 具呈人湖北水災急賑會漢口第十三收容所

**急賑會通函省會辦事處武漢各收容所將各項賬目抄送來會以昭慎重由** 二十年九月十一日

逕啓者案查賑款帳目關係甚大若不嚴明整理分晰確切不足以昭大信而明心跡查各收容所經手銀錢出入帳米麪收發帳以及各類帳均應登記清楚因該項賑款係將來歸美國賑款項下開支務將上項各種帳目結至八月三十一日止又九月分結至十日止逐一抄送來會以後須按日具報以昭慎重是爲至要除分函外相應函達請煩查照辦理爲荷此致

省會辦事處

漢陽第一收容所

漢口市第 收容所

**急賑會函復救濟分會准函爲漢口災民一併遷移洪山等處收容以便管理等情自應照辦由**

二十年九月十一日

逕復者案准

貴會賑字第三六號公函以第一次臨時大會議決漢口災民將來一併移往洪山珞珈山收容以便管理並囑嗣後席棚應在該處搭蓋以便陸續遷移等

因准此自應照辦除分行外相應函復即希  
查照爲荷此致

國民政府水災救濟委員會湖北分會

### 附原函

逕啓者九月五日本分會第一次臨時大會准省政府函請改就洪山路珈山及城外其他寬廠地點搭蓋蘆棚收容災民以維治安請公決案決議原案通過並決定漢口災民將來一併移往洪山路珈山收容以便管理等語紀錄在卷嗣後席棚應在該處搭蓋以便陸續遷移相應函達貴會煩爲查照爲荷此致 湖北水災急賑會 主席方本仁

**急賑會訓令武漢各收容所及省會辦事處爲省府函請各收容所棚廠應備稻草以免災民感受潮濕等由仰各遵照由** 二十年九月二十四日

爲令遵事案准

湖北省政府處字第三四號公函內開逕啓者案據本府秘書處邦辦秘書余維濤等簽呈稱爲簽呈事查各機關聯席會議第二十二次會議討論第四案各棚廠地面潮濕災民疾病死亡日多應多購稻草散給災民補墊案決議通過簽呈省府函急賑會速辦稻草二千担分發災民應用等語是否有當理合簽呈鑒核等情據此相應函達請煩查照辦理等由准此除函復外合亟令仰該處所即便遵照如有需用稻草之處准即自行購辦作正開銷可也切切此令

**急賑會指令漢陽第一收谷所呈送簡章准予備案由** 二十年十月一日

呈悉查閱所擬簡章并辦事通則尙屬妥協准予備案此令（簡章存）

### 附來呈

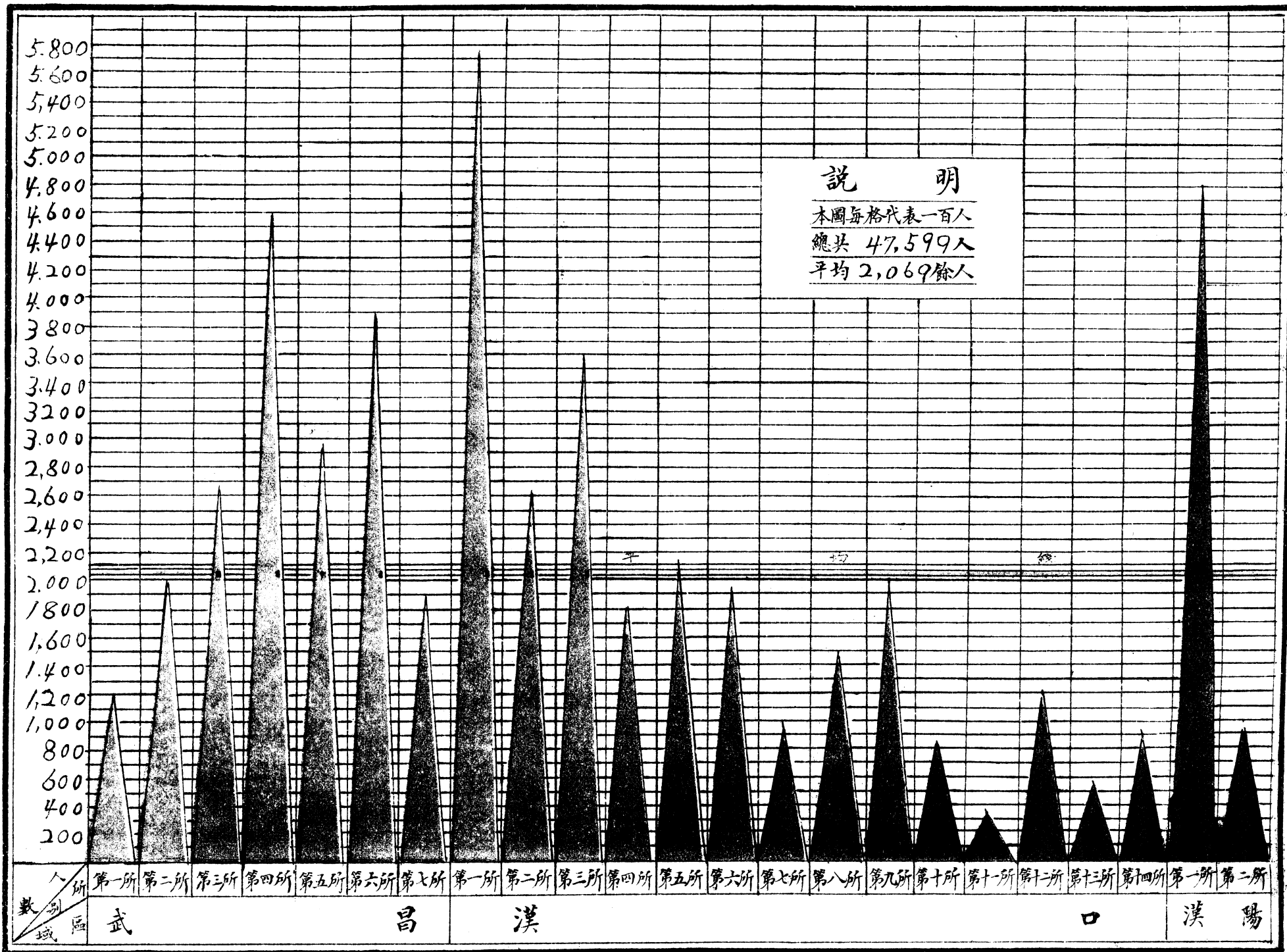
呈爲呈報本所組織經過情形並擬具章則送請鑒核事查本所於八月六日開始收容當時組織係採用委員制至內部工作人員均屬地方公正市民而爲純樞素所習見者如尹步雲張明珩劉壽珊謝樹滋李紹先等尤極誠信相孚此次辦理急賑若輩悉願出與贊勳用挽浩劫而盡人事純樞深幸力行有人災民到達漢陽不致流離失所故不旬日即收容至兩千以上足徵本所之環境已爲特殊也此於上月接奉鈞會救濟股所頒簡章時即依據本地情形改爲所長制設副所長一人並分文書事務收容交際四股議由尹步雲等廣續負責隨擬訂章則共同施行爲奉前因理合繕具章則全份備文報請鑒核准予備查實爲公便謹呈 湖北水災急賑會 漢陽第一收容所所長蕭純卿  
附簡章通則各一份

湖北水災急賑會漢口漢陽各收容所賑濟災民概況一覽表

新 所 別	漢														漢		合
	第一所	第二所	第三所	第四所	第五所	第六所	第七所	第八所	第九所	第十所	第十一所	第十二所	第十三所	第十四所	第一所	第二所	
主任姓名	賀衡夫	周允齋	高伯常	林順夏	周善夫	吳鏗波	鍾益亭	石和湘	張幼泉	楊顯卿	喻燮卿	方少岩	陳煥章	余蓉樵	蕭純卿	徐耀之	
設所地點	慈會善	新市場	大智門 怡和棧	大智門外 三井堆棧	寶林天 永興美 時等堆棧	萬壽宮	太平會館	長沙會館	天成洋行	帝主宮	長墩子 聖女校	蘇湖廣 貨烟部 等公所	濟仁善堂	南城公所 漢公業 會從善堂	大生善堂	歸元寺 懷善堂	
設立時期	開辦月日	七月廿九日	八月六日	八月十二日	八月十三日	八月十二日	八月九日	九月四日	八月二日	八月十一日	九月十六日	八月二十日	九月六日	九月八日	九月五日	八月五日	九月九日
	結束月日	十一月廿日	十月十四日	十月十五日	十月十三日	十月二十日	十月廿一日	十一月八日	十月五日	九月三十日	十月三日	十月十四日	十月廿五日	十月廿八日	十月卅一日	十月十一日	十一月十日
合計天數		115	69	64	62	70	74	66	65	51	18	55	50	51	57	98	62
災民人數	每日平均	3203×	2269×	3422—	1057+	1822—	660+	718+	540—	178—	794+	260—	132+	417+	747+	3160—	472+
共	總共人數	368,390	146,584	218,994	65,556	127,537	48,903	47,399	35,082	90,705	13,949	14,289	51,627	21,283	42,780	309,684	29,308
用	米	310,石 <sup>00</sup>	130,石 <sup>00</sup>	300,石 <sup>00</sup>		159,石 <sup>00</sup>		32,石 <sup>00</sup>		160,石 <sup>00</sup>			142,石 <sup>00</sup>	73,石 <sup>00</sup>	65,石 <sup>00</sup>	414,石 <sup>80</sup>	1,767,石 <sup>80</sup>
賑	麵粉		400包							203包						2008包	2,611包
品	餛飩																16,057斤 <sup>1/2</sup>
	蠶豆		20石														20石
	其他																
現款		39,706,170	13,587,240	14,978,728	290,180	8,617,000	1,000,000	6,032,200	629,300	9,285,120		2,148,686	5,401,100	6,087,000	5,091,700	19,931,720	8,144,280
備考		一· 表內賑品均由國民政府救濟水災委員會湖北分會撥用至現款一項至係急賑會捐款 二· 表內第十收容所係由該地方私人捐資助辦但願與急賑會盡此義務故賑品及現款均未列入 三· 各所所領現款均由各該所自行購辦賑品或辦其他救濟事項另有詳細報告合併聲明 四· 尚有武昌收容所七所因係武昌省會辦事處設立不直接於急賑會故未列入															

湖北水災賑濟彙編編纂製處調製

# 湖北水災急賑會武漢各收容所災民人數統計圖



## 「搭棚」

急賑會函復漢口警察九署本會已擇定惠民工廠後地搭蓋蘆棚由 二十年八月一日

逕復者頃准

台函略以難民甚多囑搭蘆棚以爲安身之所等由准此業經敝會擇定惠民工廠後地分派員工星夜蓋搭大規模之蘆棚矣相應函復即希查照爲荷此致

漢口市公安局警察第九署

急賑會函復湖北省會公安局據報告蓋棚及支配各情形希逕與武昌辦事處商洽辦理由

二十年八月十三日

逕復者頃據本月九日報告四項均已閱悉惟查武昌城廂辦理水災急賑事宜業經責成省會辦事處負責辦理所有一切辦法希與該辦事處商洽辦理彙報爲要此致  
湖北省會公安局

附原報告 八月九日午後八時於湖北省會公安局

- (一) 職局奉令專任蓋搭災民棚廠事宜連日以來積極工作現查凱字營棚廠業於本日下午竣工全部可容納災民七千人
- (二) 現查災民入駐者截至本晚止共有六百餘人已函武昌戒嚴部派隊會同該管公安分局分別檢查監視矣
- (三) 洪山方面棚廠現正從事搭蓋約一二日可竣事能住六千人餘亦陸續興工
- (四) 查災民遷移棚廠未奉規定辦法究由災民自行入駐抑由鈞會或其他機關分別支配而資統一之處請核示祇遵 右四項謹呈 湖北水災急賑會主席何 湖北省會公安局局長蘇世安謹呈

急賑會總務股致左委員函錄第十一次常會議決搭蓋大規模之棚廠案請與蘇局長接商辦

理由 二十年八月二十四日

逕啓者查本會第十一次常會討論事項第七案現在災民驟增急須搭蓋大規模之棚廠以資收容前曾請托蘇局長負責辦理茲爲速成起見可否推定本會委員一人敦促進行一案經決議推左委員向蘇局長接商辦理並由本會辦文轉知蘇局長等因除分別函令外相應錄案函達請煩

查照辦理爲荷此致  
左委員鐸

### 急賑會函復漢口公安局以本會決議先在洪山儘量搭蓋大柵收容由

二十年八月二十四日

逕覆者案准

貴局政字第四三一號公函除全文有卷免錄外尾開相應函達即希查照辦理見覆爲荷等由准此查本會第十一次常會討論事項第四案開委員提議日來水勢洶湧武陽夏三鎮難民棲息無地可否另擇距城較遠之高埠如洪山青山陽邏馬鐸等地搭蓋大規模之柵廠逐漸設法遷送而利收容案決議第一步先就洪山儘量搭蓋其餘地點交救濟股酌量辦理等語紀錄在卷並業經着手辦理在案准函前由相應錄案函達即希查照爲荷此致

漢口公安局局長

#### 附漢口公安局來函

逕啓者頃接本局警察第五署署長陳德謀報稱查本區災民麇集所有救濟及防範情形迭經呈報鈞座鑒核在案查連日水勢增漲不已本區爲漢市最高之區亦已淹浸多處長此以往第恐全區無一片乾地本區各收容所已多在水浸之中職不恐災民復罹水患之苦乃面呈鈞座蒙示以送往武昌收容辦法並派辦事員晏夢麟王仲農二員協助辦理職當於昨日會同率領槍警暨第二分區指揮部隊伍先後護送災民約千餘人赴武昌凱字營交由湖北省會公安局第十二分局萬局長收容後據萬局長電話云武昌凱字營收容已滿難再收容等語但本區災民遍地皆是而水勢有增無已本日祇得再將已浸水之收容所災民仍送往武昌收容并先行函電武昌公安局速示收容地點祇以許久未見復示以致千餘災民均留在船上爲時甚久本署先後接急賑會及鈞局電話通知着分送新市場以及本區各收容所等因職思千數百災民之一舉一動於秩序交通均關重要並深知新市場浸水甚深收容已滿何能再事增加就本區各所收容使其復入水區誰肯前往用是進退維谷以爲武昌雖無寬大場所而未淹水之區域較廣設法甚便防範亦易故決計送往武昌本日經過情形亦經面呈現查本區災民爲數甚多所有未淹水各街道皆露宿已滿交通爲之斷絕此與災民衛生市面秩序均關重要爲治本計實應從速儘量送往武昌收容俾資兩便至武昌收容所如在洪山蛇山等處高地搭蓋柵屋工程輕而易舉以之收容災民至爲得宜且專處收容施賑簡便之至職預計此次水災必長應爲較遠計劃不宜目前因循苟且致貽後患懇請鈞局分函各關係機關如在洪山蛇山等處速籌築柵屋廣事收容不獨本區災民可以收容即本市十餘萬災民亦可陸續收容矣而急賑事宜亦可事半功倍冒昧陳詞未知當否謹此呈鑒核懇祈迅予分函各處辦理以蘇災黎而維治安實爲公便等情據此除分函暨批示外相應函達即希查照辦理見覆爲荷此致湖北水災急賑會

局長汪世鑾

# 急賑會函復武漢防險事務處以本會早經決定在洪山及武漢附近各高山搭蓋大規模之棚

廠但購材蓋屋尙須時日由 二十年八月二十八日

逕覆者案准

貴處公函除全文有卷免錄外節開頃據漢口公安局呈以據本局警察五署署長呈以查本區災民甚多應從速儘量送往武昌收容至於武昌能在洪山蛇山等處高地搭蓋棚屋工程輕而易舉以之收容災民至爲得宜相應函達貴會請煩查酌辦理爲荷等由准此查本會早經決定在洪山及武漢附近各高山搭蓋大規模之棚廠以廣收容且洪山方面已由省會公安局蘇局長加工趕築並本會左委員隨時督促各在案不過購辦材料及建築工作非倉卒之間所能畢事准函前由相應函復即希

查照爲荷此致

武漢防險事務處

# 急賑會函復湖北省會公安局爲千家街搭棚告一段落擬向洪山擇地進展蘆蓆一項已請賀

委員籌劃由 二十年八月二十九日

逕復者案准

貴局呈報千家街搭棚工程已告段落擬向洪山擇地進展除全文有卷免錄外尾開除飭該員等趕緊設法籌搭廣爲收容外理合呈報鑒核等由准此查千家街一帶搭棚工程既經告一段落甚慰再向洪山進展尤爲妥善蘆蓆一項已請賀委員極力籌畫矣用特函達即希查照爲荷此致  
湖北省會公安局

## 附錄來文

呈爲呈報千家街搭棚工程已告段落擬向洪山擇地進展仰祈鑒核事案據督察長陳金瑞第二分局長徐和義報稱竊職等經理搭蓋棚廠收容難民於本月十八日開工在千家街及大東門內無綫電台隙地搭蓋每日工作程度除隨時呈報在案外迄至今日告竣計蓋連棚三段共一百六十八間以每間容納二十四人計算都可容災民四千餘人擬明日赴洪山一帶擇地進展務期早觀厥成以副層峰軫念之心謀我災黎早得棲身之所第恐心餘力絀材不應手即以此次蘆蓆一項証之大有供不應求之勢雖承急賑會賀委員多方設法亦祇領三千條僅可完此次之功查是項蘆蓆幅面甚小僅二平方尺耗工亦多且探之市面無貨可購詢之他處來源亦絕今移地興工即此一項首感困難除一面仍派員



四處搜羅外所有已成棚廠及准備移地興工各緣由理合呈報鑒核等情前來除飭該員等趕緊設法籌搭廣為收容外理合備文呈報 鈞會 鑒核至為公便謹呈 湖北水災急賑會主席何 湖北省會公安局局長蘇世安

### 救濟分會函武昌公安局及公安五署請派警照料蘆蓆油紙由 二十年九月三日

逕啓者頃上海總會運來蘆蓆三千條業派庶務何立撥運武昌擇地堆存以便分交搭棚備作災民棲息之所如何立擇定堆存地點一時不能分交請 貴局轉飭該管警署 派妥實警士代為看管以免損失偷漏為荷此致 貴署飭

武昌省會公安局

武昌公安第五署

### 急賑會函復湖北省會公安局准報告在洪山蓋棚情形辦法甚妥仍希努力由 二十年十月十一日

逕復者案准

貴局十月十七日轉報據督察長陳金瑞四項報告具悉一是查所報已辦及擬定續辦各節均甚妥善仍希轉飭努力工作以竟全功而惠災黎是為至盼相應函復即希 查照為荷此致 湖北省會公安局

### 附原報告

報告二十年十月七日於湖北省會公安局(一)頃據督察長陳金瑞報告如左(一)十月五日在洪山蓋棚十三間連前共有四百一十間(一)搭棚材料除皮篋尚有四千餘根外蘆蓆用罄(一)千家街滋善堂等處災民棚舍均在未議夾蓋油紙之先蓋成故每遇天雨棚漏不堪所住災民環請加蓋油紙以防雨漏現無席興工搭棚且具領油紙尚有十餘捆擬將未會夾鋪油紙之棚舍均行加蓋云(一)嗣後搭棚無席議定改用稻草已派員探探如何購辦矣 二右四項報告 湖北水災急賑會主席何 湖北省會公安局局長蘇世安

### 急賑會函復湖北省會公安局准報告蓋棚情形甚慰仍希轉飭努力以竟全功由 廿年十月十九日

逕復者頃准

貴局十月十六日據督察長報告在洪山等處蓋棚情形二項轉報等由准此具見辦事勤敏甚慰仍希轉飭努力以竟全功為盼相應函復即希查照為荷

此致

湖北省會公安局

### 附原報告

一 頃據督察長陳金瑞報告如下 本月十三日仍在洪山蓋成棚舍十五間連前總共有四百九十八間洪山棚舍均已蓋就傅家坡棚舍亦已建固圍席明日擬加蓋千家街滋善堂等處未蓋油紙之棚舍右二項報告 湖北省會公安局局長蘇世安

## 急賑會函復省會公安局准來呈以洪山等處搭棚結束情形暨所存蘆蓆等件隨即派員接收

由 二十年十一月一日

逕復者案准

貴局來呈以在洪山等處搭棚結束情形暨所存蘆蓆等件應如何支配並嗣後應否繼續搭蓋之處呈報鑒核示遵等由附剩餘材料單一紙准此當經提交十月三十日臨時會議決應即結束所存材料暫行保管隨即派員接收等語紀錄在卷准函前因相應錄案函達即希查照洪山搭棚工作應即停止剩餘材料請暫代為保管為荷此致

省會公安局

### 附來呈

呈為呈報搭棚結束情形仰祈鑒核事案據督察長陳金瑞報稱竊職奉命經理搭蓋災民棚舍以來昕夕恐惶深虞隕越幸賴鈞座計劃周詳諸同事戮力同心乃能克竟全功于本月二十一日告一結束計除前次在滋善堂成棚一百零八間業經報收外現在千家街蓋成棚舍一百六十八間洪山傅家坡一帶蓋成棚舍五百七十三間此次共計蓋成棚舍七百四十一間均經夾蓋翻加油紙暨支頂撐稍有雨雪不易圯傾惟是席棚雖固終難久持保護修理俱在慮中擬請轉呈驗收之後仍須規定嗣後修繕之方庶災黎有託前功弗墜矣至搭棚材料除皮篙南竹均已用完蘆蓆剩有六千條油紙剩有七十四捆洋釘鐵絲均係臨時酌購並無餘存汽油洋桶亦存有九十九個所存各項究應如何保存支配之處懇請指示以憑分別辦理至經手收支賬目除各項單據迭經報送會計股覈實外現合將搭棚結束情形暨費用費一覽表備文費請鑒核示遵等情前來查在千家街及洪山傅家坡搭棚以來非材料缺乏即運輸困難職每於工作棘手之中督飭員工未敢稍懈迄今皮篙南竹均已用完共成棚舍七百四十一間擬即暫行結束除將收支賬目及各項單據逐一核實另文呈報外所有搭棚結束情形暨所存蘆蓆油紙洋桶等件如何支

配并嗣後應否繼續搭蓋之處理合備文呈請鈞座鑒核示遵對於搭成棚舍并懇派員點驗至爲公便謹呈 湖北水災急賑會主席何 湖北省會公安局局長蘇世安

**急賑會函本會第一外勤請查照衛生防疫組規劃條例搭蓋棚廠事宜並抄錄原函送達即希**

**查照辦理由** 二十年十一月十四日

逕啓者奉

主席交下

國民政府救濟水災委員會衛生防疫組駐鄂辦事處公函一件

批交經辦建築棚屋之第一外勤參酌辦理等因奉此除函復外相應抄錄原函送達即希

查照辦理爲荷此致

第一外勤王森甫先生

### 附抄原函

敬啓者茲接衛生工程師報告本市比國碼頭地方貴會最近搭蓋蓆棚多間爲災民棲身之所現視其建築上對於衛生工作方面頗有須斟酌注意之點如次（一）所建廁所及廁所內廁座位數目與蓆棚內災民數目之比例（二）糞便處置及消毒之方法（三）蓆棚旁現無溝渠應注意排水問題（四）污水宣洩及消毒方法（五）垃圾之收集及處置方法（六）飲水之供給及消毒查所述各點似屬切要堪供參考相應函請查照轉知紅十字會於搭蓋蓆棚時加以注意至已蓋蓆棚並希酌加補救如有需本處衛生工程師之處甚願前往協助也此致

湖北水災急賑會

**善後會函覆省會公安局據呈租借民田搭棚請給租價以示體恤等情自應照給但須取得各**

**田戶收據繳會以便照發由** 二十一年二月十六日

逕復者頃准

貴局來牘略開請發給租借民田租價以示體恤等由准此自應照給但須取得各田戶收據送會備查以便照發相應函復即希

查照辦理爲荷此致

湖北省會公安局

附來呈

呈爲租借民田搭蓋災民棚舍懇請發給租價仰祈鑒核事竊自去夏大水爲患災民紛至沓來局長奉令督率職員在千家街洪山一帶搭蓋棚舍廣爲收容惟洪山附近墳墓太多地勢不平不便搭蓋擬改在木魚山靠北一帶租借民田甚爲合宜當經呈請核示在案旋奉頒發各機關聯席會議第二十二次會議紀錄節開決議通過簽呈省府令飭公安局妥速辦理等因遵卽在木魚山靠北一帶共搭棚舍五百七十三間容納災民近達二萬查租借民田僅有三十九斗七升半現今災棚折卸發還民田惟該處農民異常困苦均恃灌園以維生活懇請每斗發給租洋三圓共租洋一百一十九元二角五分理合檢同農民名冊備文賈請鈞會鑒核准予如數發給以示體恤至爲德便謹呈 湖北水災善後委員會 湖北省會公安局局長蘇世安

二十年湖北水災賑濟彙編

直  
放

一八

# 「外勤」

## 湖北水災急賑會外勤隊專員姓名表

隊別	專員姓名		職	
	姓名	別	職	業
第一外勤	王森甫	專員	佛教會	
第二外勤	程榮卿	專員	鐵業同業公會	
第三外勤	蕭卓東	專員	保險業同業公會	
第四外勤	徐耀安	專員	鹽商 商會職員	
第五外勤	藍熙周	專員	紙業同業公會	
第六外勤	王聘卿	專員	麪粉業同業公會	
第七外勤	萬松濤	專員	典業同業公會	
第八外勤	周繡山	專員	油業同業公會	
第九外勤	徐榮廷	專員	紗商	
第十外勤	趙興之	專員	特業公會會長 藥材業	
鄭變卿				

明 說

# 急賑會函復行營辦公廳爲赫山一帶災民已派員携米二十石往發又囑永安善堂發餛頭一萬枚以後並繼續派員携米往發由 二十年八月二十四日

逕復者案准

貴廳廳字第七五三號公函除全文有卷免錄外尾開相應檢送原件函請查照辦理爲荷等由附原代電一件准此查赫山一帶災民初僅三千餘人敝會聞訊當於本月十六日携米前往散發又囑永安善堂携帶餛頭往發當發去賑米二十石餛頭一萬枚二十日因赫山艾家嘴葛絲口等處災民逐漸加多合前共計一萬零九百八十三人於是敝會先發米票計每人四升然後持票兌米有水上公安局駐防辦事員周秉帶隊士一排暨駐紮赫山要塞司令部隊士兩排從中維持秩序井然二十一日二十二日仍照前發米共計發去賑米四百零四石此後繼續派員携米往發以救災黎准函前由相應函復即希查照轉知爲荷此致

陸海空軍總司令行營辦公廳

## 附原函

逕啓者奉主任交下水上公安局局長陶繼侃巧代電一件爲據報由漢沔駛來難民均密集赫山一帶請求通行出境另謀生機轉電懇迅速救濟指定地點予以收容或派隊護送出境以免發生意外由奉批交急賑會核辦等因相應檢送原件函請查照辦理爲荷此致 湖北水災急賑會

## 附原代電一件

陸海空軍總司令武漢行營主任何鈞鑒篠晨准武漢警備漢陽區指揮部電話囑派員會同漢陽縣政府隨同該部前往皇經堂紅磚廠一帶巡視等由當經飭派本局科員張晉笙會同乘飛鯨巡艇前往去後茲據復稱案奉鈞諭飭派會同漢陽區指揮部漢陽縣政府派員前往皇經堂暨紅磚廠一帶巡視難民情況具報等因奉此遵於正午二時在漢陽東門外會齊指揮部六連連長王銘貴漢陽縣政府常備隊汪班長連同指揮部兵士十人乘本局飛鯨巡艇直駛皇經堂在赫山對面晤見本局駐防辦事員周秉當詢及近日難民情形據稱連日由漢沔駛來難民均麩集赫山山崗及山後紅廟等處昨日急賑會派員帶餛頭六千枚白米二十石前來賑濟經我等協助約計難民人數爲四千五百人今日雖有少數開返而陸續到者亦不在少數總共人數約在四千以上等語職等遂改乘民划前往赫山起坡巡視見赫山崗上及山後難民密集或架布棚或居船上約計老幼男女實有四千左右鳩形鵠面極爲悲慘職等當告以武漢已成澤國並無生路勸其開轉該難民等均謂漢河已萬不能生存

我等明知武漢不能立足但求通過另赴他處謀生否則只有死而已復經職等安慰准轉達政府請求設法救濟萬不可開往武漢旋即返艇上駛紅磚廠巡查行至琴台口已達下午五時因河道與陸地混合天色過晚恐生危險不能上駛乃就近赴昌記紅磚廠詢問據云紅磚廠現已無人所有工人已經全數出廠分赴他處等語旋即開艇回漢時已下午七時理合報請鑒核等情據此查該難民等懇請通行出境另謀生機情殊可憫而本局兵力薄弱各處防務吃緊不能抽調種種困難情形迭經電呈在案且該處僅有本局隊警一班而難民已達四千餘人之多雖經一再勸導安慰秩序尚未紊亂誠恐為日過久難民愈積愈多該處距離武漢近在咫尺一旦滋生事端為患何堪設想茲據前情除飭令本局駐防皇經堂員警仍前嚴加防堵制止下駛聽候示遵外理合據情電懇迅速救濟指定地點予以收容或另派軍隊護送出境以免意外電示遵行職陶繼侃叩巧印

### 急賑會函復

湖北省政府  
武漢防險處

### 為沔陽流來難民集居赫山等處已分別散糧救濟由

二十年八月二十四日

逕復者案准

台函略以沔陽一帶駛來難民廣集于赫山龜山梅子山等處日積愈衆不下萬人請設法救濟分別遣送以免滋生事端各等由准此查此案業由敝會疊次在該區域散糧救濟矣相應函復即希

查照為荷此致

湖北省政府

武漢防險事務處

### 附湖北省政府來函

逕啓者案奉陸海空軍總司令行營銜未參代電以據水上公安局刪代電轉據報稱由川沔駛來難民千人無法勸阻等語懇電急賑會速往賑濟或派隊護送出境並令飭仙桃蔡甸各軍警嚴制難民下駛一面電令各該地商會公安局組織收容所妥為收容等情希迅施急賑並會商設法收容等因奉此除令民政廳轉飭各該地商會公安局遵照會同組織難民收容所廣為收容並呈復外相應抄送原代電函達查照辦理見復為荷此致 湖北水災急賑會 主席何成濬

### 附武漢防險事務處來函

敬啓者頃據湖北水上公安局局長陶繼侃號代電以據駐防皇經堂職員周鼎呈以赫山一帶連日先後到漢河難民四千餘人一再呈奉鈞令允予設法收容或派隊護送出境等因迄今數日僅要塞部於昨日派有士兵一班梭巡急賑會派員來此賑濟一次杯水車薪無濟於事請予轉呈切實設法救濟等情據此查此案前據該局呈報到處迭經函請設法賑濟在案茲據該局續稱赫山一帶廣集難民共四千餘人而數日之間



僅派員賑濟一次似此災民衆多若不按時切實救濟誠恐生計驅迫滋生事端除分令漢陽縣政府協助並警備司令部要塞司令部迅速派隊隨時勸導押護出境外相應函達貴會請煩妥籌賑濟爲荷此致 湖北水災急賑會 督辦徐源泉 會辦夏斗寅二十年八月二十二日

**急賑會函復湖北省民政廳爲赫山皇經堂一帶難民業已賑濟茲再派員前往續放由** 二十年八月三十日

逕復者案准

貴廳儉代電略以赫山皇經堂一帶災民請查核賑濟等由准此查該處難民業經本會散放糧米茲擬即日再派委員前往續散相應函復希煩查照爲荷此致

湖北省民政廳

### 附原代電

湖北水災急賑會鑒頃據漢陽縣長畢蔚如馬代電稱案准湖北全省水上公安局函開昨准漢陽區指揮部電囑本局及縣政府派員會同前往皇經堂赫山紅磚廠一帶巡查難民當經會同前往所有該處難民情形當已報告現時武漢防險事務處對於該地難民數目尙不甚明瞭若不迅予呈報將來愈積愈多秩序殊難維持且查赫山一帶爲貴治區域一旦發生事變爲患何堪設想現本局業經據實電呈以赫山山崗及山後洪廟一帶現確有難民四千左右懇請另派軍隊護送出境使其另謀生機希即迅速呈報該處難民人數仰祈早日設法救濟等由准此經派員詳查據報奉令前往赫山等處調查難民人數茲將所得各要點分錄於下（一）赫山山後洪廟一帶約計川沔難民不下三千以上扶老携幼啼饑叫苦其慘狀之極真不忍見聞也（二）詢據各難民之意多願他徙謀生不過公懇賞給口糧指派輪船押運出境以便逃生（三）查災民有增無減愈積愈多若不急于賑濟設法遣散誠恐將來饑民難治發生事變等情正轉報間接據赫山洪廟一帶沔籍災民代表楊震漢張春舫等先後稟懇賞給口糧船隻以便逃生等情前來理合電轉懇請鑒核量予賑濟俾便遣散施行並祈示遵等情用特電懇查核賑濟是禱湖北民政廳長劉文島叩儉印 二十年八月八日

**急賑會函復漢口紗廠業產業公會爲赫山一帶工友待賑約數萬人已疊次救濟由** 廿年八月卅日

逕復者案准

貴會公函略以皇經堂堤潰後紗廠停工工友家屬人等達數萬人在紫霞觀即附於赫山一帶居住函請施賑等情前來查該處疊由本會散放米糧嗣仍繼續辦理現聞福新等廠次第開工亦應共同救濟相應函復即希

查照爲荷此致

漢口市紗廠產業公會

### 附原函

逕啓者竊洪水爲災遍地盡成澤國自皇經堂之堤潰決後申新泰安兩紗廠均已停工查該兩紗廠之工友計數千人連其家屬達數萬人尙有麵粉廠等處人數亦頗不少現多在紫霞觀之山上居住雖有慈善家施賑對於該山上多未及申新泰安兩廠之損失過大自難全力負擔敝會除向該兩紗廠交涉設法維持外相應函達貴會即希查照施賑爲荷此致 湖北水災急賑會 常務委員余少卿崔海濤郭玉山皮移山張善芝

**急賑會救濟股函知第二外勤辦理徐家棚災民作一次之救濟由** 二十年九月十三日

逕啓者刻准

台端報告調查徐家棚各節奉

批既是災民居多援賑鄉區案作一次之救濟交第二外勤辦理等因奉此相應函達即希

查照辦理爲荷此致

第二外勤程委員榮卿

### 附原報告一件

爲報告事昨日職奉批調查徐家棚一帶災民究屬工人仰係農民具報等因奉此遵即前往徐家棚一帶調查茲查得該處工人少數災民實居多數近日濟生會已備放賑明後天即可施麪謹將調查各節理合報呈鑒核 第二外勤程榮卿九月十二日

**急賑會救濟股函知第一外勤自行調查戶口不必賴諸警署以便急賑由** 二十年九月十六日

逕啓者案奉

主席交下

台函爲候第十八署調查詳細再行賑濟等由奉

批散賑最切實者須目行調查不必賴諸警署仍希從速調查趕急散放等因奉此相應函達請煩查照爲荷此致

第一外勤委員王森甫

附原函

逕復者頃奉貴會函開第十八署鴻念僧等呈文一件所稱該署急待賑濟等情本勤今晨已往該署調查據該公民聲稱該署人口複雜尙未調查確實以及第十八署戶籍表亦未編出至於賑濟一層須俟該署有詳細調查呈報本勤方能前往按其戶籍人口分組賑濟是否有當相應函覆貴會查核此致湖北水災急賑會 第一外勤王森甫啓 九月十三日

急賑會救濟股函第十外勤

趙典之鄭燮卿

請往武昌鄉豹子澗發賑由

廿年九月廿六日

逕啓者奉

主席交下

貴委員等奉派前往豹子澗調查災况函一件奉

批既據稱復查無異應即逕往散放仍將散放詳情報查名冊隨發飭即轉知遵照等因奉此相應檢同名冊函送

查收前往按名核實散發仍請將辦理情形函復備查爲荷此致

趙委員典之 鄭幹事燮卿

附送名冊 本

附原函

逕復者前接來函敬聆一切遵即下鄉至武昌豹子澗上西下西二里被災地方將村落戶口人丁田地房屋復切實查明受災村共計百零九戶七百七十二人口男女大小共陸千七百六十三名淹田共八百一十一石五斗二升共倒毀房屋三百二十棟與災民代表熊子謙等所呈表冊實相符合並無歧異懇乞速發賑米以惠災黎並請將前呈調查簿四本核實蓋章擲下以便前往散放使災民實惠均沾不勝感德之至此復湖北水災急賑會台鑒 趙典之鄭燮卿同啓

急賑會函第

一四八  
七六九

外勤委員將裝米麻袋速即交還原處由

二十年十月十八日

逕啓者案查外勤工作現將次第結束以前逐次請領賑米發畢之後所有麻袋均應交還原處取回收條以清手續相應函達即希

查照從速辦理爲荷此致

第一八  
第四八  
第六九  
外勤委員

**急賑會救濟股函請胡和安先生分任武昌南鄉法泗洲等處放賑事務由** 二十年十月二十日

逕啓者准第四外勤徐耀之君函以武昌縣南鄉法泗洲湘三太平黃合三十八區後石湖等區放賑事務因胡和安君人地較熟易於着手故一經胡君籌畫一切進行即屬有條不紊請轉知胡君分任各該區外勤事務似覺相宜等由到股當經據情面呈

主席核示奉

批徐耀之所請與胡和安分任辦理武昌法泗洲等區放賑事務應予照准仰即分別函知等因奉此除函復外相應函請

台端查照爲荷此致

胡和安先生

**附原函**

爲呈復事前奉鈞會救濟股函派和安分任武昌縣南鄉法泗洲湘三太平黃合三十八區金口後石湖等處放賑事務等因隨於十月二十二日前往各區實地調查有全村房屋淹沒殆盡者有田畝禾苗夾在水中者更有遷往山林搭棚而居者哀鴻遍野莫可明狀惟該等區之地積縱橫百有餘里水天一色若不分工辦理實難着手當與各區紳董磋商進行按照原來派定米數可將稍能自給之家分撥最貧之戶務使窮人多沾實惠庶於公家放賑原則不相違背所幸各區人民深明大義以災情之輕重定米數之多寡不但不起爭端並能盡力協助和安此次分任放賑勉盡棉力俾免貽譏究竟有無失查之處不可得知茲將各區辦理結束情形連同復查各區災民戶口清冊與給米查票暨各區用途賬單一併呈請鈞會復加審核歸案彙報實爲公便此上 湖北水災急賑會 附呈各區災民戶口清冊七本 查票五捆張 賬單六紙 退還麻袋第七棧收條四紙 散發藥品單一紙 武昌縣南鄉放賑員胡和安謹呈

**急賑會函第二外勤以奉交漢陽縣轉呈東成院災民冊請查照辦理由** 二十年十一月三日

逕啓者奉

主席交下漢陽縣轉呈東成院災民清冊請救濟一案除指令外交程榮卿楊星垣查核辦理等因奉此相應抄錄原呈送達並名冊一份即希

查照辦理見復爲荷此致

第二外勤委員程榮卿

附抄原呈一紙名冊一份

### 附漢陽縣辦事處原呈

呈爲呈請事案據本處黃陵磯事務所呈稱呈爲呈請事竊屬所服務已經開辦惟所放各戶要以監河災民爲多其有本鎮附近潰決各院均皆向隅現據東成院災民紛紛呈報名冊而新合院德豐院長豐院亦皆接踵而來似此情形若給養太少實在難以應付除先將東成院災民名冊代爲呈報外理合呈請鈞處鑒核等情附呈災民名冊一份等情據此理合檢同災民名冊備文呈請鑒核示遵謹呈 湖北水災急賑會主席何附呈災民清冊一份 湖北水災急賑會漢陽辦事處主任畢蔚如

### 急賑會函第二外勤以奉交漢陽縣轉呈同興院永豐院災情請查照辦理由 廿年十一月三日

逕啓者奉

主席交下漢陽縣呈一件爲據情轉呈同興院永豐院災况除指令外并派第二外勤查明具復核辦等因奉此相應抄錄原呈送達即希

查照辦理見復爲荷此致

第二外勤委員程榮卿

### 附原呈

呈爲據情轉呈敬祈鑒核事案據本縣同興院災民代表劉忠友永豐院災民代表陳忠海等呈稱爲呈報水災事竊查同興院計田一萬餘畝而潰口之大實較他院更甚永豐院堤多人少興修困難况本年同罹其匪浩劫十室九空東奔西竄以致呈報稽延不沐特別賑濟則兩院潰決之口決無修築之望倘明年再遭水患人民何堪設想爲此呈請鑒核轉呈援例救濟實爲公便等情據此除飭迅速造具赤貧災民清冊外理合據情轉呈湖北水災急賑會 代理漢陽縣縣長畢蔚如

### 急賑會救濟股函第六外勤以奉交民政廳轉據漢陽第五區商會呈報新溝災况請查照辦理

由 二十年十一月三日

逕啓者奉

主席交下

湖北省政府民政廳禮字第一九九一號公函內開逕啓者案據漢陽縣第五區新溝鎮鄉商會主席孫晉臣等呈以洪水滔天災黎滿目懇恩急施賑救以全民生等語到廳除批示外相應抄送原呈函請貴會查照辦理

批令交第六外勤查辦等因奉此相應抄錄原呈送達即祈查照辦理見復爲荷此致

第六外勤委員王聘卿

附抄原呈一件

### 附原呈

呈爲洪水滔天災黎滿目懇恩急施賑救以全民生事竊民等隸屬漢陽縣第五區分居新溝兩岸當江漢之下游古稱澤國扼襄府之要道夙號垵鄉地勢低窪物產消乏頻年疊遭天譴顆粒無收一旦盡付洪波半菽不飽嗟乎尺土盡沒寸草絕無慘矣廬舍全空囊橐烏有四境蒼茫舉足無棲息之地千村浩淼極目皆瀰漫之天巨浪排空望樓臺而不見狂風倒海呼舟楫以何靈浮屍滿江湖苦無埋葬之所哭聲震原野難寬布施之場單衣絮被俱典晨鷄夜犬早喪草無根而樹無皮焉得長生之菓居乏屋而食乏米誰爲續命之湯父母凍餓誠難免於死亡妻子流離率皆空爲嗟嘆斯時啼泣相連一綫之生機無着轉瞬飢寒交迫三冬之痛苦何堪茲當哀鴻嗷嗷待哺之秋正屬達人殷殷望治之世開倉廩以救百姓者聖賢愛民之心也駕慈航以渡衆生者仙佛濟世之旨也鈞廳憫惻爲懷痾瘵任抱爲人類求生存爲社會造福爲種族增繁庶爲國家謀治安懇祈特沛殊恩急施賑救或設粥廠或賜米糧或爲募化金錢或請捐助粟麥集萬戶之儲以甦萬人之命推一己之食以活一世之民使垂絕者復感再造而待斃者復慶更生災黎幸甚地方幸甚謹呈湖北省民政廳廳長劉漢陽縣第五區新溝鎮鄉商會主席孫晉臣鎮公所鎮長王木卿鄉公所鄉長孫家全張玉成周鑑廷胡平階蕭華堂楊義在公民文步俊康光階宋筱山董劍談文海珊宋雲舫王鳳山率全區災民泣叩

### 急賑會函第二外勤以奉交漢陽縣轉報紅廟三堡等處災情請查照辦理由 二十年十一月三日

逕啓者奉

主席交下漢陽縣轉呈紅廟等三堡災民請求救濟除指令外即交第二外勤查明具復再行核辦等因奉此相應抄錄原呈送達即希

查照辦理見復爲荷此致

第二外勤委員程榮卿

附抄原呈一件

附漢陽縣政府原呈

呈為據情轉呈敬祈鑒核示遵事案據本縣紅廟鎮林松柏三堡災民代表張貫一等呈稱為迫不及待請求急賑以救民命事緣紅廟鎮林松柏三堡僻處縣屬之西南鄉與漢川沔陽兩縣接壤距十區侏儒山約三十里自本年二月即遭共匪摧殘民不聊生夏秋之間復遭大水淹沒竟無藏身之所且遂至相率逃居索河一帶惟是雖覓有蓋藏而啼饑號寒之聲到處皆是實耳不忍聞目不忍見為此呈請縣長鑒核迅謀急賑以全民命公便德便等情據此除飭造具赤貧災民清冊迅呈外理合據情轉呈鑒核示遵謹呈湖北水災急賑會主席何 代理漢陽縣縣長畢蔚如

**急賑會救濟股函第二外勤為據漢陽辦事處呈奉前救濟分會交下長豐垸災民代表楊晉棠等請賑稟一件函請前往查核具復由** 二十年十一月十二日

逕啓者奉

主席交下漢陽縣辦事處呈開為呈復事查本處前奉湖北分會交下長豐垸災民代表楊晉棠等請賑稟一件飭查復等因奉此當交調查股查復在卷茲據該股主任車潤儂報稱為報告事前奉湖北分會交下漢陽縣第三區長豐垸災民代表楊晉棠等稟為堤垸潰決生活無着懇予救濟由批交本處查復再奪等因曾經常務會議委派調查股查覆潤儂遵於十月二十五日由漢陽乘輪至沌口之黃沙港即換小划折入該垸查視得長豐垸堤約兩里之中段潰決三十餘丈垸內面積約十餘里計管轄李仙堡薛峰堡龍王廟常福堡得勝崗涼亭西堡張王廟松林堡四岸農民環湖而居此次洪水為災田地淹沒頭穀確未收起濱湖各嘴屋宇實多倒塌場現在水勢漸退災民遷回原處者二千餘戶不過難此重災生活頗感困難理合據實報告等情據此應如何救濟之處理合備文呈復並繳還原稟等情

批交第二外勤查核等因奉此相應將原稟送達即祈

查核辦理見復並將原稟交回備案為荷此致

第二外勤委員程榮卿

附原稟一件

湖北水災急賑會各外勤隊賑救災民概況一覽表

隊別		第一外勤	第二外勤	第三外勤	第四外勤	第五外勤	第六外勤	第七外勤	第八外勤	第九外勤	第十外勤	第十一外勤	合
類	別												
專員姓名		王森甫	程榮卿	蕭卓東	徐耀之 胡和安	藍熙周	王聘卿	萬松濤	周繡山	徐榮庭	趙典之 鄭燮卿	沈文卿	
查放時期	開始	八月一日	八月八日	八月二十五日	十月十四日	八月二十三日	十月二日	十月九日	十月四日	十月十六日			
	截止	九月三十一日	九月三十日	十月二十八日	十月十九日	十月十四日	十二月九日	十月三十一日	十一月廿三日	十一月卅日			
賑濟區域		漢口公安第十六,十七,十八,十九,等署轄境內	漢陽縣梅子山赫山及龜山等處	漢市公安第十五,十八,十九,等署	武昌南鄉太平黃河法泗州金口後石湖等處	漢市公安二,三,四,等署轄境	漢陽縣六合自新長樂長發等院及蔡甸柏泉舵落口等處	漢市公安局九署及十三署轄境區內	漢陽縣舊五,六,七,八,九及十等區	武昌縣三十一及四十二區長樂鄉清林寺五里界等處	武昌縣豹子灘及油坊嶺等處	漢陽赫山等處	計
災民人數		58,117	22,118	49,250	30,253	54,000	63,831	56,810	54,304	30,631	6,763	69,000	495,077人
發放賑品數量	米	2,317石	730石	770石	1,675石		3,701.石 <sup>32</sup> 升	2,511石	1,600石	1,800石			14,104石 <sup>32</sup> 升
	粉麵		209包	1,590包		540包							2,639包
	蠶豆						915石		1,499石				2,414石
	皮篙	6,000根											6,000根
	蘆席	20,170條											20,170條
	油紙	5,300張											5,300張
現款數		24,020.880	11,311.560	16,587.170	11,433.720	2,359.400	14,389.510	1,003.410	1,594.200	12,079.560	11,433.860	27,795.450	134,008.672
備考		<p>一. 各外勤放賑地點以武陽漢城市及鄉區為限其餘外縣賑救事務概由急賑會各縣辦事處辦理</p> <p>二. 表內賑品一項均由國民政府救濟水災委員會湖北分會撥放惟現款數全係急賑會捐款</p>											

湖北水災善後委員會調製(二十一年十月)



# 一 粥 廠

## 急賑會佈告武昌城內災民分赴長春觀寶通寺吃粥由 二十年八月二十日

爲佈告事本會現設粥廠於省垣長春觀及洪山寶通寺兩處每日上午六時開廠至下午二時收廠所有在城內收容之災民仰即按時攜帶證章赴長春觀吃粥其在城外收容之災民則赴寶通寺吃粥惟須共守秩序互相約束勿得擾攘喧嘩致生妨礙此外收容梅家山及凱字營等處之災民一俟選得適宜地點即行開辦粥廠在未開粥廠以前仍當繼續散發麵包以資救濟特此佈告併即週知此佈

## 急賑會省會辦事處設立粥廠實錄

### 設立粥廠

當各處住棚建造之時本處以災民既可集中施賑當亦便利於是乃有設立粥廠之議嗣決以梅家山爲第一廠由徐是法負責搭蓋長春觀爲第二廠以侯永德負責搭蓋寶通寺爲第三廠由尹仲濤負責搭蓋與各住棚同時竣工於九月九日止停止發放饅首包子諸賑品十日起即實行施粥事先即擬粥廠秩序五條呈由湖北水災急賑會布告週知一面推定負責人員並分請各軍警機關派隊常川駐守以資維護後以原定時間上午八時開廠下午六時收廠於事實上殊多未便乃改訂每日自上午七時半起開廠至下午三時收廠庶於收廠之後得以從容措置次日應辦事件蓋一屆天明災民即至必須漏夜網繆也

每廠食粥棚所男女分編出口入口各有定地當施粥之際除全體幹事參加外每廠並派工人百餘任煮粥担水之務二三兩廠長春觀寶通寺之方外諸人全體協助至爲可感而災民值萬死之餘得供一飽自覺已足且復同嗟身世相互間各求諒解於秩序絕對遵守從無擁擠爭奪之事工作人員賴以安心從事始終不懈雖屬分所應爾但災民之自治力亦殊不易也至於老弱殘廢暨孕婦產婦以及患病之人既不能獲便共赴廠就食又不忍聽其長日受餓若就其住所查明按日發放則工作人員必有顧此失彼之虞乃製領粥證一種如遇上項特殊災民經查實後即發給一枚背面載明日期每日由持證者轉托他人赴廠代領經手發給之人即在填明日期之欄內蓋以發訖二字木戳以杜重領之弊於是施粥工作乃得普及

各廠並設廁所茶所以供災民隨時之用就食者莫不交口稱便如米倉及職員辦公室軍警人員休息室各廠亦均設立於各粥棚附近俾收聯絡之效焉當各粥廠開始施放時粥廠工作人員均兢兢從事於此茲採錄九月十日亞細亞日報載登參觀粥廠新聞一則以見各粥廠工作情形之一斑焉

湖北水災急賑會省會辦事處於成立之初即擬分設粥廠施粥嗣以殘暑未消而粥廠設辦又非咄嗟可立辦於是一面施放饅首一面分派幹事督工籌設粥廠計分三廠第一廠設通湘門外梅家山第二廠設長春觀第三廠設洪山寶通寺兼旬以來日夜加工均已次第完成負責人紛紛報請該會定期開

廠該會據報後即定於九月十日起開始施放每日上午八時起至下午十二時止前往就食者並不加以限制並以老弱殘廢有未能前往者得由當地公安局證明經會中派員調查屬實得發領粥證一紙每日得憑證領取外出該會已將籌備經過情形呈報湖北水災急賑會並呈請武漢行營通令各該廠附近各軍隊派隊維持秩序記者因開廠在即特於九日分途參觀首乘汽車至寶通寺內第三粥廠該廠係由寶通寺問賢方丈及尹仲濤負責共設六廠橫式三廠爲長方形計可容二千人以上直列之廠係靠洪山之下較直式爲小爐灶共九所每所每次可煮米七八斗預計每日可煮四次並於距離十丈之外建男女廁所各一間頗爲周到在廠負責者除問賢尹仲濤外尚有胡展如傅壽菴等逐日均住寺中參觀既畢復至長春觀第二廠至則該觀住持侯永德正在門外指揮布置遂導記者等入內首至粥廠是廠共爲三大廠每廠可容千人惟煮粥處距離較遠據侯永德面稱往年終該觀施粥就食者日恒七千人預料此次不下萬人故爐灶已增至十四處每處煮米自七斗至八斗一次可煮米十石及導往視察見其爐灶較爲整齊不愧爲斷輪老手與侯住持共同負責者尙有周少甫等諸人以上兩廠附近災民麇集且均以草棚爲長住之計專恃每日發粥仍恐於事無濟是以耑賴各慈善家協助侯住持爲言已有上海濟生會謝君於三日前來省會分赴各災區調查賑濟並帶來麵粉一千包逐家分配大人每人五斤小孩三斤製券多份散發憑券由長春觀代發災民得此亦差可自慰矣遂辭侯住持而出繞道大東門通湘門至梅家山第一廠負責人徐是法高海波已進城接洽乃由劉清泉接待是廠因就郊外墳地佈置並搭蓋臨時辦事處一所粥廠共四所男女各二所分別出入預料較有秩序惟搭蓋欠佳仍宜加蓋蘆蓆庶足以蔽風雨並於粥灶八所之外別置水灶二所以備飲料是爲二三兩廠所不及耳計四廠可容三千人八灶可煮米每次五石以上統計二三兩廠每日就食者預計先後當有二萬人以上自十日發粥之日起各收容所餽首即行停發各災民可即遷往城外各收容所以便就近就食

### 粥賑之參考

粥廠同人雖能努力從事然於經驗究亦有未諳之處不能不借助他山以匡未逮如采育粥廠章程「註一」及陳廷英所著粥賑須知「註二」皆可資爲佐證獲益非淺也

「註一」采育粥廠章程 粥廠來者不拒本地土戶中戶往往混入其中希圖冒領不知設廠煮粥原爲救濟貧民若富人多吃一分即窮人少吃一分除剗切示諭並令總甲等逐日在廠嚴查仍恐狗彘不報宜令貧民自相察認如有可過之家前來冒領准貧民當廠指出查實後罰令助賑庶知做懼而免冒濫男子年力精壯但能習勤赴苦者皆可自己謀生其非真正貧窮者應不准給粥以做游惰兼免在廠滋事（一）婦女來廠領粥不准擦抹脂粉及戴白銀首飾違者逐出（一）廠內夫役宜用樸實謹慎安分守法之人令委員等不時嚴密稽查仍須善爲勸導酌加獎勵俾各激發天良自免偷米減柴兌水攪灰等弊（一）煮粥之法按一米四水此指倉米言若伏地小米可以一米七水計煮米若干應用水若干先將水燒得開滾然後將米逐漸傾入隨傾隨攪務令熬得極稠以插箸不倒爲度（一）倉米恐有糠灰宜先用風車搗過再用清水淘淨然後入鍋庶渣滓出自然適口（一）散籌之法大口一大籌小口一小籌此定例也而司事等於自己熟人或年輕婦女往往私行多給最爲可恨宜令委員等親自散籌以昭核實如遇有遠道災民及老病極苦者准

酌量加給庶於調劑中益見公允（一）過於年老老不耐奈馳守候兼恐擁擠致斃應另與大籌註明村莊姓氏其族戚鄰近有來廠領粥者准其携籌代領俾得在家食粥以示體恤（二）婦女來廠多携帶小兒數口最易擠斃宜於散籌畢後令將小口之籌各歸大人之手一併領粥俟開門時即令小兒等先行散出其一家數口者亦令歸併一人餘悉散出藉免擁擠之弊（三）疾病殘廢者勿令入廠俟散籌已畢即由廠外兵役持籌代為領粥令其先散（一）向來粥廠散籌畢後續有來者不得再給本廠領粥人多每日辰刻散籌已刻甫畢雖道遠亦能趕上如實有關門之後始趕到者令廠外兵役查明果係遠來饑民仍准隨後補給（一）開門放粥先老後少先女後男次第散放勿令爭先擁擠惟道路太遠者准其報明先給（一）散粥之法大口一大勺小口一小勺此定例也惟盛必令滿散必令勻勿任粥頭高下其手有時人多粥少不敷散放即以米代之其道遠者並宜酌給錢文俾買熟食充饑以免中途餓斃（一）每粥一鍋可盛若干桶每粥一桶可放若干人必須較准定數散籌已畢看人數多少即知敷放與否仍不時令收籌之人唱明尚有若干籌拾粥之人報明尚有若干桶俾粥頭心中有數粥少固不可少給粥多即酌量多與庶幾均攤勻散一律俱沾實惠（一）散粥之處一人打粥一人收籌旁設小桌令委員在彼監視另用一人將所收之籌排放桌上縱一橫每十支一平每百支一捆隨時交上以便稽核而免遺失（一）每日放粥已畢即令夫役打掃廠地及男女廁中亦須一律掃除潔淨以免氣味薰蒸易生疾病（一）廠內人數既多良莠不齊如有惡棍逞凶滋鬧奸民乘機拐搶必須嚴行懲辦其或愚民無知逞刁撒賴不服彈壓者只宜耐心開導假意威嚇不可十分認真庶不失外嚴內寬之意（一）廠內窮民衆多必須多派營兵司役及五營總甲等妥為分撥認真彈壓方免擠擁滋事惟該兵役等自辰至申終日勤苦且係枵腹當差宜隨時酌賞以示鼓勵

### 急賑會令各縣尅日開辦粥廠並檢發粥賑須知由 二十年九月八日

為令行事查賑濟之道利在分途實惠災黎端在煮粥本會前迭次電令各縣截留災民就地撫綏並各發洋五千元以便趕辦賑撫各在案現在武昌粥廠業經擇要開辦漢口方面水退即當舉行惟是難民聚集天氣漸寒勢難再留其所以徘徊不去者蓋恐回縣之後糊口無所若被災各縣同時開辦粥廠勢必相率言旋在武漢方面不致因災民過多感賑濟之困難虞疾疫之傳播在各該縣亦可欸不虛糜民需實惠除分令外合行檢發粥賑須知仰該縣長轉知該縣本會辦事處遵照業經開辦者務須轉發留心參考妥慎辦理尙未開始者仰即尅日查酌開辦隨時閱看事關煮賑利弊災民生活久繫地方善士切勿怠忽此令

計檢發粥賑須知 份

### 粥賑須知

鄂城 陳廷英 豫生輯

余著有臨賑須知一書為賑鑑十種之一茲以臨時辦賑煮粥為先特於原稿中將關於煮粥應注意各事擇要刻印藉供衆覽

(一) 煮粥不可用新鍋

陸會禹康濟錄有煮粥宜用舊鍋一條謂新鍋煮粥者飯煮至飢民食之未有不死者故粥廠須用舊鍋如舊鍋難得須將新鍋向庵堂寺院或飯舖酒家換取舊鍋備用庶不致傷人之命又高寓公賑養難民法謂煮粥者飯煮菜悉取舊鍋備用萬一不足即將新鍋向民換取舊者若以未經炊爨之鍋煮粥備賑飢民食之未有不立斃者人命至重勿以草率懶惰而害民生又救荒百策謂粥用舊鍋煮熬如用新鍋須燒熱入清油俟滿鍋烟起出盡鐵毒再洗淨備用方不傷腸胃

(二) 飢民不可食熱粥

宋時湖北賑粥飢民食之未百步輒死明崇禎年浙江海甯施粥日午必埋數十人皆因食熱粥之故後杭人何敬德研究有得遂於夜半煮粥置大缸於明且分給遂無死者故陸氏康濟錄謂賑飢民其粥萬不可過熱須大書餓久之人若食粥太熱者立死無救數字貼於粥廠並高唱使人聽知又某賑務書載凡遇凶年施粥飢民急於得食若過於沸熱必傷腸胃往往食後百步間即撲倒而死宜於夜間煮粥盛大甕中次早以木棍攪勻與食最妙

以上二節皆言飢民食粥不宜過熱故實及預防與補救之方陸氏曾禹並謂食粥者身寒則熱粥是好余謂甚有用鹽煮者因憐憫飢寒之故特囑煮熱以示惠此愛之所以害之望留意鑒戒免悞生命

(一) 饑民食粥尤不宜飽

魏禧救荒策言久飢之人腸胃枯細驟飽即死汪制軍志伊荒政輯要踵陸氏後特立此條謂飢民腹餒則飽餐自調為殺身之道宜於廠中大書餓久之人若食粥驟飽死無救同前條多貼高唱使瞽目與不識字者知之

此二節最關緊要雖只寥寥數十語而以下數項皆可概括於此條之中食粥時能忍而不過飽則下列諸弊可無慮矣

(一) 餓極饑民宜稀粥宜緩食

魏氏禧謂遊海失風船觸至岸船中人餓將絕者急與食往往狼吞至死後有煮稀粥潑案上令飢人漸漸吮食之方能得生蓋飢腸不堪頓食也又善化鮑氏相敬謂餓極之人宜以極清稀粥少與食一日食數十次總不宜多或以稀粥潑案上令其漸漸吮食乾隆戊戌湘省施粥飢民食食死者甚衆後用此法救活無算又寄湘漁父云願同志者於每日炊飯時挹取米湯數杓用盆盛門首施之過路飢民稍潤枯腸得沾穀氣

以上三節第一節見甯都魏叔子全集第二節見驗方新編醫書第三節見救方百策所言均有至理第三節以米湯代賑為清季辦賑與講

經濟者所常言之法尤簡便易行

## (一) 飢民不可食飯

凡飢民至饑歲輒易死其死也非盡由不得食也不得食而死者十之六七其由食而死者十之三四蓋飢民飢渴久腸胃日細驟得食則逆急不能容受往往腸斷而死故久餓之人不可食飯餓極之人不可食乾飯乾物緣飢久腸細食之往往脹死又米多亦不得施飯久飢食飯有立死者天氣漸暑鬱蒸致疾不但預籌賑養之資兼爲曲防災疫之計先令食粥三日然後煮飯

以上第一節各辦賑書所載第二節爲驗方新編所述第三節汪制軍志伊所加按語亦高寓公賑養難民法所載蓋爲粥賑竣事時言也

## (二) 煮粥宜防攙石灰

記某賑粥書中載粥場弊一事煮粥厨工因偷取米料恐粥太清弊現特於夜中將石灰加入粥缸頓形濃厚詎次日飢民食之死人甚多研究其由始知是參石灰之故今特揭出望經理者加意嚴防以免誤事

以上一節係輯者徧閱賑務書心得之言特補入

以上六條係經辦煮賑最有閱歷有關係之言千祈

各大善士特別注意積福無量

## 粥賑須知附

### 附 凍死急救法

凍極之人雖人事不知但胸前有微溫皆可救倘或微笑必爲急掩其口鼻如不掩則笑而不止不可救矣切不可驟令近火但一近火則必大笑而死

凍死四肢直口噤有微氣者用方列後

生半夏末如豆大少許入耳鼻內又用大鍋炒灰布包熨心腹上冷則換之俟目開以溫酒及清粥少少與之不可太熱恐傷齒盡落如已救活用

生薑搗碎陳皮搗碎各等分用三碗煎一碗溫服

又方用氈或草薦卷之繩索繫定放在平穩處令二人相對踏令滾轉往來如扞毘法候四肢溫卽活

右二條見驗方新編卷十二急救門

按粥賑多在冬末春初飢寒每相因而至旣因飢而待粥糊口必因寒而致傷身抑有凍死之人宜有救急之法粥而曰賑並附須知望

在事者注意焉 在秋令入水久凍死者亦可酌辦  
餓死急救法

救餓死飢餓將死之人切不可驟與粥飯食恐臟腑不常反速其死須先用稀米湯緩緩灌下候甦醒時漸與粥食亦須少與又用布浸熱水熨其臍腹以固元氣均可回生

右一條見濟世良方補遺卷一急救五絕良方內

按各種醫書內均有急救一門惟均無治餓死方法徧尋百餘種幸得薛氏華培重刻濟世良方有此急救法尤望善士留心

**急賑會指令省會辦事處爲據呈請派隊彈壓粥廠已轉請行營指派由** 二十年九月十二日

呈悉已據情轉請行營指派矣仰即知照此令

**急賑會函請武漢行營迅予派隊常川駐紮各粥廠彈壓由** 二十年九月十二日

逕啓者案據本會省會辦事處呈稱呈爲開辦粥廠請派軍隊彈壓藉資保護仰祈鑒核事竊查武昌災民日加一日每天發給饑首多感困難屬處迭次開會集議迅速開辦粥廠俾各災民前往就食現在洪山寶通寺長春觀梅家山三粥廠均已組織就緒定於本月十日一律開廠發粥查此次災區廣大災民甚多一旦開廠發粥如無軍隊維持不足以資鎮攝恐有意外之虞理合備文呈請鑒核轉飭武漢警備司令部武昌區戒嚴總指揮部對於三廠所派軍隊常川駐廠彈壓藉資保護正呈報間奉到令飭並發給各機關部隊駐地一覽表查與屬處所設三粥廠均相距甚遠未便函請派隊應請鈞會函轉武漢行營飭派軍隊分別保護合併申明等情據此查所稱各節均屬實情除指令外相應函請  
貴廳轉陳

主座迅予派隊常川駐廠彈壓並希

見復爲荷此致

陸海空軍總司令行營辦公廳

**急賑會批金口臨時救濟水災會據函呈已轉武漢行營辦公廳指派軍警彈壓由** 廿年九月十四日

函悉已據情函請行營辦公廳轉陳指派軍警彈壓矣仰即知照此批

**急賑會函請武漢行營辦公廳請轉飭迅予派隊彈壓金口粥廠由** 二十年九月十四日

逕啓者據金口臨時救濟水災會主辦人吳福田等函稱敬啓者敝會成立金口臨時救濟水災會設置粥廠災民每日來廠食粥人口不在少數竊恐秩序紊亂或至發生意外之虞伏祈貴會函知金口現駐武漢要塞司令部第二團二營楊營長水上公安局警察隊第三隊劉隊長金口公安局金口保衛團等機關就近彈壓維持秩序是所盼禱等情據此除批示外相應函達請煩查照轉陳  
主座迅予飭派警隊彈壓爲荷此致

陸海空軍總司令行營辦公廳

**蔡甸市商會主席張星垣呈報結束粥廠情形由**

呈爲呈復事前奉鈞會函以本市前辦之粥廠自開辦至結束時期暨逐日吃粥人數迄未填造表冊囑卽漏夜造費以憑彙編等因茲特將主辦人姓名開辦暨結束日期以及平均食粥人數並現款合米數目逐一詳悉列表並附註明費呈鈞會鑒核辦理是爲公便謹呈湖北水災善後委員會

附蔡甸主辦水災急賑請領款麪一覽表一紙

### 蔡甸市主辦水災急賑請領欸麵一覽表

主辦人名姓	開辦日期	結束日期	平均每日食粥人數	合計救活人數	現欸合米	附註	備考
蔡甸市商會主席張星垣 樂善堂堂董陳雲樵 依善堂堂董胡惠卿 敦善堂堂董周榮庭 化善堂堂董楊耀丞 平心堂堂董劉瀛洲	二十年八月二十一日	二十年十一月二十四日	二千四百人	迄如上數	(一)收現洋二千五百元正 125 合米二百石 (二)收麵粉折洋七百八十八元正合米七十八石八斗 (三)收現洋二千二百元正 11 合米二百石 (四)收現洋二千零八十九元正 104 合米二百石	查本市辦理水災急賑綜計每日食粥人數不下萬人除由其他方面募集欸米麵粉收支數目業經各善堂堂董召集各善友清算楚結另案公佈不計外所有 鈞會給領欸麵合米六百七十八石八斗歷日九十八天以每人每天三合扣算約計食粥人數為二千四百人并無餓斃人口故救活迄如上數再	鈞會代募藥水蘆蓆及墊用駁力等項以未奉揭單無從列報合併註明





## 一施水一

### 急賑會佈告禁止其他民衆偷用水電公司放給橋口災民飲料由

爲佈告事案查本會前准國府救災會衛生防疫組辦事處以橋口前青年會操場等處災民飲料不良易染疾病等由到會特轉函既濟水電公司修復太平龍頭以維飲料而重衛生各在卷茲准該公司函復內開查太平龍頭之設置原爲備消防之用茲准來函爲顧全災民飲料起見即飭工務處將唐家巷等處太平水門龍頭一律安置由本月十日起每日上午七時至十時下午三時至五時放水供給災民飲料相應函請轉函橋口保安會負責監督不准其他民衆偷用並布告災民一體遵照等由准此除另函橋口保安會負責嚴行防止其他民衆偷用外合行布告仰各災民及其他民衆一體遵照爲要此佈

### 急賑會函水電公司設法維持橋口附近災民飲料由

逕啓者頃准國府救濟分會衛生防疫組駐鄂辦事處函以橋口前青年會操場地方災民廣集因該地飲水不良致病者頗衆請函水電公司維持清潔飲料俾免疾病死亡等由准此除函復外相應函請

貴公司即希

查照飭辦見復爲荷此致

漢口既濟水電公司

### 急賑會函復漢口市政府爲大智門以上水深既無法安置水管本會已指定精鹽業僱船專送

#### 飲料以資救濟由 二十年八月十八日

逕復者昨准

貴府公函以據既濟水電公司呈復大智門以上水淹過深無法安設臨時水管請由本會酌僱船隻以便放水交船分送等情函轉查照辦理見復等由准此查僱船送水接濟災民飲料前已由本會備有船划十隻現在大智門附近一帶既不能安設臨時水管當經指定精鹽業即將原雇之船十隻專爲運送大智門一帶災民飲料之用以資救濟矣相應奉復即希查照轉知爲盼此致

漢口市政府

### 急賑會函水電公司請派工接裝進化村水管以濟災民飲料由 二十年九月一日

逕啓者頃奉

主席交下進化村公民代表劉華軒等函稱此次漢市水災人民均受痛苦業蒙貴會籌賑救無任欽佩惟進化村街寄居災民甚多日食街而污穢之水內浮屍死獸臭不堪聞對於衛生大有防礙查其原因實由水管均被淹沒之故公民等有鑒於斯特函請友仁義社設法將四碼頭鐵路外原有水管派人接高因該水管祇淹尺餘最易延長頃據該社着派穆炳昆面稱無此材料不能做到公民等無法祇有函請貴會大施惻隱速派工匠將四碼頭鐵路邊水管用帆布接高俾數千災黎得有飲水之處則生生世世咸感大德靡涯矣等由准此批令函請

貴公司設法接裝等因奉此相應函達希煩

查照即派工前往修理以濟災民飲料而重衛生至緝公誼此致

漢口既濟水電公司

### 急賑會函復漢口市政府爲大智門送水除令飭精鹽公會僱船運送外本會又僱船十五隻逐

日輸送由 二十年九月二十二日

逕覆者頃接

貴政府天字第三一二號公函除原文有案免叙外尾開相應函請查照辦理見復等由到會查僱船運水分送大智門一帶災民前經令飭精鹽公會僱船十隻專司其事復恐不敷分送又由本會僱船十五隻逐日輸送並未間斷相應函復即希

查照爲荷此致

漢口市政府

### 附來函

逕啓者案據商辦漢鎮既濟水電股份有限公司呈稱案奉訓令開據本府調查災民團第一組報告老關上下循禮門路堤災民飲料雖有輸送但仍感缺乏時取濁水止渴等情合亟令仰該公司對於該處災民飲料務須按日充量送給以免飲濁止渴發生疫癘是爲至要此令等因奉此查老關上下循禮門路堤一帶係在大智門以上商公司前因大智門以上鐵路附近水淹過深無法安設臨時水管請由水災急賑會酌僱船隻以便放水交船分送災民已奉鈞府令知業由急賑會指令精鹽業原雇之船十隻專爲運送大智門一帶災民飲料之用等因是大智門以上路

堤災民已有指定之精鹽業所僱船隻輸送飲料茲奉前因擬請鈞府轉函急賑會飭知指定前項僱船按日前來放水充量送給災民以免感受飲料缺乏理合備文呈覆鈞府鑒核轉函施行等情據此查大智門一帶淹水過深無法安設臨時水管前據該公司呈請酌雇船隻以便運水交船分送供給該處災民飲料等情當經函准貴會函復指定精鹽業將原僱之船十隻專供運送大智門一帶災民飲料之用等因並令行該公司知照在卷茲據前情除指令外相應函請貴會查照辦理並希見復為荷此致湖北水災急賑會 漢口市市長何葆華 二十年九月十五日

### 急賑會函請施送食水委員王松山施送食水切勿間斷由 二十年九月二十三日

逕啓者奉

主席交下律師高作霖函一件略以老圃一帶災民食水斷絕祈飭人源源接濟等情奉

批交王松山查照對於送水工作仍望源源接濟切勿間斷相應函達請煩查照辦理為荷此致

施送食水委員王松山

### 急賑會函施送食水委員王松山對於濟生三四馬路送水切勿間斷由 二十年九月二十七日

逕啓者奉

主席交下濟生三四馬路災民函一件批交王松山對於該處送水勿稍間斷等因奉此相應抄錄原件函達請煩

查照辦理見復為荷此致

施送食水委員王松山

### 附抄原函一件

急賑會諸公鈞鑒查本市水勢日漸退落惟濟生三四兩馬路按日遷回原住者甚夥以致貴會前備送水船隻不敷分配可否將濟生三四兩馬路一帶每路增加運水船二三隻專輸飲水以濟渴潦則災民易勝感激再該路一帶所備義渡本可敷用奈船夫多有停泊偏僻之處午睡或竟為私人獨有者以致居民往來時感困難希隨時查之為荷此致 水災急賑會 濟生四馬路災民啓

### 急賑會函復漢口水電公司為公興存棧確住有災民用水請仍照前案另填本會收據山

二十年九月二十九日

逕復者接准

台函以公興存貨棧如實居有災民請函知以便依照前案辦理等因查災民第四收容所確在該公司貨棧內附設未另裝表除該公司自用水按數量平均核算外其餘多用水量當然另填本會收據仍照前案辦理准函前由相應函復即希查照爲荷此致

漢口既濟水電公司

### 附來函

謹啓者案准漢口公興存轉運公司來函以貴會災民第四收容所原設三井洋行旋因江水復漲遷至該公司第四第六兩號貨棧內收容所用自來水即在該公司取用並未另裝水表现在該公司自用水擬請按一月至七月數量平均計算其餘多用之水則劃歸貴會第四收容所自理囑爲函洽以昭平允等因查災民第四收容所是否假用該公司貨棧敝公司並未准貴會函知無從查考茲准函前因相應函達貴會請煩派員調查如果該公司貨棧實居有災民即請賜函示知以便將多用水量另填貴會收據仍依前案辦理爲荷此致湖北水災急賑會 商辦漢鎮既濟水電公司啓

**急賑會函漢口既濟水電公司爲橋口前青年會操場地方飲水不良以致病者頗衆請維持清**

**潔由** 二十年十一月三日

逕啓者頃准

國府救濟分會衛生防疫組駐鄂辦事處函以橋口前青年會操場地方災民麇集因該地飲水不良致病者頗衆請函水電公司維持清潔飲料俾免疾病死亡等由准此除函復外相應函請

貴公司即希

查照飭辦見復爲荷此致

漢口既濟水電公司

附衛生防疫組來函以橋口前青年會操場地方災民麇集該處飲水不良致病者頗衆請轉函水電公

### 司維持飲料由

衛夫委員勛鑒敬啟者查橋口前青年會操場地方災民麇集因該地飲水不良致病者頗衆此事前經本組金副主任寶善陳醫師欽煌與台端

面洽曾蒙惠允設法改善殊佩熱忱現查需要甚急如荷鼎力在急賑會方面及水電公司等處早日促成辦妥使災民疾病死亡獲以減少惠澤  
災民實非淺鮮不勝企盼專泐祇頌勛綏

### 善後會函復漢口水電公司爲八九兩月供給水電兩費承移作賑捐特函鳴謝由

二十年十二月三十一日

敬啓者頃准

台函以本年八九兩月供給市內公私團體所設災民收容所水電兩費計共洋十四萬八千六百六十元零三角八分擬移作賑捐以憑登帳抵銷營業上  
損失等因到會查水電二物爲社會必需之品當大水驟至之日猥承貴公司軫念災黎關懷治安源源供給不稍間斷在災黎飲水思源戴德無涯在各辦  
賑機關光明達旦叨耀良多

高誼雲情曷勝銘感准函前因相應函復鳴謝請煩

查照爲荷此致

商辦漢鎮既濟水電股份有限公司

二十年湖北水災賑濟彙編

直

放

## 一 舊賑區

善後會函復湖北省政府准函據漢陽縣長呈報赫山災民現狀如何善後請核辦見復等由本

會已委沈文卿負責辦理據報查竣已於日前開始散放由 二十年十二月三十日

逕復者案准

貴府平字第一二七八六號公函略開據漢陽縣長呈報赫山災民現狀應如何善後祈核示等情除指令外請查照核辦見復等由准此查本會前於第七次執委會決議決議該處災民每名續發白麵五斤交赫山組主任沈文卿負責辦理並業經調查完竣開始散放在案准函前由相應函復即希查照為荷此致

湖北省政府

### 附錄原函

逕啓者案據漢陽縣縣長呂宜之呈稱竊查職縣赫山一帶現有災民共計一萬六千六百餘戶十萬零五千餘人自十一月五日發賑後迄今月餘尚未散發以致一般災民咸感凍餒嗷嗷待哺滿目淒涼茲值天寒歲暮冬防吃緊稍一不慎治安堪虞縣長視事後巡行數次徧加撫慰惟空言敷衍終於實際無補究應如何善後之處理合備文呈報鑒核示遵等情據此除指令外相應函達貴會請煩查照核辦見復為荷此致 湖北水災善後委員會 主席何成濬

### 善後會函赫山

駐軍  
公安派出所

請酌派軍士隨同散發通告由

二十一年二月一日

逕啓者查本會前經議決遷移武漢災民於距離城市較遠區域另行放賑佈告在案茲為便利武漢附近修堤工作之災民起見凡災民之從事修堤者其眷屬除上次佈告內所述地點外得遷往青山居住已由本會與警備部葉師長商妥辦法特派本會辦事員前來赫山散發通告俾災工等一律知悉擬請貴軍酌派兵士隨同該員散發通告以資維護用特函達即希查照酌派為荷此致

駐軍  
赫山公安派出所

二十年湖北水災賑濟彙編

直放

四三



善後會指令赫山辦事處應即補送臨時費單據以憑核銷由 廿一年二月十三日

呈暨附件均悉查來冊未將該月份臨時費單據送會無從對照仰即根據底冊補具以憑核銷此令 (附件存)

附原呈

呈報賑項事本處遵命結束遷移蔡甸另改辦事處名目故將元月全月所支之六百六十五元八角四分及二月十天所支之一百三十五元四角三分分別列表又將去歲十二月所存之四百二十元零零三分及元月所領之五百元共洋九百二十元零零三分除開支外實餘洋一百一十八元七角六分連帶申明所有單據簿二本與結算表二紙及餘洋一百一十八元七角六分一并彙呈繳還伏希審核歸案是爲公便此呈  
湖北水災善後委員會鈞鑒 赫山辦事處主任沈文卿呈  
附記 結算表二份 單據表二份 洋一百一十八元七角六分

善後會指令赫山辦事處仰補具臨時費單據再行核銷由 二十一年二月十四日

呈及附件均悉查計算表未將該月份臨時費單據送會無從對照未便遽予備案仰即分別補具以憑核辦附件存此令

附原呈

呈報事奉鈞命將本處存米一百四十九包移交衛生防疫組茲已如數交訖該組庶務室已具收條再本月領到辦公費一千元整除支出五百七十九元九角七分外除四百二十元零零三分備作下月辦公費所有收條與計算表及單據簿一並彙呈伏希審核備案是爲公便此呈  
湖北水災善後委員會鈞鑒

附呈 十二月份經常臨時計算表一份 暨衛生防疫組收到米條一紙  
單據 粘存簿一份  
赫山辦事處主任沈文卿

湖北水災善後委員會舊賑區散放災民賑品一覽表

區別	類別	放賑專員姓名	散放時期		災民人數		每災民得賑數量				賑品合計			說明		
			開始	截止	戶數	口數	米升數				米	麵	麥			
							一次	二次	三次	四次						
武	洪山	易蘭生	廿年十二月十二日	二十一年一月十六日	7,522	57,035					5	10				六、百戶災民一千三百九十五人每人散發麵粉三斤半計發出四千八百八十二斤半合一百卅三包下餘廿餘斤 八千二百六十二人因以五斤製成水鐵升筒散發間有超越共發三千八百八十二人又城郊災棚失慎補發三 漢陽城區領麵粉四萬五千五百四十四斤內計發六千五百八十三斤交黃陵商會作爲修理碼頭以工貨賑 米一千四百八十一石五斗四升內計發三千八百八十二人又城郊災棚失慎補發三 自第一次至第八次共發五萬七千七百三十三人每人發米二升第九次八千一百七十二人每人發米四升共發 麥一百一十二萬四千零二十一斤實發麥七萬四千九百三十三人每人發米二升第九次八千一百七十二人每人發米四升共發 八十五斤又領麥七千零六十一斤實發麥七萬四千九百三十三人每人發米二升第九次八千一百七十二人每人發米四升共發 零五千三百三十二人另加保甲牌長五十二斤共發麵粉五十三萬一千九百三十三人每人發米二升第九次八千一百七十二人每人發米四升共發 百七十六石四斗四升撥國府衛生防疫組一百四十九斤共發麵粉五十三萬一千九百三十三人每人發米二升第九次八千一百七十二人每人發米四升共發 十八石五斗二升撥國府衛生防疫組一百四十九斤共發麵粉五十三萬一千九百三十三人每人發米二升第九次八千一百七十二人每人發米四升共發 甲長六十人每人另加保甲牌長六十八斤共發麵粉五十三萬一千九百三十三人每人發米二升第九次八千一百七十二人每人發米四升共發 災民二萬三千五百八十三人另加保甲牌長六十八斤共發麵粉五十三萬一千九百三十三人每人發米二升第九次八千一百七十二人每人發米四升共發 赫山與黃陵磯由畢蔚如經手共領賑米四千九百九十九担在赫山第一發米計三千六百四十八人第二次發米計 徐家鄉計領麵粉六百八十三人另加保甲牌長六十八斤共發麵粉五十三萬一千九百三十三人每人發米二升第九次八千一百七十二人每人發米四升共發 梅家山發賑兩次第一發麵粉六百八十三人另加保甲牌長六十八斤共發麵粉五十三萬一千九百三十三人每人發米二升第九次八千一百七十二人每人發米四升共發 洪山發賑兩次第一發麵粉六百八十三人另加保甲牌長六十八斤共發麵粉五十三萬一千九百三十三人每人發米二升第九次八千一百七十二人每人發米四升共發 本表所列麵粉美麥係經善後委員會撥來惟賑米則係前湖北救濟分會所撥
	梅家山	項仰之	同	同	3,512	46,816					5	10				
	武南大堤相	黃吉亭	同	同	2,616	11,699					5					
	武勝門外	黃吉亭	同	同	4,550	12,126					5					
	舊撫署	黃吉亭	同	同	474	2,018					5					
	卓刀泉	黃吉亭	同	同	469	1,797					5					
	靈龍山寺廟	黃吉亭	同	同	145	590					5					
	撫院馬號	黃吉亭	同	同	110	428					5					
	紫荆山	黃吉亭	同	同	41	174					5					
	平湖門	項仰之	同	同	80	435					5					
	長春觀	項仰之	同	同	9	68					5					
	白金二洲	黃吉亭	同	同		32,117						10				
	臨時補賑	黃吉亭	同	同		27,102					5					
	昌漢	金口徐家鄉	胡和安	二十一年一月一日	二十一年一月十日	1,204	4,805					5				
赫山		畢蔚如	二十一年一月十六日	二十一年一月三十一日		279,734	4	4	4		5	10	25,048	531,930		
赫山補賑		沈文卿	二十一年一月十五日	二十一年一月十五日		4,410				4			3,254			
漢陽城區		呂宜之	二十一年一月二十日	二十一年一月二十日	6,899	29,682					5			146,192.5		
陽	黃陵磯	畢蔚如	二十一年一月九日		15,148	65,905	2	4					15,000			
總	合	計			42,779	577,380							43,302	1,243,612.5	1956,808	

二十年湖北水災賑濟彙編

直放

接四四

## 「新賑區」

善後會綏靖公署省政府警備司令部會銜佈告武漢各處災民遵照指定新賑地區迅速遷往

就賑由 廿一年元月十五日

爲佈告事查辦賑原則利於散而不利聚現值冬防期間以數十萬災民環集武漢難保無匪類混迹其中希圖不軌但真正災民情形又極可憫是以於無法辦理之中籌一兩全辦法決將武陽夏三鎮現有災民移於離城市較遠之地一則地僻可免混雜一則勢散不致擁擠業經議決七條茲將各條開列於後此事於本會澈底救濟宗旨及地方安寧秩序兼籌並顧言出必行仰各災民一體遵照勿違切切此佈

一·原公佈的每災民發賑麥二十斤現在由會於一星期內發放半數其餘十斤在新指定的地點發給新地點列後

二·武漢以後絕對不放賑

三·本會冬賑停辦

四·指定新賑地點本會不代搭棚屋其已住本會棚屋者可自由折遷但不得任意多拆致起紛爭

五·新賑地點如在漢陽赫山一帶者則指定該縣所屬與興隆集中間的地區在漢口者則指定黃陂所屬橫店與祁家灣中間的地區在省之洪山梅子山珞珈山長春觀及省垣各處者則指定武昌所屬之金口附近的地區雖遷移不出以上所開的地方然可由災民自由擇定與原籍較近的地方遷入以便將來易於回籍

六·新遷的地方由會函請綏靖公署加派軍隊常川駐守以資防護

七·自佈告之日起限七日內一律遷移新賑地點如有抗不搬遷者由軍警機關強制執行

以上七條均經開會議決除分別函令各機關知照外合併佈仰週知  
再此項佈告因亟待張貼會銜不印合併聲明

善後會佈告災民到達新賑地不論新舊調查証一律發麥十斤又新賑區災民搭蓋棚屋者每

棚給洋五角由 二十一年二月三日

爲佈告事查本會此次遷移災民於新賑地點繼續放賑早經佈告在案茲經本會規定凡遷移災民到達新賑地時持有舊調查證或新調查證者無論領

過賑麥與否一律發給賑麥十斤但無証者概不發給由武漢遷往居住者必須自行搭蓋棚屋每棚給洋五角以資補助而示體恤合亟佈告仰各災民一體知悉此佈

### 善後會佈告獎勵災民遷移發麥十斤發洋五角由

二十一年二月十一日

為佈告事查本會前次規定凡由武漢遷到各新賑區之災民領有調查證者不拘新舊一律每日給麥十斤每棚給遷移費洋五角並經佈告在案茲為獎勵災民遷移起見不論有無新舊調查證只須由武漢遷到新賑區者每口發麥十斤每棚給洋五角但須由新賑區辦事員從新調查發給領麥證持證兌麥其遷移費亦由該區辦事員按棚散發至若遷送災民本會已定有辦法水路備有船隻凡武昌災民往石嘴者可由漢陽門乘船漢陽災民往蔡甸者在赫山乘船到橫店者可乘平漢免費火車漢口災民往青山者可在水廠乘船除分函各辦事處查照辦理外合亟佈告各災民一體知照此佈

新賑區地點列下 蔡甸下城頭山 金口下石嘴 青山 橫店

### 善後會佈告城頭山災民每戶發麥四十斤由

為佈告事案照城頭山災民前經本會迭次散放賑糧均照調查人數按名給票領賑辦理尚屬妥順自停止散賑以後遂有原推保甲排長者以代表賑濟為名向災民詐索錢文經本會賑務股查覺函請水上公安局查拿究辦並出示佈告在案此次續發賑麥即另派學生分組調查給票以免除保甲排長之弊詎料調查完竣後該處災民即具呈本會認為賑票遺漏本月九日遂由本會執行委員與賑務股主任邀同

國府救濟水災會視察員親往城頭山繼續查驗賑票為補發之計乃該災民等既圖弊混復多要挾並包圍視查之委員勢非遂其所欲不止以致秩序不寧調查無從實施本會據各委員回報此等情形直是赫山至城頭山先後施賑將及一年僅有生命之維持竟無心性之感化本會應引為遺憾各災民亦當知所反省茲念該處災民之欲歸不得特為續發一次照棚戶計算每戶發麥四十斤庶免災民生如忌之心藉表本會量力接濟之愷合行佈告各災民一體知照此佈

### 善後會佈告城頭山災民每戶發麥四十五斤米十斤作最後賑濟由

二十一年八月 日

為佈告事案照蔡甸城頭山災民棚居未歸者據調查尚有七千一百七十餘戶茲本會規定發給每戶美麥四十五斤並加發米十斤作為最後一次之賑濟以及各災民回籍之需從八月八日起按票發給合行佈告災民一體知悉爾等須知本會散發賑糧時已一年急賑麥米業經放完川沔天澗等縣境亦經大軍收復地方安靜道路交通爾等領賑之後正可各歸鄉里自安生業本會亦即結束不再散放萬毋逗留觀望為要此佈

善後會函致徐榮廷借徐家祠堂爲石嘴辦事處辦公請允予照借由 二十一年一月四日

榮廷先生惠鑒本會現因遷移災民赴新賑區就賑原定之金口一處准民政廳轉據武昌縣呈稱金口災民已多請改遷石嘴亦經本會議決在案茲請黃吉亭先生前往石嘴主持一切擬借石嘴徐家祠堂爲辦公處所相應函請台端允予照借事關賑濟想爲

先生所贊許也此頌

台安

善後會函請

紅十字會  
紅十字會  
沈文卿先生

迅即籌備新賑區辦公及堆積賑品房屋以便開始施賑由

二十一年一月三十日

逕啓者查本會昨開賑務股幹事會議關於新賑地放賑人員業經推定

橫店

貴會

蔡甸

分函外用特函達

貴會即希

台端

查照辦理爲荷此致

紅十字會

紅十字會

沈文卿先生

善後會函綏靖公署請將派駐新賑地點之軍隊長官姓名函會以便派員會同劃界以免混淆

由 二十一年一月三十日

逕啓者案查前經指定新賑地點蔡甸與隆集橫店祁家灣金口遷移災民以免逗留武漢致礙冬防曾經函請

貴署派隊維護在案現正開始遷移應請先將派駐該三區之軍隊長官姓名分別函知過會以便派員前往各該區會同先劃界線俾免地方居民不明事實拒絕災民居留之悞會相應函達即希

查照迅予函知爲荷此致  
駐鄂特派綏靖主任公署

**善後會函請**

黃陂縣政府  
橫店公安局  
橫店駐軍三十師輜重營

**維護遷移新賑區災民由**

二十一年一月三十一日

逕啓者查本會第十七次執委會議經決議將武漢災民分別遷移距離城市較遠區域另行放賑並決定新賑地漢陽之蔡甸與興隆集之中間地區黃陂之橫店與祁家灣之中間地區武昌之金口附近並業經會同綏靖公署省政府警備司令部布告各災民限七日內一律遷移在案茲期限不日屆滿各災民亦陸續搬遷除分函外用特函達即希  
查照維護爲荷此致

黃陂縣政府

橫店公安局

橫店駐軍三十師輜重營

**善後會函**

沈文卿  
黃吉亭  
王森甫

**請担任**

蔡甸  
金口  
橫店

**新賑區主任並檢同圖記條章希查收辦理由**

二十一年二月二日

逕啓者查本會第十六次執委會議將武漢災民分別遷移距離城市較遠區域另行發賑一案當經議決新賑地指定漢陽之蔡甸與興隆集之中間地區黃陂之橫店與祁家灣之中間地區武昌之金口附近並會銜佈告限七日內一律遷移各在案現本會擬在金口橫店蔡甸各設一外埠辦事處以便辦理賑濟事宜久仰

台端關懷災民熱心善舉務請

金口

担任橫店辦事處主任事關救災諒荷

蔡甸

概允用特檢同圖記條章各一顆附函奉達即希

查收前往辦理爲荷此致

黃吉亭先生

王森甫先生

沈文卿先生

## 善後會函復武漢警備司令部除已照會報丙條二三四各項分別辦理外茲錄議案並抄朱梓

橋先生感電希查照由 二十一年二月二日

逕復者案准

貴部感代電照錄九十四次警備會報決議案請查照丙條第二三四各項迅賜辦理見復等由過會經於二月一日召集臨時緊急執委會議提出討論決議（一）災民遷往新賑區武漢不再放賑之原則仍照前次決議案但依總會朱梓橋委員感電函復警備部請於可能範圍內用和緩辦法勸促遷移（二）函復警備部代電第九十四次警備會報丙條第二三四各項（第二項）賑品業已設法分運各新賑區（第三項）災民人數過多車船備辦維艱每一災棚發遷移費洋五角連同每人應發之賑麥十斤於到達新賑區時發放（第四項）已派人分途勸促並於各新賑區派定負責施賑人員分往辦理等語紀錄在卷相應錄案並照抄朱委員原電函復

貴部即希

查照爲荷此致

武漢警備司令部

### 附原警備會報

漢口湖北水災善後委員會助鑒本月二十六日本部第九十四次警備會報主席交議現武漢警備區災民限期移賑之會銜佈告業經貼出我警備機關部隊爲鞏固武漢治安以擁護完成水災委員會之決議案所亟應辦理之要項（甲）限期中之勸促（乙）期滿後之強制（丙）應分別呈函共進之件（丁）現在及將來警備區之封鎖所應取之種種步驟及辦法茲爲慎重求詳起見敬請各席充分討論公決施行當經全體決議（甲）會銜佈告貼出後災民遷移限期內勸促移轉新賑地點之要件（一）勸促遷移新賑地帶軍警聯合派遣隊或外遣隊之編組及指導要領1.市區內派遣隊之組合以省會漢口兩公安局各區指揮部各分區指揮部本部稽查處公安局偵緝隊水上公安局本部船舶檢查所之員兵警爲成分（水上公安局船舶檢查所僅限於勸促沿江一帶災民時參加）2.關於派遣隊外遣隊人員之攤派編組以及一切支配實施之事項由省會漢口兩公安局於明（二十七）日召集各關係機關部隊會議決定之各編遣隊長並定由省會漢口兩公安局派員充任負統一指揮之責3.各機關部隊均應如此短期間多派員兵警達成此項任務不得藉勤務繁重而少派人員4.市區內勸促災民遷移之各派遣隊宜在各分區指揮部集合5.除派遣隊勸促災民遷移外當地警署仍應負各管區內災民遷移勸促之重責6.派遣隊與各警署

應於最短期內以勸促之手段肅清市面之災民而使轉移於新賑地點。市區外如赫山、鶴子口、洪山、梅家山、珞珈山等處之災民轉移按照上開之要領另行編組力量較大之外遣隊自勸促遷移開始之日起開往屯駐於便宜之地點以行勸促各區指揮部應竭力抽調以兵力較大之部隊各公安局應以官長偵緝員兵與保安隊合組開往屯駐由公安局派少校級官長統一指揮之沿襄河兩岸漢口區與漢陽區之外遣隊尤須協同自內向外夾岸前進。8. 派遣隊與外遣隊官長之人選應特加慎重遴選機警幹練遇事能作適當處置並責任心極重者充任之。凡責任心輕而不能達成任務者各派遣之原機關部隊應不稍猶豫立即調回改派並予以相當之罰處。9. 由警部將綏靖署省政府警備部水災善委會四機關之會銜佈告星夜交付鉛印成小傳單式分發各公安局轉發派遣隊與外遣隊暨各署以為勸促災民遷移新賑地點之說詞。(乙)限期滿後強制執行遷移之要件。一，自二月一日起開始強制執行。二，強制之各種手段必依官長之命令指揮相機施行之。三，撤除棚屋。四，凡鼓動災民不肯遷移者拿辦。五，以任何勸促強制之方法而災民固執不遷則必係有所圖謀以通匪論。(丙)為勸促強制災民遷移新賑地點應申請綏靖署與分兩水災善委會之各要件。一，由警備部立即具文申請綏靖署按水災善委會之決議案迅速派隊分駐於各新賑地點以便勸促迅速遷移。二，由警部函水災善後委員會迅速將賑品運往新賑地點俾災民趨領賑品而於最短期間完成決議案。三，由警部函水災善後委員會迅速預備車船運送老弱災民於新賑地帶。四，由警部函水災善後委員會多派人員曉諭促遷。(丁)災民之分析與勸促強制轉移之認定。一，凡在武漢絕無職業而純依賑品以為活者即為災民應一律勸促強制轉移於新賑地點待賑。二，凡武漢之荒乞與遊民亦一律強制轉移於新賑地點。三，號稱災民而實非災民者如左開1. 以拉車抬碼頭小販等為業者。2. 船戶與漁夫以上不在勸促強制遷移之列。四，漢口沿鐵路一帶災民中一大部份為張公堤內之耕農房屋被水淹倒故在鐵路邊搭臨時棚屋應於此時促其即回原庄重建棚屋從事耕種不得在鐵路邊留居但無庸強令轉移於新賑地點。五，某一慈善機關所收容之被災婦孺如該慈善機關自願負責者無庸勸促強制其轉移新賑地點。(戊)勸促強制期中與以後之封鎖辦法。(一)各公安局署各分區指揮部均各以兵警配置于各要點以封鎖各該管區。(二)凡勸促強制轉移之災民應令向新賑地點方向轉移毋使混入他警署或他分區之地境。(三)郊外災民轉移後各外遣隊應在警備區外負封鎖責任待命始准調回。(四)水上公安局應竭力抽調巡艇或分遣員兵以扼江河通路阻止災民再行入境。(五)如有災民單人或少數之人經由小路混入市區者各警署應立即押送出境附記執行本案各部份報告通報務求迅速詳細以便本部得依臨時之情況而相機處理並各機關部隊協同動作之效其應報告通報之事項即按照上次警備會報主席報告第六條之各項辦理等語紀錄在卷除電呈駐鄂特派綏靖主任公署申請迅速派隊分駐各新賑地點以資防護而期速遷外特錄案電達貴會即希查照決議案丙條第二三四各項迅賜辦理見復為荷武漢警備司令部叩感申參印



善後會函金口辦事處主任黃吉亭請往查勘石嘴地方可否容納災民有無障礙迅予見復以

憑核辦由 二十一年二月三日

逕啓者案查本會本月一日臨時緊急執委會討論第三項准民政廳函據武昌縣長陳嘉電呈金口災民人數衆多萬難容納請改遷金口附近石嘴等情核辦逕行飭遵並見復等由請討論案經決議由派赴金口負責人員先到石嘴查看如該地妥善自可變更等語紀錄在卷查該石嘴地方究竟可否容納有無障礙相應錄案函達

貴處查照先往查勘情形迅予見復以憑核辦爲荷此致

金口施賑辦事處主任黃吉亭

善後會電復國府救災會朱梓橋先生武漢遷移災民至較遠區域繼續放賑且係和平勸導並非武力驅逐由 二十一年二月四日

上海九江路一號國民政府救濟水災委員會朱梓橋先生鑒感電奉悉武漢災民達三十餘萬勢且愈集愈衆值茲冬防吃緊竟有不逞之徒混雜其間於治安大有關礙故另擇較遠區域繼續放賑期於救濟防務兩策安全且係和平勸導并非武力驅逐所有詳情已託陳專員電陳特電奉復諸希亮察湖北水災善後委員會何成濟叩江

附原感電

漢口何主席雪竹兄鑒近據中外人士紛電稱漢口將有以武力驅逐災民之舉竊以爲災民罹苦無告集居求救其情極可哀憫一旦驅逐固必凍餓致死即或移賑亦宜出以勸導懇飭當局使用溫和手段次第分量移賑救以全大惠無任感禱慶瀾感

善後會函陸軍三十師輜重連附請該軍加意保護橫店辦事處免致紛擾由 二十一年二月九日

逕啓者查本會遷移武漢災民於新賑地另行放賑早經議決並佈告在案茲有一部份災民遷移橫店與祁家灣中間地區本會在橫店設立放賑辦事處並請王森甫先生爲該辦事處主任以專責成而使賑濟擬請

貴軍加意保護免致紛擾事關善舉諒荷

概允用特函達即希

查照維護爲荷此致

陸軍三十師輜重連張連附

善後會函

蔡甸石嘴橫店青山

四賑區辦事處請將災民遷移數目人員支配及辦理各情形見復由

二十一年二月十日

逕啓者查本會遷移武漢災民於新賑地另行放賑業經於蔡甸橫店金口（即石嘴）青山等處設立辦事處辦理賑濟在案現該處遷往災民若干辦理情形若何未據報告到會無從查考除分函外用特函達即希

查照迅將災民遷移數目人員佚役支配以及一切辦理情形見復爲荷此致

蔡甸辦事處  
橫店辦事處  
金口（即石嘴）山

善後會函

蔡甸石嘴橫店青山

辦事處爲獎勵災民遷移無分新舊調查証於到達新賑區者每名發麥十斤

棚費五角附佈告希查照辦理由

二十一年二月十一日

逕啓者查本會前次規定各新賑區之災民在武漢領有調查證者不拘新舊一律每口給麥十斤每棚給洋五角在案茲爲獎勵災民遷移起見即無新舊調查証者祇須由武漢遷到新賑區亦每口發麥十斤每棚給洋五角但須由該新賑區辦事員從新調查發給領麥證持證兌麥其遷移費亦由該辦事員散發除分函並佈告外用特函達即希

查照辦理爲荷此致

蔡甸辦事處

石嘴辦事處

青山辦事處

橫店辦事處

善後會函請武昌省會公安局轉飭金口警署就近派警前往石嘴施賑辦事處保護由

二十一年二月十二日

逕啓者本會現在金口附近之石嘴地方設有施賑辦事處所有武昌災民均已遷移該處仍舊放賑凡派往之辦賑人員及運往賑品非由地方派警保護不足以策安全擬請

貴局轉飭金口警署就近派警前往維護除由該放賑主任黃吉亭前來接洽外相應函達

查照辦理爲荷此致

武昌省會公安局

### 善後會函復警備部將本會辦理遷移災民事項復希查照由 二十一年二月十三日

逕復者案准

貴司令部參字第一二三四號公函略開爲依據本部第九十五次警備會報決議案函請查照災民藉口各項辦理完竣並廣爲宣傳以期災民樂於移轉仍祈卓核見復等由准此查本會於各新賑地業已設立放賑辦事處委派主任分配工作人員役組織成立賑麥亦陸續運往堆積並於蔡甸橫店金口附近石嘴各辦事處外復於青山設立放賑辦事處專備災工眷屬遷居之所至運送災民辦法水路備有船隻並分別漢陽門赫山水廠等處爲乘船地點懸有白布標識陸路商安平漢路局免費乘車且調查證無論新舊有無凡由武漢遷往之災民到達新賑區時一律給麥十斤每棚給遷移費洋五角並經佈告各在案是災民所慮各項大致業已辦妥似無藉口之餘地惟天氣不好道路難行男子出外工作家小無力搬遷災民衆多運送車船一時難以普及亦係實情茲准前由除令飭各辦事處妥爲照辦並派員極力宣傳勸促外相應檢同佈告附函送達

貴部即希

查照爲荷此致

武漢警備司令部

### 善後會函各新賑區辦事處准警備部函請廣爲宣傳以期災民樂於移轉希查照辦理由

二十一年二月十三日

逕啓者案准

武漢警備司令部參字第一二三四號公函略開爲依據本部第九十五次警備會報決議案函請查照災民藉口各項辦理完竣並廣爲宣傳以期災民樂於移轉仍祈卓核見復爲荷等由准此查遷移災民本會迭經根據議案佈告暨分別函令在案茲准警備司令部函開各節過會事關重要除函復並檢同佈告送達外相應抄同原函請煩

查照積極進行以期迅速而臻完善爲荷此致

蔡甸辦事處沈主任文卿

青山辦事處高主任伯常

橫店辦事處主任森甫  
石嘴辦事處黃主任吉亭

### 附武漢警備司令部來函

敬啓者本月九日本部第九十五次警備會報主席交議自本部第九十四次警備會報主席交議以擁護完成水災善後委員會武漢警備區災民限期移賑之決議案決定由警備機關部隊編組派遣隊與外遣隊勸促強制災民移轉新賑地後截至現在已逾強制之期而據各部隊及公安局報告武昌區原有災民四萬八千餘人現已遷移者近二萬人漢口區原有災民二萬餘人現僅遷走千餘人漢陽區除市區內災民遷移將盡外而赫山鴿子口一帶災民則完全未遷是執行結果除武昌區外餘可謂毫無成績嘗考查各處報告災民不肯遷移並其藉口理由可分爲下列數端（一）新賑地無人照管（二）新賑地賑品尙未運到並無確實發賑機關（三）老弱病廢以無車船不易行動（四）因男子出外作工家小無力搬遷（五）尙有慈善家於每晚沿街散發錢米貪戀不去（六）天氣不好道路難行茲爲貫徹本部鞏固武漢治安之初衷完成水災會之決議案特請各席充分討論應如何免去上述種種顧慮俾武漢災民於最短期間遷移完竣敬候公決經全體決議再定本月十三日起爲實行強制期間限兩日內無論如何務令武漢災民一體遷移完竣即由警部立具公函並派員前往水災善後委員會請其迅將上舉災民藉口各項（除第六項）於十三日以前一律辦理完竣並派遣辦理賑務人員將一切籌辦情形竭力向災民宣傳俾得知曉而樂於移轉再各警備機關部隊所編組之派遣隊與外遣隊在此三日內亦應一體努力向災民促遷勿得鬆懈等語紀錄在卷除飭各警備機關部隊切實遵照辦理外相應錄案函達即希查照上述災民藉口各項如尙未辦理者務請迅賜辦理完竣如已經辦理者亦請派員廣爲宣傳務使災民明瞭樂於移轉以期迅速完成議案而維治安仍祈卓核見復爲荷此致 湖北水災善後委員會 司令夏斗寅

### 善後會函請警備司令部派隊前往石嘴賑區維持秩序由 二十一年二月十九日

逕啓者案准本會石嘴辦事處函略開以現日災民陸續搬來所有地方少數團丁不夠維持擬懇鈞會迅派軍隊前來以維秩序而保治安等由准此除函復外相應抄同原函函達

黃部即希

查照酌派軍隊前往保護爲荷此致

武漢警備司令部

附抄原函

## 附原函

敬復者頃准鈞會善字第一九六三號公函略開以警備會報決議案函請災民藉口各項辦理完竣並廣為宣傳期災民樂於遷轉更令積極進行而臻完善等因准此查石嘴辦事處辦公人員暨賑品早已派運齊全共三四五三項聞亦正積極辦理該災民等必不再藉口之餘地茲因現日災民陸續搬來所有地方少數團丁不夠維持擬懇鈞會迅派軍隊前來以維秩序而保治安為此函復請煩查照並迅派軍隊來嘴保護為荷此致 湖北水災善後委員會 石嘴辦事處黃吉亭謹呈

**善後會函復石嘴辦事處已函請警備部派隊保護由** 二十一年二月十九日

逕復者頃准

大函略開以現日災民陸續搬來所有地方少數團丁不夠維持擬懇迅派軍隊前來以維秩序而保治安等由除函轉警備司令部酌派軍隊保護外用特函復即希

查照為荷此致

石嘴辦事處

**善後會函復蕭澤如等已據呈轉知石嘴辦事處請即轉知聽候調查酌賑由** 二十一年二月廿三日

逕復者接准

大函略開以金口粥廠截止所有不能回籍之災民不能不代為設法側聞貴會在石嘴設有災民賑麥擬囑前往領賑並附發粥證一份過會除已檢同發粥證轉函石嘴施賑辦事處依照本會決議案查明酌予賑濟外相應函復即希

查照此致

蕭澤如先生

趙衡齋先生

**善後會函復綏靖公署武漢不再施賑災民遷至新賑區自無絕食之虞希查照由** 二十一年二月二十四日

逕復者案准

貴署參字第三六四號公函略開據偵緝員蕭國斌等報稱本月六七兩日分赴武陽夏三鎮偵察災民狀況災民中絕食者佔全數百分之五十等情請設法普遍使災民不致再有絕食之虞等由准此查本會前以武漢地方災民麇集恐有不良份字混迹其中防害治安但真正之災民情形又極可憫賑務萬

難停止經會議決定為賑務治安雙方兼顧起見於城市距離較遠區域如石嘴橫店蔡甸青山等處設立施賑辦事處並布告各災民武漢不再施賑僅促搬遷於上開各地以便放賑各在案現武漢乞食災民或藏匿武漢不肯遷移於新賑區或在新賑區領賑以後仍來武漢固屬不得而知但既經決議武漢不再施賑未便再予賑濟致已遷之災民間風復至影響治安且災民遷居於新賑區域自無絕食之虞准函前由相應函復即希查照為荷此致  
駐鄂特派綏靖主任公署

附來函

逕啓者頃據本署偵緝員蕭國斌等報稱本月六七兩日分赴武陽夏三鎮災區偵察災民狀況行至赫山區胡家灣區施家灣區橋口區一帶災民秩序甚好惟赴市乞食者仍絡繹不絕查知係因該處災民絕食者實佔全數百分之五十等語查武陽夏三鎮密邇省會放賑人員不在少數尙有使災民絕食者則賑濟之難實可知矣嗷嗷哀鴻情殊可憫特此函達即希查照飭屬於放賑之際務求設法普遍使無告之災民不致有絕食之虞為荷此致 湖北水災善後委員會

善後會函上海籌募各省水災急賑湖北義賑事務所准函金口災民遷往石嘴請與武漢遷往災民同一待遇等由已函石嘴辦事處照辦由 二十一年二月二十四日

逕復者案准

貴處公函以金口地方設廠施粥現定於本月二十二日收廠截止施放該處災民將來或有遷往石嘴務請貴會一視同仁調查確實准與武漢遷去之災民一樣待遇以惠窮黎相應函達即希查照辦理為荷等因准此自應一視同仁平等待遇除轉知石嘴放賑辦事處查照辦理外相應函復即希查照為荷此致

上海籌募各省水災急賑湖北省義賑事務所

善後會函石嘴辦事處准湖北義賑事務所函請以金口災民遷往該處一體待遇等由請查照辦理由 二十一年二月二十四日

逕啓者案准

上海籌募各省水災急賑湖北省義賑事務所公函開（見前函）等因准此自應一體待遇以惠窮黎除函復外相應函達貴處查照即希一體待遇為荷此致  
石嘴放賑辦事處

善後會函石嘴辦事處據金口民人呈金口粥廠停辦災民又不能回籍擬給証遷往就賑等情

轉達如果實係無告之災民須經調查方可給賑由 二十一年二月二十五日

逕啓者案據金口民人蕭澤如趙衡齋等函稱逕啓者敝地避難災民沐上海義賑會救濟萬口騰僮同聲歌頌惟是時屆截止能於回籍者固可催促言歸設因匪區不靖不能回者不能不代爲設法使之度日有資側聞貴會在石嘴設有災民賑麥處收容災民免致無依法良意美莫名心佩想各善長一視同仁諒必不分畛域弟等意擬將敝地不能回之災民囑其赴石嘴領取賑麥藉以度日但冒昧以往恐生誤會懇請貴會轉咨石嘴賑麥辦事處遇有敝地遷往該地者一律收容體總理天下爲公之遺訓普濟羣生免哀鴻嗷嗷與嗟失所矣附上敝廠所發食粥證一紙敝地遷往災民已囑將此食粥證攜帶身旁以作憑證不致發生擁擠冒替之弊理合呈請貴會查照希爲俯予維持是荷等情附災民食粥證一份到會查所呈情形究否屬實如果確係無告之災民應依照本會決議案調查後酌予發賑除函復外相應檢同災民食粥證一份函達

查照辦理爲荷此致

石嘴施賑辦事處

附災民食粥證一份

善後會函金口兩辦事處該處災民如能遵照本會新賑區辦事處規定辦法仍應救濟惟不得

再給搭棚費請查照由 二十一年二月二十八日

逕啓者查本會第二十二次執行委員會議報告事項第五案陳委員經甯報告准華北義賑會來函以金口蔡甸之兩粥廠現已停辦兩處災民請由本會救濟等由但兩處災民如能遵照本會新賑區辦事處規定辦法就各該地搭蓋棚屋者似應一律設法救濟惟不得再給搭棚費等語紀錄在案除分函外用特錄案函達即希

查照爲荷此致

金口辦事處

蔡甸辦事處

黃吉亭函復組織石嘴辦事處情形及散賑數量由 二十一年三月二日

敬復者前奉鈞會公函略謂以石嘴現遷往災民若干辦理情形若何未據報告無從查攷迅將災民遷移數目人員伏役支配以及一切辦理見復等因查屬處於二月十一日遷往石嘴徐氏宗祠內設立辦事處開始辦公所有內部組織服務人員擬定主任管理文牘幹事保管庶務交際

調查等職分配工作各專責成連同廚役火伙雜役等合計十八名又臨時發賑僱用抬麥解包搗斛人等計十二名此不在內部組織之列其內部職役等臨時並支配監督稽查收票指導收包照料維持一切等務現查災民由武昌區域陸續移來石嘴者約計四千餘戶人口一萬有奇已由屬處指定該地婆婆山梅家山一帶區域搭棚目下已經搭就者約八百座之譜業經屬處於十三日收入麥粟四十六戶十八日八百另戶十九日九百七十七人二十五日五百三十三戶二十六日八百二十四人二十七日一千一百六十四人二十八日因正起運賑麥故停止散放一天但災民中前來領麥款者仍屬絡繹不絕計先後收到貴會頒來賑麥四千五百二十三包現正加緊散放相應函復鈞會請煩查照爲荷此復 湖北水災善後委員會 石嘴施賑辦事處主任黃吉亭啓

再啓者二十八日起麥之際因災民聚集衆多又發放七百九十一戶二十九日發一千五百七十一戶截至二十九日止共發六千六百九十九戶計發賑麥二千九百二十一包現各處來領麥款之災民絡繹於途懇請速賜賑麥款項以便源源散發是爲至盼

**善後會函蔡甸駐軍張旅長爲蔡甸城頭山續發賑麥介紹沈主任文卿前來請賜接洽飭隊維**

護由 二十一年六月十五日

逕啓者本會續發蔡甸城頭山災民賑麥仍由原辦主任沈委員文卿前往散發並經函請

綏靖主任何電復已飭錢軍長轉行維護在案茲特介紹沈委員前詣

貴部請煩查照賜予接洽隨時飭隊維護至緝

公誼此致

駐紮蔡甸張旅長

**善後會函錦華輪船公司請拖運賑米至城頭山散放本會照給煤費由 二十一年八月八日**

逕啓者本會有賑米五百包運往蔡甸城頭山新賑區散放相應函請

貴公司拖運蔡甸所需煤費由本會照付即希

查照爲荷此致

錦華輪船公司



## 橫店新賑區主任來呈報告結束由

呈爲呈報結束事竊屬處遵令於二月一日成立橫店新賑區至四月底結束止歷時三月伏查辦理情形起初災棚並未遷移來此僅有持證兌麥者迨至二月十日前後方有災棚一百五十餘戶到此搭棚居住斯時當地貧民見有大會張貼佈告中載有無證可以搭棚領麥等字樣只知此種辦法不知由辦事處調查明確然後許以領麥不由分說二三日內即搭棚戶千餘間若不設法制止必愈搭愈多屬處當會同該地軍警紳董多方解釋若已搭之棚戶分別人數多寡酌量發麥一十斤二十斤三十斤之數作一次賑濟令其折棚照此辦法方允折去無事由黃陂縣據情呈報在案至由漢口遷來之災棚有陸續而來者亦有不數日間而遷去者查實在住此棚戶計有二百七十餘戶此外每日尚有不在此地居住僅有持證而來兌麥者每日有數百人千餘人不定自開辦日起至結束日止共兌去賑麥五十九萬六千二百三十三斤餘剩之麥四萬三千三百五十五斤十二兩連回漢市以百斤作價洋五元五角五分售與承豐商號計合洋二千四百零六元二角四分所領用費已經每旬具報會計股在案餘剩之洋四十九元五角二分連同售麥之款一併繳交會計股核收購置器俱除已損耗外餘則分別列表繳交保管股點收再者兌麥證票計分七種(一)分別字類全數照人口兌清者爲一種(二)按票面爲本位每張兌二十斤者爲一種(三)湖北救災分會兌麥十斤票爲一種(四)結束時散發各堡貧民爲一種(五)漢口遷來無證搭棚另立票證兌麥者爲一種(六)漢口遷來災民以公安局戶口證爲憑(六)散發當地貧民搭棚解釋折棚立票兌麥者爲一種(七)遵令遣散各災棚每口發麥十斤者爲一種(另有災棚名冊)以上七種證票花名冊均分別字類張數口數量數另造清冊以便稽攷茲并繳陳長條木戳一顆文曰(湖北水災善後委員會橫店辦事處)又方形木圖記一顆文曰(湖北水災善後委員會橫店辦事處圖記)所有屬處辦理施賑經過情形及繳呈木戳圖記銀洋數目器俱名冊兌麥各種證票清冊理合一併報呈大會鑒核備案實爲善便謹呈湖北水災善後委員會 橫店新賑區主任王森甫湯子善代

計繳呈 木質長條戳一顆 木方形圖記一顆 領用費除繳還洋四十九元五角二分 售麥銀元洋二千四百零六元二角四分已繳  
呈會計股核收矣

- (一) 照人口全免證票 二十七類 計六千一百七十三張 合四萬一千四百口每口十斤
- (二) 照票面免二十斤票 三十七類 計六千一百五十八張 每張二十斤
- (三) 湖北救災分會十斤票 一類 計三百七十張 每張十斤
- (四) 結束時散發各堡貧民票 一類 計九百二十三張 每張十斤
- (五) 漢口遷來無證搭棚辦事處立票 一類 計二百六十戶合一千二百八十九口 每口十斤
- (六) 散發當地搭棚貧民折棚立票 一類 計九百一十四戶 每戶一張 每張分十斤廿斤卅斤 十斤一百張二十斤三百一十六張三十斤四百九十八張

(七) 結束時遺散各災棚清冊 一本 計二百七十七戶 合一千四百十八口 每日十斤

兌麥字類張數清冊一本 結束時各堡董收據簿一本 繳銷蘇袋收據一紙

### 蔡甸辦事處來呈 報告經辦發麥情形繳呈麥證存根由

呈報事本處遵命於六月十八日開始發麥至二十二日截止共計災民七千另三十三戶每戶給麥四十斤共美麥二十八萬一千三百二十斤合小噸應一百八十七噸一千〇九十六磅因有出入實發美麥一百八十噸一千〇五十三磅又補撥衛生組美麥一千六百九十三斤合小噸一噸二百五十六磅收到協平來美麥五千〇七十六袋計三百九十八噸八百七十四磅除前兩項本處實存美麥二千七百六十一袋計重二百一十六噸一千五百六十五磅如何支配用途伏希迅賜鈞命茲除申請外復將此次廢票七千〇三十三張應兌未兌之存根五十五張因嫌止兌之存根一十八張麥證未發之存根四千一百九十四張一併彙呈懇祈審核歸案是為公便此呈 湖北水災善後委員會 蔡甸辦事處主任沈文卿 二十一年七月三日

附 呈

麥證存根一百一十三本(未帶之麥證四千一百九十四張)

廢麥證七千〇三十三張

### 蔡甸辦事處來呈 報告辦理災童學校及發麥情形繳呈各件由

為呈報事本處於上月請博文學員一次完竣調查戶口發放賑麥之後復於本月請當地災童學校教員及各慈善家再事一次完竣之調查計有棚戶七千一百七十七戶復行調查有一百九十戶應為取消實有棚戶六千九百八十七戶奉鈞命每戶給美麥四十五斤又暹米十斤後經統計上次餘麥與此次新來暹米之重量每棚可加麥一斤加米二斤半又為鼓勵求學災童重七百零六名每童特給暹米七斤總共災民應發美麥三十二萬一千四百零二斤又暹米八萬七千三百三十七斤半災童應發暹米四千九百四十二斤因重量之出入此次災民實發美麥三十一萬六千四百四十斤即二千六百三十七包又暹米八萬五千一百四十斤即四百七十三包災童實發暹米四千八百六十斤即二十七包查上次發放後之美麥共餘二千七百六十一包平均三十三萬一千三百二十斤此次所領之暹米共計五百包平均九萬斤除發放災民之美麥與暹米又災童之暹米外實餘美麥一百二十四原包當經運漢磅交福新麵廠保存又運麥袋五千零四十二個及米袋五百個點交勝新麵廠收藏際斯最後結束之日本處各類物件自應繳呈除一星簸秤十六套又木斗七個又竹籌四架尙待命地保留外其鋪板桌橙鍋碗燈盞原係舊物既經十餘月之動用與軍隊之借失所剩破碎零星諒亦不值保留故權給隣近小戶以輕携帶餘如圖記兩顆又此次災民廢證六千九百

八十七張災童廢證七百零六張其存根八十四本內載未發雜字麥證與存根五百一十七張取消騰字及雜字麥證之存根一百九十張復有原本未動麥證八十二本及福新與勝新兩廠之收據共二紙又前此寄存依善堂之寒衣收據一紙一并彙呈伏希審核備案是爲善便此呈湖北水災善後委員會 蔡甸辦事處主任沈文卿

計繳 長方圖記各一類

附呈 災民廢證六千九百八十七張 災童廢證七百零六張 存根八十四本內餘未發之麥證五百一十七張 原本未動領麥廢證

八十二本 附粘收據三紙

**善後會指令石嘴施賑辦事處主任黃吉亭爲呈覽圖戳附件均悉除圖戳准予備查外餘均交**

**由武昌救濟所取具收據送會備查由** 二十一年五月二十四日

呈件均悉據呈繳圖戳三類及已未散發根票並收回新舊賑麥等票均已飭股核收其餘器具等件即由該主任交武昌婦孺救濟所取具收據送會備查可也仰即知照此令

附原呈

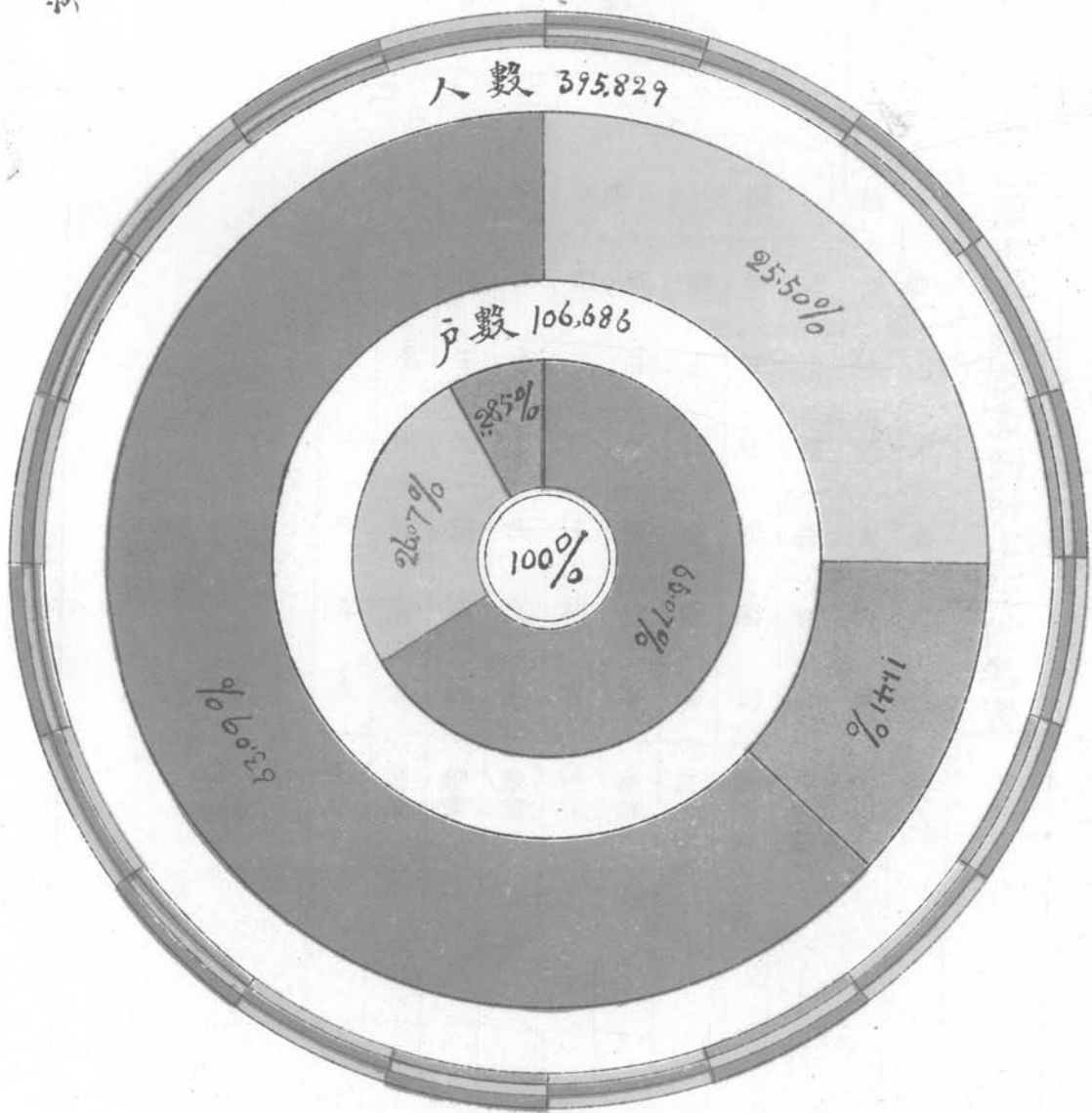
呈爲呈報事竊屬處奉令辦理石嘴施賑事宜武漢災民遷往該地後每口給麥十斤及每家遷移費五角至三月九日旋奉令開所有各新賑區之災民遷移費自佈告三日後概行停止給與等因當即派役張貼佈告於十二日即行停止給費經已呈報在案茲不贅陳屬處自三月十三日起直至十八日止六天之內收回未給遷移費麥票共計九百三十七張復於同月二十四日再接鈞會函開以續辦新賑係對災民作一次之救濟屬處奉命之下一面佈告災民一面籌備新賑並特印製三色新賑票一萬張以資區別辦法將災民所居棚地分爲東七段西八段每段以木牌爲標記俾便調查其調查方法係由屬處先宣告災民每段當選代表二人來處聚會商議調查之事於是議定先由災民代表按戶造冊送來後由吉亭自省率領調查員除該處職員不計外共十九人前往復查給票於三月三十日實行覆查隨給麥票計是日共發出麥票六千六百五十七張後因金口等處災民代表稱謂遺漏申請補發計陸續又補去五百三十七張總共發出麥票七千一百九十四張四月六日遵令開賑每口仍發給美麥十斤至四月十七日始行發畢總共收回麥票七千一百零二張計發人口三萬六千一百三十五口共發賑麥三千零六十五包當即辦理結束返省所有奉命發放賑麥經過暨結束情形理合呈報敬請鑒核此呈湖北水災善後委員會石嘴施賑辦事處主任黃吉亭謹呈

附圖記一類 條印一口 照付木印一個 器具清單一紙 未發麥票二千八百另六張少六張 已發票根七千一百九十四張 收回新麥票七千四百零二張 收回舊賑票九百三十七張

# 湖北水災善後委員會各新賑區賑濟災民一覽表

類別	區別		禁甸賑區	橫店賑區	石嘴賑區	合計	說明
	姓名	沈文卿					
設立時期	開始	二十一年二月十一日	二十一年二月十一日	二十一年二月十一日	二十一年二月十一日	計	1. 禁甸賑區第一次領麥一千七百六十三噸一八四計第二三兩次所發人口如上數又第一次二〇〇戶實發二百七十噸八千七百二十斤又國府衛生防疫組函請擴發救濟患病災民營撥麥一萬二千斤共二百七十九噸零七百七十三斤合小噸一千八百三十三噸八二二計磅餘五十噸六二九第二次領麥三百九十八噸八七四第三次計二〇〇戶第四次二〇〇戶實發六十六噸零二千七百三十二斤合小噸四百零一噸八一四除溢發二噸九四外尚有磅餘九噸八二二如數繳還又第四次發麥二〇〇戶另有災童二〇〇名
	結束	二十一年八月卅一日	二十一年四月三十日	二十一年四月三十日	二十一年四月三十日		
每災民得賑數	美	每口斤數	第一次	10	10	10	2. 橫店賑區領麥四百二十六噸三千九百九十七噸三九三次共發麥五十九萬六千零九十斤合小噸三百九十七噸三九四又因天雨糜爛一百四十三斤合小噸零九六實餘二十八噸零四
		每斤數	第二次	10	10	10	
		每斤數	第三次	40	30	20	
		每斤數	第四次	46	10	10	
每災民得賑數	米	每口斤數	第四次	125	7	395,829	3. 石嘴計領麥六百七十三噸合一百萬零九千五百一十五斤除兩次發放外實溢出一百八十九斤
		每口斤數	第四次	7	44,107	78,846	
散放賑品數量	米	口數	數	250,752	100,970	395,829	3. 石嘴計領麥六百七十三噸合一百萬零九千五百一十五斤除兩次發放外實溢出一百八十九斤
		戶數	數	70,481	8,365	78,846	
散放賑品數量	米	斤數	數	3323,442	596,090	4,929,232	3. 石嘴計領麥六百七十三噸合一百萬零九千五百一十五斤除兩次發放外實溢出一百八十九斤
		斤數	數	92,279.5	1009,700	92,279.5	

湖北省水災善後委員會各新振區救濟災民戶口人數統計圖



石渚

蔡甸

橫店

# 救濟所

湖北水災善後委員會武漢老弱婦孺救濟所主任姓名表

明 說	漢 陽		漢 口				武 昌			區 別	
	第 二 所	第 一 所	第 三 所	第 二 所	第 二 所	第 一 所	正 主 任	副 主 任	姓 名	職 業	
	副 主 任 賀 蓉 蓀	正 主 任 徐 耀 之	正 主 任 蕭 純 卿	正 主 任 沈 文 卿	副 主 任 王 柱 石	正 主 任 鍾 益 亭	副 主 任 李 蒙 端	副 主 任 藍 熙 周	正 主 任 陳 經 畬	正 主 任 黃 吉 亭	教 會
	油 業	鹽 業	紗 業	教 會		磁 業	紅 十 字 會	紙 業 同 業 公 會	廣 貨 業	教 會	業

### 善後會佈告武漢無力自食老弱婦孺往救濟所就賑由

爲抄章佈告事查各縣災民早經急賑會給米遣送回籍在案茲因一般無力自食無家可歸之老弱婦孺散處各地露宿風餐深爲可憫是以本會特於武漢陽漢三處各設一臨時救濟所暫各以二千名爲率每日施粥兩次以資拯救而免凍餒但須適合本所規定且經調查確實者方可收入凡不合規定或自行投所者一概不收以示限制至業已收入之老弱婦女尤須服從指導遵守所定規章以重紀律爲此特將本會規定各件附列於後仰該所內外人等一體知照此佈

附列各條于後

### 善後會函武漢各婦孺救濟所爲近日老弱婦孺來會滋擾除佈告開具姓名年籍投報各所外

#### 函達查照果係孤寡無依者得隨時收入由 二十年十二月十九日

逕啓者查武漢收容所結束後近日散處各處之被災老弱婦孺羣向本會請求救濟甚或擁入辦公室妨礙公務且與救濟辦法不合應已佈告仰該婦孺人等各回原地點開具姓名年籍就近投報各婦孺救濟所聽候查實收養外相應抄送佈告一件函達貴所查照如果實係孤寡無依之災婦幼童隨時收入以免來會滋擾爲荷此致

武昌  
漢口  
漢陽  
臨時老弱婦孺救濟所

#### 附佈告

爲佈告事查本會設立臨時老弱婦孺救濟所原係收容被災後孤寡無依之婦女及十三歲以下重孩務須經各管轄區域之救濟所調查確實方能收入早經抄章佈告在案邇來災民等羣趨本會請求殊與救濟辦法不合仰該災民等迅即各回原地點將姓名年齡籍貫住址投呈各該地婦孺救濟所靜候調查毋得在本會滋擾致干未便合行佈告俾衆週知此佈

#### 善後會佈告禁止軍人強住婦孺救濟所由 二十年十二月二十二日

爲佈告事查本會設立老弱婦孺救濟所原以該老弱婦孺等慘受水災以後無家可歸無親可投不能不設所收容以資救濟此外無論何色人等以及情形如何困苦均不收入以示區別而免混淆至於軍人尤須深明大義不得強住以礙進行倘任意強入或故意滋擾定函請該管官廳查明嚴行懲治勿謂本會言之不預也切切此佈

## 善後會爲在太平會館設立第二婦孺救濟所佈告週知由 二十一年一月二日

爲佈告事查本年水災奇重哀鴻遍野時屆隆冬饑寒交迫老弱婦孺困苦堪憐本會除已設數所外茲復在太平會館設立第二臨時老弱婦孺救濟所分任收容藉資救濟並函請公安五署派警常川照料在卷合行佈告週知此佈

## 善後會佈告爲設立第二婦孺救濟所仰災民遵章投所收容由 二十一年一月八日

爲佈告事查近來請求救濟之婦孺日益加多情詞迫切拒絕既有不忍原設之所名額早滿又難再予收容是以本會於武陽分設各救濟所外漢口因慈善會地址太窄復商借太平會館設立第二救濟所敦實善堂設立第三救濟所以資擴充而便收容但要求入所婦孺須經本會派員調查確係無家可歸無親可投者方可收容凡未經過調查手續之婦孺一概不得擅入至散兵游民以及前各收容所遣散未歸之災民尤不得任意遷入致滋紛擾倘或不遵定章強行入所不服勸導暨故意滋擾等情定予送懲不貸勿謂本會言之不預也此佈

## 善後會佈告爲禁止軍人入武昌救濟所遊覽由 二十一年一月二十一日

爲佈告事查本會以被災無依之老弱婦孺深堪憫惻設所收容以資救濟曾經函請綏靖公署警備司令部武漢兩公安局一體保護在案頃據武昌臨時婦孺救濟所報稱常有軍人強行入所任意游覽管理人無法阻止等情殊與善舉風化兩有妨害特此佈告嚴行禁止倘再有上項情事發生定予送交當地官廳或該軍人隸屬部隊嚴懲不貸勿謂言之不預也此佈

## 善後會函武漢救濟所各主任請即日開辦以便拯救災黎由

逕啓者茲因天氣漸寒一般被災無依之老弱婦孺急待救濟以免凍餒務請

台端將貴所即日開辦以便拯救而惠無告用特檢同佈告并圖記函達即希

查照開辦並見復爲荷此致

漢口救濟所陳主任

武昌救濟所黃主任

漢陽救濟所蕭主任



### 善後會函省會公安局爲武昌婦孺救濟所即日開辦請將現任青年男子驅逐並隨時派警照

料由 二十年十二月二十二日

逕啓者案查本會武昌老弱婦孺救濟所設舊撫署衙門即日開辦頃據報稱原任災民雖經陸續遣散仍有一般青年及老年男子盤踞於內於收容婦孺上大有妨礙務請

貴局將該盤踞之男子人等一律驅逐並隨時派警照料以利進行而資救濟相應函達即希查照辦理爲荷此致

湖北省會公安局

### 善後會指令漢陽第一婦孺救濟所如再商得兵工學校勻撥地址加廣名額更善仰認真給商

由 二十年十二月二十四日

閱來呈慰甚應予備案此次災後子遺太多該所如能再商得兵工學校勻撥地址加廣名額造福更大仰認真洽商續覆爲要此令

#### 附原呈

敬呈者竊屬所擇定漢陽大生善堂地址收容被災婦孺依照規定名額應以二千人爲度現查收容人數已達一千三百餘名此外正待收容之災民尚有六百餘名理應盡量收容以符定額而免向隅無如該堂向被漢陽兵工廠借用房屋多間開設子弟分校共有六班合計學生一百八十餘名現在上課時期未能即日讓出加之屬所辦公估用亦復不少遂致待收之災民六百餘人無地容納如請學校遷讓則閣校學童難免輟學之虞倘另闢地蓋屋則工料所費不資茲幸商得附近厚善堂之同意撥借房屋一部能容災民一千名乃於本月十七日將屬所已收之災民遷往該堂分住即以該堂爲漢陽救濟分所此後兩處分配收容則二千名額儘可容納所有該分所災民之供給均由屬所負擔該分所祇住災民不另開支一俟兵工子弟分校寒假散學之後或將分所撤銷併於屬所或由屬所增收災民比時酌量情形再行請示核奪所有暫借厚善堂房屋設立分所分配收容災民以符定額而免向隅各緣由理合備文呈請鈞會鑒核伏乞俯賜備案并祈示遵實爲公便謹呈 湖北水災善後委員會 漢陽臨時老弱婦孺救濟所謹呈

### 善後會函武漢三救濟所本會有仰光米一千包業經按照各所分配望速具領條派人來會領

取由 二十年十二月二十七日

逕啓者茲有仰光米一千包業經按照各所分配在案

貴所應領三百包望速照數出具領條派人到會領取用特函達即希  
三

查照來領爲荷此致

漢口婦孺救濟所陳主任

武昌婦孺救濟所黃主任

漢陽婦孺救濟所蕭主任

善後會指令漢陽第一婦孺救濟所爲擬按口發給蠶豆以免災民藉口購菜自由出入准予備

案由 二十一年一月二日

呈悉查所擬以蠶豆配食不但可以佐味且可果腹法極妥善准予備案此令

附來呈

敬呈者竊屬所收容災民實施救濟對於災民出入理應嚴密盤查以肅門禁而杜混淆詎該災民等每藉製備菜蔬爲詞不時出入戶限爲穿如不設法杜絕難免滋生弊端倘竟禁購菜蔬則僅白水稀飯多有食不下咽觀此情形狀至可慘再四思維惟有兼發蚕豆並加鹽煮既免藉詞出入又可略資佐殮同爲果腹食料彼此增減相抵茲定自本月二十五日起每三日發豆一次每次大口三合小口一合半自經發豆之災民非有特別事故一概不准外出除將發豆數量按月彙總具報外所有兼發蚕豆以佐食料而杜外出各緣由理合備文呈請鈞會鑒核伏乞俯賜備案并懇指令祇遵實爲公便謹呈 湖北水災善後委員會

善後會函漢口第二婦孺救濟所尙希積極進行早日開辦以免災民凍餒並檢同圖記及災民

符號函請查照由 二十一年一月二日

逕啓者查近來天寒一般被災無依之老弱婦孺急待救濟以免凍餒

貴所經營伊始尙希積極進行蓋早辦一日可早救一班人相應檢同圖記一顆災民符號一千枚函送  
貴所即希

查收見覆爲荷此致

漢口第二臨時老弱婦孺救濟所

附圖記一顆符號一千枚

二十年湖北水災賑濟彙編

直 放

善後會指令漢陽第一婦孺救濟所據稱大生堂地址不敷收容災民已在空坪搭蓋棚屋兩大間等情准予備案由 二十一年一月三日

函呈閱悉據稱堂址不敷分配另蓋棚屋兩間以資收容事屬可行准予備案此令

附錄原函

敬呈者竊查屬所遵在漢陽西門外大生善堂地址設立救濟所收容被災無依之婦孺災民當以該堂地址不敷分配爰在該堂空餘坪場搭蓋棚屋兩大間所需材料除臨時購用者另冊呈報外並將漢陽敬節堂接收前第一收容所拆卸之材料如數移用過所理合備文呈請鈞會鑒核伏乞俯賜備案並懇指令祇遵實爲公便謹呈 湖北水災善後委員會

善後會函武漢各婦孺救濟所爲所內婦孺專使坐食易生懶惰曾經規定災婦使其司理清潔

災童教以讀書識字特再函請迅予辦理由 二十一年一月十八日

逕啓者查前以留養各所之婦孺專使坐食不務事業必致易生懶惰曾經本會規定婦則司理清潔孺則教以讀書識字以符教養兼施之意乃旬日以來對於上述兩事未據各所呈報想係初次草創頭緒較繁或因職員充任教員心力有所不足或因地址狹小不敷教室配備職此遲延在所難免茲擬變通辦法倘職員不能完全兼任教員者可以酌添一二人惟月薪不得超過二十圓至於災童過多校址不夠須分班教授如上午教授甲班下午教授乙班或隔日分教惟教材須遵照校制服裝雖不能不備僅可於鞋帽襪三項代爲購辦價值不得過洋六角處此經濟極端困難之際對於災童教育固屬應辦之一舉然預算已定亦未便超出範圍以外也至關衛生防疫諸端亦屬重要之舉統希依照前定章程加以注意至辦理情形仍望隨時函告俾便彙報除分函外相應函達

貴所查照迅予辦理爲荷此致

漢口  
武昌  
漢陽  
漢臨  
時老弱婦孺救濟所

善後會函請漢口蘇湖公所擬借貴公所房屋藉便收容婦孺由 二十一年元月二十四日

逕啓者查本會在漢口設立各救濟所均早收容滿額而一班流離失所之老弱婦孺相率嗚號乞憐收養者紛至沓來本會雖憫其無告而苦無安置之方心餘力絀徒喚奈何祈聞

貴公所房屋寬餘接近慈善會之第一救濟所特請

諸君子垂憐老弱憫懷幼穉允予商借以俾枝棲惟此舉僅許在所居住不在所內煮炊如承  
愈允豈獨窮蹙無歸之婦孺德感二天而本會亦同深愛戴也相應函請

台照並希見復爲感此致

漢口蘇湖公所諸執事先生

### 善後會函復漢陽第一救濟所請將前次規定辦法未經施行之各條仍希從速斟酌辦理由

二十一年一月二十六日

逕啓者頃准

貴所元月二十一日公函略開爲准函囑將所內組設災童識字學堂等八條等由復已遵辦各節請查照等由准此查

貴所在未按本股規定辦法以先業經分別施行具見

軫念災民無微不至熱心毅力曷勝欽佩但未准

貴所施行之各條仍希

查照從速斟酌辦理爲荷此致

漢陽第一救濟所

#### 附原函

逕啓者案准貴股函以救濟婦孺設所收容但濟困扶危事本關乎慈善行仁好義法尤期其精良特擬辦法八條函囑查照施行見覆等因准此  
詳釋辦法各條不但救養兼備並皆體貼入微仰見仁澤無任欽佩竊查所列各條敝所業已實施者自應益求精良其因有所窒礙尙待設法或  
需審慎者理當尅日遵辦務獲盡善以副雅意茲將辦理情形逐條略舉如下（一）組設災民子弟學校查敝所成立之後卽蒙漢陽民衆教育  
館派員來所商辦學校教授災童當經會同籌備卽就兵工子弟學校教室招集住所災童不分性別攷其程度分爲甲乙丙三班甲乙兩班各六  
十名由該館負責授課按日輪班教授二小時計每班間日授課一次並於授課時每一災童各給銅元四十文以資鼓勵丙班名額爲八十名皆  
未經識字者由敝所職員負責授課逐日教簡易字課每日以二小時爲度所需書籍字課暫由該館暨敝所分別備辦自經開課以來各班成績  
俱有可觀凡屬上學之災童均已各給棉衣一套形式尙屬整齊至其無鞋襪帽者容候調查數目再行製發（二）注重清潔衛生查衛生防疫  
組駐漢陽辦事處撤銷後敝所隨已自行增設衛生隊雇定伙役六名專任室外洒掃除糞以及殮埋屍棺等事項所有各棚室內之洒掃清潔事

項派由各棚輕年災婦輪流值日負責辦理該值日災婦均為義務不另給資所有上項衛生伙役擔任除糞掩埋事務繁重未便裁除現仍照常雇用合併聲明(三)看護產婦查敵所早經另闢一室為生產室凡屬臨盆孕婦均於該室分娩並於災婦中擇其幹練者一名充任看護前因組織章則均無是項規定未便擅行開支除僅紅糖一項係由雜支項下開支外所有調護產婦食品皆由敵所職員捐助供給此後既經規定更當特別優待務期完善以重人道(四)籌設病室查敵所地址原感不敷加以擴充名額更覺無地可闢如果另行蓋造所費不貲是以病室一項迄今尙在籌劃之中尙於附近覓得相當處所暫行借用則可節省此項開支否則惟有另行蓋造以免傳染(五)勸令點種牛痘查現值冬盡春來小兒天花盛行若不趕種牛痘不足以資預防敵所決定自一月十八日起凡屬住所災童勸令點種牛痘以免天花而保生命(六)增聘名醫診治疑難險症查敵所自經成立以來關於醫藥兩項早經請准大生善堂原有醫士藥師担任近來天時不正瘟疫流行亟應另聘名醫協助診治危症現已聘定漢陽名醫尹步雲即本所調查股主任按日來所專治一切疑難危險病症至於漢陽原有省立醫院向來設備簡單且無病室其他私立醫院皆僅應付門診轉不如逕由敵所增聘名醫協助診治較為妥善也理合聲明(七)籌設浴室查敵所因地址不敷故對浴室一項尙付缺如現正趕緊籌設以便災民沐浴(八)注重茶水查敵所對於飲料早經設有茶爐派工專司燒茶并已備有清水大缸專供災民需用除茶爐尙能敷用外惟清水一項因漢陽地面向無自來水專雇挑水夫挑用故感困難現擬加雇水夫增設水缸以敷災民洗衣之用以上所列各項辦理情形相應函復敬希台督並祈指正以匡不逮是為禱盼此致 湖北水災善後委員會賑務股 主任蕭純卿

### 善後會函漢口公安局請飭十五十六兩署迅派幹警常川保護救濟所由 二十一年三月七日

逕啟者本會現在皇經堂設立第三婦孺救濟所因該處偏僻不有警衛無以嚴事尙希

貴局轉飭十五十六兩署迅派幹警前往常川保護相應函請

查照為荷

### 善後會函武漢警備司令部為漢口第三婦孺救濟所業經開辦請飭屬保護由 廿一年三月二十四日

逕啟者查本會前以災後孤苦無依之婦孺深堪憫惻已在漢市設立第一第二兩婦孺所以資救濟但所址狹隘收容額數早滿且極形擁擠而請求收容之老婦孤兒復接踵而至拒之不可收之不能不得已在本市皇經堂地方組織第三婦孺救濟所早經開辦特恐過往軍隊不明原委相應函達貴部即希查照轉飭所屬一體維護至紉公誼此致

武漢警備司令部

附來函一件

敬復者案准貴會善字第二三七八號公函以在皇經堂地方組織第三婦孺救濟所早經開辦囑轉飭維護等由准此除飭所屬一體遵照外相應函復查照此致 湖北水災善後委員會

善後會函漢口及省會兩公安局爲此次遣散武漢災民各婦孺救濟所不在遣散之內請轉飭

各該署知照由

逕啓者查本會將武漢各處災民一律遷移於新賑地點業經議決並會銜布告各在案但武昌舊撫署漢陽大生善堂懷善善堂漢口慈善會內太平會館內至公巷湖南會館內各設臨時老弱婦孺救濟所不在遣散之內應請

貴局轉飭各該管警署知照以資分別而免誤會相應函達即希

查照轉飭爲荷此致

漢口公安局

省會公安局

善後會函知各新賑辦事處本會欸糧俱罄總會亦謂款麥無餘經議決各處應於本月底結束由

二十一年四月二十八日

逕啓者案查本會第三十一次執委會討論第五案賑務股提議本會所辦婦孺救濟六所現因指定經費用竣除自動出所不計外尚有六千人內多孀殘老弱擬歸一所續辦三個月可否請公決案又第六案賑務股提議石嘴青山橫店新賑區已經結束尚有城頭山一區仍未放竣現查各該區逗留未走之災民數約十五萬餘人恐難自謀生存應否變更前次議決案繼續發賑請公決案經決議五六兩案併案討論本會急賑欸糧俱罄總會來電亦謂款麥支配無餘無從籌撥應於本月底概行結束等語紀錄在卷除分函外相應錄案函達

貴處所即希查照辦理是所企盼此致

各新賑辦事處

各救濟所

善後會函謝漢口中華聖公會主教吳德施孟良佐暨漢口青年會准武昌婦孺救濟所函爲災

童教育深感協助擬請道謝等情用特函謝藉表微忱由二十一年五月十三日

逕啟者去歲洪水爲災亘古罕見災民飢寒交迫流徙武漢者爲數頗多端賴貴主教大發慈悲熱忱救濟并垂念災童之學業荒廢予以教養兼施教授復盡義務歷數月之久舉行畢業典禮災童之受益良多本會之欽仰曷既用特修函道謝藉表微忱尙希鑒察此致

漢口中華聖公會主教 吳德施 孟良佐

漢口青年會

### 附原函

逕復者前奉大函以辦賑事務行將結束所有辦賑各人員應獎應懲具報鈞會以憑核辦等因查辦賑原屬慈善事業雖勉盡棉薄實爲應有之天職只求無過足矣何敢貪功以圖非分屬所已於上月三十日遵令辦理結束附設之災童學校亦於是日舉行畢業典禮惟屬所職教員方面大半爲義務性質其義務職員悉由漢口中華聖公會吳德施主教處與漢口青年會兩地借來義務教員則由中華聖公會孟良佐主教慨然撥借擬懇鈞會書函各該處道謝以清手續是否可行尙希鑒核爲荷此上 湖北水災善後委員會 善後委員會 武昌臨時婦孺救濟所

漢口第一婦孺救濟所呈報接收漢口第一所繼續救濟各情形祈鑒核由二十一年六月四日

呈爲呈報接收第一所繼續救濟各情形恭呈仰祈鑒核事五月二日奉令接收第一所繼續救濟奉此本所卽於五日由太平會館遷移慈善會內六日接收第一所餘留災民四百零九名及給養物品（數量詳載清冊）七日開始負責救濟其他各項物品陸續接收至五月二十日始接收完竣雙方交換物品清冊移轉責任除接收物品另具清冊附呈外所有奉令接收第一所繼續救濟各情形理合呈報鈞股鑒核謹呈 湖北水災善後委員會賑務股 主任鍾益亭 副主任王柱石

附呈物品清冊一本

善後會訓令漢口婦孺救濟第二所爲據漢陽救濟一所呈報結束後尙有餘存之米二十七包

等情仰卽前往如數搬運該所以應賑濟由 二十一年六月六日

爲令遵事案據漢陽救濟所主任蕭純卿呈報該所前因歷次撥收之賑米係以重量折合其中不無盈餘之數現當結束完竣此項餘存之米請指示繳送何所收存以重賑品等情前來除指令外合行仰該所卽便前往將餘剩之米二十七包計三十二担四斗如數轉運回所以應賑濟爲要此令

### 附漢陽第一所原呈

呈爲遵令結束餘米繳呈以重賑品而清手續仰祈鑒核示遵事竊屬所遵令結束業將災民分別遣送完竣並已備文具報在卷所有陸續請領賑品除寒衣藥品等項均經散發完竣外茲查賑米一項按照升斗數量結算尙屬不敷至於不敷之數另冊揭算呈報緣因歷次撥收之時係以重量折合其中不無盈餘陸續彙積遂致爲數不少現查此項餘米揭至屬所撤銷之日截止經將揭算不敷之數如數彌補仍有餘存此項餘存共有二十七包合計三十二石四斗屬所既經撤銷餘米自應繳呈惟是此項餘米尙在屬所保存是否逕送鈞會核收抑或撥交他所留用似應呈候鈞會俯賜批示飭遵以免周折而省運費再屬所收支款項業已揭清具報在卷關於此項餘米呈繳所需運送各費無款開支應候批示逕送何處之時卽由收米處所如數點付合併聲明以利結束所有屬所遵令結束餘米繳呈以重賑品而清手續各緣由理合備文先行呈請鈞會鑒核此項餘米究送何處懇乞批示祇遵實爲公便謹呈 湖北水災善後委員會 漢陽臨時老弱婦孺救濟所主任蕭純卿六月三日

善後會指令漢陽老弱婦孺救濟所爲據報該所餘存之米仰候轉令漢口第二救濟所自行搬

運由 二十一年六月六日

呈悉該所賑米既據稱因歷次撥收時係以重量折合故其中不無盈餘請指示繳存之處前來具見對於慈善事業認真辦理秉公具報殊堪嘉尙所存之米仰候轉令漢口第二所自行前往領運可也此令

漢口第二婦孺救濟所爲呈報第二屆災童學校開學日期請鑒核由

呈爲呈報第二屆災童學校開學日期事竊本所自遷入慈善會後卽積亟籌備第二屆災童學校校長一職另聘私立江蘇旅漢完全小學校校長李熊傑兼任已於本月二十五日正式開學學生方面計男女學生三百五十名按測驗之結果分爲甲乙丙三班其課程依部定初級小學校課程標準施行教職員方面計校長一人專任教員三人所有前情理合呈報鈞股鑒核謹呈



善後會武昌婦孺救濟所函爲開辦以來經發賑品由各方捐助者另行分報外所有收容及結束移交情形

復請鑒核由二十一年十月十四日

逕覆者前准鈞會十月三日函開武漢老弱婦孺救濟所歸併武昌一處自十月一日起由吳德施主教組織之續濟會繼續辦理所有九月底以前賑項及工作報告等件均請截數造送現奉總會迭電催辦報銷務希迅速辦理爲荷等因准此屬所即將自開辦至九月底止收付結存造具表冊一份木方印圖記一顆木條印一顆腰圓橡皮章一顆一併繳呈即希察收此外所有工作自一月一日至五月三日止共收容老弱婦孺最多數時有四千零十三人六月一日至九月底止共收容老弱婦孺最多數時二千五百零七人其賑款賑品除已列表不計外其醫藥費尙有九百十二元一角八分係由武昌基督教會所組織之衛生組捐出床板共洋陸百九十五元五角七分係由吳孟二主教處捐出災童學校春夏兩季（兩次畢業）教育經費若干元係由吳孟二主教捐出給發婦孺牛乳二十箱係由宣道會艾師母捐出荳漿五百元係由基督教協進會捐出餅乾十五箱由上海綢緞業分會捐來賑衣被服等共一萬二千八百六十二件係由萬國慈濟會暨各慈善家零星捐來以上各項未列表冊之賑品除直接向各捐出處報銷外理合附帶申明即希查核是荷此  
湖北水災善後委員會 武昌臨時婦孺救濟所啓

計開繳呈各項表冊單據器物列左

賑款賑品收付結存表冊一份

各項圖記印章共三顆

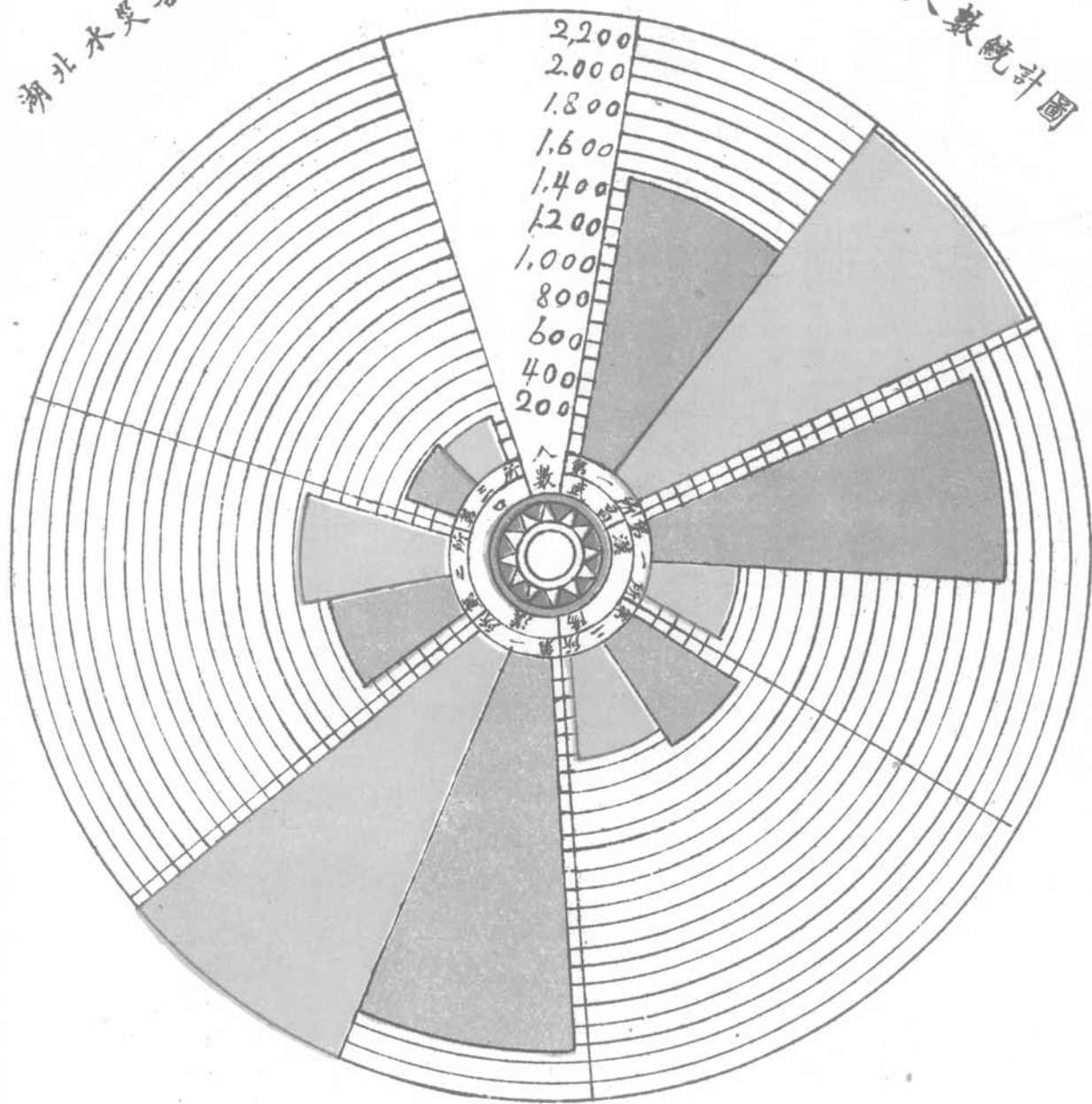
什物器具清冊一本 所有登記各器物均已移交武漢水災續濟會  
武昌臨時婦孺救濟所保存應用

湖北水災婦孺續濟會武昌臨時婦孺救濟所什物器具共計一百五十項並器具什物詳細點單十張之印收一紙

湖北水災善後委員會武漢各臨時老弱婦孺救濟所賑濟災民概況表

區別	所別	主任姓名	設立時間		平均每日人數	大 口	小 口	共 計	給養費	運 費	經 費	共 計	各 費	賑 款	說 明	
			開 始	止												天 數
武 昌	第一所	黃 吉 亭	二十一年	二十一年	251	1,585	2,255	3,840	39,874.57	873.24	8,892.12	49,639.93				
			二月十一日	九月十四日												
			合計	168		2,062	638	275	1,846	616	7,022					
漢 口	第一所	陳 經 奮	二十一年	二十一年	168	2,062	2,356	4,418	44,481.00	264.27	6,848.07	51,593.34				
			十一月廿一日	二月六日												
			合計	266		786	937	512	1,315	511	6,614					
漢 陽	第二所	鍾 益 亭	二十一年	二十一年	170	275	237	512	4,451.26	14.35	1,302.09	5,767.70				
			十二月三十日	九月二十日												
			合計	155		469	616	912	1,315	511	6,614					
漢 陽	第一所	沈 文 卿	二十一年	二十一年	155	1,846	469	1,315	21,452.79	568.34	4,316.86	26,337.99				
			三月十五日	八月三十一日												
			合計	111		511	616	912	1,315	511	6,614					
漢 陽	第二所	蕭 純 卿	二十一年	二十一年	111	616	511	1,127	9,134.66	173.36	2,044.26	11,352.28				
			十二月十三日	五月十五日												
			合計	111		511	616	912	1,315	511	6,614					
合 計	計	徐 耀 之	二十一年	二十一年	111	616	511	1,127	9,134.66	173.36	2,044.26	11,352.28				
			一月十九日	五月八日												
			合計	111		511	616	912	1,315	511	6,614					
合 計	計	徐 耀 之	二十一年	二十一年	111	616	511	1,127	9,134.66	173.36	2,044.26	11,352.28				
			一月十九日	五月八日												
			合計	111		511	616	912	1,315	511	6,614					
合 計	計	徐 耀 之	二十一年	二十一年	111	616	511	1,127	9,134.66	173.36	2,044.26	11,352.28				
			一月十九日	五月八日												
			合計	111		511	616	912	1,315	511	6,614					
合 計	計	徐 耀 之	二十一年	二十一年	111	616	511	1,127	9,134.66	173.36	2,044.26	11,352.28				
			一月十九日	五月八日												
			合計	111		511	616	912	1,315	511	6,614					
合 計	計	徐 耀 之	二十一年	二十一年	111	616	511	1,127	9,134.66	173.36	2,044.26	11,352.28				
			一月十九日	五月八日												
			合計	111		511	616	912	1,315	511	6,614					
合 計	計	徐 耀 之	二十一年	二十一年	111	616	511	1,127	9,134.66	173.36	2,044.26	11,352.28				
			一月十九日	五月八日												
			合計	111		511	616	912	1,315	511	6,614					
合 計	計	徐 耀 之	二十一年	二十一年	111	616	511	1,127	9,134.66	173.36	2,044.26	11,352.28				
			一月十九日	五月八日												
			合計	111		511	616	912	1,315	511	6,614					
合 計	計	徐 耀 之	二十一年	二十一年	111	616	511	1,127	9,134.66	173.36	2,044.26	11,352.28				
			一月十九日	五月八日												
			合計	111		511	616	912	1,315	511	6,614					
合 計	計	徐 耀 之	二十一年	二十一年	111	616	511	1,127	9,134.66	173.36	2,044.26	11,352.28				
			一月十九日	五月八日												
			合計	111		511	616	912	1,315	511	6,614					
合 計	計	徐 耀 之	二十一年	二十一年	111	616	511	1,127	9,134.66	173.36	2,044.26	11,352.28				
			一月十九日	五月八日												
			合計	111		511	616	912	1,315	511	6,614					
合 計	計	徐 耀 之	二十一年	二十一年	111	616	511	1,127	9,134.66	173.36	2,044.26	11,352.28				
			一月十九日	五月八日												
			合計	111		511	616	912	1,315	511	6,614					
合 計	計	徐 耀 之	二十一年	二十一年	111	616	511	1,127	9,134.66	173.36	2,044.26	11,352.28				
			一月十九日	五月八日												
			合計	111		511	616	912	1,315	511	6,614					
合 計	計	徐 耀 之	二十一年	二十一年	111	616	511	1,127	9,134.66	173.36	2,044.26	11,352.28				
			一月十九日	五月八日												
			合計	111		511	616	912	1,315	511	6,614					
合 計	計	徐 耀 之	二十一年	二十一年	111	616	511	1,127	9,134.66	173.36	2,044.26	11,352.28				
			一月十九日	五月八日												
			合計	111		511	616	912	1,315	511	6,614					
合 計	計	徐 耀 之	二十一年	二十一年	111	616	511	1,127	9,134.66	173.36	2,044.26	11,352.28				
			一月十九日	五月八日												
			合計	111		511	616	912	1,315	511	6,614					
合 計	計	徐 耀 之	二十一年	二十一年	111	616	511	1,127	9,134.66	173.36	2,044.26	11,352.28				
			一月十九日	五月八日												
			合計	111		511	616	912	1,315	511	6,614					
合 計	計	徐 耀 之	二十一年	二十一年	111	616	511	1,127	9,134.66	173.36	2,044.26	11,352.28				
			一月十九日	五月八日												
			合計	111		511	616	912	1,315	511	6,614					
合 計	計	徐 耀 之	二十一年	二十一年	111	616	511	1,127	9,134.66	173.36	2,044.26	11,352.28				
			一月十九日	五月八日												
			合計	111		511	616	912	1,315	511	6,614					
合 計	計	徐 耀 之	二十一年	二十一年	111	616	511	1,127	9,134.66	173.36	2,044.26	11,352.28				
			一月十九日	五月八日												
			合計	111		511	616	912	1,315	511	6,614					
合 計	計	徐 耀 之	二十一年	二十一年	111	616	511	1,127	9,134.66	173.36	2,044.26	11,352.28				
			一月十九日	五月八日												
			合計	111		511	616	912	1,315	511	6,614					
合 計	計	徐 耀 之	二十一年	二十一年	111	616	511	1,127	9,134.66	173.36	2,044.26	11,352.28				
			一月十九日	五月八日												
			合計	111		511	616	912	1,315	511	6,614					
合 計	計	徐 耀 之	二十一年	二十一年	111	616	511	1,127	9,134.66	173.36	2,044.26	11,352.28				
			一月十九日	五月八日												
			合計	111		511	616	912	1,315	511	6,614					
合 計	計	徐 耀 之	二十一年	二十一年	111	616	511	1,127	9,134.66	173.36	2,044.26	11,352.28				
			一月十九日	五月八日												
			合計	111		511	616	912	1,315	511	6,614					
合 計	計	徐 耀 之	二十一年	二十一年	111	616	511	1,127	9,134.66	173.36	2,044.26	11,352.28				
			一月十九日	五月八日												
			合計	111		511	616	912	1,315	511	6,614					
合 計	計	徐 耀 之	二十一年	二十一年	111	616	511	1,127	9,134.66	173.36	2,044.26	11,352.28				
			一月十九日	五月八日												
			合計	111		511	616	912	1,315	511	6,614					
合 計	計	徐 耀 之	二十一年	二十一年	111	616	511	1,127	9,134.66	173.36	2,044.26	11,352.28				
			一月十九日	五月八日												
			合計	111		511	616	912	1,315	511	6,614					
合 計	計	徐 耀 之	二十一年	二十一年	111	616	511	1,127	9,134.66	173.36	2,044.26	11,352.28				
			一月十九日	五月八日												
			合計	111		511	616	912	1,315	511	6,614					
合 計	計	徐 耀 之	二十一年	二十一年	111	616	511	1,127	9,134.66	173.36	2,044.26	11,352.28				
			一月十九日	五月八日												
			合計	111		511	616	912	1,315	511	6,614					
合 計	計	徐 耀 之	二十一年	二十一年	111	616	511	1,127	9,134.66	173.36	2,044.26	11,352.28				

湖北省善後委員會武漢各臨時老弱婦孺救濟所災民人數統計圖



說	明	大口	7,024	小口	6,624	共計	13,648人
---	---	----	-------	----	-------	----	---------

# 「災工眷屬」

## 湖北水災善後委員會所屬災工眷屬施賑處主任姓名單

青山施賑處主任高伯常

團風施賑處主任張東輝

鄂城施賑處主任汪馬丁

黃石港施賑處主任張本槐

石灰窰施賑處主任劉勝宗

## 善後會電請駐鄂特派綏靖主任公署迅派軍隊赴青山賑區防護由二十一年二月一日

駐鄂特派綏靖主任何鈞鑒頃據第五賑區局長報告堤上災工眷屬多往赫山及武昌等處近因奉令遷移致工作人數減少過半等語茲本會為便利災工起見決定劃青山為災工眷屬之賑區刻正派員往赫山等處散發通告俾災工等一律知悉為此電請鈞署迅派兵隊前往青山賑區以資防護無任盼禱湖北水災善後委員會印

## 善後會函國府救災會災工組武漢辦事處為本會已聘高伯常為青山放賑主任請轉知所屬

由二十一年二月五日

逕啟者查本會二月一日臨時緊急執委會討論事項第一項劃青山為武漢區修堤災工眷屬居住地點仍按原發調查證賑濟案決議通過並分別函知各關係機關等語紀錄在卷並業經函知

貴處在案茲本會已聘高伯常先生為青山放賑主任務請

貴處轉知第五工賑區何局長並第六段堤工負責人員以便接洽相應函達即希

查照轉知為荷此致

國民政府救濟水災委員會災區工作組武漢區辦事處

## 青山施賑處主任呈報開辦情形及啓用圖記日期請備案由二十一年二月十日

呈為呈報開辦情形暨啓用圖記日期仰祈鑒核備案事案奉鈞會善字第一八九六號函開逕啟者查本會本月一日臨時執委會決議劃青山為武漢修堤災工眷屬賑區等語紀錄在卷素仰台端胞與為懷熱心賑務爰聘為該區主任以惠災黎事關善舉諒荷慨允相應函達請煩查照蒞會商洽為荷等因並頒發木質圖記一顆外長條章一顆文曰湖北水災善後委員會青山辦事處圖記奉此遵即馳赴青山賑區業經分別覓

定距離青山鎮半里之凹口地方為災工眷屬居住之所並以青山鎮蔣氏宗祠為辦事地點已於二月五日啓用圖記開始工作所有進行事項  
另文續報外謹將開辦情形暨啓用圖記日期各緣由理合備文呈報鈞會鑒核備案實為公便謹呈 湖北水災善後委員會 青山辦事處  
主任高伯常

### 善後會函黃州行道會汪牧師請担任黃州一段災工眷屬補賑事宜由 二十一年二月十七日

逕啓者查本會前函

台端請為黃州一段災工眷屬補賑事宜之負責人諒

台端素具急公好義之忱必樂於贊助共襄善舉但函中誤寫團風用特再函更正即希

查照為荷此致

黃州行道會汪牧師

### 善後會函復青山施賑處據報開辦情形均屬妥善准備查由 二十一年三月四日

逕復者頃准

貴處函報開辦情形暨啓用圖記日期並聲述報到人數及分組辦法均屬妥善應即備查用特函復即希

查照為荷此致

青山辦事處

### 附原呈

呈為呈報事竊本處會將開辦情形暨啓用圖記日期呈報在案旋奉鈞會函開逕啓者查本會遷移武漢災民於新賑地另行放賑業經於蔡甸  
橫店金口（即石嘴）青山等處設立辦事處辦理賑濟在案現該處遷往災民若干辦理情形若何未據報告到會無從查考除分函外用特函  
達即希查照迅將災民遷移數目人員佚役支配以及一切辦理情形見復為荷等因奉此查本處自開辦以來所有報到之男女老幼災民結至  
本月二十九日止共計二千一百六十二戶其人數有一萬零六百七十九口當由本處指定地點分為六組搭蓋棚屋均已挨戶編號第一組傳  
家山二百七十二戶共計人數一千三百十三人第二組王家山一千四百八十三戶共計人數六千八百六十八口第三組河邊七十八戶共計  
六百零八口第四組傅家宗祠左側山上一百二十二戶共計五百七十八人第五組李家山一百二十戶共計七百三十人第六組開口八十七  
戶共計五百八十二人業經按名每口憑證發麥十斤共發出麥數為十萬零六千七百九十斤此外尚有少數災民分途遷移而來本處仍繼續

發賑一俟到達齊全再行造具名冊另文呈報外理合先行呈報鈞會鑒核備查實爲公便謹呈 湖北水災善後委員會 湖北水災善後委員會  
會青山辦事處主任高伯常

### 善後會函復青山辦事處詢問查票究有多寡由二十一年三月十四日

逕復者頃准

貴處來牘略以所收災工眷屬查票有由省會發出者有由漢市公安局發出者各證票數多寡不等究竟共有若干字號某字號交省會某字號交漢市發放賑麥有無截止限期等由准此查劍號等字號係交漢陽方面武昌係張寒至律呂十五字號漢口係天字至烈字十五字調字至霜字十字巨字至夜字五字共計五十字上列各字號查票除武昌方面字號全數尙未繳會外餘均繳還除截止期限俟提會決議再行函達外用特先行復請查照爲荷此致

青山辦事處高主任

### 附來呈

呈爲呈請核示事竊查本處所收災工眷屬有持鈞會查票者其票由漢口市公安局發出或由湖北省會蓋章發出皆用千字文編列字號現時本處收得此項查票由省會蓋章發出者計有劍號出崑岡五種字號由漢市公安局發出者計有元黃月盈辰宿列雲雨露爲珠玉闕十四種字號各證票數多寡不等究竟共有若干字號某字號交省會某字號交漢市應請詳示以備遵循再查本處災工眷屬發放賑麥有無截止限期併乞示知以便遵辦爲此備文呈請伏候核示祇遵謹呈 湖北水災善後委員會 青山辦事處主任高伯常 二十一年三月七日

### 善後會指令黃州災工眷屬施賑處災眷既經發麥三次應即停止俟通告後再補由廿一年三月廿日

呈悉查此次發給災工眷屬之賑麥原以持有調查證者爲限其新來無証者不得發麥且本會對於災工眷屬并非每星期發麥一次因賑麥有限來日方長該處既已發過三次應即停止俟本會通告後再行補發至請領員工證章應即照給可也合仰遵照爲要此令

### 附原呈

呈爲呈報急賑經過及調查結果仰祈鑒核事竊查災工眷屬於二月二十五日到達黃州當由馬丁遵照鈞會指定辦法第一次發麥籽共七萬八千三百四十八斤並會商四段工程師分配災工眷屬於各分段支搭棚廬因工具尙不齊全延至一星期未行開工復於二月二十一日電准第二次發麪粉共一千七百一十袋俟因馬丁對於調查頗感困難特派黃州行道會教師盧玉田充當幹事員劉心丹充當助理員即行組織辦事處以調查時間迫促未曾呈報備案及調查告竣分向各分段點名發證時又屆第三星期而災工眷屬需糧孔急遂由馬丁按調查結果發麥

籽共九萬六千九百三十斤查四段堤工潰口填築匪易朱工程師復由武漢及九段撥來災工連同眷屬計二千二百五十名頭批災工眷屬陸續趕來及運至五段被拖輪棄於此者均參加各小段內故眷屬增至九千六百九十三口如以後繼續增或壯丁來此其眷屬隨即遷來者有無限制辦法現已逾第四星期是否繼續照發及現職人員工役之證章符號均請批示發給所呈各節是否有當理合具文呈請鑒核批示祇遵實爲公德兩便謹呈 國民政府湖北水災善後委員會 黃州災工眷屬施賑辦事處負責人汪馬丁謹呈

**善後會指令鄂城災工眷屬施賑處據呈利用印信製定調查証及聘用助理員各情准予備查**  
由 二十一年三月二十日

呈暨附件均閱悉准予備查此令（附件存）

附原呈

爲呈報事竊職自奉汪馬丁牧師面諭籌備災工眷屬施賑並製定調查證及嵌刻印信各事宜職即遵于三月四日開始工作假鄂城行道會堂爲辦公地點因一人精力有限難免顧此失彼之虞故聘用衛子豪趙夢濤二人爲助理員以資臂助外僱工役一名職不遺餘力督促進行並製定調查證二千份式樣附呈嵌刻印信一顆文曰鄂城災工眷屬施賑處印復遵于三月七日啓用以昭信守今將到差籌備工作情形製定調查證式樣啓用印信日期理合具文呈報備查伏乞鑒核實爲公便謹呈 湖北水災善後委員會 附呈調查證一份 附粘印信模型一顆 鄂城災工眷屬施賑處主任張亞倫

**善後會函知鄂城災工眷屬施賑處災眷發麥以武漢遷往者爲限如已發二三次即行停止由**

二十一年三月二十四日

逕啓者查本會發給災工眷屬之賑麥原係對於災工眷屬略加補助其人數以由武漢遷往及已經調查者爲限以後新來者不能加入以示限制且並非按期於每星期發麥一次該處如已發過二三次應即停止但請

貴主任對於災工眷屬情形隨時向會報告俟本會酌量情形通告到處再行續發實因賑麥有限災民衆多無法充量按時救濟也爲此函請查照辦理爲荷此致

鄂城災工眷屬施賑處主任張亞倫

**善後會指令鄂城災工眷屬辦事處據呈兩次發麥單據及調查施放情形准予備查由**

呈覽單據均悉准予備查仰即查照此令

廿一年三月廿四日

## 附原呈

呈爲呈報本月份第二週調查情形以及災工眷屬人數多寡撥發賑麥若干連同領賑單據二紙分名合併具文呈請鑒核事竊職于本月十六日前往粃舖地方切實調查於該地情形業經呈報在案其災工眷屬人口數目在上次調查期內除無工具而不能工作之壯丁計九十五名外其餘眷屬人數計七百三十六名以上共計八百三十一名此次除前不能工作之壯丁外共計眷屬人口數目七百五十三名其中較前增加十七人此增加之數目係由散居他處陸續歸來之災民亦係眷屬之列以上連前所查數目是實嗣後如有次第增加者或逃散者根據情形另文呈報再上次所撥賑麥數目按每人規定十斤分發共計八千三百一十斤此次所撥發賑麥之數共計七千五百三十斤其有領賑單據因在第一調查期間係職奉諭開辦之始故於所規劃之單據未能即于印就是以當撥發賑麥時則以紙條代書該條並業經汪牧師查核簽名蓋章除將該條連同本月第二週之正式領賑單據附呈備查外其本月份第二週調查情形以及災工眷屬人數多寡撥發賑麥若干理合備文呈請鑒核施行謹呈 湖北水災善後委員會 附呈領賑單據二紙 鄂城災工眷屬施賑處主任張亞倫

## 善後會函黃州施賑主任汪馬丁黃州鄂城兩處施賑辦事人員薪資雜用請核明報會撥發由

二十一年三月二十七日

逕啓者查黃州鄂城兩施賑辦事處辦事人員薪資以及雜用各項開支應由貴牧師按月核明彙報來會以便照撥而免歧異相應函達台照辦理爲荷此致

黃州施賑辦事處主任汪馬丁牧師

## 善後會函黃州災工眷屬施賑處仍請查照議決案除壯丁外每口助麥十斤由 廿一年三月三十日

遷復者三月二十七日

來電閱悉此案前接來電業經本會第二十七次執委會議決黃州黃石港團風三處災工眷屬除壯丁外自四月份起每月每口助麥十斤等語紀錄並函知在案茲准再電相應函達 貴處查照議決案辦理爲荷此致 黃州災工眷屬施賑處

## 附抄原函

漢口水災善後委員會鑒電盼示迫急災工眷屬急賑非發不行如果截止不獨影響築堤工程誠恐地方秩序安甯大有關礙前所請改於每十



天發一次如不蒙准馬丁從此卸責

### 鄂城災工眷屬施賑處來呈

呈爲呈報本年三月份第三次發給賑麥數目若干連同此次領賑單據合併具文呈請鑒核備案事茲查巴舖災工眷屬人口數目共計八百三十四名按每名發麥十斤總共撥賑麥八千三百四十斤是以除將此次領賑單據附呈備查外並將第三次眷屬人口數目以及發麥多少理合具文呈請鈞會鑒核施行是爲公便謹呈 湖北水災善後委員會 附呈領賑單據一紙 鄂城災工眷屬施賑處主任張亞倫呈 二十一年三月三十日

### 善後會函復鄂城巴舖災工眷屬施賑辦事處錄議決案各處災工眷屬除壯丁外每月每口助

#### 麥十斤請照案辦理由 二十一年四月二日

逕復者接准

來牘以該處災工眷屬鳩形鵠面慘狀堪悲災眷不免逃亡災工隨之他往若長此逃散則影響堤工莫大妨害請設法補救等情到會查前據黃州災工眷屬施賑辦事處呈以災眷衆多無法維持仍請繼續發賑等由到會經提會決議該各處災工眷屬除壯丁外自四月份起每月每口助麥十斤紀錄在卷茲准前由應仍照決議案辦理相應函復即請 查照爲荷此致

鄂城巴舖災工眷屬施賑辦事處

#### 附原呈

呈爲巴舖地方災工眷屬困難情形即予設法補救仰祈鑒核示遵事竊職奉任以來而于從事工作本着無畏之精神往往不遺餘力努力進行不意頃奉鈞會函開逕啓者查本會發給災工眷屬之賑麥原係對於災工眷屬略加補助其人數以由武漢遷往及已經調查者爲限以後新來者不能加入以示限制且并非按期於每星期發麥一次該處如已發過二三次應即停止但請貴主任對於災工眷屬情形隨時向會報告俟本會酌量情形通告到處再行續發實因賑麥有限災民衆多無法充量按時救濟也爲此函請查照辦理等因奉此除通令該地災工代表外即暫行停止並同時將最近調查情形略陳之耳職于月之二十四日前往巴舖地方從事調查視及待賑之災民工眷無不繞膝呼苦尤其鳩形鵠面氣盡力微悲形慘態實有坐以待斃之狀若非職前撥發麥粉數次則流離逃亡似難免諸溝壑亦或爲飢所迫誠恐失於不法之流憂喪之餘殊令人無從申慰以上各情若不專關確實豈敢妄瀆以目下災工之工作日漸緊逼而每日所獲之糧不足以裹腹眷屬叫苦壯丁難持災工以所

獲之不足尚且如是其災工之眷屬當可想而知眷屬因飢逃亡災工亦當隨之他往如長此接踵逃散則堤防要工亦無不受莫大之影響矣似此種種情形理合具文呈請鈞會鑒核即予設法補救以昭慎重而惜災黎謹呈 湖北水災善後委員會 鄂城災工眷屬施賑處主任張亞倫

### 善後會指令鄂城災工眷屬施賑處據呈糶舖災眷是否仍照三月份續賑請示遵仰照議決案

辦理由二十一年四月五日

呈悉查放賑災工眷屬業經提交本會第二十七次執委會討論經決議黃州黃石港團風三處災工眷屬除壯丁外自四月份起每月每日助麥十斤等語紀錄在卷該主任所請繼續放賑之處仰援案辦理可也此令

#### 附原呈

呈為呈請鈞會示遵事竊查糶舖地方災工眷屬苦况情形業經呈報在案嗣後撥發賑麥是否根據三月份發賑次數繼續發給為此理合備文呈請鈞會鑒核指示遵行謹呈 湖北水災善後委員會 鄂城災工眷屬施賑處主任張亞倫

### 善後會函知各災工眷屬施賑處災眷是否續賑已函請災區工作組電呈總會請示由

廿一年四月十二日

逕啓者本會第二十九次執行委員會議提議黃州團風黃石港石灰窰等處災工眷屬是否繼續助麥請公決案決議查災工眷屬與各工區堤工有連帶關係本會因急賑美麥發竣無法補助函請災區工作組電呈總會請示辦法等語紀錄在卷除函災區工作組武漢區辦事處轉電請示外相應函達查照一俟接得總會復示再行函達此致

黃州災工眷屬施賑處

團風災工眷屬施賑處

黃石港災工眷屬施賑處

石灰窰災工眷屬施賑處

### 善後會電黃州循道會司牧師皓電悉本會急賑麥已發完由

二十一年四月二十日

黃州循道會司牧師皓電悉本會急賑麥已發完災工問題應歸工賑局處理特復善後會馬印

#### 附來電

湖北水災善後會鑒目下一部份災民業已竣工但非另發賑粉不肯離開工區現因免肇事端起見不得已業於今晨另發麪粉一百七十三包分給一千七百三十口務請迅為設法維護此間辦事人員及糧站此間兵士無能為力司徒通叩皓

善後會函國府救濟水災委員會第五區糧站為請查明青山及黃州等處領麥數目由

廿一年四月廿二日

逕啟者本會青山賑區及黃州黃石港團風石灰窰之災工眷屬施賑美麥係由貴站撥發究竟某處實領過美麥若干石共領若干石相應開列表式函請查照逐一填明交回以便撥還為荷此致  
國府救濟水災委員會第五區糧站

善後會電鄂城災眷施賑處據呈發麪二百九十九包已悉以後勿再發放由 廿一年四月二十五日

鄂城災工眷屬施賑處張亞倫先生鑒呈悉四月十九所發麪粉二九九包已悉但以後請勿再發為要水災善後委員會敬

附原呈

呈為呈報四月份發賑情形暨災工眷屬人口數目撥發賑麵若干連同領賑單據合併備文仰祈鑒核事奉鈞會第二五一六號指令內開呈悉查放賑災工眷屬業經提交本會第二十七次執委會討論經決議黃州黃石港團風三處災工眷屬除壯丁外自四月份起每月每口助麥十斤等語紀錄在卷該主任所請繼續放賑之處仰援案辦理可也等因奉此竊職遵於本月十九日前往糶鋪地方因災眷衆多不易清於檢點為要慎重起見即會同當地保衛團九段工賑局及第九糧棧督率檢點所檢點數目共計災眷人口一千四百九十五名按每名七斤半麵粉計算五人一包共計撥發賑麪二百九十九包於領賑單據業經汪牧師查核簽名蓋章為此除將該項領賑據附呈備查外其災工眷屬及撥發賑麵兩項數目理合具文呈請鑒核施行實為公便謹呈 湖北水災善後委員會 附呈領賑單據一紙 鄂城災工眷屬施賑處主任張亞倫

善後會函知各災工眷屬施賑處災眷賑濟事宜一律停止由 二十一年四月二十八日

逕啟者本會賑麥無可再撥所有黃州鄂城黃石港石灰窰等處災工眷屬施賑事宜亟應一律停止相應函希

查照即行結束具報為要此致

黃州災工眷屬辦事處

鄂城災工眷屬辦事處

黃石港災工眷屬辦事處

石灰窰災工眷屬辦事處

善後會電復大冶劉勝宗牧師蔡蘭如牧師急賑美麥發完已電總會核辦俟得復再達由

大冶劉勝宗牧師蔡蘭如牧師均鑒來電均悉本會急賑美麥用完無可再發現電中央總會請示辦法俟得復示再行電達水災善後會叩真

## 附原電

漢口國府救濟水災委員會湖北善後委員會鑒前呈散賑冊十三份諒在洞鑒中近日來災民代表紛紛來堂跪求救濟宗會派員往查據云災民斷炊甚夥留無口糧返乏川籲哭聲四佈情極堪憐災民善後地方治安懇請鈞會表示方針火速賜復劉勝宗

漢口第五區工賑局長何轉水災善後委員會鈞鑒屬段外來災民無堤工作賑麥停發不易遣散仰懇迅電石灰窰劉牧師繼續按名發給口糧一次作為漢沔災民各回原籍川資迫切陳詞候電示遵蔡蘭如叩齊

### 青山施賑主任高伯常呈報施賑情形暨糧棧撥麥數量擬再賑一次收回新證遣散以便結束由

呈為呈報辦理災工眷屬情形仰乞 鑒核示遵事竊屬處災工眷屬原持票證者五千五百二十二張計三萬零六百六十九人又無票證災民由屬處查實補給証者一百三十七張計六百四十五人共計票證五千六百五十九張災民三萬一千三百一十四人內有三千一百六十一人均係年富力強尚能自食其力當經遣送第五工賑區第八段工作概未發給賑麥其餘二萬八千一百五十三人均已登記發賑計共發出賑麥二十八萬一千五百三十斤再屬處自開辦以來前後由第五區第八段糧棧撥來賑麥四千三百零七包合錢平秤計淨重四十九萬八千四百二十三斤除已發出二十八萬一千五百三十斤外截至三月三十一日止實存賑麥二十一萬六千八百九十三斤業經按旬列表呈報在案惟屬處現有災工眷屬經調查確數尚有六千零八十八名口業於四月一日每名口憑屬處所製新調查證繼續發給賑麥十斤其有自願移走者當將新調查證收回註銷補發賑麥十斤隨即遣散茲截至四月九日止尚有災工眷屬三千零九十四人擬於四月中旬繼續發給賑麥十斤收回新調查證一律遣散以便結束是否有當理合將辦理情形暨原有賑票彙呈 鈞會鑒核示遵謹呈 湖北水災善後委員會 附賑票四細並清單一紙附正印領一紙湖北水災善後委員會青山辦事處主任高伯常

### 青山施賑主任高伯常呈報結束情形由

呈為呈明遵諭續散賑麥辦理結束各情形仰祈鑒核事竊屬處前奉令撤銷所有辦理經過及剩餘賑款賑品業經遵章造具表冊呈報在案嗣鈞會開第三十四次執行委員會議第三案決議內開青山災民就剩餘賑麥再發一次每人十斤如有餘麥交還糧站等語遵即依照前往查得該地災民二千零八十八口每人口發給十五斤計麥三萬一千三百二十斤又交青山濟善堂賑麥二百三十四斤（因天陰過久恐寒衣霉爛作為翻晒之用）以上兩種共耗賑麥三萬一千五百五十四斤餘麥六萬三千九百零九斤業經移交第五區第八段糧站掣取收據惟前存賑麥因天雨綿延房屋濕漏以致霉爛四十餘包原擬送交糧站處置而糧站堅拒不收不得已乃按災民額數每石增發五斤合為十五斤雖與當日會議而論每名發給十斤之旨不符跡近擅專而按口授糧化無用為有用俾災民多得一分實惠清夜捫心似覺無愧除寒衣暫交青山濟善堂臨時保管簽取收據聽候處置外所有繼續散賑經過暨變通辦法各緣由理合將賑麥處置數目災民登記證一併另列單表備文呈請

鈞會鑒核准予銷案指令祇遵實爲公便謹呈 湖北水災善後委員會 青山施賑辦事處主任高伯常 計附呈新賑票四百四十二張 青山濟善善堂寒衣收據一紙 糧站麥袋收據八紙（三千七百三十八個） 糧站餘麥收據一紙 賑麥寒衣散存表一紙

**善後會函國府救濟水災委員會第五區糧站專員辦事處准函以請將高伯常領取未發完之美麥交還青山糧站等因錄決議案函復由** 二十一年五月二十四日

逕啓者接准

貴處函以高伯常領取未發完之美麥應交還青山糧站以便工程應用等由准此查青山災民經本會第三十四次執委會討論決議就餘存賑麥再發一次每人十斤如有餘麥交還糧站等語紀錄在卷前項美麥自難交還相應錄案函復即希查照爲荷此致

國府救災會第五區糧站專員辦事處

**附國府救災會第五區糧站專員辦事處來函**

逕啓者案據貴會前由高伯常先生在青山糧站領取美麥散發急賑所有未發完之麥現尚存青山恐日久虫生難以作用值此工程段需麥甚急相應函達貴會請速將該未發完之麥交還敝處青山糧站具收以便工程應用並希查照見復爲荷此致 湖北水災善後委員會 專員 裴義理 二十一年五月二十一日

**善後會函國府救濟水災委員會第五區糧站前次高伯常交還貴棧取得收條美麥數目不符應請補足由** 二十一年七月二十五日

逕啓者青山施賑用餘美麥前由高伯常主任交還

貴棧取得收條載明（淨重六萬三千九百零九斛計五百五十五袋）字樣嗣後本會收回此項美麥經

貴棧交來五百四十七袋另有無袋掃倉之麥總共毛重五萬零二百八十九斤計差麥一萬三千六百二十斤並須除皮此係照

貴棧收麥單與付麥不符之數相應函請

查照補足送會以符原數而清手續此致

國府救濟水災委員會第五區糧棧

善後會函高委員伯常爲准第五區糧站函開青山站交還急賑剩麥欠秤未經雙方眼同過秤

欠數不能負責等情函請轉詢辦理見復由 二十一年八月九日

逕啓者頃准

國府救災會第五區糧站專員辦事處復函略開青山站交還急賑剩麥欠秤既未經雙方眼同過秤其欠數自不能負責請查照等由查該項欠麥經手領麥人究竟如何辦理無從懸揣用特抄同原函送達

台端即希

查照轉詢辦理見復爲荷此致

高委員伯常

### 附國府救濟水災委員會第五區糧站專員辦事處來函

逕啓者前准貴會函開以青山糧站交還急賑剩餘美麥欠重萬餘斤等情當即傳詢青山糧站站長慎成忠據云當日經手領麥人劉俊青親自在站點收時已囑其當面過秤否則出站以後不負短少重量責任詎劉以無人照料等語爲辭遂未過秤今既在漢過秤短少重量而站內又未派人同去鑒視過秤其短少責任自應不負等語查急賑剩餘美麥前由敝處青山糧站暫時保管且交還之時該站長曾囑其當面過秤今既未當面過秤則其短少自應不負責任該站長所述各節自不能認爲毫無理由案准前因相應函復希煩查照爲荷此致 湖北水災善後委員會專員裴義理 二十一年八月七日

### 附青山施賑辦事處高主任伯常復函

敬復者前奉大函略以青山站交還急賑剩麥欠秤一案該經手領麥人究竟如何辦理請查照見復等由並附抄第五糧站原函一件准此當經函詢經手領麥人胡保身劉俊卿等去後茲據報稱竊查職等前奉諭馳往青山點收美麥比查該麥完全沒有原包當經報知慎站長嗣因慎站長因公外出未果謀面復晤該站職員胡雲卿言明該麥均與原包不符據稱因天雨搬晒不無損失亦未云過秤等語斯時職等即搬運赴漢並出有收據一紙載明大小五百五十二包字樣該職員胡云卿亦無異說迨運到漢後當即點交福新麵粉公司核收大小包數無訛復由該公司用磅秤收入致與所運包數不符竊查所欠之麥恐係因袋子破漏一再搬運稍有損失勢所必然奉諭前因理合呈報鑒核等情據此查該項剩麥既因天雨由該糧站搬晒復因袋子破漏由青山運至漢口交福新廠核收一再搬運致有前項損失茲將經過情形備函復請大會鑒察前情准予核銷并祈示復爲荷此致 湖北水災善後委員會 青山施賑辦事處主任高伯常

善後會函復高主任伯常以清理青山急賑剩麥欠秤請准核銷等因經提會議決仍由高前主任再行查復錄案請查照辦理由 二十一年十月二十四日

逕啓者案准

貴主任函開以准函囑清理青山急賑剩麥欠秤一案當據經手人查覆情形函復鑒核准予核銷等由到會當經提交本會執委會討論經決議事關賑麥損失數目過巨且事先何以未在糧棧過磅仍應由高前主任再行清查具復等語紀錄在卷相應錄案函復

貴主任即希

查照辦理見復爲荷此致

前青山施賑處高主任伯常

善後會函國府救濟水災委員會工賑處駐鄂督理委員會爲青山災工眷屬施賑處剩麥欠秤

一案請飭第五區糧站照補由 二十一年十一月二日

逕啓者青山災工眷屬施賑處運回剩麥欠秤一案接該處主任高伯常呈稱收束青山急賑將剩麥交由糧站保存之時會由糧站派員當面點數過秤出有剩麥五百五十五袋淨重六萬三千九百零九斤之收據核與原剩數目相符足見青山結束之時所剩美麥實無損失嗣後賀君衡夫面囑將青山剩麥撥交福興公司之時當派劉俊卿胡保身等連同火輪帶往青山面晤該糧站職員胡雲卿云謂因天雨搬曬不無損失不能當面過秤亦不能派人至漢眼同過秤本應不撥因火輪往返損失川資只得暫由伯常出具收到大小包件計五百五十二包之收條并將該糧站前給斤數之原收條帶返該經手人所領之包數至漢無訛而分量短少若是之鉅應由糧站負責查八月十日鈞會抄來專員裴義理之函云傳詢青山站長慎成忠據云當日經手領麥人劉俊卿親自在站點收時囑其當面過秤否則出站以後不負短少重量責任爲詞殊欠允當蓋點收之時站長在漢該職員胡雲卿復自認因天雨搬曬不無損失經領人既當面言明與原包不符且僅出收到大小包數之收據則與經領人尤無關係如果該糧站願意交秤安肯不取回原有之收據且伯常當給大小包字之收據該站長豈不明瞭手續乎如收足前存美麥之數亦何必扣其原有斤數之收據即此足可證明相差之麥數應由糧站負責等語到會閱所呈各節當屬實情相應函達

貴會請即轉行第五區糧站負責照數補足美麥以資結束是所至盼此致

國府救濟水災委員會工賑處駐鄂督理委員會

## 附國民政府救濟水災委員會工賑處駐鄂督理委員會復函

逕復者案准貴會善字第三七四八號公函以青山災工眷屬施賑處剩麥欠秤一案請飭第五區糧站照補等由准此查管理糧站不屬本會範圍請逕向上海儲運處或糧站清理員接洽准函前由相應函復即希查照爲荷此致 湖北水災善後委員會 主席委員李協（楊思廉代）

二十一年十一月三日

## 善後會函國民政府救濟水災委員會函報青山災工眷屬施賑處餘麥欠秤應歸糧站負責請

予核銷由 二十一年十一月十四日

敬啓者案照本會前在下游青山地方設立災工眷屬施賑處以商會常務委員高伯常爲主任就近在青山第五區第八糧站撥領美麥發放所有領麥發麥數目另在災工眷屬施賑案內彙報在案青山發畢之後剩餘美麥五百五十袋淨重六萬三千九百零九斤高主任伯常照本會議決案將餘麥交還該站取有該站收條旋因此項餘麥該糧站已付本會之帳並在結束之時由該糧站函請災區工作組武漢辦事處轉知本會將麥收回本會仍派高主任前往運回漢口交福新麵粉廠暫行保存在廠過磅爲五百四十七袋另有無袋掃倉之麥總計毛重五萬零二百八十九斤計差麥一萬三千六百二十斤合小噸九噸零八零當即函詢該糧站據復經手人劉俊清親自在站點收囑其當面過秤否則出站後不負短少責任等詞復經議由高主任伯常清查據高主任復稱收東青山急賑將剩麥交由糧站保存之時曾由糧站派員當面點數過秤出有剩麥五百五十袋淨重六萬三千九百零九斤之收據核與原剩數目相符足見青山結束之時所剩美麥實無損失嗣後賀君衡夫面囑將青山剩麥撥交福新公司之時當派劉俊清胡保身等連同火輪帶往青山面晤該糧站職員胡雲卿云謂因天雨搬曬不無損失不能當面過秤亦不能派人至漢眼同過秤本應不撥因火輪往返損失川資只得暫由伯常出具收到大小包件計五百五十二包之收條並將該糧站前給斤數之原收條帶返該經手人所領之包數至漢無訛而分量短少若是之鉅應由糧站負責查八月十日鈞會抄來專員裴義理之函云傳詢青山站長慎成忠據云當日經手領麥人劉俊卿親自在站點收時囑其當面過秤否則出站以後不負短少重量責任爲詞殊欠允當蓋點收之時站長在漢該職員胡雲卿復自認因天雨搬曬不無損失經領人既當面言明與原包不符且僅出收到大小包數之收據則與經領人尤無關係如果該站願意交秤安肯不取回原有之收據且伯常當給大小包字樣之收據該站長豈不明瞭手續乎如收足前存美麥之數亦何必扣其原有斤數之收據即此足可證明相差之麥數應由糧站負責茲准前由理應將清查詳情據實呈請鑒核到會本會查此麥係發放之餘麥其欠秤在糧站與施賑處交付之際當高主任交糧站之時糧站原出收據爲六萬三千九百零九斤載明五百五十袋及至糧站交回高主任之時高主任另出收條爲大小包件五百五十二包若果糧站收數與付數相符何以不取回原出之收據又豈肯受高主任另出之欠包收條高主任亦不致無故扣留原收據而另立收條其爲糧站短交已足證明自應由該糧站負其責任本會爲慎重賑起見經即提交第四十八次執行委員會議決專案呈報總會並在表冊



內詳細聲明等語紀錄在卷相應函報

大會鑒察允予核銷實爲公便謹致

國民政府救濟水災委員會

**善後會函致汪馬丁爲糧站所發領之麪粉與賑票數不符請查明見復由** 二十一年十月十七日

逕啓者查

台端辦理鄂城災工眷屬施賑處除經放美麥收付相符不計外所有麪粉在糧站共領一千零二十二包

尊處所繳災民領賑票據共只八百五十九包相差一百六十七包特將

尊處領條五紙及災民領賑單據六紙送請

查照究竟因何錯誤務希即日查復並將原件寄回幸毋延遲爲盼此致

汪馬丁  
張亞倫 先生

**善後會函致張東輝爲糧站所領美麥與發放數不符請查明即復由** 二十一年十月十七日

逕啓者查

台端辦理團風災工眷屬施賑處經放美麥數目在糧站共領六萬六千一百八十一斤 尊處繳來帳簿內所載共放六萬二千七百零一斤收付相較計

差三千四百八十斤特將 尊處領麥收據一紙連同繳來帳簿送請查照究竟因何錯誤本會結束亟待編造報銷冊表務希

台端查明即復並將原件寄回幸勿延遲立盼此致

張東輝先生

**善後會電張東輝將領放美麥賑據不符之處查明見復由** 二十一年十月二十九日

張東輝先生鑒本會結束在即各處賑款賑糧均已造表報請總會核辦其災工眷屬案內台端所辦理團風領發麥數相差三千四百八十斤業將領麥收據繳來帳簿函請查明因何錯誤迄今尙未准復本會編造報銷刻不容緩特此電催萬勿再遲爲盼 湖北水災善後委員會 印

**善後會函復汪馬丁爲該處領麥粉領據均係該牧師與張亞倫會同簽章况在本會負有施賑**

**專責其麪粉不符之數該牧師應負全責無可推諉由** 二十一年十一月二十四日

逕復者接准

大函略以私加麪粉一百六十七袋應由蓋章於另行數目之上者負責等由查該施賑處每次向糧站領取麥麪之領據均係

貴牧師與張亞倫會同簽章可見張亞倫與

貴牧師責任平等且本會原僅託

貴牧師辦理施賑事宜復由

貴牧師自行分其權限於張亞倫足可證明張為

貴牧師之助手無疑則張所經手事件

貴牧師實不能不負責任也用特函復即希

查照見復為荷此致

汪馬丁牧師

### 附黃州行道會司徒滿君（譯音）函

敬復者接准貴會本月十四日大函據云本月三日來函未見示復囑查復等因查三日大函已於七日函復置郵矣並特再錄原函一份送請查

照此上 湖北水災善後委員會 司徒滿（譯音）啓十一月十七日

### 附又（譯音）函抄件

敬復者接准貴會本月三日大函內開查巴舖糧棧第三次所發賑麥其收條據云為人私加麪粉一百六十七袋此項灰麵竟撥往何處囑為負責查復等因查鄙人所能答復者為經鄙人批准分配於五月十二日報告漢口國民政府急賑委員會之數此次報告為正確之數於十月二十日函送貴會查核之存根所載者至使負責查出此外數目之撥往何處一層未便承認且鄙人於此種竊取灰麵情形於接十月十六日來函始知其事故以此事責之鄙人決不合理此事之責任自應由災民代表張葉瀾及何中山（譯音）經其蓋章於此次另加數目之上者負之毫無疑義自救災工作完竣後即不再見彼輩決不能代其受過貴會如若調查此事即可查知此二人與竊取灰麵一百六十七袋之確切關係矣相應函復查照此上 湖北水災善後委員會 司徒滿（譯音）啓十一月七日

二十年湖北水災賑濟彙編

直  
放

查

放

# 查放

急賑會代電各縣縣長迅即出具印領遴員來會先領急賑五千元散放由 二十年八月十六日

□□縣縣長覽查本月十三日本會第八次常會討論事項第一案朱委員提議各縣應按災情輕重第一步先由本會發賑款若干舉辦急賑案經決議（一）已報災各縣先發洋五千元（二）由縣長黨部商會地方正紳四方會領（三）函民政廳速區分各縣災情等級等因紀錄在卷除分別函電外仰即邀同前開各機關團體等出具會銜正式印領迅遴負責委員來會親領為要湖北水災急賑會 印

急賑會函復湖北民政廳救濟各縣災民業經議定被災區域每縣發洋五千元祈轉飭知照由

二十年八月二十一日

逕復者巧電誦悉查救濟各縣災民業經前次敝會常會議決已報被災區域每縣發洋五千元舉辦急賑至賑款亦規定由縣長黨部商會地方正紳具印領前來以便發給相應函達即希轉飭知照可也此致  
湖北民政廳

## 附來電

漢口湖北水災急賑會鑒頃據武昌縣縣長朱葆華青代電稱竊查屬縣武慶武惠永保各堤相繼潰決後所有南北東三鄉低窪地方全被淹沒死傷人民損失財產不可數計難民風餐水宿哀號震天慘不忍聞其距離較遠之處呼籲無門尤屬嗷嗷待哺災區之廣災情之重為數十年來所未見縣長目擊心傷爰於本月七日邀同各機關各紳商各團體共商急賑辦法適奉湖北省政府陽代電飭迅速召集地方各機關法團暨公正士紳妥籌賑救以免災黎流亡等因遵即開會討論決議組織湖北水災急賑會武昌縣辦事處推舉委員十一人公推縣長担任主席仍依照湖北水災急賑會組織章程分總務籌賑救濟調查審核五股各股幹事由各機關各法團各紳商分別担任即日成立開始辦公除分別電呈外理合檢同會議紀錄代電呈請鈞廳俯賜鑒核准予備案懇轉函水災急賑會先行撥給賑款數千元俾濟眉急不勝迫切待命之至等情據此除指令准予備案外謹特電陳請煩查照酌予撥款以資賑濟為禱  
湖北省政府民政廳廳長劉文島叩巧印

## 急賑會訓令

沔陽天門漢川潛江黃岡漢陽安陸鄂城孝感咸寧武昌嘉魚松滋應城石首圻水雲夢公安枝江圻春蒲圻黃陂大冶江陵鍾祥羅田陽新監利黃梅廣濟宜都等縣速將已領賑款用途報會

否則嗣後應發賑款概不發給錄案通令遵照由 二十年九月十八日

爲令遵事案查本會第十九次常會討論事項第十一項朱委員臨時動議已領急賑款五千元之各縣其如何用途應報備核請公決案決議令已領各縣迅速呈報否則嗣後應發賑款概不發給等因紀錄在案查前由本會規定各縣支用賑款簡單條例亦經頒發有案茲經議同前由除分令外合行仰該縣長遵照迅將賑款用途詳細呈報以憑查核爲要切切此令

### 急賑會訓令各縣辦事處應按災情輕重分配賑款不得按區均分及移作別用由

廿年十一月十日

爲令遵事查本會前以鄂省災區廣大編賑維艱乃就災情奇重各縣發洋五千元藉資拯救心餘力絀良用喟然各該辦事處及各縣縣政府即應共體時艱參酌災情實況妥慎分配務期實惠下逮不致災民向隅乃近據報告各縣所領賑款或賑非應賑或賑濟不均甚或移東就西上下其手弊竇滋多曾經以賑字第二二七號分令各縣縣政府遵照在卷各辦事處係縣黨部縣長財政局長教育局長保衛團民衆團體及地方紳耆合組而成與地方之關係較深利害較切詎容扶同畫諾聽少數人之支配忘本身之職責負本會之委託促災民之生命嗣後倘有上項情弊發生在縣政府欺上罔下固屬法無可宥而處究出押各該辦事處亦不得置身事外也除分令外合行仰發前令仰該辦事處即便遵照爲要并轉送該縣各團體知照切切此令

### 急賑會通令各縣縣長凡領到賑款應按照各該縣受災區域之輕重平均分配不得以無災之

### 區而與有災之區同等受賑更不得移作別用違卽函省府嚴懲由

二十一年十一月十一日

爲令遵事查本年大水爲災幾遍全省各縣乞賑文電紛至沓來本會籌募賑款力竭聲嘶雖博施有心而普渡無力爰就災情慘烈各縣發洋五千元聊資拯救車薪杯水良用歉然各縣長身膺民社撫字有責宜如何激發天良遵照本會迭令按災情之輕重以爲分配之標準乃近據報告及本會所聞有二弊焉(一)賑款祇按區分配不論事實也查全縣面積有高阜有低窪此次水災斷無一律淹沒之理即被災之區亦決非輕重同等一律今以無災之區而與有災之區同等受賑則重災之區卽受其害此肥則彼瘠此飽則彼饑歎止此數何能浪耗而據本會攷察所得各縣長領到賑款不問山鄉水鄉災重災輕但求平均不計事實恐開罪紳董借此點綴以賑災之款爲酬應之具(二)賑款移作別用如蒲圻縣用之購鎗也查本省災輕各縣呼籲至今尙未發分文今領到縣份以賑災之款移作別用無論用途如何均與本會發款之旨大相悖謬以呼籲募化而來原欲解民倒懸適竟李代桃僵移花接木致令流亡日衆道殣日多我雖不殺伯仁伯仁由我而死各縣長午夜捫心不愧怍茲與縣長約嗣後倘有上項情事發生本會卽行函請省政府撤職懲辦卽卸事以後亦必函請將濫發之款照數押交追賠事關災民生命各縣長利害切身其勿忽諸除分令外合行仰該縣長即便懷遵爲要切切此令

### 急賑會訓令

各縣辦事處 省會辦事處

### 以領賑各處應遵照前頒支用賑款條例將支用數目造報到會以憑彙

### 轉由

二十年十月二十二日

爲令遵事案查本會前以該縣災情重大待賑孔殷曾經核發賑款七萬元以資賑濟在案嗣恐散放或不周實惠未能及民復經製定各縣支用賑款條

例通令遵照辦理並以賑字第一零六六號分令詳細報查亦在卷茲以本會成立將及三月收支款項為數甚夥此款多由中央分撥到會亟應造具決算呈報中央以符定章除分令外合行仰該處遵照限文到日即將所領賑款七萬元之決算書漏夜呈報以便彙案核轉是為至要此令

### 救濟分會電呈總會宋委員長為陳送武漢暨各縣災情調查與災民統計表并收發各項物品及聯席會議次數列表乞鑒核由

國民政府救濟水災委員會宋委員長鈞鑒武昌漢口漢陽及各縣災情經本分會派員調查編列武漢三市災民總數統計表調查各縣災情報告一覽表又給養組收發各項物品結至十月十二日報告本分會與湖北急賑會聯席會議數目列表陳報大會敬乞鑒核附表四紙湖北分會叩銑印

### 國民政府救濟水災委員會湖北分會所屬各縣給養分組主任及幹事姓名單

- 潛江縣給養分組主任張嘯三 幹事張箴三 劉雪珊 劉夢庚 邱哲夫 吳子英 陳孝義
- 雲夢縣給養分組主任楊慕時 幹事陳希平 丁韻伯 王郁之 周熙伯
- 監利縣給養分組主任劉用琛 幹事吳右卿 張鳳樓 吳厚安 越維周 胡浩川
- 圻水縣給養分組主任南經庸 幹事聞鈞天 朱輝 畢惠康
- 靳春縣給養分組主任紀趾祥 幹事卞慎卿 袁德泉 李文煜 李澤湘 明安甫 張鳳山
- 天門縣給養分組主任朱潤石 副主任藍步青 幹事汪秋舫 蕭達夫 楊輔臣 吳崇明 朱灼方
- 枝江縣給養分組主任張繼照 副主任彭子佩
- 大冶縣給養分組主任鄭焱生 幹事陳子舟
- 黃岡縣給養分組主任姜士庭 幹事鍾振之 朱石市 余希純 王佛三 萬玉扶 葉甸臣 徐雲卿 陶公迪 鄒海如
- 黃梅縣給養分組主任鄧元善 幹事商新民 周子駿 蔣天民 周邦傑 廖壯修
- 黃陂縣給養分組主任楊松圃
- 咸寧縣給養分組主任蔡輔卿 副主任何文炳
- 沔陽縣給養分組主任蘇道衡 副主任陳同儒 幹事金巨堂 周瑞廷 陳廣堯 陳鈺山 李國鏞
- 鄂城縣給養分組主任余子祥 副主任羅小福 朱培根 幹事胡鳳丹 賀繼冕 吳省菴 倪蘭谷 朱康世 王久旂 朱畢愚 熊吉菴
- 姜源壩 汪相臣 余古卿 方曉之 鄧勉之

### 善後會通令各縣迅速具報急賑賑款五千元用途以憑核銷由 二十一年十月二十九日

爲令催速報事案查前湖北水災急賑會上年均配災重縣份急款洋伍千元究竟如何用途暨施放經過疊經令催報會以憑核銷迄今一載而報到終屬寥寥有竟無一次具報者有已報經審查不合仍令更造者仍未見呈費前來殊屬玩忽前項賑款多由中央賑務會撥發非有精確之報告其何以資結束而昭大信爲此再令該縣政府限於文到三日以內趕將領放五千元之賑款檢齊單據冊報來會以憑審核轉報勿得稍事含糊遲延致干咎戾切切此令

### 善後會函復湖北省政府爲武漢饑民均經妥籌賑濟至撥到賑款賑麥亦經支配發放請查照

轉呈由 二十一年二月二十六日

逕復者案准

貴府國字第一二零九號公函內開案奉

行政院令准

國民政府文官處函奉

主席交下監察院呈據監察委員邵鴻基呈報云云除原文有案免全錄外尾開相應抄同原件函請查照迅將關於武漢賑濟辦法妥籌見復以便會商辦理爲荷等因附抄原呈一件過會查武陽漢三鎮居留災民均係由外縣被災區域聚集而來其在以前急賑時期由會在武漢三鎮分設收容所多所按日施放乾糧迨至冬防期間經本會第十六次執委會議決議指定蔡甸橫店金口下石嘴等處爲新賑區域遷移災民於各該區域繼續放賑庶免奸徒混跡武漢妨害治安並在各該新賑區分設辦事處派員主持放賑事務至於青年有力之災民均經先後彙送災區工作組分派各縣修築潰隄暨支配武漢小工賑及防水計劃工程又劃青山爲武漢修堤之災工眷屬居住之地亦派員前往施賑另在武陽漢三鎮設立救濟所專爲赤貧無告之老弱婦孺收容居住且在每所內增設災童學校使災童得以習字讀書以免荒廢目前對於災民遷移新賑區之佈置及輸送等事業告完竣正在按日施賑以資救濟此最近對於武漢飢民籌濟之大概情形也又查原呈抄件所列賑款一節按接管卷內

國府救災委員會前湖北分會准災區工作組武漢辦事處先後撥來賑款洋六十二萬圓第一次之四十萬圓已放各縣急賑計鄂城黃岡監利黃梅雲夢沔陽潛江漢川天門黃陂等十縣各二萬五千圓大冶廣濟嘉魚圻春圻水咸寧孝感等七縣各一萬六千元枝江松滋公安三縣各一萬二千圓隨縣二千圓早經各該縣官紳會領發放並呈報散放情形有案其距省較遠縣分尙未呈報者正在催促之中至原抄呈內稱隨縣七千元與實發二千元之數目不符及第二次撥來二十二萬元原係指定製造寒衣十萬套之用查此項寒衣係前湖北分會向軍政部被服廠所定製十萬套共需價洋二十四萬元尙不敷洋二萬元又淹水期內搭橋由本會購置木板計洋二萬圓事後迭向災區工作組函催照撥但來文係作暫借迄未實付今該項木板仍借給國府救濟總會在漢設立糧站堆儲美麥之用嗣於本年一月十八日及二月十一日兩次准災區工作組撥到辦理武漢老弱婦孺救濟所經費各七萬圓



共十四萬元查抄呈內稱餘洋十六萬元在武漢三鎮分設粥廠三處一節核與事實及數目均不相符總之前湖北分會實收到災區工作組撥來賑款洋六十二萬元本會成立後實撥來賑款洋十八萬元統共洋八十萬圓至美麥一項係

國府救濟總會撥濟湖北工賑之用均由總會直接派員經辦惟撥濟農賑之美麥係借債性質舊歲十月會發借各縣種籽三千噸今又以七千噸借作各縣培修民堤之用此賑麥之支配辦法也又查前湖北急賑會奉

中央撥濟湖北急賑洋一十七萬元計散放武昌漢陽漢口三區賑洋七萬元又散發黃陂陽新等二十縣每縣五千元共十萬元連同武漢三區總共一十七萬元以上分配賑款辦法早經呈報並函咨災區工作組有案查與抄呈相符准函前因相應函復請煩  
查照轉呈爲荷此致

湖北省政府

### 附來函

逕啓者案奉行政院訓令第四五七號內開案准 國民政府文官處第五二三號公函開奉主席交下監察院呈據監察委員邵鴻基呈報奉派赴鄂豫視察振務各情形轉呈鑒核施行一案奉諭關於嘉獎汪守珍等一節交行政院轉飭依照條例核復其武漢饑民待哺一節應交救濟水災委員會即行政院迅予妥籌救濟等因除函復並分函外相應抄同原呈函達查照辦理見復爲荷計抄送原呈一件等由准此查此案關於嘉獎汪守珍一節應由內政部依照辦理賑務公務員獎勵條例擬具獎勵辦法呈候核轉關於武漢饑民待哺一節應由該省政府及救濟水災委員會迅予會同妥籌救濟具報函復並分令外合亟抄同原件令仰該省政府遵照辦理此令等因附抄發原呈一件奉此查本省水災救濟事宜現由貴會主辦茲奉前因除呈復外相應抄同原件函請查照迅將關於武漢饑民賑濟辦法妥籌見復以便會商辦理爲荷此致 湖北水災善後委員會 附抄原呈一件 主席何成濬

### 抄原呈

呈爲轉呈事案據監察委員邱鴻基呈報稱奉院令派赴湖北河南兩省視察賑務事宜等因奉此鴻基遵於本月十四日起程即馳抵豫鄂兩省逐一視察茲查明賑委會前撥賑河南賑款十四萬元散放鄆城等十四縣上次視察時尙有新蔡方城泌陽舞陽四縣因地方不靖查放未竣現已查放完竣上海籌募急賑會撥給河南賑款十一萬元交賑委會汪委員守珍散放確山杞縣汝南洛陽唐河鄆陵夏邑鹿邑柘城孟津永成南陽等縣施放急賑現施放完竣上海籌募各省水災急賑會撥河南賑款十一萬元及上海濟生會四萬元均交賑委會查災委員馮學棻散放除散放項城沈邱葉縣南陽唐河等縣冬賑外並在開封等處籌設粥廠四處以救災黎刻正積極籌辦中國府救濟水災委員會撥河南賑款三十一萬元派陽委員名聲胡委員士選散放除散放正陽上蔡商水淮陽襄陽南台鄧縣新野浙川等九縣各急賑一萬五千元葉縣急賑七千元紅

糧一千包正在散放間並在鄭州鄆城確山信陽洛陽鄆師鞏縣商邱柘城永城西平西華舞陽臨潁唐河泌陽等縣籌設粥廠十六處刻正積極籌設中又撥河南美麥一萬五千噸以一萬噸辦理急賑五千噸辦理工賑現已運到數百噸餘正在運輸中至工賑計畫亦正在勘查間此外尚有賑衣二千零七十一包正在分散以上係河南得到賑款賑糧賑衣大概情形茲經明密訪查已放各處賑濟均無流弊遲延等事且將該省遠近輕重災區均已分別緩急設法施行災黎得以普沾實惠該委員汪守珍等洵屬盡心設法救濟特著成效所有派赴河南賑務委員汪守珍馮守棻楊名聲胡士選等四名擬請轉呈明令嘉獎以昭激勸其餘出力人員俟賑務結束再由主管機關呈請獎又查明賑委會前撥給湖北省急賑十七萬元交李委員員晉散放急賑當因該省災情重大情形特殊此項賑款遂委託湖北水災急賑會散放急賑計武漢三鎮放七萬元黃陂陽新圻水鄂城江陵應城黃岡大冶沔陽黃梅漢陽武昌公安安陸天門石首監利鍾祥咸甯嘉魚等二十餘縣每縣計放急賑五千元救濟水災委員先後撥給湖北賑款四十萬元經湖北水災善後委員會具領轉發鄂城黃岡監利黃梅雲夢沔陽潛江漢川天門黃陂等十縣各二萬五千元大冶廣濟嘉魚圻水圻春咸寧孝感等七縣各一萬六千元枝江松滋公安等三縣各一萬二千元隨縣七千元其餘製寒衣十萬套用洋二十四萬元餘十六萬元在武漢三鎮設粥廠三處收容救濟婦孺老弱災民救濟水災委員會撥給湖北美麥一萬五千噸以上係湖北得到賑款賑糧賑衣大概情形茲經明密訪查武漢災民確得實惠尚無流弊其他各縣賑款多係由當地官紳領放因地方不靖未能實地一一視察合併陳明復查該省水災奇重各縣災民因田禾房屋被淹後無地安生現屬集武漢附近如赫山洪山橋口等處沿江依山露宿者約二三十萬饑寒交加待哺嗷嗷倍極慘除電朱子橋將軍設法立施冬賑救濟外應請國府特別注意設法救濟俾免數十萬災黎坐斃江漢綜上視察情形河南賑務較湖北辦理迅速而妥善多係由中央賑務機關負責主辦湖北災情重大各地匪氛不靖查放困難各地災民多屬集武漢以人多賑少查放益感困難除公家賑濟外商人及各善團賑濟亦為不少其辦理情形多係地方團體合組辦理以商會主席賀衡夫最為出力所有奉派赴鄂豫視察賑務各情形具文呈核等語據此理合轉呈鈞府鑒核施行謹呈 國民政府 監察院長于右任 二十一年一月十三日

### 善後會函災工組武漢區辦事處准函轉總會抄發監察委員邵鴻基視察鄂豫賑務情形請查

照見復函復支配賑款辦法請先行轉陳由 二十一年二月九日

逕復者案准

貴組公字第四四八號公函奉

總會函字第三九三號公函內開原文另抄不贅並附抄原呈一件等因錄函檢同抄呈函達查照見復以憑轉陳等由附抄件二份准此查接管卷內准國府救濟水災委員會前湖北分會移交准災區工作組武漢辦事處先後撥來洋六十二萬元第一次之四十萬元議散放各縣計鄂城黃岡監利黃梅雲夢沔陽潛江漢川天門黃陂等十縣各二萬五千元大冶廣濟嘉魚圻水圻春咸寧孝感等七縣各一萬六千元枝江松滋公安等三縣各一萬二千元隨縣二

千元均經如數發由各縣官紳領放現據各該縣陸續將散放情形呈報到會其距省較遠各縣尚未呈報者正在催促之中惟查抄送原呈內所稱轉發隨縣七千元一節與實發二千元之數目不符此支配各縣賑款四十萬元之實在情形也第二次撥來二十二萬元原係指定製造寒衣十萬套之用查前湖北分會向軍政部被服廠定製寒衣十萬套共計價洋二十四萬元尙不敷洋二萬元當時未經補撥迨本會成立疊經函請貴組撥付賑款僅准補撥前項寒衣費二萬元又補撥淹水期內搭橋費二萬元但來文均作暫借未經實付嗣於一月十八日又准撥到辦理武漢老弱孀孺救濟所項下洋七萬元查抄呈所稱餘洋十六萬元在武漢三鎮設粥廠三處一節數目實均不相符總計前湖北分會收到貴組撥來洋六十二萬元本會成立後實撥來洋十一萬元總共七十三萬元至美麥一項以收交手續正在分途接洽所有撥放數目一時尙難統計容俟支配就緒再行報核又查接管卷內准前湖北水災急賑會移交奉中央撥濟湖北急賑洋一十七萬元計武昌漢陽漢口三區散放七萬元又黃陂陽新等二十縣每縣散放五千元合共計十萬元連同武漢兩區總計十七萬元所有分配上項賑款辦法早經呈報有案查與抄呈相符准函前由除俟本會將來辦理結束後再行專案呈報

總會核銷外相應先行查案函復即希

查照轉陳爲荷此致

### 湖北各縣領賑款賑品未報者經民政廳派員清查彙報清冊

漢川縣 准民政廳三月二十五日函據查賑委員劉壽仁報告

賑 款 存六千九百三十二元二角三分五厘（此款係前任縣長蕭靜安移交現任縣長陳振鈞接收保管）

寒 衣 存二千七百五十套半（此衣亦係蕭任移交陳任委託縣商會代爲保管）

貸麥變價 存三千九百一十元（此款現正辦理南湖湖東磨楊部南屏蝦子等堤垸工賑）

公安縣 准民政廳二月一日函據查賑委員黃傳華報告

民提貸麥洋 存七百九十元正

籽種貸麥洋 存二十四元六角五分（以上二項由該縣民提委員會副委員長王潤之暫時保管）

該縣自籌五分畝捐賑捐洋 存二百四十九元八角正（此款由該縣團費處暫時保管）

該縣民人李耘青捐賑洋 三千五百元（此款係該李耘青因案罰捐之款尙係期條未兌）

虧籽種貸麥購價洋 一千零三十六元九角五分（此事係該縣同鄉會王銘西經手變賣種麥此人已押法院）

挪用籽種貸麥洋 三百元作為旅費（此款由該經領人王銘西已領有運費三百三十八元又挪用麥款三百元致有謂將此項作九扣發給之說）

挪用民堤貸麥洋 五百九十八元四角（駐漢請賑辦事處經費三百元旅費折息洋二百九十八元四角該經手人等從中挖用攤抵致實領之人有作九六扣之說）

查該縣既自籌有五分畝費之賑捐凡關於請領款品之運費旅費除本會發給不敷之數應由此項賑捐內開支不得隨意挪用賑款以為搪塞之計雖經民廳錄案令縣查報尚未得復

### 石首縣

准民政廳二月一日函據查賑委員黃傳華報告

民堤貸麥 存二百一十八石三斗九升（此麥原由該縣紳郭潤農保管已請縣長柳濟飭交該縣賑款保管會保管）

寒 衣 存二千套（此項由縣政府及各區負責保管）

民堤貸麥 挪用二百石零零一斗七升（已由縣長分飭各經手人繳還）

民堤貸麥款 九百五十八元八角二分（前縣長余主甫經手保管已由現任縣長柳濟咨催交由該縣賑款保管會保管）

民堤貸麥 耗失三石（已由柳縣長令飭經手人賠還）

### 圻春縣

准民政廳一月十三日函據查賑委員陳軼塵報告

原領賑款賑品均經散發呈報有案

惟該縣所發之流通券公債券前由民堤貸麥款內配搭分發現存災民手中者尚有一千二百餘元未收回

### 鄂城縣

准民政廳二月十四日函據查賑委員丁寶琛報告

急賑款 挪用二百元（該縣急賑原領五千元分鄉分攤各領六百元餘二百元挪作辦賑經費殊不合應由縣籌還）

查市鄉鄭榮華經手領款購米無清單可核賢馬兩鄉冊數不符僅有所謂正紳之證書殊欠確實手續

賑 米 二千五百石運費洋一千二百五十元案（該縣分八鄉各鄉除已領發外尚有不合者列下）

洪鄉 周復且領米散發雖有冊據但災民衆口一詞每戶僅領一二升與冊載大口五升小口二升五合不符並有清算公產委員函稱不實似應澈查

永鄉 姜源塢經領賑米除已發外尚餘一千二百四十斤未據聲叙不卜究存何處

靈鄉 汪相臣經領賑米發數與冊載不符僅有公民之證明書

馬鄉 余古卿領米散發無冊領洋用途無據僅有公民之證明書

查該公民證明書似過籠統當時是否實發數之多貧公民何能知之僅據公民證明殊太敷衍而公民又係何人無從考核應飭補報詳細手續再由法定機關負責人證明方為合法

又股治安控湯次香等把持賑款案僅由前任縣長胡干城交保開釋是非虛實均未叙明該縣長遽允保釋莫真相以致輿論沸騰應請查究

### 廣濟縣 准民政廳二月三十日函據查賑委員尹鳴翊報告

急賑款 二千一百七十五元五角二分七厘（此款由該縣長周朗秋保管）

急賑款 二十八元八角一分九厘（此款由該縣士紳蘇國餘保管）

匪賑款 五千元（此款係傅前任縣長挪作團隊用者）

匪賑款 一千元（此款係董前任縣長挪作團餉者）

貸麥款 三千五百七十四元七角五分（此款係董前任縣長挪作團餉用者）

以上各項民政廳已逐項令縣查追尚未得復

### 黃梅縣 准民政廳二月三十日函據查賑委員尹鳴翊報告

匪賑款 七千八百二十三元八角五分五釐（此款存九江中國銀行）

匪賑款 二千一百七十六元一角四分五釐（此項係熊維揚浮報之款已令縣查追）

以上兩項已由民政廳令縣查追另組賑款保管委員會保存尚未得復

### 鍾祥縣 准民政廳二月二日函據查賑委員陳捷蕃報告

急賑款 存二百五十三元（此款經查明係該縣五區鄉長常東陽所侵吞經民廳令縣嚴追在案）

寒衣 存三百六十套（此衣係分配二區因匪亂暫存縣府未發）

籽種貸麥 二千二百十六石（此項挪作修復鍾東鍾西汽車路經民廳令將歸還辦法報核）

### 雲夢縣 准民政廳三月二十九日函據查賑委員魯聖輔報告

民堤貸麥 七千七百五十元（此款係挪作購買槍彈經民廳令縣在田畝捐商舖捐項下籌還交賑款保管委員會保管）

又該縣二區區長張鎮藩在分配賑款內每百元扣二元作開會費用經民廳令縣追出

嘉魚縣 准民政廳一月十四日函據查賑委員張書紳報告

民提貸麥款 七百餘元（此係甘壽南領貸麥四百五十石在漢變價購米浮報之數經民廳令縣追繳）

大冶縣 准民政廳三月十五日函據查賑委員余愚報告

第一區 餘款十八元正

第六區 餘款二百九十六元三角正（此款來文未叙明是急賑款抑係貸麥款均經民廳令縣交賑款保管委員會保管）

准函第五區因匪未放之賑款已飭縣如數繳還但不知繳何處且數目幾何均未敘明）

西人巴司鐸經放賑款五千八百元尚餘洋三百十餘元此款不知領至何處未據叙明經廳令縣查復

孝感縣 准民政廳一月七日函據該縣縣長報告

賑 款 一百四十串文（汪庚亭挪用已由廳令縣責令賠償補發）

黃陂縣 准民政廳一月七日函據查賑委員孫時報告

救濟分會所發該縣賑款賑品係楊松圃領交各鄉分發無冊票可稽

天門縣 准民政廳一月二十三日函轉查賑委員張樂暉報告

賑 款 存一萬一千五百三十五元七角四分（此款已交該縣賑款保管委員會保管）

賑 款 挪作團隊給養者 二萬一千九百六十一元二角五分（此款由各法團承認由畝捐項下籌還經民廳令縣於最短期間歸還）

賑 款 挪借商會者 五千七百一十八元一角八分

挪作地方稅開支者 二百八十九元四角六分

郭楚香應繳還者 九元七角六分五釐

義茂恒應找還者 一百四十元

徐聲鈺應還者 五百零九元五角

朱品逸應還者 二十六元八角八分

陳大中應還者 三十元

倪用卿經手商會印據應追還者 二千二百元

陳岐山應追還者 四十八元四角四分

以上所列挪用之賑款經組會清算由廳令縣負責限期嚴追繳還

籽種貸麥變價購谷 八十石

現擬併入所買石項下交岳口區一併保管

寒衣 六百零八套 褲三十一條

係魯東藩遺失已由縣府嚴責賠償

另准民政廳函據該縣賑款保管委員會會呈稱所存賑款一萬一千五百三十五元七角四分連息金一百八十五元九角九分共計一萬一千七百二十一元七角三分除交徐紹棠等負責購石洋九千九百二十一元七角三分外餘洋一千八百三十元修周家灘潰口之用下剩一百七十元仍存商號王正興店內

### 羅田縣

准民政廳四月五日函據查賑委員聶邦稷報告

奉友助區領賑人童秋亭少發賑洋 一元二角

東冲賑區領賑人晏效之等未發賑洋 八十七元六角

葉家河區領賑人李彰德等 一百元

多友助區領賑人胡茂芬等 八十四元

鳳凰關區領賑人葉司近等 九元二角三分

助衛區領賑人鄭洪軒 十一元二角

跨馬墩區原領賑人周伯助 一百元

柳林河區領賑人胡子臣等 九十八元四角

平湖區經手人方國香 一百元

滕家堡領賑人金伯如等 一百二十五元

紫雲台領賑人徐勛成等 一百二十五元

屈家嘴領賑人徐魯存等 七十五元

方家冲經手人方國香 一百元

二十年湖北水災賑濟彙編

查放

以上未發賑款均由縣政府追繳

得勝區盧釗等領賑洋	一百五十元	無冊
清氛區方勉吾領洋	二百五十元	無冊
柳木鋪區姚小谷領洋	二百元	無冊
福地橋區廖侶弼領洋	一百元	無冊

以上已由縣政府追繳

賑款 存一千八百元（畝捐券一千五百元兌條三百元一紙）

上項係挪作團隊給養歸還者均交賑款保管委員會姚幼常鄭中珍接收

寒衣 四十七套城廂區陳去虛領	無冊
四十七套得勝區盧釗等領	無冊
四十七套守義區童芳培領	無冊
四十七套江家鋪區周孟芹領	無冊
四十五套柳木鋪區姚小谷領	無冊
四十七套福地區廖侶弼領	無冊

以上已由縣政府追繳

黃安縣 准民政廳三月十日函據查賑委員高永壽報告

賑款 二萬元（此款由兼縣長程汝懷保管擬作工賑之用）

本會已准予照辦

咸寧縣 准民政廳二月二日函據查賑委員石攻玉報告

賑米 存七十二石
寒衣 存二百三十二套

以上兩項均交由該縣賑款保管會保存

蒲圻縣 准民政廳二月二日函據查賑委員石攻玉報告



急賑款 存一千七百八十元

寒衣 存十五件

以上兩項交由該縣賑款保管會保存

枝江縣 准民政廳四月二十二日函據查賑委員陳銘報告

工賑洋支配數

草埠鄉 四十六元八角四分三厘

碗池廟鄉 三十四元三角九分四厘

雙店子鄉 十元零四角六分

以上所支配之數因匪亂未發暫存該縣財政保管委員會

查該縣第四區區團長朱進吾領賑洋一千五百元計用去照水災相片五十餘元又救濟分會派赴該縣查災陳委員招待費五十餘元又招待召集各鄉鎮長開會散發賑款酒飯洋三十餘元共計一百四十元經該縣長准其相片費在賑款內開支外其餘各費着仍歸還嗣後該朱進吾復未履行經梁縣長維亞將其撤職一面追繳賑款並罰洋三百元作修理礮樓之用該朱進吾只繳罰洋一百元之墨條存於縣府對於浪費賑款是否繳出文內未聲敘明白

松滋縣 准民政廳四月二十二日函據查賑委員陳銘報告

工賑洋 四百四十八元九角九分六厘（此款存縣政府）

貸麥洋 歸還三千四百一十元（存該縣財政保管委員會）

貸麥洋 未發四百元（由縣政府保管）

潛江縣 准民政廳二月七日函據查賑委員王佑摺呈

急賑會 六百元 縣長朱維漢任內挪作團隊及法團員役伙食之用有地稅主任張箴三及地方財產保管委員會借條

五百元 朱任內挪作運米費有地稅主任張箴三借條

七十元 縣長梁良松任內挪作各機關伙食之用有財委會張箴三借據

一百一十四元 梁任內挪作保衛團常備隊給養有財委會張箴三借據

五百八十六元 縣長謝樹彬任內挪作保衛團常備隊一二兩中隊給養有該中隊領據

賑米 二百八十七元 係船戶偷竊四十一石經各機關追賠之價洋原交地稅主任成榮金因城陷遺失似由財委會張箴三補具印領

一千五百元 挪作中隊給養有財委會張箴三借據

一千一百四十六元 經張箴三借給黨部教育局各機關

八百五十四元 張箴三負責借作團隊給養

籽種貸麥 二百四十五石 張嘯山隱匿

一百袋（毛重一萬二千五百三十八斤十三兩） 朱維漢任內挪作中隊給養及遣散徒手隊兵之用

七十九斤 朱任挪作辦工費

二百五十四斤八兩 挪作起力

九千一百九十七斤 船戶欠麥數

三萬七千二百五十七斤八兩 梁堯松任借給中隊作為給養

九千九百二十五斤 梁任借給各機關作維持費

二千斤 梁任借用

五千零五十五斤十二兩 梁任借給各公務人員及警政等

一千三百四十四斤十二兩 船戶攪泥發水少麥數

以上挪借隱匿少欠賑款賑品已由民政廳令縣分別追還組賑款保管委員會保管

楊澤生確侵吞十區應領貸麥惟摺呈未註明數目不知幾何（此人已羈押武昌法院）

張嘯山張箴三等經領賑款計米一千九百石蠶豆一千一百零四石賑款八百四十四元八角八分寒衣五千套貸麥及寒衣運費七百八十

二元五角均無案卷可稽據一般輿論所言多數被其吞沒（此人在逃未獲）

民堤貸麥款 二千元 方任挪作團隊棉衣及電話等費

二萬八千二百五十元 存岳口商家

此項經民廳令縣如數歸還分別貸出

## 漢陽縣

准民政廳函送查賑委員舒祖鎰報告

籽 麥 原領一千六百六十六石

民堤貸麥 原領五千五百石  
寒衣 原領三千套

### 沔陽縣

經查明手續欠缺應行補具已由民政廳令縣查照該委員所報三十二項分別查核具報去矣  
准民政廳函送宜賑委員舒祖鎰報告

賑款 五千元

賑米 六百石

上項係湖北省賑會撥發經查明雖經呈報尙應補加聲敘者

賑款 五千元（此款係湖北水災急賑會發給經查明案雖呈報尙應補具手續者）

寒衣 七千套（此項係湖北水災善後委員會發給經查明案雖查明尙應補具手續者）

籽種貸麥 三千七百三十一石

民堤貸麥 七千石（每石以五元五角折價洋三萬八千五百元）

上兩項係湖北水災善後委員會發給經查明款之領用應催令結報者

經查明以上各情形及控案共計三十條已由該委員報請民政廳令縣逐條查報去矣

### 宜都縣

准民政廳二月二日函據查賑委員徐楚材報告

民堤貸麥

領賑時挪用洋四百五十元由賑款委員會辭于利川凌端甫鄧弼臣籌還外下欠三百十三元尙未籌齊

收回洋九百五十五元由保管委員會委員凌端甫保管

按各縣所領之賑款賑品多未將發放情形詳細呈報雖經民廳派員清查轉函前來係就當時之情況而言尙須查辦之點甚多復由民廳令縣分別飭查本會未准函復無從稽核故此編所列僅據民廳函轉各縣查賑委員所報之月日摘錄之

二十年湖北水災賑濟彙編

查

放

一六

濟

渡

## 濟 渡

### 一 救 生 一

急賑會函漢口特三區管理局請放行救濟船隻由 二十年八月五日

逕啓者敝會現僱小船二十隻上插敝會黃旗派員押運濟生馬路一帶專任救濟交通事宜相應函達請煩查照准予放行至紉公誼此致  
漢口特三區管理局

急賑會函船舶檢查所以本會救濟船隻請勿扣留撥作別用由 二十年八月六日

逕啓者敝會收容所船隻職員及伙役之袖章旗幟等件均係黃色加蓋敝會印章一案業經函請貴所隨時維護暨分行在卷查前項船隻現已分途出發收容災民時機迫切不容稍緩務請貴所鼎力保護凡有本會及各股印章者切勿扣留及撥作別用俾便收容一俟集合之後當即彙請登記相應函達希即查照辦理爲荷此致  
武漢警備司令部船舶檢查所

急賑會函法國領事館請飭屬驗明敝會船隻即予放行由 二十年八月二十日

逕啓者近來江漢暴漲武漢均成澤國救生葬死專賴舟楫擬請貴領事飭屬嗣後見遇插有敝會旗幟之大小船隻一律准予驗明放行以便救濟爲荷此致  
法國領事館

急賑會電南昌熊參謀長天翼爲准省府抄來馬電敬悉派輪來漢救濟難民謹代致謝由

二十年八月二十六日

南昌熊參謀長天翼先生助鑿頃接省府抄來馬電敬悉由九江派大輪三艘小輪三艘來漢救濟難民共慶慈航咸呼生佛除函復省府並派員接洽外謹代災民致謝湖北水災急賑會宥印

### 急賑會函濟生堂請派紅船兩隻常川駛赴救命墩地方拯救溺斃人民由

二十年十月十八日

逕啓者迭據報告姑嫂樹附近救命墩地方常有覆舟溺斃人命之事本會本慈善主旨爲維護人道起見同一救溺難以漠視夙仰貴堂悲憫爲懷見義勇爲特此函請

即日撥派紅船兩隻常川駛赴該處監護營救至感善誼并希賜復爲荷此致

濟生堂

### 急賑會函復漢口市黨部已在各重要區域安設公渡渡濟行人請查照轉知由

二十年八月十五日

逕啓者頃准

貴會函開據棉業工會代表楊文啓稱以各處難民行走水中多有危險應於怡園水塔六渡橋滿春等處設立公渡以資渡濟等語函轉查核辦理等由准此查設立公渡早由本會在重要區域安置渡船以利行人其設船地點如下(一)老圃至後花樓爲一路(二)民生路至鐵路爲一路(三)民權路至鐵路爲一路(四)滿春至鐵路爲一路(五)寶善堂至鐵路爲一路准函前由相應奉復即希查照轉知爲荷此致

中國國民黨漢口市黨部臨時整理委員會

### 附漢口市黨部原函

逕啓者查本月八日本會召集本市各區黨部各民衆團體代表談話商議救濟水災辦法當場據棉業工會代表楊文啓聲稱各處難民挈老携幼行走水中多有危險應於怡園水塔六渡橋滿春等處設立公渡濟渡等語查所稱自係實情經提本會本月十日臨時會議議決函請急賑會核辦紀錄在卷用特函達即希查核辦理爲荷此致 湖北水災急賑會

### 武漢防險事務處函知改用中號船隻以便濟渡由

逕啓者頃准駐漢法領事函開組織義渡一舉本領事至表同情惟如用巨大之駁船行駛街中危險殊多且易損壞電桿輕則觸斃人命重則使全市頓成黑暗世界尙希加以注意免蹈危險爲荷等因准此查義渡之設原所以便利交通惟用巨大駁船行駛似形笨滯且法領事來函所述

危險情形亦屬可慮除已派員面商貴會改用中號船隻外相應函達查照此致 湖北水災急賑會 督辦徐源泉會辦夏斗寅 二十年八月二十三日

武漢防險事務處函爲本處定期結束本市各支綫義渡即由貴會查核准予賡續發給開支請查照辦理由

二十年八月三十日

逕啓者查本處定期結束業經函達在案所有本市各支綫義渡原由本處令飭武漢警備司令部督同漢口公安局經辦該項義渡在本市積水未退之前關係行人交通似未可遽行停辦其用費原係每日僱用划船二百隻每划日支船費一元五角計共日支三百元擬自九月一日起該項義渡開支即由貴會查核准予賡續發給以維公益除分令武漢警備司令部漢口公安局知照外相應函請貴會查照辦理爲荷爲此致 湖北水災急賑會 督辦徐源泉會辦夏斗寅

急賑會函武漢警備司令部准囑預發五日划費業由貴部路科長領去并希予結束時統計領

支數目列表送會備查由 二十年九月六日

逕復者案准

貴部經字七十號公函除原文有卷不錄外尾開希請預發五日義渡費一千五百元以便轉給等由並附表到會准此查此案前經本會十五次常會議決凡屬義渡船支由本會接收開支等語紀錄在卷頃准來函囑預發五日義渡費一千五百元一節業已如數交由 貴部經理處路科長之炳領去矣相應函復

查照並希於義渡終末之日將逐日在敝會所領划費統計領支若干分別列表送來以備查考爲荷此致 武漢警備司令部

### 附警備司令部原函

敬啓者查水淹市區交通極感不便一般普通市民無力自備船隻尤感莫大之痛苦當由

行營主任何邀請防險處徐督辦夏會辦及本部葉參謀長會商結果認爲本市有立即增設義渡之必要經於八月十八日召集本部各警備機關部隊主管人員舉行臨時會議決議設置義渡二百隻分配路綫實行濟渡每划僱價每日一元五角迭經設有義渡船隻各機關逐日填表報由本部轉呈武漢防險事務處請領發給在案頃奉武漢防險事務處訓令節開查本處業經定期結束所有前飭督同公安局辦理之支綫義渡在本市積水未退之前關係行人交通應仍繼續辦理其應支划費業經轉函湖北水災急賑會自九月一日起准予賡續核發應由該部將辦理



情形按日報請查核等因奉此相應檢同義渡數目表一紙函達查照希於九月一日起廣續核發義渡划費以濟市民並請預發五日義渡划費一千五百元以便轉給實級公誼此致 湖北水災急賑會 司令夏斗寅九月一日

附武漢警備各機關部隊義渡押管分配數目表一紙

機關名稱	押管渡船數目
漢口市公安局	一二七
漢口區指揮部	八
漢口區第一分區指揮部	二〇
漢口區第二分區指揮部	一二
漢口區第三分區指揮部	一六
特三區警察署	三
本部副官處	八
稽查處	六
合計	二〇〇

善後會函復武漢警備司令部准函送義渡日報表核與貴部證明冊是漢口公安局欄內多支洋十四元如何錯誤請轉令呈明以昭核實由 二十年十二月十三日

逕復者案准

貴部經字公函節開以現在漢市積水已退廣續辦理之義渡業於九月十九日奉令一律撤銷總計各警備機關部隊自九月一日起截至十九日止按照每划每日一元五角給價統共支用划費洋四千一百三十六元除支用外計剩餘洋八百六十四元相應檢同各部義渡日報表九本領款單據粘存簿一本證明冊一本函請查照核銷至餘八百六十四元一併隨函送達並希查收收賜復以清手續實感公誼再九月一日以前所支義渡划費業經本部另呈行營核銷合併聲明等由並附件准此查來冊與表報單據當經交審核股照章審核據簽呈稱惟公安局呈送之僱用義渡划價總表內有九月十四日第十一署僱用划子六隻係共給洋二元四角該日連同各署實支總數應為洋一百零四元四角誤填為洋一百一十一元(相差多支六元六角)又九月十五日第十一署划子六隻共給洋二元四角該日連同各署實支總數應為洋九十八元四角誤填為洋一百零五元(相差多支六元六角)又九月十六日第四署划子二隻共給洋一元九角該日連同各署實支總數應為洋九十三元四角誤填為洋九十四元五角(相差多支一元一角)以上三數核與

貴部義渡划子數目證明冊是漢口市公安局欄內實支洋二千四百三十六元之數相差共多支十四元三角正如何錯誤之處請煩查照轉令該公安局迅速呈復以昭核實並盼

賜復至緝公誼此致

武漢警備司令部

附退還義渡日報表一本 證明冊一本

## 一搭橋一

救濟分會函漢口營造公會請預備木料以資搭橋由 二十一年八月二十九日

逕啟者查本分會第四次執行委員會趙委員煥章提議江漢路全路怡園至六渡橋交通路至後花樓沿馬路兩傍架設板橋以利交通而復商業經議決原則通過公推趙委員擬具辦法再行討論等因紀錄在卷茲由趙委員擬具架橋路綫（一）江漢關至老關鐵路邊（二）中山路至六渡橋（三）交通路後花樓至民生路（四）前花樓至民生路（五）民生路至招商局跳板擬用三寸厚一尺至一尺二寸寬之洋松於一星期內架設完成此項工程需用木料甚夥相應函達貴會查照速急預備以資應用為荷此致

漢口營造公會

救濟分會函復災區工作組武漢區辦事處為借用木板事經與本分會趙委員面商允許借用

請查照由 二十一年十一月十七日

逕復者頃接

大函以協平公司貯藏美麥須借前架木橋所用之木條二萬一千立方尺鋪於堆棧水門汀地上免沾潮濕經與本分會趙委員面商允許借用相應函復貴處查照辦理再此項木板係趙委員經辦架橋之用曾經本分會墊發洋二萬元定明於拆橋變賣歸還墊款併希查照為荷此致

災區工作組武漢區辦事處

## 附來函

逕啟者頃據協平公司來函謂敝公司承訂轉運及保管美麥事前在申與貴總會訂立合同時並未思及漢地各堆棧在八九月間均浸水五尺

二十年湖北水災賑濟彙編

濟 渡

餘而近日水門汀地不免尚有潮濕如麥粉貯藏而無相當預備恐將受重大損壞茲擬將就近在漢購辦木條二萬一千立方尺舖於水門汀上面庶可防免潮濕如貴組能將以前架木橋所用木條商借一用以免另行購置如何之處尚乞示知爲荷等語昨由本組施邦瑞君與趙委員煥章會商借用已蒙允許茲特函達即請查照發給爲荷此致 國府救濟水災委員會湖北分會 災區工作組武漢區辦事處啓 十一月十一日

### 附致趙委員煥章函

逕啓者茲因協平公司來函敝公司承訂轉運及保管美麥事在中與貴總會訂立合同當時並未思及漢口各堆棧在八九月間浸水五尺餘近日水門汀地不免尚有潮濕如麥粉貯藏無相當預備恐將受重大損失計需木條二萬一千立方尺如能將以前架橋所用木條商借一用以免另購等語查此事會由敝會施君邦瑞與執事面商已蒙允許是項借用木條由敝會負責歸還現在先需應用五千五百方尺爲特函懇察照即予發給爲幸此致 趙委員煥章 災區工作組武漢區辦事處啓 十一月十七日

### 善後會工務股搭橋工作彙報

二十年洪水期間漢口市中山路以外濱江一帶首被江河汎漲所淹沒自分金爐路堤潰水浸漫於張公堤與鐵道綫之間沖破單洞門迴環而入鐵道綫以內之街市水漲不已而漢口全市及鐵道綫悉在水中維時居民浮在水上非划不能覓食小販更無法營生前急賑會舉辦義渡而區廣水深綫路既不能普及到達仍無岸可登商民咸感困苦店號靡不停閉煥章歸自廬山建議全市架搭木橋旋被推爲前湖北救濟分會執行委員兼採辦組幹事長建議江漢路全路怡園至六渡橋交通路至後花樓沿馬路兩旁架設木橋以利交通而復商業一再提會討論限於經濟驟難舉辦煥章鑒於義渡之不足救濟一面自籌墊款採辦洋松一面商經總會朱委員慶瀾李委員組紳贊同自籌墊款而倉卒舉辦漢市洋松存貨無多且非現款不售又以全市水深數尺工作既感不易工匠亦難集合卒能於旬日之間全市橋梁告成並應市民之需要與機關之請求較原定路綫增加頗多拆除後木板又作糧站墊倉之用其架橋拆橋工運等費及松板折舊損失鉅萬先經湖北分會估計損失一萬五千元旋由李委員與本會各半攤撥七千五百元其不敷者尙有一萬零三百餘元煥章願作個人之樂輸

### 路 線

中山路自六渡橋起直下經商會（湖北急賑會）怡園特三區電報電話局特三區之五族街至法租界三道馬路交接處向後轉至平漢鐵路大智門車站止又由特三區五族街向前轉黃陂路接通三教街以達前救濟分會及市政府臨時辦公處  
特三區二道街郵政管理局起上行經後花樓至廣益橋止又由後花樓分支綫至交通路接通中山路  
特三區電報局起向老大智門往後轉友益街警備司令部至法租界四道馬路交接處止江漢路自江漢關起向後經怡園中國銀行直達老圃

至平漢路循禮門車站止

## 設 備

依上述路綫馬路左右兩邊各搭板橋一道每橋以厚洋松板兩三塊平列爲一往一來之準備其橋架以杉木皮稿訂成大四方架遇有橫直馬路交叉處則用高木架以便划船之行駛

繁盛區域或馬路交叉處行人衆多划船擁擠槳稿恐搖動橋架致生危險遂僱船匠分守各處隨時查橋加釘其餘各路綫則派員乘划巡視設彼處水退之後即派員巡視水深地點復將板木移至水深之處架設橋梁直至各馬路水勢退淨始將橋梁折去

## 橋 板

橋板以三寸厚之洋松爲之向祥泰壽康祥兩處購買五千二百餘塊當架橋之時由漢興昌經辦所有松板從水中以人力推行固屬困難及水退折除時陸續用汽車或人力挑運尤爲笨重其搬運不及者備置馬路致被偷竊損失架橋折橋運工看守所費不貲橋板折除後災區工作組武漢區辦事處以糧站係水退濕地需用地坪借用松板三千七百五十塊至糧站結束始行送回出售但木板於架橋墊地兩次用後祇能折舊變賣又折橋損失一百四十七塊警備部借用二百八十二塊

## 國民政府救濟水災委員會湖北省搭跳洋松木板標賣通告

查本分會此次爲漢市搭跳所購洋松木板爲數不貲業經分別拆卸應招商標賣以資結束茲將標賣簡章分列於后

- 一 計三寸厚洋松木板長短約五千塊共計約二十八萬英方尺寬窄相等標價以方尺計算之
- 一 以上洋松木板均堆存特三區四明銀行下首特業公會對面凡屬正當商人均可自由往看估計貨色照章投標惟標函須以火漆封固以昭慎重而免流弊
- 一 投標商人須先繳納保證金一百元領取標單照章填投以標價最高者爲合格如所投之標不足低價時得再招商另投之以達低價爲限兩標相同者抽籤決定之（標單在特業公會領取）
- 一 投函得標時除保證金得作抵價外須先繳納現金五成出貨時除再繳足之但出貨期間以兩星期日爲限如逾期不出貨時除沒收保證金及繳價外須負相當之賠償
- 一 投標期間以十月十二日起至十八日止爲投標期間
- 一 開標期間以十月二十日下午三時在特三區特業公會當衆開標
- 一 標函直投漢口特業公會但該函封面須標明投標二字以免悞折是幸



遣

送

## 遣送

### 一資遣一

急賑會函行營辦公廳爲據第八收容所遣送災民六百名往湘請發護照一紙以便通行由

二十年八月十日

逕啓者據敵會漢口第八收容所函稱此次洪水爲災旅鄂被難湘人甚衆敵所自僱用新鴻發輪船護送第二批湘省災民回籍之後現在陸續登記自願回湘災民又有六百名茲經敵會準備萬壽輪船一艘定明日上午護送第三批災民回湘爲此函達貴會轉呈陸海空軍總司令部武漢行營給發護照一紙俾便通行無阻不勝感禱之至等情據此相應函達

貴廳查照請迅予發給護照以利進行至級公誼此致

陸海空軍總司令部行營辦公廳

急賑會函武漢行營辦公廳請發護照以便送湘省災民回籍由

二十年八月十四日

逕啓者據敵會漢口第八收容所函稱屬所茲又僱定湘鄉輪船一艘護送第四批湘籍災民四百名返湘准明日九時起程爲此函懇大會轉呈陸海空軍總司令部武漢行營填發護照一紙俾便及早起運等情據此相應函達

貴廳查照迅予發給護照以利進行至級公誼此致

陸海空軍總司令部行營辦公廳

急賑會訓令武漢各收容所及省會辦事處爲災民如回籍有投靠者本會可資遣回籍不加強

迫由 二十年八月十八日

爲令遵事案查本會第九次常務會議討論事項第一案朱委員懷永提議水漲未已退落無期所收容災民中應分別遣送回籍決議由收容所主任勸導並詢問災民中如回籍有投靠者本會可資遣回籍不加強迫紀錄有案除分令外合行令仰該主任即便遵照並將遵辦情形具報此令

# 急賑會函平漢湘鄂兩鐵路局爲製就災民回籍乘車免票式樣四張請查核准予施行由

二十年八月二十一日

敬啓者茲本會爲便利災民起見擬請

貴委員長轉知平漢

湘鄂鐵路車務處對於由漢回籍之災民准其乘車免予繳費以資救濟而利進行用特製就免費證章除隨時填給俾便呈驗外相應檢同式樣四張備函送請

查核即希

照准施行見復是荷此致

平漢鐵路管理委員會委員長黃

湘鄂鐵路管理局局長丁

附免費證式樣四張

急賑會訓令災民回籍辦事處主任楊松圃爲發圖記一顆仰啓用具報由 二十年八月二十六日

爲令發事茲發該辦事處圖記一方文曰湖北水災急賑會災民回籍辦事處圖記仰該主任啓用具報此令

附災民回籍辦事處圖記一顆

急賑會訓令災民回籍辦事處主任楊松圃爲災民回籍已商妥太古等五公司輪船隨時載送

由二十年八月二十二日

爲令知事查關於災民回籍事本會接准上海虞君洽卿等皓電已商妥太古等五公司輪船隨時載送回籍合行節抄原電令仰知照此令

附虞洽卿等電一件

商會賀主席暨周星堂劉少岩黃文植王毅靈諸公鑒洪水上樓頃已商妥太古等五公司輪船隨時載送難民宋部長已電何雪竹主席會同商會銀錢兩公會組織機關處理一切李晉二十一乘飛機來漢乞洽 虞洽卿王曉籟徐寄廡皓

急賑會函漢口招商局爲災民附船回籍如能免去伙食固深感否則請將伙食票彙交本會

結算由 二十年八月二十五日

逕啓者案查本會所遺送之災民有須附



貴局輪船回籍者其船資一項業蒙

概允免收足見

急公好義無任代感倘能將伙食費一概免去尤代感謝否則請將繳收免票逐次彙齊交由本會照伙食應繳之費結算以郵災黎而省手續事關義舉諒

贊同用特函達即希

查酌見復爲荷此致

漢口招商局

**急賑會函武漢航業公會請將災民回籍票交本會照價每元折洋二角以助炭資由** 廿年八月廿五日

逕啓者案查本會遣送災民回籍業經

貴公會慨允免收船價體恤災黎具見熱忱但

貴公會船商資本不盡豐厚擬由本會津貼炭資以兼顧雙方請將該災民免票一律繳收交由本會四官殿遣送災民回籍辦事處照船價一元折洋二角結算稍資補助用特函達即希

查照轉知爲荷此致

航業公會

**急賑會訓令救濟股爲准航業公會函復災民回籍乘輪免票船價一元折洋二角已轉知各公**

**司知照辦理仰該股知照由** 二十年八月二十八日

爲令知事頃准武漢航業公會函開逕復者案准大會賑字第三九一號公函略以災民乘輪免票一律繳收交由四官殿遣送災民回籍辦事處照船價一元折洋二角結算稍資補助等由准此具見大會兼籌並顧於拯救災黎之中猶有體恤航困之意博愛普仁彌增欽感除轉行各輪公司一體知照外相應函復即希查照等由准此查此案前經本會函知該會並請轉知各輪公司遵照在案茲准函復合行仰該股知照此令

**急賑會函復平漢鐵路管理委員會爲由漢回籍災民乘車免費係全路通行請查照轉飭遵照**

由 二十年八月二十九日

逕復者頃准

貴會公函以災民乘車免費是否限於鄂省一區抑可全路通行囑核復等因到會查由漢回籍災民乘車免費係屬全路通行准函前因相應復請查照並希飭屬遵照爲荷此致  
平漢鐵路管理委員會

附來函

逕啓者前接貴會函送災民乘車免費證式樣四張囑對於由漢回籍之災民准其免費乘車等由當經函復並令車務處照辦各在案茲據車務處簽稱遵查關於由漢回籍之災民是否僅限於鄂省一區抑可全路通行簽請核示前來相應函達即希查照核復以便飭遵爲荷此致 湖北水災急賑會 平漢鐵路管理委員會啓 二十年八月二十七日

急賑會函 武昌辦事處及各收容所爲遣送災民回籍須造冊送招待災民回籍辦事處照領車

船免票由 二十年八月二十九日

逕啓者查以後災民回籍須由各該收容所造冊派人向資遣災民回籍辦事處照領免費車輪票轉給災民倘災民因所領免費車輪票而當日不能上船復回收容所者該所仍當照留並供給養免致流離除通函省會及漢陽縣辦事處轉知各收容所外相應函達請煩查照此致

武昌省會辦事處

漢陽縣辦事處

漢口各收容所

急賑會函復省政府爲遣散災民回籍事項已委負責人楊松圃專司其事請查照由 廿年八月三十日

逕復者案准

貴府處字第一九四一號公函內開逕啓者據本府秘書黃匯源等簽呈稱查各機關聯席會議第三次會議討論第四案前第一次會議討論第四案決議第三項呈省府轉函急賑會給資僱船遣散災民一案應請迅速辦理案經決議簽呈鈞府轉函急賑會速辦等語紀錄在卷是否有當理合簽呈鑒核等情據此除批示外相應函請貴會查照辦理是荷等由准此查遣散災民回籍本會早經設處辦理並委有負責人楊松圃專司其事相應函復即希查照爲荷此致

湖北省政府

急賑會訓令災民回籍辦事處主任楊松圃爲准粵漢路局函以災民乘車回籍准予繳費等由

令仰知照由 二十年八月三十日

爲令知事案准

粵漢鐵路湘鄂段管理局第六七三號公函內開逕復者案准貴會八月十一日公函內開敬啓者茲本會爲便利災民起見擬請貴局長轉知湘鄂路事務處對於由漢回籍之災民准其乘車免于繳費以資救濟而利進行用特製就免費證章除隨時填給俾便呈驗外相應檢同式樣四張備函送請查核即希照准施行見復爲荷等因准此事關救濟災民本局當樂爲贊助除飭車務處通令各站一體遵照外相應函復貴會即煩查照爲荷等由准此除函復並飭本會救濟股知照外合亟令仰該處即便知照此令

急賑會訓令省會辦事處迅速設立災民遣送分處由 二十年八月三十一日

爲令遵事案准

湖北省政府壹字策六八八號公函內開逕啓者案據本府各機關聯席會議簽呈稱爲簽呈事查本聯席會議第六次會議討論事項第二案武昌災民甚多關於遣送手續接洽均感困難請水災急賑會在武昌設立遣散分處案經決議通過簽呈省政府轉請辦理等因紀錄在卷查此次水災奇重災民麇集武昌日益加多若不急爲遣散深慮發生意外理合簽呈鈞府鑒核准予轉函辦理弭患無形至爲公便等情據此查該會議所呈尙關緊要相應函請貴會查照即予查核辦理爲荷等由准此經本會提交第十四次常會討論決議令省會辦事處設立遣散分處等語紀錄在卷除函復外合亟令仰該處遵照迅速辦理以利遣散而惠災黎並具報爲要切切此令

急賑會函復陸海空軍總司令部交通處軍用船舶運輸事務漢口分所准送交江安等輪二隻

已函招待災民回籍辦事處查照由 二十年九月一日

逕復者案准

台函爲指定大輪三艘交由本會調遣護送難民茲先送交江安快利二輪等由准此除飭資遣災民回籍辦事處查照外相應函復請煩查照爲荷此致

軍用船舶運輸事務漢口分所

### 附來函

逕啓者案奉

總司令蔣令由本交通處派輪爲救水災難民九江安慶間派大輪二小輪二漢口應派大輪三小輪三歸何主席指揮營救等因旋又奉電指定長興江安快利三輪並囑敝處在漢指派三小輪現除長興在潯尙未來漢小輪因輸送軍隊出發未回擬俟其回漢即派外快利江安二輪均於昨日到漢當即遵照繳呈主席何指揮茲奉面諭交水災急災會應用等因奉此相應函達即希查照爲荷再者快利能兼駛上下游沿江各處容裝二千餘人長興江安則僅能航行下游容裝四千餘人合併陳明此致 漢口水災急賑會 陸海空軍總司令部交通處軍用船舶運輸事務漢口分所 二十年八月二十六日

### 急賑會函招待災民回籍辦事處及武漢各收容所以給資遣送災民回籍務希妥慎辦理由

二十年九月七日

逕密啓者查災民回籍酌給資金曾經本股提交第十六次常會議決凡在本會固定收容所內災民有願回籍者經各該所主任查詢確切代領免票無論男婦大小每人給洋一元仍由各該所主任另派委員押送上船上車再行給資給票其非本會固定收容所之災民概不給與在案除通知資遣災民回籍辦事處漢口市各收容所查照外相應通告務希

貴處於妥慎辦理之中仍望嚴守秘密以免失之太濫並將辦理情形及資遣人數陸續造冊具報以便考查是爲至要此致

資遣災民回籍辦事處

漢口市第 收容所

漢陽縣第 收容所

### 急賑會指令災民回籍辦事處據呈請津貼小火輪煤炭伙食費等情令仰核實報銷由 廿年九月五日

呈悉准予核實報銷可也此令

### 附錄原呈

呈爲批准小輪津貼仰祈鑒核具領事竊屬處遣黃孝黃安黃岡各縣災民節經造具清冊報告在案惟運送多日在近處災民必遣送完竣即有少數未返籍者亦可零星搭送但屬處於行駛倉子埠許家橋六指店冶城港黃陂縣城之小輪似宜核算清楚以示體恤查前與各小輪經

理而議決定每災民一名給予津貼一角五分由本月八日起至二十七日止除協興雇輪另有賬項呈報外共送災民一萬一千二百四十一名刻因該小輪等需給津貼在卽理合呈請鈞會鑒核賞准批領以資支付而清手續至長江上下大輪與各碼頭汽船遣送災民若干用費多寡實報實銷再鈞會撥交江甯錦華二輪專送各地大批災民而每日煤炭火食各費在在由屬處發給合併聲明謹呈  
湖北水災急賑會主席何  
災民回籍辦事處主任楊松圃

### 急賑會函招待災民回籍辦事處及漢陽漢口各收容所如外省災民回籍每大口給洋二元小

口給洋一元仰查照辦理由 二十年九月十日

逕啓者查資遣災民回籍辦法業已通告在案惟尙有外省災民未經明白規定稍有遺漏之處茲定大口每名給洋二元小口仍照給一圓用再補叙除分函外相應函達請煩

查照辦理爲荷此致

招待災民回籍辦事處

漢陽第 收容所

漢口第 收容所

### 急賑會救濟股函發各收容所資遣回籍領款單壹百張請填送股以資查攷由 二十年九月二十二日

逕啓者案查資遣災民回籍辦法前已通告在案茲特印就領款單多張分發各收容所應用一經發給隨時將該單函送來股以便攷查凡以前給資遣去之災民亦應補填送股備核相應檢送災民領款單一本目第 號起至第 號止計一百張請煩  
查照辦理爲荷此致

漢陽第 收容所

### 救濟分會函請平漢鐵路管理委員會轉飭掛車遣送河南災民二百餘人回籍並請飭沿路各

站勿許災民來漢由

逕啓者據河南中牟縣災民嚴家起率災民二百餘人具呈本會請予賑救等情現在急賑正在結束已面諭該災民回籍擬懇  
貴路允予掛車以便轉回相應函請

平委員長請煩查照迅為飭辦為荷再急賑結束以後省外災民到漢無法賑濟嗣後如有乘車來漢之災民請轉飭沿路各站勿為輸送尤所切盼此致  
貴漢鐵路管理委員會委員長黃

### 附河南中牟縣災民嚴家起等呈請迅予設法收容而免餓斃由

呈為呈請迅予設法收容災民而免露宿餓斃事竊河南中牟縣均以務農為生不料本年天降霖雨所有田廬財產被水淹盡是民等生命幾至同歸於盡幸尚有一縷生機者蒙本縣政府發給護照來漢謀生民等已於昨晨到達大智門車站時至今午未蒙漢上各慈善團體發賑一次民等均是雞皮鶴髮鳩形鵠面幾無生活之氣象矣特將萬萬不得已之苦情泣懇諸大善長稍施惻隱之心迅先發麪饅一次再設法收容予以賑濟災民等即死於黃土之下當結草以報大恩臨穎不勝迫切待命之至特此叩懇國民政府水災救濟會湖北分會河南中牟縣災民嚴家起率災民二百餘人血泣叩懇

### 急賑會函平漢鐵路管理委員會為遣送豫省災民五百餘人請查照給車裝運由

逕啓者茲有豫省災民五百餘人須即日送回原籍鄆城請

貴會立時派車裝運以免久稽再此後務乞勿將豫省災民運輸來漢致勞往返即希

查照轉飭各站知照為荷此致

平漢鐵路管理委員會

### 救濟分會函復武漢警備司令部凡關於收容及遣送災民各辦法請查照急賑會函復辦法辦

理由 二十年十月十五日

逕復者接准

貴部參字第一二零二號公函囑將武漢市區內較小之收容所及各災民自行集團設法移轉歸併以便監護而嚴警備並請將各外屬來漢災民遣送回籍整理生計以免廣集武漢長作流民等因附武漢災民收容所監護警戒配備要圖一份案經提交本分會與湖北急賑會第二次聯席會議議決關於收容及遣送災民一切辦法業經急賑會函復警備部本分會可函請查照急賑會函復辦法辦理等語紀錄在卷相應函復  
貴部請煩查照湖北水災急賑會函復辦法辦理為荷此復

武漢警備司令部

### 附武漢警備司令部原函

敬啓者查武漢市區內自被水災以來公私組設各災民收容場所或災民自行集團處試一展閱本部調製之武漢災民收容場所監護警戒配備要圖幾如星羅棋布收容本地及外屬來漢之災民人數既衆份子尤雜零亂散處不特匪共易於混迹且恐災民被生活所迫亦難免挺而走險生心搶劫雖迭經本部令飭各警備部隊機關遷派得力軍警隨時嚴密監護警戒並隨時施行檢查未敢稍懈而以場所過多在監護警戒上既費去多數之兵力仍感種種之困難難期週密即賑濟人員散放賑品亦有顧此失彼之慮不能普濟且近來迭據本部特務營及武漢兩公安局先後在各災民集居場所查獲喬裝混迹希圖擾亂治安之赤匪已在百名以上如本部特務營拿獲之彭海臣等十一名業經訊明判以死刑處決在案餘正訊辦中現市區積水已將退盡市民逐漸復業商場日形活動值此天氣日寒冬防將屆匪共乘機危害治安更不無可慮基以上各種情形擬請貴會迅賜設法將武漢市區內各較小之收容所及各災民自行集團處酌量移轉歸併化零爲整俾各警備部隊機關易於監護警戒以資週密而嚴警備並可使賑濟人員放賑亦得相當之便利至近屬被水各縣業經貴會籌款派員分別馳往賑濟且各地水退前被水淹之田地亟宜準備耕耘播種豆麥所有各屬來漢之災民似應一律遣送回籍整理生計否則廣集武漢長作流民今冬明春彼等將更無生路而政府亦無如許力量救濟長時坐食之人是爲治安賑濟兩有裨益計所不能已于言者也除分函外相應函達即希查核辦理見復爲荷此致  
國民政府救濟水災委員會湖北分會

**急賑會呈復總司令行營爲各收容所未結束以前災民回籍擬請仍飭平漢路局查照原案繼續資遣並祈指令祇遵由** 二十年十月十八日

呈爲呈復事案奉

鈞函據平漢路局管理委員長黃振興呈據車務處呈請將由漢口沿本路回籍災民乘車免費辦法予以取消等情呈奉轉飭查照辦理呈復等因奉此查本會所設各收容所在未經結束以前災民回籍事時有前經

鈞行營及警備司令部先後函知當即通令截止現在呈報解散資遣者已有數所不難逐漸收束擬請轉飭該路局在本會各收容所未結束以前仍查原案繼續辦理惟由外省或外縣來武漢之災民應請轉飭拒絕輸送奉令前因理合備文呈復

鈞座鑒核轉飭知照並祈

指令祇遵實爲公便謹呈

陸海空軍總司令行營主任何

### 附總司令行營來函

逕啟者頃據平漢路局管理委員長黃振興呈稱案查本會前奉鈞行營密令飭對於由本路回籍之被水災民准予免費乘車等因到會並准湖北水災急賑會函同前由當經先後令飭車務處遵照辦理在案茲據該處呈稱查此次漢市因洪水為災所有由漢口沿本路回籍之災民乘車免費辦法迭奉鈞會第一六四零及二四三七號訓令經轉飭各段站遵照辦理在案伏思比時列憲鑒水勢之浩大災黎無處求食飭令本路免費輸送本係一時急拯之策現查漢市各地浸入之水均先後退出貿易原狀業已恢復值此本路經濟竭蹶之際上項免費乘車之辦法擬請予以取銷俾維路收是否可行理合備文呈請鑒核等情據此伏查前定回籍災民免費乘車辦法本係一時救濟之計現在漢市之水既經退出市場貿易漸已恢復原狀難民回籍自屬絕少之前定免費乘車辦法若不亟請取銷匪特影響路收抑恐發生流弊據呈前情理合將擬請取銷前定災民回籍免費乘車辦法緣由備文呈請鈞行營鑒核伏乞賜俯轉行湖北水災急賑會將前定災民回籍免費乘車辦法即予取銷以維路收而杜流弊並祈指令祇遵實為公便等情據此除指令函轉仰候急賑會核辦印發外相應函達即希查照辦理見復為荷此致 湖北水災急賑會二十年十月十一日

### 漢口第二婦孺救濟所呈為遵令結束資遣災民出所並將殘廢孤孀災民遷移慈善會內照常救濟由

二十一年六月四日

呈為遵令結束呈報鑒核事案奉鈞令限期結束奉令之下當即轉知住所災民如期出所截至五月五日止出所婦孺共計八百三十五名出所伏役十八名計散發錢一千六百七十串（每名二串文伏役有米無錢）發米四十二石九斗均立有收據即於是日停止給養下餘不能出所之殘廢孤孀二百五十七口當遷移慈善會內照常救濟除辦理經過各情已詳旬報表茲不復贅外為此理合呈報鈞股鑒核謹呈 湖北水災善後委員會賑務股 附呈災民出所領米據四百二十七張 主任鍾益亭 副主任王柱石



## 一 遷 移 一

善後會函平漢鐵路管理委員會爲遷移災民至黃陂橫店請免費備車以便送往由廿一年二月卅一日

逕啓者查本會第十六次執委會議決將武漢災民分別遷移距離城市較遠區域另行放賑並決定新賑地漢陽之蔡甸與興隆集之中間地區黃陂之橫店與祁家灣之中間地區武昌之金口附近並業經會同綏靖公署省政府警備司令部布告各災民限七日內一律搬遷業經函達貴會並准警備司令部代電九十四次會報丙條第三項迅速預備車船運送災民於新賑區域等因各在案茲查橫店新賑地係屬貴會路綫擬請

貴會備車免費運送災民至橫店下車事關善舉諒荷

概允相應函達即希

查照轉飭車務處准予免費撥車運送爲荷此致

平漢鐵路管理委員會

善後會函順大輪船公司請派輪拖運災民至石嘴由 二十一年二月十二日

逕啓者本會現備有民船六隻載轉災民至金口下石嘴近日河永稍急上駛不便擬請

貴公司上駛輪船順便拖帶事關善舉諒蒙贊同即希

查照辦理爲荷此致

順大輪船公司

善後會函請聯合輪船公司派輪拖運災民至蔡甸由 二十一年二月十二日

逕啓者本會現備有民船六隻載運災民至蔡甸近日河流稍急上駛不便擬請貴公司上駛輪船順便拖帶庶爲便利至於輪運煤費由會酌量津貼茲特派韓壽山熊福堂二君持函逕投

貴公司尚希

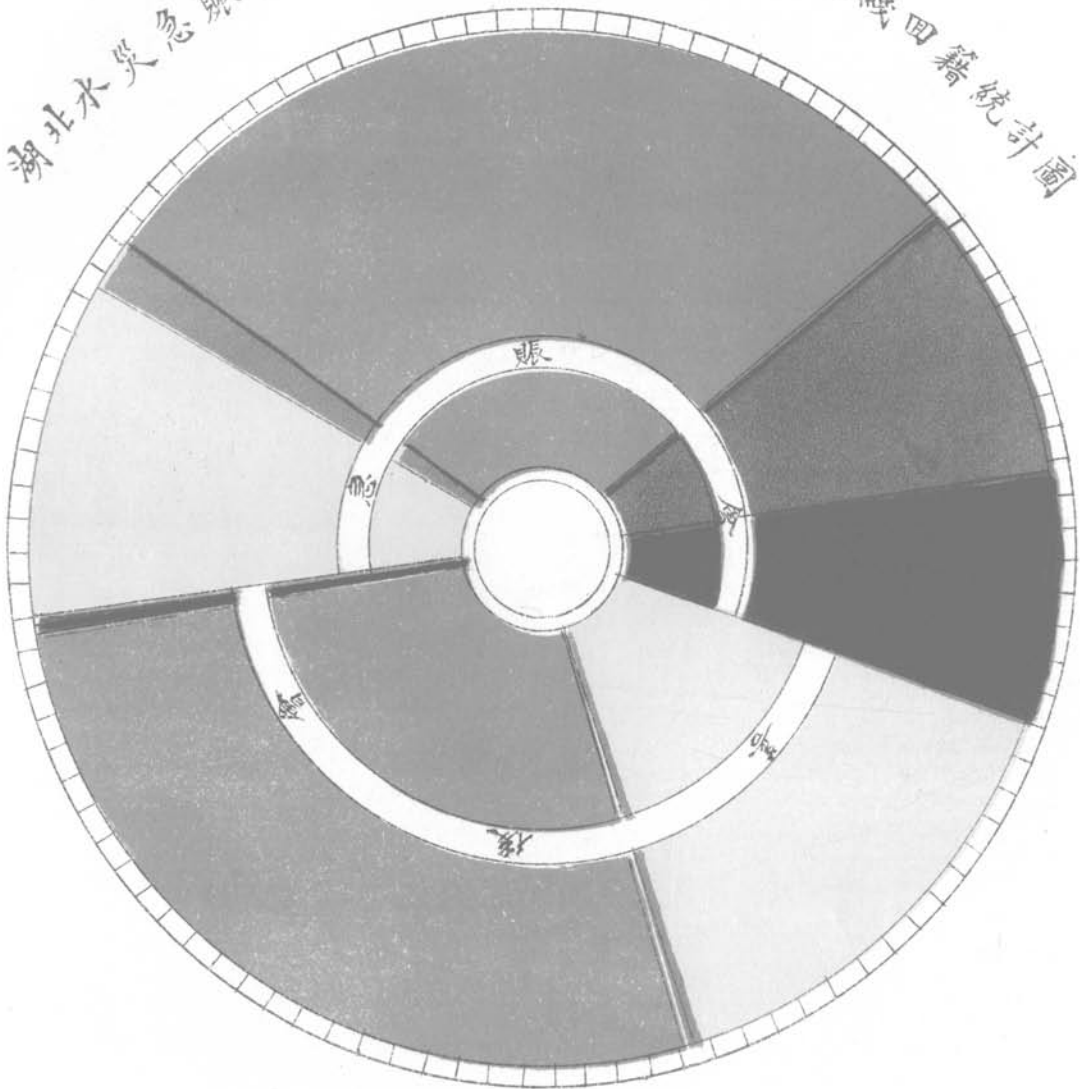
賜予接洽爲荷此致

聯合輪船公司

善後會函漢口招商局請借用利源小輪拖帶災民至蔡甸由二十一年二月十六日

逕啟者敝會因遷移災民至蔡甸新賑地祇以人數衆多兼之逆水而上殊不易行駛駁船擬向貴公司權借利源小輪專供拖帶之用至若每次用煤歸敝會負責惟事關利便災民諒荷  
允予借用茲派韓壽山前來希賜接洽爲荷此致  
商招漢局

湖北水災急賑善後兩會資助武漢災民由各路線回籍統計圖



路綫別	急賑會		善後會		合計	
	人數	百分數	人數	百分數	人數	百分數
平漢路	5,508	10.50%	7,595	14.47%	13,103	24.97%
湘鄂路	80	1.52%	141	.27%	221	1.79%
襄河綫	15,573	29.18%	14,598	27.02%	30,171	56.20%
長江上水	4,718	8.91%	140	.27%	4,858	9.18%
長江下水	3,995	7.61%	129	.25%	4,124	7.86%
總計	29,874	57.72%	22,603	42.28%	52,477	100%

寒

衣

# 寒衣

## 急賑會募寒衣啓事

逕啓者節交白露天氣漸寒所有武漢收容及散處之災民凡始患無食者今又患無衣矣查本會前一再通告乞賑會叙及或施米發錢或送藥贈衣茲則解衣急於推食如有好善之士家多舊衣無論男女老幼及棉夾新舊但荷解贈感同挾纒或交本會或就近逕送各收容所均聽自便特此代懇即希公鑒

## 急賑會函王主任森甫密查無衣災民以便設法施救由

逕啓者鄂此次大水爲災洵空前未有之浩劫現時節交霜降災民蔽體無衣痛苦實深本會有見及此前會刊登啓事搜集舊衣承各慈善家及各軍警機關捐助舊被衣服但爲數不多難期普遍相應函達台端請飭員秘查比國碼頭貴所災民中真正赤貧無衣者開單見示以便設法施救此致

王主任森甫

## 急賑會函復湖北省政府准函請速籌備災民寒衣等由已商同救濟分會計劃訂製新衣並提

前勸募舊衣由 二十年九月二十一日

逕復者接准

大函以據本府秘書處幫辦秘書余維濤等簽呈稱查各機關聯席會議第十九次會議討論第三案前第十次會議第五案議決請急賑會籌備災民寒衣一案現屆秋深天氣益寒災民無衣者甚多應從速籌備案決議簽呈省府函催急賑會迅速籌備等語簽呈鑒核等情函請查照迅速籌備等由過會查現屆秋深天氣漸冷自應籌備寒衣以惠災黎本會前已分函勸募經漢口市公安局捐助舊廢警服一萬一千九百四十件茲復商同國民政府水災委員會湖北分會籌有整個計劃訂製多數新衣並廣勸捐送舊服正在籌備之中准函前因除再派員提前分途勸募舊衣外相應函覆即希查照爲荷此致

湖北省政府

## 急賑會訓令武漢各收容所及省會辦事處爲本會決議各收容所對於災民寒衣應密查註冊

報會以憑查核由 二十年十月三日

爲令遵事查本會九月三十日談話會討論事項第四案總務股提議各收容所災民多無寒衣應飭令詳查註冊報會以憑核辦請公決案決議令各收容

所密查報會等語紀錄在卷查現值秋末天氣漸寒各所災民衣服完全者固不乏人其衣不蔽體者仍居多數亟宜查明俾便統籌酌給以惠災黎除分令外合行錄案仰該所主任密查報會以憑查核而便施發爲要此令

### 急賑會電請宜昌籌賑會將所募寒衣運漢轉發災民由

宜昌籌賑水災會袁主席宜昌籌賑委員會張主席助賑頃閱前日漢報載宜昌快訊貴處正募集寒衣俟募有成數即派員運送武漢急賑會轉發各災民等語聞之不勝欽佩查此次水災奇重救饑未遑救寒又逼雖多方設法而仍苦莫濟如貴處所募寒衣積有成數即希派員運交本會轉發並希隨時多方募勸俾數萬災民得免凍斃造福無涯矣特電奉商即希查照湖北水災急賑會印

### 急賑會指令金口臨時救濟會據呈請發寒衣以衛災黎等情候衣製就酌予照給仰知照由

二十年十月十六日

呈悉候衣製成酌予照給可也仰即知照此令

### 附錄原呈

爲呈請發給寒衣事竊敝處遠來災民悉自夏天逃奔而來俱屬破濫單衣現值霜正當授衣乃可禦冬爲此懇求貴會發給大小男女寒衣以禦冬寒俾無數次感戴解衣之德得騰挾纊之歡災民幸甚敝會感甚謹呈 湖北水災急賑會 金口臨時救濟水災會主辦人趙衡齋 蕭澤如 熊炳臣 張誠齋 吳福田

### 救濟分會函陸海空軍總司令行營請轉知各軍舊廢軍衣量予捐助由

敬啓者秋深寒起同怯衣單哀我災黎俯仰誰憐仁等日擊情凄心餘力絀空抱解衣之願冀成集腋之裘因思各軍制服類多按季改換其舊廢者不論單夾棉衣在兵士固棄之如遺而災民則求之不得擬請轉知各軍量予捐助由本分會於衣背用鐵水書一賑字轉交災民服用俾免魚珠之混藉廣挾纊之仁各軍衛國保民夙宏志願救焚拯溺諒表贊同專函奉懇祈 賜察酌施行爲感此上

陸海空軍總司令行營主任何

### 救濟分會函請萬國慈濟會水災分會負責勸募寒衣由

逕啓者本分會第五次執行委員會議李委員晉提議函請 貴會負責勸募寒衣案議決通過紀錄在案相應函達

貴會請煩查照爲荷此致

萬國慈濟會水災委員會會長吳

## 救濟分會登報募寒衣啓事

本分會對於冬履所需之寒衣業經滬漢分起製備並承軍界捐送舊廢軍衣爲災民禦寒之用惟十歲內外之孩童衣褲長短不一無從懸計如承善士仁人家有孩童舊衣捐作賑品請交武昌漢口兩青年會收衣處或函知本分會或青年會派人領取式無論其大小數無論其多寡但荷解衣之德同深感蒙之忱謹啓

## 救濟分會函請各報登載勸募孩童寒衣啓事

逕啓者查鄂省此次水災奇重災民衆多嗷嗷待賑刻不容緩本分會籌辦賑濟廣事募集茲特送上勸募孩童寒衣啓事一則希即賜登半月

貴報宣傳賑務素具熱忱當必樂予贊助茲派史幹事平前來請

賜接洽爲荷此致

新民報 武漢日報 中西日報 公論日報 亞細亞日報 新快報

## 救濟分會函湖北省政府請轉飭教廳分派男女小學生勸募寒衣由

逕啓者案查本分會與湖北急賑會第三次聯席會議討論事項本分會吳委員任之徐委員維榮提議以嚴冬將屆亟宜籌募寒衣並先籌商散發辦法提請公決一案決議由救濟分會函請

省政府轉飭教育廳以武漢各小學校於先一星期日分派男女小學生分區赴各街巷挨戶散發勸募傳單並口頭宣傳再於下一星期日分派男女小學生分區挨戶收取傳單由救濟分會印備日期由教育廳規定街市區分由教育廳會同公安局商定至散發寒衣辦法容緩討論等語紀錄在卷相應函達貴政府請轉行教育廳省會漢口兩公安局查照辦理爲荷此致  
湖北省政府

## 救濟分會 急賑會爲勸募寒衣告武漢各界人士書

各界男女同胞們天氣冷了是不是已經過了穿夾衣的時候進到穿棉衣的時候來了各位還想到因水災而淪爲災民的人們嗎他們還赤露着身體縮瑟在冷風寒夜之下快要凍死啊

今年水災是特別的慘重湖北一省就有四五十縣是災區災民人數約在一千萬人以上這一千萬人之中無家可歸住在蘆席棚裡連衣服都沒有穿的至少有幾百萬人現在天氣既是一天冷一天我們坐在家裡穿夾衣尙覺寒冷要換上棉衣才可以禦寒倘若再冷下去或須還要升火像住在蘆席棚裡的或竟連蘆席棚都沒得住而露宿在街頭巷尾的災民們他們是不是同一人類是不是同一肉體能忍受得住嗎其一種號寒的呼聲和淒涼的慘況真令人目不忍觀耳不忍聞啊再過幾天那無情的冰雪快要降下來豈不眼睜睜地都會凍死嗎回想他們的房屋衣物在沒有被水淹以前也未必完全缺少衣食一旦被災就要到凍死的地步這是何等的悲哀何等的悽慘呵

古人說得好『惻隱之心人皆有之』在這嚴冬將屆數百萬災民縮瑟戰慄抱膀待斃的時候就人類同情心來說就望着不管麼自然是要特別地設法來救濟他們本會雖說已經做了二十萬套新的棉衣棉褲軍警界的同志也將舊廢軍衣毯子送些來助賑可見得『人皆惻隱』這句話是不错的但是受災的人太多衣服還是太少想起來各人家裡總有幾件不合穿的單夾棉舊衣褲或是小公子們長大了有些不合用的小衣服如果大家捐給災民就可以保全好多男女老幼的生命這是多大的功德呵

因此本會爲數百萬災民向 各家庭主婦慈善士女們竭誠請命勸募寒衣請把大的箱小的篋爲可憐的災民作想搬出來清清等到下星期日我們小學生前來收取的時候盡量的交出來但是我們還有一個不厭的請求總盼望多拿出幾件來因爲災民太多多捐一件即可多救一命多救一命就是多種一德語云『救人一命勝造七級浮屠』各大善士好善樂施向不後人救災恤貧當仁不讓末了本會謹代表數百萬受災的災民以十二萬分的誠意向各大善士叩頭致謝

### 救濟分會電復沙市急賑水災會儉電請發寒衣應俟統籌藥品可發萬分由

沙市急賑水災會郭君勛鑒儉電悉寒衣應似統籌支配藥可發萬份希查照辦理救濟分會印

#### 附沙市急賑水災會主席郭勛電懇多給寒衣拯此災黎並願寄醫藥以甦民命由

方主席鈞鑒本年水災奇重滿目瘡痍屬會籌辦急賑不過救濟一時轉瞬隆冬飢寒交迫伏維鈞會奉發鄂省寒衣三十萬套分別支配仰懇賜給多件拯此災黎普惠春陽自當泥首再刼後餘生多染疫癘并懇願寄醫藥以甦民命除請求吳幹事國華轉呈外謹代呼籲無任祈禱荆沙臨時急賑水災委員會主席郭勛叩儉

#### 救濟分會電呈總會爲奉電加撥鄂賑四十萬元已訂製寒衣十萬套尙短洋二萬元請予籌撥由

上海2103朱委員子樵先生勛鑒頃由李專員組紳轉來尊處上月致貝克委員宥電以財務組第四次會議加撥湖北賑款四十萬元在漢訂製寒衣十萬



套每套一元二角合洋二十二萬元由該款內動支餘款購米施粥等語宜漢口訂製寒衣在宥電奉到以前即經李委員組紳趙委員煥章與中央第二軍服廠商定包棉花尺碼每套合洋二元四角並經訂立合約礙難變更嗣後漢口軍服同業公會以每套二元二角來會攬做以無的款未與協商現在已訂之寒衣十萬套業已收齊急待清結照宥電尙短洋二萬元此間無法可設請予籌撥以便轉給再賑務責任重大災區工作組武漢區辦事處權限與分會如何劃分併請核示爲感弟方本仁叩

### 軍政部第二被服廠來函 十一月十五日

一、敬啓者敝廠承製男女寒衣十萬套早經製竣除以五萬套送交漢口打包場外其餘五萬套仍存敝廠並填五萬套發物憑單暨送大會在案惟敝廠地址狹窄現須籌製大批軍服亟待騰出地方爲工作之用况值天寒亦係施發寒衣之時用特函請大會將存廠之五萬套迅予派人持具憑單來廠搬取以備分發俾敝廠亦得騰出地方而利軍工是爲至荷此上 國民政府救濟水災委員會湖北分會 軍政部第二被服廠啓

二、立承辦寒衣字人 新泰 永誠 今承辦國民政府救濟水災委員會湖北分會核准小孩寒衣藍色一萬套棉花在外原料工資規則開列於后

一原料十三磅藍官布面白布裡以標樣爲准

一棉花在委員會領取不能遲延以誤工作

一價目雙方議定每套大洋一元二角二分

一原料工程如有不符樣式保人負銀錢完全責任

一開工以後陸續交貨限定兩星期交清當收定洋幾成以其領單爲憑所有原料工程不符當然遵章辦理

一尺碼分甲乙丙三種爲准甲等二千五百套乙等五千套丙等二千五百套合計一萬套

三種尺碼開列于後

甲長一尺七寸腰六寸五分袖長一尺七寸袖口五寸褲長連腰二尺二寸腰二尺七寸脚八寸

乙長一尺五寸五分腰六寸袖長一尺五寸五分袖口五寸褲長連腰二尺腰二尺六寸脚七寸

丙長一尺二寸五分腰五寸五分袖長一尺二寸袖口四寸五分褲長連腰一尺六寸腰二尺二寸脚六寸

承辦人 新泰號 永誠號

保人 元亨 新記

介紹人 吳振夫

民國二十年十月二十二日 具

軍政部第二被服廠來函

三·逕啓者查此次本廠代製寒衣分量輕重一節茲將存漢打包場及存廠者均經切實過秤詳加考究略有不同蓋布疋有稀密之別包皮有厚薄之分加之天氣感應亦略有參差然相差不尚幾茲將考查所得結果另列六表並附說明隨函送請查核俾明真相此致 國民政府救濟水災委員會湖北分會 軍政部第二被服廠啓十一月十五日

男寒衣原料品名分量表 (1)

品名	單位			平均數	備考
	第 一 次 秤	第 二 次 秤	第 三 次 秤		
藍布面	疋	十斤十一兩	十斤零八兩	十斤零七兩	
白布裡	疋	十三斤八兩	十四斤四兩	十三斤八兩三三	

男寒衣裁片分量表 (2)

號次	品名	單位			平均數	備考
		第 一 次 秤	第 二 次 秤	第 三 次 秤		
大號	男寒衣片	套十	十六斤十二兩	十六斤十四兩	十六斤十三兩三三	
二號	男寒衣片	套十	十五斤十二兩	十五斤十四兩	十五斤十三兩三三	
三號	男寒衣片	套十	十四斤十一兩	十五斤	十五斤〇二兩三三	
四號	男寒衣片	套十	十四斤八兩	十五斤四兩	十四斤十二兩六六	
五號	男寒衣片	套十	十三斤十兩	十三斤十五兩	十三斤十二兩三三	

男寒衣裁片每套分量表 (3)

號次	品名	單位	第一次秤	第二次秤	第三次秤	平均數	淨衣褲四十套	合計
大號	男棉寒衣	十套	三十斤〇八兩	三十斤〇四兩	三十斤〇六兩	三十斤〇六兩	一百二十一斤八兩	
二號	男棉寒衣	十套	二十七斤〇八兩	二十八斤十二兩	二十七斤十四兩	二十八斤〇七兩	一百二十二斤二兩八	

男寒衣裁片棉花分量表 (4)

號次	品名	單位	第一次秤	第二次秤	第三次秤	平均數	淨衣褲四十套	合計
大號	男棉寒衣	十套	三十斤〇八兩	三十斤〇四兩	三十斤〇六兩	三十斤〇六兩	一百二十一斤八兩	
二號	男棉寒衣	十套	二十七斤〇八兩	二十八斤十二兩	二十七斤十四兩	二十八斤〇七兩	一百二十二斤二兩八	

男棉寒衣分量表 (5)

號次	品名	單位	第一次秤	第二次秤	第三次秤	平均數	淨衣褲四十套	合計
大號	男棉寒衣	十套	三十斤〇八兩	三十斤〇四兩	三十斤〇六兩	三十斤〇六兩	一百二十一斤八兩	
二號	男棉寒衣	十套	二十七斤〇八兩	二十八斤十二兩	二十七斤十四兩	二十八斤〇七兩	一百二十二斤二兩八	

號	品名	單位	第一次秤	第二次秤	第三次秤	平均數	備	攷
三號	男棉寒衣	十套	二十七斤〇四兩	二十七斤〇六兩	二十七斤〇八兩	二十七斤〇六兩	一百〇九斤八兩	
四號	男棉寒衣	十套	二十五斤十兩	二十五斤十兩	二十五斤〇四兩	二十五斤〇八兩	一百〇二斤	
五號	男棉寒衣	十套	二十五斤〇二兩	二十五斤	二十五斤〇八兩	二十五斤〇三兩三	一百斤〇十三兩二	

男棉寒衣每包分量表(6)

號次	品名	單位	分量			平均數	備	攷
			第一次秤	第二次秤	第三次秤			
大號	男棉寒衣	四十套	一百二十六斤	一百二十四斤	一百二十五斤	一百二十五斤		
二號	男棉寒衣	四十套	一百二十斤	一百十六斤	一百二十斤	一百十八斤十兩七		
三號	男棉寒衣	四十套	一百十四斤	一百二十斤	一百一十六斤	一百十六斤十兩七		
四號	男棉寒衣	四十套	一百〇六斤	一百〇七斤	一百〇六斤	一百〇六斤五兩三		
五號	男棉寒衣	四十套	一百〇六斤	一百〇四斤	一百〇四斤	一百〇四斤十兩七		

說明

- 一·此次承製男棉寒衣計分五號每包四十套又女寒衣計分三號每包四十套內用大蘇繩細緊外用蘇布或棉布包裹週圍縫齊再用大蘇繩成二十字形之圍網包面標明號次俾易識別
- 二·每包之分量重輕稍有出入曾經秤過數次詳加研究其原因有四(一)布疋關係藍白面裡布經緯之稀密不同尺碼之長短不一染色之粉量各異等是(二)燥濕關係放置之地位如近潮濕者水素被其吸收故重放置之地位乾燥者水素飛散故輕(三)陰晴感應天晴則輕陰雨則重此即吸收自然潮與自然潮飛散之故(四)包皮關係有以蘇布包裝者重有以棉布包裝者輕緣其大小厚薄之不同故分量稍有差別
- 三·布疋裁片成品裝包四項將每項每號抽秤三次分量雖有不同但所差無幾
- 四·布疋裁片成品裝包等項單計彙計平均分量均詳載前列各表

## 軍服業承製寒衣合同

立合同字軍服業商店復康華盛新亞福昌益泰惠記茲因承製

國民政府水災救濟委員會湖北分會寒衣一萬三千套所有價格材料尺碼定洋貨款領款期限担保等條件共計八項詳列於後雙方照約履行恐口無憑特立合同二紙各執一紙為據

1. 價格 每套議定實洋二元二角
2. 材料 用十三磅官布面老深藍色用頭號白花包布裡二等棉花作絮
3. 尺碼 大號二成(二尺三寸)二號二成(二尺二寸)三號二成(二尺一寸)五號一成(一尺六寸)以上男衣大號一成(長二尺六寸)二號一成(酌量推減五寸)三號一成(酌量推減四寸)以上女衣
4. 定洋 先交十分之四
5. 貨款 除收定洋外貨齊欸清
6. 領款 由復康福昌惠記三號會同蓋章出具收據為憑
7. 期限 以領收定洋之日起准兩星期陸續交齊
8. 擔保 如有違背以上各項規定概歸擔保人負完全責任

立合同 湖北分會採辦組

承製人 復康 華盛 新亞 福昌 益泰 惠記

擔保人 裕康公司 信康公司

民國二十年十月十一日立

## 軍服業承製寒衣合同

立合同字軍服業商店復康順泰祥茲因承製

國民政府水災救濟委員會湖北分會寒衣五千套所有價格材料尺碼定洋貨款領款期限担保等條件共計八項詳列於後雙方照約履行恐口無憑特立合同二紙各執一紙為據

- 一、價格 每套議定實洋二元二角
- 二、材料 用十三磅官布面老深藍色用頭號白花色布裡二等棉花作絮

二十年湖北水災賑濟彙編

寒衣

- 三·尺碼 大號二成二尺三寸 二號二成二尺二寸  
三號二成二尺一寸 五號一成二尺六寸(以上男衣)  
大號一成 二號一成 三號一成(以上女衣)
- 四·定洋 先交十分之四
- 五·貨款 除收定洋外貨齊款清
- 六·領款 由復康順泰祥會同蓋章出具收據為憑
- 七·期限 以領收定洋之日起准兩星期陸續交齊
- 八·擔保 如有違背以上各情事概歸擔保人負完全責任

定貨人 湖北救濟分會採辦組

承製人 復康 順泰祥

擔保人 范同發 祥雲東

民國二十年十月 日 立

### 擲雲工廠承製寒衣包字

立承包字擲雲工廠今包到

國民政府救濟水災委員會湖北分會訂製寒衣二千套每套價值洋二元四角正合計洋四千八百元正當請張泰茂絲綫號作保議定遵照規定材料及式樣製造陸續交貨限二星期交齊先存樣衣二套以備存查倘後貨品不符前樣仰請

鈞會扣價處置恐口無憑立此承包字據為證

#### 計開

- 一·承製寒衣二千套
- 一·衣面用十三磅深藍官布白布裡
- 一·男女衣成數分配計製男衣十分之七女衣十分之三
- 一·男衣尺度分三號(一)長二尺三(二成)(二)長二尺二(三成)(三)長二尺一(二成)褲長二尺二二尺三分別製造

- 一·女衣尺度分三號(一)長二尺六(二)二尺五(三)長二尺四各製一成褲長計二尺二二尺一分別製造
- 一·棉花(一)用一斤半(二)用一斤六兩(三)用一斤四兩

民國二十年十月十日立

擷雲工廠承製寒衣保單

立保證書 張太茂 程祥泰 字號今保得擷雲工廠在

國民政府救濟水災委員會湖北分會承訂寒衣二千套正合計訂價洋四千八百元正所有承包人預領購辦材料費洋四千八百元如有不合議定條件歸担保人負完全責任恐口無憑立此保證書一紙為據

担保人 張太茂 程祥泰  
承包工廠 擷雲針織工廠

民國二十年九月十日立

善後會函電令各縣派員來會領取寒衣由 二十年十二月十四日

□□縣縣長覽近來天寒災民無衣本會已製就寒衣多件經規定每縣三千套由各該縣政府及各法團依照前領賑款手續備具正式印領派員來會候核准領取仰即遵照並應按照議案限定最苦之老弱災民及工廠中最苦工人發給以期實惠災黎為要湖北水災善後委員會 印

附已領寒衣各縣一覽表

縣名	經領人	備考	縣名	經領人	備考
武昌縣	縣長 陳嘉		雲夢縣	縣長 夏鎮堃	
黃陂縣	縣長 王定邦		應城縣	縣長 陳家仁	
監利縣	商會代表 傅向榮		黃岡縣	縣長 汪榮	

圻春縣	商會代表劉顯卿	大冶縣	代表劉毅生
咸寧縣	代表何文炳	天門縣	代表朱石甫
漢陽縣	商會代表周金山	陽新縣	縣長張鵬
孝感縣	商會代表孫壽侯	松滋縣	代表江儒城
黃梅縣	縣府代表洪涉冰	枝江縣	代表向志周
嘉魚縣	縣長盧邦燮	鍾祥縣	代表梅仲瀛
石首縣	代表傅向榮 劉文彬郭潤濃	圻水縣	代表蔡景星
鄂城縣	增大洋油號徐敬廷	廣濟縣	代表劉繼增
安陸縣	代表范復泰	沔陽縣	縣長方任民
漢川縣	商會代表鍾少誠	羅田縣	縣長方國香
江陵縣	上海銀行行長周蒼柏	潛江縣	縣長劉夢康
蒲圻縣	代表陳慎位	公安縣	縣長王銘西

善後會訓令各縣政府應慎重散發寒衣填表呈會並須佈告列榜昭信以備將來派員覈查由

二十年十二月二十五日

爲通令事宜大災之餘哀鴻遍野前之啼饑者而今又號寒矣當此嚴冬無衣曷克禦寒本會有鑒及此特製新寒衣十餘萬套經規定災重之縣各發三千套轉散災黎在案但一縣之中災區過廣此幾幾者散放何能遍及此本會深爲歉仄者也復查所製新寒衣每套價洋二元四角三千套連雜費約需洋七八千其套數雖少而需費則甚巨苟漫不經心隨意散發在災民未得實惠在各捐款諸善士亦辜負輸將之熱腸此寒衣之散放不可不特加考慮者也除分令外合行仰該縣長於散放寒衣時須特加慎重認真考查並須將具領災民地址及姓氏年齡具報以憑查核倘隨意給與使實在無衣之災民向隅一經本會查出定行懲罰決不姑寬該縣長其勿視爲具文也仰即遵照勿違切切此令



**善後會指令漢川旅省水災救濟會准予加給該縣寒衣二千套由** 二十年十二月二十七日

來牘閱悉查本會寒衣早經規定災重之縣各發二千套未便變更姑念該縣災情獨異准再加給二千套仍由該縣縣長具正式印據來會具領希即知照此復

**附原函**

逕啓者敝邑素稱澤國地瘠民貧自政變後迭遭兵燹十室九空加以本年洪水爲災堤防潰決蕩析離居哀鴻嗷嗷急待拯救者在三十萬以上迭據敵邑公民籲請據實早報鈞會業蒙頒給急賑有案惟災情奇重民命倒懸勢非特別關垂從優賑濟不足以救危亡雖經鈞會頒發寒衣三千套但以有數之寒衣救無限之災民恐杯水車薪無濟於事不得已公懇鈞會俯念情形獨異賞准重頒寒衣六千套以惠窮黎而廣德意同人等謹代表災民九頓首以待此致 湖北水災善後委員會 朱瑞峯 晏衡甫 林炳炎 盧源明

**善後會指令沔陽縣政府准予加給寒衣二千套仰派員來會具領由** 二十年十二月二十八日

呈悉查該縣災情雖重但災民多已散居武漢且前已議定每縣寒衣發給三千套未便變更姑念該縣災情特殊准予加給二千套仰迅即派員帶具領印前來具領早惠災黎此令

**附來函**

敬肅者頃閱報載鈞會第八次會議紀錄以寒衣十萬套支配外縣等語查沔陽災情慘重除逃外災民不計外在籍災民約在十萬以上大半搭蓋棚戶寄居有駐軍各市鎮如仙桃新堤縣城等處啼飢號寒慘狀不堪入目務懇鈞會發給寒衣三萬套以上以便支配實爲德便謹呈 湖北水災善後委員會 沔陽縣縣長李建唐 沔陽縣救災會幹事陳同儒 十二月二十一日

**善後會函漢口市政府請示諭本市當商不得收當本會所發災民寒衣由** 二十年十二月三十日

逕啓者查本會近以災黎遍野多感無衣天寒地凍何以卒歲爰由各方面湊集寒衣酌量散發漢市五方雜處哀鴻膺集深恐不肖之徒輾轉典質既乖施者之初衷亦非本會散發之始意不預防止流弊胡底相應函請 查照迅予出示曉諭本市各典商不得收當本會所發各災民之寒衣以維善舉是荷此致 漢口市政府

**附復函**

逕復者案准貴會函囑出示曉諭各當商不得收當災民寒衣等因准此應即照辦除佈告暨令飭典當業同業公會轉行飭遵並函請漢口公安

局飭屬隨時查禁外相應函復貴會請煩查照爲荷此致 湖北水災善後委員會 市長何葆華 二十一年一月五日

善後會函鄂城給養主任余子祥等該縣寒衣准增給三千套連前共六千套一併交貴主任具

領由

逕復者頃接

來牘以鄂城地方遼闊災民衆多三千套寒衣不敷分配請增加棉衣三千套連前三千套一併從速核發各節均已閱悉該縣既列一等災區受災特重自應增給三千套連前三千套一併先由

貴主任具領容後再補正式印收以便散發而惠災黎用特函復即希查照具領爲荷此致

余子祥主任  
朱省吾

附原函

湖北水災善後委員會鈞鑒敬肅者此次鈞會對於水災最重縣份每縣發給棉衣三千套具見體恤災黎無微不至甚爲感佩敝縣棉衣已由縣長具呈請領在案惟敝縣爲一等災區地方遼闊災民衆多與各縣情形微有不同三千套當然不敷分發敝縣長因公已往金牛各幹事再三函商培根等就近向鈞會懇求多給三千套庶免災後窮黎仍有號寒之苦情詞迫切實惠在民諸公痼瘼在抱樂善好施必能俯予所請今特專函奉商祈將原領三千套及此次續請增加二千套一併速交余幹事古卿帶回敝縣分配散放隨候縣長回縣再行補具印領呈送備案朔風凜冽寒氣逼人愈速愈感謹此肅呈敬候慈惠 鄂城縣給養組 正主任 余式穀 副主任 朱培根 謹上

善後會函復民政廳爲轉請派員携糧至潛江散放等由復以無糧可撥該縣寒衣可增加二千

套請飭派員來領由 二十一年一月三日

逕啓者頃准

貴廳思字六七六號函以案據潛江縣長代電稱該縣所受匪災水患實爲奇重懇請迅派員携糧下縣散放匪區以活災黎等情函囑查核辦理等由准此查該縣水災之重前准

貴廳所報列爲一等矧又加以匪災自應從重賑濟惟查該縣前已於敝會與前湖北分會均經領過賑款刻間敝會急賑早已停止實無餘糧再發惟寒衣一節原規定每縣發給三千套該縣既有特殊災情當可加給二千套准函前由除已將該縣五千套寒衣交派來員具領下縣外相應復請

查照此致

湖北省政府民政廳

### 附來函

逕啓者案據潛江縣縣長兼善後委員會委員長高季浦等感代電稱竊邑地處鄂中爲荆襄門戶比年赤匪盤踞洪湖每有動作則潛邑首被其禍計自去春以至今秋先後受赤匪曠繼助賀龍段德昌所部大股往來蹂躪者約及十次每次過往殺燒擄掠無所不用其極而其騷擾最毒盤踞最久者厥爲此役查該匪本年八月十五日陷城嗣經新三旅新二旅四十一師迭次進勦方於十一月六日率衆退去在此三月之內匪黨對於社會方面全取鬥爭搗亂主義人民之稍事趨避或拒絕僞職者則目爲反動立予屠戮房屋田產則實行沒收平分最堪痛恨者匪黨每於勢力所及之處不論貧富將其糧食一概強掠而去故現在縣城克復之後人民雖有漸次歸來者但居無完整之屋食無可購之糧兼之去今兩年兩遭水災人民存儲早已蕩盡而災區太廣謀生亦屬無術及今天氣晴暖尙可勉強支持轉瞬隆冬天寒以無衣無食之災民縱不死於赤匪鐵蹄之下亦必饑凍以死季浦等忝司牧民安輯有責睹茲慘狀惻焉心痛用敢代表潛邑三十萬人民泣陳於鈞座之前除一面仍由季浦等設法妥爲撫綏外擬懇鈞長立沛鴻恩迅予派員携帶糧米下縣散發匪災以惠羣黎是否有當伏候指令祇遵等情據此除代電復外相應函請貴會查核辦理爲荷此致 湖北省善後委員會 廳長朱懷冰 二十年十二月二十二日

善後會指令黃陂旅漢同鄉水災協濟會准加給棉衣二千套仰資印領來會具領由 廿二年一月四日

呈悉准予補給舊棉衣二千套仰即資印據來會具領此令

### 附原呈

呈爲粥少僧多不敷支配仰祈鑒核准予補發寒衣賑糧以濟災黎事竊會前蒙國府湖北水災分會撥給賑米豆共三千石合洋二萬五千元並委派松圍爲黃陂水災給養組主任旋將米豆分運四鄉水災區域散發在案惟黃陂受災地點有一百零九保之多災民有十七萬人之衆平均分配每名領糧不足兩升查水災本在邑之東西南三鄉北鄉雖無水災近兩年來匪患猖獗甚於水火十倍其富有財力者或遷居陂城或寄寓武漢至一般窮而無告之難民則逃散西南兩鄉謀食因北面與西鄉毗連藉鐵路之保障稍可安居但各區保甲長多以逃來者既非本地災民萬難一律造冊請賑以至前此散放賑糧時實惠莫霑近又蒙鈞會撥發縣政府寒衣三千套勢必按照一百零九保攤派每保只能領得二十餘套查一保五甲每甲一百家按甲只能得到五套且百家人數有千百不等者就令有衣不領者多然每甲絕不只十八缺衣而北鄉因避匪患寄居西南鄉之災民絕難分潤其故因權操之保甲長非伊親戚故舊難於領受也溯本年洪水汎濫時漢市盡成澤國蒙前水災急賑會委派松圍爲招

待災民回籍辦事處主任設辦公處於四官殿發給災民車輪免票兩月有餘其中以黃孝籍者居多情形極為深悉松圍世居黃陂之西鄉每日必有災民三五成羣赴居宅求濟者亦有多數呈請屬會賑濟者並有持函至宅哀求轉呈守候不去者至不已時或給予一二元不等無如松圍個人財力棉薄難于應付只得召集同人決定再行呈請鈞會鑒核准予補發寒衣三千套賑糧若干以資救濟如蒙俯予所請則不獨災民戴德即屬會亦代感博愛之忱矣不勝迫切之至謹呈 湖北水災善後委員會 主任楊松圃

### 善後會指令孝感縣政府准予加發寒衣二千套仰派員具領由 二十一年一月七日

呈暨印領均悉准予加給二千套已點交來員具領矣仰即知照此令（印領存）

#### 附來呈

呈為呈請增發寒衣二千套仰祈俯賜鑒核准予給領以惠災黎事案查前奉鈞會刪電令派委員具領寒衣三千套等因業經派員余選臣負責具領各在卷惟查屬縣今歲洪水肆虐災情奇重無依老弱及最苦工人約十六萬以上值茲北風凜烈劫後餘生均無衣褐前蒙鈞會發給屬縣寒衣三千套猶覺不敷分配擬懇廣播慈恩增發寒衣二千套下縣散放以示鈞會格外施仁之至意茲派委員余選臣前來具領理合檢同印領一紙備文呈請鈞會俯賜鑒核准予給領以惠災黎至為德便謹呈 湖北水災善後委員會 附印領一紙 孝感縣縣長兼湖北水災善後委員會主任劉敏如

### 善後會通令各縣政府將具領寒衣災民性別年齡姓名及其住址開單具報並須出示佈告週

#### 知仰遵照由 二十一年一月八日

為通令事查本會前發各縣寒衣三千套曾經分飭該縣慎重散發以免真正無衣災民向隅在案但恐違令慎重散發者固多而漫不經心隨意給與者或亦不少茲與該縣長約嗣後發寒衣必須將具領災民姓名性別年齡及其住址並由何人散發一一註明開單具報一面照上項辦法仿照信榜式出示佈告週知此項佈告在三個月內不准撕扯俾本會隨時派員密查以期覈實除分行外合行仰該縣長遵照勿違切切此令

### 善後會函復監利同鄉會會員鄭瀚濤除於規定發給寒衣三千套外准勉為增給三千套由

二十一年元月十日

#### 逕復者頃接

來牘略開請增加寒衣四千套以惠災黎等由查該縣災情特重自應增加寒衣以資救濟惟本省災區過廣分配寒衣殊感困難茲特於規定發給三千套外復勉增三千套此外礙難多給用特函復即希

查照具領爲荷此致

監利同鄉會會員鄭瀚濤等

### 附原呈

敬呈者竊監利迭遭赤禍繼以洪水全縣人民慘死強半倖存者亦奄奄垂斃渥荷鈞會優加拯濟感深再造惟廬舍漂沒風雪嚴寒災黎露宿僵斃頻聞頃奉董委員相勸宣布德意兼施寒衣三千套藉度隆冬聞風拜禱挾纊同溫惟全縣災民大都薄衣鶉結而身無寸縷者計在萬人以上誠知博施濟衆堯舜猶病而一夫不獲諒亦仰勞仁盧爲此冒昧瀆呈伏乞特霽殊恩酌加寒衣四千套俾壯者平分衣袴老羸延息冰天用副衣被蒼生同照春臺之宏願則災民有生之年皆爲戴德之日矣謹呈 湖北水災善後委員會 監利同鄉會會員鄭瀚濤 楊孝本 吳先濬 傅用霖 朱壽山 文節裁 朱少章 趙增訓 劉福階 十二月三十一日

### 善後會指令漢川旅省同鄉會准再加給寒衣一千套由 二十一年一月十一日

呈悉查各縣規定寒衣三千套業經本會議決在案嗣以該縣災情特重加給二千套亦屬特例未便再加茲復迭訴困苦准再加給棉衣一千套仰即備具印領派員來會具領擇極貧苦者散放以期實惠災黎爲要切切此令

### 附原呈

呈爲呈請事屬縣衆水滙流素稱澤國上年水災奇重痛苦更深前蒙鈞會分配寒衣三千套續經朱瑞峯晏衡甫等據情要求復蒙鈞會允撥寒衣二千套迭應下風無任感激惟屬縣災民過多區區五千套實苦難於分配敬請鈞會體恤下情再予分撥寒衣三千套以便分給最苦災民俾資禦冬而免凍斃則災民有生之日皆戴德之年所有代表漢川災民籲懇再撥寒衣三千套各緣由理合呈請鈞會鑒核伏乞批准實爲公便 謹呈 湖北水災善後委員會 漢川旅漢同鄉會代表晏道剛 王鎮甫 晏衡甫 王連三 王亨澤

### 善後會指令天門縣政府該縣應領之寒衣三千套連同增給二千套一併檢交來員具領由

二十一年一月十四日

呈及附件均悉查該縣前已列爲一等災區且受災特重除照發該縣應領三千套寒衣外准加給二千套亦交來員具領仰即知照此令（印領存）

### 附原呈

呈爲遵電會銜備具印領派員具領寒衣仰祈核發事竊本年十二月二十三日本會奉鈞會刪電以近來天寒災民無衣已由會製就寒衣多件經規定每縣三千套由各縣政府及各法團依照前次領款手續備具正式印領派員來會以憑核准領取即遵照等因奉此理合遵電會銜補具印

領派員費呈面述災情懇求增加伏乞鈞會俯賜鑒核懇予發交來員具領回縣以便遵令散發實爲公便謹呈 湖北水災善後委員會 附  
呈印領一紙 天門縣縣長劉磨颺 天門縣黨部常委江漢俊 縣商會主席倪用卿 湖北水災善後委員會  
天門縣辦事處 常委魯東藩

**善後會電** 沔陽 石首 縣縣長本會第十九次執委會決議該兩縣各加寒衣二千套仰派員具領由

二十一年二月十二日

沔陽 石首 縣縣長曾該縣寒衣業經本會第十九次執委會決議加發二千套應即派人來會具領轉發可也特電查照湖北水災善後委員會蒸印

**附沔陽同鄉救災會主席李國鏞原呈**

呈爲災民衆多前領寒衣五千套不敷分發仰祈鑒核俯准續發寒衣五千套以恤災黎而資分布事竊沔災奇重爲各縣所未有災民於大水之中逃奔性命所有禦寒衣被悉沉波底入冬以來號寒之聲不絕於耳受凍之形目不忍見前蒙鈞會頒發寒衣五千套屬會隨即押運回縣人多衣少每人一件尙不可得災民泣求不得恐凍待斃情迫無奈惟有瀝陳苦况呈請鈞會鑒核恩准續發寒衣五千套俾尅日連沔救濟垂死之災黎羣感再造之厚德實爲公便謹呈 湖北水災善後委員會 一月二十八日

**附石首縣縣長盧澤東原呈**

呈爲寒衣不敷分配懇予增加套數以資分潤而惠災民事緣屬縣災民原有衣物去歲旣爲匪劫今秋復被水洗所有日常蔽體之衣更爲窮窮充饑變賣淨盡現值雪地冰天朔風凜烈據最近調查衣不遮體之最貧苦老弱災民實在二萬人以上查前蒙鈞會頒發之三千套寒衣原擬以一套酌量支配分給一人或二人尙有多數分潤不到彼爰此寒情實不忍欲得實惠均沾同獲溫暖應請連前發之三千套加足一萬套庶略資分配逾格之求是否有當理合備文呈乞鈞座准予格外垂憐酌量追加給領以濟蒼赤而度歲寒不勝感激待命之至謹呈 湖北水災善後委員會 一月十八日

**善後會指令沔陽縣政府爲加發寒衣二千套已點交該縣來員領收仰知照由** 三月五日

呈暨印領均閱悉查寒衣二千套業已如數點交該縣來員領收矣仰即知照此令（印領存）

**附來呈**

呈爲遵令具領加發本縣寒衣二千套以便轉發仰祈鑒核奉鈞會蒸電開該縣寒衣業經本會第十九次執委會決議加發二千套應即派人來會具領轉發可也特電查照等因奉此縣長遵即備具印領派員具文呈費鈞會俯賜鑒核准予給領以便轉發實爲公便謹呈 湖北水災善後委員會 計呈暨印領一紙 沔陽縣縣長陳廣堯

善後會函

胡茂珊 陳雲樵 胡坤山

三君為城頭山未發完之寒衣請分神儲藏由

二十一年五月二十七日

逕啓者本會前在城頭山新賑區放賑時尙未發完之寒衣（數目待查）業經函知該區沈主任文卿分送

依善樂善兩善 貴堂與 樂善

堂代為保存以備冬賑施放相

應函達

台端於該項寒衣送達時務希

分神點收儲藏事關善舉諒邀

樂為贊助除分函 陳雲樵 胡坤山 胡君茂珊 胡君坤山 外特請

查照襄理為荷此致

胡茂珊先生

陳雲樵先生

胡坤山先生

善後會函城頭山主任沈文卿請將未發完之寒衣分送

依樂

善兩堂代為保存請與胡君茂珊等

接洽辦理由

逕啓者查該新賑區未發完之寒衣可就近分送蔡甸依善樂善兩堂代為保存除分函胡君茂珊陳君雲樵胡君坤山請為查收儲藏外相應函達查照接洽辦理其存數多寡尅日見復備查為荷此致

蔡甸城頭山新賑區主任沈文卿

善後會函蔡甸依善堂樂善堂各撥交棉衣十捆並請分撥敬節堂一百套文昌室堂二十套由

逕啓者查本會前在貴兩堂共存棉衣八十八捆每捆三十套茲特撥交貴兩堂各十捆並在所撥數內由

貴兩堂共同撥出一百套給敬節堂二十套給文昌室堂除分函外用特函達即希

查照辦理為荷此致

蔡甸依善堂 樂善堂

## 善後會電復上海災區工作組朱子橋先生准刪電由滬運漢單夾衣二十箱俟運到即照發由

二十一年七月二十日

上海朱子橋先生動鑒刪電誦悉泗水保虞社張錦禧君募集單夾舊衣二十箱承貴組與陶開道居士撥給鄂省災民囑由會同世界紅卍字會擇尤散放等因具見蘆念災黎分光隣璧凡我災民同深感荷茲備具印收正副各一紙寄請核收並祈代向泗水保虞社及張陶兩君敘述謝忱爲禱湖北水災善後委員會叩印附印收二紙

### 附來電

水災善後委員會鑒茲有泗水保虞社平棺局籌辦災民舊衣委員會張錦禧君募交本會單夾賑衣二十箱因前晤陶開道居士云鄂中男女災民無衣者甚多特將該賑衣二十箱由太古沙市輪運漢交由貴會查收由賀衡夫先生會同世界紅卍字會擇尤散放一面將領到賑衣出具正副印領兩紙寄組備查仍將散放件數及人數列表具報除護照提單另寄外電請查照辦理工作組册

### 附災工組寄賑衣提單護照由

逕啓者刪電諒達茲寄上由太古沙市輪船運漢賑衣二十箱提單一紙護照一紙即祈查收持單照報驗明提取依照刪電所擬散放辦法辦理並請將該賑衣收到後先行電復爲荷此致湖北水災善後委員會 附護照提單各一紙 救濟水災委員會災區工作組啓 七月十五日

## 善後會函漢口紅卍字會請將查放賑衣情形及地點人數件數并賑票根報會以憑轉報由

二十一年十月二十二日

### 逕啓者接准

國府救濟水災委員會災區工作組魚代電略開爲前寄賑衣印領收到請將散發賑票或查放情形及地點人數列報等由正核辦復准函字第一六四七號公函略以准稽核組函請轉函本會將前送印收所載二十箱單夾寒衣件數詳細查報等因囑查照辦理到會該項賑衣原交由貴會散放相應函請

貴會速將數件查開送會以憑轉報爲荷此致

漢口紅卍字會

### 附災工組魚電

湖北水災善後委員會鑒陷代電暨正副印收二紙均悉查此項賑衣會同世界紅卍字會散放時如有賑票應即將票根送組轉送核銷否則



即將當時查放情形及地點人數列表報銷除將正副印收檢送稽核組外即希查照辦理國府救濟水災委員會災區工作組魚

## 附又函

逕啓者案准稽核組函稱接准台函並附下湖北水災善後委員會正副印收二紙計單夾舊衣二十箱此項賑衣會同紅卍字會散放已囑將賑票存根送組否則即將當時會同查放情形及地點人數列表送核各等由查該印收內載載箱數未將舊衣件數載明匪特本組將來覆核報銷時無所根據即會計處亦不能記帳應請貴組轉函該委員會先將該項單夾衣之件數詳細查報轉知本組以資接洽而憑查對至級公誼等因相應函達查照辦理此致 湖北水災善後委員會 朱慶瀾 十月十二日

## 附紅卍字會復函

逕復者頃奉大函內開逕啓者（見前）等因准此查此項二十箱單夾舊衣係由貴會職員朱春亭提交本會暫時寄存至今並未散放惟因該項賑衣原係單夾此時亦不合宜至清點件數本會未便點查茲准前由合函函達貴會仍請派員來會搬運以憑轉復而清手續爲荷此致 湖北水災善後委員會 世界紅卍字會武漢分會聯合辦事處

## 附本會職員王燕蓀清查數目呈報

爲呈報事查本會於十一月二十六日准漢口紅卍字會來函以前由朱春亭交該會寄存未發之賑衣二十箱未便點查請派員搬運以憑轉復而清手續等由奉批王燕蓀僱役拆箱點查具復再行轉呈等因遵於本月十日起十三日止分四日馳往該會逐箱點查共計大小男女單夾舊衣六千六百件男女舊皮鞋六十雙當經分別大小載明件數粘貼鉛印封條仍存該會保管查是項賑衣西裝居多數且係陳舊衣服給與災民禦寒似覺不適於用擬請變價拍賣以免日久腐壞是否可行理合將點查經過情形具文呈報鑒核謹呈 主任陳 職王燕蓀謹呈 十一月十五日

## 善後會代電上海朱梓橋先生前承撥鄂賑衣二十箱查係單夾衣袴且破爛者居多擬請變通

### 方法辦理希查照由 十一月十七日

上海國民政府水災委員會災區工作組鑒前承貴組與陶開道居士撥給鄂省災民單夾舊衣二十箱囑由賀衡夫會同世界紅卍字會擇尤散放仍將散放件數及人數列表具報等因當具印收二紙並電請轉旋准貴組十月魚代電及一六四七號公函以印收未將件數載明囑即查報等因茲經清查數目共六千六百件又皮鞋六十雙其中大男女衣二六三〇件小孩衣三九七〇件陳舊西式衣服居十分之九以之發給內地災民似不相宜擬設法變通再行辦理具報特電復請查照爲荷湖北水災善後委員會 印

### 善後會函復劉專員爲寒衣四百套已交李劉兩君運去請造冊轉報註銷由

二十年十一月十六日

逕啓者案准

貴公署專字第六十一號公函以天氣早寒災民形狀甚慘湖風一起尤不堪目擊請撥寒衣四百套以全生命等因准此茲經如數照撥寒衣四百套交由李稚瑜劉少香兩員運回散放相應函復  
貴專員請煩查照仍希將領衣災民造冊報會以憑轉報註銷爲荷此致  
第八區行政督察專員劉

#### 附來函

逕啓者查鄂北近歲天災流行繼以匪共交侵死亡載道田地荒蕪關於災民救濟請撥賑款一事業經敝署於十月十日以蒸電呼請速爲賑濟在案現在天氣早寒此項災民形鳩而鵠爲狀甚慘而朔風一起縮瑟情況尤不堪目擊刻值貴會施放寒衣之時因代爲請命懇速賜撥寒衣四百套藉惠災黎以全生命茲特派李君稚瑜劉君少香趨謁貴會屆時煩爲接洽並希見復不勝企禱之至此致  
湖北水災善後委員會  
專員劉曠

#### 漢口地方法院看守所來函 二十一年十二月三日

逕啓者查敝所羈押被告人常在四百餘名以上其不能自備寒衣者常居十之七八值此歲暮冬寒無衣無褐何以卒歲而省庫空虛又無款撥給可資製備鐵窗風味固已不勝酸楚而嚴寒澈骨苦况尤爲可憫前經劉君達五代爲勸募蒙貴會慨然允許發給棉衣二百五十件雲天高誼澤及囚人聞號聞之竊深慶幸茲特派員前往領取相應備具鈐領函請 貴會查照施行爲荷此致 賀委員衡夫 所長王家珩  
計鈐領一紙（按寒衣已如數照發）

### 善後會函朱委員懷冰爲本會及蔡甸等處現存新寒衣請查照配發並開單附送取衣函據由

二十一年十二月二十日

逕啓者本會儲存及青山蔡甸等處尚存寒衣一併撥交

貴委員就受災最重區域酌量支配業經函達在卷茲將現存新寒衣七千零四十套存儲地點及取衣函據一併函送

貴委員請煩查照配發爲荷再沔陽同鄉會已領新寒衣二千套舊寒衣二千餘件合併函知此致

湖北民政廳廳長朱委員懷冰

附寒衣清單

- (一) 存本會寒衣三千套(此即第五區工賑局五千套外之衣)
  - (一) 存長春觀寒衣一千套(原存一千一百套除發武昌法院一百套外實存如上數)
  - (一) 存蔡甸依善樂善兩堂寒衣二千零四十套(原存八十八捆每捆三十套除發該兩堂各十捆共二十捆外實存六十八捆合二千零四十套)
  - (一) 存青山濟善堂寒衣一千套(原存三千三百三十七件除發青山一千三百三十七件外實存二千件合一千套)
- 以上寒衣七千零四十套

附送取衣函件 一本會致長春觀侯道長函一件 一蔡甸依善堂收據一件 一青山濟善堂收據一件

湖北水災急賑委員會善後委員會經收暨湖北分會撥來寒衣及各界捐助寒衣數量一覽表

捐助 人	服 別	數 量	經收機關
李 介 眉	舊 寒 衣	一 二 件	急賑會
漢口公安局	舊 衣 褲	七〇〇件	同 右
漢口公安局	舊 呢 制 服	一 二 五 〇 〇 件	同 右
漢口公安局	舊 大 衣	二 一 〇 〇 件	同 右
漢口公安局	舊 制 服	四 〇 〇 〇 件	同 右
漢口公安局	舊 棉 制 服	一 二 〇 〇 件	同 右
漢口公安局	舊 油 衣	四 四 〇 件	同 右
佛教正信慈善團	舊 寒 衣	五 〇 〇 件	同 右
李 賓 錫	舊 單 夾 帽 衣	四 二 件	同 右
討逆軍第三軍團	舊 軍 毯	三 五 〇 條	同 右
湖北省政府	舊 衣	一 六 四 件	同 右
無 名 氏	舊 襪	六 雙	同 右
無 名 氏	舊 衣	三 三 件	同 右
胡 月 波	舊 寒 衣	一 五 件	同 右
省立第四小學	舊 衣	三 五 〇 件	同 右
省立第五小學	舊 鞋 襪	七 二 件	同 右
省立第五小學	舊 衣	二 三 九 件	同 右
胡 敦 棣 等	新 寒 衣	一 四 〇 套	同 右
漢市茶葉店公會	新 寒 衣	四 〇 〇 套	同 右
討逆軍第三軍團	舊 棉 大 衣	一 〇 〇 〇 件	急賑會



省立第一小學	省立第五小學	省立第五小學	老寶慶銀樓	陳守楡	張毓德堂	張毓德堂	周葉氏	無名氏	茶葉行業公會	茶葉出口業公會	漢口實驗小學	福新公司同人	省立第二小學	省立第二小學	無名氏	湖北旅平同鄉會	湖北旅平同鄉會	漢口第一小學
舊鞋襪	舊襪鞋	新寒衣	舊衣	舊衣	舊衣	舊襪	舊衣	舊衣	新寒衣	新寒衣	舊衣	新寒衣	舊衣	舊鞋帽	舊衣	舊衣	舊襪	舊衣
二六件	二六七件	二〇〇件	六九件	一八件	六雙	三一件	一三件	四〇〇套	四〇〇套	四〇〇套	二六六件	一〇〇〇套	三〇〇件	二二〇件	七件	五一件	一八雙	一〇九六件
急賑會	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右
漢口第一小學	四十八師二五八團	漢口第四小學	漢口第四小學	黃葉氏	無名氏	無名氏	無線電六分隊	崔清	武漢要塞司令部	汪奉特	汪奉特	第五四師司令部	棉花出口業公會	老丹鳳銀樓	省立第二中學	湖北旅滬同鄉會	漢口第三小學	漢口第三小學
舊衣	舊衣	帽鞋襪	舊衣	新寒衣	舊衣	舊帽	舊衣	舊衣絮	舊軍毯	舊皮馬褂	舊狐皮襖	舊軍服	新寒衣	新寒衣	舊衣	新寒衣	舊衣	舊帽
一二八雙	四〇套	二四〇件	六五〇套	十九件	二頂	一二件	一四件	一〇〇床	一件	一件	三九二件	二〇〇套	一一〇套	二五七件	四一〇〇套	一六六件	五五件	
急賑會	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	同右	善後會	同右	同右	同右	同右

無名氏	新寒衣	一〇〇〇件	急賑會	漢口公安局	舊軍衣	九七八〇件	善後會
江蘇旅漢小學	舊衣	一二七件	同右	駐滬辦事處	新寒衣	一〇〇套	同右
江蘇旅漢小學	鞋帽	三〇八件	同右	駐滬辦事處	舊衣	三〇套	同右
建國學校	舊衣	一七七件	同右	中國大明眼鏡公司	舊衣	四四件	同右
三十四師	舊衣	五〇〇件	同右	萬 搗 伯	新寒衣	一〇〇套	同右
漢口第三小學	舊衣	三件	同右	丁 慕 香	舊衣	五件	同右
方 達 智	舊衣	二七五件	同右	中央軍校武漢分校	舊棉大衣	一〇〇〇件	同右
漢口第一女中	舊衣	二〇〇件	同右	中央軍校武漢分校	舊軍服	六〇〇件	同右
武昌文學中學	舊衣	九七件	同右	中央軍校武漢分校	舊軍毯	一〇〇床	同右
武昌文學中學	鞋帽	十三件	同右	徐 澍 鏞	棉背心	一〇〇件	同右
吳 逸 民	新寒衣	三〇件	同右	漢口無線電台	舊衣	一件	急賑會
武漢要塞司令部	舊衣	三四〇件	同右	駐滬辦事處	舊衣	四八〇件	同右
陳寶生先生交來	舊寒衣	六七件	善後會	駐滬辦事處	舊衣	五件	同右
無名氏	新寒衣	一〇〇套	同右	駐滬辦事處	皮袍	一件	同右
廣東躬單堂	新寒衣	一〇〇套	同右	平 漢 路 局	舊衣	九·一五九件	同右
瑞 和 等 號	新寒衣	一八〇件	同右	省立實驗學校	舊衣	三五〇件	同右
宜 昌	舊皮	三〇〇〇件	同右	省立實驗學校	鞋帽	七〇件	同右
藥行業公會	新寒衣	二〇〇套	同右	川江礦務管理局	舊衣	二五三九件	同右
駐滬籌賑辦事處	新寒衣	一三〇套	同右	駐滬籌賑辦事處	舊衣	七八件	同右

明	說	武昌文學中學	舊衣	二八件	急賑會
		駐滬籌賑辦事處	舊衣	三〇〇件	善後會
		江漢關二等總巡	舊衣	三件	同右
		胡治初	新寒衣	四〇套	同右
		萬國慈濟會	新寒衣	三〇〇〇套	同右
		萬國慈濟會	舊衣	一二〇一〇件	同右
		漢口市立四小學	舊衣	一·七三〇件	急賑會
		重慶水災會	舊衣	二·一三二件	同右
		漢陽兵工廠學校	舊衣	二八件	同右
		軍政部駐鄂醫院	舊衣	二一二件	同右
		吳皮民	新衣	三〇件	同右
		一·收新衣一萬二千另五十五套			
		一·收新衣四千八百三十七件			
		一·收舊單夾衣八萬一千六百一十二件			

### 國民政府救濟水災委員會湖北分會經收寒衣一覽表

捐助人	新舊	寒衣數目	備考
武漢行營	舊棉軍衣	一三五套	
漢口特二區信義公所	舊衣大小	一〇〇件	
同		三一件	
軍政部工程處武昌分處		一二件	

軍政部駐鄂第二醫院		二一三件	
中央軍校武漢分校	舊單軍服	一四〇〇件	查武漢分校所捐助軍服軍毯等均係交由本會武昌辦事處收受
同	白襯衣	五〇〇件	
同	棉軍服	五〇〇件	
同	軍毯	五〇〇條	
各大慈善家	衣物	二一八一件	上項衣物係直接交由本會武昌辦事處收受

湖北水災善後委員會經收寒衣數量一覽表

名	稱	數量		備	考
		新	舊		
災區工作組	新衣	七二・〇〇〇套			
同	舊衣		六・六件	計二十箱	
同	舊衣		六〇件		
湖北分會移交	新衣	一二〇・〇〇〇套			
同	新衣		三一七件		
同	新衣		五套		
新衣十九萬二千〇〇五套 三百十七件					
舊衣六千六百六十件					



衛

生

# 衛生

## 一醫藥

急賑會函請漢口市立醫院隨時診治災民或准予住院就醫所有醫藥等費務祈概予免收以

示體恤由 二十年八月一日

敬啟者查敝會收容所住災民時有患病情事如有因病就醫者擬請貴院隨時診治病重者並請准予居住院內診治所有掛號醫藥等費務祈貴院概予免收以示體恤相應函達即希

惠照為荷此致

漢口市立醫院

急賑會函

湖北省政府  
漢口紅十字分會  
漢口梅神父醫院

為請轉令武昌及漢口市立醫院各派醫士組織救護隊分赴武漢兩方面

難民醫集處診治疾病由

二十年八月三日

逕啟者本年大水成災武漢兩方面聚集災民男女雜沓炎日蒸騰最易發生疾疫除由本會酌量搭棚收容以資救濟外復於八月一日本會第三次常務會議由賀委員衡夫提議設置救護隊分往各災區救護難民案經決議函省政府轉令武昌漢口兩市立醫院各派醫士組織救護隊分赴武昌漢口各被災區診治並另函紅十字會梅神父醫院組織救護隊協助辦理等語紀錄在案除分函外相應函達

貴會請即  
院

查照轉令照辦  
辦理深級公誼此致

湖北省政府

漢口紅十字分會

漢口梅神父醫院

急賑會函謝漢口梅神父醫院陸院長組織救護隊送診施藥由 二十年八月九日

敬復者頃接敝會籌賑股賀主任轉來

大函藉悉

台端胞與爲懷痼疾在念組織救護隊五組由宗關以至劉家廟送診施藥每日竟達三四千人之多嘉惠災黎寧有涯涘敝會同人無任欽遲

尊囑將每難民收容所設一診病室一節卽當遵辦相應復請

查照並申謝忱此致

陸院長德澤

附轉來原函

衡夫尊兄如握前函誦悉請勿念昨日湖北水災急賑會來函欲敝院相助組織救護隊等情當經將敝院已於八月二號組織救護隊五組分佈由宗關至劉家廟等處送診施藥救濟病症連日以來每天竟達三四千人之多終日忙碌難敷病衆所求誠爲憾事今日弟在難民收容所第三所適遇高君伯常請將每難民收容所設一診病室免得瘟疫傳染高君早有所見卽日照辦爲慰請兄代表此意商之各難民收容所設一診病室卽日函示弟知地點以便每日派醫生看護携挑藥品器件往診所有上由宗關下至劉家廟沿鐵路等處內外難民收容所病症概歸敝院診治至於醫藥各費亦歸敝院担任此次災巨任重各部分負仔肩免得累及當事者一人或者收效尤易想兄必以爲然也手此卽頌籌安

弟陸德澤上 八月七日

急賑會函省立醫院爲據報該區災情轉重疫癘頗凶請對診斷方面積極努力由 廿年八月廿四日

逕啓者查武昌方面災情轉重連日據報頗有因染病而死者殊深憫惻昨日常務會議請

貴院對於診斷方面積極努力以惠災黎卽希

查照辦理見復爲荷此致

湖北省立醫院院長

附復函

敬復者頃准貴會公函內開（見前）等因准此竊敝院自奉令組織救護隊後卽逐日出發切實診察以求普濟業經按日填送工作日報表

報告在案惟查武昌漢陽災黎之數共達二十萬有奇其感染疾病者亦約計二萬左右願敵院醫生不過十人合助手護士而言亦僅三十人耳現雖全數出發分途診治未週之處猶所難免况近奉中央防疫處武漢分處調去醫生助手各四人担任防疫注射工作救護員額因之銳減其診察未能週密尤可臆斷事實因人徒深浩歎茲准前因自應督率各隊員加緊工作既求無愧於此衷且仰副諸公賑濟災黎之至意至前領之藥費一千元因正在辦理清算中容當另文隨同單據列冊送達以清手續相應函復敬希查察爲荷此上湖北水災急賑會 院長華毅

### 急賑會函漢口市立醫院李院長博仁准函述八月二日至十九日治療災民工作大概等由函

復查照由 二十年八月二十四日

逕覆者頃准

大函以

貴院自此次洪水氾濫對數十萬被淹災民熱心診治殊堪佩仰相應函復查照並希飭各醫師繼續努力救濟爲荷此致

漢口市立醫院李院長博仁

### 附原函

逕啓者查此次洪水氾濫漢口市全被淹災民數十萬日處於烈日穢水之中染病者甚多本院奉令對於院內院外染疫災民之治療應妥切籌辦等因謹將本院自八月二日被淹起截至八月十九日止所有辦理院內院外治療工作約略陳之

一 八月二日日本市平漢路單洞門潰口本院與潰決處距離甚近最先進水俄頃間平地水深數尺當即設法將住院平地各病室病人移轉樓上診治均獲安全無恙

二 門診住院除照常工作外所有各收容所以及救濟會每日送來就診災民絡繹不絕均隨到隨診紅十字會送來災民住院者亦經奉令收容診療病室既滿復設法騰出辦公室作爲臨時病室

三 當水浸市郊之初本院以交通不便災民屬集水岸不便來院就診即行組織巡診船派定醫師護士攜帶充分藥品材料分派六組分赴各災區救濟

四 巡診人數每日合計四五百名不等藥品材料內服外塗每日五六百份不等而各機關以公務人員往來水中預防消毒函索藥料者尙不在內均於工作日報表分報在案

五 八月十五日起本院以水勢日益增漲所有各災區難民亦日漸減少而各收容所災民甚多際茲烈日薰蒸穢氣瀰漫而衛生事項乏人

指導災民患病者必多本院以病室有限關係無法盡量收診乃與貴會籌商救濟辦法除以上門診住診巡診工作仍照常辦理外所有收容災民患病者仰在各收容所設法騰出空房一二間分配收容由本院每日派定醫師護士攜帶藥品材料前往診治如有傳染病症即行隔離治療現第一第二兩收容所業經實行其餘各收容所亦將依此次第舉辦

六 日來經診病人病類內科以腸胃病為多外科以外傷皮膚病為多傳染病以赤痢瘧疾為多腸傷寒亦間有之惟尚無霍亂發生綜上各條係本院自此次淹水日起截至十九日止處理院內外治療工作實在狀況現淹水日久災民患病者日益增加本院診治病人亦日益較多除飭各醫長醫師護士加緊工作努力救濟外相應函請查照為荷此致 湖北水災急賑會 院長李博仁二十年八月二十日

### 急賑會函武漢各收容所本會臨時醫院於九月一日開辦如送診災民須先領入院証由

二十年八月三十一日

逕啟者本會現在新華公司樓上組織臨時醫院定於九月一日開辦第因地址不大既無房間只能作為普通男子住院各收容所災民病輕者在所療治重病或傳染病者就近先送市立醫院如離市立醫院較遠而非傳染者即送新華臨時醫院診治惟須先在本股領取入院證再行送往為此通函請煩查照辦理為荷此致 漢口第 收容所

### 急賑會訓令市立醫院為張公堤戴家山一帶災民多染疾病飭派醫生前往診治由

二十年九月二日

為令遵事案查張公堤戴家山一帶災民多染疾病情殊可憫合亟令仰該院立派醫士前往診治恐所派醫士道路不熟本會特請劉秀夫君前來並仰即予接洽以便迅速同往為要切切此令

### 急賑會函請漢口市立醫院召集各醫院會議分配地點以便按日施診免致重複遺漏由

廿年九月四日

逕啟者案查

貴院派員至各地施診頗著勤勞各醫院送診亦具熱心但漢市街巷既多僻地亦復不少往往同一地點而有數院醫士往來不絕而道路不便之處轉有終日無一至者似此情形未免偏枯務請

貴院即日召集各醫院會議分配地段以便每日按地施診各負專責庶免重複遺漏而期實惠災黎用特函達即希查照辦理為荷此致

漢口市立醫院院長李

**急賑會函各收容所准送婦女入臨時醫院診治由** 二十年九月八日

逕啓者查本會前在新華公司樓上設立臨時醫院以地址不大僅容男子刻因設法擴充兼收婦女凡各收容所如有婦女重病准即依章來會領取入院證再行送往可也相應函達請煩

查照辦理爲荷此致

漢口第 收容所

**急賑會函聘陸德澤爲本會臨時醫院院長** 二十年九月九日

逕啓者查近日外縣來漢災民日漸加多磨居一處易於罹受時疫本會以市立醫院不敷應用特勘定新華公司樓上組織臨時醫院以便普施診治該院院長一席擬請

台端担任事關公益諒荷

贊助也但本會設立該院專爲救濟災民與普通醫院性質不同倘非災民無論何人請勿收診爲荷此致

陸德澤先生

**急賑會訓令漢口市立醫院院長李博仁爲婦女分娩病人養病諸辦法統由擬具方案轉發各**

**院遵辦由** 二十年九月十三日

爲令遵事案准湖北省政府處字第二零七四號函開案據本府秘書處幫辦秘書余維濤等簽呈稱查各機關聯席會議第十六次會議討論第二案洪山路珈山另搭棚廠二座作婦女分娩所及病人養病室四圍應有遮蔽設備尤宜周全案決議簽呈省府函請急賑會飭令公安局照辦等語是否有當理合簽呈鑒核等情據此相應函達貴會請煩查照辦理爲荷等因准此查婦女分娩及病人養病應歸武漢各醫院就近收容分別辦理洪山等處曠野之地搭蓋棚屋於生育及養病等事均不相宜况現今中外各醫院已允分區担任辦理惟治療與看護事項其方針統由該院長負責主持妥籌辦法並須擬具方案呈送本會核奪再行分發各醫院遵照辦理庶臻妥善而歸劃一惟婦女分娩似應歸我國醫院辦理爲宜除函復外合行令仰遵照迅速擬辦是爲至要切切此令

**急賑會函武昌學醫兩界臨時防疫會接油印所述組織工作概況深爲欣佩希努力工作以期**

**普渡由** 二十年九月十三日

逕啟者頃准

貴會印刷所述組織情形及成立後工作概況具見慈愛為懷施回生之仁術痼痲在抱拯災後之病夫戮力熱心莫名欽佩尙希努力工作以期普渡為盼相應函達用表歡迎即希

查照為荷此致

武昌學醫兩界臨時防疫會

### 急賑會函復市立醫院准函業經分配災區巡診工作由

二十年九月十五日

逕復者案准

貴院第二十五號公函以准本會函請在偏僻地方廣施診治以惠災黎等情函復業經分配災區巡診工作並附議決案一份准此具見體恤災黎有加無已辦法甚善感謝良殷特此函復即希

查照此致

市立醫院

### 附來函

逕復者案准貴會賑字第六八四號公函開逕啟者案查貴院派員至各地施診頗著勤勞各醫院送診亦具熱心但漢市街巷既多僻地亦復不少往往同一地點而有數院醫士往來不絕而道路不便之處轉有終日無一至者似此情形未免偏枯務請貴院即日招集各醫院會議分配地段以便每日按地施診各負專責庶免重複遺漏而期實惠災黎用特函達即希查照辦理為荷等因准此當即於九月九日召集各醫院會議分配各收容所及各該所附近災區巡診工作除第一第五第六各收容所及附近災區已由本院担任第四第十五第十八第二十一各收容所及附近災區已由同仁醫院担任第二第七各收容所及附近災區已由紅十字會担任外其餘各收容所及各附近災區已由本院函知各醫院即日將担任區域及醫師護士開列名單送由本院轉送衛生署駐鄂辦事處並規定嗣後遇必要時各醫院隨時會商准函前因相應檢同此次召集會議決案函復即請查照為荷此致 湖北水災急賑會 院長李博仁九月十一日

### 附錄各醫院聯席臨時會議議決案

時間 二十年九月九日上午十時

地點 市立醫院

出席人 衛生署(金寶善 波錫) 天主堂醫院 梅神父醫院(陸德澤) 同仁醫院(來函代表) 同仁會醫院(武正一)  
紅十字會(王民僕) 市立醫院(李博仁)

主席 金寶善  
紀錄 陳用賓

開會如儀

主席報告開會意義

討論事項

一 關於衛生事項材料稽查應由衛生管理處負責辦理案(主席提議)  
決議 通過

二 防疫注射由各醫院分配工作材料完全由衛生署供給案(主席提議)  
決議 通過

三 治療事宜應按照災區及各收容所災民人數由各醫院分配担任案(主席提議)  
決議 各收容所診療工作除第一第五第六名收容所已由市立醫院担任第二第七各收容所已由紅十字會担任第四第十五

第十八第二十一各收容所已由同仁會醫院擔任外其餘第三第八第九第十第十一第十二第十三第十四第十七第十  
九第二十第二十二各收容所診療工作應函知各醫院即日將醫師護士開列名單送由市立醫院轉送衛生署駐鄂辦事  
處分配治療

四 關於水後衛生防疫治療各種工作計劃應如何統籌以利進行案  
決議 永久由衛生署駐鄂辦事處隨時召集會議統一事權

## 急賑會訓令

漢口市立醫院  
湖北省立醫院  
漢口市衛生管理處

### 仰逐日多派醫務人員前往赫山一帶施診由

二十年九月十八日

為令遵事查漢陽赫山一帶計居被難災民數達萬餘名日本會疊據調查員報告謂該處難民發生瘟疫者日不下數十起即應多派醫務人員前往醫治  
以防流傳而遏病根除分令遵照辦理外合亟令仰該院逐日多派醫務人員前往診治為要此令



# 急賑會函復湖北省政府准函漢陽赫山災民死亡甚衆請救治等情已組織送藥隊療治武陽

夏三區災民請查照由 二十年九月二十五日

逕復者案准

貴政府處字第二一六四號函開除原文有案免叙外尾開相應函達貴會查照迅予設法診治以救災黎等因准此查該處瘟疫發生極爲可慮除責成市醫院臨時醫院前往診治外並組織送藥隊兩隊專送武陽夏三區以備療治災民之用此外尙有湖北分會業在赫山設立臨時醫院准函前由相應函復即希

查照爲荷此致

湖北省政府

## 附錄原函

逕啓者案據本府秘書處秘書傅向榮等簽呈稱爲簽呈事查各機關聯席會議第二十五次會議討論第一案據報漢陽赫山住有災民二萬餘近來疾疫流行死亡甚衆日近百人請速設法救治案決議簽呈省府轉函急賑會從速設法救治等語是否有當理合簽呈鑒核等情據此相應函達貴會請煩查照迅予設法診治以救災黎實紉公誼此致 湖北水災急賑會 主席何成濬

救濟分會函復湖北省政府准函以據公民黃理章函稱災民染病請予隔離診治擬將武昌市

醫院經費移助施診所以期多設分所便利災民函請酌核見復由 二十年十月五日

逕復者接准

台緘以據公民黃理章函稱千家街等處災民發生時疫每日死亡相繼應迅速隔離醫治等情送經

貴府各機關聯席會議逐日召集中西醫討論僉以亟應多設診所西藥既由衛生防疫組供給而中藥無款購備以此坐視疫癘盛行莫由舉辦等情簽呈前來函囑查照辦理等由准此查武昌小東門一帶臨時施診所輕病送所醫治重病派醫往診貧病災黎獲益匪淺惟募捐有限擴充艱難微聞武昌市醫院經費甚鉅成績殊鮮可否暫行停辦將該院經費移助該施診所以期多設分所便利災民之處相應函復

貴政府請煩酌核見復爲荷此復

湖北省政府主席何

## 附湖北省政府來函

逕啓者頃據公民黃理章函稱竊以國家不幸天災流行禍水頻來國內被淹者十居六七災區之廣災民之衆實不可以數計我公素具救國救民之熱腸已爲有耳所共聞故無論遠近災民皆扶老携幼而來歸者大有赤子依戀慈父母之情狀其來此災民無不蒙公以己飢已溺之情相推愛體貼既屬週到愛護尤其殷勤人神共欽天地同幸凡我災民已感再造之恩于次骨矣復何說惟不過防疫一節似徒擁虛名未奏實效不能不爲我公約略陳述免下情壅於上聞有損我公盛德如現在千家街等處災民發生時疫每日死亡相繼通盤計算爲數甚夥慘苦之狀實不忍聞公胡不令此處災民遷地爲良以免長受此處疫癘穢汚之毒較諸斷絕交通不准往來似略勝一籌茲有最淺近之比例敬爲我公貢獻姑無論管窺之見有當高深與否不過僅援愚者千慮或有一得之益而論譬諸蠶業家之養蠶盈千累萬當然不能一蠶一席勢必用其廣簾叢置其上或一日檢查一次或隔日檢查一次視蠶之多寡以爲斷倘一有疏虞發生病症此種動物傳染最速數十分鐘即可傳之殆遍於是蠶業家一面速將病蠶提出單置一處不與好蠶相雜處並設法挽救病蠶一面將好蠶亦迅即轉動不令長留此席受不潔之餘毒于是未病者即不能再病而已病者漸慶更生矣想來此災民不下十餘萬均屬麇集一隅日晒夜露風吹雨打雖蒙公飭其極力拯救日施饅首三枚夜宿棚屋一席饅首熟固當食而生亦不能不食茶水何在廁所何存衣服床褥更無所見因是食宿在斯尿尿亦在斯與蠶何異當此寒暑交替之時所受種種蒸薰之氣勢必成一種不可救藥之病症言念至此曷勝痛心敢求我公以此例彼一面嚴令衛生防疫組切實迅速往各收容所診治並報告病症之所在如萬一西醫無此研究迅即飭令著名中醫前往災民住所探詢病源施救方法總期有補於已病之災民一面再覓距城市較遠之隙地搭蓋棚屋另設粥廠以資拯救未病之災黎等語查災民屯居擁擠最易傳染癘疫迭經本府各機關聯席會議逐日召集中西醫討論僉以亟應多設診治所西藥既由

中央衛生防疫組供給而中藥無款購備以此坐視疫癘盛行莫由舉辦等情簽呈前來本府亦無從設法茲據前情相應函請貴會查照辦理爲荷此致 國民政府救濟水災善後委員會湖北分會

### 附湖北省政府復函准函擬以武昌市醫院經費移動醫藥請酌核一案經決議辦法函復查照由

逕復者案准

貴會賑字第壹六四號公函以准敝府函據公民黃理章函稱災民染病請予隔離醫治一案擬以武昌市醫院經費移動醫藥請酌核見復等由准此經提交本府委員會第三十三次會議議決省立醫院辦事成績令民政廳查復中醫臨時施診所可另行設立經費如有不敷之處將來由本府酌量補助等語紀錄在卷除分令批示外相應函復貴會請煩查照爲荷此復 國民政府救濟水災委員會湖北分會

### 急賑會函復湖北省立醫院爲十月一日以後之醫藥等費逕向湖北分會接洽具領由

廿年  
十月十九日

逕復者頃接

貴院來牘以請發給救護隊藥料及臨時交通等費若干元以利救護等由到會查武漢醫藥材料早經商決歸湖北分會衛生組統籌辦理茲據前因除照發一千元合前二千元准結至九月底止實報實銷外所有十月一日以後需用之醫藥各費請

貴院逕向湖北分會衛生組接洽具領相應函復即希

查照爲荷此致

湖北省立醫院

### 附來牘

呈爲呈請發給救護隊藥料及臨時交通等費若干元以利救護而免停頓事竊職院前次領到鈞會救護費洋一千元早經用盡所有清冊單據另文呈候鑒核現因省庫支絀職院經臨各費久未發放門診所需藥料等費已無法購置而每日下午一時至五時仍須遵令出發救護近來秋陽肆虐疾疫較前更甚救護益形緊張因而需用藥料數量驟增職院經費困難既無補救之方而災民生命攸關又不敢不竭力救護迫不獲已惟有具文呈請鈞會俯念災黎發給救護藥料及臨時交通等費洋若干元以利救護而免停頓除派會計余識因前來具領外理合備文呈請鑒核伏乞迅予發給是爲公便謹呈

湖北省立醫院院長華毅 十月七日

### 武漢貧苦災民臨時施賑所函報十月份第一星期逐日診治人數報告表

廿年十月廿日

敬啟者敝所組織成立情形及開診日期業經函報在案茲將開診後第一星期逐日診治人數分別列表請查核此致

湖北救災分會

武昌貧苦災民臨時施診所啓

武昌貧苦災民臨時施診所十月份第一星期逐日診治人數報告表

病名	星期							日	合計
	一	二	三	四	五	六	日		
瘧疾	九	一〇	八	一五	二〇	一五	二〇	九七	
痢疾	九	九	一五	一九	一四	一六	二二	一〇四	
感冒	五	七	九	一五	二〇	一六	一七	八九	
風濕	二	六	八	五	一六	一四	一五	六六	
霍亂		二	二	二	一		一	八	
泄瀉	三	一二	一七	一六	一七	二一	一七	一〇三	
咳嗽	四	二〇	二五	二一	二二	二二	二四	一三八	
風痺		五	二	二	二		一	一二	
腫脹		七	二	四	四	二	四	三三	
伏暑		三	二	二	二	二	二	三一	
積聚		三	六	一六	一四	一一	二	五二	
隔食	二	二	三	五	五	二	二	二二	
氣疹	二	六	一一	一三	三	三	三	四一	
腹痛		六	七	二	三	一三	一二	四三	
腰痛		三	四	一	一	三	二	一四	
痰喘	二	二	二	二	一	一		一〇	

便血	二	四	三	三	二	一	一	一五
癆症	二	五	四	三	一		一	一六
疝氣		二	三	一	一		一	九
喉症			四	二	三	一	二	一二
目疾	二	四	六	六	四	三	四	二九
頭痛		三	三	二	一	二	四	一五
瘡毒		三	五	三	三	一	五	二〇
經帶	四	八	一五	三	二	一	六	三九
濕温	四	四	九	一五	五	一四	一六	六七
疖疾	二	一	二	二	一		三	一一
雜症	二	九	六	一五	五	六	五	四八
合計	五六	一四六	一九一	一九五	一七三	一八一	二〇一	一一四三

明 說

- 一·表內星期一十月五日爲本所開始施診之日
- 二·本星期所診病人約男占十分之五女占十分之二男女小孩占十分之三
- 三·本星期所用藥品以新製藥品爲最多約占十分之六選用藥約占十分之四外國藥不及十分之一
- 四·本所現爲就近治療災民計添設千家街及溝口兩分所已於十月十九日一律開診俟後再行彙報



目	喉	疝	癆	便	痰	腰	腹	氣	隔	積	伏	腫	風	咳	泄	霍	風	感
疾	症	氣	症	血	哮	痛	痛	疼	食	聚	暑	脹	痺	嗽	瀉	亂	濕	冒
一		一	三	一		五	一〇	二	五	一	五	三	五	一六	一二		六	六
五		二	一	一	二	二	一一	八	七	二	六	七	四	一二	一三		七	一一
五	二	一	二		一	二	一〇	五	五	三	九	七	三	一二	七		六	一四
五	四	二	一	二		四	一四	八	三	九	七	一一	三	一九	七		八	一四
六			五				七	五	六	五	六	六	四	一八	八	一	七	一四
四	二		三	一	一	三	七	九	六	六	七	七	六	一七	七	一	八	一七
七	二	三	三	一	二	四	八	一一	一四	三	六	五	六	二〇	五	一	一〇	一五
三三	一〇	九	一八	六	六	二〇	六七	四八	四六	二九	四六	四六	三一	一一四	五九	三	五二	九一

頭痛	瘡毒	經帶	濕溫	疖疾	雜症	合計
三	一	二	二〇	二	一七	一七三
一	二	一	二二	一	一〇	一八二
一	一	二	一七	二	一二	一六六
二	四	三	一五	二	七	一九一
五	五	五	二六		一五	一九五
六	四	三	二四	三	九	一九九
三	八	四	二〇	五	一五	二一七
一六	二五	二〇	四三	一五	八五	一三三三

說  
 一·本星期自十月十二日起至十八日止表內星期一即十月十二日  
 二·本星期所診病人約男占十分之六女占十分之二男女小孩占十分之二  
 三·本星期所用藥品約新製藥品占十分之五選用藥及湯劑占十分之四外國藥占十分之一  
 四·本所現為就近治療災民計添設千家街及溝口兩分所已於十月十九日一律開診俟後再彙報

善後會函復湖北省立醫院仍請督飭診務人員逐日分赴各災區工作勿得間斷由 廿年十一月六日

逕復者頃奉主席交下  
 來牘備悉

貴院對於災民救護逐日分隊前往武昌梅家山洪山及漢陽赫山等處輪診並由各隊負責醫生逐日將工作情形報經彙呈鑒核等由展開之餘至堪欣  
 慰惟前既有人報告

貴院醫生並未至各處施診仍請  
 督飭醫務人員逐日分赴各災區加緊工作勿得間斷是為至荷此致

湖北省立醫院院長



急賑會函復湖北省政府爲准函請加發各種藥品業經發由貴府派員領去由 廿年十月十二日

逕復者准

貴府公函處字第二二八九號內開略以省會災民厲集癘疫流行死亡枕籍前由本會發給保安油及救急水等藥品二萬份業已散發盡罄在案茲復據該會代表余維濤等簽呈稱查各機關聯席會第三十四次會議討論第一案據報沙湖對面城牆一帶災民疾病甚多請再函急賑會加發各種救急藥品三千份派員散發案決議通過等語並派員冀森庭前來請查照如數加發爲荷等因附抄單一紙准此除砂藥水已經發完保安油尚未續到俟到即轉送外其餘各藥品均酌配照發交由來員具領矣相應函復

查照此致

湖北省政府

附來函

逕啟者案查本府前以省會災民厲集癘疫流行死亡枕籍經函請貴會發給保安油二萬瓶旋承惠賜保安油及救急水等藥品二萬份到府當經轉交各機關聯席會議妥爲散發並據該會議代表等面稱業經交由各代表分向洪山長春觀千家街梅家山及城內外各災民厲集處所散發盡罄各在案茲復據該會議代表余維濤等簽呈稱爲簽呈事案查各機關聯席會議第三十四次會議討論第一案據沙湖對面城牆一帶災民疾病甚多請再函急賑會加發各種救急藥品三千份專由省府派員散發案經決議通過簽呈省府轉函急賑會照發等語是否有當理合簽呈鑒核等情據此相應函達並派本府職員冀森庭前來請煩查照如數加發爲荷此致 湖北水災急賑會 主席何成濬

附抄需用藥品單一紙

砂藥水 保安油 救濟水 瘧疾散 避瘟丹 痢疾水

國民政府救濟水災委員會湖北分會經放藥品一覽表

領取藥品機關	藥名	數量	量	備	考
衛生組武昌區	白灰	二十	石		
衛生組武昌區	消毒水	十	桶		
衛生組武昌區	漂粉	五	桶		
衛生組漢口區	白灰	三十	石		
衛生組漢口區	消毒水	十	桶		
衛生組漢口區	漂粉	五	桶		
漢口第三調查隊	痧藥水	二十	瓶		
漢口第三調查隊	甘露茶	五	包		
外縣第一調查隊	痧藥水	二十	瓶		
外縣第一調查隊	午時茶	十	包		
外縣第一調查隊	紅靈丹	一	包		
外縣第三調查隊	痧藥水	二十	瓶		
外縣第三調查隊	午時茶	十	包		
外縣第三調查隊	紅靈丹	一	包		
外縣第五調查隊	痧藥水	三十	瓶		
外縣第五調查隊	午時茶	十	包		

明 說	外縣第五調查隊	臥龍丹	一百包
	赫山施賑事務所	午時茶	三十六包
	赫山施賑事務所	痧藥水	六十瓶
	赫山施賑事務所	甘露茶	四十包
	大冶給養幹事李子英	至聖水	六打
	大冶給養幹事李子英	痧藥水	六打
	大冶給養幹事李子英	痧藥水	一百打
	大冶給養幹事李子英	痧藥水	一百打
	大冶給養幹事李子英	痧藥水	一百打
	大冶給養幹事李子英	痧藥水	一百打
	大冶給養幹事李子英	痧藥水	一百打
	大冶給養幹事李子英	痧藥水	一百打

# 一清一潔

## 漢口公安局來函

逕啓者案查本局前於八月四日奉武漢防險事務處訓令以本市除糞事宜着由該局預備多數船隻分段收積糞溺連往江心傾倒等因當經本局召集各關係機關團體會議議決由八幫公所負責於六日開始辦理所有分配各署段內糞船及糞伏姓名與督率辦理各辦法均經呈報前武漢防險事務處並在貴會領取除糞工資洋三千元有案惟查所領之款經已用罄現在積水未退除糞工作仍須繼續進行擬請准予再發洋三千元以濟急需一俟此案辦理完竣再行列冊報請核銷相應函達希煩查照辦理並派警醫股主任凌超羣前來請予接洽照撥爲荷此次湖北水災急賑會 局長汪世鏗

## 漢口公安局來函

逕啓者案查本局辦理扣薪助賑一案奉 湖北省政府民政廳行字第一一八號訓令以此項捐款應一律解交救濟水災委員會飭查照辦理在案茲查是項捐款計扣獲二十年九月份洋九百七十八元六角七分十月份洋九百六十四元十一月份洋九百六十四元共洋二千九百零六元六角七分除應扣本局墊付辦理水災期間收糞事宜支用洋一千五百零三元外尚應解洋一千四百零三元六角七分相應繕正扣薪捐款清冊三份連同印收一紙暨賑款洋一千四百零三元六角七分隨函送請貴會核收轉賬並掣給收據以清手續此致 湖北水災善後委員會計送清冊三份印收一紙賑款二千九百零六元六角七分 局長汪世鏗

## 湖北省政府來函

爲咨行事案據漢口公安局局長汪世鏗呈稱案查本年八月四日奉湖北防險事務處令以本市水淹各住戶傾瀾任意糞潑實爲疫癘媒介飭即多僱船隻分段收除由市衛生管理處盡量協助其用費准核實列報等因當經召集各機關團體會議決定由本局轉飭八幫公所速僱糞船負責於六日開始工作並決議僱大船三隻每隻每日船資六元小船二十六隻每隻每日船資二元六角分配各署段內收運糞便以因水勢逐漸退落乃將僱用糞船分別減除其辦理用費計分三次結束自八月六日起至九月十六日止計四十二天每天大船三隻小船二十六隻計開支洋八十五元六角共需洋三千五百九十五元二角爲第一次結束自九月十七日起將第一二三四五六七十一十五等署段內糞船十七隻大船三隻全數減去留用第七八九二十三等署段內糞船九隻日需船資洋二十三元四角至二十六日止計十天共需洋二百三十四元爲第二次結束又自二十七日起將第七八九十二等署段內糞船七隻減去留用第十二署糞船二隻每日船資洋五元二角截至十月十六日止

計二十天共需洋一百零四元爲末次結束綜上三次共需船費洋三千九百三十三元二角又津貼肥料工會挑糞工人工資洋三百元市衛生管理處移送墊付八都公所及肥料工會洋一百元第八署經辦災民便桶洋一百五十二元四角本局僱用挑糞工人工資洋十七元四角總共支洋四千五百零三元正查本局前在湖北水災急賑會領得洋三千元除按日照數支給外尙不敷甚巨此種情形迭經呈報鈞府在案嗣奉平字第九六四三號指令內開呈悉查此項用款係收除水淹各住戶糞溺爲臨時防疫之一既在急賑會領過三千元所呈不敷之數以後如何繼續工作並撥款接濟各節仍逕向漢市辦理賑災防疫機關商辦可也此令等因奉此當經派員持函前往急賑會商撥並擬將此項收糞事宜移送市衛生管理處接辦迄無結果茲因此案已經結束所有領支各款理合造具清冊連同單據一併呈報鈞府鑒核轉咨湖北水災善後委員會查案核銷並將辦理此案不敷洋一千五百零三元撥給歸墊以清手續而免賠累等情附呈四柱清冊一本單據粘存簿一冊據此查前據該局呈明辦理本市除糞事宜暨運費開支不敷情形當經以本府平字第九六四三號指令飭遵嗣復據先後呈請准予停止本市糞船收糞工作暨請自十月十六日起劃歸漢口市政府衛生管理處接辦各等情復經分別指令行並據漢口市政府先後呈復各在卷茲據呈稱前情核案尙屬相符除指令准予據情轉咨外相應檢同原附件咨請貴會查照辦理並希見復以便飭遵爲荷此咨湖北水災善後委員會 計咨送原附費四柱清冊一本單據粘存簿一冊 主席何成濬

### 漢口公安局來函

逕啓者案查本局前呈覽辦理湖北水災期間收糞事宜收支四柱清冊暨單據粘存簿請湖北省政府鑒核轉咨案核銷並將不敷款項撥發歸墊一案茲奉國字第二八八四號訓令以准貴會咨覆以此案業交審核股審核簽稱所用各款除一二三四八等項尙無不合外惟五六七三項殊有未合並呈述不合理由三條等情相應抄同審核股簽呈意見三條咨覆查照轉飭辦理等因過府合行抄發原附件令仰該局查照辦理等因計抄發原附意見三條奉此查本局辦理水災期間收糞事宜支用各款會奉前防險事務處令准予事後實報實銷有案此次冊報各款概係核實列入並未稍涉浮報關於審核意見第一條原冊第五款災民便桶洋一百五十二元四角查此項便桶係第八署前署長張日乾經辦裝設當經轉令該署長據實聲復去後茲據呈略稱竊職署派出所位置後湖一帶當時災民無處安身暫時收容本所鐵路邊怡和洋行已達七千餘人之衆天氣炎熱極礙衛生乃在該洋行內裝設便桶以利清潔查該洋行房屋高遠十餘丈此項便桶均係裝設於三四層樓上需用溜筒甚長且此種溜筒與普通通者不同每張白鐵只能作兩節之用每層白鐵盆桶需鐵三張外加鐵絲焊錫頗費工程均由商店出據經職核實給價與市價當然相隔甚鉅請派人往查卽知等語尙屬實在第二條原冊第六款津貼肥料工會挑糞工人洋三百元查肥料工會工人在平時本以肥料變價爲營業惟當水災期間地方淹沒殆盡肥料不惟不能變賣且無地可以容納該會堅以大水期間工作困難無人挑運爲辭而當時市面居戶積糞在水深數寸及尺不便行船地點亟需人力清除故本局一再與該會商撥糞夫分途工作名爲津貼該會實係工人工資第三條原

冊第七欸漢市衛生管理處墊付八幫工所及肥料工會洋一百元查此案前准該處檢據函請撥發到局當經本局以無欸撥付函覆查照嗣復准該處道字第三八七號公函節開以本局前次退還之糞船工資單據經呈由市府轉准急賑會函稱大水期間收糞工作已由公安廳統籌辦理設果有其事貴處應向公安局交涉取還等因轉請查照撥還等情前來本局以該處亦係防疫機關之一此項支付糞船費既經貴會認可應向本局取還則本局關於收糞工作負有統籌責任公欸公用不得不發當即如數撥交該處具領歸墊想貴會及衛生管理處皆有案可查也茲奉前因相應逕覆貴會查照核銷並請將墊支洋一千五百零三元早賜撥發以清積案而免賠累即希見覆為荷此致

湖北水災委員會 局長汪世鑾

急賑會函復漢口市政府衛生管理處為擬具防疫消毒計劃頗為詳明消毒材料已函中央衛生組照發由二十年九月二十八日

生組照發由二十年九月二十八日

逕啓者案准

貴處公函道字第三二六號略開為擬具防疫消毒計劃囑採擇施行等因附防疫消毒計劃一份預算書一份准此查貴處所擬計劃頗為詳明扼要所需消毒材料即由本會函請中央衛生組照發矣准函前因除分函外相應復請查照辦理為荷此致

漢口市政府衛生管理處

附原函

敬陳者竊查本市積水逐漸退落所有一二三四五六七等區域街道里巷多已退出惟積水之後沉澱泥渣臭不可聞亟須打掃消除施行消毒藉防疫癘且清潔事項最近復由公安局移歸本處辦理所有衛生長警清道伏役統在隸屬指揮之下舉辦防疫消毒較之其他機關團體自有事半功倍之效本處職責所在未敢緘默茲特擬具防疫消毒計劃及需用消毒材料預算各一份除呈請漢口市政府鑒核施行外相應函陳大會鑒察敬祈採擇施行實為公便謹致

湖北水災急賑會

附防疫消毒計劃一份  
預算書一份

主任 王觀海

### 急賑會令省會辦事處注重武昌收容所災民衛生由 二十年十月六日

爲令遵事案據本會救濟股呈准調查幹事李和孫報稱和孫連日前往武昌省各收容所查得病人頗多甚者沿途（武昌路洞內及閩馬廠等）倒斃至計算每日檢埋人數在六十人以上者其原因（一）施醫人數過少不能普遍診治（二）病重者及有傳染性者未另設診治地址與無病者隔離（三）各收容所無負專責醫院按日巡查所轉收容所俾隨時查探病者情形（四）各收容所無茶棚之設以供飲料故災民多飲生冷不潔之水綜上四者確係應注意而設法改良之點倘任此以往則來日所有災民恐將不死於饑而死於疫和孫目擊此情未敢緘默應設法救濟以保災黎等情據此相應函達查照辦理等由呈請核示等情前來除令飭本會送藥隊第二隊逐日照送勿得間斷並飭救濟股轉函國府救濟水災委員會湖北分會衛生組迅赴武昌於城廂內外擇定相當地點趕緊籌設臨時醫院以保災黎並分別函令照辦外合亟令仰該處立即轉飭各收容所對於茶棚及衛生上一切設備迅速籌辦勿得宕延仍仰將辦理情形呈報備查此令

### 急賑會函漢口市棉業產業工會准函建議災民住處衛生三項囑施行防疫等因函復均已舉

行由 二十年八月七日

逕復者准

貴會公函以建議注重災民住處衛生三項囑採擇施行以預防疫症等因准此查（一）敝會業指定專人以船運水備各處災民飲用（二）除由敝會隨時派人施發各種藥品救濟外另由省市兩醫院組織救護隊携敵會藥品分途工作（三）已派糞船赴各街巷裝盛排泄之物各在卷准函前因相應函復查照爲荷此致  
漢口市棉業產業工會

### 附原函

敬啟者竊查此次全市陸沉鐵路一帶災民麀集晝則烈日薰蒸夜則風露侵襲空氣污穢飲料骯髒雖經大會按時賑給得充飢餒然而瘟疫流行斷可料定如靜安里附近已患霍亂死者數人卽爲明證倘不設法救防後患尤難設想心所謂危曷忍緘默謹將管見所及建議如左

- 一 由大會迅速通知各保安會將機器水管整理完好以供災民公開飲用並派專員照料
- 二 由大會速延醫士就災民住處普徧注射清血防疫藥針並隨時隨地散發濟衆水良丹等藥品以備危急時應用
- 三 迅設臨時公共男女廁所以免災民不擇地的排泄並僱船不時取運急流傾倒

右列各項均屬不容刻緩之舉務懇採納施行則災民幸甚漢市前途幸甚此致

湖北水災急賑會

理事聞家齊 周蘭亭 夏文卿

張洪興 沈玉堂

### 急賑會函

漢口省會

### 公安局請禁止挑夫就近担運江水並請洒布石灰以免潮濕而重防疫由

廿年八月廿六日

逕啓者案據湖北省立醫院院長華毅呈稱呈爲呈請事竊職前以預防疾病傳染爲水災之後急切要務乃於診治並施行預防注射外復呈請鈞會隔離病民居住及除去穢物禁止飲食冷水生物以杜後患蒙指令准予採納並分別令行各主管機關知照仰見痾瘵在抱軫念災黎之至意職迺不揣謏陋復有蕪蕪之獻敬爲鈞座陳之查武昌漢陽無自來水設置日需飲料多賴挑夫擔運江水乃自水勢澎湃沿江一帶均被淹沒溝渠糞窖同歸澤域污穢之物散佈融化運水夫役爲圖便利起見輒就近汲取清潔與否罔所顧及不知飲水爲人生活最大要素脫一不潔亦卽爲疾病傳染之良好媒介倘不嚴加取締致使病菌侵入口內爲害之烈何堪設想爲此應請鈞會迅令省會公安局嚴加禁止並指定江水流動之處方准汲取如遇水深地點亟應設置板橋或用船隻裝載以便轉運而資防疫則居民難民同感德無既矣抑猶有請者久雨之後地多潮濕低窪者無論矣卽地勢較高之處亦在所不免而蒼蠅蚊蚋最易滋育因之瘧疾霍亂傷寒赤痢等症尤易滋生傳染如欲除去潮濕撲滅蚊蠅其簡單方法厥爲厥洒佈石灰蓋其性質既足以吸收水份毒殺細菌且可以減少蚊蠅生活力所費少而收效宏應請迅卽於難民聚集之所及公共廁所等處遍洒石灰而去病原以上各情理合一併呈請鈞會俯予採納令飭遵照施行以重防疫而全生命等情據此查此次洪水泛濫成災幾遍全省各處災黎麇集武漢一隅瘟疫宜防該院長所陳防疫辦法尙屬切要亟應積極舉辦以資防杜而重衛生除指令外相應函請

查照辦理並轉飭所屬一體知照辦理爲荷此致

漢口省會公安局

### 救濟分會函

特三區管理局  
漢口公安第十署  
漢口公安第十一署

### 爲送交石灰三百石望督令警士遍洒各街巷以重衛生由

二十年九月五日

逕啓者案查本會爲防疫起見業經購備石灰茲特着船送上三百石務希貴局查收立即派員督同警士遍洒各街巷以防痾疫而重衛生但酒時須乘水勢退落而又未退離地在一尺以內者方爲有效再起撥力錢請暫代開用去若干來會照領用特函達卽希查照辦理爲荷此致

特三區管理局

漢口公安第十署

漢口公安第十一署



急賑會函請漢口公安局及市府衛生管理局以本市堤街僻巷水雖已退而淤泥渣滓尙在擬請會同派夫掃除由 二十年九月十一日

逕啓者查本市堤街一帶僻巷之中水已退澗而淤泥渣滓壅積未除不獨行人不便且於衛生有妨亟應設法掃除抑亦防疫之道擬由本會派人會同漢口公安局酌派夫役洗滌淨盡除分函外相應函請衛生管理局處 貴處煩爲查照並盼見復爲荷此致

漢口市政府衛生管理處

漢口市公安局

急賑會函漢口市政府衛生管理處請派人清除大火路中路一帶泥渣由 廿年九月廿七日

逕啓者查本市橋口下至大火路隄內中路一帶積水現已由當地慈善團體車乾惟街巷之內泥渣沈澱相應函請貴處即日派人前往清除以防疫癘而便交通爲荷此致

漢口市政府衛生管理處

急賑會函漢口市政府衛生管理處暨衛生防疫組駐鄂辦事處請迅飭清除各街里巷淤泥由

二十年九月二十九日

逕啓者查近來江水日落本市各街里巷已退出之地淤泥甚深殊碍衛生除函衛生防疫組駐鄂辦事處外相應函請貴處查照迅飭清除以重公共衛生並希見復爲荷此致

漢口市政府水災救濟委員會衛生防疫組駐鄂辦事處

漢口市政府衛生管理處

漢口市政府來函

逕啓者查漢市自江水低落各街道逐漸退出惟污泥遍地妨害衛生派本府工人於上月二十六日起分赴各處清除茲據各負責人員呈報每日工作地點及人數表前來除令飭以後清除工作應於前一日分配就緒列表分送貴會外相應將本月七日以前工作表彙列轉送即希查照爲荷此致 國民政府救濟水災委員會湖北分會 附表一分 市長何葆華 二十年十月十三日

### 漢口市政府各工程隊清除街道工作日期地點人數表

月 日	監工人數	工人人數	清 除 地 點	備 考
九月二十六日	六	一六六	沿江馬路四民街黃陂路	
二十七日	一〇	三一〇	沿江馬路黃陂路五族街洪益巷張美之上八巷	
二十八日	一	一〇	沿江馬路	
二十九日	一〇	三二四	民生路五族街黃陂路一元路總商會馬王廟洪益巷 民生路口	
三十日	一〇	三二四	三新街民生路五族路黃陂路一元路中山路民權路 總商會馬王廟洪益巷	
十月一日	一〇	三三〇	中山路五陂路黃陂路一元路總商會馬王廟民生路	
二日	一〇	三二四	三新街中山路兩儀街蘭陵街一元路小關帝廟招商局前	
三日	一四	三三一	中山路兩儀街華景街一元路小關帝廟招商局江岸	
四日	二九	八一二	中國銀行前至偉雄路口中山路中南旅社一段三民路小 關帝廟河街招商局前兩儀街一元路漢景街華商街	
五日	二八	八四六	漢景街一元路漢江街兩儀街華商街中山路太古碼頭招 商局前河街中南旅社一帶三民街	
六日	二四	七七四	怡園一帶中山路民生路熊家巷及招商局河街漢景街一元 路模範區黃陂路保華街江漢路清芬路三民路民權路	
七日	二四	七七四	同 上	

國民政府救濟水災委員會湖北分會清除街道工作地點日期人數表

月 日	監工人數	工人人數	款 目	清 除 地 點	備 考
十月五日	六	一六六	四三三〇	沿江馬路四民街黃陂路	監工每日三角工人每日二角五分由市政府轉發
六日	一〇	三一〇	八〇五〇	沿江馬路黃陂路五族街洪益巷張美之八巷	同
七日	一	一〇	二八〇	沿江馬路	同
九日	一〇	三二四	八一五〇	民生路五族街黃陂路一元路總商會馬王廟 洪益巷民生路	同
十二日	一〇	三二四	八四〇〇	三新街民生路五族路黃陂路一元路中山路 民權路總商會馬王廟洪益巷	同
十三日	一〇	三二〇	八三〇〇	中山路五族路黃陂路一元路總商會馬王廟 民生路	同
十五日	一〇	三二四	八四〇〇	三新街中山路兩儀街蘭陵街一元路小關帝廟 招商局前	同
二十日	一四	三三一	八六九五	中山路兩儀街華景街一元路小關帝廟 招商局江岸	同
十月二十一日	二九	八一二	二二一七〇	中國銀行前至偉雄路口中山路中南旅社一段 三民路小關帝廟河街招商局前兩儀街	同
二十二日	二八	八四六	二一九九〇	漢景街一元路漢江街兩儀街華商街中山路 太古碼頭招商局前中南旅社一帶	同
二十三日	二四	七七四	二〇〇七〇	怡園一帶中山路民生路熊家巷及招商局河街 漢景街一元路模範區黃陂路保華街	同
二十六日	二四	七七四	二〇〇七〇	同	同
十月五日至廿六日	一五二	二一九八	五九五〇七	同	由水災會招募災工清理各街淤泥
總 計	三二八	七五〇三	一九七四一二		

國民政府救濟水災委員會湖北分會清除淤泥

收支對照表

民國 年 月 份

二十年湖北水災賑濟彙編

衛生

二七

收 入						科 目	支 出					
百	十	元	角	分	厘		百	十	元	角	分	厘
						收 入						
1	1	8	8	7	0	出納處10.5.						
4	1	2	9	5	0	出納處10.6.						
1	1	8	4	0	0	出納處10.7.						
2	4	1	7	5	0	出納處10.9.						
2	0	1	2	0	0	出納處10.9.						
1	5	2	7	5	0	出納處10.12						
1	2	0	4	0	0	出納處10.13						
		6	3	5	0	出納處10.15						
		8	1	5	0	出納處10.16						
		5	5	5	0	出納處10.17						
1	0	1	0	0	0	出納處10.18						
		6	3	5	0	出納處10.19						
		7	3	5	0	出納處10.20						
		5	1	4	0	出納處10.21						
		3	7	4	0	出納處10.22						
		4	3	1	0	出納處10.23						
		3	7	4	0	出納處10.26						
						支 出						
						市府工務所長金華錦10.5.	1	1	8	8	7	0
						市府工務所長金華錦及汪華陸10.6.	4	1	2	9	5	0
						市府工務所長金華錦10.7.	1	1	8	4	0	0
						汪華陸10.9.	2	4	1	7	5	0
						市府工務所長金華錦10.9.	2	0	1	2	0	0
						市府工務所長金華錦10.12.	1	5	2	7	5	0
						市府工務所長金華錦10.13.	1	2	0	4	0	0
						市府工務所長金華錦10.15.		6	3	5	0	0
						市府工務所長金華錦10.16.		8	1	5	0	0
						市府工務所長金華錦10.17.		5	5	5	0	0
						市府工務所長金華錦10.18.	1	0	1	0	0	0
						市府工務所長金華錦10.19.		6	3	5	0	0
						(接 下 頁)						



## 附漢口市政府復函

逕復者案准貴分會賑字第一九九號公函以第一次聯席會議討論排除鐵路堤內積水搭蓋災民蓆棚案經決議推趙委員煥章主持辦理由市政府公安局協助進行函囑查照辦理等因到府自當照辦除派本府張工程師有彬與趙委員協商進行外相應復請貴會查照並希隨時指示爲荷此致 國民政府水災救濟委員會湖北分會

救濟分會函復漢口市黨委員會准函以鐵路內積水經聯席會議已函由本會趙委員煥章即日舉辦由

逕啓者頃准

貴會函據漢口商團廣益保安會漢口濟生保安會呈請迅將鐵路以內之水架機排洩以免久滯危害災黎等情轉囑查核辦理等由查此案經已查照本分會湖北急賑會第一次聯席會議議決案函請趙委員煥章即日着手舉辦矣相應函復

貴會請煩查照并希

轉知爲荷此致

漢口市黨委會

## 附漢口市黨委會原函

逕啓者案據漢口商團廣益保安會漢口濟生保安會呈稱呈爲地勢低窪退落匪易呈懇轉咨國民政府水災救濟會湖北分會迅予架機排洩以免積水久滯生計斷絕事竊此次大水爲災本會等首當其衝人畜漂沒片物無存受害之慘損失之鉅實本市空前所未有也今幸江訊退落前街之水因之日消向爲行舟之處今則步行無阻交通恢復原狀商店繼續開市已無水患之憂矣無如市府各路之水（即本會等地段）至今深者仍在九尺以上淺者七八尺不等每日雖形退落平均一晝夜三四寸而已滯緩如斯若不即時排洩恐本年十月以內仍無乾路可行市民已受之損失姑無論矣而房屋浸塌場經營停頓勢必商店趨於歇業小貿轉徙流離來日之害甚焉且市府各路爲本市最低窪之處不僅中山馬路高於路北一路七尺以上而且鐵路以外之中正路亦高府西二路一尺餘寸設若排洩不施聽其自然消退縱令將張公全堤掘穿亦難消淨市府各路之水也當丹水池之東堤潰時一晝夜始將張公堤內輸滿而居仁門單洞之缺二小時市府各地即成澤國（水深八尺）水勢固大地勢亦爲使然排洩之頒行時不可緩者可以概見理合將排洩各緣由備文呈報鈞部仰乞鑒核即請轉咨該會迅將鐵路以內之水架機排洩以免久滯危害災黎實爲公德兩便等情據此查所稱各節尙屬實情相應函達貴會請煩查照核辦爲荷此致 國民政府水災救濟委員

會湖北分會

## 救濟分會函平漢鐵路管理委員會以准漢市政府函稱戴家山掘口處與其掘寬不如掘深經

### 決議函請查照辦理由

逕啓者案准漢口市政府函以戴家山下首掘口處與其掘寬不如掘深一事經提出本分會湖北急賑會第一次聯席會議議決轉函平漢路照辦並函復市政府等語紀錄在卷除函復外相應函達  
貴局煩爲查照辦理爲荷此致

平漢鐵路局

### 附漢口市政府原函

逕啓者漢市劉家廟上鐵路堤及戴家山下張公堤曾經洩水會議議決由平漢路先後挖掘以洩積水在案本月四日日本府派技士殷盤前往查勘該兩處放水情形旋據報稱遵查劉家廟掘口寬約一百公尺深一公尺以枕木架橋通車現時掘口底面高於湖內水面約六公尺完全不能宣洩戴家山附近內外水位相差約五六公尺該山下首掘口其寬二百公尺有奇惟其上端約寬三十公尺之部分深一公尺許水流湍急其餘放水部分不過全寬二分之一深僅一二三公分不等工人百餘半事挖深半事挖寬若以全部工人專事挖深不二三日即可暢流內外水位之差當亦日見減殺蓋掘寬之目的不過欲擴大其流水斷面而挖深亦係擴大其流水斷面與其挖寬以增加其挖築費用與伸張其危險區域何若挖深之爲得計且查湖內之水深者二三公尺淺者一二公尺非有相當之深度不能盡量排洩謹參末議報請鑒核等情據此查所擬挖寬不如挖深一節似覺可行除函請平漢路查照辦理外相應函請貴會查照爲荷此致 國民政府救濟水災委員會湖北分會

### 附平漢鐵路管委會復函

逕復者接准貴會賬字第一九六號函開案准漢口市政府函以戴家山下首掘口處與其挖寬不如挖深一事經提出本分會湖北急賑會第一次聯席會議議決轉函平漢路照辦並函復市政府等語紀錄在卷除函復外相應函達貴局煩爲查照辦理爲荷等因准此查敝會工務處報告張公堤自九月二十二日止計共放出二公尺一公尺六分之高度第一週水流甚速以後則水流較緩而海關報告江水九月二十二日爲四十八英尺一寸二十九日爲四十六英尺一寸相差二英尺三十日爲四十六英尺本月七日爲四十四英尺八寸相差爲一英尺二寸本月八日爲四十四英尺五寸十五日爲四十二英尺六寸相差爲一英尺九寸洩水處水流速緩完全以江水退率爲準則近一週來江水僅退一英尺許水流自不暢快且連日西北風大作工人鵠立水中從事掘挖工作身寒力弱頗感困難敝會工務處有鑒於此已另定分挖辦法以該掘地點分爲

左右二邊假定左邊放水則挖掘右邊並將靠湖內一邊堤身酌留數寸暫緩開口則工人在乾處工作俟挖至相當深度再將所留寸許堤身開口放水而在左邊挖土一如開挖右邊辦法仍須挖至水平三十四英尺為止以符議案而資宣洩現已照上項辦法工作進步當可較速准函前因相應函復請煩查照是為至荷此復水災救濟會湖北分會

## 救濟分會電復漢口市第五區黨部十四分部准電以漢市搭橋原屬暫維現狀仍須積極抽水刻正着手進行由

漢口特別市第五區黨部第十四分部執行委員段錫三同志偉鑒灰代電敬悉漢市搭架橋梁以便利交通復興商業原屬暫維現狀之計仍積極抽水計劃工程機件由滬陸續到漢刻正着手進行特電奉復惟希查照 國民政府水災委員會湖北分會銑印

### 附來電

漢口國民政府救濟水災委員會湖北分會鈞鑒竊漢口自單洞門決口之後全市被淹百業停頓哀我市民日處水中固無時不企望積水速退恢復舊觀故前開防險處有排水計劃正如洪濤巨浪之中得遇救生船隻無不欣欣然有喜色詎施工伊始水量陡增堤壩沖決原定計劃竟成泡影而蚩蚩者氓亦祇怨上天之不仁不敢謂人謀之不臧方冀水勢平定之後繼續進行以竟前功而慰民望不意事竟中止且復從事於搭橋工作顧搭橋為便利交通之具在洪水未退之先不無裨益今則江水日落除少數地帶水深及頂須賴舟楫外人力車大都可以代步斯時而搭造橋梁似屬非計况節逾白露江水決無再漲之虞若依原定計劃將單洞門決口堵塞再沿江岸築一長壩由滬運多部抽水機並由鄉間徵集舊式車水器具分別架設晝夜排洩以方殺之水勢又借人力以驅逐之事半功倍收效自易報載首都積水行將排盡且市內之水低於江水二一四公尺足見人定亦能勝天彼此情勢相同正可以資借鏡且自受災以來政府及公私團體籌募賑款救賑災民實已力竭聲嘶惟其力量有限究不若使災民自救之為愈苟將市內積水從速排出使停頓月餘之工商業逐漸恢復市民謀生有所既可免除政府之賑濟且可減少屋宇之倒塌與疾疫之蔓延凡此種種新聞界早已宣傳而鈞會諸公諒亦早見及此其所以曉曉置詞者誠以排水為目前惟一無二之急務幸勿以橋已塔就而遂視為緩圖也日前總座在省府紀念週時謂此次災患關係吾國民族之存亡凡屬黨員宜各盡心力共挽危局錫三亦黨員一份子聆斯訓示未敢緘默謹以管蠡之見貢獻於鈞會之前倘蒙採納提會討論尅日施行則幸甚矣中國國民黨漢口特別市第五區黨部第十四分部執行委員段錫三叩灰



## 救濟分會函湖北水利局以准美孚洋行函告丹水池隄內積水高於堤外七寸轉請速派工程師查勘宣洩由

逕啓者美孚洋行大班來函以丹水池隄內積水較堤外水量約高七寸懇速實行抽水辦法九月十二日本分會執行委員會提案議決通知湖北水利局請速派工程師前往查勘斟酌情形或開水閘或另設法宣洩積水等語紀錄在卷相應將美孚洋行西文原函逕送貴局請煩查酌施行並希見復爲荷此致

湖北水利局

### 附復函

逕復者准貴會函開以美孚洋行函稱丹水池積水高於隄外請實行抽水等語囑派員查勘設法宣洩並復等由准此查漢市洩水問題敝局業經會同平漢鐵路局漢口市政府討論數次本月十四日議決先將劉家廟以上分金爐一帶鐵路挖開洩水日內即可實行准函前由相應抄附會議紀錄函請貴會查照爲荷此致

### 附抄議決案二〇，九，一，下午

- 一 平漢路爲維持漢市商業及接濟各種車輛材料應付軍事運輸起見先將丹水池決口堵塞
- 二 後湖水在四十八尺以上可由單洞門等處經漢市入長江但須于內外平綫相差不多時爲止
- 三 如江水大退內外水平（以戴家山爲標準）相差已達半英尺時應由平漢路局再行召集會議公決放水方法或挖張公堤出頭道橋或挖丹水池附近路基此舉完全爲免除湖水再沖漢市
- 四 四十八尺至三十六尺水仍由鐵路或由張公堤入長江（但張公堤時須由會議公呈省府核准）
- 五 三十六尺以下之水由戴家山開閘放泄
- 六 如水未退至四十八尺以前而發生長期軍運同時江水大退應從速召集會議再行公決放水出路方法
- 七 平漢路爲護路護橋起見應即組織工隊日夜巡邏戴家山及測量橋邊水平逐日報告作爲標準以便將來決定挖堤或挖路辦法

水利局 陳克明 高凌美

市政府 邱鴻邁 趙福靈

平漢路 黃振興 章 祐 王金職 章雲 王紹輝 施五常

紀錄 沈登斯

## 漢口市水災後洩水工程第二次會議紀錄

日期 二十年九月七日下午二時

地點 平漢路局

出席人

水利局 陳克明 高凌美

市政府 邱鴻邁 趙福靈 汪華陸 劉登庭

平漢路 黃振興 章 祐 王金職 王紹輝 施五常 章 雲

特派湖北辦理急賑辦事處代表 姜廷榮

主席 黃振興

紀錄 沈 拯

開會如儀

討論事項

為預防江水落槽時便於放洩湖水同時又須適應戎機源源不誤軍運起見路軌橋梁極應加意防護為應付此項軍事交通放水同時立舉之原則並根據九月一日議決案應由平漢路擬具時局交通放水三種大理由咨請省政府並呈請行營事前核准左列事項以免臨渴掘井

- 一 請省府派員會同平漢路踏勘沿路軌道橋梁及調查軍運不能停止而丹水池不能再掘情形
- 二 請省府派員會同平漢路勘張公堤並擇定放水地點
- 三 請省政府派員會同平漢事前規定張公堤內外水平相差程度以便屆時由平漢僱工掘堤放水
- 四 挖堤後之修復經費由平漢路担任之其修時間及工程會商水利局辦理

## 漢口市水災後洩水工程第三次會議紀錄

日期 二十年九月十四日下午四時

地點 平漢路局

二十年湖北水災賑濟彙編

衛 生

出席人

水利局 陳克明 高凌美  
市政府 張有彬 蔡紘 劉登庭  
平漢路 周鍾歧 章祐 王逸軒 俞栽 王金職 王紹輝  
特派湖北省辦理急賑事宜辦事處 姜廷榮

決議 平漢所提兩案理由一為顧全民居一為維持軍運其關鍵全在西北風之有無為安全保障計先挖劉家廟路堤俾湖內之水自五十一尺五寸至四十八尺完全由單洞門及分金爐（劉家廟）雙方宣泄以每日二寸五計十五天之後即可將劉家廟缺口堵塞恢復行車如此辦理實可減少危險亦可維持軍運商運及江岸根據地之比較的安全辦法否則先挖張公堤而西北風同時又起則謀家磯迤北三百公尺路基陷於危險之境至其利益僅得維持大智門為交通終點於商運較為便利而已應由平漢路將上列情形面呈行營取決辦理至市政府水利局各方面但求四十八尺以上之湖水早日放洩並贊成平漢路不拘何時動手挖張公堤辦法仍遵照前議

### 救濟分會函請平漢鐵路管理委員會堵截雙洞門以上二里許之路梗潰口處至水成平線以便抽水由

逕啟者本分會對於漢市抽水正在積進  
貴路雙洞門以上距離二里許有路梗倒口二十三丈水深一丈有餘應請迅予堵築至水成平綫為度不必過高俾便動工抽水刻速成功是為至盼此致  
平漢鐵路管理委員會

#### 附復函

逕復者接准貴會本月十六日來函以漢市抽水正在積進而雙洞門以上距離二里許有路梗倒口二十三丈水深一丈有餘即堵築至水成平綫為度俾便動工抽水等由過會當經提交同日漢市洩水工程聯席會議討論並經議決定十七日下午二時半由市政府水利局水災分會及平漢路局各方派員會同地方紳董共同前往勘驗等語紀錄在案准函前由相應錄案函復即希查照指派負責人員按時前往該決口處會同勘驗為荷此致 國府水災救濟委員會湖北分會

## 救濟分會函請平漢鐵路管理委員會加派督工人員督促速掘後湖堤以洩積水備災民早復舊業由

逕啓者本年漢口水災以路堤沖潰後湖被淹爲一大關鍵後湖路堤內外距市鎮較近地方幸爲勞力工人棚居之所較遠者則種麥種菜各有生產之力一被淹沒田廬均成湖沼人民失所依歸以致演成此慘重之災况今值秋深水落之時後湖仍未退乾棚戶不能復居農圃不能耕作即來春萬一之補救亦無可希冀故羣望

貴路之厲行決堤洩水者至殷且急

貴路對於後湖災民之復居復業諒必引爲己任此本分會商請洩水之緣起現在

貴路工伏業已派出而堤外江水較低於堤內二尺許趁此時機因勢利導不難計日成功擬請

加派督工人員嚴督積進庶免工人怠忽之習藉體災民責望之殷相應函達

貴委員長請煩查照迅予飭辦並希將飭辦情形隨時見復爲荷此致

平漢鐵路管理委員會

### 附復函

逕復者頃准貴會賑字第二六四號公函略開以本年大水爲災沖潰路堤後湖被淹田廬盡成湖沼居民失所依歸現在貴路暨經厲行決堤洩水趁此堤外江水較低時機加派督工人員嚴督積進庶免工人怠忽之習藉體災民責望之殷相應函達查照迅予飭辦並希將飭辦情形隨時見復爲荷等因准此查張公堤掘口開挖迄今三十餘日計挖去土方一萬四千餘方石方九百餘方共挖去一萬五千立方尺平均土方石方每日約挖去四百五十餘方實非少數工人所能辦到放出積水深度約二公尺六寸與江漢關平水報告表所列江水退率相等可證放出積水並無遲緩之弊現在水流雖急而湖內積水猶未盡除實際上頗感困難蓋堤上樹根排列縱橫石坡堅固挖取不易工人在水中工作本非易事益以天寒風冽多染痢疾紛紛解僱現在工作者因係堤內鄉民觀其田舍屋宇猶在水中求水速退之心自必更切挖土工程實未嘗鬆懈不過工人數視天氣寒暖及染病多寡爲轉移即有人數較少之時環境如是亦所難免承示加派督催人員一節自當照辦除飭工務處遵照並因晒甲山湖面之水業已退盡特函商水利局速開閘門以助排水外專此函復請煩查照是荷此致 國民政府水災救濟委員會湖北分會

救濟分會函復平漢鐵路管理委員會請查明工人如果染病不能工作時本分會願派員工幫同掘挖以期積水早放由

逕復者接准

貴會第四二七三號公函略開以張公堤掘口開挖迄今三十餘日計挖去土方一萬千餘方石方九百餘方共挖去一萬五千立方尺平均土方石方每日約挖去四百餘方實非少數工人所能辦到放出積水深度約二公尺六寸與江漢關水平報告表所列江水退率相等可證放出積水並無遲緩之弊現在水流雖急而湖內積水猶未盡除實際上工作頗感困難蓋堤上樹根排列縱橫石坡堅固挖取不易工人在水中工作本非易事益以天寒風冽多染痢疾紛紛解僱現在工作者因係堤內鄉民觀其田舍屋宇猶在水中求退速之心自必更切挖土工程實未嘗鬆懈不過每日工作人數視天氣寒暖及染痢多寡為轉移即有人數較少之時環境如是亦所難免承示加派督催人員一節自當照辦除飭工務處遵照并因晒甲山湖面之水業已退盡特函商水利局速開閘門以助排水外專此函復請煩查照是荷等由准此查漢口後湖洩水一事與勞工之復居農圃之復業關係俱極密切前兩業經詳叙故本分會認宜洩後湖積水為目前急要之圖固不能因工人患病致使十萬田畝屋廬長淪湖沼十餘萬災民久無歸宿用是函請貴會查明僱工染疫如真不能工作本分會極願加派員工幫同趕挖以期積水早放一日災民少受一日痛苦准函前由相應再行函商貴會希即

查照見復是荷此致

平漢鐵路管理委員會

### 救濟分會函請 武漢要塞司令部 轉飭 駐堤部隊 協助工人開掘後湖土堤以慰民望由

逕啟者本分會因開掘張公堤宣洩後湖積水工作劃歸平漢路局負責辦理迄今日久尚未洩出茲由本分會僱工人二百名定於六日參加該路局掘堤工作趕速進行以慰眾望相應函請

貴部煩為查照轉飭 駐紫該堤部隊 第十九區警察署予以協助維護至緝公誼此致

武漢要塞司令部

漢口公安局

### 平漢路管理委員會來函

敬啟者頃據敝會工務處處長王金職副處長陳體誠會銜呈稱頃據江岸第三總段副總段長汪桂馨電稱本月六日救濟會派工人二百人協助挖堤工作同時包工何茂記聲稱因管理困難自七日起自願停工退讓請將已竣工程即予派員驗收如數給領價款以資清結等情據此查本日救濟會於二百工人之外聞又添派二百工人從事挖掘該包工所稱管理困難不易算賬一節委係屬實為杜絕糾紛計自應准其退出

除電第三總段即予收方結束外合將經過情形簽請鑒核即祈鈞會函達救濟會即日接收該處挖掘工程以清手續等情據此除准予何茂記退讓暨派第三工務總段長汪桂馨指導貴會派來工人挖掘工程外相應函達請煩查照爲荷此致 國民政府水災救濟委員會湖北分會

### 急賑會函趙委員煥章對於後湖積水請督責進行以期迅赴事功由 二十年十一月四日

逕啓者案准漢口市後湖第一二三四區農會聯合辦事處函開敵處因平漢鐵路局排洩後湖積水工作太緩大有碍於農事之進行昨經敵處各代表向貴會面陳一切請求轉請鐵路局擴大放水工作以期田地早日現出俾農民及時播種安苗等情當經貴會趙委員典之答以本會明日派人前往查勘屆時仍請各位協同前往會勘並請將查勘情形具復以憑核辦等因次日未經會同貴會往勘人員而敵處即各推代表劉玉陞鄧南山劉秀夫黃之根等前往實地調查茲將調查所得結果分爲以前經過情形及以後加工辦法兩點意義陳述如下（一）以前經過情形查以前開堤工程每日只有五六十人所挖堤口甚小故積水外放亦甚迂緩至敵處各代表前往查勘之日該工程始有一百三十人之多因包辦該工程人等已得有查勘消息方有加工辦法又晒甲山開口亦於是日開放則積水外出較前稍急但堤內之水仍然泛濫洪大非有再加擴大辦法仍不能應農事時期之急（二）以後加工辦法查鐵路開堤原有計劃須每日兩百人加緊開挖所以當開工之初每日退水五寸之多不數日間水流驟緩每日又祇一寸之譜揆厥緣由大抵該工程包頭始而照計劃實行繼而減工儉巧此爲水退較緩之重要原因故此刻主張速急退乾非每日實現兩百人之工作不可如能依此做去則兩星期之間即可去水見陸地也但每日必須有兩百人之工程又非每日派人前往監察不可派人之法尤須貴會推出一人敵處四個農會各推一人會同監視以上意見是否有當務請貴會核准迅予施行爲荷再後湖水仍淹沒甚深（有數尺的有一丈多的）除少數較高之墩基退出外其餘約兩萬担之稻田麥地仍在水中中央且最近調查江水要比後湖低落四尺之多而積留不予急去以延長水災時期其責任究由誰負應請注意合併聲明等到會查排洩後湖積水關係奠定民居據稱工作太緩想係承包排洩之人減工儉巧所致勢非迅即派人督同辦理不克以收速效准函前由除函復外相應錄函請煩查照督責進行以期迅赴事功並希

見復爲荷此致

趙委員煥章

### 急賑會函趙委員煥章請以抽洩後湖積水情形見復由 二十年十一月七日

逕啓者案准平漢鐵路管理委員會公函內開逕啓者前准貴會來函屬將雙洞門以上二里許之決口堵築至水平綫爲度以便動工抽水等因當經提交漢市洩水工程聯席會議議決定於十七日下午二時由各關係機關派員會同地方紳董前往勘驗業經函達貴會查照並飭本會工務處遵照各在案茲據該處呈稱處長遵於定時前往會同水災分會代表魯乾一及趙委員市府代表劉敦庭水利局代表謝先進及商會代表查勘該處水深處仍有九公尺

餘水平距軌頂平面僅一公尺九如須恢復交通暫時仍有填塞俟將來再行建築正式橋樑惟據水災分會趙委員面稱該會因迭據各領事警告以氣候漸寒災民尙無相當安置而此項災民多係人力車夫家屬日間工作夜間即在附近安息又不能遷移他所惟有速將單洞門內積水抽出則隄內較高地點可以棲止是以函請堵塞決口以備抽水至於抽水機已預備五架約計每點鐘每架可抽水一千二百噸等語惟該委員對於抽水機馬力若干堤內積水容量若干約計若干日可以抽完均未詳細聲述至於本處對於運土填塞決口所需時日約計十七八天已面告該委員請其抽水辦法及所需時日詳細計算見示再行討論等情前來相應據情函達即希查照見復等由准此相應函達

貴委員請煩

查照核辦見復以便轉達爲荷此致

趙委員煥章

### 附復函

敬覆者頃奉大會賑字第二一四二號函開據漢市後湖第一二三四區農會聯合辦事處來函以平漢鐵路局排洩後湖積水工作太緩有碍農事進行請迅派員督同辦理等情轉函查照督責進行又奉大會賑字第二一七四號函開准平漢鐵路管理委員會函准貴會函囑將雙洞門以上二里許之決口堵築以便動工抽水一案經飭據本會工務處呈復頃晤趙委員面稱已預備抽水機五架約計每點鐘每架可抽水一千二百噸等語惟趙委員對於抽水機馬力若干堤內積水容量若干約計若干日可以抽完均未詳細聲述至本處對於運土填塞決口約需十七八日等情函達查照等由函請查照核辦見復各等因奉此查後湖一帶農民不下數萬人稻田約達兩萬石若不將積水設法消洩誠恐播種失時業經煥章募集災工多名並派督工丁郁文會同農會代表劉秀夫等逐日督率災工在晒甲山挖溝放水計上自常碼頭下至堤角所有後湖一帶地方將及一月全行退出又將集稼嘴挖開溝道疏導湖內各地積水流經民族路轉入襄河現已竣工迭奉前因特將排洩後湖積水情形復請鑒核備查謹陳 湖北水災急賑會 湖北分會委員趙煥章

### 漢口市一二三四區農會聯合會辦事處代電

湖北水災急賑會國府救濟水災委員會湖北分會鈞鑒敝處各農會前查江水與堤內之水低落四尺有餘以放水工程太緩有誤農事時期於本月一日已函請大會轉鐵路局每日加添工人至二百名并由大會及敝處各農會各出一人前往工程地切實監視各節在案然事關緊急大會尙無切實指示仍以鐵路是賴不知鐵路局此次對於水災已有難辭之咎事前疏於防範致令鐵路潰口使堤內農民先受水災之害事後貽誤工程任仍聽工人取巧使堤內農民延長水災期間重受損失惟念放水工程與農民有切身關係與其坐待人謀之不善不如急起自謀較爲得力救急之法請以農民自代每日以二百人實行掘挖約兩星期准可消盡堤內積水由大家每日每工給口食五角（查鐵路所雇工人每日

每人五角)以兩星期計算祇需洋一千四百元在水災後農民先是賴急賑生活現在急賑已告結束遍野哀鴻仍是嗷嗷待哺苟以此項工程代賑雖杯水車薪無濟於事然較之終日長餓仰天浩嘆尤為有濟且可趕辦耕作播種安苗既能充目前之饑尤可免明年之荒一舉兩得事屬可行尤其是數萬農民生死關鍵伏乞大會鑒核迅速施行不勝急迫待命之至

## 救濟分會包工掘挖民族路放水溝合同

立合同人 國民政府救濟水災委員會湖北分會  
包工 漢 森 泰 茲經雙方協議訂立條件如左

(一) 由包工人挖民族路自三民圍圈油路邊起至集稼嘴河邊止放水溝一條均遵照

鈞會工程師指揮命令辦理之所有打撐搭橋堵水通溝工程均在內限自訂合同之次日起六日完成

(二) 救濟分會付給包工人大洋一千六百元正分下列各期發給

一 訂立合同時發五分之一

二 工程完成一半時發五分之一

三 全部成功放水時發五分之一

(三) 所有打撐搭橋堵土用之木料均由

鈞會供給

立合同人 湖北分會主席 方 趙

承 包 人 漢 森 泰 (蓋章)

介紹人 工程師 張 有 彬

擔保人 順昌衣莊經理 王 瑞 卿

民 國 二 十 年 十 月 二 十 四 日 立

## 救濟分會分函

本分會趙委員  
漢口市公安局  
本分會劉汪兩幹事

### 請合組委員會依照修理市區街道原則通過之議案辦理由

逕啓者查本分會第二十三次執委會議賀委員衛夫提議擬以工代賑修理市區街道一案議決原則通過交總務處詳擬辦法提會討論又第二十四次執委會議總務處主任周委員蒼柏報告關於以工代賑修理市區街道一案現擬請趙委員煥章劉幹事明遠汪幹事華陸漢口公安局汪金門局長合組



委員會擔任工程事宜等語紀錄在案相應函達即希  
貴局長查照為荷此致  
查照

漢口公安局局長汪

趙委員煥章

劉幹事明遠

汪幹事華陸

### 附漢口市公安局復函

逕復者案准

貴會賑字第一四四號公函以關於以工代賑修理市區街道一案擬請趙委員煥章劉幹事明遠汪幹事華陸暨本局長合組委員會擔任修理  
街道工作請查照等由過局自應照辦相應函復

查照并希將該會成立日期先行指定以便屆時出席為荷此致

國民政府水災救濟會湖北分會主席方

### 救濟分會函知貝克委員等十月二十日開談話會由

逕啓者本分會工賑專門委員會前經提會推定函聘在卷茲定於十月二十日（星期二）午後一時在本分會會議廳開談話會除分函外相應函請  
貴委員準時蒞會為荷此致

貝克委員

趙委員煥章

吳委員任之

劉委員明遠

邱委員志道

高委員凌美

張委員鏡

# 救濟分會函漢口市政府以漢市被水毀馬路應採以工代賑法請將各路工程所需工料工資 、工食等費開列預算送會議辦由

逕啓者本分會第二十三次執行委員會議賀委員衡夫提議擬以工代賑修理市區街道一案決議原則通過交總務處詳擬辦法提會討論紀錄在卷查漢市自被水災以來街道多已被水沖毀現在積水漸次退淨所有毀壞馬路即應採以工代賑辦法加以修補以資恢復交通復與市政本分會有見及此貴政府諒亦同情擬請將漢市各重要道路之修補工程如工料工資工食等類各需費若干迅飭開列預算送交本分會以資議辦相應函達  
貴政府請煩查照辦理爲荷此致

漢口市市長何

## 附復函

逕復者案准貴分會賑字第一三八號公函以賀委員衡夫提議擬以工代賑修理市區街道一案經議決通過囑將本市各重要道路之修補工程如工料工資工食等類各需費若干開列預算送交議決等因到府自應照辦查本市現在水已退出急應修理之路在新市區則有由怡園至水塔一段柏油路有滿春至橋口中山路橋口橫馬路歆生二路大興街大智門街模範區行營至歆生路同豐里至榆蔭里等處之碎石路在特一二區則有漢江街等處之柏油路有漢景街及一元路之碎石路約共需工程費九萬八千一百五十六元八角七分相應擬就預算書一份連同路綫圖一紙備函送請 貴會查收交議爲荷此致 國民政府水災救濟委員會湖北分會

## 救濟分會分函

漢口市公安局  
漢口市政府  
本分會趙委員

## 修復市區馬路請依照本分會與急賑會聯席會決議案辦理函報由

逕啟者案准

貴市政府 依照本分會議定以工代賑修理市區馬路辦法送工料工資工資預算書一案經提出本分會湖北急賑會第一次聯席會議議決（一）先修理怡園至水塔柏油路行營至歆生路又同豐里至榆蔭里碎石路及其餘小部份之補修（二）所需材料工資暫由市府担任工食暫由救濟分會擔任（三）即日動工修理等語紀錄在卷除分致外相應函達

貴局 查照議案迅爲與工修理并將辦理情形隨時函報爲荷此致  
委員

漢口市政府

漢口公安局局長汪

趙委員煥章

### 救濟分會函復漢口公安局漢市馬路經聯席會決議即日動工填補請轉知由

逕啓者案准

貴局政字第一五八三號公函請將中山路挖斷馬路及第八第十一等署被水冲壞馬路從速飭工修復等因准此查修復漢市馬路業經本分會湖北急賑會第一次聯席會議議決先修理怡園至水塔柏油路行營至歇生路又同豐里至榆蔭里碎石路及其餘之小部份補修並即日飭工修理等語紀錄在卷准函前因相應函達

貴局請煩查照轉知爲荷此致

漢口公安局

### 附來函

逕啓者案查前據警察第三署署長沈良夫報請將前工務局所挖中山路法院附近馬路一段從速修復一案當經據情函請漢口市政府查照辦理在卷茲准該府天字第四四零號復函略以查該段馬路現經劃由湖北水災救濟分會培修准函前由除轉函分會迅飭修復外相應函復即希查照等由到局正核辦間復據本局督察處辦事員丁映霞報稱查警察第八署轄境各馬路及警察第十一署轄內上自一元路下至六合路馬路直綫被水浸淹冲壞以致高低不平行人極感不便擬請轉函飭工修復以利交通等情前來查所報均屬實情除批示外相應一併函請貴會請煩查照從速辦理並希見復至級公誼此致 水災救濟會湖北分會

### 救濟分會函復漢口市政府准函轉准據報法院附近馬路挖斷臨時架橋請修復一案本分會現關市區各路即日動工填補請轉知由

逕復者案准

貴政府天字第四四零號公函請工務局所挖中山路法院附近馬路一段從速修復等因准此查修復漢市馬路業經本分會湖北急賑會第一次聯席會議議決先修理怡園至水塔柏油路行營至歇生路又同豐里至榆蔭里碎石路及其餘小部份之補修并即日動工修理等語紀錄在卷准函前因相應錄案函復

貴政府請煩查照轉知爲荷此致  
漢口市政府

### 附原函

逕啓者案准

漢口公安局政字第一四四七號公函開案據警察第三署署長沈良夫報稱查職轄中山路法院附近前因工務局安設水管挖斷馬路置有臨時木橋一座此次被水傾決較前尤寬臨時木橋早已被水傾蕩無存現在水已退落行人車馬輻輳爲便利交通起見於本月一日由職就決口處皆搭臨時橋一座以利行人但此次爲目前權宜辦法難以持久勢必函知工務局趕緊修築免生意外理合備文報請鈞長鑒核並請一面派員查勘一面轉知工務局尅日興修實爲公便等情前來查所報各節均係實情除批令外相應函達貴府請煩查照轉飭主管科處從速興修以免危險而利交通並希見復至級公誼等因准此查該段馬路現經劃由貴會培修除函復外相應函達貴會請煩查照迅飭興修以利交通並希見復爲荷此致 湖北水災救濟分會

### 救濟分會函漢口市公安局以准市政府函業調工人填補怡園榆蔭里等處馬路請派員會同

#### 點名並監工由

逕啓者關於以工代賑修理市區馬路一案前經議決即日着手動工在案茲准

漢口市政府函開怡園至水塔柏油路與行營至散生路及同豐里至榆蔭里等處碎石路之材料現已購辦不日即可運到茲擬於本月二十日開始興工由怡園至水塔之柏油路擬用工人二百名由行營至散生路及同豐里至榆蔭里之碎石路擬用工人二百名同時興工函請於每日上午七時前點名動工下午散工按名發給工食等因到會除業由本分會指專員逐日點督外爲促進速成起見相應函請

貴局長指派人員自本月二十日起逐日按時會同本分會及市政府所派人員點名並助同監工以期迅速爲荷此致  
漢口公安局局長汪

國民政府救濟水災委員會湖北分會填補中山路華商街等處柏油路一覽表

日	期	工作地點	監工	工人數	工人數目	款目	備考
二十年	十二月二十日	中山路		二二〇〇	三九八〇〇	一〇六·四〇	
	十月二十一日	中山路		二二〇〇	三九五〇〇	一〇五·六五	
	十月二十二日	中山路		二二〇〇	三九八〇〇	一〇六·四〇	
	十月二十三日	中山路		二二〇〇	三九九〇〇	一〇六·六五	
	十月二十四日	中山路		二二〇〇	四〇〇〇〇	一〇六·九〇	
	十月二十五日	中山路		二二〇〇	四〇〇〇〇	一〇六·九〇	
	十月二十六日	中山路		二四〇〇	三九五〇〇	一〇五·九五	
	十月二十七日	中山路		二五〇〇	三九七〇〇	一〇六·七五	
	十月二十八日	中山路		二五〇〇	三九四〇〇	一〇六·〇〇	
	十月二十九日	華商街		二五〇〇	三九四〇〇	一〇六·〇〇	
	十月三十日	華商街		二四〇〇	三七八〇〇	一〇一·七〇	
	十月三十一日	崇善路		二七〇〇	三七四〇〇	一〇一·六〇	
	十一月一日	崇善路		二二〇〇	三二四〇〇	八七·三〇	
	十一月二日	華商街		二二〇〇	三二二〇〇	八六·五五	
	十一月三日	華商街		二二〇〇	三二二〇〇	八七·〇五	
	十一月四日	華商街		二二〇〇	三〇一〇〇	八一·八五	
	十一月五日	華商街		一九〇〇	三〇三〇〇	八一·四五	

十一月六日	華商街	一九〇〇	三〇一〇〇	八〇・九五	
十一月七日	華商街	一八〇〇	二五九〇〇	七〇・一五	
十一月八日	華商街	一七〇〇	二二〇〇〇	五七・六〇	
十一月九日	華商街	一一〇〇	一三〇〇〇	三五・八〇	
十一月十日	華商街	一一〇〇	一三〇〇〇	三五・八〇	
十一月十一日	華商街	一一〇〇	一三〇〇〇	三五・八〇	
十一月十二日	華商街	一一〇〇	一三〇〇〇	三五・八〇	
十一月十三日	華商街	一〇〇〇	一三〇〇〇	三五・五〇	
十一月廿七日	中山路華商街	四〇〇〇	三五二〇〇	一〇〇・〇〇	善後會補發災工火食
合計		五〇〇〇〇	七七一四〇〇	二二七八・五〇	



掩

埋



## 檢埋

### 急賑會佈告在六渡橋蕭家院地方搭蓋高台收堆屍棺每日運埋一次由

爲佈告事照得洪水爲患災民遍野流離死亡慘不忍睹本會以普愛爲懷急施賑濟現在廣設收容擴充醫院對於生者病者尙有居食之所惟死亡者何忍拋棄於不顧茲擇於六渡橋蕭家院地方搭蓋高台一所以便收堆屍棺每日運埋一次藉免颺浮而重人道合行佈告仰全市人等一體知悉以後屍棺不得任意拋棄一經察覺自當嚴究不貸切切此佈

### 急賑會佈告堆積屍棺改設橋口玉帶門由 二十年十月三十一日

爲佈告事查本市自遭水災曾於六渡橋蕭家院地方搭蓋高臺以便收堆屍棺每日運埋一次藉免颺浮而重人道在案現水災之後疫癘盛行收埋露屍尤關緊要茲改設橋口玉帶門票房對面一切仍照向章辦理仍由岳委員負責担任收埋以後凡有尸棺不得任意拋棄藉重人道而便衛生合行佈告仰各週知切切此佈

### 急賑會函善堂聯合會請將已收殮之姓名籍貫男女及厝埋處所列表見示藉備查考由

二十年八月二日

逕啓者日來災民麇集武漢鬱蒸暴斃勢所難免

貴會心存利濟

慈善爲懷應請

隨時派員往查如有已經暴斃者務望

立知就近各善堂送棺往殮一面將已收殮之姓名籍貫男女及厝埋處所列表見示藉備查考此致

漢口善堂聯合會

### 急賑會函復漢口特別市黨部整理委員會本會業經派人分途收殮浮屍由 二十年八月九日

逕復者頃准

貴會函開本市洪水爲災淹斃民命不少街水深處間有浮屍應請隨時收殮以重人道而保衛生等因准此業經本會備船十隻赴各街水較深之處從事

收殮相應函復希即  
督鑒爲荷此致  
漢口特別市黨部整理委員會

附來函

逕啓者查本市洪水成災淹斃民命不在少數近據報告街水較深之處間有浮屍發現亟應設法收殮以重人道而保衛生除分函外相應函達  
貴會查照隨時設法收殮浮屍爲荷此致 湖北水災急賑會 中國國民黨漢口特別市黨部臨時整理委員會啓八月五日

**急賑會函復漢口市善堂聯合會准函以准慧心善堂函爲收撈一男屍請登水災日刊俾該親屬具領等由復以照登由** 二十年八月二十四日

逕復者昨准

大函內開敬啓者頃准慧心善堂報稱敬啓者情因敝堂於本月三號起至七號止連日在後湖一帶共收撈浮屍浮棺一百九十四具本擬早日呈報貴會因葬埋地點未得就緒致未預報故而遲遲茲由岳君綬廷指定漢陽崩坎慈善會義塚掩埋完畢今特修函報告附呈浮屍浮棺一紙台閱惟內有於本月四號在慈善會後收撈一男屍年約四十內外身穿藍布褂褲當在身邊檢出皮夾一個內裝光洋念四元鈔票一元角票一元九角陳天祥字據一紙糧單庚書借字各一紙祈貴會轉咨水災急賑會登報申明倘後如有親人清查者囑其來人至敝堂接洽至該處領取可也等因准此相應函請貴會查照登載水災日刊俾該親屬具領爲荷等由准此除將原開各節交水災日刊照登以便該親屬清查具領外相應函復即希查照爲荷此致

漢口市善堂聯合會

**急賑會函紅十字會漢口分會暨岳委員綬廷爲准湖北省黨部臨時整理委員會函請掩埋漢陽山野浮棺及清除糞穢等情請查照酌辦由** 二十年九月五日

逕啓者案奉

主席交下

湖北省黨部臨時整理委員會第一五五九號公函一件內開逕啓者案據直屬漢陽兵工廠區執行委員會呈稱呈爲懇請分函萬國紅十字會暨湖北水

災急賑會從速掩埋漢陽山野拋置浮棺並函省會公安局飭漢陽各分局認真清除街巷糞穢以免疫病發生而安劫後災黎事案據本區黨部第八分部黨員張秋圃呈稱竊查本年水災浩大武漢俱成澤國斃溺人畜觸目皆是在先漢陽城區未被水淹所有漢口運來棺板尚有浮土掩蓋穢氣已屬難聞泊後月湖堤潰漢陽城區亦浸水中兩方屍棺日益增加檢運之萬國紅十字會與水災急賑會遂致不暇掩埋多運至龜山尾下歸元寺旁以及毛家堤上道安堂邊遺坑即拋是野即棄一經驕陽蒸晒臭水橫流棲在附近之災民聞之多有暈腦道經其旁之行人觸之莫不掩鼻積日過久未有不生疫病者據聞十字會與急賑會曾與漢陽各善堂商妥檢運屬於兩會掩埋則由漢陽善堂負責然漢陽善堂向即經費支絀人力有限以致形成現在有連無埋之現象嘗考前清戊戌年間漢口大火為災之後燒死人畜當時曾有義地一方置在馬家湖後專瘞是項屍骨立有總碑至今行人望之猶生迴憶即辛亥鼎革時期陣亡龜山之將士亦有總墓多處足資憑弔此次水災之大實為數十年來未有之浩劫罹難者之屍骨如即此隨意拋棄不獨易為疫病之媒亦無以留久後紀念秋圃之思似應倣戊戌辛亥辦法總而瘞之勒石樹碑則目前之疫癘可免而後之紀念足資如慮財力不足可由政府責令武漢各善堂合資辦理事必易成再查此次水災漢陽城區除西門外餘均浸在水中因是各街巷排出糞溺及堆集穢屑到處皆是在水未退之先應速設法輸出一俟水退之後並應負責清除庶免傳染此在武昌漢口方面尙知講求衛生不難以人力除之而在漢陽僻地公安局籌慮難周而民衆復不知自治恐永無清潔之望是宜由省會公安局令飭各該分局於水退之後會同地方紳董大加掃除自可衆擎易舉上述二端俱關水災善後秋圃憫念災黎心焉滋痛爰真所見聊備鈞會採擇核轉施行則人民幸甚等情據此查該黨員所呈各節不無見地辦法亦尙易行為此據情轉呈鈞會賜予分別轉函實為民便等情據此查掩埋浮棺及清除糞穢實為水災善後當務之急據呈前情除指令外相應函達即希查照辦理為荷等由奉批轉紅十字會及交本會岳委員綬廷酌予辦理等因奉此除函知紅十字會岳委員綬廷委員查照酌予辦理外相應函達請煩查照辦理為荷此致

中國紅十字會漢口分會

岳委員綬廷

### 急賑會函漢口紅十字會並岳委員綬廷請派隊前往博學書院收埋拋屍由 二十年九月七日

逕啓者案查本會第十五次常會左委員鐸提議博學書院鐵路邊多浮棺災民常拋屍磅棺以作燃料於人道衛生均不相合決議函武漢行營連令軍警嚴加禁止並函本會岳委員及紅十字會前往收埋等因紀錄在卷除分函外相應函請

貴會請煩

查明派隊前往檢收為荷此致

漢口紅十字會  
本會岳委員綬廷

### 急賑會函陸海空軍總司令行營辦公廳請通令軍警嚴加禁止災民拋屍劈棺以作燃料由

二十年九月七日

逕啓者案照本會第十五次常會左委員鐸提議博學書院鐵路邊多浮棺災民常拋屍劈棺以作燃料於人道衛生均不相合決議函武漢行營通令軍警嚴加禁止並兩本會岳委員及紅十字會前往收埋等因紀錄在卷除分函外相應函請  
貴廳即希

查照呈請轉飭軍警一律查禁爲荷此致  
陸海空軍總司令行營辦公廳

### 急賑會函復漢口公安局爲發給公安第十六署搬運浮棺墊用工資費請查照轉飭來會具領

由 二十年九月十一日

逕復者准

貴局仁字第九三三號公函據十六署呈奉諭搬運浮棺保護川漢鐵路等處堤身墊用工資洋一百二十八元請發款歸墊等情轉請撥款轉發並見復等由過會相應函復

查照轉飭來會具領爲荷此致

漢口市公安局

### 附錄來函

逕啓者案據本局第十六署署長劉漢英呈稱爲呈報事竊查此次江水爲災漢口市面盡成澤國本署所轄川漢鐵路等處堤陔亦極危險職遂督率工人設法搶築不料各處積存浮棺隨水漂流臭氣薰人使搶堤工人頭悶心嘔不能工作兼之北風浪大浮棺一過沿堤衝撞爲害甚大斯時事處緊急正在無可設法中適逢徐夏兩督辦查勘至此而諭將浮棺即行搬運以免損壞堤身職即遵令飭地保僱伕將浮棺抬至漢陽掩埋嗣蒙鈞座蒞勘職會將搬運浮棺情形報告亦奉面諭可據實報銷在案茲查職署此次奉諭搬運浮棺六十四具共用工資一百二十八元均係

向商家臨時挪墊現在為時已久急應歸還理合檢同單據備文呈請鑒核俯賜核發歸墊等情據此查所稱各節均屬實在惟事關保護堤防情形特殊此款似應由 貴會撥款到局轉發以資歸墊據稱前情除批示外相應檢同原單據情函達查照希即見復以便飭遵為荷此致 湖北水災急賑會 附送單據一紙 局長汪世鑾

### 急賑會函知警察四署於蕭家垸地方搭蓋高台收堆屍棺并布告一體知悉由 廿年九月十四日

逕啓者案據本會收埋浮屍委員岳綬廷報告擬在六渡橋蕭家垸地方搭蓋高台一所以便收堆屍棺每日運埋一次藉免颺浮而重衛生除佈告外相應函達請煩查照為荷此致 漢口公安局警察第四署

### 急賑會函復紅十字會漢口分會為鐵路邊浮屍浮棺業經收埋以後當隨時奉告由 二十年九月十四日

逕覆者案准

貴會公函以博學書院鐵路邊浮屍浮棺業經收埋等因准此仰見注重人道講求衛生努力工作存歿均感以後如有此項事件自當隨時奉告准函前因相應函覆即希查照為荷此致 中國紅十字會漢口分會

### 附原函

逕覆者案准

貴會賑字第六九五號公函內開逕啓者案照本會第十五次常會左委員鐸提議博學書院鐵路邊多浮棺災民常拋屍劈棺以作燃料於人道衛生均不相合決議函武漢行營通令軍警嚴加制止並函本會岳委員及紅十字會前往收埋等因紀錄在案除分令外相應函請貴會請煩查明派員前往收檢為荷等因准此查掩埋屍棺為做會負責工作因災區廣泛鞭長莫及會登報通告要求各界函及電話見示在案來函自應遵照辦理當即選派隊長張漢卿帶領員役馳赴該處收得女屍一具小孩屍七具大小浮棺一十六具暨零粹屍骨甚夥准函前因相應將經過情形復請查照並祈以後如有此項事實仍以函或電話見告藉資直接為荷此致 湖北水災急賑會 會長王森甫 理事長王民僕

### 急賑會函第一外勤請往錢業公會領取大小棺木一百具運往赫山備用由 二十年九月十七日

逕啓者頃接漢口市錢業公會來函以捐大小棺木一百具囑派員前往領取等因除函復已派本會第一外勤王委員前往請領運赴赫山施用外相應函

請

台端查照前往領回俾便運往赫山備用爲荷此致

第一外勤王委員森甫

### 急賑會分函岳委員漢口紅十字分會善堂聯合會速收鐵路外浮屍由 二十年九月二十四日

逕啓者案准

漢口公安局警察第十六署函開逕啓者本署轄內由川漢鐵路至博學書院等處浮屍浮棺及死畜觸目皆是臭氣薰天令人難受不獨妨害衛生實大疫之媒介若不卽行收埋爲害不堪設想爲此函達貴會查照祈速派人前往檢埋以重衛生而保民命等由准此相應函達請煩

查照速爲收埋是荷此致

收埋浮屍委員岳綬廷

萬國紅十字會漢口分會

漢口善堂聯合會

### 急賑會函復紅十字分會檢埋表當登日刊由 二十年十月一日

逕復者頃接

台函並附掩埋屍身數目表暨陳述附帶注射散藥推拿各情形展閱之餘至竊

蓋籌刻下赫山一帶既經國府救濟水災委員會湖北分會衛生防疫組辦理掩埋事宜

貴會擬移往漢宜汽車路一帶工作藉免重疊脫漏之弊尤徵

壁畫周詳熱心善舉仍請加緊工作以福災民而全令譽除將來件刊登日刊外相應函復即希

查照爲荷此致

中國紅十字會漢口分會

### 附來函

逕啓者敝會前因赫山一帶廣集難民甚多特分掩埋大隊一組前往收檢屍身計自九月十三日起結至九月二十七日止共收屍身六百五十六具逐日報告已刊水災日刊可憑查攷此項屍身已擇定赫山西麓掩成兩大塚並當卽厚加浮土嗣因國府駐漢衛生防疫組日昨亦在該處

開始掩埋工作本會自可結束以便仍將一部分人員抽調漢宜汽車路一帶施行藉免疊漏之弊除將該處收屍數目列表報查外并將掩埋以外之附帶工作分別略述於下

(一) 注射為預防該處疫癘自開始掩埋工作時即派員注射防疫率多不願卒僅注射二千數百餘人此外尚有上海紅十字會來漢防疫隊亦在該處工作

(一) 散藥該處自九月十八日起發現疫癘以後日盛一日本會即在水災急賑會領取藥品暨本會自製藥品前往散發計自十九日起至二十四日止共散保安油一萬五千瓶脾寒藥二千五百包痢疾藥二千五百包燒艾葉一千五百斤蒼朮一千五百斤由二十二日起死人逐日漸少此中保安油收效最大

(一) 推拿自九月二十一日起至二十五日止推拿痧症九百三十六人  
(一) 掩埋屍身數目表列後

月	日	男尸數	女尸數	小孩尸數	逐日總數
九月	十三日	八	一	無	九
九月	十四日	四	一	八	十三
九月	十五日	二十八	五	九	四十二
九月	十六日	二	無	十七	十九
九月	十七日	二十八	二十一	二十六	七十五
九月	十八日	五十二	十八	二十九	九十九
九月	十九日	三十四	十三	二十四	七十一
九月	二十日	十八	十二	二十九	五十九
九月	廿一日	十二	十七	二十三	五十二
九月	廿二日	七	七	二十八	四十二

九月廿三日	十	十五	二十三	四十八
九月廿四日	七	十二	二十六	四十五
九月廿五日	十三	九	二十六	四十八
九月廿六日	十	九	三	二十二
九月廿七日	三	二	七	十二
計十五天共男尸二百十四女尸一百四十二小孩尸二百七十八總共六百五十六				

以上掩埋報告及附帶工作始因無人擔任特分一組前往繼因發生疫癘加派員役施藥推拿現已由日埋九十餘尸減至二十餘尸工作業已和緩又加衛生組理掩埋隊開始本會自可告一結束各情形相應函請查照並希刊登日刊為荷此致  
湖北水災急賑會 會長王森甫

理事長王民僕

### 急賑會指令本會省會辦事處為寶通寺住持問賢施地埋屍着代致謝仍仰將捐地立記手續

具報以便轉知民廳立案由 二十年十月四日

呈悉該寺方丈問賢施地埋屍熱心義舉殊堪嘉獎着即代致謝忱以彰公德至捐地及立記手續如何辦理仍仰具報以便轉知民廳立案此令

#### 附錄原呈

呈為呈報事案據屬處第三粥廠陳稱逕陳者據寶通寺方丈問賢面稱此次大水為災民衆蕩析離居感受濕疫死亡相繼無地掩埋深為憫惻特捐本寺義地一塊以為亡者安窆之所等語當經屬處派甄海青尹仲濤兩幹事前往該處會同問賢方丈勘界釘樁去後茲據甄尹兩幹事復稱昨奉派赴洪山勘釘地界一案業經會同問賢方丈至寶通寺東北首半里許正在山半劃定界址由南至北長三十步由西至東寬六十步四界釘樁為記大概可葬棺一百餘具等情到處理合呈報鈞會備案實為公便謹呈湖北水災急賑會主席何 湖北水災急賑會省會辦事處呈



**急賑會函善堂聯合會等准寧紹臨時醫院函稱所有非寧紹同鄉而病故者請轉知培心堂善堂聯合會殮埋等情函請查照辦理由** 二十年十月六日

逕啓者頃接漢口寧紹臨時醫院函稱查此次洪水爲災哀鴻遍地災後疫癘滋蔓尤爲可慮敝寧紹同鄉有鑒及此爰即集金創設臨時醫院施診施藥以惠病人業經呈准市政府備案惟有因病身故而無親屬者除屬寧紹同鄉已函請四明公所及紹興同鄉會備棺成殮外其他外籍病故者擬請貴會轉知培心堂善堂聯合會代爲殮埋事關救濟度荷俞允特函奉懇轉函該會并候德音無任感禱等語除函復外相應函請貴會查照辦理至級公誼此致

漢口培心善堂  
善堂聯合會

本會掩埋工作主任岳綬廷

**急賑會函陸海空軍總司令武漢行營辦公廳前准函囑派員前往赫山掩埋當即轉函紅十字會前往掩埋茲准函復工作情形到會特轉函查照由** 二十年十月六日

逕復者頃准中國紅十字會漢口分會復函內開逕復者案准貴會九月二十九日函以准陸海空軍武漢行營函開據要塞司令部呈稱關於赫山一帶難民三十四兩日死亡過多一節轉函敝會囑即派員前往該處掩埋等情准此查赫山難民從前發生瘟疫自屬實在情形貴會於前九月十三日曾派員逐日前往掩埋自開始掩埋之日起日增一日其中以九月十九日所收尸身爲最多嗣因敝會在貴會領出大宗藥品分途散發加上海紅十字總會及衛生防疫組均有醫務人員在該處就診自十九日以後日減一日截至九月二十六日止共計掩埋六百五十六具復因防疫組亦在該山開始掩埋工作敝會始告結束業經呈報在案准函前因相應函復即希查照是荷等由准此查此案前奉

大函囑派必要醫務人員及掩埋隊前往赫山一帶分別收埋死亡暨醫治防疫等由到會當經分別函知紅十字會漢口分會漢口善堂聯合會暨本會服務人員前往掩埋並函復各在案茲准前由陸函復外相應復請查照爲荷此致

陸海空軍總司令武漢行營辦公廳

**急賑會函湖北民政廳爲據省會辦事處呈報寶通寺住持問賢捐地埋屍等情請查核立案並分別咨行各有關係機關知照由** 二十年十月十一日

逕啓者案據本會省會辦事處呈爲呈覆事竊查洪山寶通寺問賢方丈捐地葬埋災民及辦理手續呈請備案奉

鈞會賑字一四七三號指令開呈悉該寺方丈問賢施地埋屍熱心義舉殊堪嘉獎着即代致謝忱以彰公德至捐地立記手續如何辦理仍仰具報以便轉知民政廳立案此令等因奉此查此案係九月十八日據第三粥廠幹事函稱茲據寶通寺方丈問賢面稱此次大水為災民衆蕩析離居感受濕疫死亡相繼無地掩埋深為惻惻特捐本寺義地一塊以為亡者安寤之所等情到處旋即派員前往該寺與問賢方丈接洽復于二十三日會同問賢查勘捐地地址係在寶通寺東北首半里許正在山半由南至北長三十步由西至東寬六十步大概可葬棺木一百餘具比時眼同劃界釘樁立記為據並一面由屬處去函致謝茲奉前因合將寶通寺方丈問賢樂捐義地暨屬處會同劃界釘樁立記手續備文呈復

鈞會鑒核仰祈轉知民政廳立案實為公便等情據此查此案前據該辦事處呈以寶通寺問賢方丈捐地埋屍請予備案前來當經指令代致謝忱並將捐地立記手續具報核轉立案各在案據呈前情除指令外相應函達

貴廳查核希予立案見復並分別咨行各有關係機關知照為荷此致

湖北省政府民政廳

### 急賑會函善堂聯合會為請備棺掩埋大智鐵路怡和側首屍棺由 二十年十月十二日

逕啓者頃准漢口公安局警察第八署函稱據地保馮興發報稱大智門鐵路邊怡和側首有無名男屍七具拋露在外擬請領木匣以便收埋等情據此業經致查屬實隨即函請就近善堂及紅十字會善堂聯合會轉給木匣以便收埋而重衛生旋據回稱遵即前往各善堂以及紅十字會均屬互相推諉值此水災後防疫緊張之際似此屍首仍其拋露甚或有匣之屍而不收埋行者莫不掩鼻而過於衛生防疫前途何堪設想相應請煩貴會設法收埋以重衛生至級公誦等因到會查屍棺暴露有傷道德況值此疫癘盛行更恐防碍衛生亟應設法即日掩埋相應函達查照迅予設法備棺收埋見復為要此致漢口善堂聯合會會長綬廷先生

### 急賑會函復漢口公安第八署本會已函知岳委員迅予設法備棺收理由

逕復者頃接

貴局十月十二日

函具悉壹是已函岳委員迅予設法備棺收埋矣相應先行函復

查照此致

漢口公安第八署

**急賑會分函紅十字分會善堂聯合會及岳委員綬廷請收埋慎昌台子一帶浮棺由**

廿年十月十六日

逕啓者現查第九署所轄地段慎昌台子三合街進化村一帶浮棺數十具應速收埋以重衛生除分函外相應函達即希查照派手派人前往該處收埋是爲至要此致

紅十字分會

善堂聯合會

岳委員綬廷

**急賑會函復岳委員綬廷爲所需板棺即向經管人陳煥章處照領由**

二十年十月十六日

逕啓者奉

主席交下

台函爲請撥給板棺二三十具以備應用一節批令即向經管本會板棺陳煥章處照領等因奉此相應函達即希

查照爲荷此致

岳委員綬廷

**附原函**

敬復者接准公函開以據警察第八署函以鐵路邊屍棺無人收埋等因當即令職員薛春亭帶同夫役前往收埋除一部分由紅十字會收埋外其餘六具完全收檢運至漢陽奔坎掩埋接准前因相應函復即希查照再新華公司之臨時醫院前用板棺由善聯會補助茲因所定之板棺尙未做起請大會暫行撥給二三十具存該處應用一俟善聯會板棺做妥仍由該會補助俾免病故災民無棺可殮所有收拾仍由綬廷負責特函奉復即希查核照給爲荷此致 湖北水災急賑會 岳綬廷謹啓 十月十四日

**急賑會分函漢口善堂聯合會等派員收埋大智門一帶露屍由**

二十年十月十八日

逕啓者頃准

中央衛生防疫組駐鄂辦事處函開查漢口各處露屍由紅十字會收埋敝處會派人前往紅十字會請即前來收埋大智門外怡和牛皮廠一帶屍棺據云業經貴會函請該會停止收埋工作茲因大智門一帶無名屍棺堆積甚夥爲日甚久以致臭氣冲天既礙衛生復碍觀瞻茲特函請貴會本慈善宗旨人道主義迅即設法派人前來收理事在卽爲刻不容緩等由准此除函復並分函知照外相應據情轉函

貴會查照函開各地迅即派員前往收埋並即日見復是為至荷此致

漢口善堂聯合會

漢口紅十字會

岳綬廷委員

### 急賑會分函

岳委員綬廷逐日派人往臨時醫院收埋屍棺  
臨時醫院以後如有屍棺請函知轉函岳君派人收埋

二十年十一月二日

逕啓者日來疫癘發生所有住在臨時醫院病人恐不免時有死亡本會前為維護人道起見所以派定專司掩埋之事除函知

臨時醫院嗣後如有屍棺即逕函前來收埋外特此函請  
本會管理收埋屍棺委員岳綬廷君逐日派人前來收埋屍棺

台端查照即希逐日派人前往該醫院查詢以便隨時收埋是為至荷此致  
貴院嗣後如有屍棺即希逕函岳綬廷君派人前往收埋

管理收埋屍棺委員岳綬廷先生  
臨 時 醫 院

世界紅萬字會武漢分會呈請將漢陽財局收併敦本善堂之義地建築白骨塔安埋枯骨而垂久遠並請

豁免租課由 二十年十一月十三日

呈為呈請事竊於此次水災之後迭次派員協同鈞會所辦之收容所暨外勤隊查災放賑先後呈報各在案近因災後病重所有漢陽赫山龜山及鸚鵡洲一帶露屍橫陳到處皆是本會派隊帶夫逐日備棺收埋於本會購買之義地以安孤魂而重衛生惟水經退落枯骨塞途慘不忍見本會擬在義地前建築白骨塔兩座收檢屍骨安埋於中以免盈野枯屍朽骨傳染疾病查本會義地接連者係前漢陽財政局收併敦本善堂之義地約近畝餘今已移交財政廳管理每年收入租課不過二十元之數以事關義舉為此不揣冒昧理合呈請鈞會鑒核轉咨財政廳准將前收敦本善堂接連本會義塚之地一段撥發本會建築白骨塔安埋枯骨豁免租課以全義舉並懇照咨民政廳備案而垂久遠是為企禱

善後會函復平漢鐵路委員會以路地停放屍棺本會已派收埋專員趕即設法辦理由

廿年十一月廿八日

逕啓者案准

台函請協同取締比國碼頭路地停放棺柩以重衛生一案除派本會掩埋專員趕即設法辦理外相應函復即希查照為荷此致

平漢鐵路管理委員會

## 善後會訓令收埋專員岳綬廷尅日飭工趕速設法掩埋具報由

爲令遵事案准

平漢鐵路管理委員會公函內開逕啟者據本路第九分段警務長報稱江岸本路所轄基地之比國碼頭停放棺柩甚多除面令該站巡官轉知該處地保協助辦理外擬請轉函公安局及衛生管理處在該管署區之棺柩隨時協同制止抬運該處停放俾得澈底取締等情據此查該處地段與江岸車站及路員住宅相距密邇現又搭蓋臨時棚屋員工聚居尤多此項棺柩暴露遍野穢臭不堪若不設法取締殊屬妨礙公衆衛生茲據前情相應函達即請貴會轉飭設法掩埋並希見復等由准此除函復外合亟令仰該員即便遵照尅日飭工趕速設法掩埋具報以重衛生而維路政是爲至要切切勿延此令

## 善後會分函黃委員吉亭項委員仰之岳委員綬廷易先生蘭生爲嗣後埋葬死亡災民請將姓名籍貫年齡性別等書明木板植立塚前由 二十一年元月十日

逕啟者查武漢江襄匯流災民麇集死亡之事日有所聞猥承

台端澤及枯骨設法收瘞無任代感惟念一杯之土業皆是冢屬戚友何由識別生者無憑弔祭死者無緣款享興言及此不禁潛然擬請嗣後埋葬災民即將其籍貫性別姓名年齡等書明木板植立塚前並於棺首正前加釘小板亦照載明庶冬青有樹死者可免羈魂狐正首邱生者不致疚心除分函外相應函請

查照惠辦見復爲荷此致

黃委員吉亭

項委員仰之

易先生蘭生

岳委員綬廷

## 善後會函省會公安局請覓公地埋葬死亡災民由 二十一年一月十一日

逕啟者查武漢江襄匯流災民羣止死亡之事日有所聞漢口地勢低窪不宜埋葬武陽義地類皆冢積如筭一棺難容其餘山間隙地曠野高阜又因主者居奇不能入葬哀我災黎生前備感飢寒歿後復無葬地傷心慘目有如是耶擬請

貴局悲憫爲懷澤及枯骨設法迅覓無主之公地樹立標記作爲此次病故災民義塚以便掩埋事關善舉諒荷

俞允除分令外相應函請

查照並隨時會同該管公產處惠辦並希

見復是荷此致

武昌省會公安局

善後會函復岳委員綬廷准函收運屍棺二千餘具請派員會同點數掩埋等由已派本會職員

胡彝前來辦理由 二十一年一月十五日

逕復者頃准

大函略開為以收運屍棺二千餘具請派員會同點數掩埋以便付款藉資監察等由茲特派本會職員胡彝前來會同

貴會調查員點數掩埋准函前因相應函復即希

查照為荷此致

岳委員綬廷

### 附來函

敬啟者竊綬廷担任收檢浮露屍棺刻以經費支絀行將停頓荷承貴會津貼洋五百元以免中斷澤及枯骨曷勝代感茲收運屍棺二千餘具分途運至漢陽奔坎地方即希貴會迅予派員會同敵會調查員點數掩埋以便付款藉資監察無任企盼此致湖北水災善後委員會 岳綬廷啟  
一月十二日

附胡彝呈復點數情形原呈

呈為呈復事案奉

鈞長交下岳委員綬廷原函一件奉批派胡彝前往等因奉比職遵即前赴善堂聯合會會同該會調查員潘芝鑾前往漢陽奔坎地方調查確經收集大號浮棺二百九十一具中號浮棺四百二十四具小號浮棺九百四十五具共計一千六百六十具刻正僱工掩埋矣謹將點數情形備文呈報 鑒核備案實為公便謹呈主任陳 職胡彝謹呈一月二十日

善後會訓令各收容所救濟所搭棚辦事處嗣後埋葬死亡災民仰將姓名籍貫年齡性別等書

明木板植立塚前並於棺首正面亦照載明由 二十一年一月二十一日

爲令遵事查本會前以武漢災民麀集死亡之事日有所聞往往任意葬埋生者無憑祭弔死者無緣歎享經分函黃委員吉亭項委員仰之岳委員綬廷易先生蘭生請嗣後埋葬災民即將其姓名籍貫性別年齡等書明木板植立塚前並於棺首正面亦照載明等因分函在案茲准岳委員函復尾開查綬廷收檢之各屍棺均係拋置者既無姓名亦無識別最好由貴會函知各收容地點嗣後死亡之災民載明姓名年齡於該板棺上俾便照辦等語前來除分令外合行令仰該處所即便遵照辦理爲要切切此令

善後會函漢口公安局爲本市浮棺暴露業由本會責成紅十字會負責掩埋請轉飭各署該管

區內有死亡未殮及浮棺暴露等事迅即電知紅十字會以便裝殮及掩埋由 廿一年一月廿四日

逕啓者查本市浮棺暴露愈積愈多估計有三千具之譜業由本會於十七次執委會議賑務股提案討論經決議由紅十字會負責掩埋以三個月爲限每月由會補助掩埋費一千元但不得再有屍棺暴露及久停等事等語紀錄在卷並函知該紅十字會在案但恐仍有遺漏之處擬請

貴局轉飭各署如各該管區內有死亡未殮及浮棺暴露即用電話通知紅十字會該會電話係九零三號以便派人裝殮及掩埋事關善舉諒荷  
贊同相應函達即希

查照轉飭爲荷此致

漢口市公安局

附復函 廿一年一月二十九日

逕復者案准貴會函以漢市浮棺暴露甚多經本會議決月撥洋一千元限三個月責由紅十字會辦理囑即轉飭各署如遇段內浮棺露屍即用九零三號電話通知紅十字會派人收埋等由同時復准中國紅十字會漢口分會函同前由除由本局分令各署遵照協助辦理並函復紅十字會外相應函復希即查照爲荷此致湖北水災善後委員會 局長汪世鑑

善後會函漢口紅十字會爲准軍政部漢口營房保管處函查家墩地方又有荒屍浮棺數十具

請再爲掩埋等情請派人前往檢理由 二十一年二月二十五日

逕啓者准軍政部漢口營房保管處函開敝處前請掩埋查家墩荒屍浮棺一案已蒙函准轉函

國府救災委員會衛生防疫組暨

紅十字會武漢分會聯合辦事處外仍由

貴會掩埋組岳委員從事掩埋曷勝感激自茲以後敝處隨即派人禁止該地拋置棺骸無如禁者自禁而一般出於無可奈何之人往往乘隙偷置現在查家墩地方又有荒屍浮棺數十餘具值此天時漸暖臭氣蒸蒸令人掩鼻難過一非所以益衛生二非所以重人道敝處以前奉函轉國府救災委員會函示自不能再事懇祈惟因此係一種慈善工作事出萬不得已祇得續懇

貴會好事無妨多做再煩掩埋組前來設法收埋一次以免該尸體腐爛時無從着手生死兩益無任公感等因到會除函復外相應轉達

貴會即希

查照派人前往檢埋爲荷此致

漢口紅十字分會

善後會函復紅十字會漢口分會已轉飭各股如見有浮屍浮棺即隨時通知由

二十一年一月二十七日

逕復者頃准

貴會一月二十四日大函略開爲函以繼續工作惟見聞難週請轉飭屬如見有浮棺浮屍即請函知以免遺漏等由附報告表兩紙准此除轉飭各股如見有浮棺浮屍即隨時通知外用特函復即希

查照爲荷此致

紅十字會漢口分會

### 附原函

逕啓者敝會前於水災時期收檢浮屍浮棺已歷時日在案嗣因負責有人於十月三十一日停止會分函通知各在案刻下因武漢各處堆積屍棺甚夥經衛生管理處提請善後委員會月撥洋一千元仍由敝會掩埋敝會以事關衛生自應遵照辦理業於本月二十三日開始繼續工作惟是地域遼闊見聞實所難週故特函達貴會請其仍照前例轉飭所屬如見有浮屍浮棺即請以電話九另三號或函件見告俾便隨時拾埋以免遺漏爲荷此致 湖北水災善後委員會 中國紅十字會漢口分會啓一月二十四日

善後會函復紅十字會漢口分會請購置板棺五百具以便拾用而利工作由

二十一年三月八日

逕覆者案准



貴會公函囑採買板棺一千具交由

貴會存放以便隨時拾用而利工作等因准此查本會經費困難力實不逮仍請由

貴會購置五百具以利進行相應函覆即希

查照辦理爲荷此致

中國紅十字會漢口分會

### 附原函

敬啓者案查敝會前由貴會善字第一六九一號公函內開第十七次執委會討論第三項決議漢市浮露屍棺由敝會負責掩埋補助費洋一千元以三個月爲限早經遵照辦理並逐報在案惟自繼續開辦之日起因堆積時久各處函件見告如怡和棧萬國跑馬場觀音閣查家墩大智門等處動徹數十具或數百具不等有棺者半無棺者亦半以故需用板棺爲數不少前在慈善會零碎支取諸多不便亦費時間以後擬懇貴會採買板棺一千具交由敝會存放以便隨時拾用而利工作爲荷此致 湖北水災善後委員會 會長王森甫啓

**善後會函紅十會漢口分會暨漢口市善堂聯合會爲漢市掩埋工作仍責成紅十字會延辦一月並補助洋一千元以後並請善堂聯合會接辦由** 二十一年四月

逕啓者查本會第三十次執委會常會服務股提議關於漢市掩埋工作本會前責成紅十字會辦理期以三個月爲限每月補助洋一千元計本月二十日即告期滿可否延長請公決案經決議准延長一個月仍由本會補助一千元一面函請漢市善堂聯合會嗣後繼續辦理等語紀錄在卷除分函

漢口市善堂聯合會  
漢口紅十字會外相應錄案函達  
先函

貴會即希

查照辦理爲荷此致

中國紅十字會漢口分會

漢口市善堂聯合會

**善後會函漢口紅十字會爲接善堂聯合會函濟生堂側邊土墩置有屍棺百具業經運埋誠恐**

**紅十字會拾夫誤會請轉函查照等情即希查照由** 二十一年四月八日

逕啓者接閱漢口善堂聯合會函敬啓者刻因濟生堂側邊土墩上置有浮露屍棺百餘其值此天時日熱臭氣薰蒸影響該地居民衛生實非淺鮮敝會岳主席個人募款負責搬至漢陽掩埋誠恐紅十字會收拾夫役發生誤會致起糾紛相應函請轉函查照等因到會相應函達即希查照爲荷此致  
漢口紅十字會

善後會函漢口紅十字會接准武漢警備旅司令部函以漢陽隙地掩埋浮棺工作已飭一團一營一連勿得阻止並希飭掩埋人員掩埋浮棺須距該連駐地稍遠等由請查照辦理由  
二十一年四月八日

逕啓者前准

貴會函以担任掩埋浮棺在火葬場未修復之際不能不遷漢陽隙地惟武漢警備旅第一團一營一連不明情形請函轉叙明免生誤會等因經即兩准

武漢警備旅司令部函復已轉飭遵照勿得阻止並請本會轉飭掩埋人以後掩埋浮棺須於該連駐在地距離稍遠不得過於逼近尤須深埋緊築以免臭氣薰蒸而重衛生等由過會相應函達即希

查照辦理爲荷此致

漢口紅十字會

省會掩埋辦事處呈請建立災民義塚墓碑並附義塚一覽表墓碑式樣由 二十一年五月十日

呈爲建立死亡災民墓碑以誌慘慟而垂永久仰祈鈞會鑒核俯准遵事查屬處自二十年九月成立以來晨夕爲災民做工作冒暑酷暑臭氣逼人經歷嚴寒朔風刺骨半載如茲艱辛備嘗形神俱瘁截至二十一年四月十日止共計檢埋死亡災民一萬二千七百一十八名言念及此苟禁心酸查照以前成例每名支拾埋費一元計算應支拾埋費洋一萬二千七百一十八元除自成立檢埋隊開支一千七百一十七元七角五分外實在節省拾埋費洋一萬一千零零零二角五分至若第一組所用檢埋器具鋤頭鐵鍬土窠槓子匾担繩子共四十六份均係向省會工程處借用亦未另行購買對於個人應支交通各費一概從減誠以節省一份開支災民即多受一份實惠數月以來雖係銷極救濟毫無建樹抱歉良多尙賴我全體員役矢勤矢慎幸無隕越之虞差堪告慰耳現屆結束期間尙不建立石碑則壘壘坏土蔓草荒烟何從識別最嘆流離失所罹浩劫于生前復憐旅櫬淒涼永瀕泊于異地死者無所憑依存者何從祭奠海清等德薄能鮮認膺檢埋任務目擊心傷故敢披瀝以陳詞撫膺有感用特冒昧而請命除附呈墓碑圖式樣及義塚一覽表各一份外共計需用麻石墓碑五十三塊每塊價洋三元綜計需洋一百五十九元正尙祈鈞會派員指導屬處會同辦理俾尅日完成以誌慘痛而垂永久匪獨死亡災民結草啣環報來世已耶是否有當伏乞示遵謹呈湖北水災善後委員會 附呈墓碑圖式樣一份 義塚一覽表一份 武昌檢棺辦事處幹事甄海清

# 湖北水災善後委員會武昌檢埋辦事處義塚一覽表

組		第 二 組					第 一 組										別 組
一七	一六	一五	一四	一三	一二	一	十	九	八	七	六	五	四	三	二	一	塚別
同	同	通湘門車站附近何家山	同	同	同	相國寺後 梅家山	同	同	同	同	紅花園 二道 炮台	同	同	白	還	白	地
上	上	上	上	上	上	上	上	上	上	上	上	上	上	塔	井	塔	址
二一〇	二六四	三二四	一五二	一二五	八九	一三七	四〇	一六	三五	二一	一九	三五	六三	六七	四四	五二	數
																	目
																	備
																	考

第 四 組					第 三 組										第 一 組		
三五	三四	三三	三二	三一	三十	二九	二八	二七	二六	二五	二四	二三	二二	二一	二十	一九	一八
鈎	同	同	同	洪山後脚	洪山前	同	同	同	同	同	同	同	大東門外	滋善堂後面	同	長春觀	同
山	上	上	上	西南角	東南角	上	上	上	上	上	上	上	城牆邊	上	上	對面	上
一五九	一一四	二四〇	一九二	二二三	一二三	一一五	二一七	一七二	一九六	一七四	二〇三	二四四	二二〇	三五二	六三	七五	二七八

二十年湖北水災賑濟彙編

檢 理



# 善後會函復漢口善堂聯合會主席岳綬廷准予撥助掩埋屍棺費五百元卽希查照具領由

二十一年九月一日

逕復者頃准

貴會函開以現收屍棺二千餘具無法募款掩埋請酌予撥款援助等由到會當經提交本會第四十三次執委會討論經決議撥助五百元等語紀錄在卷相應錄案函達

貴會卽希

查照具領爲荷此致

漢口市善堂聯合會主席岳綬廷

## 附原函

敬啓者查收埋浮露屍棺原由綬廷轉爲勸募款項力任進行本年以來幸得勉力支持所收屍棺不下萬具惟現時又收有二千餘具無款可籌又不能久停漢市致礙衛生進退維谷實無法以資應付用敢函陳

貴會可否對於此次所收之棺准予撥款俾資運埋明知

貴會行將結束本不敢冒昧請求惟是收檢之棺停聚無法搬運不得不例外請求卽祈

鑒此苦情酌予撥款援助不獨數千枯骨得安寃窆卽全市居民亦感深惠爲無既矣迫切函陳不勝企盼之至此致 湖北水災急賑會 漢口善堂聯合會主席岳綬廷謹啓

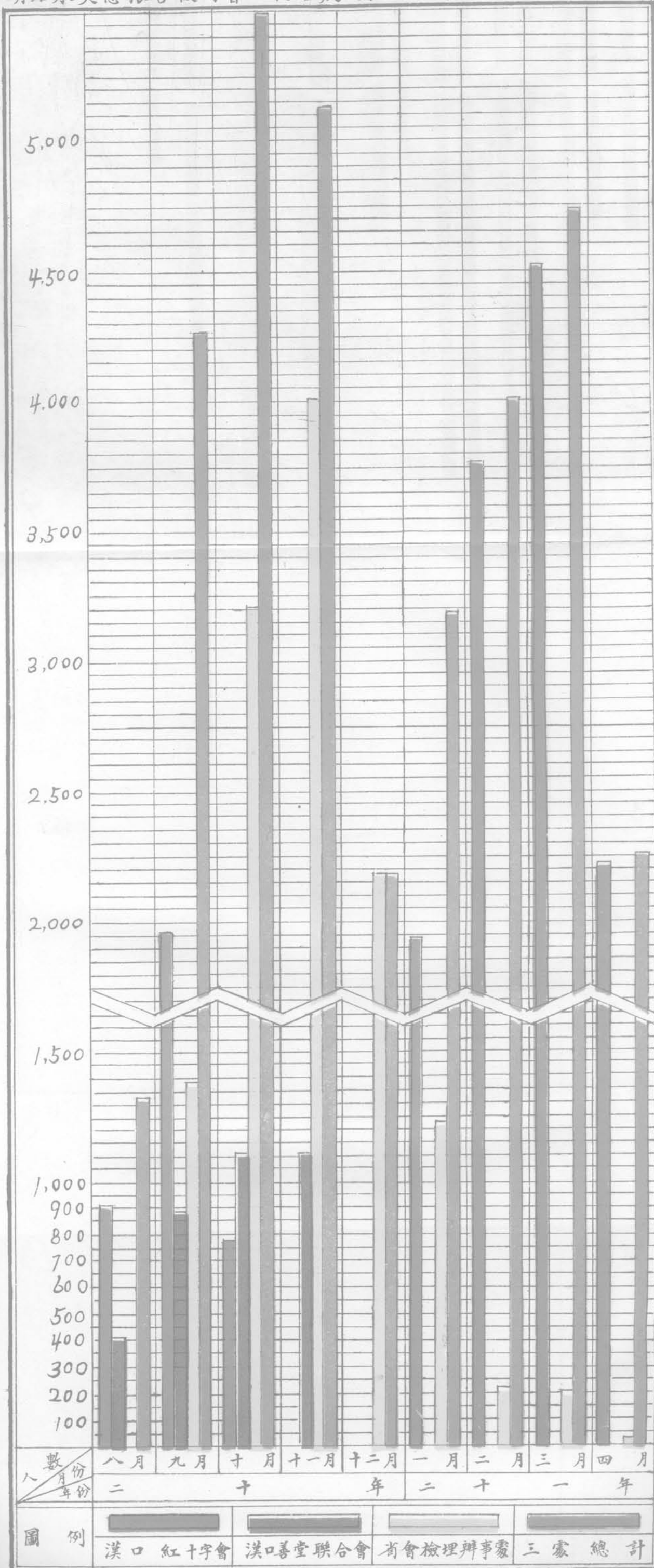
二十年湖北水災賑濟彙編

檢  
埋

湖北水災急振善後兩會各掩埋處逐月掩埋武漢死災民比較

附

註一 本兩會掩埋工作除武昌設有檢埋辦事處直接掩埋外漢口漢陽兩處概係委託漢口紅十字會及善堂聯合會代辦  
 註二 本兩會掩埋時期自二十年八月起至二十一年四月止其掩埋人數係據各處報告編製之



數  
份  
年

圖例

漢口紅十字會 漢口善堂聯合會 省會檢埋辦事處 三處總計

工

賑



# 工賑

## 一防水

### 善後會函湖北省政府水利局 為修築漢市防水堤大概經過情形請查照由 二十一年三月五日

逕啟者查本會上年鑒於武漢水災之大災民之衆擬辦小工賑以維災民目前生活曾經函請漢口市政府將修理漢口堤境計劃送會參考去後旋准函復以就所轄範圍內擬就漢市防水工程計劃說明書連同圖樣送會研究正審核間適朱子樵辛博森李組紳諸先生來漢均贊成是項計劃並囑迅速辦理以保漢市日後永久之安全查該計劃大旨以前擬建築環市馬路計劃如修堤築路開河澇湖等項工程浩大需款甚鉅時間財力均恐有所不能特將計劃縮小專以防水為目的當經本會第三次執委會議提出討論決議交工務股查核辦理并經飭據工程師雷仲雲復勘呈送估計圖表前來又經本會第十二次執委會議公同討論決議估計圖表原則通過函請漢口市政府召集有關各部份會議後再行核辦本會推趙委員煥章與市政府接洽各等語先後紀錄在卷旋由漢口市政府召集特三區市政管理局平漢鐵路管理委員會及日法兩國領事開漢市防水計劃會議兩次決定工程實施特三區及日法兩租界修堤經費概歸自籌并由中外工程師組設技術委員會會議兩次按照上年水位討論堤之高度暨位置各事宜迭經議決各在卷查全堤上自張公堤附近博學書院起下至譙家磯接張公堤止沿江沿河劃分四段計自張公堤附近博學書院起沿老堤加高及填補培厚川漢鐵路路基至橋口止為第一段再由橋口直下經過舊市區城因街道狹窄防水工作不易進行上年水位最高之時該區有數處無水或深只數寸及尺餘不等擬將街道升高尺餘如遇大水臨時用麻袋裝土堵塞直至打扣巷止為第二段再由打扣巷起經過江漢關特三區特二區法租界特一區日租界及太古棧房等處擬沿江岸修築洋灰鐵筋防水堤直至中央棧止為第三段再由中央棧以下沿分金爐江邊加高接劉家廟江岸至平漢路枕木廠經亞細亞油池側再將平漢鐵路撐幫路面七公尺至譙家磯接張公堤頭止為第四段全堤高度超過上年最高水位五公分業於本年二月十五日將第四段與工修築計容納災民二千餘名復於本年二月二十五日開始修築第一段計容納災民一千餘名至第三段工程刻擬請漢口市政府招標決定下餘第二段俟第三段辦法決定後即行開工此本會修築漢市沿江沿河防水堤大概經過情形也至款項一節除所撥羨外尚須另加籌措容俟決定辦法再行報核除函知湖北水利局備作參考外相應檢同圖樣函達 貴局即希

查照備案為荷此致

湖北省政府  
水利局

附送圖樣一紙

善後會函復漢口市政府准函縮減漢口環市馬路工程另擬防水工程計劃及圖說已提會決議交工務股參攷由 二十年十一月二十五日

逕復者准

貴府天字第六三一號公函為縮減漢口環市馬路工程另擬防水工程計劃檢同圖說囑查核研究見復等由附防水工程計劃說明書一份圖四張准此當經提交本會第三次執委會議決交工務股參考並查核辦理等語紀錄在卷除將原件交工務股參考並核辦外相應函復即希查照為荷此致

漢口市政府

附原函

逕啟者案查前奉湖北省政府令飭擬具修築漢口環市馬路計劃業經估計概數約需洋一千四百餘萬元並經檢同圖說呈請省政府鑒核在案嗣以計劃太大需款過多一時不易實現復飭主管科股另擬縮減辦法專以防水為目的綜計全部經費僅需洋二百八十六萬餘元如沿襄河一帶堤岸暫不修築則祇需洋九十一萬餘元之數輕而易舉且足防最近水災一俟將來經濟力充裕時再分年建築永久工程未始非標本兼治之法除派工程師張有彬親赴國民政府水災救濟委員會工作組商洽並呈報省政府暨分函水利局外相應檢同圖說函請貴會查核俾作研究資料並希見復為荷此致 水災善後委員會 市長何葆華二十年十一月二十日

漢口市政府防水工程計劃說明書

本府鑒於本年漢市水災受害甚烈曾經擬具建築環市馬路計劃修堤築路開河澇湖一面防水患之再來一方謀交通之便利但工程浩大需款約一千四百餘萬恐時間與財力均有所不能茲特將計畫縮小專以防水為目的需款既少費時較短實現可能其內容略述如次

(一)沿江堤岸加築防水堤之部

查本市沿江一帶上自襄河口打扣巷起下至日租界止均築有紅石堤岸且除打扣巷至民權路一段外均築有馬路人行道草地惟岸太低本年大水高出堤岸自一公尺至一公尺半不等現擬在江邊人行道之內草地外邊沿江建築鐵筋一水泥三合土防水堤水位標高爲二十八公尺五公分（本年大水最高水位爲二十八公尺三十四公分）其在碼頭出入口處則建築閘門兩套以鐵筋水泥三合土爲閘板於大水期間臨時關閉中間並填滿黃泥以防漏水又自日租界以下至美孚油棧止沿江堤岸大半均尙整齊擬一律亦加築水泥三合土防水堤自打扣巷至美孚油棧止共長一萬零七百五十公尺計需鐵筋水泥三合土四千三百八十五公方每公方價洋四十五元共需費洋十九萬七千三百二十五元正

#### （二）沿河新築堤岸之部

本市自打扣巷以上沿河一帶市民均係臨河架屋吊樓支住櫛比鱗次河岸又未修築石駁上項水泥三合土防水堤不能適用爲一勞永逸計擬修築紅石堤岸一方防水一方爲將來建築沿河馬路之用此項堤岸自打扣巷起上至自來水廠止共長七千二百三十公尺每公尺工程費二百七十元共需洋一百九十五萬二千一百元惟工程費大尙須折遷房屋費時勞民且施工亦有困難此項工程尙有商量之餘地所幸此項沿河街道地面尙高尙遇大水期間卽臨時加築防禦工作亦非絕對不可能之事

#### （三）加高加寬土堤之部

從自來水廠馬路起上張公堤經博學書院禁口姑嫂樹戴家山沿張公橫堤接平漢鐵路共長二萬零四百公尺此項土堤均須加高至水位高二十八公尺半堤頂加寬至十二公尺堤外修築礮石滑坡就近取土地價不給共需土六十萬零九千公方每方作工價二角五分計洋十五萬二千二百五十元又礮石滑坡二十四萬五千平方公尺每平方公尺作價二元計洋四十九萬九千九百五十元共需洋六十四萬二千二百五十元

#### （四）加高加寬鐵路堤之部

自美孚油棧下首起接平漢鐵路至張公橫堤止共長二千一百五十公尺此段鐵路堤均須加高培厚堤外修築礮石滑坡以擋風浪共需土十萬零七千五百公方每方作價一角五分計洋二萬六千八百七十五元又礮石滑坡二萬三千六百五十平方公尺每平方公尺作價二元計洋四萬七千三百元兩共需工程費洋七萬四千一百七十五元以上四項工程全部經費總計二百八十六萬五千八百一十元如第二項沿河堤岸不築則僅需洋九十一萬三千七百一十元正

### 善後會爲修築漢市沿江防水隄凡隄線經過之地佈告屋主拆讓墳主遷葬仰知照由

廿一年二月廿日

爲佈告事查本會此次依照中央救濟水災委員會頒發工賑辦法建築漢市沿江防水堤曾經召集中外各關係機關公同討論並由中外工程師組設技

術委員會計劃工程實施事宜迭經議決各在案現在業已興工所有劃定堤綫凡經過各地段內者均經中外工程師會同詳加研討參照上年水位之高低規定建堤之路綫咸認為確實不能移動其經過各區基地各地主須回憶去秋漢市水災無一倖免揆厥事實當能觸目驚心有房屋則勉為拆遷有基地則讓與應用至堤綫有通過墓地之必要者應自佈告之日起一星期內悉數遷地安葬如實係無力遷移者准由墳主取具妥實舖保聲明理由呈經本會核准後轉飭漢市沿江防水堤工賑辦事處代僱工役遷徙以示體恤其有逾限無主搬遷之墳即由本會遷埋各義地俾免挖壓為此佈告一體知悉想各地主墳主類多明達經本會此次佈告之後當明瞭此項堤工係為漢口全市謀生命財產永久之安全無分畛域凡居住在市區範圍以內者概在保障之列必能明白大義當不至故持異議重私利而輕公益惻隱之心慈悲之念彼此具有同情本會有厚望焉此佈

### 善後會建築漢市防水工程覓定取土地方會同市政府佈告各地主知照由 二十一年二月十二日

為會同佈告事照得上年大水成災漢市全被淹沒繁華美艷之場忽淪為黯淡悲慘之域其公私財產之損失以及溺斃人口并陸續傳染疫癘而死者為數之鉅厥狀之慘不堪回憶本會懲前毖後亟應為漢市謀今後之安全會由本會執委會議提出討論決議以工賑辦法補修漢市老街面並建築沿江洋灰防水堤等工程既可維持災民目前之生活復可鞏固漢市日後之繁榮等語紀錄在卷現在籌備就緒即日開工惟取土一節亦屬工程上之要素急須先行覓定取土地點以免臨時周章經由本會同指定法租界特一區特二區各江邊及橋口至張公堤一帶並丹水池下鐵路附近等處地方以為取土範圍為此佈告一體週知各地主須知此項防水工程係為漢市民眾謀生命財產永久之安全務宜以公共之心為心勿固執一己之私以慈悲之念為念勿拂抑萬眾之意損失地面曠土之事小保全眾人幸福之益大倘或故分畛域阻撓取土則本會以地方公益為重定予送交當地官廳從嚴罰辦以資儆惕想各地主類多明達經本會此次佈告之後當明瞭公益私利之輕重咸知大義所在必能相與贊助而樂觀厥成也此佈

## 一大段

### 善後會函平漢鐵路管理委員會請將皮子街口雙軌折去俟橋口至博學書院土隄完竣後將

#### 鐵軌升高由

逕啓者頃據本會工務股報稱查橋口至博學書院防水堤所有第二段土堤修至皮子街口須與第三段土堤連接平漢鐵路在該處鋪設雙軌以通煤廠適與土堤斜交必須將該鐵軌折去方可進行堤工擬請函知平漢路局飭工折去俟該項土堤成功後再請平漢路局將鐵軌升高等語查皮子街口雙軌既屬妨碍堤工進行自應轉請

貴會轉飭該段派工暫予拆去一俟工作完竣仍請修復升高以利行車相應製備略圖隨函送達即希查照迅賜辦理並盼  
惠復爲荷此致

平漢鐵路管理委員會 附送土堤平面圖一紙

## 善後會函平漢鐵路管理委員會爲建築橋口至博學書院一帶防水土堤在該處附近菜園取

土希查照由 二十一年四月二十八日

逕啓者查本會建築橋口至博學書院一帶防水土堤業經開工原定計劃陸高

貴路路基

貴會既不願陞鐵軌所有該土堤附近菜園地段係

貴會基地擬在該處取土以便建築事關公益諒荷

贊同除佈告外相應函達即希

查照爲荷此致

平漢鐵路管理委員會

## 湖北水災善後委員會建築漢市沿河防水土堤工程施工說明書

### 第一章 總則

(一) 漢口市沿河防水隄式樣包括下列各項(以下簡稱本隄)

- 一· 本隄分爲三段自橋口橫馬路河邊起沿後馬路至平漢路止爲一段計長一千二百五十市尺自橋口橫馬路與平漢路交叉處起至平漢川漢兩綫銜接處止爲第二段計長三千零六十市尺自平漢川漢兩綫銜接處起至仁壽路與張公老隄交叉處止爲第三段計長二千零五十五市尺自仁壽路與張公老隄交叉處起至張公老堤與川漢路交接止爲第四段計長八千二百八十市尺
- 二· 本堤高度第一第二第三段均以民國二十年水位爲標準
- 三· 本堤第四段堤身較高洪水位惟稍洗刷應修補復原不再增高
- 四· 本堤面寬第一段均寬二十七市尺第二段均寬三十市尺第三段均寬二十四市尺第四段均寬二十四市尺
- 五· 本堤坡度第一段內外坡俱用一比二第二段內外坡俱用一比一五第三段內外坡爲一比一五第四段內外坡爲一比一五

(二) 本隄工程包括下列各項

- 一、第一第三第四三段均用挑土第二段因平漢路兩邊房屋甚多無土可取用車土由張公隄內取土用車運送
- 二、礮工每填土厚一尺三寸礮打一次使成實土厚一尺
- (三) 本堤工程全堤建築式樣及尺碼悉應遵照本處所製圖樣及本說明書施工不得稍有參差如有不明瞭處得隨時呈請由本處施工組人員指示之
- (四) 凡本堤訂立之中心樁脚樁水手樁等標誌領工須切實遵守妥為保護勿得稍有移動
- (五) 本處對於本堤工程之全部或局部認為有變更之必要時得呈准更改或增減
- (六) 本堤土價規定第一段挑土每市方八角第二段車土每市方二元六角第三段挑土每市方一元四角第四段挑土每市方一元
- (七) 本堤工程如因雨雪多日不能興工領工不得要求增價或津貼
- (八) 本堤全堤工程完竣得呈報本處轉呈湖北水災善後委員會工務股會同派人驗收方為完成

第二章 細則

- (九) 土質須用富有粘性之土不得採用浮沙如遇有浮沙時督修或監工須呈報本處另採良好之土
- (十) 土內不得含混石塊督修及監工須負責檢查遇有石塊時當飭工人除去之以免礮打不實及損壞石礮等事
- (十一) 工人填土厚處不得超過市尺一尺三寸督修及監工須用打礮標尺隨時檢驗如過厚時必須飭工人挖成規定厚度方可礮打堅實
- (十二) 土工填成之土監工須飭礮工礮打堅實至厚成一市尺為度
- (十三) 本堤除第三段由循道會担任補修外其餘各段均照本說明書施行之
- (十四) 本說明書如有未詳盡之處領工須呈請施工組或督修人指示之

善後會為建築橋口至博學書院一帶防水土堤在該處附近菜園取土布告週知由

廿一年四月廿八日

為佈告事查本會建築橋口至博學書院一帶土堤原以防水患而利市民業已開工所有填堤之土現經決定在該處附近菜園取用該處房屋急應遷讓以便建築挖土事關全市公益勿得阻撓干咎除函知平漢鐵路管理委員會外合亟佈告週知此佈

善後會函平漢鐵路管理委員會為修築橋口至博學書院一段防水土堤希飭玉帶門車站轉

知該管地畝員對於該堤取土勿得阻止由

二十一年四月

逕啓者頃據本會工務股報稱據派赴橋口至博學書院一段防水土堤督工員聲稱現因興工起土有平漢鐵路管理委員會管理地畝員前來阻止請函平漢路玉帶門車站允予起土以便興工等情轉報請予核辦等情據此查本會此次修築橋口至博學書院一段防水土堤係爲漢市謀生命財產永久之安全並可鞏固

貴路所有

貴會沿平漢路等處空地自應供給該堤工程起土之用據報前情相應函達即希

查照迅飭玉帶門車站轉知該管理地畝員以後對於該堤起土勿得阻止實紼公誼並請見覆爲荷此致

平漢鐵路管理委員會

### 善後會函復平漢鐵路管理委員會爲修築橋口防水堤准函派員接洽指地取土除飭該堤員

#### 工遵照外函復查照由 二十一年五月

逕啓者案准

貴會函開接准台函以橋口至博學書院防水堤開工囑即轉飭玉帶門車站本路地畝員對於該堤取土勿得阻止並見復等由准此查貴會起土修堤白協助但玉帶門對面有填好基地一處係屬路務重要地點自不能任由挖取此外路旁餘地足資起土修堤之用者尙多茲爲兼顧雙方利害起見特派產業課鄭課員禮煊前來接洽並會同貴會員工前赴該處指定相當地點以便取用而免妨碍等由准此正核辦間復准

貴會公函以據本路產業課轉據地畝段巡長會榮呈以本會修築防水堤橋口襄河邊一帶亦已動工在本路各地段內隨意取土若予以限制誠恐破壞路地請轉函交涉等情轉囑嗣後在本路地段取土修堤似應先行商由本路指定地點方可動工庶路務堤工兩無妨礙函請查照見覆等由准此查路務堤工日應雙方兼顧以期兩無妨礙迭准函知除併案轉飭該堤員工等遵照辦理外相應函復即希查照爲荷此致

平漢鐵路管理委員會

#### 附覆函

逕覆者接准

台函以橋口至博學書院防水堤開工囑即轉飭玉帶門本路地畝員對於該堤取土勿得阻止並見復等由准此查貴會起土修堤爲地方謀福利本路自應盡量協助但玉帶門對面有填好基地一處係屬路務重要地點自不能任由挖取此外路旁餘地足資起土修堤之用者尙多茲

為兼顧雙方利害起見特派產業課鄭課員禮煊前來接洽並會同 貴會員工前赴該處指定相當地點以便取土而免妨礙准函前因相應函復即煩 查照辦理並希 諒察為荷此致 湖北水災善後委員會 平漢鐵路管理委員會啓

### 附來函

逕啓者據本路產業課轉據地畝段巡長曾榮呈稱竊查湖北水災善後委員會修築沿江堤岸迭在本路路地取土日前尙祇限日本租界以北 謙家磯以南近則橋口襄河邊一帶亦已動工其橋口一段係在玉帶門車站對面空坪 B 二段內挖取襄河邊一段係在 A 一段前保中煤廠 基地內及 B 十五號碑墩附近永茂恒承租之地與煤廠東之臨河滑坡等處挖取似此隨處取土糜爛路地若不予以限制則將來路地之破壞 何堪設想擬請轉函交涉等情轉呈前來查防禦水患事屬公益本路於可能範圍內自應盡力協助故從前歷次取土均未嘗稍加干涉據呈前 情倘再任便挖取漫無限制則路地糜爛損失堪虞況本路地畝現正積極整理誠恐地段被挖過傷以後對於填土水平及種種進行發生障礙 茲為兼顧雙方利害起見嗣後貴會在本路地段取土修堤似應先行商由本路指定地點方可動工庶冀路務堤工兩無妨碍相應函達即請查 照辦理並盼見復為荷此致 湖北水災善後委員會 平漢鐵路管理委員會委員長何競武

### 善後會函復漢陽鋼鐵廠為修築防水土堤在貴產地內取土請仍允取由 二十一年六月

逕覆者頃接

台函以據敝廠事務股轉據地畝處沈燮堂報稱本年五月二十七日往黃鶴洲收租目見防水土堤工程處第二段在廠有地內取土修築德士古界內之 堤當即交涉制止日昨又往該處見該工程處仍取廠土如故請函請立即停止取土以保廠產等情轉函請於修築德士古界內之堤應隨堤取土囑轉飭 立即停止并見復等由准此查

貴廠產業向在江邊本會此次修築防水土堤將廠地圈置在內將來必成沃壤獲利亦豐况德士古本屬洋商其新成之屋本會以妨礙堤工工程進行竟 至折去該洋商並無異言茲於

貴產地內取土一事重煩

賜教殊為惶悚至關於修築

貴產地內一段堤工耗資距萬直為

貴產增加保障本會工程費用正在困難之中尙擬向沿堤一帶富有產業者勸募助賑以襄善舉也相應函復請煩

查照仍允取土為荷此致



漢陽鋼鐵廠

### 附原函

敬啓者據敝廠事務股轉據地畝處沈燮堂報稱本年五月二十七日往黃鶴洲收租目見防水土堤水災工程處第二段在廠有地內取土修築堤防照章應取當地之土以築當地之堤今築德士古界內之堤而取廠地之土當即交涉制止日昨又在該處見該工程處仍取廠土如故不惟有碍定章且於廠產損失甚鉅用特報告請函工程處立即停止取土以保廠產等情據此查 貴會修築堤防自應隨堤取土今築德士古界內之堤而取廠地界之土不惟廠產不堪損失殊於 貴會定章有違用特據情函達請煩 查照轉飭工程處立即停止以維產業而符定章並希見覆爲荷此致 湖北水災善後委員會 漢陽鋼鐵廠啓

### 善後會函復漢陽鋼鐵廠爲宗關下首修堤擬仍在貴廠基地內取土由

逕覆者頃接

貴廠來函略以宗關下首修堤取土一案據敝廠收租員報稱工程處仍在平原處所取用泥土當時指定之處雖有小溝阻隔已代假跳板足便交通請去函阻止等情查修堤取土事屬公益業已允予取用雖有小溝阻隔更代假到跳板情誼兼顧且貴會至今並未函到廠借用特爲函請轉飭即予停止平原處所取土而保產權等由到會查本會此次修築橋口防水土堤曾在

貴廠基地內取土業准派員持函來會商洽並經函介前往橋口會同本會工程人員視查所指地段不僅阻隔深溝且盡係朽棺屍骸遽行挖掘不特於心不忍亦非本會辦理公益之本旨但

貴廠基地甚廣卽就現在取土而論亦僅掘一隅茲擬以後仍就

貴基地內原取土地點從下挖深不再擴充取土範圍事關公益諒荷概允再本會前函

貴廠借用基地取土一節因誤投兵工廠昨始復函合併叙明即希

查照賜覆爲荷此致

漢陽鋼鐵廠

### 附覆函

逕啓者

貴會于宗關下首修堤取土一案業經派員並承函介工程處接洽並稱有函至敝廠借用等因各在案頃據敝廠收租員報稱貴工程處仍在平原處所取用泥土當時指定之處雖有小溝阻隔已代假跳板足便交通今仍在平原處取土顯係有意爲難應請去函阻止等情前來查修堤取

土事屬公益業已允予取用並且指定以無妨礙處所挖取敵廠力顧公益可謂盡至再以小溝阻隔更代假到跳板情誼兼顧今 貴工程于指定處所取土外而平原處所亦仍在挖取殊為遺憾且 貴會至今並未函到廠借用再函達尙希 查照轉飭貴工程處即予停止平原處所取土以符原案而保廠產并希 見復為荷此致 湖北水災善後委員會 漢陽鋼鐵廠啓

### 附復函

逕復者昨接

貴會來函內開查本會此次修築橋口防水土堤曾在貴廠基地內取土業准派員持函來會商洽並經函介前往橋口會同本會工程人員查視查所指地段不僅阻隔深溝且盡係朽棺屍骸遽行挖掘不特於心不忍亦非本會辦理公益之本旨但是貴廠基地甚廣即就現在取土而論亦僅掘一隅茲擬以後仍就貴基地內平原取土地點從下挖深不再擴充取土範圍事關公益諒荷概允等因據此所稱指定地點盡係朽棺屍骸不恐挖掘殊不知該處面積甚廣無礙屍棺之處甚多當時會同指定早經雙方妥洽是以有代借跳板之舉事甚明瞭今貴會仍欲在平原基地上取土從下挖深是則以敵廠平常有用寶貴生利之基地將來變成水洶頓成廢地無異挖肉補瘡殊為遺憾况貴會事屬公益今挖肉補瘡使敵廠有用之地化為無用其有合乎貴會辦理公益之本旨乎吾知貴會一內省而當亦啞然失笑也用再函達並派地畝員沈燮堂君持以趨洽請煩查照立即停止平原基地取土而取當日指定地點之土以保廠產而顧公益為荷此致 湖北水災善後委員會 漢陽鋼鐵廠啓

**善後會函**民生 信德 德記**公司為建築橋口至博學書院一帶防水土堤希將應拆房屋早日拆讓以便建築**

由 二十一年四月二十八日

逕啓者本會建築橋口至博學書院一帶土堤以防水患而利市民業已開工因

貴堆棧在該土堤綫內應拆讓房屋五公尺深六公尺半以便建築事關公益諒荷 贊同用特函達即希查照早日拆讓為荷此致

民生轉運公司

信德公司

德記公司

**善後會函漢口**

電話總局 既濟水電公司

**為建築橋口至博學書院一帶土堤請將電桿遷移水門提高由**

二十一年四月二十九日

逕啓者查本會因防水計劃建築橋口至博學書院一帶土堤業已開工茲因經過橋口路路面加寬原有電桿矗立路中急應遷移以便建築事關公益諒

荷

贊同相應函達即希

查照辦理並希見復爲荷此致

漢口電話總局

漢口既濟水電公司

善後會函漢口既濟水電公司爲修築橋口一帶土堤電燈桿請早日移植以利工程由 廿一年五月十七日

逕啟者案查本會前因修築橋口一帶防水土堤以電燈電話桿妨礙工程會經分函請予移植在卷茲據工務股聲稱橋口路面電桿已准電話局函復飭工遷移但電燈桿能否遷移尙未接水電公司函復請再函催等語查上項防水土堤現正積極修築轉瞬工程完竣恐因移植電桿又予挖掘勢必妨礙堤身既承電話局允將電話桿遷移

貴公司事同一律應請早日派工移植以利工程之進行據稱前情特此函達

貴公司即希

查照迅賜辦理並盼

惠復爲荷此致

漢口既濟水電公司

附復函 五月二十日

逕復者頃接貴會函開以修築橋口一帶防水土堤請移植電燈桿以利工程等因當飭工務處查照辦理去後茲據簽稱已派工查看該堤電桿均可依照遷移一俟堤基建好便於工作時即行興工遷移請轉函復等情相應函復貴會即希查照爲荷此致 湖北水災善後委員會

善後會函武漢電話局前准函復以准函橋口路面電桿有碍土堤工程囑即派工遷移等由當

經派工辦理函復查照等由仍請早日派工遷移請查照由 二十一年五月十七日

逕啓者前准

貴局函復准貴會公函以橋口路面電桿有碍土堤工程囑即派工遷移等由當經轉飭工務課派工辦理函復查照等由准此本會刻正積極修築該項防

水土堤仍請轉飭早日派工遷移至為緝感特此函請

查照為荷此致

武漢電話局

### 附原函

逕復者准貴會善字第二七四三號公函以橋口路面電桿有礙土堤工程囑即派工遷移等因准此當經飭知工務課派工辦理矣准函前因相應函復至希查照為荷此致湖北水災善後委員會 武漢電話局 五月三日

### 善後會函召自橋口至打扣巷一帶各保安會會議陞街防水工程由

逕啓者查本會此次辦理漢市防水工程曾經計劃陞高由橋口至打扣巷一帶老街面所有附帶事項亟應共同商議茲訂於本月二十日午後二時特請貴會推派負責代表蒞臨漢市總商會二樓會客廳會商一切以資進行事關公益諒不見卻除分函外特此函約即希查照准時惠臨為荷此致

保安聯合會主席藍 四段 永濟 仁義上 仁義中 仁義下 寧平 外五甲 永安 黃陂街各保安會 水土菓幫自治會

## 二 大 段

### 湖北水災善後委員會工務股漢市防水計劃陞高街面會議

時間 二十一年五月二十日下午二時

地點 漢口市商會二樓會客廳

主席 趙煥章

紀錄 王楚民

保安聯合會主席藍熙周 四段保安會蔡岳臣 永濟保安會王春華 仁義上段保安會余琴舫 寧平保安會宋椿庭 仁義中段保安會王秋鳴 曹金階 仁義下段保安會黃欣生 工程師雷仲雲 外五甲保安會陳家仁 永安保安會陳蔚章 水土菓幫自治會伍義廷 程榮卿  
主席報告召集會議意義

民國二十年漢市大水成災人民所受損失至鉅本會懲前毖後防患未然決定防水計劃分爲四段修築計沿河兩段沿江兩段關於沿河者自博學書院至橋口爲第一段自橋口至打扣巷爲第二段關於沿江者自打扣巷至中央棧爲第三段自中央棧至譚家磯張公堤角爲第四段惟第二段爲舊市區域街道窄狹圍欄比防水工作不易施行唯一辦法祇有陞高街面高出去年最高水位希望第二段內各保安會推出公正代表來襄助將所轄各段街道做好就是替社會辦事也可說是爲整個市民謀安全福利這就是兄弟召集各位會議的意義

## 討論事項

藍熙周提議（一）各段保安會代表受水災善後會聘爲勸助（二）各段按照善後會預算數籌劃陞街疏溝得盡力支配遇無須疏通之溝道得樽節之總括一句話就是以公濟公（三）各段取土遇水漲迅速時則就當地取土但得分公私地請善後會規定（四）各段升街疏溝時間統限一個月完成（五）由七段保安會組織陞街防水委員會

決議 通過

## 湖北水災善後委員會工務股漢市防水陞街會議

時間 二十一年六月十六日下午二時

地點 漢市商會二樓會客廳

主席 趙煥章

紀錄 王楚民

仁義中段代表藍熙周 四段代表蔡嶽臣 鄒靜軒 永濟代表王春華 仁義下段代表王子炎 黃欣生 仁義上段代表陳煥章 永安代表程榮卿 寧平代表宋春庭

## 報告事項

- 一 主席報告召集開會意義並請各段保安會代表報告開工情形以便派員指導工程進行
- 二 藍代表熙周報告仁義中段業已開工請指派工程師便於接洽
- 三 永濟與寧平兩保安會因辦理上感覺種種困難請善後會收回自辦
- 四 仁義下段代表報告約三數日內即可開工

## 討論事項

藍代表提議

一 各段升高街道各房屋有隨同升高之必要在此特殊情形之下應轉請市政府准予自由升高改建以期迅速案  
決議 此案業經本會函請市府查核辦理迄未答復應再函催

二 各段升高街道之水門請派雷工程師與水電公司接洽以便同時升高案

決議 交本股函雷工程師迅往接洽

三 各段工人請發符號俾資識別案

決議 准由本股發給符號共五百面

四 請發給各段旗幟以利工作案

決議 由各段自辦送會蓋印

仁義上中兩段代表陳煥章 藍熙周提議

一 仁義上中兩段應另闢街北面出水道約需洋千元此項計劃不在原定預算之列請討論案

決議 由仁義上中兩段會同計劃送會審核

二 各段領款手續請規定案

決議 各段推定負責人按照包單送會領款

## 湖北水災善後委員會工務股建築漢市沿河防水工程由打扣巷至橋口施工說明書

### 第一章 總則

(一) 漢市沿河打扣巷至橋口一段防水工程包括下列各項

一· 拆鋪街石

二· 填土

(二) 本工程升街段別如次

一· 自打扣巷江邊起沿河街至漢正街恩莊里止計長二千五百八十六市尺

二· 自漢正街下段天泰里口起至漢正街五彩三巷止計長一千六百三十二市尺

三· 自漢正街中段八三五號起至中段六八三號止計長一千二百九十市尺

四·自漢正街中段六七六號起至舒家巷止計長六百九十市尺

五·自漢正街三四四號起至安定巷口止計長二百七十市尺

六·自漢正街二二九號起至謝家大巷止計長四百六十市尺

七·自漢正街一五五號起至橋口橫馬路止計長一千三百二十市尺

(三) 巷道 凡與正街交叉各巷道須填高巷口使成一比五十坡度如遇街道交叉者須填成一比一百坡度

(四) 高度 升高街道以民二十年最高水位為標準領工須按照水平樁施工不得稍有參差

(五) 寬度 街道升高按照原有寬度惟升高超過兩旁階石時必須將升高以防積水流入店內

## 第二章 細則

(六) 凡訂立之水平樁誌領工須切遵守妥為保護勿得稍有移動

(七) 拆出街石須搬置指定地點不至使有礙交通

(八) 石塊下必須填滿土質不得用大小石塊填塞致成蜂穴免水浸漏

(九) 人孔口必得按照街道平水升平

(十) 街道填土完畢須將原有街石鋪還原狀不得成凸凹不平之形

(十一) 凡每段工程完畢須經工程師驗收後方為告竣

(十二) 本說明書如有未詳盡之處得請工程師指示之

## 漢正街升高街道及修理暗溝計畫說明書

查漢口市沿河一帶防水計劃甚難根本辦法應沿河建築堤岸但河岸甚低而水流又深建築堤岸為經濟時間所不許茲為治標起見即就沿河高處施行防水工程按民二十年洪水災區調查惟漢正街尚有未淹之處擬自集稼嘴起沿漢正街至橋口止(河街上段另有計劃)升高街道以防水患又查地下暗溝為防水工程之要素民二十年單孔之潰決即未顧及暗溝所致擬將舊市區暗溝重新改造至洪水時期易於堵塞溝孔茲將本工程共分四段

第一段 屬仁義上段保安會自橋口路至楊家大巷止街長九百二十七公尺

第二段 屬仁義中段保安會自楊家大巷至花翎巷止街長一千零四十三公尺

第三段 屬仁義下段保安會自花翎巷至金庭公店止街長七百五十七公尺

第四段 屬第四段保安會自金庭公店至集稼嘴止街長六百一十公尺

## 第一章 升高街道

- (一) 凡漢正街街道民二十年被水淹者應將街石拆開用土填高至民二十年洪水位為止再將街石鋪復原狀
- (二) 漢正街各橫街巷口如因正街升高形成陡坎致礙交通者必須填高橫街巷口使成三十分之一度(不通車各小里巷在此例外)
- (三) 升高位置及高低詳平斷面圖

## 第二章 修理暗溝

- (四) 第一段溝渠積水暫由大通巷流入後湖由武聖一巷流出襄河惟橋口至大通巷距離甚遠恐難消除積水在楊家大巷口做人孔一個擬由楊家大巷開暗溝一道其開溝費用應由仁義上段負責第二段溝渠積水由武聖一巷及萬安巷流出襄河在此兩巷口各做人孔一個又由大通巷流入後湖第三段溝渠積水由利濟巷永寧巷沈家廟河街流出襄河在此三巷口各做人孔第四段溝渠積水由流通巷及沈家廟河街流出襄河由民族路流入後湖在流通巷及民族路口亦各做人孔一個
- (五) 自橋口至集稼嘴翻修原有暗溝惟溝底築一·二·四白灰三合土一層厚三十公分又一·三·六洋灰三合土一層厚二十公分溝渠除砌原磚外添溝青磚三分之一砌磚以一·四洋灰漿塞縫壁內粉一·二洋灰漿一層厚一公分上蓋原有麻石
- (六) 人孔下築一·二·四白灰三合土一層厚三十公分又一·三·六洋灰三合土一層厚二十公分孔壁用磚砌成一·四洋灰漿塞縫壁內粉一·二洋灰漿一層厚一公分上蓋本會自製鑄鐵板
- (七) 各處擬做人孔下置洋灰管連接支溝洋灰管內端置圓橡皮一塊再蓋圓鐵板用螺絲釘釘緊乾涸時期將橡皮鐵板取去儲存各保安會以便溝水外流至洪水時期由各保安會負責安置以防河水流入暗溝
- (八) 暗溝以上每距二十公尺留天孔一個上蓋鐵板(原有)孔南做洋灰三合土壁橫做方孔以便市房出水由此流入暗溝直做小縫可插木板以司啓塞(詳天孔平斷面圖)
- (九) 街南各房屋出水溝不能隨意直接暗溝祇許在天孔處與暗溝相通至洪水時期可插木板閉塞洋灰壁孔
- (十) 暗溝以北保存原有橫溝與暗溝相通上蓋古錢石板以消街面積水
- (十一) 街渠統系及大小詳平斷面圖

## 漢正街升高街道暨清理暗溝施工說明書

### 第一章 總則



- (1) 本工程自橋口路起至保安里共長三千四百四十一公尺分爲四段第一段屬仁義上段保安會自橋口起至楊家河止第二段屬仁義中段保安會自楊家河起至花翎巷止第三段屬仁義下段保安會自花翎巷起至金庭公店止第四段保安會自金庭公店起至保安里止
- (2) 本工程分升街清溝兩部計第一段升街長六百二十七公尺第二段升街長二百二十四公尺第三段升街長七百一十六公尺第四段升街長五百四十五公尺共升街位置詳平面圖又第一段清溝長九百二十七公尺第二段清溝長一千零四十三公尺第三段清溝長七百五十七公尺第四段清溝長七百一十四公尺

(3) 本工程包括下列各項

- (甲) 折街石 (乙) 清暗溝 (丙) 挖槽 (丁) 填土 (戊) 做天孔 (己) 做人孔 (庚) 鋪街石

### 第二章 材料

- (4) 所有石子均須堅硬清潔而多菱角者大小以下列規定爲限  
(甲) 各種三合土 六公分以下 (乙) 洋灰鐵筋管 三公分以下
- (5) 砂子須粗粒潔淨而不含泥土塵屑者
- (6) 洋灰用馬牌塔牌泰山牌或象牌須未曾稍受潮濕者
- (7) 白灰須用頂上密灰色澤純白者
- (8) 磚用青磚須要方正堅實而無罅裂殘缺者
- (9) 各種洋灰漿及三合土之配合成分如左

名	稱	比	例	洋	灰	白	灰	粗	砂	石	子
洋	灰	一	·二	—				二			
洋	灰	一	·四	—				四			
洋	灰	一	·二	·四				二			
洋	灰	一	·三	·六	—			三			
白	灰	一	·二	·四	—			二			
白	灰	三	·六	·四	—			六			
白	灰	二	·四	·四	—			四			
白	灰	二	·四	·四	—			二			

- (10) 凡調和洋灰漿或三合土其材料須用量斗量取不得隨便配合調和時先將洋灰(或白灰)與粗砂在鐵板上乾調數次俟顏色均勻後再與石子混合又乾調數次然後加適量清水攪勻以濕透不致流走為度
- (11) 洋灰漿及洋灰三合土加水調和後不能過三十分鐘否則洋灰開始凝結不能適用
- (12) 調和三合土須用粗砂調和灰漿須用青砂
- (13) 本工程所用材料除街面麻石及蓋溝麻石利用舊物外餘均採購一切而街面麻石須添購百分之一

### 第三章 施工

- (14) 施工程序 按第一章第三項辦理
  - (15) 拆街石 將正街麻石(或巷口麻石)完全拆去卸至指定空曠地點不得堆積街衢巷口有礙商人營業或致阻礙交通
  - (16) 清暗溝 將蓋暗溝麻石盡行翻開除去溝內污泥凡街南各橫溝不通天孔及人孔者必須閉塞之經本股工程師驗勘後方可蓋溝填土
  - (17) 挖 槽 暗溝以南挖槽一道規定挖寬三尺深四尺如挖至四尺深時土質依然惡劣當繼續下挖至現良土為止但街下確係好土經本股工程師驗可後得免挖槽工作至于挖出槽土在升街地段將暗溝北部填至民二十年最高水位為止且須夯打結實
  - (18) 填 土 填槽之土須用黃土必須夯打結實俟天孔及出水溝做就再用黃土將街填平
  - (19) 做天孔 天孔四壁用磚砌成惟南壁須按斷面圖做出水孔一個及閘板縫一條磚壁粉一·二洋灰漿厚一分
  - (20) 人孔做法 按照本股水平標準椿將土挖去打實經本股工程師檢驗後始照圖搗築基礎孔壁用磚砌成圓形以一·四洋灰漿塞縫壁內粉一二洋灰漿一層厚一分又每距三公寸置鐵扶手一根以便上下孔上鑄鐵蓋仍用方形以便鋪砌街石人孔下部之南置洋灰鐵筋管一根與橫溝銜接
  - (21) 鋪街石 按照斷面圖用舊麻石鋪砌或鋪復原狀麻石須加鑿石工接合緊密不得顯出虛隙更不得凹凸不平
- ### 第四章 附則
- (22) 本工程限定六十晴天完工
  - (23) 本項工程如說明書未載明而圖上已註明者或圖上已註明而說明書未記載者包工人須切實遵照如有未盡事宜或臨時發生事故聽本股工程師指揮施行之

## 集稼嘴至沿江馬路防水計畫說明書

一·路綫 本防水計畫自集稼嘴起沿河街入鮑家巷再經黃陂街出剪子街至沿江馬路共長七百八十四公尺

二·本路線共分三段第一段屬永濟保安會自集稼嘴碼頭起至鮑家巷黃陂街口止共計清理暗溝長一百七十八公尺（河街）翻修暗溝長一百公尺（鮑家巷）升街長三百零八公尺第二段屬寧平保安會自黃陂街鮑家巷口起至剪子街草紙街止共計清理暗溝長三百八十公尺翻修暗溝長八十九公尺升街長一百五十六公尺第三段屬水菓幫自治會自剪子街草紙街口起至沿江馬路止共計升街長九十公尺堵塞暗溝長三十七公尺

- 三·清理暗溝 河街及黃陂街原有暗溝之壁頗佳故只清理一次每距二十公尺作一天孔並作開板以便防水時易于堵塞孔
- 四·翻修暗溝 鮑家巷及剪子街舊溝污壞不堪必須翻修一次方可藉以防水剪子街自草紙街口至沿江一帶其暗溝完全堵塞之
- 五·翻沙 沿江馬路龍王廟一帶俱係灰滓填成若不掘出灰滓填以良好土質將來浸水無疑擬挖槽一道約寬三公尺深十公尺再由赫山運黃土填築
- 六·升高街道 應升高各街道先將麻石拆去再由赫山運黃土填築然後將麻石鋪復原狀
- 七·人孔 河街上段鮑家巷口及草紙街剪子街口各做人孔一個內做一開板以便洪水時期供堵水之用（詳斷面圖）
- 八·本計劃修理暗溝斷面圖與仁義各段相同惟翻修暗溝基礎改用一二四白灰三合土厚三公尺

### 工程師雷仲雲來呈

為報告事茲據副工程師吳仲凡報稱為呈打扣巷至河街保安里改變陸街計劃懇祈鑒核事竊查集稼嘴下陸街計劃原擬自沿江馬路起經剪子街黃陂街鮑家巷至河街保安里所有料工價目業已列表呈報在案茲因計劃變更改剪子街由打扣巷而黃陂街地勢甚高水既降落無清溝之必要又打扣巷及鮑家巷原擬翻修暗溝改為溝外挖槽填土故料工價洋必須重事測估茲將打扣巷鮑家巷及河街三段分別列表估價共計料工洋二千六百九十二元七角五分所有打扣巷至保安里復估情形備文連同計劃說明書及復估表呈請鑒核謹呈等情據此理合檢同復估表說明書具文一并賞呈鑒核備案祇遵謹呈 湖北水災善後委員會工務股股長趙 工程師雷仲雲呈 七月三十一日 附呈打扣巷至保安里升街計劃說明書一份及料工復估表一份

### 打扣巷至河街保安里升高街道計劃說明書

- (一) 本工程路線自打扣巷江邊起入黃陂街出鮑家巷至河街上段保安里止劃作四區「一」打扣巷長一百三十公尺（在打扣巷口草紙街及河街均須加高為坡形各長二十公尺）「二」黃陂街長三百四十公尺（因水勢降落無洪水之災清溝計劃暫置不論）「三」鮑家巷長一百公尺「四」河街長七十五公尺（河街鮑家巷下須陞高成坡形計長三十公尺）
- (二) 清理暗溝 街下暗溝內須清理一次先將淤泥除去再除每二十公尺作一天孔外其餘溝外各孔均閉塞之每天孔外作一開板
- (三) 挖槽 溝外挖槽一道打扣巷及鮑家巷計劃挖寬二尺深四尺河街計劃挖寬三尺深五尺俟槽挖就再用黃土填築以防浸漏之患

(四) 陞高街道 除黃陂街外餘皆應陞街道先將麻石拆去俟溝槽清挖告竣再用黃土填高然後將麻石鋪復原狀  
(五) 人孔、河街鮑家巷口及打扣巷草紙街口各做人孔一個孔內做閘板以便洪水時期供堵水之用

### 善後會佈告辦理橋口至打扣巷一帶陞高街面如有房屋妨碍工程自應折讓佈告商店住戶

#### 一體知悉由

爲布告事查本會此次辦理漢市自橋口上博學書院起至譙家磯止沿江河一帶防水堤工程早經分段修築行將竣工所有由橋口至打扣巷一帶原應陞高街面疏通溝道以期整個防水計劃之完成迭經招集有關各保安會商辦法一致贊同並籌議尅日興工各在案惟查老街面灣曲窄狹其劃定補修綫路經過之處如有房屋妨碍工程而確係不能遷就者自應折讓以利進行爲此佈告沿街一帶及各街口商店住戶一體知悉須知此項辦法係爲漢口全市謀生命財產永久之安全自經此次布告之後想各商店住戶必恍於去年水災慘重狀況咸以地方公益爲重當不至故持異議阻撓要工各本互助之精神完成慈善之事業本會有厚望焉此布

### 善後會函漢口市政府爲准保聯安合會函述陞街七項請求關於第五項改建房屋破除成例

#### 一節轉請查照見復由二十一年六月一日

逕啓者案查本會此次辦理漢市防水工程因原計劃關於陞高由打扣巷至橋口一帶老街面附帶事項多起曾經召集有關係各保安會商一切以資進行旋准漢市保安聯合會函開敝會第十三次代表大會據各代表報告陞街防水計劃僉以事關急要應交執監會召集當事保安會專案研究業經召集仁義上仁義中仁義下四段永濟黃陂街寧平七會本會執監委員到會詳加討論提出七項請求轉函到會惟第五項關於改建房屋一節略謂防水計劃事屬特舉關於打扣巷至橋口一帶沿街兩面之低窪居戶爲維持營業便利交通計不能不隨之改建房屋自與平素修建情形特殊應請函轉漢口市政府准各陞街所在之店戶凡改建房屋破除成例得以自由興工無須呈報並不受局署拘束以示體恤等語查該項請求之點屬於貴政府市政範圍之內本會自未便加以擬議但因防水陞街致令兩旁店戶不能不隨之改建其改建因陞街而起且因此而受損失與自動改造者情事迥不相同似不應受常例之拘束擬請

貴政府體念該店戶等爲維持公共安全犧牲個人私利准予破除改建成例以輕商民之担負以重防水之計劃事關全鎮敬請貴府查核見復爲荷此致

漢口市政府

## 附原函

逕復者案准貴會善字第二九九一號公函以准漢市保安聯合會來函對於防水陸高由打扣巷至橋口一帶老街面提出七項請求其第五項關於改建房屋一節略謂防水計劃事屬特舉關於打扣巷至橋口一帶沿街兩面之低窪店戶爲維持營業便利交通不能不隨之改建房屋自與平素修建情形特殊應請轉函漢口市政府准各陸街所在之店戶凡改建房屋破除成例得以自由與工無須呈報並不受局署拘束以示體恤等語囑即體念該店戶等爲維持公共安全犧牲個人私利准予破除改建成例以輕商民負擔而重防水計劃查核見復等由准此當經發交本府第三科第三次技術會議議決對於打扣巷至橋口一帶陸街路線兩旁各店戶修建房屋者姑准暫不讓讓並免領執照惟改建者仍應照章備具圖說呈候核批其餘修理各戶僅呈報查核批示後即准動工並將此項辦法呈報省府備案等語查核所議尙無不合除呈報省府備案外相應錄案函復貴會請煩查照轉行保安聯合會通知該段商民遵照辦理爲荷此復 湖北水災善後委員會 市長萬聲揚 六月十六日

## 善後會函復保安聯合會爲請將仁義上段等七會負責協修升街人銜名送會由 廿一年六月六日

逕復者案准

貴會公函以據仁義上段等七會報告陸街防水非從周圍丈深實築底脚以次陸高則毫無把握請轉懇水災善後委員會酌奪辦理等情轉函查照等由准此足徵

貴會顧慮周到至深欽佩仍請將該七會負責協修人員銜名選送過會以憑聘任而便早日開工相應函復即希查照迅賜辦理見復爲荷此致

漢口市保安聯合會

當准保安聯合會選送仁義上段保安會委員陳煥章陳雲亭爲幹事負橋口至楊家河責任仁義中段保安會委員藍熙周曹雲階爲幹事負楊家河至花翎巷責任仁義下段保安會委員王子炎黃欣生爲幹事負花翎巷至金庭公店責任四段保安會委員蔡嶽臣鄒靜軒爲幹事負金庭公店至保安里責任業經本會分別聘任

## 附原函

敬啓者日前准貴會函召徵會及仁義上段等七保安會集議當荷表示對於前函所叙七點完全認可並着分別估計工程以憑統籌特於昨日復行召集七會報告估工結果僉以會就各本段邀請富有修街經驗多人及工人從事估計僉謂溝地原係洲灘多以渣滓逐漸填起明水易防暗水湧出實百孔千瘡萬難防禦蓋水在地中行也此項陸街防水非從周圍丈深實築底脚以次陸高則毫無把握若就街面加高倘水之漲度

尙未過街而內市已逼處湧出成爲澤國則將防水全功失於打扣巷至橋口一帶其責任綦重誰敢負擔至前公決七點原所以表示各會擁護之誠擬請查照前函除第七點變更外應請轉懇水災善後會酌奪辦理各云云惟所報各情原爲事先之當然顧慮確非該各會力能負責用特據准衆意函達貴會即希查照是荷此致 湖北水災善後委員會 主席藍熙周 二十年五月三十日

善後會函漢口市保安聯合會爲前准函送防水陸街關於改建房屋一節經函准市府函開打扣巷至橋口一帶陸街路線各戶建屋准不退讓特函查照轉知由 二十一年六月二十一日

逕復者前准

貴會函送防水陸高街而關於改建房屋一節業經本會函轉漢口市政府查核見復在案茲准復函略開打扣巷至橋口一帶陸街路線兩旁各店戶修建房屋者姑准暫不退讓並免執照惟改建者仍應照章備具圖說呈候核批其餘修理各戶僅呈報查核批示後即准動工并將此項辦法呈報省府備案等由准此用特函達

貴會即希

查照轉知爲荷此致

漢口市保安聯合會

### 附原函

敬啟者案因敝會第十三次代表大會據各代表報告陸街防水計畫僉以事關急要應交執監會召集當事保安會專案研究業於本月二十二日召集仁義上仁義中仁義下四段永濟黃陂街寧平七會本會執監委員到會詳加討論僉以防水計畫係由打扣巷至橋口一帶分別陸高街而似此防患未然具徵關心民瘼惟是工程浩大連帶關係亦不一而足舉辦之初難免誤會窒礙而勢在必行勢不能不兼籌並顧爰就事實妥議應行請求數點今特敘列於後

- 一· 出示通知 此次陸街防水分應一致擁護惟商店住戶安居已久各門前忽加高三尺一二尺不等出路頓形堵塞實於營業交通上大有妨害在未動工以前應請先將計劃剴切布告並一面即製傳單分發使家喻戶曉庶免發生誤會而滋窒礙
- 二· 疏通溝渠 查各街溝渠多半年久失修加之去年水淹淤塞過深致每逢暴雨已苦積水沒脛若再遭水淹街道雖陸水無洩瀉之隙自非先事疏溝莫收功效倘能隨時即疏則更事半功倍
- 三· 加高水門 漢市房屋櫛比火患最易蔓延水門爲供給救火汲水來源尤當注意但此項水管係由既濟水電公司安裝所費甚鉅今以街

道陸高原有水門自不適用是着手陸街之時水門務須隨同加管陸高庶可照常防救火患第事先須商妥公司共維公益

四·關下水道 街道既經陸高若不幸再遭水災則湧積淤水苟不導入後湖在全市公共衛生不堪設想即不遭水災恐連天暴雨亦必同情應請速關後湖下水道俾得有處排洩

五·破除修建成例 防水計劃專屬特舉關於打扣巷至橋口一帶沿街兩面之低窪店戶爲維持營業便利交通計勢不能不隨之改建房屋自與平素修建情形特殊應求轉請市政府准各陸街所在之店戶凡修建房屋破除成例得以自由興工無須呈報並不受局署拘束而示體恤

六·無力籌墊 保安會經費惟恃街隣捐助連年以來四鄉匪共橫行各業客路裹足既遭去歲水災又受滬戰影響市面不堪人所共睹停業者無法恢復撐持者朝不保暮致會中收入日短時感敷衍維艱此項陸街及連帶工程浩費愧無餘力稍事籌墊即勸募亦時不可能取請特別原諒

七·估計撥款 前項各種工程非經工程師精確通盤計劃統籌支配則無從着手應請將二四點兼顧之處速派工程師勘量估計籌定款項撥給各會興工緣各會祇能負督工與實收實付責任藉表擁護愚誠

以上敘述各點爲集議結果之具體請求亦即陸街隨同舉行之急務用特據准函請台鑒察奪立予核辦並希賜復以憑面轉是荷此致 湖北水災善後委員會 主席藍熙周

漢口仁義下段保安會呈爲開溝通河需費約兩千餘元籌集不易懇懇予補助千元由 二十一年七月二十五日

逕啓者查本市當去歲慘遭水災之時市民所受痛苦不堪言狀元氣剝傷恢復不易本年初幸荷台座不忍去歲慘狀再見今日大發宏願思慮預防故築土陸街爲防水之必要設施敝段奉命興工自當趕早完成以期有備無患仰見仁心仁術允稱當代福星利物利人洵屬萬家生佛市民蒙麻感頌靡已惟是敝段街道長約二百餘丈溝路通河出水雖有四條自經去歲大水之後均已淤塞不通欲事疏濬苦於市面蕭條百業凋殘兼之地處偏僻款無從出日前因貴工程師研究此段街道大王廟人孔之處非直接開溝出河不可永寧巷人孔因有溝路出水略加清疏易於通河無如大王廟開溝出河工程甚大需費約兩千餘元敝段多方籌劃實難集此鉅數惟有仰懇台座慨予補助千元餘由敝段托鉢募化俾成美舉藉竟全功庶乎告成有日中流之砥柱可堅稱便同聲台座之勛名不朽臨楮不勝惶悚待惠之至此呈 湖北水災善後委員會工務股主任趙 漢口市仁義下段保安會

漢口仁義中段保安會呈請疏通升高該段溝道約需洋一千五百元附工程計劃書一紙懇請賜辦而慰衆望由

爲呈請事竊以漢市上段自橋口以至永寧巷正街後堤俱高而中路最低形成鍋底積水無出防害衛生阻窒行人昭然若揭欲施救濟方法惟有疏通隄高與開毗連溝路藉資消洩其計劃會同工程師估費約洋一千五百元如蒙實施既可免積水而長溷蓄又可除污泥而圖清潔其有益於衛生而有利於行人當爲切近之要一舉而數善兼之人所共鑒因仰貴股防水工作造福地方本會代表漢市上段商店住戶爲之請命爲此除附工程師計劃外理合呈請批示遵行而慰衆望是幸謹上 湖北水災善後委員會工務股主任趙 漢口仁義中段保安會 附計劃書一紙 二十一年八月九日

善後會函漢口既濟水電公司爲陞高街面其原裝之太平水門陞高工料等費素仰熱心公益請免予計算由 二十一年八月九日

逕啓者頃接漢口保安聯合會函開略以各段保安會陞高街面其原裝之太平水門升高工料等費如何辦法請向水電公司商洽見復以便轉知等由查陞高街面預防水患事爲本鎮安危之所繫水門升高各方面均有裨益素仰貴公司熱心公益所有前項工料等費擬請免予計算用特函達即希查照見復爲荷此致 漢口既濟水電公司

### 附抄原函一件

逕啟者案據四段商團保安會函開案准漢口既濟水電公司函開查貴會段內街道現因水災善後委員會與工升高所有貴會裝設沿途太平海澱（即太平水門）共計十三處亦應一律升高其升高工料等費（每處約計洋十餘元）應由貴會負擔一俟改裝工竣即行開單前來收取相應函達即希查照見復以便動工等因准此查升高街道原係水災善後委員會防水計劃工程所有原設水門自不能不加管隨之升高至應需此項工料等費請由水災善後委員會直接與水電公司商洽非敝會所能負擔請轉函水災善後委員會核奪辦理等語前來正核辦聞旋據仁義上段仁義中段仁義下段各保安會先後函同前由各等情據此查防水升街係由貴會主持對於沿途水門升高工資等費自有整個之解決究應如何辦理之處相應函達貴會即希查照見復以便轉知爲荷此致 湖北水災善後委員會 漢口保安聯合會八月二日



# 善後會函復漢口四段保安會爲准函請提議勘修新碼頭河街一帶水道經提會議決交工務

## 股酌量補助等語函復查照由二十一年十二月十五日

逕啓者准

貴會公函略開請提案交議勘修新碼頭河街一帶水道等由准此經於本月八日提交本會臨時執委會議決交工務股酌量補助等語紀錄在卷相應錄案函復

貴會即希

查照爲荷此致

漢口四段商團保安會

### 附原函

敬啓者查做會段內新碼頭河街一帶地處低窪所有溝路出水向係通入正街大溝匯合折流下河此次陸高正街各溝支路用土堵塞以致積水無從洩出晴時尙與溝平一遇天雨編成澤國殊與交通衛生兩有妨礙亟應修理溝渠另闢下水之道洩瀉各支溝之水以免停積惟此項工程爲數不資該處居民多係貧苦實無此鉅款担任與修迭據各街鄰請求轉懇賜予撥款以維公益等情到會相應據函請大會查核准即提案交議並祈派員查視撥助捐款以憑修理無任盼禱之至此致 湖北水災善後委員會 漢口四段商團保安會 十一月十九日

### 再 附復函

敬啓者案查上年十二月十五日准貴會善字第三八九六號公函（見前）等因准此查新碼頭河街一帶街巷因陸高正街致積水無從洩瀉早擬興修而經費又苦難籌齊茲承允予補助自當尅日興工以副雅意特繕具補助費洋五百元領條一紙備函送請貴會查收即希即日賜給具領無任感荷此致 湖北水災善後委員會 附領條一紙 漢口四段商團保安會二十二年三月二日

## 善後會函漢口保安聯合會爲准市政府函防水陸街免讓街道辦法限二十一年十二月底止

### 請轉知由 二十一年十二月十九日

逕啓者本市打扣巷至橋口一帶陸街防水路綫兩旁各店戶修建房屋暫不退讓准

市政府函復照准通知查照在案茲復准

市政府公函內開查本案施行以來已及半載其因陸街而房屋必須修建者在此數月內均經來府呈報本府爲體念民艱對於該處請求各戶均照案免

收照費免讓街道以示體恤惟近查有業戶趁此免讓機會請求改建者恒多取巧連側巷一併希圖免讓長此以往殊乖整理市政之旨本府現將防水陸街免讓街道一案辦法限於本年十二月底截止過期仍照章辦理以杜改建取巧而免辦法岐異除分呈省府備案並令行公安局及布告週知外相應函達貴會請煩查照轉行保安聯合會通知該段商民知照等因准此除函復外相應函達

貴會請煩查照轉知各段遵照爲荷此致  
漢口市保安聯合會

### 善後會函復漢口市政府爲准函以防水陸街免讓街道辦法限二十一年十二月底止已函保安聯合會轉知遵照由 二十一年十二月十九日

逕復者案准

貴政府公函以防水陸街免讓街道一案辦法限於本年十二月底截止過期仍照章辦理以杜改建取巧而免辦法岐異除分呈省府備案並令行公安局及佈告週知外相應函達貴會請煩查照轉行保安聯合會通知該段商民知照等因准此除函保安聯合會轉知遵照外相應函復

貴政府請煩查照辦理爲荷此致  
漢口市政府

## 三 大 段

### 湖北水災善後委員會工務股建築漢市沿江防水洋灰鐵筋堤施工說明書

#### 第一章 總則

- (一) 全堤路綫 第一段由打扣巷起至江漢關與特三區交界處止計長四千六百五十六英尺第二段由特三區與特二區交界處起至特二區與法界交界處止計長二千二百六十三英尺第三段由法界與特一區交界處起至特一區與日界交界處止計長三千七百二十六英尺
- (二) 洋灰鐵筋牆腳槽 腳槽寬度每距八英尺之兩端各一英尺處其長二英尺寬約六英尺半以三英尺向花牆掘挖以三英尺半向柏油路掘挖其他僅依柏油路掘挖二英尺但均挖成水平木礮堅實不得凹凸不齊惟各處花牆進出有不在一直綫者須按圖樣牽成直綫方可掘挖腳槽深度按

### 洋灰鐵筋牆高度之九成掘挖

(三) 洋灰鐵筋牆之高度 地面之高低不齊故洋灰鐵筋牆之高度不一但以江漢關五十二英尺為標準(即民國二十年最高洪水位低一呎五寸)見縱斷面圖

(四) 接縫口 洋灰鐵筋牆每長九十英尺須有接縫口一個以防洋灰鐵筋之伸縮

(五) 碼頭口 碼頭口寬窄不一建築防水閘板距離須按計劃圖及縱斷面圖建築閘口但以六七英尺或八九英尺為一當

(六) 柏油路 柏油路及洋灰路碼頭挖壞之處及其他樹木電桿石柱等障礙概歸承包入修復或移植如舊

## 第二章 材料

(七) 鐵筋 鐵筋直徑之大小及長短並排列縱橫寬高之呎吋均按計劃圖樣及本說明書施行

(八) 石子 石子必須堅實而多稜角先以水洗淨黃泥雜質且其大小以不過一時篩口為度

(九) 黃砂 粗黃砂不得含有泥質用水洗清並須用過鐵絲篩七之以免渣屑混合

(十) 洋灰 洋灰無論馬牌塔牌泰山牌須以未受潮濕者方可應用

## 第三章 建築方法

(十一) 木胎 木胎須用上等洋松鉤光做成模形不得稍有縫穴以防洋灰漿流出如遇接縫口處須以二十四號冰鐵片按圖樣做成模形置于木胎兩鐵片中滿塞黑油以防洋灰鐵筋之伸縮凡木胎紮妥後須經工程師查驗方可倒築

(十二) 洋灰鐵筋三合土 係以一成洋灰二成粗黃砂四成小石子用量斗器量之不得隨意摻合然後以水少許逐次調和顏色均勻後方可倒築每倒一次限九十英尺為一段即做接縫口一個遇天雨時須用蘆蓆或稻草遮蓋

(十三) 折卸胎板 倒築洋灰三合土完妥後須至十日之外方准折去胎板倘倒築不良內有蜂窩小眼高低及凹凸不齊須折去再築每折去胎板時經工程師查驗許可後方用洋灰漿水刷粉二度

(十四) 建築洋灰鐵筋牆 洋灰鐵筋牆建築完妥後須將餘土還原塞入孔內加水灌入免有蜂穴以避將來大水浸入之患

(十五) 閘板 經過各碼頭之閘板柱脚均用上等洋松按圖樣呎吋大小做妥

(十六) 築土 洋灰鐵筋牆外築土埂其寬高坡度按計劃圖呎吋施行但外脚須在一直線上

## 第四章 附則

(十七) 驗收 凡每段驗收須洋灰鐵筋牆及牆外土埂按照規定呎吋一一築妥並將泥渣挑盡修復路面及移植樹木電桿石柱等方為完竣

(十八)工程進行施工之時不准石渣木板及洋灰桶等項堆在街中以免阻礙交通  
 (十九)本說明書如有未詳盡之處承包人得呈請工程師指示之

湖北水災善後委員會工務股建築漢口市沿江洋灰鐵筋防水堤估計表

工程類別	數量	單位	總數	備 考
鐵筋三合土	5.5方	165元	90.7	碼頭洋松木開板一併在內
挖槽工 打夯工	1.5方	4元	6	
挖柏油路工 挖洋灰路工	5	5元	5	
雜工	2	2元	2	
土工	1.5方	2工	3	
補修柏油路	1.5元	15元	15	
合計			12.17元	
雜費加一			12.17	
總計每丈			183.87元	

計開

第一段長 四千六百五十六呎(一三三八七)合洋陸萬二千三百二十九元八角

第二段長 二千二百六十三呎（一三三八七）合洋三萬零二百九十四元七角

第三段長 三千七百二十六呎（一三三八七）合洋四萬九千八百七十九元九角

合計估價壹拾肆萬二千五百零四元四角

加牆上高度一呎六吋及花絲洋三萬三千四百九十五元

加經費洋一千四百六十元零二角

共計洋壹拾七萬七千四百五十九元六角

### 善後會函市政府以沿江防水工程請召集有關係機關會議解決由

逕啟者案查本會第十二次執委會議討論事項第九案工務股提議據工程雷師仲雲勘測本市沿江防水工程並估計圖表應如何規定以便速施小工賑請公決案決議估計圖表原則通過函請市政府召集有關係各部份會議再行核辦等語紀錄在卷除將本會擬請各部份開列於後即請貴府轉知外並請於本會所未擬及

貴府認為有關係之部份亦希代為函召准於本月三十日即星期三到本會會議以便統籌而資解決相應函達即希查照為荷此致  
漢口市政府

計開本會擬召集之各部份

法領事

日領事

英領事

平漢鐵路管理委員會

太古公司

美孚油棧

### 湖北水災善後委員會漢口市防水計劃第一次會議錄

時間 二十年十二月三十日下午二時

地址 假漢口總商會

出席人 趙煥章 何葆華 特三區管理局長羅惠儔 吳敬代 法領事代表畢格亞 平漢鐵路管理局代表趙福靈 蘇偉 日領事代表森

二十年湖北水災賑濟彙編

工 賑

澤磊五郎 石井大助

列席人 蔡 紘 雷仲雲 李紹漢 殷安華

主 席 趙煥章

紀 錄 王楚民

開會如儀

## 報告事項

一 主席報告本會今天召集各租界及特三區管理局平漢路管理局代表討論漢口市整個防水計劃之意義

二 何市長葆華報告漢口市防水計劃在政府方面以及地方團體本來均可負責辦理現在漢市防水計畫及實施工程是歸湖北水災善後委員會主辦今天召集第一次會議係關於設計及技術上的討論到會諸君對於設計上具有良好的經驗或良好的方法很盼望儘量的供給本會將來按照設計施工把整個的漢口市防水堤建築堅固要使來年不至再遭今年猛烈的水患這就是唯一的主旨至施工款項是第二步問題現在本會已籌有的款數十萬將來如果款項不足再從各方面募捐以資補助因為水一來凡住在漢口的不問中外人都要感受損害想各方都是熱心贊助的今天盼望到會諸君研究良好的計畫以能節省經費而達到完全防禦水患之目的為止云云

三 雷工程師仲雲報告本會沿江防水計劃自張公堤附近之博學書院起至橋口止作為一段其中沿老堤加高及川漢鐵路路基填補培厚計需土萬餘方又有橋口直下至打扣巷因舊市區域街道窄狹防水工作不易進行今年水位最高之時該段有數處無水有數處深只數寸至一二尺不等擬將此處升高尺餘使明年秋汛時臨時用蘆袋裝土堵塞此為最宜之法再由打扣巷起直至東洋棧止經過江漢關特三區特二區法租界特一區日本租界太古棧房等處擬沿江岸修築洋灰鐵筋防水堤按打扣巷以下水深平均三呎餘特三區深五呎餘特二區深四呎餘法租界深四呎餘日本租界深五呎餘以洋灰鐵筋做法高過本年水位又自東洋棧以下沿平漢鐵路路基培厚撐幫加做土堤高出本年水位二英尺約計需土十七萬餘方上述各段本會業經勘繪圖表說明請到會諸君詳加考慮指導良法作將來本會施工之標準云

## 討論事項

一 本會擬具漢口市防水計畫圖表說明書以及計算書等請討論案

決議 一切書表照繪十套限兩日內送達各關係機關開會討論後再行送交本會第二次會議討論規定

三 主席提議請規定第二次會議日期案

決議 定二十一年一月十二號准下午二時開會仍由市府通知

# 湖北水災善後委員會漢口市防水計劃第二次會議錄

時間 二十一年一月十二日下午二時

地址 假漢口市商會

出席人 羅惠僑 何葆華 趙福靈 趙煥章 法領事代表畢格亞 日領事代表森澤轟五郎 石井大助 賀衡夫

列席人 吳敬 雷仲雲 吳國柄 李紹漢

主席 趙煥章

紀錄 王楚民

開會如儀

## 報告事項

一 主席報告今天召集第二次防水會議因爲上次會議決定由本會將一切防水計劃圖表照繪十套送交各機關自行討論後再提出本會公決  
今天到會諸君對於本會防水計劃諒必研究得到一個很好的結果現在天氣嚴寒雨雪一下就與實施工程上有莫大的妨礙很盼望早日  
開工即可早日收良好的效果免致春汛到來手忙脚亂臨時趕做工程上亦不甚堅固且恐時間也來不及今天盼望到會諸君將防水計劃  
作一個具體的解決以便施工云云

## 討論事項

一 關於漢口市防水計劃以及工程實施應如何規定請討論案  
決議 (一)組織漢口防水堤技術委員會由市政府水災委員會特三區管理局法租界日租界平漢鐵路管理局各派工程師一人爲委員  
擬定防水堤建築計劃(二)工程實施分段負責經費由各段自認(三)漢口防水堤技術委員會由水災委員會召集定本月十五  
日下午三時在特三區管理局開會

## 湖北水災善後委員會建築漢市防水堤第三次會議錄

時間 二月二十七日午後二時

地點 漢口市商會

出席人 平漢路代表趙福靈 蘇偉 太古洋行代表李藹之 特三區管理局長羅惠僑 漢口市政府代表蔡紘 法領事代表畢克亞

日領事代表石井大助 漢口房產公益會代表柴海樓 本會委員趙煥章

列席人 雷仲雲 殷安華

主席 趙煥章

紀錄 王楚民

開會如儀

## 報告事項

一 主席報告今天召集各位會議仍是討論建築漢市防水堤整個的工作但這防水堤的建築關係全市人民生命財產的安全正是人人渴望早觀厥成的一件重要工作已經技術委員會迭次討論早已決定具體辦法現在江水業已漲了三尺有餘轉瞬桃汛將臨若不趕緊施工前途的危險實堪憂慮况築堤以取土為重要如果水勢漸漲附近取土不易輾轉搬運不但徒耗金錢反與事實無濟凡本會應担任的各段建築工作由兄弟負責除謹家磯至洋火廠一段土堤業經動工外至沿江鐵筋洋灰防水工程日內函請市府招標俟投標選定後准於三月半以前次第開工第一步從特一區開始次則江漢關一段馬王廟一段打扣巷一段均於同時分工合作惟特一區一段開工時上則銜接法租界下則直達日租界應請兩租界將防水工程同時開工庶洋灰築堤到接頭處便於銜接這就是今天與法日兩國領事代表所商確的一點再說到謹家磯一段土堤堤基即是平漢鐵路路基如果把這段土堤修好也就是把平漢路培修鞏固惟土堤堤基亟須先打木樁次下石塊再用土填築方為合法中央規定漢市防水工程祇撥美麥五千噸專做土工其石木工料均須自籌依全市防水工程計算約需洋八十餘萬元不敷之數相差甚巨此又須仰仗全市人民担任的關於謹家磯一段土堤既與平漢路有上述的關係本會因此迭次派員並持函往商只請担任打樁下石各工程雖經何委員長口頭承認究竟能否担任務希即日明白答復因時期再不可緩否則本會於三數日內即提前打樁下石以維漢市今後的安全至於石木兩項用款再行商權再查日租界中央棧下經過太古洋行的堆棧因防水建築工程須從該棧門前經過應將太古棧棧北側面的石坡挖去約二丈餘之譜以便防水堤的土與石坡的土銜接易於凝結以防滲漏此項小工程太古洋行須得接受照圖改做希望李代表予以答覆

二 李代表藹之答復略謂敝公司前此對於此項防水堤的進行未經參加故不明瞭現欲挖開石坡應將防水工程全圖函送敝公司商酌後再行答復云

## 討論事項

決議 追認技術委員會所決議關於防水堤做法(一)防水堤堤頂高度一律規定為五十二尺(二)防水堤建築於沿馬路草坪邊向江



外方而填土(三)防水隄以鐵筋三合土造成(四)其詳細做法由各區自行酌定

## 湖北水災善後委員會漢口市防水工程第四次會議紀錄

時間 二十一年五月二十日下午二時

地址 假漢口總商會

出席人 趙煥章 亞細亞煤油公司代表戴維斯 包克 德士古油棧唐先生 太古洋行代表樂克 特三區董事會董事瓦倫 管理局秘

書長韋國鈞 法領事署代表畢克亞 日本民團代表森澤五郎 石井大助 平漢鐵路管理局代表蕭開叔 史青 市政府代

表吳國柄 蔡紱

列席人 雷仲雲 殷安華

主席 趙煥章

紀錄 王楚民

開會如儀

### 報告事項

一 主席報告今天邀集各位代表開第四次防水工程會議因為迭次會議決定施工辦法之後許久未經接洽以致各方工作情形無從知悉近日

陰雨連綿江水暴漲若不趕快興工恐怕又要實現上年的慘况兄弟先將華界担任的沿江洋灰鐵筋防水堤施工情形來報告一下

從日本租界脚接處起經過特一區直達法租界脚接處止這一段已開工截至現在已完成十分之七八約一星期內可告竣工特二區與特三

區脚接之一段本會准備日內開工打扣卷至江漢關一段亦可同時開工分段工作約在一月以內三段工程即能如期告竣

此次建築本市防水堤關係全市中外人民生命財產非常重要回想到去年水災的痛苦我們也得要早告厥成免得臨時張皇即以分金爐滑

坡而論本會若候平漢路來担任興工就要望洋興嘆現在已被江水淹沒碼頭踏步四十餘級轉眼就會平岸是多麼危險的現象

現在日法兩租界及特三區平漢路擔任的工程至今尚未開工各方進行如何能否如期竣工這是本會極關切的一件事至於脚接處何日同

時合口必須雙方商權準定的時期希望各方面代表分別答復這就是今天邀請各位前來的意義

二 特三區董事會董事瓦倫答復關於建築沿江防水堤本會同人極表贊同準下星期五召集中外納稅人會議籌集款項由董事會會同管理局

舉辦不過工程計劃略有不同請將整個防水堤圖表送會以便討論云

三 法租界代表畢格亞答復敵租界已照前次會議計劃籌備一切日內開工必能如期竣事

四 日租界民團代表森澤壽五郎答復關於敵租界防水堤已由敵領事電呈敵國政府請示尙未接到訓令所以遲延至今不及開工如若特三區及法租界開工時敵租界亦必如期告成云

五 平漢鐵路管理局代表答復因爲舊比國碼頭到分金爐鐵路碼頭敵局迭電部請示原祇補助椿石最後貴會迭次商洽必須擔任滑坡工程因此文電往還延展時日如由貴會担任敵局已奉部准撥助二萬五千元但鐵路碼頭下至譚家磯敵會擬將滑坡改修駁岸估計需洋十一萬數千元敵局定於五月二十三日招標限於六月八日以前修竣如果分金爐一段歸併敵局承修則二萬五千元不必撥付云

### 漢口防水堤技術委員會第一次會議紀錄

時間 二十一年一月十五日

地址 特三區市政管理局

出席人 水災委員會雷仲雲 法租界 白曾 日租界 石井大助 市政府 蔡紘 平漢路 趙福靈 特三區 羅惠橋

列席人 劉敦廷 侯維德 吳敬 蕭良佐 傅芷馨

主席 羅惠橋

紀錄 陳麟書

開會如儀

### 主席報告

本會爲統一江岸防水計劃所以召集各關係機關討論妥善辦法業經開會兩次現在已提出者有三種計劃一係水災委員會所提出者從地面起築防水堤六呎六吋一係市政府所提出者江岸築堤至二十八·五公呎一係特三區所提出者築堤至五十一呎六吋堤上尙可加板二呎希望諸君提出各種意見決定辦法以便進行

### 討論事項

(一)關於防水堤應否建築案

決議 應建築

(二)關於防水堤高應如何規定案

決議 五十二呎

(三)防水堤位置如何規定案

決議 俟下次會議再行決定

(四)下次開會日期

決議 一月十九日(星期二)下午三時仍在特三區管理局開會

## 漢口防水堤技術委員會第二次會議紀錄

時間 二十一年一月十九日下午三時

地址 特三區市政管理局

出席人 水災委員會 雷仲雲 法租界 白曾 市政府 劉敦廷 日本工部局代表 石井大助 日本民團代表 森澤壽五郎 平漢路

趙福靈 特三區 侯維德

列席人 吳敬 傅芷馨

主席 雷仲雲

紀錄 陳麟書

開會如儀

## 報告事項

(一)法租界代表報告法租界工部局預備在草坪上做一洋灰地坪安頓一起水機每小時能出水六百五十噸計價一百九十六金磅

## 討論事項

(一)防水堤位置案

決議 全體同意洋灰防水堤做在馬路及草坪之內防水板三寸厚十二寸寬

**善後會牌示洋灰鐵筋牆投標何茂記等五家一律無效仍由本會收回自辦**由二十一年四月十六日

為牌示事查本會此次辦理漢市防水工程所有自打扣起接日本租界止沿江邊一帶建築洋灰鐵筋牆業於四月一日開標計投標者何茂記同慶和漢興昌恆興和袁瑞泰五家本會詳加審查何茂記同慶和漢興昌三家估價大略相同然所列物價均照市價相距甚遠本會為節省經費計總期款不虛應仍應收回自辦所有投標之何茂記等五家一律無效其以前呈繳押標之款着即發還應各備具手續來會領取仰即一體知照此示

工程施行預算書

科	款	項	節	目	工程號碼	請示碼號
目	工程	新建工程	土木	馬路		
件名	沿江馬路〔民生路口〕至〔打扣巷〕一帶未完工程				第一號	第一號
工程種類設計大要	未完工程分柏油路，人行路，填土草地植樹椅子欄杆水泥塊等工程計 民生路至周家巷需洋5,626.69 周家巷至民權路需洋19,553.06 民權路至打扣巷需洋75,547.89 共計100,727.64					
工程費	\$ 100,727. <u>64</u>				中華民國	中華民國二十一年九月十日
竣工期	期間自著手之日起限八十日晴天完工				年	日
包工人	包工人或勞力供給者				月	日批准
備考	附預算詳細書一份 附馬路設計圖一份 附說明書一份				設計者汪華陸	

沿江馬路未完工程共需費拾萬零七百二十七圓六角四分

## 洋灰鐵筋防水牆工賑辦事處來呈

呈爲呈報事竊查職處建築漢口第十一署沿江鐵筋洋灰牆工程業已告竣祇餘碼頭開柱尙待裝設約亦不出一星期准可完工至第十署地段現已施工將半又江漢關至龍王廟一段不日亦將開工茲查各段沿江碼頭共約三十個之多各個碼頭所裝洋松開柱開板爲數既多體積亦重本股擬於每段逐一試裝完成後所有開板開柱擬分別加油編號標明位置次序卽行點交各該管警署撤卸保存以利交通而備漲水時按號裝設之用此應報請鈞長函知市政府轉令各該管警署准備相當儲存處所並屆時接收妥存者一也又查建築此牆因施工之必要所掘開或鑿開之柏油路職處現已分別填補第因未備有柏油工料難復原狀似亦宜由市府工程處分別補修較爲妥便此應報請鈞長函知市政府轉飭辦理者二也所有以上二項是否有當理合報請鑒核轉函市政府分別飭辦實爲公便謹呈

### 善後會函漢口市政府爲修築防水堤掘開柏油路請飭工程處補修由 二十一年六月二日

逕啓者據本會工務股呈稱建築沿江鐵筋洋灰防水牆因施工之必要所掘開或鑿開之柏油路現已分別填補第因未備有柏油工料難復原狀似宜由市府工程處分別補修較爲妥便應請函知市政府轉飭辦理等情據此查事關公益諒荷

贊同相應函達卽希

查照轉飭辦理見復爲荷此致

漢口市政府

### 附來函

逕復者案准貴會善字第二九九九號公函以據工務股呈稱建築沿江洋灰鐵筋防水牆因施工時所掘柏油路已分別填補因無柏油工料難復原狀轉囑飭工修補等由到府自應照辦除飭科派工前往補修外相應復請查照爲荷此致湖北水災善後委員會 市長萬聲揚

### 善後會函漢口公安局請再飭十一警署速備儲存處所接收洋松開板開柱由 二十一年六月六日

逕啓者案查前據本會工務股呈以第十一警署所轄沿江各碼頭現由本股建築鐵筋洋灰牆並裝設洋松開板開柱以備漲水時裝置之用等情曾經據情函請轉飭警察第十一署接收妥存在案現查上項開柱開板業經編號完竣仍請

貴局迅飭第十一署速備儲存處所前往接收妥存相應再函奉達卽希

查照迅賜辦理並盼

惠復爲荷此致

漢口市公安局

### 附錄漢口公安局函知接收閘板閘柱及儲存地點各情形函

逕啓者案查前准貴會先後函請轉飭第十一署速備儲存處所接收洋松閘板閘柱一案曾經先後轉令遵照辦理並函復各在卷茲據該署署長陳海清復稱遵將該項材料存儲地點覓妥但該項材料價值頗貴必須用木石墊脚以免潮濕腐爛業將擬辦情形面陳趙委員允准在案一俟木石墊脚完成後即照數接收堆存並擬請早日飭工來署裝脚以免延誤再查該項閘板共計七百九十一塊大閘柱共一百二十六根且搬運到署方資必多懇請轉飭該工程處就工運署點交較為便宜理合將擬辦該項材料存儲情形一併備文呈報鑒核等情據此查該署長所擬各節尚無不合除批示外相應函達 查照轉飭辦理並希 見復爲荷此致 湖北水災善後委員會 局長劉德裕

### 附錄漢口公安局函知接收閘板閘柱情形公函

逕啓者查前准貴會先後函請轉飭第十一署速備儲存處所接收沿江防水洋松閘板閘柱一案曾經先後轉令遵照辦理並復請轉飭辦理各在卷茲據該署署長陳海清呈稱查水災善後委員會飭工到署修就儲存閘板閘柱洋灰墊脚所有閘板閘柱均已悉數接收清楚妥爲儲存計接收木柱一百二十六根閘板七百九十一塊理合分別繪具圖表備文呈報鑒核等情附防水材料堆積圖暨木柱閘板數目及地點表據此除批示外相應抄該項圖表隨函送達即希 查照爲荷此致 湖北水災善後委員會 局長劉德裕

附抄送防水材料堆積圖暨木柱閘板數目地點表各一份

本區沿江防水堤木柱閘板字別數目及地點一覽表

字別	木柱數	閘板數	地點	點備	考
漢字	木柱八根	閘板四十七塊	一碼頭		
口字	木柱六根	閘板四十塊	粵漢碼頭		
沿字	木柱八根	閘板五十塊	二碼頭		
江字	木柱八根	閘板五十一塊	美最時前		
防字	木柱六根	閘板四十塊	戴生昌碼頭		
水字	木柱十根	閘板六十塊	北德國輪船公司		
鐵字	木柱十根	閘板六十塊	三碼頭		
筋字	木柱六根	閘板四十塊	亨寶碼頭		
洋字	木柱八根	閘板五十九塊	四碼頭		
灰字	木柱十根	閘板五十三塊	三井碼頭		
堤字	木柱八根	閘板五十塊	禮和碼頭		
閘字	木柱八根	閘板五十塊	五碼頭		
工字	木柱六根	閘板四十一塊	寶隆碼頭		
程字	木柱十根	閘板六十塊	六碼頭		
處字	木柱十根	閘板六十塊	和記豬廠前		
建字	木柱四根	閘板三十塊	漢關碼頭		
共計	木柱一百二十六根	閘板七百九十一塊			

### 漢口安公局警察第十一號水防器材別堆積圖

#### 第一堆

亭寶碼頭	三碼頭
二碼頭	粵漢碼頭
一碼頭	

#### 第二堆

五碼頭	北德國碼頭
戴生昌碼頭	
美最時碼頭	

#### 第三堆

和記碼頭	六碼頭
禮和碼頭	四碼頭

#### 第四堆

寶隆碼頭	漢關碼頭
	三井碼頭



善後會函漢口市政府爲請飭工程處將十一署防水堤坡下草皮敷設完善由 廿一年六月廿五日

逕啓者案准漢口公安局函開案據本局警察第十一署署長陳海清報稱本區江岸一帶堤防工作業經水災善後委員會飭工程處修築工竣美觀堅牢所有一切堤防檔板木柱正在商洽接收之間惟查該堤防坡下草皮尙未敷設完善而裝設靠椅之處亦未成功擬請轉知該會將上項工程早日完竣以便打掃開放而利行人除另文報請轉呈市府飭第二工程處裝修沿江鉄欄杆及安設靠椅外理合呈報鑒核俯賜轉知善委會查照實爲公便等情據此除批示外相應函達查照轉飭辦理等由准此查上項沿江防水堤坡下草皮係本會工務股因在他處修堤取土恐將草皮拋棄可惜故在該堤坡下敷設數處准函前由擬請仍由

貴府轉飭第二工程處於裝修鐵欄杆及安設靠椅時將該堤坡下草皮敷設完善以表美觀相應函達請煩查照辦理爲荷此致

漢口市政府

善後會函漢口市政府請派員接收江漢關至龍王廟江邊各碼頭閘板閘柱由 廿一年八月六日

逕啓者頃據本會工務股報稱竊本股此次修築沿江洋灰鐵筋防水牆所有江漢關至龍王廟江邊各碼頭均建有洋松閘板閘柱以便平時起卸貨物查上項閘板閘柱共計七百件已經完成現正加塗黑油編列號碼日內亦可告竣擬請轉函漢口市政府即備保存處所并請於日內派員前來接收等情前來相應函達

貴府即希

查照辦理並盼

惠復爲荷此致

漢口市政府

善後會函漢口市政府請查照前函派員接收江漢關至龍王廟江邊各碼頭閘板閘柱並盼先

復由 二十一年八月二十二日

逕啓者案查前據本會工務股呈報此次修築沿江洋灰鐵筋防水牆於江漢關至龍王廟江邊各碼頭均建有洋松閘板閘柱共計七百件已經完成查以善字第三三六九號公函請即准備保存處所並派員接收在案查此段工程早已告竣該項板柱急待交出以資結束相應函催即希查照前函迅賜辦理並先

惠復爲盼此致

漢口市政府

附漢口市政府來函 二十一年九月一日

逕復者准貴會函開頃據本會工務股報稱竊此次修築沿江洋灰鐵筋防水牆所有江漢關至龍王廟江邊各碼頭均建有洋松開板圍柱以便平時起卸貨物查上項開板圍柱共計七百件已經完成現正加塗黑油編列號碼日內亦可告竣擬請轉函漢口市政府即備保存處所並請於日內派員前來接收等情前來相應函達貴府即希查照辦理並盼惠復爲荷等由准此正辦理間適貴會建修洋灰鐵筋牆辦事處派員來府接洽並面交開板圍柱移存備查表一份當商請來員即將該項板柱逕運來府以免周折業荷照辦經本府派員按照表列數目號碼點收清楚計開板五七五塊圍柱九十八根惟程字號開板內有三塊漏未填號已於本府第三科出具之臨時收據內註明准函前由相應函復並請轉飭該辦事處將本府第三科出具之臨時收據呈繳貴會再由貴會送交本府另換正式印收以完手續此致 湖北水災善後委員會 市長萬聲揚

善後會函漢口市政府爲准函請敷設本市十一署防水堤坡下草皮經提會決議交工務股辦

理函復查照由 二十一年八月二十三日

逕復者案准

貴府未字第三九六號函略開爲敷設本市警察第十一署轄境內沿江防水堤坡下草皮一案呈奉省府令轉請本會辦理函達查照等由准此當經本會提交第四十二次執委會議決議交工務股辦理等語紀錄在卷相應錄案函復即希查照爲荷此致

漢口市政府

附原函

逕啓者前准貴會善字第三一四七號公函囑即轉飭第二工程處將本市警察第十一署管轄之沿江防水堤坡下草皮敷設完善以表美觀等由到府當經派員勘估并呈請湖北省政府核示在案茲奉團字第五五七三號訓令內開爲令遵事查前據該市政府呈爲擬敷設警察第十一署轄境內之沿江防水堤坡下草皮請撥款興工一案當經提交本府委員會第二十七次會議決議派員前往查勘酌辦等因令派本府秘書處科員龍啓瑞遵辦具報並指令知照在卷茲據該員呈稱遵於本月二十八日先赴漢口市政府接洽當由該府指派第三科第一股測繪員宗子賢引導前往查勘查該處原爲特一區堤坡爲中外觀瞻所繫實有敷設草皮之必要原呈應備面積及草皮鋪工各費尙屬實在惟該處一般工

人苦力對於已敷草皮不知愛惜往往隨地坐臥任意蹂躪崗警因為堤防所蔽未加干涉以致水災善後委員會所敷之處亦多成爲光地應請令飭該市政府責成該管警署于草皮敷設完竣之後嚴予取締妥爲照料以免損壞而壯觀瞻再查本省財政困難漢口市因去年水災損壞各馬路多由水災善後委員會修復此項工程事同一律可否援例函請水災善後委員會辦理之處併乞裁奪所有遵令查勘情形理合具文呈報鈞座鑒核等情據此復經提交本府委員會第三十二次會議決議令漢口市政府轉請水災善後委員會辦理等因合亟仰該市政府即便遵照辦理此令等因奉此相應函轉貴會請煩查照辦理爲荷此致湖北水災善後委員會 市長萬聲揚二十一年八月十五日

善後會函漢口市政府函送貴府三科出具之閘板閘柱存放板柱洋灰台臨時收據各一紙請

換正式印收交會由 二十一年九月十三日

逕覆者案准

貴府未字第四五零號函開准貴會函囑派員接收江漢關至龍王廟各碼頭洋松閘板閘柱等由正辦理間適貴會派員來府接洽面交閘板閘柱移存備查表一份當商請來員即將該項板柱運來府以免周折業荷照辦經本府派員按照表列數目號碼點收清楚計閘板五百七十五塊閘柱九十八根惟程字號閘板內有三塊漏未填號已於本府第三科出具之臨時收據內註明仍請將臨時收據送交本府另換正式印收以完手續等由准此經已飭據工務股檢送

貴府第三科出具之閘板五百七十五塊閘柱九十八根及新建存放板柱洋灰台二座計長英尺五丈之臨時收據各一紙來會相應檢齊收據函送貴府查收即希另換正式印收

擲交本會以完手續而備查致至緝公誼此致  
漢口市政府

附送貴府第三科臨時收據二紙

附覆函

逕覆者案准貴會善字第三五四七號公函除原文有案不錄外尾開經已飭據工務股檢送貴府第三科出具之閘板五百七十五塊閘柱九十八根及新建存放板柱洋灰台二座計長英尺五丈之臨時收據各一紙來會相應檢齊收據函達貴府查收即希另換正式印收擲交本會以完手續而備查考等由附送貴府第三科臨時收據二紙准此自應照辦茲繕就正式印收二紙函送貴會即希查收爲荷此致 湖北水災善後委員會 附正式印收二紙 市長萬聲揚 二十一年九月二十一日

善後會函漢口市政府函復收到閘板閘柱存放板柱洋灰台二座印收二紙已轉發工務股存

查由 二十一年十月六日

逕覆者案准

貴府未字第五零七號公函以准本會函送

貴府第三科出具之閘板五百七十五塊閘柱九十八根及新建存放板柱洋灰台二座計長英尺五丈之臨時收據各一紙請另換正式印收等由茲

正式印收二紙送請查收等由准此業已查收轉發工務股存查矣相應函復

查照爲荷此致

漢口市市長萬

# 湖北水災善後委員會

## 工 務 股

### 工程完竣報告表

#### 防 水 工 程

#### 鐵 筋 洋 灰 防 水 牆

二十年湖北水災賑濟彙編

工 賑

四五

目 項	原估計數	完 工 後 實 計 數	比 較		附 註
			增	減	
牆 長 ( 公 里 )	3.2754	2.360		915	原估做至打扣巷後僅至邱家巷爲止
洋 灰 鐵 筋 ( 公 方 )	2410	2195		215	
賑 款	177.459.60	100.136.69		77.322.91	照最低標價收回工務股自辦減少七萬餘元應急需黃土草皮植樹用外餘則修堤上馬路設有不敷即行募款完成
開 工 日 期	四 月 三 日				
完 工 日 期	九 月 三 日				
工 作 日 數	一百四十天				
平 均 每 日 災 工 人 數					查建築洋灰鐵筋防水牆工程本非災民所能作間有檢磚瓦工作則招用災民並每日銜接工作故不能核算人數
總 計 工 數					
平 均 每 方 給 麥 斤 數					
平 均 每 人 每 日 工 作 方 數					
其 他					

# 湖北水災善後委員會

## 工 務 股

### 防 水 工 程

#### 洋灰鐵筋牆沿江堤上馬路

#### 工 程 報 告 表

項 目	原 估 計 數	完 工 後 實 計 數	比 較		附 註
			增	減	
路 長 ( 公 里 )	991	991			
土 方	柏油路 5.114.2m 人行路 5.850,, 鋪草皮 1358,, 水泥塊 1800,,				
賑 款	100.727.64	77.322.91			洋灰鐵筋牆節省餘洋七萬有奇尚有急宜敷設物件外餘存之洋築沿江馬路以鞏固堤面預計極力縮緊有不敷之數即行募款完成
開 工 日 期					
完 工 日 期					
工 作 日 數					
平 均 每 日 災 工 人 數					
總 計 工 數					
平 均 每 方 給 麥 斤 數					
平 均 每 人 每 日 工 作 方 數					
其 他					

日期.....工程師

# 加做陰溝防水閘孔略表

工程地點		工程種類		閘板數目		閘板體積		閘板交存地點			
署別	碼頭別	陰溝入孔單數	閘板數目	閘板體積	署別	分	計	合	計		
11	11	11	10	10	10	11	11	11	11		
16	5	4	鴻安	中興	新太	6	5	4	3	2	1
同	同	新修陰溝橫溝	1	1	1	1	1	1	1	1	1
同	同	溝長三丈五尺九寸	5	5	5	5	5	5	5	5	5塊
同	同	該處有陰溝出口二個現依第十一署請求只做人孔閘門一個故加修陰溝一段使出水會集人孔一處向江流出以便大水時堵江水灌入並用三合土填塞溝口一個	10	10	10	11	11	11	11	11	11
			15塊		30塊						
					45塊						
右	右										

陰溝開孔二項工料費統計表	工程種類		陰溝防水開孔及新修陰溝	
	計算單位		數	量 合 價
	材 料 種 類	青 磚	2萬 <sup>69</sup> 塊	284
		鐵 蓋 鐵 開 柱	9套	366
		洋 松 板	180呎	27
		竹 節 鐵	600磅	40
		洋 灰	40桶	296
		黃 砂 青 砂	7方 <sup>5</sup>	42
		分 口 石	5方 <sup>75</sup>	50
		雜 項		19. <sup>10</sup>
	工資種類	包 工	開 孔 九 個	351
		點 工	新 修 陰 溝	206
行政費	薪 工		182. <sup>65</sup>	
	總		1863. <sup>75</sup>	
	計	共支工料費洋一千八百六十三元七角五分		



## 四大段

### 湖北水災善後委員會工務股建築漢市沿江防水堤由中央棧至諶家磯全堤土方分列計算 繕列於左

- (一) 由中央棧至比國碼頭計長一千五百市尺計土方一萬六千方船土
- (二) 由比國碼頭至江岸後面計長二千三百一十市尺平均加高七尺五寸共計土方六千方挑土
- (三) 由江岸碼頭至劉家廟口邊計長四千五百市尺平均加高一尺半約計土方一千六千方船土
- (四) 由劉家廟口邊至枕木廠與亞細亞後身鐵路接頭約計長五千一百一十八市尺平均加高三市尺約計土方四千二百方挑土
- (五) 由亞細亞後面起至諶家磯止計長八千一百八十一市尺平均加高十一市尺約計土方三萬二千方(其中有車土一萬二千方)  
以上約共土五萬九千八百方
- (甲) 船土一萬七千六百方 價二元六角 合洋四萬五千七百六十元
- (乙) 車土一萬二千方 價一圓四角 合洋一萬六千八百圓
- (丙) 挑土三萬零二百方 價八角 合洋二萬四千一百六十元
- (丁) 距堤腳十丈外取土每丈加路工費洋一角五分 合洋三千圓
- (戊) 磯工每方一角五分 合洋八千九百七十元
- (己) 檢探撥路小工每日一百五十名以八十晴天計算合洋六千元
- (庚) 局用使費各職員薪資 合洋一萬二千元
- (辛) 運土鐵車鐵軌租價 合洋一千二百元

以上各項總共核計需洋十一萬七千八百九十元

右列各項計算均係實地估勘測丈合併陳明 工務股沿江防水堤工工程師雷仲雲呈

### 領工規則

- 一 承領人於簽訂合同除遵照標單規定須覓具武漢殷實舖保兩家填具保結負責保證上項舖保如經本股審查認為不合時應令其改具

- 二 承領人如不能履行合同條件時補保應負完全責任按保結上所定辦法處理之
- 三 承領人應依照合同所定期限開工竣工或因天災或人力不能抵抗之阻碍致不能履行合同同時得聲明故障呈經本股核准量予變通
- 四 承領人如屆合同上所定竣工期限不能竣工時每延長一天處以四十元之罰金
- 五 承領人雖能如期竣工但因檢查結果其工程認為與所定不符有應行修改加補之處者承領人應負其責不得發生異議並不得要求加價
- 六 本股遇必要時須變更工程設計或停止工作承領人不得有所異議如遇此項情形發生致承領人價額期限有所增減得由雙方協議另訂價額期限補載前訂合同之內
- 七 承領人不能履行合同條件致本股受有損失時承領人應負賠償之責（前項賠償金及第五條所載之罰金得由承領價額內扣除）
- 八 承領人在施工期內如有損失公私物品器具承領人應負修理賠償責任
- 九 承領人及其使用工人等應受本股工務人員之指揮監督
- 十 所有額外增加或更改工程如未經本股認可均屬無效
- 十一 承領人所需工人應由本股以災民派充如有不能工作及發生意外情事者由承領人或監工報告本股轉送湖北水災善後委員會更調處理之
- 十二 承領人價額應照合同中所定之領款程序辦理不得有長支短借情事
- 十三 承領人對於本股所屬員工不得有行賄饋贈及給與回扣夫馬費情事
- 十四 承領人及其所僱員工役有違背本規定各條者應按情節輕重處以十元以上五百元以下之罰金但情節重大者並取消其承領權
- 十五 全部工程須依照圖樣及施工說明書標準建築承領人不得擅自變更改必要時必須呈由本股或監督人許可方可照辦
- 十六 全部工程均載明圖說如有未詳盡之處得隨時由本股並監督人指揮辦理承領人不得藉口塞責諉不接受
- 十七 本規則於訂立合同時應條列合同之後認為合同之一部份而發生同等效力

### 各營造廠承領建築沿江防水堤工程約據

立承領人 呂壽山 馮善夫 等 今承領  
何存厚 譚鐵生

鈞股建築漢市沿江防水堤土方工程願按規定各項價額及後開各條暨附件切實履行決不違誤謹呈  
湖北水災善後委員會工務股

一·工程種類

船土約計一萬五千方

挑土約計二萬六千方

車土約計一萬四千六千方

一·工程地點由中央棧起至譚家磯啣接張公堤止

一·領工價額

船土每市立方二元六角

車土每市立方一元四角

挑土每市立方洋八角

如土塲距堤脚十丈以外每丈加路工洋三分餘以類推

一·開工及竣工日期于民國二十一年國曆二月十五開工挑土限期以六十晴天竣工船土車土限八十晴天竣工

一·附領工規則一份又施工說明書一份又堤線平面圖一份又堤身橫斷面圖一份

一·以上條列各款及附件與承領字發生同等效力

一·本承領字一樣二紙各執一紙以資信守

承領人譚鐵生 呂子厚 何存厚 呂壽山 馮善夫

營造廠何存厚承領字據

具承領字人何存厚今領得

湖北水災善後委員會代平漢鐵路管理委員會修造分金爐旁邊涵洞工程願遵照平漢路工務處所訂圖樣暨估計價目及所限日期依限完竣不得稍有違背並取其殷實舖保負責担保倘違背平漢路工務處所訂各項承領人願受處罰如有減工省料及虧空款項等事保人當負賠償責任特立承領字為據謹上

湖北水災善後委員會工務股主任趙

工程師余興良來呈

敬呈者案奉鈞長面諭飭將分金爐水溝填土方數估計報核等因奉此遵即前往切實丈量並繪具草圖備文呈請鑒核謹呈工務股股長趙

附草圖及土方估計表一紙 工程師余興良印四月二十一日

### 善後會函太古洋行請予商洽以便拆卸經過坡岸興工築堤由 二十一年二月二十四日

逕啓者頃據本會工務股函稱沿江防水堤業已開工第一段堤綫須由太古行石砌坡岸經過經工程師估勘須折去二丈俾堤土得以銜接以免將來滲漏發生危險請予轉函查照折去等情前來查該股所請折去

費行坡岸事關公益係爲保障全市安寧起見未爲不合茲特備函囑劉秀夫幹事持往面商即請賜以接洽妥爲商酌希於最短期間興工拆卸以維公益而策進行是爲至荷此致

太古洋行

### 附工務股函

逕啓者查本股建築漢市沿江防水堤業於本月十五日分途開工現在積極進行茲因第一段堤綫須由太古行石砌坡岸經過經工程師估勘須折去二丈俾於堤土啣接以免將來滲漏而生危險事關全市安寧急須工作擬於最短期間興工拆卸用特函請察核迅予轉知該行查照勿任盼禱謹陳 湖北水災善後委員會 工務股主任趙煥章

### 善後會函太古洋行爲附還原收據希查收由 二十一年六月十三日

逕復者昨接

台函並支票洋一千元又附英文收據一紙以爲代築日租界下

貴公司石碼頭踏步之用茲將原收據簽字蓋印特此送請

查收爲荷此致

太古洋行

附原還收據一紙

### 附太古大辦來函

逕啓者鄙人與貴會工程師面商代做日本租界下新堤麻石碼頭踏步價洋一千元完工後敝公司照付再後防水計劃面領教爲荷此致 趙典之先生 太古大辦啓

## 附太古公司來函

啓者據六月二日所寄上之信現附上支票洋一千元爲建築日租界下敝公司之石碼頭踏步附條並請簽字蓋印爲荷此致  
湖北水災善後委員會工務股 後附洋文收據一紙 太古洋行啓

## 善後會函復太古洋行送協助防水工程費用款項由 二十一年七月二十日

逕復者前接

台函以 貴公司日本租界下之洋灰防水牆後之土及砂請本會協助其餘工程費用均自行擔任等由業經提交本會第四十次執行委員會議決議用特將一千元支票函送

貴公司即希

查收填給收據並見復爲荷此致

太古洋行

附支票一紙

## 附譯太古洋行來函

逕啓者敝公司已與貴會雷仲雲先生商修敝公司日本租界下之防水牆此係社會最重要之工作敝公司所擬建之物專供衆人之防用如漢口鎮全市外之土堤全係公款所修敝公司即請貴會協助敝公司之洋灰牆後之土及砂其餘工程費用均由敝公司担任此致 水災善後委員會

## 工程師雷仲雲來呈

呈爲轉呈太古公司函告建築該公司下碼頭防水工程計算仰乞鑒核事竊查太古公司建築該公司下碼頭洋灰鐵筋牆後土方工程一案本會曾補助洋一千元經職一面請該公司將動支情形見示去後茲准該公司來函略以該項工程計用銀九百三十二兩三錢貴會僅補助洋一千元等由並附恆記土木工廠價單准此查恆記價單內計土方二百三十三方每方價三兩五錢合銀八百一十五兩五錢又草皮價銀一百一十六兩八錢共計銀九百三十二兩三錢內草皮價應予不計實銀八百一十五兩五錢本會補助一千元似相符合准函前由理合檢同原函及附件具文一併呈請鑒核實爲公便謹呈 湖北水災善後委員會工務股主任趙

## 附太古公司來函

頃據雷仲雲先生來函謂

二十年湖北水災賑濟彙編

工 賑

貴會需要補去夏敵行建築下頭碼洋灰防水牆後身土方估價其總數係紋九百三十二兩三錢但 貴會僅補助洋一千元此致 湖北水災善後委員會

恆記營造廠估價單

收到 貴公司本月二十日來函敝廠即送上六月份告竣之防水牆後身土方及草皮估價二百三十三方土每方三兩五錢合紋八百十五兩五錢七十三方草皮每方一兩六錢合紋一百一十六兩八錢二共九百三十二兩三錢 恆記營造廠

善後會函駐漢美國領事請轉飭德士古公司拆去門房一部份以利防水建築由 月廿一年五月十八日

逕啓者查本會因鑒於去年水災之大爲害之慘曾經本會執行委員會議決議修築漢市沿江防水堤其由分金爐至譙家磯一段土堤早已開工劃定堤綫適從

貴國僑商德士古公司油棧前面空場內經過該棧圍牆早經拆去而空場內之門房尙存不僅阻碍堤工滑坡進行在交通方面亦大不便業由本會派員與該公司交涉據稱已電知上海工程師來漢商酌辦理現聞工程師已抱病在滬而本會刻因江水繼續增漲滑坡防水工作刻不容緩據該公司大班韋林姆司之意似可從權商洽辦理惟須得該工程師之同意方可在本會辦理地方公益自得該工程師之諒解惟事關

貴國僑商財產問題應請

貴領事轉飭德士古大班韋林姆司體念此項防水堤關係漢口全市中外人民生命財產永久之安全至爲重要請以無條件將該公司門房拆去一部份以利進行刻因水勢日漲深恐防備不及并請

貴領事迅予轉飭該公司知照本會即一面派工人前往代爲拆去門房一部份以便工作相應函達即希查照轉知至級公誼並請

賜復爲荷此致

駐漢大美國領事

附駐漢美國領事署復函

逕復者接准本年五月十八日

台函以德士古煤油公司地基上築堤一事當即同德士古討論此事據稱已與管理堤工之工程師接洽圓滿矣等語據此相應函復即請

查照爲荷此致 湖北水災善後委員會 歐敦司啓

# 善後會函復德士古油棧俟防水工竣仍照折毀原樣修復由 二十一年五月二十七日

逕復者頃接

台函以本會建築防水堤經過敵行管業地段所有各建築物品凡可以便利工作進行者自應准予折毀惟工程完工後須將敵行沿江碼頭仍照原樣代為修好等由到會自應照辦除令工務股知照外特此函復即希

查照為荷此致

德士古油棧

## 附譯漢口德士古洋行來函

逕啟者日前貴會雷工程師來談云須在日租界及路局管業地段之中經過敵行管業地段建築江堤請求准予允許以便即日興工等語查建築江堤至關重要自應准如所請惟在敵行管業名下之各建築物品凡着手折毀以利進行工作者自應准予折毀不過俟貴會工程完工後須將敵行沿江碼頭仍照原樣代為修好俾免敵行管業多受損失是所至禱至江堤完工後沿江一段仍歸敵行管轄自由處理之特此附及此致  
湖北水災善後委員會

## 工程師雷仲雲報告

為報告事昨派測繪員劉孔笙往分金爐以下各段測收土方所有土方情形分別列表理合具文一並費呈鑒核祇遵謹呈 湖北水災善後委員會工務股股長趙 附呈土方表一份 工程師雷仲雲五·二四·

地段	土種別	原估土方	增加	減少	三月十八收方	三月廿四收方	三月廿四收方未成	三月底收方未成	四月十三收方未成	四月廿五收方未成	五月廿三收方未成	備考
分金爐	船土	13074			6750	11174-1900	12300-774					
分金爐	挑土		13441227		2.784				12952-256	56-00	00-00	412.27 212.72 分金爐翻沙土 由災民做
比國碼頭	挑土	4540				4520-20	00-00					
劉家廟	挑土	1104	50				30-1074	750-404	417-37	37-00		
枕木廠	挑土	3358	2891			2040-4209	3400-2850	5600-656	650-00	00-00		2891係改堤綫增加之方數
亞細亞側	挑土	386					130-157	372-15	....15	15-00		
美孛後	車土	10.185				30-11155	950-9235	2564-7621	3360-4261	2611-1650		
德士古	車土	3207				1200-200	2400-867	2700-507	400-107	107-00		
堤角	挑土	17.477			16300	17477-00	00-00	00-00	00-00	00-00		
共計									4511-4420	2720-1650		雷仲雲印 <sup>5/24/31</sup>



善後會函漢口市政府爲分金爐閘板辦就請查照管理見復由 二十一年六月九日

逕啟者頃據本會工務股報稱轉准平漢鐵路管理委員會復函內開以分金爐涵洞水勢將以灌浸囑即迅上閘板防堵等由准此當經轉飭工務處速辦去後茲據呈復稱奉交湖北水災善後委員會公函請將分金爐涵洞迅上閘板防堵等由批開工務處迅辦等因奉此當飭本屬第三總段迅速辦理去後茲據該總段有代電稱查此案未奉鈞電之先業經本總段長偕同工務員余興良前往水災善後委員會面與趙委員接洽辦妥奉電後復派余興良工務員馳往查勘該處閘板已由工賑辦事處第二段備好所有奉飭辦理情形理合代電呈復惟嗣後保管及使用閘板應屬水災會經管擬請轉函查照等情前來理合據情簽呈察核並乞轉函水災善後委員會嗣後該處閘板保管及使用應歸該會經理以清手續等由報請查核等情據此查本會係臨時性質對於該處閘板其保管及使用未便經理擬請

貴府管理以資永久事關公益諒荷

贊同相應函達即希

查照管理見復爲荷此致

漢口市政府

附平漢鐵路管理委員會復函

逕復者接准 貴處五月二十四日來函以分金爐涵洞水勢將以灌浸囑即迅上閘板防堵等由准此當經轉飭工務處速辦去後茲據呈復奉交湖北水災善後委員會公函請將分金爐涵洞迅上閘板防堵等由批開工務處速辦等因奉此當飭本屬第三總段迅速辦理去後茲據該總段有代電稱查此案未奉鈞電之先業經本總段長偕同工務員余興良前往水災善後委員會面與趙委員接洽辦妥奉電後復派余工務員馳往查勘該處閘板已由工賑辦事處第二段備好所有奉飭辦理情形理合代電呈復惟嗣後保管及使用閘板應屬水災會經管擬請轉函查照等情前來理合據情簽呈察核并乞轉函水災善後委員會嗣後該處閘板保管及使用應歸該會經理以清手續實爲公便等情據此相應據情函復即希

查照辦理爲荷此致 湖北水災善後委員會建築 漢市沿江防水堤工程工賑辦事處 平漢鐵路管理委員會啓

工程師雷仲雲來呈

呈爲呈報事竊查漢市沿江防水土堤第二段建築工程業經完竣奉命驗收已派測繪員劉孔笙前往該段遵照原估方案分析測驗查原估土方計三萬零八百六十九市方五尺四寸其高度係以民國二十年最高水位加高一公分爲高度起點茲因該堤現時完成其高度寬度坡度各

處不一致原定高度有差至市尺二三寸不等者寬度有差至三四寸不等者坡度有差至十分之一者準此測驗核與原估方數短少一千一百四十八市方七尺九寸計實收該全段土方二萬九千七百二十市方七尺五寸按照原估每市方單價車土一元四角挑土八角計算共需洋三萬一千五百三十四元八角三分理合造具土方暨方價計算書一份備文呈請鑒核謹呈 湖北水災善後委員會工務股股長趙 附呈土方數暨估價計算書一份 工程師雷仲雲呈

地段	土方種類	原估方數	短少方數	實收方數	原估單價	總價
堤角至美孚	挑土	一七·四七七三五	六八七〇〇	一六·七九〇三五	〇八〇元	一三·四三二二八元
德士古	車土	三·二〇七一八	一二八三〇	三·〇七八八八	一四〇	四·三一〇四三
美孚	車土	一〇·一八五〇一	三三三四九	九·八五一五二	一四〇	一三·七九二二二
總計		三〇·八六九五四	一·一四八七九	二九·七二〇七五		三一·五三四八三
附記	以原估單價為標準計算總價 此價不在此類					

採石借石及廁所

善後會函漢口市政府為請撥用赫山片石一千方希查照見復由 二十一年三月二十六日

逕啟者查本會此次修築漢市自中央棧至譙家磯一段防水土堤經過分金爐地點須建滑坡需用片石甚多擬請

貴府於赫山所存片石撥用一千方以裨要工如承

允許希即轉飭工程材料保管處知照本會當派人前往監收起運事關公益當荷

贊同相應函達即希

查照辦理見復為荷此致

漢口市政府

## 附復函

逕復者接准貴會善字第二四零六號公函開逕啟者查本會此次修築漢市自中央棧至譙家磯一段防水土堤經過分金爐地點須建滑坡需用片石甚多擬請貴府於赫山所存片石撥用一千方以裨要工如承允許希即轉飭工程材料保管處知照本會當派人前往監收起運事關公益當荷贊同相應函達即希查照辦理並見復為荷等由准此查貴會函請撥用赫山所存片石一千方係修建前項滑坡之用事關公益自應照撥除呈請省政府備案並飭工程材料處如數撥付運用外相應函復即希查照為荷此致

湖北水災善後委員會

市長何葆華二十一年四月七日

## 善後會函漢口市政府請轉知赫山辦事處速用機器炸取片石希查照見復由

廿二年三月廿八日

逕啟者查本會此次修築漢市防水堤沿平漢鐵路江邊一帶須建滑坡需用大片石甚多曾經函請撥用赫山石料一千方並派員前往監收各在案茲據該監收員等聲稱赫山所存大片石不多請迅予商洽開採等情前來自應照辦擬請

貴府轉知赫山石料辦事處速用機器炸取大片石以濟急需而免延誤要工所有開山一切費用概由本會擔任相應函達即希

查照迅賜辦理見復為荷此致

漢口市政府

## 附復函

逕復者接准貴會善字第二四二八號公函開逕啟者查本會此次修築漢市防水堤沿平漢鐵路江邊一帶須建滑坡需用大片石甚多曾經函請撥用赫山石料一千方並派員前往監收各在案茲據該監收員等聲稱赫山所存大片石不多請迅予商洽開採等情前來自應照辦擬請貴府轉知赫山石料辦事處速用機器炸取大片石以濟急需而免延誤要工所有開山一切費用概由本會擔任相應函達即希查照迅賜辦理並請見復為荷等由過府准此事關公益急需自應照辦惟本府前僱石工早經給資遣散即現有小工亦不敷用如果實行採石自非另行招工不易濟事茲斟酌事實擬定開採赫山石子一月以四百工人計算應支員工薪餉及火藥雜費等項預算總數共需洋七千零六十三元估計一月以內可出片石一千五百漢方石渣九百漢方此種工程方面由本府派員負責辦理至開山一切費用按照預算數目即由貴會派員直接支給俾一事權而省手續准函前因相應繕具擬定開採赫山石子一月預算函復貴會查照如荷同意即請派員來府會商辦理如認有未妥之處則本府仍准前函將該山原存片石儘數撥用開採一節請俟新任市長接事後再與商酌辦理如何之處即希見復為荷此致

湖北水災善後委員會 附預算書一份 市長何葆華 二十一年四月六日



善後會函復漢口市政府爲准函囑註明借用打扣巷江邊所存麻石數目等由請借用紅白石

三千塊希查照速辦由 二十一年四月九日

逕啓者案准

貴府天字第一二九二號公函以前准本會函借所存打扣巷江邊舊麻石以爲建築滑坡之用等由囑將借用麻石數目尅日見復以憑照撥等由准此查本會此次建築滑坡需石甚多擬請借撥舊紅石二千塊舊白石一千塊惟待用孔亟並希

先予迅知照管該項麻石人員如本會派遣船戶前往裝運即速予撥運以應急需准函前由相應函達即希查照迅賜辦理爲荷此致

漢口市政府

### 附原函

逕復者接准貴會善字第二四二七號公函開逕啓者茲因本會建築沿江防水堤所需石料甚多擬借貴府在打扣巷江邊所存舊麻石以爲建築滑坡之用事關公益諒荷慨允相應函達即希查照見復爲荷等因過府查函借本府所存該處舊麻石作爲建築滑坡之用事關公益自應照借惟未註明數目於呈報省府及撥付上均感不便之處准函前因相應函復貴會查照希將借用麻石數目尅日見復以憑呈報撥用至紉公誼此致 湖北水災善後委員會 市長何葆華 二十一年四月六日

善後會函漢口市政府請取消撥用赫山存石前案另以開山採石計劃呈報省府備案由

二十一年四月十三日

逕復者前准

貴府天字第一二九三號公函以本會建築沿江一帶防水堤滑坡擬請撥用赫山所存片石一千方業飭工程材料處如數撥付并呈省府備案等由過會查此案前由本會函請撥用赫山石料一千方當即派員前往監收去後旋據該監收員等聲稱赫山所存大片石不多請迅予商洽開採等情前來復經本會據情請用機器炸取大片石以濟急需所有開山一切費用概由本會担任函請查照見復各在案茲准

貴府函開以擬定開採赫山石子一月以四百工人計算應支員工薪餉及火藥雜費等項預算總數共需洋七千零六十三元估計一月以內可出片石一千五百漢方石渣九百漢方此種工程方面由本府派員負責辦理至開山一切費用按照預算數目即由貴會派員直接支給俾一事權而省手續等由附預算書一份准此經由本會工務股派員前往會商妥洽照案辦理是與前案請撥所存赫山石料一千方之數已經變更辦法應請取消前案另以所擬開

山採石計劃呈報

省府備案准函前由相應函復即希

查照見復爲荷此致

漢口市政府

### 附復函

逕復者案查准何前市長移交未辦文件內一件准貴會善字第二五八四號公函以建築沿江防水堤滑坡擬請撥用赫山所存片石一千方一案已經變更辦法應請取消前案另以開採計劃呈報省府備案囑查照見復等由當查此案原卷一宗經何市長提去無從核辦嗣經催請將原卷移交到府查悉原卷內何前市長已將開山採石計劃呈奉省府團字第二七五一號指令內開呈悉此令等因在卷相應函復請煩查照爲荷此致 湖北水災善後委員會 市長萬聲揚 二十一年六月六日

**善後會函漢口市政府請再借龍王廟所存紅石八千塊周家巷所存白石四千塊及打扣巷龍王廟等處所存舊石希查照一併見復由** 二十一年四月十八日

逕啓者案查本會前因修築漢市沿江防水堤須建滑坡曾經函請貴府借撥打扣巷江邊所存紅白石應用在案惟查此項工程浩大需用石料甚多前借之石尙不敷用擬請再予借撥龍王廟所存紅砂石八千塊周家巷所存白麻石四千塊以資應用而濟要工事關漢口全市安危當荷 概允再打扣巷龍王廟周家巷等處如存有舊石尙請儘數借撥將來如須備價或照數還石自應商酌辦理相應函達即希查照一併見復爲荷此致 漢口市政府

**善後會函漢口市政府請勒限赫山監工張鈺德等將片石如數交齊希查照見復由**

二十一年五月十二日

逕啓者案查本會前因修築漢市防水堤沿江邊一帶須建滑坡曾經函准貴前任何市長函允撥用赫山石料一千方當由本會派員前往監收旋據該監收員等聲稱赫山所存大片石不多請迅予商洽開採等情前來復經據情函准何市長函復擬定開採赫山石子一月以四百工人計算應支員工薪餉及火藥雜費等項預算總數共需洋七千零六十三元估計一月以內可出片石一千五百漢方石渣九百漢方此種工程方面由本府派員負責辦理至開山一切用費按照預算數目即由貴會派員直接支給俾一事權而省手續並繕具擬定開採赫山石子一月預算函復查照如荷同意即請派員來府會商辦

理等由附預算書一份到會經由本會工務股派員前往會商妥洽照案辦理並請以所擬開山採石計劃呈報

湖北省政府備案函復各在案業於四月七日開工截至五月七日止已滿一月其工程方面應交片石一千五百漢方石渣九百漢方而本會僅收到片石一千零五十漢方其一切費用由監工張鈺德具領已支給七千一百三十一元三角七分是用款已超過預算而片石尙少四百五十方石渣全未收到與原案不符況值江水日漲建築滑坡需石孔亟其關係漢口全市安危至爲重要應請

貴府查照原案嚴令監工張鈺德蔡繼光曹玉龍等勒限如數交齊以重要工而免延誤並請將第四隊工人調回以資休息相應函達即希查照迅賜辦理見復爲荷此致

漢口市政府

### 附復函

逕復者案准貴會公函節開本會前因修築漢市防水隄需用石料會准何前市長函復擬定開採赫山石子一月以四百工人計算應支薪餉及火藥雜費等洋七千零六十三元估計一月內可出片石一千五百漢方石渣九百漢方工程由府派員負責費用由會派員直接支給業於四月七日開工截至五月七日止已滿一月本會僅收到片石一千零五十漢方其費用已由監工張鈺德具領七千一百三十一元是用款超過預算而片石尙少四百五十方石渣全未收到請嚴令監工張鈺德蔡繼光曹玉龍等勒限如數交齊並將第四隊工人調回休息等由到府當經飭料調卷核辦據管卷員聲稱此卷已由何前市長於交卸前提去擬作專案移交但至今尙未准移交到府當時接洽情形如何做任無從知悉亦未聞派有專員在由負責惟貴會所付之款係逕發張鈺德一人具領現准台函勒交爰即往傳張鈺德到府查究詎張鈺德託病支延始終不到並聲言已與市政府脫離關係等情查該監工言語行爲諸多不合除將該監工張鈺德蔡繼光曹玉龍一併停職並照錄台函轉請漢陽縣政府勒傳送府訊究暨函請何前市長迅將本案卷宗移交備查外相應復請貴會查照並希將對於處治張鈺德等意見見復爲荷此致

善後委員會 市長萬聲揚 二十一年五月二十一日 湖北水災

### 善後會函漢口市政府爲續採赫山石料抵償前次欠繳石價爲止請查照由 二十一年五月二十日

逕啓者本會前與

貴府商定開採赫山石料一案原定以工人四百名一個月期間估計可出石一千五百漢方石渣九百漢方需洋七千零六十三元綜計每方洋四元四角旋因五月七日一月屆滿僅收到片石一千零五十漢方與原定之數不符函請

貴政府嚴令該監工將欠繳之片石四百五十漢方石渣九百漢方限期交齊茲因水勢增漲建築滑坡兼以代修民族路及橋口橫街各馬路均屬需石孔亟復變更辦法由本會責令該監工張鈺德繼續開採以各項石工工程完竣之日爲止並減少方價以抵償未繳石料之數在赫山雖爲

貴政府採石之區但本會爲謀漢市生命財產永久之安全而辦防水工程且代辦市政範圍內應辦之馬路此種權宜辦法以公濟公既非包辦更免延期當爲

貴政府所諒解不加以阻止也相應函達

貴政府請煩查照爲荷此致

漢口市政府

**善後會函復漢口市政府爲已變更辦法責令監工張鈺德繼續開採減少方價抵償欠繳方數**

**函達在案復請查照前案予以諒解並見復由** 二十一年五月二十六日

逕復者案准

大函以准本會前因張鈺德欠繳赫山石料方數函請勒限交齊等由經飭傳張鈺德到府查究詎張鈺德託病不到已轉請漢陽縣政府勒傳送究爾復請窮對於處治張鈺德等意見見復等由准此查現在水勢日漸增漲建築滑坡坡誠屬切要之圖兼以代辦市政範圍內應修之民族路及橋口橫街各馬路均需石孔亟一時無從購覓由本會責令張鈺德繼續開採以各項石工程完竣之日爲止並減少方價以抵償未繳石料之數業將此種權宜辦法函請諒解在案准函前由相應函復

貴政府請煩

查照前案予以諒解并希

惠復爲荷此致

漢口市政府

**善後會函漢口市政府請撥用沿江馬路一帶存石建修江漢關至打扣巷一帶陰溝防水間由**

二十一年六月七日

逕啓者查本會此次辦理漢市防水堤工附帶建修自江漢關至打扣巷一帶陰溝防水間需用紅石麻石甚多現因江水日漲亟應趕修上項石料無處購運聞

貴府存在沿江馬路一帶石料爲數至夥擬請就近撥用以利進行惟查陰溝深淺不一石料亦有大小之分所需數量難以預算應請派員前往點發較爲便利而省手續如荷



概允本會即飭派負責人員眼同點收記數送會轉送備查相應函達

貴政府煩為查照工務急迫迅賜飭辦並先見復為荷此致

漢口市政府

附來函

逕復者案准貴會函以此次辦理漢市防水堤附帶修建自江漢關至打扣巷一帶陰溝防水開需用紅石麻石甚多擬向本府撥用並囑派員前往點發等由准此事關防水要政自應照辦除派員點發外即希貴會查照酌示所需數量派員來府會同前往點收仍按撥用實數掣取印收以符手續為荷此復 湖北水災善後委員會 市長萬揚聲

附工程師呈賞預算書 二十一年六月十二日

呈為呈費漢口沿江馬路自江漢關至打扣巷陰溝開門預算書懇請鑒核事竊職奉主任趙面諭以江水日漲若該段馬路下之陰溝均無開門殊有倒貫之慮着職將該段馬路下陰溝開門造具預算計開門四個（一）江漢關一個（二）熊家巷一個（三）民生路口一個（四）馬王廟一個共需洋二千六百一十三元用特將該項預算書呈費鈞座鑒核以便早日開工實為公便謹呈工務主任趙 附預算表

工程師吳國柄謹呈

建築漢口沿江馬路自江漢關至打扣巷開門四個工程預算表

品名	數	量單	價	合	計	備	考
洋灰	六〇桶		八元		四八〇元		
洋松	五四塊		六元		三二四元		
黃泥	三五方		七元		二四五元		
黃沙	八方		八元		六四元		
分口石	八方		一〇元		八〇元		
石工	四個開		八〇元		三二〇元		
木工	四個開		一五元		六〇元		

鐵 蓋 板	四個開	八〇元	三二〇元	
泥 工	四個開	一〇元	四〇元	
土 工	四個開	一〇〇元	四〇〇元	
紅 石				此項石料由漢口市政府供給
麻 石				不作價
監 工 費	四個開	二〇元	八〇元	
雜 費			二〇〇元	
合計洋二千六百一十三元正				

善後會函漢口市政府爲擬由米廠起至打扣巷止加高江岸四英尺請借紅白石七千塊由

二十一年六月十一日

逕啓者查本會此次建築沿江洋灰鐵筋防水牆在前特一二區等處早已開工行將告竣按照原定計劃應繼續興修由江漢關至打扣巷一段工程惟查米廠上首起至打扣巷一帶土質雜有瓦礫馬路又未修築遠爾施工基礎決難鞏固現擬變更辦法沿江岸加高四英尺內填黃土惟所需石料甚多擬請貴府將所存紅白石共撥借七千塊以資應用而便興工事關公益諒荷

概允相應函達請煩  
查照見復爲荷此致

漢口市政府

善後會函漢口市政府爲前請借紅白石七千塊加高米廠至打扣巷沿江礮岸經如數收到函

送正式印收請查收由 二十一年十月十一日

逕啓者案查本會前因按照原定防水計劃興修江漢關至打扣巷一段工程嗣以米廠上首起至打扣巷一帶土質雜有瓦礫不便施工變更辦法將沿江礮岸加高四英尺內填黃土曾以善字第三零五七等公函請將積存紅白石共借撥七千塊並函知工務股前往接洽連用各在案茲據工務股報稱上項

借撥石塊計點交紅石五千塊白石二千塊均大小不一業經如數收到運往工程地點應用等語相應備具正式印收函送

貴府即希

查收備案見復爲荷此致

漢口市政府 附送印收一紙

### 善後會函漢口市政府檢送借撥龍王廟紅石八千塊周家巷白石四千塊印收請查收見復由

二十一年十一月十五日

逕啓者案查本會前因建築漢市沿江防水堤滑坡會以善字第二六四零號公函請借撥積存龍王廟紅石八千塊周家巷白石四千塊並函知工務股前往接洽運用各在案茲據工務股報稱上項借撥紅白石塊大小不一業經分別如數點收運赴工程地點應用等情到會相應備具正式印收函送

貴府即希

查收備案見復爲荷此致

漢口市市長萬

附送印收一紙

### 善後會函漢口市政府爲函送建修江漢關至打扣巷一帶陰溝防水閘借撥存石正式印收由

二十一年十一月十五日

逕啓者案查本會前因建修江漢關至打扣巷一帶陰溝防水閘因江水日漲亟應趕修所需石料爲數至夥無處購運會以善字第三零二九號公函請將存在沿江馬路石料就近儘量撥用以應急需而利進行並函知工務股派員前往接洽迅速運用各在案茲據工務股報稱上項借撥石料業經漢口市政府派員陸續點交人字溝麻石一百六十一塊雜麻石一萬零八百八十八塊蓋麻石三百四十八塊紅石四千五百四十九塊共計收到紅石麻石大小共一萬五千九百四十六塊業已運赴工程地點應用等情前來相應備具正式印收函送

貴府即希

查收備案見復爲荷此致

漢口市市長萬

附送印收一紙

### 善後會函復漢口市政府爲准函囑代建龍王廟米廠兩地下廁所卽以迭次借撥石料作抵等

#### 由檢送估計表請查照備案由 二十一年十一月十五日

逕復者案准

貴府未字第一九二號公函以據本府技正吳國柄呈以沿江馬路之米廠及龍王廟兩地下廁所因受水災影響未克完成請函湖北水災善後委員會趁建築沿江洋灰鐵筋防水牆之便代爲完成該項工程卽以該會迭次借撥本府石料作抵等情當以該辦法係以公濟公尙無不合轉函查照辦理見復等由准此經飭據本會工程師吳國柄呈送建築該兩地下廁所天面洋灰頂需用材料估計表計共需洋一萬四千三百四十四元四角前來並發交工務股照辦去後茲據復稱查本會前以善字第二六四零號函請借撥積存龍王廟周家巷等處紅白石共一萬二千塊又以善字第三零五七號函請借撥積存紅白石共七千塊又以善字第三零三九號函請儘量借撥存在沿江馬路石料共一萬五千九百四十六塊合計先後共撥石料三萬四千九百四十六塊均經收訖惟查上項石料係因江水暴漲加緊工作無處購買乃向漢口市政府借撥其石料係前特別市政府興修沿江馬路時拆除街面及牆脚之物故大小破碎極不一致計紅石項內有二千三百九十六小塊以三折合成整塊僅有七百九十八整塊又有五百小塊以對折合成整塊僅有二百五十整塊又白石項內有三千一百一十一小塊以三折合成整塊僅有一千零三十七整塊又有九百三十四小塊以對折合成整塊僅有四百六十七整塊總計紅石按拆及原整塊共收一萬五千七百零一整塊白麻石按拆及原整塊共收一萬四千八百三十一整塊共計實收到紅白石共三萬零五百三十二整塊查本會前買市民劉子敬拆屋之舊紅白石每塊計長五尺白石值洋六角紅石值洋一角六分照此核算則市政府撥來石料共值洋一萬一千四百一十元零七角六分以之備抵兩地下廁所天面洋灰頂工料估計數不敷二千九百餘元所有上項不敷之數本股已在工程費項下墊付擬請追認核銷等情前來查所稱各節既不背

貴府以公濟公之意復間接裨益市政尙無不合至所收者既係前特別市政府移交拆除街面及牆脚之大小破碎石料自應照原收三萬四千九百四十六塊之數備具印領註明石料情狀並抄同估計表函達

貴府請煩

查照備爲案荷此致

漢口市政府

附抄送龍王廟兩地下廁所天面洋灰頂需用材料估計表一份

附原函

逕啓者案據本府技正吳國柄呈稱竊查沿江馬路米廠及龍王廟兩地下廁所工程規模極爲浩大前特別市政府時業已撥款兩萬數千元後因水災之故致使工程停頓未能將全部工程完成攔延年餘非但有礙市政觀瞻且交通因之不便若由本府興工建築處此市庫奇窘之下何能有此鉅款建築廁所職思再三以爲此項工程地位江面爲本市之門戶中外觀瞻之區非設法建築不可因地下廁所完成則該段沿江馬路亦可隨之而完成是一舉而兩得也茲查湖北水災善後委員會前曾撥借本府石料多塊現正建築沿江鉄筋洋灰防水牆上項工程適當防水路綫上若本府函請就便建築即以石料作抵想該會亦必樂予贊成是否有當理合具文呈請鑒核等情據此查該兩廁所工程於交通觀瞻上實有急於完成之必要只以經費困難未克竣工茲據前情擬趁貴會建築防水牆之便請代爲完成該項工程即以所借石料作抵其辦法係以公濟公尙無不合相應函請貴會查照辦理並希見復爲荷此致湖北水災善後委員會 市長萬聲揚 二十一年六月十七日

建築沿江馬路龍王廟兩地下廁所天面洋灰頂每個需用材料估計表

品名	數量	重量及數目	單價	合計	備考
洋灰	二五〇桶		八元〇〇	二〇〇〇元〇〇	
分口石	四〇		一二元〇〇	四八〇元〇〇	
粗砂	三〇		一二元〇〇	三六〇元〇〇	
瓜米	五		一二元五〇	六二元五〇	
三分長二十二尺鐵筋	一〇〇〇根	九〇〇〇斤	〇九	八一〇元〇〇	每根約重九斤
六分長二十二尺鐵筋	四一〇根	九八四斤	〇九	八八五元六〇	每根約重二十四斤
三分長一丈鐵筋	四〇〇根	一六〇斤	〇九	一四四元〇〇	每根約重四斤
三分長一丈五尺鐵筋	九〇根	五四〇斤	〇九	四八元六〇	每根約重六斤
六毛絲	一五〇〇斤		〇九	一三五元〇〇	
元絲	一二〇斤		二〇	二四元〇〇	

三寸釘子	二桶		一二元五〇	二五元〇〇	
四寸釘子	一桶		一二元五〇	一二元五〇	
二十寸平水尺	一根		五元〇〇	五元〇〇	
白水木條	四〇〇根		九〇	三六〇元〇〇	
長形牌板	四〇〇		八〇	三二〇元〇〇	
扎鐵筋人工	二〇〇		八〇	一六〇元〇〇	
土工	六〇〇		四〇	二四〇元〇〇	
泥木工小工	五〇〇		六〇	三〇〇元〇〇	
監工雜費				八〇〇元〇〇	

合計七千一百七十二元二角

兩共合計洋一萬四千三百四十四元四角

鐵路滑坡委員會建築滑坡

善後會代電南京行政院鐵道部水災賑濟委員會為懇請准飭平漢路局將收存賑款掃數撥

作平漢路堤修築費用由 二十一年四月十九日

南京行政院鐵道部水災賑濟委員會鈞鑒去年漢市大水亘古未有雖屬天災捍禦無方之故亦居十四推原蠅絕之處實因平漢路堤年久不加培築遂致衝決兩口全市淪為澤國本會懲前毖後對於防禦計畫原擬在路堤之內建築新隄冀省財力繼念交通事業關係至大與其單獨築堤所省有限而使鐵路直當江水之衝不如合力堅固路堤不獨防水且得護路同時該路亦派員到會請求合力築堤現在土堤業已修竣本會對於土工用款數已不貲惟堤外巒石滑坡石塊木椿所費至鉅通盤籌算尙短十五萬金倘不用石則土堤之工又等虛設伏思該路加收之水災賑款聞有十餘萬元原皆取之鄂省

更當用以防水工程且此舉尤爲有益路堤乃前經本會函請平漢路局移用此款協助堤工終因該局未得政府命令僅先准撥第四段工料費兩萬八千餘元以應急用現在春汛將屆危險萬狀倘復因循致有決口誰尸其咎以本省之捐禦本省之災以路局之款修路堤之缺循名責實允無異辭除另函該路局外爲此迫切懇請迅賜照准轉飭平漢路局即將此款掃數撥作堤工一二三三段料款以便趕速修理實爲公便湖北水災善後委員會執行委員何成濬夏斗寅李晉周星堂徐維榮賀衡夫馬登瀛趙煥章

### 善後會函平漢鐵路管理委員會爲函知電請行政院鐵道部水災賑濟委員會將平漢路局經收賑款飭撥堤工費用外並希照撥見復由

逕啓者查去年漢市水災自貴路路堤決口之後全市氾濫遂成澤國本會爲防禦水災兼顧交通起見頃有電呈行政院鐵道部水災賑濟委員會一文特抄呈覽

貴會前雖承助第四段料款兩萬八千餘元但較原定計劃尙短十餘萬元

貴路所收是項賑款以水災之名徵收自當用之防水工程且取之鄂省用之鄂省不獨名實相符抑且有益

貴路但現在春汛已屆夏汛轉盼即臨前途危險匪言可喻滑坡之築急於燃眉應請即將此款掃數撥作堤工之用以杜禍患否則一有潰決

貴會應負全責希明白見復爲荷此致

平漢鐵路管理委員會

附國民政府救濟水災委員會函知已請行政院訓令鐵道部將漢局加價就近撥付由 二十一年五月廿七日

逕啓者案奉

行政院訓令第一四五六號內開據鐵道部呈前奉鈞令准由平漢振災加價撥濟工款係以該省振災收捐用於該省防水堤工循名責實似無

不當理合呈復仰祈轉飭救濟水災委員會遵照辦理等情合行仰該會即便知照等因到會當即呈復既該部堅決主持應請令鐵道部轉飭

漢局就近與貴會接洽核算交付相應函達即祈查照將接洽數目及工作計劃函報查致此致 湖北水災善後委員會

### 善後會函平漢鐵路管理委員會請轉鐵道部撥給防水堤滑坡等項工程工料費洋二十四萬

零三百餘元並希迅復由 二十一年四月二十九日

逕啓者查本會此次修築漢市沿江防水堤原定計劃只有土工而無石工嗣經

貴會以二五七六號公函反對本會爲尊重

貴會意見故予變更計劃始有担任樁料鑿石之請求旋因鑒於去年大水時首先沖潰丹水池鐵路路基爲懲前毖後計對於自東洋棧至譙家磯一段堤工不得不提前積極興修復以桃汎將至新築之土最易發生危險關於樁石等料迭經函催又因貴會輾轉請示

部院誠恐延宕時日貽誤工程本會應目前之需要兼爲

貴路籌永久之安全業經多方籌墊款項將分金爐一帶滑坡先行建築早已興工有目共睹並造具建築分金爐上下段及舊比國碼頭劉家廟杭木廠及沿平漢鐵路攆帮土堤至張公堤角各處滑坡駁岸碼頭等項工程預算表總計共需工料費洋二十四萬零三百餘元查前准貴會四九零七號公函以奉

鐵道部電奉行政院令准撥賑災加捐款項二萬餘元爲協助本會修堤經費等由具徵

貴會維持公益實深感佩惟此項防水堤應建之滑坡駁岸工程浩大似非二萬餘元所能竣事應請查照前項工料費預算總數切實電部如數撥給以重要工倘不荷

贊助或因循延緩而貽誤工程轉瞬夏汎卽屆該堤關係漢口全市安危在本會固難自寬其責任恐

貴會亦難保路政之安全副市民之殷望也相應檢同預算表函送

貴會卽希

查照迅賜核辦見復爲荷此致

平漢鐵路管理委員會

附送滑坡駁岸工程預算表一份

**善後會函平漢鐵路管理委員會爲本會決議舊比國碼頭以下至譙家磯沿平漢路江岸石坡**

**工程仍請担任希查照由** 二十一年五月十七日

逕啓者查本會第三十三次執委會討論事項第五項工務股提議查本會建築漢市防水堤原定計劃祇有土工並無石工因平漢路局否認經由本會變更計劃加修滑坡碼頭並經雷工程師往商平漢路局僅承認樁石料費二萬八千餘元不敷甚鉅應如何辦理請討論案決議分金爐至舊比國碼頭石坡由本會擔任舊比國碼頭以下至譙家磯沿平漢路江岸石坡工程仍請平漢路局担任等語紀錄在卷相應錄案函達卽希查照爲荷此致

平漢鐵路管理委員會



# 漢口舊比國碼頭至諶家磯頭道橋沿江及平漢鐵路石坡工程委員會第一次會議紀錄

時間 二十一年五月二十一日下午二時

地點 平漢鐵路管理委員會四樓會客室

出席人 趙煥章 周鍾岐(代何競武) 王金職 雷仲雲 史青

列席人 蕭聞叔

主席 趙煥章

紀錄 王龍飛

開會如儀

## 決議事項

(一) 此項工程按水災善後委員會計劃工料兩項分別招標辦理

附註 一· 開標地點在漢口總商會舉行以水災善後委員會名義登報通告 二· 自五月二十二日起至二十四日上午十二時止到總商會

水災善後委員會雷工工程師處或平漢鐵路工程處領取標單章程等件於五月二十四日下午三時在總商會開標

(二) 石坡蠻石之購置因各就運價便利起見自舊比國碼頭至枕木廠及亞細亞之間由趙委員長購辦自亞細亞起至頭道橋由何委員長購辦

(三) 此項工程計分六段如左

一· 自舊比國碼頭至鐵路碼頭為第一段

二· 自鐵路碼頭至六河溝煤廠為第二段

三· 自六河溝煤廠至一二〇一公里又一四七公尺處為第三段

四· 自一二〇一公里又一四七公尺處至一二〇〇公里一七五公尺處為第四段

五· 自一二〇〇公里一七五公尺至一一九九公里一五〇公尺為第五段

六· 自一一九九公里一五〇公尺至諶家磯頭道橋南頭為第六段

(四) 施工計劃推雷工程師王處長史總段長三員協商辦理

(五) 本會辦事人員之組織如左

會計二人 趙何各派一人

書記二人 全 上

庶務二人 全 上

雜役二人 全 上

材料保管員十二人 每段二人 沿江三段趙派 沿路三段何派

監 工共十二人 全 上

雜 役共十二人 全 上

(六)購料及付價由趙何兩委員長簽字為憑

(七)辦公室設鹽業銀行四樓

(八)其他木椿青砂洋灰白灰等均按所宜酌商分別購辦

### 六月十五日下午三時半本會第二次委員會議紀錄

出席委員 趙煥章 何競武(蕭聞叔代) 雷仲雲 史 青 王金職

列席者

紀 錄 皮聲宇

主席委員趙煥章

開會如儀

### 報告事項 (略)

### 討論事項

- 一·王委員提議包工吳光銀承包石渣等項工程料價似應向石坡工程委員會領款以省撥抵手續並附抄合同請鑒核案  
決議 准照原合同所定價格向本會會計股領款
- 二·史委員提議第一二三段所需蠻石既陸續由廣水起運至丹水池沿鐵路一帶其方數應由段隨時呈報本會俟運畢再行按合同所定單價由本會撥款案

決議 如擬辦理

三·由六河溝礦公司至枕木廠下首應建碼頭十一座案

決議 由史委員設計並造具預算後再行決定

### 漢口水災善後沿江鐵道滑坡工程委員會第三次會議錄

地點 鹽業銀行四樓本會辦公室

時間 六月二十七日(星期一)下午三時

出席人 趙煥章 何競武 史 青 王金職 雷仲雲

主席 趙煥章

紀錄 皮聲宇

開會如儀

### 決議事項

(一)頃因江水日增而馮海臣承包之工程因人數不齊進行迂緩若不變通辦理危險堪虞經議決由張公堤至頭道橋計長二百七十公尺改由馮

銘之承辦即日派工趕修至以前馮海臣打樁工資另行按數給價交文書股即日通知雙方知照

(二)自六河溝卸煤處至枕木廠計碼頭十一座從堤邊起向河邊建築

(三)一二三段滑坡材料預算由雷王史三委員會同審查核定

### 漢口水災善後沿江鐵道滑坡工程委員會第四次會議紀錄

地點 西貢街第一一三號

時間 八月十日下午三時

出席委員 何競武(蕭開叔代) 王金職 趙煥章 雷仲雲 史 青(施五常代)

主席 趙煥章

記錄 皮聲宇

開會如儀

報告事項 (略)

討論事項

(一)第一次會議第一項決議工程實施按水災善後委員會之計劃分別招標辦理惟水災委員會所定漢市防水工程計劃係由舊比國碼頭起至張公堤角為止嗣後經平漢鐵路何委員長面稱張公堤角至頭道橋一段關係防護路堤至為重要請延長併修計二百七十二公尺據史雷兩委員估計需工料洋八千零四十七元七角八分石坡委員會不能支出如何分擔請公決案

決議 此項延長工程於漢市防水工程無關應函請平漢路撥付

(二)第二次會議第三項決議及第三次會議第二項決議由六河溝煤棧至枕木廠沿平漢鐵路應建築之碼頭十一座據史委員青設計並造具預算共需工料洋一萬一千五百元應如何辦理請公決案

決議 照辦

(三)據雷王史三委員聲報一二三段滑坡材料預算因滑坡中加坐堂灰須增材料經審核實需表列各數不能核減請公決案

決議 照審核辦理

(四)平漢路材料廠前面碼頭擬加修改請公決案

決議 由施段長通知馬廠長俟將來運貨時由路局自行修改

(五)德士古煤油公司後所築土路約百英尺長之地段石坡應由該公司建修以期與防水堤連接案

決議 函德士古查照辦理並將興築日期見告

(六)美孚行下首坡岸另做壘石壩一段用以防護河岸崩潰案

決議 暫行保留先估計工料俟冬季水退再行修造

漢口水災善後沿江鐵道滑坡工程委員會第五次會議紀錄

時間 八月三十一日下午二時

地點 西貢街一一三號

出席人 趙煥章 何競武 蕭開叔代 王金職 閔祖章代 史青 雷仲雲  
主席 趙煥章

紀錄 皮聲宇

開會如儀

## 決議事項

(一) 工程行將結束人員如何處理案

一· 一、二、三段工程限九月五日完工自九月一日起留楊監工及材料保管員各一人夫役每段留一人共三人負責辦理

二· 第四段工程限九月五日完工自九月一日起留收方員二人押路機二人監工六人照料夫六人負責辦理並兼照料護堤路面工程

三· 五、六兩段已完工

四· 分金爐工程辦事處留會計一人段長一人書記一人雜役二人

五· 其遣散人員薪資均發至八月底止

六· 石坡委員會人員如數留用

七· 雷工程師史工程師自五月二十日起至完工止各送夫馬費四百元

(二) 美孚油棧下汪邊石壩建築案候冬季水退後再行施工預計保留工料費一萬元如不敷時由湖北水災善後委員會及平漢鐵路平均担任

(三) 頭道橋至張公堤角一段工程及十一座碼頭工料費支配案「一」頭道橋至張公堤角一段工料費由平漢路担任「二」平漢路應建築

碼頭十一座其工料費由雷史兩工程師核計數目以七成歸平漢路擔任三成歸石坡委員會支出碼頭權歸平漢路函知查照

(四) 護堤路面工程案 護堤路面工程由石坡委員會繼續辦理如工料款項不敷時由湖北水災善後委員會籌補完工

(五) 驗收工程案 中央救濟委員會及湖北水災善後委員會已派員於九月十五日以前到會驗收工程函平漢路轉鐵道部派員屆時來漢會

同勘驗

## 漢口水災善後沿江鐵道滑坡工程委員會第六次會議紀錄

地點 法界西貢街一三三號

時間 十月十一日(星期二)下午三時

出席人 王金職 何競武(蕭聞叔代) 史青 趙煥章 雷仲雲

主席 趙煥章

二十年湖北水災賑濟彙編

工賑

七七

紀錄 皮聲宇

開會如儀

## 報告事項

### (甲) 應支各款

- 一 截至十月八日止共用工料各費計洋十三萬一千九百九十五元七角六分
  - 二 湖北水災善後委員會工務股墊材料款一千零八十四元三角又墊各項洋五千一百六十五元二角一分二厘共洋六千二百四十九元五角一分二釐
  - 三 欠發包工工價約計洋二千八百九十四圓一角二分
  - 四 欠吳光銀石價洋一千一百五十六元零四分
  - 五 欠平漢路蠶石運費洋一萬零七百七十六元三角六分
  - 六 零星添修找補各項材料及工程費用約一萬餘圓
- 以上總計約十六萬三千餘元

### (乙) 應收各款

- 一 平漢路經收賑款十三萬六千零六十六元二角四分(截至十月八日止共收洋十三萬一千三百元下欠四千七百六十六元二角四分)
  - 二 代平漢路建築碼頭十一座七成價款八千零五十元
  - 三 代平漢路建築譙家磯頭道橋至張公堤角一段石坡工程費八千零四十七元七角八分
- 以上共計十五萬二千一百六十四元零二分

## 討論事項

- (丙) 核計甲乙兩項超過原估預算洋一萬餘元尚須另行籌補關於第五次會議擬定保留一萬元待冬季建築美孚油棧下首石壩一節應予變更改爲俟冬季察看該處地勢情形再行籌款舉辦
  - (丁) 既現在急需款用由會專函平漢路局將欠撥賑款洋四千七百六十六元二角四分提前撥付
- 又代修頭道橋至張公堤角一段石坡工料費及十一座碼頭共洋一萬六千零九十七元七角八分催平漢路局速撥

# 漢口水災善後沿江鐵道滑坡工程委員會第七次會議紀錄

地點 法界西貢街第一一三號

時間 十二月七日(星期二)下午三時

出席人 何競武 王金職 趙煥章 雷仲雲 史青 余興良代 蕭聞叔列席

主席 趙煥章

紀錄 皮聲宇

開會如儀

## 報告事項

一 自五月二十一日開辦起至十二月六日止支出各項費用列左(計護堤路面工程作到福中公司後面為止以下不在此數)支白灰洋一萬六千六百五十五元三角四分青黃砂洋五千二百四十七元四角四分洋灰洋八千六百二十八元四角木椿洋六千四百四十四元七角八分寸口石洋九千七百八十八元九角三分片石洋二萬二千五百二十二圓五角七分瓜米石洋四百九十三圓九角蠻石洋六千九百二十三元二角九分石渣洋三千九百七十七元九角一分壓路機煤洋九百五十元鐵條欄杆洋四千九百六十二元一角三分黃土洋六十四元一角二分白麻石洋一萬三千一百六十八元三角八分紅石洋三千五百九十三元二角八分路燈電桿電料等洋九百二十九元四角六分工料暫支五百元庶務股暫支一千元職工薪餉八千六百三十三元三角五分工程師夫馬費八百圓四五六段工料等費支洋一萬三千六百四十七圓一角二分包工工資二萬七千三百九十三圓九角九分包工雜工等費二千三百五十七圓四角三分(內中詳數均經會計開單報告)

以上共支洋十五萬八千六百一十一圓八角二分

又欠蠻石火車運費共洋一萬零七百一十六元三角六分

又欠堤面工程已用未付款三千二百元

又欠包工雜工及辦事人薪資約一千元

統共應支洋十七萬三千六百二十八元一角八分

二 平漢路應撥賑款十三萬六千零六十六元二角四分

又包工請領圖樣費三十元

又平漢路應撥十一座碼頭七成工料費八千零五十元

又平漢路應撥張公堤角至頭道橋一段石坡工料費八千零四十七元七角八分  
又亞細亞油棧補助一千圓  
又美孚油棧補助六百元

以上共計應收洋十五萬三千七百九十四元零二分

三 按上列收支數目兩品計虧洋一萬九千八百三十四元一角七分

四 前由平漢路工務處經手建修分金爐之涵洞所需工料費二千九百二十一元已由湖北水災善後委員會轉報

### 討論事項

一 虧款如何補足請公決案

決議 查五月二十日湖北水災善後會議決案第五項內開比較尚差約二萬餘元（一）武勝關蠻石由平漢路運來運費可省若干（二）

平漢路運到木椿三千根可省若干（三）石岸麻石由趙委員長籌備可省若干除以上可省者外所差無幾俟竣工後由趙何兩委員長設法籌足等語除木椿三千根不適用業已退還外計武勝關蠻石由平漢路火車運來之運費共洋一萬零七百六十六元三角六分應函請路局免繳以符原案其餘九千一百七十八元八角一分應撥案函請湖北水災善後委員會並將支出散總各數分送平漢路兩份以便分別存轉

二 決議 前項工程報銷由本會造表檢同單據送湖北水災善後委員會並將支出散總各數分送平漢路兩份以便分別存轉

### 漢口水災善後沿江鐵道滑坡工程委員會發包工程合同

立合同漢口水災善後沿江鐵道滑坡工程委員住漢口與承辦人

住 訂立

本段工程由 起至 正為第 段

- 一 本工程圖樣及投標細則施工說明暨標單等均為本合同之一部份承辦人須絕對遵守本合同各條款及附件辦理
- 二 本段工程包價以馮海臣所投之標價計算（另附馮海臣標價細目）所有人工材料以及種種費用另有規定外均括在內
- 三 本合同簽定時承辦人應繳股實商家出具負責二千元之保單
- 四 在施工期內承辦人應親駐工場指揮管理如本人因故他往亦須派有負責代表指揮督率該項工程進行
- 五 一切工作均須選用工藝優良之工人如經本會工程師及總分段主任監視工程人員認為工作上有不滿之處承辦人應立即修改
- 六 凡本會發給之材料其屬於四五六各段者由本會運至工作地點最近之處交付承辦人卸車費每漢方補承辦人五角其屬於一二三各段者



(由二九八公里一二五公尺起至一二零一公里一四七公尺止)卸車費由承辦人担負

- 七·此項工程應於飭令開工之日起儘三十天完竣倘有逾限每天罰洋二十圓如在此限期內竣工者每先一日完工賞洋四十圓
- 八·如因天時關係承辦人認為確須停工時應先徵得本會工程師許可其不能工作之日數准在完工限期內扣除
- 九·本工程包價分批發給每批按所辦工程成績發給九成留一成保固金工竣時除保固金外工款應全數算除
- 十·前項保固金應候工竣驗收經過三個月連同保單如數無息發還之
- 十一·此項工程完竣後三個月以內本會方面如查出有工作不良及其他不滿意之處時得令承辦人修改不另給價
- 十二·在工程進行期間本會方面保留隨時更改圖樣之權凡因更改圖樣而工程有增減時其增減之工程得按照標單所開價格計算另行加給或扣除之如係零星工程而不增加材料者承辦人不得藉以要求加給工價
- 十三·如遇本會不可抵抗之意外事變此項工程不得暫行停止時本會方面祇能付給已經完成部份之工價
- 十四·如承辦人與本會工程師有發生爭執情事時應向本會委員長詳論曲直以委員長之決定為最後之決定
- 十五·在工程進行期間承辦人僱用之工人如有損壞平漢路產情事承辦人應負全責承辦人並應特別注意毋使堆存之材料妨礙交通或致發生危險
- 十六·承辦人對其僱用之工人應有嚴厲之紀律如該項工人有任何不規則行動承辦人應負完全責任
- 十七·所辦工程如經查出有違反本合同所載各條款且經警告而承辦人仍不按照合同辦理或竟拒絕接受本會工程師之指揮時本會得取銷其合同其取銷手續僅用書面通知該承辦人一次五日後即實行
- 十八·第十四條及十七條所舉之事件發生以致取銷合同時所有承辦人方面之損失由承辦人自行負責清理至本會方面之損失除以工款一成保固金為抵償外不足之數並由承辦人賠償之
- 十九·本合同在漢口簽訂分存本會及承辦人以資信守

漢口水災善後沿江鐵道滑坡工程委員會委員長

副委員長

委員

承辦人

中華民國二十一年 月 日

## 鐵道部直轄平漢鐵路管理委員會工務處呈文

呈為呈報事案查修築家礮一帶蠻石滑坡應需石料甚亟業經奉准招商開採一零五零公里處石礦並於五月二十五日在江岸工務總段辦公室當眾開標結果以包工吳光銀標價最低應歸其得標承辦當經呈奉管委會批准與該包工訂立約字開採蠻石一萬公尺立方渣石三千公尺立方所有訂立約字手續業已辦理完竣呈管委會核簽在卷理合檢同該約字抄件一份隨文呈報伏乞

鑒核備案謹呈 委員長趙 副委員長何 附抄件

### 平漢鐵路管理委員會工務處發包各項工程或料件約字

立約字平漢鐵路委員會 委員長 委員

住漢口與承辦人吳光銀住廣水票房後承辦工程或立約承辦料件如左

採辦一〇五〇處石礦

- 一·石渣三千公尺立方
- 二·蠻石一萬公尺立方

其價銀若干並如何辦法一一載明約內由承辦人深知一切情形甘願立約

#### 第一款 (甲) 價銀

- 一·石渣每公尺立方三公分至五公分者價銀一元一角〇分裝車費在內五公分至七公分者價銀〇元七角五分裝車費在內
- 二·蠻石每公尺立方價洋〇元七角八分裝車費在內
- 三·此種價值所有雜費以及運腳手工費途中損壞一切等費均在內但由火車裝運費歸本會担任

#### (乙) 採法及質樣

- 一·蠻石應揀選石質堅硬含有石灰質或砂石者不得用山上石皮及石質鬆脆或夾雜土砂等石料
- 二·蠻石每塊最小之重量定為三十公斤合華斤五十斤
- 三·石渣之大小以每塊由三公分至五公分及五公分至七公分兩種為限
- 四·承辦人應先將石面浮土挖除再行開採
- 五·打炮眼應由承辦人開鑿

六·炸石時倘有石落於鋼軌內外者承辦人立即移開

### 第一款 料具及運輸

- 一·開石炸藥引綫銅套藥水等由本會供給
- 二·工具如炮條大錘小錘等項由本會供給
- 三·上項工具開工時點交承辦人工竣時繳還本會如有遺失損壞歸承辦人賠償修理

### 第二款 時間

- 一·所辦工程或料件由本會飭令起辦日起限八十日完竣或交清如有遲誤每日罰洋兩元但因雨雪冰霜阻止工作之日不計
- 二·承辦人應常備具工場應用工人名數以期承辦工程或料件能屆期照付

### 第四款 負責

- 一·承辦人應遵照本會工程人員指揮辦理一切工程或料件凡所辦料件如有劣品作為不收者雖經本會火車運來必扣取其運費承辦人不得藉故索償損失
- 二·承辦人當常川在場自行料理一切包辦工程或料件如未覓妥人代理並未經總段長認可不得擅行他往又總段長有所諮詢時須即應召前往其指定之辦公處或工場

三·凡工場內出有危險事故承辦人獨任其責並須担任賠償本會因此危險所致之種種虧折

四·承辦人應担保其所用雇員工人之一切行動及工場秩序之責所用之人於總段長有不滿意者應即辭退

### 第五款 付款

- 一·所辦鑿石及石渣每足一千立方時由段長開具工單發給一次 扣留二成為保證金統俟實收方數後一律發還若領款單不按時發給承辦人即得停止其採辦工作

### 第六款 處罰

- 一·如承辦工程應用之人數不足或所辦工程不滿意於授辦者料件不佳者不受工程人員訓令者統而言之有一不照約字條款上辦理者本會均可予以一次處罰洋十元經三次以上之處罰本會即可宣告於八日後實行廢約毫無賠償至所扣二成之款亦歸本會以昭警戒

- 二·承辦人得段長或監工通知裝車時應先預備完妥屆時立即裝車不得延誤設因籌備不全致誤開車時刻每次罰洋拾元
- 三·如兩方倘有爭執之點發生關於工程臨時之改造材料之種類及承辦人應負之責任等本約內有未及備載者屆時可將本會審理包工規則一份交承辦人即照該規則所規定施行

### 第七款 押款及舖保

- 一·本約字號字後承辦人須繳押款洋三百元並須兩家殷實舖商担保俟扣留二成之保證金積至與押款相等時即將押款發還至迭次扣留之保證金須待完工實收後繕造清方單一併發還

### 第八款 驗收

- 一·所辦鑿石及石渣由本會派員驗收每驗收滿一千公尺立方即造單請發價款
- 二·鑿石及石渣裝車時須將各車輛裝滿勿留空隙倘裝車不滿應受科罰
- 三·鑿石已採辦不裝車者應堆在場上收方每堆最高不得過一公尺五寸長寬不論
- 四·石渣每二天至少須裝運一百五十公尺立方

### 第九款 另約

- 一·承辦人得請發給工人及夥友乘車免費證照向章辦理

委員 長

總 稽 核

工務處處長

副 處 長

承 辦 人 吳光銀

中 華 民 國 二 十 一 年 月 日

善後會函復平漢鐵路管理委員會為涵洞工料費二千九百二十一元撥歸江岸石坡工程案

內辦理請查照由 二十一年十月二十六日

逕復者案准

貴會一四六二三號公函以據本會出席江岸石坡工程委員會會議之代表回報稱此次會議討論收支各賬關於本路呈准撥付賑款二萬八千六百圓案內首次墊撥之涵洞工料費洋二千九百二十一圓據當事人報告係由路局出款修建并未聲明係由賑款內撥付將來恐滋誤會等情當經貴會根據院部訓令及對於本會先後函電經過情形證明涵洞工料費不能認為路局出款確係由奉准動用賑款二萬八千六百圓之數內先行撥付聲明誤會兩請查照等由過會查此案既經聲明誤會應在呈准撥付之賑款二萬八千六百圓案內支付自應照辦相應函復  
查照即希將該涵洞工料費款撥歸江岸石坡工程案內辦理為荷此致  
平漢鐵路管理委員會

### 附原函

逕啓者頃據本會出席江岸石坡工程委員會會議之代表回報稱此次會議討論收支各賬關於本路呈准撥付賑款二萬八千六百圓案內首次墊撥之涵洞工料費洋二千九百二十一元據當事人報告業經湖北水災善後委員會呈報中央救濟會係由路局出款修建並未聲明係由賑款內撥付將來恐滋誤會等情到會查由東洋棧至鐵路碼頭一段防水工程係由貴會一再函商協助辦理經本路估計呈請撥付賑款二萬八千六百圓備用嗣據報修理涵洞工事緊急在未奉令准之前本會權就此項指定賑款內先行墊撥一部計洋二千九百二十一元當經呈部聲明有案嗣奉部令轉奉行政院令准撥用賑款遂即陸續撥付所有此事經過情形并於二月二十日第三四七四號函三月灰日代電三月十九日第四四九三號函三月三十一日第四九〇七號函先後通知貴會各在案足見上項工款二千九百二十一元確係由奉准動用賑款二萬八千六百圓之數內先行撥付不能認為路局出款毫無疑義據報前情茲為免除誤會起見相應查案備函聲明即希查照為荷此致  
湖北水災善後委員會 委員長何競武 委員周鍾岐 蕭杞榘 關 榮 十月十五日

### 附再來函

逕啓者案前據本會出席貴會會議之代表回報稱此次會議討論收支各賬關於本路呈准撥付賑款二萬八千六百圓案內首次墊付之涵洞工料費確係由奉准動用賑款二萬八千六百圓之數內先行撥付不能認為路局出款等情函達湖北水災善後委員會聲明誤會去後茲准該會函復略稱查此案既經聲明誤會應在呈准撥轉之賑款二萬八千六百圓案內支付自應照辦相應函復查照即希將該涵洞工料費款撥歸江岸石坡工程案內辦理為荷等由准此除令飭本路工務處將該項涵洞工程用款二千九百二十一元造具報銷送由貴會併案辦理並飭知會計處外相應函達請煩查照為荷此致  
漢口水災善後沿江鐵道滑坡工程委員會 委員長何競武 委員周鍾岐 朱侶雲 蕭杞榘 關 榮

### 附平漢鐵路管理委員會工務處來函

逕啓者案查關於協助貴會修築比國碼頭防水堤之水溝等工程所需工料款洋二千九百二十一元業於呈准撥付之賑款二萬八千六百圓

案內首次墊付在案茲據本屬第三總段長史青造送該工程用款帳單到處相應備函轉送請煩查照併案核銷以清手續至緝公誼此致 江岸石坡工程委員會 附帳單二份包工清單一份 平漢鐵路管理委員會工務處啓十一月十日

### 附帳單

謹將舊比國碼頭平漢路地段內原有水溝展長之工程工料價開呈於後

- (一) 基礎用一二四白灰三合土立方計二十方零七尺五寸每方工料洋六元八角合洋一百四十一元一角
- (二) 拱體底座水溝一部及兩邊翼牆脚用一三六洋灰三合土立方計三十一方三尺六寸每方工料價二十元合洋陸百二十七元二角
- (三) 拱體砌青磚用一四洋灰漿立方五十二方三尺五寸每方工料價二十元合洋一千零四十七元
- (四) 拱體外部抹一三洋灰漿厚七公厘公平方一百七十三方五尺七寸每方工料價一圓合洋一百七十三元五角七分
- (五) 松木椿長三公尺圓徑一公分計二百一十三根連打工每根工料價洋三元合洋六百三十九元正
- (六) 間板用松木長一公尺六寸寬一公尺一寸厚一公分計公平方三方八尺六寸每方工料價六元合洋二十三元一角六分
- (七) 裝運並意外工料廠費洋二百七十元正

總共合洋二千九百二十一元正

以上工作遵照圖式依限完竣工料價資如數收清此呈平漢鐵路工務段長鈞鑒 包工任秋浦具

## 漢口水災善後沿江鐵道滑坡委員會函平漢鐵路管理委員會為工程告竣會務結束請將締欠各項工料費即予撥付並照造計算及各項清冊送請查核見復由 廿一年十二月廿四日

逕啓者查本會經修沿江鐵道滑坡及臨時加修沿鐵路碼頭十一座自舊比國碼頭起至福中公司止護堤路面並代

貴會經修由譚家磯頭道橋至張公堤角一段石坡各項工程現已全部告竣會務亦應結束綜計收入項下自五月二十五日起至十二月六日止計收到貴會撥給賑款一十三萬六千零六十六元二角四分又十一座碼頭七成工料費暫收五千元包工請領圖樣費三十元湖北水災善後委員會工務股鐵筋洋灰牆辦事處墊款一萬九千九百七十二元一角一分八厘代亞細亞煤油公司修堤路工款洋一千元代美孚煤油公司修堤路工款洋六百元總計收入洋一十六萬二千六百六十八元三角五分八厘支出項下計自五月二十五日開辦日起至十二月六日止總計支出洋一十六萬二千五百六十六元九角一分四厘以上收支兩品暫存洋一百零一元四角四分四厘至於所欠種樹及其他未付款項以及鐵筋洋灰牆辦事處墊款各節應請貴會迅將締欠十一座碼頭七成工料費三千零五十元及譚家磯頭道橋至張公堤角一段石坡工料費八千零四十七元七角八分計一萬一千零九十七元七角八分即予撥付俾便償還其不敷之數由湖北水災善後委員會担任所有經修工程暨動支各情形除呈報

國民政府救濟水災委員會備案外相應照造計算及各項清冊隨函附送  
貴會察核見復爲荷此致

平漢鐵路管理委員會

計附送 經常計算書二份

各項工程工資清冊二本

各項材料工程用費清冊二本

職員公役姓名清冊二本

四柱清冊

一份

## 漢口水災善後沿江鐵道滑坡工程委員會呈國府救災會爲工程告竣會務結束所有經收賑

### 款暨動支情形分別造具清冊呈請鑒核備案由

二十一年十二月二十四日

呈爲呈報工程告竣會務結束謹將經收賑款暨動支情形分別造具清冊呈請

鑒核備案事竊查本會奉命經修沿江鐵道滑坡及臨時加修沿鐵路碼頭十一座（上項碼頭預算經史雷兩工程師核計工料費一萬一千五百元經大會公決湖北水災善後委員會担任三成平漢路局担任七成）並代平漢路經修由譚家磯頭道橋至張公堤角一段石坡（上項石坡由路局核計工料費八千零四十七元七角八分完全由路局担任）各項工程業蒙

鈞會委派楊委員思濂會同

湖北水災善後委員會暨

鐵道部派員勘驗各在案查滑坡雖告完成而堤面土質難期耐久爲一勞永逸計是以加修護堤路面鋪以石砂並沿坡岸栽植鐵欄杆及電燈樹木種種設施既能鞏固滑坡復可便利交通誠一舉而數善備焉但是工程既加經費必增復經多方籌劃始底於成而同人等精力德矣綜計收入項下自五月二十五日開辦日起至十二月六日止計收路局撥到賑款一十三萬六千零六十六元二角四分又十一座碼頭七成工料費暫收五千元包工請領圖樣費三十元湖北水災善後委員會工務股鐵筋洋灰燻辦事處墊款一萬九千九百七十二元一角一分八釐代亞細亞煤油公司修堤路工款洋一千元代美孚煤油公司修堤路工款洋六百元總共收入洋一十六萬二千六百六十八元三角五分八厘支出項下計全部滑坡並十一座碼頭以及護堤路面自舊比國碼頭起至福中公司止（福中公司以下由趙委員長另案辦理）各項工料及經常等等費用自五月二十五日開辦日起至十二月結日止總計支出洋一十六萬二千五百六十六元九角一分四厘以上收支兩品暫存洋一百零一元四角四分四釐至於所欠種樹其他未付各項以及湖北水災善後委員會工務股鐵筋洋灰燻辦事處墊款一萬九千九百七十二元一角一分八厘一節統俟平漢路局將締欠十一座碼頭七成工料費洋三千零五十元及頭道橋至張公堤角一段石坡工料費八千零四十七圓七角八分二共一萬一千零九十七圓七角八分撥到後連同暫存之款一百零一圓四角四分

四釐一併清還其不敷之數由湖北水災善後委員會担任所有動用賑款暨經修工程各情形理合分別造具經常計算書一份各項工程工資清冊一本各項材料工程用費清冊一本職員公役姓名清冊一本各項單據粘存簿八本四柱清冊一本具文一併呈請鈞會鑒核轉呈備案實爲公便伏候指示祇遵謹呈

國民政府救濟水災委員會

計 附 呈

經常計算書一份 各項工程工資清冊一本 各項材料工程用費清冊一本 職員公役姓名清冊一本 各項單據粘存簿八本 四柱清冊一本

漢口水災善後滑坡委員會函平漢鐵路管理委員會爲張公堤角及平漢路碼頭工程告竣請

轉鐵道部派員來漢會勘希查照議案辦理由二十一年九月

逕啓者案查本會八月三十一日第五次會議第三項決議頭道橋至張公堤角一段工程及十一座碼頭工料費支配案(一)頭道橋至張公堤角一段工料費由平漢路担任(二)平漢路應建築碼頭十一座至工料費由雷史兩工程師核計數目以上七成歸平漢路擔任三成歸石坡委員會支出碼頭權歸平漢路又第五項決議驗收工程案中央救濟委員會及湖北水災善後委員會已派員於九月十五日以前到會驗收工程函平漢路轉鐵道部派員屆時來漢會同勘驗等因紀錄在案相應錄案一併函達即希查照辦理爲荷此致

平漢路管理委員會

附鐵道部直轄平漢鐵路管理委員會復函

逕復者案查前准貴會來函以第五次會議決議案(一)頭道橋至張公堤角一段工料費歸平漢路担任(二)碼頭十一座工料費七成歸平漢路擔任三成由石坡委員會支出並請轉鐵道部派員來漢勘驗工程等由准此當經轉呈 鐵道部鑒核派員屆時來漢會同驗收在案茲奉工字第四八三二號指令開據第一一六四號呈悉沿江鐵道滑坡工程已令派湘鄂段工務處長李國均會同勘驗矣除分令外仰即知照此令等因奉此除分函湘鄂路局工務處李處長國均外相應函復即希查照爲荷此致 漢口水災善後沿江鐵道滑坡工程委員會 委員長何競武 委員周鍾岐 朱侶雲 蕭杞枏 關 棠 二十一年九月二十二日



# 漢口水災善後沿江鐵道滑坡委員會函知雷史兩工程師迅同商定勘驗日期報會以便轉達

往驗由 二十一年九月二十三日

逕啓者頃准

平漢路管理委員會第一一八七六號公函略以奉鐵道部令已派湘鄂路工務處長李國均會同勘驗滑坡工程等因除分函湘鄂路局工務處李處長國均外相應函復即希查照等因准此經奉

趙委員長批開派雷工程師史工程師二人同往會勘或由各段長指看等因除分函外相應函達即希

查照迅與會商訂定勘驗日期先期報會以便轉函平漢路轉達李處長按期前往勘驗爲要此致

雷工程師 史工程師 趙段長 施段長

## 附平漢鐵路管理委員會總務處來函

逕啓者頃奉本路管理委員會交下湘鄂鐵路工務處長李國均函一件內開竊奉鐵道部訓令着國均會同中央救濟委員會及湖北水災善後委員會所派人員前往勘驗平漢路所築碼頭十一座等工程具報備查等因查會勘日期已定九月十八日以前本處昨始接到部令而國均又有要公出差不克分身茲派本處辦事員李壯懷前來代表會勘相應具函奉達敬祈察照賜予洽辦是爲至禱等由奉此查湘鄂路工務李處長奉派會同驗收工程一案本路前奉 部令業經函達貴會查照在案茲奉發前由相應函達即希查照訂定驗收工程日期先期函知本處以便轉知李君按期前往勘驗爲荷此致 石坡工程委員趙委員長 平漢鐵路管理委員會總務處啓 九·二十三·

## 漢口水災善後沿江鐵道滑坡委員會函知各委員准期會同往勘已竣各工程由

逕啓者驗收工程一案頃奉

委員長趙諭訂於十月四日（星期二）上午十二時在西貢街一百十三號集合會同前往勘驗除函平漢路總務處轉知李處長國均知照外相應函達即希查照辦理爲荷此致

楊委員思濂 雷委員仲雲 史委員青 王委員長金職 關處長祖章 蕭處長開叔 石委員敘中 張工程師公亮

工賑驗收

善後會電總會朱子樵委員爲漢口沿江防水各工程現告完竣請轉懇派員驗收由

二十一年八月九日

上海朱子樵委員助鑒漢口沿江防水各工程現告完竣經工務股報告執委會決議請總會派員驗收等語特電懇察核轉請大會派員辦理並請電復湖北水災善後委員會佳印

附復電

湖北水災善後委員會各委員助鑒佳電悉已電派本會駐鄂督理委員會代理主席委員楊思濂會同驗收矣特復國民政府救濟水災委員會文

附國府救災會工賑處駐鄂督理委員會來函

逕啓者案准工賑處文電內開駐鄂督理委員會楊代主席委員鑒據湖北水災善後委員會佳電稱漢口沿江防水各工程現告完竣經工務股報告到會請派員驗收等語除電復外相應電請執事就近會同驗收具復爲荷席德燭文等由准此除派本會第五區工賑局工程師張履恆會同驗收并令知該員外相應函達貴會即希查照爲荷此致 湖北水災善後委員會 主席委員李協 楊思濂代

善後會電國府救災會爲奉文電經提會決議推徐常委吳委員會同楊委員驗收漢口防水工

程由 二十一年八月二十四日

上海國民政府救濟水災委員會鈞鑒文電敬悉經提會決議推本會徐常委維榮吳委員德施會同楊委員思濂驗收漢口防水堤工程特先電復敬希察照湖北水災善後委員會 印

善後會函

督理會楊委員思濂  
本會徐常委委員維榮  
吳委員德施

爲本會承修之漢口沿江防水堤已工竣請定期驗收由 廿一年八月二十四日

逕啓者案查本會承修之漢口沿江防水堤經已工竣並電奉

總會已委台端為驗收委員至本會陪驗委員業經提會決議推定吳委員德施徐委員維榮陪同前往驗收紀錄在卷除電復並分函外相應函達

駐鄂督理委員會楊委員思濂

本會 徐常務委員維榮  
吳委員德施

### 附來函

逕復者接准貴會善字第三四七六號大函備悉一是惟查修築漢市沿江防水堤之各項圖表及施工說明書未准貴會送下無從參攷相應函復即希查照飭將該項工程圖表檢送一份以便定期會同驗收為荷此致 湖北水災善後委員會 楊思濂

**善後會函驗收委員楊送沿江防水及小工賑書圖報告請示期會同驗收由** 廿一年十月十三日

逕啓者本會經辦沿江防水等工程前經電奉

總會派定

台端為驗收委員並由本會提案議推常務委員徐維榮執行委員吳德施會同驗收電復

總會察照在案茲將沿江防水各段工程及小工賑內堤防馬路已告成各工程之計劃書圖說工料及用款報告等件彙齊開單函送

台端請煩查照核收並希

示定日期以便本會原推各委員會同辦理是所至盼再小工賑未完各工附開一單奉達俟工竣後續請驗收合併聲明此致

驗收委員楊

計送清單三件（詳列各工程報告表件數目）

### 附復函

逕復者接准貴會善字第三六五五號函開（見前）等由准此茲定本月十四日上午十時會同前往驗收相應函復即希查照為荷此致 湖北水災善後委員會 驗收委員楊思濂

北水災善後委員會 驗收委員楊思濂

### 附來函

逕啓者前准貴會公函囑定期驗收漢市沿江防水工程等由當經決定本月十四日函復在案茲以全國經濟委員會顧問國聯代表水利專家蒲德利氏（荷蘭人）約赴長江上游新堤監利等處攷察堤工水利事宜本月十二日即須首途則關於驗收一項擬展期至本月十八日舉行相應函達貴會即希查照為荷此致 湖北水災善後委員會 驗收委員楊思濂

# 湖北水災善後委員會工務股漢口防水工程成績一覽表

監修人姓名	工程師姓名	工程度數			工賑時間		工賑人數		工賑款目			附記
		長度	寬度	方面	開工	完工	總共數	每平均數	估計數	實用數	比增	
維糾	雷仲雲	2.155公里	7公尺	20.56406立公尺	二十一年四月二日	二十一年六月二十八日	37,400	425.	3,258.00	3,337.080	79.080	
維糾	雷仲雲								7,869.40	10,238.680	2,369.280	
維糾	雷仲雲	0.0517公里			二十一年六月三十日	二十一年七月二十六日	243.	9.	2,564.00	2,686.010	122.010	136.670
維糾	雷仲雲	0.0185公里			二十一年七月十一日	二十一年八月五日	494.	19.	305.00	168.330		30.730
熙周	雷仲雲	2.5公里	3.5公尺	7,281.89立公尺	二十一年六月十八日	二十一年九月十五日			494.00	463.270		1,906.15
保安會	雷仲雲				二十一年 月 日	二十一年 月 日			29,763.32	27,857.170		
仲行	雷仲雲	3.公里	32公分	2195立公尺	二十一年四月十三日	二十一年九月三日	66,528.	462	500,000	500,000		77,322.91
仲行	雷仲雲				二十一年五月二十三日	二十一年十二月廿九日			177,159.60	100,136.690		
仲行	雷仲雲	3.9公尺	19.8公尺		二十一年六月一日	二十一年七月四日			11,782.180	11,982.180		323.38
錦堂	雷仲雲				二十一年九月十四日	二十二年一月十一日	33,040	267	2,718.90	1,895.520		
十二署					二十一年九月一日				28,824.900	28,824.900		
錦堂	雷仲雲				二十一年九月十四日	二十二年六月七日	17,889.	67	640,000	610,000		
德驥	雷仲雲				二十二年五月三日	二十二年七月一日	19,980.	333.	9,862.760	9,862.760		
錦堂	雷仲雲	7.1104公里	7.5公尺	194.654立公尺	二十一年二月十五日	二十一年七月二十日	134,628	863.	6,576.640	6,576.640		27,768.16
錦堂	雷仲雲	308英尺				二十一年十一月九日			117,890.00	90,120.810		642.68
國柄	雷仲雲	7.1104公里		8300立公尺	二十一年三月二十二日	二十一年八月三十日	76,302	471.	915.00	272.320		18,551.63
獻竹	雷仲雲				二十一年四月八日	二十一年七月二十四日	48,600	450.	70,455.30	51,903.970		
錦堂	雷仲雲					二十一年七月二十八日			8,392.600	8,392.600		
德驥	雷仲雲					二十一年五月六日			1,000,000	1,000,000		
德驥	雷仲雲				二十一年五月二十三日				300,000	300,000		
德驥	雷仲雲	14,623.5英尺	30英尺	31,194	二十一年九月十二日	二十二年六月二十三日			1,329,800	1,329,800		25,502,146
	雷仲雲					二十二年一月十一日	2,402		46,098.68	20,596,234		
									1,950,090	1,950,090		
									6,144,430	6,144,430		
									537,094,600	386,979,214	減150,115.380	

一、陞高防水老街而係由會撥款交由漢口保安聯合會經修未據報災工工數

一、新碼頭出水溝工程係由會議決撥款五百圓交四段保安會募災工翻修未據報開工完工日期及災工人數故未填載

一、太古美孚兩洋行土堤係由會允撥補助洋故無估計數及災工數日

一、查鐵筋洋灰牆原標標承辦嗣查標價與市價相隔甚遠收回自辦計節省洋七萬餘元即以節餘之款與修沿江防水堤界六合溝亞細亞油棧三馬路

一、查鐵筋洋灰牆原標標承辦嗣查標價與市價相隔甚遠收回自辦計節省洋七萬餘元即以節餘之款與修沿江防水堤

一、查分金爐滑坡工程起石卸石鋪石皆用災工惟青砂洋灰非災工所能做因用包工或點工人數未能填載

# 「小工賑」

橋口至博學書院馬路

## 善後會佈告橋口橫街至博學書院馬路兩旁居民遷讓房屋由 二十一年三月

為佈告事照得自橋口橫街至博學書院一段馬路因去年被大水沖洗凸凹不平行人極感不便本會為便利交通計依照國民政府救濟水災委員會頒發工賑辦法業已興工修築惟該項馬路如有經工程師勘測必須展寬之處所有該路兩旁瓦房棚屋自應遵照本會工程師指導一律遷讓或拆卸以利工程之進行為此佈告該路兩旁居民一體知悉須知本會此次修築是項馬路係為民衆謀公共之利益想住戶類多明白大義必以地方公益為重當不至故持異議致礙要工也此佈

### 湖北水災善後委員會工務股小工賑新修橋口至博學書院碎石馬路施工說明書

先將路基照圖樣上規定高度及坡度整平壓結再將片石以平底朝下尖角朝上舖於其上然後再鋪寸口分口石用礮碾壓結實即灌濃黃泥漿（先將黃泥用水調勻用木瓢洒灌）上敷瓜米再壓結灌清黃泥漿上敷粗砂碾壓即成或灌清黃泥漿即敷粗砂再洒水碾壓亦可茲將馬路各層所需材料厚度列於左  
片石層厚十五生的 寸口石層厚六生的 分口石層厚五生的 瓜米石黃泥灌漿黃砂敷面層厚四生的 工程師吳國柄擬

### 建築由橋口橫街至博學書院碎石馬路寬十二英尺長一萬二千二百五十六英尺預算書

類別	長	方數	單價	合計	備	考
補修段	八〇〇〇〇	九六〇〇	五・〇〇	四八・〇〇〇	自橋口橫街起至張公堤頭止	
新修段	一一四五六〇〇	一・三七四七二	二八・〇〇	八・二四八三二	自張公堤頭起至博學書院止	

總共合洋八千七百二十八元三角六分

### 工具費

品名	個數	單價	合計	備	考

品名	方數	方立	單價	合價	計	備	考
大鋼錘	五〇〇〇		一〇・〇〇	五〇〇・〇〇		打石鋼錘重二十磅者	
小鋼錘	二〇〇〇〇		一・〇〇	二〇〇・〇〇		打碎石渣鋼錘重二磅者	
扁擔				五〇〇・〇〇			
大小繩子				五〇〇・〇〇			
總共器俱費合洋一千七百元							
片石	一・二四七七		六・〇〇	六・八八六六二			
赫山泥石渣	二九四一四		六・〇〇	一・七四六八四			
襄河沙	七三五〇		五・〇〇	三六七五〇			
總共運費合洋九千零十八元九角六分							
雜費	百分之十五			合計洋二千九百十七元			
工人住棚費				合計洋一千元			
總共合洋二萬三千三百六十四元二角八分							

建築橋口橫街馬路碎石路面及人字溝工具材料人工預算表

名稱	數量	量單	價合	計	備	考
片石	五六八〇	漢方	九五〇	五・三九六〇〇		
寸口石	一四二〇	漢方	一一〇〇	一・五六二〇〇		
分口石	七〇〇	漢方	一二〇〇	八四〇〇〇		
瓜米石	五〇〇〇	漢方	一二五〇	六二五〇〇		

黃	砂	二〇〇〇	漢方	一一五〇	一一三〇〇〇
黃	泥	二〇〇〇	漢方	一〇五〇	二二〇〇〇
青	砂	一〇〇〇	漢方	五〇〇	五〇〇〇
磚	渣	二五〇〇	漢方	六五〇	一六二五〇
石	灰	七〇〇〇	担	九〇〇	六三〇〇〇
麻	石	八九〇〇	英尺	八〇	七二二〇〇
烟	煤	一〇〇〇	噸	二四〇〇	二四〇〇〇
柴	火	二〇〇〇	担	九〇	一八〇〇
機	器	〇〇	〇	〇	五〇〇〇
人	工	八・一〇〇〇	工	〇〇	三・二四〇〇
工	具				二〇〇〇
雜	費				三〇〇〇
監	工				五〇〇〇
費	費				一四・九六五五〇
合	計				

善後會函漢口公安局爲修築橋口橫街至博學書院一段馬路請轉飭該管警署派警飭令附

近棚戶遷讓由 二十一年二月二十六日

逕啟者查本會此次依照中央救濟水災委員會頒發工賑辦法修築漢市沿江防水堤對於橋口以上亦有預定之計劃將來由橋口橫街至博學書院一段馬路當然日趨繁盛亟宜提前修築以期便利交通惟查該馬路附近一帶住有多數棚戶於展寬路基及修築工程等事均有妨礙亟宜飭令遷讓以利工作進行相應函請

貴局查照轉飭該管警署酌派幹警前往婉為開導飭令該棚戶等尅日遷讓以免妨礙工程至叙公誼仍希

見復為荷此致

漢口公安局

善後會函循道會承樂捐洋八千元為修博學書院一帶路堤之用請交沈委員文卿轉交本會  
以便奉上收據特先函謝由 二十一年四月一日

逕啓者本會承

貴會樂捐洋八千圓為修造博學書院一帶路堤之用具見

襄贊工賑嘉惠災黎之盛意仰企曷勝此項捐款應請

檢交本會沈委員文卿轉交本會以便奉上收據特先函謝惟希

查照此致

循道會

漢口大智門車站馬路

善後會函復漢口市政府准函大智門車站路所需柏油費由本會全數担任經提會決議本會  
只能担任以災民施小工賑材料請市府另籌希查照由

逕復者准

貴府天字第一一八五號公函節開案據本府工程師金華錦呈稱查大智門車站前車站街改為柏油凝土路計需洋六千六百餘元請本會與平漢路分  
担函屬將工程所需柏油費洋二千二百八十二元八角函請查照全數擔任並見復等因附預算圖說共三份過會業經提交本會第二十六次執委會討  
論經決議本會只能擔任以災民實施小工賑至應需材料仍請市府另籌等語紀錄在卷相應函復即希  
查照為荷此致

漢口市政府



## 附錄漢口市政府原函

逕啓者案據本府工程師兼第一工務所所長金華錦呈稱竊查大智門車站前車站街碎石路改爲柏油混凝土路一案日前奉令前往測勘造具預算向趙委員接洽欸項撥工翻修等因奉此職遵即詳細勘查該路面積約爲一千三百六十八方公尺應需石料砂炭等費計洋一千九百五十五元九角三分柏油費洋二千二百八十二元八角人工雜費需洋二千四百零三元八角七分職旋往平漢路局會同該工務處章課長接洽請其擔任石料砂煤等費該工務處章課長業已認可至柏油費用擬請由湖北水災善後委員會擔認亦經雷工程師仲雲口頭允許其有人工雜費則由本府負擔此項辦法擬請分函平漢路局暨水災善後委員會分別擔任俾便興工再接連車站前之瑪領事街碎石路亦擬請函知法領同時改修柏油路以歸一致等情附呈預算書施工說明書斷面圖各三份到府查大智門前車站街交通極爲繁盛亟宜改修柏油路以利行人惟本府經費竭蹶萬分實難獨力經營會令該工程師分途接洽以憑台辦據呈前情除已商得法領同意允於天氣稍暖後進行外所有該路全部工料費洋六千六百四十二圓六角之數擬即照該工程師所擬辦法由三方面分別擔負除分函平漢鐵路管理委員會外相應檢同預算圖說各一份函請 貴會查照即希允將該工程所需柏油費洋二千二百八十二圓八角全數擔認並祈見復爲荷此致 湖北水災善後委員會 附預算書一份 施工說明書一份 斷面圖一份 兼市長何葆華

工程施行預算書

科	款	項	目	節	工程號碼	請示號碼
目	改建工程	工 程	土 木	柏 油 路		
件	大智門車站前碎石路改築為柏油路工程				號	號
名					中 華 民 國	中 華 民 國
工	按照施工說明書做				年	二 十 一 年
程	改建面積1868.48				月	二 月
種	挖深約17公分，作為施工基面上鋪寸口石厚約7公分				日 批 准	二 日
類	，上鋪分口石厚3公分，再上鋪柏油混凝土一層厚5					呈 核
設	公分柏油膠2公分					
計						
大						
要						
工	工程費					
程	\$ 6642.6074					
費						
竣	期 間 著 手 日					
工						
期	期 限 中 華 民 國 年 月 日					
包	包 工 人 或					
工	勞 力 供 給 者					
人						
備	附圖二張預算施工說明書各一份					
考						

## 大智門車站前街碎石路改築爲柏油混凝土路施工說明書

- (一) 本路翻造面積約一千三百六十八平方公尺
- (二) 將原路掘挖至施工基面碾貼後上鋪寸口碾結後約七公分厚爲度檢平以壓路機往復碾結至完全堅實爲止
- (三) 寸口石壓貼後再鋪分口一層滾壓至三分爲止
- (四) 於壓實之路基上面按照下列體積配合鋪設柏油混凝土二層其壓實厚度爲五公分
- (五) 上項柏油混凝土配合成份如下 先製木盒一個長寬高各三十公分即一立方英尺
- (甲) 分口石二盒 (乙) 瓜米石一盒 (丙) 石屑一盒 (丁) 柏油二十英磅
- (六) 以上各石料均須先洗淨晒乾合爲一鍋炒拌熱勻後始將已燒至華氏三百度之柏油灌入合砂並須使石料全被柏油包裹而熱度約達三百五十度至三百七十度之間即行取出運至工作地點鋪築耙平後以重約一千磅之大礮縱橫壓結至規定之五公分厚度爲止
- (七) 面皮鋪柏油砂灰一層用左列材料配合之
- (甲) 粗砂兩盒 (乙) 石屑兩盒 (丙) 洋灰三分之一盒 (丁) 柏油念四磅以上各砂均洗淨晒乾量入鍋內燒拌勻再將熱度至華氏三百度之柏油灌入合拌俟熱至適當度數時即行取出鋪築路面以大礮縱橫壓結厚約三分
- (八) 於完全路面上應撒粗砂一薄層以護路面
- (九) 下雨之日停止工作

善後會函復漢口市政府准函翻修大智門前車站街所需人工雜費請撥付以便興工等由函復工資由會担任並由會派員監工由 二十一年四月十一日

逕復者案准

貴府天字第一二九七號公函略以翻修大智門前車站街所需人工雜費應請撥付過府以便興工等由准此查此案前經本會決議有案只能担任以災民實施小工賑等語目以容納災民做工爲原則且工資由會担任亦應由會派員監工相應函復即希查照見復爲荷此致

漢口市政府

附來函

逕復者案准貴會公函以本府前請分擔修理大智門前車站街柏油費洋二千二百八十二元八角經提交委會決議只能擔任以災民實施小工賑至應需材料仍請市府另籌等語函達查照等由查該項柏油費改由本府担任自可照辦則人工一項自應由貴會擔任以期平允而符原案查該路原預算人工雜費列洋二千四百零三元八角七分相應函請貴會查照即將此款完全擔任以便興工為荷此致 湖北水災善後委員會 市長何葆華

附漢口市政府復函

逕復者案准貴會善字第二五八三號公函以翻修大智門前車站街柏油路一案經開會議決只能擔任以災民實施小工賑等語自以容納災民做工為原則且工資由會担任亦應由會派員監工函請查照見復等因准此查接管案內此案會由金工程師華錦與貴會商洽辦理茲准函因仍派金工程師與汪技正華陸前來接洽相應函達即希查照為荷此致 湖北水災善後委員會 市長萬聲揚

武漢警備司令部副官處來函

敬啟者奉諭查大智路年久失修道路崎嶇不惟觀瞻不雅且於交通不便前經函准市政府一俟提交市政會議決定後再修等語茲擬材料由市府撥給工力由湖北水災善後委員會僱災工翻修以節工資而利災民一舉數善當無不可等因除分函外特達查照並希見復為荷此致 湖北水災善後委員會工務股股長趙 武漢警備司令部副官處啟 五·七·

漢口市政府來函

逕啟者案准武漢警備司令部副官處函開奉 諭查大智路年久失修道路崎嶇不惟觀瞻不雅且於交通不便前經函准市政府一俟提交市政會議決定後再修等語茲擬材料由市府撥給工力由湖北水災善後委員會僱災工翻修以節工資而利災民一舉數善當無不可等因除分函外特達查照並希見復等因准此查翻修大智路預算早經本府編就共需工料洋七千二百零八元六角前以經費無着未克動工茲准前因自應着手籌辦查該預算原列工資洋二千八百八十元如貴會允予全數担任則本府即當呈請

省政府飭撥材料費以便動工相應檢同預算書一份函請貴會查照並希見復為荷此致 湖北水災善後委員會 附預算書一份 市長萬聲揚二十一年五月十六日

漢口市政府

工程施行預算書					工程號碼	請示號碼
科	款	項	目	節		
目	翻修工程	工 程	土 木	馬 路	第	第
件	翻修模範區大智路碎石路工程					
名					中 華 民 國	中 華 民 國
工程種類設計大要	由中山路邊起至鐵路邊止長Cerel m.寬12m.面積7200In L翻修 7Cur.厚碎石路面					
工程費	\$ 7208.60				月	月
竣工日期	期 間 著 手 日					
包工人	包 工 人 或 勞 力 供 給 者					
備考	附預算詳細書一份					

太昌路

工程師雷仲雲來呈

呈爲呈報事前奉鈞長面諭着繪太昌路及姑嫂樹張公堤碎石馬路圖樣並材料預算及施工說明等因遵即繪就圖樣二分並核計太昌路路綫長一萬一千九百八十英尺寬一丈四英尺姑嫂樹及張公堤路綫計長一千六百四十英尺寬一丈三英尺共計工料洋二萬七千零九十元零零七分造具材料表以及施工說明書包工規則各二份一併呈送鈞長鑒核施行謹呈 湖北水災善後委員會工務股股長趙 工程師雷仲雲二十一年一月四日

計附呈 圖樣二份 材料表二份 施工說明書二份 包工規則二份

湖北水災善後委員會工務股建築太昌路及姑嫂樹張公堤碎石馬路材料表

地 點	太昌路					備 考
路 線	呎英 一一·九八〇	尺公 三·六四〇				
路 寬	呎英 一四	尺公 四·三				
壘 石	呎英 六寸	方立 八三八·六	方立每 九元五角	七九六六·七〇		
吋 口 石	呎英 二寸半	方立 三五〇	方立每 一〇元五角	三·六七五·〇〇		
泥 渣	呎英 二寸	方立 二三五	方立每 八	一·八八〇·〇〇		
黃 砂	呎英 一寸	方立 五八〇七五	方立每 八元	四七〇·〇〇		

運力	做工	及壓路機炭費工
方立每	方面每	方面每
三元五角	一元五角	一元
五一八八·二三	二五二五·八〇	一六七七·〇〇
因做工地點太遠即另加運力 總共一千四百八十二方三五		總共面方一千六百七十七方二

又姑嫂樹張公堤上路面

地 點	路 綫	路 寬	蠻 石	吋 口 石	泥 渣	黃 砂	做 工
姑嫂樹張公堤面	呎英 一六四〇	呎英 一三	呎英 六寸	呎英 二寸半	呎英 二寸	呎英 一寸	呎英
	尺公 五〇〇	尺公 四·〇	方立 一〇六·六	方立 四四·四	方立 三五五	方立 一七·七六	
			方立每 九元五角	方立每 一〇元五角	方立每 八元	方立每 八元	方面每 一元五角
			一·〇一二·七〇	四六六·二〇	二八四·〇〇	一四二·〇八	三一九·八〇

壓路機工及煤炭費	每平方	一元	二二三·〇〇
二共工料洋二萬五千八百一十元零七分			
加監修費百分之五合洋一千二百九十元			
總共工料費洋二萬七千零九十元零七分			
工程師 雷仲雲 核			

### 泰昌路碎石馬路施工說明書

利用工賑修築春暉路至姑嫂樹之太昌路碎石馬路施工說明書

一、查太昌路與萬國跑馬場毗連係本市通黃孝等處之步行要道肩輿小貨與夫往來行人絡繹不絕數十年來雖有路形但往來車馬頗不易行運輸亦感困難為此去歲本會有鑒於此會利用災民修築土路惟是一經雨水過多之時即泥濘不堪耐久現擬建議修築碎石馬路以為一勞永逸之計當初次修築土路之時往來行人尙稱頌不已而云此乃水災委員會之善舉現又加築碎石馬路不惟人皆雀躍稱便喜容滿面即最貧苦之人力車夫將亦喜而不寐矣且以市政與農村之交通關係外而可發展市政之交通內而可發展農村之進化更可利用工賑誠一舉而數善備焉

二、新填之土用石滾碾壓堅實免將來路面陷落俟新土壓堅照石子路面之寬度在路基中央先用六吋量積之石塊鋪底再用四吋石二吋半將石塊之空隙嵌滿並連石塊一起築成用石滾壓二次洒水一次再在吋口石上鋪泥渣二吋壓滾二次洒水一次鋪黃砂半吋壓滾一次洒水一次後用石滾壓堅實為止

三、估價如下

### 包工規則

(一) 承包人於簽訂合同除遵照標準單之規定須覓具武漢殷實舖保兩家填具保結負責保證上項舖保如經本會審查認為不合時應令其改覓他保

(二) 承包人如不能履行合同條件時舖保應負完全責任按保結上所定辦法處理之



- (三) 承攬人應依照合同所定期限開工竣工或因天災或人力不能抵抗之阻礙致不能履行合同時得聲明故障呈經本會核准准予變通
- (四) 承攬人如屆合同上所定竣工期限不能竣工時每延長一天處以二十五元之罰金
- (五) 承攬人雖能如期竣工但因檢查結果其工程認為與規定不符有應行修改之處者承攬人應負修改之責其竣工期限由本會按事實上之必要予以相當期間承攬人對於前項修改及時間規定不得發生異議並不得要求加價
- (六) 本會遇必要時須變更工程設計或停止工作承攬人不得有所異議如遇此項情形發生致承攬價額期限有所增減得由雙方協議另訂價額期限補載前訂合同之內
- (七) 承攬價額應照合同中所定明之領款程序辦理不得有長支短借情事
- (八) 承攬人於工作地點應搭蓋臨時棚廠以便本會工務人員接洽公事及休息之所
- (九) 承攬人在施工期內如有損失公私物產及傷害他人及所僱工人等概由承攬人應負修理賠償責任
- (十) 承攬人對於材料及工程應自保管在未驗收以前所發生之任何損失均歸承攬人負責
- (十一) 承攬人應常川駐紮工作地點督率工作若因不得已事故不能到工時得委託相當人代理但須先期將代理人姓名年齡職業呈報本會核准若認為不適當時得令更換
- (十二) 承攬人及其使用工人等應受本會工務人員之指揮監督
- (十三) 承攬人所做工程及所用材料無論何部份如查有不遵照圖樣施工說明書及合同辦理者承攬人須立刻拆除更換改築或修改不另給價
- (十四) 所有額外增加或更改工程變通材料未經本會認可均屬無效
- (十五) 承攬人所僱工役人等須遵守一切警章及其他公佈之規則尤須避免有阻礙交通及妨害公安與公眾利益之行為
- (十六) 承攬人于工程完竣後應立刻將剩餘材料及所蓋之棚廠等移掃淨盡
- (十七) 承攬人于掘路填土鋪石砌溝灌漿每次工程截段完好時須分段過驗一次按照支款程序分別給款
- (十八) 承攬人應出具六個月保結担保該路工程在保險期內如有損壞承攬人應負修理及賠償之責
- (十九) 合同一經成立雙方均不得要求增減包工價額
- (二十) 承攬人所需工人應由本會以災民派充如有不能工作及發生意外情事者由承攬人或監工報告本股轉送湖北水災善後委員會更調處理之
- (二十一) 承攬人不得以合同所得之權利義務讓與他人

(三二) 承包人對於本會所屬員司不得有行賄饋贈及給與回扣夫馬費等情事

(三三) 承包人及其所僱員司工役有違本規則規定各條者應按情節輕重處十元以上五百元以下之罰金但情節重大並取消其承包權

(三四) 全部工程須依照圖樣及施工說明書標單建築承包人不得擅自變通更改遇必要時必須呈由本股或監督人許可方可照辦

(三五) 全部工程圖說如有未詳盡之處得隨時由監督人指揮辦理承包人不得藉口塞責

(三六) 本規則於訂立合同時應附列合同之後認為合同之一部份而發生同等效力

### 工程師雷仲雲來呈

為報告事案奉鈞諭估算補修太昌路土方數目及工料費迅即具報以便備案等因奉此遵即往太昌路實地測量查該路係由張公堤姑嫂樹起至春暉路止計長一萬零一百八十漢尺合公里三里六三五七一路面寬度二十漢尺合公尺七公尺一五公尺因高低不一平均約加高七公分合土方二萬五千九百九十五公立方又姑嫂樹接堤之坡度加做三百五十公立方共計土方二萬六千三百四十五公立方每公立方或挑土或用船土估價洋三角「礮工在內」計洋七千九百零二元五角又洋灰鐵筋板石柱及磚墩水孔五座合計估工料洋四百九十八元零五分總計估價土方及工料洋八千四百零一元五角五分所估是否有當理合具文呈請鑒核備案謹呈 湖北水災善後委員會工務股股長 趙 工程師雷仲雲呈六月十一日

### 呂書樵承領單

立承包字人呂書樵今在湖北水災善後委員會工務股承包漢口大智門後由春暉路起至姑嫂樹張公堤上止一段填土修築馬路及工程及路內修砌瓦筒窰肆個根據鈞會工程計劃履行施工至取土之區翻挖禾苗一切手續承包人概不負責由承包人合算工程估價計洋八千四百零一元五角五分經鈞會議決銅元四萬五千串文其欸每一星期按工程八成領欸俟工程告竣如數結算清楚惟工程日度限三十晴天完竣如果逾限每日罰洋四十元在結算時扣除所有工人應受鈞會委派監工之指揮至路之修築形式及工程之設計條列於後恐口無憑立此承包字為據

### 計 開

- 一 由春暉路接頭寬漢尺二丈四尺長四十丈勻高二尺三寸計土方二百二十方零八尺二十五丈外取土每方價洋一元計洋二百二十元零八角
- 一 由四十丈接頭寬二丈四尺長三百一十丈勻高二尺一寸計土方一千五百六十二方四尺打壩車水取土每方價洋七角計洋一千零九十三元六角八分

一 由三百一十丈接頭寬二丈長四十二丈勻高二尺八寸計土方二百三十五方二尺打壩車水取土每方價洋七角計洋一百六十四元六角四分

一 由四十二丈接頭寬二丈勻高二尺三寸長二百丈連幫寬計土方一千五百六十方划子運土每方價洋二元四角計洋三千七百四十四元  
一 由二百丈接頭寬二丈長三百十六丈勻高一尺連幫寬計土方一千零一十一方二尺打壩車水取土每方價洋七角計洋七百零七元八角四分

一 由三百十六丈接頭寬二丈四尺長八十丈勻高一尺計土方一百九十二方二面取土每方價洋六角五分計洋一百二十四元八角  
一 由八十丈接頭上張公堤寬二丈四尺長三十丈堤身陡高二丈計土方連二面坡度八百五十方二十丈外取土每方價洋一元二角計洋一千零二十元

一 全路職工計洋六百七十五元七角九分  
一 修砌瓦筒窰四個每窰口徑英尺十六寸(一)第一窰雙筒(二)第二窰三筒(三)第三窰五筒(四)第四窰雙筒計三百一十五英尺計洋六百五十元

一 馬路斜面六寸改做鱘魚背  
一 平水以春暉路為標準坡度一比二沿溝流通  
一 取土凡挖青苗給與各費歸鈞會自行處理謹呈 湖北水災善後委員會工務股鑒核 保證人堤口余興昌 承包人呂書樵呈 二十一年六月 日

### 善後會佈告為修築太昌路取土一事佈告附近各地主毋得阻撓由 二十一年七月一日

為佈告事查本會第三十八次執行委員會議工務股提議擬用災工修築飛機場至張公堤之舊太昌路一案當經決議通過並紀錄在卷業飭工務股於六月二十七日開工取土一節無論公有私有產地自應勉盡義務以維公益而濟災黎為此佈告該路附近一帶地主知悉務須體念本會以工代賑意義願全公益毋得故持異議阻撓取土致礙工程進行本會有厚望焉此佈

#### 呂書樵來呈

為呈報瓦筒不適磚窰為宜合並呈明理由懇請迅予批示指遵事緣書樵逐日察看舊路一帶水勢因連日天雨較前廣袤若以瓦筒通水恐遲滯水泛有漫路之虞而且所費工料尚屬不少(原訂價六百五十元)既不適宜又費公款書樵午夜思維殊深惆悵左支右絀莫若改用磚窰既能耐久而且便於通流不過較原訂瓦筒工料價高出一百三十元是否有當理合呈報鈞座採擇施行並祈迅予批示指遵謹呈湖北水災善

後委員會工務股鈞鑒 呂書樵呈二十一年六月三十日

### 附磚窰說明

由春暉路起第一橋一窰門寬漢尺二尺六寸高二尺八寸窰脚白洋灰三合土 第二橋二窰門寬漢尺二尺八寸高二尺八寸 第三橋二窰門寬漢尺二尺八寸高二尺八寸 第四橋一窰門寬漢尺二尺六寸高二尺八寸

### 漢口公安局警察第十八署來函

逕啓者據姑嫂樹街商民韓祥泰雷興泰等稟稱因太昌馬路開工修理其馬路由姑嫂樹側邊經過直達張公堤致將姑嫂樹集鎮之街道隔斷不能魚貫珠聯以致旅客寓店不便商民出入掣肘公懇轉請培修支路俾姑嫂樹街道可與新修馬路啣接以利交通而擴市政等情前來查姑嫂樹街道至太昌馬路原不過漢尺五十丈之遠並曾於去歲由本署派警修有馬路根基若再加修自屬容易且查姑嫂樹集鎮亦係直抵張公堤黃孝等縣人民來漢又必由姑嫂樹街上岸膳宿休息均集該鎮既爲行人經過之路道勢非培修支路不可是行人由姑嫂樹至馬路搭車或商民運輸均必經支路始能便利矧由漢至姑嫂樹街之人力車馬車等類若無支路以連馬路則不能直達街道更感困難想此五十丈遠之支路所費無幾諒必不忍置之向隅否則馬路既已隔斷而該鎮自不能成集鎮矣昨已將上項情形並陳由武漢警備司令觀察馬路時面託雷工程師轉請修一支路料已轉請矣似此不特該鎮街道啣接於商民往返便利即駐在該集鎮之軍警佈置防務更獲無阻想貴會對此諒可准予樂爲也相應檢同副稟一件函請查照准予辦理並乞賜復以便轉告商民爲荷此致 湖北水災善後委員會工務股 署長關忠義 二  
十一年七月三十一日 附副稟一件

### 漢口市姑嫂樹公益保安會籌備委員長李先卿等來呈

呈爲本市姑嫂樹接萬國馬道之馬路已蒙加土修理懇即加鋪石渣以竣全功便利交通事竊斯路承蒙鈞會飭工加土修理交通稱便萬民感激但須應即加鋪石渣方爲堅固尤應趁此後河水勢泛滿迅速購運石渣以資挹注職會近據地方多數民衆紛紛面請備文陳請鈞會迅予購運石渣加鋪該路以竣全功遲則水落不但石渣難以運至俟到來年水再泛滿時購運恐此間已加修之土路被水沖浸崩潰枉費鉅款職會爲漢口市場發達及地方公益暨民衆請求起見理合備文呈請鈞會鑒核迅予趁此水滿購買石渣加鋪斯路以竣全功便利交通毋任盼禱實爲公德兩便謹呈 湖北水災善後委員會工務股股長趙公鑒 二十一年九月二十六日

### 呂書樵來呈

爲工竣屢補虧耗難堪懇請派員驗收迅予頒發積欠以免追逼事緣書樵領工修補舊太昌路訂定三十晴天竣工甫開工幾日夏雨綿延致將

舊太昌路湮沒三分之一不獨無地取土甚至着手爲難正所謂桑田滄海一片汪洋不得已雇請船載雖費工貴資書樵不敢計較祇知有鈎座命令不知虧本堪虞月前工竣呈請驗收鈎座親往履勘謂全路高度均合僅一部份稍待修補書樵即領工補修完竣再請驗收而鈎股又謂不合須書樵領工培補總括數次所耗甚巨竊太昌路東抵春惠西抵長堤計長萬尺五六里之遙兩面皆湖並無別路而爲黃孝德安雲夢各縣行商旅漢通衢雖一再修補平坦雨後不免旅客足痕若長此不收雖千代百世書樵不能脫離該路職責則所欠工人工資及姑嫂樹貨店米商物價催逼急如星火不獨應付無法且推展無詞此尤可說也惟一般土工均屬橫蠻索欠工資不可理解直欲逼書樵之命以爲快倘鈎座再不驗收遲發積欠工人催逼要將書樵拖葬魚腹用是懇請台前憐情鑒原迅予頒發積欠而免追逼實爲公德兩便謹呈 湖北水災善後委員會工務股股長趙 呂書樵呈 二十一年九月二十二日

### 工程師雷仲雲來呈

爲報告事前奉面諭驗收太昌路修補工程具報備案等因奉此遵即前往該太昌路查勘現該路工程業已修竣所補全路情形頗爲可觀所有驗收各節理合具文連同圖樣一併呈請鑒核備案謹呈 湖北水災善後委員會工務股股長趙 工程師雷仲雲呈 二十一年九月二十四日附呈太昌路路綫圖二張

函張公堤董李尙珍接續囑將姑嫂樹等馬路鋪石加修等由本會正辦結束俟斟酌情形再

辦由二十一年十一月十二日

逕復者頃接

來牘囑將姑嫂樹街頭道路一段加鋪石砂與馬路啣接又馬路與張公堤往下轉啣接堤面之斜坡路擬請加修俾利車輛上下等由事關公益本應照辦無如本會刻正辦理結束究竟有無餘款可以加修容俟斟酌情形再行核辦用特函復即希查照爲荷此致

漢口張公堤李堤董尙珍

姑嫂樹公益保安會李籌備委員長先卿

### 附來陳

陳爲請求併將姑嫂樹街頭道路一段就便加鋪石砂與馬路啣接俾利交通以竣全工事竊本市萬國馬道至姑嫂樹一帶馬路承蒙鈎會加工修理面鋪石沙築成石質完全馬路不日竣工萬民歌頌交通便利易勝感激榮幸之至惟姑嫂樹街頭至鈎會此間修理馬路啣接之道路一

段除街面已修之石大路長約六十五丈暫不計外下長只有八十二丈零地形較高雖爲通衢大道僅有單石路一條每遇天雨幾陷泥濘車輛停載與往來行人咸感痛苦擬懇鈞會一視同仁就便加運石沙將該段道路鋪成啣接之馬路俾交通均便以竣全工再馬路與張公堤啣接往上轉之斜坡路已蒙鈞會修成而往下轉啣接堤面之斜坡路似屬缺如擬懇加修成爲與堤啣接之扇面馬路俾各車輛上下轉行便利不致危險合併陳明謹陳 湖北水災善後委員會工務股股長趙公鑒並乞迅賜施行毋任盼禱肅此敬頌助安伏惟垂察 具陳人前夏口縣第七區保衛團漢口張公堤堤董李尙珍姑嫂樹公益保安會籌備委員長李先卿籌備員文燈山張獻臣雷仁鑑張高山胡永奎 民國二十一年十一月 日

善後會函復漢口市政府准函據商民袁子芳等呈請試辦智樹長途汽車可否准予通行囑復  
等由復請貴府主持辦理由 二十二年一月十九日

逕復者案准

大函以據商民袁子芳等先後呈請創辦智樹長途汽車行駛路線有一部份係本會與工修築可否准予通行囑查照見復等由並檢送該商民等附稟二件准此查智樹汽車公司汽車行駛路線經過泰昌路即係本會以災工修築該路屬於市政區域之內可否准予通行應由

貴府主持辦理惟該路填築路基及路面所鋪碎石係經兩次籌畫始告完成費資亦鉅擬請貴府對於養路辦法特別加以注意至級公誼相應函復即希查照辦理爲荷此致

漢口市政府

附原函

逕啓者案據商民袁子芳等先後呈稱爲集資創辦智樹長途汽車公司以利交通並附呈試辦簡章各等情前來查該公司汽車行駛路線有一部份係貴會與工修築可否准予通行相應檢同袁子芳等先後附稟函請貴會查照見復爲荷此致 湖北水災善後委員會 市長吳國楨 附袁子芳等先後附稟二件

漢口市政府來函

逕啓者查合衆公司以載重車輛於積水未退期間行駛太昌路上壓壞路面等情先後准貴會暨趙委員煥章迭次來函均經轉令公安局分別罰辦禁止並函復在案茲據姑嫂樹碼頭工人代表陳勝明等呈爲交通阻滯商賈困難請求設法維持以免損失等情前來經飭據本府工程師

王慎名查報略稱查該路經夏間大雨路基鬆動路面因之碎毀已不適普通行車之用今江水已落而內湖積水未消路旁積水更爲常地農戶堵塞未能流出是以路面雖乾路基仍不穩定以載重三四噸車輛行駛其上其損壞路面增加將來修理經費固不待言但就另一方面言路身已破壞十之七八無論如何必待修理方可應用即使現在准許貨車往來所增損壞程度亦屬有限可否一方面派員調查積水流通情形速爲開濬一面商請水災委員會暫時准許兩噸或噸半以下貨車通行以利商民之處敬請裁奪等語查該路既已損壞十之七八則即無載重車輛行駛亦有益於修理之必要前次函復趙委員時曾述明本府擬於該路旁積水退涸時動工修理在案是現距修理之期不遠重車行駛尙無甚關係除批示該工人代表等准許兩噸以下之貨車通行並飭科調查路旁積水情形計劃修理工程復令行公安局知照外相應檢同副呈函請貴會查照並轉趙委員煥章查照爲荷此致 湖北水災善後委員會計檢送副呈一件 市長吳國楨二十二年九月三十日

## 民 族 路

### 善後會函漢口市政府本會二十四次會議民族路以災民施小工賑函達查照由 二十二年三月廿七日

逕啓者查本會第二十四次執委會議討論事項第五案工務股提議本鎮民族路未完成之水溝已由市政府辦理惟馬路因舖戶無力籌修以致泥土坍塌穢臭異常於市鎮觀瞻及防水工作均有重要關係擬由小工賑內暫行墊款修石子路將來由市政府於民族路收款內撥還歸墊可否請討論案決議貸款墊款不合本會性質如容納災民工作本會可實施小工賑由工務股會同漢市府計算工程需工若干造具預算提會等語紀錄在卷相應錄案函達貴府即希

查照爲荷此致

漢口市政府

### 善後會函漢口市政府培修民族路工資費經本會決議撥麥二百噸請查照由 二十一年三月廿四日

逕啓者查本會第二十六次執委會討論第十二項工務股提議本市民族路培修馬路以容約災民實施小工賑照第二十四次決議案會同市政府擬具預算書除材料費二萬三千餘元由業主會担任外本會担任工資計需洋一萬九千二百二十八元七角可否請公決案決議由本會撥災民工作以賑麥二百噸爲限等語紀錄在案相應照案函達貴政府即希

查照辦理爲荷此致

漢口市政府

附復函

逕復者案准貴會公函以民族路培修馬路容納災民實施小工賑案經常會決議除材料費二萬三千餘元由業主會担任外至工資一項由本會撥災民作工以賑麥二百噸爲限等語函囑查照辦理等由除令飭房產公益會將應需之款催收備用外相應復請查照爲荷此致 湖北水災善後委員會 市長何葆華

漢口市政府函派汪技正等商洽修築民族路工程原函一件

逕啓者查接管卷內關於民族路修路工程會准貴會善字第二三二七號公函略謂照第二十四次議決案會同市政府擬具預算書除材料費二萬三千餘元由業主會担任外所需工資費洋一萬九千餘元經第二十六次常會決議由會撥災民作工以賑麥二百噸爲限等語囑查照辦理等因當經本府函復並令催房產公益會將應需之款催收備用各在案茲查房產公益會之款尙未知籌得若干而貴會業派災工連土本府爲求該路速成起見除令飭房產公益會迅速繳款外特派本府技正汪華陸技士蔡紘前赴貴會商洽一切進行事宜相應函請查照賜予接洽爲荷此致 湖北水災善後委員會 市長萬聲揚

善後會工務股函漢口市房產會墊修民族路工程會接函關於修築民族路一節前經本會撥美麥二百噸協助如不足當勉爲籌畫總以完成該路爲目的希查照轉知由 廿一年四月廿四日

敬復者頃接

台函誦悉一切敝會關於修築民族路一節前以漢市商業蕭條所有全部工程費用難於担负曾經執委會議決撥美麥二百噸以資協助刻下已由敝股派員督同災工開始興修如將來款項不足敝股當就工賑項下勉爲籌畫勻撥濟用總以完成該路爲目的特此函復 貴會卽希

查照轉達各街鄰業主知照爲荷此致

漢口市房產公益會墊修民族路工程委員會

附錄原函一件

逕啓者敝會前奉漢口市政府令飭籌集墊款協修民族路工程當將擬定攤墊辦法呈奉省政府核准將墊款抵繳房捐各在案現正籌集維艱



之時昨由敝會周主席少垣轉達貴會軫念民瘼就工賑項下分撥協助以免另行攤墊聞命之下感激同深即乞將辦理情形詳細函示以安衆心是爲切盼專佈鳴謝祇頌 善綏 漢口市房產公益會墊修民族路工程委員會啓

漢口市政府來函 二十一年五月二十七日

逕啓者查前准貴會允撥災民修築民族路一案會派本府技正汪華陸技士蔡紱贊函前赴貴會商洽進行事宜並赴房產公益會催令迅繳墊款各在卷旋據該技士等報稱職等遵赴房產公益會晤周少垣將本府令文交其拆閱並詢問墊款已否收齊據稱現在各業戶出款困難已商得水災善後委員會同意所有一切工資材料完全由該會担任並將該會復函抄交職等閱看次至水災善後委員會詢問担任一切款項情形屬實是該路工程進行當然不生問題惟施工之時應將本府原計畫圖樣及施工說明書各檢一份送請該會查照施工以免與原來計劃不符是否有當理合將辦理經過情形連同抄交函件一併呈請核奪示遵等情附抄函一件正核辦間復據房產公益會呈報略同謗由查民族路工程原由本府計劃負責興修乃施工未幾即遭水淹水退以後經費奇絀無法進行乃令行業主會召集該路兩旁業主設法借墊以期早日完成並經該會擬具攤借及償還辦法呈由本府轉呈湖北省政府核准暨佈告各業主遵照在案茲貴會體念該業主等出款維艱先允撥給美麥二百噸以資協助復允盡量撥濟直以完成該路爲目的並已派員督同災工開始興修是修築該路之責無形中已由本府移轉於貴會自應將原計劃圖樣及施工說明書檢送貴會俾便按照施工並派技士程耀楚前來參加以備諮詢除令委外相應函請查照辦理並見復爲荷此致  
湖北水災善後委員會

## 擬築民族路施工說明書

### 第一章 總則

1. 民族路自堤街與民權路交叉點圓圈經長勝街延壽巷直達襄河集稼嘴碼頭長六百公尺
2. 民族路總寬二十一公尺三十四公分中間築柏油混凝土路面車馬道寬十四公尺三十四公分兩旁築水泥三合土人行道各寬三公尺半路中埋設鐵筋水泥三合土蛋形水管與六渡橋地下水管相接人孔及留泥井均以磚砌成支水管用對徑十五公分至三十三公分之水泥管
3. 所有沿路剩餘泥土除填六渡橋路外餘須運填沿江馬路地點臨時指定
4. 原有街面花崗石均須挖起惟置指定地點以便打鑿人字溝石之用挖運時須注意勿令折斷以免損壞公物
5. 凡與各橫街巷啣接之處均須界以花崗石以免柏油路與其他各種路相混合

### 第二章 材料器具

6. 本工程所用一切材料器具設備人工等等均歸本府供給

7. 所有材料器具等均須由在場監工人員向府中領取派人負責保管領取及發用數日均須逐日登記以便核算
8. 碎石須清潔堅硬而多菱角者用時先以水洗去泥土雜質按照規定尺寸用篩篩開分別堆放以便應用
9. 沙須乾淨尖銳大小相兼而絕少雜物者
10. 磚用青磚如用城磚須削去舊灰均須浸水中濕透
11. 水泥以馬牌塔牌或太山牌而未受潮濕成塊者為合用
12. 白灰須用琴斷口上等白灰無包心及渣滓者
13. 各種三合土及灰漿均須按照規定成分用量斗配取材料不得隨意混合調和時必須先將水泥（或白灰）與砂在鐵板或不漏水之木板上拌擾數次俟全部顏色均勻再加碎石或磚渣又乾調數次始徐徐加適當清水總以濕透不致流走為度過與不及皆不可
14. 各種三合土及灰泥漿成分如左
  - 一三水泥漿 一成水泥 三成粗砂
  - 一二水泥漿 一成水泥 二成粗砂
  - 一水泥漿 一成水泥 一成粗砂
  - 一二四水泥三合土 一成水泥 二成粗砂 四成碎石（對徑二公分至二公分半）
  - 一四八水泥三合土 一成水泥 四成粗砂 八成碎石（對徑二公分至四公分）
  - 一二四白灰三合土 一成白灰 二成青砂 四成磚渣（對徑二公分至五公分）

### 第三章 建築分法

#### 甲 鐵筋水泥三合土管

15. 水管均以一二四鐵筋水泥三合土製造鐵筋大小分配管子長皮厚度及對徑均詳註圖上碎石對徑至大不得過二公分倒三合土時須用鐵棒築緊不得留有空隙模型須用乾透堅實木料作製準確而便於拆卸者各管做成後經過三天始可拆卸模型經過四星期方可使用
16. 按照縱斷面圖上所定水平標高挖成水管土槽挖時須打板樁木撐以防泥土崩潰如有積水須抽出之水槽挖至相當深度時用大夯將槽底築緊（如發生劣土須挖出更換新土填塞打結）經監工人員檢驗校準標高及坡度始鋪碎磚渣一層築緊後厚二十公分再搗築一四八水泥三合土寬厚照圖
17. 水管基礎完成凝固後其標高及坡度經監工人員校準無訛即可安置水管下管時須用起重機或滑機提放搬運時須注意勿將節口損壞管

底坡度應絕對依圖做成節口外邊用一二水泥漿填塞作成圈帶管內須平整光滑不得現節痕與等級如有空隙缺口用一二水泥漿填平水管安放後經過三天其坡度經驗無訛後即可填土分層填築用大夯築緊每層厚不過三十公分於必要時得洒水後再打夯以免雨後填土沉陷

#### 乙 人孔

18 按照縱斷面圖上規定水平標高及地點將土挖出打實其深度經監工人檢驗合格後即搗築一二四白灰三合土打固乾結後再倒一三六水泥三合土厚廣照圖人孔內部對徑隨人口深度及其所連之水泥管之大小為轉移監工人員得臨時斟酌情形決定或請示辦理孔壁以磚砌或圖形用一三水泥漿填縫孔內部通身用一二水泥漿粉刷厚一公分半壁上每距三十公分裝置六分圓條扶手一根以便上下孔上鑄鐵蓋座形式大小另詳分圖

#### 丙 留泥井

19 按照圖樣用磚築砌以一二水泥漿填縫凡接水泥支管處須用磚砌成圓形將管嵌入用水泥漿鑲砌管與井底距離為三十公分支管基礎須打結其坡度至少應為百分之二接口用一二水泥嵌砌井內部粉刷一公分一二水泥漿鑄鐵蓋應照圖作製凡各橫街巷之公私水溝祇能接連於人孔或留泥井內不得直接通入新水管中

#### 丁 人字溝

20 所有人字溝之側石均取用原有街石照圖上尺寸打手鑿光平石則用一二四水泥三合土塊尺寸詳圖按照水平標樁將溝底土槽挖出築緊搗築一二四白灰三合土打結乾固後始砌平石及側石溝底須向留泥井傾斜坡度至少為千分之二所有側石平石之水平標高及坡度均須精確經監工人員校檢合格後始可適用

#### 戊 人行道

21 人行道之土基須用木夯打緊上鋪磚渣一層築實後厚十公分再鋪一三六水泥三合土一層厚五公分結面用一二水泥漿厚二公分上面印成小方眼形分成格段鋪砌須平整而合坡度凡在房屋溜筒及出水口均須做水泥小水溝一條

22 按照水平標高將土檢平高挖低填如發現劣質泥土須移去另換新土分層填實築緊全路面積均用汽轆輾結至不現輾痕為止路中如有水溝電纜等項須遷移改正者均應於鋪石子以前辦好土基乾結而橫縱坡度均與規定相符合即可鋪砌片石寸石及分口石用汽轆分層輾結後厚二十公分此時如路面已經平整結實拿規定形式及坡度且通身乾透即可敷柏油混凝土路面

23 柏油混凝土取用之材料應參照下列成分配合（先用木板做成深廣寬各三十公分無蓋量盒一個）

1. 分口石二盒
2. 瓜米石及石屑各一盒
3. 柏油二十一磅

將石沙及柏油分別燒熱俟柏油熱至華氏三百度之譜即將柏油加入石沙內混合拌擾必須使沙石完全被柏油所包裹而熱度達三百五十度至三百七十度之間方可使用過與不及均不可無論何時石沙帶潮濕時不可與柏油混合路面未乾時不可鋪柏油混凝土

24 將炒熱之柏油混凝土用手車或其他適宜器具運往鋪築地點（如地點較遠須加封蓋）即用洋鋤均勻撒布約厚五公分照二十三條所配合之材料每一次約可路鋪路一，五平方公尺旋用汽碾碾平初則沿路向直碾從路邊至中再由路中至路邊繼則交互斜碾最後橫碾碾時愈緩愈妙直至柏油混凝土充分固結平整不現痕跡而路面合于規定形式及坡度爲止

25 將路面石屑及雜物打掃乾淨之後再鋪柏油膠泥一層其配合材料如下

1. 石屑及粗砂二盒
2. 柏油二十磅
3. 水泥六分之一盒

照23 24兩條辦法分別炒熱鋪築碾結但撒布時只補厚四公分每一次配合之材料約可鋪路面一，九平方公尺

26 天雨及氣候寒冷時不可鋪柏油雨後須俟路面乾燥方可進行柏油工作

27 柏油工作須繼續進行每日收工之時柏油混凝土須做成斜坡次日開工即就此斜坡上塗柏油一層再行鋪設材料碾固以期減少痕跡

#### 第四章 附 則

28 水平樁及馬路中心樁邊樁等監工人員須加意保護非經許可不得移動

29 本工程限八十晴天全部完竣工作地點須用繩攔住每隔二十公尺之處日間用紅旗晚間懸紅燈以保行人安全而利工作進行

30 圖說上有未盡事宜或臨時發生事故或有困難情形不便施工之處概由監工人員請示辦理不得擅自主張任意處理尤不得隨意變更原計劃致生窒礙

#### 附副工程師吳國炳來呈

呈爲呈覽建築漢口民族路預算圖表仰祈鑒核事竊國柄奉令造具該路預算業已就緒查該路共長一千九百六十八英尺寬七十尺除地下陰溝已由漢口市政府建築完成外計需路面材料洋二萬三千三百五十八元三角九分但柏油麻石兩項材料均由市政府供給不在此預算

之內計需工資洋一萬三千三百六十八元七角需工具費三千八百六十元需雜費二千元總共合計需工程費洋四萬二千五百八十七元零九分若 鈞會只出人工工具及雜費則合計需洋一萬九千二百二十八元七角至材料費二萬三千三百五十八元三角九分則請鈞會兩知業主會補足之以便該路得早日完成實為公德兩便使用特呈費該路圖表預算各一份敬請 鑒核謹呈 工務股主任趙轉呈 湖北水災善後委員會 副工程師吳國柄謹呈

### 建築民族馬路車馬路工程材料預算表

名	稱	數	量	單	價	合	計	備	考
片	石	一·二〇四五六	米達方		二七〇		三·二五三三一		
寸	口石	五三七七五			三二〇		一·七二〇八〇		
分	口石	九二九二三			三二〇		二·九七三五四		
瓜	米石	二〇六五〇			三五〇		七二二七五		
右	屑	四一三〇〇			四二〇		一·七三四六〇		
粗	沙	二〇六五〇			二四〇		四九五六〇		
水	泥	二一五〇〇	桶		七五〇		一·六一三五〇		
塊	煤	一五二〇〇	噸		二三〇〇		三·四九六〇〇		
柏	油							此項材料由漢口市政府供給	
合計洋一萬六千零九元一角									

### 建築民族路人行道材料預算表

名	稱	數	量	單	價	合	計	備	考

名	稱	數	量	單	價	合	計	備	考
水	泥		桶		元				
		六二九〇〇			七五〇〇		四・七一七五〇		
粗	沙		米達方		元				
		一八〇〇〇			二四〇		四三二〇〇		
分	口石				元				
		二二三三八〇			三二〇		七四八一六		
磚	渣				元				
		四五〇〇〇			二〇〇		九〇〇〇〇		
合計洋六千七百九十七元六角六分									

名	稱	數	量	單	價	合	計	備	考
水	泥		桶		元				
		三三〇〇			七五〇		二四七五〇		
粗	沙		米達方		元				
		七四〇〇			二四〇		一七七六		
分	口石				元				
		一五〇〇			三二〇		四八〇〇		
青	砂				元				
		三七〇〇			一四〇		五一八〇		
磚	渣				元				
		八〇〇〇			二〇〇		一六〇〇〇		
白	灰				元				
		二三一〇			一一五		二六五七		
麻	石				元				
合計洋五百五十一元六角三分									
此項材料由漢口市政府供給									

### 建築民族路工資預算表

名	稱	數	量	單	價	合	計	備	考
車馬道	土工	八·六〇四〇〇	米達方	〇〇〇三〇		二·五八一二〇			
車馬道	路面	八·六〇四〇〇		〇〇〇七〇		六·〇二二八〇			
人行道	土工	三九一〇〇〇		〇〇〇四〇		一·五六四〇〇			
人行道	路面	三九一〇〇〇		〇〇〇六〇		二·三四六〇〇			
人字溝	土工	四六二〇〇		〇〇〇二五		一一五五〇			
人字溝	做水泥塊	四六二〇〇		〇〇〇八〇		三六九六〇			
打鑽	石工	四六二〇〇		〇〇〇八〇		三六九六〇			
合計洋		一萬三千三百六十八元七角							

工具費二千八百六十元

雜費二千元

合計總共洋四萬二千五百八十七元零九分

善後會函漢口市政府請撥石料石灰洋灰管派員率石匠裝民族路集稼嘴一帶人字溝及支

溝由 二十一年六月七日

逕啓者查本會利用工賑修築民族馬路所有以前堆積渣土日內即可除去惟查由戲子街至集稼嘴一段人字溝石及沿路支溝均未安設該項所需石料石匠石灰及洋灰管等件亦均屬切要事項茲聞

貴府存有打好石料并石灰洋灰管等件并備有長工石匠擬請即予撥給上列物件派員率同石匠前往裝設俾該路工程早日完竣實叙公誼相應函達即希

查照見復爲荷此致

漢口市政府

### 善後會函漢口市政府請撥柏油並派員工往民族路會同本會工程人員切實辦理希查照見

復由二十一年七月二日

逕啓者查民族路兩旁堆積渣土節經本會工務股派災工多人前往芟除閱時月餘始行除盡亟應將車馬道着手興修以期早日完成而利交通聞貴府存有多數柏油並有熟悉建築柏油路之工人及各種工具擬請撥給餘存柏油並派員率領工人攜帶工具前往該路會同本會工程人員切實辦理所有派來員工薪餉仍由貴府開支關於建修該路所需煤柴石砂等料以及小工工資概歸本會担任此事關於市政交通兩有裨益諒荷慨允相應函達即希 查照見覆爲荷此致

漢口市政府

漢口市政府復函二十一年七月十二日

逕復者案准貴會善字第三一九一號公函以民族路積土除盡亟應興修車馬道囑撥給本府所存柏油並派員率領工人攜帶工具前往會同貴會工程人員辦理所派員工薪餉仍由本府開支至所需煤柴石砂等料及小工工資概歸貴會擔任等由自應照辦查該路原預算計列柏油一百零七噸應請在此範圍內隨時撥用並派熟悉建築柏油路工人五十名至一百名前赴該路並責成技士程耀楚殷盤指揮工作相應函請查照即希通知貴會工程人員與之會商辦理並撥小工前往助理爲荷此致 湖北水災善後委員會

### 善後會工務股小工賑建築民族路洋灰人行道施工說明書

- 一 凡坡度及每層厚度與材料配置均須按圖樣規定施工
- 二 磚渣層 先將土基挨平打結適合規定坡度及深度時鋪碎磚渣一層厚約一公寸如法打實
- 三 洋灰三合土層 用製成無底木盒量取一份洋灰三份粗沙以洋鍬反復拌攪於英鐵板上或其他不透水平面上至灰砂成一色時加瓜米六份乾攪數次後再徐徐摻水用洋鍬循環拌攪使之非常均勻即時倒於磚渣層上拍平築實厚約八公分
- 四 洋灰膠泥層 配取一份洋灰二份粗砂如法加勻調勻鋪於洋灰三合石上（在二分鐘內）用木板粉平之厚約二公分俟洋灰膠泥剛凝結時用銅或鐵花礮壓爲小方格



五 已完路面於太陽下或天雨時均須蓋以蘆席一則防其凝結過速致起裂紋一則防其被雨水泡破在大太陽天氣下並須時常洒水潤澤路面

工程師吳國柄擬

## 善後會工務股小工賑建築柏油混凝土施工說明書

一 凡新建造路應先按圖釘就水平椿將土揆平以人力碾或壓路機碾結實至合規定坡度爲止

二 片石大小以十五公分至二十五公分爲合宜鋪時須將平面向下犬牙相錯上面不平之處以較小者填實壓結後厚一公寸半再寸口六公分以壓路機來回壓至二十五次或三十次後鋪分口石一層厚約五公分再壓至堅結而面無空隙爲度

三 柏油混凝土各種材料成份須照左列法配置（先用木料製成長寬深各三十公分之無蓋盒數個）

分口石二盒

瓜米石二盒

石屑半盒

柏油十四磅

四 油柏混凝土路各層厚度配置於左

片石層厚十五生的

寸口石層厚六生的

分口石層厚五生的

柏油混凝土層厚三生的

柏油石屑掃面厚一生的

以上各項石料均須先淨曬乾合爲一鍋炒熱拌勻後方始將燒熱至華氏三百度之柏油灌入合併須使石料全被柏油包裹而熱度約達至

三百五十度與三百七十度之間即行取出運至工作地點鋪築耙平後以一約一千磅之大火滾縱橫壓結之厚五公分

五 面層鋪柏油膠泥一層其材料配合成份如左

粗砂二盒

石屑一盒半

柏油二十磅

以上石砂均須清淨晒乾量入鍋內炒熱拌勻再將熱至華氏三百度之柏油灌入合拌後熱至適度溫度時即行取出鋪築路面以火篋縱橫壓結厚約二公分

六 於完成之路面上應撒粗砂一薄層約一二公分厚以護路面約五日後始開放交通在未凝結以前絕不可使受重大車輛碾壓

工程師吳國柄

### 善後會小工賑建築漢口民族路工程預算

		車馬道		人行道		
名	稱數	量單	價合	計	備	
片	石	一·二〇四	五·七〇	三·二五二	三二	
寸	口石	·五三七	二〇	一·七二〇	八〇	
分	口石	·九二九	二〇	二·九七三	五四	
瓜	米石	·二〇六	五〇	·七二二	七五	
石	屑	·四一三	四〇	一·七三四	六〇	
粗	砂	·二〇六	五〇	四九五	六〇	
水	泥	·二一五	七〇	一·六一三	五〇	
塊	煤	·一五二	三〇	三·四九六	〇〇	
柏	油	一〇七	〇〇			在積存材料內取用
合計洋一萬六千零九元一角						

名 稱		數	量 單	價 合	計	備 考	
青 磚	水 泥		米達五方 五〇桶	一五〇〇	三七五〇〇		
人 字 溝							
合計洋五百五十一元六角三分							
麻 石	白 灰					在積存材料項內取用	
磚 渣	青 砂	二 八〇	一 〇〇	一 〇〇	二 六〇		
分 口 石		一 五	〇 〇	三 二〇	四 八〇		
粗 砂		米達七方 七〇	四 〇	二 四〇	一 七〇		
水 泥		三 三桶	〇 〇	七 五〇	二 四七		
人 字 溝							
合計洋六千七百九十七元六角六分							
磚 渣	分 口 石						
		· 四 五〇	〇 〇	二 〇〇	九 〇〇		
		· 二 三三	八 〇	三 二〇	· 七 四八		
		· 一 八〇	〇 〇	二 四〇	· 四 三三		
		· 六 二九	〇 〇	七 五〇	四 · 七 一七		
合計洋六千七百九十七元六角六分							

名	稱	數	量	單	價	合	計	備	考
白	灰	八担	〇	一	一五	一〇一	〇〇		
粗	砂	米達方 二七	〇	二	四〇	六四	八〇		
分	口石	九	五〇	三	二〇	三〇	四〇		
磚	渣	二四	〇〇	二	〇〇	四八	〇〇		
鐵	扶手	九九根	〇〇		二〇	一九	八〇		
鑄	鐵蓋	九個	〇〇	四〇	〇〇	三六〇	〇〇		
合計洋一千八百零九元二角									

留泥井二十四個

名	稱	數	量	單	價	合	計	備	考
青	磚	米達方 九	五〇	一五	〇〇	一四二	五〇		
水	泥	一〇桶	〇〇	七	五〇	七五	〇〇		
白	灰	一三担	〇〇	一	一五	一四	九五		
粗	砂	米達方 四	五〇	二	四〇	一〇	八〇		
分	口石	一	五〇	三	二〇	四	八〇		
磚	渣	三	〇〇	二	〇〇	六	〇〇		
鑄	鐵蓋	二四個	〇〇	三	〇〇	七二	〇〇		
水	泥支管	米達方 二五〇	〇〇	一	七五	四八七	五〇		
合計洋八百一十三元五角五分									

蛋形水泥管

(工程長六百一十五米達外已成管子一百零七米達  
已安裝管子等於十五米達故未成管子等於四百九十三米達)



人孔砌工	九	〇〇	一五	〇〇	一三五	〇〇
留泥井填土	二四	〇〇	六	〇〇	一四四	〇〇
留泥支管	三七五	〇〇		五〇	一八七	五〇
溝管土工	六〇〇	〇〇	二	五〇	一五〇〇	〇〇
車水打撐	六〇〇	〇〇	一	五〇	九〇〇	〇〇
下水管	四九三	〇〇	二	〇〇	九八六	〇〇
安管工	六〇〇	〇〇	二	〇〇	一二〇〇	〇〇
合計洋一萬八千四百二十一元二角						
工料合計洋四萬九千五百六十二元七角四分						
監造費(作工資1070)計洋一千八百四十二元一角二分						
工具費(作材料費570)計洋一千五百五十七元〇八分						
以上共合洋五萬二千九百六十一元九角四分						
雜費(作全部1170)計洋五千二百九十六元一角九分						
全部工程經費計洋五萬八千二百五十八元一角三分						

## 善後會函復陸海空軍總司令行營已飭工務股撥領災民修復漢口飛機場航空路由

逕復者案准

大函以漢口飛機場及航空路被水淹浸後破壞不堪囑即撥災民前往修復等由自應照辦業飭工務股派員履勘並率領災民前往開工矣准函前由相應函達即希

查照爲荷此致

陸海空軍總司令行營主任何

### 附陸海空軍總司令行營來函

逕啓者查漢口飛機場及航空路自經大水淹浸後破壞不堪未能使用應請貴會即撥災民前往修復以利軍用至級公誼相應函達即希查照辦理爲荷此致 湖北水災善後委員會 主任何成濬

### 漢口市長何葆華來函

典之吾兄台鑒中山公園大門將成擬在門內兩旁各做小房一二間備收售票及駐衛隊之用請設法酌予幫給工資材料由府備辦此頌  
台安 弟何葆華啓 三，一七。

### 漢口市長何葆華來函

典之仁兄台鑒中山公園門外門內道路甚不整齊擬請吾兄設法幫助俾得動工修平門內應需柏油由市府照撥茲派吳技正前來接洽希賜延見爲荷專此奉商即頌 台安 弟何葆華啓 三，二二。

## 漢口市政府技正吳國柄修理飛機場航空路中山公園中正路及各馬路工程報告書

### (一) 飛機場

甲 查飛機場自大水以後淤泥堆積凸凹不平不能飛行自小工賑開工後即將全場淤泥除盡凸凹處填平壓緊計全場面積共三萬餘方均行修理完善航空隊業已回復原址

乙 飛機場內前被水淹沒倒塌之飛機棚磚瓦狼藉已由小工賑分項清理完畢

丙 原有舊飛機機身多架為淤泥掩埋地中十分零亂已由小工賑將所有機身取出置於木架之上并分類將其零件堆好

丁 前民用航空售票室被水沖倒一半餘半亦將倒塌已由小工賑將已倒部分之磚瓦清理堆好將倒部分支着供航空隊用最經濟之款得使掩護隊士有居住之所是皆小工賑之力也

(二) 航 空 路

甲 查航空路為自中正路通飛機場之要道自大水以後路面泥沙皆為水洗去石子曝露凸凹不平加以王家墩墩子土崩泥土堆積道上阻礙車馬通行已由小工賑將土挑除並將航空路全路修好航空軍運得通行無阻此皆小工賑之力

(三) 修復雙洞門馬路

甲 雙洞門馬路為通鐵路外之要道每日往來車馬行人極多大水以後路基下陷不能通車已由小工賑修復市民得有平坦大道可行

(四) 清理中山公園

甲 漢口中山公園為武陽夏三鎮唯一之公園自水災以後全園俱毀荒蕪滿目觀現在之零亂寂寞憶曩昔之青山綠水花香鳥語無限感傷市民莫不以此園元之沖毀為可惜現已由小工賑將全園內部道路修好并將已倒塌之土山堆好現正在修理大門前之瀑布石山及建築大門

乙 查中山公園大門前之馬路過狹一至夏令或跑馬時期則門前車馬擁擠道上有礙中正路上之交通國柄有鑒於此已呈明市政府將中山公園大門內移將大門前馬路展寬三十米達以便將來停車之用並為將來中正路之模範段現正由小工賑填該園門前之路基

丙 查中山公園自大水以後除湖山游泳池平台及山洞猶得屹然獨存外其餘建築皆被淹毀前已由小工賑將園內整理清潔業行呈報在案惟大門一項為該園觀瞻之首故亦由小工賑取用漢口市政府原有麻石及石灰建築之將新築之門移至舊有大門之右因舊有大門地位狹小不能容納車馬有礙交通故呈明漢口市政府後即將新門建築舊有大門之右地位極為寬廣交通頗稱便利但該項麻石大門打磨石工程甚大極為費時現在業已將麻石門柱建築完畢

丁 自新建大門次第完成之時適天氣日暖春光宜人故經該園游玩之民衆極多職有鑒於該園門內之馬路凸凹不平已由小工賑建修路基以便交通暫時得以便利

戊 查中山公園大門內假山原係李華堂所修皆由山石築成極為堅固美麗但山後係泥土所堆成故經大水後均已沖毀頗不雅觀且因該石山面向大門為觀瞻計不得不首先稍加整理又因建修中正馬路餘有大塊蠻石多塊不忍擊碎特為留作加大該山之用故已由小



工賑培修原有石山并加大山身以鑿石堆成懸崖絕壁以廢磚作登山之路並又由職請國產啓新華記洋灰公司駐漢經理胡慕伊君助洋灰十二桶築成寶塔一座立於石山之上聊以點綴風景

已 查中山公園原係爲紀念先 總理而建築故宮 總理奉安之時在該園內建有奉安紀念碑一座自大水以後該碑爲水冲倒若不急行暨復殊爲有失紀念先 總理之意義故已由小工賑暨復以便市民得重行瞻仰紀念也又前有大國旗桿一個亦被冲倒業由小工賑整理暨好又前該園內之網球場爲本市之唯一球場自大水以後均被冲毀亦已由小工賑將場內淤泥除盡壓平將四周立柱扶正鐵絲網整理完好回復舊觀

(五) 修復中正路自雙洞門馬路至航空路一段

此段馬路爲市區通飛機場及中山公園之要道自水災以後完全被水冲壞不能通行車馬已由小工賑取連赫山之石渣完全修好

(六) 修復中正路由循禮門至雙洞門一段馬路

此段路面淤泥甚多凸凹不平有碍交通且該段爲漢市馬車行寄居之處沿途馬糞堆積尤爲有礙衛生又該路爲市區通中山公園及跑馬場之要道每當天晴或賽馬之期往來車馬行人極多故必須將該路淤泥除去馬糞掃淨以利交通而重衛生小工賑已於數日之內將該路淤泥除去馬糞掃淨凸凹處填平現在該段馬路業已平坦交通甚爲便利

(七) 修復中正路由航空路至鐵路邊一段馬路

查該段路綫極長爲循禮門通橋口之要道而該路無路基凸凹不平兩旁無水溝因之天雨時濘泥載途行人苦之趙委員何市長曾親往查勘指示方略小工賑業已遵示將該段鋪鑿石路基挖兩旁水溝現在該段已修成魚背形之馬路車馬行人極爲便利

(八) 建修中正路由鐵路邊至橋口中山馬路接頭處一段馬路(又名橋口橫街)

該段馬路爲市區通漢宜之要道凸凹不平臭泥深約數尺車馬行人視爲畏途據該處兩旁居民云此路已有十餘年未加修理當即由小工賑將該段淤泥除去墊鋪鑿石路基修成上等魚背形之碎石馬路車馬行人通行極便

(九) 建修中正路重要過街陰溝四道

查該路無過街陰溝每遇天雨時高水由路面經過非但有礙交通而且有害路身爲一勞永逸計將該段重要水道安設過街陰溝則水可由路下通行路身可保交通亦可以便利無阻又無積水之患現已由小工賑將該段過街陰溝建修完好計修該段內新營盤前面過街陰溝兩道燧華公司旁過街陰溝一道橋口橫街過街陰溝一道

(十) 建修橋口橫街至博學書院碎石馬路一段

橋口至博學書院之馬路為市區通襄河沿岸各大工廠之幹路每日載重車輛往來絡繹不絕然以該路在內堤上故毫無路基每至天雨時則泥濘滿途不能通行有礙交通現已由小工賑建修碎石馬路業已修抵川漢鐵路堤道路平坦行人稱便因此該路兩旁各大工廠以 鈞會利用工賑實地建設造福人民兩有裨益故均樂於捐款修路以補助 鈞會會由職備文呈報在案此實足為 鈞會無上之美譽也

**善後會函復漢口市政府准函以赫山存石核與修補中正路飛機場需石尚差二百九十方如必須用時將赫山脚被大水冲入泥土之石派工清查湊用等由函復照辦由**

逕復者頃准

大函以赫山所存大小石料共計三百一十方核與貴會修補中正路及飛機場所需石料六百漢方之數尚差二百九十方如必須應用之時惟有將本府原開存赫山脚下被大水冲入泥土中之石子派工清查湊撥濟用等由准此自應照辦如果必須應用當由本會派工前往清查應即函請轉飭知照准函前由相應函復即希

查照為荷此致

漢口市政府

**善後會補修航空路及飛機場預算表**

類別	方數	平方	單價	合計	備註
航空路	五七五	〇〇	二元	一一五〇元	〇〇
飛機場	五四七九	〇〇	三五	一九一七元	九五
總共合計洋三千零六十七元九角五分					

**善後會工務股小工賑翻修航空路施工說明書**

先將舊路面渣泥除淨潤濕翻挖一層約深七八公分然後再鋪寸口分口石用碾碾結實即灌濃黃泥漿（先將黃泥用水調勻用木瓢洒灌）上敷瓜米再壓結灌清黃泥漿上敷粗砂碾壓即成或灌清黃泥漿即敷粗砂再洒水碾壓亦可茲將馬路各層所需材料厚度列於左

片石層厚十五生的

寸口石層厚六生的

分口石層厚五生的  
瓜米石黃泥灌漿黃沙敷面層厚四生的

工程師吳國柄擬

### 善後會工務股小工賑翻修中正路施工說明書

先將舊路面渣泥除淨翻挖一層約深七八公分然後再鋪寸口分口石用礮碾壓結實即灌濃黃泥漿（先將黃泥用水調勻用木瓢洒灌）上敷瓜米再壓結灌清黃泥漿上敷粗砂碾壓即成或灌清黃泥漿即敷粗砂再洒水碾壓亦可茲將馬路各層所需材料厚度列於左

片石層厚十五生的

寸口石層厚六生的

分口石層厚五生的

瓜米石黃泥灌黃泥敷面層厚四生的

工程師吳國柄擬

### 善後會工務股小工賑補修中正馬路每英方需用材料人工表

名	稱	數	量	單	價	合	計	備	考
瓜	米石		五〇	一元	〇〇				
分	口石		一〇	—	七〇				
黃	泥		五〇	—	〇〇				
黃	沙		五〇	—	〇〇				
人	工	七人		—	七五				
器	具				二〇				
煤	炭				二五				
	油				一〇				

合計每方需洋七元

今中正馬路全路長三萬六千二百六十四方需補者一千五百五十七方六尺六寸合洋一萬零九百零三元六角二分

**善後會函漢口市政府本會現因修飛機場中正路石料用盡經商妥由市府材料處撥用希賜**

**函以便派員前往接洽由** 二十一年元月十八日

逕啓者案據本會工務股報稱現因修理飛機場同時補修中正路大小石料業經用盡茲已由股與何市長商妥如需用石砂即僱船派往赫山市府看守材料處撥用希據情轉函市府請即備函知照赫山看守材料處並請將原函交股以憑派員持往接洽而資應用等情據此相應函達

貴府即希

查照賜函過會以便交股派員前往接洽爲荷此

漢口市政府

**善後會函復漢口市政府准函爲修飛機場中正路需石若干請定數目見復等由函復需石料**

**六百漢方請查照轉呈由** 二十一年二月十九日

逕復者案准

貴府天字第一零七九號函開前准貴會函囑撥借赫山石料補修飛機場中正路一案業經函復照借並呈請備案在案茲奉省政府指令第七三二號內開呈悉准予備案惟修補飛機場及中正路究差石料若干仍仰函商該會估定確數報核此令等因奉此相應函請查照迅將所需石料若干估定確數見復以憑轉呈爲荷等由准此自應照辦經已估定確數共需石料約六百漢方相應函復即希

查照轉呈爲荷此致

漢口市政府

**善後會函漢口市政府前請借撥赫山石料六百漢方已收到三百七十三方九尺九寸備具印**

**收送請備案並希見復由** 二十一年四月二十一日

逕啓者案查本會前因修築中正路及飛機場等處工程曾經函請

貴府借撥赫山石料六百漢方以資應用在案茲已收到分口石六十一方八尺二寸片石三百一十二方一尺七寸兩共漢方三百七十三方九尺九寸除

備具印收送請備案外相應檢同印收函送

查收即希

見復爲荷此致

漢口市政府

橋口橫馬路

善後會函復漢口市政府橋口橫馬路自鐵路至河邊一帶路基路面業已分別鋪墊片石紅砂

請查照轉知由 二十一年六月十一日

逕復者接准

大函以據漢口公安局呈據本局交通視察員報告本市橋口橫馬路久未修理車輛行人俱感困難情形囑將該路繼續築成以利交通等由准此查該路早經本會開工修築自鐵路至河邊一帶路基全鋪片石路面鋪以泥渣紅砂等料兩旁加做人字溝以便疏洩刻下全路工程已成十分之七不日即可告竣准函前由相應函復

貴府即希

查照轉知爲荷此致

漢口市政府

附原函

逕啟者案據漢口公安局呈稱案據本局交通視察員報稱查本市橋口橫馬路由鐵路到河邊一帶久未修理現值天雨泥濘車輛行人俱感困難擬懇轉請修築等情據此理合具文呈請鈞府鑒核迅賜飭工前往修理以利交通等情據此查該路自鐵路至中山路一段全用泥土鋪墊無一片石塊自中山路至河邊一段路基雖鋪有片石而路面仍鋪有泥土至兩旁明暗溝全無故天雨則泥深數寸去歲大水退後經本府派員查勘擬從事翻修惟因需款過多不易請領遂爾停頓頃聞貴會已在該路鋪土預備修築實爲本府及市民所企望據呈前情除指令外相應函請貴會查照允將該路繼續築成以利行人至緝公誼並希見復爲盼此致 湖北水災善後委員會 市長萬聲揚 二十一年六月六日

善後會函復漢口保安聯合會准函據橋口外五甲保安會請派員勘修橋口馬路溝渠經提會  
 決議交工務股照辦等語函復查照由 二十一年九月二十二日

逕啓者准

貴會公函略開爲據橋口外五甲保安會請派員查勘修復橋口橫馬路溝渠等情請查照賜復等由當經提交本會第四十四次執委會討論經決議仍交  
 工務股照辦等語紀錄在卷相應錄案函復

貴會即希

查照爲荷此致

漢口保安聯合會

附原函

敬啓者案據橋口外五甲保安會函開敬陳者竊查屬會牌樓中街三友街牌樓後街等街口俱接連橋口橫馬路向無溝渠平時下水由橫馬路  
 引之下河得以流動毫無積聚自經湖北水災善後委員會爲防水之計將該橫馬路升高數尺以致各低凹地方溝水無從流動每遇天雨積水  
 成災盡爲澤國而行人居民均感不便且與交通衛生多有妨礙亟應修理以利行人而維交通惟近來市面蕭條屬會各街鄰俱屬小質商民實  
 無力籌資修理因此不揣冒昧陳困苦懇請大會轉請湖北水災善後委員會賞准派員查勘迅予興工修理以重交通而維公益等語查所稱  
 各節尙屬實情究應如何辦理之處相應函達查照並希賜復爲荷此致 湖北水災善後委員會 主席藍熙周 九月八日

善後會工務股建築橋口玉帶門車站橫馬路起至橋口外循道會前炭渣馬路工料表

地	段	橋口平漢鐵路玉帶門車站橋口橫馬路起至橋口外循道會前止					
路	綫	英	呎	五千五百九十二英呎			
路	寬	英	呎	二十英呎			
盤	石(十吋厚)	九三二	方	〇〇	每	立	方
分	口石(二吋厚)	一八六	方	四〇	每	立	方
					九元	五〇	八·八五四元
					一〇	五〇	一·九五七
							二〇

瓜米渣石(二吋厚)	一八六	四〇	每立方	一〇	〇〇	一・八六四	〇〇
炭渣(三吋厚)	二七九	六〇	每立方運用	四	〇〇	一・一一八	四〇
壓路機工及煤費(方面)	一・二八	四〇	每平方	一	二〇	一・三四二	〇〇
鋪石子工(方面)	一・一一八	四〇	每平方	一	〇〇	一・一一八	四〇

監修工程費按總數加百分之三計洋四百八十七元六角二分  
 總共工料洋一萬六千七百四十一元六角二分

### 修築馬路施工做法說明於後

一 馬路面挖平後用大片蠻石按照呎吋依次鋪平凡大片石有圓背者應用大錘打碎以免日後凸出路面用大汽礮往來碾三次再鋪分口石子  
 又用大汽礮往來碾三次上即加灌黃泥漿水似乾未乾之時即用大汽礮碾三次收漿上加二吋或三吋厚之煤渣碾四次為度即可開放行車

### 橋口至香烟廠路

### 善後會工務股建築橋口外循道會至水廠上香煙廠後堤角炭渣馬路工料表

地	段	循道會前堤角起至水廠上香煙廠後堤角止				
路	綫	英呎二千六百呎				
路	寬	英呎二十呎				
蠻石(十吋厚)	六〇〇方	每立方	九元	五〇	五七〇〇元	〇〇
分口石(二吋厚)	一一二〇	每立方	一〇	五〇	一二六〇	〇〇
瓜米石(二吋厚)	一一二〇〇	每立方	一〇	〇〇	一二〇〇	〇〇
炭渣(三吋厚)	一八〇	每立方	四	〇〇	七二〇	〇〇

壓路機及煤炭費	面方	七二〇	〇〇	每平方	—	二〇	八六四	〇〇
舖路石子工	面方	七二〇	〇〇	每平方	—	〇〇	七二〇	〇〇
監修工程費按總數加百分之三計洋三百一十四元正 總共工料洋一萬零七百七十八元正								

### 修築馬路施工做法說明書

- 一 馬路面挖平後用大片疊石按照呎吋依次鋪平凡大石片有圓背者應用鐵錘打碎以免日後凸出路面用大汽滾往來碾三次面鋪分口石子又用大汽滾往來碾三次再灌黃泥漿似乾未乾之時用大汽滾往來碾三次收漿上即鋪半瓜米小石子灌黃泥漿水加鋪黃沙攤平用大汽滾收漿打水滾即隨時用水隨時打滾俟路面水汽乾後即開放行車（以上係分金爐至善後三馬頭正式碎石子馬路做法）
- 二 正式與臨時馬路即係大小石子厚薄之分
- 三 煤渣馬路挖平之後用大片疊石按照呎吋鋪平凡大石片有圓背形者即用大鋼錘打碎以免日後凸出路面用大汽滾往來碾三次再鋪分口石子又用汽滾往來碾三次上又加二吋或三吋厚之煤渣碾三四次為度即可開放行車

### 香煙廠至守望台角路

### 善後會工務股建築水廠上香煙廠後堤角起至張公堤接川漢路守望台角止炭渣馬路工料表

地	段	水廠上香煙廠後堤角起至張公堤守望台角止						
路	綫	英尺五千四百二十呎						
路	寬	英尺二十尺						
疊	石 (十吋厚)	九〇三	〇〇	每立方	元九	五〇	八五七八	五〇
分	口石 (二吋厚)	一八〇	〇〇	每立方	一〇	五〇	一八九〇	〇〇



瓜米石 (二吋厚)	一八〇	〇〇	每立	方	一〇	〇〇	一八〇〇	〇〇
炭渣 (三吋厚)	二七一	〇〇	每運	立	四	〇〇	一〇八四	〇〇
壓路機工及煤費	一〇八四	〇〇	每平	方	一	二〇	一三〇〇	〇〇
舖路石子工	一〇八四	〇〇	每平	方	一	〇〇	一〇八四	〇〇
監修工程費按總數加百分之三計洋四百七十二元 總共工料洋一萬六千二百零八元五角								

### 修築馬路施工做法說明書

- 一 馬路面挖平後用大片疊石按照呎吋依次舖平凡大石片有圓背者應用鐵錘打碎以免日後凸出路面用大汽滾往來輾三次再舖分口石子又用大汽滾往來輾三次再灌黃泥漿似乾未乾之時用大汽滾往來輾三次收漿上即舖平瓜米小石子灌黃泥漿水加舖黃沙擺平用大汽機收漿打水滾即隨時用水隨時打滾俟路面水汽乾後即開放行車(以上係分金爐至善後三碼頭正式碎石馬路做法)
- 二 正式與臨馬路即係大小石子厚薄之分
- 三 煤渣馬路馬路挖平之後用大片疊石按照呎吋依照舖平凡大石片有圓背形者即用大鋼錘打碎以免日後凸出路面用大汽滾往來輾三次再舖分口石子又用汽滾往來輾三次上又加二吋或三吋厚之煤渣輾三四次為度即可開放行車



善後會函復武漢警備司令部准函指撥以工代賑之工人建築守望台希卓核見復等由函復

照撥由 二十一年元月二十六日

逕啓者案准

貴司令部參字第一二零零三號公函略開以武漢警備區外巡地帶防務關係重要設計在劉家廟章家園建築守望台二座三眼橋一座水廠一座請指撥一部份以工代賑之工人交由本部興工建築以嚴警備希卓核見復等由准此本會自應照撥准函前由相應函復即希

查照爲荷此致

武漢警備司令部

附來函

敬啓者本部前奉

前陸海空軍總司令漢口行營命令規定武漢三市郊外之馬兵營三眼橋香烟廠工防營楊泗廟竹木征收局打靶塢鄧家灣王家灣徐家棚之線以內市街屋緣以外之地區爲武漢警備區外巡地帶所有防務歸本部負責向由本部派隊分駐担任警戒自本年水災後各外巡地帶之駐所均被水淹房屋坍塌警備部隊無地可駐至感困苦值此冬防期間外交吃緊兼之各地匪共猖獗外巡地帶之防務更屬關係重要本部爲鞏固武漢嚴密警備起見經設計履勘決定先于漢口區劉家廟章家園方面建築守望台二座三眼橋正面建築守望台一座水廠北面建築守望台一座以便警備部隊分駐守望形成強固之外圍而嚴防務此項守望台既關係漢口全市百餘萬商民生命財產之安全故擬在最短期間先行迅速修築完竣惟所需經費頗鉅本部實難全部籌措相應函請貴會指撥一部分以工代賑之工人交由本部尅日興工建築而期早日完成俾武漢治安益臻鞏固即希卓核見復爲荷此致 湖北水災善後委員會 司令夏斗寅

善後會函復武漢警備司令爲准函請核發添修各守望台各物價款等由函復本會行將結束

無款可撥由 二十一年八月十一日

逕復者頃據本會趙委員煥章轉送

大函內開查建築漢口郊外各守望台除原設計估單之外其餘台內外必需設備之件亦經隨時修置齊全現據漢興昌開單粘同發票送部經查核所添修各物均屬相符至所開價目則請貴會卓核發給等由附單據一束准此查本會此次奉

中央救濟水災委員會撥給美麥其性質專屬於防水範圍以工代賑前准

函囑籌撥漢口郊外各守望台建築費用比以事關保衛地方安寧一致議決勉撥美麥五百噸協助工程費用共合洋四萬零一百二十五元業由趙委員陸續撥付嗣據漢興昌開單結算請補發建造費洋五千三百一十一元一角四分經本會同人共同商酌以漢興昌承辦此項工程既經貴部認真督飭本會自無過問之處惟既據漢興昌請予補發前來事在以工代賑範圍之內仍即勉爲籌湊交趙委員照發以資清結至添修台內外各物價款本會行將結束無款可撥未便照辦相應檢同原單據函送

貴部查收並希

鑒原爲荷此致

武漢警備司令葉

### 建造守望台估單

謹將

武漢警備司令部在漢口劉家廟地方建造守望台一座計面積對心英尺三丈九尺半扣方十一方八尺半所有各項細目開列於左

一 白灰三合土基脚計長十一八半寬五尺深四尺扣方二十三方七尺每方二十元扣大洋四百七十四元正

一 磚牆身用青條磚壘砌厚度勒脚由四王起到尖二王半止計長十一八半高連脚四丈一扣方四十八方五九每方九十元扣洋四千三百七十

三元一角正

一 層鐵筋洋灰三合土站柱十四寸見方長十尺計一根扣洋三十元正

一 三層鐵筋洋灰三合土站柱十二寸見方長八尺計三根每根二十六元扣洋七十八元正

一 二層鐵筋洋灰承重樑寬十五寸厚二十四寸長三十七尺計四根每根二百七十元扣洋一千另八十元正

一 三層鐵筋洋灰承重樑寬八寸厚十二寸長三十七尺計八根每根七十二元扣洋五百七十六元正

一 二層鐵筋洋灰槍眼過樑厚四寸寬三十三寸長十一八半計四條每條二百六十元扣洋一千零肆十元正

一 墻朶鐵筋洋灰底蓋厚四寸寬三十三寸長十一八半計二條每條二百六十元扣大洋五百二十元正

一 臺面搗六寸厚鐵筋洋灰平頂計十一方八尺半每方九十元扣洋一千另六十六元五角

一 二層鐵筋洋灰三合土樓板厚五寸計三十四方六尺半每方七十五元扣洋二千五百九十八元七角五分

- 一 地面底倒白灰三合土厚六寸計十一方八半每方十二元扣洋一百四十二元二角正
- 一 鐵筋洋灰三合土樓梯寬三尺長一丈計四乘每乘一百元扣洋四百元正
- 一 大門寬三尺高九尺厚四寸用洋松鑲做外包一分厚原英板鐵計一合扣洋五十元正
- 一 濠溝鐵橋寬四尺長十四尺計一座扣洋一百二十元正
- 一 排水溝用四寸徑洋灰水管計四條共長十五丈每丈十二元扣洋一百八十元正
- 一 濠溝掘土深一丈寬一丈長二十丈計二百方每方一元五扣洋三百元正
- 一 白鐵溜筒四條共長十九丈二每丈一元五扣洋二十八元八角正
- 一 自流井二尺對徑深二丈內四週培泥瓦井口砌紅砂石計一座扣洋七十元正

計工料大洋一萬三千一百二十七元三角五分 又

武漢警備司令部在漢口橋口外古德寺三眼橋三處地方各建造守望台一座每座計面積對心英尺三丈一尺三寸扣方九方三尺九所有各項細目開列於後

- 一 白灰三合土基脚計長九丈三九寬五尺三座扣方五十六方三四每方二十元扣洋一千一百二十陸元八角正
- 一 磚牆身用青條磚壘砌厚度勒脚由四王起到尖二王半止計長九丈三九連脚高四丈一扣方一百十五方五尺每方九十元扣洋一萬另三百九十五元正
- 一 一層鐵筋洋灰三合土站柱十四寸見方長十尺三座計三根每根三十元扣洋九十元正
- 二 三層鐵筋洋灰三合土站柱十二寸見方長八尺計三座計九根每根二十六元扣洋二百三十四元正
- 四 一層鐵筋洋灰承重樑寬十五寸厚二十四寸長三十尺三座計十二根每根二百二十元扣洋二千陸百四十元正
- 二 二層鐵筋洋灰承重樑寬八寸厚十二寸長三十一尺三座計二十四根每根六十元扣洋一千四百四十元正
- 三 三層鐵筋洋灰承重樑寬八寸厚十二寸長三十一尺三座計二十四根每根六十元扣洋一千四百四十元正
- 四 四層鐵筋洋灰承重樑寬八寸厚十二寸長三十一尺三座計二十四根每根六十元扣洋一千四百四十元正

一 二層鐵筋洋灰鎗眼過樑厚四寸寬三十三寸長九丈三尺九寸三座計十二條每條二百〇五元扣洋二千四百陸十元正

一 牆朶鐵筋洋灰底蓋厚四寸寬三十三寸長九丈三尺九寸三座計六條每條二百〇五元扣洋一千二百三十元正

一 臺頂搗六寸厚鐵筋洋灰平頂三座計方二十八方一七每方九十元扣洋二千五百三十五元三角

一 二層鐵筋洋灰三合土樓板厚五寸三座計八十四方五一每方七十五元扣洋陸千三百三十八元二角五分正

一 地面底倒白灰三合土厚六寸三座計二十八方一七每方十二元扣洋三百三十八元另四分

一 鐵筋洋灰三合土樓梯寬三尺長一丈三座計十二乘每乘一百元扣洋一千二百元正

一 大門寬三尺高九尺寬四寸用洋松做鑲外包一分厚英板鐵三座計三合每合五十元扣洋一百五十元正

一 濠溝鐵橋寬四尺長十四尺計三座每座一百二十元扣洋三百六十元正

一 排水溝用四寸徑洋灰水管四條三座計十二條長四十五丈每丈十二元扣洋五百四十元

一 濠溝掘土深一丈寬一丈長十八丈計三座扣方五百四十方每方一元五角扣洋八百一十元正

一 白鐵溜筒四條三座計長五十七丈六尺每丈一元五角扣洋八十陸元四角正

一 自流井二尺對徑深二丈內四週培泥瓦井口砌紅砂石三座計三只每只七十元扣洋二百一十元正

計工料大洋三萬二千一百八十三元七角九分正

四座總計工料大洋四萬五千三百一十一元一角四分正

### 說明

一 牆身用青條磚白灰沙漿壘砌外做明灰綫縫內用草紙筋白灰粉平刷白

一 站柱先將模型釘妥即以六分元鐵條四根每尺遠用二分元鐵條箍紮一道然後用二洋灰三合土倒築

一 承重大樑甲種用一寸竹節鋼四根乙種用六分方鐵條四根每尺遠用二分元鐵條箍紮一道然後用二洋灰三合土倒築

- 一 樓板屋頂用四分元鐵條橫排二分元鐵條直穿繫成八寸網眼然後用二洋灰三合土倒築樓梯做法成份相等
- 一 水落管用二十八號英白鐵裁做油色油

湖北水災善後委員會 鑒核 漢興昌估單 民國二十一年 二月 日

### 善後會函災區工作組據漢陽區建築守望台委員會呈請照決議案撥下美麥一百噸以便興工等情函請撥麥百噸交漢陽縣政府具領由

逕啓者案據武漢警備漢陽區建築守望台委員會主席周文軒等呈爲請照決議案撥下美麥一百噸以便興工建築等情據此查此案前據該委員會以漢陽縣郊外仿漢市辦法建築守望台五座除材料費由漢陽房租籌募外所需工資洋一萬七千五百元請撥美麥以工代賑等情呈請到會當經提交本會第二十七次執委會議決議須撥用災民作工至災工口食以美麥一百噸爲限等語紀錄在卷並經函復在案茲據呈稱前情除函復並當將印領退還俟交麥時再收印領外相應抄回原呈函達 貴處即希

查照撥麥百噸交漢陽縣政府具領爲荷此致  
國民政府救濟水災委員會災區工作組武漢區辦事處

#### 附抄原呈一件

呈爲繕具鈐領請賑麥仰祈鑒核發給祇領事竊本會前以建築守望臺五座請撥美麥以工代賑等情呈奉鈞會善字第二四四零號公函開已經提交執行委員會第二十七次會議決議須撥用災民作工至災工口食以美麥一百噸爲限等因轉飭下會竊查此項工程經已計劃就緒亟待開工以免延誤惟是興工之先應將災工口食請領下會以便按工發給而資實施救濟除工程預算另文具報外理合備文繕具鈐領一紙呈請鈞會鑒核懇乞准將決定撥發本會之工賑美麥一百噸即日如數發給祇領以便興工而資救濟實爲公德兩便謹呈 湖北水災善後委員會 附呈鈐領一紙 武漢警備漢陽區建築守望台委員會主席周文軒 常務委員呂宜之 蕭登雲 周仲宣 陳吉安 廿一年四月

#### 災區工作組函准函撥麥一百噸交漢陽縣建築守望台請迅具印領取單由

逕復者准貴會善字二六二七號函開據武漢警備漢陽區建築守望台委員會呈請照決議案撥麥一百噸以便興工函請撥交漢陽縣政府具領並抄附原呈等因准此查此案既經議決撥麥一百噸爲漢陽區建築守望台之用自應照辦相應函復即希查照迅具正式印領前來取單爲荷此致 湖北水災善後委員會 陳光組 二十一年四月十九日

## 開挖張公堤逐日災民人數及洩水情形報告表

日期	約計方數				每日人數	每日退水尺度	附註
	長	寬	深	公立方			
九月22					128		
23					148		1是日上午九時動工
24					182	0.120	2是日上午九時洩水
25					210	0.170	3至本月三十日上江岸
26	200公尺	11	100	2420	160	0.190	南頭洩水處停流以後
27					200	0.130	退水尺度減少
28					80	0.130	4江水緩退時而退水尺度亦緩
29					162	0.130	
30	200	11	0.90	1980	193	0.130	5水中挖土較困難非乾地可比
十月1					216	0.040	
2					206	0.050	
3					152	0.075	6堤由樹根排列堤外滑坡石子移動頗費時間
4					173	0.090	
5	200	12	0.80	1920	206	0.065	7北風起則挖口處流水口阻塞而退水尺度亦減
6					192	0.090	
7					734	0.055	
8	200	12	0.30	720	297	0.100	8每日包工所僱工人以天氣之寒暖而定多寡
9					193	0.030	
10					183	0.040	9包工所僱工人在水中工作受病者不少
11					195	0.090	
12					239	0.033	10工人人數在包工每日發給工資時查知
13					239	0.043	
14	200	16	0.40	1280	226	0.070	11此單約計方數與測量方數後繪圖上統計方數較少因將來依圖上所得方數為標準
15					246	0.090	
16					212	0.080	
17					203	0.085	
18					221	0.085	
19					232	0.075	12現在堤身及滑坡基礎行將挖盡並將堤外馬路挖成水道
20					245	0.050	
21	200	16	0.60	1980	235	0.050	
22					275	0.065	
23					204	0.065	
24					215	0.065	晒甲山水開業于十月三十日下午開放
25					86	0.100	
26	200	25	0.70	3640	86	0.025	
27					95	0.050	外加滑坡
28					90	0.080	
29					96	0.065	
30					96	0.040	
31	200	28	0.50	2800	146	0.060	
共計	200	115	0.40	920			
				17600	7254	2.850公尺	

挖溝放水





# 掘挖晒甲山堤口放水清溝報告表

(共計三十天)

二十年湖北水災賑濟彙編

工 賑

一四五

日 期	每 日 人 數	每 日 退 水 尺 度	附 記
十一月六 日	150	0.25	<p style="text-align: center;">春季有收矣</p> <p>日督率在晒甲山挖溝放水甫經一月將湖內積水消洩盡淨既可寓工於賑復使數萬農民生業安居樂業以謀耕種聯合會以平漢路包工放水延誤工作有誤農事進行一再籲請救濟乃募集災工多名並派員協同農會代表逐查湖內積水因地勢高低不一水深之處約一丈數尺即最淺處亦有七八尺之譜居民衆多田畝亦廣該地農會</p>
七 日	160	0.28	
八 日	180	0.28	
九 日	180	0.35	
十 日	185	0.37	
十一 日	220	0.35	
十二 日	220	0.37	
十三 日	235	0.51	
十四 日	230	0.52	
十五 日	230	0.57	
十六 日	235	1.20	
十七 日	275	1.30	
十八 日	220	0.51	
十九 日	225	0.54	
二十 日	225	0.68	
二十一 日	215	0.72	
二十二 日	215	0.32	
二十三 日	180	0.31	
二十四 日	175	0.34	
二十五 日	165	0.31	
二十六 日	165	0.32	
二十七 日	165	0.32	
二十八 日	140	0.51	
二十九 日	140	0.35	
三十 日	140	0.37	
十二月一 日	140	0.52	
二 日	135	0.54	
三 日	130	0.45	
四 日	120	0.48	
五 日	120	0.32	
共 計	5515	11.94	

## 挖武泰閘新河洩水水勢情形表

民國二十年十一月十八日至十二月三日止

第 幾 日	自 某 日 至 某 日	水 退 尺 度
		公 尺
1	21    ”    22	11.104
2	22    ”    23	11.002
3	23    ”    24	10.801
4	24    ”    25	10.840
5	25    ”    26	10.710
6	26    ”    27	10.580
7	27    ”    28	10.440
8	28    ”    29	10.244
9	29    ”    30	9.982
10	30    ”    1	9.856
11	1    ”    2	9.720
12	2    ”    3	9.642
		頭尾1.462

武昌閱馬廠及東湖各馬路

善後會函復

方廳長達智  
王校長世杰

准函建議利用工賑修築武昌閱馬廠至街口頭馬路請派員到本會面

議由 二十年十二月二十七日

逕啓者頃准十二月十二日

台端建議書以利用工賑修築武昌大東門至街口頭東頭馬路一案附說明書一紙到會准此查所建各議至爲妥善自應採納照辦惟事關建設大計如何着手進行須集多數人從長籌劃方臻盡美相應函達

台端請迅派員到本會面議以便進行爲荷此致

方廳長達智

王校長世杰

附利用工賑修築武昌大東門至街口頭東頭馬路建議書 二十年十二月十二日

爲建議事竊維國家之文野視乎市政之修明與苦窳社會之休戚視乎民衆之安甯與攘擾吾國不幸本年洪水爲災達十餘省爲數十年來所罕見武漢居長江中樞當漢水湘江滙流之衝一旦氾濫其爲禍之烈自較他處爲尤甚以故自水災發生後數月於茲雖經當局竭力賑救而田廬已墟流離失所之災黎即以武昌一區而言爲數猶在數萬以上際此隆冬飢寒交迫寧非社會安寧之隱憂環顧武昌市政當局固已籌劃周密期臻修明之境惟社會進化恆有賴於羣策羣力之促成爰擬就修築武昌大東門至街口頭馬路計劃之說明書一份說明此項計劃之理由內容及估價本以工代賑之義作修明市政之圖謹懇貴會撥資採行則一舉而數善備焉是否有當敬候裁決此致 湖北水災善後委員會 建議人 方達智 黃建中 王世杰 朱懷沐

又附利用工賑修築武昌大東門至街口頭東頭馬路工程簡明計劃書

(甲)理由 查辦理賑災事宜當以工賑爲上策此項工程可利用多數粗工(洪山一帶之災民亦可酌量利用)與工賑之原則極相符合且大東門至街口頭之大路爲武昌附郭之要道如此路能如本計劃內容修築完好則武昌之居住區域乃至教育區域必能於短期間內向該方面發展因以減少城內市區之擁塞狀態况武大能供給石料則取材易而工程之完成期可以較短修築費用亦可特別減少

(乙) 工程內容 查此段路綫現有馬路寬度平均約十八英尺左右茲求能應合需要與顧及兩旁居民之安全少折房屋起見仍定路面寬十八英尺定坡度最大量不過百分之四 自大東門至陳定一烈士墓(街口頭西頭)僅加平整安裝數道水溝每邊放出三英尺可無須折遷房屋其該墓至街口頭東頭一段地勢坡度較大路甚窄小故須折遷右邊小房屋約二十二間 水溝 以現有之邊石築新路之人字溝於二旁 水管 安裝十二寸洋灰瓦管八道 路面築法 先將高坡處坪低至百分之四坡度餘土填在低凹之處用汽碾壓結後舖大石一層厚四英寸壓結後舖分口石子一層黃土灌漿壓結後再撤絨砂一層洒水再碾至路面平光為度路冠拱度較邊高六寸故二邊舖三寸厚路中心須舖九寸厚用汽碾滾壓時應先壓兩旁次及中部 石子 本路工程所需石子由武漢大學將該校在珞珈山開出之石子撥用僅將運費及捶工裝卸等費列入估計表內 拆遷房屋 房屋拆遷費係按省會工程處章程估計

(丙) 估價 路長約一萬四千五百英尺 土方約計七千方 每方一圓二角計八百四十圓 石子約計一千六千方 每方搬運費平均五元計洋八千元 分口石子六千方 每方九元計五千四百元 絨砂二百五十方 每方十五元計三千七百五十元 黃土二百方(左近取用) 每方一元二角計二百四十元 人字溝約一千丈每丈三元計三千元 舖工碾工 每丈十圓計一萬四千五百圓(路長一四五〇英尺)洋灰水管八道計三百圓 共計估洋三萬六千零三十圓(武大供給之石子價不列入)

附武漢大學函復本會關於建議修築大東門外馬路以工代賑一事已派本校工程師繆恩釗君前往請

賜接洽由 二十年十二月二十九日

逕復者准貴會善字第九五九號公函囑迅派員到會面議修築武昌大東門至街口頭東頭馬路以便進行等由茲已派本校工程師繆恩釗君赴貴會面議一切相應函復請煩查照接洽以便工事早日開始為荷此致 湖北水災善後委員會 校長王世杰

善後會函 國立武漢大學 湖北省建設廳 為修築武昌閱馬廠至街口頭馬路一案定美麥三百噸作工資派俞友三

前來接洽一切由 二十一年一月十六日

逕啓者案查前准

貴校 校長會同民政廳長朱懷冰 建設廳長方達智 教育廳長黃建中 建議利用工賑修築武昌大東門至街口頭東頭馬路一案業經本會第十三次執

行委員會議決紀錄在案現擬修繕路段由洪山至閱馬廠暫定美麥三百噸以作修築工資除派俞友三前來會同建設廳接洽一切建築計劃並分

函建段廳外相應函達即希  
武漢大學

查照於該員到時切實商洽辦法俾便進行爲荷此致

國立武漢大學

湖北建設廳

## 湖北水災善後委員會工務股修築武昌閱馬廠至街口頭東頭馬路工程簡明計畫書

甲 工程內容 查此段路綫現有馬路寬平均約十八英尺左右茲求能應合需要與顧及兩旁居民之安全少折房屋起見仍定路面寬十八英尺

定坡度最大量不過百分之四自大東門至陳定一烈士墓（街口頭西頭）僅加平整安裝數道水溝其該墓至街口頭東頭一段地勢坡度較

大路基窄小故須折遷右邊小房屋二十二間

水溝水管酌量情形補修安置

路面築法 先將高坡處坪低至百分之四坡度餘土填在低凹之處用汽碾壓結後鋪大石一層厚四英寸壓結後鋪分口石子一層用黃土灌

漿再撒絨沙一層碾至路面平光爲度路冠拱度較邊高六寸

石子 本路工程所需石子由武漢大學將該校在珞珈山開出之石子撥用

拆遷房屋 房屋拆遷費係按省會工程處章程估計

### 乙 估價

（一）由街口頭至大東門長一千四百五十英尺工程簡明估價

土方七千方 每方價洋一元共七百元

石子一千二百方 每方運費五元共洋六千元

分口石子四百五十方 每方八元共洋三千六百元

絨沙二百五十方 每方九元共洋二千二百五十元

黃土二百方 每方一元二角共洋二百四十元

補溝及涵洞約計七百元

舖工碾工種工灌漿等工程每長一丈計洋八元以一千四百五十丈計算共洋一萬一千六百元

房屋拆遷費計洋二千元

以上共洋二萬七千零九十元

(二)由大東門至閱馬廠段長三千零五十尺工程簡明估價

石子運費一百零二方每方平均五元共洋五百一十元

分口石子三十方每方平均八元共洋二百四十元

絨沙二十方每方九元共洋一百八十元

黃土四十方每方一元二角共洋四十八元

鋪工碾工種工灌漿等工程每長一丈計洋八元以三百零五丈計算共洋二千四百四十元

補溝及涵洞約洋三百元

以上共計洋三千七百一十八元

(三)處用至多以工程費十分之一為限計洋三千零八十八元三共洋三萬三千八百八十八元

以上工程費及處用因係工賑性質均按最低限度估計合併聲明 湖北建設廳省會工程處主任李林森 國立武漢大學工程師繆恩釗

湖北水災善後委員會工務股工程員顏克強會估

### 均利公司估價單

今將街口頭至大東門由大東門至閱馬廠修築馬路計長一千七百五十五英尺切土填土運石壓碾鋪工種工翻工灌漿補溝涵洞水管等工一律

按章修築各項價目開列如左

- 一 估填土切土計英方七百五十方每方價洋九角合計洋陸百七十五元
- 二 大小石子由珞珈山運至山下馬路每方運力洋一元八角計一千六百二十方合洋二千九百十六元
- 三 由馬路運至大東門街口頭閱馬廠等處每方運力平均洋四元五角計一千六百二十方合計洋七千二百九十元
- 四 估絨紗二百六十方水運三元五角起方洋五角旱運平均洋五元五角共計每方九元五角二百六十方合計洋二千四百七十元
- 五 估黃土二百五十方每方運力洋一元四角計合洋三百五十元
- 六 補溝涵洞計估價洋九百元
- 七 種石子每方平均洋二元六角計一千六百二十方計合洋四千二百十二元

八 翻石子工每丈計洋一元二角計一千七百五十五丈計合洋二千一百零六元

九 舖工碾工灌漿等工每丈計洋四元四角八分計一千七百五十五丈計合洋七千八百六十二元四角

以上均按英方尺碼九共估價洋二萬八千七百八十一元四角

以上各項工程仍按貴會所訂章程格外建築堅固緣將以工代賑情形所估均按最低限度估計合併聲明 均利公司譚鐵生估單

## 均利公司承領字

立領字人均利建築公司今承領鈞處武昌閱馬廠至街口頭修築馬路工程願按標單所開各項價額及後開各條切實履行決不違誤謹呈  
湖北水災善後委員會武昌工賑辦事處

承領人均利建築公司代表譚鐵生 易鏡禧

主約人湖北水災善後委員會代表 顏克強

國立武漢大學代表 繆恩釗

湖北省政府建設廳代表 牛騰

## 計開

一·工程種類 馬路掘老路面填土切土鋪石砌兩邊明溝水管等

二·工程地點 閱馬廠至街口頭

三·領工價額 兩萬零一百五十元正

四·開工及竣工日期 限八十晴天

中華民國二十一年二月十八日訂

附領工規則一份 施工說明書一份 圖樣全份

# 湖北水災善後委員會武昌工賑辦事處修築閱馬廠至街口頭馬路工程施工說明書

## 第一章 總則

一 武昌閱馬廠至街口頭馬路修築包括下列各項工程（以下簡稱本路工程）

二十年湖北水災賑濟彙編 工賑

1. 路長一萬四千六百呎路面淨寬十八尺建築壓結平均厚六吋石渣路
  2. 掘原有路面加填土方
  3. 拓寬路面土方
  4. 切土工程
  5. 挖城門洞土方
  6. 砌明溝及暗溝水管
- 二 本路工程全路建築式樣尺碼及所用材料領工悉應遵照本處所製圖樣及本說明書施工不得稍有參差如有不明瞭處得隨時陳由本處施工組人員指示之
- 三 凡領工所備材料于施工之前應經本處監修委員檢驗合格並驗收數量後方准使用如與本說明書規定不符或與圖案不合用者不得混用
- 四 凡施工應用之材料工具及工人住所悉由領工自行料理設備並須預為採辦以免臨時周章而致延誤工事
- 五 領工對於施工程序應遵本處施工組人員之指揮
- 六 凡本處訂立之中心樁水平樁拆遷樁（邊樁）誌等領工須切實遵守妥為保護勿得稍有移動
- 七 本處對於本路各項工程之全部或局部認為有變更之必要得呈准更改或增減所有工料價值仍照標單內原單價計算如標單所未列者則按時價計算領工不得有所異議
- 八 本路工程如因時期迫促開夜工時領工亦應遵辦所需燈油及一切設備皆歸領工自理不得要求加價
- 九 本路全路工程完竣得呈報本處轉呈湖北水災善後委員會湖北建設廳武漢大學會同派員驗收方為完成

## 第一章 細則

- 十 石渣路面全路面縱長一萬四千六百呎路面淨寬十八呎鋪石渣結厚平均六吋式樣照圖所示即路面做成弧形分三層鋪墊頭層鋪寸口石平均厚六吋用滾壓結再用黃泥灌漿路綫中點須高兩旁四吋二層鋪分口石厚一吋做法與頭層同第三層鋪瓜米石厚平時須滾壓堅實用一比三黃土絨沙收斂壓至路面光平為度
- 十一 掘原有路面加填土方將原有路面石渣悉行掘開掘至原路土層止再用好土按照所定坡度鋪平（邊坡為三比二即一五坡）分層填築每層厚度不得超過一呎逐層用大秀秀緊滾壓結實上面始可鋪石
- 十二 切土工程本路切土工程為東嶽廟洪山街杏花村街口頭等處斜坡將原有高度按照縱面圖所定坡度一律切做即最大坡度不得超過百分



之四

- 三 幫寬路面土方因原路面寬不足十八尺之處遇展寬時須將路面幫寬其填土或切土及鋪墊石子各項工程做法需用材料均與正路同
- 四 挖城門洞土方大東門城門洞內外及兩邊所有礮渣亂石均應挖除築成土方路面以便鋪墊石渣二面土墩應切成一比一坡度
- 五 砌明溝暗溝水管全路凡街外均用整鑿石灰漿砌成底徑寬一呎一比一坡深九吋之明溝街內用整鑿石砌牆用條石作蓋徑寬十八吋深四吋之暗溝如路基在二呎以上者須用水管遇溝邊原有流水或沖塌不整者須用整鑿石砌成壩岸以上做法及樣式均須照圖列規定
- 六 本說明書如有未詳盡之處領工須呈請施工組或監修人員指示之

## 包 工 規 則

- 1 承 包 人 於 簽 訂 合 同 除 遵 照 標 單 之 規 定 須 覓 具 武 漢 殷 實 舖 保 兩 家 填 具 保 結 負 責 保 證 上 項 舖 保 如 經 本 會 審 查 認 為 不 合 時 應 令 其 改 覓 他 保
- 2 承 包 人 如 不 能 履 行 合 同 條 件 時 舖 保 應 負 完 全 責 任 按 保 結 上 所 定 辦 法 處 理 之
- 3 承 包 人 應 依 照 合 同 所 定 限 期 開 工 竣 工 或 因 天 災 或 人 力 不 能 抵 抗 之 阻 礙 致 不 能 履 行 合 同 時 聲 明 故 障 呈 經 本 會 核 准 量 予 緩 通
- 4 承 包 人 如 屆 合 同 上 所 定 竣 工 期 限 不 能 竣 工 時 每 延 長 一 天 處 以 二 十 五 圓 之 罰 金
- 5 承 包 人 雖 能 如 期 竣 工 但 因 檢 查 結 果 其 工 程 認 為 與 規 定 不 符 有 應 行 修 改 之 處 者 承 包 人 應 負 修 改 之 責 竣 工 期 限 由 本 會 按 事 實 上 之 必 要 予 以 相 當 期 間 承 包 工 人 對 於 前 項 修 改 及 時 間 規 定 不 得 發 生 異 議 並 不 得 要 求 加 價
- 6 本 會 遇 必 要 時 須 變 更 工 程 設 計 或 停 止 工 作 承 包 人 不 得 有 所 異 議 如 遇 此 項 情 形 發 生 致 承 包 價 額 期 限 有 所 加 減 得 由 雙 方 協 議 另 訂 價 額 期 限 補 載 前 訂 合 同 之 內
- 7 承 包 價 額 應 照 合 同 中 所 定 明 之 領 款 程 序 辦 理 不 得 有 長 支 短 借 情 事
- 8 承 包 人 於 工 作 地 點 應 搭 蓋 臨 時 棚 廠 以 便 本 會 工 務 人 員 接 洽 公 事 及 休 息 之 所
- 9 承 包 人 在 施 工 期 內 如 有 損 失 公 私 物 產 及 傷 害 他 人 及 所 僱 工 人 等 概 由 承 包 人 應 負 修 理 賠 償 責 任
- 10 承 包 人 對 於 材 料 及 工 程 應 自 保 管 在 未 驗 收 以 前 所 發 生 之 任 何 損 失 均 歸 承 包 人 負 責
- 11 承 包 人 應 常 川 駐 紮 工 作 地 點 督 率 工 作 若 因 不 得 已 事 故 不 能 到 工 時 得 委 託 相 當 人 代 理 但 須 先 期 將 代 理 人 姓 名 年 齡 職 業 呈 報 本 股 核 准 若 認 為 不 適 當 時 得 令 更 換
- 12 承 包 人 及 其 使 用 工 人 等 應 受 本 股 工 務 人 員 之 指 揮 監 督

- 13 承包人所做工程及所用材料無論何部份如查有不遵照圖樣施工說明書及合同辦理者承包人須立刻折除更換以築或修改不另給價
- 14 所有額外增加或更改工程變通材料未經本股認可均屬無效
- 15 承包人所僱工役人等須遵守一切章程及其他公佈之規則尤須避免有阻礙交通及妨害公安與公眾利益之行爲
- 16 承包人在工程完竣後應立刻將剩餘材料及所蓋之棚廠等移掃淨盡
- 17 承包人挖路填土鋪石砌溝灌漿每次工程截段完好時須分部段過驗一次按照支款程序分別領款
- 18 承包入應出具六個月保結担保該路工程在保險期內如有損壞承包入應負修理及賠償之責
- 19 合同一經成立無論工料價值如何漲落或市面金融如何變遷雙方均不得要求增減包工價額
- 20 承包入所需工人應由本會以災民派充如有不能工作及發生意外情事者由承包入或監工報告本股轉送湖北水災善後委員會更調處理之
- 21 承包入不得以合同所得之權利義務讓與他人
- 22 承包入對於本股所屬員司不得有行賄饋贈及給與回扣夫馬費等情事
- 23 承包入及其所僱員司工役有違背本規則規定各條者應按情節輕重處十元以上五百元以下之罰金但情節重大並取銷其承包權
- 24 全部工程須依照圖樣及施工說明書標單建築承包入不得擅自變通更改遇必要時必須呈由本股或監督人許可方可照辦
- 25 全部工程圖說如有未詳盡之處得隨時由監督人指揮辦理承包入不得藉口塞責
- 26 本規則於訂立合同時應附列合同之後認爲合同之一部份而發生同等效力

### 修築武昌大東門外街口頭至卓刀泉又由卓刀泉至武漢大學十八棟馬路估計書

#### 計 開

- 甲段 街口頭至卓刀泉  
距離 八千六百五十英尺  
路寬 二十三英尺  
土方 三千六百八十八方半  
方價 每方六角

合洋二千二百一十三元一角

涵洞 共十五座

每座 工資洋三十五圓

合洋五百二十五圓

修理橋樑 合工料四百元

石子路面 寬十四呎 厚十吋 每十呎工料洋八圓五角

合洋七千三百五十二圓五角

以上四共洋一萬零四百九十圓零六角

乙段 卓刀泉至武漢大學十八棟

距離 八千五百呎

路寬 二十三英尺

土方 五千八百八十二方

方價 每方六角

合洋三千五百二十九圓二角

涵洞 十六座

每座 工料洋六十元

合洋九百六十元

洋灰橋 一座

合洋一千二百元

石子路面 寬十四呎 厚十吋 每十呎工料洋八圓五角

合洋七千二百二十五圓

以上四共洋一萬二千九百一十四圓二角

以上甲乙兩段共計工料洋二萬三千四百零四圓八角

## 善後會工務股建築街口頭至卓刀泉馬路施工說明書

甲 一·街口頭至卓刀泉原有大路長八千六百五十呎寬八九呎不等路形彎曲面上並填有麻石及白石以利行車修築此路之時將原有之麻石白石等取出沿大路兩旁幫直並填高按照工程師之平水如遇過山崗之處必將山地挖平高挖低填做成路形路寬二十三呎（或七公尺）

二·取土僅取沿田或地之土地取土只可取土一層不准挖成坑澗凡挖高坑之土必定挖平不得參差不齊

三·水溝共計十五處所有應加長或重建水溝之處均應留缺口以便興工水溝均用大塊蠻石乾砌先將溝低挖開至硬土底用大夯打結用大蠻石丁頭乾砌均按照圖說呎吋大石之門塞以小石並用小夯加土築結層層如此上蓋大條麻石兩口均按照路之坡度砌平

四·橋梁一座原有之拱橋因太狹不能行車宜加寬應在本橋之基旁將水車乾如不能打樁即挖至硬土底用洋灰一，三，六，三合土倒一呎半厚之脚上用大塊蠻石用一，二，白灰沙砌成橋形按照原有之寬度再將原有之拱橋折下再倒一，二，四，八吋厚之洋灰鐵筋板上面加土以平路面

五·土路做成後用大鐵滾碾平後再鋪石子馬路（馬路施工另有說明）

乙

一·卓刀泉至十八家之路綫長八千五百呎此路原無路形經過東湖壩有洋灰鐵筋橋一座長十二呎其餘經過之處有水田山地及湖壩等處經過水田之路綫必另加土經過山地之綫因土鬆亦須加土一層經過湖壩之綫必定擇無深淤之水溝路面寬規定二十三呎或七公尺

二·填土凡築路需用之土必須由附近之水田供土一層不得挖成坑澗水田之路至少據平水外加土一呎厚恐田地之水溢過路而熟地填土亦應按照平水加高一呎因土質過鬆湖壩填土亦應按照應加高之呎吋一一填高以免淤坐之患

三·洋灰鐵筋橋一座長十二呎做法均按圖樣及說明書

四·涵洞及水溝另有施工說明書

五·土路成後用大鐵滾碾平結為度再鋪石子

### 武昌馬路工賑辦事處來呈

呈為呈繳折遷証懇予核銷以清手續仰祈鑒核事竊屬處奉令修築武昌閱馬廠至街口頭馬路所有該路綫房屋應行折遷及給價辦法前經呈報在案現折遷已告完竣計實支折遷費洋一千一百九十八元一角除將折遷證及其存根一並彙繳外理合具文呈請俯賜核銷以清手續實為公便謹呈 湖北水災善後委員會工務股主任趙

## 武昌工賑辦事處來呈

呈爲呈報事竊屬處奉令修築武昌閱馬廠至街口頭馬路前因工作緊張會於四月十八日開始夜工所有監工人員夜間工作擬請酌給津貼業經呈准在案計自四月十八日起截至六月十日止除因雨停止工作不計外共三十八夜計實支津貼洋二十八元二角除分別列表呈核外理合具文呈請鑒核俯賜核銷實爲公便謹呈 湖北水災善後委員會工務股主任趙

善後會函湖北建設廳爲武昌閱馬廠至街口頭馬路業由本會築成函請速籌養路辦法以資

保護由 二十一年六月二日

逕啓者查武昌閱馬廠至珞珈山馬路自前清修築迄今三十餘年雖經屢次復修因無養路辦法以致完整之時甚少破壞之處常多此次本會於小工賑內撥災工重復築成若仍無養路計劃誠恐修之維艱壞之甚易本會爲臨時機關又不能代籌久遠擬請

貴廳速籌歲修及酒水各辦法以資維護相應函達即希

查照辦理見復爲荷此致

## 湖北建設廳

## 附來函

逕復者案准貴會善字第三零一零號公函以武昌閱馬廠至珞珈山馬路業由貴會築成囑妥籌永久養路辦法以資保護等由准此查該路既已築成亟應妥籌保修辦法以垂永久惟該路現有商辦武豹汽車公司汽車常川行駛營業所有歲修費用自應由該公司負擔除已令飭省會工程處與該公司商訂保養辦法並規定該公司繳納歲費若干由該處隨時派遣工人保修以資永久外相應函復即希查照爲荷此致 湖北水災善後委員會 廳長李書城

## 水菓湖路

## 修築水菓湖接老鼠尾馬路估計書

計開

地段 水菓湖馬路接老鼠尾馬路  
距離 五千一百呎

二十年湖北水災賑濟彙編

工賑

路寬 二十英尺

土方 五千八百一十五方

方價 每方六角

合洋三千四百八十九元

涵洞 七座

每座 工料洋六十五元

合洋四百五十五元

以上共計工料洋三千九百四十四元

## 善後會工務股加修武昌水菓湖馬路施工說明書

### 第一章 原則

一 包工須盡量利用災民爲原則其災民不能担任之工程得酌量僱工辦理

### 第二章 總則

- 二 本路工程自水菓湖接老鼠尾馬路上沿湖計長五千呎路寬二十呎做法按照第三章細則
- 三 本路工程全路建築式樣尺碼及所用材料包工均應遵照本股所製圖樣及本說明書施工不得稍有參差如有不明瞭處應從本股工程人員指示辦理
- 四 凡包工所備材料於施工之前應經本股監修人員檢驗合格並驗收數量後方可備用如與本說明書規定不符或與圖案不合者不得混用
- 五 凡施工應用之材料工具及工人住所均由包工自備並須預爲辦妥以免臨時周章而致延誤工程
- 六 包工對於程序應遵本股工程人員之指揮
- 七 凡本股訂立之中心樁水平樁拆遷樁邊樁等包工須切實遵守妥爲保護勿得稍有移動
- 八 本股對於本路各項工程之全部或一部認爲有變更之必要得更改或增或減所有工料價值仍照標單內原單價計算如標單未列者則按時計算包工不得有所異議
- 九 本路工程如因時期迫促應用夜工時包工亦應遵辦所需燈油及一切設備皆歸包工自理不得要求加價

### 第三章 細則

- 十 填土及幫寬路基土方 路基不足二十呎或須新填加之處均須用好土按照所定坡度舖平（邊坡為一比一坡）分層填築每層厚度不得越過一呎還層用大夯七緊滾壓結實上面始可舖石凡填土之前須將土碾堅然後照層加土
- 十一 切土工程 凡本路切土各處斜坡須照圖切做即最大坡度不得超過百分之四如兩旁有高土亦須切成一比一之坡度以免日後之倒崩
- 十二 涵洞 本路工程有涵洞七座大小按照工程師圖樣均用大塊鑿石乾砌

## 篾子湖堤

善後會函復湖北建設廳准函請修復鄂東漢宜兩省道路基及武昌篾子湖堤經提會決議篾子湖可施小工賑鄂東漢宜兩路應由建廳修復由 二十一年一月十六日

逕復者案准

貴廳重字第三六號公函略開函請迅予修復鄂東漢宜兩省道路基及武昌篾子湖堤等由准此當將此案提交本會第十五次執委會討論決議篾子湖堤本會可實施小工賑只能擔任災工工資至鄂東漢宜兩路係有收入之省道應由建設廳自行修復等語紀錄在卷准函前由相應錄案函復即希查照為荷此致  
湖北建設廳

### 附原函

逕啓者查上年洪水為災鄂東漢宜兩省道路路基及武昌篾子湖堤（即省垣城基）多被沖毀是項路基與湖堤或為交通要道或為省會屏藩亟待加工趕修以資利賴除分令鄂東漢宜兩路及省會工程處遵照協同指導修築外相應函請貴會查照迅予遣派員工興工修復尅期竣事至緝公誼至漢宜鄂東兩路現雖由該路工人着手補修但係臨時應急工程仍賴貴會協助修築俾復原狀也此致 湖北水災善後委員會 兼廳長方達智二十一年一月六日

### 修理篾子湖堤籌備員李林森等來呈

呈為呈送修理篾子湖堤組織章程施工說明書領工規則估計表土方計算表地形圖橫斷面圖各一份仰祈鑒核事竊查篾子湖堤自去年洪水泛濫後堤身傾圮轉瞬春汛在即亟應早為修築現經積極籌備擬具修理篾子湖堤組織章程施工說明書領工規則估計表土方計算表地

形圖橫斷面圖各一份理合呈送鈞股核准施行至爲公便謹呈 湖北水災善後委員會工務股 籌備員李林森顏克強附組織章程一份施工說明書一份領工規則一份估計表一份土方計算表一份地形圖一份橫斷面圖一份

### 修築筷子湖堤施工說明書

- 一 在筷子湖裏岸由萬年閘起就舊城基至北城角雄楚樓東北麓高坡止修築土堤一道堤長七百五十公尺堤面寬四公尺兩旁坡度爲一比二
- 二 取土地點指定在鳳凰山須擇純淨佳質黃土如土內夾雜石塊磚渣務須提清方准使用
- 三 舊堤面上及坡旁如有磚石應先除盡並將坡旁切成台階式始能填築新土以資新舊啣接牢固
- 四 堤應從堤腳邊椿處築起逐層填做不得使土由高處滾向低處每層填土厚度不得過一英尺半應用大抬夯遍打三個來回方准加填第二層新土此節爲本工程最要工作應特別注意不得草率
- 五 土如過乾應加適當水分後再行打夯以資粘合堤坡斜面應另用飛礮遍打結實整齊
- 六 堤身以本處所定中椿爲準堤旁有民房各處其屬吊樓式者應將下面填實
- 七 堤面高度應與去年最大水位同即以堤旁民房牆壁上水迹爲準
- 八 如有私人住宅暗溝通至湖內者應予填塞如私人請求保留應由各該戶自備溝管並於堤之外面留一井口以便於必要時閘斷水流其砌做費用由各該戶担任做法臨時由工程人員指示
- 九 青石橋通筷子湖之暗溝及萬年閘出筷子湖之外口均需按照設計圖樣所定尺碼及材料如加做閘門一個用閘板兩道並於閘井內安置鐵腳手以便上下啟閉閘板
- 十 閘板閘蓋做法材料尺碼如圖均須油黑油兩道以防腐蝕
- 十一 洋灰三合土配合成分見圖用粗粒尖銳黃砂石子應用水洗淨方准使用灰沙須乾和調勻後始可加水摻拌石子至顏色均勻爲度
- 十二 凡圖說上有未盡事宜由工程人員臨時指示之

### 領工規則

- 第一條 凡經本會核准承領各項工程者須遵照本規則所定各條辦理訂立合同
- 第二條 本工程以工賑爲原則應盡量利用災民領導工作本會得視工程之大小撥交災民若干與領工支配工作領工不得有所異議
- 第三條 領工人於簽訂合同同時須覓具武漢殷實舖保兩家資本在一萬元以上者出具保結負責保證上項舖保如本會認爲不合格時應



令改具

第四條 領工人如不能履行合同條件時舖保應負完全責任並按保結上所定辦法處理之

第五條 領工人應依照合同所定期限開工竣工但因天災或人力不能抵抗之阻礙致不能履行合同時得聲明故障呈經本會核准量予變通

第六條 承領人雖能如期竣工但因檢查結果其工程認為與原定計劃不符有應行改做之處者承領人應遵照負責修改之並不得藉口要求增加工資

第七條 本會遇必要時須變更計劃或停止工作領工人不得有所異議但遇此項情事發生致領工人有所損失得由雙方協議辦理之

第八條 工程價額應照合同中所定明之領款程序辦理承領人不得有長支短借情事

第九條 領工人在施工期內不得損壞公私物產如有損壞應歸領工人負責賠償

第十條 領工人在施工期間如傷害他人及所用人員等概由承領人負責自理與本會無涉

第十一條 所有一切工程上應用工具統歸領工人自備所做工程在未經驗收以前發生任何損壞均歸領工人負責

第十二條 領工人應常川在工作地點督率工作若因不得已之事故不能到工時得委托相當人代理但須先期將代理人姓名報知工程辦事處

第十三條 領工人及其使用人等應絕對受工程人員之指揮監督

第十四條 所有額外增加或更改工程未經主管人員認可者均率無效

第十五條 領工人於完工後應出具保固切結負責保固一年其在保固期內如有崩塌及損壞應歸承領人負責完全責任修理及賠償

第十六條 合同一經成立無論工料價如何漲落或市面金融如何變遷雙方均不得增減合同內所定工程價額

第十七條 領工人及其所用人員等如有違背本規則者應按情節輕重處以十元以上五百元以下之罰金

第十八條 訂立合同時隨將本規則附粘於合同之後認為合同之一部份而發生同等效力

第十九條 本規則自核准公佈之日施行

估單

謹將筷子湖土方堤工詳細估開 鑒核

計開

挖土一萬四千七百二十二立方 每方價一角六分 扣洋二千三百五十五元五角二分  
 運土一萬四千七百二十二立方 每方價二角五分五釐 扣洋三千七百五十四元一角一分  
 打夯土方一萬四千七百二十二方 每方價八分 扣洋一千一百七十七元七角六分  
 開門二個 共扣洋八百一十六元

總共合洋八千一百另三元三角九分  
 呈

湖北水災善後委員會鈞鑒 三民公司具

### 土方概算表

#### 甲種圖土方概算

$$870 (4.5 \times 1.5 + 2.75 \times 1.5 + 52 \times 2)$$

$$= 870 (6.75 + 4.125 + 10.4)$$

$$= 870 \times 21.275$$

$$= 1850925$$

#### 乙種圖土方概算

$$870 (5.5 \times 1.5 + 4.5 \times 3)$$

$$= 870 (8.25 + 13.5)$$

$$= 870 \times 21.75$$

$$= 18922.50$$

$$\text{約計} (18509.25 + 18922.50)$$

$$= 1871588$$

備計=19000立方公尺

計須加高工料洋六百三十三元

## 修築武昌篾子湖堤工程經費預算書

- 一·本堤由萬年閘沿舊城基至北城角計長七百五十公尺取土地點在鳳凰山距離堤端約二百公尺總共需土一萬四千七百二十二小數點一五立方公尺（法方）平均運土距離為四百七十五公尺即按此標準計算工程經費如下
  - （甲）切土 一四七二二·一五法方每法方價洋二角計洋二千九百四十四元四角二分
  - （乙）運土 一四七二二·一五法方運距平均四百七十五公尺每法方運土費三角計洋四千四百一十六元六角五分
  - （丙）砌工 土一四七二二·一五法方每法方打砌工洋一角計需洋一千四百七十二元二角二分以上三項共需洋八千八百三十三元二角九分
- 二·青石橋通篾子湖暗溝及萬年閘出篾子湖之外口均須加做閘門一個以便水漲時可上閘板茲（按圖）估計每個需工料洋四百元共洋八百元整
- 三·辦公費以及員工薪旅費作工程費百分之八約為七百七十元以上各項均係按最低價估計合共需洋一萬零四百零三元二角九分

估計者 顏克強 李林森

## 篾子湖堤加高說明書

自萬年閘至鳳凰山篾子湖堤一段計長八七〇公尺係舊城餘基堤身單弱土質疏鬆本年防水之沙包於堤身上堆高約半公尺潰口後江水仍繼續增加最高水位高于堤身約一公尺今擬就原堤身加高一·五公尺並將兩邊堤身培厚惟斷面不一出入不多僅繪普通斷面兩種計加土一九〇〇〇餘立方公尺附斷面圖二種但于施工時須斟酌情形將鬆土及劣土或打緊或挖換新土又各暗溝開口均應加以修理而免浸水

## 三民建築公司領工字

立領工字人三民建築公司文青山今承領

鈞股武昌篾子湖修築土堤閘門工程願按標單所開各項價額及後開各條切實履行決不違誤謹呈  
湖北水災善後委員會工務股

承領人 三民建築公司文青山印  
主約人 工務股主任趙煥章

工務股派工程員顏克強  
建設廳派工程員李林森

計 開

- 一 工程種類 挖土運土夯土砌土開門檢石渣等工
  - 二 工程地點 武昌筷子湖
  - 三 領工價額 洋八千一百零三元三角九分 檢取瓦渣工程俟開工後察看情形再予酌量照加
  - 四 開工及竣工日期 限六十個晴天
  - 五 領款程序 十天驗收一次照九成發給一成押款俟工程告竣驗收後照發預支分期扣還
- 中華民國二十一年四月 日 訂

附領工規則一份 施工說明書一份 圖樣全份

和記三民煤焦商號保結

具保結人和記三民煤焦商號今保得三民建築公司承包

貴處筷子湖堤工工程全部完全遵照合同圖樣施工說明書及各種章程辦理倘包工人不遵照合同及偷工減料不服指揮或捲款潛逃情事者保證人願履行二條件中之一項

- 一 保證人自行雇工繼續興工及工程做法材料種類及價額期限等項概行遵照原訂合同辦理
- 一 保證人按工程之損失出具賠償若干元交由

貴處另行招商承辦其賠償金至多不得超過原訂合同中之包工總價 右列二條辦法由

貴處自由選擇其一保證人願遵照執行不得另持異議所保是實謹呈

湖北水災善後委員會工務股  
修理武昌筷子湖堤工工程辦事處

保證人

住址 永昌巷七號  
姓名 辜俊亭  
營業 地點米廠蘆席街

中華民國二十一年四月 日

# 善後會函湖北建設廳以筷子湖堤基附近地點多係瓦石可否修築請指示辦法見復由

二十一年四月四日

逕啓者案查前准

貴廳重字第三六號公函以上年洪水爲災武昌筷子湖堤多被沖毀囑本會興工修復等由經由本會執委會議決議武昌筷子湖堤本會可實施小工賑只能担任災工工資等語並錄案函復各在案茲該項湖堤業於三月二十五日開標旋據本會測量員顏克強面稱該堤基附近地點及計劃指定鳳凰山取土土場石子瓦礫均佔三分之一似於建築工程恐有妨碍等情前來復經本會趙委員典之親往查勘情形亦屬相同查該項堤工係貴廳主張修築茲既查明該堤基附近地點多係瓦石將來該堤告成卽爲省會防水之屏障是否堅固尙難預料究應如何辦理之處應請指示辦法以便興工相應函達即希

查照見復爲荷此致

湖北建設廳

## 附來函

逕復者案准貴會善字第二五零五號略開修復武昌筷子湖堤一案據測量員顏克強面稱該堤基附近地點及計劃指定鳳凰山取土土場石子瓦礫佔三分之一似恐妨碍工程請定辦法見復等由准此當經交省會工程處主任李林森簽復去後茲據復稱查修築筷子湖堤取土地點係指定在鳳凰山因附近一帶無土可取如取土過遠則運費甚鉅至於鳳凰山土質並不過劣所稱含瓦礫稍多之處復經切實查明僅沿舊城基一帶驟視之似覺磚渣過多但切至城基內部並無多瓦礫現開工業已三日職時前往察看幫同指揮築土時令監工轉飭工人將磚渣檢出逐層打礮其外層含有磚渣之土拒絕使用如此修築似無不可等情據此相應函復卽希查照辦理爲荷此致 湖北水災善後委員會 廳長 李書城 二十一年四月二十五日

## 李林森等來呈

呈爲呈請事竊查筷子湖堤工照計劃說明書原指定在鳳凰山選取純淨黃土惟該山上現設有堡壘勢未便任意取挖而山邊之土又復含夾磚石瓦礫成分過多如不揀提淨盡以之築堤似覺不妥若責令標工完全提清方准使用實費工不少且鄰近各處又無土可取茲據標工三民公司要求加給津貼以便加工揀提土內磚石瓦礫等情前來查用於湖堤外層之土勢必將其中所夾磚石特別揀淨逐層夯結方保安全如按全堤所需土方四成計算則須特別揀淨者約六千方以之包於外層平均厚約四呎至於內層之土自亦應將其中磚渣石塊盡量提揀後方

可使用應否准如所請酌予津貼揀提瓦渣工資抑如何辦理之處事關預算未敢擅擬理合據情具文呈請鑒核示遵俾便早日興工實爲公便  
謹呈 工務股主任趙 李林森顏克強呈二十一年四月六日

### 武昌筷子湖土堤工賑辦事處來呈

呈爲呈請補給揀提磚石瓦礫津貼仰祈鑒核事竊屬處奉令修築武昌筷子湖開井土隄前以所指取土地點內含有磚石瓦礫甚多非加工揀提不能爲用懇予酌給津貼各緣由據情轉呈在案嗣奉鈞股函開逕復者據呈筷子湖取土地點因土內含有瓦礫甚多須加工揀取請加給津貼等情已奉主任批開俟開工後察看情形再予酌量照加等因用特函達查照等因奉此當即轉知該領工三民公司遵照辦理並附記承領合約各在卷查該處自開工以迄於今逐日僱用揀提磚渣工人實所費甚巨擬請酌予津貼洋六百元以資補助又清理開吼淤泥臨時僱用工人實支工資洋三十三元以上二共洋六百三十三元現聞井土堤工程不日可告完竣辦事處即須結束理合具文呈請鑒核如數發給以示體恤實爲公便謹呈 湖北水災善後委員會工務股主任趙

善後會函復湖北省政府准函據水利局呈請修築筷子街至大堤口一段防水堤函請辦理覆  
以修筷子湖堤計劃全由建設廳主持本會未便變更由 二十一年五月十六日

逕復者案准

貴府圖字第三一二三號公函略開據水利局呈請分別函令仍照武漢各機關會議原定計劃修築筷子街至大堤口一段防水堤等情函請查照辦理等由准此查本會對於筷子湖堤係依據建設廳之函請遣派員工興工修築並經建設廳派省會工程處主任李林森與本會工務股工程員顏克強會同估計工費提會定辦因該堤附近地點多係瓦石堤成是否堅固尙難逆料復經本會商准建設廳函復內開沿舊城基一帶似覺磚渣過多但切至城基內部並無多瓦礫現令監工轉飭工人將磚渣檢出逐層打礮其外層含有磚渣之土拒絕使用等由到會是修復該堤其計劃完全由建設廳主持本會未便率議變更相應函復

貴政府請煩查照仍希見復爲荷此致

湖北省政府

### 附原函

逕啓者案據水利局呈稱據本局技正陳彭培高凌美簽呈稱竊查筷子街至大堤口一段防水堤前於三月十六日奉到省府圖字第一八五九號指令節開由建設廳與水災善後委員會商洽修築等因現聞所作之堤係在筷子湖內面沿舊城基綫加高培修職等奉諭前往查勘確係就

城基培修由鳳凰山取土惟所用之土多含瓦礫（多係舊屋基之渣土內有石灰及磚渣雜物）該處城基十六年時由包工拆卸脚下青石均已挖取故基礎已不能禦水去年大水時本局竭力以搶築子後街之堤者亦因城基之不可靠後子後街堤漫潰不到一二小時果隨之潰決此次沿舊城基修堤所填之土既多瓦礫土質復無粘性即施砌工恐不能堅固將來完成以後恐亦難禦大水擬請呈請省府迅予函令水災善後委員會及建設廳另行照各機關會議所定計劃就筷子街路綫加築則較為可靠且將來市政發達漢陽門馬路延長亦可作沿江馬路之基本工程一舉兩得為利甚大一面併由本局函建設廳建議是否有當理合簽請核示等情前來查筷子街至大堤口一帶防水工程關係重要該員等所陳各節深具見地除函建設廳外理合據情呈請鈞府鑒核准予分別函令查照辦理等情計呈略圖一張據此除指令並分行外相應函請貴會查照辦理並希見復為荷此致 湖北水災善後委員會 主席夏斗寅二十一年五月八日

### 附復函

逕復者案准貴會善字第二八七一號公函以修復筷子湖堤計劃完全由建設廳主持未便率議變更囑即查照見復等由准此查該堤工程係屬貴會主辦可否參照水利局原呈各節酌量改善以期堅固仍請會商該局及建設廳妥為定奪准函前由除分令該廳局逕與貴會商洽辦理外相應函復貴會查照為荷此致 湖北水災善後委員會 主席夏斗寅二十一年五月二十五日

### 附湖北建設廳來函

逕啓者案奉湖北省政府團字第三四七六號訓令內開案查前據水利局呈請分別函令水災善後委員會及建設廳仍照武漢各機關會議原定計劃修築筷子湖街至大堤口一段防水堤等情到府當經分別函令查照辦理在案茲准水災善後委員會函復略開查本會對於筷子湖堤係依據建設廳之函請遣派員工興工修築並經建設廳派省會工程處主任李林森與本會工務股工程師顏克強會同估計工費提會定辦旋因該堤附近地點多係瓦石堤成是否堅固尙難逆料復經本會商准建設廳函復內開沿舊城基一帶似覺磚渣過多但切至城基內部并無多瓦礫現今監工轉飭工人將磚渣檢出逐層打碾其外層含有磚渣之土拒絕使用等由到會是修復該堤其計劃完全由建設廳主持本會未便率議變更相應函復貴政府請煩查照仍希見復等由准此除函復仍希會商該廳及水利局酌量改善以期堅固並分令水利局外合亟令仰該廳即便遵照會同商洽辦理具報為要此令等因奉此自應遵照辦理惟查改善工程與款項及時間均有關聯現值江水盛漲如須改善勢必將堤身加寬堤面增高原定經費及時間恐不敷用除函請水利局派員商洽辦理外相應函請貴會查照迅飭顏工程師克強會同本廳技士李林森詳加查勘究應增高加寬若干需款若干及延長時日若干擬具切實改善辦法以便實施而期堅固至級公誼此致 湖北水災善後委員會 廳長李書城 二十一年六月七日

### 又來函

逕啓者查修築簕子湖內堤改善工程暨無庸改綫情形前經本廳呈復湖北省政府鑒核一案茲奉團字第三九四號指令內開呈悉據稱修築簕子湖內堤係爲防護武昌城垣起見簕子街隄綫既由水利局負責辦理則改綫辦法自應無庸置議惟內堤防護城垣關係亦頗重大磚渣雖經檢出土質究乏粘性仍應另行擇地取土以期堅固可靠除令水利局知照外仰即轉飭遵照此令等因奉此除呈復土質尙屬可用並令飭省會工程處遵照儘量改善務期堅固外相應函達請煩查照轉飭督工人員一體遵照並希見復爲荷此致 湖北水災善後委員會 廳長李書城 二十一年六月二十二日

### 善後會函八十九師司令部爲本會培修武昌簕子湖堤在鳳凰山取土希飭駐該處砲兵營維

護由 二十一年四月十一日

敬啓者頃據本會培修武昌簕子湖防水土堤工賑辦事處呈稱查簕子湖土堤開工在即原定計劃係指定在鳳凰山取土茲因該處駐有第八十九師之砲兵二連一經興工取土誠恐發生障礙請函請轉飭知照等情前來查本會培修該項土堤係爲預防水患據呈前情事關公益自應照准除指令外用特據情函達

貴部轉飭駐防該處砲兵連妥爲維護以利工程進行並請賜復爲荷此致

國民革命軍陸軍第八十九師司令部

### 附來函

逕復者頃准台函以培修武昌簕子湖堤係指定在鳳凰山取土因該處駐有本師砲兵誠恐發生障礙囑轉飭該砲兵妥爲維護各等由到部除令飭該連遵照辦理外准函前由相應函復即希查照爲荷此致 湖北水災善後委員會 師長錢大鈞二十一年四月十五日

### 領工三民建築公司文青山來呈

呈爲工程早竣復經驗收款延未發災工終日圍繞無法遣散仰懇主任俯念下情迅行照數發發而解萬急事竊領工前蒙武昌工賑辦事處與領工包頂簕子湖堤開工程立約後遵於四月十五日開工依照工程師指導監工員督視照定期於六月三十日竣工報告在案照約施工毫無違悞除已領款外尙應找工款洋九百五十三元餘屢請派員驗收延至七月十四日經工程員顏克強建設廳工程主任李林森二員蒞場驗收並無不合等事隨即呈報既經驗收款合照發乃遲之又久竣工已閱一月無法解散災工人衆更進一步終日圍繞吵鬧不堪將恐演成意外



涉其治安似工情因不能解散虧累實所難堪情迫萬急懇求鈞座俯念商情恤及災工迅賜照案發給藉解倒懸謹呈 湖北水災善後委員會  
工務股主任趙 領工三民建築公司文青山謹呈 二十一年七月二十六日

### 善後會函湖北建設廳請派員驗收篾子湖堤工程并見復由 二十一年八月九日

逕啓者據本會工務股報稱據武昌篾子湖堤工領工人三民建築公司呈爲工程完竣請派員驗收等情當經飭據工程員李林森顏克強等呈復前往查勘用水平測驗大致尙屬不差並造具驗收表前來理合檢表報請派員前往驗收等情據此查篾子湖堤工係

貴廳主持辦理現在工程完竣究竟物料是否堅實建築是否按照施工說明書辦理與武昌防水事宜均有密切關係擬請

貴廳派員前往復勘驗收具報以徵核實相應照抄驗收表函達

貴廳請煩

查照辦理並希

見復爲荷此致

湖北建設廳

附抄送驗收表一份

### 附原呈

呈爲據情轉呈懇予派員驗收仰祈鑒核事竊據領工三民建築公司經理文青山呈稱爲工程完竣仰請轉報鈞股派員驗收以便結束等情據此當經屬處工程員李林森顏克強二員前往用水水平測驗其中尙有數點欠缺隨令該領工按照水平單補修完好旋又復往查勘大致尙屬不差並造具驗收表一紙除將該驗收表呈核外理合具文呈請鑒核迅予派員驗收以便結束實爲公便謹呈 湖北水災善後委員會工務股主任趙 附呈驗收表一紙 武昌篾子湖堤工工賑辦事處 二十一年七月十九日

### 附建設廳復函

逕復者前准貴會善字第三三七六號公函以修築篾子湖堤工程完竣經派工程員顏克強等勘驗大致尙屬不差囑本廳派員覆驗以徵核實等由准此當經飭令省會工程處派員覆驗具報去後茲據該處主任傅養蓀轉據技士唐玉燭呈復稱詳查復驗篾子湖堤工程依次丈量驗得該堤長爲七百零八公尺寬爲四公尺高與上年大水面同坡度爲一比二與原定計劃大致相符施工亦尙屬堅實等情據此相應函復貴會請煩查照爲荷此致 湖北水災善後委員會 廳長李書城

大堤口至水菓湖路

善後會佈告大堤口至水菓湖馬路附近墳墓限自佈告之日起於二星期內遷徙完竣由

二十一年六月二十五日

爲佈告事案查本會此次援照國府救濟水災委員會頒發工賑辦法修築武昌大堤口至水菓湖馬路原期救濟災民兼以便利交通所有劃定路線如經過有墳墓地方統限自佈告之日起於二星期內遷徙完竣倘逾限而不能遷葬者卽作爲無主之墳由本會轉飭工務股代僱夫役移埋相當義地以免挖壓而維人道爲此佈告仰該路線附近一帶地方墳主一體知悉務須以地方公益爲重毋得妄生異議致碍工程進行本會有厚望焉此佈

善後會函湖北建設廳送大堤口至水菓湖馬路工程圖樣說明書等件請轉飭李技士林森前往工程地點會同切實辦理希查照見復由 二十一年七月一日

逕覆者案准

貴廳趾字第七零二號公函囑將武昌大堤口至水菓湖馬路修築經過情形連同計劃圖表等件函送過廳以便查核辦理等由准此查此案前於本會第三十五次執委會議由周委員蒼柏臨時動議擬利用工賑修築武昌大堤口至水菓湖馬路已向上海銀行募捐一萬二千元再請將移存本會之貝克委員交吳主教所搭武昌蕻棚費二萬元內餘存洋七千元悉數撥歸上項工程費用萬一不足再由本會補撥並請交工務股辦理提請公決當經決議通過並紀錄在卷旋由周委員轉送總工程師恩釗所擬計劃及工程說明書前來計工程費洋三萬四千餘元復經工務股飭據工程員顏克強實地勘測費呈施工說明書及圖樣等件到會詳加審核尙屬可行業由工務股轉飭領工均益公司依照圖樣施工於六月十日招集災工開始修築此本會辦理該項馬路大概經過情形也惟關於工程上一切事項亟宜徵集專門人才共同研究以利進行擬請

貴廳轉飭李技士林森前往該工程地點會同總工程師恩釗及本會工程員顏克強切實辦理俾期堅實而垂久遠事關公益諒荷贊同准函前由相應檢同圖書等件函復

貴廳卽希

查照見復爲荷此致

湖北建設廳

附抄送總工程師計劃及工程說明書各一件 圖樣二份 施工說明書一份

## 修築武水路草計劃書

該路自武勝門外正街至水菓湖杜家灣湖濱止路綫長約一萬七千英尺（約合華里八里）全路經過之村鎮不下十餘處但村戶雖多而無道路利其交通故鄉人對於交易上之運輸每感痛苦若此路修成則便利多矣茲將大概之計劃及預算列后

（一）測量 凡修築馬路必須先作一種測量工作始能明瞭某處應如何開挖某處應如何填法或于經濟上之籌劃而對於工程之進行亦得依次不紊

（二）修築法 路基中央築一丈闊石子路面左右兩邊各修五尺闊土路則整個路面之闊度為二丈以便往來車輛在途中可以讓避

（三）動工 先僱土工將路綫起伏之處照測量圖說挖高坡以填低窪使路面之高度成為和平之曲綫新填之土須用礮打堅免將來路面陷落

（四）石子路面修築法 俟土工完畢後繼在路基中央一丈闊以亂石塊鋪四吋厚之路面底子再在石塊上面加鋪一吋厚之呔口及分口碎石子但路綫之橫截面須鋪成拱形則路面容易排洩雨水待路面既鋪成拱形後用石礮碾壓一次再用紅土漿水澆灌一次如是共須反復使行二次此後僅用礮碾壓至堅實程度為止路則成矣

茲將此路工程費概述于后

土方約四·一五四方每方洋一元三角	計洋五千四百元
石方約一·六八三方每方洋九元五角	計洋一萬六千元
打工壓工每丈洋四元	計洋六千八百元
橋樑及水溝	計洋三千元
遷移費	計洋二千五百元
監工及雜費約三個月	計洋一千元
共估約計洋三萬四千七百元	

## 修築武昌大堤口至水菓湖馬路工程說明書

（甲）理由

查該路線計長一萬九千二百英尺經過農村數十處該地及水口湖以內之農產物農人輒感運輸困難因此數十年來該地之農作事業非獨

迄無進展且日益衰敗推原其故實交通不便所致當該路初次測量時農人見測者打椿量尺羣相詢問經測者說明後農人均雀躍稱便喜容滿面蓋彼之願望或賴此以萌芽也由此觀之甚為明證再水口湖與東湖毗連將來此路一關即東湖東北二岸農村之交通亦惟賴此一道而已除上述此路與農村之關係外在無形中尙能減除武漢輪渡之擁擠及開發內地之進化更可利用工賑誠一舉數得之偉事也

(乙) 測勘情形

(一) 查大堤口至武勝門正街一段計長二千零四十英尺現有路基平正堅固僅須略加修理惟有數處路面太狹若折遷房屋十五戶路面寬度則能擴展至十八英尺

(二) 沙湖巷至銅圓局輕便鐵道舊基一段計長六百英尺原有路基甚狹且起伏不平須折遷房屋二十一戶

(三) 自銅圓局輕便鐵道至紫金山一段計長三千七百英尺本路基則沿輕便鐵道舊基而行僅須在鐵道舊基左右加寬

(四) 自紫金山至水口湖湖濱一段地勢起伏工程進行略為費時惟路綫之進展則按(丙)條「一」項測定

(丙) 工程內容

(一) 該路綫之進展盡量避免壓占農田折遷房屋遷移墳塚及路綫平直為定路綫之原則

(二) 路面寬度為二十英尺路面中央鋪八英尺寬石子路坡度最大不過百分之四

(三) 路綫上應開挖之土填於應填之處填土與開挖終以經濟為原則如路綫上無餘剩之土而須填土者則在路綫二邊取土

(四) 為經濟與現在之需要計路面中央築八尺寬五吋厚石子路面

(丁) 築法

(一) 取石子地點一處在蛇山北一處在東湖濱一帶如能函請粵漢鐵路局允該路需用之石子在紫金山運取者則更便利經濟

(二) 路基先由土工按照測圖開挖或填平惟路面必築成拱形使雨水容易排洩路外

(三) 土工竣事後繼在路基中央及左右將新填之土用石礮碾壓堅實免將來路面陷落俟新土壓照石子路面之寬度在路基中央先用三吋量積之石塊鋪底再用吋口石子將石塊之空隙嵌滿並連石塊一起築成四吋厚用石礮碾壓二次再在吋口石子上面鋪分口石子一吋厚灌以泥漿用石礮碾壓二次再灌泥漿一次後用石礮碾壓堅實為止

(四) 路綫經過之處共按設洋灰涵洞二十餘道以資排洩水量路側人字溝無須安設因路面之雨水向左右排洩至野外低處而以涵洞排洩之

(戊) 估價

- (一) 修理 費 洋三千三百元
- (二) 土方六千八百方(每方價洋一圓一角) 洋七千四百八十圓
- (三) 石方八百六十方(每方價洋九圓五角) 洋八千一百七十圓
- (四) 購 路 基 地 價 洋一千五百元
- (五) 壓工鋪工錘工(每丈六圓) 洋九千一百二十元
- (六) 折 遷 費 洋二千五百元
- (七) 監 工 及 雜 費 (三個月) 洋一千五百元
- (八) 洋 灰 涵 洞 洋一千三百元

共約計洋三萬四千八百七十元

### 附湖北省建設廳復函

逕啓者案准貴會善字第三一八九號函以武昌大堤口至水菓湖馬路業於六月十日開始修築惟關於工程上一切事項亟宜徵集專門人材共同研究以利進行囑轉飭李技士林森前往工程地點會同辦理俾期堅實等由附抄繆工程師計劃及工程說明書各一件圖樣二份施工說明書一份准此查貴會募集捐款修築該路裨益市政實非淺鮮本廳佩慰之餘極表贊同關於圖樣表說自應存案備查惟大堤口至小東門一帶爲省會環城馬路原規定爲二等路寬三十公尺今貴會僅修二十英尺相差頗鉅如能酌量修改更爲級感至派員會同辦理一節查無必要除已令飭省會工程處隨時派工程人員前往察看外相應函復即希查照爲荷此致 湖北水災善後委員會 廳長李書城 二十一年八月九日

### 均益公司承領字

立承領字人均益公司今承領

鈞股武昌大堤口至水菓湖馬路工程按照標單所開各項價額及後開各條切實履行決不違誤謹呈

湖北水災善後委員會工務處

承領人 均益建築公司 譚福星

主約人 湖北水災善後委員會工務股主任 趙典之

湖北建設廳工程師 張境

工務股工程師 繆恩釗 顏克強

計 開

- 一·工程地點 大堤口至水菓湖
  - 二·工程種類 馬路土方切土填土  
鋪石砌溝木橋涵洞等
  - 三·領工價額 二萬八千圓
  - 四·開工及竣工日期 三月計九十天
- 中 華 民 國 二 十 一 年 六 月 十 日
- 附領工規則一份 施工說明書一份 圖樣全份

大堤口馬路領工規則

- 1 承領人於簽訂合同除遵照標單之規定外須覓具武漢殷實舖保兩家填具保結負責保證上項舖保如經本處審查認為不合時應令其改覓他保
- 2 承領人如不能履行合同條件時舖保應負完全責任按保結上所定辦法處理之
- 3 承領人應依照合同所定期限開工竣工或因天災或人力不能抵抗之阻礙致不能履行合同時得聲明故障呈經本處核准量予變通
- 4 承領人如屆合同上所定竣工期限不能竣工時每延長一天處以二十五元之罰金
- 5 承領人雖能如期竣工但因檢查結果其工程認為與規定不符有應行修改之處者承領人應負修改之責其竣工期限由本處核定事實上之必要予以相當期間承領人對於前項修改及時間領工不得發生異議並不得要求加價
- 6 本處遇必要時須變更工程設計或停止工作承領人不得有所異議如遇此項情形發生致承領價額期限有所增減得由雙方協議另訂價額期限補載前訂合同之內
- 7 承領價額應照合同中所定明之領款程序辦理不得有長支短借情事
- 8 承領人於工作地點應塔蓋臨時棚廠以便本處工務人員接洽公事及休息之所
- 9 承領人在施工期內如有損失公私物產及傷害他人及所僱工人等概由承領人應負修理賠償責任
- 10 承領人對於材料及工程應自保管在未驗收以前所發生之任何損失均歸承領人負責
- 11 承領人應常川駐紮工作地點督率工作若因不得已事故不能到工時得委託相當人代理但須先期將代理人姓名年齡職業呈報本處

核准者認為不適當時得令更換

12 承領人及其使用工人等應受本處工務人員之指揮監督

13 承領人所做工程及所用材料無論何部份如查有不遵照圖樣施工說明書及合同辦理者承領人須立刻拆除更換以築或修改不另給價

14 所有額外增加或更改工程變通材料未經本處認可均屬無效

15 承領人所僱役人等須遵守一切警章及其他公布之規則尤須避免有阻礙交通及妨害公安與公眾利益之行爲

16 承領人於工程完竣後應立刻將剩餘材料及所蓋之棚廠等移掃盡淨

17 承領人於掘路填土鋪石砌溝灌漿每次工程截段完好時須分部請監督委員過驗一次按照支款程序分別給款

18 承領人應出具六個月保結担保該路工程在保險期內如有損壞承領人應負修理及賠償之責

19 合同一經成立無論工料價值如何漲落或市面金融如何變遷雙方均不得要求增減領工價額

20 承領人所需工人應由本處以災民派充如有不能工作及發生意外情事者由承領人或監工報告本處轉送湖北水災善後委員會更調處理之

21 承領人不依合同所得之權利義務讓與他人

22 承領人對於本處所屬員司不得有行賄饋贈及給與回扣夫馬費等情事

23 承領人及其所僱員司工役有違本規則規定各條者應按情節輕重處十元以上五百元以下之罰金但情節重大並取銷其承領權

24 全部工程須依照圖樣及施工說明書標單建築承領人不得擅自變通更改必要時必須呈由本處或監督人許方可照辦

25 全部工程圖說如有未詳盡之處得隨時由監督人指揮辦理承領人不得藉口塞責

26 本規則於訂立合同時應附列合同之後認為合同之一部份而發生同等效力

## 大堤口至水菓湖馬路施工說明書

### 第一章 原則

1. 包工須盡量利用災民爲原則其災民不能担任之工程得酌量僱工辦理

### 第二章 總則

2. 本工程自武昌江邊大堤口起經沙湖巷造幣廠輕便鐵道舊基舒家街安家灣至水菓湖邊止修築馬路包括下列各項工程

- 甲 路長計二萬一千一百英尺路基淨寬二十呎建築壓堅中鋪石渣路面淨寬八呎壓結平均厚四呎半由大堤口至沙湖卷計二千七百呎之間已鋪石板稍加修理無須加石渣餘均照圖樣及椿號辦理之
- 乙 幫寬面及新築路土方

### 施工說明書

#### 丙 切土工程

#### 丁 洋灰涵洞工程

3. 本路工程全路建築式樣尺碼及所用材料包工均應遵照本處所製圖樣及本說明書施工不得稍有參差如有不明瞭處應從本處工程人員指示辦理
4. 凡包工所備材料於施工之前應經本處監修人員檢驗合格並驗收數量後方可備用如與本說明書規定不符或與圖案不合者不得混用
5. 凡施工應用之材料工具及工人住所均由包工自備並須預為辦妥以免臨時周章而致延誤工程
6. 包工對於程序應遵本處工程人員之指揮
7. 凡本處訂立之中心樁水平樁折遷樁邊樁等包工須切實遵守妥為保護勿得稍有移動
8. 本處對於本路各項工程之全部或一部認為有變更之必要得更改或增或減所有工料價值仍照標單內原單價計算如標單未列者則按時價計算包工不得有所異議
9. 本路工程如因時期迫促應用夜工時包工應遵辦所需燈油及一切設備皆歸包工自理不得要求加價

### 第三章 細則

#### 10 填土及幫寬路基土方

路基不足二十呎或須新填加之處均須用好土按照所定坡度鋪平（邊坡為一比二坡）分層填築每層厚度不得超過一呎還層用大秀秀緊滾壓結實上面始可鋪石凡填土之前須將土穰堅然後照層加土

#### 11 切土工程

凡本路切土各處斜坡須照圖切做即最大坡度不得超過百分之三如兩旁有高土亦須切成一比一之坡度以免日後之倒崩

#### 12 石渣路面



- 由沙湖巷起（二十七號橋）計長一萬八千四百呎路基淨寬二十呎做成弧形石渣壓結後平均有四吋半厚分三層鋪墊頭層吋口石平均厚三吋用大礮壓堅再用黃泥灌漿路綫中點須高於兩旁四吋二層鋪分口石一吋築法與頭層同三層鋪瓜米石厚半吋須礮壓堅實再用一比三黃土絨沙收漿壓至路面平光爲度
- 13 洋灰涵洞

按照圖樣凡須安置洋灰涵洞之處前將土挖至相當斜度然後用六面見方之條石砌好用一二成洋灰合縫沿途之涵洞水管一體作八字

- 14 取土取石渣

取土由邊脚外兩旁或挖土處取土石渣由城邊或紫金山或沿路左右採運均由包土自理取運

- 15 橋號一百一十八號作二孔洋松木橋一架均用螺絲尙好全部用黑油漆之以保牢固餘照圖樣辦理之

- 16 橋號一百九十三號作翻沙洋灰涵洞一孔高一公尺寬八公寸底用 1,3,6 洋灰下脚兩牆用 1,2,4 洋灰擋七牆用 1,3,6 洋灰打結作八字用青石條砌好

- 17 全路工程一律遵照本說明書辦理領工人不得稍有異議

### 善後會函湘鄂路局爲修大堤口至水菓湖馬路經過貴路基地二十丈備作馬路線請查照見

復由 二十一年五月二十一日

逕啓者查本會修築武昌大堤口至水菓湖馬路在紫金山取石填修必須經過

貴路綫旁地基二十丈備做馬路綫想事關公益諒荷

贊允照應函達即希

查照見復爲荷此致

粵漢鐵路湘鄂段管理局

### 附粵漢路湘鄂段管理局復函

逕啓者准貴會善字第二九二號公函以修築武昌大堤口至水菓湖馬路在紫金山取石填修必須經過本路綫旁基地二十丈備做馬路綫屬爲查照見復等由當經轉飭工務處勘明有無妨礙復去後茲據復稱遵經派由第一工段平段長前往查勘據復馬路現在尙未開工惟

查閱所立木樁其馬路綫經過本路基地即在紫金山後面馬路築成時正與路軌交岔但馬路祇可與路軌齊平並於經過路道之處應造一道口 (Level Crossing) 所需礮石工料應由該會自理惟須由段飭工加裝保險鐵軌兩條屆時並由段會同辦理以期免除妨礙至由紫金山取用山石該處石料尙多應由其自費購取限鋪附近馬路不得移往遠處或包工轉售等情前來復核尙無不合茲將道口建築標準圖一份一併呈復鑒核酌復並擬請通知該會務須依照圖樣建築以資劃一并請該會將水菓湖馬路圖印寄一份前來以資備案等情附呈藍圖一紙前來除指令准予照辦外相應檢同建築標準圖一份備文函復即煩查照辦理并請將該水菓湖馬路圖檢寄一份以備查攷爲荷此致 湖北水災善後委員會 粵漢鐵路湘鄂段管理局二十一年六月三日

附藍圖一紙

### 湖北省建設廳來函

逕啓者案據武昌小東門外馬蹄營公民杜開藻等稟爲包工均益公司修築汽車路綫經過該民等菜地請求發給地價並懇轉飭該公司改向城邊取土等情正核辦間復據小東門外何家壠公民鄧開慶等稟爲自何家壠至沙子嶺汽車路第一次測量係就原有大道近忽改從壠中經過佔用該民等田地甚多懇請派員仍照第一次路綫修築以蘇民命等情據此查該民等所稱汽車路綫本廳無案可查經詢據所屬人員查稱該路即係貴會主辦之大堤口至水菓湖馬路業由包商均利公司於本月十日開始修築並派有工程人員督工等語查貴會修築馬路以工賑兼利交通自屬法良意美惟前述之路以前未准來函磋商辦理事後亦未准檢送築路計劃圖表等件過廳以致本廳對於該路如何設計如何修築及與市政交通關係若何無憑知悉本廳職司建設諸應核實統籌特此函達貴會請煩查照將該馬路修築經過情形連同計劃圖表等件函送過廳以便查核辦理再公民杜開藻鄧開慶等稟請各節事涉貴會所修馬路工程範圍相應檢同副稟併請分別查明辦理函復至叙公誼此致 湖北水災善後委員會 廳長李書城二十一年六月二十四日

附送公民 杜開藻等 副稟各一件  
鄧開慶等

### 善後會函湖北建設廳爲武昌大堤口至水菓湖馬路工程停止進行請查照由廿一年九月廿五日

逕啟者本會興修武昌大堤口至水菓湖馬路綫經過沙湖巷箍桶街等處拆遷房屋展寬路面爲十英尺

貴廳來函以該路應展至二十公尺旋據該處業主聯合會主任程秉彝等稟請變更路綫又經函請

貴廳主持在案現本會因慈善事業不願拆屋修路擬將該路工程停止進行如

貴廳爲環城路綫計劃即請直接與辦相應函達即希

查照爲荷此致  
湖北建設廳

### 武昌武勝門外箍桶街沙湖巷業主聯合會主任

程秉彝  
萬幼臣  
周福堂

等來呈

爲變更計劃有例可援不達目的誓不中止謹再推派代表泣血請願仰懇俯順輿情變更路線以延殘喘事竊查武昌大堤口至珞珈山馬路原係爲行駛長途汽車前因經過沙湖巷箍桶街有重大妨礙曾經民等縷敘種種利害理由呈請仍沿小鐵路原綫以直達爐坊口江岸一案計先後兩次具呈均未奉到批示方正在羣情惶惑之際詎日昨忽有鈞會之驗委員前來飭民等迅速拆讓以便動工等語迷聽之餘尤深駭異伏思自沙湖經過沙湖巷箍桶街以至大堤口不過係爲欲達江岸便利行人之計然自沙湖仍沿小鐵路以至爐坊口仍係同一達到江岸之目的同可以便利行人同可以裨益營業論理本無軒輊之可述然鈞會之所以捨棄小鐵路而必要曲折至大堤口者不過以小鐵路路基損壞需費修理加以積玉橋又工程浩大不若沙湖巷箍桶街之道路整齊且又均係青石所砌成稍加修葺即可適用是工省而又可減少費用於經濟上無裨益此種估計之錯誤茲再叙其利害於左

一 沙湖巷箍桶街均係民產且又多係孤兒寡母恃爲養命之源者雖拆讓費所需無幾然人民不免蕩產離拆斷絕生計之痛苦較之小鐵路均係官產無上述之害且又可省去拆讓費其利一

二 大堤口無適當車站必須備價購買而爐坊口則有巨大之棧房正合車站之用又有多數之空地可以堆貨停車既不興工建築又可毋庸購買其利二

三 大堤口爲武昌山後一帶各商號之起卸貨物碼頭交通繁盛行人如織且住戶又櫛比相望如一旦行駛汽車將來難免不肇禍滋事或發生人命較之爐坊口則地勢稍偏必無此種後患其利三

據以上三點觀察比較利害得失並將一二兩項所省去之費移作修理積玉橋暨沿路之用則鈞會所損失者必區區無幾既可免除許多之麻煩又可保全數千之生命

鈞會爲慈善機關而修路又係爲救濟災黎民等均同係災民一份子又豈有救濟於彼而不體恤於此之理如果謂原定計劃不能稍有變更則何家壠又何以能變更路線改從大路通過耶是變更與不變更完全在鈞會施恩與不施恩而已事關生命不達目的不止非在爭折讓費之多少也爲此推派代表再向鈞會台前泣血請願伏乞俯順輿情准予將路線變更並乞明白批示以定人心公使德便謹呈 湖北水災善後委員會 連署人蕭樹陔項煥卿袁鶴卿林海宇 二十一年八月 日

## 善後會函湖北建設廳請主持佈告沙湖巷箍桶街等處人民拆遷房屋以利進行大堤口至水

### 菓湖馬路工程由 二十一年九月十三日

逕啓者查本會此次依照

國民政府救濟水災委員會頒發工賑辦法與修武昌大堤口至水菓湖馬路其路綫經過沙湖巷箍桶街等處必須拆遷房屋俾可展寬路面乃迭據沙湖巷箍桶街業主聯合會主任程秉彝等呈請變更路綫希冀避免拆讓經本會一再派員前往勸導仍鮮效果現已停工多日無法進行本會爲慈善機關其勢亦遽難責令拆遷因思

貴廳有統籌辦理全省路政之權前准

大函將該馬路列爲二等路並囑將該路面展寬三十公尺具仰注重該路工程之至意茲既發生糾紛擬請

貴廳主持一切佈告曉諭自可咸使就範以利工程進行事關公益諒荷慨允相應函達請頌

查照辦理並希

見復爲荷此致

湖北建設廳

### 附湖北省建設廳復函

逕復者案准貴會第三五四六號函以興修武昌大堤口至水菓湖馬路其路綫經過沙湖巷箍桶街等處必須拆遷房屋俾可展寬路面乃迭據沙湖巷箍桶街業主聯合會主任程秉彝等呈請變更路綫希圖避免拆讓經一再派員勸導仍鮮效果囑主持佈告曉諭以利工程進行等由准此查貴會以工代賑修築省會區內道路不僅慈善爲懷抑且事關建設本廳自應協助但本廳近據該沙湖巷業主代表萬幼臣等呈稱貴會發給拆遷費每棟僅給錢三十串及十五串兩種似覺過少查本廳所屬省會工程處曾有早經中央核准之拆遷暫行章程及收用土地暫行章程關於拆遷房屋及收用土地事宜似應參照該章程辦理以免紛歧查本廳現已擬具分三期發給拆遷費辦法第一期於拆遷時即時發給第二期兩期分三年發清俟該項辦法呈奉省政府核准後再行函送貴會以便查考茲准前由除已佈告曉諭箍桶街沙湖巷居民遵照拆遷外相應檢同上開拆遷暫行章程及收用土地暫行章程各一份函復貴會即希查照辦理爲荷此致 湖北水災善後委員會 廳長李書城二十一年九月二十六日

附檢送湖北省會工程處拆遷暫行章程及收用土地暫行章程各一份

# 善後會函湖北建設廳函送大堤口至水菓湖馬路案內沙湖巷箍桶街房屋拆遷表及價洋請

## 查酌迅復由

逕啓者查本會與修武昌大堤口至水菓湖馬路一案准

貴廳恥字第一七八零號公函開據沙湖巷業主代表萬幼臣等呈稱本會發給拆遷費太少除已佈告曉諭拆遷外檢同拆遷暫行章程及收用土地暫行章程函囑查照辦理到會查本會前因慈善事業不願拆遷修路業經將該工程停止進行函達

貴廳查照並迭次奉

豫鄂皖三省剿匪總司令部分發沙湖巷箍桶街業主代表周福堂等請改路線副呈亦經本會將該路停止緣由備文呈復各在案茲准前因自應毋庸再議惟前准

貴廳函謂大堤口至小東門爲省會環城馬路有裨市政即上海銀行捐款亦係指修該處馬路之用茲按二十英尺路面照

貴廳拆遷章程編製拆遷方數及價目表連同表列洋一千二百六十元零一角三分函送

貴廳核收如因環城馬路計劃主張拆遷請即掣給收據知照本會繼續辦成交

貴廳收管本會係慈善機關于民意路政兩方均當顧全也相應函達

貴廳請煩查酌辦理並盼迅復爲荷此致

湖北建設廳廳長李

附送拆遷方數及價目表一份

二十一年十月十三日

武昌大堤口至沙湖巷一帶房屋拆遷方數及價目表

二十年湖北水災賑濟彙編

工賑

一八二

地 址	局 別	門 牌	業 主	寬	深	公 方	房屋種類	高 度	單 價	共 價	附 註
大堤口	第七分局	88號	致和	8.5公尺	1.4公尺	11.9公方	板壁門面	高在3m66以下	\$ 6.46元	\$ 76.87元	
大堤口	”	102”	張福堂	3.9 ”	1.2 ”	4.7 ”	”	” 3m66以上	” 2.58 ”	” 12.12 ”	
大堤口	”	114”	葉祥有	11.9 ”	1.0 ”	11.9 ”	”	”	”	” 30.70 ”	
大堤口	”	20”	周松記	11.0 ”	1.0 ”	11.0 ”	”	” 3m 以上	”	” 28.38 ”	
大堤口	”	”	陳太婆	3.0 ”	3.0 ”	9.0 ”	”	”	”	” 23.22 ”	
沙湖巷	”	1號	樂義堂	3.7 ”	4.2 ”	15.6 ”	”	”	”	” 40.24 ”	
沙湖巷	”	2”	樂義堂	22.2 ”	4.6 ”	102.2 ”	”	”	”	” 263.67 ”	
沙湖巷	”	17”	黃協泰	8.0 ”	4.0 ”	32.0 ”	”	”	”	” 82.56 ”	
沙湖巷	”	15”	王福記	3.4 ”	1.0 ”	3.4 ”	”	”	”	” 8.87 ”	
沙湖巷	”	”	高義順	1.0 ”	1.0 ”	1.0 ”	”	”	”	” 2.58 ”	
沙湖巷	”	18”	葉德風	9.0 ”	0.3 ”	2.7 ”	”	”	”	” 6.96 ”	
沙湖巷	”	12”	余又東	7.3 ”	2.2 ”	16.0 ”	”	”	”	” 41.28 ”	
沙湖巷	”	10”	余又東	4.0 ”	2.2 ”	8.8 ”	”	”	”	” 22.70 ”	
沙湖巷	”	96”	張萬發	9.5 ”	3.4 ”	32.3 ”	”	”	”	” 83.33 ”	
沙湖巷	”	5”	樂義堂	6.0 ”	4.0 ”	24.0 ”	”	”	”	” 61.92 ”	
沙湖巷	”	4”	樂義堂	11.0 ”	5.0 ”	55.0 ”	”	”	”	” 141.19 ”	
沙湖巷	”	3”	樂義堂	3.7 ”	4.6 ”	17.0 ”	”	”	”	” 43.86 ”	
沙湖巷	”	2”	樂義堂	4.0 ”	4.6 ”	18.4 ”	”	”	”	” 47.47 ”	
沙湖巷	”	21”	王順和	4.6 ”	3.0 ”	13.8 ”	”	”	”	” 35.60 ”	
沙湖巷	”	25”	周紫陽	6.0 ”	3.0 ”	18.0 ”	”	”	”	” 46.44 ”	
沙湖巷	”	24”	張大木	4.6 ”	4.6 ”	21.2 ”	”	”	”	” 54.69 ”	
沙湖巷	”	23”	張忠煥	4.0 ”	3.0 ”	12.0 ”	”	”	”	” 30.96 ”	
沙湖巷	”	22”	何國柱	3.4 ”	1.2 ”	4.0 ”	”	”	”	” 11.32 ”	
沙湖巷	”	21”	何國柱	3.3 ”	1.2 ”	3.9 ”	”	”	”	” 10.06 ”	
沙湖巷	”	19”	葉德風	9.2 ”	1.2 ”	11.0 ”	”	”	”	” 28.38 ”	
沙湖梳子橋	”	45”	郭永興	8.0 ”	1.2 ”	9.6 ”	”	”	”	” 24.76 ”	

總共\$1260.13元

## 湖北省會工程處來函

逕啓者案奉湖北省政府建設廳恥字第一零二六號訓令以奉省府令轉飭本處派員察看貴會興修大堤口至水菓湖馬路一案除遵派技士黃奎辦理並經將察看情形隨時呈報外茲查是項馬路在大堤口與沙湖巷一帶尚有二十餘家不肯拆遷業已停工除徑將該二十餘家門牌及業主姓名調查明晰具表呈請建設廳飭公安局嚴行督令拆遷外相應函請貴會繼續興工以竟全功至級公誼此致 湖北水災善後委員會 主任傅養恭 二十一年十月三十一日

善後會函湖北建設廳函送大堤口至水菓湖馬路案內沙湖巷箍桶街房屋拆遷費價目表連

同表列價洋請查收掣給收據由二十一年十一月四日

逕復者案准

貴廳恥字第二三二零號公函以前准本會函請直接與辦武昌大堤口至水菓湖馬路路綫經過沙湖巷箍桶街等處拆遷房屋一案仍囑繼續完成如拆遷房屋確有困難情形本廳自應盡量協助關於拆遷證一項即將調查表填送過廳以便轉飭省會工程處代為照填依照例送由省會公安局轉發各被拆遷住戶持向貴會領取拆遷費以示體恤等由准此查此案本會因慈善機關不願拆遷房屋議定停止進行迭呈

豫鄂皖三省剿匪總司令部奉令候令行建設廳呈復飭遵茲准

貴廳函復前因所有拆遷一節本會仍未便逕行經辦惟該路早經

貴廳列爲省會環城馬路有裨市政即上海銀行捐款亦係指修該馬路之用茲既函屬本會繼續完成即請將房屋拆遷後再行繼續進至拆遷費一項按二十英尺路面照

貴廳拆遷章程編製拆遷方數及價目表連同表列洋一千二百六十元零一角三分函送

貴廳請煩查收辦理即希

掣給收據備案爲荷此致

湖北建設廳廳長李

附送漢口阜成錢莊支票一紙計洋一千二百六十元零一角三分拆遷方數及價目表一份

## 附湖北建設廳復函

逕復者案准貴會善字第三六零四號公函本會與修武昌大堤口至水菓湖馬路路綫經過沙湖巷箍桶街等處拆遷房屋一案除原文有案不

錄外尾開如爲環城路綫計劃即請直接與辦等由查該馬路原由貴會修築仍請繼續完成俾全善舉如拆遷房屋確有困難情形本廳自應盡量協助關於拆遷證一項即請貴會將調查表填送過廳以便轉飭省會工程處代爲照填依照向例辦法送由省會公安局轉發各被拆遷住戶持向貴會領取拆遷費以示體恤相應函復即希查照辦理爲荷此致 湖北水災善後委員會 廳長李書城二十一年十一月二日

### 附湖北建設廳來函

逕復者案准貴會善字第三七七七號公函略開武昌大堤口至水菓湖馬路茲既函囑本會繼續完成即請將房屋拆遷後再行繼進至拆遷費一項按照貴廳拆遷章程編製拆遷方數及價目表連同表列洋一千二百六十元零一角三分函送查收辦理並掣給收據備案爲荷等由附送漢口阜成錢莊支票一紙計洋一千二百六十元零一角三分折遷方數及價目表一份准此自應照辦除令省會工程處代爲照表填註拆遷證送由省會公安局分發各被拆遷住戶持赴該處領取拆遷費並飭發訖具報外相應填具收據函請查收備案爲荷此致 湖北水災善後委員會 附送收據一紙 廳長李書城 秘書王式玉代折代行

## 善後會函覆湖北省政府准函據周福堂等呈懇變更沙湖巷箍桶街等處馬路綫囑爲查照見復等由函覆已將該路工程停止進行請轉知由 二十一年十月六日

### 逕覆者案准

貴府團字第六八九九號公函內開案據武勝門外沙湖巷箍桶街業主代表周福堂等呈爲拾正不由強迫折讓懇查勘明瞭變更路綫等情據此查前據農民安光定等稟爲建築汽車路損害難堪公懇救濟等情到府當經抄錄拆遷暫行章程函達貴會查酌辦理見復在卷現尙未准函復茲據前情除批示外相應檢同副呈函請貴會查核辦理並希見復以便飭遵等由附檢送副呈一件准此查大堤口至水菓湖馬路工程當興工之始以與武昌市政交通俱有關係會檢送該路計劃圖說函送湖北建設廳備案旋准函復以武昌大東門一帶定爲環城馬路列爲二等路寬三十公尺今貴會定爲二十英尺相差甚鉅如展寬爲三十公尺尤爲級感等由本會當以賑款無多且係慈善性質未予照辦乃迭據該代表周福堂等稟請變更路綫前來本會仍以辦理慈善事業不願拆屋修路爲主旨現已將該路工程停止進行並函湖北建設廳如爲環城馬路計劃即請直接與辦此關於沙湖巷箍桶街拆遷房屋之停止進行情形也至農民安光定等稟爲築路致受損害公懇救濟一節本會現據該農民等稟同前情惟查拆遷費早已給領在案並未發生異議所請救濟等情係格外懇求賑濟其苦衷不無可原但事關賑務應提會決議酌核辦理准函前由相應函復

貴府即希

查照分別轉知爲荷此致



湖北省政府

### 湖北省政府來函

逕啓者案據武勝門外沙湖巷箍桶街業主代表周福堂等呈爲拾正不由強迫拆讓懇查勘明瞭變更路線等情據此查前據農民安光定等稟爲建築汽車路損害難堪公懇救濟等情到府當經抄錄拆遷暫行章程函達 貴會查酌辦理見復在案現尙未准函復茲據前情除批示外相應檢同副呈函請 貴會查核辦理並希見復以便飭遵爲荷此致 湖北水災善後委員會 附送副呈一件 主席夏斗寅 二十一年九月二十八日

**善後會呈豫鄂皖剿匪總司令呈復大堤口至水菓湖馬路工程已停止進行業函湖北建設廳  
直接興辦乞賜鑒核由 二十一年十月五日**

呈爲呈復事案奉

鈞部交字第五九號訓令內開案據武昌武勝門外沙湖巷箍桶街業主代表周福堂等呈爲湖北水災善後委員會修築之長途汽車路強迫折讓民地請派員實地查勘變更路線以保產權等情正副呈各一件據此合亟附發原副呈一件令仰該會核辦具報爲要此令等因附原副呈一件奉此正遵辦間復奉

鈞部監字第四一四號令前因檢發副呈仰即詳細查勘妥慎進行並仰將該路工程計劃圖說呈備查核等因奉此查武昌大堤口至水菓湖馬路工程當興工之始因與市政交通均有關係會檢齊該路計劃圖說函送湖北建設廳備案旋准函復以大堤口至小東門一帶爲省會環城馬路原規定爲二等路寬三十公尺今貴會僅修二十英尺相差頗鉅如能酌量修改更爲級感等語屬會以賑款無多且係慈善性質未便照辦仍照原定路寬二十英尺辦理以期減少人民折遷之痛苦並規定折遷費佈告後迭據該處業主聯合會周福堂等稟請變更路線屬會因辦理慈善事業既不能強迫施行復恐引起該地人民反感現已決定該路工程停止進行業函湖北建設廳如爲環城馬路計劃即請直接興辦迄今尙未准建設廳函復奉令前因理合具文呈復鈞座伏乞

俯賜察核指令祇遵再該路已經停辦所有計劃圖說等件應請邀免費送合併陳明謹呈  
豫鄂皖三省剿匪總司令蔣

### 附豫鄂皖三省剿匪總司令部指令

呈悉該項馬路工程計劃圖說等件應暫免費送至該項路線是否應由該會仍照原訂定計劃修築仰候令湖北建設廳呈復後再行核飭可也

此令

### 豫鄂皖三省剿匪總司令部訓令

案據武昌沙湖巷箍桶街業主代表周福堂等呈以該會承修之武昌大堤口至水菓湖馬路近因路綫延長直達江邊竟捨由積土橋以至爐坊口之唯一正路而反拆經沙湖巷箍桶街以達大堤口之曲綫以致迫令兩街居民拆讓遷移公懇派員查勘轉飭改綫以蘇民困而保產權等情前來究竟該項路綫是否有延達江邊之必要如須延達江岸則改由積土橋路綫是否較為直接便利合亟檢發副呈令仰該會即便詳細查勘慎妥進行並仰將該路工程計劃圖說呈備查核爲要此令 檢發副呈一件

### 豫鄂皖三省剿匪總司令部訓令

爲令知事案據湖北省政府建設廳呈稱爲呈復事案奉鈞部監字第六三一號訓令以據湖北水災善後委員會呈復停止大堤口至水菓湖馬路工程情形一案除原文有案邀免全錄外尾開究竟該路應否即時興修及興修時對於被拆民房有無善後辦法均應妥籌辦理據呈前情除以呈悉該項馬路工程計劃圖說等件應暫免費送至該項路綫是否應由該會仍照原計劃修築仰候令湖北建設廳呈復後再行核飭可也此令等語指令知照外合行仰該廳具復爲要此令等因奉此查該會修築大堤口至水菓湖馬路自大堤口至小東門一帶爲省會環城馬路計劃綫內之一段原規定爲二等路寬三十公尺祇以欸項支絀未能興修該會利用工賑將該段馬路先修二十英尺俟欸項充裕再行展寬亦無不可該項路綫查與市政交通不無便利似可由該會仍照原訂計劃繼續修築至拆遷房屋人民爲私人利害意圖反抗亦事所常有前准該會來函以人民反抗拆遷阻礙工程進行經函復並檢同湖北省會工程處規定呈奉中央核准之拆遷章程送請該會參照辦理並佈告箍桶街一帶居民遵照拆遷在卷奉令前因理合具文呈復鈞部鑒核示遵等情據此除指令外合行仰該會知照此令 總司令蔣中正

### 湖北省建設廳來函

逕啓者案查本廳前奉豫鄂皖三省勦匪總司令部參字第一五五號訓令內開據武昌箍桶街沙湖巷業主代表周福堂等呈爲修築武昌大堤口至水菓湖汽車路謹繪具略圖請變更路綫以免發生危險等情據此查所請變更路綫尙屬合理合行檢附原副呈一件令仰該廳長迅即查明核辦爲要此令等因計附副呈及圖各一件奉此查此案前奉總司令部監字第一三三九號指令暨湖北省政府團字第八九九二號指令均飭責令依限拆遷如再抗延即雇工代拆各等因轉飭省會工程處及省會公安局遵辦在卷奉令前因當經查明該代表所請變更路綫各理由均欠充分未便准予變更仍遵照前令辦理呈請總司令部核示茲奉總司令部參字第三零號指令內開既據查明不能變更准遵前令辦理可也此令等因奉此除分行外相應抄同本廳原呈及該代表等原副呈函達貴會即希查照辦理爲荷此致 湖北水災善後委員會 計抄送本廳原呈一件 周福堂等原副呈乙件 廳長李書城

## 抄原呈

呈爲呈復事案奉鈞部參字第一五五號訓令內開據武昌箍桶街沙湖巷業主代表周福堂等呈爲修築武昌大堤口至水菓湖汽車路謹繪具略圖變更路綫以免發生危險等情據此查所請變更路綫尙屬合理合行檢附原呈一件令仰該廳長迅即查明辦理爲要此令等因計附副呈及圖各一件奉此查水災善後委員會修築大堤口至水菓湖馬路因樂義善堂堅不折讓致箍桶街沙湖巷一小段不能完成前經呈請鈞部暨湖北省政府核示奉鈞部監字第一三三九號指令略開遵照折遷章程轉飭知照責令依限折遷爲要此令等因又奉湖北省政府團字第八九九二號指令略開應限期責成該樂義善堂折遷如再抗延即雇工代折所有工資由折遷費扣除俾去障礙而竟全功仰即轉飭遵照此令等因均經先後令飭省會公安局及省會工程處遵照辦理各在卷茲奉前因遵將該代表等所請變更路綫各理由詳細查明敬爲鈞部陳之查此案曾經令飭省會工程處派員查復據稱水災善後委員會所勘路綫原屬環城馬路計劃綫之一段如沿小鐵道原址補修則所拆民屋並不減少等語在卷是該副呈所具第一項理由已不能成立其第二項稱汽車由箍桶街沙湖巷直衝則南北往來必發生危險並謂沿小鐵道原址則汽車由積玉橋下經過不致妨礙武勝門南北大道之交通等語查汽車在馬路上行駛如管理不善到處均能發生危險未必沿小鐵道即可避免所見未免過狹至汽車由積玉橋下經過一節更爲事實上所不能因積玉橋爲武昌山後半壁下水總道何能行駛汽車可見其對於工程上毫無知識其第三項理由亦欠充分因大堤口碼頭附近漢陽門起卸貨物較之以下碼頭更爲重要自以先修此路爲急務至第四項有相當房屋地基能作汽車站之用等語此項問題極小甚易解決以之要求改綫理由更欠充分以上所稱各項理由既不充分而該堂屢次阻擾又純爲保全其私產則該路綫似未便准予變更况該馬路之其他各段均經修理完竣惟此一小段因該代表等橫加阻礙不能進行擬仍遵照鈞部前令辦理以竟全功是否有當理合具文呈復鈞部懇核示遵謹呈 豫鄂皖三省剿匪總司令蔣 湖北省政府建設廳廳長李書城 二十二年一月四日

## 抄副呈

具呈人武昌箍桶街沙湖巷業主代表 周福堂 蕭樹陔 等住樂義善堂

爲呈請變更路綫以避免危險事竊湖北水災善後委員會修築武昌大堤口至水菓湖馬路行駛汽車經過箍桶街沙湖巷拆毀民房一案曾經民等迭呈鈞部聲明窒礙請飭變更在卷緣本年九月十日湖北水災善後委員會第四十四次會議報告查勘大堤口一帶修築馬路路綫可以變更免拆民房當經決定通過在案嗣因員司在箍桶街沙湖巷一再假測居民未覺有失運動該不肖員司等所慾未遂惱羞成怒於是朦上欺下曲繞箍桶街而捨原有正直之小鐵路弗由焉茲將由小鐵路補修汽車路之利益縷列於次 一、此路若就小鐵路原址補修較爲簡直無須

折毀民房既可減少工程又可節省折遷費 二·武勝門外大街因現有四紗廠及居民十餘萬往來行人如織倘汽車由蘊桶街沙湖巷直衝則南北往來必發生危險若利用小鐵路原址則汽車由積玉橋下經過不致妨礙武勝門外南北大道之交通 三·該路先會行火車直達江岸原有專用碼頭起卸貨物水陸便利 四·該處江岸有相當房屋地基能作汽車站之用可省工程有以上數利理合繪具略圖陳詞伏乞鈞座鑒情迅予轉飭變更路綫以免將來發生危險實爲公便謹呈 豫鄂皖三省勸匪總司令蔣 計粘呈水災會決議紀錄一則 附費武勝門外地形略圖一紙 武昌蘊桶街沙湖巷業主代表周福堂蕭樹陔林海珊萬幼臣張輔忱袁鶴卿周海珊林梅宇成瑞廷項煥卿阮南山黃協太 二十一年十二月二十二日

### 武昌辦事處來呈

呈爲呈繳拆遷業主姓名清冊暨拆遷證及其收據粘存簿各一份仰祈 鑒核事竊屬處奉令修築武昌大堤口至水菓湖一帶馬路所有沿綫應行拆遷房屋除大堤口至沙湖巷一帶尙未拆讓外餘如菜市街舒家街安家灣姚家嶺等處業經遵章拆遷完竣按方給價計共實支拆遷費洋四百零五元除將該業主姓名分別造具清冊暨單據粘存簿各一份呈 核外理合具文呈請 俯賜核銷以清手續實爲公便謹呈 湖北水災善後委員會工務股主任趙 附呈拆遷單據粘存簿拆遷業主姓名清冊各一份 湖北水災善後委員會工務股武昌大堤口水菓湖馬路工賑辦事處呈 事務員俞友三 二十一年十月十日

### 黃委員吉亭來函

爲報告事竊吉亭於上月二十九日本會結束會議時承蒙鈞會委派驗收武昌大堤口至水菓湖東廠口至街口頭又街口頭至卓刀泉諸路即於本月五日早約同工務股蕭幹事佐良一同渡江於是晨九時一刻與先一日約請之武昌文華中學盧校長春榮中華聖公會洪教士院愷本會工務股事務員趙椿泉等晤聚於武昌大堤口江邊當由該處出發察視由江邊進蘊桶街此爲昔年興修之石路尙稱完整出蘊桶街入沙湖口卽爲本會新修之馬路此路直抵水菓湖碼頭左聯至老鼠尾尙未鋪石之馬路前則與武漢大學承修之路相啣接此路工程尙佳不過兩旁之蔓草未除似現狹窄但久屬崎嶇泥濘之路一旦成爲康莊坦途則鄉民之便利無待言矣惟因漲水關係水菓湖之碼頭至今尙未竣工東廠口至街口頭一段可謂極佳之馬路雖修造已經兩年而仍能保持舊觀路身中高兩旁漸低雖大雨亦可無積水之患路身之未遭損壞卽基於此且工程亦甚精密街口頭至卓刀泉一段車跡顯然路身亦窄據趙君云此路完全新築既無原有之路基復無碾路之鐵輾故較之東廠口至街口頭一段不無遜色惟路之兩旁植有樹木多株頗壯觀瞻現高者約五六尺低者亦不下二三尺再過一二年綠葉當可蔽日矣再卓刀泉旁有新路一條名東湖路直抵武大之十八棟與卓刀泉馬路相交接中有洋灰橋一座兩旁亦植有樹木工程雖已告竣但有一段未鋪石子據云係材料已罄之故綜上各路共長四十餘里且均爲省城附郭要道四通八達便利極矣惟須責成當地人民或政府常年負管理培修之責庶不

致趨於朽壞則交通既稱便利市政亦必繁榮本日所察視各路之要處暨起點終點均攝有照片（特請文華中學盧春榮校長代攝）用特附陳俾便存查所有驗收武昌大堤口至水菓湖東廠口至街口頭街口頭至卓刀泉卓刀泉至十八棟諸路之情形相應具函陳報敬希鑒核為荷此陳 湖北水災善後委員會 委員黃吉亭謹上 七月 日  
附各路照片七張

## 武漢大學馬路

### 修築水菓湖碼頭接武漢大學馬路估計書

計 開

地段 水菓湖碼頭接珞珈山武漢大學馬路

距離 六千九百英尺

路寬 二十英尺

土方 五千六百八十五英方  $\approx$  合漢方三千四百九十方

方價 每方六角

合洋三千四百一十一元

涵洞 九座

每座 工料洋六十元

合洋五百四十元

修理石橋 合洋六百元

以上共計工料洋四千五百五十一元

### 善後會工務股建築武昌水菓湖碼頭至武漢大學馬路施工說明書

#### 第一章 原則

(一) 包工須盡量利用災民為原則其災民不能担任之工程得酌量僱工辦理

二十年湖北水災賑濟彙編 工 賑

## 第一章 總 則

- (一) 本路工程自水菓湖碼頭起至武漢大學止該項馬路計長六千九百呎路寬二十呎其做法按照第三章細則
- (二) 本路工程全路建築式樣尺碼及所用材料包工均應遵照本股所製圖樣及本說明書施工不得稍有參差如有不明瞭處應從本股工程人員指示辦理
- (三) 凡包工所購材料於施工之前應經本股監修人員檢驗合格並驗收數量後方可備用如與本說明書不符或與圖案不合者不得混用
- (四) 凡施工應用之材料工具及工人住所均由包工自備並須預為辦妥以免臨時周章而致延誤工程
- (五) 包工對於程序應遵本股工程人員之指揮
- (六) 凡本股訂立之中心樁水平樁拆遷樁邊樁等包工須均實遵守妥為保護勿得稍有移動
- (七) 本股對於本路各項工程之全部或一部認為有變更之必要得更改或增或減所有工料價值仍照標單內原單價計算如標單未列者則按時價計算包工不得有所異議
- (八) 本路工程如因時期迫促應用夜工時包工亦應遵辦所需燈油及一切設備皆歸包工自理不得要求加價
- (九) 本路工程如因時期迫促應用夜工時包工亦應遵辦所需燈油及一切設備皆歸包工自理不得要求加價

## 第三章 細 則

- (十) 填土及拓寬路基土方  
路基不足二十呎或須新填加之處均係用好土按照所定坡度鋪平（邊坡為一比一坡）分層填築每層厚度不得超過一呎逐層用大夯緊滾壓結實上面始可鋪石凡填土之前須將土碾堅然後照層加土
- (十一) 切土工程  
凡本路切土各處斜坡須照圖切做即最大坡度不得超過百分之四如兩旁有高土亦須切成一比一之坡度以免日後之倒崩
- (十二) 涵洞  
本路工程有涵洞九座大小按照工程師圖樣均用大塊巒石乾砌

善後會佈告武陽漢三市商民爲便利災工發行二串十串兩種工資証券由二十一年二月

爲佈告事案查本會第十三次執行委員會議討論第九案工務股提議此次舉辦武漢小工賑容納災民甚多工資數目畸零擬發行二串十串兩種臨時工賑工資証券以爲便利災工之用並由工務股隨時兌換銅元至工竣時爲止可否請公決案決議准發行工資証券但不得超過銅元五萬串之數等語紀錄在卷現已籌備就緒即行發給災工應用爲此佈告武陽漢三市商民一體知悉須知上項工資証券係爲便利災工臨時權宜辦法凡持有上項兩種工資証券購買物品者應即接受准隨時持赴漢口興隆街湖北水災善後委員會工務服工資證兌換銅元隨到隨兌絕無留難情事將來武漢工賑辦理完竣本會仍須佈告限期掃數兌清決不累及商民此佈

善後會佈告限期兌清工資証券由二十二年五月

爲佈告事案查本會於去年二月因舉辦武漢各小工賑容納災民過多工資數目畸零爲便利災工起見議決臨時權宜辦法發行二串十串兩種臨時工資証券交由本會工務股在漢口興隆街設立兌換處隨時兌現並經佈告在案現在各小工賑漸告完竣應即掃數兌清以憑焚燬而資結束所有武陽漢三市如持有上項兩種工資証券者統限於本月三十一日以前前赴興隆街原兌換處兌換銅元逾限止兌不再展期爲此佈告武陽漢三市商民一體週知此佈

善後會函黃委員吉亭請屆時來會監視焚燬工資証由二十二年六月八日

逕啓者查本會上年辦理各工賑會經發行工資證以利流通現屆各項工程均已告竣是項工資証亦已收回由工務股提請派員監視焚燬經第四次結束會議議決通過並推

貴委員監視茲定於六月九日十二句鐘在本會焚燬相應先行函請  
台照屆時來會以便監視爲荷此致

黃委員吉亭

附復函

逕復者前奉鈞會善字第四三三九號函開查本會上年辦理各工賑會經發行工資証以利流通現屆各項工程均已告竣是項工資証亦已收

湖北水災善後委員會工務股工資證兌換處

收支對照表

中華民國二十一年二月十五日至二十二年五月底

收 入						摘 要	支 出							
千	百	十	元	角	分 厘		千	百	十	元	角	分 厘		
						收 入								
	3	0	6	8	3	0	廿一年四 月分餘水							
	5	4	2	7	8	0	” 五 月分 ”							
1	3	5	2	2	5	0	” 六 月分 ”							
1	0	5	6	1	9	0	” 七 月分 ”							
	1	9	6	8	9	0	” 八 月分 ”							
	1	2	0	1	7	0	” 九 月分 ”							
		6	7	0	4	0	” 十 月分 ”							
		4	8	0	0	0	” 十一 月分 ”							
1	2	3	8	7	0	0	” 十二 月分 ”							
1	0	2	7	8	0	0	廿二年一 月分 ”							
		7	8	8	0	0	” 二 月分 ”							
		6	9	4	6	0	” 三 月分 ”							
		8	0	5	6	0	” 四 月分 ”							
							支 出							
							廿一年二月十五日至三月底 虧水		1	3	7	7	0	
							工資證印刷費	3	3	0	0	0	0	
							廿一年四 月分經常費	1	1	5	3	3	0	
							” 五 月分 ”	1	4	0	0	0	0	
							” 六 月分 ”	5	8	7	0	9	0	
							” 七 月分 ”	2	5	7	9	4	0	
							” 八 月分 ”	2	5	7	7	5	0	
							” 九 月分 ”	2	6	4	4	5	0	
							” 十 月分 ”	2	5	7	6	4	0	
							” 十一 月分 ”	2	5	7	3	5	0	
							” 十二 月分 ”	2	1	7	5	2	0	
							廿二年一 月分 ”	2	4	0	0	9	0	
							” 二 月分 ”	1	9	7	9	7	0	
							” 三 月分 ”	1	2	0	0	0	0	
							” 四 月分 ”	1	2	0	0	0	0	
							” 五 月分 ”	1	2	4	1	5	0	
							結存 ”	6	4	4	5	7	0	
4	1	4	5	6	2	0	總 計	4	1	4	5	6	2	0

回由工務股提議派員監視焚燬經第四次結束會議議決通過並推吉亭監視等因吉亭遵於本月十日二時到會據收証人報稱原有工資証十一萬正內收回者十萬零九千六百零五串未收回者三百九十五串實存二百五十五串以作五日開銷及兌未收回工資證之用等語吉亭當即查得十串一張十扎同時抽查一扎計數五千串二串一張者五十扎抽查一扎計數一千串一串一張者二十扎抽查一扎計數二十串旋即盡數焚燬除未收回之證不計外相應將焚燬之工資證一萬九千六百零五串函請核銷爲荷此上 水災善後委員會 黃吉亭啓六，一一。



## 附補修張公堤

### 善後會佈告補修張公堤工程招用災工規則 二十一年五月三十一日

爲佈告事茲據本會工務股呈送補修張公堤工程招用災工規則到會合行佈告週知此佈

#### 附工務股補修張公堤工程招用災工規則

- 一 招用災工須僅就本堤附近居住之強壯災民並工具完全者擇用之
- 二 所招災工以五十人爲一組每組設工頭五人每工頭帶領九人工作工頭輪流揀選
- 三 每一組或二三組派監工一人或二人監督指導
- 四 災工於工作時有懶惰狡猾不服監工約束者得隨時報請更換
- 五 工頭所領帶之九人必須行爲正當工作勤勞該工頭應負完全責任
- 六 工頭每日工資三串文災工每日工資二串文如遇半天陰雨工作一半及整天陰雨不能工作均照原定工資數目發給一半
- 七 穢工須就當地之穢僱用每架一整天給工資二十串文雨天不給如遇半天陰雨做半天給半天工資（穢工係臨時僱用不發符號）
- 八 穢工每架須用八人如本日工作優良者來日方可續用否則更換
- 九 施穢規則須照施工說明書履行
- 十 災工如有請病假者須於點名時報告段長隨時登簿以便點查人員點查
- 十一 本堤視察員得隨時查檢如某組有人數不符情事該段長及監工須負責任
- 十二 規定工資係湖北水災善後委員會議決直接發給災工無論何人不得尅扣侵蝕分文倘有上項情弊准災工呈報工務股調查屬實送交當地官廳懲處

### 善後會佈告爲張公堤災工懶惰倘再不加勤奮即將天雨一串口食取消仰各災工知悉由

二十一年六月十六日

爲佈告事查本會接修張公堤原以防水患而賑災民所有災工口食晴天按名給錢兩串即雨天不能作工亦每名給錢一串原所以資給養而示體恤乃

查近日各災工對於築堤工作異常懶惰且多不遵督率玩視堤工殊屬非是爲此佈告各災工倘再有懶惰行爲或不遵督率情事即將天雨口食停發爾等務須勤奮工作萬毋自誤此佈

### 善後會佈告張公堤晒甲山至譙家磯一帶不得在七公尺以內修造房屋由 二十一年七月六日

爲佈告事案照張公堤工程經

國府救濟水災委員會第五區工賑局交由本會接辦將次竣工該堤晒甲山姑嫂樹譙家磯一帶並應修築馬路以利交通而保堤基所有該處堤面最少非在七公尺以外不得蓋造房屋其原有之房屋妨礙堤基及交通者應即拆讓至少須讓至七公尺以外併須報經漢口市政府暨公安局核准方得起造除分別函達外合行佈告週知此佈

善後會函第五區工賑局  
災工組武漢辦事處准函以張公堤未竣工程併入本會防水辦理經提會決議先請工賑局

撥麥五百噸不足仍由工賑局負責轉求撥濟萬一不足則由本會担任等語函達查照由

二十一年五月十七日

逕啓者案准

貴局第六九六號公函略開將張公堤未完工程併入防水計劃範圍內繼續辦理請查照等由准此業經提交本會第三十三次執委會議決張公堤未竣工程由本會接續完工先請第五區工賑局撥麥五百噸其餘不足之數仍由五區工賑局負責轉向總會極力請求撥濟萬一不足則由本會担任等語紀錄在卷相應錄案函達即希查照爲荷此致

國民政府救濟水災委員會第五區工賑局

國民政府救濟水災委員會災區工作組武漢區辦事處

### 附來函

逕啓者查張公堤修復工程並非沿江幹堤應併入漢口市防水計劃範圍內繼續辦理其未完工程及以前欠發各排粉麥併請貴會代爲處理繼續興工相應函達請煩查照爲荷此致 湖北水災善後委員會 局長楊思廉 副局長石效中

### 湖北水災善後委員會工務股補修張公堤施工說明書

一·本堤分爲四段興工

第一段自橋口外福新路循道會前起至禁口以上一千公尺止爲第二段自禁口以上一千公尺起至姑嫂樹止第三段自姑嫂樹起至金潭洋灰滑坡尾止第四段自金潭洋灰滑坡尾起至橫堤角止

- 二·凡堤身之鬆土即挖成層次用礮打結所缺土之處即在堤外取土應用或人工挑運或用船隻裝運
- 三·土質須用富有粘性者不得採用浮沙之土如遇有浮沙時段長或監工得呈報本處另飭工人採用良好之土
- 四·土內不得含有石塊渣滓段長及監工應負責檢查如遇有石塊渣滓時須切實飭工人除去之一免礮打不實二免損壞石礮
- 五·工人填土厚度不得超過市尺一尺三寸段長及監工即飭礮工打礮一次使成實土厚度一市尺監工並應隨時用行礮標架檢驗填土厚度如超過規定尺寸時必須飭工人挖成規定尺寸厚度方可再行打礮
- 六·填修補脚土時如遇有水滴低窪之處必須車乾積水將淤泥挖去方可再行填築好土
- 七·本說明如有未詳盡之處領工須呈段長轉呈本處工程人員指示之

### 張公堤補修土堤施工概則

- 一 築堤須從堤脚做起每填土一層礮打三遍
- 二 張公堤原有坡土俱未礮打結實應補修處踩工宜自脚樁起將坡度逐層挖平填土礮築每層寬度漸上漸窄使成一比二坡度（參閱斷面圖一）
- 三 每填土一層不得過一尺三寸厚打成實土厚一尺
- 四 勿得從堤面傾土一次填成坡度因石礮斜打無效如一次填就祇能礮打堤面而土層過厚礮打不能結實（閱斷面圖二）

善後會函十三師師長萬爲承派工兵營第二連駐防姑嫂樹一帶鎮攝至佩蓋籌本會刻擬接

辦張公堤請飭該連就近維護晒甲山等處堤工由 二十一年五月一日

逕啓者承派

貴師工兵營第二連駐防姑嫂樹一帶以資鎮攝至佩

蓋籌本會刻擬接辦張公堤所有晒甲山等處堤工所用災工甚多應請轉飭貴屬工兵第二連就近妥爲維護俾策進行特此函達即希  
查照迅賜辦理爲荷此致

陸軍第十三師師長萬

附來函

逕啓者頃奉貴會函囑飭工兵第二連就近維持晒甲山等處災工等由除飭該連遵照外用特函復即請查照爲荷此致 湖北水災善後委員會 萬耀煌啓

善後會函十三師師長萬請迅飭原駐戴家山部隊調駐姑嫂樹以維工賑由 廿一年五月十一日

逕啓者准

漢口公安局政字四九三七號公函開逕啓者案據本局警察第十八署署長關忠義報稱查姑嫂樹街與張公堤相連堤內爲市區堤外爲鄰縣自張公堤停工以來數萬災工生活無着勢必流爲盜匪現沿堤上下三十里並無駐軍協防近據探報不時有少數匪徒在轄外之接駕河等處攔路洗包或突入民房搶劫物品因逗遛堤上附近之災工以漢河人居多數工賑當局既不速予復工又不設法遣散以致堤外有小匪洗搶行爲等情查堤外接駕河等處雖屬市外爲隣縣管轄而距離本署僅有數里足以影響市區治安究竟在管轄範圍外之附近數里如有小匪發現可否派隊查勘未奉明令誠恐有越界拿案嫌疑應請提出警備會報討論規定轄外若干里如有影響市區治安者有拿辦之權以便遵照執行再張公堤爲漢市保障修堤者係以工代賑現堤工未完成日久不工不賑匪特將來有水患時該堤確有危險即現時四散之災工恐變爲匪類於市區治安亦大有妨礙應如何防範解決之處亦應請提出會報討論所有以上各情理合報請核轉示遵等情據此除批示外相應據情函達貴會請煩查照迅予轉商第十三師將駐紮戴家山之部隊調赴姑嫂樹屯駐藉資鎮攝等因相應函請

貴師長迅飭駐紮戴家山部隊調駐姑嫂樹以重警備而維工賑至紉公誼此致

第十三師師長萬

善後會函漢口公安局爲准十三師司令部函已派戴家山部隊移駐姑嫂樹等由函請飭屬知

照由 二十一年五月十六日

逕啓者案准

貴局政字四九三七號公函據十八署報以張公堤數萬災工恐流爲盜匪影響市區治安等情請查照轉函撥隊駐攝一案尾開請煩迅予轉商第十三師將駐紮戴家山之部隊調赴姑嫂樹屯駐等因當經照函轉准 第十三師司令部函開除令戴家山工兵營第二連即日移駐姑嫂樹以資鎮攝外請轉函漢口公安局飭屬知照等因到會除函復外相應函達

貴局請煩

查照飭知爲荷此致  
漢口公安局

### 善後會函復十三師司令部爲准函已派戴家山部隊移駐姑嫂樹等由已函公安局飭知屬照

由 二十一年五月十六日

逕復者頃准

貴部大函節開已令戴家山工兵營第二連即日移駐姑嫂樹以資鎮懾囑轉漢口公安局飭屬知照等因准此除函公安局飭知外相應函復即希查照爲荷此致

國民革命軍陸軍第十三師司令部

#### 附來函

逕復者案准貴會來函節稱現以張公堤停工時有少數匪徒在姑嫂樹附近滋擾請迅飭戴家山部隊移駐姑嫂樹以重警備而維工賑等情准此除令戴家山工兵營第二連即日移駐姑嫂樹以資鎮懾外相應函達即希查照並轉漢口公安局飭屬知照爲荷此致 湖北水災善後委員會 第十三師司令部啓

#### 善後會函

第五區工賑局爲張公堤未竣工程撥美麥五百噸請照本會議決案辦理由 廿一年五月六日  
災工組武漢辦事處

逕啓者准

貴局八一零號公函開查張公堤繼續工程前經奉 令劃請貴會主持派員繼續實施在案所有應用賑糧亟應撥交貴會以資應付茲撥麥粉五百噸及撥還前欠各災工麥粉一部份即請貴會派員帶同印收過局收領函請查照見復等因准此查此案經本會提交三十三次執行委員會議決張公堤未竣工程由本會接續完工先請第五區工賑局撥美麥五百噸其餘不足之數仍由五區工賑局負責轉向總會極力請求撥濟萬一不足則由本會担任等語紀錄並函達

貴局 在卷原案請撥麥五百噸係完成張公堤未竣工程項下先行請撥之數其數不敷甚劇故有貴局負責請求撥濟之決議當時第五區工賑局正副局長列席參加對於前欠災工麥粉既不在五百噸之內並不在議案範圍之內本會自不負還欠之責茲准貴正副局長

來函屬本會具領前項美麥綴以撥還前欠災工麥粉一語與議決原案不符除函請第五區工賑局照議決原案辦理外相應函復  
貴局請煩查照議決案辦理並希見復為荷此致

第五區工賑局

災區工作組武漢區辦事處

**善後會函第五工賑局請將議決續修張公堤美麥五百噸撥發過會由** 二十一年五月二十三日

逕啓者前准

貴局函以張公堤未竣工程劃歸本會繼續辦理並經議決先由

貴局撥麥五百噸紀錄並函復在案茲備具印領函請

查照撥發過會以便趕修為荷此致

第五工賑局

計送正副印領一套

附來函

逕啓者頃准

貴會善字第二九二六號函開前准貴局函以張公堤未竣工程劃歸本會繼續辦理並經議決先由貴局撥麥五百噸紀錄並函復在案茲備具

印領函請查照撥發過會以便趕修等由計送正副印領一套准此相應簽具協平洋行棧單一紙計麥五百噸函送貴會即希查照飭派委員持

單逕往該協平洋行如數收領並盼見復為荷此致 湖北水災善後委員會 計送協平洋行棧單一紙 局長楊思廉 副局長石效中

**善後會函武漢警備司令部為張公堤工程容納災工多名請派兵兩排前赴戴家山姑嫂樹維**

**護以利工程由** 二十一年五月二十七日

逕啓者查本會此次接辦張公堤未完工程所有戴家山姑嫂樹二處堤工容納災工多名非有隊伍常川駐紮不足以資鎮懾擬請

貴部即派兵力兩排前赴戴家山姑嫂樹二處各駐一排俾便維護以利工程進行特此函達即希

查照迅賜核辦並請

惠復爲荷此致  
武漢警備司令部

### 附覆函

敬復者頃准大函以接辦張公堤工程災工甚夥須派隊常駐姑嫂樹地方以資鎮懾等由准此查姑嫂樹地方原屬武漢要塞第二綫不屬本警備區範圍除轉呈綏靖公署派隊駐懾外相應函復查照此致  
湖北水災善後委員會  
武漢警備司令部啓

### 附來函

逕覆者昨准貴會來函囑派隊至晒甲山一節以非警備區域當即轉電綏靖公署迅派國軍前往茲奉綏署令已電十三師派隊至晒甲山駐防矣知注特聞專此順頌  
勛祺  
葉蓬拜啟

## 善後會函湖北省政府函復張公堤補修土工工程已於六月一日分段開工災工在六千人以

上請查照由 二十一年六月八日

逕復者案准

貴府團字第一六九二號公函以據本府視察員黃格君呈報略稱查張公堤係分四段自橋口至禁口爲第一段自禁口至姑嫂樹爲第二段自姑嫂樹至金潭爲第三段自金潭至譙家磯爲第四段現一四兩段雖已開工而工人僅數百名二三兩段損壞至鉅取土不易尙未開工雖前經第五區工賑局修築僅堤面堆置浮土並未檢平加礮請函湖北水災善後委員會工務股分段招集工人同時動工以期在伏汛以前一律完成等情轉函查照辦理見復等由准此正核辦間旋據本會工務股報稱補修張公堤全堤土工工程已於六月一日分段開工共有災工在六千人以上現正督促趕緊補修以期在伏汛以前一律完成報請鑒核等情前來除指令認真辦理外相應函復

貴府即希

查照轉知爲荷此致

湖北省政府

### 附來函

逕啓者案據本府視察員黃格君呈稱竊職於五月二十九日奉令監督趕修張公堤石工工程遵即前往該堤視察並訪該堤工程處長詢及工程經過當囑趕緊補修以免遺誤蓋該堤自經去年大水之後所有長豐皖姑嫂樹金潭銀潭戴家山橫堤（即挖口一段）各處石坡損壞過半

現水利局雖飭令工程處補修但全堤工人約計不滿百名監工人員到亦寥寥而且添購礮石至今尚未運到遂致工程進展頓形遲緩而補修之處亦不免潦草塞責似此情形水勢如果從此退落則已倘繼續漲武漢危險殆不堪設想抑猶有進者石工係為補助土堤之用土堤如不堅實石坡即無依附近查該堤係分四段自橋口至禁口為第一段自禁口至姑嫂樹為第二段自姑嫂樹至金潭為第三段自金潭至譙家磯為第四段現一四兩段雖已開工而工人僅數百名二三兩段損壞至鉅取土不易尙未開工雖前經第五工賑局派人修築僅堤面堆置浮土並未檢平加礮現以夏汛將臨謹將查得各情形先行具報併懇鈞府轉飭水利局尅日運到礮石增加工人嚴令該工程處趕緊補修免致遺誤而該堤土工亦應函請湖北水災善後委員會工務股分段招集工人（每段需用工人一二千名三星期或可完工）同時動工以期在伏汛以前一律完成是否有當敬請鑒核祇遵等情據此除指令並令飭水利局遵照辦理外相應函達貴會請煩查照辦理並希見復為荷此致 湖北水災善後委員會 主席夏斗寅

善後會函武漢警備司令葉為張公堤由博學書院至禁口一段逐漸進展災工日多人類複雜

請撥兵一排駐紮堡壘藉維秩序由 二十一年六月二十日

敬啟者查敝會此次接辦張公堤未完工程所有由博學書院至禁口一段逐漸進展愈近曠野且災工日見增多人類亦形複雜似宜派隊駐防以資鎮懾擬請

貴部即予酌撥兵力一排駐紮堡壘維持秩序事關公益諒荷

允許特此函達即希

查照賜復為荷此致

武漢警備司令葉

### 附來函

敬復者案准大函以此次接辦張公堤未完工程由博學書院至禁口一段逐漸進展且災工日增人類複雜請酌撥兵力一排駐紮堡壘並希見復等由准此除令飭本部特務營不時派隊前往梭巡一俟守望台竣工再行派隊駐紮外相應函復查照此致 湖北水災善後委員會 武漢警備司令部啟

善後會函湖北省政府覆以視察員黃格君續報張公堤工程與現在辦法不符請查照由

廿一年六月廿日



逕啓者案准

貴政府團字第三八五號公函以視察員黃格君呈報繼續視察張公堤工程情形函達查照辦理等因准此經即交由本會工務股復稱張公堤堤面原寬三公尺至八公尺不等此次以七公尺爲準凡在七公尺以內者培厚至七公尺其在七公尺以外者仍照厚寬不再加培外溜沙照現有滑坡坡度內溜沙定爲一比二第一段面寬而身低定爲加高一公尺第四段有低處亦照加高第二三兩段堤身本高毋庸再加此本會接辦張公堤加培之計劃以視水利局面寬八公尺內溜沙上一比三下一比五之圖較易成功亦伏汛期近賑麥數少之所致然已得實際上之加培足應事實上之需要但在第五區工賑局經辦期間名爲照水利局原圖實則修築數月於全堤之高寬斜度毫無成算停工以後堤成犬牙形勢不但不合原圖直是未具模型所挑之土隨處傾置並未行戩此次接修不得不層疊翻扒重行打戩以成堤形而期堅固其有比一二坡度較大者並照上述辦法從事修築該視察員於此次計劃及過去狀況未盡明瞭認爲取脚土以幫堤身創土見新原無足異至若第二第三兩段須趁水勢未漲土堆未沒以前趕緊取土洵如該視察員原呈之所言是以初議接辦時即向會中報告泊開工後即注重此點但第三段之用船載土者大船則水淺難行小船則載土無多挑起船土之工人須待船到方有可挑之士人少固恐誤工過多亦無所事情形極感困難即第二段之災工挑土亦不能容納大多數人數況工賑與包工不同天雨不作工時亦須發給半工以資拯濟故僱用災工時或千餘人時或二三千人視工作所能容之人數爲定該視察員赴工視察距接修開工僅兩日災工實祇數百人現在每日四段共五千數百人不等此後工程逐漸進展災工尚須增加又晒甲山修復橫堤刻正趕辦但未做齊總之張公堤工程第五區工賑局辦理不善之緣因一則理想用事力有未逮一則制度不良欸有虛擲此次接辦有鑒於此因定現在之計劃並取消包工及代表各制若謂災工不及包工之努力則有之若謂災民不能盡數容納則亦有之然堤爲漢市屏障全市安危所關咫尺之間目視手指既難敷衍以塞責更無偷減之可能堤工既成尙有軍政當局紳商各界親臨而評論之也等語相應函覆

貴政府請煩查照是荷此致

湖北省政府

### 附來函

逕啓者案據本府視察員黃格君呈稱竊職奉到六月二日團字第三六九一號指令遵即前往張公堤繼續視察督促修築以期趕速完成無如該堤負土石工程之責者視公令如廢紙置堤工若弁髦所有動工修築不過掩耳盜鈴徒事敷衍而已近查得該堤石工如長豐境姑嫂樹金潭銀潭（洋灰坦坡）雖大致修補而均欠穩固晒甲山橫堤（即挖口一段）工程頗大蠻石運到很少工人亦不甚多而且對於該堤虛險之處種種防護崩潰之設施如拋石打樁等事尙未計及至如土工一四兩段雖開工多日工程未及其半且係取隄脚之土以幫堤身所謂創土見新省工見功堤面固覺較寬而隄脚反爲險窄若大水驟至難免不測二三兩段兩面皆水取土甚難非乘水勢未漲土堆未沒以前趕築完成不可

乃開工五六日工人僅數百名倘再延宕如水勢突漲不惟取土無方且危險實大所有以上各情形理合報請鈞府令飭水利局多購鑿石迅速運到除補修石坡應堅實外並須於單薄部分拋石打樁以固堤基而土工亦應函催水災善後委員會尅日添招工人船隻除趕速運土培修外並禁止於堤脚取土但已挖堤脚仍應修復以防崩潰是否有當敬請指示等情據此除令飭水利局遵照辦理並指令外相應函達貴會請煩查照辦理見復爲荷此致 湖北水災善後委員會 主席夏斗寅

**善後會函武漢警備司令部爲張公堤班目朱旺喜煽動罷工希查照核辦由**廿一年六月廿五日

逕啓者案據本會工務股轉據補修張公堤工賑辦事處呈爲據第一段段長丁郁文函報班目朱旺喜煽動罷工請查明酌辦並附原函一件報請核辦等情據此相應抄同原呈原函送達 貴部即希

查照核辦爲荷此致

武漢警備司令部

附抄原呈函各一件

### 附原呈

爲轉呈事案據張公堤第一段段長丁郁文函報二十一日因土工彭潤甫等抗不工作監工與之理論有第七組四班班目朱旺喜實名龍亞夫前來干涉並令全堤罷工及種種不法舉動「詳陳原函中略」業請警部特務營第一連獲解營部等由到處並祈轉咨特務營營長認真辦理等情據此理合檢同原函轉呈鈞座鑒核查明酌辦實爲公便謹呈 湖北水災善後委員會工務股 附呈原函一件 補修張公堤工程工賑辦事處幹事范錦堂

### 附原函

敬呈者竊職段於昨二十一日上午十一時許因土工彭潤甫彭林等抗不工作監工員夏春廷與之理論之際突有已調至常碼頭工作之第七組四班班目朱旺喜實名龍亞夫前來藉隙手執白旗搖令全堤罷工並集合全堤土工廣爲宣傳主使將監工捆沉水內再由每災工逐日抽錢五百由伊代表搪塞起訴並招集原由聖公會送來之災工組長班目在堤開會若不達到不受監工約束及隨意工作不止比時全堤均被煽動停工職得訊後一面函請附近警備部彈壓一面忍辱溫言敷衍始得仍暫復工查職段由聖公會送來之災民均係漢川沔陽匪區一帶來漢之災民其人類之複雜來歷之不明無從查考竊思該龍亞夫之行爲舉動實足以危害本堤工程及影響地方治安故職於放工後乘該龍亞夫來

所領取工資時即請來所彈壓之警備部特務營第一連予以捕獲逕解營部除另函警備部特務營申述前因外理合具文呈報鑒核謹呈 幹  
事范 段長丁郁文啓

### 附來函

逕啓者案准貴會善字第三一四六號函開以張公堤第一段班目朱旺喜煽動罷工請查照核辦等因查此案前據本部特務營拿獲朱旺喜呈  
解到部經飭軍法處從嚴訊辦在案茲准前因相應函復請煩查照爲荷此致 湖北水災善後委員會 司令葉蓬

### 善後會函漢口公安局請佈告張公堤災工須服從工程人員指揮並轉飭該管警署派警協助

巡查以資保護工程由 二十一年六月二十八日

逕啓者頃據本會工務股報稱張公堤工賑辦事處報稱本月二十三日第二段土工王福興不服工程師及監工人員指導竟將工程師等扭至警察第  
十八署當經該署面囑工程師等回堤工作比將王福興羈押並飭馬巡官邀第二段段長湯子善至署接談經過情形當經該署一再勸導以王福興愚昧  
無知准予羈押數日飭令取保開釋以儆將來報請鑒核等情據此查本股此次接辦張公堤未完工程招募災工甚多人類極形複雜恐不免有不良份子  
混雜其間意圖藉端擾亂亟應預爲防範以保安寧除業由武漢警備司令部駐兵常川梭巡外擬請函請漢口公安局佈告全堤災工以後務須服從堤工  
人員指揮安守本分努力工作以維生活並轉飭該管警署派警協助巡查以資保護而利工程等情到會查所稱各節係爲防患未然起見相應函達  
貴局即希  
查照酌核辦理爲荷此致

漢口公安局

### 附來函

逕啓者案准貴會善字第三一六七號函以轉據張公堤工賑辦事處報稱第二段土工不服工程師及監工人員指導一案除原文有卷不錄外  
尾開查所稱各節係爲防患未然起見相應函達查照酌核辦理等由准此除佈告暨分令外相應函復即希查照爲荷此致 湖北水災善後委  
員會 漢口公安局局長劉德裕

### 善後會函湖北水利局請迅予修復張公堤六段附近數處坦坡希查照見復由 二十一年七月二日

逕啓者頃據本會工務股報稱張公堤工賑辦事處報稱六段附近坦坡數處尚未修復該處現祇高水面四尺餘關於修築材料如礮石洋灰等物毫無  
設置近日似無工作情形現值伏汛將臨江水日漲設水位再增數尺該處必遭沖擊不獨修補維艱前途危險亦不堪設想等情據此查該處砌坡補坦石

工工程歸水利局負責修理理合報請迅函水利局速予修復等情前來相應據情函達即希查照迅予辦理並

見復爲荷此致

湖北水利局

### 附來函

逕復者案准貴會善字第三一九八號公函開張公堤六段附近數處坦坡尙未修復現值伏汛將臨江水日漲若不從速修補危險不堪設想等由准此查張公堤六段金銀潭附近十八年度興修坦坡稍有破壞現已令本屆張公堤工程處補修在卷准函前由除再令催該張公堤工程處迅將前屆破壞坦坡補修完好以策安全外相應函復 貴會即希查照爲荷此致 湖北水災善後委員會 局長姜明經

### 善後會函漢口公安局請嚴懲張公堤第二段災工羅遠耀希查照辦理見復由 廿一年七月二日

逕啓者頃據本會工務股報據張公堤工賑辦事處報稱張公堤第二段招有災工一百二十名將符號發交該災工中之羅遠耀分發詎羅遠耀竟私自發賣每一符號取洋一元或五角不等業經職處查覺將羅遠耀送交警察第十八署轉解漢口公安局懲辦擬請轉函公安局即予嚴懲等情報請核辦等情前來查羅遠耀膽敢私將符號騙取金錢實屬目無法紀非嚴加懲辦不足以儆刁頑相應函達即希查照辦理見復爲荷此致 漢口公安局

### 附來函

逕復者頃准貴會善字第三一九五號公函以災工羅遠耀私將符號騙取金錢實屬目無法紀非嚴加懲辦不足以儆刁頑函囑查照辦理見復等由准此查該案前由第十八署呈解到局當經訊明以詐欺取財係屬刑事範圍已送漢口地方法院檢察處核辦在卷茲准前由相應函復即希查照轉知爲荷此致 湖北水災善後委員會 漢口公安局局長劉德裕

### 善後會函湖北省政府准函據視察員黃格君呈報督修張公堤情形未能深明原委請查照由

二十一年七月二日

### 逕啓者案准

貴府團字第四三七六號公函略開據本府視察員黃格君呈報視察張公堤情形函請查照辦理見復等由准此當經交由本會工務股復稱接辦張公堤

工程開工之日原祇數百人逐日增加至五六千人工少固恐貽誤工多亦生障礙蓋堤工用人以能在地實施工作為主如以多人擁擠其間貌似紛忙實妨工作且工人以努力為主如疏懶之災民再加多數亦難促其立成此次災工之疏懶無可諱言因係以工代賑不得不偏重賑方而容此五六千人否則何需此數天雨時亦不必給以半工現該堤一四兩段已成若非工賑即應裁減更無加多工人之可能前經將災工不及包工之努力及災民太多不能全數容納各情於函復

貴政府文內聲明該堤工程在前工賑局經辦時期採用代表制弊端百出自本會議定接辦以來懲前毖後力求實際杜絕中飽之弊查禁刻扣之習並非不負責任黃視察恐未能深明原委至該堤工程除一四兩段已成外二三兩段現正趕辦尅期竣事等語准函前由相應函復即希查照爲荷此致

湖北省政府

### 附來函

逕啓者案據本府視察員黃格君呈稱竊職先後奉到鈞府團字第三八四五號指令四零四七號訓令及四一八七號訓令各等因遵將連日督促趕修張公堤所得各情形分別報請鑒核查該堤土工一四兩段係五月尾動工開工時工人僅數百名至六月三四號以後逐漸增加現一段加至九百餘名四段加至一千二百名之譜二三兩段係六月三四號前後動工現二段有工人五百餘名三段有工人八九百名小船一百五十餘隻統計全堤工人現祇三千數百名（以上情形均經詢問各段長無誤）至六月二十三日堤上忽發現災民三千餘名均負鋤荷筐據稱係水災會准鈞府函送該會工務股核准錄用諭令於是日到堤聽候點驗等語如果全數加入亦祇如該會復鈞府函稱已有工人六千名以上之數乃該災民等鵠立堤上守候至二十四日而水災會延不點驗各段長亦拒予收受災民何辜既令前往復予延拒兩晝夜餐風沐雨啼饑訴苦之聲實屬慘不忍聞况該堤工程以二三兩段爲最大（二三兩段兩面皆水取土不易曾經報告在案而第二段禁口上下一帶之堤基尤其打樁拋石護脚不可）現有人數又以二三兩段爲最少即令將該災民尅日加入伏汎以前猶未必能以完成否則不免如一四兩段之圖省取土工程以刨脚幫身削高填低且致堤寬不及估定限度（原估定堤面之寬爲七公尺至八公尺不足七公尺則另取土培修現有窄至六公尺五公尺者）復仍間以木板拍平浮土而不切實講求械工祇顧表面觀瞻不計堤身堅實至若石工情形長豐坵姑嫂樹金潭銀潭一帶修補是否堅實水利局與張公堤一江之隔該局長職責所在當知該堤爲漢市數百萬人民生命財產所繫應早考查確實何至因督促而始派人詳查復以如果屬實之猶疑詞句爲諉飾地步現金潭銀潭至晒甲山之間石坡猶未修理橫堤（即挖口一段）一段工程頗大壘石運到仍不甚多浮鬆鋪蓋尙未及堤高之半加泥白灰亦尙在計劃中非水利局之未予注意即該堤工程處之不負責任以上各情形理合報請核奪等情據此除以呈悉據稱張公堤土工及石工多不堅實各節已分別函令湖北水災善後委員會暨水利局查照注意督飭員工切實趕修仍仰認真督促

隨時具報爲要此令等語指令並分令外相應函達貴會請煩查照辦理見復爲荷此致 湖北水災善後委員會 主席夏斗寅

### 善後會函湖北水利局請趕修晒甲山閘門以免灌水希查照辦理並見復由 二十一年七月四日

逕啓者頃據本會工務股報稱查晒甲山閘門業已浸水由外灌入應請函知水利局迅飭趕修等情前來相應據情函達 貴局即希

查照迅予辦理並見復爲荷此致

湖北水利局

#### 附來函

逕復者案准貴會來函以據報晒甲山閘門業已浸水由外灌入請迅飭趕修並見復等由准此除令飭漢陽堤監防委員查復再行核辦外相應 函復即煩查照爲荷此致 湖北水災善後委員會 局長姜明經

#### 附漢口市政府來函

逕啓者案據漢口公安局呈據警察第十九署署長劉德馨報稱查張公堤晒甲山閘經去年洪水暴發沖壞甚多嗣經稍加修理祇因經費無 着因陋就簡工程草率近日江水漸漲該閘仍無防禦工事迭據各官警報告江水已從閘口石隙灌入呼呼作聲逐漸擴大若不從速築塞難免 潰決之虞臨渴掘井悔將莫及又據該閘保管員鄧步洲云日前水利局長曾到該處已將閘口漏水危險情形陳明未奉若何表示等語究竟該 閘應歸何處負責修理理合具文呈請核辦等情轉請察核迅予分別函令設法辦理等情據此查張公堤歲修工程向由水利局興修該閘自應 仍由該局修理除函請水利局趕速築塞以免潰決並指令知照外相應函達貴會請煩查照爲荷此致 湖北水災善後委員會 市長萬聲揚

### 善後會函<sub>市政府</sub>爲張公堤晒甲山至譙家磯堤面修築馬路七公尺以內不得修造房屋請查照

備案併佈告由 二十一年七月六日

逕啓者案照張公堤未完工程經

國府救濟水災委員會第五區工賑局交由本會接辦將次竣工該堤晒甲山姑嫂樹譙家磯一帶並應修築馬路以利交通而保堤基所有該處堤面七公 尺以內不得修造房屋其原有之房屋應即拆讓馬路至少須讓至七公尺以外併須報經（漢口市政府暨）

貴政府暨漢口公安局 局核准除佈告外相應函達

貴政府請煩查照備案并轉行該管各署暨佈告週知又關於修築晒甲山姑嫂樹家磯一帶馬路工程人員并請轉飭各該管警署飭警保護是所至盼

此致

漢口市政府

漢口公安局

### 附漢口市政府來函

逕復者案准貴會善字第三二二三號公函以張公堤晒甲山譙家磯堤面修築馬路七公尺以內不得修造房屋囑查照備案併佈告等由准此除佈告外相應函復貴會請煩查照爲荷此致 湖北水災善後委員會 市長萬聲揚

### 善後會函第五區工賑局請迅撥大多數美麥或鉅萬賑款交會完成張公堤工程由

二十一年七月九日

逕逕者案照張公堤未竣工程由本會接續完工先請

貴局撥美麥五百噸其餘不足之數仍由

貴局負責轉向

總會極力請求撥濟前經本會第三十三次執委會議決函請

查照并准撥交美麥五百噸過會應用在卷查張公堤未完工程既多且要本會自六月四日開工迄今一月墊用款數已多即再加撥美麥五百噸亦不敷工用近來水勢盛漲工程緊張急待大宗款項方能勉赴事機相應函請貴局迅速請撥大多數美麥或鉅萬賑款交會應用事關漢市安危

貴局創始於前諒必促成於後也即希 見復爲荷此致

第五區工賑局

### 附工賑處駐鄂督理委員會來函

逕啓者案據第五區工賑局呈稱案准湖北水災善後委員會善字第三二五〇號函開案照張公堤未竣工程由本會接續完工先請貴局撥發美麥五百噸其餘不足之數仍由貴局負責轉向總會極力請求撥濟前經本會第三十三次執委會議決函請查照並准撥交美麥五百噸過會應用在卷查張公堤工程既多且要本會自六月四日開工迄今一月墊用款已多即再加撥美麥五百噸亦不敷工用近來水勢盛漲工程緊張急待大宗款項方能免赴事機相應函請貴局迅速請撥大多數美麥或鉅萬賑款交會應用事關漢市安危貴局創始於前諒必促成於後也即希見復等因准此本局未便擅專理合函請鑒核酌予補助以竟全功並乞示遵實爲公便等情據此查本會所存賑麥早經分配無餘無法再事

補助惟張公堤工程確屬重要關係漢市安危至鉅前經本會一再向總會請求多方籌劃允再補助美麥五百噸以竟全功相應函達即希查照派員來會具領爲荷此致 湖北水災善後委員會 主席委員李協（楊思廉代）

### 附 又 函

逕啓者接准湖北省政府團字第三五七八號公函以張公堤爲漢市保障關係至爲重要希轉飭第五區工賑局對於該堤土工切實趕修等由過會查張公堤工程業由本會商交貴會接辦准函前由除函復外相應照錄原函一紙送達貴會即希查照爲荷此致 湖北水災善後委員會

附抄件一紙

### 照 抄 原 函

逕啓者案據堤工經費管理委員會呈稱據本會審核股主任黃燮呈稱爲呈報事燮奉主席諭查勘張公堤工程遵於五月二十三日同辦事員楊文彬前往查勘該堤工係第五區工賑局派人修築僅堤面略事加高砌工極不佳堤內幫有數處進土浮鬆堆置該堤石工係水利局派人補修現正修理損壞之處工人甚少全堤不過三數十人添購鑿石未見運到工程不能急進監工人員到工者甚屬寥寥大約因鑿石未到無所事之故照此情形該堤石工恐終歸於敷衍而已謹將查勘張公堤情形呈請鑒核等情據此查張公堤爲漢口全市保障關係至爲重要該堤土石工程應如何認真辦理以謀安全乃該堤築土砌工既不實在自不能不依賴石工而修補坦坡添購鑿石迄今尙未踴躍到工致工程不能迅速殊不可解該堤需用石料本屆特設鑿石督探處採辦交通又極便利採運決不發生困難現值夏汛已臨應責成該堤工程處按照原估尅日趕工免致貽誤據呈前情理合備文呈請鈞府鑒核轉飭水利局嚴令張公堤工程處加緊趕修並祈指示祇遵等情到府經提交本府委員會第十五次會議決議由府派視察一人前往監督趕修等因除指令並派本府視察員黃格君遵照辦理暨令飭水利局轉飭趕修外相應函達貴會希即查照轉飭第五區工賑局對於該堤土工切實趕修爲荷此致督理委員會 主席夏斗寅

### 工 程 師 雷 仲 雲 來 呈

爲報告事前奉 鈞諭測估張公堤應補修土方共計二萬四千零八十一漢方業已呈報在案因該時土場未定未曾估計土價茲復奉命按施工情形及土工種類估計全堤工程用費遵即列表估價又第五區工賑局已做土方計漢方九千餘方未曾砌打結實必須翻填打結方保無崩潰之虞計前已呈之土方合共計漢方三萬三千零八十一方扣成市方四萬零九百二十八市方四尺七寸計估挑土每市方價洋一元二角過山土每市方價洋二元過山船土每市方價洋二元八角再翻填土工每市方價洋六角所有各段砌工每市方通估一角五分綜計土工翻工及砌工總價計洋八萬八千七百二十二元所有估價情形理合備文連同張公堤補修土工估價表一併費呈鑒核備案祇遵謹呈 湖北水災善後委員會工務股股長趙 附呈張公隄補修土工估價表一份 工程師雷仲雲呈七月三十日



# 張公堤補修土工估價表

段別	距離	地點	土方種類	土方	土穢單價	土穢總價	說明
第一段	5107M	自張公堤循道會起至蔡口上二千公尺止	挑土	5737.09	元 1.35	7,745.07	本段原有土塲被水淹沒隔水搭橋取土間亦有用過山土之處故平均每方估土價1.2元穢價0.15元
第二段	4360M	自蔡口上一千公尺起至自姑嫂樹起至金潭滑坡止	船土	8106.47	2.95	2,391.08	本段堤之內外土塲淹沒須從堤外用船取土運至堤內此項過山船土每方均估價2.5元穢價0.15元
第三段	4600M	自金潭滑坡起至堤角止	船土	5368.92	2.95	15,838.30	與第二段同
第四段	5050M		挑土	7939.00	2.15	17,068.85	本段堤內無土可取完全由外取土攪取堤內每方估價2.0元穢價0.15元
第四段			船土	2616.99	2.95	7,720.12	與第二三四兩段同
第一段			翻土及工穢	3100.00	0.75	2,325.00	前工賑局所做各段土方均未打穢故按各段情形加翻土及穢工方可另行填土故穢土及穢工每方估價0.75元
第二段			翻土及工穢	2480.00	0.75	1,860.00	” ” ” ” ” ”
第三段			翻土及工穢	2480.00	0.75	1,860.00	” ” ” ” ” ”
第四段			翻土及工穢	3100.00	0.75	2,325.00	” ” ” ” ” ”
共增加10%總數				40928.47		80,656.42 8,065.64	
						88,722.06	

## 善後會函漢口公安局爲張公堤業已停工所有以前修堤災民請轉飭第十九署自行取締由

二十一年八月日

逕覆者案准

貴局政字第六三六八號公函以據警察第十九署呈報晒甲山等處修隄工人複雜請查照前呈所擬辦法函催水災善後委員會照辦等情轉函查照前函所擬辦法迅予酌辦等由准此查本會前准

大函當經轉函鐵路滑坡委員會暨飭工務股轉飭遵辦并函復各在案現在張公隄工作業已停工僅有一二處補修小工程日內亦可告竣所有以前修堤災民本會既無工可做即無從負責應請轉飭第十九署自行取締以防未然之患准函前由相應函復即希

查照辦理爲荷此致

漢口公安局

### 附漢口公安局原函

逕啓者案查前據本局警察第十九署呈報晒甲山等處修堤工人複雜擬具辦法請轉函迅予辦理等情當經據情函請 貴會查照酌辦嗣准大函以業經轉函鐵路滑坡委員會暨飭工務股遵辦在卷頃據本局警察第十九署署長劉德馨報稱爲呈報事竊署長前以本署晒甲山張公堤沿江防水堤一帶工人複雜良莠不齊清查戶口殊感困難曾於六月二十八日擬具辦法呈請鈞局轉函水災善後委員會飭辦並於本月四日奉政字第五八六一號批迺照轉等因各在案茲查閱時將近一月仍未見諸實行而本署因該工人等漫無次序雖飭屬嚴加查察但匪徒狡計百出混跡難免本月二十八日呈解共匪嫌疑犯王柏松一名卽其實證係混入轄內充作修堤工人之一并聞其兄（同在一處做工）亦係共黨份子當事發覺之時卽派長警前往查拿據報已聞風辭工向姑嫂樹方面逃去跟踪追查亦無影跡似此情形修堤災工若漫無統計不加查察防患未然危險實大竊本署轄境遼闊實力薄弱難祛匪徒之心一無駐軍鎮攝二則本署孤立四無聯絡防範最難周密一旦發生事變不易制止爲特呈請鈞長鑒核查照前呈所擬辦法函催水災善後委員會迅予照辦以資防範並懇派隊駐紮晒甲山堤角等處關於來往災工嚴加盤查以重防務實爲公便等情據此除批示外相應函請查照前函所擬防範辦法迅予酌辦爲荷此致 湖北水災善後委員會 局長劉德裕 二十一年八月三日

善後會函鐵道滑坡委員會准漢口公安局以據十九署呈報晒甲山等處修堤工人複雜擬具辦法請查照酌辦等由希查照辦理由

逕啓者案准

漢口公安局政字第五八六一號公函略以轉據第十九署呈報晒甲山等處修堤工人複雜擬具辦法請轉函迅予辦理等情函請查照酌辦等由准此除函復並分函外相應抄同原函送達

貴會即希

查照辦理爲荷此致

湖北水災善後鐵路滑坡委員會

善後會函張公堤工賑辦事處爲准漢口公安局以據十九署呈報晒甲山等處修堤工人複雜擬具辦法請查照酌辦等由希查照辦理由

逕啓者頃准

漢口公安局政字第五八六一號公函略以轉據第十九署呈報晒甲山等處修堤工人複雜擬具辦法請轉函迅予辦理等情函請查照酌辦等由准此查補修張公堤所用工人甚夥不獨晒甲山一帶凡屬張公堤工人散居之處自應遵照來函所開注意三點辦理以便防範而免發生事故除函復並分函外用特抄同原函送達即希

查照辦理爲荷此致

張公堤工賑辦事處

善後會函復漢口公安局爲准函據十九署呈報晒甲山等處修堤工人複雜擬具辦法請查照酌辦等由業經轉函遵辦函復查照轉知由

二十一年七月 日

逕復者案准

貴局政字第五八六一號公函略開據第十九署呈報晒甲山等處修堤工人複雜擬具辦法請轉函迅予辦理等情函請查照酌辦等由准此業經本會轉函鐵路滑坡委員會暨飭工務股轉飭張公堤辦事處遵照辦理矣相應函復即希

查照轉知爲荷此致

漢口公安局

### 善後會函第五工賑局爲代修張公堤工竣檢同圖表報告說明及粘存單據請查核並撥款歸

墊由 二十一年九月二十二日

逕啓者案照本會前准

貴局函將張公堤未竣工程併入本會漢市沿江防水計劃範圍內繼續辦理經於五月十四日第三十三次執行委員會提案決議張公堤未竣工程由本會接續完工先請第五區工賑局撥美麥五百噸其餘不足之數仍由五區工賑局負責轉向總會極力請求等語當由本會工務股查勘

貴局何前局長經辦期間名爲照水利局原圖實則修築數月於全堤之高寬斜度毫無成算停工以後堤成犬牙形勢不但不合原圖直是未具模型經即遴派工程師覆加勘测釐定計劃緣該堤堤面原寬自三公尺至十公尺不等此次培厚以八公尺爲標準間或有因堤脚無法展寬或不能培至八公尺者最低限度亦培至七公尺其堤面原寬在八公尺以上者照原寬度修齊若外溜沙照現有滑坡之坡度內溜沙則定爲一比二以視水利局所定內溜沙上一比三卜一比五之圖較易成功蓋亦彼時伏汛期屆賑麥數少之所致若堤之高度第一段有面寬而身低者第四段亦有低處均較原高加一公尺此計劃加高培厚之情形也工務股對於張公堤工程係補助

貴局未竣之工接辦已在伏汛期勢須趕辦因劃分四段自橋口至禁口爲第一段自禁口至姑嫂樹爲第二段自姑嫂樹至金潭爲第三段自金潭至譚家磯爲第四段同時開工期在速成而第三段之用船僱土者大船則水淺難行小船則僱土無多挑起船土之工人須待船到方有可挑之士人少既恐誤工人多亦無所事又若招用災民係以工賑爲原則爲災工者亦以受賑爲目標論工作不若普通工人之努力論督責亦不若普通工人之就範此又進行困難之情形也完成張公堤料價工資照本會計劃估計需洋八萬八千七百二十二元零二角工竣結算工料部份僅支洋七萬八千四百零六元五角一分比較原算節省一萬零三百十五元有零綜計經費工料實支洋八萬七千四百三十二元若收入之款則前由

貴局第一次撥來美麥五百噸折交麪粉一萬四千六百六十七包每包二元七角變價洋三萬九千九百零九元九角第二次交來美麥五百噸折粉一萬四千六百六十七包每包二元六角變價洋三萬八千一百三十四元二角總共收洋七萬七千七百三十五元一角收支不敷洋九千六百九十七元零二分暫由本會會計股墊用查此項隄工係

貴局委託本會工務股繼續完成不在本會防水及小工賑各項之內工務股趙主任煥章前因工費不敷甚鉅以及歲修無著曾經函請貴局轉陳

總會多撥欸麥來會分別存用現本會結束在邇趕辦銷案所有前項墊用之九千六百九十七元零二分一欸應請先行撥會歸墊其餘存備歲修欸項應俟撥到後另行組織保管會嚴固保存此請撥欸項之情形也茲因張公堤繼續

貴局培修完竣相應繕述各情檢同施工說明書斷面圖暨工務股估價報告各表並收支對照各表連同粘據簿備函送達

貴局請煩查核辦理並希

迅予函復爲荷此致

第五區工賑局局長楊

計送張公堤補修土工估價表一份 工務股代第五工賑局補修張公堤完竣報告表一份 又收支對照表一份 單據粘存六本 未粘單據十

紙 施工說明書一件 斷面圖一件 計算書表六本 員工薪餉清冊四本

### 善後會函第五工賑局請將代修張公堤墊付不敷洋九千六百九十七元零二分迅撥歸墊由

二十一年十月十九日

逕啓者案查本會前因代修張公堤工竣將一切辦理經過情形曾以善字第三五六八號公函檢齊書表圖冊送請

查核並將

貴會前後兩次撥給美麥變價共數七萬七千七百三十五元一角用罄外由本會會計股墊付不敷洋九千六百九十七元零二分煩爲照撥歸墊在案現本會結束在邇趕辦銷案上項墊欸尙未准撥交過會相應再函奉達即希

查照迅賜撥欸歸墊至叙公誼此致

第五區工賑局局長楊

### 附來函

逕復者案准貴會善字第三六八五號函開（見前）等因准此查張公堤未完工程移交貴會接辦振麥預算原爲五百噸後以不足本局卽向總會再三呈請遂特予通融續撥五百噸俾竟全功各在案茲准大函以尙墊付不敷洋九千六百九十七元零二分迅予撥還等由自應照辦以資歸墊惟所感困難者本局實無法再向總會聲請心餘力絀尙希諒及且前准貴會公函有張公堤工程併入本會防水計劃範圍先撥五百噸不足仍由五區負責轉向總會請求萬一不足則由本會擔任業經議決請查照數語則此次不敷墊欸擬請貴會直接報銷除將有關工程之圖表五份早經呈送總會外相應將原送之單據粘存簿六本未粘單據十張計算書表六本員工薪餉清冊四本隨函奉還即請查收爲荷此致

湖北水災善後委員會 附退還單據粘存簿六本 未粘單據十張 計算書表六本 員工薪餉清冊四本 局長楊思廉

### 善後會呈國民政府救濟水災委員會為補修張公堤工竣檢同圖表報告說明及粘存單據賚

請核銷令遵由 二十一年十一月十四日

敬陳者竊查第二段張公堤工程前因賑糧超過預算以後工作停頓其未完工程經第五區工賑局函商本會併入漢市防水計劃範圍內繼續辦理比因張公堤為漢口全市之屏蔽該局既發生故障大會常贊助完成經於五月十四日第三十三次執行委員會提案決議張公堤未竣工程由本會接續完工先請第五區工賑局撥美麥五百噸如有不足仍由第五區工賑局負責轉向總會極力請求萬一不足則由本會担任等語當由本會工務股查勘前何局長幼良經辦期間名為照湖北水利局原圖實則修築數月於全堤之高寬斜度毫無成算停工以後堤成犬牙形式不但不合原圖直是未具模型經即派工程師覆加勘测釐定計劃緣該堤堤面原寬自三公尺至十公尺不等此次培厚以八公尺為標準間或有因堤脚無法展寬或不能培至八公尺者最低限度亦培至七公尺其堤面原寬在八公尺以上者照原寬度修齊若外溜沙照現有滑坡之坡度內溜沙則定為一比二以視湖北水利局所定內溜沙上一比三下一比五之圖較易成功亦因彼時伏汛已屆賑麥數少之所致若堤之高度第一段有面寬而身低者第四段亦有低處均較原高加一公尺此計劃加高培厚之情形也本會工務股對於張公堤工程係代完第五區工賑局未竣之工接辦已在伏汛時期勢須趕辦因劃分四段自橋口至禁口為第一段自禁口至姑嫂樹為第二段自姑嫂樹至金潭為第三段自金潭至譚家磯為第四段同時開工期在速成而第三段之用船載土者大船則水淺難行小船則載土無多挑起船土之工人須待船到方有可挑之士人少既恐誤工人多亦無所事又若招用災民係以工賑為原則為災工者亦以受賑為目的論工作不若普通工人之努力論督責亦不若普通工人之就範此又進行困難之情形也完成張公堤料價工資照本會計劃估計需洋八萬八千七百七十二元二角工竣結算之工料部份僅支洋七萬八千四百零六元五角一分比較原算節省一萬零三百十五元有零綜計經費工料實支洋八萬七千四百三十二元若收入之款則前由第五區工賑局第一次撥來美麥五百噸折交麵粉一萬四千六百六十七包每包二元七角變價洋三萬九千六百零五元一角收支不敷洋九千六百九十七元零二分暫由本會會計股墊用查此項堤工係第五區工賑局囑託本會繼續完成不在本會防水及小工賑各項工程之內前因本會結束在邇趕辦銷案所有前項墊用之九千六百九十七元零二分一欸曾經檢齊冊據等件函請第五區工賑局撥款歸墊該局當以無法再向大會聲請擬將不敷之墊款函請本會直接報銷並將冊據等件隨函退還復經本會第四十八次執行委員會提案決議不敷之欸查照三十三次議決案應歸本會擔任等語紀錄在卷此支用欸項不敷之情形也除施工說明書斷面圖暨本會工務股估價報告各表由第五區工賑局另案呈報外理合將收支對照各表連同粘據簿函送

鈞會鑒核伏乞

俯賜核銷指令祇遵謹呈

國民政府救濟水災委員會

計呈費收支對照表一份 單據粘存簿七本 計算書表冊七本 員工薪餉清冊四本

### 附工務股趙主任報告

查張公堤堤頭與平漢鐵路毗連地方舊有水澗一處面積既廣坑窪頗深煥章爲顧全堤路起見將水澗填平計填土四萬八千餘方始克填成因就填成之地建造紀念公園園內立碑亭佐以房屋池沼培植花樹業經 大會題名中華民國二十年水災紀念公園此項填土及建築用費係照堤款保管委員會第二次會議之決議移撥德士古公司助修該公司門外馬路之五千元並由煥章捐洋一萬元不足之數仍由煥章自行籌補除碑亭用費外並未動支賑款合將經過情形報請 大會備案此上 湖北水災善後委員會 工務股主任趙煥章

# 湖北水災善後委員會工務股武漢各處小工賑工程成績一覽表

類別	工程種類	監修人姓名	工程師姓名	工程度數		面積	工賑時間		賑工人數	工賑款目	比較		附記	
				長度	寬度		開工	完工			總共數	每日平均數		估計數
馬路	馬路	尹維維	糾糾	12.256	英尺	1,470.72	廿一年二月廿六日	廿一年四月一日	22,960.	656.	23,364.28	6,044,500	17,319.78	查橋口至博學書院馬路工程修至仁壽路止全路約成四分之一適因伏汛水漲將災工調赴防水工程 作以將原計劃變更實用數比較估計數減少甚巨 守望台工程由市政府撥款補助由工賑項下撥支洋一千八百元招募災工翻 大智門車站馬路由市政府撥款補助由工賑項下撥支洋一千八百元招募災工翻 晒其山武泰閣青山等處本會原議由會與修及搭蓋席棚復經總會規定劃歸第五區工賑局故將各物均 行交該局收用其備價該局函囑本會造報有案 武約汽車公司運費係本股與修附近各路拖帶工料工具逐次記列計洋二千元作為捐項故未能填載
馬路	馬路	尹市	糾糾	2.000	英尺	600	廿一年五月廿九日	廿一年七月九日	10,710.	255.	14,965.50	5,436,500	9,529.00	
馬路	馬路	范范	雷雷	0.60	英尺	7200	廿一年六月二十日	廿一年七月廿九日	30,400.	760.	8,401.55	8,538,280	136.73	
馬路	馬路	范范	雷雷	3.635	英尺	± 25,598	廿一年十月廿七日	廿二年一月十一日	27,566.	358.	27,090.07	13,737,480	13,352.59	
馬路	馬路	吳吳	雷雷	4.140	英尺	12,804	廿一年四月十一日	廿一年十月廿三日	65,660.	335.	58,252.13	37,696,010	20,556.12	
馬路	馬路	朱朱	吳吳	0.60	英尺	3,626.4	廿一年一月十一日	廿一年二月廿五日	25,530.	555.	10,903.620	10,903,620		
馬路	馬路	朱朱	吳吳	2300	英尺	575	二十年十二月二十日	廿一年一月十日	8,162.	371.	3,067.950	3,067,950		
馬路	馬路	趙趙	雷雷	8919	英尺		廿一年十一月廿八日	廿二年六月七日	14,976.	78.	19,508.21	14,666,140	4,842.07	
馬路	馬路	尹尹	雷雷	1.705	英尺	10,400	廿一年十月廿七日	廿一年十一月廿一日	4,680.	180.	16,741.620	6,094,630	10,646.99	
馬路	馬路	尹尹	雷雷	1.096	英尺	6,668	廿一年七月十三日	廿一年九月二十日	4,732.	67.6	10,778.000	6,106,965	4,671,035	
馬路	馬路	尹尹	雷雷	1.342	英尺	8,200	廿一年九月廿三日	廿一年十月廿八日	4,896.	136.	16,208.500	6,429,130	9,779.07	
馬路	馬路	劉秀夫	雷雷	.20	英尺	17,600	廿一年三月十二日	廿一年七月三十日	45,311.140		45,311.140	45,311,140		
馬路	馬路	劉秀夫	雷雷	.007	英尺	776	二十年十一月六日	二十年十二月五日	5,940.	198.	1,486.450	1,486,450		
馬路	馬路	劉秀夫	雷雷	14600	英尺	3,063.60	二十年十一月廿六日	二十年十二月二十日	4,700.	188.	2,348.390	2,348,390		
馬路	馬路	俞趙	雷雷	73.5	英尺	2,265	廿一年二月廿一日	廿一年六月二十日	31,200.	260.	25,151.000	24,643,880		
馬路	馬路	趙趙	雷雷	722	英尺	3,610	廿一年十二月三日	廿二年五月十日	19,875.	125.	10,490,600	9,562,390	928.21	
馬路	馬路	趙趙	雷雷	722	英尺	3,610	廿二年三月卅一日	廿二年五月五日	4,824.	134.	12,914,200	2,253,870	10,660.33	
馬路	馬路	趙趙	雷雷		英尺				70.		1,200,000	1,510,066	310,066	
馬路	馬路	趙趙	雷雷		英尺						2,000,000	2,000,000		
馬路	馬路	趙趙	雷雷	5100	英尺	5,815	廿二年六月十日	廿二年六月廿四日	7,140.	476.	3,944,000	2,797,580	1,146.42	
馬路	馬路	趙趙	雷雷	100	英尺		廿二年六月廿四日	廿二年七月十六日	1,886.	82.	1,143,850	1,143,850		
馬路	馬路	俞俞	雷雷	0.75	英尺	14,722.15	廿一年四月十五日	廿一年六月三十日	6,391.	83.	11,036,290	9,307,530	1,728.76	
馬路	馬路	俞俞	雷雷	21.100	英尺	9,676.40	廿一年六月十五日	廿一年十月三十日	32,426.	269.	34,870,000	30,659,460	4,210.54	
馬路	馬路	武武	雷雷	6.900	英尺	5,685	廿二年六月廿四日	廿二年七月十六日	3,667.	159.	4,551,000	1,000,000	3,551.00	
計											3,307,710	3,307,710		
											3,307,710	3,307,710		
											376,915,430	263,033,191	減112,982,239	







圖全賑工漢口會委員善後災

THE HUPEH FLOOD RELIEF COMMISSION

MAP OF HANKOW

ALL RELIEF WORKS SHOWN IN COLOUR

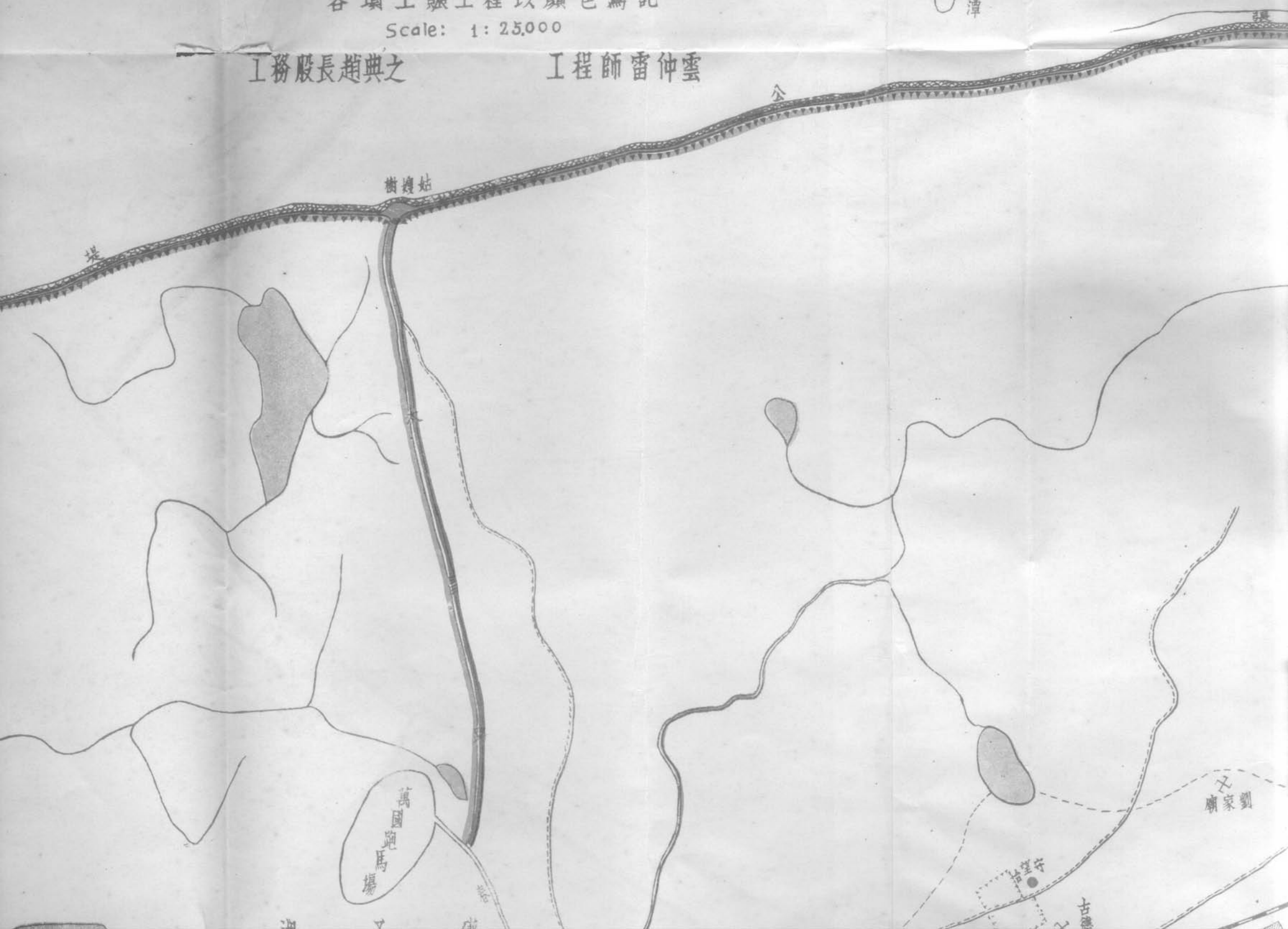
各項工賑工程以顏色為記

Scale: 1: 25,000

工務股長趙典之

工程師雷仲雲

○ 金潭









路馬市環

張公堤

防水工程

小工賑

防水土堤  
鐵路

水

漢

陽

市

和平橋

觀音橋

觀音橋

香煙廠

堤

太平橋

新橋

玉帶門車站

馬場

五洲大藥房

法華寺

法華寺

法華寺

法華寺

法華寺

法華寺

法華寺

法華寺

法華寺

法華寺



湖子確

萬國跑馬場

華商跑馬場

劉家廟

古德寺

三眼橋

西門跑馬場

外石口

北門碼頭

華商跑馬場

新村

醫院

大門口車站

大門口

門前

特

特

王爺碼頭

卅





# 湖北水災善後委員會

THE HUPEH FLOOD RELIEF COMMISSION

MAP OF HANKOW

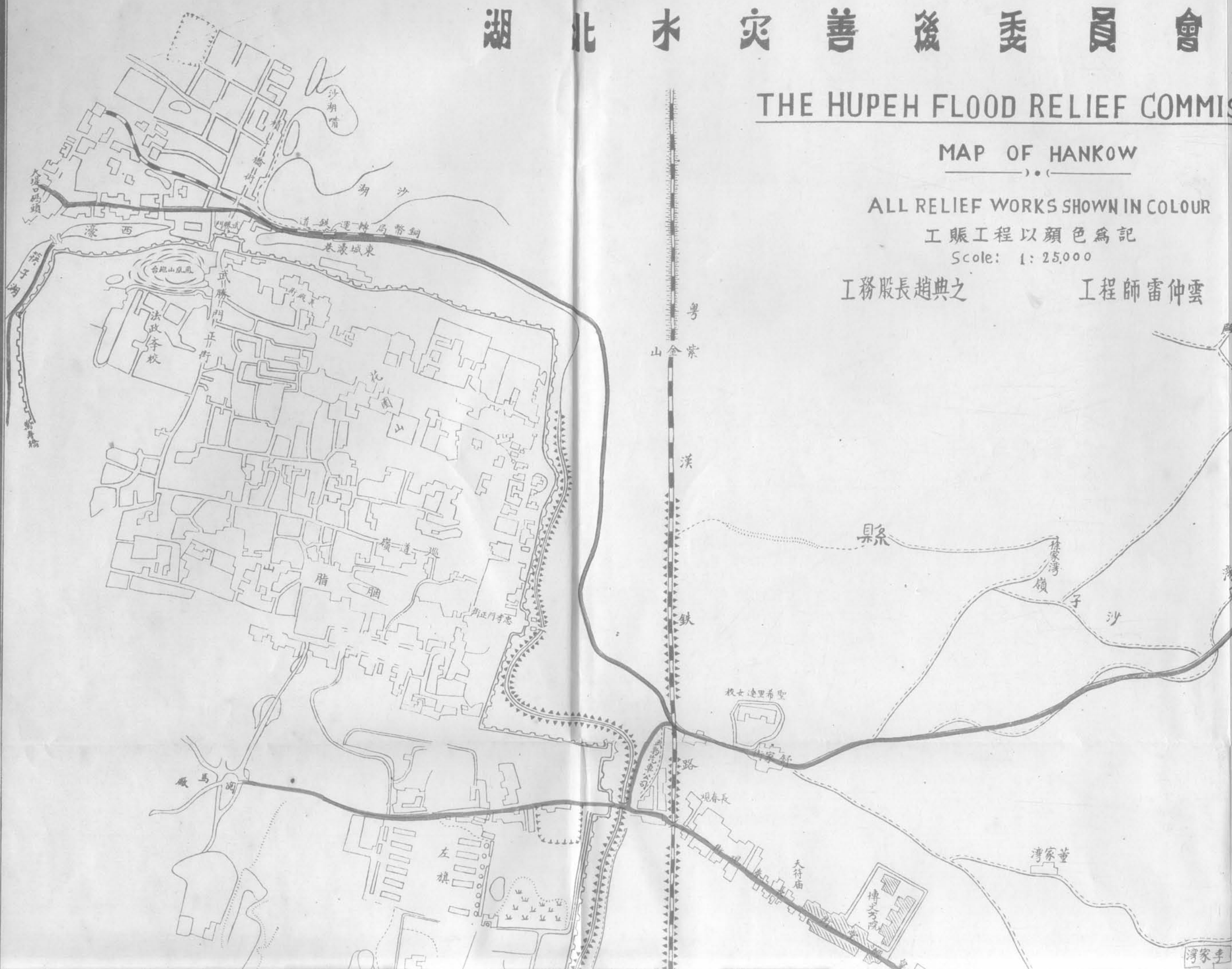
ALL RELIEF WORKS SHOWN IN COLOUR

工賑工程以顏色為記

Scale: 1: 25,000

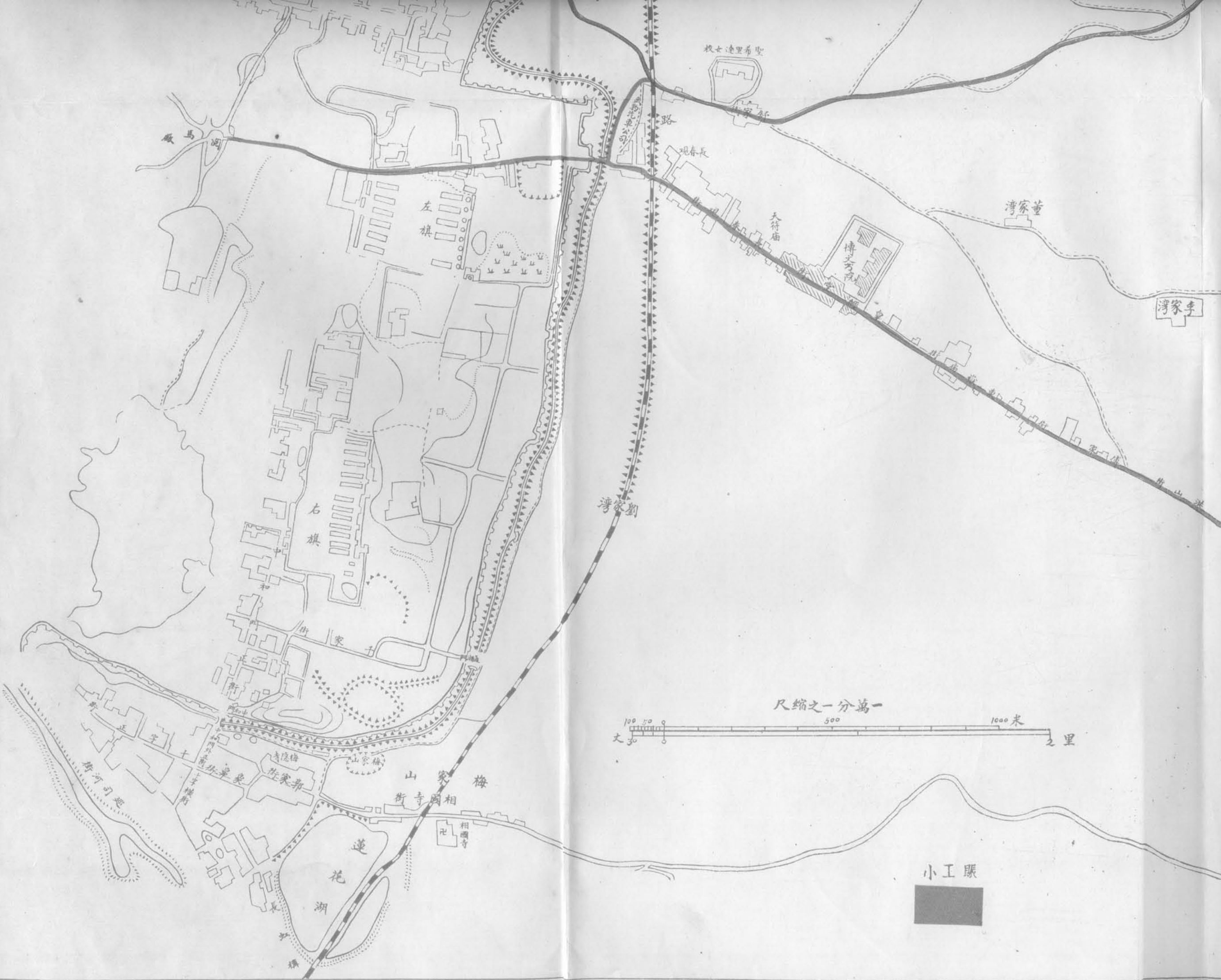
工務股長趙典之

工程師雷仲雲









校士達里希聖

馬河

路

現春長

左旗

天符廟

博文方院

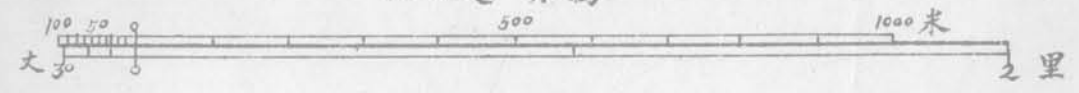
灣家董

灣家李

右旗

灣家劉

尺縮之一分萬一



山家梅

街寺國相

相國寺

蓮花湖

小工賬







農

販

# 農 賑

善後會函復工作組武漢區辦事處關於撥美麥一萬噸請於總會函到時示知由

二十一年一月十一日

逕復者准

貴處公字第二三四號公函奉

總會電撥美麥萬噸聘賀衡夫君經理負責分配等語囑查照等因准此相應函復請煩查照於

總會函到時迅予示知爲荷此致

國民政府救濟水災委員會災區工作組武漢區辦事處

## 附原函

逕啓者奉總會電內開感電悉湖北農賑撥美麥一萬噸現已聘賀衡夫兄爲湖北農賑局經理負責分配貸修支提定期收回餘函詳等語奉此相應函達即希查照爲荷此致 湖北水災善後委員會 陳光組

善後會函湖北民政廳准函各縣農賑貸麥欸屆期難繳囑擬一轉借手續以便令飭遵照等

由經提會議決呈請總會核示復請查照由 二十一年十二月十二日

逕啓者案准

貴廳勸字六六八號公函以各縣原領貸麥農賑等賑欸限屆期將屆萬難繳出請擬一轉借手續以便令飭各縣縣長遵辦等因經於十二月八日臨時執行委員會提案決議交賀委員衡夫擬具辦法呈請

總會核示等語紀錄在卷相應函達

貴廳長請煩查照爲荷此致

湖北民政廳廳長朱

## 附原函

二十年湖北水災賑濟彙編

農 賑

逕啓者查各縣原領貸麥農賑等賑欸賑品照章應按期歸還茲據查報各縣以荒歉之後元氣未復勢難照辦而定章所限亦未便聽其擱置本廳爲顧全賑務及地方實際情形起見除有中飽未放出者現在派員清追並令各縣考查地方情形將貸麥農賑等項隨時注意清查設法歸還外惟限期將屆各縣萬難繳出相應函請貴會擬一轉借手續以便令飭各縣縣長遵照辦理至級公誼此致 湖北水災善後委員會 廳長 朱懷冰

### 善後會函陳總會湖北農賑貸麥貸款償還辦法乞迅核示復由 二十一年十二月十五日

敬啓者案准湖北民政廳函開（見前）等因准此經即提出執行委員會議決交賀委員衡夫擬具辦法向總會請示核辦等語紀錄在卷查各縣所領農賑案內籽種民堤兩種貸麥貸款或早經逾期者或已經屆限迭經令飭催還迄無呈繳到會者並有以水匪兩災請求展緩者本會未允所請但照克復匪區慘苦狀況尙須續發急賑借貸耕牛其未能償還亦爲事實所限茲據賀委員衡夫依據決議案擬具辦法三條加具理由請轉達前來相應檢送大會請煩

查核迅賜示復以便轉函民政廳分飭遵辦爲荷此致 國民政府救濟水災委員會

#### 附送賀委員衡夫照案擬陳農賑償還辦法一件

案照本會准湖北民政廳公函開（見前）辦理等因業經提交十二月八日臨時執行委員會決議交賀委員衡夫擬具辦法呈請總會核示等語茲將能否償還及未貸者分別擬具辦法即請鑒核轉呈爲荷此致 湖北水災善後委員會

#### 農賑內各縣籽種民堤兩種貸麥貸款

- 一·農民力能償還或兩種能償一種或僅能還一種之一部份均得繳還
- 理由 籽種還期原爲本年麥秋民堤還期原爲本年秋收論期限均早逾過今不論原定期限但以民力爲準如無匪區域本年禾稻有秋者自無展緩之必要
- 一·農民無力償還者展至二十二年六月還清
- 理由 民堤貸麥原定期限爲二十一年秋收後如有特殊情形者亦不得逾二十二年六月麥收之期等語克復被匪各縣區域情形自屬特殊今將籽種之早應歸還者與民堤一併緩至原定之最後期間償還
- 一·各縣政府領而未發者一律責令繳回其有挪用或舞弊者除繳還外仍照頒定懲罰條例處理

理由 各縣政府領去籽種民堤早則經年遲亦數月何以延不配貸現在時效已過若再行發貸則名實不副還期無定斷難予以通融

理由 各縣政府及農民償還貸麥款應按照農賑處之規定事項範圍內另定他種農貸  
理由 農賑收回之款本應與辦農村之事業際此匪患初平農村經濟枯竭之時祇得仍作農貸但須經本會體察地方情形另定實施辦法以期民沾實惠而免基金動搖

本會執行委員賀衡夫上 二十一年十二月十四日

### 善後會函總會陳報農賑經過及現時情形附送各表乞備案由 二十一年十二月十六日

敬陳者案照二十年洪水成災湖北情重區廣承蒙

鈞會規定為農賑五省之一撥給美麥一萬噸委任衡夫經理其事本應照章設局專辦惟農賑處施行細則甲款十一條有相當機關代理之規定維時救濟水災湖北分會與湖北急賑會合併改組湖北水災善後委員會成立伊始急賑小工賑防水計劃均由善後會積極進行衡夫被推為執行委員因將農賑事務併入善後會議行衡夫仍負責施之責庶幾諸事得有集思廣益之效而於

鈞會相當機關代理之規定不相違悖一年以來隨事隨時照善後會辦法與災區工作組武漢區辦事處接洽辦理該處結束後陳專員光組函知善後會嗣後逕報

鈞會鑒核復由安獻今委員來漢查詢農賑兩問題當經簡略答復茲將農賑部份籽種民堤貸麥及農民借貸經過情形與現在辦法為

鈞會縷陳之(一)借貸籽種鄂省沿江沿河各縣率以秋收稻米為主春收小麥為輔去年水退在秋分以後種麥正當其時比因美麥未經到漢恐誤播種之期經衡夫提案決議以美麥三千噸作籽種又決議按受災之縣被害區域大小面積支配又因奉頒農賑施細則甲款第八條規定調換適用於籽種之小麥并經議決先就地借麥作種由衡夫負責各等語經即一面向漢口勝新麵粉公司商借本國小麥因漢市美麥價值較高議定小麥每石以美麥九斗抵還一面擬具散發籽種章程十五條提會修正通過並定分配麥種比較表決定實施原擬配貸縣分頗多旋因調查災重而缺種者酌定孝感等三十一縣市其中蒲圻因急賑糾葛未清京山圻春兩縣漢口一市迄未具領實發二十七縣本國小麥三萬零三百一十四石九折合成美麥二萬七千二百八十二石又六十斤比較原議三千噸計餘美麥一萬六千七百一十七石又四十斤至償還期限因原定章程為散發籽種嗣即照農賑方案之規定通令各縣定明暫時貸於農民一俟明年春新麥成熟即由領麥種人如數繳還其貸出與償還均由該管縣政府負責辦理(二)貸修民堤鄂省居長江上游各縣水鄉居多數江漢河湖之堤防去年沖潰殆盡沿江沿漢者經鈞會劃作幹堤設第五六七八九等區工務局分段修復其湖港之支堤民堤超過幹堤倍蓰災後子遺何力自圖恢復有數賑款亦何法代負全責但民以田為命田以堤為母與其舉辦他種農貸僅資一時之利賴何若注重民堤藉使永久之耕鑿因是提案決議以美麥七千噸為貸修民堤之補助當即擬具

補助修復湖北各縣潰決支堤民墾辦法十五條提會修正通過又以民堤向歸民修水利局不能詳其名稱及狀況迭次函詢卒以無案可稽調查需時經湖北省政府及民政廳水利局災區工作組武漢區辦事處水災善後委員會五機關派員會定支配之等級以各該縣面積之廣狹被災之輕重民堤之多寡三者併計分列八等一等者沔陽一縣二等者監利等五縣三等者黃岡等七縣四等之江陵等五等之黃梅等六等之鍾祥等七等之蒲圻等各四縣八等之陽新漢口兩縣市計三十一縣市應貸出美麥九萬九千石復以(一)運費甚鉅無從開支(二)麥量甚多運送稽遲(三)剿匪時期途中危險(四)食麥處少不合工用即將四種緣因陳明災區工作組變價發領有案而糧站承認運送各縣交付先將鄂城漢川石首三縣應貸美麥逕運各該縣因交未足數仍將應補之麥撥交善後會變價補發惟黃岡陽新兩縣係自認運費實領現麥此中發麥發款以及變價頗形參差又有蒲圻未發漢口未領綜計貸出美麥一萬五千零八十六石又五十二斤又洋四十五萬五千四百八十二元並依照湖北省政府函示實發湖北省銀行輔幣券至償還期間以二十一年九月初收後如有特殊情形不得逾二十二年六月麥秋之期若貸出與償還亦由該管縣政府負責(三)農民借貸依善後會議決原案農賑美麥一萬噸由三千噸作籽種七千噸作貸修民堤已無餘力再辦他項農賑惟因籽種僅發二十七縣合之民堤變價麥款尚有餘存正擬舉辦耕牛農具適值湖北省政府籌設各縣農民借貸處函請將農賑局賑款撥作基金經善後會第四十二次執行委員會決議在農賑項下撥洋五萬元另在小組會加撥賑款內撥五萬元共十萬元統交由農賑局再與省政府商訂借還契約專作農民借貸之用旋經省政府派農民借貸處處長魏雲千與善後會農賑局往復磋商農賑借款合同十二條簽訂分別存執檢存合同送請

鈞會備案查此案係籽種民堤兩項貸餘之農賑麥款借與湖北省立之農民借貸處作基金由政府負責償還並非省政府借用農賑款業於安獻今委員查詢農賑問題內聲明至在加撥賑款項下撥洋五萬元者係第二次加撥十萬元時小組會議決以五萬元作農賑故照案撥用凡此皆辦理農賑之經過情形也所有各縣領去貸麥實款之已經冊報到會者其借貸字據在漢口之上海商業銀行租定保險箱保存農賑借款合同亦附存箱內餘存之款八萬八千三百零八元存於湖北省銀行現在復有兩種議行之案(一)克復匪區各縣以水匪兩災農村經濟枯竭耕牛無處購買由民政廳廳長兼善後會執委朱委員懷冰於巡視各縣親見苦况商請購牛一千五百頭赴新堤藕池岳口三處散放迭經善後會議改為貸牛還款擬具簡章修正通過並有招商承辦及派員採購轉運各辦法正在積極進行(二)湖北省政府農民借貸處前借十萬元係辦沔陽漢川等縣而黃安之久淪匪窟者克復後慘痛更甚復准農民借貸處函商續借五萬元作黃安一縣之農貸尙在協商候商定再行呈請核辦綜上兩案耕牛一千五百頭之價值約需六七萬元合之農民借貸處五萬元之借數則農賑項下現存八萬八千餘元尙不敷支當另行籌議辦理此又現時議辦之情形也所有籽種民堤兩貸麥及農民借貸處借款各種支用數目及美麥變價美麥調換本國小麥均遵

鈞會頒發表式分別列表附以說明除單據及登記簿送請稽核組武漢分所審核外理合檢同各表冊及各項章程辦法陳請

鈞會鑒核備案謹呈



國民政府救濟水災委員會

計陳清單一件（內列表目及件數）

附表目如後

各縣水災面積與分配麥種比例表一件 散發籽種章程一件 令各縣所發麥種係暫時借貸一俟明春麥熟即由原領麥種人繳還文一件  
 支配各縣籽種貸麥一覽表一件 造報孝感等縣籽種貸麥借據數目清冊一件 補助各縣支堤民垸分等貸麥數目單一件 補助修復各縣潰決支堤民垸貸麥辦法一件 支配各縣補助修復民垸貸麥一覽表一件 造報沔陽等縣民垸貸麥借據數目清冊一件 貸牛還款簡章一件 農賑美麥收付報銷表一件 換發籽種美麥報銷表一件 直發補助修復民垸美麥報銷表一件 美麥變售現款收支報銷表一件

湖北水災善後委員會造報華洋義賑分會孝感等縣籽種貸麥借據清冊

縣別	領麥石數	借據張數	備
孝感	八九九	二八	該縣借據造報齊全
漢陽	一六六六	七七	該縣借據造報齊全
雲夢	三五六	七	該縣借據造報齊全
江陵	一五五二	八	該縣尚有五百元未據造報已迭令催繳

查配發籽種貸麥原為三十一縣市除京山蒲圻沔陽漢口四縣市未領外餘如孝感等四縣已據造報列如右冊所有借據已存庫保管其黃岡鍾祥武昌枝江圻水監利廣濟應城石首嘉魚咸寧黃陂黃梅沔陽鄂城安陸漢川松滋大冶陽新公安天門潛江二十三縣或全未造報或造報不實均已分別駁斥及催繳並經函請湖北民政廳嚴催近又由民政廳派員分途往查合併聲明

湖北水災善後委員會造報華洋義賑分會沔陽等縣民垸貸麥借據清冊

縣別	借		貸	
	麥石數	銀元數	借據張數	備
沔陽	三八五〇〇	〇〇	一六	該縣借據造報齊全

漢陽		三〇二五〇	〇〇	七九	該縣尚有四百五十七元一角八分二厘未據造報已迭令催繳
漢川	四六五〇	三九一〇	〇〇	七八	該縣尚有二千九百一十元未據造報已迭令催繳
嘉魚		二四七五〇	〇〇	一七	該縣借據造報齊全
雲夢		二四七五〇	〇〇	一九三	該縣借據造報齊全
公安		二四七五〇	〇〇	五六	該縣借據造報齊全
黃陂		二四七五〇	〇〇	一五	該縣借據造報齊全
孝感		二四七五〇	〇〇	二三四	該縣借據造報齊全
江陵		一九二五〇	〇〇	三八	該縣尚有二千五百五十元未據造報已迭令催繳
枝江		一九二五〇	〇〇	一三	該縣借據造報齊全
應城		一九二五〇	〇〇	三	該縣借據造報齊全
松滋		一九二五〇	〇〇	二一	該縣尚有四百元未據造報已迭令催繳
黃梅		一三七五〇	〇〇	八四	該縣借據造報齊全
圻春		一三七五〇	〇〇	六五	該縣借據造報齊全
鍾祥		八二五〇	〇〇	二	該縣借據造報齊全
鄂城	一三四四	七二三	一八	三九	該縣借據截至十月底日止計三十七張十一月份續據呈繳二張共如上數尚有七百一十三元一角八分未據造報已迭令催繳
武昌	九六	三三〇〇	〇〇	七	該縣借據造報齊全
大冶		三三〇〇	〇〇	七	該縣借據造報齊全
宜城		三三〇〇	〇〇	四	該縣借據造報齊全

查配發民堤貸麥原為三十一縣市除蒲圻漢口兩縣市未領外餘如沔陽等十九縣已據造報列如右冊所有借據已存庫保管其監利天門潛江黃

岡石首圻水宜都荆門陽新廣濟十縣或全未造報或造報不實均已分別駁斥及催繳並經函請湖北民政廳嚴催近又由民政廳派員分途往查台併聲明

### 善後會代電總會爲農賑案俟大會文到即移交由 二十一年十二月二十七日

國民政府救濟水災委員會災區工作組助鑒本會第五十次執行委員會賀委員衡夫提議接貴組函擬將農賑善後辦法歸入湖北華洋義賑分會辦理即希示復等由請公決案決議電復總會極表贊同文到即遵照移交等語紀錄在卷相應錄案電請鑒察施行 湖北水災善後委員會印

#### 附總會致賀委員函

逕啓者案查湖北農賑由執事擔任經理深慶得人現本會結束期迫關於各省農賑亟應有善後辦法又念本組結束後農賑不知隸屬何項機關未審與執事是否水乳相融辦事不致掣肘查皖贛湘三省農賑本會曾先後委託華洋義賑會代辦循序漸進成效可期因思湖北華洋義賑分會爲執事主持現湖北農賑善後辦法若亦加入此項團體之內則表裡均可結合辦理自必便利故本會亦擬交由該會負責代爲計劃辦理而實際上仍由執事貫徹始終統籌規定不知尊意如何用特專函徵求執事同意如荷贊同即希見示再行分別致函也此致

湖北農賑局賀衡夫經理 救濟水災委員會災區工作組啓 十二月九日

### 善後會函華洋義賑會湖北分會請派員接收農賑事項由 二十二年一月十一日

#### 逕啓者案准

國民政府救濟水災委員會災區工作組函字第一七零六號公函開案准本會結束委員會函開本會准辛副委員長十二月十二日來函以湖北農賑急待結束應召集各關係組處及結束委員開聯席會議業經本會於十三日函達在案茲經議決如下通知災區工作組請其負責將湖北農賑工作移交華洋義賑會湖北分會繼續辦理俟移交後將移交情形報告本會相應錄案函達即希查照辦理等因查湖北農賑局經理諸賴擘畫感佩莫名茲經本會結束委員會議決將湖北農賑移交中國華洋義賑救災總會湖北分會繼續辦理自應照辦除正式致函中國華洋義賑救災總會轉行該會湖北分會查照辦理外相應函達即希執事將關於農賑帳目簿籍表冊款項卷宗悉數移交該會湖北分會接收仍將移交日期具復備查爲荷正緘函問適接湖北水災善後委員會來函謂湖北農賑善後辦法歸入湖北華洋義賑分會辦理極表贊同等語具徵所見相同合併奉達等因到會除已飭預備移交外相應函達貴會請煩查照派員接收是荷此致

中國華洋義賑救災會湖北分會

善後會訓令

孝感鍾祥枝江圻水廣濟雲夢圻春咸寧黃陂鄂城江陵松滋陽新天門宜都宜城黃岡武昌漢陽監利應城石首嘉魚黃梅沔陽安陸漢川大冶公安潛江荊門

等縣政府本會關於農賑事

宜均經移交華洋義賑會湖北分會接辦以後該縣民堤籽種兩種貸麥未了手續仰逕請該

會辦理由 二十二年二月十一日

為令知事本會關於農賑事宜業奉

總會兩囑移交華洋義賑會湖北分會接收辦理所有本會貸出麥款案據均經移交在案該縣以後所有民堤籽種兩種貸麥未了手續及屬於農賑事件可逕請華洋義賑會湖北分會辦理合特令仰該縣政府即便遵照此令

善後會函省政府等機關本會關於農賑事宜已移交華洋義賑會湖北分會接辦以後農賑事

宜統由該會負責辦理請查照由 二十二年二月十一日

逕啓者本會關於農賑事宜業經遵奉

總會函囑移交華洋義賑會湖北分會接收辦理在案所有以後屬於農賑一切事件統由華洋義賑會湖北分會負責辦理除令知各縣政府及分函外相應函請

貴局煩為查照是荷此致

會處

湖北省政府

湖北省政廳

全國經濟委員會江漢工程局

豫鄂皖三省剿匪總司令部黨政委員會

湖北省政府農民借貸處

善後會令

黃岡漢川鄂城松滋宜都圻水監利潛江孝感大冶黃陂嘉魚枝江陽新石首公安天門廣濟沔陽江陵宜城荊門武昌黃梅咸寧安陸鍾祥

等縣縣長將農貸手續照單開各節趕

辦具報以憑核轉毋再片延由 二十二年二月二十三日

爲令催事案照本會農賑部份貸借麥種及民堤貸麥兩項各縣領麥款按照規定辦法章程取得借據呈費到會核明登記者固屬不乏亦有始終未具報者有據報不合發還更正迄未具復者有僅繳一部份之借據尙未齊全者並有麥存未貸由縣政府保存者現在農賑貸麥遵奉總會電示移交華洋義賑會湖北分會接辦擋卷証據急待移送所有各縣手續未經完備自應嚴切催辦除分行外合亟令仰該縣即便遵照粘單所開各節於文到一星期內分案具報以憑核轉毋再片延爲要此令 計粘單一件

### 善後會函湖北省政府及民政廳請嚴飭各縣政府將農貸欠完手續遵照單開各節趕辦具報

以憑核轉由 二十二年二月二十三日

逕啓者案照本會農賑部份貸借麥種及民堤貸麥兩項（見前令）除分縣開單令行催辦外相應將各縣欠完手續抄單函送

貴政府請煩令飭各該縣政府遵照單開各節趕緊分案造報以憑核轉事關農貸盼切 施行至爲公感此致

湖北省政府

湖北民政廳

附抄單一件

### 黃岡縣

民堤貸麥 查該縣原領貸麥四千五百石前據呈繳借據到會因審核數目不符經將原件發還更正並令檢齊借據另行冊報在卷迄今未據

呈復

籽種貸麥 查該縣原領麥種一千四百零六石茲准民政廳函轉清查賑款委員龔錫琳等呈略稱麥種已分貸各區具領惟原領時合漕平有

十四萬一千五百二十斤零六兩四錢而各區所領不過十三萬餘斤尙差數千斤等語何以相差竟有如此鉅數應即查明具復並

速將冊據呈核

### 陽新縣

民堤貸麥 查該縣原領貸麥三百石經已令飭遵照貸麥辦法辦理將冊據報核在卷迄今未據呈復

籽種貸麥 查該縣原領麥種二千三百六十八石分貸情形及借據應速具報備查

### 石首縣

民堤貸麥 查該縣原領協平糧站運交貸麥四千二百九十一石五斗六升因麥未交足又領貸麥價款洋九百五十八元八角二分均經令飭

遵照貸麥辦法辦理將冊據報核在卷迄今未據呈復

籽種貸麥 查該縣原領麥種七百二十石分貸情形及借據應速具報備查

### 漢川縣

民堤貸麥 查該縣原領貸麥四千六百五十石借據俱已報會惟所領貸款洋三千九百一十元經已令飭遵照貸麥辦法辦理將冊據報核在

卷迄今未據呈復

籽種貸麥 查該縣原領麥種八百三十九石茲據繳到領狀計八百三十八石核與原領數目相差一石是何緣因應另補具八百三十九石正

式借據呈核

### 鄂城縣

民堤貸麥 查該縣原領協平糧站運交貸麥一千三百四十四石九斗六升借據俱已報會惟續領補數貸麥價款洋七百一十三元一角八分

據報堤已修復完竣未及散發經已令飭將款洋七百餘元如數繳還在卷迄今未據繳還

籽種貸麥 查該縣原領麥種九百五十二石僅據呈明分貸情形未將正式借據報核

### 公安縣

民堤貸麥 查該縣原領貸款洋二萬四千七百五十元除分配借據已據呈繳外尚有七百九十元由堤務委員會出據保管嗣據報稱該款已

撥作三善雙到搶險之用經已指令應由該兩境按照規定民堤貸麥辦法並按期償還不得以設法籌還一語空言塞責仰遵照辦理在卷迄今未據呈復

籽種貸麥

查該縣原領麥種八百四十七石准民政廳函轉視察員戴立珍呈稱該縣麥種經縣長土劣隱畝吞費侵蝕賑款一案以麥種移作工賑函詢到會經以麥種移作工賑是屬可行惟王銘西侵吞麥價應嚴切追究並着王銘西之父王偉清担任之款不得在他項賑款項下以賑款而撥賑款必須另撥款還至麥種仍照民堤辦法辦理等語函復民廳並訓令該縣縣長辦理應將辦理情形具復在卷迄今未據呈復

### 天門縣

民堤貸麥

查該縣原領貸款洋三萬零二百五十元除由民政廳轉來三千七百三十三元借據外尚有二萬六千五百一十七元未將冊據報核

籽種貸麥 查該縣原領麥種二千零五十二石茲准民政廳函轉清算賑款委員張暉樂等呈冊內載麥種經已變價八千五百元買谷保存等語查該縣麥種自行變價既不報會復買谷保存是何用意該項麥種還期早屆應即如數籌還

### 松滋縣

民堤貸麥 查該縣原領貸款洋一萬九千二百五十元除配貸並贖繳借據外尚有四百元配貸富德垸未據呈繳借據經已令飭查明該垸有無補助之必要呈復核辦在卷迄今未據呈復

籽種貸麥 查該縣原領麥種六百八十四石業經令將支配情形明白聲復並照借貸章則妥慎辦理在卷迄今未據呈復

### 廣濟縣

民堤貸麥 查該縣原領貸款洋一萬三千七百五十元據清算賑款委員尹鳴珂等呈略稱除分借修復民堤外其餘三千五百七十四元七角五分借作團餉由該縣呈准湖北民政廳由後任縣長提前籌還等語現在當已籌齊應即繳會其已借出貸款一萬零一百七十五元二角五分亦應速將冊據呈核

籽種貸麥 查該縣原領麥種四百三十二石茲據清算賑款委員尹鳴珂呈冊內載麥種已經借作修復羅城堤等語應將冊據速即呈核

### 宜都縣

民堤貸麥 查該縣原領貸款洋八千二百五十元茲准民政廳函轉清算賑款委員徐楚材呈略稱民堤貸款已由各鄉鎮長領去但領去有未發者有挪用者等情仰該縣長應飭挪用者速即賠償未發者速即追還已貸者速將冊據呈核

### 沔陽縣

民堤貸麥 查該縣原領貸款洋三萬八千五百元借據俱已贖會惟據該縣貸麥表載十全坵領去四百石麥後查明並未興工及梭子前坵領去一百石麥款未久具報工程完竣顯有弊混等語仰該縣長詳細查明具復核辦

籽種貸麥 查該縣原領麥種三千七百三十一石未將分配情形及借據報核

### 圻水縣

民堤貸麥 查該縣原領貸款洋一萬三千七百五十元所有借據及配貸情形未據報核

籽種貸麥 查該縣原領麥種三百三十石經據呈明分配情形所有借據未據呈繳業經令催在卷迄今未據呈復

### 監利縣

民堤貸麥 查該縣原領貸款洋三萬零二百五十元所有借據未據造報經已迭令催繳在卷迄今未據呈核

籽種貸麥 查該縣原領麥種二千一百三十六石准民政廳函據該縣長陳秉鈞呈稱麥種因時效已失經挪作辦理團務學校及補修土城等用一案函詢過會經復函籽種係借貸性質即挪作他用應請轉飭預籌償還之法在卷迄今未准函復該縣是項麥種究作何用應即呈明核奪

### 江陵縣

民堤貸麥 查該縣原領貸款洋一萬九千二百五十元除分配繳有借據外尚有三千五百五十元由該縣縣政府出具印收代第四區保管已指令該縣縣長第四區麥款既經保管匪患肅清後是否繼續興工有無補助之必要令飭查明呈復核辦在卷迄今仍未據復查核

籽種貸麥 查該縣原領麥種一千五百五十二石據已變價洋七千六百零四元八角除繳到七千一百零四元八角借據外尚有五百元由該縣縣政府出具印收代直路河保管並據聲明俟該直路河匪區收復後即行分貸惟迄今是否分貸未據呈明

### 宜城縣

民堤貸麥 查該縣原領貸款洋三千三百元所繳領狀核與手續不符應速補具正式借據呈換領狀以符定章

### 潛江縣

民堤貸麥 查該縣原領貸款洋三萬零二百五十元茲准民政廳函轉清查賑款委員王佑摺呈略稱該縣貸款尚未分貸該縣縣長並挪用二千元等語該縣縣長應將挪用二千元如數籌還未貸之款迅速繳會

籽種貸麥

查該縣原領麥種一千二百四十五石茲准民政廳函轉清查委員王佑摺呈略稱張嘯山隱匿麥種二百四十五石又楊澤生鯨吞麥種又災民所領之麥每百斤除包皮外只重九十八斤災民願多領二斤又船戶欠麥及少麥共一萬零五百餘斤等情均經民政廳令飭該縣縣長分別追繳認真辦理有案應遵照民政廳令飭各節切實辦理具報

### 荊門縣

民堤貸麥 查該縣原領貸款洋八千二百五十元所有借據未據繳會經已迭令催繳在卷迄今仍未報核

### 大冶縣

籽種貸麥 查該縣原領麥種五百二十四石因領到時麥已播種請移作借修民堤開之用業經指令照辦並仰將各堤垸紳首姓名及冊據呈會備案至今未據呈復



武昌縣

籽種貸麥 查該縣原領麥種一千四百九十七石祇據呈送分配清冊未將借據呈核業經指令催繳在卷迄今未據呈復

黃梅縣

籽種貸麥 查該縣原領麥種八百零二石前據呈繳賑票核與定章不合經已發還令飭改填借據呈核在卷迄今未據報核

黃陂縣

籽種貸麥 查該縣原領貸麥六百九十四石前據呈繳收據一百零二紙核與借貸性質不合當將原收據如數發還令仰補具正式借據呈核在卷迄今未據呈復

孝感縣

籽種貸麥 查該縣原領麥種八百八十九石除繳到八百八十八石一斗二升借據外尚有八斗八升前據呈稱已被消耗當經指令着呈明消耗緣因在卷迄今未據呈復

咸寧縣

籽種貸麥 查該縣原領麥種二百五十一石茲據清算賑款委員石攻玉等呈略稱麥種業經責令經貸人錢惕元張翕如鄭谷樵錢茂林張子垣等籌集償還等語是該縣麥種已經貸出何以冊據迄不賣會仰即將冊據報核備案

枝江縣

籽種貸麥 查該縣原領麥種四百九十三石所有冊據及分貸情形仰速具報查核

安陸縣

籽種貸麥 查該縣原領麥種四百六十六石茲准民政廳函轉清算賑款委員李儀呈略稱麥種已分貸各區具領等語該縣縣長何以不將借據報會仰速將冊據報核

鍾祥縣

籽種貸麥 查該縣原領麥種二千二百一十六石茲據民政廳函轉清算賑款委員陳捷蕃呈冊內載該項麥種已變價一萬零六百三十六元八角修築鍾東鍾舊汽車路等語該縣縣長將麥種變價挪修車路事前既未據陳修路理由及籌還辦法擅行挪用殊屬荒謬現在既經挪用應即將該款刻期籌還

嘉魚縣

籽種貸麥 查該縣原領麥種七百一十二石據繳到四百九十九石借據外餘如發給禪洲區二百一十三石係屬領據並非借據核與定章不合應即補具正式借據呈換領據

附湖北省政府復函

逕復者案准貴會善字第四零八四號公函囑嚴飭各縣政府將農貸欠完手續趕辦具報以憑核轉等由附抄單一件准此除令民政廳嚴催各該縣遵照單開各節趕速分案造報以清手續外相應函復即希查照爲荷此致 湖北水災善後委員會 主席夏斗寅 二十二年三月四日

善後會函華洋義賑會湖北分會請接收農賑欸項帳簿表冊借據文卷等件見復由

廿二年二月廿四日

逕啓者案查前奉

總會致本會賀委員衡夫函開本會結束期迫關於各省農賑極應有善後辦法查皖湘贛三省農賑本會曾先後委託華洋義賑會代辦湖北農賑善後辦法若亦加入此項團體內則表裡均可結合辦理自必便利故本會亦擬交由該會負責代爲計劃辦理而實際上仍由執事貫澈始終統籌規定專函徵求同意經賀委員衡夫提出本會第五十次執行委員會議決電復

總會極表贊同文到即遵照移交等語比即錄案電復旋奉

總會函字第一七零六號公函囑將湖北農賑事宜移交

貴會接收辦理等因業經函達查照在案茲承

貴會派員來會接收相應將農賑欸項帳簿借據表冊文卷造具清冊備函移請

查收除函呈

總會外仍希

見復至紉公誼此致

中國華洋義賑救災會湖北分會

計移送民堤籽種貸麥文卷清冊各一件 民堤籽種貸麥借據清冊各一件 民堤籽種貸麥借據登記簿清冊共一件 帳簿一本 美麥變價欸洋三萬八千三百零八元 美麥收付總數清冊一件 換發各縣籽種貸麥數目清冊一件 協平糧站直發各縣民堤貸麥數目清冊一件 美麥變價及貸出民堤與農貸數目清冊一件

## 善後會代電總會工作組農賑部份已移交華洋義賑會湖北分會接辦請鑒察備案由

二十二年三月六日

上海國民政府救濟水災委員會災區工作組助鑒貴組函字第一七零六號公函業經奉悉本會已於二月敬日將農賑餘款檔卷冊據帳項悉數移交華洋義賑會湖北分會接收辦理特此電請鑒察備案湖北水災善後委員會常務委員何成濬 周星堂 徐維榮 農賑局經理賀衛夫全叩魚印

## 善後會函總會工作組轉送華洋義賑會湖北分會接收農賑各項清冊印收等件請查核備案

見復由 二十二年三月十七日

逕啓者案查前准

貴組致本會賀委員衡夫函囑將湖北農賑善後辦法移交華洋義賑會湖北分會代爲計劃辦理等由當經函請該會派員來會業將農賑全案分別造冊點交接收並電復各在案茲准該義賑分會函復案准貴會善字第四零四二號公函略開以奉總會函囑將湖北農賑事宜移交貴會接收繼續辦理等因相應將農賑款項帳簿借據表冊文卷造具清冊移請查收見復等因附移送民堤籽糧貸麥文卷清冊各一件民堤籽糧貸麥借據清冊各一件民堤籽糧貸麥借出民堤與農貸數目清冊一件准此查上項移來之湖北農賑款項帳簿借據表冊文卷等項均經敝會派員武克強逐項接收過會無訛除函報敝總會轉行國府救濟水災委員會備案外相應分別造具接收清冊暨收到移來款項帳簿之印收等件一併備函送請貴會查收至級公誼等因准此相應將該會接收農貸民堤籽糧貸麥原具各項清冊計九件美麥變價餘款洋三萬八千三百零八元印收一紙農賑帳簿印收一紙一併隨函檢送貴組請煩查核備案見復爲荷此致

國民政府救濟水災委員會災區工作組

- 計開轉送
- 一·接收民堤籽糧貸麥文卷清冊各一件
  - 一·接收民堤籽糧貸麥借據清冊各一件
  - 一·接收民堤籽糧貸麥借出民堤與農貸數目清冊一件
  - 一·接收換發各縣籽糧貸麥數目清冊一件
  - 一·接收協平糧站直發各縣民堤貸麥數目清冊一件
  - 一·接收美麥變價及貸出民堤與農貸數目清冊一件
  - 一·接收美麥變價款洋三萬八千三百零八元印收一紙
  - 一·接收農賑帳簿印收一紙

## 善後會電復總會工作組元電查詢農賑貸麥斤石算法由

上海國府救濟水災委員會災區工作組助鑒元電敬悉農賑項下配貸民堤美麥以小噸計算每小噸合中國十六兩秤一千五百斤以百斤爲一石十五石爲一小噸其售出麥價有每百斤售五元五角者有每百斤售五元五角五分者其發貸之數則照五元五角計價以歸一律惟鄂城漢川石首三縣補

找尾數之麥每百斤僅售四元六角所有緣因情狀均於呈文及表冊內詳細聲明至麥種小麥亦係照十六兩秤每百斤爲一石計算再善後會向糧站領農賑一萬噸急賑二萬噸均照此算法併以奉復惟祈鑒核賀衛夫叩印

總會災工組電

湖北水災善後委員會轉湖北農振局賀衛夫經理鑒據報農賑經過及現時情形案內配修民堤美麥七千小噸實際發麥一萬五千零八十六石又五十二斤又現款四十五萬五千四百八十二元每麥一噸應合若干担每担應合若干斤每斤應合若干兩其售出之麥係按何價計算又配給農民籽種美麥三千噸實發本國小麥三萬零三百一十四石九折合成美麥二萬七千二百八十二石又六十斤計仍餘美麥一萬六千七百十七石又四十斤亦應將每噸合担若干每擔合斤若干每斤合兩若干分別核明詳晰具報以憑考核此係奉辛副委員長函囑查詢望即尅日速復爲要工作組元

一籽種一

湖北水災善後委員會各縣水災面積與分配麥種比例表

縣	別	全縣	被災	麥種	額
孝	感	一六七一八·四〇里	四〇八二·六〇里		八八九石
黃	岡	一三二七九·六八里	六四五四·一〇里		一四〇六石
鍾	祥	二五三四四·〇〇里	一〇一六八·〇〇里		二二一六石
武	昌	一〇二二五·四四里	六八六七·〇八里		一四九七石
枝	江	四〇三三二·七二里	二二六六·二〇里		四九三石
漢	陽	九七八三·二八里	七六四三·二〇里		一六六六石
靳	水	九六二〇·六四里	一五一六·四〇里		三三〇石
監	利	九八〇二·八〇里	九八〇二·八〇里		二二三六石

京	山	一三八八四·四八里	二〇七三·八〇里	四五一石
廣	濟	四五五七·六〇里	一九八二·七〇里	四三二石
應	城	四二五三·〇〇里	二〇八五·三〇里	四五四石
雲	夢	二二三六·二四里	一六三六·八〇里	三五六石
蘄	春	八一六四·八〇里	二〇九〇·〇一里	四五五石
石	首	六二五五·三六里	三三〇三·二九里	七二〇石
嘉	魚	五四六九·一二里	三二七〇·八五里	七一二石
咸	寧	五六二四·六四里	一一五三·三〇里	二五一石
蒲	圻	五九一八·八八里	一六四〇·〇四里	三五七石
黃	梅	六七九一·〇四里	三六八二·七〇里	八〇二石
黃	陂	九五九〇·四〇里	三一八五·四〇里	六九四石
河	陽	二〇八七二·〇八里	一七一六·九九里	三七三石
鄂	城	七八七九·六八里	四三六八·六〇里	九五二石
安	陸	五四三六·七二里	二二三九·四八里	四六六石
江	陵	一三三〇九·九二里	七一二一·四〇里	一五五二石
漢	川	六四八〇·〇〇里	三八五二·八〇里	八三九石
松	滋	八七九一·二〇里	三一三九·三八里	六八四石
大	冶	五九二九·二〇里	二四〇六·二二里	五二四石
陽	新	假定一五五一· <sup>10</sup> 里	假定一〇八六三·里	二三六八石

公	安	假定 七七七六· <sup>5</sup> / <sub>4</sub> 里	假定 三八八八·里	八四七石
天	門	假定 九四一三·里	假定 九四一三·里	二〇五二石
潛	江	假定 五七一五·里	假定 五七一五·里	一二四五石
漢	口	四七六·〇〇里	四七四·〇〇里	一〇三石
總	計		一四五三九一·〇〇里	三一六八〇石
備	一·本表以市方里爲單位一市里二五〇〇米達 一·被災面積內原有水部除外麥以磅秤筋兩爲準			
考				

善後會函復工作組武漢區辦事處准函美麥四千五百噸陸續運漢囑擬定分配方案經提會

決議錄案函復查照由 二十年十一月一日

逕復者案准

貴處公字第三一號公函以轉奉

總會函開有美麥一萬五千噸爲湖北急賑之用現在是項美麥十月十一月計四千五百噸已陸續運漢等因囑統盤籌畫擬定方案函復核辦等因准此經本會第五次執行委員會決議現擬以千噸作小工賑及臨時急賑以三千噸作發各災縣籽種之用至農賑及工賑規定本省若干未見明文候示再定整個支配等語紀錄在卷相應錄案函復請煩查照並希轉詢見示爲荷此致

國民政府救濟水災委員會災區工作區武漢區辦事處

附原函

逕啓者茲奉總會函開有美麥一萬五千噸爲湖北急賑之用十月份一千五百噸十一月份三千噸十二月份三千七百五十噸一月份三千噸

二月份三千噸三月份七百五十噸合共一萬五千噸現在是項美麥十月十一月計四千五百噸已陸續運漢等因奉此即請貴會統盤籌劃將如何分撥支配擬定方案迅予函復以憑核辦特此函達即希查核辦理爲要此致 湖北水災善後委員會 陳光組

### 附原復函

逕啓者准貴會善字三一八號函開云云等因准此現已照轉總會請予備案並請示農賑工賑本省規定若干矣相應函復即希查照爲荷此致 湖北水災善後委員會 陳光組

### 善後會函漢口勝新麵粉公司請撥給圻水黃岡黃陂鄂城四縣麥種由 二十一年十一月二十六日

逕啓者查本會前因美麥到漢過遲公推賀委員前赴貴廠面商借用麥種俾便轉發各災區早爲播種一節業荷允許具徵

熱心義舉良深感茲有湖北省銀行南行長變代領圻水縣小麥種三百三十石汪馬丁秦子香代領黃岡縣小麥一千四百零六石吳伯芳鄭慶萃代領黃陂縣小麥種六百九十四包盧玉田代領鄂城縣小麥種九百五十二石均經囑赴貴廠領取用特專函即希照數給領爲荷此致 漢口勝新麵粉公司

### 善後會函圻水縣領麥專員南夔黃岡縣領麥專員汪馬丁秦子香黃陂縣領麥專員吳伯芳鄭慶萃鄂城縣領麥專員盧玉田等請持函往勝新麵粉公司照數領取由 二十一年十一月二十六日

逕啓者查本會前因美麥到漢過遲會公推賀委員前赴勝新麵粉公司商借麥種俾便轉發各災區早爲播種業經接洽妥協茲特發給圻水縣小麥種三百三十石黃陂縣小麥種六百九十四包鄂城縣小麥種九百五十二石除已先函知該公司照數給領外相應函請

台端查照即希持函前往照數領取爲荷此致

圻水縣領麥專員南夔先生

黃岡縣領麥專員汪馬丁先生

黃陂縣領麥專員吳伯芳先生

鄂城縣領麥專員盧玉田先生

**善後會訓令**

孝感黃岡鍾祥武昌枝江漢陽圻水監利京山應城廣濟雲夢圻春石首嘉魚咸寧蒲圻黃梅黃陂沔陽鄂城安陸江陵漢川松滋大冶陽新公安天門潛江

等縣縣長美麥改用磅秤每百

**斤爲一石以免歧異而昭一律仰遵照由**

二十年十一月二十七日

爲令遵事案查本會發給籽種章程第四條規定以漢斗爲標準但今中央所頒美麥係以磅秤兩爲標準嗣後發放各縣美麥自應改用磅秤每百斤爲一担以免歧異而昭一律除分令外合行仰該縣長即便遵照爲要切切此令

**善後會代電漢川等縣縣長派德維新牧師襄助散發籽種仰與接洽辦理由**

漢川黃陂孝感應城雲夢縣縣長鑒查從前分發各縣籽種會經函請各該縣教堂牧師協助辦理在案茲接該縣天主堂主教函述該牧師事多無暇特另介紹牧師德維新君前往襄助散發籽種事務先此電達一俟德維新牧師到縣即與接洽爲要湖北水災善後委員會刪印

**善後會訓令**

漢川雲夢黃陂孝感大冶黃梅廣濟陽新黃岡江陵圻水安陸圻春鄂城漢陽沔陽

等縣縣長本會函請該縣教堂司鐸教士協助散放麥

**種仰知照由**

二十年十二月

爲令知事案查本會前以頒發籽種令飭該縣遴派委員來會具領轉發在案茲因頒發籽種事務紛繁特由本會函請該縣耶穌教堂司鐸協助辦理俾利進行除分別函令外合行仰該縣長知照並隨時接洽爲要此令

**善後會函湖北省政府及民政廳建設廳水利局爲分配各縣麥種係根據中央規定暫時貸給**

**農民明春新麥成熟即須繳還請查照由**

二十年十二月一日

逕啓者查本會前以受災各縣農民多因種籽遭水沖沒不能耕耘特備辦籽種令飭各縣派員來會具領轉發在案茲以此項籽種係依據中央規定暫時貸於農民一俟明春新麥成熟即須繳還除分別函令外相應檢同散發籽種章程暨各縣水災面積與分配籽種比例表各一份函達

貴府查照備案爲荷此致  
廳局

湖北省政府

湖北民政廳



湖北建設廳

湖北水利局

附章程  
比例表

### 善後會函復湖北建設廳本會業經借麥種三千噸並分令各災縣及函請漢市府即日來領復

請查照由 二十年十二月四日

逕復者案准

貴廳恭字第一六九零號公函以奉部電詢美麥運鄂對於災後籌放籽種工作調換麥種轉貸災民辦法囑依照會議辦法轉令各縣水災善後機關協同辦理等因准此查本會前以春作在急災農之種業經向本市勝新麵粉公司借麥三千噸作為籽種並分令被災各縣縣長暨函請漢口市政府即日派員來會具領轉實現美麥亦已按期運到一批日來具領者已有武昌黃岡等八縣及漢口市政府各在卷准函前因相應再檢支配麥種表復請查照為荷此致

湖北建設廳

附各縣麥種支配表

#### 附來函

逕啓者案奉實業部真代電開以前據該廳呈復本年水災六種調查表到部當經轉函並指令在案查災後籌放籽種工作極為重要如江蘇省農礦廳曾擬有於美國貸麥項下商撥美麥向各縣調換適宜麥種轉貸災民一項辦法尙屬妥當現美麥已到埠該省自辦理籽種補救情形如何甚為繫念特此電詢盼速酌辦具後等因奉此查鄂省本年水災前奉部令以調查災後救濟辦法業經呈復其應需大小麥種約二百餘萬石又以籌放籽種工作復奉令以該項貸麥不能作為籽種用途亦經本廳通令各縣佈告民衆勿作種用以免貽誤事業各在案茲奉前因本廳以前此担任救災事宜悉由貴會承辦並於本月二十二、二十一兩日報載貴會第一次會議美麥一萬五千噸已由協平洋行運鄂不日抵漢內提三千噸作為各縣麥種之用又第二次會議賀委員衡夫提議美麥到漢過遲或不能適用作種擬先就地借麥作種以免誤期請公決案決議由賀委員負責代借麥種各等因查各縣分配美麥及調換麥種事宜本廳前因由貴會承辦故未分飭各縣辦理奉電前因特將部詢籌放籽種工作辦法函商貴會希於分配各縣美麥數量內轉行各縣水災善後機關幫同辦理一面即由本廳分令各縣政府迅籌借麥辦法佈告民衆先行借麥作種按量調還美麥以免貽誤春作除電復並分令外相應函請貴會先行轉令各縣水災善後機關協同辦理至緝公誼此致 湖北水災善後委員會 廳長方達智

## 善後會函湖北民政廳錄案請令飭鍾祥縣長查明有無就地借麥作種情事呈廳核轉過會以

憑核辦由 二十一年二月一日

逕啓者案據鍾祥縣具領美麥代表王獻芳等呈稱呈爲呈請仍照原案發給麥種恭懇鑒核事竊本縣災情奇重會由鈞會借發籽種二千二百一十六石並令飭派員領運回縣分發播種各在案比以紅匪猖獗路途不靖致未能即時來漢具領爰由縣政府及水災辦事處各區區長集議分別負責向縣屬鄉麥之家借麥播種俟將麥種領到後即行歸還日前獻芳等囑縣政府命前赴鈞會具領麥種業蒙批准如數發給並囑造具麥種運費預算表以憑查核酌補運費獻芳等遵卽一面造具預算一面電縣請予迅籌運費嗣縣府寄電以本縣麥已借種囑將領麥全售其意蓋以麥已借種既感運費困難固不如售欸匯縣折錢償還各借麥之家爲便旋聞鈞會議以運費過大且播種期間已過暫緩發給留作小工賑開始時再行支配等因伏思此項辦法固可免除運費但本縣麥種原係借種有縣政府寄電足資查證茲鈞會議暫緩發留作小工賑開始時支配則本縣向民家所借麥種何有抵償之資獻芳等正躊躇間適悉本縣商家大豐姚順記兩號在鍾購辦小麥二十餘石準備運漢脫售獻芳等即商之該兩號擬以鈞會所發美麥與該兩號掉換既可免除運費之困難復得時間經濟之便利該兩號均已欣然同意刻大豐店東潘笙甫姚順記店東姚濂生住石碼頭來祥里同利源棧不難查詢爲此特將本縣麥種確係借種及擬與大豐姚順記兩商號對換小麥以資償還各情由再行備文瀆陳鈞會鑒核伏乞准予仍照原案發給麥種實爲德便等情據此查此案前據該縣代表開具運費清單列至三千五百元之多曾經本會提交第十七次執委會會議公同討論決議種麥時期已過該縣應領美麥暫緩發給留作該縣小工賑開始時再行支配等語紀錄在卷正擬行知查照復據呈前情又經本會提交第十八次執委會會議公同討論決議照錄第十七次決議撥作工賑原案函請民政廳嚴令鍾祥縣長查明有無就地借麥作種之事如虛詞朦領應仍照工賑原議辦理該縣長如挾同朦領並應予以處分等語紀錄在卷相應照錄

全案函達

貴廳請煩

查照轉令鍾祥縣長查照有無就地借麥作種情事呈廳核轉過會以憑核辦爲荷此致

湖北民政廳

### 善後會指令石首縣水災辦事處盧澤東據呈資運麥費用川資清冊單據等件請核示等情指

#### 令輪船費及起坡脚力費應予核銷至其他費用碍難報銷應卽繳還由 二十一年二月五日

呈暨清冊單據均閱悉查本會前發給該縣賑麥運費洋一千元原係指定專作運麥之用據呈報裝運回縣輪船費洋八百三十元又起坡運至縣城脚力洋八十三元五角三分四厘共計洋九百一十三元五角三分四厘應准核銷除輪船費收據及起坡脚力單據各一紙准予備案外至其他費用碍難報銷

所餘八十陸元四角三分六厘應即繳還清冊一本並川資單據一紙一併發還仰即遵照此令（單據兩紙存）  
附發還清冊一本川資單據一紙

### 附原呈

呈為呈報搬運賑麥麥種船價夫力暨領賑委員川資各費開具收支清冊並粘呈單據仰祈鑒核備查指令祇遵事前蒙鈞會頒發賑麥一十五萬勛麥種七萬二千勛并呈准發給運費洋一千元屬處遵即遣派李福毓謝家慶兩委員隨帶團丁二名赴省領取當僱定泰豐泰茂兩輪裝運回縣計支輪船費洋八百三十元支李謝兩委員與團丁二名領賑往返川資洋一百七十七元七角四分由三義寺起坡至縣城脚力洋八十三元五角三分四厘總共支洋一千零九十一元二角七分四釐理合造具收支清冊一份並粘呈各經手人簽名蓋章單據三紙備文呈覽鈞座懇予鑒核備查實為公便謹呈 湖北水災善後委員會 計粘呈單據三紙清冊一份 石首縣縣長兼水災善後委員會辦事處主任盧澤東元月十三日

### 善後會訓令嘉魚縣縣長仰將麥種領據及領麥人姓名冊等迅速報會由 二十一年二月十三日

為令催事案據該縣前領去麥種七百一十二石除由該縣發給簿州區二百十三石之領據已呈覽到會外所有護城區發麥四百九十九石之領據及以上兩區領麥人姓名清冊迄未繳會又麥種運費餘存洋六角七分亦未繳來查該縣前贛四柱清冊護城區欄內註有上項發麥容另專案呈請核示字樣並未據該縣另案呈請前來現本會結束在邇手續急待完備合亟令仰該縣長即便遵照將上開各項迅速具報以便轉呈為要此令

### 善後會訓令鄂城黃岡圻水江陵大冶孝感枝江監利松滋陽新等縣政府將麥種印領送會由 二十一年三月十六日

為令遵事查本會前發各縣麥種救濟春荒經通令前來具領在案茲查該縣正式印領尚未呈送到會長此拖延殊屬不合除分令外合行令催仰即尅日補具正式印領以完手續而免久延並將（鄂城黃岡江陵）旅費詳細造冊送會以憑核銷為要切切此令

### 善後會函復民政廳准函當經提會決議錄案復希查照由 二十二年一月三十一日

逕復者案准 貴廳勸字第一六九九號公函略開據咸寧查賑委員石攻玉等呈報為該縣原領料種實麥二五二石應照原歸還抑折價呈繳等情函請查核辦理見復等由准此當經提交本會第五十一次執委會議決議通令各縣准其折價歸還但上年發放麥種原以美麥掉換本國小麥發放美麥原價為五元五角合本國小麥價九折應照五元五角原價九折歸還等語紀錄在卷除通令各縣遵照外相應錄案函復即希

查照轉知爲荷此致

湖北省民政廳廳長朱

**善後會訓令**

孝感鍾祥江枝圻水廣濟雲夢咸寧黃陂鄂城江陵松滋陽新天門潛江等縣政府爲籽種貸麥經會決議准黃岡武昌漢陽監利應城石首嘉魚黃梅沔陽安陸漢川大冶公安

等縣政府爲籽種貸麥經會決議准

**折價歸還仰遵照由**

二十二年一月三十一日

爲令遵事查案准

湖北省民政廳勤字第一六九九號公函略開（見前函）除函復並分令外合行仰該縣長即便遵照此令

**附原函**

逕啓者案據清查咸寧縣賑務委員石攻玉咸寧縣長夏文藩等呈稱爲呈請事竊查咸寧原領籽種貸麥二百五十一石分貸各都災民耕種業經責令經管人錢惕元張翁如鄭谷樵錢茂林張子恒等籌集妥爲保管在卷但此項貸麥應照原歸還抑折價呈繳未敢擅專理合具文會呈鈞廳鑒核示遵等情據此除指令外相應函請貴會查核辦理並希見復爲荷此致 湖北水災善後委員會 廳長朱懷冰 廿二年一月十六日

# 湖北水災善後委員會支配各縣籽種實麥一覽表 (民國二十一年十月製)

縣市別	經領人		被災里數	支配石數	已領	借據張數	備	
	姓名	姓名						
孝感	劉敏如	汪馬丁	四〇八二	六〇	八八九	已領	二八	據該縣呈報清冊內註明實發八萬八千八百一十二斤其餘消耗八十八斤等語經已指令聲叙消耗緣因以憑核辦在卷
黃岡	范子溪	陳嘉	六四五四	一〇	一四〇六	同		該縣冊據尚未具報到會已迭令催繳
鍾祥	陳嘉	胡仁山	一〇一六八	〇〇	二二一六	同		該縣冊據尚未具報到會已迭令催繳
武昌	陳嘉	胡仁山	六八六七	〇八	一四九七	同		該縣冊據尚未具報到會已迭令催繳
枝江	胡仁山	萬文安	二三六六	二〇	四九三	同		該縣冊據尚未具報到會已迭令催繳
漢陽	萬文安	南夔	七六四三	二〇	一六六六	同	七七	查該縣實到一千六百五十四石四斗二升借據外其餘一十一石五斗八升據報被匪損失
蕪水	南夔	陳秉鈞	一五一六	四〇	三三〇	同		該縣冊據尚未具報到會已迭令催繳
監利	陳秉鈞		九八〇二	八〇	二二三六	同		該縣冊據尚未具報到會已迭令催繳
京山		張翼聖	二〇七三	八〇	四五二	未領		
廣濟	張翼聖	陳家仁	一九八二	七〇	四三二	已領		該縣冊據尚未具報到會已迭令催繳
應城	陳家仁	丁錚域	二〇八五	三〇	四五四	同		該縣冊據尚未具報到會已迭令催繳
雲夢	丁錚域		一六三六	八〇	三五六	同	七	該縣實領籽種三百五十六石合曹秤三萬五千六百斤茲據實來借據計有三萬八千四百八十八斤溢出二千八百八十八斤經已指令呈復發放時係用漢秤故有溢額
圻春		盧澤東	二〇九〇	〇一	四五五	未領		該縣冊據尚未具報到會已迭令催繳
石首	盧澤東	孫暢	三三〇三	二九	七二〇	已領		該縣冊據尚未具報到會已迭令催繳
嘉魚	孫暢	何文炳	三二七〇	八五	七一二	同		該縣冊據尚未具報到會已迭令催繳
咸寧	何文炳		一一五三	三〇	二五一	同		該縣冊據尚未具報到會已迭令催繳

明 說	合 計	漢口市		濟江	天門	公安	陽新	大冶	松滋	漢川	江陵	安陸	鄂城	沔陽	黃陂	黃梅	蒲圻	
				劉雪珊	劉夢庚	賀錫璋	王銘西	汪生春	江文波	袁堯章	蕭靜安	安德盛	孫季恒	盧玉田	陳同儒	吳伯芳	桂競秋	
	一四五三九一	四七四	五七一五	九四一三	三八八八	一〇八六三	二四〇六	三一三九	三八五二	七二二一	二二三九	四三六八	一七一六	三一八五	三六八二	一六四〇		
	〇〇	〇〇	〇〇	〇〇	〇〇	〇〇	二二	三八	八〇	四〇	四八	六〇	九九	四〇	七〇	〇四		
	三一六八〇	一〇三	一二四五	二〇五二	八四七	二二六八	五二四	六八四	八三九	一五五二	四六六	九五二	三七三一	六九四	八〇二	三五七		
		未領	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	已領	未領		
	一一〇									八								
			該縣被災里數係假定數目	該縣被災里數係假定數目	該縣被災里數係假定數目	該縣被災里數係假定數目	該縣被災里數係假定數目	該縣被災里數係假定數目	該縣呈報籽種已變價發放但繳來冊據未將買麥商號受麥收條及發銀數目附繳經已指令補具手續費會以憑核辦在卷	查該縣賣到借據計洋七千一百零四元八角尚有五百元據報存縣保管俟直路河匪區收復後發給檢據另報	該縣冊據尚未具報到會已迭令催繳	該縣冊據尚未具報到會已迭令催繳	該縣冊據尚未具報到會已迭令催繳	該縣冊據尚未具報到會已迭令催繳	該縣僅有冊票費會而無借據已將原件發還斟換借據以憑審核	該縣呈報冊據係列包數與原案不符已將原件發還補具斤數以憑審核		

一·本表如京山蕪春蒲圻漢口四縣市未領故未照發  
 二·本表如孝感漢陽雲夢三縣已將借據費會外如餘黃岡等二十四縣或造報不實或造報不全或領未造報已分別駁斥及催繳均於備註考欄內明  
 三·各縣費到借據均經存庫保管俟將來還麥時發還

# 民堤

## 補助各縣支堤民堤分等貸麥數目單

一等縣	沔陽	七千石
二等縣	監利 漢陽 漢川 天門 潛江	各五千五百石 五縣共二萬七千五百石
三等縣	黃岡 嘉魚 雲夢 公安 石首 黃陂 孝感	各四千五百石 七縣共三萬一千五百石
四等縣	江陵 枝江 應城 松滋	各三千五百石 四縣共一萬四千石
五等縣	黃梅 廣濟 圻水 圻春	各二千五百石 四縣共一萬石
六等縣	鍾祥 宜都 荊門 鄂城	各一千五百石 四縣共六千石
七等縣	蒲圻 武昌 大冶 宜城	各六百石 四縣共二千四百石
八等縣	陽新 漢口市(即古豐城)	各三百石 二縣市共六百石
以上三十一縣市共計貸麥九萬九千石		

## 善後會函湖北民政廳湖北水利局請將此次水災各縣修堤整個計劃迅復由

廿年十一月二十九日

逕啓者案查本月二十五日本會第四次執行委員會討論事項第一案賀徐姜三委員提議本省被水淹各縣以工代賑修堤須有整個計劃以免延誤請公決案經決議函民政廳建設廳水利局市政府將此次水災各處各縣修理堤垸整個計劃迅復本會以資參攷等語紀錄在卷除分函外相應錄案函請查照辦理爲荷此致

湖北省民政廳

湖北省建設廳

湖北省水利局

漢口市政府

## 附民政廳復函

逕啓者案准貴會善字第二六三號公函內開案查本月二十五日本會第四次執行委員會討論事項第一案賀徐姜三委員提議本省被水淹各縣以工代賑修堤須有整個計劃以免延誤請公決案經決議函民政廳建設廳水利局市政府將此次水災各處各縣修理堤垸整個計劃迅

復本會以資參攷等語紀錄在卷除分函外相應錄案函請查照等由准此查今年大水為災各縣民堤多被沖潰本廳為明瞭各縣民堤現狀統籌修復計曾製就各縣民堤一覽表通令有堤各縣限文到十日內查實填報俟各縣報齊後再考查情形通盤籌劃擬具整個辦法以重農事屆時當函送貴會查核茲准前由除分函外相應先行函復貴會請煩查照為荷此致 湖北水災善後委員會 湖北省民政廳

### 善後會函湖北全省水利局請迅將本年潰決各堤以縣為單位分為甲乙丙各等見復由

二十年十二月二十五日

逕啓者查本年大水為災各縣堤防頗多潰決其程度之淺深範圍之廣狹以及施工之難易本會職司善後亟應澈底明瞭藉便籌劃貴局為全省水利最高機關諒必

洞悉除 中央政府所規定應修之幹堤外相應函請

查照迅將本年各縣被水沖潰各堤垸以縣為單位分為甲乙丙等詳細列表帖說見復為荷此致 湖北全省水利局

### 附復函

逕復者案准貴會善字第九零零號函以本年大水為災各縣堤防頗多潰決囑即迅將各縣被水沖潰各堤垸以縣為單位分甲乙丙各等詳細列表帖說見復等因准此查各處去年被水沖潰各堤垸前經按式填表一份交由本局卿技士芳基費送貴會惟查此項填表係根據各縣縣長及地方堤董或人民自行呈報掛漏之處在所不免茲已由本局另製表式電令各縣迅速調查照式填列呈報一俟填送到局再行彙送貴會鑒核以便分別辦理相應函復即希查照為荷此致 湖北水災善後委員會 湖北全省水利局

### 善後會通令各縣政府民堤民垸已潰決者遵照迭令自籌經費漏夜修築詳細具報由

二十一年二月二十四日

為通令事本會自念賑改辦善後迭經通令各屬將民堤民垸趕緊自修以防春汛各在案茲查春後江水步漲凡武漢輪渡起卸處兩岸坦坡日漸縮窄石級將淹水之步漲可想而知之春雪連綿繼以風雨轉瞬上游冰判江漢兩流域泥沙雜下奔流急湍駕腋奔赴則水度飛漲更在意中因思道光戊申大水為災已酉繼之連年不已至今父老尤談虎色變本會職司善後彌殷懲愆所有各堤垸上年被水潰決各處亟應趁此春水未來按照本會迭令通力合作自籌經費漏夜修築或加高而培厚或拔本而塞源永逸由於一勞無患必先有備勿觀望勿推諉堤垸為田廬保障亦身家性命保障即不必遠引道光已事而上年之困苦即切膚之利害語云當於水鑒又曰前事不忘後事之師願濱臨江漢流區及各屬近水居民急起直追一致預防除分行外合亟令仰該縣長即日出示通告週知並將遵辦情形於文到五日內詳細具報本會仍一面會同省府派員密查如有奉行不力及文到而各處民堤民垸有上年



潰決而仍未動着即惟各該縣長是問即各該縣之鄉董村首亦一併根究懲處不貸勿謂言之不預也切切勿違此令

### 善後會函湖北省政府民政廳水利局請參加本會執委會會議討論撥借各縣修堤美麥支配辦法由

二十一年二月二十六日

逕啓者案查本會第二十二次執委會臨時動議本會前次決議以美麥七千噸撥借各縣補助支堤民垵案擬請省政府指派委員並民政廳長水利局長於本星期六參與本會執委會會議以便討論借貸支配辦法可否請公決案經決議通過等語紀錄在卷除分函外相應錄案函達

貴廳長請煩  
局

台照於本月二十七日即星期六下午四時派員與會以便討論辦法而資進行爲荷此致

湖北省政府

湖北省政府

湖北省政府水利局

### 善後會函湖北省政府民政廳水利局請派員於下星期一來本會討論撥借美麥修復民堤支配辦法由

二十一年二月二十八日

逕啓者案查本會第二十三次執委會會議決議請省政府民政廳水利局災區工作組武漢辦事處各推代表一人本會推賀委員衡夫陳委員經畬會同組織借貸美麥修復民堤支配辦法臨時討論會定下星期一討論確切辦法提交本會第二十四次會議通過施行紀錄在卷除分函外相應錄案函達

貴局即希  
處

查照於下星期一即本月二十九日下午四時派員前來本會共同討論事關急要幸勿延誤爲荷此致

湖北省政府

湖北省政府

湖北省水利局

災工組武漢辦事處

善後會函

湖北省政府  
湖北民政廳  
湖北水利局

請於本星期三

派員來會  
來會

通過貸麥修復民堤支配辦法由

廿一年二月廿九日

逕啓者查貸麥修復民堤支配辦法定於本星期三提交本會第二十四次執委會議決施行除分函外相應函達

貴廳請煩  
局

查照於三月二日星期三下午四句鐘派員來會參加爲荷

此致

湖北省政府

湖北民政廳

湖北水利局

善後會函工作組武漢區辦事處檢送本會議定補助各縣修復支堤民堤貸麥辦法暨各縣貸

麥數目單請查照並希轉呈總會鑒核備案由 二十一年三月五日

逕啓者案照本會第十二次執行委員會提議各縣民堤修築案決議本會以美麥七千噸撥借各縣修築民堤之用請水利局斟酌各縣支配標準送交本會再行討論等語當即函請水利局將各縣被水冲潰各堤垸以縣爲單位分等列表見復旋由水利局函復已製表式電令各縣迅速查填各在卷茲於二月二十七日第二十三次執行委員會議以時屆春令堤工最關重要擬具貸麥辦法提會討論請省政府民政廳水利局災區工作組武漢辦事處各推代表一人本會推賀委員衡夫陳委員經畬會同組織借貸美麥修復民堤支垸辦法臨時討論會定下星期一討論確切辦法提交本會第二十四次會議通過施行三月二日第二十四次執行委員會提出該臨時討論會所擬補助各縣民堤分等貸麥數目案決議修正通過各等語紀錄亦在案查此項貸麥七千噸係在

國府救濟水災委員會分發農賑美麥一萬噸內撥用已於補助貸麥辦法第三條內聲明相應檢同議定補助各縣修復支堤民堤貸麥辦法暨各縣貸麥數目單備函送請

貴處查照並希轉呈

國民政府救濟水災委員會鑒核備案至緝公誼此致

國民政府救濟水災委員會災區工作組武漢區辦事處

## 附災區工作組武漢區辦事處覆函一

逕啓者案准貴會善字二一六九號函開經執行委員會提議各縣民堤修築案決議在農賑美麥項下一萬噸內撥出七千噸貸給各縣爲修築民堤之用又擬定貸麥辦法及貸麥數目單經執行委員會通過施行並檢交貸麥辦法及貸麥數目單各一件請轉呈國民政府救濟水災委員會鑒核備案各等因准此除遵照備函轉請備案外並請轉商連儲處電知協平洋行憑單照發及由敝處徑函協平洋行照案辦理備撥美麥七千噸矣相應併案函復即希查照爲荷此致 湖北水災善後委員會

## 附災區工作組武漢區辦事處復函二 二十一年三月三十一日

逕啓者奉 總會函字第七五五號函開准函據善後會檢送貸麥辦法及貸麥數目單各一件請予備案並請連儲處令知照發等因准此查此項貸麥辦法係於該省農賑美麥一萬噸內劃撥七千噸專爲各縣修復堤圩貸麥之用詳核所擬辦法尙無不妥應即准予備案至此項賑麥已令運儲處迅予運撥希會同善後會督率各縣地方負責辦理務期於工賑有裨農賑無損是爲至禱等因奉此合亟轉達即請查照辦理爲荷此致 湖北水災善後委員會

## 善後會函工作組武漢區辦事處請提前撥麥七千噸以憑轉貸各縣修復民堤之理由 二十一年三月五日

逕啓者案照本會議定補助各縣修復支堤民垸貸麥辦法暨各縣貸麥數目單業經備函送請

貴處查照並分令各縣遵照貸麥辦法第七條備文來會請領各在卷查貸麥七千噸係在農賑美麥一萬噸劃撥業於貸麥辦法第三條聲敘惟各縣需要

在急相應函請

貴處煩爲查照提撥過會以憑轉發至級公謹此致

國府救濟水災委員會災區工作組武漢區辦事處

## 善後會函湖北省政府檢送本會議定補助各縣修復支堤民垸貸麥辦法暨各縣貸麥數目單

### 請備案由

逕啓者案照本會第十二次執行委員會提議各縣民堤修築案決議本會以美麥七千噸撥借各縣修築民堤之用請水利局斟酌各縣支配標準送交本會再行討論等語當即函請水利局將各縣被水冲潰各堤垸以縣爲單位分等列表見復旋由水利局函復已製表式電令各縣迅速查填呈報並先經民政廳水利局根據本會第四次決議案製表令縣查填各在卷茲於二月二十七日第二十三次執行委員會議以時屆春令堤工最關重要擬具貸麥辦法提會討論決議請省政府民政廳水利局災區工作組武漢區辦事處各推代表一人本會推賀委員衡夫陳委員經畬會同組織借貸美麥修復民堤支配

辦法臨時討論會定下星期一討論確切辦法提交本會第二十四次會議通過施行三月二日第二十四次執行委員會議提出該臨時討論會所擬補助各縣民堤分等貸麥數目案決議修正通過各等語紀錄亦在案查此項貸麥七千噸係在

國府救濟水災委員會分發農賑賑麥一萬噸內撥用已於補助貸麥辦法第三條內聲明相應檢同議定補助各縣修復支堤民堤貸麥辦法暨各縣貸麥數目單備函費送

貴政府請煩查照備案爲荷此致

湖北省政府主席何

計送補助各縣修復支堤民堤貸麥辦法二份

各縣貸麥數目單二紙

### 善後會函湖北省政府<sub>民政廳</sub>水利局檢送本會議定補助各縣修復支堤民堤貸麥辦法暨各縣貸麥數

#### 目單請查照備案由

逕啓者案照本會第十二次執行委員會提議各縣民堤修築案決議本會以美麥七千噸撥借各縣修築民堤之用請水利局斟酌各縣支配標準送交本會再行討論等語當即函請水利局將各縣被水沖潰各堤堤以縣爲單位分等列表見復旋由水利局函復已製表式電令各縣迅速查填呈報並先經民政廳水利局根據本會第四次決議案製表令縣查填各在卷茲於二月二十七日第二十三次執行委員會議以時屆春令堤工最關重要擬具貸麥辦法提會討論決議請省政府民政廳水利局災區工作組武漢區辦事處各推代表一人本會推賀委員衡夫陳委員經會同組織借貸美麥修復民堤支辦法臨時討論會定下星期一討論確切辦法提交本會第二十四次會議通過施行三月二日第二十四次執行委員會議提出該臨時討論會所擬補助各縣民堤分等貸麥數目案決議修正通過各等語紀錄亦在案查此項貸麥七千噸係在

國府救濟水災委員會分發農賑賑麥一萬噸內撥用已於補助貸麥辦法第三條聲明除函請

湖北省政府備案外相應將該議定補助各縣修復支堤民堤貸麥辦法暨各縣分等貸麥數目單備函送請

貴廳  
局查照備案爲荷此致

湖北民政廳廳長朱

湖北省收府水利局局長姜

計送補助各縣修復支堤民堤貸麥辦法二份 各縣貸麥數目單二紙

## 善後會通令沔陽等有堤三十縣令發本會議定補助各縣修復支堤民垸貸麥辦法暨該縣貸麥數目仰即遵照辦理由 二十一年三月六日

爲令遵事案照本會執行委員會第十二次會議提出各縣民堤修築案決議以美麥七千噸撥借各縣修築民堤之用請水利局斟酌各縣支配標準送交本會再行討論等語當經函由水利局製定表式電令各縣迅速查填呈報並先經民政廳水利局根據第四次決議案製表飭填無如各縣填報多未詳盡且有未經具報者本會以時屆春令堤工最關重要擬具貸麥辦法提出二十三次會議議決請省政府民政廳水利局災區工作組武漢區辦事處各推代表一人本會推賀委員衡夫陳委員經畬組織借貸美麥修復民堤支配辦法臨時討論會討論確切辦法旋由該會擬具補助各縣支堤民垸分等貸麥數目單送經本會提交第二十四次執行委員會議並經 省政府飭派代表暨請民政廳朱廳長水利局姜局長國府救濟水災委員會災區工作組武漢辦事處陳主任列席參加公同討論修正通過除函請 省政府並函 民政廳分別備案暨分行外合將補助修復湖北各縣潰決支堤民垸貸麥辦法刊發該縣長知照至該縣貸麥數目定爲□□石仰即按照刊發貸麥辦法第七條備具文領來會請領並照第八九十等條規定手續邀同各堤垸紳首公平分配借貸彙報毋稍延忽是爲要此令

### 計發貸麥辦法三份

## 善後會通令沔陽等三十縣將民堤狀況紳首姓名並預計配麥辦法報會查核由 二十一年三月廿日

爲令行事案照本會議定補助修復湖北各縣潰決支堤民垸貸麥辦法十五條並議決各縣分等貸麥數目令行遵照在案查原定辦法受貸者以確係去年被沖已經自籌修復者爲率各縣政府對於貸麥之勻配又以潰口丈尺之長短工程之大小爲準并須取具堤垸紳首業戶之聲明書及正副借據其借麥還麥且均由縣政府負責辦理是此次麥貸補助民堤各縣政府責任重大未可輕率從事現在各縣潰決民堤有已呈報者有未報到者而何堤已籌修何堤未籌修何堤不能修復均未分別敘明合再令仰該縣長即照上開事實將潰堤之已修未修不能修復各狀況及其紳首之姓名並預計配麥之辦法先行詳細開列表單呈送本會查核本會美麥業經運漢一俟報到即照原定數目發領各該縣長務於文到三日內呈復毋得延誤爲要此令

## 善後會函工作組武漢區辦事處請在農賑貸借民堤美麥七千噸內撥漢川石首黃岡鄂城陽新五縣貸麥希分別逕運由 二十一年三月二十二日

逕啓者案照貸麥補助民堤一案前經議定辦法及支配數目函達在卷茲據漢川石首黃岡鄂城陽新五縣來會請發貸麥併聲述當地缺糧各情相應函達

貴處請在農賑貸借修復民堤美麥七千噸內劃撥漢川縣五千五百石石首黃岡兩縣每縣四千五百石鄂城縣一千五百石陽新縣三百石希田

貴處分飭逕運該五縣以濟工需而維民食並盼先行見復此致  
國府救濟會災工組武漢辦事處

### 善後會令催各縣縣政府趕修民堤民垸由 二十一年三月二十三日

為令催事查本會鑒於上年大水為懲前毖後起見會通令各縣將民堤民垸之潰決者趕自籌修暨檢發韻語佈告以便張貼曉諭催令迅速舉辦並限於文到五日內將遵辦情形具報在案茲查該縣尚未具報到會非該縣玩視民瘼即該縣堤垸之鄉董村首奉行不力轉瞬桃泛步漲伏水續來覆轍重蹈何堪設想究竟該縣上年潰決民堤民垸現經着手修築者共有幾處何日可竣工合亟令仰該縣長遵照迭令迅速辦理具報勿延為要切切此令

### 善後會指令各縣縣政府應領貸麥已如數發給仰檢收并照貸麥辦法第八九十等條辦理報

核由 二十一年三月三十一日

呈及印領均悉該縣應領補助民堤貸麥□千□百石(照每石一百斤市價五元五角計算洋□萬□千□百元)發交領麥人□□□領運矣仰即照數檢收並按照本會第二三三五號訓令發貸麥辦法第八九十等條詳切辦理具復查核此令(印領存)

### 善後會通令各縣縣政府再催並轉飭趕修民堤民垸以禦桃汎並將辦理情形速行具報由

二十一年四月十一日

為令催趕辦速報事查上年大水為災至今民慟未已故本會前請撥濟貸麥分配各縣趕修民堤民垸原所以防春汎而慮覆轍早經三令五申並檢發佈告以昭儆惕催促興修具報在案現在清明節過桃汎已臨乃誥者諄諄而聽者藐藐多延不具復近更有不明事實之縣分以前撥之貸麥為數不敷請求增加者甚有呈復待麥到興工者殊不知此項貸麥總數僅為九萬八千七百石經已按照有民堤各縣潰口之多寡分等配發已告罄盡其不資之數應由各縣自籌自修亦經一再佈告并通令有案何得因循觀望玩忽不前一旦桃汎瀾漫復遭沉沒之禍誰尸其咎該縣長鄉紳團董等當此千鈞一髮之時亟應努力督促上體政府思患預防之意下拯民生昏墊流離之苦加緊修復以免貽誤除抄迭次文稿函知省府民廳水利局暨分令外合行令仰該縣長遵照並一面轉飭各鄉紳團董即日辦理速報勿再延宕致干未便切切此令

### 善後會函

湖北省政府  
湖北民政廳  
湖北水利局

為抄送迭次文稿請轉飭各縣迅將民堤民垸修復具報以重民命而維功

令由 二十一年四月十一日

逕啓者查上年大水為災至今民慟未已故本會前請撥濟貸麥分配各縣趕修民堤民垸原所以防春汎而慮覆轍早經三令五申並檢發佈告以昭儆惕

催促興修具報在案現在清明節過桃汛已臨乃詰者諄諄而聽者藐藐多延不具復近更有不明事實之縣分以前撥之貸麥爲數不敷請求增加者甚有  
呈復待麥到興工者殊不知此項貸麥總數僅爲九萬八千七百石經已按照有民堤各縣潰口之多寡分等配發已告罄盡其不資之數應由各縣自籌自  
修亦經一再佈告並通令有案何得因循觀望玩忽不前一旦桃泛瀾漫復遭沉沒之禍誰尸其咎各該縣長紳鄉團董等當此千鈞一髮之時亟應努力督  
促上體政府思患預防之意下拯民生昏墊流離之苦加緊修復以免貽誤除分令並抄錄迭次文稿分函外相應函達

貴廳即希  
局

查照飭催速辦具報以重民命而維功令無任公感此致

省政府  
湖北民政廳  
水利局

### 善後會訓令

黃川陽新  
石首黃岡

鄂城等縣政府所撥該縣貸麥到時照數點收具報備查由 廿一年四月十三日

爲令遵事案准災工組武漢辦事處復函內開逕復者准貴會善字不列號公函結開請在農賑貸借修復民堤美麥七千噸內撥漢川縣五千五百石石首  
黃岡兩縣每縣四千五百石鄂城縣一千五百石陽新縣三百石希分飭逕運該五縣以濟工需等因准此當令協平糧站按照函開各縣并派定數目從速  
運送現據協平復稱漢川等五縣業已起運乞通知各該縣預備一俟運到立即收麥等語相應函復即希查照轉知各該縣爲荷等因准此除分令外合行  
令仰該縣一俟協平糧站將貸麥運到該縣立即按數點收具報備查此令

### 善後會令催各縣政府造報支堤民堤貸麥冊表及借據由

二十一年六月十六日

爲令遵事案照本會補助修復湖北各縣潰決支堤民堤貸麥辦法第九條內載各縣政府將全縣受貸之堤名稱紳首姓名貸麥數目造具表冊分送民  
政廳及本會備案所有正借據連同冊表彙送本會其副借據存縣均於貸麥償清時發還等語前經議決通行在案茲查各縣貸麥已經發領者二十七縣  
按照規定辦法造冊列表連同借據送會甚屬寥寥現時已屆六月堤垸率已興修前領美麥計已配貸就緒何以尙未造報合行令催該縣按照支堤民堤  
貸麥辦法第八第九兩條之規定將冊表借據尅日造報以憑查核毋再延忽爲要此令

### 善後會令漢川縣政府該縣民堤貸麥協平糧站欠交之數照市價折洋給領仰查收具報由

二十一年七月八日

爲令遵事查該縣民堤貸麥協平糧站欠交八百五十石一案協平糧站因結束在邇已照各該縣貸麥欠數將美麥逕交漢口福新麵粉公司該公司按照

現在市價每百斤折價洋四元六角茲該縣政府派晏海成來漢具領已照原欠麥八百五十石折價洋三千九百一十元正照數給領合亟令仰查收具報為要此令

### 善後會令石首縣政府該縣民堤貸麥協平糧站欠交之數折洋如數發給具領仰查收具報由

二十一年七月十八日

為令遵事查該縣民堤貸麥協平糧站欠交二萬零八百四十四斤一案協平糧站因結束在邇已照各該縣貸麥欠數將美麥逕交漢口福新麵粉公司按照現在市價每百斤折價洋四元六角茲該縣政府派劉文斌等來漢具領已照原欠麥二萬零八百四十四斤折合洋九百五十八元八角二分照數給領合亟令仰查收具報為要此令

### 鄂城縣縣長胡干城來電 二十一年九月八日

湖北水災善後委員會鈞鑒竊本縣前奉鈞會撥發貸麥一千五百担由協平糧站轉運下縣當經派員點收僅實收一千三百四十四担九斗六升其餘一百五十五擔零四升業經呈奉准予補發並於本月三日派本府科員李培根前赴鈞會具領當蒙以四元六角折發麥洋七百一十三元一角八分領訖回縣所有此項補領麥款自應仍照補助修復民堤支堤辦法辦理惟查本縣潰決各支堤民堤現均次第修復其應行加高培厚之處亦經縣長責令各該管堤首設法培修且查本縣民堤支堤共有三十八堤之多按照上項補領麥款以之平均支配為數亦復有限現在本縣正值厲行清剿之際所有收復各地亟待賑濟縣長為撫恤災黎起見擬將此次補領麥款留作收復匪區多賑之用庶幾民沾實惠款無虛糜是否有當理合電懇迅予示遵無任企禱鄂城縣縣長胡干城叩庚



# 湖北水災善後委員會支配各縣補助修復民堤貸麥一覽表

(中華民國二十一年十月製)

縣市別	經領人	姓名等級	石數	麥石數	領		借據張數	備	考
					銀元數	堤數			
沔陽	高冀生	一	七〇〇〇		三八五〇〇〇	一〇四	一六		
監利	陳子重 越維周	二	五五〇〇		三〇二五〇〇			該縣領未具報已迭令催繳	
漢陽	萬筱舫 萬文安	二	五五〇〇		三〇二五〇〇	九五	七九	查該縣除費到二萬九千七百九十二元八角一分八厘借據外尚有四百五十七元一角八分二厘各堤垸尚未領完經已指令該縣府已未資出仰迅速呈復核辦在卷	
漢川	晏衡甫 劉文彬	二	五五〇〇	四六五〇〇〇	三九一〇〇〇	九二	七八	查該縣先領貸麥四千六百五十石借據俱已費會催款三千九百一十元據呈稱現正借給各新收復區修復民堤俟發完檢據另行造報	
天門	陳大中	二	五五〇〇		三〇二五〇〇			該縣領未具報迭令催繳	
潛江	方毅	二	五五〇〇		三〇二五〇〇			同前	
黃岡	王之冕	三	四五〇〇	四五〇〇	二四七五〇〇	二六	一七	該縣貸麥借據俱已費會惟查核數目不符業將原件發還更正	
嘉魚	賀其鎮	三	四五〇〇		二四七五〇〇	一九四	一九三		
雲夢	王安康 盛廷梓	三	四五〇〇		二四七五〇〇	一五	一五	查該縣貸款借據俱已費會惟內中七百九十元係分配該縣未遺天申太和金獅三堤續借作三善變到兩堤搶險之用經指令該縣府即由該兩堤備具借據按期償還在卷	
公安	鄒曉舟 陳企佛	三	四五〇〇	四二九一五六	九五八八二		五六	該縣實領款麥均未具報已迭令催繳	
石首	盧澤東 余甫甫	三	四五〇〇		二四七五〇〇	一五	一五		
黃陂	余家俊	三	四五〇〇		二四七五〇〇	二三四	二三四		
孝感	張綏之	三	四五〇〇		一九二五〇〇	一一七	三八	查該縣除費到一萬五千七百元借據外尚有三千五百五十元存餘俟收復匪區即行發給經指令該縣府匪區清後有無補助之必要仰查明呈復核辦在卷	
江陵	尹步之 張岐周 張實	四	三五〇〇		一九二五〇〇	一一三	一一三		
枝江	胡仁山	四	三五〇〇		一九二五〇〇	二六	三		
應城	陳家仁	四	三五〇〇		一九二五〇〇	二四	二二	查該縣除費到一萬八千八百五十元借據外尚有四百元支配富德上下兩堤未領經指令該縣府富德堤究竟何時動工有無補助之必要仰查明呈復核辦在卷	
松滋	袁堯章	四	三五〇〇		一三七五〇〇	八四	八四		
黃梅	桂競秋	五	二五〇〇		一三七五〇〇				
廣濟	張克昌	五	二五〇〇		一三七五〇〇			據該縣縣長周朗秋呈稱迭遭匪亂檔案蕩然無存現督飭經辦各員分項查明造報等情經指令從速分項造報以憑審核在卷	

枝江	胡仁山	四	三五〇〇	一九二五〇〇	一三	一三		
應城	陳家仁	四	三五〇〇	一九二五〇〇	二六	三		
松滋	袁堯章	四	三五〇〇	一九二五〇〇	二四	二一		查該縣除實到一萬八千八百五十元借據外尚有四百元支配富德上下兩坑未領經指令該縣府富德坑究竟何時動工有無補助之必要仰查明呈報核辦在卷
黃梅	桂競秋	五	二五〇〇	一三七五〇〇	八四	八四		據該縣縣長周期秋呈稱迭遭匪亂檔案蕩然無存現督飭經辦各員分項查明造報等情經指令從速分項造報以憑審核在卷
廣濟	張克昌	五	二五〇〇	一三七五〇〇				該縣領未具報已迭令催繳
蕪水	南慶	五	二五〇〇	一三七五〇〇				該縣領未具報已迭令催繳
圻春	王純壽 黃巨川	五	二五〇〇	一三七五〇〇	六五	六五		
鍾祥	周先甲	六	一五〇〇	八二五〇〇	二	二		該縣領未具報已迭令催繳
宜都	鮮于尚汝	六	一五〇〇	八二五〇〇				該縣領未具報已迭令催繳
荊門	羅乾一 姚斌	六	一五〇〇	八二五〇〇				同前
鄂城	胡干城	六	一五〇〇	一三四四九六	七	三一八三七	三七	查該縣實借據已費到一千三百零九石八斗其餘除鼠耗一斗六升外尚有三十五石及貸欸七百一十三元一角八分均未具報已迭令催繳
蒲圻		七	六〇〇					該縣未領
武昌	宋盛棠	七	六〇〇	三三〇〇〇	七	七		
大冶	劉益如	七	六〇〇	三三〇〇〇	七	七		
宜城	胡鳳階	七	六〇〇	三三〇〇〇	四	四		
陽新	梁炳	八	三〇〇	三〇〇〇〇				該縣領未具報已迭令催繳
漢口市		八	三〇〇					該市未領
合		計	九九〇〇	一五〇八六五二四五四八二〇〇	二二〇三九九六			

說

明

一、民提資麥變價緣因(一)運費甚鉅(二)運送稽遲(三)剿匪途中危險(四)食麥處少不合工用經即陳明災區工作組按照當時漢市每百斤五元五角變價  
 二、本表如河陽監利漢陽天門潛江嘉魚雲夢公安黃陂孝感江陵枝江應城松滋黃梅廣濟圻水圻春鍾祥宜都荊門武昌大冶宜城等二十四縣均照變價  
 數目給領  
 三、本表如漢川石首鄂城三縣貸麥係由糧站直接運往點交因數未交足由糧站照欠數撥會補發時各縣因無運費領現款而漢市麥價低落每百斤祇  
 值洋四元六角故該三縣尾數與前次通案之五元五角者不同  
 四、本表如黃岡陽新二縣情願具領貸麥由協平糧站直接交領  
 五、本表如蒲圻一縣因前領賑欸糾葛未清已飭將前領賑欸報清後再發前經函復災區工作組有案又漢口市僅有長豐坑一處並未興工故未照發  
 六、本表除嘉魚等十三縣已將借據表冊齊全費會外餘如監利等十六縣或領未造報或造報不全或造報不實已分別駁斥及催繳均於備考欄內註明  
 七、各縣費到借據均經存庫保管俟將來歸還貸麥時發還

## 一 農 貸 一

善後會函湖北省政府本會撥農賑及小組會各五萬元交農賑局及省政府商訂借還契約專作農民借貸請商辦見復以憑轉請總會核行由 二十一年八月十一日

逕啓者案准

貴府國字第八一六六號公函內開本府委員會第十七次會議本主席提議籌設各縣農民借貸處案經決議令民財建三廳省銀行會同即日籌備等因紀錄並分行遵辦去後旋據該廳行等會呈擬具農民借貸處資金籌措辦法及該處辦法大綱呈請核示到府復經提交本府委員會第二十九次會議決議訂定原則六項交秘書處另行起草簡章等因現據秘書處呈擬具湖北省政府農民借貸處簡章前來又經提交本府委員會第三十一次會議決議照審查修正通過等因並分令迅即籌辦具報各在案復查民財建三廳暨省銀行所擬資金籌措辦法規定總額爲五十萬元並擬將水災善後委員會農賑局賑款及賑務會賑款撥作資金等語除函請實主席衛夫迅將農賑急賑兩項存款儘量籌交濟用一俟照章收回即行如數償付外事關救濟災黎興復農村諒表贊同相應抄同湖北省政府農民借貸處簡章函請貴會查照爲荷等因到會當經提交本會第四十二次執行委員會決議本會由農賑項下撥洋五萬元小組會撥洋五萬元共洋十萬元統交農賑局由農賑局再與省政府商訂借還契約並專作農民借貸之用等語紀錄在卷相應函達貴政府請煩查照並請先與農賑局商訂借還辦法訂立契約函知過會以便轉請 國府救濟水災委員會鑒核實施至緝公誼此致

湖北省政府主席夏

湖北省政府農民借貸處來函 二十一年十月十九日

逕啓者前奉 湖北省政府國字第八九七四號指令內開呈暨合同均悉准予照辦除提會報告外茲將合同加蓋印信並另由本府備具印收兩紙隨令附發仰即遵辦具報此令附發合同五份印收二紙奉此查印收二紙已交貴會實委員衛夫檢收業經撥借資金洋十萬元並先行呈報省府備案在卷至合同五份應遵照合同第十二條辦理除三份已由貴會分別呈轉外所有合同二份一份實呈省府備案一份留敝處存查相應函達即希查照爲荷此致 湖北水災善後委員會 處長魏雲千

湖北省政府農民借貸處來函 二十一年十月十九日

逕啓者本處自奉令成立以來對於應辦事宜靡不積極進行爰根據定章將災情奇重各縣造具一覽表呈准省府經議決先行籌設濟江河陽黃安羅田四縣即於八月委蔡成鉦前往潛江縣籌設分處據稱九月二日抵縣城內破壞凋敝不堪入目公共機關焚毀殆盡即人民舖屋亦無一完整縣屬除西南兩區尚有殘匪未盡肅清計收復失地約佔全縣面積十分之七八全縣人口統計共三十餘萬戶需要借款農民約在五萬

戶以上每戶貸款以二十元計非十餘萬元莫辦然以基金有限應預計分配款額審查借戶情形分別緩急先由城區及東北區兩地辦起現各區自治機關尚未恢復即以清鄉保衛機關代替負責刻已劃分為十二區其中安全可辦農貸者計一三三四十一十二六區但第三區瀕沔陽界之左家場劉家場各地仍有其匪出沒其餘五六七八九十六區秩序已漸恢復刻正着手登記放款初步辦法業會同縣長佈告並製就借戶調查登記表三百份分發各區挖登記借戶之姓名住址借款額數及用途其手續擬先召集各區團長到處集會說明放款規則及登記表之意義誠恐各區長有愛惡徇情抑勒虛冒之弊業由朱紳心佛在清鄉委員會中推選服務勤慎持身廉正之委員二人經縣府令派會同辦理至前此發往東北六區登記表除十一十二兩區尚未送到外餘均繳來第一區借戶計六百五十四名借額約共四千八百三十三元第二區借戶計百八十名借額約二千七百元第三區借戶計三百三十名共約洋三千五百元第四區借戶計百六十餘名共約洋二千一百元已榜示通知並發出請求書即於本月一日開始放款其他各區正在審核繕榜中經由本處派梅經理明寬前往該縣實地考查此潛江分處辦理經過已實行放款之詳細情形也至沔陽分處於九月杪委陳祥麟前往籌辦據稱沔陽幅員遼廓人口衆多災患餘生困苦萬狀農具種籽俱無所出計原有耕種田畝五萬六千八百七十九頃零八十四畝人民則十九萬餘戶九十餘萬口現在鄉村除民團外無他自治機關計有十區區以次爲甲每甲約五百戶每區所屬之甲三十至六七十不等刻與當地士紳討論放款手續咸以分區辦理先從災區奇重調查登記入手並擬就告農民書分發各區以沔陽之大如假手區團辦理則恐爲少數人所把持茲擬由區分令各甲代辦登記再于各甲加聘評判員以佐理之庶不致偏枯矣現在各處登記次第告竣業已開始借貸此沔陽分處籌備經過之實在情形也惟本處基金據組織大綱第二條規定爲五十萬元現僅收到由貴會撥借洋十萬元今潛江河陽業已開辦先後已貸出四萬五千元繼續辦理轉瞬即盡而各地官紳催請設立農貸分處者紛至沓來但以貴安羅田兩縣災情較烈籌設分處勢難再緩若僅恃此十萬元挹彼注此必至款盡中輟經呈省府設法撥足基金會提交委員會第六次談話會決議令財政廳籌撥惟湖北財政困難已達極點本處負應盡之職責自宜未雨綢繆况農貸之法原思永久救濟與臨時急賑不同而放款又較典質爲優不必以物質錢將來隨時隨地均可盡量擴充展轉遞嬗有加靡已博施濟衆莫逾于斯事關救濟災民未忍因循坐誤務希貴會本已饑已溺之心宏救世救人之願一視同仁不分畛域或于農賑局賑款及賑務會賑款項下再請儘量撥借以便次第分設俾劫後災黎咸有復蘇之望農村經濟早得恢復之機臨穎屏營不勝翹企之至即希見復爲荷此致 湖北水災善後委員會 處長魏雲千

### 善後會函總會致送本會與湖北省政府農民借貸處簽訂農賑借款合同請鑒核由

二十一年十月二十三日

敬啓者案照前准湖北省政府公函內開本府委員會議籌設各縣農民借貸處令經民財建三廳省銀行會擬資金籌措辦法又經議決通過復查資金籌措辦法規定總額爲五十萬元並擬將水災善後委員會農賑局賑款及賑務會賑款撥作資金抄同農民借貸處簡章函請查照等因准此當經本會第四

十二次執行委員會提案討論決議本會由農賑項下撥洋五萬元小組會撥洋五萬元共洋十萬元統交農賑局由農賑局再與省政府商訂借還契約並作農民借貸之用等語函由湖北省政府派農民借貸處處長魏雲千與本會常委農賑局經理往來磋商農賑借款合同十二條三方簽訂蓋以鄂省去年洪水為患匪共繼起被災各縣田畝荒蕪廬舍燒燬大軍收復之後當地居民及避地來歸者以言居家則衣食屋宇蕩然無存以言復農則籽種耕牛無從籌措慘痛情狀諒已上塵聰聽本會迭據各縣政府及機關團體紛請賑貸揣其情勢之迫切區域之寬廣斷非本會餘存之急農兩項少數賑款所能救濟而前領農賑美麥尚有餘款大會第二次加撥十萬元內有安獻今委員於小組會議定以五萬元作農賑之案因是決議於農賑及小組會各撥五萬元借作湖北省政府農民借貸處之基金在省府固得應急需在本會亦無慮偏廢相應將合同一份備文送請鑒核備案再此項合同因成滬出巡各路是以簽送較遲合併聲明此上

國民政府救濟水災委員會  
計送農賑貸款合同一件

國民政府救濟水災委員會農賑處湖北農賑局  
湖北省政府 農賑借款合同

一·湖北水災善後委員會（以下簡稱善後會）准湖北省政府（以下簡稱省府）函請撥賑款作農民借貸處（以下簡稱農貸處）資金聲明一俟收回如數償付等語經即提案交第四十一次執行委員會議決由農賑及小組會各撥洋五萬元共十萬元交國民政府救濟水災委員會（簡稱總會）農賑處湖北農賑局（以下簡稱農賑局）與省府商訂借還契約專作農民借貸之用茲依據議決案雙方商訂合同如左

- 二·善後會撥借省府農民貸款資金洋十萬元
- 三·利息週年八厘
- 四·還款期限定為六個月如因農民不能如期償還時得酌延長之
- 五·前項資金由農賑局一次交省府取回印收
- 六·前項資金之償還由省府交農賑局核收
- 七·省府對於前項基金之貸與農民依左列之範圍不得移作他用
  - 甲 區域二十年受災奇重各縣
  - 乙 借款用途（一）耕牛（二）農具（三）籽種（四）肥料
- 八·農民貸款由農貸處經辦將借款之農戶造冊報知農賑局其冊內必要之點如左

- (一) 農戶姓名 (二) 籍貫 (三) 居住地 (四) 借款用途 (五) 貸款數 (六) 還期
- 九· 農賑局對於農貸處貸款區域內得隨時派員視查
- 十· 農貸處辦事經費不足時農賑局得將利息補助之
- 十一· 本合同至借款還清止為有效期間
- 十二· 本合同一式五紙一存總會一存善後會一存省府一存農賑局一存借貸處
- 十三· 本合同一式五紙一存總會一存善後會一存省府一存農賑局一存借貸處

湖北水災善後會常務委員何成濬印

徐維榮印

周星堂印

國民政府救濟水災委員會湖北農賑局經理賀衡夫印

湖北省政府代 表 魏雲千印

中華民國二十一年八月二十五日

### 湖北省政府來函 二十一年十月二十九日

逕啓者查本府農民借貸處早經照章組織成立關於基金一項曾由貴會撥借洋拾萬圓并將潛江河陽兩縣農民借貸分處先行分別派員前往籌設在卷嗣據農民借貸處處長魏雲千呈稱原撥基金不敷分配請設法籌足前來當經提交本府委員會第六次談話會決議令財政廳籌撥等因並指令知照暨分行財政廳遵照籌撥具報去後茲據該廳呈復稱查農民借貸處基金前經擬定兩項辦法(甲)以公產之一部撥交省銀行抵押或變賣充作資金(乙)將水災善後委員會農賑局賑款及賑務會賑款撥作資金并擬具貸款辦法大綱草案八條合同呈報在案現在借貸處以籌設潛河兩縣分處原撥基金拾萬元不敷支配請予撥足以資應付固屬實在情形但目前省庫萬分支絀籌款極端困難事關救濟災民經濟勢又不容稍緩似應依照原案由鈞府令飭公產清理處即日酌撥公產一部份交付省銀行抵押或變賣充作基金惟變賣公產事實上恐不免遷延時日仍有緩不濟急之慮現查水災善後委員會存款尚多該款本係專作安輯流民之用與借貸處放款性質正復相同擬請函商該會將所存款項儘數撥借以利進行等情據此除以呈悉查現在公產清理處已奉令歸併該廳關於農民借貸處基金酌撥公產一節應由該廳統籌辦理惟變賣公產緩不濟急據稱水災善後委員會存款尚多准再轉函撥借等語指令外相應函請貴會查照續予撥借款項俾收復匪區各縣農民借貸分處得以早日籌設用資救濟並希見復為荷此致 湖北水災善後委員會 主席夏斗寅

善後會函復省府業經提會決議候籌有的款再行撥付等語復希查照由 二十一年十一月九日

逕復者案准

貴府國字第一二三四號公函續予撥借款項俾充農民借貸處基金等由准此經即提交本會第四十八次執委會決議候籌有的款再行撥付等語紀錄在卷相應錄案函復即希

查照爲荷此致

湖北省政府

湖北省政府農民借貸處來函 二十一年十二月三日

逕啓者案奉湖北省政府第一三九五號訓令以籌撥農民借貸處基金一節准貴會復函開經提交本會第四十八次執委會決議候籌有的款再行撥付等因奉此具見貴會軫念災黎殷殷救濟有加無已至深感佩敝處前以基金無着仰賴撥借鉅款俾濟沔兩分處迅速成立即時開始放款兩縣災民得以少紓喘息皆貴會之所賜也刻以黃安一縣久經匪禍田里邱墟屍骨枕藉受禍之慘無出其右該邑士紳迭經呼籲祇以省庫奇絀無款可撥再四思維一籌莫展夙仰貴會關心民瘼無分畛域用特函懇推恩飢溺出民水火再行撥借款項俾得即時成立該縣農貸處稍資救濟無任企禱此致 湖北水災善後委員會 處長魏雲千

湖北省政府來函 二十一年十二月二十一日

逕啓者案查前據潛江縣縣長方毅暨各法團支代電稱鈞府軫念潛災撥款成立農民借貸分處萬民感激淪髓決心但潛邑匪踞太久災情酷烈楊枝點滴弗溥大千日前縣長督剿湖匪跡遍西南目睹大好田園全爲蔓草現在節屆小陽待種正亟展延少時即成廢地則明年春收無望民困伊於胡底縣長思維無術祇得電懇鈞座迅予加撥屬縣農民借貸處實款兩萬元以資救濟等情到府業經令行農民借貸處查核辦理去後茲據該處呈復稱竊查職處基金僅十萬元現潛沔兩縣分處均已實行放款所有基金瞬將告罄若不預籌勢必中輟經職處再三呈請鈞府設法籌撥在案然以未蒙撥給致已經核准之黃安羅田兩縣分處因缺乏基金尙未進行縈繫下念寢饋莫安加以各縣紛請籌設分處函電交馳迫不及待職責所在尤無法應付深滋慚愧至潛江各法團電請加撥農貸款二萬元以資救濟實屬力不從心無法加撥奉令前因理合將無款加撥各情形具文呈請鑒核准予設法籌給基金以免中輟而便進行等情據此查籌撥農民借貸處基金一案前據財政廳呈請前來當以酌撥公產應由該廳統籌辦理惟變賣公產緩不濟急據稱水災善後委員會存款尙多准再函請續予撥借等語指令遵照並經函准貴會函復候籌有的款再行撥付等由各在卷茲據前情除以呈悉據稱無款加撥潛江分處情形尙屬實在至所請籌撥該處基金一節仍仰候函催水災善

後委員會迅予撥借暨分令財政廳妥速籌辦等語指令並分行外相應函達貴會請煩查照迅予籌撥以利進行並希見復至緝公誼此致  
湖北水災善後委員會 主席夏斗寅

**善後會函農民借貸處准函已提會議決撥洋五萬元錄案請洽辦由** 二十一年十二月二十七日

逕啓者前准

貴處農字二五號公函以黃安一縣久經匪禍田里邱墟屍骨枕籍受禍之慘無出其右該邑士紳迭經呼籲祇以省庫奇絀無款可撥再四思維一籌莫展仰貴會關心民瘼無分畛域用特函懇推恩飢溺出民水火再行撥借款項俾得即時成立該縣農貸處稍資救濟等由又准

湖北省政府函囑籌撥

貴處基金各等由經本會第五十次執委會提案一併討論決議撥洋五萬元照前次手續辦理等語紀錄在卷除函復省政府查照外相應錄案函達貴處請煩查照洽辦爲荷此致

湖北省政府農民借貸處

**善後會函湖北省政府准函已提會議決撥洋五萬元錄案請查照由** 二十一年十二月二十七日

逕啓者案准農民借貸處公函以黃安一縣久經匪禍田里邱墟屍骨枕籍受禍之慘無出其右該邑士紳迭經呼籲祇以省庫奇絀無款可撥再四思維一籌莫展夙仰貴會關心民瘼無分畛域用特函懇推恩飢溺出民水火再行撥借款項俾得即時成立該縣農貸處稍資救濟又准

貴政府國字一六零五零號公函囑籌撥該處基金各等因准此經本會第五十次執委會提案一併討論決議撥洋五萬元照前次手續辦理等語紀錄在卷除函農民借貸處洽辦外相應錄案函達

貴府請煩查照爲荷此致

湖北省政府

**善後會呈總會以湖北省農民借貸處續借農賑款議決五萬元照前次手續辦理先行呈明由**

二十二年一月十一日

敬呈者案照本會前准

湖北省政府函請續撥借款俾收復匪區各縣農民借貸分處得以早日籌設經本會議復候籌有的款再行撥付旋復准省府農民借貸處函開黃安一縣久經匪禍田里邱墟屍骨枕籍受禍之慘無出其右該邑士紳迭經呼籲祇以省庫奇絀無款可撥用特函懇再行撥借款項俾得即時成立該縣農貸處等



因又經提出本會第五十次執行委員會決議撥洋五萬元照前次手續辦理等語紀錄存卷查本會前次撥借農貸基金係由本會與農賑經理賀衡夫省  
政府及農民借貸處處魏雲千商定合同由政府負責償還之責其合同業經呈報

鈞會備案至此次續撥五萬元擬即在農賑項下動支前經農賑經理賀衡夫於報告農賑經過情形案內自應依據議決與省政府農民借貸處議訂合同  
繼續呈辦理合先行呈明

鈞會鑒核實爲公便謹呈

國民政府救濟水災委員會

湖北省農賑借貸款合同

一、湖北水災善後委員會（以下簡稱善後會）准湖北省政府（以下簡稱省府）之請撥賑款作農民借貸處（以下簡稱農貸處）資金  
聲明一俟收回如數償付等語經即提案交第五十次執行委員會議決撥洋五萬元交國民政府救濟水災委員會（簡稱總會）農賑處

湖北農賑局（以下簡稱農賑局）與省府商訂借還契約專作農民借貸之用茲依據議決案雙方商訂合同如左

二、善後會撥借省府農民貸款資金洋五萬元

三、利息週年八釐

四、還款期限定爲六個月如因農民不能償還時得酌延長之

五、前項資金由農賑局一次交省府取回印收

六、前項資金之償還由省府交農賑局接收

七、省府對於前項基金之貸與農民依左列之範圍不得移作他用

甲 區域 二十年受災奇重各縣

乙 貸款用途（一）耕牛（二）農具（三）種籽（四）肥料

八、農民貸款由農貸處經辦將借款之農戶造冊報知農賑局其冊內必要之點如左

（一）農戶姓名（二）籍貫（三）居住地（四）借款用途（五）貸款數（六）還期

九、農賑局對於農貸處貸款區域內得隨時派員視查

十、農貸處辦事經費不足時農賑局得將利息補助之

十一、本合同至貸款還清止爲有效期間

三·本合同一式五紙一存總會一存善後會一存省府一存農賑局一存借貸處

湖北水災善後委員會常務委員何成濬（賀衡夫代）

周星堂

徐維榮

國民政府救濟水災委員會湖北農賑局經理賀衡夫

湖北省政府代 表  
魏雲千

中 華 民 國 二 十 二 年 元 月 九 日

## 一耕牛

急賑會函請湖北省政府通令各縣維持耕牛並禁宰耕牛由 二十年八月二十八日

逕啓者案查本會第十三次常會朱委員懷冰提議責令各災區維持耕牛并絕對禁宰耕牛請公決案決議應移交省府擬定辦法令知各縣辦理等因紀錄在案相應函達

貴府查照擬定辦法通令各縣遵照辦理並見復實爲公便此致

湖北省政府

急賑會函漢口市公安局以據報販運耕牛經過十七署境內者甚多等情請轉飭該署幫同辦

理勿令放行由 二十年九月十日

逕啓者頃據報告每有販運耕牛來漢宰殺多由公安十七署境內經過等情前來查貸資保存耕牛嚴禁宰殺以防來歲耕作時之缺乏業經分令各縣辦理在案除派永安善堂等會同十七署境界內辦理外相應函達即希查照轉飭十七署幫同辦理勿令放行爲荷此致  
漢口市公安局

急賑會訓令各縣政府據嘉魚縣長盧邦燮擬具借貸耕牛辦法及喂養規則等項經會決議分

令迅速成立保護耕牛處妥擬辦法報核由 二十年九月二十三日

爲令遵事案查本會第十九次常會討論事項第三項據嘉魚縣長盧邦燮擬具借貸耕牛喂養費規則及執照收據申請書等件可否施行應請公決案決

議(一)令各縣尅日設立保護耕牛處就當地情形自擬辦法先行成立隨即報會審核(二)函民廳知照等因紀錄在案除函令外合亟錄案令仰該縣長迅速成立保護耕牛處斟酌情形妥擬辦法力策進行並將擬辦原由隨即報會審核是爲至要此令

### 急賑會指令嘉魚縣政府飭迅速成立保護耕牛處斟酌情形妥慎辦理仍須具報審核由

二十年九月二十四日

呈暨擬具各書式均悉查借賃耕牛喂養辦法迭據各縣所呈情形不同殊難一致業經提交本會第十九次常會決議(一)令各縣尅日設立保護耕牛處就當地情形自擬辦法先行成立隨即報會審核(二)函民廳知照等因紀錄在案茲據呈辦法及所擬各書式尙無不合惟借賃之後仍將耕牛交由牛主自行喂養一層辦法尙欠妥善應由該縣辦事處斟酌情形妥慎考慮迅予成立保護耕牛處庶杜賤賣宰殺之弊仍將妥籌辦理情形隨時呈報審核除函令知照外仰即遵照此令(各書式存)

### 附原呈

呈爲呈費屬縣擬具借賃耕牛喂養費規則及執照收據申請書式等件仰祈核示並撥給款項俾早辦理以惠災農事案奉湖北省民政廳禮字第一零五六號訓令開爲令遵事案准賑務委員會代電稱湖北省民政廳助鑒本年各省水災慘重農產物品損失甚鉅各鄉民飢溺之餘率將原有之耕牛賤價售賣任意屠殺甚或拋棄不顧恐逃生情殊可憫將來水勢退後農作方興勢必無牛可耕坐視蕪廢又將發生絕大恐慌擬請貴廳轉飭各地方長官嚴加禁止其因災逃散無力喂養者由官籌款若干將此項耕牛酌予貸金代爲留養俟明年春耕時再曲農民備價贖回計本不計息遞派公正慈善士紳董理其事在官廳不過舉手之勞而農民獲有根本之益務請貴廳督飭各地方長官切實舉辦以惠災農是所至荷等由准此查留養耕牛關係農事至爲重大除分令外合行仰該縣長切實遵照辦理具報爲要此令等因正辦理間復奉湖北省賑務會代電前因奉此查屬縣水災奇重民斃潰決殆盡人民蕩漸離居其平昔所畜耕牛日食旣感困難麥養自屬艱窘田廬被浸牧地難尋其羸瘦骨立之慘狀至足以起不忍見死之心縣長前疊據各災農報告耕牛倒斃等情當即派員查驗多係艱於喂養不能自給所致情實堪憐此種下情早邀賑務會鑒及着由官籌款代爲留養辦法固爲允當然屬縣經此鉅災田舍盡成澤國由官籌款力有未能代養一項亦經縣長召集屬縣水災急賑辦事處各士紳再三討論僉以代養流弊滋多不若取保貸款各牛主自行喂養較省手續而免糾紛奉令前因理合將擬具借賃耕牛喂養費規則及執照收據申請書式各件備文一併呈呈鈞會核示並懇撥給款項俾早舉辦以惠災農不勝迫切待命之至謹呈 湖北水災急賑會 附呈借賃耕牛喂養費規則一份 三連執照一份 申請借賃書一份 申請減免書一份 兩連還費收據一份 兩連罰金收據一份 登記冊式一份 嘉魚縣縣長秉水災急賑會嘉魚辦事處幹事盧邦燮

## 湖北水災急賑會嘉魚辦事處借貸耕牛喂養費規則

### 第一條 本處承

湖北省政府湖北水災急賑會之命爲防止受災無告農民賤賣宰殺耕牛起見辦理無利借貸喂養事宜悉照本規則之規定

第二條 受災農民耕牛不分縣界經團甲牌長及股實紳商二人以上證明實無能力喂養者准其牽牛到本處請求借貸喂養費填具申請借貸書由證明人連押擔保登記給照其書照冊式另定之

第三條 本處登記借貸耕牛時發給牛主執照及號牌以號牌懸綴牛角並於牛尾部烙印該牛仍交牛主牽回喂養照料隨時按冊清查

第四條 借貸耕牛喂養費規定大小三等大牛貸洋二十五元中牛貸洋二十元小牛貸洋十五元牛未長成角者不貸限於二十一年六月末日以前繳呈執照無利還洋贖牛能早償還或提前分期歸還者聽均由本處隨時掣給收據但不得逾六月末日延不還清

第五條 凡經登記借貸之耕牛如有私自變賣者一經查覺保人連負責任處以借貸金額三倍以上至六倍之罰金給據公布登冊彙報

第六條 凡借貸之耕牛如發生倒斃或殘廢情事該牛主須立即報明本處派員查實准其變賣皮肉得洋償還借貸費如確有不足之數無力償還者准予減免以示體恤但須取得該牛主及保人連押申請減免書兩份存轉備查其書式另定之

前項倒斃或殘廢之耕牛如有以他人未經登記借貸之牛私相掉換希圖夥同漁利者保人應負連帶責任處以借貸金額六倍至十倍之罰金給據公布登冊彙報并將當事人移送法署以詐欺取財論罪

第七條 本處借貸耕牛喂養費由縣黨部縣政府縣商會辦事處四面會同負責呈請湖北水災急賑會頒發具領隨時造報

第八條 本處辦理水災急賑完畢時關於借貸耕牛登記清查及收受還洋等未竣事宜均應造冊連同文卷移交縣政府縣商會接辦

第九條 本處職員如有假借牛隻冒領借款或扶同誑報吞沒貸費以及其他手段營私舞弊侵蝕款項者一經察覺或被告發經查屬實立送法署以瀆職侵佔加等治罪

第十條 本規則自呈請

湖北省政府湖北水災急賑會核准之日公佈施行

## 急賑會訓令漢陽縣長查禁宰殺耕牛並設立保護耕牛處以資處理由

爲令遵事案據本會調查股報告茲查得漢陽十里埠地方有宰牛廠請嚴飭查封以杜私宰又十里埠附近之牛行屯戶販子等現收有大批耕牛千餘頭以備售賣請併飭查禁等情查保護耕牛爲救荒要政業經令遵行該縣十里埠地方現仍設有宰牛廠明目張胆違犯禁令殊屬非是着該縣長即予查

封又十里埠附近牛行屯戶現收之耕牛着令原人取具不得售賣及宰殺之保結如果經濟不充者可令其直接向本會請准收買交由永安義祠收養再該縣境內其他各處所有之耕牛均須一律送縣登記設法保護並設立保護耕牛處以資處理至收容辦法由各縣按照地方情形擬定呈核台亟令仰該縣長遵照分別辦理具報為要切切此令

### 急賑會訓令武昌縣辦事處本會據報該縣南鄉各處宰牛較前尤多等情仰即嚴禁查辦具報

由 二十年九月三十日

為令遵事頃據本會調查報稱該縣南鄉五里界李家橋新店嶺附近一帶宰殺耕牛較平時尤多若不飭令禁止誠恐來歲耕農困乏等情查此案迭經本會暨湖北省政府一再嚴令禁宰並保護耕牛辦法通行各在案茲該縣各處任意宰殺且較平時尤甚殊屬違背公令為此仰該縣辦事處迅即嚴飭查禁如遇宰場即行查封一面將未宰耕牛隨時設法收養以維禁令而免將來農業廢弛之患至如何辦理仍仰將遵辦情形即日具報至為切要此令

### 急賑會指令代理武昌縣長陳嘉呈報遵令禁宰耕牛情形准予備案由

呈悉准予備案仍仰切實辦理並將辦理情形隨時續報查考此令

附來呈

呈為呈復事案奉鈞會賑字第一一四九號訓令除原文有案邀免全錄外尾開合亟錄案令仰該縣長迅速成立保護耕牛處斟酌情形妥擬辦法力策進行並將擬辦原由隨即報會審核是為至要此令同日復奉民政廳禮字第一二九二號令略謂前因遵即提交本府第三十九次縣政會議決議尅日成立收貸耕牛所分別呈報民廳暨湖北水災急賑會並佈告週知等語紀錄在卷除依照議決案切實辦理外理合備文呈復鈞會鑒核備查謹呈 湖北水災急賑會主席何 代理武昌縣長陳嘉

### 善後會委令高承薰等為新堤等處耕牛查放員由 二十一年十二月二日

王履豐 岳口  
茲委任高承薰為本會新堤耕牛查放員此令  
孫鴻鈞 藕池口

### 善後會訓令各縣辦事處為民政廳所訂處置收貸耕牛變通辦法八條仰辦理並呈報由

二十一年十二月十二日

為令遵事案准湖北省民政廳公函開案查本廳前擬維持災區耕牛辦法曾經通飭各縣遵照辦理並以思字第七五號公函送達前湖北水災急賑會查

照在案現在水已退落適屆種麥之期農人需用耕牛當甚急切向使牛主無款贖取坐令田地荒廢影響春收所關甚鉅爰訂處置收貸耕牛變通辦法以資補救條例於下(一)牛主需用耕牛無力贖取者取具妥實舖保二家限期交款或出具當地殷實舖戶或住戶定期付款期票暨以有價證券或物品作為保證者均得將牛領還(二)收貸耕牛所奉到本廳辦法後應即通知牛主於半月內領還過期不領得由所借給其他農戶耕種(三)凡借用耕牛須加意愛惜並出具舖保二家連帶負責方准領用(四)凡借用耕牛以一月為限(五)借用耕牛如有逃失借用人應負責賠償(六)收貸耕牛所應派員密查借戶如用牛不加意愛惜立予收回若有打傷情事並得依其情節處罰(七)除本辦法列舉外仍照維持耕牛辦法辦理(八)維持耕牛如係採寄養性質者本辦法借用耕牛各規定亦得援用以上八項為暫時處置收貸耕牛變通辦法除通飭各縣遵照外相應函請貴會查照為荷等因到會除函復並分令外合行照錄上開八條令仰該處即便遵照辦理以資補救而免農荒並將辦理情形隨時呈報為要此令

### 附招商承賣耕牛辦法

- 一 本廳為收買耕牛分配恢復匪區各縣耕作計特在新堤藕池口岳口等處分設耕牛轉運所指派專員負責辦理
- 二 暫購耕牛一千五百頭
- 牛色 黃牯黃抄水牯水抄均可但以口嫩者為上
- 牛價 以當地時值酌定至多不得超過五十元
- 日期 以一月為限
- 三 凡願承購商販須備具志願書粘貼二寸半身相片來廳庶務股報名接洽
- 四 接洽後須取具武漢殷實舖保訂立合同
- 五 訂立合同後如願向某省或某縣販買即由本廳行文某省或某縣保護並發給護照以利通行
- 六 承買耕牛一百頭者估計牛價先付二分之一(二百頭至一千頭以此類推)餘價須俟牛數購齊連同行單送本廳指定轉運所核收後如數付清
- 七 承買人路費以買牛多寡計算每頭五角俟牛送交轉運所核收後照數發給
- 八 承買耕牛人如先領半價後延不販買或竟將價款挪用及乾沒者均以欺詐論並勒令保人賠還價款
- 九 承買耕牛人遵照合同規定日期手續辦理清楚且迅速者除路費外得酌給酬金

## 善後會函朱委員懷冰爲耕牛事經決議撥洋八萬元購辦錄案請查照由

二十一年十二月二十七日

逕啓者案查購買耕牛前經飭派查放耕牛委員高承薰王履豐孫鴻鈞等分赴新堤岳口藕池三處調查在卷旋據該委員高承薰王履豐兩員回報尙能便於採買情形並由

貴廳第三科函送胡宗翰採辦耕牛標準到會經於第五十次執行委員會提案討論決議撥洋八萬元以備購牛之用至購牛辦法候朱委員懷冰回省再議等語紀錄在卷相應函達

貴委員請煩查照辦理爲荷此致

民政廳廳長本會執行委員朱

### 附民廳第三科函

敬啓者奉諭發下胡宗翰採辦耕牛標準函一件並附呈冊式四份飭即函送貴會查核辦理等因相應送請查照爲荷此致 湖北水災善後委員會 附原函及表式 湖北民政廳第三科啓 十二月二十三日

### 附胡宗翰採辦耕牛標準函

竊以遭匪各區人民久患無牛之苦廳長深體民艱故有此次以牛代賑之令惟此舉利在速行蓋冬晴過久轉瞬交節恐不免雨雪交加使買運均受困難况春天將至牛價必高人民得之既遲則播種春苗不及前議投標未成事實擬由各所自辦並派各主任分赴各地視察足徵屢念民困慎重將事也宗翰生長田間於耕牛一項略有所知謹擬呈表冊係注重於價值之考核與耕牛之適用未審可供參考否查岳口屬諸天門與京山鍾祥毗連京山爲產牛之區往往平時每年出口約四五千頭去今雖受匪擾然採辦數百頭尙不爲難其價值亦不大新堤與蒲嘉臨湘等縣接壤雖非產牛之地民間多有餘牛採辦數百頭亦非甚難藕池牛之來源以公安華容爲主價值稍高如在沙市採辦似較相宜此各地大概情形也至各所購買分發似宜預定標準以免分歧而資審察所擬呈各式表冊能否可行伏祈鑒核專肅虔頌助安 附呈冊式四份 胡宗翰謹呈 十二月二十日

正 面 式

○			
湖北水災善後委員會			
某處耕牛轉運所			
牛	類	名	稱
口			齒
毛			色

背 面 式

○	
第	號
價 洋	
元 正	

明 說

此牌以木製各所將牛買入時用細繩穿好將其口齒毛色價值填入牌內掛牛頸上以資識別



# 明

# 說

一、現在政府買牛代賑必以適應於耕作者爲宜如對齒大小恐精力不足  
 白口過老亦不堪爲用惟四齒六齒齊口班口較爲適當

一、各所既係直接採買耕牛似以在就近各市行戶收買爲宜耕牛之優劣  
 價值之虛實事先必責成行戶負相當之責

一、各所收買耕牛自不能即時分發於民則平時之管理喂養均要注意管  
 理喂養尙可臨時雇工而醫治一項必先雇定一精於獸醫之人以免臨  
 時倉卒且牛類染病傳染最速獸醫人員勢不可缺

湖北水災善後委員會採買耕牛預定表

牛	類			齒					
	水	水	黃	別					
水	水	黃	黃	六	五	四	三	二	一
水	抄	抄	抄	六	班	齊	六	四	對
水	水	水	水	白	班	齊	六	四	對
水	抄	抄	抄	口	口	口	齒	齒	齒
水	抄	抄	抄	口	口	口	齒	齒	齒

二十年湖北水災賑濟彙編

農  
賑

五二









## 附王履豐原呈

呈爲呈報事竊職于本月一日奉到鈞會善字第三八六三號委任令開茲委任王履豐爲岳口耕牛查放員于十四日復奉鈞會賀委員面諭先行前往實地調查該災區農民缺乏耕牛之情形及現時就近採辦轉運之便利飭即查明呈復等因奉此事關賑務考慮再三身負鈞會委任之重職責所寄義實難辭遂于月之十五日上午六時束裝就道下午始抵岳口次晨下鄉着手調查茲查得災區較苦之地方災民需牛較緊之情形及就近採辦轉運之便利爲鈞會一詳陳之查天門南鄉中區之黑流渡（離岳三十里）漁泛峯（離岳十五里）大有菴（離岳八里）潛江所屬西南之深江站（離岳二十里）天潛交界之落葉塢（離岳十五里）鄭家塢（離岳十七里）楊林口（離岳廿八里）河陽所屬西北之排湖（離岳四十五里）毛家嘴（離岳二十里）天河交界之十排埠（離岳三十里）珠磯寺（離岳三十五里）潛沔交界之橫口雷家塢風口（均離岳二十餘里至三十里不等）各等處田地多未耕種市井蕭條村庄房屋多被焚燬時見農民代牛耕犁縱有一二用牛者亦係由他地租賃而來每日租價一元據土人云自去歲受水災以後繼被匪赤之蹂躪地方元氣喪失殆盡現在雖經大軍清剿民衆之來歸者又苦于有家而不能居有田而不能種各該區受災之慘較他地爲獨甚至農民生活之困苦又較他地爲深此職親赴各該鄉村實地考查所得實際情形者一也又查各地採辦耕牛就地轉運便利之辦法據土人云惟有京山所屬之永隆河（離岳八十里）鍾祥之石碑（離岳一百三十里）舊口（離岳一百四十里）安陸之冷水埠（離岳二百三十里）及天應交界之皂市等處均係出牛之地職親往各該處詳細查問見永隆河有騾馬牛行共計二十六家石牌有十七家舊口十五家皂市有五家其購牛辦法各地大致相同其手續則由屠戶于買豬時以猪之大小定價之高低再估計牛之重量以定其價值最高限度每担不過二十元最低不過陸七元之譜由此推算水牛價格每頭最高不過六十餘元最低不過五十元左右黃牛價格每頭最高不過五十餘元最低不過四十元左右此皆均能耕種之牛也又據土人云現在牛價最爲便宜至明年新春之際定有高漲之虞究其原因有三一則各該處向屬出牛之地因去歲未遭水災其間雖被赤匪騷擾幸未經久之盤踞損失較輕一則因交界之天潛河漢等縣災情奇重農民經濟破壞無遺刻下無力購買以致市價停頓一則明春各地需牛應用販運者必多其價自然高漲此即採辦耕牛轉運之便利者又一也以上各節均屬實在詳情理合遵諭縷晰陳明伏乞俯賜鑒核實爲公便謹呈 湖北水災善後委員會常務委員 岳口耕牛查放員王履豐

## 附高承勳原報告

爲報告事竊承前奉面諭赴新堤就近調查耕牛及好買不好買情形當於十五日即登輪南下十六日夜抵新堤十七日訪問該市公安局局長黃家僕據云該處有回教三百人宰牛戶共計六家向所宰之牛均由湖南省陵鄉巴林兩縣而來加之崇陽通城兩縣時有大批販運來新之事自被水災共匪以後耕牛缺乏禁止宰殺訪之商會及區公所咸云一有佈告可望源源而來十九日至嘉魚縣由新堤商會主席游家駒介紹

與牛行劉永興接談伊云目下正好買耕牛之時販運亦頗不難調查各種情形均係實在理合呈報 湖北水災善後委員會委員賀鑒核施行  
新堤查放員高承薰

### 附孫鴻鈞原報告

呈為呈覆事竊鴻鈞於十一月二十四日奉湖北民政廳委任令開茲委任孫鴻鈞為藕池口耕牛轉運所主任此令等因復於十二月一日奉鈞會委為藕池口查放員并於十四日奉賀委員面諭前往藕池附近調查牛價能否收買遵於十五日東裝赴沙市調查聞今時屆隆冬來源不多每日可收買三十頭內外之譜價值能耕種水牯重在三百斤者五十餘元水抄稍昂黃抄牯次之鴻鈞因轉瞬交春不易收買且恐誤春耕即兼程前赴湘屬南縣查得該處今秋豐收皆不願賣間有出售者價較沙稍昂華容安鄉亦然似此宜以沙市為重南縣安鄉華容為輔至災區以監利之柳東區柳西區為最重顧近在紅湖受赤匪之摧殘地達二百餘里全無耕牛聞富者已四處採購貧者束手待斃聞之不禁惻然所有奉委調查情形除呈復民廳外理合據實呈覆恭請鑒核施行謹呈 湖北水災善後委員會 藕池口耕牛查放員孫鴻鈞謹呈

### 善後會函新堤等商會請担任領發購牛價款由 二十二年元月五日

逕啟者本會因借貸耕牛委派 王履豐 岳口 辦理轉運及查放事宜現復派該員就近 購牛 所有購牛價款應請 孫鴻鈞 池 在沙市購牛

貴會經領發除由本會備款匯寄 貴會存儲備用外相應函達即希

查照遇有該員 王履豐 前來 孫鴻鈞 承薰 前承 承薰 前來

貴會請領牛價請即照發俾便支用至牛價以外一切經費運費均由本會直接給領事關慈善諒荷 贊同仍希 見復為荷此致

- 岳口商會
- 新堤商會
- 沙市商會



善後會函新堤等商會函送購牛委員印鑑由 二十二年一月六日

王履豐 岳口  
高承薰 前赴 新堤 購辦耕牛函請  
孫鴻鈞 沙市

貴會經辦價款在卷茲將該員印鑑一份備函送請

查照嗣後該員請領牛價即以印鑑為憑仍希

見復為荷此致

岳口商會

新堤商會

沙市商會

附印鑑一紙

善後會訓令石首等縣政府為委員購辦耕牛轉運查放仰協助由 二十二年元月六日

為令遵事查本會因被災各縣農民耕牛缺乏業委高承薰為新堤耕牛轉運所主任孫鴻鈞為藕池口耕牛轉運所主任王履豐為岳口耕牛查放員以便購辦發貸而資救濟在案除分令外合亟令仰該縣長即便遵照切實協助以利進行為要此令

王履豐呈報查放耕牛情形

呈為呈報任務完竣採辦查放情形懇請發給虧空經費以便歸結手續而免虧累事竊鄂頻年以還天災人禍相逼而來匪共洪流更番蹂躪農村破產廬舍為墟浩劫洶洶莫知所屆鈞會秉慈善之心瘝痍在抱於是放貧耕牛以濟貧農之耕種法良意美善於斯職愧不才忝蒙重任隕越時虞惟有潔已奉公仰耐高厚自去年冬月奉委後遵於一月十二日到差成立岳口耕牛轉運所并設耕牛採辦處於京山所屬之永隆河等處所用員役均屬義務性質工食必從其廉工作須求其實實報實銷點滴歸公絕非他種機關敷衍塞責虛糜經費自到差後殫精竭力不憚勞苦自愧無力捐助不得不努力奮勉以期達到一般貧農身受實惠為目的方不負鈞會委託之意旨聊盡一片慈善心以援助我久罹災區之貧農得以安居務業為宗旨值此工作完竣幸免隕越謹將採辦查放經過情形分列如左為鈞會一詳陳之(一)採辦耕牛耕牛之標準身力必取其強口面必青必使貧農耕種得有進展之希望計已購得水黃炒牯共六百五十頭合計價洋二萬二千二百八十五元九角正至各頭種類毛色重量災區會經先後六次表列呈報鈞會各在案此採辦耕牛經過情形一也(二)查放耕牛查天潛漢等縣幅員寥廓零星災區調

查不易祇以事關賑務責任綦重致慮再三調查若不周詳貧農難受實惠上體政府撫綏流亡之至意下念災民無力耕種之苦衷是以率同調查員親赴各縣<sup>市</sup>周履查勘朝夕奔馳不遑安枕查明確係苦無辦法之貧農方准貸放一面函請湖北第六區行政督察專員將所屬天潛漢等縣災民曾經<sup>市</sup>免錢糧姓名清冊抄發一份並函知各該縣長轉令各區長造具苦無辦法貧農姓名請貸耕牛清冊備文送所復經屬所派員前往實地查明俾得互相參照無訛再行核定會同各該縣長派貸總期耕牛貸給最苦貧農實地為適當茲查潛江災情較重派貸耕牛二百八十二頭共計價洋九千六百零四元七角次則天門派貸二百四十頭共計價洋七千七百五十一元七角（說明查天門縣屬各災區距離屬所較近故由屬所直接送運各該災區貸放其貸放數目價值及應存留縣府副借據二百四十份早經備文裁送天門縣政府據情呈報鈞會有案合併聲明）漢川派貸一百二十頭共計價洋四千六百二十二元中途屯集因病致斃八頭（說明業經天門縣政府查明直向鈞會出具證明書並屬所備文列表呈報在案）其貸放手續每一耕牛借據必須由各該區區長及各聯保主任保長等簽蓋圖記私章送由各該縣長查核轉送屬所核定再行運送派貸其送運派貸時並取有縣長印收及各區區長印領（說明查天門縣屬各災區由屬所直接運送各區區長印收有各該區區長印領並未取得縣長印收合併聲明）手續周密頂冒無從逐級負責庶免貪污舞弊此職查放耕牛經過辦法二也惟查所購成數雖六百五十頭購買時探擇甚嚴兼查放手續周密時間不無延長各項經費自然增大以致規定經費不敷之數有三千三百八十七元九角八分三厘正除牛價內抵借二千七百一十四元一角及斃牛皮價六十七元外下虧經費六百零六元八角八分三厘此虧之數係各員役工食及其他各物件欠賬因購牛時未經預算以致虧空故未完結清楚現屆結束之期不但各屬欠項催索孔急即員役所欠工食亦迫索異常除將天潛漢貸放耕牛數目價格業與各該縣長會銜暨屬所各項開支經費檢同賬據各另文附表呈報外理合將經過情形虧空經費數目檢同六百五十頭各批牛價格表一份天門縣屬第二三四等區區長貸牛印領三份各農戶貸牛正借據二百四十張一併備文呈報鈞會鑒核懇即發給虧空經費洋六百零六元八角八分三厘俾得歸還所欠手續而便結束實為公便謹呈 湖北水災善後委員會 岳口耕牛查放員王履豐二十二年五月二十三日

附購進各批耕牛頭數價格統計表一份 天門縣第二三四等區貸牛印領三份 各農戶貸牛正據二百四十張 湖北第六區行政督察專員天門縣政府所收縣屬災民貸牛副借據二百四十份收條一份

### 高承薰呈報查放耕牛情形

呈為補贖轉呈新堤臨湘祝家灣等處探辦員探購耕牛頭數價款賬目仰祈鈞會查案核銷事竊查本處探辦查貸耕牛農戶借據及牛價清冊曾經分別彙呈在案頃奉鈞座諭令仰補呈購牛單據等因奉此查本處派赴各處探辦員探買之牛其自經紀購得者固多而直接買自民間者亦復不少由是單據多有缺如之處致其買自民間之牛係以探辦員評定牛價發款員核發價款造具詳細賬目會報專員計新堤購牛四十

四頭價款二千七百四十八元二角臨湘購牛九十二頭價洋五千六百五十八元九角祝家灣購牛二百五十四頭價洋一萬六千四百一十八元合計購牛三百九十頭價款洋二萬四千八百二十五元五角專員審核該員等所購之牛體力活路均能適合耕種湖田之用價格亦尚相符因是對於單據未予嚴格徵集疏忽之咎在所難免應請鈞座治以應得之罪奉令前因理合將該採買發款員等會呈採買耕牛賬目補竇轉呈鈞會鑒核可否查案核銷伏乞批示祇遵謹呈 湖北水災善後委員會 專員高承薰呈

計呈臨湘新堤祝家灣等處採購耕牛頭數價款賬目各一份

### 高承薰呈報收支情形暨各種單據由

呈為呈營本處員役薪工及採運查放耕牛一切經費冊據書表仰祈鑒核撥發以資收束事案奉鈞會令飭將辦理耕牛一切手續結報來會以憑核轉等因奉此遵將貸牛農戶保証人名冊連同借據呈報在案茲將本處員役薪工及分派各處調查採辦轉運散貸一切經費書表冊據編造齊全計員役薪工津貼自元月十日起至五月份止共應支洋一千九百九十一元七角二分六厘計派赴沔陽縣各區調查及臨湘祝家灣等處採辦江岸漢口接洽船舶各災區辦理借貸等項員役旅費共支洋六百九十五元四角三分七厘計臨湘祝家灣各處轉運費洋一千七百一十四元七角五分八厘計各處購買喂養料及臨時僱伙飼養費共支洋八百二十四元七角五分八釐總共應支洋五千二百二十六元六角七分九釐除領到經費洋一千二百元並購牛價款贖洋一百七十三元七角均已支用並公費約計二百餘元正在粘據續報不計外尚不敷洋三千八百五十九元九角七分九釐多半積欠運費與各商號及員役薪工茲當收束亟待清結請鈞會先予補發一切經費洋三千八百五十二元九角七分九厘俾便轉付以資收束奉令前因除遵將各項書表冊據惟辦公費一項俟彙齊另文粘呈其餘一併檢同呈費外理合備文呈請鈞會鑒核俯予撥發不敷經費洋三千八百五十二元九角七分九厘俾便給領轉付以資收束實為公便謹呈 湖北水災善後委員會 新堤耕牛查放專員高承薰呈 二十二年五月三十日

計呈費二十二年一三  
二四月份員役薪工清冊五份

附粘據簿一本 員役赴各災區調查旅費計算書一份 派赴 臨湘 祝家灣 採買員役旅費支出計算書一份 附粘據簿一本  
員役押運耕牛旅費計算書一份 員役赴江岸接洽運牛輪船旅費計算書一份 附粘據簿一本 員役赴各災區辦理貸牛借據旅費  
計算書一份 耕牛飼養伙費喂養料洋清冊粘據簿一冊 轉運耕牛運費表一份附粘存簿一冊 採辦散貸耕牛日記簿一冊

善後會指令藕池口耕牛查放員孫鴻鈞據呈資耕牛查放清冊與以前歷次所報價格表數目

不符應退還更正再報審核由 二十二年五月十七日

呈冊均悉查此次結報與以前歷次所報價格表數目不符應退還查明更正再報以憑審核仰即遵照辦理為要此令（原冊退還）

附原呈

呈為呈報結束及查放耕牛情形仰祈鑒核事竊查春耕伊邇鴻鈞奉命資牛自應努力工作以副德政實惠災黎茲將深入農村查放情形為鈞會陳之查監利觀音寺毛塚口唐家灣師古橋等處受災稍輕福田寺為入洪湖水陸要道房屋大半燒燬地方苦極柳關以上所經各處均屬荒蕪柳集商店數百家付之一炬滿目凄愴審南災較寧北稍輕陳黃區災情最重此監邑災情之大略情形也貸牛一百八十二頭杯水車薪未能普濟但分配尚均又查得石首縣屬北鄉受災甚重田畝約二十八萬餘六十七保民有耕牛不過十頭其苦何堪言狀東鄉因較北鄉少三分之一戶口與北鄉等惟較復較早分別輕重酌貸牛二百零九頭支配亦勻購牛尤為慎重竊田之有牛賦命所關查監石兩縣災區近在洪湖民田皆屬低窪需要水牛願選購精壯之水牛十之七八黃牛亦屬體高肥大貧者莫不喜形於色歌頌政府之德買牛單據貸牛借據及各項帳目正在清理中理合先將查放耕牛情形造具清冊呈請鑒核備案實為德便謹呈 湖北水災善後結束委員會 藕池口耕牛查放員孫鴻鈞謹呈

附呈貸牛清冊一份

善後會派員採辦耕牛暨貸牛地點數目價款一覽表

地點	原購牛數	貸牛數	價	款	備考
岳口	六百五十頭	六百四十二頭	洋二萬二千二百八十五元九角		原購牛數因中途病斃八頭實貸如上數
藕池	四百頭	三百九十一頭	洋二萬四千八百七十四元五角		原購牛數因中途病斃九頭實貸如上數
新堤	三百九十頭	三百八十二頭	洋二萬四千八百二十六元二角		原購牛數因中途病斃八頭實貸如上數
總計	一千四百四十頭	一千四百一十五頭	洋七萬一千九百八十六元六角		

被水匪區

# 被水匪區

善後會准國府救濟會災區工作組武漢區辦事處轉奉總會函請查看情勢就撥到賑糧妥爲

照辦由 二十一年二月二十五日

逕啓者案

奉總會函字第五二三號公函內開頃准財政部抄交武昌何主席成濟世電內開懇由水災委員會充量多撥賑款派員携帶來鄂俾於軍隊收復一地即隨往辦理賑撫事宜使流離失所之災民得以隨時歸復鄉土而工賑亦能尅期實施弭患安民庶乎有濟等因相應函達貴專員查看情勢就撥到賑糧妥爲辦理等因奉此合亟函達貴會即希查照查看情勢就撥到賑糧斟酌辦理爲荷此致 湖北水災善後委員會 專員陳光組

附湖北省政府復函

逕復者案准貴會善字第二〇四二號公函以准中央災區工作組武漢區辦事處函以奉總會公函准於軍隊收復失地即便察看情勢就撥到賑糧妥爲辦理轉囑凡屬匪區一經克復即請隨時函知以便酌予救濟各等因准此具感貴會推惠災區之至意除將以後克復匪區情形隨時據報函達並令行民政廳知照外相應函復請煩查照是荷此致 湖北水災善後委員會 主席何成濟二十一年三月三日

善後會函國民政府救濟水災委員會軍隊收復失地奉函示就撥到賑糧妥辦一案應如何辦

理請示遵由 二十一年三月二十七日

敬啓者案查本年二月二十四日准災區工作組武漢區辦事處奉

總會函字第五二三號公函內開懇由水災委員會充量多撥賑款派員携帶來鄂俾於軍隊收復一地即隨往辦理賑撫事宜使流離失所之災民得以隨時歸復鄉土而工賑亦能尅期實施弭患安民庶乎有濟等因相應函達貴會即希查照查看情勢就撥到賑糧斟酌辦理爲荷等因自應遵辦惟本會奉大會撥發美麥如漢口防水工程五千噸係指定用途農賑一萬噸業以三千噸分作各縣籽種以七千噸貸與各縣爲修復潰決支堤民坑之補助均已支配訂定轉報有案其急賑一萬五千噸內除一部份作小工賑外武漢聚集之災民自洪山路珈山赫山等處搭棚賑濟以至遷移於橫店蔡甸石嘴等新賑區及青山團風等處災工眷屬之施賑武漢三鎮之婦孺救濟所統而計之受賑人數在三十萬以上領麥時期至四五月之久節次散放餘麥無多而軍隊收復匪區現准湖北省政府及民政廳函請救濟者已有成寧雲夢黃陂光化棗陽長陽等縣刻正積進剿匪續報克復者日有所聞在該地方水匪兩災洵

堪軫念在本會款糧有限難期普濟然事關

湖北省政府主席何電經

大會函飭災區工作組武漢辦事處轉屬妥辦之件可否仰懇

大會加撥款糧專作前項收復失地之賑品抑應如何辦理之處相應函請

鑒奪并乞

迅予示復遵行此上

國民政府救濟水災委員會

### 善後會函復湖北省政府漢沔天潛等縣克復匪區本會前議撥善後款洋五萬元仍請民政廳負責辦理如不敷另由會籌撥由

逕復者案准

貴政府公函國字第四八二七號略開以據民政廳朱廳長懷冰由蔡甸拍發敬電稱新收復地區之災情慘重懇請轉知善委會多量攤派普渡慈航使良民得有生路羣躋仁宇等情轉請查照核辦同日復准國字第四八一七號公函據朱廳長有電應急須賑濟轉催善委會速派人前來查勘除電復外函請迅予派員查勘並隨帶賑品施濟各等由准此卷查前據民政廳長電稱新收復之漢沔天潛等縣各匪區攤派賑款三萬圓似覺太少請加撥等由經提三十五次常會議決照上次會議決定撥發五萬圓交朱委員懷冰統籌支配俟此款發完再行籌撥等語函復在案復准朱廳長函以前撥之五萬圓仍由貴會派員保管隨往前方散發並請購辦耕牛農具送往克復地區以資救濟等由當經函復以前議撥克復匪區善後款洋五萬圓仍請貴廳負責辦理如有不敷之處即照三十五次議決案辦理至於耕牛農具應另由會規定舉辦准函前因相應具復即請

查照爲荷此致

湖北省政府

附湖北省政府復函 二十一年六月十六日

逕復者頃准貴會善字第二九七三號及第三零六零號函以准本府函請速撥漢沔天潛等四縣善後賑款業經一再提會討論經決議撥洋五萬圓發完再行籌撥並另規定舉辦耕牛農具等事復囑查照等因仰見貴會軫恤地方情殷饑溺仁漿義粟嘉惠良多相應函復代申謝忱仍希大沛續施源源接濟爲荷此致 湖北水災善後委員會 主席夏斗寅

# 善後會函復湖北省政府本會議決救濟收復被水匪區各縣賑款八萬元內撥二萬元請程委員汝懷先行查放請見復由

逕啓者案准

貴政府函開頃接

豫鄂皖三省剿匪總司令部黨政委員會楊委員永泰耿委員伯釗函開黃安善後緊要應請由省府派委員前往辦理或即以程委員負責水災會議決交民廳之五萬元據賀衡夫面告尙有三萬元合計八萬元以充收復各縣安撫流亡之需尙可敷初步用途請即派人往領此款或逕由水災會派人前往管理款項由省府所派之人支配用途如需做處派人幫同辦理亦可使收支分職自爲救濟目前非常狀態之唯一辦法希查核辦理等語正核辦間接准豫鄂皖三省剿匪總司令部參謀處函以奉總座諭速令湖北省政府委員程汝懷前往黃安縣辦理善後事宜等因相應函達請即查照通知程委員汝懷遵照辦理等由准此除分別函復通知並請黨政委員會派員協助辦理外所有關於振撫款項八萬元領取及管理支配各節特派本府秘書陳廷英前來商洽辦理相應函達即希查照指示並迅速見復等因准此查本會前因收復被匪各縣請求救濟經兩次提案議決在急賑項下撥洋八萬元與貴政府函開數目相符其款亦尙未支撥惟本會兩次議案均載明交朱委員懷冰統籌支配係指定朱廳長以本會執行委員資格辦理朱委員對於前款已未轉行各縣有無支配辦法尙未接函復而本會對各縣黨部縣政府之直接請賑者均已錄案函知是在未與朱委員懷冰接洽以前未便遽議全部變更准函前因擬於八萬元內撥洋二萬元請程委員汝懷先行查放至黃安一縣是否應撥二萬元本會無從懸揣應請貴政府與程委員汝懷統籌商辦相應函復貴政府請煩查照見復爲荷此致

湖北省政府

馬委員登瀛等函復朱廳長奉函極感卓識至囑預爲救濟當候台示遵辦由 廿一年五月廿一日

懷冰仁兄廳長助鑒奉

書備述

台旆經過被災各區田廬之荒蕪人民之慘痛及地方官紳不恤民隱不顧公益具仰

卓識其各縣所領款糧列榜遍示通衢尤屬唯一之良法

仁人之言其利溥前賢洵不我欺承

示竭數月時期從事軍旅是以肅清全境爲志願以溥利民生爲事業全鄂士民孰弗嚮往弟等更馨香以祝至所



囑預爲救濟之地一節當候

台示遵辦以謀長久之治安以副

仁慈之諄囑也漢川辦賑不力天門糾紛尤多本會迭函

貴廳查辦此時

大駕按臨自在

明鏡之中矣專復敬請

勛安

弟馬登瀛 徐維榮 周星堂 賀衡夫 陳經畬同啓

### 附來函

衡夫主席吾兄左右抵漢川時曾奉上一函當早達台覽地方承水匪兩災交困之後民衆之痛苦非言可盡幸有美麥堤工之賑否則現在不知爲如何情狀也人民多以樹皮草根爲食現大麥已黃而爲數甚少且去歲種下者不多仍不足以資救濟所發下之急賑義賑開辦理均不完善其弊在地方紳耆太不健全只知自利不知顧人可痛孰甚弟此次擬以查賑爲重要工作之一昨經嚴令各縣所領賑款米無論爲何項性質概須詳細分別列榜通示通衢並須嚴核其是否實在另囑廳內所派出之視察均須附帶就地考察具報世亂人心亦隨之而亂決不顧一切以冀萬一之挽救也漢川縣之賑務辦得最壞已將罪惡較著之團總何精誠收押正訊辦中其他各縣恐難免一轍擬逐一考察也省賑款萬元昨日已收到尚未動用弟擬親察其情形確有賑濟之必要者再酌予撥發前車之鑒不可不慎再前去愴懷痛心之事自益加多似此少數不啻杯水車薪擬請吾兄商同海嶠維榮星堂經畬諸兄仍須預爲之地屆時弟再函告諸兄等親來散放也鄂中清剿前途頗樂觀如照現在計劃逐漸向前肅清可必弟決以數月時間隨同軍事工作不達到相當效果決不返漢使兄等失望也手此奉達敬頌時祺 弟朱懷冰頓 海嶠維榮星堂經畬諸兄統此恕未一一 五月十四日

**善後會函民政廳朱廳長議決在捐款項下撥三萬元加撥項下撥二萬元請於收復匪區被水**

**災民統籌支配由** 二十一年五月二十五日

逕啓者案准

貴廳長孝感行次電述劉家隔上下人民慘痛所帶賑款已發一部與刁汝湖餘款帶往收復匪區惟劉家隔請另籌大宗賑款派公正善士親發勿假手地方紳士又刁汝湖中及西與西南西北等處亦請預籌賑濟等因到會當即提交第三十四次執行委員會議決（一）由本會捐款項下撥洋三萬元（二）

（）轉請小組委員會在加撥賑款項下撥洋二萬元（三）以上撥款交朱委員懷冰對於收復匪區被水災民統籌支配等語紀錄在卷相應錄案函達  
貴廳長查照辦理爲荷此致

湖北民政廳廳長朱

### 附原電

水災善後委員會賀委員馬委員徐委員周委員陳委員黃委員均鑒弟篠日抵劉家隔親睹上下數里地方流亡屬集屋被焚燬田未耕種饑具全無人民皆蘆草爲食慘痛萬分弟帶賑款爲數既少已發一部與刁汊湖以船爲業之災戶餘擬隨往新收復之匪區散發擬請俯念地方痛苦特殊情形卽籌撥大批賑款米派公正善士親往點名散發勿假手地方紳士又刁汊湖中及以西與西南西北等處房屋均燬流亡滿目亦請預籌賑濟是所拜禱弟朱懷冰叩皓

### 善後會函湖北民政廳錄三十五次決議案關於新收復匪區經上次會議決定撥洋五萬元函

請斟酌情形支配辦理由 二十一年六月一日

逕復者案准

貴廳敬有兩電誦悉以此次總會增撥賑款攤分漢沔天潛僅得三萬元似覺太少請優爲劃撥並多方籌募派員携款赴新收復地區散放等由業經提出本會第三十五次執委會議決議本會上次會議曾決定關於收復匪區之被水災民撥洋五萬元請朱委員懷冰統籌支配俟此款發完後酌量情形再辦等語紀錄在案相應錄案函達卽希

查酌辦理仍隨時見示爲荷此致

湖北民政廳

### 附敬電

湖北水災善後會諸委員均鑒新收復地區之災情迭經電陳請求賑濟未蒙示復極爲殷念聞此次總會新增賑款二十萬元攤分漢沔天潛匪區善後賑濟流亡之款僅得三萬弟似覺過少以漢川現狀論新收復地區長五六十里寬七八十里流亡羣集農具種子均無嗷嗷待哺尙有蝦子楊葉以迄麻河不下四五十里一片焦土移民遷居均非少數款所能濟事預料天潛沔漢等縣之慘狀當有過之懇請普泛慈航多方廣募則不勝代感也伏乞示復弟朱懷冰叩敬印

### 附有電

二十年湖北水災賑濟彙編

被水匪區

湖北水災善後委員會諸公均鑒有電奉悉襄河南岸水匪交侵災情之重諒意想可及以漢川一縣論流亡載途飢饉相望匪雖擊散逃亡漸集而以自衛之義責之飢殍之民於軍事政治上影響極大弟在前方雖焦舌敝唇極力撫循但無米為炊口惠何補以如此重劫決非少數之款所能濟事懇乞俯念災黎優為劃撥並請多方籌募仍希派員携款一部即在前方散放為禱弟日內仍擬前進弟朱懷冰叩有自分水嘴發

**善後會電復湖北民政廳准電天門縣屬及沿途災情慘重請設法救濟等由經提會決議前撥**

**五萬元請積進實施不敷由本會接濟由** 二十一年六月十八日

湖北民政廳廳長朱勛鑒前由九真廟發來齊電略開勸匪清鄉極為順利惟天門縣屬及沿途災情慘重請設法救濟等由奉悉業經提交本會第三十六次執委會決議前撥五萬元請積進實施如不敷分配由本會設法接濟等語紀錄在卷用特錄案電復即希查照為荷湖北水災善後委員會叩巧印

### 附來電

水災善後委員會諸公鑒弟魚日至天門剿匪清鄉情形極為順利鄂中區不出一月決可完全肅清請紓錦注但沿途災情慘重餓殍相望於道乞賑之代表與文書日不暇接幸有中央救災會孫專員所派之視察駱君同行請其隨時調查統計以定賑救之方天門縣匪汎交侵痛苦情形目不忍睹擬先澈貧地方已領之賑款米存餘者勒令交出暫行散發救急然後統籌辦理而一涉想及匪中待息收復各縣之災民尤為酸痛公等慈善為懷同深惻隱如親臨各地其不忍之心當較弟更深切千百倍除撥濟之款請派人保管待用外仍乞開方便之門廣為籌募挽回浩劫亦即謀社會之八治也引領待命弟朱懷冰齊叩

**善後會訓令查放員** 駱柏心 何述先 **仰隨同朱廳長查放賑務由** 二十一年六月二十八日

為令遵事案照本會對於收復匪區賑濟災黎業經撥款交由朱民政廳長統籌支配在案惟查放事宜亟應遴員承充以資佐理除已另令該員等為本會查放員外合亟令仰該員即便遵照隨同朱廳長前往收復匪區秉承查放妥慎辦理為要此令

**善後會函朱廳長本會已委** 駱柏心 何述先 **為查放員請查照由** 二十一年六月二十八日

逕啟者本會對於收復匪區賑濟業經令委駱柏心何述先為查放員並已令仰隨節前往辦理查放事宜各在卷相應函達

貴廳長請煩查照為荷此致

湖北民政廳長朱

# 善後會訓令駱柏心何述先隨同朱廳長前往收復匪區秉承意旨切實查放賑濟由

二十一年七月八日

爲令遵事案准湖北民政廳公函內開逕復者案准貴會善字第三一五六號公函以貴會對於收復匪區賑濟業經令委駱柏心何述先爲查放員並令飭隨同前往辦理查放事宜在卷囑卽查照等因准此廳長茲擬於本月八日繼續巡視襄河各縣請貴會將賑款五萬元交駱柏心等攜帶隨同出發以便監督散放等因准此已由本會撥交朱廳長二萬元取具領條在案仰該員等隨同前往收復匪區查放被災民務須翔實發放每到一處須將發放方式詳細呈報以憑查核事關賑款務須秉承朱廳長切實查放使災後子遺涓滴受惠毋得見好地方輕率從事是爲至要此令

## 善後會訓令余燦如秉承朱廳長切實查放由

二十一年七月二十七日

爲令遵事案查本會查放員何述先久不到差茲准

民政廳廳長朱電開何述先原差未能辭職另保該員接充合亟令仰該員卽便遵照尅日馳赴收復匪區探謁朱廳長秉承切實查放妥慎辦理爲要此令

## 善後會函復民政廳長朱請將巡視情形隨時函知由

二十一年七月十五日

逕啓者頃准

大函略開出巡漢川施賑情形並新委查放員何述先到漢時希速促其前往襄助等由准此具見辦理得法極爲欽佩仍請將巡視情形隨時函知查放員何述先到漢自當速令前往以便助理准函前由相應函復卽希

查照爲荷此致

湖北民政廳長朱

### 附原函

水災善後委員會諸委員均鑒弟此次出巡於昨午抵漢川查該縣蝦子楊葉等區前以匪共之蹂躪軍隊之進勦該處房屋早經破毀人民數萬遷移於桃園水口一帶露宿日曝情實堪憐際茲天氣炎熱疫癘發生死者頗衆再漢川縣屬之同仁區新近收復房屋存者甚少民衆漸歸亦無棲息之所當共撥發款二千元交由漢川縣政府卽日派委員前往桃園水口同仁等處搭蓋席棚限期造成後再行派員分途查驗並發給藥品四千份交由縣府前往散發矣徐督辦携來麪粉四百包散發桃園一帶故未另發賑款今日仍繼續出巡餘情續告知關廛注特以奉聞又新委之查放員何述先君到達漢口時希速促其前來襄助爲盼專此卽頌勛祺

弟朱懷冰頓首

應城撥來賑麪一千五百包已由縣府收到

七月十日

善後會電朱廳長懷冰已函貴廳請余燦如來會接洽一切由 二十一年七月二十三日

仙桃鎮探送民政廳朱廳長懷冰兄勛鑒公函及養電均悉農賑農具事原俟尊處派員經辦已轉知貴廳請余君來會接洽一切照辦衡兄赴廬山併聞弟馬登瀛叩梗

善後會電復朱廳長馬電 二十一年七月二十五日

仙桃探送民政廳朱廳長懷冰兄勛鑒馬電敬悉余燦如君已到會前議急賑未撥之三萬元是否照撥交余君帶去至農具貸款章程已飛函衡夫兄決定實施仍盼電復並請電貴廳署洽辦水災善後會 弟馬登瀛叩

附馬電

商會賀主席衡夫兄鑒水匪災後處處皆缺耕牛種子尤以新收復地區痛苦最深兄前允舉辦之農賑盼望異常股切章程核定否請急將辦法及款項寄交駱和心由弟巡視所到之地酌量情形令商舉辦無任企盼弟朱懷冰叩馬

善後會電復朱廳長三萬元交余燦如領存待信出發由 二十一年八月四日

督辦徐飭交朱廳長懷冰兄勛鑒密世電敬悉余燦如已委查放員三萬圓交余君領存遵示待信出發農具事衡兄已回即議行蕎麥分電鄭州漯河探問存貨及價格運期俟得復再達弟馬登瀛叩支印

善後會函民政廳撥急賑洋五萬圓交朱委員懷冰統籌支配廣濟等縣收復匪區由 廿一年八月十日

逕啓者本會迭准

貴廳廉字第三一九七又三三七七七號明字一六五六又一七六四又一七二二又一七四二號各公函以廣濟潛江宜城大冶麻城等縣及黃岡倉子埠均已被匪區域收復後請求賑濟先後函請查核辦理到會經本會提出第四十一次執行委員會議併案討論決議再由急賑項下撥洋五萬元交朱委員懷冰統籌支配等語紀錄在卷相應函復

貴廳請煩查照爲荷此致

湖北民政廳

善後會函湖北民政廳本會再撥急賑洋五萬元賑濟倉子埠新堤岳口大冶麻城宜城廣濟等

縣仍交朱委員懷冰統籌支配請查照由 二十一年八月十日

逕啓者本會第四十一次執行委員會議第三至第十案黃陂及黃岡縣之倉子埠沔陽縣之新堤石首之第九農區潛江屬災民逃居岳口及大冶麻城宜城廣濟等縣請求賑濟併案討論決議再由本會在急賑項下撥洋五萬元仍交朱委員懷冰統籌支配等語紀錄在卷除黃岡石首潛江大冶麻城宜城廣濟貴廳有案另行函復外相應將新堤一案朱指揮官鼎鈞代電抄錄函達即請查照辦理爲荷此致  
湖北民政廳廳長朱

### 善後會電復朱廳長懷冰以賑款尙能接濟數萬由

沙市探送民政廳朱廳長懷冰兄勛鑒虞電敬悉兄領款十萬後另發沔陽二萬由張難先君經領此外賑款尙能接濟數萬請酌量辦理蘿蔔種已交沔陽領賑之董榮廷領運赴沔餘函詳 弟衡夫等叩真印

#### 附原虞電

商會賀主席衡夫兄轉水災會諸公鑒所領賑款十一萬圓發羅田二萬黃安二萬沔陽二萬漢川農賑四千潛江一萬四千正彙集冊據中其餘監利石首麻城陽新襄棗宜邊區正查未發潛沔恐仍須補發不知繼續賑款尙有若干請示知以便支配否則此方用盡彼方感枯亦失平衡也  
盼復 弟朱懷冰叩虞

### 善後會呈三省勦匪總司令蔣遵令縷陳賑濟收復匪區經過情形祈鑒核由 二十一年九月二十四日

呈爲呈復事案奉

鈞部常字第六三號訓令內開案據本部委員丁壽石傳謙之劉安熙陳石琴張紹華陳民鐸等報告節稱職等奉令查得沔陽潛江天門京山漢川應城等縣城市蕭條田野多蕪所有回籍難民均感農具耕牛種籽住廬之缺乏極盼賑恤並設置農民借貸所俾便恢復其經濟原狀等情據此除分令外合行令仰該會同湖北省政府酌核辦理此令等因奉此查本年二月間成濬以湖北省政府主席名義電懇

國民政府救濟水災委員會充量多撥賑款派員攜帶來鄂俾於軍隊收復一地即隨往辦理賑撫事宜使流離失所之災民得以隨時歸復鄉土而工賑亦能尅期實施弭患安民庶乎有濟等語當經

國民政府救濟水災委員會函知災區工作組武漢區辦事處轉函屬會查核情勢就撥到賑糧斟酌辦理旋因漢川天門沔陽潛江黃安等匪區勦辦順利收復各處人民歷被水匪兩災食住俱無異常慘痛迭准湖北省政府暨清鄉督辦民政廳長轉據各該縣黨部縣政府法團紛請賑救經屬會執行委員會隨案提會討論計五月二十一日第三十四次會議由本會撥洋三萬元小組委員會加撥賑款項下撥洋二萬元交朱委員懷冰統籌支配又於八月六日第四十一次會議再由本會在急賑項下撥洋五萬元仍交朱委員懷冰統籌支配又於九月十日第四十四次會議由本會加派委員携款隨同朱

委員懷冰酌量各縣情形辦理各等語紀錄並逐案函復各請賑機關及朱委員懷冰查照辦理在卷綜上各案屬會對於收復被水匪區已議撥者十萬元至派員携款隨同朱委員懷冰酌辦良以朱委員懷冰巡視各縣聞見極為確鑿查放必臻核實是以迭次決議均交朱委員統籌以期災後子遺涓滴受惠並農民借貸一節湖北省政府前因籌辦農民借貸處函請屬會撥款俾作基金經於八月六日第四十一次執行委員會議決在農賑項下及小組會加撥項下各撥洋五萬元共十萬元由本會及國民政府救濟水災委員會駐鄂農賑局經理賀衡夫與湖北省政府簽立合同訂明借還辦法其款亦於八月二十五日撥交湖北農民借貸處核收茲奉前因適當依據迭次議案查酌各縣情況隨時與省政府會商辦理以期仰副鈞座軫念民生之至意所有屬會賑濟克復匪區之經過及撥農民借貸基金各情形並遵辦緣由理合先行備文呈祈鑒核實為公便謹呈

豫鄂皖三省剿匪總司令蔣

### 豫鄂皖三省剿匪總司令訓令

令湖北水災善後委員會案據本部委員丁壽石傅謙之劉安熙陳石琴張紹華陳民鐸等報告節稱職等奉令查得河陽潯江天門京山漢川應城等縣城市蕭條田野多蕪所有回籍難民均感農具耕牛種籽住廬之缺乏極盼賑恤並設置農民借貸所俾便恢復其經濟原狀等情據此除分令外合行仰該會同湖北省政府酌核辦理此令 二十一年九月二十日

**善後會函湖北民政廳以蕎麥種籽無處購買僅買蘿蔔種六石餘已電朱廳長派員來取請查**

照由 二十一年九月二十四日

逕復者案准

貴廳明字第二五六七號公函略開以奉省府令飭籌集蕎麥種子派員漣沔分發等因請查核辦理見復等由到會查蕎麥種籽無處購買僅買有蘿蔔種六石有餘已電

貴廳行署派員來取相應抄錄電稿函復

貴廳即希查照為荷此致

湖北民政廳

計抄送電稿一件

## 代電稿

仙桃民政廳行署朱廳長勳鑒蘿蔔子種已購得六石餘應運送何處發放請迅示照辦運送費可由本會支付併希查照 水災善後會叩首印  
附民廳原函

逕啓者案奉省政府國字第九二三一號訓令開爲令飭事案准徐督辦源泉寢已秘電開弟昨早赴沔陽視察沿途尙安靜惟沔陽縣迤南地區被匪災重所有田地盡屬荒蕪現在次第收復人民絡繹回鄉雖欲耕種苦無種子長此以往亦惟坐以待斃刻已交秋惟蕎麥可以下種但地方亦無法購買特此電達擬請俯恤災黎從速籌集蕎麥種子派員運沔分發以資救濟等由准此除電復照辦外合行仰該廳迅即查照辦理具報此令等因奉此查前據漢川縣斗步區保衛團請發蕎麥種子等情到廳當經函准貴會函復以現實無款購辦種子請查照等因惟各縣災民需用種子甚切若不設法購發殊不足以安撫災黎茲奉前因除呈復外擬請仍由貴會設法酌予購辦希即查核見復爲荷此致 湖北水災善後委員會 廳長朱懷冰九月二十七日

**善後會函復朱委員懷冰爲訂臨時放賑人員旅費表請核准施行等因函復已提會議決照辦**  
由 二十一年九月三十日

逕啓者准

貴委員函略爲訂臨時放賑人員出差旅費規則請核准施行等由到會當經提交本會第四十五次執委會議決照辦等語紀錄在卷相應錄案函復即希查照爲荷此致

朱委員懷冰

## 附來函

逕啓者查去歲所放賑款均係委託發放弊病百出此次奉派統籌放賑事宜責任既專未敢稍忽有鑒於從前之弊擬採用直接查放辦法惟直接查放需人既多旅費上亦必較大但實惠及於災民其成績或可較從前爲優茲經參照省府出差人員旅費施行細則酌量減少另訂臨時放賑人員出差旅費規則相應檢送一份函請核准施行爲荷此致 湖北水災善後委員會 附抄送臨時放賑人員出差旅費規則一份 查放委員朱懷冰

## 臨時放賑人員出差旅費規則

第一條 凡因發放賑款賑品出差委員及隨員支用旅費應照本規則辦理

二十年湖北水災賑濟彙編

被水匪區



第二條 旅費分舟車膳宿雜費電報費（郵費包含雜費內）各項均按左表支給之

職別	舟車驕馬費	膳宿雜支費	電報費	隨役膳宿雜支費
委員	按實開支	二元	按實開支	一元
隨員	按實開支	一元五角	按實開支	無

右表所列隨役委員隨員在四人以上者得帶隨役二人委員隨員在四人以下者得帶隨役一人委員一人亦得帶隨役一人

第三條 出差人員預計出差時間酌量應領旅費概數填具領單呈經 湖北水災善後委員會查放委員核准具領在賑款項下開支

第四條 出差事竣一星期內造具支出計算書旅費日記簿工作日記簿單據粘存簿呈 湖北水災善後委員會查放委員核銷其有溢領或不敷者照數繳還補給

第五條 本規則之單書簿式均準用湖北省政府所頒佈直轄各機關職員出差旅費施行細則之各種單書簿式樣

第六條 本規則自湖北水災善後委員會核准之日施行

善後會呈豫鄂皖三省剿匪總司令部呈復各縣收復被水匪區盡力籌濟乞鑒核由 二十一年十月十七日

為呈復事案奉

鈞部常字第一零一號指令屬會呈遵令續陳賑濟收復匪區經過情形祈鑒核由奉

令開呈悉查鄂中收復各縣災民待哺者達二十餘萬該會先後所撥賑貸各款僅共洋二十五萬元誠屬杯水車薪仰體本部世電意旨加籌大宗的款源源賑濟以惠災黎是為至要此令等因奉此查屬會對於收復被水匪區始則議決賑款數目交由民政廳長兼本會執行委員朱懷冰統籌支配繼議定派員携款隨同朱委員酌量情形辦理其未限定數目正以各縣水匪兩災區廣民多未便遽行限數意在盡力籌濟以恤災黎奉

令前因除與朱委員懷冰商定數目另行呈報外理合先行呈覆

鈞部鑒核實為德便謹呈

豫鄂皖三省剿匪總司令分府

善後會函復朱委員懷冰以石首移賑修堤尙屬可行希查照由 二十一年十二月十五日

逕復者案准

貴廳勳字第八五號公函略開據放賑委員余燦如呈轉石首第九區災民代表劉寶卿等呈請將該區急賑移作工賑等情請查核飭遵見復等由准此查移賑修堤以防水患而救災黎尙屬可行前據該員呈請到會正核辦間茲准函開前由除指令准予辦理外相應函復即希查照爲荷此致  
朱委員懷水

### 附民政廳原函

逕啓者案據放賑委員余燦如呈爲轉呈石首縣第九區災民代表劉寶卿等懇請將該區此次急賑移作工賑以維堤務而救災黎並申明擬即日先往該縣三四十各區散放賑款等情並據稱分呈貴會有案據此除指令外究竟該區急賑可否移修堤防以工代賑相應函請貴會查核飭遵並希見復爲荷此致 湖北水災善後委員會 廳長朱懷水

### 善後會函復民政廳請將石首賑款一萬元抵冲省賑會款以清界限而便報銷由

二十一年十月十五日

逕啓者頃接

貴廳第三科送來

貴廳經領發放各縣賑款披露一件所列收欸十一萬元內有省賑會一萬元不在本會範圍之內將來報銷時彼此渾合殊多周折擬請將所列支出部份內之石首一萬元抵冲省賑會之欸其餘黃安羅田漢川潛江天門沔陽監利及青山等項均歸本會賑欸以清界限而便報銷相應函達貴廳請煩查核見復爲荷此致  
湖北民政廳廳長朱委員

### 附來函

逕啓者查本廳經領發放各縣賑欸茲已將收入支出開列成冊惟該冊所列收入部份計省賑務會賑欸一萬元現尙未分別開列擬俟散發完竣再行辦理相應檢同原冊函請貴會查照此致 湖北水災善後委員會 湖北省政府民政廳第三科啓  
附錄清冊

湖北民政廳經領發放各縣賑欸披露如左

收入部份

一·收湖北省賑務會賑欸洋一萬元

二十年湖北水災賑濟彙編

被水匪區

- 一、收湖北水災善後委員會賑款洋十萬元
- 以上共收洋一十一萬元整

支出部份

- 一、付撥黃安縣賑款洋二萬元（此項係奉省令商由水災善後委員會撥交程專員汝懷具領尙未冊報）
  - 一、付羅田縣賑款洋二萬零二百八十元（一）賑款二萬元係夏文藩羅陌農等經手（二）夏文藩旅費洋二百八十元均未冊報  
合計共如上數
  - 一、付漢川縣賑款洋八千四百六十元（一）在桃源等處搭蓋席棚洋二千元駱柏心經手冊據已轉（二）在四屋培等處發款二千四百六十元陶翼之經手冊據已轉（三）發購買耕牛洋四千元余燦如經手尙未冊報合計共如上數
  - 一、付潛江縣賑款洋二萬八千五百五十元零一角九分九厘（一）賑款二萬五千元萬元燦等經手尙未冊報（二）張港發豆麥洋三千四百九十四元一角九分九厘駱柏心經手冊據已轉（三）萬元燦旅費洋六元尙未冊報（四）方疇九旅費洋五十元尙未冊報合計共如上數
  - 一、付天門縣賑款洋三千八百八十元零六角（一）發皂市賑款洋三千元駱柏心經手（已轉冊據計洋二千九百零九圓七角其餘九十元零三角已令其散發具報否則繳廳）（二）賑款洋七百六十五圓一角陶翼之經手冊據已轉（三）發船戶災民洋一百一十五元五角駱柏心經手冊據已轉合計共如上數
  - 一、付沔陽賑款洋一萬一千三百一十六元五角四分（一）發修堤洋一萬元萬亞博等具領六千元尙未冊報餘四千元待領（二）駱柏心在新堤資遣災民洋一千二百四十二元一角八分冊據已轉（三）駱柏心旅費洋五十九元九角六分單據已報（四）徐鳳來赴下查埠查災旅費洋十四圓四角單據已報合計共如上數
  - 一、付監利縣賑款洋五千六百三十八元（一）賑款洋五千元係派余燦如前往散發尙未冊報（二）柳集區賑米洋六百三十八圓余燦如經手冊據已報合計共如上數
  - 一、付石首縣賑款洋一萬元（此項係派余燦如前往散發尙未冊報）
  - 一、付在青山資遣災民洋一百一十九元七角二分（杜啓賢經手冊據已轉）
  - 一、付戴炳等赴襄陽查災旅費洋五十元（尙未據報）
- 以上共付洋十萬零八千二百九十五元零五分九厘

結存部份

一·計實結存洋一千七百零四元九角四分一厘

附記 前項放賑人員旅費尙未冊報者如冊報時審核尙須補給仍在此結存數內開支

附湖北民政廳復函 二十二年元月四日

逕復者案准貴會善字第三八九一號公函以本廳經領發放各縣賑款共十一萬元內有賑款一萬元不在貴會範圍以內擬將所發石首縣賑款一萬元抵冲省賑務會之款囑即查核見復等因准此查所擬抵冲辦法本廳極表贊同以後查核賑賬即依此辦理茲准前因相應函請貴會查照此致 湖北水災善後委員會 廳長兼本會委員朱懷冰

## 一 沔陽縣

善後會賤函朱委員懷冰本會撥洋壹萬元由張難先先生領收派鄢習之前往接洽散放由

二十一年九月二十八日

懷冰廳長勛鑒日前奉復一函計登

台覽近聞

大駕臨蒞新堤並經張難先先生來會述及沔陽境內匪區收復後災民慘痛

尊處給予賑票允其查放但未撥發賑款各情當由本會撥洋壹萬元由難先先生領收派鄢習之前往沔陽散放想必與

尊處接洽現本會結束在邇而發賑之事仍多亟盼

台從回省加以商榷也專箋奉達敬頌

助綏

善後會函朱委員懷冰據沔陽縣長呈爲據情懇撥款修復西黃九垸隄塹等情函希核辦由

二十一年十二月一日

逕啓者案據代理沔陽縣縣長王道呈爲據情轉懇撥款以工代賑修復西黃九垸隄塹祈鑒核示遵等情據此查前准

貴委員以核辦沔陽同鄉會呈擬修復堤垸及支配工賑辦法一案情形業經撥款六千元函請查照等由到會業已登記在案據呈前情相應抄同原呈函達

貴委員即希

查照核辦見復爲荷此致

朱委員懷冰

附抄原呈一件

### 湖北省民政廳來函

逕啓者案據沔陽旅省同鄉會常務委員王建國等呈稱呈爲據情轉呈事竊准沔陽東三區農村興復設計委員會函稱逕啓者查敝會前以地方收復堤壩破壞分向民政廳暨放賑委員鄧悅接洽領有賑洋六千元賑米千餘石一律工賑復於十一月九日開第三次大會討論全區重要堤壩修復及支配工賑辦法等決議（甲）關於賑款賑糧應如何支配案決議除無堤壩地段之老弱孤寡撥米二百石充急賑外其餘賑款賑糧就全區可以修復之重要堤壩如紅土草八西圻大新棋杆王老潭泛時和等八堤按照災情輕重工程大小分配之其成分以百分比分配計紅土坵二十一成草八坵十八成西圻坵十六成棋杆坵大新坵王老坵各十一成潭泛時和坵各六成（乙）關於實施工賑應如何監督案決議由本會組織工賑監察委員會回鄉監督之並公推王建國金六符周菊村王宇澄蕭輔成何子襄李志尙何靖波謝南剛劉厚餘張經承等十人組織之（丙）關於各堤壩工委員會之組織及伙食費標準案決議（一）各堤推舉公正堤民三人或五人組織堤工委員會互推一人爲主任其餘委員分擔賑務工務監察各組事務並得酌用工役一人或二人（二）其伙食費無論員役一律日支錢一串文（丁）關於各堤壩工委員會人選案決議由全體監委回鄉招集各堤壩民公同選定之（戊）關於監委回鄉及各堤壩委員成立日期案決議（一）監委定於本月十六日全體回鄉（二）各堤壩工委員限本月二十二日以前一律成立（己）關於堤工工程計算標準及工食給與辦法案決議（一）各堤工程以土方及路之遠近計算夫工（二）每工工食兩項合計一串六百文除伙食按日照發八百文外其工資八百文登記工冊於明年各本坵收入款項下償還或抵繳款費（庚）關於賑款賑糧賑衣領發手續案決議由本會統交東三區區長取具印領再由區長按照本會決議各原則散發並須取得受領人收據或賬票分別呈報核銷以上七案相應抄錄原文函請轉呈民政廳備案爲荷此致等由准此理合據情轉呈鑒核備案實爲公便等情據此查前據該縣東三區農村興復設計委員會常委萬亞博等呈請給領賑款六千元修復堤壩以工代賑等情到廳當經如數照撥並函請貴會查照在卷茲據前情除指令呈悉查所擬辦法尙無不合惟員役伙食費係由何款開支仰即切實呈明以憑核辦至工資登冊備明年款項償還或抵繳款費一節雖似可行但須給以憑證俾免流弊併仰呈報該縣政府備查此批等語印發外相應函請貴會查照此致 湖北水災善後委員會 廳長兼本會查放委員朱懷冰 二十一年十一月二十四日

## 沔陽縣政府來呈

呈爲據情轉懇撥款以工代賑修復西黃九垸堤壩仰祈鑒核事案據屬縣第四區區長鄧壽荃呈稱案據屬區六分團長劉尙志呈稱呈爲據情轉呈仰祈核轉縣府呈請水災救濟委員會賞准以工代賑以重堤工而全民命事案據職團公民王澤民劉伯周蕭茂齋楊光瑞段振善汪大寬劉謙忠劉仁輔石生顯江大遠鄧國太黃傳文楊傳銀方訓楷王元保方宏先倪克武張義綱倪顯鎬劉致祥劉耀廷楊傳先張時科石振慶石生榜吳曉光吳天桂韓其澤段玉亭張承桂蕭新仁劉逢初龔保元王成道鄭良全張玉堂陳澤清周祥瑞羅福明張懷銀等呈稱民等西黃九垸居民三萬餘戶良田念餘萬畝湖自民國十五年來奇禍迭出亘古未聞人民受害殊非淺鮮以致堤壩保障完全失掉潰口十餘條行堤亦洗刷殆盡歷年未修工程巨大等於廢墟幸國軍大舉清鄉恢復失地民等扶老携幼得返梓里而田園荒蕪廬舍坵墟市井成蕭條之狀道路頻庚癸之呼嗟我黎庶誰能遣此不得已播種秋收希圖秋收有着力挽頽波不意滅絕天良之赤匪懼我軍抄伊巢穴復將反口土梗掘斷而秋泛直入垸田淹沒水深火熱之民衆更不可終日矣似此民窮財盡之時而於此工程巨大之堤壩以云民力修築必難提倡近聞我國民政府軫念民瘼並派員親勘各地放賑恩至渥也民等亦欣歡鼓舞如大旱之望雲霓不得不立起直追以接受政府之特恩除分呈外爲此公懇團長台前核轉縣府呈請國民政府湖北水災救濟委員會賞准以工代賑以救民命而廣德政等情據此查民衆歷年所受天災人禍之痛苦已達極點而堤壩洗刷殆盡工程巨大實無力修築若延遲日久春泛直入水深火熱之民衆更終日無所底止矣但事關賦命不得不據實請求理合備文呈請鈞團轉呈縣府呈請國民政府水災救濟委員會懇予以工代賑救濟數萬之生命實爲德便等情附抄呈估計口堤行堤土方數目據此除指令外理合據情呈請鈞府鑒核轉呈湖北水災善後委員會撥款修築以工代賑俾資救濟而全賦命實爲公便等情附抄估計口堤行堤土方數目西黃九垸南北東堤潰口十餘條估計需土八千五百三十七方西黃洗刷行堤補修需土四千另七十八方合計一萬二千六百一十五方據此竊查西黃九垸久淪匪區人民逃避數載於茲現經大軍圍剿將該處次第克復逃難民衆始得歸里但堤壩潰決保障全無而歷經浩劫之災黎又無財力可資修築殊與賦命前途關係至鉅據呈前情理合具文呈請鈞會鑒核俯賜撥款修復以工代賑藉保災黎是否有當伏乞訓示祇遵實爲公便謹呈 湖北水災善後委員會 代理沔陽縣縣長王道 二十一年十一月二十三日

## 湖北省民政廳來函

逕復者案准貴會善字第三八五九號公函以據沔陽縣長呈爲據情轉懇撥款修復西黃九垸堤壩以工代賑等情囑即查核見復等因准此查沔陽縣加撥賑款一萬圓已由該縣東三區農村興復設計委員會常委萬亞博等具領六千元修堤工賑其餘四千元亦經該縣放賑委員鄒習之領去茲擬令飭鄒委員在此四千元內酌撥一部着修復西黃九垸堤防之用以工代賑除令鄒委員遵辦並飭該縣縣長知照外函復相應貴會查照此致 湖北水災善後委員會 廳長朱懷冰 二十一年十二月十六日

## 善後會函朱委員懷冰據沔陽縣長呈請以工代賑修理堤壩等情函希查照轉飭由

二十一年十二月十七日

逕啓者案據沔陽縣長王道呈爲據情轉呈排湖中十七垸公民周樹勛等及十全垸公民金海清等稟請以工代賑修理堤壩情形祈鑒核示遵等情據此查此次放賑原以經過水匪災民待賑孔殷故施急賑以資救濟自不能移作工賑惟堤爲農田所關與他項工賑不同但沔陽堤工業經貴委員發洋一萬圓披露有案據呈前情除指令外相應函達卽希查照轉飭爲荷此致  
朱委員懷冰

## 善後會指令沔陽縣政府該縣隄款業經民政廳發給有案仰知照由

二十一年十二月十七日

呈悉本會現准民政廳送閱發放賑款案內該縣堤款業經發給有案據呈前情除函朱委員懷冰查照外仰卽知照此令

### 附原呈

呈爲據情轉呈仰祈鑒核事案據排湖中十七垸公民周樹勛王新甫陳位三蕭敦五王宏香張偉三黃茂林黃朝銘余柏山胡祖銀梁敦譜李家揚左本祿馬德金金志章余紹菊劉紀胡日燦蕭厚玉李堯容稟稱緣隄防爲賦命之源而整理乃政府之德民等籍住排湖迭受水災匪患慘不待言近沐上峯派軍清剿散而復聚之民十祇二三凡舊有房屋田園概成郊土欲謀播種而棲身無所欲構茅舍而束手無策其殘苦之狀民等自知潮流所致尙勉強忍耐不得故與政府爲難但以所屬之上游幹隄一被水冲一被匪挖懸口八條晝夜長流卽稍有能者且不能耕作之效况無告之窮民乎現政府派員查災給賑其關心民瘼者固深然祇度民等今日之命而來日何託竊民生攸賴者畊作而畊作依賴者堤壩不緊而畊作無效不但民命莫保而國賦何由而納爲此公懇賞賜鑒憐轉呈湖北水利局迅派委員詣勘排湖中十七垸上腦幹堤南賈家口俞家拐口西溫家剝口鋼子口秦家口鄧家剝口張家口漚蘇坑口共八口形勢估計工程之大小需款之多寡恩予以工代賑飭委督修完竣庶民命可保而國賦有賴又據十全垸公民金海清胡會澤劉德昆周良釗李耀廷周賢甫周芝生杜魯臣柳朝慶董萃經李吉洲金順祥杜賢榮涂尙浩譚學炳稟稱民等十全垸連淹三載哀鴻四噉今春已蒙政府軫念民瘼撥款工賑經堤惡周賢科等吞賑誤工重陷澤國已沐各上峯分別法辦在案前范縣長以事關重大迭令趕修召集全垸業紳會議善後事宜公舉前區團長李博夫爲督修正員推清等爲襄理員並指令十三字號各選一人爲催修員前范縣長深知款微工鉅與修不易准予於全縣賑款中提出千元以上補濟工築民等深知任重力微婉辭難勝當經前范縣長暨前李區團長再三勉慰義不容辭前因水勢稍大未便取土故敢遲待冬令水落卽行延請工程師金松邨沿堤踏估合計大小潰口七處除沿堤冲洗迨盡及劉樹柏旁周家榨兩口地勢稍形高阜暫作不計外餘五口水旱各廣計土二萬四千八百三十六方零需洋二萬零零

九十八元工程浩大實難興修即僅以卹大公一處水廣論亦需洋二千四百三十四圓圖表估單呈電計原款實存一千七百五十元周謙益等應繳之餘款三百九十圓尚在嚴追中通盤籌畫為數祇達二千一百四十圓以下封產拍賣尙無現象縣賑提款終屬子虛假如孟浪從事冒昧開工一處之口尙難出水將來款盡工懸則日後之堵禦何在眼前之工程何在不但襄南二汎臨流頂冲卽鄰堤之春潮雨水亦直灌如壑矣將謂按畝派費則重災奇荒之下十室九空若捲夫興修而災黎四徙無法聚集民等肩此鉅重寢饋難安亡羊當思補牢一誤不堪再誤况輿論之敦促更勝政府之督率苦於杯水車薪舉一漏百不謀善後辦法實難期以成功想近來工賑農借賑災等事宜均係政府給以羣沾之恩足見政府爲民瘼軫念之至意已達極點茲民等堤冲潰工鉅款微實有萬難興修之勢只得將估勘工程單暨圖表迫叩賞准作主可否據情轉呈各上峯通挪款項以資幫助而利興修俟田地收獲照畝攤還庶工程有濟而賦命有賴矣各等情據此竊查該排湖中十七堤與十全堤潰堤甚多修復工鉅疲皖難籌尙屬實情能否撥款以工代賑縣長未敢擅便除批示各該民等趕緊設法開工免誤時期而保賦命並分呈外理合具文呈請鈞會俯賜鑒核示遵實爲公便謹呈 湖北水災善後委員會 代理沔陽縣長王道

善後會函復國府救災會災工組以棗北一帶災民撥洋一萬元交董視察憲章携往散發請轉

呈由 二十一年五月二十六日

逕啓者准

貴處公字第七五五號函開奉

總會函准馬伯援先生函稱湖北棗陽縣鹿頭鎮災情慘重請速救濟抄寄原函卽祈查照迅行查明就近救濟等因奉此查原函所稱棗北種種災况殊堪憫惻應如何設法救濟合亟照抄原函送請貴會從速查明核辦見復等因准此經卽提交第三十三次執行委員會議交小組會決定撥洋一萬元由董視察憲章携款前往直接散發等語紀錄在卷相應函達

貴處請煩查照轉呈爲荷此致

國府救濟水災委員會災區工作組武漢區辦事處

附馬伯援先生原函

子橋先生惠鑒敬啓者伯援鑒於外交無辦法乃回鹿頭鎮棗北情形慘不忍聞請

先生匯款或麥米若干則救濟人民無算矣

一·河南荥苔（唐縣）以東寬二十餘里南北長百餘里境內人民非餓死卽逃出以故村落荒涼耕地均長青草綸桿麥桿枯落地裏



二·鄂縣南境與襄棗境毗連如新店舖至柳園驛廣百餘里境內只有通匪的團防與招撫的土匪百姓逃走土匪團防日來吾鎮連糧（因無錢則將住房拆毀用木料代錢）其他賣妻鬻子者則觸目皆是

三·吾縣共分五區惟北二區借人民自衛之能力有如上海租界之安全則各方逃難至此者倍於從前三倍專此并頌

近安

馬伯援 三月六日於鹿鎮

**善後會電劉督辦鎮華請派員洽辦支配老河口賑款二萬元由** 二十一年五月二十六日

劉督辦助鑒鄂北逃避河口難民多至數萬承公捐款施粥具仰仁慈本會接綏靖公署轉到尊函經即提交執委會議定撥洋二萬元交尊處就近支配等語特電請派員洽辦為荷 水災善後會寢印

又 電

老河口商會善鑒鄂北逃避難民經費會設廠施粥至深佩慰本會接綏靖公署轉到蒸電經即由執委會議定撥洋二萬元交劉督辦就近支配等語紀錄並電劉督辦派員洽辦外特電復請就近洽為荷水災善後會寢印

**善後會函復綏靖公署以劉督辦鎮華及老河口商會函電粥廠欸糧兩乏請撥鉅欸接濟提案**

**撥二萬元交劉督辦支配由** 二十一年五月二十七日

逕啓者本會前准

貴公署函准

劉督辦鎮華電鄂北均鄙一帶被匪蹂躪難民逃避河口多至數萬經捐款會同商會分設粥廠多處而欸糧兩乏請頒鉅欸接濟又准

貴公署文日代電轉據老河口商會蒸電稱施粥每日需三四百元商業凋敝實難為繼請撥欸接濟各等因准此經即提交第三十三次執行委員會議交由小組會決定撥洋二萬元匯交劉督辦鎮華就近支配等語紀錄在卷相應函達

貴公署請煩查照轉達為荷此致

駐鄂特派綏靖公署主任何

**劉督辦鎮華復電** 二十一年五月三十日

水災善後會鑒寢電悉河口難民蒙貴會撥洋兩萬元俾流離災民得慶來蘇至為銘感已電派敝部劉參議玉山就近接洽從速兌完以便分配發放廣佈仁施矣特復劉鎮華

老河口商會復電 二十一年五月三十一日

水災善後委員會諸公惠鑒寢電敬悉承撥款二萬元義舉仁懷惠及鄂北災黎殊深感佩除呈劉督辦請領代施外特此電達藉申謝忱老河口商會主席黃杰三叩卅

駐鄂特派綏靖主任公署復函 二十一年六月一日

逕復者案准貴會善字第二九六一號公函略開前准貴公署函轉劉督辦雪亞及老河口商會先後電請撥款接濟老河口難民等因經即提交第三十三次執行委員會議交由小組會決定撥洋二萬元滙交劉督辦鎮華就近支配等由准此除電達劉督辦及老河口商會知照外相應函復即希查照爲荷此致 湖北水災善後委員會

善後會函棗陽放賑董委員憲章以籽種款洋一千八百元請仍在萬元內酌量支配由

二十一年六月七日

逕啓者頃接災區工作組朱主任子喬江電轉據棗陽縣查放委員冬電稱棗陽款少人多受惠無幾現與縣長磋商擬將最苦之農村約地二百五十頃施放穀種二百二十石需款一千八百元懇照救濟災民籽種辦法匯撥等因准此查棗陽縣賑款前經本會議撥一萬元交由貴委員酌量配發在案現在

總會撥到之款業經議定用途此項籽種仍在前撥一萬元之內酌量支配相應函達即請

台照酌辦爲荷此致

棗陽縣放賑董委員憲章

董憲章來電

商會賀主席衛夫周主席星堂均鑒昨電諒已收到章昨抵棗陽向羅旅長催運賑麥兼要求孤童自襄花路運漢請兄向平漢路局何局長交涉電知花站照運勿阻爲盼並祈電復弟董憲章叩宥

善後會函老河口商會請將貧民工廠基金保管手續備具正式保管書呈會備查由

二十二年六月八日

逕啓者查本會結束第五次會議討論第一案民政廳函復准函以老河口賑款仍應依據原案辦理至續議撥充光化縣賑賑一案亟應撤銷囑轉知照辦等由查上項賑款究應撥作辦理貧民工廠基金抑或撥歸農村興復會辦理墾賑仍請再行斟酌見復等由請討論案決議查老河口既以賑款作爲貧民工廠基金實與當地貧民謀永久救濟辦理似覺妥善應照前議仍撥作貧民工廠基金並令老河口正式法團負責保管等語紀錄在卷查本會對於賑

款極爲慎重祇期款不虛糜於事有濟除函復民政廳查照外相應錄案函達

貴會查照關於上項賑款兩萬元既經指明作爲貧民工賑基金自應永久儲存款存何處月息若干如何動用子金由幾團體負責保管應請備具正式負責保管書呈會備查是荷此致

老河口商會

### 善後會函平漢鐵路管理委員會請發由花園至漢口乘車免費証以便起運孤兒至漢賑濟由

二十一年六月二十一日

逕啓者案據本會派駐棗陽縣放賑員董憲章有電稱茲有孤兒二十四名其年齡僅自七歲以上十三歲以下者由羅旅負責從襄花路乘汽車至花園祈轉請平漢路局給予免票以便運漢并望電復等情據此相應備函並派本會職員朱春亭持赴貴會請煩

查照給予該孤兒等乘車免費證以便運漢賑撫無任善感此致  
鐵道部直轄平漢鐵路管理委員會

### 善後會函董委員憲章爲災童免票已辦妥函寄查收見復由 二十一年六月二十八日

逕啓者接奉

宥電當即轉函平漢鐵路管理委員會請其填發在卷茲准函送災童二十四名乘車免費票一張到會除已另電知照外相應函寄

台端察收辦理見復爲荷此致

董委員憲章 附乘車免費票一張

### 善後會函復董委員憲章以運費三百元印電紙十張防疫藥品均檢交黃和帶來請查照由

二十一年七月五日

逕啓者黃和到會接閱

手書并災童具已點收至所請發洋三百元並襄陽河口災民餓斃甚多無告孤兒是否繼續收容運漢救濟各節經提會決議關於一萬元賑濟事宜辦畢後暫作結束運費照付等語紀錄在卷除運費三百元交黃和帶來外相應函復即希查照俟款收到後切盼電復並出具手領寄會再黃和稱需用電報紙十張及防疫丹散均交黃和帶來另有清單附函

察照爲荷此致

董委員憲章 附運費洋三百元 電報紙十張 防疫丹散清單一紙

### 河南省唐河縣政府來函

敬啓者敝縣上年荒旱成災哀鴻遍野幸蒙貴會派員攜糧來縣施賑全活災民爲數甚衆計收到賑糧四百七十三石七斗六升施救災黎一萬一千六百三十五口義粟鴻施感佩曷極謹代表災民泥首鳴謝以伸微悃敬希查照爲荷此致 湖北水災善後委員會 縣長李宗綱 二十一年八月二十五日

### 善後會致上海籌募各省水災急賑會證明董憲章在棗陽唐河兩縣所發賑糧請備案由

二十一年十月十三日

湖北水災善後委員會爲證明事本會派往棗陽放賑專員董憲章因兼辦

貴會賑務在棗陽縣查放災區二十九村計一千零五十三戶四千零三十五口發糶斗麥一百六十八石一斗二升五合又在河南唐河縣查放五十九村計二千二百二十一戶六千三百四十六口發糶斗麥二百六十四石四斗二升又最苦二十三村蕎麥籽種十七斛五担八斗零四合又在蒼台附近最苦二十六村留糶斗麥種四十一石綜上賑糧均係

貴會賑款購備經棗陽唐河兩縣政府出具印證交該專員帶送前來本會查棗唐兩縣印證將前項賑糧與本會所發賑品同列一張印證之內無從分晰除將原費棗陽唐河兩縣印證存會備查外相應具書證明即請

鑒核備案此致

上海籌募各省水災急賑會

### 湖北省民政廳來函

逕啓者查鄂北賑款已發兩萬元於本日交飛機送交襄陽劉專員負責支配核發請迅發賑票若干份交藍委員權衡手收以便帶至襄陽交劉專員備用至緞公誼此致 湖北水災善後委員會 廳長兼本會查放委員朱懷冰 二十一年十一月三日

善後會函復湖北民政廳准函據棗陽縣長呈請協助匪災麥種農具轉請查核賑濟等因經決議交朱委員核辦復請查照由 二十一年十二月十五日

逕啓者准

貴廳勸字第四六六號公函略開據棗陽縣長呈述該縣匪災奇重懇代爲呼籲協助麥種農具或其他物品以救子遺等情函請查核賑濟見復等因到會經於本月八日提交本會臨時執委會決議交朱委員懷冰核辦等語紀錄在卷相應錄案函復

貴廳卽希

查照爲荷此致

湖北省民政廳

### 附原函

逕啓者案據棗陽縣縣長馬伯援函呈稱敬啓者伯援回棗已一月矣對於地方始抱絕大希望者以吾縣人民素能吃苦耐勞倘能於節流（禁紙烟禁賭禁鴉片禁奢侈）開財源（勤儉廢人利用廢物利用）上稍加注意必可生活改善故不惜犧牲一切來長棗篆到任卽有豫匪滋擾既長縣後因各方圍剿共匪故土匪竄棗者五千餘人攻打城寨燒毀民房及穀堆百餘里棗陽西南各區爲共匪所據僅東北一隅稍有農作物今則又毀於匪致耕地數千萬畝不能下種加以大兵過境民食維艱南三區人民逃亡殆盡西一二區荒地觸目均是現值下種之期希望各界善士仁人協助麥種農具或其他物品不勝感激之至再棗陽今年之旱災疫災匪災兵災過於民國十八年之陝西惜無人紹介致人民冤死海底今春蒙朱慶瀾先生撥款一萬五千元活人無算今秋因各災並至人民痛苦則十倍焉伏懇代爲呼籲救此子遺不勝感激待命之至等情據此查所稱各節與此次廳長親巡所見無大出入委係受害甚深除已發給災况調查表飭縣填報並指令外相應函請貴會查核賑濟並希見復爲荷此致 湖北水災善後委員會 廳長朱懷冰 十一月二十五日

### 豫鄂皖三省剿匪總司令部訓令 二十一年十一月三十日

案據湖北第八區行政督察專員劉驥呈稱案奉鈞部常字第一二四號訓令開案據湖北第八區黨政視察員單成儀王開化劉秉粹等報告節稱查襄棗南宜光穀保各縣屢遭匪共災民極多尤以襄樊災童無衣無食遍街倒斃爲最可憐擬請設法賑濟等情據此查襄棗七縣久罹匪禍災民無衣無食情實可憫自應設法賑濟以救子遺據報前情除分令外合行令仰該專員卽便遵照迅速設法賑救具報爲要此令等因奉此職到襄視事之時卽將襄樊災童悉數送入襄樊救濟院留養並設法籌募款項以便教養兼施藉資成全至於襄北地區逃遭匪患襄南地區赤匪蹂躪多數災民飢寒交迫值此朔風漸厲之時若不立加賑救必致轉入溝壑以上情形業經電請漢口商會及水災善後委員會察核速予賑濟亦在案均未奉復哀鴻遍野實難再延正擬呈請鈞座體念災黎俯予救濟奉令前因理合將收養襄樊災童及請賑匪災區內經過情形具文呈復伏乞垂察轉飭省政府速函水災善後委員會迅予賑救實爲公便等情據此當以呈悉已分令湖北省政府及水災善後委員會設法賑濟矣仰卽知照等語指令在案除分令外合行令仰該會遵照會同湖北省政府迅籌的款前往散放以資救濟是爲至要此令 總司令蔣中正

湖北省政府來函 二十一年十二月十日

逕啓者案奉豫鄂皖三省剿匪總司令部常字第一九六號訓令以據湖北第八區行政督察專員劉驥呈爲奉令設法賑濟襄陽等縣災民呈復辦理情形請轉飭省府及水災會迅予賑救等情仰遵照會同湖北水災善後委員會迅籌的款前往散放以資救濟等因並分令貴會有案奉此除以查前據該專員以同情分呈到府當經令行民政廳查照核辦在卷茲奉前因除令飭民政廳會同水災善後委員會迅籌的款前往散放以資賑濟並分函查照外理合先行具文呈復鑒核等語呈復暨分令民政廳遵辦外相應函達貴會請煩查照辦理見復爲荷此致 湖北水災善後委員會 主席夏斗寅

湖北民政廳來函 二十一年十二月二十七日

逕啓者案准湖北第八區行政督察專員劉驥支代電開江電奉悉宜城災賑已於二萬款內撥三千元特復等由准此查此案前准劉專員蒸代電請鼎力另撥宜城賑款當經電復并函請貴會查照在卷茲准前由相應函請查照備查爲荷此致 湖北水災善後委員會 廳長朱懷冰

善後會函復民政廳以老河口前領賑款二萬元係電請劉督辦鎮華派員洽領由

二十一年十二月二十四日

逕復者案准

貴廳公函勸字一一六七號開案據老河口公民代表王雪一呈稱土劣李子忠何爵階等充任地方財政委員長竟將湖北賑災會撥賑二萬元挪用淨盡懇請速予嚴懲並追還賑款等情查光化縣賑款本廳無案相稽轉請查照見復等由過會查此案前於本年五月間接准駐鄂綏靖公署函轉劉督辦鎮華真電開鄂北均鄖一帶被匪蹂躪甚慘逃往河口難民多至數萬而款糧兩乏挹注無方懇頒鉅款藉竟全功一案當經提交本會第三十三次執委會議交由小組會決定撥洋二萬元滙交劉督辦鎮華就近支配一面電請劉督辦派員洽辦並電復各在卷准函前因相應錄案函復即請查照爲荷再本會前派赴襄陽查放員董憲章七月冬電內稱三十日抵老河口晤商會黃主席楊旅長會款二萬元未用仍存劉司令手紳紳等指定開辦貧民工廠等語合併函知此致

湖北民政廳

附湖北省政府民政廳來函

逕啓者案查襄陽棗陽南漳宜城各縣賑款經由本廳商准貴會撥款二萬元交由劉專員統籌支配旋准劉專員公函敘述分配所領兩萬元情形宜城棗陽兩縣已撥六千元下餘之款留作襄陽賑濟之用南漳獨未分配嗣據棗陽縣縣長馬伯援呈報該縣災情特殊復由本廳商准貴會撥發賑款一萬元計襄陽縣所得賑款爲一萬四千元棗陽縣共得一萬三千元宜城縣得三千元會以本廳勸字第一一零三號公函請貴會查

核辦理並呈報省政府鑒核在卷嗣奉省政府奉字第七三號訓令節開案據第八區行政督察專員劉驥電稱前蒙轉請賑款兩萬元除分宜城三千元棗陽南漳各二千元外襄陽實留一萬三千元等因下廳當以電列分配賑款數目與劉專員前函敘述數目頗有出入經即函請劉專員查明見復茲准第八區行政督察專員公署察字第一零五號咨呈內開頃奉大廳勸字第一六二五號公函以案奉省政府奉字第七三號訓令除原文有案免予冗錄尾開相應函請查明見復備查為荷等因奉此查敝署分撥賑款在未據南漳縣呈報災况以前原擬分撥宜城棗陽兩縣各三千元嗣因棗陽縣蒙湖北水災善後委員會撥洋一萬元故減撥該縣賑款數目為二千元而增列南漳縣分撥賑款二千元此分撥宜城縣賑款三千棗陽南漳兩縣二千元之經過情形也正擬咨呈間奉函前因理合咨呈伏祈察核備案實為公便等由准此除呈報省政府鑒核備查外相應函請貴會查照為荷此致 湖北水災善後委員會 廳長朱懷冰 二十二年二月八日

**善後會函復民政廳准轉送第八區行政督察專員劉驥咨呈領發宜城等縣賑款印領到會暫予備查餘俟彙送各縣賑票查核是否相符合由** 二十二年五月八日

案准

貴廳圖字第一二零六號函據湖北第八區行政督察專員劉驥咨呈稱敝署承領賑款兩萬元分發宜城南漳棗陽襄陽等縣辦賑經過情形理合連同發款領結備文咨呈大廳鑒核備案再前領賑票現正收集查核將來彙繳何處并祈示復等因計附呈印領四紙據此除指明各縣賑票應逕送貴會核銷並函復外相應檢同各印領函送查核辦理見復等因計檢送印領四紙准此除印領暫予備查外所有各該縣賑款應飭其按照報銷手續並檢同賑票到會審核是否相符合外方能轉呈註銷相應函復

貴廳請煩查照轉致第八區行政專員分飭遵辦再賑票上應由放賑員負責蓋章及受賑人指摹或畫押以資證明并希轉函知照為荷此致  
湖北民政廳

### 附來函

逕啓者案據湖北第八區行政督察專員劉驥咨呈稱爲咨呈事查敝署承領賑款兩萬圓分發宜城縣三千元南漳棗陽兩縣各兩千元襄陽實留一萬三千元購麥種一千石價銀七千六百元業經敝署於專字第一三四號公函及察字第一零五號咨呈報明在案所購小麥種籽一千石除分發襄陽第二區四十四石第四區三百石第五區二百石第六區三百石共計八百四十石存麥一百六十石因麥期已過乃變換稻種分發災民急賑及播種之用計發第六區二百石第四區二百石樊城粥廠七十四石共計散發稻種五百石每石價值五元三角五分共價二千六百七十五元除麥種一百六十石折價一千二百一十六元外其餘係由賑款開支計用去現洋一千三百一十九元九角又開發襄北荒地四萬一千七百五十一畝每畝犂工代價一角共計洋四千一百七十五元一角總共購買小麥稻種價值及犂工代價三項用洋一萬三千零九十五元正

前襄陽縣留用賑款一萬三千元不敷洋九十五元正至辦理墾荒及運送賑糧費用均由另款開支尙未列入所有敝署承領賑款兩萬元分配各縣及襄陽辦賑經過情形理合連同發款領結備文咨呈大廳鑒核備案再前領賑票現正收集查核將來應彙繳何處並祈示復至級公誼等情計附呈印領四紙據此除指明各縣賑票應送貴會核銷並函復外相應檢同各印領函送貴會查核辦理并希見復爲荷此致 湖北水災善後委員會 計檢送印領四紙 廳長李書城

### 附湖北民政廳復函

逕復者案准貴會善字四二九四號公函爲准函送第八區行政督察專員劉驥咨呈領發宜城等縣賑款印領到會暫予備案併囑轉函第八區行政專員分飭各縣彙送賑票查核辦理等由准此除轉函第八區行政督察專員查照辦理外相應函請貴會查照爲荷此致 湖北水災善後委員會 廳長李書城

### 善後會函民政廳錄案函復老河口賑款仍撥作貧民工廠基金並令老河口正式法團負責保

管由 二十二年六月十日

敬啓者案准

貴廳圖字第一六二六號公函略以老河口前領賑款究以撥作貧民工廠基金抑或撥辦墾荒爲宜似有再行斟酌之必要准函前由相應函復查核究應如何辦理仍請裁奪見復等由准此查處理老河口賑款本會並無成見祇期款不虛糜於事有濟茲准前因經提交本會結束會第五次會議決議查老河口既以賑款作貧民工廠基金實與當地貧民謀永久救濟辦理似覺妥善應照前議仍撥作貧民工廠基金並令老河口正式法團負責保管等語紀錄在卷除分函老河口商會負責保管外相應錄案函復 貴廳煩爲查照是荷此致

湖北民政廳

### 善後會函復民政廳長准函撥款五百圓補助修復沔陽阜成堤工除照發外復希查照由

二十二年一月三十一日

逕復者案准

貴廳勳字第一九零四號公函略開據沔陽阜成堤民人戚運樞等請撥款修堤以工代賑等情已核准撥發五百元以資補助請核撥以便轉飭具領等由計檢送副票二件准此除款業照發外相應函復即希



查照爲荷此致

湖北省民政廳廳長朱

附來函

逕啓者案據沔陽阜成院民人戚運樞等呈爲該院災情特殊復懇垂憐准予撥款修復潰堤以濟災黎等情據此查該院受災奇重委係實情前已核准撥發五百元以資補助除批示外相應檢同副稟二件函請貴會查照核撥以便轉飭具領並希見復爲荷此致 湖北水災善後委員會  
廳長朱懷冰 二十二年一月二十三日 計檢送副稟二

一樊城孤兒院

善後會函復民政廳准函據樊城公安局詳陳該處孤兒所困苦情形轉函撥款救濟等由經提會議決撥洋三千元以資補助等語錄請查照由 二十一年十二月二十七

逕啓者准

貴廳勳字八九八號公函據樊城公安局局長詳陳該處孤兒所困苦情形轉函撥款救濟等情函請撥款救濟等因經本會第五十次執行委員會議決撥洋三千元以資補助等語紀錄在卷相應函復

貴廳請煩查照辦理爲荷此致

湖北民政廳廳長朱

一漢川縣

善後會函復朱委員懷冰沔潛等縣本會加派委員携款救濟由

懷冰先生助鑒接奉

台端自仙桃發來寒電及九月二十三兩日致賀委員函敬已讀悉沔潛沔川等縣水後被匪慘苦情狀得

台端親臨巡視通籌賑濟

仁言利溥企佩曷勝本會四十四次執行委員會以沔潛等縣事提案議決由本會加派委員携款隨同  
貴委員酌量各縣情形辦理等語當經函達

查照其函送

貴廳轉寄茲再寄上四十四次紀錄兩帙即請  
察閱如各縣待賑孔殷或牛種缺乏之處可由

台端體察情形統籌酌辦惟派員携款一節本會現因無人可派仍請

台端遴選人員經辦或即函知本會加委其款項則俟接到

台端函即當於可能範圍內撥濟用至種子現已購得蘿蔔子六石其餘豌豆油菜等類亦可就近飭購貸發統祈

查照無任盼禱頌

助綏

### 附九月十二日來函

衡夫吾兄勛鑒敬啓者弟前過漢川時據漢川縣紳董王連山陳文菴等面稱該縣南屏坳地積三十餘萬畝前因匪擾未得耕種近日流亡返里  
苦無種子耕牛影響民生極爲重大經弟查詢屬實已允發蘿蔔種子一石另耕牛百匹各縣耕牛均感缺乏須向京山應城等處購買計洋四千  
餘元因需用急不容緩已由弟處將急賑款內撥洋四千元交王連三等負責領去購辦齊後報由弟處點驗並囑各農賑借貸處成立後應由  
伊等轉借撥還又弟領去之急賑洋六萬元除撥二萬元賑濟羅田外新勘之麻城陽新沔陽潛江監利棗襄宜邊區等處均須大批賑濟此款已  
不敷用其他待賑之地區甚多擬請吾兄以慈悲爲懷從速多多籌集以蘇涸鮒無任盼禱此奉達敬候助禱 弟朱懷冰啓 九月十二日

### 附九月十三日來函

衡夫吾兄勛鑒昨函計達左右茲懇者沔邑現經收復各匪區悉劫後田園鞠爲茂草耕牛缺乏種子全無刻正秋種期間需種孔急擬請吾兄將  
蘿蔔麥子豌豆油菜等種子在長江埠鍾祥九江等處多多購辦以資賑濟是爲至禱專此敬請助禱 弟朱懷冰頓 九月十三日

### 附寒電

湖北水災善後委員會諸公鑒弟巡抵沔陽此間雖次第收復而以去歲水災損失過大民衆皆無住無食又無耕牛種子據弟最近所調查者數  
在二十萬以上弟携款有限微論他縣盼望救濟即儘數賑此亦且不敷除預購大麥雜糧外頗苦無法着手如民衆以吃完而散或領得數日糧  
吃完而仍散則妨礙清鄉前途甚大擬請兄等廣延救濟之方並示處理辦法無任企盼 弟朱懷冰叩寒印

### 附錄湖北民政廳公函

逕啓者案查前據漢川縣長呈賣該縣南屏坳貸牛人姓名住址清冊到廳當經令飭漢川縣縣長點驗具報並函請 貴會查核在卷現該縣業

經委派馬光前往散發急賑除令飭該員會同點驗外相應函請 貴會查照此致 湖北水災善後委員會 廳長朱懷冰

**善後會函復第十軍司令部核放楊達蝦子溝等區民划急賑經議撥麪粉四百包請徐軍長轉**

**發希查照由** 二十一年七月七日

逕復者案准

貴部參字第一一二號公函略開請派員核放楊達蝦子溝等區民划急賑等由准此當經提交本會第三十九次執委會議決議由本會撥麪粉四百包請

徐軍長轉發等語紀錄在卷相應錄案函復

貴軍長請煩查照飭辦為荷此致

陸軍第十軍司令部

### 附原函

逕啓者頃據保安朱團長明善有申電節稱楊達蝦子溝等區民划兩千餘隻封鎖於桃堯港內已及月餘染疫受餓死者甚衆前擬勸令移出襄河俾各另謀生計惟當進剿之際又恐聽其歸返田里資匪利用現均草食度日餓殍相望厥狀極慘已函請晏委員勸甫迅予設法賑濟深恐時聞往返追不及待籲懇催派專員核實施放急賑俾垂斃災黎於死中尚可延命而地方能保留一份子遺亦即將保全地方一分原氣萬望不可稍緩等情相應函達務希 貴會查照速派專員前往急賑不勝盼禱之至此致 湖北水災委員會

**善後會指令查放員駱柏心該員查放賑務不辭勞瘁殊堪嘉尙至放賑數目俟民廳函到審核**

**漢川賑案仍候函請民廳嚴督催辦由** 二十一年八月十九日

呈暨附件均悉該員查放賑務不辭勞瘁殊堪嘉尙所有放賑數目應俟民廳函知到會再行核辦惟漢川賑案仍候另函民廳嚴督催辦可也仰即知照此令表存

### 附原呈

呈爲呈報專竊職於七月八日奉令隨同朱廳長出巡鄂中各縣查放賑濟所有逐日工作情形陸續呈報在案茲於八月一日在潛江縣屬張截港奉派暫作留守率同警校學員胡權張羽綸等辦理賑放糧食事宜並囑順道視察漢川縣賑務及蝦子楊葉兩區災民露宿由縣府領欸二千元在桃園水口等處搭蓋席棚各情形遵即率同學員等連日分途實地調查按極貧次貧兩種分別造冊製發賑票於十四日商同駐軍徐旅長繼武派隊彈壓發放張截港土圍以內之災民五日仍派隊在江岸發放各鄉區較遠之災民將前發賑票按戶收回給以賑糧並飭親領之人捺

以指模粘存簿據查此次賑糧有大麥小麥碗豆三種發放時係以大麥爲標準極貧之戶每口給大麥一斗五升次貧之戶每口給以大麥一斗其小麥則以五升折大麥一斗碗豆則以四升折大麥一斗此標準純以各種豆麥價格而定於七日發放完畢轉岳口八日晚乘利襄輪九日抵分水嘴實地視察「該區賑務據民衆云並未領得而該區副團長黃善之亦直認領賑是實因當時匪據未能散放暫擱作購槍及保衛團經費今被查出自應籌還惟籌還之期須在一月以後棉花上市方能抽收厘頭歸還賑款再行散發詳情另表附呈十日至桃園水口視察該處並無蘆棚據云已遷至橫堤當即沿途查詢下午至橫堤即蝦子區晤得該區副團長孫賓于據云縣府派馬委員勝凡携來蘆席三千條現款二百七十元分發該區蘆席一千六百條款一百四十四元該區房屋先後皆爲匪據及清鄉部隊之進剿焚燬已盡新近收復災民無家可歸所幸該區向爲湖鄉居民俱有小划現浮家泛宅尙不至露宿湖內之蒿米菱茨漁業亦能自活所發蘆席每划給以一條現款每划酌給八九分不等查核蘆發而款未發同時晤得楊葉區副團長郝子皋據云由縣府馬委員分給蘆席一千四百條款一百二十六元大致情形與蝦子相同惟災民小划大半遷回楊葉本區去矣該兩區又由徐督辦發給賑麵四百包每區各領二百包並由保安團長朱明善派駐防該地王營長仲甫監同發放每災民一口領麵一斤孤貧則斤半業已造冊發畢該區調查表另填附呈十一日至繫馬口據該區副團長陳德鑫云該區賑款品大多數係前任經手不負責任據民衆方面云概未發放亦有挪作購槍團隊之用另表呈核十二日至漢川縣政府據云前領朱廳長發給搭蓋蘆棚洋二千元計全縣房屋被焚燬者爲蝦子楊葉同仁西江四區及麻河區之一部份當經開會決議支配方法托商會汪主席派員來漢購蘆一萬另四百條又蔑簾一百條去洋一千三百一十六元其餘之款仍支配各區作爲竹蒿細索之用除發蝦子楊葉兩區蘆三千條款二百七十元外又發同仁區蘆三千條蔑簾五十條款一百六十元發西江區蘆三千條蔑簾五十條款一百六十元發麻河區蘆一千四百條款七十元並已派該縣清鄉第二組傅德溥前往監發尙未據報又派幹事劉其名前往督促去矣查蝦楊兩區蘆席既未全發現款並未發給當查閱該委員馬勝凡呈報縣府之文有云沿湖眼同散放取具基斗之語殊爲不符當召馬勝凡質問語塞面赤該縣仍着馬勝凡前去務發具報以備復核其同仁西江麻河之蘆款既未發放無從清查僅就城廂區實地調查農村狀況附表呈核十三日返漢回會綜計前由朱廳長以本會查放專員名義領洋二萬元發漢川二千元發天門三千餘元發潛江三千餘元共九千元餘存一萬一千元由行署會計保存所有以上各縣詳細報銷數目由民廳彙報又徐督辦所頒發賑麵除蝦楊所領四百包外又發一千五百包計支配南河區三百五十包西江區二百五十包江集區同仁區各二百包上下二河斗埠池口四區各一百包仙女區四十包麻河區四十包楊林區二十包共一千五百包理合將奉令隨同朱廳長出巡查放工作及各鄉區賑務實地調查情形報請鑒核實爲公便謹呈湖北水災善後委員會常務委員查放員駱柏心謹呈八月十六日 附呈災區實地調查表五張

善後會函湖北民政廳准襄陽行政專員電請救濟災童暨荊門縣政府縣黨部會呈援例放賑

兩案併經提會決議錄案希查照辦理由 二十一年十月二十四日

逕啓者查本會本月十三日執行委員臨時會議討論事項第三項荊門縣縣政府縣黨部會呈爲匪情重大援例懇請放賑第四項襄陽行政專員劉驥來電謂襄北區災情最甚有孤苦無靠災童百餘名請設法救濟各等由請討論案決議三四兩案併案討論歸朱委員懷冰統籌辦理等語紀錄在卷除分別電令外相應錄案並抄同原件函達

貴委員即希

查照辦理爲荷此致

湖北民政廳朱廳長

附抄原電  
呈各一件

附襄陽行政專員劉驥來電

水災委員會諸先生助鑒鄂北比歲以來天災流行匪共交侵死者無算田土荒蕪達百萬畝以上尤以襄陽北區爲最甚縱橫百餘里村落爲墟人烟斷迹其生者麇集城中如孤苦無靠之小孩已在百名以上鵠面鳩形流亡滿目若不速籌救濟轉瞬嚴寒行見轉填溝壑察與言及此寢饋難安夙仰諸先生胞與爲懷務懇速籌賑濟爲民請命不勝迫切企禱之至劉驥叩蒸

善後會代電襄陽行政專員公署准電業提交臨時會議決議歸朱委員懷冰統籌辦理希查照

由 二十一年十月二十四日

襄陽行政督察專員助鑒蒸電奉悉業經本會提交十月十三日執行委員臨時會議決議歸朱委員懷冰統籌辦理等語紀錄在卷除錄案並抄同來電函達朱委員外用特電復即希查照爲荷湖北水災善後委員會叩 印

附湖北民政廳復函

逕復者案准貴會函以准襄陽行政專員電懇賑濟災童又據荊門縣政府縣黨部會呈請放賑兩項併案討論決議案囑查照辦理等因准此查荊門縣所報災情似嫌籠統無從稽核已令發災况調查表飭即查填具報以憑核辦至襄陽北區災童賑濟案擬由本廳長出巡鄂北時就近處理准函前因相應函復貴會查照此致 湖北水災善後委員會 廳長朱懷冰 二十二年十一月九日

## 附錄荆門縣政府原呈

呈爲呈報事案查前奉湖北水災善後委員會勸字第一五四三號訓令內開爲令飭事查該縣以迭遭匪禍民命不堪茲委派胡震三攜帶賑款柒千元赴該縣辦理急賑以資救濟除令委外合行仰該縣長隨時予以協助以利進行爲要此令等因奉此當經通飭所屬遵照就地協助辦理以利賑務去後胡委員震三等旋於元月三十一日蒞縣縣長本擬偕同親往散發藉示鄭重適因縣屬東南鄉三五等區赤匪滋擾人民一再顛懇率隊進剿縣長乃另派清鄉善後委員會委員周煥文協同辦理並召集清善會暨地方法團酌量各區災情輕重分配數目而昭平允計第一區兩次領發賑款一千零五十三元五角第二區計二百元第三區計六百元第四區五百九十七圓五角第五區一千元零零五角第六區五百九十八元五角第七區七百元第八區一千零五十圓第九區六百元第十區六百圓總計本縣共有十區已將賑款七千元分別先後發放完竣胡委員等此次奔走各區極形勞頓貧苦災黎已沾實惠刻皆相繼返縣對於賑務已告結束所有此次協同散放賑款七千元各情形理合備文呈報 鈞會鑒核備查實爲公便謹呈 湖北水災善後委員會 荆門縣長方疇九出巡 秘書曾國斌代

## 一江陵縣

善後會指令江陵縣放賑委員何德溫等據呈支配賑款既經召會決議應准備查由

二十二年二月二十五日

呈悉該縣此次支配賑款既經召會決議應准備查仍將施放經過手續隨時報核爲要此令

## 附錄江陵縣放賑委員何德溫原呈

呈爲呈報放賑會議決情形仰祈 鑒核備查事竊奉 令赴江陵辦理急賑到縣後會同雷專員嘯岑召集全縣各區區長士紳會議議決（一）本次急賑之發放以藉工急賑爲原則由兼縣長會同放賑何委員呈經核准後施行（二）賑款支配以災情輕重爲原則第一區一千元第二區八百元第三區一千二百元第四區二千四百元第五區一千六百元第六區一千元第四五兩區合修直路河堤第一區修陰湘城堤第二三兩區合修中襄河堤第六區修虎東西兩民堤記錄在卷除會同雷專員電呈 湖北民政廳轉商 鈞會核示並分呈外理合將放賑會議決情形具文呈請鑒核備查是爲公便謹呈 湖北水災善後委員會 江陵縣放賑委員何德溫 王遵仁

## 附錄江陵縣放賑委員何德溫呈文一件

呈爲呈報江陵縣雷兼縣長嘯岑交來保存賑款洋五千陸百元印收一紙仰祈鈞鑒核收俾得解除責任並乞指令祇遵事竊查德溫電呈母病隨文回省時將存餘賑款洋五千六百元交江陵縣政府雷兼縣長嘯岑暫爲接收保存候示遵行隨即取得雷兼縣長嘯岑保存賑款印收一紙並經呈報在案德溫現已回省理合將江陵縣雷兼縣長嘯岑交來保存賑款洋五千六百元印收一紙具文呈繳 鈞會核收轉發接辦江陵賑

務人員繼續辦理俾德溫得以解除責任並乞指令祇遵是爲公便謹呈 湖北水災善後委員會 計呈繳江陵縣雷兼縣長嘯岑保存賑款洋五千陸百元印收一紙 江陵縣放賑委員何德溫

### 附錄湖北民政廳公函

逕復者案准 貴會善字第四一九零號公函以准函據兼江陵縣縣長雷嘯岑呈請派員接替何德溫接辦工賑一案經本會質委員面商貴廳長遴員接辦仍請派定見示以便加委等由准此自應照辦除令委曹巽佛前往接辦外相應函請 貴會查照請即加委爲荷此致 湖北水災善後委員會 廳長李書城

**善後會函復湖北民政廳准函已派定曹巽佛爲江陵工賑委員囑加委等由除委令另發外函請查照由**

逕復者案准

貴廳圖字第七六六號公函開准函仍請派定委員接辦江陵工賑一案自應照辦除令委曹巽佛前往接辦外囑即查照加委等因准此除委令另發外相應函請查照爲荷此致

湖北省政府民政廳

**善後會函陸軍第十六路總指揮部准函送江陵等縣印領囑備案惟對各該縣分配之賑款多發洋一千元請作樂捐另具收據一紙送請察照備案由** 二十二年三月十三日

逕啓者案准

貴部秘字第十號公函略以前由會撥洋二萬元修理江監荆潛京天鍾等七縣汽車路經已支配現據各該縣長派員持同印領來部領取計實發二萬一千元其各縣應繳之各段區保甲長等領款收據及災工名冊尙未據呈繳前來除令催趕辦具報再彙函送外相應將各縣印領先行函送囑查照備案並見復等因附送印領七張准此查本會前因款糧俱罄業於上月杪宣告結束對於貴部此次分配該七縣工賑款多發洋一千元無力加撥惟有轉商

貴部移作樂捐本會亦當收作捐款列入報銷庶與印領總數相符茲特另具收據一紙隨函附送尙希查收備案是爲至荷此致

陸軍第十六路總指揮部 附正副收據一紙

附原函

敬啓者案查前准貴會撥洋二萬元以工代賑修理各縣汽車路一案當將支配各縣發款數目以及各縣轄境修路里數暨規定路線略圖函送貴會一面令飭各該縣長備具印領派員來部領取各在卷現據各該縣長先後派員持同印領來部領取計實發江陵監利荊門潛江京山天門鍾祥等七縣二萬一千元所有路工亦經據報次第興築限期告竣其各縣應行呈繳之各該段區保甲長等領款收據以及災工名冊尙未據呈繳前來除令催趕速遵辦具報再行彙齊函送外相應將各縣印領先行函送貴會即希查照備案見復爲荷此致 湖北水災善後委員會 計  
附送各縣印領七張 總指揮徐源泉 三月三日

禮山縣

善後會函復民政廳准函囑賑濟禮山縣業提會決議撥洋一萬元請貴廳辦理並希將辦理情形見復由 二十一年十二月二十七日

逕復者案准

貴廳勤字第一零一五號公函略開奉

總部令以據第一軍軍長陳繼承感電請在黃安河口等處設立難民收容所飭廳籌辦等因查黃孝北鄉現隸禮山縣管轄撥發給賑款萬元交禮山縣縣長會同辦理請迅即查核見復一案提經本會第五十次執委會議決議撥洋一萬元請民政廳辦理並希將辦理情形見復等語紀錄在卷相應錄案函復貴廳請煩查照飭辦並希將辦理情形見復爲荷此致

湖北民政廳

附原函

逕啓者案奉豫鄂皖三省剿匪總司令部第四二二號訓令開案據第一軍軍長陳繼承感電稱據清剿各地迭次報稱所過匪區不見人烟民衆爲匪裹脅而去且謂部隊搜剿係暫時只得軍來同匪去軍去隨匪同來雖欲歸者意存兩可盡意清剿部隊應在匪區救護或掠奪民衆妥爲安插而保護之民衆凡入國軍範圍者使再不受匪之蹂躪故懇鈞座轉飭各該地方主管機關在黃安河口汪洋店黃陂站宣化店等處派遣專員設立難民收容所再分別察攷其良莠而處分之則匪衆日蹙地方良民日多清勳清鄉事半功倍是否有當伏乞鈞裁等情據此查該軍長所陳請在黃安河口汪洋店黃陂站宣化店等處派遣專員設立難民收容所各節甚屬切要應由該廳妥速籌辦以資撫輯而安流亡據報前情除電復外合行令仰該廳即便遵照迅速妥籌辦理具報查核勿稍延誤切切此令等因奉此查設所收容難民原屬急賑之一應責成原匪區各



縣縣長遵辦除黃安已發賑款洋二萬元外所指黃孝北鄉地點被匪盤踞已久災情奇重且均在新劃禮山縣之內似應發給賑款一萬元交由新任蔣縣長會同黃陂孝感兩縣縣長辦理一面由廳派員隨時監督考查奉令前因相應函請貴會迅即查核辦理見復以便令飭遵辦並轉呈備核至叙公誼此致 湖北水災善後委員會 廳長朱懷冰 十二月十八日

### 善後會電復禮山縣長已檢發賑票一百本計一萬張交由來人領轉務即妥慎散放由

二十二年四月二十一日

禮山縣蔣縣長鑒來函稱該縣前領賑款一萬元除設收容難民外現擬分區散放事尚可行除檢發賑票一百本每本百張合計一萬張交由來人領轉外務即妥速查放具報為要 湖北水災善後委員會 印

#### 附來函

逕啓者前由湖北省政府民政廳向貴會領發禮山賑洋一萬元除在縣屬夏店能家大灣等處設立難民收容所外茲值青黃不接經本縣臨時清鄉善後委員多數主張分區發放以資賑濟用特函請貴會將關於領賑收據賜寄若干到縣以便應用至叙公誼此致 湖北水災善後委員會 附印領一紙 縣長蔣章巖

### 羅田縣 英山縣

#### 湖北省民政廳來函一

逕啓者查羅田克復災黎待賑孔殷茲已提撥賑款洋二萬元令派夏文藩率同憲警班學員賀自良劉和廣耀本元宋佐英王崇仁等携款前往按照本廳所製災况調查表切實調查酌定散賑辦法妥慎辦理其需用何項賑品得就圻黃附近購運直接發放不得轉交當地官紳經手以免流弊該夏文藩業經遵令出發矣又據武昌縣長蔡成報稱沔陽災民寄居青山者約二百人請設法賑濟等情亦經令派本廳科員杜啓賢前往查明提撥賑款洋二百元飭交購辦賑品點名發放遣回原籍除分別函呈備案外相應函請查照此致 湖北水災善後委員會 廳長兼查放委員朱懷冰 二十一年九月十九日

#### 湖北省民政廳來函二

逕啓者羅田賑務會由敝廳派夏科員文藩携賑款二萬元往該縣負責辦理茲據該員刪電稱潘真日由圻起程寒午平安抵羅該縣近郊災情與鄂中不同現擬放賑標準五項(一)此次賑災完全以受匪蹂躪現在窘迫無以自存者為前提與普通災歉按區平分者不同(二)雖會被匪損失而秩序稍定即能設法自贖者不在被賑之列(三)被匪攻陷後於事實確無遠徙之資力而能守正不為匪脅從無資力謀生者得

賑濟之(四)前曾被脅加入紅匪現在反共確有實據而又無資力謀生者並得賑濟之(五)爲匪在逃其家屬確無通氣嫌疑而又無資自救者得斟酌給賑對於放賑辦法自應上體鈞意實惠及民容後詳陳惟察核情形賑款似宜節縮並據黃視察面云羅田一切善後已有具體辦法不日擬同方縣長週巡匪區慰撫組織籌擬派員隨從謹先電聞并乞示遵等語除電覆准予如擬施行并囑第五項須詳審辦理外用特函請貴會查照備案爲荷此致 湖北水災善後委員會 廳長兼本會查放委員朱懷冰 二十一年九月二十五日

### 善後會函朱委員懷冰准函款已備就請派員來領由 二十一年十月二十九日

逕復者案准

貴廳勸字第四六三號公函略開准宣撫會齊代電并奉

省政府令撥款賑濟英山災黎一案函請迅予撥款等由准此查前准

貴委員函囑撥款賑濟英山等由到會當經轉請飭放賑員往查再酌撥款函復在案現賑款業已備就請即派員來領相應函復即希查照爲荷此致

朱委員懷冰 (來前見函)

### 附湖北省民政廳來函

逕啓者案奉湖北省政府國字第一二零九三號訓令據第三區行政督察專員辜仁發條代電請援例撥款賑濟英山等情飭併案辦理具報等因下廳正遵辦間復奉國字第一二四三一號令以轉奉總司令部政字第二二七號令同前因又奉國字第一二四三五號訓令以奉總司令部政字第一九四號令據上官師長青代電及政字第二零九號令據英山旅漢同鄉會主席柯伯勳呈均同前因又奉國字第一二五五一號訓令以奉總司令部儉代電據上官師長電請派員携款來英山放賑並奉總司令部政字第二二八號令據郝軍長電同前情仰迅飭民政廳併案妥速辦理報查等因飭併案迅速妥辦具報轉呈各等因奉此查英山既奉令劃歸本省管轄所有被災人民情堪憫惻自當急予賑撫前經本廳飭羅田放賑委員羅陌農將餘款移賑英山災民當經函請貴會查照嗣奉湖北省政府一一九五號訓令下廳并據英山旅漢同鄉會主席柯伯勳呈請賑濟前來即經呈覆並批示各在卷茲奉層峯迭令催促復據放賑委員羅陌農駱柏心微電稱職等支日抵羅晤方縣長據云未賑尚有二十區災情較重夏委員返省民多阻止經允續發其憤始平復謁甘副師長亦云須補發現擬續辦難有餘款携走竣後仍赴英否請示等情足見羅田並無餘款英山賑務又爲刻不容緩除分別呈電外相應函請貴會查照迅予撥款賑濟英山以救災黎爲荷此致 湖北水災善後委員會 廳長兼查放委員朱懷冰 二十一年十一月十日

# 善後會函朱委員懷冰准函經提會決議錄原件交查放員查明呈報核奪等語在案復希查照

轉知由 二十一年十一月十六日

逕復者案准

貴廳勤字第八五六號公函略開據英山傅用襄等感代電請加撥賑款等情函請併案核辦等由准此查前據該縣縣政協進會傅用襄等暨縣長黃覺民電同前情到會當經一併提交本會十二月八日臨時執委會決議錄原件交查放員查明呈報核奪等語紀錄在卷除分別電令外相應錄案函達

貴委員即希

查照轉知爲荷此致

朱委員懷冰

## 附湖北省民政廳來函

逕啓者案奉湖北省政府國字第一二八一五號訓令開爲令遵事案奉豫鄂皖三省剿匪總司令部秘字第五三七號訓令開案據英山縣匪災善後委員會常務委員張相之鄭千里徐念先慕文沈希呂彭競羣李華甫胡迺斌王建吾聞杏南鄧華星郭若夫姜貢卿余惠疇湯守璋鄭希弼胡時新胡少山段建屏胡紹瓊王仲文呈稱查英山不幸沉淪赤匪四載於茲閭里邱墟田園蕩廢老弱悉填溝壑壯者散之四方餓殍塞塗流亡載道慘遭屠戮前後約計三萬餘人刻值沙磧成坵屍骸枕藉傷心慘目孰有過於是者今幸我中央軍先後壓境克復英城救民水火歡呼夾道如撥雲霧而見青天惟是大亂初平瘡痍滿目民生杌隉百物凋殘四境蕭條哀鴻遍野寡妻弱子半屬鬻鬻凡有血氣誰不痛心現雖表面觀察紅匪似已肅清然潛伏勢力仍未消除伏莽滋深前途尙多危險况值今歲虫旱兩災奇重年成歉收加以紅匪盤踞搜括一空民食旣已恐慌鄉閭亦難安堵若不設法賑救深恐劫後災黎挺而走險地方久經變亂農村經濟早已破產十室九空致全縣穹廡異常亟應從速整理力圖補救關於流亡之安撫農村之改革教育之發展民衆之生聚種種善後不勝枚舉業於本月十三日由縣政府召集各機關各法團開全體會議組織英山匪災善後委員會並經呈報鈞座在案屬會同人材力綿薄撫輯無方仰體總司令剿匪七分政治三分軍事之盛意用敢代表英山縣二十萬民衆請命縷陳匪區受災經過情形備文呈請鑒核懇予迅撥鉅款以賑災黎而靖地方等情據此查英山劃隸該省善後各事前據上官師長爲該縣電請賑濟前來比經令據該省府呈復該縣善後各事已飭民廳派員馳往辦理在卷茲據前情除電復外合行令仰遵照轉飭民廳迅即併案辦理等因奉此查關於救濟英山匪災與組織民衆及辦理一切善後事宜迭奉總司令部令暨准上官指揮雲相代電先後到府節經令行該廳遵照妥籌辦理在卷奉令前因除呈復遵辦外合行令仰該廳遵照迅速併案辦理具報等因奉此正遵辦間復奉省政府國字第一

三三一五號訓令開爲令飭事案奉豫鄂皖三省剿匪總司令部秘字第二五九號魚代電開據陸軍第四十七師政治訓練處處長郭一予呈轉英山縣匪災善後委員會呈報該縣受災情形懇撥鉅款以賑災黎而靖地方等情到部查此案前據上官師長爲該縣電請賑濟前來比經令據該省政府呈復該縣善後各事已飭民廳派員馳往辦理及嗣據該縣匪災善後委員會呈同前情當復令行該省政府轉飭併案辦理各在卷茲據前情除電復並電飭宣撫會外用再電達希即查照轉飭民政廳迅即併案辦理勿延並具復爲要等因奉此除以查此案前奉鈞部訓令據該縣匪災善後委員會呈請轉行下府遵經轉飭民政廳併案辦理並呈復在卷奉令前因除再令飭該廳遵照前令各令迅速併案辦理具報外理合具文呈復鑒核等語呈復外合行令仰該廳遵照辦理具報以憑轉呈勿延爲要此令等因查英山賑務刻不容緩前奉湖北省政府以奉總司令部迭令並准專員篠代電迭次令轉下廳復據放賑委員羅陌農駱柏心徵電經即函請貴會撥款賑濟在案茲奉前因除呈復外相應函請貴會迅予籌撥以濟災黎爲荷此致 湖北水災善後委員會 民政廳廳長兼查放委員朱懷冰 二十一年十一月十六日

### 善後會函朱委員懷冰准先後來函請撥款賑濟英山等由經提會決議歸貴委員統籌支配紀

錄在卷函希查照由 二十一年十一月二十四日

逕復者案准

貴廳勤字第二六一號公函略開迭奉

省政府轉奉

總司令部以英山受災甚重迅予撥款賑濟等因請速撥款以救災黎等由准此正核辦間復准

貴廳勤字第三四六號公函略同前由當即一併提交本會第四十九次執委會議歸朱委員懷冰統籌支配等語紀錄在卷相應錄案函復即希查照爲荷此致

朱委員懷冰

### 附湖北省政府民政廳來函

逕啓者案查英山賑款已商准貴會撥款一萬元茲出具印領派饒耀青前來領取携赴英山交付駱柏心主持發放除令委外相應函請貴會查照於該饒委員耀青到會時即予撥款給領以便携赴英山發放爲荷此致 湖北水災善後委員會 廳長兼本會查放委員朱懷冰 二十一年十二月一日

### 附湖北省政府民政廳來函

二十年湖北水災賑濟彙編

被水匪區

逕啓者案准上官師長雲相宿酉參電開賑委羅君到英談悉我兄關懷民瘼布政賢勞欽佩無似此次英山劃歸湖北省政府側念子遣散財發粟凡諸遺黎莫不同聲歡祝刻已與羅委員及地方人士議定召集各區壯丁修築英霍路之縣城至金家鋪一段公路以工代賑刻老弱男婦則酌設粥廠若干處渡此嚴冬俟賑款運到即可次第舉行惟據縣人陳述及敵部調查所得此間災况實有非區區之款所能濟事者蓋英城三次被陷久淪匪區凋敝情形百倍他邑而今指撥賑款僅一萬元較羅田縣猶少况倉廩虛空青黃不接來日方長慮難為繼用特電懇我兄商之當軸另籌鉅款撥歸英山則召父父母生佛萬家矣為民請命不厭費詞惟台察賜復為禱等由准此查英山賑務業經商准貴會撥款一萬元派由饒耀青攜往交駱柏心主持發放在卷茲准前由除電復外相應函請貴會核辦見復為荷此致 湖北水災善後委員會 廳長朱懷冰 二十一年十二月七日

### 善後會指令英山放賑委員羅陌農等查賑款業歸朱委員統籌辦理寒衣亦議交朱委員支配

仰知照由 二十一年十二月八日

呈悉查本會賑款業經撥歸朱委員統籌辦理至寒衣亦議交朱委員支配矣仰即知照此令

### 附湖北民政廳來函

逕啓者案據英山縣政協進會主席傅用襄等十四人感代電稱竊英山沉淪赤匪數載於茲廬舍丘墟田園蕩廢老弱轉乎溝壑壯者散之四方其受災情形迭經屬會籲懇鈞廳暨軍政各機關撥發鉅款賑濟在案頃奉羅專員由羅田轉來皓電開英山賑款已商善後會准撥一萬元仰即派人具領等因到會伏查英山此次浩劫亘古未有被害人數計三萬以上赤匪沒收椰勒財物一空受災之重較鄂東各縣為尤甚加之去年兩歲迭遭蟲旱年成荒歉民食恐慌雖縣治恢復而市井蕭條哀鴻遍野大有易子而食析骸而爨之勢即以最近羅田比例英山災重在十倍以上全縣人民無不待賑生活萬元賑款不敷散放至各區災况業由駱委員柏心調查確實屬會同人材力棉薄撫輯無方謹代表英山二十萬民衆請命代電籲懇鈞廳鑒核俯念屬縣災情奇重准予轉令水災善後委員會除令撥外懇請加撥鉅賑派員來英散放以惠災黎而拯地方不勝迫切待命之至等情據此查此案前准上官師長宿酉參電到廳經即函請貴會核辦見復在卷茲據前情除批示外相應函請查核併案辦理為荷此致 湖北水災善後委員會 廳長兼本會查放委員朱懷冰 二十一年十二月十一日

### 善後會代電

英山縣政協進會  
英山縣政府

來電已提會決議令查放員查明呈報仰知照由

二十一年三月廿日

英山縣政協進會電呈均悉 業經提交本會十二月八日臨時執委會議決議錄原件交查放員查明呈報核奪等語紀錄在卷除令查放員查明具報外

特此電復仰即知照湖北水災善後委員會 印

善後會訓令英山查放員駱柏心仰將英山縣災情查明具報以憑核奪由 二十二年三月六日

爲令遵事案據英山縣政協進會暨該縣縣長黃覺民均電請本會加撥賑款等情據此正核辦間旋准朱委員懷水函同前由當經一併提交本會十二月八日臨時執委會議決議錄原件交查放員查明呈報核奪等語紀錄在卷除分別函電外合亟抄同原件仰該員即便遵照查明詳情具報以憑核奪爲要此令

附湖北省民政廳來函

逕啟者查前撥賑款一萬元派委饒耀青解往英山查放委員駱柏心散發去後茲據駱委員庚電稱東支電均奉悉饒委員携款萬元借易周等於感晚抵英謹聞等情據此相應函請貴會查照爲荷此致 湖北水災善後委員會 廳長兼本會委員朱懷水 二十一年十二月十八日

善後會訓令英山放賑委員駱柏心准民政廳函據英山放賑委員請加發瘧痢藥品等情轉請核發等因仰來會具領由 二十一年十二月三十一日

爲訓令事准民政廳公函略開據英山放賑委員駱柏心呈請加發瘧痢藥品以維民命等情函請核發等因到會本會現已檢就瘧痢藥品各二千五百份以備具領仰即知照此令

善後會指令英山縣政府寒衣已發給來員具領由 二十二年元月十三日

呈暨印領均悉寒衣已如數發給來員具領矣仰即知照此令 印領存

附來呈

呈爲遵令派員具領寒衣以資散放而惠災黎事竊屬縣災情奇重哀鴻遍野請加賑款懇發寒衣迭經分呈列峯在案頃奉湖北省政府民政廳養代電開來呈閱悉所請增加英山賑款一節已准上官師長宥電轉函水災善後委員會核辦在卷俟得覆後再行飭知至請撥英山寒衣一節已函准水災善後會撥發寒衣二千套仰速派員來領爲要等因奉此除遵派屬縣科員吳興檢同印領前往具領外理合具文呈請仰乞鈞會早日飭發以資散放實爲公便謹呈 湖北水災善後委員會 英山縣縣長黃覺民 附印領一紙

附湖北省民政廳來函

逕啟者案據英山商會主席郭若夫等呈爲再懇增加賑款以蘇民命等情據此查英山賑款前經商准貴會撥款萬元派員携往賑濟在卷茲因

該縣受害奇重擬請將敝廳所領存款五千元加撥（原爲萬元發通山五千元茲補發英山五千元）除批示並電查放委員駱柏心知照外相應函請貴會查照爲荷此致 湖北水災善後委員會 廳長兼本會查放委員朱懷冰 二十二年元月二十四日

### 附湖北民政廳函

逕啓者案查英山受災奇重除前由貴會撥款萬元外擬加撥五千元業經函請貴會查照在卷茲已派本廳實習員王念祖聶陶瀛携款前往交駱委員柏心發放除分別電令外相應函請貴會查照爲荷此致 湖北水災善後委員會 廳長兼本會查放委員朱懷冰 二十二年二月一日

### 英山查放員駱柏心來呈

呈爲呈報發放英山災賑情形及請領旅費事竊職前奉朱委員兼民政廳長電令往英山調查災况所有情形業經呈報在案復奉令撥發英山賑款一萬元派饒委員耀青及周王兩隨員送往英山并協助發放當經商同縣長召集開會比時四十七師裴副師長提議以五千元辦理工賑會經呈奉不准變更急賑性質當以英山概係崇山峻嶺且值大雪期間不得不藉助當地各區團保造送被災極苦名冊一面將賑款按災情輕重預爲支配查該縣分爲七區計一二三三區爲甲等區每區攤派一千八百元四六兩區爲乙等區每區攤派一千二百元五區爲丙等區攤派一千元七區爲丁等區攤派八百元並函請當地黨政軍及地方機關法團各派員監同散放每至一區按災民人口多寡確定放賑數目先將災民戶口榜示週知次由委員隨員等挨戶散發賑票着其持票赴區公所兌賑由各區長負責經手兌發賑款收回賑票兌畢由各區長於賑票人口數目上加蓋私章後清算實發數目填具一覽表及證明書又該縣士紳傅立漁先生在平津募有賑款三千七百元適送來縣經地方請求加入一併發放當以同爲賑濟未便拒絕亦照前手續隨同發放此放賑之大概情形再此次係由羅田轉英山委員及隨員等查賑旅費已不敷用除查賑旅費另報外放賑已逾兩月所有費用係暫在賑款內借用續加賑款五千元尙未發放擬請暫發旅費八百元以還賑款內借用之數餘俟辦理完竣連同各種表冊賑票單據一併報銷理合報請鑒核伏乞指示祇遵謹呈常務委員 查放員駱柏心

### 附原呈

呈爲呈報竊職奉鈞會訓令查放英山賑災事宜先後奉到賑款一萬五千元又該縣士紳傅立漁由平津募來賑款三千七百元經地方全體會議一併交職散放查英山災情雖被匪陷農村尙未完全破產全縣計分七區當時以各區尙未完全收復遂開會支配按災情輕重人口多寡略爲分配計第一二三區每區支配一千八百元四六區每區一千二百元五區一千元七區八百元其三千七百元之數則第一二三區每區七百元四六區每區四百五十元五區四百元七區三百元由舊曆年關大雪時到各區實地散放每達一區必先將所支配之款交由區長保管由各保造呈名冊按人口數目妥爲分配一面榜示公佈一面派隨員等挨戶發給賑票着其持票向區公所兌取賑款兌畢與區長核算實發數目

多寡當面填具證明書先發極貧孤貧繼發次貧則係在縣召集會議支配每口五分發畢返城通告各區賑款數目俾衆週知以昭大信雖賑款不多災民所得甚微於隆冬殘年之際均能實惠在民無不頌感鈞會德意茲將英山全縣放賑報告表各區證明書及通告式樣連同各區名冊賑票一併呈請鑒核備案實爲公便謹呈常務委員 查放委員略柏心

附 呈 二十二年四月

- 一·英山全縣放賑報告表一份
- 一·通告式樣一份
- 一·各區證明書統計表各七份
- 一·孤極次賑票二萬一千三百五十三張
- 一·孤極次災冊共二百七十本(另外單八張)
- 一·未用賑票十二本(又另餘七百張)
- 一·賑票存根共二百十九本

## 陽新縣

陽新縣放賑委員 略介吾 李培文 來呈

呈爲費呈前任賑款開支計算書單據粘存簿本任接收賑款實數賑米存條暨賑票表冊箱籠災民清冊等件仰祈鑒核逐一查收以清手續事竊查陽新賑款黃前委員季偉經領一萬五千元購米千石連同蕪袋運費共用五千三百二十一元二角九分有前任移交第一號至第九號止單據暨本任代造賑款開支計算書一份足據下餘賑款洋九千六百七十八元七角一分移交屬任接收嗣因旅費不足請領未發挪用賑款二百三十二元六角四分四釐應請鈞會於補發旅費積欠內扣填外實存賑款洋九千四百四十陸元零四分六厘此賑款開支挪用情形及結存實數應行呈繳者也賑米千石計存武穴德和米號尚未取運者二百四十石有德和米號存條一紙足據運存陽新縣政府者七百六十石除發第十區五湖鎮寄住城區災民八石九斗七升有災民清冊一本稟根票面一百零三張足據外尚結存七百五十一石零三升由鍾委員克邦負責保管前經呈報有案鍾委回後不繳存條該員亦係鈞會委用人員應懇鈞會逕飭該員逕繳鈞會此賑米接收散放及保管之情形也再不能直接散放之災民清冊計第一區三本第二區十一本第三區四本第六區三本第七區八本第四五兩區未據造報外共計二十九本賑票二百五十本計二萬五千張表冊一束箱籠二只理合備文一併呈送鈞會鑒核逐一點收實爲公便謹呈  
湖北水災善後委員會 卸任陽新縣放賑委員 略介吾 李培文

附 繳

- 一·陽新放賑委員賑款開支計算書一份
- 一·陽新放賑委員賑款開支單據粘存簿一本
- 計二十五張附黃前委員咨摺一件載第九號
- 一·結存賑款洋九千四百四十六元零四分六釐
- 一·武穴德和米號賑米二百四十石存條一紙
- 附粘存簿第八號
- 一·賑票



二百五十本計二萬五千張 已發者一百零三張 未發者二萬四千八百九十七張 一·陽新第一二三四五六七等區災民清冊一細共計二十九本 一·表冊一束 一·箱籠二只

### 善後會函復湖北民政廳先令吳錦芬先將存米一千石發完再行議辦餘款請查照由

二十二年四月一日

逕復者案准

貴廳圖字第五三號公函略以准湘鄂贛邊區剿匪朱總指揮電以陽新逃亡難民業已陸續歸來請予賑濟等因到廳除令吳錦芬遵往查放急賑切實辦理並令飭陽新縣長將前存賑米點交隨時協助外函請查照加委並將繳回原款如數撥辦以資救濟仍希見復等由自應照辦惟陽新難民現在回籍者情形如何須先由該員會同本會委員及當地官紳查酌以原存該縣之賑米約一千石散發完竣再行議辦至寒衣一項暫仍飭縣保存除分別委令並令陽新縣長知照外相應函復即希

查照爲荷此致

湖北民政廳

### 善後會委令陽新縣查放委員吳錦芬先行散放賑米由 二十二年四月一日

茲委該員爲陽新縣查放委員仰即前往該縣會同本會委員及當地官紳查酌災民情形如何先將原存之賑米約一千石按照急賑辦法切實查放其餘款再行議辦可也至寒衣一項着仍存縣保管屆時再發除函復民政廳暨令陽新縣政府查照協助及由會派員會同辦理外合行令仰遵照尅日馳往辦理爲要此令

### 善後會訓令陽新縣政府仰將原存賑米一千石交由該員先發餘款再行議辦其寒衣仍存縣府由

爲令遵事案准湖北民政廳公函內開查陽新縣災賑前經貴會撥款三萬元派員前往購買賑米實施散發嗣因該縣餘匪尙未肅清辦理困難復經令飭暫行緩辦並將購存之米飭該縣縣長妥慎保管餘存賑款仍繳貴會核收茲准湘鄂贛邊區剿匪朱總指揮電以陽新縣逃亡難民業已陸續歸來無法謀生請予賑濟等因到廳自應發放急賑以資賑濟除令委吳錦芬前往遵照查放各縣急賑辦法切實辦理並令飭陽新縣縣長將前存賑米點交暨隨時協助外相應函請貴會查照加委并將繳回原款如數撥辦急賑以資救濟仍希見復爲荷等因到會除函復暨委令該員吳錦芬由會添派委員駱柏心前往該縣查酌情形先將原存賑米約一千石切實妥爲查放完竣再行議發餘款其寒衣三千套着仍存縣保管屆時再發可也仰即遵照協辦爲要此令

善後會訓令陽新縣政府錄第三次會議決案令仰遵照並轉各法團知照由 二十二年四月二十八日

爲令遵事案查本月二十日據該縣長暨各法團電略稱匪區次第收復歸來災民二十餘萬嗷嗷待哺前存賑米爲數甚微以之分配實感車薪杯水電懸迅將前存餘欸掃數發交駐縣賑委即予急放以濟餘生等語當經提交本會第三次常會決議查該縣前因收復匪區交通不便不能發放復經本會與民廳會派委員下縣切查迄未具復應俟該委員呈復查看情形到會再行核辦等語紀錄在卷爲此錄案令仰該縣長即便遵照並轉各法團知照此令

附原代電

漢口水災善後委員會鈞鑒屬縣被匪蹂躪數載災情奇重甲於全鄂去秋開始圍剿失地已收復其半當蒙提撥賑洋三萬元委派鍾黃兩委員來縣查放災後子遺聞風拜德惟邇時以運輸交通種種困難來委僅購米千石待發餘欸並未交縣現匪區已次第收復歸來災民二十餘萬饑成菜色嗷嗷待哺不可一朝前存賑米爲數甚微以之分配實感車薪杯水用特電懇鈞會迅將前存餘欸掃數發交駐縣賑委即予急放以濟餘生迫切待命伏乞矜鑒陽新縣縣長梁樹人教育局局長虞龍翔清鄉善後委員會常委柯本直司琨琳保安總隊部副隊長鄒海漁財務委員會委員長邢爲夏商會主席余桂馨第一區區長邢華耘同叩

善後會電復二十六師郭師長陽新餘存賑欸經會同民廳委員查勘俟查復再行核辦希察照

由 二十二年五月四日

陽新縣陸軍二十六師郭師長助鑒頃准艷電以陽新匪區收復過半歸附難民待賑至切囑將所存該縣賑欸二萬四千元即予發活茲涸鰓立盼福音等因過會查此案前准湖北民政廳函據該縣各法團代電請撥存餘賑欸用資急放等由當經提交本會第三次結束委員會議議決查該縣前因收復匪區交通不便不能發放復經本會與民廳會派委員下縣切查迄未具復應俟該委員查復到會再行核辦等語函復在案茲准前因用特照錄議案電復即希察照湖北水災善後委員會支印

附來電

轉湖北省政府民政廳漢口水災善後委員會助鑒敝師奉命進剿以來陽新匪區收復過半歸附難民動以萬計待賑至切況在青黃不接之時尤當即予散放庶不致流爲餓殍吳駱兩委員現雖將存米千石分配散發而杯水車薪實多向隅聞尊處所存陽新賑欸二萬四千元現尙儲待發放賭斯民延企之切敢爲請命度貴廳會飢溺爲懷必能即予發救茲涸鰓也仰瞻仁宇立盼福音郭汝棟叩艷印

善後會函復民廳准函據陽新查放委員等艷電請續發賑款等情函請查核照撥等由惟本會辦理結束以後不再放賑陽新餘款指作丁賑請飭該縣造具計劃送會再辦由

二十二年五月十九日

逕復者案准

貴廳圖字第一二六六號公函開逕啓者案據陽新縣放賑委員吳錦芬駱柏心艷電爲該縣難民過多賑米過少懇將已劃定未發之全部賑款即日發下以便購米發放救此子遺等情並分電貴會有案據此查此案前據該縣縣長及各法團代電請將該項賑款掃數撥交委員散發等情當經函准貴會函復應俟該縣放賑委員查報到會再行核辦等因茲據前情除代電復外相應函請貴會查核照撥以便賑濟爲荷等因准此查本會辦理結束前經議決以後再不發賑陽新餘款應指作該縣工賑之用至該縣舉辦何項工賑應請

貴廳迅令該縣縣長造具計劃預算各書從速送會以憑辦理准函前因相應函復

查照辦理見復是荷此致

湖北民政廳

### 附陽新查放員吳錦芬駱柏心來呈

呈爲呈報事竊職等奉派赴陽新散發賑米所有辦理情形及運輸困難均呈報在案查陽新災情重大地域寬廣該縣人民及縣府各機關等紛請轉懇續發賑款以維民命且彼等均奉有鈞會指令以續發賑款事應俟下縣委員等切查呈復後再行核辦等語故職等前日在龍港業經電呈茲再將地方各種情形詳陳之（一）陽新面積遼闊東西各長二百里現分十區除東北有兩區早經收復外其餘各區均係最近克復匪共騷擾數載全縣人口原有六十萬零先後死去約二十萬之譜所餘四十萬除在東北之兩區暨各區之衣食能自給者約有十萬不必急賑外其餘三十餘萬人均係嗷嗷待哺垂斃難民此次奉放賑米約一千石係擇最近攻克區域之重要鎮市施放且平均每人所領數僅三升其大多數未領者固深抱向隅之憾其少數已領者亦極感杯水車薪之無濟此不能不請求續發賑款之理由一也（二）陽新匪共勢力浩大惟經第二十六師痛剿後均已竄往毗連通山或江西之武寧瑞昌一帶各區殘餘匪類藏伏山谷間往往有殺人越貨事但行人只須少數軍隊護送即可無虞此次運米至各區鎮市均未遭意外固由於每次請有軍隊護送亦可見匪共力量脆弱不足畏也現第二十六師正派兵深入各山地搜剿不日當可絕其根株殘餘匪共既不能阻職等之行動此不能不請求續發賑款之理由二也（三）陽新駐軍第二十六師聲譽頗佳此次放米多得臂助各法團亦均識大體放米時一面由駐軍派隊在沿途保護而各法團亦派人幫同顧夫搬運但皆僅處於協助地位如發放地點米量標準概由職等所擬定且發放時亦係職等親蒞主持涓滴歸民從未見彼等濫加干涉或染指也是則駐軍與法團既均無其他用意此不能

不請求續發賑款之理由三也爲此掬情代爲呈請鈞會俯賜察核懇將劃定未發賑款全部即日發下另派能員重購賑米以救此數十萬災後子遺實爲公便謹呈 湖北水災善後委員會 查放陽新災賑委員 吳錦芬 駱柏心

**善後會函民政廳爲此次查放各縣被水匪區賑款報銷如有呈送貴廳者希即檢送過會並派**

**本會職員錢鵬笙前來接洽由** 二十二年五月二十二日

逕啓者查此次查放各縣克復匪區之賑款均由

貴廳委員辦理其報銷有逕送本會者亦有呈送

貴廳尙未轉到本會者現本會結束在即所有各處銷案立待審核轉報相應函達

貴廳請煩飭查前項報銷案件如有呈送

貴廳者希即檢送過會並派職員錢鵬笙前來與第三科接洽即希

查照飭辦爲荷此致

湖北民政廳

附湖北民政廳復函 二十二年五月二十六日

逕復者案准貴會善字第四三一二號公函以准函據陽新縣放賑委員艷電請續撥賑款一案因本會辦理結束以後不再放賑陽新餘款應指作辦理工賑之用請轉飭該縣縣長造具計劃預算各書送會核辦等因准此除令縣遵辦外相應函復貴會查照此致 湖北水災善後委員會 廳長李書城

**善後會電復陽新清鄉會以該縣賑餘之款二萬四千元業經提會決議指作該縣工賑已函民**

**廳轉令該縣政府遵辦由** 二十二年五月二十七日

陽新縣臨時清鄉善後委員會鑒巧代電悉查前發該縣賑餘之款二萬四千元業經本會提交第四次結束會議決議陽新餘款指作該縣工賑之用應函請民政廳轉令該縣政府指定何項工賑造具計劃預算各書送會再辦等由已函民政廳轉飭遵辦在案特復查照湖北水災善後會感印

附來電

漢口水災善後委員會鈞鑒去蒙撥賑三萬元除購米千石散發外餘款業經屬縣各法團電請掃數撥付吳駱兩委員繼續查放拯茲劫遺在案

現各區未賑災民十居其九紛紛遣派代表來會泣請並將本會前派協助查放委員留居各區以待助賑不讓回會同時據本會委員先後函報各區食品被匪搜刮淨盡一旦收復已無粒糧樹皮草根剝食幾遍人民慘苦不忍卒述乞即轉請撥款救濟等情前來查所報各節確屬實情除令轉知各災民暫忍飢苦以待轉請發放外特再急電鈞會迅將前存餘款二萬四千元尅日掃交吳駱兩委員携縣散發俾活災黎拜受宏仁無任翹待陽新縣臨時清鄉善後委員會常委司琨琳柯本直同叩巧印

### 善後會函復民政廳以陽新賑款應照本會原議移辦工賑請飭遵由

二十二年七月四日

逕復者案准

貴廳圖字第二二零五號公函以奉

湖北省政府訓令據陽新縣政府呈為預防水患計所有縣屬北區江漢幹堤及半壁山民堤一段擬就原高寬度再加高培厚以資保固請在前存未領賑款項下酌提一部份以工代賑等情仰遵辦具報等由函請併案核辦見復等由准此查此案前經本會結束會議決定仍照本會原議案作辦工賑並撥工賑會議前案請民政廳飭遵等語當經函請

貴廳查照在案相應錄案函復

貴廳煩為查照轉令該縣遵照是荷此致

湖北民政廳

### 附來函

逕啓者案奉湖北省政府公字第四五七九號訓令開案據陽新縣政府呈稱竊職府現奉湖北水災善後委員會徵代電開前年湖北水災區域之廣受害之深為歷年罕見雖去年幸免復發而災後元氣至今未蘇亟應先事預防倍加懲愆究竟該縣已潰堤閘是否修築堅固或早已工竣或尚在進行其加高培厚之程度若何設再有大水發生能否不蹈覆轍並應分別官私性質舉其名稱考其地勢附表繪圖帖說以便查核今歲甫交夏汛江水水漲本會職司善後不得不為未雨綢繆各該縣人民生命田廬皆資堤閘為保障該縣長等職責所在均不得稍涉怠忽自貽伊戚也除分電外合特令仰遵照辦理具報切切等因奉此遵查職縣北區江漢幹堤計有海口葛湖四顧三段前奉鈞府通令曾經呈奉本年四月十九日公字第二六七四號指令內開呈悉據呈各節尚屬詳妥除彙案轉呈 豫鄂皖三省剿匪總司令部鑒核外仰即切實督飭辦理可也此令等因奉此經縣令轉行各堤董遵辦去後一面於出巡之際親詣上開三段幹堤會同各堤董逐一查勘前舉行春修之時原擬高度出洪水位三尺或一二尺不等召集夫工日夜趕修惟入夏以來雷雨過多江水澎湃閱報知江漢關所報水標現已高出上年水患時則為預防水患計所有原擬高寬各度以及坡度勢非再加高厚不足以資保固但屬縣頻年匪患哀鴻遍野值此殘破之餘民力實有未逮奉令前因擬懇鈞座轉令

湖北水災善後委員會准予撥款派員下縣會勘搶築抑或就現已請准補發賑款二萬四千元內酌提一部份以工代賑而資補助緣由是否有當理合具文呈報鈞府俯賜鑒核再職縣尚有半壁山民堤一段確係民難自修前次請款未蒙江漢工程局核准此次可否邀准併案辦理以救民命之處用特附抄原呈文連批稿一件併乞訓示祇遵等情附抄呈原呈文及批各一件據此除指令呈件均悉查現在江水盛漲江漢工程局已支配防汛料欸分存各工務所據稱該縣幹堤險要已令該局轉飭接濟料欸協同防護仰即督飭各堤紳董徵集民伋妥慎搶護隨時逕向該管工務所接洽領用至請由補發賑欸內酌提一部份以工代賑一節候令民政廳查核飭遵此令等語印發并分令外合亟令仰該廳即便遵照辦理具報此令等因奉此查該縣原撥未領賑欸前准貴會函請轉飭該縣舉辦工賑並擬具工賑預算及計劃呈送審核等因過廳當經令飭該縣縣長遵照辦理嗣據該縣長呈請仍發急賑以資救濟等情前來復經函請貴會核辦各在卷茲奉前因呈復外相應函請貴會查核辦理並希迅予見復為荷此致 湖北水災善後委員會

## 一麻城救濟商城難民一

善後會函復省政府查商城難民已決議加撥美麥一百噸由 二十一年三月五日

逕復者案准

貴府國字第一七五零號公函略開據豫南特區災民代表馬少青等呈稱商城難民紛集武漢懇設法救濟或遣送回籍等情再囑核辦等因准此並准武漢警備司令部函前因查此案現准湖北民政廳函復麻城情形特殊請加撥一百噸等因到會經決議加撥美麥一百噸仍請民政廳派員查放並將查放情形見復以憑備案等語紀錄在卷除分別函復外相應錄案函復請頌

查照為荷此致

湖北省政府

### 附來函

逕啓者案據豫南特區旅鄂災民代表馬少青劉濟舟朱輯五等呈稱竊豫省商城自十八年冬十九年春共匪猖獗兩次失陷均蒙國府派軍克復去歲九月間吉軍離商接防者為今之五十八師自該師接防以來僅守城池從未進剿致使共匪勢力日以養成本年二月十日上午九時突而棄城南下置數十萬人民於不顧事出倉皇全城小民莫不爭先逃命其時妻子流離老弱溝壑哭聲震天慘不忍聞處四面皆匪中生機幾絕若無鄂省可通俱難倖免故絡繹於黃麻道上不下十萬之多武漢方面接踵而至難以數計要皆隻身無物一文莫名嗷嗷待斃無人可告實逼處此不得不仰乞鈞府設法救濟維持現狀或撥給車輛遣送回豫藉謀生機災民等雖屬庸愚則此生存大德自當圖報於將來用敢冒昧泣陳

伏乞垂鑒示遵等情據此查此案前准河南張民政廳長飭寒電當經轉飭麻城縣長隨時設法救濟並准貴會函復撥美麥一百噸已函請民政廳派員前往辦理賑濟在卷茲據前情除批示外相應再行函達貴會請煩查照核辦爲荷此致 湖北水災善後委員會 主席何成濬 三月二日

**善後會函復民政廳賑濟商城難民美麥經決議變價發領除款已付訖外請查照由** 廿二年三月十日

逕復者案准

貴廳思字第一四六八號公函略以賑濟商城難民美麥不便運輸折成現金以便携往散發等因到會經提交第二十五次執委會決議准變價一萬陸千五百元發領等語紀錄在卷旋准

貴廳派吳子雲持

貴廳印收來會請領前項變價麥款經即如數付訖相應函復請煩

查照備案爲荷此致

湖北民政廳

### 附來函

逕啓者案查前准貴會函以決議撥美麥一百噸賑濟商城逃避麻城難民囑派員負責前往辦理等因過廳當以難民過多賑麥甚少經復請加撥一百噸以活災黎並蒙貴會決議照撥已由敝廳派職員吳子雲遵辦具報在卷惟自漢口至麻城交通不便運輸殊感困難擬請貴會將先後所撥美麥兩百噸一併拆成現金以便携帶前往散發除令飭吳子雲前來具領外相應函請貴會查核給領爲荷此致 湖北水災善後委員會 廳長朱懷冰 三月五日

### 附又來函

逕啓者頃據本廳職員吳子雲面稱茲奉廳令即日前往麻城縣監放賑款所有出差旅費應如何支給請即核示等語據此案關監放賑款所有該員旅費擬請貴會查照給發爲荷此致 湖北水災善後委員會 廳長朱懷冰 三月九日

**善後會函湖北民政廳准函據呈前發商城難民賑款尙餘洋四千一百零三元五角擬賑濟麻城災民仍照工賑辦法請核辦逕飭並見復等由經提會決議請轉令將工程計劃及工賑辦法呈報轉會核奪由** 二十一年六月一日

逕復者案准

貴廳公函明字第六二四號略開案據本廳委員吳子雲麻城縣長胡光麓會呈發放商城難民賑款經過情形尙餘賑款洋四千一百零三圓五角擬即遵照冬電賑濟麻城災民並擬仍照工賑辦法發放各節囑查核辦理逕行飭遵並希見覆等由經提出本會第三十五次執委會決議函請民廳轉令該縣先將工程計劃及工賑辦法呈報轉會再行核奪等語紀錄在卷相應錄案函復即希查照轉知爲荷此致

湖北民政廳

### 附來函

逕啓者案據本廳委員吳子雲麻城縣長胡光麓會呈稱呈爲會報遵電發放商城逃麻難民賑款情形仰祈鑒核事竊委員子雲奉令委赴麻城放賑遵即起程馳抵麻城當查商城逃麻難民散在各處經縣長光麓令飭縣屬各區團切實查明登記人口數目以憑復查而便攤放並召集各機關法團會議議決按照商城災民現聚麻城地點劃分六區（卽城區三河口閩河口白杲木子店磨石六處）爲登記復查發放地點並推定辦理上項手續人員切實辦理所有會議紀錄業經專案呈報惟爾時麻籍災民亦屬哀鴻遍野（實數約當商籍災民二分之一有奇）呼賑之聲痛徹心骨復經委員縣長會電請示在案旋奉鈞廳冬代電飭以所領賑款應儘先賑濟商城難民如有餘款再酌量賑濟麻城災民等因復奉湖北水災善後委員會善字第二六三二號訓令案前因飭遵下縣卽將登記復查手續辦理完竣卽於四月二十五日派員分途前往指定各處同時放款委員子雲卽擔任縣城發放事務所有各處放款情形均係援照商城發放賑額每名五角綜計發放賑款共洋一萬二千三百九十六元五角以奉頒賑款洋一萬六千五百元計算尙餘洋四千一百零三元五角此項餘洋自應遵照冬電賑濟麻城災民正擬呈報間委員子雲接奉鈞廳明字第二七八號訓令飭迅將辦理情形切實具報等因惟查麻城災民登記需時委員子雲未便久待擬將此項餘款洋四千一百零三元五角交與縣長光麓暫時收存待命並擬仍照工賑辦法發放奉令前因理合將發放商城逃麻難民賑款數目連同賑票存根一併繕單備文會呈鈞廳俯賜鑒核等情計呈費清單一紙賑票存根五十三本印收一紙據此查所稱商城災民每名發賑洋五角餘存賑款洋四千一百零三元五角擬卽遵照冬電賑濟麻城災民並擬仍照工賑辦法發放各節是否可行相應函請貴會查核辦理逕行飭遵並希見覆爲荷此致

湖北水災善後委員會

廳長朱懷冰 五月二十五日

**善後會函民政廳請將吳子雲經放麻城賑款賬冊票據及餘款撥作工賑全案送會彙報請核**

銷由 二十一年十一月十日

逕啓者本會前因河南商城災民逃至麻城兩次議決撥麥二百噸折作洋一萬六千五百元由

二十年湖北水災賑濟彙編

被水匪區



貴廳委派吳子雲前往麻城散放旋准

貴廳函據吳子雲與麻城縣縣長胡光麓會呈援照商城發放賑額每名五角綜計發放賑款共洋一萬二千三百九十六元五角尙餘洋四千一百零三元五角擬仍照工賑辦法發放是否可行函經本會第三十五次執委會決議請民廳轉令該縣先將工程計劃及工賑辦法呈報轉會再行核奪等亦經函復查照轉知在案茲本會編造報銷亟應將各案帳冊票據彙齊編送所有吳子雲經放麻城賑款一案報告及帳冊單據賑票據稱已逕呈貴廳查核相應函請

貴廳迅予轉送過會以便編送總會請銷至餘款請作工賑之四千一百餘元該縣當已遵照本會議案造送工程計劃辦法應請一併送會是所至盼此致  
湖北省民政廳廳長朱

### 附復函

逕復者案准貴會善字第三七九四號函以河南商城逃至麻城難民前經撥麥二百噸折洋一萬六千五百元由廳派吳子雲前往散放所有各項單據賑票據稱業已呈廳囑即轉送過會以便編送核銷至餘款請作工賑之四千一百餘元該縣當已遵送工程計劃及工賑辦法應請一併送會等因准此查此案前准貴會函以對於該項餘款辦理工賑賑濟麻城災民囑轉飭先將工程計劃及工賑辦法呈報轉會再行核奪等因過廳當經轉飭該縣縣長遵照辦理在卷但迄今已久尙未據呈報前來至吳委員放賑各項單據賑票自當檢送彙編准函前因除令催麻城縣長迅將工程計劃及工賑辦法報廳核轉外相應檢同各項單據賑票函請貴會查核辦理爲荷此致  
湖北省民政廳廳長朱懷冰  
計函送發款清單及收據各一紙 賑票存根五十三本

**善後會函民政廳廳長准函送吳子雲經發商城逃麻難民賑款清單銷票經核點無訛復希查**

照轉知由 二十二年二月十一日

逕復者案准

貴廳勤字第一七零七號公函略開函送吳子雲經發商城逃麻難民賑款一案清單銷票請查核辦理等由計送放賑清單一紙賑票五千零八十八張准此當經審核無訛相應函復

貴廳即希

查照轉知爲荷此致

湖北省民政廳廳長朱

善後會總務股函復民政廳第三科准函借用賑票當檢發未列號賑票一萬七千五百張交由來員携轉復請查照由 二十一年四月六日

逕復者接准

貴科函以前經湖北省政府撥發麻城縣地震款一萬元被匪圍城挪用已飭縣籌還並派員監放茲派本科職員易亦兵前來請借用賑票二萬張以資應用等因除當將餘存未列號賑票一萬七千五百張交由來員携轉並取收據備查外用特函復即請查照爲荷此致

湖北省民政廳第三科

附原函

逕者查麻城縣地震前經湖北省政府撥款一萬元派員前往辦理急賑嗣因赤匪圍城款被挪用即暫行停辦茲已令飭該縣長設法籌還並派員前往監督散發擬向貴會借用賑票二萬張以資應用並派本科職員易亦兵前來接洽請予賜見至須要何種手續自當照辦此致 湖北水災善後委員會 湖北省政府民政廳第三科啓 二十一年四月四日

一孝感縣

善後會函復民政廳撥款修理孝感黃家冲民房經提會決議補助一千元賑濟該區貧苦災民

請轉知由 二十二年三月六日

案准

貴廳勤字第一七零四號函據孝感縣長朱兆熊呈請撥款下縣修理黃家冲被匪焚燒房民以資補助一案經於本會召開結束會議時提交討論決議補助一千元賑濟該區貧苦災民不能作爲補助培修房屋之費等語紀錄在卷相應照案先行錄請貴廳查照轉飭知照爲荷此致 湖北民政廳

附來函

逕啓者案據孝感縣縣長朱兆熊呈爲縣屬黃家冲房屋被焚居民藏身無所擬請撥款下縣以便按戶發給俾資補助修理仰祈俯賜核准事竊

二十年湖北水災濟賑彙編

被水匪區

縣屬東北鄉一帶自被共匪蹂躪以來焚燒擄掠無所不用其極而尤以黃家冲地方為最甚縣長曾於上月下旬巡至該處見一片山場皆成焦土被焚房屋計一百九十餘家所有該處居民亦皆露宿風餐藏身無所至老弱婦孺更屬輾轉啼泣慘不忍聞此種情形曾經縣長面稟鈞座已蒙允予在全部賑款項下酌撥一部份以為該處人民補助修理之費仰瞻鴻澤感戴奚名除關於地方一般普通賑濟另案呈請外所有縣屬黃家冲房屋被燬擬請撥款補助緣由理合呈請鈞長俯賜鑒核准予撥款下縣以便按名發給俾資修理無任屏營待命之至等情據此查該縣黃家冲地方迭被共匪蹂躪廬舍為墟民情困苦深堪憫惻前已面允該縣縣長之請撥款一千元以資救濟祇以該縣久未派員來廳具領故案懸未辦茲據呈前情相應函請貴會查照前案撥款一千圓以資賑濟並希見復以便轉飭具領為荷此致 湖北水災善後委員會 廳長朱懷冰

## 一黃安縣一

善後會函朱委員懷冰以撥洋二萬元交程委員汝懷先行查放黃安請查照由

廿一年四月廿三日

逕啓者案准

省政府國字第八七六九號公函准

總部黨政委員會楊委員等暨

總部參謀函為辦理黃安善後事宜已奉譚總令程委員汝懷前往負責辦理並商經管款項等事特派秘書陳廷英赴會商洽辦理函請查照一案當經本會擬於八萬元內撥洋二萬元請程委員汝懷先行查放至黃安縣是否應撥二萬元本會無從懸擬並請

省政府與程委員汝懷統籌商辦等語函復在卷宜此項賑款本會兩次議決案均載明由

貴委員統籌支配相應抄錄本會復

省政府函稿 函達

貴委員請煩查照為荷此致

朱委員懷冰

善後會函復民政廳以本會共撥洋十萬元除前次領去二萬元又撥二萬元交程委員汝懷先行查放外其餘六萬元一併交余燦如領去希查收散發由 二十一年八月二十九日

逕復者案准

廳明字第二二二二號公函略開函復以急賑五萬元請備現款若干交余燦如以便隨同出巡散發等由准此查本會兩次議決共撥洋十萬元除前次貴

領出二萬元又撥二萬元交程委員汝懷先行查放外其餘六萬圓一併交余燦如領去相應函復即希查收散發爲荷此致

湖北民政廳

### 附原函

逕復者案准貴會善字第三三七八號及三三七九號公函以廣濟等縣呈請賑濟業經決議再撥急賑洋五萬圓交朱委員統籌支配囑即查照等因准此相應函請貴會備款若干交余燦如以便隨同出巡散發爲荷此致 湖北水災善後委員會 廳長朱懷冰 八月二十五日

## 二 潛江縣

### 湖北民政廳復函

逕復者案准貴會善字第三六八一號公函以准第十軍司令部電據新三旅旅長蔣作均呈爲潛江南隣監利地接洪湖既被匪患又受天災請賜賑濟以蘇災黎等因囑即查酌辦理等由准此查該縣業經先後撥發賑款二萬元派員前往發放並送經函請貴會查照在卷准函前因相應復請貴會查照此致 湖北水災善後委員會 廳長朱懷冰

### 湖北民政廳來函 二十一年十一月七日

逕啓者案據潛江縣放賑員萬元煜函呈稱職同徐委員奉令後于二十日到達仙桃二十一日即與傅耀南勳習之二君將賑票分別點交清楚二十二日無上水船二十三日始搭利襄輪抵岳適值方縣長朱委員心佛方委員疇九等均於同日由潛到岳當經略事討論放賑辦法二十四日一行來潛二十五日在縣府約集該縣朱心佛蔣石阜袁祥麟三清鄉委員詳加研究均以發糧不如發錢之便民蓋發糧購辦不易且運費太昂發錢可直接使窮民以小質營生現在與將來實屬兼籌並顧雖經職等一再說明鈞意均認定以此爲較切實際一致贊同從權辦理以宏恩施比即規定標準如下(一)發錢大口五角小口減半孤老一元(由職等實地查發絕不假手他人)(二)暫以五千戶爲限(三)東荆河以西潛江以南一帶地區並略及於城區之赤貧(四)災區太廣應如何普及俟辦竣後再行請示方針此詢謀僉同之大概情形也二十六日即約同朱心佛謝樹彬兩委由縣出發路經梅家嘴據新三旅潘營長笑談悉沿途民衆組織尙欠健全行動須慎重不必急進故于今日始到達周家磯查此處向爲潛邑較繁榮之鄉市現均殘破不堪即居民亦極稀少大半四壁蕭然闔焉無人可想見劫後災黎靡有孑遺也刻正從事於分途調查(按照疇九所得)與登記一切詳情(並隨時填發賑票一俟統計後即規定兌款日期與地點)擬於三四日後返縣時再具報等情據此除存查外相應函請貴會查照此致 湖北水災善後委員會 廳長兼本會查放委員朱懷冰

### 湖北民政廳來函 二十一年十二月九日

逕啓者查潛江縣災賑原係撥款一萬元派方疇九徐鳳來萬元煜等前往辦理並派駱柏心在該縣張港發豆麥洋三千四百九十四圓一角九分九厘嗣據該放賑委員萬元煜等電以辦理該縣災賑尚差一萬餘元請補撥等情復經加撥賑款一萬元飭其前來具領並先後函請貴會查照各在卷茲復據該委員等電以加撥之賑款一萬元仍不敷分配請再加撥賑款五千元等情亦經電復照撥並已如數交由徐鳳來萬元煜具領相應函請貴會查照此致 湖北水災善後委員會 廳長兼本會查放委員朱懷冰

### 湖北民政廳來函 二十一年十月二十七日

逕啓者案據潛江縣縣長方毅及各法團皓代電稱奉銑電蒙加撥賑款萬元並令轉知各委購糧散放取率潛江三十萬人民頂禮銘謝鈞座憫念窮苦之至意惟此間秋苗旱荒市糧須赴外邑不僅輾轉囊運均須巨資而過手剝蝕痼習難戢累日會同各委悉心商籌僉以前頒現款民得多方利用今易市糧轉滋弗便之疑謹合詞電陳乞准仍舊選發現款期於實澤及民臨電曷勝惶恐待命等情正核辦間復據發放賑款委員徐鳳來等先後報告發賑情形前來查前據該縣長及放賑委員先後電以該縣災情奇重請加撥賑款萬餘元以資賑濟等情到廳當經電復准補發賑款一萬元購糧散放在卷茲據前情除電復照准並呈報外相應抄同原報告函請貴會查照此致 湖北水災善後委員會 計抄送原報告二件 廳長兼本會查放委員朱懷冰

### 附錄報告 十月十七日下午十時發于潛江縣政府

一·自本月二日起至十七日止由疇九經手發放東荆河以西朱家場一帶賑洋三千九百六十餘元由鳳來經手發放東荆河以西及東荆河以東周家磯梅家嘴蓮花寺等處一帶賑洋二千三百餘元由元煜經手發放東荆河以東竹根灘澤口一帶賑洋二千二百九十餘元由職等共同發放城區一帶賑洋二千一百餘元每地均係沿戶查放有潛江縣清鄉委員朱心佛等協同辦理約計共發放洋一萬零六百五十餘元不足之數係暫由潛江縣府挪借俟核算精確後再行造冊具報 一·職等本擬于十七日結束返省適奉鈞電加匯萬元由岳轉撥並飭購糧發放等因當與朱委員心佛方縣長悟初商籌購放方法朱委員意以購糧須赴沙洋往返一切用費太重以有限之賑款供輾轉之消耗終致實惠及民者為數甚鮮以前辦賑流弊胥由於此仍極端主張以發錢為便查此次發錢地方頗為稱快究應如何辦理請示遵 一·賑票僅餘三千張當不敷用兼之連日陰雨天氣漸寒職等衣服均不完備決定由元煜即日回省領用並面陳一切 一·以後發賑地點當注重縣西熊口總口一帶惟該鄉赤化甚深收復後間有零星匪竄擾實地查放當隨時斟酌辦理 一·潛縣頻年水匪交加災況較甚于沔陽不亞於黃安職等深入民間已歷兼旬足跡所到盡屬沙磧不毛之地家鮮蓋藏民多菜色轉輸冬荒尤為可慮謹呈 廳長朱 委員徐鳳來 方疇九 萬元煜

又報告 十月一日上午十二時發于潛江縣府

一、職等於九月二十六日上午十時會同潛江縣清鄉委員朱心佛謝樹彬黃超全等由縣出發下午二時路經梅家嘴以前行宜慎重遂留宿焉 一、二十七日到周家磯 一、二十八日分途調查鄉北垸龔渠垸英巴垸洪福垸永豐垸一帶災戶並隨時填發賑票計近千戶（東荆河以西西荆河以南地方） 一、二十九日據報熊口竄匪將近五千餘人竄據距離周家磯不足二十里之馬家場居民多如驚弓之鳥職等即協同朱委員心佛計劃警備事宜以鎮人心並填發市中災戶賑票以受災較鄉區尤重另行規定每名以一元為單位二時方縣長派保安隊趕到分佈各要區 一、三十日職等同謝委員樹彬回縣途中同赴永豐垸大祠閱義勇大隊部對於該垸災戶詳加諮詢十時到梅家嘴關于該處一帶災戶分別抽查三時餘到縣城 一、此次就經歷所得均認定沿戶調查太費時間擬定明日赴朱家場蓮花寺澤口等處即將賑款隨同查放 一、此次職等適令實地查放災民均驚為創見並多云以前之賑全為土劣所侵吞民間未得一顆米好處直接等於賑土劣從無如今日之實惠及民者職等均覺印像頗佳以後尤應不辭勞苦勤慎將事以副 鈞長痼疾在抱之盛意謹呈 廳長朱鑒核 委員方疇九 徐鳳來 萬元煜

善後會代電徐督辦源泉籌修潛江浩子口等處公路一案經決議撥洋兩萬元仍請詳造預算

及支配辦法過會以憑轉報由 二十一年十二月二十七日

岳口陸軍第十軍軍長徐督辦助鑒准 貴督辦巧電敬悉監河災重區廣情狀慘苦 貴督辦慈懷廬念籌修潛江浩子口以達監利朱河等處兩公路一案經於第五十次執委會議提案議決撥洋二萬元仍請詳造工程路線預算及如何支配災工辦法函送過會以憑轉報等語紀錄在卷相應錄案電復 貴督辦請煩查照辦理見復為荷湖北水災善後委員會感印

## 一 監利縣

湖北民政廳來函 二十二年二月二日

逕啓者案據放賑委員余燦如呈為呈報事竊燦如前於去年十一月十一日奉令携賑款一萬五千元率同霍毅人雷煥雲吳子雲等前往石監兩縣散放所有散放手續迭經呈報有案茲已散放完竣除監利五千元賑款報由湖北水災善後委員會核銷外理合將石首一萬元賑款賑票及存根共計四十六本放賑報告表三份及第九區賑款領據一紙一併備文呈請鑒核俯賜核銷實為公便等情計呈繳賑票及存根共四十六本放賑報告表三份石首第九區領據一紙據此查石首縣賑款一萬元業經撥歸省賑務會賑茲據前情除指令准予核銷外相應函請貴會查照此致 湖北水災善後委員會 廳長朱懷冰

## 一 青山遣散災民

善後會函民政廳長朱委員准函查放員杜啓賢說明各節既係體恤災民權宜辦理自應准予

核轉復希轉知由 二十二年二月九日

逕復者案准

貴廳勤字第八五九號公函略開以查放逃居青山之沔陽災民賑糧清單已加蓋經手委員印章放賑銷票因發交災民乘輪帶回原籍無法補送請查案核銷等由計檢送原清單一紙原呈說明書抄本一份准此查說明各節既係體恤災民權宜辦理自應准予核轉相應函復

貴委員即希

查照轉知爲荷此致

湖北民政廳廳長朱委員

附來函

逕復者案准貴會善字三八二三號公函以查放逃居青山之沔陽災民賑糧一案囑於清單上補蓋經手人印章並將放賑銷票補送到會以便轉報等因准此茲經飭據查放委員杜啓賢簽復以遣散災民回籍賑米用費清單已補蓋印章惟關於補送所發查票一百三十五張之銷票一節因按當時情勢不得不變通辦理致將該項銷票均交由各災民乘輪帶回原籍事後無法收回故無從補送等情並附說明書一份據此查該員前次呈報當時放賑遣送情形曾經轉函在案所有此次簽復各節亦屬實在其手續雖嫌欠缺委係體恤災民權宜辦理似可准予核銷准函前由相應檢同原清單暨該員說明書函請貴會查案核銷轉報至緝公誼此致 湖北水災善後委員會 計檢送原清單一紙原呈說明書抄本一份 廳長兼本會委員朱懷冰 二十一年十二月十一日

## 籌商工賑會議紀錄

時間 二十一年十二月二十九日下午二時

地點 省政府

出席人 湖北省政府 李書城代表 湖北水災善後委員會 賀衡夫 江漢工程局 石效中 民政廳 饒光亞 金融救濟處 郭外峯

列席人 黃匯源 畢蔚如

主席 李書城

開會如儀

### 討論事項

一 函湖北水災善後委員會除已發賑款不計外所有未發及未支配餘款全數移作辦理工賑之用所有農賑借貸及急賑均暫停止案

決議 通過

二 工賑工程應如何決定案

決議 先修潛澇監河三縣民堤並由江漢工程局金融救濟處酌量災區情形會同核定應修堤段

三 堤工及款項應如何分別負責案

決議 (一) 堤工計劃及督修事項由江漢工程局負責辦理 (二) 款項領發由金融救濟處負責辦理

四 堤款應如何籌措案

決議 堤工概算以三十萬元為限除水災善後委員會未支配餘款五萬元農賑項下餘款三萬元外不足之數請總司令部核發

國民政府救濟水災委員會為農賑餘款三萬元請移交華洋義賑分會留作農賑基金至急賑五萬元亦

應請確切答復究竟是何種餘款由 二十二年二月四日

湖北水災善後委員會鑒來牘並附湖北省政府籌商工賑會議紀錄一份均悉本會辦理急工農三賑所撥款麥各分界限貴會所云急賑餘款五萬元農賑餘款三萬元支配堤工用款一事查農賑款係按農質性質永作救濟農村流動周轉之用若將農賑餘款移作他用無籌還規定殊與通章有礙况湖北農賑現已由本會決定移交湖北華洋義賑分會接辦該項餘款三萬元應交華洋義賑分會接收未便撥作堤工之用至急賑餘款五萬元是否兼有義賑款在內抑完全為本會撥款如義賑款支配本會自不與聞本會所撥之款似應加以攷量詳閱附抄議案堤工概算暫以三十萬元為限先修潛澇監河三縣民堤由江漢工程局督修等語查現時湖北堤工統由全國經濟委員會所屬之江漢工程局辦理自有專款動支關於潛澇監河三縣民堤似應請江漢工程局往勘估修不必另行籌款如因該三縣前係匪區未經放過急賑此時三縣收復擬照小工賑以工代賑辦法修復三縣民堤未為不可因來牘簡略未詳詳細用特代電奉詢除關於農賑部份餘款三萬元請仍留作農賑基金移交華洋義賑分會接收外其餘賑餘款之五萬元應請貴會查照以上所詢各節確切答復再行核辦為荷 國府救濟水災委員會 謹

工作組以農賑應請華洋義賑會從速接收三萬元碍難移作他用辛副委員長安委員赴漢又切託轉致

此意希竭力維持鵠候電復由 二十二年二月八日

湖北水災善後委員會轉賀衡夫先生鑒湖北農賑應請華洋義賑會從速接收先來接收公文備案其詳細接收情形可隨後續報湖北農賑三



萬元礙難移作他用前已代電復善後會昨辛副委員長安委員赴漢又切託轉致此意務希竭力維持以符本會原撥湖北農賑一萬噸之初旨  
鵠候電復工作組陽

湖北省政府函 二十二年二月十九日

逕啓者案奉 豫鄂皖三省剿匪總司令部秘財字第三八號訓令內開案查據湖北省政府呈爲奉諭籌議工賑進行辦法檢呈會議紀錄一案業經本部指令兩呈暨附件均悉所呈修復濟監沔三縣民堤需用工賑款項擬以湖北水災善後委員會未支配餘款五萬元農賑項下餘款三萬元全數挪用一節應准照辦其餘不足之數另由本部核定數目量予撥發關於工賑辦法仍候查酌情形統籌辦理另令飭遵等語印發在案茲將工賑及撥款辦法核定於左（一）濟監沔三縣東荆河堤工程局辦理（二）修築黃安公路工程局辦理（三）潛沔公路應否同時興工由湖北建設廳核辦（四）工賑款項應將湖北水災善後委員會餘款八萬元先行撥給依照前項指令原案尅日興工餘由本部陸續籌撥 以上核定各辦法除分令湖北建設廳湖北民政廳本部農村金融救濟處外合亟令仰該省政府即便轉行湖北水災善後委員會知照此令等因奉此正遵辦間接准貴會善字第四零四一號公函爲工賑會議議決挪用之農賑三萬元經呈奉國民政府救濟水災委員會電飭留作農賑基金移交華洋義賑分會接收未便撥作工賑之用其餘五萬元可依據工賑議案核撥轉呈鑒核又准貴會善字第四零七二號公函囑派員來會將急振餘款五萬元撥取轉解並請 總部掣給印收備案各等由准此除將關於農賑三萬元未能撥用情形呈復鑒核外其可據案照撥之餘款五萬元仍請查照前函尅日逕解 總司令部核收以省周折而應急需相應函復即希查照辦理見復爲荷此致 湖北水災善後委員會 主席夏斗寅

善後會呈請總司令部轉商上海總會函知華洋義賑分會能否將農賑餘款三萬元撥出以符

工賑定案由 二十二年三月七日

呈爲農賑餘款業經奉電交出懇准轉行追還以符定案事案准湖北省政府公字第一四零四號函開前准貴會函以農賑三萬元不能撥用一節當經函請逕解

豫鄂皖三省剿匪總司令部並轉呈鑒核茲奉秘財第一八四號指令內開呈悉查工賑計劃已經本部核定所有議決之八萬元不能再任短繳應仍遵秘字第三十八號訓令辦理仰即轉行湖北水災善後委員會知照此令等因奉此相應函達貴會即希查照辦理爲荷復准湖北省政府公字第一五零零號函略同前並希見復各等因先後到會惟查該項農賑餘款事前已奉

上海總會電令應按農貸性質永作救濟農村流動周轉之用若將其餘款移作他用又無籌還規定殊與通章不合且濟監沔三縣民堤由江漢工程局督

修而湖北堤工亦統由全國金融救濟委員會所屬有專款動支等由當經函請湖北省政府轉呈

鈞部在案並准上海工作組陽電稱湖北農賑應請華洋義賑會從速接收礙難移作他用以符本會原撥湖北農賑一萬噸之初旨等語由是本會不得不將該項餘款全數三萬八千餘圓及其全案盡數移交該義賑分會接收迄今多日本會無權追還是非懇請

鈞部電商

上海總會說明理由轉知華洋義賑湖北分會能否將是項農賑三萬圓悉數撥出庶符

鈞部原定工賑方案除函復外理合照抄原電備文呈請

鑒核准予轉商辦理實爲公便謹呈

豫鄂皖三省勸賑總司令部

附抄呈原電二件

湖北省政府奉總司令部令飭將農賑項下之三萬元掃數繳解等因轉函查照辦理見復由 廿二年三月九日

逕啓者案奉

豫鄂皖三省勸賑總司令部秘財字第八六號訓令內開案查該省政府召集工賑會議決議將湖北水災善後委員會未支配餘

款五萬元農賑餘款三萬元共計八萬元全數移作修復潯監河三縣民堤所需工賑專款一案業經本部照准並以秘字第三十八號秘字第九十七號暨秘字第一百八十四號分別指令飭遵在案茲查該項工賑之款八萬元除湖北水災善後委員會未支配餘款五萬元已據該省政府

如數繳解本部農村金融救濟處核收外其農賑項下之三萬元尙未據解前來合再令仰查照前案立即掃數繳部毋稍稽延此令等因奉此查

此案前奉 總司令部秘財字第九七號訓令及秘財字第一百八十四號指令迭經轉函貴會查照辦理在卷茲奉前因除呈復外相應函達貴

會請煩查照迅將農賑三萬元逕解總司令部核收並希從速見復爲荷此致 湖北水災善後委員會 主席夏斗寅

工作組准魚代電除請北平華洋義賑會具報接收外請查照由 二十二年三月十一日

漢口湖北水災善後委員會常務委員何周徐三公暨農賑局賀經理鑒魚代電悉湖北農賑事項已於二月敬日移交華洋義賑總會湖北分會

接收甚善除電請北平華洋義賑總會具報接收外特代電復即希查照 工作組蒸

善後會再復省政府農賑三萬元係奉電交華洋義賑會抑既交出無權追還應請貴府查照據

情轉呈由 二十二年三月二十日

逕復者案准

貴政府公字第一八一零號函開案查本府前奉

豫鄂皖三省剿匪總司令部秘書部財字第八六號訓令飭將農賑項下三萬元掃數繳解一案除原文不贅外尾開函達貴會查照迅將前項農賑三萬元逕解

總司令部核收以符定案仍希見復等因准此查此案經已一再陳明是項餘款係奉

總會及准災區工作組電催速交華洋義賑分會作為湖北鄉村農賑基金本會曩承

總會意旨此款又係

總會撥來且以農賑餘款仍辦農賑既經電促未便截留不交抑既交出並准總會工作組蒸代電開已電北平義賑總會具報接收本會實無權追回准函

前因用再函復即希

查照據情轉呈實深感此致

湖北省政府

### 附來電

逕啓者案查本府前奉 豫鄂皖三省剿匪總司令部秘書部財字第八六號訓令飭將農賑項下之三萬元掃數繳解等因當經轉函貴會查照辦理

並呈復在卷茲奉 總司令部秘書部財字第三零六號指令內開呈悉應仍遵令如數繳解此令又奉秘書部財字第二九四號訓令內開案據湖北水災

善後會結束委員會呈為農賑餘款業經奉電交出懇准轉行追還以符定案等情並附抄電二件據此查此項農賑餘款三萬元前經令據該省

政府聲復業已再函該會逕行繳解且籌商工賑會議開會時該委員會亦曾派有代表列席自不能變更前案致礙賑務進行該省政府應仍遵

本部秘字第八十六號前令轉知該委員會照案繳足仰即遵原呈及附件抄發此令又奉秘書部財字第九六號訓令內開據本部農村金融救濟處

處長郭外峯呈為奉令派員向湖北水災善後委員會撥領農賑餘款三萬元據稱已撥交華洋義賑會具領未獲領到等情據此查此案前據湖

北水災善後會結束委員會呈為農賑餘款業經奉電交出懇准轉行追還以符定案等情前來當經本部令仰該省政府應仍遵前令轉知該委

員會照案繳足在卷茲據前情合亟令仰併案遵辦此令各等因奉此查工賑會議議案係經貴會代表會同表決事後變更實有未合奉令前因

除呈復外相應函達貴會請煩查照迅將前項農賑三萬元逕解 總司令部核收以符原案仍希見復為荷此致 湖北水災善後委員會 主

席夏斗寅

農村金融救濟處為准總部楊秘書長通知請撥付工賑會議決議移用賑款八萬元由 二十二年二月二十日

逕啓者案查二十一年十二月二十九日湖北省政府召集籌商工賑會議決議之第一第三第四各案將貴會所有未支配餘款五萬元農賑項

下餘款三萬元全數移作辦理工振之用堤工計畫及督修事項由江漢工程局負責辦理款項領發由敝處負責辦理業由鄂省府呈報 總司令在案頃准總辦秘書長通知該項工振款八萬元囑即由敝處撥收備用等因相應函達貴會即希查照如數撥付敝處以利進行至級公誼此致 湖北水災善後委員會 處長郭外峯

### 善後會函復農村金融救濟處餘款五萬元業交派員王翔貴等當面如數收訖請查照由

二十二年二月十八日

頃准

貴處總字第五三四號函囑將未經支配餘款五萬元由派員王翔貴盧宗麟受領俾便呈報轉發為荷等因附印收一紙准此除餘款五萬元當面如數交給該員等領收外相應函復即請

查照為荷此致

豫鄂皖三省剿匪總司令部農村金融救濟處

#### 附來函

逕復者頃准大函囑敝處派員前來領收貴會未經支配餘款五萬元等因准此茲派敝處會計員王翔貴盧宗麟攜帶印收前赴貴會請煩接洽給領俾便呈報轉發是為至荷此致 湖北水災善後委員會 附印收一紙 處長郭外峯

### 湖北水災善後委員會同民政廳發放收復匪區賑款一覽表

放賑地點	放賑員姓名	賑款數目	備考
沔陽縣	張維先 領交鄢說經放	四〇〇〇〇	內有六千圓係該縣東三區農村興復委員萬亞博經領指定撥修沙湖民堤之用其餘三萬四千元概係鄢說經手查放款糧及工賑尙未報齊
棗陽縣	馬伯瑗	一〇〇〇〇	
襄陽宜城南漳	劉驥	二〇〇〇〇	
沔陽縣阜成院	聶松翹經手	五〇〇	
樊城孤兒院	民廳撥交	三〇〇〇	
漢陽縣	戴炳	九九九一	
漢川縣	馬光	五〇〇〇	
荊門縣	胡震三吳子雲	七〇〇〇	
江陵縣	何德溫 曹巽佛	二四〇〇〇 五六〇〇〇	此款移交縣府主辦工賑
禮山縣	縣長蔣章驥	一〇〇〇〇	
英山縣	駱柏心饒耀青	一四九二二	
陽新縣	黃季偉 駱介吾李培文 吳錦芬駱柏心	五三二一 二九〇	該縣原議賑款三萬元先由黃季偉經手購米千石用款如七數存縣府武穴兩處經駱介吾等均未發放嗣由李廳長委吳錦芬本會委駱柏心前去散發餘款二萬四千餘元改作工賑尙未領去
孝感縣	縣長朱兆熊	一〇〇〇	指賑該縣黃家冲災民
麻城救濟	吳子雲	一六五〇〇	
商城難民	程汝懷	二〇〇〇〇	
黃安縣	程汝懷	〇〇〇	
羅田縣	夏文藩 羅陌農駱柏心	一七四一 七九七九	先由夏文藩領賑二萬元查放羅田英山兩縣羅田人民要求全發一再交涉夏奉令調充咸寧縣長民廳復派羅陌兩員前去完成查放工作

漢川縣	縣長陳振鈞	二〇〇〇	〇〇〇	該縣蝦子楊葉兩區地處湖中初收復民房概被焚燬人民回來無以爲家朱廳長令飭縣長於桃源水口堤埂搭蓋席棚以作被災民衆歸家棲息之所
漢川縣	陶冀之	二四六〇	〇〇〇	四層培等處急賑
漢川縣	王連三 派人經領	四〇〇〇	〇〇〇	撥作南屏垸辦理貨牛已令縣按期歸還
潛江縣	駱柏心	三四九四	二〇〇	率同警校學員在岳口購辦豆麥在張截港散發
潛江縣	萬元煜	一三〇六一	一〇〇	
潛江縣	徐鳳來	七三一〇	八〇〇	
潛江縣	方疇九	四六八四	九〇〇	
天門縣	方毅領交 縣長陳岐山	二九九九	七〇〇	指撥發給皂市等處收復災民
天門縣	陶冀之	七六五	一〇〇	
天門縣	駱柏心	一一五	五〇〇	發給船戶災民
新堤遣送 內河災民	駱啓心	一二四二	一八〇	在新堤會同第十軍軍法處及當地慈善機關給資雇船運送內河各地災民回籍
監利縣	余燦如	五〇〇〇	〇〇〇	
監利縣	余燦如	六三八	〇〇〇	發給柳家集初回災民
青山資遣災民	杜柏賢	一一九	七二〇	
合計		二三八八四六	九七〇	

二十年湖北水災賑濟彙編

被水匪區

六六

會

計



# 會計

急賑會函湖北省政府附送用款九千九百二十三元四角五分預計算各一份收支對照表一

份及結存洋二百七十六元五角五分請察核見復由

逕啓者本會因洪水爲災被難之民急需賑濟所有賑款俱由各方捐助會內各項辦公費業經議決請

貴省府担任在案自二十年七月三十日開辦起至二十年十一月十日結束止計領到

貴省府財政廳洋三千元正堤工經費管理委員會先後共洋七千二百元總共洋一萬零二百元正至於本會用款方面會內職員俱係各處調用未支薪金所有僱用員役以及各項用款力求撙節總共用去洋九千九百二十三元四角五分業經分別編列預計算相應檢同該項預計算各一份收支對照表一份單據粘存簿三本一併函請

鑒核外結存洋二百七十六元五角五分亦隨函繳上並希

察收見復是荷此致

湖北省政府

計附預算一份 計算一份 收支對照表一份 請款憑單一紙 現洋二百七十六元五角五分 單據粘存簿三本

湖 北 水 災 急 賑 會 經 費

收 支 對 照 表

中 華 民 國 二 十 年 月 份

收 入								摘 要	支 出							
萬	千	百	十	元	角	分	厘		萬	千	百	十	元	角	分	厘
								收 入								
9	9	2	3	4	5	0		財政廳暨堤工經費管理委員會								
								支 出								
								津 貼		3	3	5	8	4	7	0
								工 餉			5	0	1	7	1	0
								文具紙張		2	2	8	9	2	0	0
								郵 費			3	4	9	1	2	0
								雜 費		3	4	2	4	9	5	0
9	9	2	3	4	5	0		總 計		9	9	2	3	4	5	0

# 急賑會電上海湖北同鄉會中央撥鄂賑款十七萬請速匯漢由

二十年八月十七日

上海湖北旅滬同鄉諸公鑒諫電敬悉費神感甚惟米麵早經預定現急賑需款支配望速將十七萬元如數電匯應用盼切並此申謝湖北水災急賑會叩  
篠印

## 附來電

市商會賀衡夫周星堂暨湖北水災急賑會諸先生鑒中央賑會撥鄂十七萬元頃許靜老詢鄂急需米麵抑需現金盼亟電示以便轉達遵運湖北旅滬同鄉會叩諫

## 附南京賑務委員會來電

武昌賑務會助鑒本年水災奇重前經本會呈請政府撥發鉅款以資急賑當由財政部撥交鹽稅庫券二百萬元分抵現款一百萬元經本會改組後第一次會議分配湖北急賑洋十七萬並於分撥項下指定七萬元專辦漢口急賑紀錄在卷查本會前奉院令會同內政部派員分赴水災各省查勘水勢暨農產受害實况業經會委專員隨帶工程師即日往貴省實施測勘統籌救濟在案除俟呈請政府特派大員攜帶上列賑款會同貴會施放急賑外特先電達敬希查照賑務委員會

## 省政府來函准救濟水災委員會有代電以本省災情特重復撥四十萬元交李委員散放急賑由

逕啓者案准國民政府救濟水災委員會有代電開轉湖北水災急賑會鑒案准行政院秘書處函稱奉院長交下貴府世魚兩電又奉行政院四五零三號訓令以據貴省呈報湖北三十一市縣水災情形連同原件令仰查照統籌撥發等因查貴省賑款前由賑委會撥過十七萬元本會因鑒貴省災情特重復撥四十萬元均交李專員組紳散放急賑各在案此次復又加撥賑款查放各縣急賑特復等由准此除分行外相應函請貴會查照爲荷此致 湖北水災急賑會 主席何成濬 二十年十月十日

## 救濟會湯生會計師查賬報告書

逕啓者查貴委員會去歲九月一號至十五號十六號至三十號及十月一號至十五號三期帳目業經檢查報告在案所有十月十六號至本年元月二十一號帳目現已檢查完竣茲特將貴委員會所有自去歲九月一號起至本年元月二十一號止經收經付帳目報告於后

### 一、收款項下

各項收款已與收款副條核對相符

收款主要科目爲總會撥款及捐款兩種

二十年湖北水災賑濟彙編

會計

總會撥款共計洋六十六萬元其中二十二萬元劃撥作為購買寒衣之用又二萬元係交給吳主教 (Bishop Reats) 散放者亦在撥款之內此二萬元已列入付帳作為撥交湖北水災善後委員會於付款項下該科目內另說明之

捐款共計洋四十七萬二千八百八十四元八角九分其中洋四十五萬七千一百四十四元一角五分為美國紅十字會所捐贈美金十萬元之折合數額又洋一百八十五元乃滙豐銀行代貴會經收之捐款

銀行利息共計洋一千九百一十九元八角三分為活期存款存息列入  
貴會收欸項下利息分析如下

中國銀行存息 (自九月一號至十二月三十一號止) 週息四厘計洋一·一七〇·三三二

上海銀行存息 (自九月一號至十二月三十一號止) 週息三釐計洋 七四九·五〇

合計洋一·九一九·八三

報告書內稱上海銀行存息自九月一號至十二月三十一號止週息三厘計洋七四九·五〇一節查上海銀行存息原係三厘繼增加作四厘實共洋九

九九·三三因該行於加算後未經通知故未更正茲與該行對帳方始查悉計銀行利息一項實共洋二·一六九·六六合即註明  
二·付款項下

各項付款已與貴委員會主席委員或代主席及會計所簽證之付款單據核對相符茲更分拆各項付款說明如下

採辦賑料——米 關於採辦賑米共用洋四十一萬零八百二十八元三角計收米四萬三千五百五十七石七斗五升五合內有英美烟公司捐米五百石又磅餘八十四石二斗三升七合計分給如下

分給水災急賑會散發武漢及分給由青山散發數額 二八·〇二七石·一五八

分給其他十一區散發數額 一五·四九〇石·五九七

又交給湖北水災善後委員會數額 四〇石·〇〇〇

共計 四三·五五七石·七五五

青山散發賑米完盡已作報告其分給其他十一區之賑米已有黃岡大冶及沔陽三區將散發數量報告共計散發四千石

採辦賑料——麥粉 關於採辦麥粉共付洋一萬七千九百三十七元五角但實在所購麥粉為五千二百五十袋付洋一萬六千四百五十元零五角其餘一千四百八十七元為採辦麪包之用計購麵包一萬六千零五十七斤半此項麥粉麵包為湖北水災急賑會散發武漢災民之用

採辦賑料——雜糧 關於採辦雜糧共付洋六萬九千二百八十九元零二分計購蠶豆一萬一千六百二十三石三十筋計分給如下

分給湖北水災急賑會散發武漢及分給由青山散發數額 三·二一八石·三〇〇

分給其他七區散發數額 八·四〇四石·〇〇〇

又交給湖北水災善後委員會數額 一石·〇〇〇

共計 一一·六二三石·三〇〇

青山散發蠶豆完盡已作報告其分給其他七區之蠶豆已有黃岡大冶沔陽三區將散發數量報告共計散發四千石

採辦賑料——寒衣費 關於採辦寒衣共付洋二十八萬四千七百三十元零一角二分計購寒衣十二萬件又捐送寒衣計收到五件及三百

一十七零星雜件以上均交給湖北水災善後委員會散發

採辦賑料——蓆棚費 關於採辦棚蓆共付洋四萬一千一百二十八元三角三分計購物品如下

蘆 蓆 一三二·〇五四張

油 紙 三四·五〇〇張

竹 桿 二二·六五八桿

此外貴委員會收到總會撥下蘆蓆六萬四千二百張又收到平漢鐵路捐送蘆蓆二千張共計收入蘆蓆十九萬八千二百五十四張以上各項物品計分給如下

武 漢	蘆 蓆	油 紙	竹 桿
一四〇·一九四	三四·五〇〇	一六·五九八	

樊 口	無	無	無
-----	---	---	---

交給湖北水災善後委員會	五六·〇六〇	無	六·〇六〇
-------------	--------	---	-------

共計	一九八·二五四	三四·五〇〇	二二·六五八
----	---------	--------	--------

衛生防疫費 為遵行總會主席宋子文先生之訓示特撥出四萬元專充衛生防疫組之用敝會計師對於劃撥此項費用未能稱為滿意

又掃除街路污泥及補助武昌災民施診所費用計洋五千七百二十三元七角一分

各縣領款 關於各縣領款共付洋十四萬一千七百七十四元二角六分此係各縣請求賑濟時發放此項領款各縣有十五已有五縣將領款

用途報告此項領款均由 貴委員會核准撥發數額 撥交湖北水災善後委員會 撥交湖北水災善後委員會之現金及他項共合洋九萬

二十年湖北水災賑濟彙編 會計

二千零三十六元分析於下

現 金	二八·一八五·〇〇元
售米二·三六二·六石	二三·六二六·〇〇元
售 煤 十 噸	一二五·〇〇元
建築街邊人行木橋	二〇·〇〇〇·〇〇元
撥 交 之 款	

撥交(另見收欸項下總會撥款) Bishop Roots 二〇·〇〇〇·〇〇元  
共 計 九二·〇三六·〇〇元

此外另有煤一百三十九噸已由 貴委員會撥交湖北水災善後委員會關於撥交吳主教 Bishop Roots 之二萬元敝會計師查知於本年四月十六日已交付湖北水災善後委員會洋七千七百二十六元零二分故實在用費為一萬二千二百七十三元九角八分

銀行存款 銀行存款餘額已與存款結單核對相符  
結存物品 結至今日計存蘇布袋如下 小蘇布袋 八·九〇七個 大蘇布袋 五·九二九個 共計一四·八三六個

總評 查貴委員會所有帳目均係中文由敝會計師中文書記譯認為確實無誤此致 國民政府救濟水災委員會湖北分會台鑒 會計師湯生謹具 民國二十一年六月二十七日 會

**THE COMMITTEE,  
NATIONAL FLOOD RELIEF COMMISSION,  
HUPEH BRANCH,  
HANKOW**

---

二十一年湖北水災賑濟彙編

會計

七

Dear Sirs,

We have now completed our audit of your books and accounts for the period from 15th October to 21st January 1932. We have already audited and reported upon your accounts for three prior periods viz. 1st to 15th September 1931, 15th to 30th September, and 1st to 15th October 1931. The accounts as presented herewith represent the Receipts and Payments of your Commission from 1st September to 21st January 1932 and We have to report thereon as follows:--

**RECEIPTS**

We have checked all amounts received with the duplicate carbon receipts issued and have found same in accordance therewith.

The main items are Grants from Head Commission and Contributions.

Grants from Head Commission amount to \$660,000.00 of which \$220,000.00 has been allocated to the purchase of winter clothing. The sum of \$20,000.00 handed to Bishop Roots for disbursement is also included herein. The same sum has been debited, through Payments side, to Hupeh Flood Rehabilitation Committee and will be mentioned again under that heading.

The sum of \$472,334.89 has been received on account of Contributions, of which sum the amount of \$457,144.15 represents the Mexican dollar equivalent of U. S. \$100,000.00 the donation from the American Red Cross Society. There is also included under the heading of Contribution the sum of \$185.00 received from Hongkong & Shanghai Banking Corporation in respect of collections on behalf of your Commission.

Bank Interest amounting to \$2,277.02 has also been credited to the funds of the Commission and represents interest on current accounts as under:—

Bank of China. From 1st September 1931 to 20th June 1932 @ 4%	\$ 1,252.55
Shanghai Commercial & Savings Bank	
From 1st September 1931 to 25th June 1932	@ 4% \$ 1,024.47
	<u>\$ 2,277.02</u>

**PAYMENTS**

We have checked all payments with the Payments Vouchers, which have been signed or sealed by the Chairman, or the Acting Chairman for the time being, and the Treasurer of the Commission and have found same in accordance therewith. The foregoing remark applies to all payments but we have the following further comments to offer upon the undernoted:—

**Purchases-Rice**

The expenditure of \$410,823.30 represents, purchases of 43,557,755.00 Shih of rice after adjustments for a contribution of 500.00 Shih from the British American Tobacco Co. and overage of Shih 84,237.00 The distribution has been as follows:—

Wu-Han through Emergency Flood Relief Commission and Tsingshan	Shih 23,027,158.00
11 other districts. ... ..	,, 15,490,597.00
Balance handed to Hupeh Flood Rehabilitation Committee.	,, 40,000.00
	Shih <u>43,557,755.00</u>

Tsingshan has fully reported upon distribution. Of the amount allocated to 11 other districts, an accounting for the distribution has been given by 3 districts, namely Huangkong, Dah Yeh and Mienyang amounting in all to Shih 4,000,000.00

### Purchases-Flour

The amount of \$17,937.50 shown under this heading may be allocated as to \$16,450.50 representing 5,250.00 bags of flour and \$1,487.00 representing Cattie's 16,057.50 of bread.

These commodities were distributed solely by Hupeh Emergency Flood Relief Committee and were for relief in Wu-Han only.

### Purchases-Sundry Grains.

Shih 11,623,300.00 of Broad Beans were purchased for the sum of \$69,289.02 and distributed as follows:—

Wu-Han Hupeh Emergency Committee and Tsingshan	Shih	3,218,300.00
7 Other Districts.	"	8,404,000.00
Handed to Hupeh Rehabilitation Committee.	"	1,000.00
	Shih	<u>11,623,300.00</u>

The district of Tsingshan has accounted for their allocation and also the districts of Huangkong, Dah Yeh and Mienyang amounting to Shih 4,000,000.00

### Purchases-Clothing.

The amount of \$284,730.12 represents purchases of 120,000.00 suits. Contributions were also received, consisting of 5 Suits and 317 pieces. All have been handed over to Hupeh Rehabilitation Flood Committee for distribution.

### Purchases-Mats Oil Paper etc.

The sum expended, namely \$41,128.33 purchased the following

Mats	132,054.00 pcs
Oil Paper	34,500.00 "
Poles	22,658.00 "

In addition, the Commission received a grant from Head Office 64,200.00 Mats and a contribution from the Ping-Han Railway consisting 2,000.00 Mats, making a total of 198,254.00 Mats in all. The following table shows the allocation of these materials:—

	Mats	Oil Paper	Poles
WuHan.	140,194.00	34,500.00	16,598.00
Hankow.	2,000.00	.....	.....
Hupeh Rehabilitation Committee (Balance)	56,060.00	.....	6,060.00
	<u>198,254.00</u>	<u>34,500.00</u>	<u>22,658.00</u>

### Sanitation Expenses.

Under instruction from Mr. T. V. Spang, the Chairman of the Head Commission, the sum of \$40,000.00 was advanced to the Hygiene and Sanitation Department for their exclusive use. We have seen what purports to be an accounting for the expenditure of this sum but, in our opinion, it is unsatisfactory.

The amount of \$5,723.71 shown under this heading represents expenditure incurred in cleaning streets etc.

### Appropriation Made.

The sum of \$141,774.26 is shown under this heading. This amount consists of advances



made to various districts for relief purposes upon their petition, and 5 districts, out of a total of 15 districts have accounted for the sums so advanced. The expenditure has been authorised by the Committee.

### Hupeh Flood Rehabilitation Committee.

Cash and other transfers make up the sum shown under this heading. The amount may be subdivided as follows:—

Cash Transfers. ....	\$ 33,551.98
Sale of 2,362.60 Shih of rice. ....	23,626.00
Sale of 10, tons of Coal. ....	225.00
Transfer of Advance for Building Wooden Side-Walks. ....	20,000.00
Transfer of advance to Bishop Roots (see Grants from Head Commission Receipts)	20,000.00
	\$ 97,402.98

In addition, 139 tons of Coal, being balance in hands of the Commission have been handed to the Rehabilitation Committee. Referring to the advance of \$20,000.00 to Bishop Roots shown above, we understand that, on 16th April 1932, the sum of \$7,726.62 was refunded to the Hupeh Rehabilitation Flood Relief Committee, the expenditure of \$12,273.98 being accounted for.

### Cash in Banks.

We have compared the Accounts with the Bank Statements and found same in accordance therewith.

### Stocks on Hand.

We are informed that the following Stock of Gunny Bags is still on hand at this date:—

8,907.00 pieces Small bags.
5,929.00 „ Large „
14,836.00 „

### General

Your accounts are kept in the Chinese language and we have relied for translation on a Chinese Clerk in our employ in whom we place our confidence.

Yours faithfully,

THOMSON & CO.

(SIGNED)

Note: Shih-Ta being Chinese weight measurement about 1 picul.



缺 页

善後會電復朱委員慶瀾續撥賑款十萬元由 二十一年七月十八日

2182 朱子老勛鑒歌電奉悉承續匯賑款十萬元具仰厚惠災黎至深感謝已備具印領俟尊函奉到即寄敬先電復湖北水災善後會巧印

附來電

水災善後委員會鑒四日由中國銀行滙寄遺散災民費十萬元希查收電復並備具正副印收送組餘函詳朱慶瀾歌

善後會電復朱委員子橋收到麥款二十二萬二千元惟麥數價格祈詳示由

上海朱子橋先生鑒電誦悉並收到中國銀行漢行滙來麥款洋二十二萬二千元惟此次變價之麥數若干如何價格祈一併詳示為荷湖北水災善後委員會叩東

附朱委員慶瀾來電

漢口水災善後委員會鑒茲由中國銀行滙上麥款洋二十二萬二千元希查收見復為荷朱慶瀾

附朱委員慶瀾復電

漢口湖北水災善後委員會鑒東電悉前滙麥款二十二萬二千元係賑麥三千噸按每噸七十四元拆合此數特復朱慶瀾江

善後會准湖北省政府函請移撥農賑美麥修武昌防水堤錄本會決議案函復希查照由

敬復者案准

貴府團字第四二五七號公函略開請移撥農賑美麥二千噸修武昌防水堤至歸還時即由省庫設法籌還等由准此當經提交本會第三十九次執委會議決議撥借賑麥一千噸合洋七萬四千元歸省庫負責償還等語紀錄在卷相應錄案函復

貴政府請煩

查照為荷此致

湖北省政府

附來函一

逕啓者查水利局前因七九兩區以上堤防未列入工賑範圍無款興修曾經函由國民政府救濟水災委員會災區工作組轉請貴會決定由農

賑項下撥借美麥二千噸辦理旋因水利局不附歸還條件復經貴會議決作罷等因函復該局有案現在伏汛將臨水漲甚速武漢防水工程關係極為重要漢口方面雖已由貴會負責修築指日觀成武昌方面事同一律亦應尅日舉辦以策安全業飭水利局興建設廳會同計劃興修惟以省庫既屬奇絀堤款亦經用罄對於所需費用多方設法籌措無方而伏汛已屆萬難再緩此種情形當亦在貴會洞鑒之中擬請一視同仁酌予接濟將前允挪借之農賑美麥二千噸暫時移撥濟用至歸還之時即由省庫設法籌還相應函達希即查照辦理見復為荷此致 湖北省善後委員會 主席夏斗寅

### 附來函一

逕復者案准貴會善字第三二二六號公函以准本府函請移撥農賑美麥二千噸修武昌防水堤一案經提會決議撥借賑麥一千噸合洋七萬四千元歸省庫負責償還等由准此除分令水利局暨建設廳會同領用並令財政廳堤工經費管理委員會知照外相應函復貴會即希查照為荷此致 湖北省善後委員會 主席夏斗寅

## 善後會函漢口四段商團保安會為准函以建修禹王閣報水警鐘請撥款補助經會決議至多不過一千元函希查照由

逕復者前准

貴會大函略以建修禹王閣頂端置報水鐘檢送圖說請撥款補助興工等由經提交本會第四十一次執委會議因警鐘有報水關係決議應以小工賑撥工帮修所需工資至多不得超過一千元等語紀錄在案用特錄案函復即希查照為荷此致

漢口四段商團保安會

### 附來函

敬啟者竊維上古洪水橫流氾濫中國民無所定惟我大禹疏濬九河水由地行萬世利賴設立專祠以奉祭祀蓋所以崇德報功也敝會段內之禹王閣原在集稼嘴河邊迭經兵燹代有修建此次因闢民族路遵令折讓然以大禹功在萬世未便就此湮沒為保存古蹟起見會覓就邊義巷隙地函請漢口市商會轉呈 省市兩府核示旋以該地過狹不合建閣之用奉 令着再另覓其他公基呈核第思原建禹王閣依案濱流當有奧蘊似不宜遽遷而附近又苦無相當地點可覓因擬仍就集稼嘴稍進之馬路中點架空建閣不佔面積純用鐵筋翻砂結成四大圓柱自地樹立再架翻砂橫樑上築半修樓閣以一層供祀禹王以一層容人照料頂端置報水鐘俾得襄樊漲水電報即鳴鐘告警使船戶咸知先事防避緣當夏秋之間山洪暴發匯流於漢每因猝不及防致沖覆船隻溺斃人口損失貨物往往不可以數計也臨河閣面設置時計表樓下四面通

達雖車馬亦無妨礙就設崗位案管警棚再綴以燈通放光明至建閣之尺寸詳載圖說是於古蹟公益及市政莫不兼籌并顧盡臻於善所有擬就集稼嘴馬路中點架空修建禹王閣各緣由曾於本年一月二十一日續呈

漢口市政府核示旋奉知字第一五九六號批開呈圖均悉查該會擬於沿江馬路及民族路交叉中心點懸空建築禹王閣尚無不合應予照准仰即遵照此批等因在案敝會開會決議關於此項建閣工程業已估定滿擬尅日興工以副衆願祇以工程浩大段內各街鄰自遭去歲水災後元氣大傷百業凋敝已極此項鉅款一時難以籌集因之延擱至今莫能興修但保存古蹟最關重要貴會熱心義舉素所欽仰相應將建閣顛末及圖說一併函請查核即懇 大力維護概予撥款俾得即日興工早觀厥成則 貴會與閣並傳不朽仰荷 鴻施無任迫切待命之至此致  
湖北水災善後委員會 主席蔡嶽臣

**善後會函湖北省賑務會准函囑將餘存賑款撥辦各縣賑務等由茲撥一萬八千元先請出具**

**印領派員來會領取由 二十二年九月二日**

逕啟者案准

貴會賑字第三八號公函略以各縣因災請賑紛至沓來案經決議函請水災善後委員會將餘款撥交本會擇先收復匪區及本年潰堤成災縣分辦理賑務等因函囑將餘存賑款如數撥下以憑辦理等由准此查本會餘存賑款一萬八千元先行照撥請由

貴會出具印領派員來會領取相應函復即希

查照辦理爲荷此致

湖北省賑務會

附來函

逕啟者查本會第三次會議討論事項第二案各縣因災請賑現正紛至沓來應如何辦理請公決案決議函請水災善後委員會將餘款撥交本會並函請財政廳結清尾欠交本會擇新收復匪區及本年潰堤成災縣分辦理賑務等因紀錄在案案仰貴會痾瘵在抱慈善爲懷對於辦理賑濟事務夙承熱忱贊助除分函外相應函請貴會將餘存賑款如數撥下以憑辦理各縣災賑至緞公誼此致 湖北水災善後委員會 主席 孟廣澎 二十二年八月二十三日

總會電本會爲急農兩賑存款利息經結束委員會議決作爲撥款請出具印領送會彙核由

二十二年四月七日

湖北水災善後委員會鑒前准感代電以急農兩項賑款存息已作辦公經費陸續開支俟結束後再行具報等因當經提交結束委員會核議決貴會急農兩賑存款利息二萬一千一百八十八元八角六分應作為本會撥交貴會之款並由貴會出具印領送致本會彙案核銷等因相應電請查照辦理為荷 救濟水災委員會陽印

善後會電復總會為本會所存銀行之賑款係綜合本省籌款在內其息無法劃分除照數出具

印領電達外特此申明敬希垂察由 二十二年四月十九日

上海國民政府救濟水災委員會助鑒奉陽代電示以急農兩項賑款利息二萬一千一百八十八元八角六分經結束會核議決應作大會撥交本會之款囑出具印領送會彙案核銷等因下會本應照辦惟查本會前放銀行經存賑款係綜合大會撥款及本省急賑會所籌移交各款之利息一併在內並未單獨另存現在無從劃分茲奉前因除仍照數出具印領隨電送請彙案核銷外特此申明敬希垂察湖北水災善後委員會叩皓印

善後會呈總會賑款利息項下動支本會員工津貼工資報請核銷由 二十二年十二月十九日

敬呈者本會賑款利息洋二萬一千一百八十八元八角六分一款前經具報在案茲值會務結束自應報請核銷惟本會係由湖北急賑會與湖北分會合併改組而成其湖北急賑會籌募捐款近百萬元賑品為數亦多此種捐款之利息亦在此二萬一千餘元之內無從劃分而本會經費自二十年十一月組織成立以來共用洋五萬四千餘元比較利息總數超過一倍又不便全數列報爰於本會經費內劃出員役津貼工資一項在於前項利息內動支計自二十年十一月十一日起至二十二年二月底止計十六個月共支洋二萬一千五百二十元〇〇六分理合造表檢同單據呈乞

鈞會鑒核准核銷再此項員役津貼工資總數超過利息總數三百三十一元二角即在湖北急賑會籌募捐款內彌補又本會職員除義務外按月支給津貼併無俸薪又二十年十一月本會改組成立之初各員津貼係開單由各該員蓋章具領并無各個單據合併聲明謹呈 國民政府救濟水災委員會

計呈表一份計四紙 單據粘存簿十六本

二十年湖北水災賑濟彙編

會計



湖北水災急賑會

中央賑務會撥款收支表

急賑

第 全 頁

摘 要	收 入	付 出	備 考
中央賑務會撥發	1 7 0 0 0 0 0 0 0		
嘉魚縣急賑費		5 0 0 0 0 0 0	
黃岡縣急賑費		5 0 0 0 0 0 0	
咸寧縣急賑費		5 0 0 0 0 0 0	
應城縣急賑費		5 0 0 0 0 0 0	
鍾祥縣急賑費		5 0 0 0 0 0 0	
江陵縣急賑費		5 0 0 0 0 0 0	
監利縣急賑費		5 0 0 0 0 0 0	
石首縣急賑費		5 0 0 0 0 0 0	
鄂城縣急賑費		5 0 0 0 0 0 0	
天門縣急賑費		5 0 0 0 0 0 0	
圻水縣急賑費		5 0 0 0 0 0 0	
漢陽縣急賑費		5 0 0 0 0 0 0	
陽新縣急賑費		5 0 0 0 0 0 0	
安陸縣急賑費		5 0 0 0 0 0 0	
武昌縣急賑費		5 0 0 0 0 0 0	
黃梅縣急賑費		5 0 0 0 0 0 0	
沔陽縣急賑費		5 0 0 0 0 0 0	
大冶縣急賑費		5 0 0 0 0 0 0	
黃陂縣急賑費		5 0 0 0 0 0 0	
松滋縣急賑費		5 0 0 0 0 0 0	
省會辦事處		7 0 0 0 0 0 0	
	1 7 0 0 0 0 0 0 0	1 7 0 0 0 0 0 0 0	

二十年湖北水災賑濟彙編

會 計

一七

# 湖北水災急賑會

## 捐款收支表

第一頁

摘要	收入			付出			備考
各方捐款	630	835	462				
華北慈善會	53	610	820				
梅神父捐助各種藥品	858	170					
收容所漢口一所				39	706	170	
"  "  二所				10	350	720	
"  "  三所				11	278	728	
"  "  四所					182	180	
"  "  五所				6	788	500	
"  "  六所				1	000	000	
"  "  七所				5	030	530	
"  "  八所					629	300	
"  "  九所				6	653	220	
"  "  十一所				1	243	556	
"  "  十二所				3	964	700	
"  "  十三所				5	231	950	
"  "  十四所				4	294	200	
漢陽一所				1	286	030	
"  "  二所				8	144	280	
外勤隊第一隊漢口市				2	402	088	
"  第二隊漢市及赫山				1	131	156	
"  第三隊漢口市				1	658	717	
"  第四隊武昌南鄉				1	143	372	
"  第五隊漢口市				2	359	400	
"  第六隊漢陽鄉區				1	438	951	
"  第七隊漢口市				1	003	410	
"  第八隊漢陽鄉區				1	594	200	
"  第九隊武昌鄉區				1	207	956	
"  第十隊武昌東鄉				1	143	386	
"  第十一隊漢陽赫山				2	779	545	
"  第一組新堤				4	952	700	

湖北水災善後委員會調製

二十一年湖北水災賑濟彙編

會計

一八

# 湖北水災急賑會

## 捐款收支表

第二頁

二十二年湖北水災賑濟彙編

會計

一九

摘 要	收 入	付 出	備 考
外勤隊第二組樊口		21291050	
” 第三組黃岡西河六區		12383070	
省會辦事處		112762244	
省會公安局代搭蓆棚		13318087	
十縣急賑費		50000000	
漢陽辦事處		5325042	
漢陽縣政府查放沌口災民饅頭		129650	
常德商會汕頭捐款指撥		3971000	
漢口紅十字會掩埋費		2000000	
岳委員收檢浮尸浮棺		3200000	
漢口公安局十六署代運浮棺		128000	
補助漢口市政府防疫費		2000000	
臨時醫院		12581700	
漢口市立醫院治療費		6475250	
漢口國醫分館防疫費		2000000	
漢口衛生管理處防疫費		1103580	
湖北省立醫院治療費		2000000	
石灰		8962970	
災民回籍辦事處		9520770	
調查股小輪汽油及火食		524460	
蔡甸粥廠		6820000	
購製藥品		23105040	
購買篾蓆		2090000	
裝米蓆袋		1944800	
武漢警備司令部義渡		4136000	
義渡		4537000	
救生划子		276000	
施水划子		2688200	
移交善後會		121425580	
	693027982	693027982	

湖北水災善後委員會調製

# 湖北水災急賑會

## 特稅附加捐款收支表

第 全 頁

二十年湖北水災賑濟會

會計

摘 要	收 入	付 出	備 考
湖北特稅附入捐	7 0 0 0 0 0 0 0 0		
水災日刊		4 3 2 8 7 1 0	
印製湖北水災地圖		2 6 0 0 0 0 0	
水災照片材料		4 9 5 4 0 0	
印刷品		1 7 2 9 0 0 0	
朱聞二委員旅費		5 6 6 2 0 0	
南昌運米旅費		6 0 3 8 0 0	
撻江太古兩公司篾席棧租		5 5 1 9 0 0	
賃典耕牛		2 5 8 7 0 0	
差划		3 6 8 6 4 0 0	
銀行公會墊款三十萬元息金		6 0 4 8 0 0 0	
漢口市修補馬路材料		8 3 9 8 1 7 0	
雜支		2 1 4 8 6 4 0	
漢口公安局除糞費		4 5 0 3 0 0 0	
振品運費		2 6 5 2 0 0	
撫卹漢口公安局第一署隊士		3 0 0 0 0 0 0	
撫卹武昌公安局隊士		2 0 0 0 0 0 0	
補助漢口孤兒院		2 0 0 0 0 0 0 0	
移交善後會		1 3 3 1 6 8 8 0	
	7 0 0 0 0 0 0 0 0	7 0 0 0 0 0 0 0 0	

湖北水災善後委員會調製

國民政府救濟水災委員會湖北分會

賑 款 收 支 表

第 一 頁

二十一年湖北水災賑濟彙編  
會 計

摘 要	收 入	付 出	備 考
總會撥款第一次	20000000		20/9/3 貝克君交來
” 第二次	20000000		21/5/30 ”
” 第三次	400000000		20/9/29 工作組交來
” 第四次	220000000		20/10/16 ”
捐 款美國紅十字會捐	457144150		美金十萬元折合國幣
” 雜 戶 捐 款	15740740		
雜項收入中國銀行存款利息	1252550		
” 上 海 ”	1024470		
發黃岡縣		2650000	
”大冶”		1000000	
”沔陽”		1000000	
”雲夢”		25000000	
”黃梅”		25000000	
”廣濟”		16000000	
”蕪春”		1500000	
”潛江”		844880	
”鄂城”		1250000	
”蕪水”		16000000	
”嘉魚”		803130	
”枝江”		12000000	
”松滋”		12000000	
”漢川”		25000000	
衛生防疫組		40000000	
挖溝洩水		1320000	
挖溝洩水		924300	
補 路		2078500	
掃除街道污泥		2723710	漢口市政府衛生處領用
補助武昌貧苦災民臨時施診所		3000000	
購買麵粉 5,250包		16450500	
” 饅頭 16,057.5斤		1487000	

湖北水災善後委員會調製

國民政府救濟水災委員會湖北分會

賑 款 收 支 表

第 二 頁

二十一年湖北水災賑濟彙編  
會 計

摘 要	收 入	付 出	備 考
購買蚕豆 11,623.3石		69289020	
” 米 42,973,518石		410828300	
” 蘆蓆132,054條		34331270	
” 油紙 34,500張		1181600	
” 皮稿 22,658根		4711340	
” 寒衣120,000套		284400000	
搭棚工資及費用		1034880	
寒衣保險費		330120	
衛生材料板棺及殮費		113000	
運輸小輪煤斤190噸		4235000	
賑品起卸駁力		2529780	
調查員赴各縣調查災情用費		5248140	
調查員劉順真被匪綁去損失		176500	
漢陽辦事處經費		773750	
赫山 ”		940050	
武昌辦事處經費		675620	
黃陵礮賑區經費		786200	
卓刀泉 ”		305000	
青 山 ”		439300	
本會有給員役薪工		2496080	
” 文具		1168400	
” 廣告及印刷		1749100	
” 郵電		12630	
” 設備		98520	
” 員役伙食		723750	
” 雜費		521610	
湯笙洋行查賬		627950	
移交善後會		97402980	
	1135161910	1135161910	

二二

湖北水災善後委員會調製

# 湖北水災善後委員會

## 總會直發款收支表

第 全 頁

二十二年湖北水災賑濟彙編  
會 計

摘 要	收 入	付 出	備 考
總會撥來 第一次	40000000		20/12/21撥到
” 第二次	70000000		21/1/18 ”
” 第三次	70000000		21/2/11 ”
” 第四次	10000000		21/6/13 ”
” 第五次	6383850		21/6/27 ”
分會移交	97402980		
急賑會撥來變售大餅740件所得現款	1196000		
本會捐款項下撥來抵付尾數	26550		
上海銀行捐款指定修築大堤口水菓湖馬路	12000000		
發公安縣		12000000	
” 天門 ”		25000000	
” 監利 ”		25000000	
” 黃陂 ”		1156720	
” 咸寧 ”		800000	
” 黃岡界埠余集		2513280	
賑區		1026390	
新賑區		14711000	
各婦孺救濟所		151729640	
補助水災續濟會		8270360	
修築大堤口水菓湖馬路		12000000	詳工務股收支表
” ”		8682410	”
吳德施經辦武昌搭棚及收容所		11317590	
程榮卿經手在赫山施放蘆蓆		1965000	
棺木		7769850	
殮埋費		1341200	
各縣寒衣麥種等項運費		12579480	
補助趙煥章搭橋		7500000	
” 武漢水災孤兒救養所		1000000	
除款撥歸小組會加撥款戶		646460	
	307009380	307009380	

湖北水災善後委員會調製

湖北水災善後委員會

美麥變售現款收支表

第一頁

二十年湖北水災賑濟彙編

會計

摘 要	收 入	付 出	備 考
麥4.862.532噸變價	396829670		詳美麥變價表
粉69.881包變價	196371700		詳美粉 ”
易糧委員會撥匯5000噸	370000000		
小工賑		284414910	詳工務股收支表
防水工程		388608430	” ”
賑 區 賑款		9371040	
” 運費		3159200	
” 經費		4179190	
新賑區 賑款		112450	
” 運費		2011970	
” 經費		4466620	
災工眷屬施賑處藥品及遣送費		2611500	
” ” 運費		67250	
” ” 經費		2187250	
撥付湖北省政府武昌防水堤		74000000	
路經費			
張難先發放收復被水匪區蘿		650000	
葡種			
補助救濟麻城縣河南難民賑款		16500000	
補助漢口孤兒院開辦費		20000000	
修築張公堤不足之款		9697020	
續售存麥483.805噸	34108250		詳美麥變價表
續售存粉8897包	21352800		詳美粉 ”
附雜品變價煙煤碎屑45噸	630000		
” 米麥蔴袋15.126條	744760		
” 漢口婦孺救濟二所用	74570		
餘藥草			
本會捐款戶撥來抵付尾數	12520		

二四

湖北水災善後委員會調製



# 湖北水災善後委員會

## 美麥變售現款收支表

第二頁

二十年湖北水災賑濟彙編  
會計

摘 要	收 入	付 出	備 考
被水匪區 潛江縣		13061100	民政廳派員查放
” ”		7310700	” ”
” 英山”		14922700	” ”
” 沔陽”		33972130	” ”
” 陽新”		5321290	” ”
” 江陵”		2400000	” ”
” 漢川”		2000000	” ”
” ”		2460000	” ”
” 天門”		7650000	” ”
” 監利”		6380000	” ”
” 孝感”		1000000	” 發給補助黃家冲賑款
” 沔陽”		5000000	” 發給補助阜成院賑款
” ”		6000000	” 派員查放
” 潛江”		4685000	” ”
” 江陵”		5600000	” 撥交縣政府發放
” 禮山”		10000000	” 撥交縣政府發放
” 棗陽”		10000000	” ”
” 襄陽”		20000000	” 第八區行政專員公署發放
” 陽新”		24678710	” 省賑務會具領轉發
” 通山”		5000000	” ”
購買藥品		9251000	
補助紅十字會殮埋費		3000000	
查賑費民政廳派員分赴各縣查災用費		5638800	
放賑費民政廳派員分赴各縣放賑用費		9708430	
遺送費本會直發		131600	
餘款撥歸小組會加撥款戶		42920	
	1020124210	1020124210	

二五

湖北水災善後委員會調製

湖北水災善後委員會工務股

工賑款收支表

第一頁

二十年湖北水災賑濟彙編  
會計

摘	要	收	入	付	出	備	考
善後會美麥變價款項下撥發		673	023340				
，，直發款項下撥發			8682410				
工程捐款		31050000					
分金爐一二段土堤				90120840			
滑坡附赫山採石				60296270			
洋灰鉄筋牆				100136690			
橋口至博學書院土堤第一段				3337080			
，，第二段				10238680			
，，第三段				2686010			
漢江街加閘板				1895520			
橋口防水土堤脚接一二段涵洞				168330			
藥料工程師測繪員夫薪餉				6144430			
玉帶門車站總出水溝				463270			
沿江防水堤面石子馬路				20596230			
沿江洋灰牆花卉				729500			
，，電燈				492450			
，，滑坡黃土				5440910			
，，草皮				1025840			
周家巷至打扣巷沿江鐵欄杆				2496230			
防水陰溝閘孔				1500750			
運閘板及建市府閘板墊台				96500			
代修張公堤				1950090			
江漢關至龍王廟馬路				28824900			
打扣巷至橋口陸街				27857170			
培植龍王廟舊址				9862760			
分金爐涵洞				272320			
建紀念碑及加修堤角礮岸				4551640			
堤路種樹				1329800			
沿洋灰牆草費				640000			
美孚洋行土方費				300000			
漢口四段保安會出水溝費				500000			
太古洋行土砂費				1000000			
紀念碑亭				2025000			

湖北水災善後委員會調製

湖北水災善後委員會工務股

工賑款收支表

第二頁

摘	要	收	入	付	出	備	考
撥付漢口市沿江防水堤款保管委員會				30000000			
橋口至博學書院馬路				6044500			
武泰關晒甲山挖溝放水				1486450			
晒甲山武泰關青山搭蓋蓆棚				2348390			
中正路中山公園				10903620			
漢口飛機場航空路				3067950			
大智門車站馬路				1800000			
漢口守望台				45311140			
橋口橫街人字溝碎石馬路				5436500			
太昌路				8538280			
閱馬廠至洪山街口頭馬路				24643880			
筷子湖土堤				9307530			
購置工具修配零件測量員夫薪餉				3307710			
香烟廠至砲台馬路				6429440			
橋口至循道會馬路				6094630			
福音堂至香烟廠馬路				6106960			
大堤口至水果湖馬路				30659460			
東湖馬路				2253870			
東湖壩洋灰鐵筋橋				1510060			
水果湖至老鼠尾馬路				2797580			
水果湖蟹石馬路				1143850			
武昌工振辦事處經費				5179370			
街口頭至卓刀泉馬路				9562390			
民族路				37696010			
水果湖至茶葉港馬路				1000000			
武豹長途汽車費				2000000			
丹水池至堤角接張公堤及蒸水廠至丹水池馬路				14666140			
姑嫂樹馬路				13787480			
張公堤面馬路				32743350			
合 計			712755750	712755750			

湖北水災善後委員會調製

二十年湖北水災賑濟彙編

會計

二七

# 湖北水災善後委員會

## 小組會加撥款收支表

第 全 頁

摘 要	收 入	付 出	備 攷
總會撥發災區工作組武漢辦事處	2000000000		21/5/25交到
交來			
"    中國銀行匯來	1000000000		21/7/5匯來
銀行存息蔡甸辦事處及漢口救濟	18800		
三所報收存款利息			
直發款戶撥來抵付尾數	646460		
婦孺救濟所漢口第二所		15244700	
"    漢口第三所		3475470	
"    武昌		17464670	
蔡甸辦事處		1293910	
棗陽放賑處		10734590	
遣送費		14412790	
湖北省政府農民借貸處		50000000	
農村金融救濟處		50000000	
補助老河口粥廠		20000000	
"    武漢水災孤兒教養所		10000000	
"    長春觀孤兒院		636000	
購米4500包		50000000	蔡甸辦事處發放
購麥500噸向安獻今購		41625000	原購500噸又磅餘11.634噸 共計511.634噸除蔡甸辦事處 發放401.814噸除存109.82噸 變售現款
結存美麥變價109.82噸	7742310		
美麥變價款戶撥來抵付尾數	42920		
被水匪區漢川縣民政廳派員		50000000	
查放			
"    天門"    "		2999700	
"    天門"    "		115500	
"    新堤"    "		1242180	
"    潛江縣"    "		3494200	
"    監利"    "		50000000	
"    羅田"    "		11741180	
"    羅田"    "		7979600	
"    漢陽"    "		9991000	
"    荊門"    "		70000000	
"    黃安"    "		20000000	
補助樊城孤兒院		30000000	
	308450490	308450490	

湖北水災善後委員會調製

二十年湖北水災賑濟彙編

會 計

二八

# 湖北水災善後委員會

## 特稅附加收支表

第 全 頁

二十年湖北水災賑濟彙編  
會  
計

摘 要	收 入	付 出	備 考
急賑會移交	13316880		
特稅處交來	97119800		
補助漢口市立醫院		4000000	
"  漢口市婦孺救濟院		1000000	
"  漢口市國醫分館		2000000	
"  修理漢口報水鐘		1000000	
"  漢陽永和垸堤工		2000000	
"  漢口紅十字會平糶		1500000	
"  武昌長春觀同善會		1000000	
"  武昌二十一年冬賑		3632600	
辦理貸牛經旅運各費		12333190	
撥付武漢警備部建築守望台 災工工資		8000000	
變售搭橋木板損失		3981470	
查放急賑及查案各項旅費		2819330	
棧租及保險等費		984260	
賑品運輸費		2705000	
本會臨時費		5250630	
印刷圖表公告等費		5207910	
團風災工眷屬施賑處經費		146000	
本會經費 津貼		13338500	
"  工資		1267500	
"  文具		5373330	
"  火食		13124350	
"  交通		734720	
"  購置		139660	
"  雜支		3163940	
"  茶炭		1553300	
編印費		5588200	
工務股編印費		2000000	
結束預備費		4000000	
撥入利息戶		331200	
撥付湖北省賑務會		2261090	
	110436680	110436680	

二九

湖北水災善後委員會調製

# 湖北水災善後委員會

## 捐款收支表

第 全 頁

二十二年湖北水災賑濟彙編

會 計

三〇

摘 要	收 入	付 出	備 考
急賑會移交	121425580		
本會經收	34456500		
"  工程捐款	19050000		
賑糧及麻袋		1821720	
搭撤棚屋用費		4186740	
委託漢口市善堂聯合會辦理		500000	
收殮			
施放棺木		1260000	
遣送災民回籍		661550	
貸牛價款		71732600	原購牛1440頭付價洋71
			.986,60斃牛28頭變售
			得價254.00故列支如上數
民政廳經發漢川南屏垸辦理		4000000	
貸牛			
徐督辦經發鄂西七縣汽車路		21000000	
工程費			
補助漢口孤兒院		29000000	
"  漢口市善堂聯合會掩埋費		500000	
"  武昌寶通寺災童米費		400000	
"  貧民教養所稻草費		122380	
"  漢口紅十字會收殮費		1000000	
修補華商街馬路		100000	
撥付漢口市防水堤款保管委		19050000	工程捐款項下動支.詳
員會			工務股收支表
撥歸直發款戶		26550	
"  美麥變價款戶		12520	
撥付湖北省賑務會 第一次		18000000	
"                  第二次		1558020	
	174932080	174932080	

湖北水災善後委員會調製



# 湖北水災善後委員會

## 美麥收付表

第 全 頁

二十年湖北水災賑濟彙編

會 計

三二

摘 要	收 入	付 出	備 考
總會災區工作組武漢辦事處撥來	10811094		
” ”	2843606		麵粉 83781 包合麥
” ”	1345300		由五區糧站撥借發放各 災工眷屬施賑處
賑濟委員會匯款三十七萬元折麥 粉	5000000		
發賑區 赫山辦事處	38806		
” 武昌 ”		706116	
發新賑區石嘴 ”		537900	
” 橫店 ”		673007	
” 蔡甸 ”		397488	
災工眷屬施賑處黃石港		1763184	
” ”		17350	麵 507 袋合麥
” ”		15850	
” 黃州		9689	麵 290 袋合麥
” ”		212550	麵 6234 袋合麥
” 巴河		189130	
” 石灰窰		51480	麵 1510 袋合麥
” 遣送災工途		206460	
中口糧		27850	麵 817 袋合麥
” 團風		44120	
” 青山		289674	
” 鄂城		16120	
” ”		34860	麵 1022 袋合麥
” 遣送黃州災工		124500	麵 3647 袋合麥
” ” 石灰窰災工		72750	
發石首縣		90000	小麥 1500 担以美麥九折 掉換發放
” 應城 ”		152734	麵 1500 袋合麥 十軍司 令部經放
” 楊葉蝦子滯		13577	麵 400 袋合麥 十六路 總指揮部經放
續發監利縣		15600	
補助漢陽守望台工程		112000	
” 漢口孤兒院		3745	
換本廠麵粉		1232105	附掉換本廠麵粉收付表
麥變價		5346337	附美麥變價表
粉變價 粉 78778 包合麥		2673550	附美粉變價表
易糧委員會變售		5000000	
青山施賑處堆存第五區糧站 美麥運回損失		9080	函報有案
合 計	20038806	20038806	噸

湖北水災善後委員會調製



## 美 麥 變 價 表

承 購 商	每 担 價 格	担 數	價 值 金 額	合 計 噸 數	備 考
勝 新					
第一次	5.35	3,360.000	17,976.00	224.000	每噸合價 \$ 80.25
“二”	5.55	8,454.32 $\frac{7}{8}$	46,921.52	563.622	“ ” 83.25
“三”	5.40	1,808.46 $\frac{3}{8}$	9,765.70	120.564	“ ” 81.00
福 新					
第一次	5.30	3,360.000	17,808.00	224.000	“ ” 79.50
“二”	5.40	17,993.180	97,163.17	1,199.545	“ ” 81.00
宏 昌 順					
第一次	5.35	3,360.000	17,976.00	224.000	“ ” 80.25
金 龍					
第一次	5.55	16,800.000	93,240.00	1,120.000	“ ” 83.25
“二”	5.40	720.780	3,892.26	48.052	“ ” 81.00
“三”	5.30	1,500.000	7,950.00	100.000	“ ” 79.50
五 豐					
一 次	5.40	10,453.88%	56,451.00	696.926	“ ” 81.00
裕 隆					
一 次	5.35	1,333.780	7,135.72	88.919	“ ” 80.25
承 豐					
一 次	5.55	433.55 $\frac{3}{4}$	2,406.24	28.904	“ ” 83.25
紅 卍 字 會					
一 次	5.40	3,360.000	18,144.00	224.000	“ ” 81.00
福 新					
第三次	4.70	7,257.07 $\frac{1}{2}$	34,108.25	483.805	“ ” 70.50
合 計		80,195.04%	430,937.86	5,316.337	

## 美粉變價表

承 購 人	每 包 價 格	價 值 金 額	變 售 包 數	備 考
第 十 軍				
第一次	\$ 2.90	8,700.00	3,000	
"二"	" 2.90	13,050.00	4,500	
第四十八師	" 2.60	20,800.00	8,000	
元 康				
第一次	" 2.90	15,080.00	5,200	
"二"	" 2.80	25,200.00	9,000	
"三"	" 2.80	12,600.00	4,500	
"四"	" 2.80	17,626.00	6,295	
元 記				
第一次	" 2.90	35,510.50	12,245	
"二"	" 2.80	24,486.00	8,749	
"三"	" 2.60	8,819.20	3,392	
第 四 師 元 記 代 售	" 2.90	14,500.00	5,000	
元 記	" 2.40	14,412.00	6,005	
紅 卍 字 會	" 2.40	6,940.80	2,892	
合 計		\$ 217,724.50	78,778包	

二十年湖北水災賑濟彙編

會 計

三四

湖北省水災善後委員會

美麥對換本粉收付表

收				入		付		出	
廠號	換粉包數	對換成分	付麥斤數	合麥噸數	發放區域	發放包數			
勝新	18,163	麥100斤換粉 68斤	981,603斤5兩	654.402	赫山辦事處	13,860			
裕隆	7,000	” ” 68斤	378,306斤	252.204	武昌 ”	14,683			
福新	3,000	” ” 1.85包	162,162斤	108.108	漢陽 ”	4,000			
五豐	6,000	” ” 1.84包	396,087斤	217.391	武昌徐家鄉	620			
					鄭縣	1,000			
合計	34,163包			1,232.105噸		34,163包			

湖北水災急賑救濟善後三會

賑款收支總表

第 全 頁

二十年湖北水災賑濟彙編

會計

三六

摘 要	收 入	付 出	備 考
中央賑務會撥發款	170000000		
國民政府救濟水災委員會直發款	856383850		
小組會加撥款	300000000		
美麥變價款	1018662360		
特稅附加捐款	167119800		
捐款	743225222		
美國紅十字會捐款	457144150		
工程捐款	31050000		
存款利息	23484680		
雜項	10387640		
收容所		128684654	
外勤隊		172635545	
粥 廠		6820000	
施 水		2688200	
救 生		276000	
義 渡		8673000	
賑 區		199423326	
新賑區		112450	
婦孺救濟所		141679520	
搭 橋		11481470	
採 辦		599853170	
醫 藥		107524570	
掩 埋		20812050	
寒 衣		284400000	
清 潔		20047680	
資 遣		45991600	
查 放		381866380	
被水匪區		342260590	
運 費		33302600	
補 助		122784910	
防水工程		426676230	
小工賑		303776540	
省府及民政廳借撥移交各項		185619110	
機 郵		500000	
經 費		161303620	
雜 項		46476287	
編印費		7588200	
結束預備費		4000000	
合 計	3777457702	3777457702	

湖北水災善後委員會調製

## 收 容 所

摘 要	金 額	動支款類	經付機關
漢口第一所	3 9 7 0 6 1 7 0	捐 款	急賑會
” 第二所	1 0 3 5 0 7 2 0	”	”
” 第三所	1 1 2 7 8 7 2 8	”	”
” 第四所	1 8 2 1 8 0	”	”
” 第五所	6 7 8 8 5 0 0	”	”
” 第六所	1 0 0 0 0 0 0	”	”
” 第七所	5 0 3 0 5 3 0	”	”
” 第八所	6 2 9 5 0 0	”	”
” 第九所	6 6 5 3 2 2 0	”	”
” 第十一所	1 2 4 3 5 5 6	”	”
” 第十二所	3 9 6 4 7 0 0	”	”
” 第十三所	5 2 3 1 9 5 0	”	”
” 第十四所	4 2 9 4 2 0 0	”	”
漢陽第一所	1 2 8 6 9 0 3 0	”	”
” 第二所	8 1 4 4 2 8 0	”	”
吳德施經辦武昌搭棚及收容所	1 1 3 1 7 5 9 0	總會直發款	善後會
合 計	1 2 8 6 8 4 6 5 4		



## 粥 廠

摘 要	金 額	動支款類	經付機關
蔡甸辦事處	6 8 2 0 0 0 0	捐 款	急賑會
合 計	6 8 2 0 0 0 0		

## 施 水

摘 要	金 額	動支款類	經付機關
施水划子	2 6 8 8 2 0 0	捐 款	急賑會
合 計	2 6 8 8 2 0 0		

## 救 生

摘 要	金 額	動支款類	經付機關
救生划子	2 7 6 0 0 0 0	捐 款	急賑會
合 計	2 7 6 0 0 0 0		

## 義 渡

摘 要	金 額	動支款類	經付機關
義 渡	4 5 3 7 0 0 0	捐 款	急賑會
武漢警備部義渡	4 1 3 6 0 0 0	”	”
合 計	8 6 7 3 0 0 0		

## 賑 區

摘 要	金 額	動支款類	經付機關
省會辦事處	7 0 0 0 0 0 0 0 0	中央振務會款	急賑會
漢陽 ”	5 3 2 5 0 4 2	捐 款	”
省會 ”	1 1 2 7 6 2 2 4 4	”	”
程榮卿在赫山施放蘆蓆	1 9 6 5 0 0 0	總會直發款	善後會
省會辦事處	9 3 0 7 2 8 0	總會麥款	”
易藍生經放武昌賑款	6 3 7 6 0	”	”
合 計	1 9 9 4 2 3 3 2 6		

## 新 賑 區

摘 要	金 額	動支款類	經付機關
石嘴辦事處	8 6 2 2 0	總會麥款	善後會
橫店	2 6 2 3 0	”	”
合 計	1 1 2 4 5 0		



## 婦孺救濟所

摘 要	金 額	動支款類	經付機關
漢口一所	4 4 4 8 1 0 0 0	總會直發款	善後會
” 二所	1 4 5 6 1 1 8 0	”	”
” 三所	1 5 6 4 6 3 0	”	”
漢陽一所	2 1 4 5 2 7 9 0	”	”
” 二所	9 1 3 4 6 6 0	”	”
武 昌	2 6 4 0 5 8 9 0	”	”
漢口二所	9 5 9 1 0 6 0	總會加撥款	”
” 三所	2 5 4 3 6 3 0	”	”
武 昌	1 1 9 4 4 6 8 0	”	”
合 計	1 4 1 6 7 9 5 2 0		

## 搭 橋

摘 要	金 額	動支款類	經付機關
補助趙煥章搭橋	7 5 0 0 0 0 0	總會直發款	善後會
變售搭橋木板損失	3 9 8 1 4 7 0	特稅附加	”
合 計	1 1 4 8 1 4 7 0		

辦 探

摘 要	金 額	動支款類	經付機關
沌口災民饅頭	1 2 9 6 5 0	捐 款	急 賑 會
篾席	2 0 9 0 0 0 0	”	”
蔴袋	1 9 4 4 8 0 0	”	”
石灰	8 9 6 2 9 7 0	”	”
麪粉	1 6 4 5 0 5 0 0	總會直發款	分 會
饅頭	1 4 8 7 0 0 0	”	”
蠶豆	6 9 2 8 9 0 2 0	”	”
米	4 1 0 8 2 8 3 0 0	”	”
蘆蓆	3 4 3 3 1 2 7 0	”	”
油紙	1 1 8 1 6 0 0	”	”
皮槁	4 7 1 1 3 4 0	”	”
米向上海籌募各省水災會湖北 義賑事務所	5 0 0 0 0 0 0	總會加撥款	善後會
麥 500 噸向安獻今購	4 1 6 2 5 0 0 0	”	”
賑糧及蔴袋	1 8 2 1 7 2 0	捐 款	”
合 計	5 9 9 8 5 3 1 7 0		

二十年湖北水災賑濟彙編

會 計

四二



## 掩 埋

摘 要	金 額	動支款類	經付機關
漢口紅十字會	2 0 0 0 0 0 0	捐 款	急 賑 會
岳委員經辦	3 2 0 0 0 0 0	”	”
漢口公安局十六署	1 2 8 0 0 0 0	”	”
板棺及殮費	1 1 3 0 0 0 0	總會直發款	分 會
棺 木	7 7 6 9 8 5 0	”	善 後 會
殮 埋 費	1 3 4 1 2 0 0	”	”
紅十字會	3 0 0 0 0 0 0	總會來款	”
委托漢口市善堂聯合會辦理收殮	5 0 0 0 0 0 0	捐 款	”
棺 木	1 2 6 0 0 0 0	”	”
漢口紅十字會	1 0 0 0 0 0 0	”	”
善堂聯合會	5 0 0 0 0 0 0	”	”
合 計	2 0 8 1 2 0 5 0		

二十年湖北水災賑濟彙編

會 計

## 寒 衣

摘 要	金 額	動支款類	經付機關
寒衣 120,000 套	2 8 4 4 0 0 0 0 0	總會直發款	分 會
合 計	2 8 4 4 0 0 0 0 0		

## 清 潔

摘 要	金 額	動支款類	經付機關
漢口公安局除糞	4 5 0 3 0 0 0	特稅附加	急 賑 會
漢口市修補馬路材料費	8 3 9 8 1 7 0	”	”
掃除街路污泥	2 7 2 3 7 1 0	總會直發款	分 會
挖溝洩水	1 3 2 0 0 0 0	”	”
挖堤洩水	9 2 4 3 0 0	”	”
補路	2 0 7 8 5 0 0	”	”
修補中山路華商街馬路工食	1 0 0 0 0 0 0	捐 款	善 後 會
合 計	2 0 0 4 7 6 8 0		



## 查 放

摘 要	金 額	動 支 款 類	經 付 機 關
嘉魚縣	5 0 0 0 0 0 0	中央賑務會款	急 賑 會
黃岡	5 0 0 0 0 0 0	”	”
咸甯	5 0 0 0 0 0 0	”	”
應城	5 0 0 0 0 0 0	”	”
鍾祥	5 0 0 0 0 0 0	”	”
江陵	5 0 0 0 0 0 0	”	”
監利	5 0 0 0 0 0 0	”	”
石首	5 0 0 0 0 0 0	”	”
鄂城	5 0 0 0 0 0 0	”	”
天門	5 0 0 0 0 0 0	”	”
圻水	5 0 0 0 0 0 0	”	”
漢陽	5 0 0 0 0 0 0	”	”
陽新	5 0 0 0 0 0 0	”	”
安陸	5 0 0 0 0 0 0	”	”
武昌	5 0 0 0 0 0 0	”	”
黃梅	5 0 0 0 0 0 0	”	”
沔陽	5 0 0 0 0 0 0	”	”
大冶	5 0 0 0 0 0 0	”	”
黃陂	5 0 0 0 0 0 0	”	”
公安	5 0 0 0 0 0 0	”	”
圻春	5 0 0 0 0 0 0	捐 款	”
孝感	5 0 0 0 0 0 0	”	”
漢川	5 0 0 0 0 0 0	”	”
蒲圻	5 0 0 0 0 0 0	”	”
松滋	5 0 0 0 0 0 0	”	”
枝江	5 0 0 0 0 0 0	”	”
( 接 下 頁 )			

## 查 放

摘 要	金 額	動支款類	經付機關
廣濟縣	5 0 0 0 0 0 0	捐 款	急 賑 會
羅田	5 0 0 0 0 0 0	”	”
潛江	5 0 0 0 0 0 0	”	”
雲夢	5 0 0 0 0 0 0	”	”
黃岡	2 6 5 0 0 0 0	總會直發款	分 會
大冶	1 0 0 0 0 0 0	”	”
沔陽	1 0 0 0 0 0 0	”	”
雲夢	2 5 0 0 0 0 0	”	”
黃梅	2 5 0 0 0 0 0	”	”
廣濟	1 6 0 0 0 0 0	”	”
蕪春	1 5 0 0 0 0 0	”	”
潛江	8 4 4 8 8 0	”	”
鄂城	1 2 5 0 0 0 0	”	”
蕪水	1 6 0 0 0 0 0	”	”
嘉魚	8 0 3 1 3 0	”	”
枝江	1 2 0 0 0 0 0	”	”
松滋	1 2 0 0 0 0 0	”	”
漢川	2 5 0 0 0 0 0	”	”
公安	1 2 0 0 0 0 0	”	善 後 會
天門	2 5 0 0 0 0 0	”	”
監利	2 5 0 0 0 0 0	”	”
黃陂	1 1 5 6 7 2 0	”	”
咸寧	8 0 0 0 0 0 0	”	”
黃岡界埠余集	2 5 1 3 2 8 0	”	”
救濟麻城縣河南難民賑款	1 6 5 0 0 0 0	總會麥款	”
棗陽放賑處	8 8 4 8 3 7 0	總會加撥款	”
合 計	3 8 1 8 6 6 3 8 0		



## 被 水 匪 區

摘 要	金 額	動 支 款 類	經 付 機 關
潛江縣	1 3 0 6 1 1 0 0	總會撥款	善 後 會
” ”	7 3 1 0 7 0 0	”	”
英山”	1 4 9 2 2 7 0 0	”	”
沔陽”	3 3 9 7 2 1 3 0	”	”
陽新”	5 3 2 1 2 9 0	”	”
江陵”	2 4 0 0 0 0 0	”	”
漢川”	2 0 0 0 0 0 0	”	”
” ”	2 4 6 0 0 0 0	”	”
天門”	7 6 5 0 0 0	”	”
監利”	6 3 8 0 0 0	”	”
孝感”	1 0 0 0 0 0 0	”	”
沔陽”	5 0 0 0 0 0 0	”	”
” ”	6 0 0 0 0 0 0	”	”
潛江”	4 6 8 5 0 0 0	”	”
江陵”	5 6 0 0 0 0 0	”	”
禮山”	1 0 0 0 0 0 0	”	”
棗陽”	1 0 0 0 0 0 0	”	”
襄陽”	2 0 0 0 0 0 0	”	”
陽新”	2 4 6 7 8 7 1 0	”	”
通山”	5 0 0 0 0 0 0	”	”
張難先發放蘿蔔種	6 5 0 0 0 0 0	”	”
漢川縣	5 0 0 0 0 0 0	總會加撥款	善 後 會
天門”	2 9 9 9 7 0 0	”	”
” ”	1 1 5 5 0 0	”	”
新堤”	1 2 4 2 1 8 0	”	”
潛江”	3 4 9 4 2 0 0	”	”
監利”	5 0 0 0 0 0 0	”	”
羅田”	1 1 7 4 1 1 8 0	”	”
” ”	7 9 7 9 6 0 0	”	”
漢陽”	9 9 9 1 0 0 0	”	”
荊門”	7 0 0 0 0 0 0	”	”
黃安”	2 0 0 0 0 0 0	”	”
貸牛價款	7 1 7 3 2 6 0 0	捐 款	”
漢川南屏院貸牛	4 0 0 0 0 0 0	”	”
鄂西七縣汽車路工程費	2 1 0 0 0 0 0 0	”	”
合 計	3 4 2 2 6 0 5 9 0		

## 運 費

摘 要	金 額	動支款類	經付機關
振品運費	2 6 5 2 0 0	特稅附加	急 賑 會
振品起卸駁力	2 5 2 9 7 8 0	總會直發款	分 會
運輸小輪煤斤	4 2 3 5 0 0 0	”	”
各縣寒衣運費	2 3 3 8 3 3 0	”	善 後 會
各縣麥種運費	9 8 1 9 6 4 0	”	”
其他振品運費	4 2 1 5 1 0	”	”
婦孺救濟所 漢口一所	2 6 4 2 7 0	”	”
” 漢口二所	1 3 6 3 4 0	”	”
” 漢口三所	1 4 3 5 0	”	”
” 漢陽一所	5 6 8 3 4 0	”	”
” 漢陽二所	1 7 3 3 6 0	”	”
” 武 昌	6 7 4 3 3 0	”	”
石灰窯災工眷屬施振處	4 0 6 5 0	總會麥款	”
青山 ” ”	2 6 0 0 0	”	”
武昌辦事處	6 4 4 0 1 0	”	”
易藍生經付	2 2 0 0 4 7 0	”	”
省會辦事處	1 3 1 9 2 0	”	”
漢陽 ” ”	5 6 5 4 0	”	”
赫山 ” ”	1 2 6 2 6 0	”	”
石嘴 ” ”	6 4 1 8 4 0	”	”
蔡甸 ” ”	1 0 1 3 2 7 0	”	”
橫店 ” ”	3 5 6 8 6 0	”	”
婦孺救濟所 漢口二所	3 8 3 9 0	總會加撥款	”
” 武 昌	1 9 8 9 1 0	”	”
蔡甸辦事處	2 9 6 9 0 0	”	”
棗陽放振處	2 4 6 0 0 0	”	”
貸牛運費	3 1 3 8 5 3 0	特稅附加	”
振品 ”	2 7 0 5 0 0 0	”	”
合 計	3 3 3 0 2 6 0 0		

二十年湖北水災賑濟彙編

會 計

五〇

補 助

摘 要	金 額	動支款類	經付機關
漢口孤兒院	2 0 0 0 0 0 0 0	特稅附加	急 賑 會
漢口水災孤兒教養所	2 5 0 2 0 0 0 0	總會直撥款	善 後 會
漢口慈幼院	1 2 4 0 0 0 0 0	”	”
長春觀孤兒院	1 1 1 7 2 6 0 0	”	”
武漢災童識字小學校	5 4 8 0 3 1 0 0	”	”
水災續濟會	8 2 7 0 3 6 0 0	”	”
武漢水災孤兒教養所	1 0 0 0 0 0 0 0	”	”
漢口孤兒院開辦費	2 0 0 0 0 0 0 0	總會撥款	”
老河口粥廠	2 0 0 0 0 0 0 0	總會加撥款	”
武漢水災孤兒教養所	1 0 0 0 0 0 0 0	”	”
長春觀孤兒院	6 3 6 0 0 0 0 0	”	”
樊城孤兒院	3 0 0 0 0 0 0 0	”	”
漢口市婦孺救濟院	1 0 0 0 0 0 0 0	特稅附加	”
修理漢口報水鐘	1 0 0 0 0 0 0 0	”	”
漢口紅十字會平糶	1 5 0 0 0 0 0 0	”	”
武昌長春觀同善會	1 0 0 0 0 0 0 0	”	”
武昌二十一年冬賑	3 6 3 2 6 0 0 0	”	”
漢陽永和堤工	2 0 0 0 0 0 0 0	”	”
武昌寶通寺米費	4 0 0 0 0 0 0 0	捐 款	”
漢口貧民教養所稻草	1 2 2 3 8 0 0 0	”	”
漢口孤兒院	2 9 0 0 0 0 0 0	”	”
合 計	1 2 2 7 8 4 9 1 0		

二十年湖北水災賑濟彙編

會 計

五 一

## 防 水 工 程

摘 要	金 額			動支款類	經付機關
	9 0	1 2 0	8 4 0		
分金爐一二段土堤	9 0	1 2 0	8 4 0	總會撥款	善後會
滑坡 附赫山採石	6 0	2 9 6	2 7 0	"	"
洋灰鐵筋牆	1 0 0	1 3 6	6 9 0	"	"
橋口至博學書院土堤第一段	3 3 3	7 0 8	0 8 0	"	"
" " 第二段	1 0 2	3 8 6	8 0 0	"	"
" " 第三段	2 6 8	6 0 1	0 1 0	"	"
漢江街加開板	1 8 9	5 5 2	0 0 0	"	"
橋口防水土堤脚接一二段涵洞	1 6 8	3 3 0	0 0 0	"	"
藥料工程師測繪員夫薪餉	6 1 4	4 4 3	0 0 0	"	"
玉帶門車站總出水溝	4 6 3	2 7 0	0 0 0	"	"
沿江防水堤面石子馬路	2 0 5	9 6 2	3 0 0	"	"
沿江洋灰牆花卉	7 2 9	5 0 0	0 0 0	"	"
" " 電燈	4 9 2	4 5 0	0 0 0	"	"
" " 滑坡黃土	5 4 4	0 9 1	0 0 0	"	"
" " 草皮	1 0 2	5 8 4	0 0 0	"	"
周家巷至打扣巷沿江鐵欄杆	2 4 9	6 2 3	0 0 0	"	"
防水陰溝開孔	1 5 0	0 7 5	0 0 0	"	"
運開板及建市府開板墊台	9 6 5	0 0 0	0 0 0	"	"
代修張公堤	1 9 5	0 0 9	0 0 0	"	"
江漢關至龍王廟馬路	2 8 8	2 4 9	0 0 0	"	"
打扣巷至橋口陸街	2 7 8	5 7 1	7 0 0	"	"
培植龍王廟舊址	9 8 6	2 7 6	0 0 0	"	"
分金爐涵洞	2 7 2	3 2 0	0 0 0	"	"
建紀念碑及加修堤角刷岸	4 5 5	1 6 4	0 0 0	"	"
堤路種樹	1 3 2	9 8 0	0 0 0	"	"
沿洋灰牆花草	6 4 0	0 0 0	0 0 0	"	"
美孚洋行土方費	3 0 0	0 0 0	0 0 0	"	"
漢口四段保安會出水溝	5 0 0	0 0 0	0 0 0	"	"
太古洋行土砂費	1 0 0	0 0 0	0 0 0	"	"
紀念碑亭	2 0 2	5 0 0	0 0 0	"	"
補修張公堤	9 6 9	7 0 2	0 0 0	"	" (此款係本會直發)
撥付漢口沿江防水堤款保管委員會	1 0 9	5 0 0	0 0 0	"	"
" " "	1 9 0	5 0 0	0 0 0	捐 款	"
合 計	4 2 6	6 7 6	2 3 0		

## 小 工 賑

摘 要	金 額			動支款類	經付機關
大堤口至水果湖馬路	1 2	0 0 0	0 0 0	總會直發款	善 後 會 上海銀行捐款
” ”	8 6	8 2	4 1 0	”	”
” ”	9 9	7 7	0 5 0	總會委款	”
橋口至博學書院馬路	6 0	4 4	5 0 0	”	”
武泰閘晒甲山挖溝放水	1 4	8 6	4 5 0	”	”
晒甲山武泰閘青山搭蓆棚	2 3	4 8	3 9 0	”	”
中正路中山公園	1 0	9 0	3 6 2 0	”	”
飛機場航空路	3 0	6 7	9 5 0	”	”
大智門車站馬路	1 8	0 0	0 0 0	”	”
漢口守望台	4 5	3 1	1 1 4 0	”	”
橋口橫街人字溝碎石馬路	5 4	3 6	5 0 0	”	”
太昌路	8 5	3 8	2 8 0	”	”
閩馬廠至洪山街口頭馬路	2 4	6 4	3 8 8 0	”	”
筷子湖土堤	9 3	0 7	5 3 0	”	”
購置工具修配另件及測量員夫薪餉	3 3	0 7	7 1 0	”	”
香煙廠至砲台馬路	6 4	2 9	4 4 0	”	”
橋口至循道會馬路	6 0	9 4	6 3 0	”	”
福音堂至香烟廠馬路	6 1	0 6	9 6 0	”	”
東湖馬路	2 2	5 3	8 7 0	”	”
東湖壩洋灰鐵筋橋	1 5	1 0	0 6 0	”	”
水果湖至老鼠尾馬路	2 7	9 7	5 8 0	”	”
水果湖蠻石馬路	1 1	4 3	8 5 0	”	”
武昌工振辦事處經費	5 1	7 9	3 7 0	”	”
街口頭至卓刀泉馬路	9 5	6 2	3 9 0	”	”
民族路	3 7	6 9	6 0 1 0	”	”
水果湖至茶葉港馬路	1 0	0 0	0 0 0	”	”
武豹長途汽車費	2 0	0 0	0 0 0	”	”
丹水池至堤角接張公堤及蒸水廠至丹水池馬路	1 4	6 6	6 1 4 0	”	”
姑嫂樹馬路	1 3	7 3	7 4 8 0	”	”
張公堤面馬路	3 2	7 4	3 3 5 0	”	”
武漢警備部建築守望台災工工資	8 0	0 0	0 0 0	特稅附加	此款係本會直發 ”
合 計	3 0	3 7	7 6 5 4 0		

省府及民政廳借撥移交各項

摘 要	金 額			動支款類	經付機關
撥省政府 武昌堤路防水經費	74	000	0000	總會麥款	善後會
” 農民借貸處	50	000	0000	總會加撥款	”
撥農村金融救濟處	50	000	0000	”	”
移交湖北省振務會	22	610	90	特稅附加	”
” ”	18	000	0000	捐 款	”
” ”	15	580	20	”	”
合 計	195	819	110		

二十年湖北水災賑濟彙編  
會 計

撫 卹

摘 要	金 額			動支款類	經付機關
漢口公安局第一署隊士		300	0000	特稅附加	急賑會
武昌公安局隊士		200	0000	”	”
合 計		500	0000		

五四

## 經 費

摘 要	金 額	動 支 款 類	經 付 機 關
朱聞二委員旅費	5 6 6 2 0 0	特稅附加	急 賑 會
南昌運米旅費	6 0 3 8 0 0	”	”
調查股小輪汽油火食	5 2 4 4 6 0	捐 款	”
分會經費	6 7 7 0 9 9 0	總會直發款	分 會
武陽各賑區經費	3 9 1 9 9 2 0	”	”
調查員赴各縣調查災情	5 2 4 8 1 4 0	”	”
婦孺救濟所 漢口一所	6 8 4 8 0 7 0	總會直發款	善 後 會
” 漢口二所	4 0 5 7 4 5 0	”	”
” 漢口三所	7 1 3 2 5 0	”	”
” 漢陽一所	4 3 1 6 8 6 0	”	”
” 漢陽二所	2 0 4 4 2 6 0	”	”
” 武 昌	5 0 9 5 0 4 0	”	”
民政廳派員赴各縣查振旅費	5 6 3 8 8 0 0	總會麥款	”
” ” 放賑旅費	9 7 0 8 4 3 0	”	”
漢陽辦事處	4 9 4 7 7 0	”	”
武昌 ”	4 3 7 1 4 0	”	”
放賑員易藍生	8 8 3 7 4 0	”	”
赫山辦事處	1 2 5 4 9 8 0	”	”
省會 ”	1 1 0 8 5 6 0	”	”
石嘴 ”	1 4 8 4 6 8 0	”	”
橫店 ”	1 1 7 6 8 9 0	”	”
蔡甸 ”	1 8 0 5 0 5 0	”	”
青山災工眷屬施賑處	1 3 6 7 8 4 0	”	”
鄂城 ” ”	1 9 8 2 2 0	”	”
黃州 ” ”	1 7 7 1 7 0	”	”
石灰窰 ” ”	4 4 4 0 2 0	”	”
孺婦救濟所 漢口二所	4 5 5 8 2 5 0	總會加撥款	”
” 漢口三所	5 8 8 8 4 0	”	”
” 武 昌	3 7 9 7 0 8 0	”	”
蔡甸辦事處	9 9 7 0 1 0	”	”
棗陽放振處	1 6 4 0 2 2 0	”	”
辦理貸牛經費	7 3 6 6 1 3 0	特稅附加	”
” 旅費	1 8 2 8 5 3 0	”	”
團風災工眷屬施振處	1 4 6 0 0 0	”	”
查放急振及查案各項旅費	2 8 1 9 3 3 0	”	”
善後會 經費	3 8 6 9 5 8 0 0	”	”
” 臨時費	5 2 5 0 6 3 0	”	”
” 印刷圖表公告等費	5 2 0 7 9 1 0	”	”
” 經費	2 1 5 2 0 0 6 0	利 息	”
合 計	1 6 1 3 0 3 6 2 0		

雜 項

摘 要	金 額	動支款類	經付機關
省會公安局代搭蓆棚	1 3 3 1 8 0 8 7	捐 款	急 賑 會
常備商會	3 9 7 1 0 0 0	"	"
水災月刊	4 3 2 8 7 1 0	特稅附加	"
水災地圖	2 3 0 0 0 0 0	"	"
照相材料	4 9 5 4 0 0	"	"
印刷品	1 7 2 9 0 0 0	"	"
撻江太古兩公司篾蓆棧租	5 5 1 9 0 0	"	"
差 划	3 3 8 6 4 0 0	"	"
銀行公會借款三十萬元利息	6 0 4 8 0 0 0	"	"
雜 支	2 1 4 8 6 4 0	"	"
貸典耕牛	2 5 8 7 0 0	"	"
寒衣保險費	3 3 0 1 2 0	總會直發款	分 會
搭 棚	1 0 3 4 8 8 0	"	"
調查員劉順真被綁損失	1 7 6 5 0 0	"	"
湯笙洋行查帳	6 2 7 9 5 0	"	"
棧租保險等費	9 8 4 2 6 0	特稅附加	善 後 會
搭撤棚屋用費	4 1 8 6 7 4 0	捐 款	
合 計	4 6 4 7 6 2 8 7		

二十年湖北水災賑濟彙編

會 計

五六



## 編 印 費

摘 要	金 額			動支款類	經付機關
二十年水災振濟彙編印刷費	7	5	88200	特稅附加	善後會
合 計	7	5	88200		

二十年湖北水災賑濟彙編  
會 計

## 結 束 預 備 費

摘 要	金 額			動支款類	經付機關
善後會結束用費	4	000	000	特稅附加	經付機關
合 計	4	000	000		

五七

湖北水災急賑救濟善後三會賑款賑糧支付一覽表

摘要	賑款(元)	賑					糧			備考
		美麥(噸)	麪粉(包)	米(石)	蚕豆(石)	饅頭(斤)				
收容所	128684654								本表為表現款與糧支付之實況起見其收支總分各數另見各表	
外勤隊	172635545				1777800	200000	16057500			
粥廠	68200000				14105220	2414000		本表賑糧內麥與粉係國民政府救濟水災委員會所頒發在本表賑款之外至米豆饅頭均由救濟分會所購置其價格即在本表採辦數之內		
施水	26882000									
救生渡	2760000									
義賑區	8673000									
新賑區	199423826	1244016	33163000	12144138	784300					
婦孺救濟所	112450	2833679			500000					
災工眷屬施賑處	141679520				1000000	1000				
搭橋	11481470	761354	9563000							
採辦藥理	599853170									
掩埋衣潔	107524570									
塞濟遺放	20812050									
查放	20047680									
被水匪區	45991600	72750	4464000							
運補助	33302600	105600	1000000	15490597		8404000				
防水工程	122784910									
小工廠	426676230	112000	103000	40000						
省府及民政廳借撥移交各項	303776540									
撫卹	195819110									
經費	500000									
雜項	161303620									
編印費	46476287	9080								
結束預備費	7588200									
合計	4000000									
合計	3777457702	5138479	53193000	45057755	116233300	16057500				

湖北水災善後委員會

農賑美麥收付表

農賑

第 全 頁

摘 要	收 入	付 出	備 考
總會撥發	10000000		合美麥150.000石
籽    種			
換發本國小麥		1818840	合美麥27282.6石九折合 小麥30314石(詳附表一)
補助民堤			
黃岡縣		300000	合美麥 4500石
陽新,,		20000	,, 300石
石首,,		286104	,, 4291.56石
漢川,,		310000	,, 4650石
鄂城,,		89664	,, 1344.96石
變    價			
變    價		7175392	合美麥107,630.88石 (詳附表二)
合    計	10000000	10000000	

二十年湖北水災賑濟彙編

會 計

五九

湖北水災善後委員會調製

# 湖北水災善後委員會

## 農賑美麥換發各縣籽種本麥一覽表

(附表第一號)

民國20年12月20日起  
民國21年10月20日止

縣名	單位	數	量
大冶	石		524
武昌	”	1	497
黃梅	”		802
蕪水	”		330
江陵	”	1	552
黃陂	”		694
黃岡	”	1	406
鄂城	”		952
石首	”		790
漢陽	”	1	666
嘉魚	”		712
潛江	”	1	245
漢川	”		839
雲夢	”		356
孝感	”		889
咸寧	”		251
公安	”		847
廣濟	”		432
枝江	”		493
安陸	”		466
沔陽	”	3	731
天門	”	2	052
應城	”		454
鍾祥	”	2	216
松滋	”		684
監利	”	2	136
陽新	”	2	368
合計	”	3	0314

共發小麥30314石九折合美麥27282.60石合美麥1818.84小噸

# 湖北水災善後委員會

## 農賑美麥變售現款收支表

(附表第二號)

收				入			支				出	
承買商	變售石數	折合噸數	每石價格	金額			摘要	貸麥石數	每石價格	金額		備考
福新公司	3738824	2492549	5.50	20563532			黃梅縣修復民堤	250000	5.50	1375000		
福新公司	6543480	4362320	5.55	36316314			漢陽	550000	"	3025000		
金龍公司	359436	239624	5.40	1940954			黃陂	450000	"	2475000		
福新公司	121348	808994	4.60	558200			武昌	60000	"	330000		
							雲夢	450000	"	2475000		
							公安	450000	"	2475000		
							應城	350000	"	1925000		
							天門	550000	"	3025000		
							松滋	350000	"	1925000		
							嘉魚	450000	"	2475000		
							廣濟	250000	"	1375000		
							宜都	150000	"	825000		
							沔陽	700000	"	3850000		
							蘄水	250000	"	1375000		
							監利	550000	"	3025000		
							孝感	450000	"	2475000		
							江陵	350000	"	1925000		
							大冶	60000	"	330000		
							枝江	350000	"	1925000		
							蘄春	250000	"	1375000		
							鍾祥	150000	"	825000		
							宜城	60000	"	330000		
							潛江	550000	"	3025000		
							荊門	150000	"	825000		
							漢川	85000	4.60	391000		
							石首	20844	"	95882		
							鄂城	15504	"	71318		
							湖北省政府農民借貸處			5000000		
							" "			5000000		
							移交華洋義賑會			3830800		
合計	10763088	7175392		59379000			合計	8301348		59379000		

湖北水災善後委員會調製

湖北水災急振會

振糧收付表

第 全 頁

二十年湖北水災賑濟彙編  
會 計

品名	摘 要	收 入	付 出	單 位	備 攷
振米	國府救濟會湖北分會	22444278		以石計	
	第一外勤(漢市)		2317400		
	第二外勤(漢市及赫山)		730000		
	第三外勤(漢市)		770000		
	第四外勤(武昌南鄉)		1675000		
	第六外勤(漢陽鄉區)		2701320		
	第七外勤(漢市)		2511500		
	第八外勤(漢陽鄉區)		1600000		
	第九外勤(武昌鄉區)		1800000		
	漢口第一收容所		310000		
	漢口第二收容所		130000		
	漢口第三收容所		300000		
	漢口第四收容所		10000		
	漢口第五收容所		159000		
	漢口第七收容所		32000		
	漢口第九收容所		160000		
	漢口第十二收容所		124000		
	漢口第十三收容所		73000		
	漢口第十四收容所		65000		
	漢陽第一收容所		414800		
	省會辦事處		6561258		
	總 計	22444278	22444278		
振粉	國府救濟會湖北分會	5250000		以袋計	
	第二外勤(漢市及赫山)		509000		
	第三外勤(漢市)		1590000		
	第五外勤(漢市)		540000		
	漢口第九收容所		203000		
	漢口第二收容所		400000		
	漢陽第二收容所		2008000		
	總 計	5250000	5250000		
振豆	國府救濟水災會湖北分會	2434000		以石計	
	第六外勤(漢陽鄉區)		915000		
	第八外勤(漢陽鄉區)		1499000		
	漢口第二收容所		20000		
	總 計	2434000	2434000		
饅首	國府救濟水災會湖北分會	16057500		以斤計	
	漢口第七收容所		6911500		
	漢口第十一收容所		9146000		
	總 計	16057500	16057500		
麵點	如生廠捐助		453	以盒計	
	黃陂同鄉會			453	
	總 計		453	453	

湖北水災善後委員會調製



救濟水災會湖北分會

振品收付表

第一頁

二十年湖北水災賑濟彙編

會計

六四

品名	摘要	收入	付出	單位	備考	
麵粉	現金購入 \$16,450.50	5250	—		急賑會代辦	
	急賑會代發		5250	—		
	合計	5250	5250	—	包	
饅頭	現金購入 \$1,487.00	16057500			急賑會代辦	
	急賑會代發		16057500			
	合計	16057500	16057500		斤	
蚕豆	現金購入 \$69,289.02	11623300				
	發青山		770	—		
	”瀘口		14	—		
	”武昌兩湖書院			—300		
	”咸寧縣			1000	—	
	”黃陂”			1500	—	
	”黃岡”			1500	—	
	”大冶”			1000	—	
	”沔陽”			1500	—	
	”蕪春”			800	—	
	”潛江”			1104	—	
	補助急賑會			2434	—	
	移交善後委員會			1	—	
	合計		11623300	11623300		石
	寒衣	現金購入 \$284,730 <sup>12</sup>	120000	—		套
捐助 漢口軍服公會捐			5	—	套	
” ”			317	—	件	
移交善後會				120005	—	套
” ”				317	—	件
合計		120005	120005	—	套	
” ”			317	—	件	
皮稿	現金購入 \$4,711 <sup>34</sup>	22658	—			
	補助衛生防疫組			598	—	
	” 急賑會			16000	—	
	移交善後會			6060	—	
合計		22658	22658	—	根	

湖北水災善後委員會調製



救濟水災會湖北分會

振品收付表

第二頁

二十年湖北水災賑濟彙編  
會  
計

品名	摘要	收入	付出	單位	備考
石灰	總會撥發	50	—		
	發付衛生防疫組武昌辦事處		50	—	
	合計	50	50	—	袋
米	現金購入 \$110,828 <sup>30</sup>	42973518			石
	購置餘溢	84237			
	捐助 漢口英美烟公司	500	—		
	發付 武昌辦事處		81280		
	” 卓刀泉		60	—	
	” 兩湖書院		2	—	
	” 青山		1209600		
	” 漢陽辦事處		4090	—	
	” 灑口		140	—	
	” 咸寧		1000	—	
	” 黃陂		1521827		
	” 黃岡		1500	—	
	” 大冶		1000	—	
	” 沔陽		1500	—	
	” 蕪春		999100		
	” 潛江		1900	—	
	” 鄂城		2500	—	
	” 嘉魚		1599670		
	” 孝感		1800	—	
	” 隨縣		170	—	
	補助急賑會		22444278		
	移交善後會		40	—	
	合計	43557755	43557755		石
消毒水	總會撥發	25	—		
	發付衛生防疫組武昌辦事處		25	—	
	合計	25	25	—	桶
油紙	現金購入 \$1,181 <sup>60</sup>	34500	—		
	發付 青山		2500	—	

六五

湖北水災善後委員會調製

救濟水災會湖北分會

振品收付表

第三頁

二十年湖北水災賑濟彙編  
會計

品名	摘要	收入	付出	單位	備考
	” 武昌省會公安局		16690	—	
	” 漢陽		5000	—	
	” 赫山		3000	—	
	補助漢口普愛醫院		500	—	
	” 急賑會		6800	—	
	包賑票用去		10	—	
	合計	34500	34500	—	張
蘆席	現金購入 \$34,331 <sup>27</sup>	133054		—	條
	總會撥發 第一次	10000		—	
	” 第二次	15600		—	
	” 第三次	10000		—	
	” 第四次	20600		—	
	” 第五次	8000		—	
	捐助 平漢路局捐	2000		—	
	發付 武昌舊撫署收容所		22200	—	
	” 武昌公安局		20670	—	
	” 漢口收容所		400	—	
	” 漢口後方醫院		100	—	
	” 漢陽辦事處		30600	—	
	” 青山		10000	—	
	” 樊口		2000	—	
	補助衛生防疫組		5000	—	
	” 急賑會		51050	—	
	運輸組蓋米用去		60	—	
	失落		114	—	
	移交善後會		56060	—	
	合計	198254	198254	—	條
漂粉	總會撥發	100		—	
	發付衛生防疫組武昌辦事處		100	—	
	合計	100	100	—	

六六



湖北水災善後委員會

賑品收付表

第一頁

品名	摘要	收入	付出	單位	備考
寒衣	災工組武漢辦事處撥來	72200		套	
	分會移交	120005			
	各方捐助	1755			
	舊衣改做	10100			
	發放第九區工振局		3000		
	" 第七區 "		3000		
	" 第六區 "		3000		
	" 第五區 "		5000		
	" 黃岡縣 "		3000		
	" 黃梅 "		3000		
	" 黃陂 "		3000		
	" 石首 "		5000		
	" 圻春 "		3000		
	" 雲夢 "		3000		
	" 潛江 "		5000		
	" 公安 "		3000		
	" 羅田 "		3000		
	" 咸寧 "		3000		
	" 圻水 "		3000		
	" 枝江 "		3000		
	" 廣濟 "		3000		
	" 江陵 "		3000		
	" 安陸 "		3000		
	" 孝感 "		5000		
	" 嘉魚 "		3000		
	" 松滋 "		3000		
	" 陽新 "		3000		
	" 天門 "		5000		
	" 應城 "		3000		
	" 漢川 "		5000		
	" 鄂城 "		6000		

二十年湖北水災賑濟彙編

會計

六八

# 湖北水災善後委員會

## 振品收付表

第二頁

二十年湖北水災賑濟彙編

會計

六九

品名	摘要	收	入	付	出	單位	備考
	” 大冶 ”				3000	— 套	
	” 沔陽 ”				7000	—	
	” 武昌 ”				3000	—	
	” 鍾祥 ”				3000	—	
	” 監利 ”				6000	—	
	” 蒲圻 ”				3000	—	
	” 青山辦事處 ”				924	—	
	” 蔡甸 ”				15271	—	
	” 漢陽 ”				3000	—	
寒衣	發放黃陂旅漢水災協會				1000	—	
	” 漢口婦孺救濟所 ”				4242	—	
	” ” ” 二所 ”				220	—	
	” 武昌 ” 所 ”				500	—	
	” 紅卍字會 ”				15400	—	
	” 紅十字會 ”				1000	—	
	” 武昌項仰之 ”				22000	—	
	” 工務股 ”				3000	—	
	” 湖北省區救濟院 ”				396	—	
	” 武漢散兵游民收容所 ”				60	—	
	” 衛生防疫組 ”				500	—	
	胡英初代發				60	—	
	李煥臣 ”				3	—	
	潛江縣				3000	—	
	陽新 ”				3000	—	
	武昌地方法院				100	—	
	英山縣				2000	—	
	英山商會				2000	—	
	沔陽旅漢同鄉會				2000	—	
	湖北反省院				30	—	
	漢口慈幼院				60	—	
	羅田縣				740	—	

湖北水災善後委員會調製

# 湖北水災善後委員會

## 振品收付表

第三頁

二十年湖北水災賑濟彙編

會計

七〇

品名	摘要	收入	支出	單位	備考
	黃安旅武漢同鄉會		510	—	
	蔡甸依善堂		240	—	
	佛教正信會慈濟團		500	—	
	漢口水安善堂		790	—	
	本會職員代發		11	—	
	蔡甸辦事處搬運損失		89	—	
	青山		74	—	
	佛教會		340	—	
	合 計	204060	204060	—	套
舊	急賑會移交	48923			件
單	各方捐助	30630			
夾	災工組撥來	13800			
棉	分會移交	2391			
衣	漢口萬國慈濟會		14287	—	
	漢陽婦孺救濟所		1150	—	
	漢口 ”		6570	—	
	漢口 ”		1400	—	
	漢口孤兒院		492	—	
	漢口紅十字會		3075	—	
	漢口佛教正信會		3550	—	
	武昌十七區魯家鄉		800	—	
	武昌武惠堤上中下三堡		400	—	
	黃陂水災協濟會		7280	—	
	彭祖齡		2	—	
	漢口市貧民救養所		100	—	
	青山辦事處		15	—	
	漢陽北區柏泉鄉		1000	—	
	張碧泉		500	—	
	王燕庭		250	—	
	武豐鄉		500	—	
	長豐垸		200	—	
	李介侯		500	—	

湖北水災善後委員會編製

湖北水災善後委員會

賑品收付表

第四頁

二十年湖北水災賑濟彙編

會計

七一

品名	摘要	收入	付	出	單位	備考
	黃陂南鄉			300	—	
	漢口友仁義社			1000	—	
	武漢災童識字學校			84	—	
	漢口培心善堂			1000	—	
	漢川旅漢同鄉會			2000	—	
	漢陽北區三優堤公局			400	—	
	漢口公安局			2500	—	
	工務股			510	—	
	漢口佛教正信會			5000	—	
	漢口孤兒院			2000	—	
	黃安旅漢同鄉會			7000	—	
	”			1020	—	
	沔陽旅省同鄉會			1250	—	
	漢鎮育嬰敬節局			1600	—	
	漢口佛教正信會			828	—	
	永安善堂			130	—	
	漢口紅十字會			1000	—	件
	漢口貧民救養所			1000	—	
	蔡甸商會張星垣			1000	—	
	漢陽第二救濟所			600	—	
	青山武豐鄉			208	—	
	萬國慈濟會			2391	—	
	武昌辦事處			5081	—	
	改做萬國慈濟會承做			15771	—	
	合計	95744	—	95744	—	件
新	分會移交	317	—			
寒	急賑會移交	2657	—			
衣	萬國慈濟會交來	2000	—			
	各方捐助	180	—			
	漢口紅卍字會			1000	—	
	本會員役代發			400	—	

湖北水災善後委員會調製

湖北水災善後委員會

振品收付表

第五頁

二十年湖北水災賑濟彙編

會計

品名	摘要	收入	付出	單位	備考
	漢口婦孺救濟所		2000		
	漢陽 "		400		
	佛教正信會		871		
	武昌十七區魯家鄉		200		
	佛教正信會慈濟團		283		
	合計	5154	5154		件套
童衣	災工組武漢辦事處交來	100			套
	漢口救濟二所		100		
	合計	100	100		套
皮篋	分會移交	6060			根
	王森甫搭棚用		6060		
	合計	6060	6060		根
蘆蓆	分會移交	56060			條
	現金購入	20600			
	工務股搭棚		21700		
	武昌婦孺救濟所搭棚		9440		
	漢口婦孺救濟第一所搭棚		6000		
	" " 第二所 "		3020		
	" " 第三所 "		5000		
	漢陽 " 第一所 "		6000		
	蕪山搭棚		20600		
	補助水災孤兒救養所		2900		
	" 湖北義賑事務所		2000		
	合計	76660	76660		
烟煤	分會移交	139			噸
	工務股軌路用		3		
	漢口婦孺救濟一所煮粥用		10		
	" 二所 "		26		
	漢陽婦孺救濟所 "		5		
	武昌 " "		40		
	提卸損耗		10		
	變售 售與三北公司		45		
	合計	139	139		噸
油紙	災工組武漢辦事處交來	80			捆
	武昌舊撫署搭棚		30		
	搭棚辦事處		30		
	卓刀泉收容所		20		
	合計	80	80		捆

七二



專

載

## 專載

### 湖北省政府與急賑會會銜佈告 二十年八月七日

爲佈告事照得本省此次水災奇重爲前清道光以後所未有江河並漲堤隄潰決各屬同遭鉅浸省鎮變成澤國人民流離轉徙廣集武漢一隅當此暑氣鬱蒸上晒下濕枝棲無定一飽難求慘目傷心孰甚於是本會際茲浩劫奮目時艱現策僉謀用濟衆難決定四種辦法如下(一)安輯流亡此次水災難民甚衆以武漢近郊而論據調查報告濱江兩岸鐵路內外上而武慶閣下至丹水池滿谷滿坑鴻嗷待哺若不卽予設法安輯必致羈棲失所益感漂離迭經函令漢口市府公安局省會公安局武昌縣長及各社會團體分途再四履勘隨時救護外成濬亦一再親往巡視以籌全策現武昌方面業擇定文昌門外之紗布絲藤四局及凱字營等處漢口方面擇定慈善會萬壽宮新市場新華公司長沙會館及各旅館等處分別收容凡浮家泛宅於水面者復由會多雇船隻選派幹員植旗豎標各導至指定地點俾資安息(二)賑濟飢荒災民既有歸宿則應趕辦賑撫查賑饑莫要於煮粥而煮賑必備米糧本屆水荒米價高漲臨時救濟必以煮粥與平糶二者分別緩急先後舉辦現關於煮賑事在武昌方面已製備災民證凡查明確實者暫行先按戶發洋三元又擬另辦平糶米十六萬石接濟市面以維民食供求相應調濟均衡則土着與流民同沾實惠(一)防疫癘傳染大災之後疫症必多况地狹人稠老弱集處如一人暴斃則病菌四佈故憫時疫於安流亡之次爲救災之要政者也現除函省市立各醫院專派醫士隨時携藥分往各收容處施診外並另由會組設救護隊分途巡視災黎以資急救他如暴死淹斃之遺骸均由會收殮掩埋以崇人道而重衛生(一)急謀交通恢復漢市水勢較大民戶衆多一切交通問題尤關切要日來因水漬電綫悞觸斃命者時有所聞因跬步失足墮水殞命者亦時有所聞除已函請水電公司凡可觸電諸危險趕速防範外並由市府與公安局趕雇小划以利來往一俟水勢稍退卽事疏濬此外凡可懲前毖後應事綢繆者本會自當雙方籌度期策萬全至於各外縣災况已一面分別製表調查期明真相而定調濟之策一面飛電各縣長先行舉辦急賑母使災民散處無依惟值四郊多故民命如懸瞻念來茲益增惕悚尙望仁人君子或條舉利弊錫示周行或輸捐發粟或賜藥施衣各盡乃心補獎救偏端賴共濟除分別令行外合函聯銜佈告希各一體週知此佈

### 急賑會通告各界請關於本會辦理各項賑務情形恐有體察未週之處隨時指導以便改善由

二十年八月八日

逕啓者本會激於災情之奇重應事勢之迫切聯合武漢各界倉猝成立所有派出在外救濟賑賑人員多係出於熱忱甘盡義務惟係臨時組合頭緒復極繁頤所有各項辦理情形恐有體察未週滋多遺誤茲事體大來日方長尙望各界同仁分別留意倘有未臻妥善之處乞隨時指導或直接函知本會以便漸期改善而免流弊瀝誠佈 遜統希亮焯

## 急賑會何主席暨全體委員請各界勸募賑款演詞彙誌

何主席成濬懇切勸捐 略謂各位同志諸位先生今年本省洪水之洶湧災情之奇慘以及過去辦理急賑之情形想諸位都已知之詳矣然而此種空前浩劫在過去的歷史上看來是幾十年中難得有一次的本年的水勢因為陝西四川各地山洪暴發加之雷雨兼旬所以較過去兇險得多實在不是人力所可防汎的比如武昌方面沿江一帶皆以沙包築成堤岸結果終被水衝潰漢口方面各種防汎工作亦多難收效其原因因人的工作力遲緩加之經濟力不充足而水的來勢既迅速而兇猛所以人力實不足以防此大劫也因此武漢近郊各堤多被衝潰街道成河而全省各縣被水災縣份又達四五十縣之多災情雖重而施賑者衆多到現在水已湧退各災民已可恢復工作而外縣情形尤為奇慘災區既廣災民又多且施賑者則不若武漢之衆多水退後武漢災民即可恢復工作市面即可活動而各縣各鄉經此浩劫後秋收既已無望即春耕亦無法着手而各縣災民之生活即為目前之重大問題至賑災問題兄弟最近曾到首都江西等處去看他們辦理的情形與武漢辦理的情形貫悟武漢辦理得法結果良好且有各慈善家各團體自動設立收容所或散發饅頭後來又集合起來與政府合力組織急賑會積極辦理踴躍捐助至能設立大規模之收容所散放多量食品同時政府方面因財政支絀對於賑款上未能籌撥是很慚愧的但為求災民得到實惠起見所有一切賑款之出納概由各團體代表經施中央又派朱黃委員來漢組設救災分會兄弟即電請方主席回漢主持救災分會成立後賑務的進行格外美滿且對於各縣賑務尤為注意因此過去的賑濟很有效果成績很多此皆數十萬災民不幸中之大幸但災情如此之重大決不是短時期急賑工作所可救濟的往後去天氣一天一天的冷而各縣災民又多不能謀生故當須設一完善的方法統謀救濟此事中央因重視湖北的災情曾很詳細的考慮多主張工賑此種辦法兄弟也很贊成但工賑的辦法很多而需款尤鉅雖然中央鑒於湖北災情奇重多多籌款救濟然總難敷湖北之需要而省政府之財政狀況較災情尤為困難如此則不得不希望仁慈諸位慷慨解囊共成義舉但武漢亦同被災救己之不暇何能救人但武漢究竟交通便利商業易於恢復用特為數十萬災民請命務望諸位盡力捐助至關於急賑會救濟分會工作則另請賀主席方主席報告中央救濟辦法亦請李委員報告云云詞畢即由

本會委員賀衡夫報告賑款收支 略謂今天承主席之命僅為下列簡單報告救濟事務係由蔡輔卿王森甫兩先生等担任會內事務係由朱委員懷冰主持工作方面自水災急賑會成立以來當時因水勢太急雖承何主席督促進行但是所做之事則因手脚慌亂之故以致沒有一點秩序甚為抱歉幸當時各慈善大家同業公會分別努力幫助救濟本會實深感謝本會中共成立十四個收容所分別收容災民五個外勤隊從事救濟及散發食品工作今天到會座諸君彼時曾有許多親身前往放賑者當代表災民感謝至賑款收支情形大概八月份所用不過十餘萬但九月份則用去五十餘萬收欸方面計收到美國賑款四十餘萬中央賑款十七萬汕頭七萬上海湖北同鄉會八萬徐督辦等五千銀行公會五萬元到現在收支尚欠數萬元但救濟工作則應仍繼續故主席今天邀請諸君共聚一堂討論相當辦法至於急賑會工作經過則請朱委員向各位報告云云

委員朱懷冰報告賑務概況 略謂本省遭此空前浩劫本會同人沒有相當能力挽救殊覺抱歉溯自洪水暴發漢口既陷於浩劫中則武昌亦繼罹

浩劫水災急賑會即於彼時成立本會同人除賀委員曾辦過賑災外大都沒有辦賑經驗更沒有辦水災急賑經驗甚為缺憾幸得各慈善家及中外團體共同救濟始能稍如人願但其中仍不免有遺漏之處嗣後方漸漸辦到普及交通方面漢口既處於大水於是市民皆僱划子以代步因是划子即多如過江之鮑幸得公安局維持得力尚未發生枝節在當時武昌堤尚未潰決漢口災民向武昌移送及至武昌堤潰如凱字營洪山一帶則陡增災民達二十餘萬之多凡有堤梗處未淹水者莫不有災民風餐露宿慘苦萬狀後得教育廳將大小各學校一律開放收容災民始免風餐露宿之苦但因管理未能合法致發生疾疫於是組織中西醫救濟隊分別救治後又得中央衛生組來鄂協助救濟始夠分配在當時因生病而死者最一時一日曾死九十九人經竭力救護後已減至一二人惟現在天氣漸冷災民尚無寒衣如不設法籌劃則前功盡棄再武昌災民為本省災民之一部分且各縣災情更甚於武漢故目前須盡力籌劃救濟各縣災民雖然災民衆多亦只能求救一人即救一人故決定每縣各發五千元辦理急賑但各縣災民五萬十萬不等區區五千元何能濟事但能救濟一部分不料其結果竟與願違有的未來領款有的領了未發有的領了挪用的因為災民多賑款少不敷分配將款保存這是本會對不起災民的現在中央續匯來賑款四十萬決定支配於各縣擬請各縣公正人士出來辦賑今天到會諸君如有知道各縣公正人士請舉出來請他担任辦賑但是急賑的最下策現本會力求縮短期限如以工代賑方是上策現在水已退落武漢各收容所業已分別結束勸令各回本鄉安居營業但還有一部因水未退盡無處居住故擬將鐵路外之水從速排洩就空地搭蓋大規模幾萬戶之棚戶供各災民居住這是目前由急賑轉入工賑一種過渡辦法至於各縣由急賑轉入工賑方法查湖北全省無論官堤民堤未缺的很少據有經驗的老人說今年仍有大水雖不足信但不能不防禦所以今年務要將潰決官堤民堤一律建築完工以防明年之水將來以工代賑即是修築堤院工作何主席今天邀請各位相聚一堂一方面賑款已盡請諸位勸捐一方急賑即結束改以工賑請大家共籌一種相當辦法以收實效云賀朱兩委員報告畢即由

分會主席方本仁發表施賑方針 略謂兄弟在江西的時候接到何主席的電報叫兄弟回來辦理賑務到漢口後已經何主席辦理就緒而救災分會僅負中央與地方呈轉之責實際上毫無成績實在慚愧得很剛才何主席賀朱兩委員對於賑務情形都已報告得很詳細兄弟本沒有什麼話說的現在單單的將今後的賑務方針和諸位談談過去的急賑工作大都是急賑會辦的現在將由急賑而至工賑但工賑的頭緒繁多本仁當謹遵中央命令切實遵行以收實效並為謀增加工作效率起見急賑會與救災分會切實合作每星期開二次聯席會議以由書面接洽之事務而共同解決之故名義上雖有二精神上實係一樣至於實施工賑的計劃將先組織工賑委員會切實籌劃諸位如有主張或對於工賑之計劃或熟習各地方情形者則請盡賜教以利進行這是兄弟的第一個希望災區廣大災民衆多被災之區秋收春耕皆難有望災民生活因此困難雖中央多方救濟亦難求普遍故何主席邀請諸位共解仁囊以救災黎尚希諸位共體此種不得已之苦衷踴躍捐助則災民幸甚地方幸甚云云次由徐督辦源泉主張修復各堤 略謂何主席賀主席朱委員方主席對於辦理賑務之情形都已詳細的報告過兄弟本不會說話但是也要再說兩句

今年本省水災奇重急賑會與救災分會兄弟曾爲委員之一但實際上因爲去主持剿匪的工作所以竟沒有追隨諸公之後努力進行這是兄弟良心上很有不安的一件事但是洪水暴發衝入市區的時候人心惶恐武漢的治安幸賴警備部公安局協力維護所以雖然在那樣的惶恐中尙能安全的過去了這實在是諸位努力所致至賑務方面現在更由急賑而主張工賑但修復江河潰堤亦爲緊要工作如果不從事修整則明年今日又將若何故以工代賑而先致力於修復江河各堤之工程則賑務固能舉辦堤工亦能修復但此項辦法須款甚多在目前政府財力決難做到故何主席邀請諸位共商進行尙望諸公以一貫熱心努力協助慷慨解囊云云最後並由李晉報告略謂鄙人奉中央命令前來辦理賑務後來忙於贛漢之奔波對於貴省賑務努力甚少很爲抱歉因鄙人會一再將貴省災重情形電報中央代爲乞賑故中央先後二次匯來賑款八十萬元云云詞畢即決定由會備函分送捐冊散會

### 錄救濟總會呈請國府明令監察院派員考察各省賑務由

呈爲請派監察員分赴被災各省考察賑賑人員以資懲勸事竊本會委員朱慶瀾許世英聲稱本年各省災區之廣災情之大災民之多爲百年所未有 政府痼疾在抱撥帑賑恤慶瀾謬荷公推担任災區工作責重事繁在慶瀾個人固當秉諸良心廉潔從事聘往各省辦賑專員亦皆素所信任惟由各專員所派查放賑款散給賑品及將來工賑農賑兩項所用人員爲數至多慶瀾一人之耳目有限而事關賑款涓滴爲重苟有絲毫之差池不獨於神明有愧亦爲清議難容言念及茲至用悚懼又世英前奉中央撥發鹽稅庫券二百萬元抵押現款一百萬元呈奉行政院令派賑務委員會各委員携款分往鄂湘皖豫贛蘇浙七省辦理七省急賑亦屬事關重大皆應有嚴密之查發現慶瀾世英擬請由會呈請 國民政府明令監察院派監察員分赴有災辦賑各省無論急賑工賑農賑均歸其切實考察倘有侵吞或移挪賑款以及放賑不實勾通地方濫放冒領並其他關於賑務之種種舞弊情事一經查實盡法懲治惟如承辦賑務清廉自矢著有勞績者 政府亦當予以獎勵以昭激勸等因查此次水災區域甚廣災民極多對於辦賑人員應有嚴密考查庶幾款不虛糜民沾實惠朱委員等所陳各節自屬必要擬請 明令監察院分派監察員赴有災辦賑各省切實考察以重賑務而昭懲勸是否有當理合具文呈請鑒核施行

### 急賑會訓令各縣辦事處以准湖北省政府轉准 賑務會 會派熊視察員蒞鄂查災等由仰卽知照

由 二十年八月二十三日

爲令知事案准

湖北省政府平字第八零九八號公函內開逕啓者案准

賑務會 民字第七五三號會咨開案奉行政院第三六六七號訓令開案奉國民政府令開近月以來雨量過多江河暴漲田廬禾苗淹沒時聞報災之電日內政部

輒數至若不急爲綢繆人民生計何堪設想着行政院迅即分別派員前往各災區調查水勢及農產受害災情按照災况統籌救濟以禦災歎而維民生等因奉此除分令並呈復外合行仰該部會迅即派員分往各災區將水勢及農產受害情形確切查明統籌救濟仍將遵辦情形隨時具報備查此令等因奉此除呈復外茲經會派本部視察熊開先馳往貴省所屬被災地方切實查勘以便統籌救濟相應咨請貴政府查照派員會同前往查勘並轉飭所屬知照爲荷等因准此查熊視察業已來鄂合行仰民政廳遵照妥爲款洽派員會查並飭屬知照外相應函達貴會請煩查照並飭屬知照爲荷等由准此除分令外合亟仰該處即便知照此令

### 救濟分會第一次委員臨時大會方主席之報告及何主席之演詞

主席報告本分會成立以來將近十日承中外人士踴躍參加救濟災黎其一片熱忱本分會同人非常感謝此次湖北水災奇重爲近百年來所罕見武漢災區廣大災民衆多各位均已親見無庸贅述各災區災民幸經各慈善團體盡設法救濟如搭蓋席棚散放饅頭注射防疫針等項工作莫不分途積極進行受惠災民自然感激無既但湖北災區不僅武漢一隅全省計有四十五縣之多災民在一千萬以上在這水勢瀰漫的當中棲息無所逃生無路待賑尤爲急迫故連日各縣請賑函電雪片飛來所以本分會今日特召集全體委員開一臨時大會共同討論救濟方法及一切善後進行查中外辦理賑災先例不外兩點一向政府及各慈善團體請求賑濟二向各界人士募捐數目不拘多少旨在積腋成裘現在關於第一點本分會向中央請賑函電業經發出至於第二點正賴中外各委員分途籌募鼎力進行庶幾垂首待斃之千萬災黎得以起死回生將來水退以後賑務方面及一切善後事宜尤希望本分會各委員各抒所見共策進行本席報告已畢請何主席指導一切

湖北省政府何主席致詞今日國民政府救濟水災委員會湖北分會開第一次委員臨時大會兄弟特來參加有幾點意見向各位貢獻回憶本分會在行營開發起會時兄弟業經將湖北水災奇重情形報告過了現在水勢逐漸退減數日水已約退兩尺而各處交通猶未恢復武漢災民已一天增加一天將來積水退淨以後倘任各處災民相率而來則武漢災民較現在必更加多這種原因是他們聽說武漢災民有人收容發饅頭搭蘆棚而他們在外縣仍然是流離失所故不約而同的來武漢就食湖北急賑會雖設法賑濟因爲經濟關係不能普及即令給發到亦不得一飽行營爲維持武漢治安起見雖經令飭各縣隨地收容不准紛來武漢但是根本問題是在從速設法救濟否則水退以後縱派軍隊制止恐亦難有成效所以我們如果使武漢治安不發生影響武漢商場得恢復舊觀必先令外縣災民不來武漢欲使其不來武漢必先前往救濟本來救災問題很不容易需款既多而款又無處出湖北全省有三分之二爲災區政府七月份收入不過六萬元八月份收入不及一萬元縱將全部收入用以賑災不啻滄海一粟無濟於事所以水災發生以迄現在急賑會所籌各款行將告罄本分會應時成立承各友邦在漢僑商及本國紳商各界熱心贊助紛紛參加並已由美國紅十字會匯款到漢勉能維持一時倘將來儘量收容災民用款必巨尤待極力籌募以資救濟希望中外各委員將湖北災情盡量向各國宣傳分途勸募款數不拘多少總期望多籌得一筆款項即多救得一部份災民好在漢口爲交通中心地點中外名人薈萃之區各友邦領館巨商均薈集在

此對於武漢災情極為注意今後需各友邦援助之處正多至於全國方面地方政府因水災後收入無着窮困萬分不能不希望中央盡力協助日前蔣主席來漢視察水災時對救濟一層認為非一地方之力所能辦當允回京後轉請中央竭力來救濟將來中央對於湖北水災自有進一步之辦法我們眼見災民所受痛苦應本人道觀念來救濟他們與救自己一樣假使對外縣災民不設法救濟萬一秩序不能維持商場亦不能恢復兄弟敢斷定將來各方面所受影響更大現在水已漸退恢復交通為期不遠希望中外各委員籌募者盡力籌募做事者盡力做事使全省災民皆能得到救濟匪特災民之幸抑亦地方前途之幸再者湖北軍事責任亦由兄弟負擔對維持武漢秩序已有充分把握各縣治安亦已配備相當兵力維護請各位放心我們今日當前問題祇有救濟災民一事此事辦到可說是任何事皆無問題又前次在行營開會時兄弟曾講過此次全省水災嚴重原因係因長江淤塞未能疏通所致日前兄弟已向蔣主席報告蔣主席當認定疏濬長江是一件治水的根本辦法還盼望各位委員盡量宣傳促進此事實現其餘一切已經方主席報告過勿待兄弟贅述了

### 急賑會批國醫公會謝滙東據摺呈防疫意見極是已轉函送省市兩醫院酌予採納由

二十九年八月二十九日

摺呈閱悉所見極是業已轉函送省市兩醫院酌予採納矣仰即知照此批

#### 附原摺

湖北水災急賑會主席何鈞鑒敬肅者竊以昊天不弔河伯為災武漢三鎮頓成澤國浮屍漂流穢氣充塞時疫流行勢所必至幸賴我公慈善為懷集中善士廣募賑款設所收容扶危濟困仁至義盡然大水退落之後秋令肅殺之時防疫一層宜統籌兼顧以成善舉滙東忝列國醫原以濟世活人為職志心有所觸何甘緘默謹就管見條陳如左

- 一 設立診所：此次大水為災無人不病惟人體有強弱而病發有緩急弱者正不勝邪病必暴發其勢甚急強者邪不勝正病多隱伏其勢較緩且水一退落災民均歸原住為普濟災黎便利災民就診起見應由鈞會令行漢口市政府轉漢口市衛生管理處令飭漢口市國醫公會召集曾經檢定合格國醫負責組織漢口市災民臨時送診所並籌設若干分所所址設在國醫公會分所附設各送診醫士原有診所門首粘貼「漢口市災民臨時送診所第×分所」字樣以資識別別送診時間規定每日上午十二時起至下午三時止送診醫士姓名略歷由漢口市國醫公會造具清冊呈報鈞會以資考核此其一
- 二 撥款施藥：夫賑款乃辦善之母漢口災區遼闊災民衆多兼之湖北全省水災奇重除蒙政府設法移民隣省者不計外轉瞬大水退落各縣災民相率聚集武漢者又將不可勝計一旦瘟疫發生若徒送診不兼施藥恐與災民無濟應由鈞會在防疫項下撥款以作施藥之費其辦法一面由漢口市災民送診所製定處方箋箋式分甲乙丙三聯編立字號呈鈞會加蓋會印轉發各送診醫士應用以昭鄭重甲聯單作診所存根規定每十日由送診醫士送歸診所彙報鈞會一次以資查核乙丙二聯單由送診醫士給由災民持往藥號取藥將乙聯單交

作藥號存管亦分每十日由各藥號分送漢口市飲片公會造具粘單清冊合成藥費總數彙報鈞會由鈞會與送診所彙報之甲聯單核對字號後照數發給以資清結各藥號內聯單由災民保留以便送診醫士查考一面由鈞會將送診施藥情形及發藥取款手續分行漢口市政府轉衛生管理處飭令漢口市飲片公會轉全市各藥號一體知照並令藥號酌量平價似此辦法井然絲毫不致虛糜點滴歸公災民得受實惠此其二

三 發行專刊：瘟疫一症發明於吳又可因明崇禎之季年兵凶相繼屍臭充塞發生瘟疫以致傳染相繼十室九空此次大水為災淹斃人民六畜蟲鼠等類為數甚夥兼之暑氣蒸於上水濕浸於下災民受此內外交攻一旦瘟疫發生勢必較明時為尤烈應由鈞會指令漢口災民送診所發行瘟疫專刊參考瘟疫中所謂大頭瘟蝦蟆瘟瓜瓢瘟疔瘡瘟吊脚瘟與夫霍亂轉筋絞腸痧瘧疾痢疾等症辨明染病原理與患病之現象研究精良國藥與切實之治法注明某病宜用某藥俾送診醫士悉知對症實施則藥不難投病無枉死民族前途大有裨益此其三

以上三端雖屬老生常談然徵諸目前災情不無稍補實際語曰先民有言詢於蕪蕪我公虛懷若谷諒不以隴東人微言輕而河漢斯言也專肅敬候崇安並乞鑒管

### 急賑會函復湖北省政府准函送十六省救濟水災意見書以備採擇由 二十年十一月十日

逕復者接准

貴府函轉送北平香山慈幼院院長熊秉三先生十六省水災救濟意見書二件囑查照等因准此查是項意見書所列各端足資借鏡除備隨時採擇施行並登刊以公社會參考暨徑復外相應函復即希查照為荷此致

湖北省政府

#### 附原函

逕啓者頃接北平香山慈幼院院長熊秉三先生來函并附十六省水災救濟意見書十份查所陳各節足資參考除飭秘書處函交民政廳暨漢口市政府外用特照抄原函並檢同意見書函送貴會即希查照為荷此致 湖北省水災急賑會 湖北省政府

#### 熊希齡先生十六省水災救濟意見書

一、分工合作 十六省水災之大較民六河北一省為廣其辦理更為棘手民六河北水災由政府特設督辦付以全權省長不過居於輔助地位一切賑費工費均由中央籌撥交通運輸財關免稅以及懲獎官吏督辦皆有權能可以辦理故其運用靈活布施周密數百萬災民無有凍餒者即



此行政機關單獨制之效果也今次各省水災中央既設水災救濟會各省又設分會此合議制之不免於稽延固為迅速救賑原則之障礙而中央與各省權限莫明事業不分將來必有互相推諉互相爭執互相歸咎之弊而嗷嗷待哺之災民無形中空受其害矣愚以為中央地方兩宜分別權限劃明事業凡關於重大工賑運輸賑品減免稅費分配賑款辦理平糶勸募賑捐籌劃方略均由中央負責凡關於散放冬春各賑修理官民各堤以及一切雜賑均由地方負責其有地方賑工兩費不足者可由中央加以補助但須由中央派員前往查視散放以收實惠及民之效民國六年京畿水災督辦處即用此項辦法因散放賑款地方紳士與慈善團體有桑梓情誼宗教思想之密切關係較優於官吏二則因災區過大中央實無如此之人才可以應用也是以酌定折中辦法督辦處提出賑款一百餘萬元委託順直助賑局散放冬賑又提出五十萬元委託直隸義賑局散放春賑又提出九十萬元補助各項雜賑並由督辦處分派查賑委員隨同該局紳等前往災區以審核災情之輕重繼則分派監賑委員眼同監放以查明賑款之有無流弊而又恐以上兩委員之或有徇情怠職者則呈請總統特派督察大員以訪察所派委員之是否盡職故督辦處雖經提放賑款二百四十餘萬元實則並未直接經手一文之散放也其次則為河工亦以當時人才缺乏不得不沿用舊日河工人員之經驗熟手而又恐其因沿積弊故態復萌故於該河工局呈送估工預算表冊之時先派五大河籌勘宣防委員長帶同委員前往各河審查估工預算及應行堵築之需要估算既定即行撥款復派監視工程與驗收工程之委員以眼同監督其工程之是否核實無弊迨至伏秋搶險之時又派監防委員赴工以查各河委員之是否盡職其有舞弊或不得力者隨時嚴懲以儆效尤故本年水勢雖復暴漲而五大河得慶安瀾者職此故也然當時尚有一特點可紀者即督監各工之委員長均為軍人隨同練習之佐員均為南方海河工程學校及山東工程局之學生能耐勞苦破除情面較其他官吏為盡責任也此為河北一省水災河工之已往經驗今災及於數省尤應分別中央與地方權責方可有分工合作之益

二·分任雜賑 十六省災區之廣大災民之衆多數倍於民六河北之一省若專恃中央之財力人力實不足應付何況工賑僅及於壯丁而老弱必致向隅正賑僅及於冬春而生產尚須兼顧民國六年河北一省水災中央籌撥不過二百四十餘萬元而各縣自力籌辦雜各善團義賑之數亦達二百餘萬元此則分任之效率也舉其所辦約有九項

一曰平糶 水災之後糧商富室不免囤集增價極貧次貧者固賴賑濟中戶可購糧食者亦為所困故必須有平糶之舉但災區既廣重在商人貪其昂價多運糧食方能源源接濟若專恃中央與地方之官為平糶非特無此供給全區之力量亦恐定價過廉反阻商貨之來源故此平糶定價只能較商貨稍低一二文防其抬高而不杜其來貨也故民六中央平糶糧石雖規定為五十萬担其結果所運者不過八萬四千餘担支出銀元八十五萬八千餘元而已市價皆平此均由於定價稍廉商貨多運之所致也

二曰賑煤 水災之後百草均經淹沒民間燃料實一問題雖有賑糧若無燃料亦難得食南方多用木柴貧民無錢何以購用故此項亦不可少民六河北除督辦處購運萬噸外會由各煤礦公司捐助數千噸支配四十一縣此次似應敦勸南北各煤礦大公司量力捐煤以完此舉

三曰貸款 水災之後各市縣商埠小本工商咸皆受困若不設法援助將必至於失業民六河北高陽保定寶坻饒陽天津任邱肅寧蠡等八縣人民織布之家居其多數約計十萬餘戶每戶平均五人即有五十萬人倘因被災而失業不僅生產減少即布機亦不可保故督辦處向紡紗公司借給紗料一百萬元交由布商轉發織戶不取利息遂將此十萬戶生計得以保全次年紗價均經收回政府方面只耗利息數萬元此次各省埠小本工商不在少數應由中央商之上海各銀行團湊集巨額組合一資本銀行按照上項辦法當可救濟無數小本營業之人以此次災區廣大災民衆多計算因水災而將所持各銀行鈔票淹沒損失者必不下千萬元銀行團盡此義務亦所當然此外則因利局亦可飭由各縣仿辦民六河北各縣自集款項會辦有三百零九處於小本工商不無裨益也

四曰義當 水災之後各鄉村小農尤爲困苦雖有涸出數畝之田而無力耕種何以爲生必須設立義當使其不動產得以抵押秋收後按年歸還極有成效華洋義賑會曾在河北辦理信用合作社爲互助貸款之法亦可採行

五曰貸種 水災之後此爲一重要問題農民被水種子全無秋春不種即無收穫賑期必致延長又從何處籌此賑款故必須盡力於貸種方法民六河北各縣曾設有籽種貸借所四十九處但此項種籽必須就地或鄰縣鄰村購集庶可以合地宜尤不可用北方各省及美國之麥種因其地質不適反致難以生出則貽誤耕期最爲大害也

六曰保牛 水災之後耕戶之牛難以保存故必須設立耕牛保存所但須注意者水草不良發生瘟疫反因傳染盡斃有失保存之意而數月之間喂養之費亦多損失似不如由保存所設法利用當此水災之時運用賑品不妨利用牛車爲之輸送既可散而不聚免遭染疫又可不至致徒糜飼養之費

七曰老弱留養 水災之後屋宇盡圯老弱流離極爲可憫有父母雖存或因乏食而鬻其子女者有全家淹斃僅存弱息者人類之無告要以此爲最也是宜廣設留養所以重人道而昭惻隱民六河北各縣曾設有老弱留養所一百八十一處全活數萬餘人此次災區既廣當更十倍於此數也

八曰粥廠 難民乏食不免流亡流亡之苦甚至聚集爲亂尤於治安影響甚巨應由各縣籌資設立粥廠俾之就食本鄉較易謀生民六河北各縣曾自設有粥廠五百九十三處全活數十萬人生命不獨足救一時之急並可免流離散失之患凡老弱不能做工及留養者均賴此爲調濟也

九曰義賑 災區廣大必須約請慈善團體爲之襄助以濟政府力量之所不及民六河北水災得南方各善團來賑者數十餘會共集賑款一百餘萬元約及政府賑款三分之一故督辦處爲之設立善團聯會討論辦法量其賑款之多寡指配災區之輕重不足者則由政府補助款多者則請其獨任一縣並於善團未來之前放賑人員則爲之預寄乘車免票運送賑品則爲之交涉免費車輛及發給免稅護照既來之後

派員赴站招待所往各地方又派員隨同照料務使其利便滿足無有絲毫之留難是以各善團踴躍而前此次各省亦應照此辦理方可以羣策羣力也

總之災區廣大不能全恃中央與地方之財力與人力古有曰十室之邑必有忠信又曰人之欲善孰不如我凡一省不被災之縣凡一縣不被災之村均應設法獎勵或附加捐或個人樂輸集少成多災民固實受其賜而人民復各表其同情互助之心影響於社會道德至重且大也

三 注重工賑 目前工賑自以馬路與河堤易於興工只須有款即可立辦至於改良河道之治本問題必須經長時間之測量及多年雨量流量之記載乃可以定規畫而無流弊何況此次大災江淮湖河同時潰溢人力與財力均不易於解決也擬有三項條列於下

一曰限制修堤 前清時關於湖田沙田均有限制分為官圍民圍私圍三種其有礙於水道者則由地方官履勘禁止或即折去不准再築按年由督撫奏報一次定例固甚嚴也自後政治廢弛視為具文民國以來地方官視為利藪設局放懇湖田沙田日以增加水道遠蹙致有此次之大災今除有關水患必應修築之堤外為治標計應飭令各省按照前清規定之限制地段已潰者暫不准其再築其有數畝小農恃以為生者政府易給官田其有稍大地主或給地方公債以為交換照此辦法亦可得數年之安定較勝於籌撥巨款以修堤也

二曰開濬溝洫 長江下游省分如江北一帶地本低窪儲水難消固為水害然亦可利用之以興水利如江南之蘇常杭嘉河汊紛歧灌溉通暢交通便利是也今於高寶興三縣地方似可廣開網形之溝洫既可儲水以備旱又可洩水以消害將瘠壤變為膏腴不亞於蘇常杭嘉也

三曰交換地畝 水流就下乃其天然之性故於各河流域必有其低窪之湖泊以蓄水量而殺水勢然逐年不治則必有南高北徙北高南徙之趨勢昔年治理北方河工即查知大清子牙各河向以東流為停蓄之湖泊自永定河潰入大清河後東流日淤遂令地勢最低之文安變為沼澤當時若有毅力之官吏即以東流高地與文安人民兩相交換人民既免年年受災久居卑濕之苦大清各河亦有蕩漾儲蓄之地實一舉而兩便也今如江北水災自由洪澤各湖之淤墊所致若以興化比文安洪澤各湖北東流兩相交換其費既省民亦得安矣希齡於南方地形鮮所研究不知此舉是否可行姑為言之以備參考

當此災情孔迫國難方殷之際籌款既非容易治本又不可能只有擇其輕者急者治之於目前置其重者緩者留之於異日也抑希齡尤有進者尚有

### 三端

一 辦賑要義首須縮小災區因初報災狀之時均由地方總括大概繼而調查有被水未久而即涸者有被禍未深而可刪者如民六河北水災初報災民人數有六百餘萬名迨至詳加審核約有一百數十萬人須給賑款災區縮小自可易於救濟至於災期尤宜縮短今秋農民能得種麥明春即可有食明春能得種穀明秋即可得食不致再為長期之救濟也

二 發行公債應以人民心理為標準舊時賑災公債據報載市價每百元只售三元若再發行三千萬未必有人喜購似應一律照普通公債發

缺 页

門不納以致老弱婦孺羣跪環懇呼號以請涕泣以求悚目酸心無逾於此擬請由會商之漢口紅十字會紅卍字會及各善堂按照民十五年設立婦孺救濟所數十處之成案多設老弱婦孺救濟所以資留養而救老弱婦孺者四

一 寒天冷凍請急衣賑 查災民逃來武漢均在夏秋之間其被水之時寢廚既圯衣物無餘赤手空拳單衣單褲蕭蕭秋雨安得廣廈萬間颯颯涼風空言長被一幅近日朔風多厲天氣嚴寒遍地餓殍凍餒無依號寒啼飢之情形較前更烈觸目傷心筆與淚下矣擬請由會派員將所收寒衣趕緊查發外其有招來單夾衣服另行僱工加棉製發以救災民凍餒者五

一 民食恐慌請急糶賑 查武漢人烟稠密平時穀米尙虞不足加以水災之後又復增加災民數十萬之衆而糧商富室不免囤集增價極貧次貧者罔賴賑濟中戶可購糧食者亦爲所困民食恐慌必須平糶擬請由會召集米商曉以大義我輩不爲災民逃荒者皆賴上天之默佑何能囤集增價毫無好善之良心俾米商多運糧食平價低售源源接濟再由會平糶糧食規定價格以資賑濟而救民食恐慌者六

一 災疫流行請急醫賑 查災民人衆麇聚一處疫癘叢生斃命疾疫急醫藥既死急掩埋斯爲當務之急者也擬請由會於災民多聚地方組設災民醫院隨時診治併商之各善堂多製板棺擇地掩埋以重衛生而防瘟疫者七

一 賑款無着請急籌賑 查國帑有限災黎甚多杯水車薪慮難有濟不有籌賑何以善後前此中外慈善大家捐募賑款不少急賑之時尙虞不繼則此後之冬賑工賑春賑農賑各項行行待理事需款若望梅止渴畫餅充飢則數十萬災民羣將飢寒不活也擬請

一 依照附加賑款成例於本省鹽稅酒稅酌徵水災附加並實行奢侈品捐娛樂捐筵席捐附加

二 由善後會以鹽稅酒稅附加向銀行公會及各股實商號富戶抵借現款辦理水災善後

三 由各界發起自由募捐組成若干隊分途並進勸導募捐但收支亟宜力籌統一以昭覈實

四 將各地反日會所收之登記費及罰款以及充公之日貨悉數移充賑災善後之用以愛國之金錢移作愛民之正當用途則災民得受

實惠政府盡其職責商人亦必踴躍辦事矣以籌賑款者八

以上所陳救荒八急不過管窺之見芻蕘之言是否有當伏乞鑒核採擇令示祇遵謹呈 湖北水災善後委員會 籌募股職員王保民

## 救災第一泉記

泉以救災名紀實也民國辛未秋鄂大水爲災民乏食本會擇省垣空曠設第一二三各粥廠以壓飢者第二廠設長春觀民得食矣以地距河遠又苦乏飲料由武昌辦事處就鐵道邊掘修大水井又於洪山寶通寺內菜園隙地亦鑿成一井泉深味美災黎與居民交便之是役也工程雖由義記公司李廣泰承辦而鋪砌多用板城磚石搬運則雇本廠災民於是論者謂有三利焉就地取材一也廢物利用二也以工代賑三也昔宋時蒲陽一寺當荒歲建大塔工資耗鉅萬有請禁者陳正仲以爲小民既藉以就食寺僧亦贏得一塔遂傳爲工賑良法願建塔與濬泉宗旨同而功用異泉濬於平時功用小成於被災時效

用大况鑿之於災時而效用不囿於災時也耶惟以省垣之大而各屬水旱天災之無時蔑有區區此長春觀外寶通寺內之一二泉何足以溥惠居民與未來災黎此食德飲和同稱利濟博施濟衆堯舜猶難而本會所引爲歎咎者也救災第一泉者蓋別於同時已修各泉及將來待修各泉聊爲先河之導云  
民國二十一年壬申冬湖北水災善後委員會記

## 義塚記

辛未夏鄂大水各屬災民麇集武漢武昌城東一隅稍高曠尤爲災民之所聚云踰秋涉冬水始退災民飢而病病而死者相隨屬城外叢塚纍纍至無插葬處當事者苦之洪山寶通寺後迤東北首半里許山半有隙地向爲寺產住持問賢願捨爲災民義塚經勘定由南至北長三十步由西至東寬六十步約可埋棺百具由武昌省會辦事處牘呈本會轉函各官署備案此其大較也昔富鄭公在青州值河朔大水流民死者葬之叢塚自爲文祭之趙清獻在越州大飢凡病死者給工銀使在處收埋不許暴露名賢善政傳爲美譚獨是問賢以方外之人行利濟之事尤屬難得本會議案有義塚立碑明文今事定經歲矣特述崖略伐石紀之以免湮沒當時奔走其事者有甄海青尹仲濤例得附書時民國二十一年壬申仲冬也 湖北水災善後委員會記

## 災賑防水紀念碑

武漢百年無水患矣二十年七月江河暴漲漢市淪胥各縣轉徙就食者且數十萬何委員任軍民兩政於漢市商會創立水災急賑會分籌募救濟兩大綱耆紳巨商踴躍趨赴慈善家之自爲賑濟者不可數計旋李專員晉與貝克委員銜 國府救濟水災委員會宋子文委員長之命來自上海與何委員議集中外士商設救濟分會推方委員爲主席與急賑會通力合作嗣併兩會爲水災善後會舉凡 國府救濟會頒幣百十餘萬元美麥三萬噸 中央賑務會發銀十七萬元美國紅十字會指捐武漢美金十萬地方籌捐近百萬分配於武漢者如收容所外勸隊新舊賑區老弱婦孺災工眷屬施粥搭棚各處所其分配於外縣者如急賑會之二十縣救濟分會之二十一縣皆急賑也善後會發各縣之籽種民堤兩貸麥皆農賑也又如克復被水匪區之急工各賑與農貸耕牛暨寒衣醫藥或擇要而施或普及災區靡弗體 政府德意揣地方情勢集議而決行之 國府救濟會辛博森爵士朱子樵委員屢來考察而提挈之並贊同何委員飭擬之漢市防水計畫轉請 宋公劃急賑美麥爲防水工賑以善後會工務股綜其事慮工鉅費細之難期成功也晰沿江沿河爲四段一四兩段居市之上下游皆築土堤四段之丹水池分金爐飛流急湍形勢險要則土堤而敷砌斜度之石襯岸以殺水勢三段爲濱江馬路則築鐵筋水泥牆外飾土坡草皮節節留閘門以利商貨行旅之往來二段爲舊市之繁區地勢較高則升街與堤平全堤縱四十餘里兩端與張公堤銜接堤成計所費三十八萬餘元較原預算減及半數中央堤工勘察團巡視至漢稱斯堤爲沿江各省堤工之結晶品其餘武漢堤路小工賑俱工堅而費省夫賑之於民也衣食之居之老弱者留養之流離者送歸之農事不振者因利而利之端緒繁複雖重金不能免博施之病而其金胥散於無形其有形者堤耳堤不足盡賑之事績賑則藉堤以流傳今泐石紀二十年賑災之全事亦以斯堤之永垂不朽歎斯役也三會委員之獨募欸品躬親查放者都一百三十餘人先後被推執行會務者何成濬方本仁夏斗寅徐源泉貝克李晉陳光組馬登瀛朱懷水周星堂徐維榮吳德施德可施左鐸聞鈞天喻育之何葆華蔡輔卿賀衡夫陳

經翁蘇汰餘岳綬廷周蒼柏趙煥章黃吉亭沈文卿吳任之俞重威趙祖武周少垣

中華民國二十二年八月

湖北水災善後委員會立

## 江漢防水紀念碑

中華民國二十年秋洪水爲患江淮河漢汎濫橫溢堤閘崩圯人畜漂零湖北居長江上游積水久而受禍尤烈政府悲天憫人特立救濟水災委員會於上海萃中外名流于一堂藉羣策羣力以拯十六省之奇災任

宋公子文爲委員長以經紀而督理之 宋公痛民生之慘苦嗟國庫之空虛昕夕焦勞盈朘酌劑內籌帑銀千數百萬元外向美國商借美麥數十萬噸分急農工賑三大綱或設專員或分區局旬月之間欸糧俱齊征車四出中外人士靡弗服其量之宏謀之遠與機之神而十六省被水區內流亡者復居汚瀦者復地溝瘠溺死者以棺以葬林林之衆欣欣然額手以慶以頌 宋公之德而 宋公之憂勞則非災衆所盡知固不惟湖北一省然也 宋公念湖北被水廣至四十餘縣災民多至千萬以上慘痛逾於他省故全局通籌多方挹注頒發急農兩賑之欸與糧較他省爲優 湖北政商各界體

政府德意與 宋公規劃於水災急賑會之外組立救濟分會於漢口冬令水落復併兩會爲水災善後會承 宋公之命查放急賑支配農貸 宋公又依善後會之防水計劃允分撥急賑款築沿江沿漢之護堤蓋以上游潛沔流域之避水武漢者數十萬衆畀之工以廣濟困扶危之義爲之堤以定懲前毖後之圖一舉而數善備焉堤之沿江者緬以鐵筋傳以水泥沿漢而爲漢水入市區處則築土堤以殺水勢江流急湍而爲市之尾閘者則土堤而敷以石坡褒延數十里如虹貫首尾兩端俱與張公堤銜接張公堤亦同時加高培厚說者謂南皮張公督鄂二十餘年締造艱難功德不可勝紀卽築堤於漢市之後成偃月形內廓市區外防瀆水漢市遂無後顧憂今 宋公因賑災而築前方護堤足禦江漢之盛漲而無虞其締造不將與南皮張公後先輝映而值國貧民病艱難則又過之若夫上下游之幹堤分區設局以理工事運麥以足工食又若武漢及外縣災民衣之食之以至于復居復農貸牛貸種何一非 宋公艱苦卓越之所致斯堤固不足紀 宋公之德之仁也堤成名曰宋堤勒石以紀其始末用示來茲爲之銘曰

堯舜博施禹稷已溺翳古憂勤及今熙績歲躔辛未陽侯肆威四瀆汎濫南中饑饉國帑非裕告貸友邦鑄金庫藏移粟海疆解衣推食安宅歸農因民而利代賑以工江漢交衝商賈輻輳倉猝陵夷慈悲攝授解厥倒懸泯厥後患長堤蜿蜒市廛安晏川澤流恩蛟龍歛迹永固屏藩同登衽席當局焦思萬衆額手片石貞珉垂諸不朽

中華民國二十二年八月

湖北水災急賑會  
國民政府救濟水災委員會湖北分會  
湖北水災善後委員會

獎

懲



## 獎 懲

急賑會指令省會辦事處據呈竊賣賑餛之葉澤麟等本會業函省會公安局責懲看管令仰知

照由 二十年九月十八日

呈悉查此案業經本會提交第十八次常會討論決議函省會公安局將葉澤麟責懲看管並通令本會各收容所各縣辦事處各醫院各外勤隊知照在案除函省會公安局並通令外仰即知照此令

### 附原呈

呈爲呈報事於本月六日屬處幹事左幼泉甄海清等查獲王府口五十號住戶方王氏竊賣賑餛當即連同夥犯葉澤麟陳德金一併送交當地公安局訊辦茲准湖北省會公安局函開逕啓者案據敝局所屬第二分局本月六日報稱呈爲呈解事本日下午一時據本局邏警王春山報稱警本日在王府口服務有湖北急賑委員會省會辦事處幹事左幼泉甄海清面稱王府口五十號住戶有竊賣賑餛情事警當會同該幹事等前往該戶方王氏家起獲賑餛二百二十八個併捕獲夥犯葉澤麟陳德金方王氏三名當在該葉澤麟身旁搜出當票一十六張銀洋一元零鈔八角銅元四十二枚黃綾徽章一枚災民登記證二紙各件等情前來當經訊明據葉澤麟供稱年二十二歲武昌人住三道街四十九號現在急賑會辦事處當幹事担任千家街災民收容所之發餛事務昨日昨在千家街遇友人陳德金要求我弄兩張災民登記證給他弄點餛吃適我在千家街之災民中查有姓名不符之登記證二紙當報告該地第三分局某巡官由我沒收私給陳德金俾伊弄得餛吃並無私賣餛之事等語堅不承認嗣經嚴訊始稱陳德金與我數年相熟昨與磋商夥通私賣賑餛漁利分肥由伊選擇王府口五十號方王氏家爲發賣地點並由方王氏間接交易經手出售由我弄得災民登記證二紙給伊收執以便藉詞今日我與同事王子州等八人赴急賑會領餛二千斤至千家街災民收容所施發伊等已押同車載前去我居後路經王府口在車上提下兩袋交陳德金收寄方王氏家發賣得銀洋一元屬實至當票一十六張係我因困苦異常將兄嫂及我之服物所典押等供繼質之陳德金供稱年三十三歲住王府口五十號做皮匠昨日有友人葉澤麟到我家裡說伊在急賑會當幹事担任發餛職務我可從中弄些賑餛出來汝可找一個地點私行發賣大家分幾個錢用我此刻給二張災民證與你以資藉詞我因貪利失察遂予允諾今日渠領餛押車路經我家提餛兩袋給我我即寄於同居之方王氏家發賣得銀洋一元轉交葉澤麟屬實又質之方王氏供稱年三十四歲武昌人住王府口五十號丈夫小賀營生今日由陳德金提來賑餛兩袋寄放我家託我替伊發賣並云等候一會大家都可分幾個餛吃少頃有對門住戶喻立生持洋一元交我買賑三十個每個單銅元四枚計共單銅元一百二十枚以素相認識除數存我手未找至伊等

有無其他情弊我是女流均不得知我並未得餽吃亦未得有絲毫利益各等供據此查洪水為災人民蕩析政府發帑救濟深望實事求事乃該葉澤麟身充幹事膽敢吞蝕賑餽夥通陳德金方王氏私賣分肥殊屬不法已極應請從嚴究辦以懲貪婪理合將葉澤麟陳德金方王氏等三名口連同餽兩袋計二百二十八個當票一十六張洋一元零鈔八角銅元四十二枚黃綾徽章一枚災民登記證二紙備文解請鈞局究辦等情計呈解葉澤麟陳德金方王氏共三名口餽兩袋計二百二十八個單銅元四十二枚災民登記證二紙零鈔八角銀洋一元黃綾徽章一枚鴉片烟盒一個內貯烟泡一粒當票十六張據此當經提訊供同前情查該葉澤麟等膽敢私竊賑餽希圖漁利監守自盜殊堪痛恨若不嚴予法辦賑務前途何堪設想惟葉犯係貴處辦事人員且案關刑事敝局未便處理相應函達貴處查照應如何辦理之處至希酌辦為荷等因查夥犯葉澤麟係武昌青年會葉幹事庭華因見施放事繁且忙乃幹事係純粹義務原有幹事大半變成災民不能來處工作推薦葉澤麟臨時幫忙任事不及數日而出此法外舉動經屬處密查疊獲當將葉澤麟等一併交與公安局審訊羈押事關竊餽未敢處理合將查獲此案情形具文呈請鈞會鑒核應如何懲辦之處伏乞批示祇遵謹呈 湖北水災急賑會 湖北水災急賑會省會辦事處謹呈 二十年九月九日

### 急賑會函復漢口善堂聯合會以同德善堂常委申耀堂辦賑勞瘁因病身故請褒揚案應候彙送內政部褒揚由 二十年九月十八日

逕復者准

貴會函開此次水災所有各善堂辦賑之義務人員頗著勤勞惟同德善堂常委申耀堂尤不辭勞瘁致染瘟疫竟於本月十三日逝世不獨敝堂暨各堂同人同深哀悼想亦為貴會所憫念者也除由敝堂擇期追悼以示哀忱外特函請酌予褒揚以彰賢勞而勵來者是否有當尚祈鑒核示覆為荷等因准此該善堂常委申耀堂對於賑濟工作不避艱苦因勞過度染疫以終除由本會准予彙案呈請

國民政府內政部褒揚以彰勞動外相應函復

查照為荷此致

漢口市善堂聯合會

#### 附原函

敬啟者此次水災浩劫迭承貴會指導督促辦理救濟故分組施賑月餘以來各善堂義務人員勤勞萬分想在貴會洞鑒之中現有同德善堂常委申耀堂担任敝堂第三組賑濟工作不辭勞瘁自單洞門破口以來未有片時休息不料因水浸染疫竟於本月十三日身故查該同德善堂係由河北省磁州明德堂分漢之堂此次辦賑由河北撥來賑款洋數千元該委員申耀堂係由明德總堂推派至漢救災不幸勞苦過度染疫病故

不獨敝會暨各堂同人同深哀悼想亦為貴會所憫念者也除由敝會擇期追悼以示哀忱外特函貴會即希酌予表揚以彰賢勞而勵來者是否  
有當尚祈鑒核示復為荷此致湖北水災急賑會 漢口市善堂聯合會啓 二十年九月十五日

### 急賑會函漢口市善堂聯合會業轉知被溺之警士鄒誠然家屬鄒李氏來會具領卹金三百元以資撫

卹由 二十年九月二十七日

逕啓者案准漢口市善堂聯合會公函開頃據濟衆善莊函稱敬呈者竊屬莊等前請公安一署派來協助警士鄒誠然同送災民渡江失足落水以及撈屍  
埋葬各詳情業經先後呈報鈞會在案惟該項撫卹尚未奉領迭據該警之妻鄒李氏前來請求茲據該氏呈稱呈為夫亡親老家貧無養懇請迅賜撫恤以  
全殫命事竊氏夫鄒誠然籍隸鄂城早年喪父家遭匪劫田廬蕩然以致室如懸磬謀生無從不得已棄家來漢服務於警察一署充當警士於茲數載其平  
日勤儉克苦沉默寡言每月薪餉除氏食用外必餘三數元寄家以供堂上甘旨之需而老母七旬得以不為餓殍者亦惟此是賴八月初漢市洪水為災  
貴莊因施放急賑請求一署派警維持當時氏夫因為公義所驅乃毅然請命當選自到貴莊十餘日其勇於為公謹慎從事之精神當為各執事所深悉八  
月二十日因奉貴莊之命赴關聖祠河內僱船遂致落水慘死葬身魚腹噩音傳來氏痛不欲生呼天搶地回生無術惟氏雖女流稍明大義亡夫得如此而  
死死固勝於生也然故夫身後蕭條家無隔宿之糧而老母七旬風燭殘年是今後甘旨之奉與身後之事皆氏一人之責也而氏一介弱女謀生乏術處此  
環境惟有飲泣而已思維至再祇得哀懇貴莊憐氏孤弱迅予轉函善堂聯合會並請水災急賑會俯念老弱體恤孤苦乞即迅賜撫恤俾度生命而全善舉等因  
准此查該警士熱心救濟落水淹斃情殊可憐務希貴會俯念孤苦酌予撫恤藉勵來者尚希見覆為荷等因准此查此案業經本會第二十次常會討論事  
項第二項主席交議漢口市善堂聯合會為警士鄒誠然因公淹斃懇予撫卹可否請公決案決議鄒誠然因救災斃命殊深憫惻着給一次撫卹洋三百元分  
函漢市公安局善堂知照並由公安局轉飭該警士親屬來會具領等因紀錄在卷除分函知  
貴會即希 漢口市善堂聯合會 外相應函達

查照轉飭公安一署通知該警之妻鄒李氏照案來會具領為荷此致

漢口市公安局  
善堂聯合會

### 急賑會函漢口市善堂聯合會准省府函送給李德齋好善樂施獎匾一方請查收轉發具領由

二十年十月十一日

逕啓者案准

湖北省政府和字第一九九一號公函內開逕復者案准貴會賑字第一二八五號公函以准漢口市善堂聯合會函稱錢業公會主席李德齋熱心公益用籌鉅資報請查核表揚一案轉函查照辦理等由准此查該主席李德齋捐資排水見義勇爲殊堪嘉許特給予好善樂施匾額一方以示表揚相應檢同匾額函請貴會查收轉發具領爲荷等由計檢送綾質獎匾一方准此查此案前准貴會函請到會當由本會轉函

省政府請予表揚藉昭激勸並函復各在案茲准前由相應檢同匾額函請

貴會查收轉發具領爲荷此致

漢口市善堂聯合會

救濟分會函湖北高等法院以據樊口公安局長代電稱該縣沈笙甫劉止善等夥賣賑米業解

縣懲究等情茲請轉知黃州地方法院提訊法辦由 二十年十月二日

逕啓者頃據黃岡縣樊口公安局長周蔭松代電稱屬局所屬六區受災情形前已電稟並由各區災民代表呈報在案荷蒙鈞會及各大慈善團體惠發賑米一千四百包麵粉五百包災民戴德再生不料高阜區沈笙甫劉止善私賣賑米一石五斗經衆災民當街喧鬧局長當即親身偵察查該沈笙甫等盜賣賑米一石五斗是實計橫堤李裕太米舖買米一石謝堯臣買米五斗每石得價四十五串文當將劉止善李裕太謝堯臣一併傳局管押除將該劉止善李裕太謝堯臣解縣訊辦外惟沈笙甫一名避匿不面呈縣傳究外案關盜賣賑米並有第三組副組長郭君孝先亦有所聞理合謹電陳明等情到會事關盜賣賑糧相應據情函請

貴院轉飭黃州地方法院提訊依法嚴辦爲荷此致

湖北高等法院

附復函

逕啓者案准貴會函開以據樊口公安局長電稱沈笙甫等盜賣賑米囑令黃岡法院訊辦等由准此除令行黃岡地方法院首席檢察官飭傳沈笙甫到案並令函致黃岡縣政府將劉止善李裕太謝堯臣等三名提回該處依法偵辦外相應函復 貴會即希查照爲荷此致 國府水災救濟委員會湖北分會 首席檢察官錢謙

# 救濟分會函湖北省政府以據廣濟公民張楚強等呈控該縣長王丹侯吞賑有據轉請依法懲

## 辦由

逕啓者頃據廣濟縣人民張楚強周省丞胡偉武等呈稱呈爲吞賑有據罪在不赦公懇轉函 省政府依法執行而救災黎以維賑務事竊屬縣前任縣長王丹侯以吞沒賑款一萬元經公民方剛等舉發省民政廳緝獲在押頃聞該犯擬以大宗吞款運動屬縣旅省同鄉少數劣紳爲謀解脫民等聞之不勝汗駭謹將該犯吞沒經過情形暨民等請求法辦之點爲我鈞會陳之屬縣去歲慘遭匪患民衆流離蒙前湖北賑務委員會列爲一等災區賑洋一萬元以資救濟會於本年六月二十二日經該犯於縣長任內具領在案斯時災黎聞之莫不欣然色喜詎該犯經領後秘藏私囊久不發放又不公佈迨災衆迫切接踵至府環泣請求復擱斥不納遲至本年八月二十三日始以挪用劫失捏報民財兩廳希圖盡數吞沒查閱該犯呈報（原呈附後）挪用各項計洋四千四百八十三元餘存洋五千五百一十七元概被匪劫等語姑勿論該犯挪用各項均屬子虛不值一駁即屬實情而以救濟災民之賑款擅於挪用任衆呼號而不之顧亦屬觸犯賑務規章至稱餘款被匪劫盡更爲妄語查屬縣於上月十九日被匪佔據該犯已於先日（十八日）率團隊離城凡屬縣府及其在城私宅被服行李一切什用笨重物品尙均以汽車多輛往返數次掃數運至武穴私宅存藏並於夜深坐堂簽堤在押大隊附龍輝等七人訊供處決事實昭彰有目共睹何至府存賑款爲數不過五千餘元而反置之不顧卒不及取耶將欲欺人其誰置信總計該犯離城之日距領款期間已屆兩月如既任衆呼籲指執不發其吞沒意思已足表現終於捏報銷其吞沒行爲又足証實援照湖北省政府公佈辦賑人員犯罪懲治規則第二條暨第三條之規定（規則附後）應卽處以極刑固毫無疑義乃聞該犯恃有多金拚力運動旅省同鄉一二劣紳希圖免死計果得逞其如政府法令何湖北賑務前途何此民等請求鈞會作主轉函湖北省政府速將該犯處決以昭炯戒者一屬縣年來頻遭匪患茲復繼以浸災滿目瘡痍流亡載道嗷嗷待賑如解倒懸挺而走險尤爲可慮早賑一日卽多活無數災黎加賑一元卽減少一分顧慮矧該犯吞沒之數竟達萬元如能涓滴及民全活豈僅少數否則僅置該犯於法對於吞款不令從速吐還將見災黎之忿既無由平災民之命又將誰托哀我子遺其何能忍此民等應請鈞會作主轉函省府速將該犯吞款吐還以救災黎者又一茲值鄂省災黎遍地鈞會籌賑方殷倘經手辦賑人員相率效尤盡填慾壑賑務前途何堪設想民等來自災區痛抱切膚奔走呼號情非得已除該犯任內其他種種違法事實另稟別款分呈究辦外所有該犯吞沒賑款一節事屬賑務範圍理合繕呈願未伏乞鑒核作主立予轉函省府民廳依法嚴究並追繳原款以救災黎而維賑務等情附抄呈湖北省政府公佈辦賑人員犯罪懲治規則一份暨屬縣卸任縣長王丹侯呈報民廳支銷賑款原文一份據此查此案前據該民等郵漾代電呈請前來當經據情函請 貴政府主持轉飭民政廳依法懲辦在案茲又據該民等以該縣長吞賑有據呈請法辦事關賑款虛實均應澈究相應再行函請查明依法辦理爲荷此致

湖北省政府主席何

### 附抄送卸任廣濟縣長王丹侯呈報民政廳支銷賑款原文

呈爲呈報查明存餘賑款損失數目情形仰祈鑒核俯予解除責任事竊查本縣於十九日拂曉被赤匪陷落所有文卷票據稅款賑款及公私物品等項概被劫掠各情節經電呈在卷前縣長經領賑款一萬元正擬具以工代賑計劃適值霪雨爲患堤防危殆督修搶救日無暇晷後因赤匪由英山竄據兩圻風聲所播滿城震驚夙夜防堵不容稍懈以致工賑計劃莫由實施當賑款領到之時正匪勢猖獗之際斯時爲增加團隊實力藉資禦匪起見經本縣旅武漢同鄉會會長劉錫侯購槍十一支子彈五千五百發計洋一千三百七十九元商得同鄉會同意在賑款項下將槍彈洋如數撥付並該會前在漢購槍之時用洋三百元亦由該會在賑款內領去縣長在省政府購領子彈二千發計洋三百元亦係賑款本縣保衛團服裝概係破爛亟須補製以壯觀瞻遂將賑款挪用一千元除製軍服四百套計洋六百八十元外餘數購買皮帶盒槍帶及各項軍用品此項購置爲各法團所共知足證前因赤匪竄據兩圻縣長督率團隊逐日在外游擊用去伙餉八百六十三元總計因呈報匪情發電洋五百九十一元以上兩款因匪勢緊張不易籌措亦係在賑款內墊用前領賑款委員往返旅費計洋五十元以上合計洋四千四百八十三元應餘存洋五千五百一十七元概被劫盡似此變出倉卒損失實出意外際茲卸篆之間應請解除責任至以上用去買槍各款似不應在賑款內挪用惟需要槍彈及其他各項刻不容緩時機迫促地方籌措不易祇得權宜挪墊可否准予核銷抑應由地方籌還之處請飭新任遵辦除稅款查明損失無幾另呈財廳核示外理合將查明損失賑款數目情形備文呈請鈞長鑒核俯予解除責任實爲公便謹呈 湖北省政府民政廳 卸任廣濟縣長王丹侯謹呈

### 附湖北省政府公佈辦賑人員犯罪懲治規則

#### 湖北省辦賑人員犯罪懲治規則

- 第一條 本規則凡各縣縣長及受命令委任之辦賑人員犯罪時適用之
- 第二條 凡各縣縣長及受命令委任之辦賑人員侵蝕賑款五百元以上者處死刑或無期徒刑百元以上者十年以上有期徒刑五十元以下者三年以下有期徒刑或拘役
- 第三條 凡侵蝕賑款罪在本規則施行前未經確定判決者及挪用賑款充政費及其他用途者均適用本規則辦理
- 第四條 本規則自省政府核准公佈之日施行
- 第五條 本規則於本省辦理賑務完竣之日廢止

### 附湖北省政府復函

逕復者案准 貴會賑字第一三四號公函以據廣濟縣人民張楚強等代電陳控卸任廣濟縣長王丹侯吞沒賑款一萬元轉囑飭廳依法嚴懲

以儆效尤等因准此查本府委員會第三十一次會議討論事項第六案兼民政廳長提議為卸任廣濟縣長王丹侯挪用賑款業經令由漢口公安局傳案看管現該縣長願將所領賑款一萬元如數償還應如何發落請公決案當經決議准其交保等因紀錄並分行在卷准函前因相應函復 貴會請煩查照為荷此致 國民政府救濟水災委員會湖北分會

### 救濟分會函漢口公安局請嚴懲偷竊蘆蓆人犯由 二十年十月十九日

逕啓者據本分會運輸組報稱前由開封運來蘆蓆二千三百二十二捆（計一萬五千張）堆存三北煤棧乃十七日竟有人偷竊當經捉獲送交警察第十署看管比時檢點計被竊去三十四捆等情相應函請

貴局查照提案訊明嚴行懲辦並將蘆蓆三十四捆追還以惠災黎而儆效尤並盼見復為荷此致

漢口公安局

### 附來函

敬復者案准大會賑字第二五五號公函以堆存三北煤棧蘆蓆被竊當經捉獲送交警察第十署看管囑為提案訊辦等因准此除轉飭第十署遵照解局訊辦外相應先行函復大會查照為荷謹致 國民政府救濟水災委員會湖北分會 局長汪世鑒

### 救濟分會函公安局秦盧氏竊取蘆蓆追還原贓拘留三日應予從寬開釋其餘蘆蓆三十三捆請仍飭探追還由 二十年十月二十八日

逕啓者准

貴局法字二五二號公函以本分會堆存三北煤棧蘆蓆該秦盧氏竊取一捆人贓并獲送經第十署轉解提訊一案據秦盧氏供稱因被水淹房屋倒塌聞說三北公司堆有蘆蓆是做好事發給災民我僅拿了一捆預備蓋屋並不敢偷竊婦女無知請求從寬等語該氏業經第十署長以婦女行竊蘆蓆事屬細微拘留三日執行在案所供情又可原除飭第十署派探務將其餘蘆蓆三十三捆追還外至秦盧氏可否從寬交保抑仍移送法院究辦檢同蘆蓆一捆函囑查核見復等因准此查秦盧氏所竊蘆蓆一捆既經追還復已留拘三日應予從寬開釋相應函復 貴局請煩查照再前函請追之被竊蘆蓆三十三捆仍請飭屬查追以重賑品而儆效尤併希

查照辦理爲荷此致

漢口公安局

附來函

敬啓者案查前准大會賑字第二五五號公函以堆存三北煤棧蘆蓆被竊當經獲交第十署看管囑爲提案訊辦等因當經第十署遵照解局訊辦並先行函復在案茲據第十署報稱爲呈解事本月十七日職署轄內三北公司包探魯金榜報稱頃間拿獲婦女秦慮氏竊取蘆蓆一捆送署請究等情前來當經提訊據秦慮氏供稱年三十八歲黃陂人因住屋被淹聞聽人言河下炭院有蘆蓆係做好事的氏就往拿一捆預備蓋屋致被拿獲等語署長以婦女行竊蘆蓆事屬細微判令拘留三日原贓存署給領業于是日案件日報表報明在案至昨日二十日期滿將秦慮氏釋放茲奉電飭將此案解局始知係水災善後委員會被竊之物當傳秦慮氏到案理合將秦慮氏一口蘆蓆一捆及該案情形呈請鈞局核收訊辦等情並呈解秦慮氏一口蘆蓆一捆到局比卽飭科研訊據供係被水淹房屋倒塌且丈夫新死實無依靠聞聽人言三北公司堆有蘆蓆是做好事發給災民我僅拿了一捆並不敢偷竊我是婦女無知請求從寬等語查該秦慮氏既經第十署判處拘留三日執行在案所供情又可原據報前情除仍飭第十署派探務將其餘蘆蓆三十三捆追還外至該秦慮氏可否從寬交保抑仍送法院究辦相應檢同蘆蓆一捆送請大會查收並祈查核見復爲荷謹致 國民政府救濟水災委員會湖北分會 附送蘆蓆一捆 局長汪世鑾

善後會函陝豫鄂邊防督辦徐以致送百元犒賞前承派來守衛憲兵由 二十年十二月十七日

逕啓者查前急賑期間承

貴督辦派憲兵一排來會駐紮一切秩序具仰維持數月以來各官兵勤勞罔懈夙夜在公賑務進行諸多利賴惟在會數月虛無供給茲由會致送大洋百元請煩查明轉發以作犒賞可也相應備文函達卽希

查照爲荷此致

陝豫鄂邊防清鄉督辦徐

善後會函武漢警備司令部以公安局隊長押運賑糧禦匪得力已轉函災工組酌獎希查照由

逕復者迭准

二十一年三月三十一日

貴部參字一二七五號一二七六號公函以漢口公安局保安第一大隊第三中隊特務長熊柏泉押運賑糧經過青灘口地方禦匪得力又漢口公安局第一大隊區隊長鍾立鳳押運賑糧至嘉魚蘆洲經過鄧家口地方禦匪有方分函請給獎金各等因先後到會查該官長熊柏泉鍾立鳳二員連糧遇匪抵禦



有方殊堪嘉尚惟此項美麥係中央災區工作組令其押運與前次漢口公安局區隊長劉冠華運糧禦匪給獎五十元之案情事相同除函災區工作組武漢辦事處援案酌獎外相應函復即希

查照爲荷此致

武漢警備司令部

### 善後會函復湖北省政府准漢口商會賀主席衡夫函辭獎案請查照函轉由

二十一年四月三日

逕啟者案准

貴政府謀字第三四七號公函屬將漢口商會主席賀衡夫既濟水電公司經理劉少岩二員防護水災事實造具清冊送府等因過會當經分函知照去後茲准漢口商會主席賀衡夫復稱上年大水爲災始而搶險防河繼而募捐急賑至今善後事宜尙在繼續工作衡夫以湖北人民一份子之責任勉從政府諸公之後襄助辦理既無勞績之可言更無事實之可據縱云稍盡心力亦係分內應作之事救人救己義不可辭謬蒙監察院周委員薄採虛聲報請獎勵撫躬自問慚愧實深相應函請據情轉達於該保獎案內拆去衡夫名義並乞代表謝忱等語查鄂省水災由急賑救濟兩會改併本會賀衡夫歷被推爲執行委員宅心仁厚規畫宏深貫澈始終不辭勞瘁惟來函辭謝獎案情詞懇摯本會未便重違其意用特據情代達謝忱相應函請

貴府查照函轉爲荷此致

### 善後會函湖北省政府送漢口既濟水電公司經理劉少岩防護水災事實清冊請核轉由

二十一年四月九日

逕啟者案准商辦漢鎮既濟水電公司經理劉少岩函稱敬覆者案奉大會善字第二四三七號公函以准湖北省政府轉准賑務委員會函爲鑒察院調查湖北水災情形案內所請獎勵二員轉奉行政院令准照內政部核覆辦理飭即會部開具事實函轉囑即造具事實清冊六份以憑轉送等因查此案前奉湖北建設廳轉奉省政府令查前項事實業經按照當日防水經過情形據實造具清摺呈送核轉在案茲復奉函前因理合將上年防水實在情形造具清冊六份函送大會查照核轉爲荷等因附實防水事實清冊六份到會案查本年三月二十七准

貴政府公函屬將防護水災之賀衡夫劉少岩二員事實造具清冊送府以資函轉等因過會除賀衡夫一員已准函復辭謝函轉外茲准劉經理少岩函復前因相應檢同該員防水事實清冊五份函達

查照核轉爲荷此致

湖北省政府

附送劉經理少岩防水事實清冊五份

### 善後會函蔡甸鎮公安局請偵察偽造賑票主犯由

二十一年六月二十七日

逕啓者頃據城頭山放賑區辦事沈主任文卿面稱該區查放賑麥時發現一災婦持有偽証票來區兌麥當即詢其來歷答以買自別人經已函送蔡甸公安局嚴究在案嗣以該災婦既係買自別人迥與偽造者不同應請轉函公安局一面嚴加偵察偽造主犯一面先將該無知災婦交保開釋俟該犯偵獲時以便傳質等情據此相應函達

貴局查照辦理爲荷此致

蔡甸鎮公安局

附

錄

## 附錄

急賑會訓令各縣政府以武漢同在鉅浸已無高阜可容應由各縣官紳設法安輯災民勿令遠

來武漢以免進退維谷仰即知照由 二十年八月三日

爲令遵事查近來武漢水勢繼長增高各屬災民麇集一隅暑氣鬱蒸既恐傳染疾疫而三鎮同在鉅浸之中實無高阜可容歷來辦賑之法利於分而不利於合蓋分則勢散可以同時並舉不致爭趨一地所有各該屬被災災民即由各縣官紳隨時設法安輯勿令遠來武漢轉致進退維谷除分令外合行仰該縣長查照辦理爲要此令

急賑會函請湖北建設廳轉飭武漢輪渡改駛慢車以免妨害堤防由 二十年八月八日

逕啓者查日來江水暴漲武漢堤防關係至爲密切擬請

貴廳轉飭武漢輪渡事務所自即日起行駛武漢江面輪舟一律改開慢車以防危險除分函外相應函請

查照迅予轉飭辦理爲荷此致

湖北建設廳

急賑會函請漢口市政府轉飭行駛各輪在武漢二十里內近江岸時不得開駛快車免礙堤防

由 二十年八月八日

逕啓者查日來江水暴漲武漢各處堤防岌岌可虞各輪船如用快車行駛波浪洶湧危險堪虞應暫時改駛慢車以策安全除分函外相應函請

貴府轉咨江漢關迅飭各輪凡在漢口上下二十里以內距離江岸近時不得開駛快車並希

見復爲荷此致

漢口市政府

急賑會函復武漢防險事務處准函囑責成各縣長就地收容災民等因業再分電嚴禁請查照

由 二十年八月二十九日



蓋壽之周至實紱戢之同深惟是鄂省當道光戊申己酉之際兩屆大水先後接連至今父老傳述猶談虎色變弟等忝司善後彌懷冰淵欲爲未雨之謀仍借

他山之助今甫交夏令陰雨連綿水勢亦繼長增高未知上游情勢奚若擬請我公查照前案如

值山洪暴發或有奔騰下注景象即飭主管人員

先期電示敵處即轉知水利局及工賑各機關隨時防範蓋懲前毖後有不得不然者電文簡略恐有訛誤特專函奉佈懇恩順頌

勳祺諸惟  
光昭不宣

### 善後會函江漢關監督公署關於水位高低標準擬請仍照前案開單見示由

二十一年五月九日

逕啓者上年大水期間屢承

貴署開示水位高低標準前急賑會因知消長狀况得以隨時佈置仰維

舟楫感荷同深本年入夏奇寒僉謂係上遊或鄰近發水報紙所載有謂數日內已長水三尺未知究竟程度如何擬請貴署遇必要時仍照前案

開單見示俟近伏汛再專人至

貴署逐日探聽也相應函達請煩

查照此致

江漢關監督公署

### 善後會通令各縣認真預防水患由

二十一年五月十日

爲通令預防水患事查上年交夏令後陰雨連綿未幾即發生水災本年入夏奇寒江水連日暴漲懲前毖後允宜預防所有各縣堤垸開壩應照本會迭次文電加緊增高培厚修整堅固凡濱臨江漢流域容易倒灌更宜綢繆未雨防護於先其於兩流域無直接關係而河港湖蕩因雨水多由淤塞而泛溢者亦易成蕩歎並應同時注意蓋與其事後乞賑請撫仍屬無濟不如提前着手或可消弭無形是在地方賢有司暨一應在事紳董早爲勸戒督促所有貧麥補助各辦法前已一再聲叙茲不贅述除分別函令外合亟令仰該縣一體遵照並將遵辦詳細情形及該縣水勢消漲狀況一並具報查考切切勿違此令

善後會函江漢關監督公署請查照前案逐日將水標度數函示藉資準備由 二十一年七月九日

逕啓者查上年大水期間屢承

貴署抄示水標漲落度數敝會資爲標準得以隨時防範今年水勢聞較上年今日有增無減應請

貴署查照前案逐日將水標度數廣續函示藉資準備而免疏虞備緝

舟楫此致

江漢關監督公署

善後會函四川善後督辦公署以迭承電告水勢泐函鳴謝由 二十一年十一月五日

逕啓者案准

貴督辦感電略開江水逐日漸落此後雨量漸少當有落無漲俟來年春夏之交再行電告等由准此查鄂省自去歲發生水災以來上游水勢屢承電告仰

見塵念災黎之盛意感激曷勝水已既落未敢重勞

清神相應泐函鳴謝即希

查照爲荷此致

四川善後督辦公署

附重慶劉督辦湘來電

湖北水災善後會鑒此間江水挾辰以來逐日漸落至二丈六七尺此後氣候漸寒雨量漸少江水當有落無漲擬俟來年春夏之交再行電告劉

湘感

善後會函復湖北民政廳以武陽城區冬賑勢難呈銷請飭照原數籌還歸墊由

逕啓者案准

軀廳勸字第二二九二號公函以武昌漢陽城區冬賑前由

貴廳向本會借洋五千元內動支三千六百三十二元六角屬本會予以核銷並送還未用洋一千三百六十七元四角及寶善米廠收條省會公安局印收各一紙到會查本會以賑災爲標準武陽兩城區冬賑係逐年舉辦非臨時賑災可比勢難轉呈核銷除來洋一千三百六十七元四角照收外相應將原送收據兩件函送

貴廳請煩查收轉飭公安局仍照借款原數籌撥費會以憑歸墊並希見復爲荷此致  
湖北民政廳廳長朱

計送還寶善米廠收條一紙 省會公安局印收一紙

### 附來函

逕啓者案據湖北省會公安局局長蔡孟堅以准武昌商會公函內開敬陳者案鈞局函開逕啓者查二十一年冬賑費會應担任之款五千元本局迭奉湖北省政府民政廳令飭督催僅准繳到一千五百元其餘三千五百元迄未繳解到局復奉湖北省政府民政廳令飭仍應從嚴督催無許拖延等因各在案現正辦理冬賑結束一切手續亟待清理相應函請貴會查照迅將未繳足之賑款三千五百元如數籌齊于一星期內繳解來局以便清理各項手續呈報冬賑結束是爲至盼等因奉此竊敝會自奉令籌辦賑款以來再四會議以求上符政令曾經劃分地段由敝會全體執監委員逐日沿街挨戶懇切勸募正值大雪紛飛莫敢退縮不前無奈市面蕭條百業凋敝商人皆連聲訴苦雖經敝會全體執監委員一再婉勸祇以力不從心募得結果竟有捐三角五角之商戶捐冊俱在不難覆按是故沿街挨戶盡力勸募之總數湊得一千五百元在敝會全體執監委員可爲力竭聲嘶明知杯水車薪無補事功無奈力不從心祇得據實呈請鈞局鑒核准予轉呈民廳將未呈繳之賑款三千五百元免予置議以便銷案實爲商便等由轉呈到廳正核辦間復據該局長呈稱爲呈請補發辦理武陽冬賑不敷經費以資清理仰祈鈞核示遵事案查本局奉令辦理武昌漢陽城區冬賑所有調查貧民採購賑米暨督催武陽兩商會賑款各項情形節經呈報在案此次冬賑所需經費計在漢陽匯變鎔糧食行購米三千四百六十一石合價洋二萬二千七百三十八元七角七分在漢口寶善米廠購米五百石合價洋三千二百六十三元三角三分連同貧民調查證印刷費洋一百三十元零五角共計需洋二萬六千一百三十二元六角除寶善米廠之米價洋三千二百六十三元三角三分已由鈞廳籌付不計外尚需洋二萬二千八百六十九元二角七分所收款項計在鈞廳領到二萬元武昌商會繳到一千五百元漢陽商會繳到一千元共收洋二萬二千五百元兩抵不敷洋三百六十九元二角七分現正辦理冬賑結束上項米款及調查證印刷費自應逐項開銷以清手續查此次冬賑款項漢陽商會欠繳之一千元業經呈奉鈞廳令准減派武昌商會欠繳之三千五百元前據該會函呈籌募困難請求准予免繳銷案等情亦經轉呈鈞廳核示各在案此項不敷經費無法彌補擬請鈞廳准予另籌補發以便清理各項手續是否可行理合備文呈請鑒核示遵實爲公便等情附呈陳利文印貧民調查證發票二紙據此查武昌漢陽城區冬賑前由本廳向貴會借洋五千元當以三千二百六十三元三角三分付作向寶善米廠購米之費茲據該局長呈轉該商會所陳各節商民艱窘情形當屬實在惟冬賑不敷之數既無着落事關善舉同一救濟災黎想貴會飢溺爲懷務請特予給助現已將該局所請補發之三百六十九元二角七分仍由借款內發給計先後共在借款內動支三千六百三十二元六角擬請貴會予以核銷以惠窮黎而資賑濟至未用之一千三百六十七元四角如數璧還除指令外相應連同餘款暨單



據函請貴會查收分別核銷將原借條退還以清手續仍希見復備查爲荷此致 湖北水災善後委員會 計送還洋一千三百六十七元四角  
寶善米廠清單一紙省會公安局領據一紙 廳長兼本會查放委員朱懷冰

### 善復會函復湖北省政府以武陽冬賑挪用本會洋三千六百三十二元六角請飭民廳補填印收過會以憑核銷由

逕復者案准

貴政府奉字第四二二六號公函略開本府委員會第三次會議兼民政廳長提議查舉辦二十一年武陽冬賑民廳曾在原借湖北水災善後委員會款項五千元內挪用三千六百三十二元六角如何辦理敬乞公決當經決議由本府函請水災善後委員會核銷等語錄案函請查照准予核銷並希見復等由准此經於本月十八日提交結束委員會第一次會議公決請掉換正式印收並說明冬賑情形以便核銷等語紀錄在卷相應函復

貴政府煩爲查照轉飭民政廳照挪用之三千六百三十二元六角補填印收並說明冬賑情形過會以憑核銷是荷此致

湖北省政府

### 附來函

逕啓者查本府委員會第三次會議兼民政廳長提稱查民國二十一年武昌漢陽冬賑一案經前省政府委員會第五十八次會議決議照民國十九年例由省庫撥款二萬元武昌商會籌款五千元漢陽商會籌款二千元令民政廳遵辦等因經由前任廳長朱懷冰令行省會公安局及兩商會遵辦詎遲至廢曆年終該兩商會款項均未籌齊朱廳長於民廳原借湖北水災善後委員會款項五千元內挪用三千二百六十三元三角三分以作購米之價原冀商會款項繳清再行歸還詎武昌商會只認繳千五百元漢陽商會只認繳千元朱廳長因款項無着會飭公安局將武昌商會主席俞菊身羈押數日卒無效果乃一面令行省會公安局對於商會欠繳之款予以免追對於公安局辦賑不敷之洋三百六十九元二角七分仍由民廳原借水災善後會款項內補發一面以冬賑亦屬賑濟函湖北水災善後委員會將借款內前後兩次挪支共三千六百三十二元六角予以核銷現朱廳長業已交卸而湖北水災善後委員會復函不肯核銷此款該武昌商會主席俞菊身等又呈請將欠繳之款免予置議是此冬賑挪用之三千六百三十二元六角尚無着落如何辦理之處敬乞公決等語當即共同討論僉以武陽商業凋敝無力籌繳攤款尚屬實情所有民政廳因冬賑挪用之三千二百六十三元三角三分亦屬拯救災黎與貴會賑濟宗旨原不相謬經決議由本府函請水災善後委員會核銷等因除令民政廳知照外相應函請貴會查照准予核銷並希見復爲荷此致 湖北水災善後委員會 主席夏斗寅

附復函

逕復者案准貴會善字第四一零七號公函囑轉飭民政廳補填武陽冬賑挪用之三千六百三十二元六角印收並說明冬賑情形送會核銷等由過府除令民政廳遵照即查照辦理逕行函請核銷外相應函復查照爲荷此致 湖北水災善後委員會 主席夏斗寅

善後會函湖北民政廳以准函補送二十一年辦理冬賑借款收據應予核銷由

逕復者案准

貴廳圖字第一零零九號函補送二十一年舉辦武陽冬賑挪借會洋三千六百三十二元六角之印收囑核銷等由過會除飭核銷外相應函復即請查照爲荷此致

湖北民政廳

附來函

逕啓者案奉湖北省政府奉字第五七九零號訓令以准貴會函復以武陽舉辦冬賑向本會挪用洋三千六百三十二元六角請飭民政廳補具印收並說明冬賑情形以憑核銷等由飭即逕行函請核銷並具報備查等由奉此查二十一年冬賑係呈由政府委員會決議照民國十九年成例辦理其貧民人數係令由省會公安局查報到廳再由廳另行派員抽查實後即按照名冊填發米票定期給領其發放賑米係各公安局會同各善社辦理並由本廳派鄧君健等省政府派程青山省會公安局派戴仁等分別前往監發以昭慎重計武陽貧民共有十九萬八千七百八十二口共購賑米三千九百六十一石共用賑款二萬六千一百三十二元六角除由省庫撥洋二萬元漢陽商會繳洋一千元武昌商會繳洋一千五百元外計不敷洋三千六百三十二元六角已如數向貴會借用所有冬賑各項票據清冊均已繳存本廳奉令前因除呈復外相應補具印收函請貴會核銷爲荷此致 湖北水災善後委員會 計函送印收一紙 廳長李書城

二十年湖北水災賑濟彙編

附錄

## 書後

是編既脫稿客持而問曰二十年災重矣賑盡於斯乎銀糧物品盡於斯乎答曰否中外慈濟義賑諸會之自有紀載者弗論矣漢口法團與慈善堂會商業各同業公會事先分散餽首食物飲料者數頗鉅並有自爲收容者事後函詢不置答爲善不欲人知之意若

國府救濟總會之沿江河幹隄工賑所費更倍於斯焉客曰工賑費多何爲急賑中復有小工賑而僅及於武漢答曰武漢籌集災民數十萬道梗不得歸坐食難持久總會既鑒其情復念漢口市繁區廣防水體重而費鉅乃納我防水小工賑之議將原撥鄂災萬五千噸美麥增爲二萬噸因工而益糧故其工由漢口沿河堤壩推及於武漢之建築弗論省市機關所委託中外士商所請求凡可容納災民者悉隸之不僅防水已也客曰水因未防而成災乎答曰否江河汙墊久矣上游川湘漢諸水同時暴漲宣洩不及溢岸丈許平漢路軌亦沒水中縱丹水池無恙漢市終成澤國今依彼年水位高度而爲之防防之於後也若水漲時之防險處設於賑會之先則事前之防水工作省府固不遺餘力也客曰民堤何爲不屬於工而屬於農又何爲貸而不蠲答曰農賑理宜貸諸農戶而端緒繁流弊多何若貸於民有之堤以歸簡易水鄉以堤爲田母堤固民有工資應自籌而力不逮以麥補助之一舉而兩得矣客又問曰麥與粉之互換折變與賑銀之分款分會何紛歧若是答曰糧以美麥爲大宗發自總會

分設漢口之糧棧或實發或折粉彼因其所有而與之我因其所與而受之省外各縣復患道塗多阻運費不貲願折價請領者則不得不變售以應付之總會亦有五千噸之折銀鄂非食麥之區故也其以麥易粉者則麥未到時需粉急而指麥以抵借也若言賑款總會與中央賑會所發者官賑也急賑會募集者爲義賑特稅附加又駐鄂綏靖公署所代籌綜此四端急賑救濟善後三會各有收付故分欸以別性質分會以明時效客曰銀糧物品能實惠及民否答曰武漢及附近災民之收容救濟施賑各區處所直接於本會者率由執委或委員躬親其事繳羨餘者有之賠經費者有之輸款以增益賑糧者亦有之雖報銷難合格式而事實靡弗翔實惟外縣官紳頗有被控本會逐一轉請省府民政廳澈查嚴辦嗣朱委員懷冰長民政廳親臨巡視遂有扣押縣長區團董追繳之處分而會內款存銀行主席常委或負責執委據案核發雖會計主任無此權也客曰然則災民受惠厚委員計慮周是書將爲後世法矣遜謝而答曰君言過矣各縣之調查民廳與賑會據報人數不一殆災民流動之故本會從多數計達千萬人而賑貸之結果銀糧物品併計僅值五百萬元杯水車薪之象僧多粥薄之譏固顯然已博施濟衆堯舜猶病但得災後子遺涓滴受惠足矣爲委員者竭此心與力以解此厄運結此善緣其所議行特臨機以應變自古賑無良法今人能勝古人歟是編取徵信之義固不足與前人荒政諸書並行於世也客揖而別

## 跋

湖北水災賑濟彙編編輯既竟將行於世矣茲事起訖已屆一年排次綱要都爲二十二類此外若調查物若宣傳品圖幀雖多無關宏旨爲省繁冗稍從刪削其舉舉大者哀集無遺義取翔實所以銘有功也在會諸君子皆好行其德名實相副自維材力棉薄無毫末之助迫於桑梓之義參與斯役祇益慚愧已耳然幸隨諸委員之後歡喜讚歎莫能自己其中籌賑之顛末與放振之經過何周徐夏馬賀朱陳各委員序中述之最詳自非身歷艱難不能言之親切如此其餘各序及留題褒語皆本善與人同之意闡揚盡致救死扶傷不遺餘力而未嘗以功德自居也環顧全國喪亂孔多不有仁人誰拔衆苦慈善之事業無窮施濟之功能有限以吾鄂前年水災災區之廣災黎之衆災情之慘爲百年所僅見其賑濟之難賑欸之鉅賑時之久亦爲近今所無自急賑以迄善後由前夏而至去冬幸蒙國府撥款救濟復荷善人解囊捐輸起涸轍而慶更生卒使閭閻秩序保全無恙流離失所之民亦得以勞來安集從事耕鑿誠吾鄂之幸也今者喜色相告一歲數稔患難所經已成陳迹回首思之若非汎舟移粟絡繹奔赴四郊餓殍徧地荒蕪不知當日是和景象耳茲編之成凡朝野耆宿縉素名流閭閻鉅商高門閨淑乃至天涯任俠海外僑胞于斯會有直接間接之援助者欸無論鉅細力無論厚薄時無論先後悉以納諸簡篇垂之紀念將使瀏覽一過扶危濟傾之意油然而生顯民族互助之精神補造物生成之缺憾即所以憫含識而種菩提非直爲禦災弭患者標榜其勞也剗劂既竣爰述區區之悵趣

二十年湖北水災賑濟彙編

跋

以殿於篇末

中華民國二十二年八月漢陽王保民武剛謹跋

中華民國二十三年元月刊行

非賣品

編輯者

湖北水災善後委員會

印刷者

漢口文德印務有限公司

地址：特三區保華街第九十四號  
電話：二一八五九號